

臺灣府縣志輯

中國地方志集成

光緒臺灣通志
民國臺灣新志
臺灣縣志
康熙諸羅縣志

中國地方志集成

臺灣府縣志輯①

光緒臺灣通志

民國臺灣新志

臺灣郡縣建置志

康熙諸羅縣志



上海書店 ● 巴蜀書社 ● 江蘇古籍出版社

图书在版编目 (CIP) 数据

中国地方志集成. 台湾府县志辑/上海书店出版社编.
上海: 上海书店出版社, 1999. 9
ISBN 7-80622-423-8

I. 中... II. 上... III. ①地方志-中国②地方志-台湾 IV. K29

中国版本图书馆CIP数据核字 (1999) 第46378号

封面設計

范一辛

責任編輯

盧建幸

中國地方志集成

臺灣府縣志輯 (全五冊)

編輯 上海書店出版社
大地文化社

出版 上海書店出版社
(上海福州路四二四號)

發行 新華書店
上海發行所

印刷 江蘇金壇古籍精
裝印務有限公司

定價 一四〇〇圓

1999年7月第一版 1999年7月第1次印刷

ISBN 7-80622-423-8 / K · 112

《中國地方志集成》編輯指導委員會

委員（以姓氏筆劃爲序）：

史念海 朱士嘉 任乃強 吳豐培 沈燮元
來新夏 胡道靜 洪煥椿 陳橋驛 梁寒冰
傅振侖 韓長耕 譚其驤 酈家駒 顧廷龍

《中國地方志集成》編輯工作委員會

主任委員：

薛正興 俞子林 段文桂

委員（以姓氏筆劃爲序）

林國華 胡慧斌 段文桂 俞子林 姜小青
黃葵 黃維達 楊宗義 路倞 薛飛
薛正興

《中國地方志集成》序

傅振倫

歷史與方志，異流而同源。王守仁、章學誠有「五經皆史」、「六經皆史」之論，既可解釋爲六經是古代史料，也可解釋爲六經是古史的起源。《文中子》說，聖人述史有三：「《春秋》與《書》、《詩》也。」劉知幾又分古史爲六家。經書既是史學的起源，也是方志的起源。

六經之作，起於上古。周置五史，其中有典籍及記事之官。列國諸侯也各有記事之史。其所典守的地理書與地圖和記注的志乘、檮杌與春秋之類，都藏於周官。小史掌邦國之志，外史掌四方之志，職方掌天下之圖。所以司馬光《河南志·序》、馬光祖《景定建康志》都以爲郡書起源於《周官》所掌。近乎自然地理的《尚書·禹貢》和近乎人文地理的《山海經》已可證明方志的萌芽，由來已久了。後漢以來，有偏方載籍的「方記」如《越絕書》、《吳越春秋》、《華陽國志》，有左圖右書的圖經如《巴郡圖經》，有地方雜記的《鄴中記》、《荆楚歲時記》，有都邑簿的《三輔黃圖》，有地理書志的《洛陽伽藍記》，都兼具有史志的規模。隋唐以降，又有總志的編集。《諸州圖經集》開其端，《區宇圖志》、《元和郡縣圖志》踵其後。《太平寰宇記》更增加風俗、古跡、人物、姓氏、藝文、土產、四夷等內容，遂成爲以行政地區爲主的一方地理、歷史、文獻完整的記錄，樹立了後世方志的典範。是後，歷代修志，從未中斷，明清以來，方志繼續撰集更有顯著的發展，有大一統的總志，有統部的通志，有統部所屬府州縣等志。下至鄉鎮亦往往修志。清人公私修志有五千六百八十五種，且有出自名家之手者，民國志也有一千二百五十五種。法國、蘇聯有地方博物館，而無地方志書。西方國家有地域地理志，而無以行政

區劃爲主兼賅地理、歷史、人物、文獻的中國特有形式的方志。這種優異的文化傳統是我國的驕傲，是值得自豪的。中國古今方志九千多種，據《中國地方志聯合目錄》統計現存八千二百六十四種，不下十一萬卷，佔傳世典籍十分之一以上，誠可謂汗牛充棟、浩如烟海了。

章學誠曾論地方修志，有二便，有三長。地近跡真，有裨信史。偌大數量的方志，真不愧爲鉅大知識寶庫，其中蘊藏着大量學術研究資料，如天文氣象、地理、自然災異、經濟、科學技藝、重大歷史事件、少數民族、文化教育、文物古跡、人物傳記、文獻掌故、社會民俗、外交、中外文化及經濟交流等等自然和人文的科學資料，所以宋人司馬溫公稱之爲「博物之書」，明人方鵬指爲「一邑之全書」，清人章學誠譽爲「一方之全史」。其史料或不見國史及其他載籍，即便見諸國史而多是語焉而不詳者。所以，方志不僅是中華民族的優秀文化遺產，也是世界文化寶庫的燦爛明珠！

國家歷史和地方志乘，語其功用，實是博大精深。它不僅是人類文明進化的記錄，學術研究的珍貴資料，還是古爲今用、推動人類社會發達的憑藉。它更能發揚國人的民族意識和熱愛家國的觀念，使後世讀者緬懷先民斬荆披棘，開疆辟土，辛勤勞動生產，締造文明的艱辛過程，思有以發揚光大，進而促進社會持續發展，由郅治之世，而更邁人大同世界，共臻繁榮昌盛之域。後漢荀悅撰《漢紀》，說立典有五志，晉干寶續加闡述，唐劉知幾又廣以三科、八目，皆以史志資鑒，致用爲主。《管子》則說「疑今者察之古，不知來者視之往」，《韓詩外傳》也說，「明鏡所以照形，往古所以知今」。他們概括了史志的實用價值及社會價值，可謂允當。方志之可貴，亦在於此。

江蘇古籍出版社、上海書店、巴蜀書社諸同仁，深知方志的重要，爲了保護、繼承和利用

這一珍貴遺產，以保存文獻，弘揚文化，決議整理、影印出版《中國地方志集成》一書，由專家、學者組成「編輯指導委員會」及「編輯工作委員會」，籌劃進行。他們本着在方志中力求完整、覆蓋面廣、實用性强諸原則，從九千種舊志中優選三千餘種，都四萬七千餘卷，攝影縮印為九百餘冊，保存原貌。其中有通志、府志、州志、廳志、縣志、鄉鎮志、山水志、寺廟志、園林志等等。偽滿、汪偽和日本佔領台灣等時期所修的方志、雜誌，亦擇要選錄。另外，還編製書名索引及全書總目，以便檢索。皇皇鉅製，誠中國方志薈萃之總集，希世之瑰寶！宋元以來，由於地方經濟大規模地發展，出現了一批富於經濟價值、社會價值的鄉鎮志，它對當代改革、開放尤有實用價值，所以《集成》的編印，先自《鄉鎮志專輯》始，依次及於《山水寺廟園林專輯》，並陸續出版府州縣志、通志等。

這次整理祖國豐富的历史文化遺產——方志的工作，計劃宏偉，曠古未有，誠為千秋壯舉。這部通時達變，富有實用價值的寶典，必將對我國經濟和文化建設起到難以估計的作用。對於推進文史哲宗教旅遊等領域的研究也是極其重要和必需的。

編輯弁言

地方志是我國特有的文化遺產，它蘊藏着各地區的自然、社會和人文方面的豐富資料，是內容廣泛、記述翔實的地方史籍。它同宏觀的國家史籍相輝映，是瞭解和研究我國歷史的重要文獻，具有極大的科學價值。隨着現代化建設事業的發展，地方志的作用越來越得到普遍的重視。它不僅是許多學術領域的研究者挖掘不盡的資料寶庫，而且是各地區經濟文化建設中經常查閱的歷史檔案。但是，歷代地方志刊行數量甚少，歷經滄桑，佚失頗多，僅存的一些，也散藏於各地，有的已流於國外。又限於過去印製物質條件和收藏保管條件，舊志的長久流傳和廣泛利用，是相當困難的。有鑒於此，江蘇古籍出版社、上海書店、巴蜀書社於一九八七年決定通力合作，將全國各地所藏而較有使用價值的歷代志書彙集起來，輯為《中國地方志集成》，影印出版，以便於全國各地、各部門充分利用，廣為流傳，完整收藏，以期在搶救歷史遺產、弘揚民族文化、促進現代化建設、造福子孫後代方面，盡到應有的責任。

據有關專家對全國館藏的調查，全國現存的歷代方志約八千餘種，十一萬卷。《集成》從中選擇收錄三千餘種、四萬七千餘卷，包括各地的通志、府志、州志、廳志、縣志、鄉鎮志，以及山水志、寺廟志、園林志等。選收以資料較豐富、使用價值較大為原則，兼顧地區分佈和本價值。我們的宗旨是使《集成》成為覆蓋面廣、編印質量高、實用價值大的大型叢書。所謂覆蓋面廣，即全國各府、各縣志書都有收錄，另有鄉鎮志和山水、寺廟、園林志專輯，使各地的歷史面貌都能得到較為全面的反映。所謂編印質量高，即所收志書盡量選用版本珍貴書品較

好的底本；如有殘缺，力爭從他本複製補齊；模糊不清之處，盡量加以修描；未刊稿本的修改批注字跡，各種圖表等一概存真；印製質量力爭達到較高水平，務求所收志書能完整清晰地展現於讀者面前。所謂實用價值大，即所收方志以晚近時期修纂的為主，取其涵蓋時間長，記述方面廣，包容材料多的優點，無論是自然環境的變遷，社會狀況的演化，各種制度的沿革，都對當代或後人有較大的查考價值。因此，《中國地方志集成》與其他地方志「選印」、「叢書」等是有顯著區別的。

《集成》全書近一千鉅冊。這是一件浩大的文化建設工程。爲了順利開展工作，特由江蘇古籍出版社、上海書店、巴蜀書社的有關負責人組成編輯工作委員會，主持編輯事宜。爲了保證所收志書皆爲價值較大的上乘之作，特聘請全國的方志學、文獻學、歷史地理學、版本目錄學等方面的著名學者組成編輯指導委員會，負責學術審定。《集成》的編輯出版，得到國家和社會各方面的熱情鼓勵和大力支持，尤其是中國地方志指導小組和全國各地的圖書館、博物館、檔案館等藏書單位的鼎力相助，密切配合，使這套叢書的出版得到有力的保證。這是我們應在這裏特別致謝的。

江蘇古籍出版社、上海書店、巴蜀書社

一九九〇年十一月

凡例

一、本《集成》共選收中國地方志三千餘種，種類包括通志（存目）、府縣志、鄉鎮志、山水志、寺廟志等。

二、本《集成》所選收的地方志，其編纂年代的下限爲一九四九年。

三、本《集成》選收地方志，以實用價值高爲原則，主要選收記事涵蓋時間較長的，收錄資料較多的志書。在一地多志時，一般選取最後一次修的志書。

四、本《集成》所選收的府志、州志、廳志、縣志，依我國現行區劃，按省、直轄市、自治區編輯成輯，鄉鎮志、山水志、寺廟志等則集爲專輯。

五、本《集成》所選收的志書，凡有續修，或有校記、勘誤、考證、補編等文字，都加以搜集，附印於原志之後。

六、本《集成》所選收的地方志，每種均加出版說明，說明影印所據的版本。原書如有蠹損、殘缺、漫漶不清處，原則上都予以換頁、補頁、修描，使全書清晰、整齊。

七、本《集成》所選收的地方志，按纂修年或記事所止之時間在書名前冠以年號，增修本按增修時間冠年號，鄉鎮志、山水志、寺廟志等不冠年號。

八、本《集成》每輯第一冊編有總目，每冊均新編頁碼，每冊頁碼自爲起迄。

總目録

第一冊

光緒臺灣通志

民國臺灣新志

臺灣郡縣建置志

康熙諸羅縣志

第二冊

咸豐臺灣府噶瑪蘭廳志

同治淡水廳志

光緒新竹縣志初稿

第三冊

乾隆重修臺灣縣志

嘉慶續修臺灣縣志

第四冊

光緒苗栗縣志

一

二三九

二六九

三一

一

二七五

五四一

一

三二五

一

道光彰化縣志

雲林縣採訪冊

第五冊

乾隆重修鳳山縣志

光緒恒春縣志

臺東州採訪冊

安平縣雜記

光緒甲午新修臺灣澎湖志

一三一

五一五

一

一四一

二二九

二五三

二八三

臺灣通志 總目錄

疆域	物產	餉稅	職官	選舉	列傳	雜錄	資料(一)	資料(二)	臺灣通志一覽目錄	臺灣農產	校後記	索引
----	----	----	----	----	----	----	-------	-------	----------	------	-----	----

二

臺灣通志(上)目錄

疆域	形勢	沿革	風潮	物產	五穀類	蔬菜類	草木類	鳥獸類	蟲魚類	雜類	餉稅	職官	選舉	文職	武職	進士	舉人	武進士	武舉人	貢生	列傳	政績	寓實	隱逸	文學
(一)	(七)	(二七)	(三二)	(五一)	(六一)	(七四)	(一六四)	(一八〇)	(二一四)	(二四八)	(二五九)	(三三八)	(三九六)	(四〇四)	(四〇五)	(四一三)	(四三二)	(四九三)	(四九六)	(五〇六)	(五〇六)	(五〇六)	(五〇六)	(五〇六)	(五〇六)

二

臺灣通志(上)

疆域

詳經元纂輯
毛一遵校訂

「大清會典」：淡水廳東境濱海，南東五度二十四分，潭山縣南境濱海，北極高二十四度四分（戶部）。

臺地，東三度五分至東五度四分，極南自二十二度，北至二十五度四分（「水道提綱」）。

恒春前山之水坑口、後山之八端鼻，皆緯度二十二度；淡水之滬尾口、基隆之八斗仔，皆緯度二十五度。鳳山之東港口、彰化之北勢湖，皆緯度四度；卑南之卑南大溪口、淡水之南關，皆緯度五度。

臺北府，緯度二十四度五十四分，經度四度五十分。

臺灣府，緯度二十四度八分，經度四度二十四分。

臺南府，緯度二十二度，經度三度五十三分。

臺東直隸州，緯度二十三度三十四分，經度五度十三分。

臺灣縣，同臺灣府。

臺灣通志一區城

臺灣通志一區城

彰化縣，緯度二十四度五分，經度四度十四分。

雲林縣，緯度二十三度四十七分，經度四度二十三分。

苗栗縣，緯度二十四度三十三分八秒，經度四度三十四分四十秒。

埔里社，緯度二十四度，經度四度三十九分。

安平縣，同臺灣府。

鳳山縣，緯度二十二度三十三分，經度三度五十八分（舊城，緯度二十二度四十分，經度三度五十二分）。

嘉義縣，緯度二十二度三十二分，經度四度六分。

恒春縣，緯度二十一度五十分，經度四度二十三分。

澎湖，金嶼緯度二十四度，磁臺（緯度）二十三度四十分四十二秒，西嶼緯度二十三度七分（「海道圖說」：澎湖最南緯度二十三度十一分，最北緯度二十三度四十七分；最西經度四十八分，最東經度三度十一分）。

淡水縣，同臺北府。

新竹縣，緯度二十四度四十三分，經度四度四十二分。

宜蘭縣，緯度二十四度三十七分，經度五度二十五分。

基隆，緯度二十五度，經度五度三十分。

卑南，緯度二十二度四十六分，經度四度五十五分。

花蓮港，緯度二十三度五十一分，經度五度二十三分。

江永曰：極高度皆以測景測星定，各以本方極高度之正切與黃赤大距度正切相乘，半徑千萬除之，為赤道度之正絃，得二至日出入前後赤道度；以一變時之四分加減初正刻，得日出入時刻分（「五禮通考」）。

測景之法：土圭置案，著於「周官」；後世史書，不言實測，唐僧一行覆矩臚，其法不密。元郭守敬為影符，其法用銅鑲孔如芥子，前仰後低以向日；而日之高低不同，銅斤欹測，不能盡合。不合則光不透，臨時遷就，日已西移；又不知地半徑差及近地清濁氣，是以所測不如今法遠矣（「廣東通志」）！

我朝聖祖仁皇帝，生知天縱，探象緯之原，通中西之術，臨臺測驗，無繁縟之舉，高宗純皇帝敬天法祖，首重民時，欽定「熱河志」，測星野之談天，測斗極之出地，名曰晷度。今敬遵聖訓，立晷度類。

就案，地居天中，其體渾圓，與天旋相應。中國當赤道之北，北極常見，南極不常見。南行二百五十里，則北極低一度，南極高一度；北行二百五十里，則北極高一度，南極低一度。南北極高度，即南北星影也；東西偏度，即東西星影也。臺灣臺北府度、分，乃實測之數；各府、州、縣，皆據輿圖約計之耳，恐有未確。附

臺灣通志一區城

臺灣通志一區城

求法一則，使居其地者，人人得以參焉。南北緯度易測，東西經度難知，緯度測一格之低昂，經度測月食之早晚。欲定東西偏度，必於兩地同測一月食，較其時刻；若早六十分時之二，則為偏西一度；遲六十分時之二，為偏東一度。今臺灣各處不能測，以「輿圖」經緯度數計之，但得偏度分數，至秒數不能知矣。

日晷赤道表

交節	春分	清明	穀雨	立夏	小滿	芒種	夏至	小暑	立秋	處暑	白露	秋分	寒露	霜降	立冬	小雪	大雪	冬至	小寒	大寒	春分
經度	十九度	十九度	十九度	十九度	十九度	十九度	十九度	十九度	十九度	十九度	十九度	十九度	十九度	十九度	十九度	十九度	十九度	十九度	十九度	十九度	十九度
緯度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度
一	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度
二	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度
三	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度
四	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度
五	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度
六	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度	二十四度

隔，俯瞰全城，不得地利（「興圖說略」），屬湖越其舊城改築於鹿港而未能也（「彰化志」，「藝文」）。光緒六年，奏准依山擴充，闢建新城，亦未舉行（「臺案」）。然而山川秀麗，烟火萬家（「彰化志形勝」）；據東嶺之上游，洶為北路之奧區矣（「彰化志」，「封域」）。民站：東至臺灣縣交界之閩安鎮二十里，南至臺、彰交界之番港港六十五里，西至鹿港海口三十里，北至臺灣縣交界之大肚溪二十里。

雲林縣：山海交錯（「臺案」）。自濁水溪始，石圭嶺止，截長補短，方長約二百餘里（「臺案」）；由嘉義、彰化二縣轄地畫出（「臺案」）。嘉義之東，溝渠布列，水利流通；彰化之南，地皆坦夷可耕（「興圖說略」）。非若恆春，全係後山新闢之地（「臺案」）。民站：東至八同關番界八十里，西南至嘉義交界之興化店三十里，西至五條港、虎尾溪口百十里，北至上埔裏社交界之濁水溪三十里，下至彰化縣之番港港百二十里。

苗栗縣：分新竹西南之境（「臺案」）。大甲溪與臺灣共之；其餘溪港以吞臂，後地源流為最長，惟水淺難泊巨舟（「興圖說略」）。「新竹編」：苗栗街一帶扼內山之衝，東連大湖，沿山新墾荒地甚多（「臺案」）；土脈肥饒，廣饒沃衍（「興圖說略」）。「新竹編」：民站：東至十二份社番界九十里，南至臺灣縣交界之大甲溪五十里，西至後港港十里，北至新竹縣轄中港溪為界二十五里。埔裏社通判：治埔裏六社：曰眉社、曰田頭、曰水社、曰番鹿、曰結蘭、頭社、水社、結蘭、

臺灣通志

九

臺灣通志

一〇

臺灣通志：惟埔裏平原三十餘里，海北通溪為眉社，平原盡屬埔裏高山，為北港生番出沒之所，人咸傳之（「興圖說略」）。相傳埔裏社更東北，越山五日行，即通曉焉，東南則崎嶇及秀孤園（「埔裏社紀略」）。民站：東至史老嶺山番交界三十五里，南曰社仔莊至雲林交界之濁水溪止五十里，西至集集街與臺灣縣交界六十五里，北至大甲溪頭與苗栗縣交界三十五里。

臺南府：光緒十三年設府，曰臺灣府，首縣曰臺灣縣，將原有之臺灣府、臺灣縣改為臺南府、安平縣，畫界分治（「臺案」）。羅漢門外，逼近內山，羣峯羅列，本岡、銀錠、土壇、魁斗諸山均在縣南（「興圖說略」）。嶺山大溪，約通而下（「臺案」）。地雖險阻，而帆檣集，百物所聚，風氣漸開，亦海外一大都會也（「興圖說略」）。民站：東至臺東直隸州，由鳳山新開之雙溪口埤南中路前往四百又五里，南至恆春縣城二百二十五里，西至安平海口十里，北至臺灣府城二百三十五里。

安平縣：附郭邑治，土地鬆浮，局勢險平，東南北三面沙多土少，不及臺、彰之平曠廣沃。西面臨海，有市鎮曰安平。前阻汪洋，非船莫渡；今則已成積沙，建興築焉。鹿耳門者，昔之陳仔港，可泊巨艦；今之州仔尾也，淤為陸地久矣。安平巨港滔天，夏秋尤甚，名之曰涌，不風而湧，排擊掀翻，轉瞬數百里，作時舟楫避之。雖泰西人尤善操舟，語及安平，未嘗不自履心戰；此則郡城之天險也（「興圖說略」）。民站：東至內公館山番界百三十里，南至鳳山交界之二層行溪十

二里，西至安平親身口二十里，北至臺、彰交界之曾文溪三十五里。

鳳山縣：深山大海，形勢雄壯。縣城南三十里鳳鼻山，邑治所由名也。後依半屏，前臨打鼓。打鼓港即許後口，在縣西南十五里，可泊輪船；近為通商口岸，臺南之門戶也。其餘諸港，半多產鹽；惟東港水深丈許，商船利涉焉。民站：東至于鹿山番界九十里，南至恆春交界之卑芒溪六十里，西至于許後口十五里，北至安平交界之二層行莊六十一里。

嘉義縣：為臺南北之衝要。舊治曰諸羅，在佳里與保；康熙四十年，移駐至今地。林爽文亂，臺灣縣相繼淪陷，諸羅被困連年，民間絕食，賊濟以米不受，卒賴以全。高宗純皇帝以縣民効「守死勿去」之義，特詔改諸羅為嘉義縣。田畝交錯，形勢與彰化埒。有火山，在縣東四十里，常有餘上騰，或由噴氣所凝聚，故下諸潭泉湧。曾文、八掌、牛埔諸溪，原出內山；夏秋時雨滂沱，往來洶湧，亦人力難施也（「興圖說略」）。民站：東至柑仔宅與雲林所屬番交界，南至安平交界之曾文溪六十九里，西至布袋嘴海邊六十里，北至雲林交界之興化店三十里。

恆春縣：畫自卑芒溪以北，與鳳山縣接壤。而東、西、南三面皆濱海，大沙灣、大板埕、後灣、射寮、楓港等處，輪船、夾板船馳天色平穩，可一寄航。山後惟猪寮東、八寮灣、牡丹灣等溪為著；而龜鑾鼻為海邊轉捩，下有暗礁，最稱天險。臺南屬土，蓋肇始於光緒元年（「興圖說略」）。辦理臺灣海防沈葆楨奏云：「自枋寮南至琅嶠，民居俱背山面海，外無屏障。至發源，忽山

臺灣通志

一一

臺灣通志

一二

勢回環，其主山由左連通海岸，而右中郭，平地則可二十餘里，似為全臺收束。從海上望之，一山橫隔，雖有巨艦，力無所施，建城無險於此（「沈文肅奏摺」）。廷議報可，而開山撫番亦自南路起矣（「興圖說略」）。民站：東至臺東交界之八寮灣四十里，南至發源海邊四十里，西至射寮溪海邊二十里，北至鳳山交界之卑芒溪九十里。

澎湖通判治：四面濱海，臺、厦之衝，天成砥柱。外有四嶼為屏，內有新城、龜山、蛇山相犄角，今於新城、龜山築壘，更得扼吭當關之勢（「興圖說略」）。隘口不得方舟，內溪可容千艘；海中島嶼最險要而紆迴者，莫如澎湖（「方輿紀要」）。民站：東至統帥嶼四十五里，西至小門嶼二十三里，南至八罩嶼六十六里，北至吉貝嶼七十五里。海程：東至臺南安平口百七十五里，至許後口二百四十里，北至淡水港尾口五百七十里，至基隆口六百六十里；西至廈門口三百三十里，北至福州口六百七十三里，南至廣東汕頭六百四十里。

臺北府：臺北分治，亦天時、人事所迫不容已者也。淡水廳舊轄延袤三百四十餘里，觀內地實四、五里轄制，何以能周（「興圖說略」）？結解當難，龜山兩大山之間，沃壤平原，兩路環抱，村落衝市，蔚成大觀。西至海口三十里直達八里坌、滬尾兩口，並有艋舺、大屯山以為屏障；且與省城五虎門遙對。非特險、固扼要之區，實全臺北門之管也（光緒元年「臺案」）。光緒己卯，設官析土，風氣日開，百廢俱興，聲明文物，居然成一都會矣（「興圖說略」）。民站：東南至宜蘭

縣城二百又三里，至新竹縣城百二十里，至臺灣府城三百里，西北至滬尾海口三十里，北至基隆六十里。

淡水縣（附郭之邑）：臺北富庶，以淡水稱最。二百年來，聲明文物，甲於全臺。中壠、茄冬、南坑、橫濱諸小港，外八里盆，皆通今塞。滬尾在邑治北三十里，又折而東六十里，曰基隆。滬尾盛產，約深一丈五、六尺，基隆通之，近皆為互市之地（「興圖說略」）。民站：東由番社繞至宜蘭縣交界之粗坑四十里，西南至新竹交界之塗牛溝六十里，西北至滬尾海口三十里，東北至基隆交界之南港口二十里。

新竹縣：即淡水廳城為縣城，辦倉庫無易，情形大約與淡水同；內負崇山，外臨大海（「興圖說略」）。地方險阻，為臺北路要隘（「平臺紀略」）。其溪港、中港、番山、鳳山崎，源流長而水淺，故必以滬尾、基隆通互焉。康熙元「平臺紀略」稱：「竹塹埔有良田數十頃，歷二百年，益著其盛矣」（「興圖說略」）。民站：東至五指山番界七十里，南至苗栗交界之中港口三十五里，西至海濱十里，北至淡水交界之塗牛溝六十里。

宜蘭縣：自遠望抗海北而東，仍屬蘭陽之舊治區域（「興圖說略」）。光緒元年，劃改為縣。初名給仔港（「興圖說略」）。三面負山，東臨大海，三貂、金面據其左，擺文、蘇澳、草嶺據其右，員山、玉山枕其後。自山至海，寬不及四十里；自三貂溪南至員山港三十餘里，皆山石無地。自

臺灣通志 卷一百一十五

一三

烏石港至蘇澳山下，綿亙不及百里；然一望平曠，溪港分注，實天生沃壤也（「興圖說略」）。海濱大石崎嶇，中設一關，曰北關；設於蘇澳者，曰南關；屹立兩關門戶（「興圖說略」）。民站：東至通橋仔海邊二十里，南至蘇澳海口五十里，西至叭哩沙番界四十里，北至基隆交界之草嶺六十二里。

基隆同知：治淡水之北，東控三貂，為臺北第一門戶。通商進步，交涉紛繁，海防既重，訟事尤夥（「興圖說略」）。距臺北十二里，曰八斗，實為產煤區；曾招洋匠鑄煤，並徵西法以行之。臺灣風俗，惟難四時可泊，輪船放洋歷六時許，可抵花蓮港；建後山者，以此為便途（「興圖說略」）。民站：東至三貂溪海邊八十里，東南由遠望抗至宜蘭交界之草嶺六十里，西南至淡水交界之南港口四十里，北至海口二十里。

臺東直隸州：在後山。後山形勢，北以蘇澳為雄，南以卑南為要，控扼中樞，厥為水陸；其地與雲林縣東西相連，由牡丹社鎮集街連彰化，山路一百八十餘里。前後脈絡呼吸相通，實為臺東輻輳（「興圖說略」）。民站：東至沿海之獅球山港二十五里，南至恆春縣城三百七十里，西至秀姑巒生番地界五十餘里，北至宜蘭縣界之蘇澳三百十里。

自前山至後山，未通已通凡五。中路：從雲林縣之林圯埔東南至社寮十二里，龜仔頭十里，牛欄港二十五里，茅埔二十里，紅龜頭九里，南仔腳里十里，合水十里，東埔社十一里，霧山橫排

臺灣通志 卷一百一十五

一五

五里，坑頭陳坑五里，鐵門洞五里，獅頭山十里，八同關十里，龜公山十里，八母坑十里，水堀十里，雙寮里十里，坑底五里，大南坑五里，雅記十里，神仙嶺十里，富源洞十里，玉屏山溪十里，奇淋山十里，打林番寮十里，黃崎十里，排山十里，漢石閣二十里，板仔莊五十里，嘴連社、噶吧龍社共三十里，吳全城五十里，較榮二十里，花蓮港三里，米崙山九里，三層城二十里，新坑十里，得其梨二十里，大濁水二十五里，大南溪三十里，大東溪三十里，以上非有番目引導，不能行。南路：從鳳山縣之大坑口三條橋東南至老社頭八里，豬野頭五里，南崙南十五里，嶺脚十五里，大烏萬六里，大厝里三十里，卑南寬五十里。又從新地東南至雙溪口七里，大石巖十里，屯兵空營五里，坑底十五里，山頂十五里，諸也萬二十里，後山海邊三十二里，大厝里八里，卑南寬四十里，二道皆光緒元年新闢；而三條橋，尤為公私所趨。又頭圖後山，通越嶺小路，從頭圖土地公坑北至樟林十五里，轉東下嶺，曰炭寮坑，繞山西行至統嶺十五里，循嶺南下，至虎尾寮潭八里，再過溪上嶺，至大粗坑八里，南仔關四里，涉溪行三里平地，至石亭六里，防仔林三里，至深坑渡過渡，皆平原。行盡至萬順寮，更上山嶺六里至樟樹脚，三里至六張犁，十五里直達越嶺，出武營頭。

臺灣郵程：較內地長幾及倍，言五十里，約八、九十里，非窮日之力不能至。故軍需則例，臺地行軍置驛，准照西北口外以四十里為一站；惟府縣志所記，程途時有參差，核諸桐城姚述甫廣訪整「臺北道里記」，又多不同。蓋海外疆索未清丈，大都約略估計，今就往來商旅相傳里數言之。

臺灣海防：全在廈門；控制臺灣，惟廈門最為扼要，形勢所在，便於指揮（「鹿洲文集」）。廈門距臺灣洋浩浩七百里，號曰橫洋；往來船隻，必以澎湖為要津。澎湖島嶼，大小相間，有名號者三十六島（一作「五十五嶼」）。水底皆大石參錯；其北曰北境，舟楫之必敬，故舟行惟從西嶼頭入；或寄泊西嶼內，或編官澳，或八軍、或鎮海嶼，遼東吉祥始入鹿耳門；則澎湖為臺、廈中流之砥柱。臺山兩麓沙馬嶼，北抵嘴嘴嶼，形如弦月，朝向內地。北路之後埔港與南日對峙，竹塹與海壇對峙，南嶼與關嶼對峙（一作官塘）。上淡水與北港相望，雞籠與沙埕、烽火門對望（一作雞籠與福州對峙）。南路鳳山縣之興陀港、萬丹港、較後港、茄藤港與漳州之古雷、銅山、慈嶼

不能一一。臺灣處大海之中，地形坐東南，面西北；自東北而西南，如列屏，為中國江、浙、閩、粵之外界。北近海，多平地可耕，土著及民人聚落，以百數；山背東南，一望汪洋，舟楫所不到，土番加僻使難居之。自紅夷以迄鄭氏，皆不能統附；聞中國聲德，悉來臣服，費其方物，故我國家邊陲，極於海東數萬里，置郡縣實古所未有（「輿地海防志」）。

臺灣通志 卷一百一十五

一六

等處相連（「廈門志」）。

其土宜五穀，北可至連東，南則抵漳，泉。全臺三千餘里，入版圖者幾二千里；其餘尚係生番雜居，情態叵測。臺中兵卒，宜屯田以足食，漸次開闢土，以夷後患者也（「福建通志」郭起元「懷防守議」）。

魏源曰：「臺灣地居於琉球，其山脈發於福州之鼓山，自閩安赴大洋，為澎湖三十六島；又東渡洋百里至臺灣，為中國之右臂，可富、可強、可戰、可守。方鄭氏之初平也，延羅以其孤懸海外，易數賊，欲棄之，專守澎湖。施琅以為天下東南形勢，在海而不在陸，陸之為患有形，海之敵奸莫測。臺灣雖一島，實腹地數省之屏蔽。棄之則不靖番，不靖番，則必歸於荷蘭。恃其戈船、火器，又踞形勢實為巢穴，是藉寇兵而資盜糧；且澎湖不毛之地，不及臺灣什一，無臺灣則澎湖不能守，賊深願遠慮之言哉」（「聖武記」）。

藍鼎元曰：「從來疆域既開，有日漸，無日變；氣運使然。即欲委而棄之，必有從而取之。如澎湖、南澳皆為海外荒陬，明初江夏侯、周德興皆嘗遷其民而墟其地。其後皆為賊巢，閩、廣匪藪，乃設兵戍守，迄今皆為重鎮。臺灣古無人知，明中葉乃知之；而島僻盜賊，先後竊踞，至為遠患，比設郡縣，遂成棄都；由此觀之，可見有地不可無人。經營臺澎，則為戶口實賦之區；廢置空虛，則為盜賊蟻聚之所；不可不早為籌慮者也」（「東征集」）。

臺灣通志

二七

臺灣通志

二八

府治南北千有餘里，越港即水師安平鎮；又有七鯤身，沙線湖平可通安平港內，為水師戰艦商民舟楫止宿之地。港名鹿耳門，出入僅容三舟，左右皆沙石淺淤，此臺灣之內門戶也。衝漢至澎湖，島嶼錯落，港泊有南風、北風二者殊異，此臺灣之外門戶也。然臺灣之可通大舟者，尚有南路之打鼓及東港。北路之上淡水，凡三處。而惟上淡水可容多船，港門為正也。其可通小舟者，尚有南路之麟港、北路之麟水港及八掌港、笨港、海豐港、鹿仔港、大甲西、二林、三林、中港、竹塹、臺山，凡十二處。而笨港並有小港可通鹿耳門內，即馬沙溝是也。總之臺灣三路，俱可登岸；而惟鹿耳門為用武必爭之地者，以入港即可寧安平，而扼府治也。寧安平而舟楫皆在港內，所以斷其出海之路；扼府治，則足以號令南北二路，而絕依附之門。故一入鹿耳門，而臺灣之全勢畢矣。或云：鹿耳門為天險門戶，而又上設砲臺，防亦密矣。萬一攻之不入，兵法有攻堅而取者亦堅，其謂之何？不如由北路之上淡水進兵，所謂行師如過於坦途之上者，謀非不臚也，而不知由北路進兵，則其勢主緩；緩則必以策而臨之，以強而併弱。由鹿耳門進兵，則其勢主捷，捷則必以反主客之形，成控制之勢。而且安平不據，澎湖向孤，彼賊徒者，急而揚帆，無不他虞也。是故規臺灣之形勢，而必歸明於得入鹿耳門之要為最急（「理臺末議」）。

鹿耳門港路紆迴，舟楫沙線立碎；南瀛樹白旗，北德樹黑旗，名曰「鹿標」，亦曰「標子」，以便出入。潮長水深丈四五尺，潮退不及一丈，入門必懸起後舵乃進（「赤嵌城談」）。

鹿耳門內，港灣之勢，不與大海。其下實皆淺沙，若深水可行舟處，不過一線；而又左右盤曲，非素熟水道者，不敢輕入，所以稱險（「神海紀遊」）。

趙翼曰：「康熙中初取臺地，時僅臺灣、鳳山、諸羅三縣地。鳳在南，諸在北，臺灣居其中。又有鹿耳門海口通舟楫，故就其地設府治。其後北境日擴，閩人爭往耕。於是諸羅之北增彰化縣，彰化之北又增北路淡水同知；則府已偏於南，且舊時海口，僅一鹿耳門，由泉之廈門往海運八、九百里。今彰化之鹿港，既通往來，其地轉居南北之中。由泉州之蚶江往海道僅四百里，風順半日可達，此鹿港所以為臺地最要門戶；鹿耳門更益益可恃也。幸林爽文等皆山賊，但知攻城，不知扼海口，故我師得以揚帆至。然海口舟大小不能附岸，須鹿港出小船二十里來渡兵；倘賊稍有智計，先攻鹿港，鹿港無城可守，其勢必拔，拔則據海口，禁小船，我師海舟雖至，亦不得薄而登。所恃以入臺者，祇鹿耳門一門耳！兵既由鹿耳門入府城，又須自南而北轉多紆折，必不能如彼處之捷捷而功速也。彰化城距鹿港二十里，不傍山，不通水，本非設縣之地。若移於鹿港，縱以文武大員，無事則指揮南北，警急皆便；有事則守海口，以通內地應援，與鹿耳門為關鑰。使臺地常有兩路可入，則永無阻遏之患」（「彰化志」）。

「彰化志」：「彰化縣城（彰化縣城）」。然安平昔為要隘，近年鹿耳，鯤身悉被淤，海船到臺，非泊百里外之國寮港，即泊鳳山縣之旗後口，似毋庸置兵坐守矣。而鹿港距彰化海口最近，風利則朝發夕至，信息易通，控制全臺，無有要於此者（「東瀛識略」）。

臺灣通志

二九

臺灣通志

三〇

昔者，羅漢門為盜藪（「鹿洲文集」）。羅漢門在郡治之東，自發洞入口山，崇岡複嶺，多不知名。行數里為虎頭山，諸峰環列，樹惟檳榔。過大灣崎，置竹坑、咬狗、又東南經土樟山、雙平如削；上則獨嶺嶺，巖人張羅以捕。稍前為龜溪溪，出茅草埔，度羅門關嶺，回望郡治，海天一色。去關口里餘，中為深壑，可數十丈餘，路狹不堪駛馬，失足便墮不測。五里至石頭坑，十里至長潭，潭壁可登，潭發源於分水山後，由羅漢門坑入岡山溪，同注於海。自番子寮港通至小島山後，入羅漢門內，峯迴路轉，眼界山開，沃衍平曠，極目數十里。東則兩仔仙山東方木山，隔淡水大溪為旗尾山；西則小島山，南為銀鑲山；北為分水山、自貓霧山。層巒疊嶂，蒼翠欲滴，顏色尤堪入畫。民莊凡三：外埔、中埔、內埔。居民約二百餘口；內埔汛兵五十名，分防旗汛口。狗旬寬諸地，則寥寥三十餘人而已。先是由長潭東南行，至夏尾壠，脚南寮，轉北至外埔莊。後以逆軍黃殿潛踪內埔，而聖聖、岑鼓、壇坑尤為奸匪出沒之所，禁止往來外埔。東南由觀音亭、更寮、番番子、路頭至大崎越嶺即為外門。去大嶺嶺十二里，中有民居為施厝莊，北勢莊，莊盡番地。往年代納社餉，招佃墾耕，繼以連社生番乘間殺人，委而去之。自社尾莊、割蘭坡可赴南路；出木崗社、車寮可赴北路。此外羊腸鳥道，觸處皆通，峽深谷，巖好最易。土人逐夜獵，牛車往來，徑路遙狹，不容並軌；惟約量則自內而外，夜則自外而內，因而無阻。夏秋水漲，抗艇皆平，則迷津莫渡（「使越錄」）。今羅漢門安靜，巡檢改移澎湖（光緒十年「奏案」）。昔者竹塹，過鳳山崎

一望平蕪，捷足者窮日之力，乃至兩敵。時有野番出沒，沿路無部落，行者亦鮮；孤客必熟番，持弓矢為護而後行。野水縱橫，或瀉、或揭，俗所云九十九溪也。遇陰雨天地昏慘，回顧悽絕。然諸山秀拔，形勢大似潭、泉；若基置部落，設備禦，因而開闢之，可得良田數千頃（「使徒錄」）。

竹塹居淡水之中，距彰化縣治一百四十里，一路空虛，上下兵力俱不及。宜移同知駐此，以扼新、淡之要，聯絡數百里聲援，然後臺北以下，血脈相通相應。請旨特設參將一，營兵一千駐其地（「東征集」）。今為新竹縣。

昔者竹塹、南溪以北，皆盡日無人之境；風沙暴起，咫尺莫辨（「諸羅志」）。上淡水在諸羅極北，中有崇山大川，深林曠野。南連南溪，北接基隆，西通大海，東倚層巒，計一隅可二百餘里，洵扼要險區也。外為淡水港；八里坌山在港南，圭柔山（一作雞柔）在港北，兩山對峙，夾束中流，南北有二河：南河源出武勝灣，行四十餘里；北河源出楓仔嶼，行百餘里；俱至大溪寮會流出肩胛門（即關渡門）入淡水，曲折委宛五十餘里歸於海。圭柔山麓為圭柔社，由山西下數里，有紅毛小城，高三丈，闊二十餘丈，今圯。城西至海口極目平衍，名虎尾，今淡水營所駐也。兩山南北重岡複嶺，連綿不絕；南則武勝灣、里末、擺接、秀朗諸社；北則麻沙嶺、外北投、內北投、大溪寮、麻里即叭、楓仔嶼諸社。旗山在內北投濱河，山僅數仞，寸草不生。自淡水經楓仔嶼上下十里，

臺灣通志

卷一百一十五

三

過港至基隆，山高多石，山下即雞籠社。稍遠為雞籠港，港口有紅毛石城，非圓非方，闊五十餘丈，高二丈。遠望為小雞籠嶼，番不之居；惟時於此採捕。循此而上至山朝社，又上至蛤仔難社，深宵萬道，至者鮮矣（「神海紀遊」）。

關渡門從淡水港東入湖流，分為兩岐：東北由廣少翁、搭搭仔凡四五曲至雞仔峙，西南武勝灣至擺接各數十里而止，包絡原野，山環水聚，洋洋乎巨壠也（「臺灣使徒錄」）。

淡水至基隆有東西兩路，西由八里坌渡磯城，循外北投、雞柔、大港、小港、金包裏諸山之麓，至基隆內海可一百二十里。沿路內山外海，多巨石巖巖嶺峙；相去數武，其下瀾水，淺深不一，行人跳石以渡，失足則墜於水。東由關渡門坐騎甲乘潮循內北投、大溪寮至雞仔峙港，大水深折，灣河可四十里而登岸。離磯十里，即雞籠內海（「使徒錄」）。

基隆為全臺北門之鎖鑰，淡水為基隆以南之咽喉；大甲、後壠、竹塹皆有險可據（「哈仔難紀略」）。今為淡水縣基隆廳。

昔者埔裏社、鹿港彰化縣之歸化番社也。其入社之道有二：南路自水沙連、觸口大溪東行越獅仔頭山，至集集鎮、廣盛莊，更越山東行十里至水裏社之集團。又北越雞籠嶺、辛樂林、竹林仔十五里而至水裏之頭社。地頗平曠，皆番聚成，田甚熟。更過八里，則為水社，中有大潭，廣可七八里；潭中有小山，名珠仔山，番皆過山而居。番俗六考所謂：青峰白波，雲水飛動。海外別有一洞天者

也（「埔裏社紀略」）。

潭之東岸為獅仔社，西岸則水裏本社，其番頗饒饒；善種田，能織綢緞，番皆白齒佼好。「府志」稱之。過潭更北行進山七里至獅岡，又北五里至沈鹿；地頗廣寬，東西復入山，凡十里，谷口極狹，幾於一丸可封，最為險要，名曰鐵口。過此以北始為埔裏大社，地勢平闊，周圍可三十餘里，南北有二溪，皆自內山出，南為濁水溪，北為烏溪，源也。烏溪為入社北路，自彰化縣東之北投，北行過草鞋埔，至內木欄阿發埔；渡溪東北行至火線山下，五里過太平林，入三十里達內龜洋至外國勝。更渡溪而南二十五里，至埔裏社，曰水沙連，入可兩日程，北路為近。然常有兇番出沒，人不敢行，故多從水沙連入。水沙連則番社之久輪資賦者也。蓋埔裏乃界外番社，例聚入越堡；故漢人圖聚，則假名於水沙連耳。相傳埔裏社更東北越山，五日行即通鹿港東南；則奇來及秀姑巒一帶。（「番俗六考」）云：水沙連屬番二十餘社，各依山築居，山谷崎嶇，路徑崎嶇，惟南北兩湖沿岸地往來。外通斗六門、竹脚及各村社，隘口通事案案居焉。余謂南北兩湖，即觸口與烏溪也。斗六門為番聚所轄，距彰屬水沙連頗遠，蓋為斗六之龍耳（「埔裏社紀略」）。

此地東通秀姑巒，南連阿里山，北連未歸化之沙里興；為全臺通中之地。而平曠膏腴，彷彿內地莆田一縣，真天地自然之奧利（「水沙連紀略」）。

臺灣民情淳樸，不逞之徒，動輒逞兇兇賊，其或造為聚眾謀為不軌；均經兵役跟蹤尋緝，而該

臺灣通志

卷一百一十五

三

匪徒等，明知水沙連內山，為兵役緝獲難至之區，遂各相率逃入，潛匿深藏。開闢則地勢險阻，建

廟設汛，番布星羅，匪徒既無從托足，地方即可安寧（「劉鈞珂「即開番地疏」」）。今為埔裏社廳。

昔者關地僻遠，在臺灣極北。山後距郡十三日程，距淡水六日程，中隔大山，三聖徑罕溪深，極為險阻（「東漢文集」）。地勢東面海，西、南、北三面皆山。所在生番出沒，自設官後，沿山次第設隘，以壯丁守之。二十一年間，猶有生番逃出殺人（「東征集」）。今為宜蘭縣。

昔者，琅瑯民無閭閻，粵、南歸化（「臺灣番社紀略」）。三汛清溪，自率往溪，歷嘉應、南勢湖、枋山頭、荊桐閣、楓港、尖山而至車城，計程六十里；車城者，昔為羅文義駐師之所，以木為城，今改土堡，距縣城十五里。自縣城東越射麻里，方里得、高士佛、八谷灣，計七十八里而至牡丹灣。又二十七里，阿郎查溪；又一百零八里至卑南寬。卑南寬者，周圍數十里，番社頗比，歸化最早；康熙、乾隆中，大軍平朱一貴、林爽文，番皆負弩前驅，曾受綽號文服之賜，至今藏之。移駐同知專理番務，設塾訓番，經書有成誦者；而博南之徒，又凡三出，其歸自通判始復康者。自楓港、射不力、關山、雙溪口、大雪頂、魯木鹿、阿郎查而至者，計程三百三十六里。又自鳳山縣之下淡水，歷寮社、南崑崙、大烏島而至者，計程三百四十四里；總兵張其光所開也。又自下淡水歷赤山、崑崙、諸也而至者，計程一百七十五里；同知袁開所開也（「興國說略」）。今為恆春縣。

昔者。藍鼎元曾為元戎，徵卑南寬大土官文結，今搜山擒賊，實以帽、靴、補服、衣袍等件。是生番中未嘗無衣冠、文物。今其女土官賣珠盛飾，如中華貴家，治事有法；或奉官長文書，進行惟謹。聞其先本逃難漢人，願地為長，能以漢法籌番俗。子孫並遵訓不殺人，不抗官。由卑南寬，宗父，其北為秀孤，又北為崎，又北為崎，已是海島盡處；迤西又達於崎，崎南。自崎南開，人跡罕到之處，始知其名（「臺灣番社紀略」）。昔者嘉慶十七年，民人林朝宗等請設蘇澳施八坑，通判劉汝達遣李泉往偵之。回報云：「查施八坑乃由東勢山尾過山疊嶺，始至其處。西、南、北俱疊山茂林，惟有一坑，形勢甚狹，坑首西連叭哩吵嘴，至生番社坑口；東出蘇澳港，乃生番出沒險地。該處地勢東勢、馬鞍山、草山及雞籠南關之地，約五、六里，阻隔山嶺，本生番地界，不與三藩通分地毗連。前有民人陳金、鄭觀鳳在彼求設隘開墾，奉批不准，已經棄置。至於抗頭水關，皆生番巢穴，尚有埔地若干不能窮究。查該地自入版圖以來，東勢一帶民坑，被生番殺害，南風甚發之時，又常有匪船寄泊澳內伺劫於是，藏奸賣良要地；去城遠道，最難防禦，似可就地設隘把守，內聚生番逃出，外遷居民撫探。如遇匪船寄泊，亦可隨時飛報防守，以杜奸民私聚藏奸之念；似於地方，實有神益」。途米及許，其後稍為泉籍民人私墾。道光元年，聚居已三百餘人，遷通判姚瑩，請查勘丁冊其田畝，以為墾地，未幾而去（「東槎紀略」）。今蘇澳，屬宜蘭縣。

臺灣通志

二五

臺灣通志

二六

、大濁水、大小清水五溪，水險難施舟楫。得其聚至新埔、枝寮六十里稍得平土，然荒蕪難耕，繞湖為多。統葉羅花港、吳全坡、火巴龍、周羅社而至水尾，得所謂秀孤番者，又名酒拔灣，計程百五十里。地盡膏腴。由水尾東至沿海大港，西至吳石閣，而歷平埔、大莊、石牌以達卑南，百五十里，亦多腴壤。卑南至恆春二百餘里，則皆瘠壤。其間如巴剎街、八客灣、牡丹灣等處，尚可開墾，此則山後大略情形也。濱海六百餘里，惟花蓮港、成廣澳可泊輪船，而皆風帆所常，沙礁紛錯，往還艱難；民船更不能以時至也。若由中壠以達南山，則自吳石閣抵彰化縣之林圯埔者，計程二百六十餘里。番社之在大南澳者，曰斗史五社；大濁水以北，故山之番，統名大魯閣，凡八社。枝寮、平埔之番，居羅漢溪北者，統名曰加禮宛，凡六社。羅漢溪南者，統名曰南勢，凡七社。居秀孤番者，凡二十四社；吳石閣、平埔八社，成廣澳沿海八社，成廣澳南阿八社。卑南寬番社之可記者，四十有六；此外如木瓜番、丹番、蠻番、提番俱處高山，社名不一，或據或否，尚難悉數。平地之番，稍知耕種；處深山者，惟事遊獵，向平地番世仇，兇殘嗜殺，番性大異於他。惟經營貿易，且夕間事。在事者頻年苦於疫疫，所募人烟漸開，井疆土、聚人民、圯城郭；雖者謂其地可得一府三縣，固有待後來也（「興圖說略」）。今臺東州。

澎湖在與、泉外海，其地為漳、泉兩戶，日本、呂宋東西洋諸國，皆所必經，南有港門，直通西洋（「龍運海防志」）。

澎湖為漳、泉之門戶，而北港即澎湖之屬。失北港，則屬亡齒寒，不特澎湖可慮，即漳、泉亦可憂也。北港在澎湖東南，亦謂之臺灣（「方輿紀略」）。

澎湖：嶺南、西嶺頭、北港、八里四澳，北風可以泊舟。若南風，不但有山有嶼可以寄泊，而平風靜浪，黑濤白洋，皆可寄泊以候潮流。洋大而山低，水急而流澗；北之吉貝沉澱，一線直至東北，一目未了；內皆暗礁布滿，僅存一港嶼，非熟習深諳者不敢神至（「海國聞見錄」）。

昔者康熙末，朱一貴之亂，全臺淪沒，惟澎湖獨存。嗣用兵七日平臺，廷議以澎湖克而鄭氏降，澎湖存而全臺復，疑臺灣形勢在澎，擬移總兵駐其地。時漳浦蕭鳳元方佐其族兄廷珍幕，亟上書論止之。實則澎湖不必為全臺控制，而臺、直之衝，有此天成屹嶼，設屯重兵，豐饒饒，彼縱橫海上者，又安能越澎湖而絕無所顧忌耶（「興圖說略」）？今澎湖設總兵，臺灣自入版圖，網羅固圉之計，至今十有三年，分建布政使司，而後大備。洵足資衛東南，作鎮萬里矣！

沿革

臺灣布政使司，國朝光緒十三年建。領府三：曰臺灣府、曰臺南府、曰臺北府；直隸州一：曰臺東直隸州。

臺灣府，光緒十三年建。領縣四：曰臺灣、曰彰化、曰雲林、曰苗栗；廳一：曰埔裏社通判廳。

臺灣通志

二七

臺灣通志

二八

臺灣縣（附郭），光緒十三年，分彰化縣置。

彰化縣，雍正元年分諸羅縣置（龍溪、彰化縣，「皇朝通志」，「通典」皆云雍正三年設。今據「皇朝文獻通考」）。

雲林縣，光緒十三年置。

苗栗縣，光緒十三年置。

埔裏社通判廳，光緒十三年置。

臺南府，舊為臺南府，康熙二十三年建。光緒十三年，改臺南。領縣四：曰安平、曰鳳山、曰恆春、曰澎湖通判廳。

安平縣（附郭），舊為臺南縣，康熙二十三年置。光緒十三年，改安平。

鳳山縣，康熙二十三年置。

嘉義縣，舊為諸羅縣，康熙二十三年置。乾隆五十七年，改嘉義（龍溪、臺灣府、臺南、鳳山、諸羅縣，「皇朝通志」，「通典」皆康熙二十四年設。今據「皇朝文獻通考」，道光「福建通志」）。

恆春縣，光緒元年置。

澎湖通判廳，雍正五年分臺灣縣置。

臺北府，光緒元年建。領縣三：曰淡水、曰新竹、曰宜蘭；廳一：曰基隆同知廳。

淡水縣(附郭)，光緒元年置。

新竹縣，舊為淡水同知治。雍正元年，分彰化縣置；光緒元年，改縣。

宜蘭縣，舊為噶瑪蘭通判治，嘉慶十六年置。光緒元年，改宜蘭縣。

基隆同知，舊為通判。光緒元年，移噶瑪蘭通判設；十三年，改同知。

臺東直隸州，光緒十三年置。

「大清一統志」：臺灣縣(附郭)，本「東番」地，鄭氏僑置天興、萬年二州，屬承天府。順朝康熙二十三年，廢二州，改置臺灣縣為府治。鳳山縣，為府治南八十里，本東番地，鄭氏屬萬年州。國朝康熙二十三年，分置鳳山縣、嘉義縣，在府治北一百七十里，本東番地，鄭氏屬天興州。國朝康熙二十三年，分置諸羅縣；乾隆五十二年，改曰嘉義縣。彰化縣，在府治北三百九十七里，本東番地，鄭氏屬天興州。國朝康熙二十三年，屬諸羅縣。雍正元年，分諸羅縣北半線地，置彰化縣。諸羅縣北二百八十里地，名半線。國朝康熙二十二年，始入版圖(「臺灣輿圖說略」)。雍正五年，增設通判(「福建通志」)。

康熙二十二年，鄭克塽納所屬臺灣地，朝議置之。(施)琅奏言：「地廣而僻，且關係四省要害，宜留為外蔽，不可棄」。時尚未知山東、天津、遼陽各口，由臺可以運達，故云四省。二十三年，聖祖斷自渡衷，即成功所置承天府、成功子經改稱嘉義者，設臺灣府；檳榔嶼省布政司。領縣三

臺灣通志

二九

臺灣通志

三〇

附郭曰臺灣，南曰鳳山，北曰諸羅(「東瀛輿略」)。

雍正元年八月，兵部議置：「巡視臺灣御史吳達禮奏：『諸羅縣北半線地方，民番雜處，飭分設知縣一、典史一。其淡水係海岸要口，形勢遼闊，飭增設捕盜同知一。』應如所請」。從之。定諸羅分設縣曰彰化。雍正五年二月，加福建興泉道巡海道銜，移駐廈門，改置廈門道為臺灣道。添設臺灣府通判一，駐澎湖；兼澎湖巡檢(「九朝東華錄」)。

乾隆五十二年，逆匪林爽文攻陷諸羅縣城，紳民協力，堅守幾四個月，高宗特改縣名曰嘉義以褒之(「東瀛輿略」)。

淡水者，臺灣西北隅邊邑也。高山嶺嶺，俯瞰大海，與福州之閩安鎮東西相望，隔海遙峙。山下臨江坤甸為淡水城，亦前紅毛為守口設者。鄭氏時，以淡水近內地，仍設重兵戍守。國朝雍正元年，既分諸羅縣地，增設彰化縣；並於諸羅縣北置淡水廳，駐竹塹(「道光」福建通志)。

噶瑪蘭者，舊名蛤仔難。嘉慶十二年十二月，少詹事福州人梁上國上言：「蛤仔難田土平曠豐饒，每歲海盜窺伺；若收入款圖，不特絕寇何之端，且可獲海疆之利」。上命臺灣阿林保、巡撫張師誠議之。十五年，地督方維甸巡臺，至該郡，有蛤仔難番土目及民人潛入墾田者，呈送戶口清冊。請照則例科設官彈壓。維甸乃覆奏：「淡水玉山之後地名噶瑪蘭，係番語，閩音不正，訛為蛤仔難」。併核其地勢情形甚悉。十六年，總督汪志伊、巡撫張師誠酌定條例以聞，置噶瑪蘭廳(「

福建通志」)。噶瑪蘭、柳鼻山、舊屬噶瑪蘭，光緒十四年清賦，劃歸基隆廳管轄(「采訪冊」)。

同治十三年，辦理臺灣等處海防沈葆楨奏准在琅嶼之直隸南寮洞地方，建設縣治，名曰恆春。光緒元年，又奏准北添設府縣：准部議：以臺北縣解地方，添設知府一缺，名曰臺北府。自彰化以北直隸後山，皆歸控制，仍隸於臺灣兵備道。其附府添設知縣一缺，南對中港以上至頭重溪為界，北對遠望坑為界，為淡水縣。自頭重溪以南至彰化縣界之大甲溪止，其間之竹塹地方，原設淡水同知，即撤裁；改設新竹縣知縣一缺。自遠望坑北而東，仍屬噶瑪蘭之舊治區域添設宜蘭縣知縣；並改噶瑪蘭通判為臺北府分防通判，移駐基隆(奏見「文徵」)。

光緒十年，閩浙總督何璟、福建巡撫張朝棟奏准於臺灣地裏社地方，添設撫民通判一缺，歸臺灣府管轄。臺灣縣屬漢門巡檢改為澎湖巡檢，移紮八里坌地方，歸澎湖通判管轄(奏見「文徵」)。

光緒十三年，閩浙總督楊昌濬、臺灣巡撫劉銘傳奏准於彰化擴充地方建立臺灣省城。移臺灣府為省會府，設知府一員。附郭首縣為臺灣縣，設知縣一員。原設臺灣府改為臺南府，仍設知府一員。附府首縣，改為安平縣，仍設知縣一員。另於嘉義之東、彰化之西，增設臺林縣；分新竹西南之地增設苗栗縣，各設知縣一員。所設之臺林、苗栗二縣，合原有之彰化縣及埔里社通判，均隸於臺灣府。其鹿港同知一缺，即照該管撫所請，准其裁撤，原設基隆廳通判，並准其改為撫民理番同知；所有淡水東北四堡之地歸其管理。其後山以卑南、水尾為要區，增設臺東直隸州，設知州一員。

臺灣通志

三一

臺灣通志

三二

原設卑南廳同知一缺，即行裁汰；改設直隸州州同一員，直隸州州判一員，均隸於臺東直隸州，統屬於臺灣兵備道管轄(奏見「文徵」)。

雲林縣治在沙連堡之林圯埔。光緒十九年，巡撫邵友濂題請移治斗六門。

風潮

其風信：歲正月十日、二十一日，為大將軍降日；逢大殺，午後有風，無風則雨。二月三日、十七日、二十一日、午後有大風雨。三月九日、十二日、二十四日，有大風雨。四月八日、十九日、二十三日，午時有大風雨。五月十日、十一日、十九日申酉時，有大風雨。六月十九日、二十七日卯辰時，有大風雨。七月七日、九日、十五日、十七日，有大風雨。八月三日、八日、十七日、二十七日，有大風雨。九月十一日、十五日、十七日、十九日，有暴風雨。十月十五日、十八日、十九日、二十七日，府君朝上帝，即時有大風雨。十一月一日、三日、十九日，有大風雨。十二月二日、三日、五日、六日、十二日、二十八日，有大狂風(「東西洋考」)。

正月三日、四日、九日、十三日、十五日、二十四日、二十八日、二十九日。二月二日、七日、八日、十七日、十八日、十九日、二十五日。三月三日、七日、十五日、十八日、二十三日、二十八日。四月一日、八日、十三日、十四日、二十三日、二十五日。五月一日、五日、七日、十三

日、十六日、二十一日、二十九日。六月六日、十二日、十八日、十九日、二十三日、二十四日、二十六日、二十八日、二十九日。七月七日、八日、十五日、十八日、二十一日。八月一日、四日、五日、十四日、十五日、二十一日。九月九日、十六日、十七日、十九日、二十七日。十月五日、六日、十日、十五日、二十日、二十五日、二十六日。十一月十四日、二十七日。二十九日。十二月八日、二十四日、二十九日。謂之風暴日（「神海紀遊」）。

正月三日、八日、十一日、二十五日、晦日。謂之龍會日。二月三日、九日、十二日、謂之龍神朝上帝日。三月三日、七日、二十七。謂之龍神朝星辰日。四月八日、十二日、十七日、謂之龍神會太白日。五月五日、十一日、二十九日。謂之天神龍王朝玉帝日。六月九日、二十九日、謂之地神龍王朝玉帝日。七月七日、九日、十五日、二十七日。謂之神殺交會日。八月三日、八日、二十七日。謂之龍王大會日。九月十一日、十五日、十九日。謂之龍神朝玉帝日。十月八日、十五日、二十七日。謂之東府君朝玉帝日。皆主風（「澎湖紀略」）。

地球周繞本軸，自西而東，而日在兩至圈之間，今空氣，自東而西，其熱帶以南以北之濃空氣，帶入於熱帶淡空氣中，故赤道北有東北恆風，赤道南有東南恆風。其恆風南北之界，約共三十度，此界各季不同。當日距赤道最北時，其東北恆風之北界，在赤道北三十度；南界在赤道北十度。東北及東南兩恆風之間，為微風多雨之地。其東南恆風之北界，在赤道北四度，南界在赤道南二十度。

臺灣通事一覽表

三四

度：當日距赤道最南時，其東北恆風之北界在赤道北二十度，南界在赤道北四度，兩恆風間亦為微風多雨之地。其東南恆風之北界，在赤道北二度；南界在赤道南三十度。是半年之中，其界動移十度，凡船至微風多雨之地，大約自南而北為順風，自北而南為逆風。凡船將進界時，每有忽起忽訖之暴風。凡恆風已畢，將改相反之風，為有微風之時。凡有恆風處，遇大洲大島及山嶺地，遂吸海氣，俱能改易方向，變為無定。

風為加熱之空氣，圍繞一中心；其中心之行，向西每時十二里或三十里（凡百里，皆即天度之一分）。其風之外徑一百里，或三百里。近中心處，風力甚勁；外圍則力減，故行海者須避出外圍。凡船行有微風處，須察察風雨表。若表內忽落至二十九寸半，又見天色漸黑，帶淡藍色，知船入風圈內。此時距中心約一百五十里。又漸落至二十九寸又十二，知船已更近中心約距百里。及落至二十八寸又十二，知距中心約五十里。及至三十八寸，知距中心約三十里。及近中心處，大約落至三十七寸。

凡船在赤道北，覺已入風圈外圍，須急避風中心，法先背風而行，其中心距船，方向在船左。凡入風圈之西半周，為最險處。見風來自正北，即知中心在東，其移動向西，若不速離，必漸近於船。故須加力向東而行，令風從左來，即避泊不行，俟風中心移過船之西北。

凡風已離東北恆風之北界，其中心動移漸改向有東北。若此處遇正東風，即知船在中心之北

，其中心漸近於船；應加力西北行五十里。及風從船左來，即避泊其後，見東北風，知中心已在東南（以上「行海要術」）。

舟人呼大風曰暴。按詩「匪風」：終風且暴。「傳」云：暴，疾也。「疏」云：大風疾起也。舊志：臺灣山各處以暴為報，失其義矣。「府志」作劇亦誤。劇乃海中災風，甚至區測。暴則每月有期，所傳名稱雖涉怪誕，而驗之多應。凡暴期將至，舟必泊澳；俟暴發後，旋尾而行之，最便利，不為災。「府志」又云：劇之甚者為劇，劇發後，舟必泊澳；俟暴發後，旋尾而行之，最便利，不為災。所云劇者，乃土人見劇風扶雨，四面環至，空中常舞如節，因曰劇。謂劇風雨，未嘗曰劇風也。台曰節，同音，加風作劇。諸書承誤，今刪之。按「音會」，海中大風曰劇。「投荒雜錄」云：臺灣諸郡，皆有劇風，以四面風皆至也。「南越志」：劇風具四面之風，常以五、六月發。永嘉人謂之劇風。陸放翁曰：劇表有舞母，初起劇風，久漸廣，謂之劇母。韓文公赴江陵時：劇起故可畏。注「劇表錄異」云：續續夏秋雄風曰劇。又云：南海夏秋間，有雲物如虹，長六、七尺，見則劇風必發，故曰劇母。其劇一發，雖犬不寧，並從具。晉書：劇風引揚升殿說：劇作劇，音貝。佛經云：風虹如貝。柳州詩：劇母偏驚估客船，補八「七條」逸字中。又「六書」：故劇補妹切，海之災風也。俗書訛作劇。「正字通」復云：劇字即劇字之訛。又「藝林伐山」云：劇風之作，多在初秋。「南越志」亦云：劇母即孟婆，春秋間有錄如虹是也。又「李西涯」識許氏從具

臺灣通事一覽表

三五

，謂具四方之風，乃北人不知南人之候，誤以劇為劇耳！西涯博學，必有所據，且劇、專諸儒皆云劇風，今願書多作劇（風山志）。

臺灣風信與他海殊異，風大而烈者為劇，又甚者為劇。劇候發後，止，則常連日夜不止。正、二、三、四月發者為劇。五、六、七、八月發者為劇。九月則北風初烈，或至連月，為九降。過洋以四、七、十月為據。以四月少劇，七月寒暑初交，十月小春天氣，多晴暖故也。六月多劇，九月多九降，最忌；劇劇俱換雨，九降多無雨而風。凡船將至，則天邊有斷虹先見，一片如船帆者曰破帆；稍及半天如雲尾者曰屈雲。土番語風草：草生無節，則一年無劇，一節則劇一次，多節則多次。劇之名以時而異：正月初四日曰接神日，初九日曰玉皇誕，十三日曰關帝誕，二十九日曰烏狗誕。二月二日曰白蠟誕。三月三日上帝誕，十五日曰真人誕，二十三日曰馬祖誕。（真人多風，馬祖多雨）。已上春三月共三十六劇，此其大者。四月八日曰佛子誕。五月五日曰屈原誕，十三日曰關帝誕。六月十二日曰彭祖誕，十八日曰彭祖誕，二十四日曰洗吹龍誕。七月十五日曰鬼誕，八月一日曰龍君誕，十五日曰魁星誕。九月十六日曰張良誕，十九日曰觀音誕。十月十日曰水仙王誕，二十六日曰壽星誕。十一月二十七日曰晉寧誕，十二月二十四日曰送神誕，二十九日曰火盆誕。二十四日以後皆曰送年風（「香祖筆記」）。

內地之風，按木發屋而止；臺則于石巨舟，往往吹上田壩。有時風愈烈，燥愈甚，風過草木皆

焦，名麒麟，謂風中有火云（「東瀛略」）。颱風乃天地之氣交迫，地鼓氣而海沸，天風烈而雨驟，故沉舟傾楫。若海不先沸，天風雖烈，海舟則無恙。六月，雷止三時，七月一雷止九時。澎湖海濱有南風北風之別：時當南風，澎湖北風，時當北風，澎湖南風，則舟必壞。癸亥與師，正當盛夏南風大作之候，僑都督劉軒戰船泊南風澳。我師到澎湖，誤泊北風澳，國軒得計謂：可不戰勝也。已而北風大作，我師舟楫無損，而僑艦連綿覆沒。因得乘風時進攻，克取澎湖（「海外紀略」）。

六月多主雨。海人謂：六月防初，七月防半，雖不盡然，有時而驗。九月自寒露至立冬，常年晴午陰，風雨不時，謂之九降，又曰九月烏（「澎湖紀略」）。

凡十二月二十四日有南風，則應來年有雨。如二十四日，則應四月。二十五日，則應五月。十九日，則應九月。俱不差爽（「澎湖紀略」）。

春夏風不勝帆，船小者速。秋冬帆不勝風，船大者穩。春暴長始，冬暴長終。南風多間，北風少斷，以四、五、八、十等月為穩：最忌六、七、十二月。內地風每早西晚東，淡地則早東午西，名發海西，春夏時皆然（「淡水志」）。

諸書皆稱渡海以四、五、八、十月為穩：忌六、七、十二月。然癸亥年臺，辛丑復臺，皆以六月與師，過舟抵岸而異常。災變每在七、八月間：蓋海上風濤實難例定，惟當時審察當日氣色，

臺灣通志

三

臺灣通志

三

以下行止。若夫舟制有利鈍，風行有遲速，雖連繫並發，而入港之先後異齊。且或同時連風候變，而此順彼逆，轉瞬不同者有數存焉（「鳳山志」）。

運尾之風，多內東外北：同時所發，而內外互異。或云：東西山低而平，北山高而挺。關渡以內，風來自東；關渡以外，山擁於北；故反風也。或云：南山亦高，過關則皆北；北止回南，則皆南。且有南風助者，未聞其忽南忽北。反風之說，不屬於山之高低也。然就船而論，凡船每四面以次第至，如北船必轉而東，而南，而西，俗謂之鳥脚。西南或二三日，五七日不等，不四轉不止。其風之暴，非山能擋。故南則俱南，北則俱北。若尋常之風，為力不烈，山之高挺或能與抗（「淡水志」）。

澎湖之風，與內地相反而通相宜者。考臺灣志云：「內地多早西晚東，惟澎、臺之風，則早東午西，名曰發海，四時皆然。臺灣船隻來澎，必得東風方可揚帆出鹿耳門。澎湖船隻往臺必得西風，纔可進港。設早西晚東，則來澎船隻過日中始能放洋。去臺船隻暮迫山皆不能進口矣。此風信有天地設之奇也」（「澎湖志」）。

海船畏風，又甚畏無風。洋中風靜，水平如鏡，必寄棹駐舟，候風始行。蓋大海潮汐無瞬息停人處。舟上一望空明，連天無際，不覺其動，實有升降欲融之異。舟不下棹，則乘潮而北，隨汐而南，難定所向之何方矣（「鳳山志」）。

鳳山縣風港以南。更有山風善撲人，必數人携手偕，如一人獨行，又不急復，必吹入海（「東瀛略」）。

故其潮信：月一日，安平、鳳山、嘉義、雲林、彰化已，臺灣、苗栗、新竹、淡水辰，恆春、基隆卯，澎湖寅，宜蘭寅。二日，安平、鳳山、嘉義、雲林、彰化已，臺灣、苗栗、新竹、淡水辰，恆春、基隆卯，澎湖辰，宜蘭寅。三日，安平、鳳山、嘉義、雲林、彰化午，臺灣、苗栗、新竹、淡水辰，恆春、基隆辰，澎湖辰，宜蘭卯。四日，安平、鳳山、嘉義、雲林、彰化午，臺灣、苗栗、新竹、淡水巳，恆春、基隆辰，澎湖辰，宜蘭卯。五日，安平、鳳山、嘉義、雲林、彰化午，臺灣、苗栗、新竹、淡水巳，恆春、基隆辰，澎湖辰，宜蘭卯。六日，安平、鳳山、嘉義、雲林、彰化午，臺灣、苗栗、新竹、淡水巳，恆春、基隆辰，澎湖辰，宜蘭卯。七日，安平、鳳山、嘉義、雲林、彰化午，臺灣、苗栗、新竹、淡水巳，恆春、基隆辰，澎湖辰，宜蘭卯。八日，安平、鳳山、嘉義、雲林、彰化午，臺灣、苗栗、新竹、淡水巳，恆春、基隆辰，澎湖辰，宜蘭卯。九日，安平、鳳山、嘉義、雲林、彰化午，臺灣、苗栗、新竹、淡水巳，恆春、基隆辰，澎湖辰，宜蘭卯。十日，安平、鳳山、嘉義、雲林、彰化午，臺灣、苗栗、新竹、淡水巳，恆春、基隆辰，澎湖辰，宜蘭卯。十一日，安平、鳳山、嘉義、雲林、彰化午，臺灣、苗栗、新竹、淡水巳，恆春、基隆辰，澎湖辰，宜蘭卯。十二日，安平、鳳山、嘉義、雲林、彰化午，臺灣、苗栗、新竹、淡水巳，恆春、基隆辰，澎湖辰，宜蘭卯。

臺灣通志

三

臺灣通志

三

基隆未，澎湖申，宜蘭午。十三日，安平、鳳山、嘉義、雲林、彰化戌，臺灣、苗栗、新竹、淡水酉，恆春、基隆申，澎湖申，宜蘭未。十四日，安平、鳳山、嘉義、雲林、彰化戌，臺灣、苗栗、新竹、淡水酉，恆春、基隆申，澎湖申，宜蘭未。十五日，安平、鳳山、嘉義、雲林、彰化戌，臺灣、苗栗、新竹、淡水酉，恆春、基隆申，澎湖申，宜蘭未。十六日，安平、鳳山、嘉義、雲林、彰化戌，臺灣、苗栗、新竹、淡水酉，恆春、基隆申，澎湖申，宜蘭未。十七日，安平、鳳山、嘉義、雲林、彰化戌，臺灣、苗栗、新竹、淡水酉，恆春、基隆申，澎湖申，宜蘭未。十八日，安平、鳳山、嘉義、雲林、彰化戌，臺灣、苗栗、新竹、淡水酉，恆春、基隆申，澎湖申，宜蘭未。十九日，安平、鳳山、嘉義、雲林、彰化戌，臺灣、苗栗、新竹、淡水酉，恆春、基隆申，澎湖申，宜蘭未。二十日，安平、鳳山、嘉義、雲林、彰化戌，臺灣、苗栗、新竹、淡水酉，恆春、基隆申，澎湖申，宜蘭未。二十一日，安平、鳳山、嘉義、雲林、彰化戌，臺灣、苗栗、新竹、淡水酉，恆春、基隆申，澎湖申，宜蘭未。二十二日，安平、鳳山、嘉義、雲林、彰化戌，臺灣、苗栗、新竹、淡水酉，恆春、基隆申，澎湖申，宜蘭未。二十三日，安平、鳳山、嘉義、雲林、彰化戌，臺灣、苗栗、新竹、淡水酉，恆春、基隆申，澎湖申，宜蘭未。二十四日，安平、鳳山、嘉義、雲林、彰化戌，臺灣、苗栗、新竹、淡水酉，恆春、基隆申，澎湖申，宜蘭未。二十五日，安平、鳳山、嘉義、雲林、彰化戌，臺灣、苗栗、新竹、淡水酉，恆春、基隆申，澎湖申，宜蘭未。二十六日，安平、鳳山、嘉義、雲林、彰化戌，臺灣、苗栗、新竹、淡水酉，恆春、基隆申，澎湖申，宜蘭未。

日色被籠如灼，三日內必雨（同上）。

日出時有雲蔽之，辰刻後雲漸散，必大晴。日初出即開朗，是日必不晴，是月久晴則不拘（同上）。

日落時，西方有雲橫亘天上，或作數十縷，各不相屬，日從雲隙中透過，是謂日穿經緯，來日大晴。或雲色一片相連，其中但有一、二點空隙，得見紅色，是謂金烏點睛，亦主晴（同上）。

日落時西方雲色暗淡，一片如墨，全無空隙，又不見雲脚者，主來日雨。若雲色濃厚，當夜必雨（同上）。

日落時西方雲起，如層樓複嶂，重疊數十層，各各巖起，主大風雨，山崩水溢之徵也。應在七日之內；余三觀此雲，三連大水矣。處近山及江河水涯，宜防之（同上）。

味爽時雨，俗呼開門雨，是日主晴。味爽是初明時也（同上）。

五更雨，雞初鳴雨，天未明雨，天明已久雨，皆主是日苦雨不輟。辰起雞鳴山脚，主晴；雲罩山頭，主雨（同上）。

初雨如霧，雖沉晦至午必雨（同上）。

久雨後雲散，猶見細雨如霧，縱令開朗，旋即雨至。諺曰：「雨前濃濃終不雨，雨後濃濃終不晴」（同上）。

臺灣通志·區域

四九

臺灣通志·風俗

五〇

久雨，夜忽開霧，星月朗潔，主來日大雨。若近暮經見紅光，然後見月，則晴（同上）。

久雨後近暮，天紅色，來日必晴。俗云：「火燒薄暮天」（同上）。

虹霓朝見西方，辰已必雨；虹霓申酉見東方，必晴。又斷虹兩頭不連者，俗呼破蓮，雖見東方，來日不免風雨（同上）。

踏山烟霧蒼茫，若山光透露，便為風雨之徵。又鐵風高噴，海鶴驚飛，則曉日必風。春日晚觀西，多日晚觀東，有黑雲起，主雨。諺云：「冬山頭，春海口」（亦徵筆談）。

臺邑春日，雨澤獨少，鐵線橋以北，大雨滂沱。橋南無一滴。案觀察文科題其限於南也，改名通濟橋（同上）。

物產

五穀類

早占穀（「鳳山志」占作尖），有赤，白二種。粒小孟熟，種於二、三月，成於六、七月，田中穰之（「臺灣府志」）。

埔占穀，殼白，米赤，皮厚，種於三、四月，成於八、九月，國中穰之（同上）。醴酒尤佳（「鳳山縣志」）。

圓粒穀（鳳山志作圓粒早），米白而軟，粒短而肥，種與埔占同（「臺灣府志」）。

尖仔穀，純白者佳，諸稻中極美者。種於五、六月，成於九、十月，田中穰之（同上）。皮厚而堅，可以久貯，有赤，白二色（「鳳山縣志」）。

烏尖穀，殼黑，粒穗長，米堅潤，價昂諸稻（同上）。

三杯穀，形似尖粟（「臺灣府志」）。皮軟薄，不耐久貯（「鳳山縣志」）。

三杯擇穀，形似三杯，早熟。時或雨澤稀少，諸稻鮮獲，此種獨茂，近多種之（同上）。

天來穀（「鳳山志」作天來早），內山早穀，清游早穀（「鳳山志」一作清流早），紅脚早穀，俱早成（「臺灣府志」）。

臺灣通志·物產

五一

臺灣通志·風俗

五二

清流早穀，有大粒小粒二種，一作清油（「淡水廳志」）。

紅脚早穀，脚紅，米白（同上）。

安南早穀，白肚早穀，一技早穀，俱早成（「鳳山縣志」）。

銀魚早穀，種於早春，七十餘日成熟，亦名七十日早（「淡水廳志」）。

大頭穀，米粒圓而味佳（「臺灣府志」）。

大伯姆穀，白而大，種墾下田，水高隨長，不能浸（「淡水廳志」）。其名不可曉（「噶瑪蘭志」）。種與同占仔（「諸羅縣志」）。

過山香穀，粒大倍於他米，極白，用少許雜他米，炊香甚美（「鳳山縣志」）。一名香米，桃仔園有之（「淡水廳志」）。

呂宋占穀，種自呂宋，有赤，白二色，粒小而尖，種與同埔占，但耐久則異，種之下者（「諸羅縣志」）。

花爆穀，殼斑粒大，有大小二種（「淡水廳志」）。

增發穀，粒長有紅白二種（同上）。

萬根穀，四季成穀，歷四時而成。

唐山早穀，種出內地。

霜降早收，霜降收。

格仔穀，有大小粒二種。

棉仔穀，粒尾有紅鬚，長五、六寸，不畏鹽水，宜埤田。

銀珠紅穀，米紅心白，七十餘日收。

園早穀，似銀珠紅，種園中百餘日收（俱同上）。

糯稻，粘稻也。水田多種之，有高足卑足之殊，可釀酒為漿，蒸糕熬餡（「彰化縣志」），

糯米，即秈米（「噶瑪蘭廳志」）。

赤穀，穀赤，米白，一名占仔穀，一名金包銀（「淡水廳志」）。

虎皮穀，穀赤有文，米白粒大。

竹絲穀，米青色白，故名。

生毛穀，穀有毛，俗呼為大武壠穀。

鴨母湖穀，性極黏。

禾穀，鳳山八社種於園，米獨大。

鵝卵穀，粒短，殼薄，色白，性甚軟，諸穀中最佳者。

番仔穀，粒甚大，土番摘種藏之以釀酒（「臺灣府志」）。

臺灣通志一物產

臺灣通志一物產

臺灣通志一物產

牛索穀，穀微黑，粒極俱長。

芒花穀，與牛索穀略同（「鳳山縣志」）。

烏穀（「噶瑪蘭廳志」）。

白穀，南路最多（「鳳山縣志」）。

——以上稻之屬（雜案：臺地穀類來自占城，故以占名數，其作尖者，乃占之轉聲耳）。

附考

臺灣種植晚稻，諸羅地廣及鳳山、淡水等社，近水畝田，可種早稻，然必晚稻豐稔，始辦大有之年。千倉萬箱，不但本郡足食，並可資贖內地。居民止知逐利，風販舟穀，不覺不休，所以戶鮮蓄藏（「便橋錄」）。

——稻有杭稻、秈稻，種於水田者。曰早占，曰晚占，色白；種於園者，曰埔占，色赤。糯稻種於水田者，曰糯，穀色赤；種於園者曰天糯，粒大，色白（「赤嵌錄」）。

——粳有數種：一曰黏穀，皮厚而堅，可以久貯。一曰埔黏，粳而種於旱園。一曰三杯，皮薄而粒大，不

「大」好。——兩湖粳種黏穀，鳳山黏穀種穀並種：彰化北路，止種三杯。數種早晚，性各不同：早者六月可

「晚」者九月始種。南路下淡水間有三冬，種四月即收者名為雙冬，又為他邑之所無也（「臺灣志略」）。

——粳穀種糯稻，八月可收（同上）。

——「占」穀，不實：種實則種重而朴。種穀後雖其自生，不事耘耨，惟享坐種，每畝數倍內地。近年臺地

畝，水衝沙壓，土壤漸薄，亦間用糞培養。下淡水以南，悉為潮州客莊，治溝鑿溝，灌漑耕種，頗費力作（「赤嵌錄」）。

近歲種植不墾，居民砍薪種稻，則以逐利者紙負地販，故臺地耕種（「海東札記」）。

糯米有粒大如豆者：豐盈如雨，早歲遇夜種稻；又近海無濕患，秋成納稻倍內地（「裨海紀遊」）。

占稻俗名占仔。「湖山野錄」：宋真宗以稻種地多高仰，聞占稻耐旱，遣使求其種，使時之。按「宋會

要」：大中祥符五年，遣使福建取占稻種分給江、淮兩浙，則種入中國；似實有赤、白二色：白者皮厚易舂，六、七月始種，十月收，稻之佳者（「諸羅縣志」）。

——實全臺則內地頗之，邑地狹而人衆，常仰資於南北二路，故穀不及處，其種類之多與內地同（「臺灣縣志」）。

大麥，立冬種，清明收（「臺灣縣志」）。

小麥，有二種：口怕燒，八、九種，二月成。曰深根，十二月種，三月成（「淡水廳志」）。

大者為魁，小者為麥，秋種、冬長，春秀、夏實，具四時中和之氣。小者可以磨麵，大者亦可作食（「彰化縣志」）。

蕎麥（一作莠麥），實三稜而色微黑。秋花、冬實，粒亞於麥麵，俗謂能去冷汗（「諸羅縣志」）。

嬰兒有疾，每用蕎麥麵少許，滾湯沖服，立痊。謂能解肌祛熱也（「彰化縣志」）。

番麥，狀如黍，實如石榴子，一葉一穗；一穗數白粒（「臺灣府志」）。熟則色黃，煨食頗香

臺灣通志一物產

臺灣通志一物產

臺灣通志一物產

臺灣通志一物產

臺灣通志一物產

臺灣通志一物產

臺灣通志一物產

臺灣通志一物產

臺灣通志一物產

臺灣通志一物產

臺灣通志一物產

臺灣通志一物產

臺灣通志一物產

臺灣通志一物產

臺灣通志一物產

臺灣通志一物產

臺灣通志一物產

臺灣通志一物產

臺灣通志一物產

臺灣通志一物產

臺灣通志一物產

臺灣通志一物產

臺灣通志一物產

·黍即高粱，一稔二米，勢若相背而實相承。去其黑稃，二米即見，他穀所無也。〔噶瑪蘭志〕

高粱，俗名蘆粟，「本草」名蜀黍；春種夏收，莖高丈許，狀似蘆荻而內實。穗大如帚，粒大如椒。有紅、白二種，稍可作帶，豈可爲新。澎人以供半歲糧。〔澎湖志〕。

鴨嘴黍，穗似鴨嘴，故名。蘆粟甚美。〔臺灣府志〕。俗名黃小米，性與糯米同。〔澎湖志〕。蘆粟能祛風。〔彰化縣志〕。

番薯，穗似鴨嘴黍，摘去皮，可作糧品。〔鳳山縣志〕。

番薯，穗大六、七寸，粒亦大，俗名番薯。〔澎湖志〕。

桶約黍，與番薯同，低穗屈曲如鉤。〔鳳山縣志〕。

狗尾黍，穗長如狗尾，即北方小米，俗呼稈仔，番多糧食。〔淡水志〕。

稈，有黃、白二種，俗呼爲粟。〔鳳山縣志〕。

黃粟，稈之別名。〔澎湖志〕。

地瓜，俗名薯蕷，蔓生；瘠土、沙地皆可種。有文萊薯、朱薯、黃薯、金薯。澎人徧地皆種，種而切片，或鑊成細絲，曬乾，謂之薯米。其薯可飼牛羊，可爲薪。〔澎湖志〕。皮有紅白二色，結實在地，瘠土沙礫之地皆可種。〔鳳山縣志〕。生熟皆可食，亦可釀酒，作粉；又有文

臺灣通志·物產

五七

臺灣通志·物產

五八

來薯，皮白、肉黃而鬆，種出文萊國。〔臺灣府志〕。

番薯（一名甘藷），切片曬乾以代飯充饑，荒年人賴此救饑。或去皮磨之，曬爲粉。〔噶瑪蘭志〕。番薯另一種，皮白而帶黑點，乃地瓜中最甜者。名文萊薯，一名金薯。〔噶瑪蘭志〕。

朱薯，出呂宋國，被野連山，不待種植，與人爭取食之。莖蔓生如瓜蔓，黃精、山藥之屬，潤澤可食而食，或磨爲粉，亦可釀酒。〔淡水志〕。又有一種田薯，蔓生，根伏土中，一藤可七八魁。〔彰化縣志〕。

芝蔴（一作脂麻），即胡麻，有黑、白二種。〔鳳山縣志〕。俱可作油。其莖莖方，花白或帶紫，結殼長寸許，有四種，六種者，房小而子少，七種、八種者，房大而子多。〔彰化縣志〕。

——以上黍之屬（雜案）：「韓非外儲」說：夫黍者，五穀之長也。然則黍亦穀類。〔說文〕：黍，禾屬而黏者也。以大暑而種，故謂之黍。蓋黍最黏，相近。故說文謂黍以大暑得名；但說文以黏者爲黍，今臺地之黍有不黏者。蓋性雖黏而有此別種，餘皆黏也。地瓜本非黍之屬，但臺地多以此澆米作糧，芝蔴古有所謂胡麻飯者；舊志入五穀類，今仍之。

附考

黍之屬有細米，黃白二種。噶瑪蘭所有之。〔噶瑪蘭志〕。

北島多蘆粟，穗似鴨嘴，粒圓而碎。〔臺灣志略〕。

番薯實於土，生熟皆可食。有金薯者，自文萊國種之，故亦名金薯。〔臺灣采風圖〕。薯長而色白者，是舊種；圓而黃赤者，得自文萊國。〔赤崁平後〕。

澎人以地瓜爲薯蕷，故入於穀類。何喬遠「聞書」云：皮紫味甘，可生熟食，亦可釀酒。自明萬曆甲午歲，巡撫俞大猷從外傳種，教民種之，後乃繁衍。〔澎湖志〕。

民所最重者五穀，而番薯、麥、黍、稷、菽之不全，僅以高粱、小米、地瓜爲糧。種之本，養命之源。臺土地既瘠，而風多雨少，又無充足之潤，雖有上焉，亦何所養其力也哉。〔澎湖紀略〕。

黃豆，粒大倍於內地，和白酒可作醬。〔淡水志〕。

白豆，種自臺灣出者最佳，下淡水次之。〔噶瑪蘭志〕。可爲豆腐。〔淡水志〕。

黑豆，粒不甚大，四、五月種，八、九月收，可爲豕。〔鳳山縣志〕。

綠豆，三、四月種，八、九月收，磨粉最佳。〔同上〕。粒小於內地。〔噶瑪蘭志〕。生涼能解毒。〔噶瑪蘭志〕。可浸芽。〔彰化縣志〕。

番豆，粒似綠豆而差大，花銀紅色，土人最爲粉養。〔鳳山縣志〕。

埔荆豆，木本，實似番豆，用同。〔同上〕。

菜豆，莢長，亦名長豆；蔓生下垂，有青、紫二種。〔臺灣府志〕。一名紅豇豆，一名樞帶。

臺灣通志·物產

五九

臺灣通志·物產

六〇

豆，青者菜豆，紫者紅豇豆。〔淡水志〕。莢長尺餘，蔓下垂，亦名長豆；即福州所謂豆角也。〔澎湖志〕。

九月白豆（一作米豆），可和米作飯。〔鳳山縣志〕。皮白而長，九月收。〔泉州志〕即呼爲九月豆。〔噶瑪蘭志〕。

九月綠豆，有黑、白二種；五、六月種九月成。〔淡水志〕。

青仁豆，皮黑肉青。〔同上〕。

荷蘭豆，色新綠而味香嫩；種出荷蘭，土音訛爲和蘭豆。〔噶瑪蘭志〕。

蠶豆，俗呼赤小豆，一名御豆。〔噶瑪蘭志〕。

黑豆，一名蠶豆，俗名肉豆，又曰乳豆；有紫、白二色。〔鳳山縣志〕。白者入藥能補脾。〔噶瑪蘭志〕。

虎爪豆，蔓生，一莢四五莢，狀如虎爪，故名。〔鳳山縣志〕。

刀豆，莢長而扁似刀，故名。〔同上〕。

加雪豆。〔臺灣府志〕。

扁豆，莢長色深紫，有半月痕，亦名半月豆。〔鳳山縣志〕。

土豆，即落花生，出西國；蔓生，花微黃，花有心絲，耐入地，結實一房可二、三粒，用充果品。

或以神油（「諸羅縣志」）。形如豌豆，一莢三、四子，惟豆沙土。「本草」：辛能潤肺，香能舒脾。產人種此尤多，用以榨油；其渣為餅，可養田；雞可為薪，可飼牛羊，利尤博焉（北方名長生果，多月收實）（「淡水廳志」）。

——以上最之屬（「鹽水」：菽，「說文」作「𣎵」，豆也。「淮南說林訓」高誘注云：菽，豆總名。是統言之為菽，析言之為豆。「夏小正」五月種黍、菽，農：今臺地黑豆種於四、五月，綠豆種於三、四月，米豆種於九月，時各不同。「呂氏春秋書時篇」謂：得時之菽，長莖而短足，則菽菽者當其時矣）。

附考

荷蘭豆如豌豆，然角粒較細，清香可餐。其餘如黃黑豆、小米、芝麻、綠豆、赤豆之屬，悉同內地；而收穫較早（「臺灣志略」）。

田中種植之外，間種落花生：俗名土豆。各月收實，充備陳列。居人非口嚼落花生，即嘆落花生。宜將將炒熟者用紙包裏，名落花生包（亦稱落花生）。

荷蘭豆，種出荷蘭，可充蔬品。熟食，其色新綠，其味香嫩（「臺灣采風圖」）。

荷蘭豆，子黑，莢黃綠。紅公豆，子紅，莢黃；厚尺一，莢長尺餘，可充蔬菜。福州名豆結（同上）。

御豆，一名觀音豆，熟食，其味甘（同上）。

落豆，花紅紅色，較便粒圓，土人收為粉等類，較落豆價為廉（同上）。

臺灣通志

六二

蔬菜類

芥菜，「本草」曰：芥似松而有毛。有青芥、紫芥、白芥數種（「鳳山縣志」）。有青、紫數種，可煮食，亦可油食。又有油芥可榨油（「彰化縣志」）。

油芥，葉似蘿蔔，可煮食（「淡水廳志」）。葉多缺者，性更辣。取其子研末以和食，為芥辣（「諸羅縣志」）。鹽菜：「太平御覽」引「博物志」云：北人將蔓菁子就彼種者，變為芥。是本菜變種，蔓菁即蘿蔔，亦芥屬也。

薑，香種夏熟（「臺灣府志」）。初生嫩者，其尖微紫，名紫薑，亦名子薑，宿根謂之母薑（「彰化縣志」）。種山芋少水處，能滋長（「鳳山縣志」）。又有番薑，花白瓣綠，熟時色紅，中有子，味辣（「淡水廳志」）。更有實圓尖小者，種出咬嚼吧，嚼乾可作辣醬，製薑之菜也（「噶瑪蘭志」）。鹽菜：「說文」作「薑」。解云：鹽菜之菜也。「噶瑪蘭志」說本此。「史記司馬相如傳」：苽薑猶荷。「索隱」引張揖云：苽薑，子薑也。是子薑之名，古已有之。苽薑菜，薑亦以紫色得名）。

蔥，有青蔥、紫蔥、風蔥三種。風蔥可療風疾（「臺灣縣志」）。一名孔，以有孔也（「諸羅縣志」）。佛家謂之草薤（「彰化縣志」）。

韭，一名草薤乳，以其溫補，故名薤乳也。「說文」：「一種而久生，故謂之韭。一歲數割，其根不傷而復生，不用再種。莖名韭白，根名韭黃，花名韭青（「諸羅縣志」）。一名起陽草，性極暖，割後再生，終歲可四五割。正、二月取者佳，秋後開花可餐，尤佳（「澎湖廳志」）。鹽菜：韭一歲數割，其根不傷。故「曲禮」稱韭白豐本也。「爾雅」引「詩」云：韭，薤菜。亦以其不須歲種也）。

薤，似韭，而葉甚闊。「爾雅」謂薤為薤青（「諸羅縣志」）。「本草」謂之薤脂。古體脂用薤，實用薤（「鳳山縣志」）。「本草」薤子為薤之別名，俗云薤薤。佛家謂薤菜，八月種，頭可食，亦可搗薑（「彰化縣志」）。鹽菜：薤「說文」作「薤」。薤薤同屬薤屬，云：薤有赤、白二種，皆春分時之，至冬而葉枯。今「彰化縣志」謂八月種，與古時異。薤白入藥曰帖，與薤薤留白，以薤白可種也）。

蒜，有硬莖、軟莖二種（「淡水廳志」）。有大、小二種，六、七月種小蒜，八月種大蒜（「鳳山縣志」）。「雅爾」以小蒜為蒜，大蒜為葫。小蒜一名薤。「齊民要術」：宜其軟地，食之能殺腹腫、蟲魚之毒（「諸羅縣志」）。「紀略」：蒜，道家謂為五藥之一。「說文」：薤，臭菜也。生食增志，熟食發益，故絕之。蒜性辛烈，辟邪穢，又能消食。其精乾者，可治疳症、水積（「澎湖廳志」）。鹽菜：夏小正十月二月，納卵蒜，此小蒜也。張騫得大宛之蒜，此大蒜也。今臺地並無此二種）。

臺灣通志

六三

原菜，莖葉柔而根多，較軟也。時珍云：味辛香，通心脾，達四肢。張騫使西域得大蒜、胡菜，即此（「諸羅縣志」）。「南山集」：即胡菜也。或名香菜。「幼幼新書」：即雞不食草（「澎湖廳志」）。「本草」所謂胡菜是也（「臺灣縣志」）。佛家以為草薤（「彰化縣志」）。鹽菜：張騫使西域得大蒜、胡菜，語出「博物志」，李時珍本之）。

白菜，一名菘，即周禮所謂：秋末晚菘也（「淡水廳志」）。其佳者莖扁薄而白，葉青白色。一種莖圓厚，微青；又一種莖小，名六月白，端節間即有之（「諸羅縣志」）。本出北地，近亦有南來似山東者，葉青薄，莖潔白（「彰化縣志」）。蘭地以頭圓者為勝，然味過於山東。三年必另易其種（「噶瑪蘭志」）。今海外亦多，莖圓而白者為佳（「鳳山縣志」）。鹽菜：「諸羅縣志」謂：莖扁薄而白，葉有青白色者，此乃白菜之別種；南方謂之黃芽菜，又名黃芽白。北方仍謂之白菜，其實種類各別也）。

芹菜，「爾雅」謂之薺菜，一名水菜菜。可作蔬，熟食味微香（「鳳山縣志」）。北路產於冬春之交，嫩而肥美（「諸羅縣志」）。水芹生於水中，旱芹生旱地；有赤、白二色。孟僖云：和膳食損肺。李廷飛云：赤芹害人，不可食。李時珍曰：蛇喜食芹，驚蛇後忌食（「彰化縣志」）。鹽菜：芹「說文」通作薺。解云：菜類，「周禮」有薺菜。「鳳山志」謂：可作蔬，本此。「廣東通

志」引證云：兩廣四斤，菜茹之珍，蓋嘉蔬也。

寬菜，「爾雅」：黃，赤寬，即今紅寬是也。「坤雅」：有紅、白二色。「易」曰：寬陸，乃馬齒莧（「諸羅縣志」）。吳允吉云：解熱毒，通氣，利大小腸（「澎湖廳志」）。「清異錄」以紅寬為蔬通丹。俗傳不宜與雞同食，謂雞見寬而生，本此（「淡水廳志」）。謹案：「淮南萬畢術」云：青莖莧菜，得虎復生。是寬不宜與雞同食，古已有其說矣。

芥藍（「臺灣府志」，彰化縣志俱作「隔藍」），「通志」：葉如藍而厚，青藍色，菜之美者。「興化志」：屬中莖年青極相類；但此一年一種。萬年青歲不易，味稍苦耳（「諸羅縣志」）。隔藍一名芥藍（「彰化縣志」）。一名觀音菜。又有番芥藍，人少食者（「淡水廳志」）。芥藍冬種，番芥藍紫色莖，其枝紅，根亦紅；種久蕃茂，圓結成頂，層層包裹，彩色照耀。一名番牡丹，種出咬嚼吧，其莖以為上品（「鳳山縣志」）。謹案：「嶺南雜記」云：芥藍葉如芥而綠，花有鉛，不宜多食。諺曰：多食馬藍，少食芥藍。今婦人懷孕者亦忌食之，以其有鉛，恐墮胎也。又「舟車聞見錄」云：相傳六祖出家，後與雞處，以此菜與雞肉隔隔開煮，熟食之。故又名隔藍。今「臺灣彰化志」作隔藍，蓋本於此。然此說近於無稽，芥、隔乃聲之轉耳。

蔞蓬（「淡水志」作蔞蓬，蓋乃蔞之誤），俗呼厚菜。唐「西域傳」：末祿有軍蓬。即此菜也（「臺灣府志」）。「泉郡志」：蔞蓬而柔，曬之難乾；蓋載陰氣之多者。「本草」謂其補中下氣。

臺灣通志—物產

六五

臺灣通志—物產

六六

汁洗衣白如玉，或謂以鹽燒灰淋汁（「諸羅縣志」）。「閩中記」：能去頭風，汁可洗衣（「澎湖廳志」）。又名厚菜刺，有小毒（「淡水廳志」）。

蔞蓬（「臺灣、鳳山、噶瑪蘭、淡水」各志俱作蔞蓬，惟「彰化志」與此同），劉禹錫曰：蔞蓬本頗饒國之種，西僧將子來者，語屬為蔞蓬耳。方士隱名為波斯草，俗呼紅根菜（「諸羅縣志」）。

蔞菜，種來自東郭古倫國；以蔞盛之，蔞不能通，但以蔞名（「臺灣府志」）。結合「草木狀」：蔞似落葵而小，幹柔如蔓而中空。兩人編蔞為筏，作小孔浮水上。種水中，如萍。根浮水面，葉莖皆出於蔞筏。蓋水陸皆可生之菜（「諸羅縣志」）。蔞生，莖中藏，其苗以土覆之即活（「澎湖廳志」）。能解野葛毒（「鳳山縣志」）。謹案：「廣東通志」云：蔞菜名蔞田，到處皆有，亦名蔞草。雖有解毒之功，然能損目。

同蔬（臺灣、鳳山、彰化各志同作同蔬，「噶瑪蘭」、「淡水志」高訛作蔬）。時珍云：形氣同於蓬蒿，故名。一名蔞蒿。葉似芥又，花似小菊，性冷微香，多食令人氣滿（「諸羅縣志」）。「學園雜誌」謂之蔞蒿（「澎湖廳志」）。

蔞蒿，俗名菜頭。「爾雅」疏：菜花也。一名溫粉，一名蔞腹。昔婆羅門僧東來，見食蔞者，曰：「太熱，奈何！」及見食中者蔞腹，曰：「賴此解之耳！」（「諸羅縣志」）。菜腹即蔞

蒿（「澎湖廳志」）。秋、冬、春三時皆有（「臺灣府志」）。有紅白（「淡水廳志」）。

茄，有紫、白二種。「南方草木狀」謂：種茄宿根三、五年，漸大成樹，一名落蘇。「杜寶拾遺錄」：隋煬帝改茄為落蘇茄瓜（「諸羅縣志」）。有紫、白二種，又有丁香茄、金瓜茄等類（「鳳山縣志」）。金瓜茄，葉較同茄，花連五瓣，似鴨腳，淡紫色，結實酒鐘大，似金瓜，有外瓣，初白後黃（「淡水廳志」）。又有一種野生，形圓而色黃白，則不可食（「噶瑪蘭志」）。金雞茄（「澎湖廳志」）。

倭菜，一名生菜，有香倭二種（「諸羅縣志」）。可生食（「鳳山縣志」）。

芥菜，「通志」曰：葉如白菜，青色根微紫，可為油（同上）。油菜一名紫蕪。時珍云：「此菜易起蟲，采其蕪食，則分枝必多，子可釀油，俗呼油芥」（「諸羅縣志」）。

浮綠菜，「興化志」：葉略圓而厚，藤相糾纏，子紫黑色，和醬美味甚甘滑（「諸羅縣志」）。俗名綠菜（「鳳山縣志」）。謹案：浮綠菜一名落葵，蔓生，葉光滑可食。蘇詩云：「豐湖有藤菜，似可敵蓴羹」。即以其菜光滑可比於蓴菜也。

鹿角菜，生海中（同上）。謹案：「本草綱目」引「南越志」云：猴菜一名鹿角，以形名。生石厓間，長三、四寸，大如蠟絲，分丫如角。紫黃色，土人採曝為餅，水洗醋拌則脆如新，味極滑美。若久浸，則化如膠狀。女人用以梳髮，粘而不亂，此鹿角菜形狀與其用甚詳。舊志未采，故錄之以補其缺。

臺灣通志—物產

六七

臺灣通志—物產

六八

紫菜，一名菜菜。「吳郡賦」：綸組紫菜。生海中石上，以子月生，亦名子菜，出淡水（「諸羅縣志」）。

紅菜，葉紫味香，食之補血（「淡水廳志」）。紅豆菜，葉紅紫，味香烈，婦人食之補血（「噶瑪蘭志」）。謹案：「粵東雜記」云：馬蘭花似菊而紫，味辛，能養新血。蓋即紅菜也。

白花菜，莖微紅，枝葉帶毛，似芹而小，花白如雪，又名雪花。花鮮不可食，隨為蔬，味香美（「諸羅縣志」）。謹案：「廣東通志」云：白花菜，花白，酸味酸香。楊貴妃因高力士取之高州，得食甚美，是此菜為蔬，始佳品也。

六月菜，俗呼辣菜（「鳳山縣志」）。

海粉，青、白二色，狀如粉條，生海中（「臺灣府志」）。

蕪，搗其根為粉（「鳳山縣志」）。謹案：「粵東雜記」云：蕪，凡有二種：一食其芽，名龍頭菜；一以其根為粉者，名蕪粉。是蕪芽亦可食也。

蕪，俗名肉絲蕪，濕地生，味甘（同上）。

筍，「爾雅」：筍，竹萌。「說文」謂之竹胎。種類甚多。諸羅筍無佳者，必煮去苦汁，浸以清水，差可食（「諸羅縣志」）。臺地產者味占（「臺灣府志」）。土產多苦，亦不甚香（「噶瑪蘭志」）。

志」)。有麻竹、綠竹、慈兒竹。竹類、岸裏之筆竹最佳(「淡水廳志」)。生自新竹者、味稍苦。有綠竹、麻竹、筆竹、俱佳(「鳳山縣志」)。茄荻荷、極池沼中(「淡水廳志」)。

田薯、有紫、白二種；蔓生、根伏土中、一藤可七、八丈、間有一藤一魁者、長五、六尺、如短柱、重十餘斤(「臺灣府志」)。大薯、即田薯(「噶瑪蘭志」)。薯、俗呼為田薯、葉長而尖、蔓生。「薯化志」：他物下種必用薯、用仁或原物根芽；薯薯不然、取一條片切之、只留皮一面、種之發根生苗、誠一奇也(「諸羅縣志」)。

山藥(「鳳山縣志」)。山藥、苗生蔓延、紫莖綠葉、花穗淡紅、香氣遠聞、遍似蘭花。冬食其根、皮黃肉白、一名玉延。「廣雅」：玉延、諸羅縣志。諸羅縣志：「廣雅」：玉延、玉延、薯類也。「說文」：薯字下解云：薯、蔗也。桂樹「說文解字義疏」引「廣雅」玉延諸羅縣志之。然考諸蔗即芋蔗、與山藥為異物也。

芋、葉似荷而不圓、莖亦可作繩、一名土芋、一名馬蹄、大白魁、小口芋。楊雄曰：踏踏芋、野世謂陽九。言能濟人也。鳳山、淡水芋極大、魁重至七、八斤(同上)。長曰土芋、圓曰蹄頭、一類數名。「廣志」云：有水、旱二種。旱芋山地種之、水芋水地種之、根葉皆相似(「彰化縣志」)。臺產芋多(「鳳山縣志」)。山藥有根薯芋、番薯芋、番白芋、竹芋、狗蹄芋等種；其於美者、檳榔、紅芝蘭、堡石山芋種最佳、根不若土、鑿石水次即生。又番芋大者、或重四、五斤、生

臺灣通志 物產

臺灣通志

七〇

番薯火地土、行單為種(「淡水廳志」)。又有名檳榔心者、大而鬆、紅根相連、如檳榔子、故名。熟較內地為早(「噶瑪蘭志」)。有紅、白數種、近有種者(「澎湖縣志」)。糯米芋、軟而黏、色白(「諸羅縣志」)。番芋、種出自番(「噶瑪蘭志」)。諸羅縣志：「後漢書許慎傳」云：芋我芋魁。注：芋魁、芋根也。俗名芋頭。「漢書貨殖傳」云：吾聞嶺山之下、沃壤有瓠、至死不離。瓠注：瓠謂芋也。其根可食以充糧、故無饑年。是芋可謂為饑饉之糧。故「粵東筆記」謂：芋亦號大米、惟野芋不可食。「博物志」云：野芋食之殺人。

冬瓜、形似枕。「廣雅」：一名地芝。「本草注」：經霜、上白衣如粉。陶隱居曰：利解毒消渴(「諸羅縣志」)。臺地四時皆有(「臺灣府志」)。性寒、經霜而上白衣、故名(「鳳山縣志」)。性清涼、久病陰虛者忌之(「彰化縣志」)。八、九月生(「淡水廳志」)。蘭地四時皆有。俗切片白煮食之、以作蜜餞(「噶瑪蘭志」)。

金瓜、一名南瓜、種出南番、有圓者、有長者、身有稜、老則色黃(「諸羅縣志」)。南瓜有大小二種(「臺灣府志」)。圓而有稜(「鳳山縣志」)。種出南方、皮上有稜、肉厚色黃(「彰化縣志」)。有大小扁長數種、不可合羊肉食(「淡水廳志」)。又有一種碗大而紅者、曰紅瓜、不填食、可供玩(「噶瑪蘭志」)。「澎湖紀略」云：葉如蜀葵、花黃、開時帶子花為母花、不帶子者為公花、取公花插母花心、方能結瓜。蓋瓜亦有雌雄。澎湖獨異。林文忠公云：其汁可解渴。

片糖(「澎湖廳志」)。

菜瓜、有青、白二色、舊、波、則、諸皆宜。俗名青瓜(「諸羅縣志」)。絲瓜或呼風瓜、老則成布。臺地種於園中、蔓延於地。俗呼為瓜羅布、亦名菜瓜(「臺灣府志」)。絲瓜亦名菜瓜、老則其中有絲、嫩者性寒、可理熱(「鳳山縣志」)。絲瓜即菜瓜、或呼風瓜(「淡水廳志」)。絲瓜即俗所謂菜瓜也。嫩時去皮可煮食、經霜而乾、其中有絲可濾茶湯(「彰化縣志」)。菜瓜即絲瓜(「噶瑪蘭志」)。

絲瓜、一名天羅、一名布瓜、一名蠻瓜、性寒。「泉郡志」：老則其中有絲、去皮取絲、可擦鍋、俗亦名菜瓜(「諸羅縣志」)。菜瓜即絲瓜、又名天羅布瓜、蠻瓜、魚鱗、鼠瓜、亂鱗等名。葉如蜀葵、味清；瓜老則筋絲羅格可煮食(「澎湖廳志」)。諸羅縣志：菜瓜與絲瓜異種；菜瓜有青、白二色、絲瓜惟青色、無白色者。菜瓜蔓延於地、籽瓜緣而生。菜瓜圓肥如瓠、絲瓜形長起稜、其狀各別。臺產多菜瓜、少絲瓜；近始有由粵東移種者。以絲瓜俗亦有菜瓜之名、故各志多渾而為一；惟「諸羅縣志」以菜瓜絲瓜分為二。「澎湖紀略」亦然、今從之。

王瓜、亦名胡瓜、張騫西域傳種、故名。「本草」：一名土瓜(「諸羅縣志」)。一名刺瓜、以皮有微刺也。「月令」：四月、王瓜生。臺地十二月即有之(「臺灣府志」)。臺地熟較早(「彰化縣志」)。蘭地春初即有之(「臺灣府志」)。「噶瑪蘭志」：有青白二色、醬、波、糖、醋皆宜。

臺灣通志 物產

七一

臺灣通志

七二

(「鳳山縣志」)。

苦瓜、一名錦荔枝(「臺灣府志」)。一名瓠葡萄。皮上生刺如刺、味苦、吳、越人食其子、閩、廣人食其皮(「諸羅縣志」)。又呼防羊、言不可與羊同食也(「鳳山縣志」)。俗呼紅羊(「淡水廳志」)。有青、白二色(「彰化縣志」)。諸羅縣志：「本草綱目」云：苦瓜原出西番、今閩、廣皆種之。五月下子、生苗引蔓、莖葉捲縮如葡萄；八月開黃花、五瓣如碗、結瓜長四、五寸、短者二、三寸、青色、皮上生刺如刺及荔枝殼狀、熟則自裂、內有紅瓤、味甘。據此則苦瓜亦番種也。以莖葉捲縮如葡萄、皮上有刺如刺、故名瓠葡萄。又考「廣東通志」云：苦瓜一名苦蕒、廣南以其皮黃肉及甜、充蔬品、味苦而香、土人嗜嗜之。是廣南食皮與吳、越食子者、嗜好不同矣。

匏、蔓生。「埤雅」：長而瘦、上白匏、俗名羊匏、又曰瓠。瓜屬、故曰匏瓜、又曰瓠瓜(「諸羅縣志」)。有長匏、細腰匏、勁匏。細腰謂之葫蘆匏、皆可食；老則堅、可為器(「彰化縣志」)。短匏大腹曰匏、有花、青、白三種；又有羊匏、苦匏、枕頭匏(「鳳山縣志」)。有圓匏、又有紫匏(「淡水廳志」)。大者瓠、扁者匏、束腰有柄為葫蘆。小者為雅玩、大者可為水盂。又有花匏、色青白相間、圓而有柄、可作餅(「澎湖廳志」)。又有小本葫蘆匏、七葉而生苞結實、名七葉匏(「彰化縣志」)。

附考

鳳山縣有著名三保蓮，相傳明初三保太守所植，可據百壽（「香韻筆記」）。

香蓮，明萬曆中，閩人楊之外國；清沙磧之地皆可種。初種於漳州，漸及泉州、漳州，近則長樂、福清、清江、閩海而南有宋國、朱羅、蘇門答臘山，不待種植，夷人率取食之。故發生，如瓜蔓黃精山藥之屬，而潤澤可食。或黃、或粉、或白、亦可種。生食如蜜，熟食如糖。生貯之有香氣，待開中，或人以此生小餅石，然性而不與中國人。有取其葉而煎以茶，於是，入閩十餘年矣。當時有云：不獨天澤、不獨人工，能守固者也；不爭肥瘠，能守固者也；無根而生，久不枯萎，能守固者也；佐五穀，能助仁者也；可以粉、可以酒、可茶、可食，能助體者也；或葉香可藥，其根益氣，能助體者也；或葉香可藥，其根益氣，能助體者也。其於土子也，以代脂膏，所以同其廉以廣濟；所以助其廉而廣濟（「閩小紀」）。

或云：蓮長而色白者，是福蓮；而黃者，得自文來。未可知也。今見有大可尺圍，形似南瓜者，土人亦不認也（「赤城山誌」）。

香蓮結實於土，生而皆可食。有金蓮者，自文來而種之，故亦名金蓮。即、專指海田園，栽培甚廣，其收成以爲半歲糧（「臺灣風土記」）。

香芋，一類數百，長以土之、圓曰圓藕。又種芋中有紅根，相連如椰子。又淡水芋大者重五斤，其味佳（「臺灣風土記」）。

佛手，出南路佛手香，長可二尺，旁無小芽（「臺灣風土記」）。

臺灣風土記

七三

臺灣風土記

七四

芋，有二種：紅者呼爲紅芋，白次之，熟較內地亦早。六月初旬即可食。多食滑氣，不似內地滑潤。清路香芋一名糯米芋，有重十餘斤者，味佳（「赤城山誌」）。

內山生芋，不知種類。惟於山間石隙刺土種芋，熟則埋地爲坑，築柴於下，鋪以生芋，上覆土爲壘，火則則掩其蓋，數日取出，芋半熟，以爲常食，行則以爲糧（「書社風土記」）。

臺灣竹生芋，不出外，皆不培食。夏月街市亦有賣熟芋者，味甚苦，難以充飽（「臺灣風土記」）。

金瓜，葉性同茄，花五瓣，似佛手，淡紫色。結實稍大，似金瓜。有外瓣，初白後黃，土人以供祀（「臺灣風土記」）。

香芋，似芥，葉重、其紋紅，根亦紅。種久香茂，熟則成頂，層層包裹，彩色照耀。一名香牡丹，種出噶嘰吧，其國以爲上品菜。舊云：「香芋一葉，實其芋也；香芋小者名菜（同上）」。

臺灣多竹，而竹味苦，不可食。別有種細竹，乃種初出嫩尖，巨如人臂，去外殼，僅比交白時長，味甘野，且嫩於節。其根頂上無枝，高二、三次，折其尖則斷，故採之不易，價甚昂（「臺灣風土記」）。

草木類

檳，種自荷蘭，樹高可膝，實似猪腰子而圓。切片以啖，甘如蔗漿，而清芬遠過。沈文開「雜記」：食畢棄核於地，當月即生。核中有子或一粒、二粒，如豆之在莢。葉新抽，抄紅若丹楓，老則

變綠（「諸羅縣志」）。紅毛人從日本國移來，即外國所載：南方有果，其味甘，其色黃，其根在後是也（「臺灣府志」）。檳，香蒜也。高樹廣蔭，實如雞卵，皮青肉黃，割食甘美；始生時和鹽鹽搗爲泥，曰薑菜醬（「臺灣縣志」）。其氣辛熱，其味酸甘（「彰化縣志」）。有三種：香檳、木檳、肉檳，肉與核黏，味甘色黃，盛夏大熟（「鳳山縣志」）。冬夏之交，其花銀白（「噶瑪蘭志」）。檳仔，俗稱番蒜（「淡水縣志」）。舊案：古無檳字，始見於鄭樵「通志」。蓋番檳也。粵東謂之檳果，產處尤多，俗傳盛熟則酸軟，多啖之者能病人）。

鳳梨，以色名，人名鳳梨，以未有葉一簇，如鳳尾也。取尾植之，著地即生（「諸羅縣志」）。鳳梨葉似蒲而薄，兩傍有齒。果生叢心，皮似波羅蜜，而色黃味酸甘（「臺灣府志」）。葉兩旁似鋸齒，實皮鱗起，通體成鱗。葉自頂出，森若鳳毛，故名（「鳳山縣志」）。四時皆有，謂之黃梨者，以其色也。謂之王梨者，以其大也。蘭所種不及番兩爲佳（「噶瑪蘭志」）。「臺灣草木狀」云：鳳梨一名鳳梨，無絲，有葉如鳳尾，蒂有柄，似金瓜，芒刺周匝，爲魚鱗圖畫，作古錦文，味甘涼，沁心脾（「淡水縣志」）。舊案：鳳梨以鳳山所產爲最美，有黃梨山產種黃梨，海船運售廈門，其利甚薄。葉有細絲可織布，即所謂波羅蜜也。粵東謂黃梨爲波羅蜜。

波羅蜜，種出荷蘭，實生甚異，或根或枝，或枝或梢，皆結爲。熟大如斗，色綠，氣香如蕉，液黏如漆，房如石榴，味甘酸（「諸羅縣志」）。皮似如來頂，剖而食之，味甘如蜜（「臺灣府志」）。

臺灣風土記

七五

臺灣風土記

七六

志」）。中分十數房，似如蓮瓣抱生，其色黃，其味甘，房各一實，其色黃食似栗，一名優鉢曇（「鳳山縣志」）。舊案：「本草綱目」云：波羅蜜，梵語也。安南名聖如結，波斯名聖那，安南林名阿羅羅。樹高五、六丈，葉冬青而濕潤。樹至斗大，結實，不花，實出於枝間，多者十枚，少者五、六枚，大如冬瓜，外有厚皮，綠上有軟刺遍何，五、六月熟，重五、六斤。又「舟車聞見錄」云：實出枝間，有生於根者，在地中結實，時土隆起，挖取之，大如百石之壘。此二說解釋甚詳。各志未載，今補錄之。

釋迦果（「臺灣、鳳山志」釋迦果），似波羅蜜而小，種自荷蘭，味甘而膩，微酸；一名番梨（「諸羅縣志」）。應漢果，一名釋迦果，又名迦梨頭（「淡水縣志」）。樹高出牆，實大如柿，碧色紋細，如釋迦頭（「臺灣府志」）。熟於夏秋之間（「鳳山縣志」）。實大如拳，破破如鏡，紋如佛頭（「臺灣府志」）。

菩提果，俗名香果。「海物異名記」：花如冠蓋，葉似多青，實似枇杷，出自西域，故名（「諸羅縣志」）。佛蘭種，略似枇杷而肥大，空其中，細絨屬蒂，懸其核，搖之咯咯然，嗅之辛烈，嚼之甜而滑（「臺灣縣志」）。花實青黃，味甘而香（「臺灣府志」）。花有瓣無瓣，色白，實中空有子，鮮青熟黃（「鳳山縣志」）。其實中空狀如臘丸（「彰化縣志」）。芳馨極似玫瑰果（「淡水縣志」）。蘭壽（「淡水志」）作暖壽，「臺灣草木狀」作蓮壽，一名軟壽，形似香果。頭圓而大，末稍

尖細，色白而帶微紫（「彰化縣志」）。上視下圓如蒜，其心微皺，色白微紅，味清甘如蘋（「淡水廳志」）。

佛手柑，色同香櫞，長者近尺，狀如佛手指。有仲者，記者，長短錯落，亦有如拳者。香特異常，雖乾而經年不散，奇產也（「諸羅縣志」）。臺郡產者較大於內地，不甚香（「臺灣府志」）。狀如香櫞，但有瓣（「淡水廳志」）。蘭地五、六月初熟時，售於江浙，平昔果客（「噶瑪蘭廳志」）。

香櫞，俗名香圓。「本草」：「枸櫞。」南方草木狀：「皮似橙而色金，氣極芬香，肉厚白如瓊脂，一名蜜羅柑（「諸羅縣志」）。形圓而長，切片作餅，可充茶品（「鳳山縣志」）。雖不分瓣，味甘而香，以鹽醃之，能消食（「噶瑪蘭廳志」）。長似木瓜，上下微尖，味甘而香（「淡水廳志」）。皮若枯柚而光潔，肉厚白而鬆（「彰化縣志」）。鹽案：「本草綱目」云：佛手柑之近水，則生實如人手，俗呼為佛手柑。清芬襲人。又「舟車聞見錄」云：佛手，香櫞之類。是佛手與香櫞本同類也。俗以狀如指者，謂之佛手。狀如拳者，謂之香櫞。舊志分列二條，今仍之。

甘蕉，「三輔黃圖」：漢武建扶荔宮，有甘蕉二本，俗名牙蕉，亦名荆蕉。「南方草木狀」：實隨花生，每花一箇，有十餘子，先後相次，子不俱生，花不俱落（「諸羅縣志」）。蕉子（「臺灣府志」）。即芭蕉之一種（「鳳山縣志」）。一莖五、六層，每層數十枚。始綠，熟則黃，味甘，

臺灣通志 卷一 物志

七九

臺灣通志

七九

蕉葉（「彰化縣志」）。秋冬尤盛（「噶瑪蘭廳志」）。一作芭蕉葉。「臺灣草木狀」云：芭蕉果如橘，雖先合後分，長而屈，當即志乘所云羊角蕉，以象形得名。熟則古玉半環，木梳無齒，破而食之，味同瓜，而濕過之（「淡水廳志」）。荆蕉即甘蕉，俗呼牙蕉（「澎湖廳志」）。鹽案：「廣東通志」云：蕉子，芭蕉極大者，中抽幹，長數尺，節節有花。花後，葉根有實，去皮取肉，爛如絲，四季實。又名牛子蕉。蕉子小於牛蕉，牙蕉子小於蕉蕉，尤香嫩甘美，秋初實。據此則蕉子有三種，以大小分。臺地僅有其一耳。

甘蔗，「廣志」：「甘蔗，又名都蔗，皮帶紅而節短，亦有青黃皮者。北路初種不佳，近則甘蔗不勝於內地（「諸羅縣志」）。有紅，白二種，又幹小者，名曰竹蔗，黃汁成糖（「臺灣府志」）。色甚多（「鳳山縣志」）。性溫，漿甘（「彰化縣志」）。皮有青，紅二種（「噶瑪蘭廳志」）。性冷，味甘（「淡水廳志」）。湖東西，兩旁等社有之（「澎湖廳志」）。鹽案：蔗味甘，故謂之甘蔗。狀似竹，故謂之甘蔗。又名蔗蔗。「西京雜記」云：甘蔗，二十五區是也。又考司馬相如「樂歌」云：太尊蔗漿析明醴。是蔗漿也可消酒。

荔枝，殼紅，膜紫，肉白，以核之細者為珍（「諸羅縣志」）。品類不一，自泉、廣者，以鳳城、狀元紅為最。近時頭圖、五結等處種之，但香味殊別（「噶瑪蘭廳志」）。有自內地移來者，多華少實，味亦酸（「鳳山縣志」）。本地亦有佳品，不遑內地（「彰化縣志」）。種出內地與化

、津浦者為上。臺地率自海船運來，一日夜可至，味香色不變（「淡水廳志」）。鹽案：「南方草木狀」云：荔枝樹高五、六丈，如桂樹，綠葉蓬蓬，冬夏榮茂，青花朱實，大如雞子。肉白如肪，其而多汁，至日將中，熟然俱赤，則可食也。一樹下子百斛。臺地亦有荔枝，但風味殊極南。

龍眼，「南方草木狀」：樹如荔枝，果如實彈，殼黃，肉白而甘。一校數十顆，隨荔枝而後熟，故謂之荔枝。諸羅產甚多，味比內地（「諸羅縣志」）。實有大小二種，殼赤、肉白、核黑。肉厚而核小者尤佳（「彰化縣志」）。龍眼即龍目，熟而曬乾，大曰魁員（「噶瑪蘭廳志」）。有數種，大者謂之龍目，小者味薄。六、七月熟（「淡水廳志」）。鹽案：「廣東通志」云：龍眼一名益智，出神農「本草經」。「別錄」云：廣州有龍眼，非益智也。考龍眼生於樹，益智子草本蔓生，實二物而名同。故朱翌「灌山集」龍眼詩：「益智名同性即非」是也。

楊梅，子小如豆（「淡水廳志」）。鹽案：「南方草木狀」云：楊梅子如彈丸，正赤，五月中熟，熟時似梅，其味甜酸。臺產楊梅極小，直如豆大而已。

葡萄，「史記」：大宛以葡萄作酒，富人藏酒萬餘石，久者積年不散。張騫移種於中國，一名馬乳，一名黑水蟲。段成式云：有黃、白、黑三色，又有綠葡萄，密葉繁陰，星編珠聚，臺止有黑者，亦甚稀（「諸羅縣志」）。蔓生實如似彈子，實食可生津清渴（「彰化縣志」）。鹽案：「後漢書西域傳」：「果七國出葡萄，魏文帝詔：南方龍眼，荔枝，南比西國葡萄石蜜子。今考漢書西域傳於康

臺灣通志 卷一 物志

七九

臺灣通志

七九

居。康居國為今哈薩克石郡地，漢、大宛為今龜茲地。漢武帝時張騫由匈奴走月氏，始至其境）。木瓜，「爾雅」：「檟，木瓜也。」「詩」：「投我以木瓜」。理脚氣：切細片漬以醋或鹽，味殊佳（「諸羅縣志」）。與內地不類，凡五稜，無香味，居民用鹽漬以充蔬（「羅建通志」）。木瓜可浸酒，藥足疾（「噶瑪蘭廳志」）。

西瓜，五代徐鉉令胡曉記云：歲於回乾得瓜種之，結實大如斗，味甘，曰西瓜。內地六、七月熟。諸羅之種，莫知所自也。八、九月下種，十一、二月即熟（「諸羅縣志」）。暑時多內地來，臺產種於深秋，熟於隆冬。乾隆二年，定福建督撫每年正月各進瓜十圓（「臺灣府志」）。結實圓大如斗，味甘（「鳳山縣志」）。其色青綠，其瓤紅白；性冷，傷脾助濕，食之能化毒毛。又有一種小而色白者（「彰化縣志」）。又一種子多而肉不能食，夏月生（「淡水廳志」）。鹽案：西瓜皆熟於夏令，惟臺地兩路有熟於冬令者。昔時用以充貢，故朱仕珩有句云：「正月神京已進瓜」。即謂此也。

菱，產水中。「周禮」：「蓬人，加蓬之實。蓬莢也。」「注」：「蓬莢也。」「疏」云：「即菱角，楚屈到所嗜者（「諸羅縣志」）。兩角曰菱，三角、四角曰菱。鳳所產惟菱（「鳳山縣志」）。種於池中，蔓生水面，殼黑紫，肉輕白，可食（「彰化縣志」）。鹽案：屈到嗜菱，出「國語」。又考「爾雅」云：菱，廉藕。「西陽雜俎」云：菱，一名水菓，一名解酒；是菱尚有此別名也。

橘。『萬貫』：厥包橘柚。漢時有橘官。民有橘籍。蓋人誤以橘爲柑。柑皮厚而實，橘皮薄而光潤（『諸羅縣志』）。近有晒乾和糖爲餅者（『鳳山縣志』）。一年相續，名曰公孫橘。又有四時橘，酸味（『臺灣府志』）。公孫橘前生者紅，後生者青，花實四時相續。香橘大如金橘，肉酸皮苦（『淡水廳志』）。『說文』：橘果出江南。蓋橘爲南方之珍，不可移徙。故『考工記』云：橘逾淮北爲枳也。

柚。有紅、白二種。『列子』所謂：樹橘而多骨，實丹而味酸。蓋皆然（『諸羅縣志』）。實尖而皮厚，味稍遜內地（『臺灣府志』）。味甘酸，有紅白、大小二種（『彰化縣志』）。『詩秦風』所謂：樹之於野，實不難大。而肉如絲者爲貴，名文旦。柚種出漳州（『噶瑪蘭志』）。『雜案』：今嘉義有麻豆柚，味甚甘脆，蓋以此爲佳品。『諸羅志』謂爲味酸。蓋昔時尚未有此嘉種也。

仙枝子，一名破斧子，可爲醬（『鳳山縣志』）。

柑。『南方草木狀』：橘之屬，甜美特異者。北路紅柑、雪柑，供玩而已（『諸羅縣志』）。有仙柑、紅柑、雪柑、九頭柑數種。都產惟紅柑、雪柑居多（『臺灣府志』）。似桔而大，有蜜柑、椶櫚數種。性極柑爲上，產於西螺者尤佳（『彰化縣志』）。鳳山只有紅柑、雪柑二種（『鳳山縣志』）。有蜜柑、雪柑、椶櫚、番柑（『淡水廳志』）。種自臺灣之西螺傳來，味美亦不少減。南寮、湖西、菓葉等社有之，種於近郊宅內可避風處（『澎湖廳志』）。蘭柑微酸，不及

臺灣通志·物產

臺灣通志·物產

八二

彰化、西螺（『噶瑪蘭志』）。『雜案』：彰化縣屬西螺產柑，名西螺柑。熟時甜美，可比粵東四會柑，誠佳品也。柑頂堆凸隆起。考桂海『虞衡志』云：餽頭柑，近帶起餽頭尖者，味香勝。西螺柑殆即餽頭柑種類也。

柑子蜜（『淡水廳志』作柑仔蜜），蜜產，形如公孫橘；初生色綠，熟則紅（『諸羅縣志』）。細如橘，和糖兼作茶品（『臺灣府志』）。形如彈子差大（『鳳山縣志』）。

橙。一名蜜柑，人家間有種者（『澎湖廳志』）。『雜案』：橙，橘屬，若柚而香。臺之北路產橙極盛，熟時皮紅而味甜，價亦不昂；此冬令之佳果。而『淡水』、『噶瑪蘭志』不載，蓋即以爲蜜柑；而其實與蜜柑二物也。

梨。有青皮、赤皮二種。青皮實大名綠包梨，赤皮實小名香水梨（『彰化縣志』）。味遜內地（『鳳山縣志』）。水梨（『淡水廳志』）。

梨，實嫩則青，熟則黃，熟則通紅。可以生食，蔗之可作乾果（『彰化縣志』）。

枇杷，以種久者佳（『淡水廳志』）。『雜案』：『本草圖經』云：枇杷樹高丈餘，葉大如蠶耳。背有毛，子狹生，如小杏，黃色，味甘酸；核大如小栗，皮肉薄。冬花春實，四、五月熟，凌冬不凋。又『考諸覺察雜記』云：嶺外以枇杷爲盧橘。是盧橘即枇杷也。『舊志』未詳，故補之。

黃彈，味甘微酸（同上）。『雜案』：『廣東通志』云：黃皮果，大如龍眼；又如黃彈子。皮黃白，

有微毛；黑白如有肪，有青核數枚，甚酸澀。食荔枝太多，以黃皮解之。是黃彈即黃皮，以其小圓如彈丸，故又名黃彈也。

李。味甘，性涼（『鳳山縣志』）。

桔。實小味酸。一年相續，名公孫桔；又有四季桔（『彰化縣志』）。『雜案』：『廣東通志』云：桔似柑而小，赤者酢，亦如柑大。蘇軾有『黃甘陸吉傳』。臺人稱公孫桔，四季橘。蓋橘桔豎近而誤也。

羊桃（『彰化縣志』作羊梅），『臺灣草木狀』云：洋桃或四稜或五稜，小而色綠，文理直者甘，大而微黃。稜角不甚周正者酸。橫斷之，似車輪；去其核，又如白頭初放。瓣中有微核，如橄欖仁。入口稍澀亦相似（『淡水廳志』）。俗名甜梅，實有分瓣，形如盤器，故名。性酸冷，煮糖可作茶品（『彰化縣志』）。

橄欖，一名青果，一名漢果；性初酸澀，後漸甘美（『彰化縣志』）。『雜案』：『南方草木狀』云：橄欖樹枝高數丈，其子深秋方熟，味酸澀，咀之芬烈。又考『太平御覽』引『嶺表錄異』云：野生者子繁，樹皮不可梯緣。但刻其根下方寸許，內鹽於其中，子皆自落。聖地所產通福州風味迥矣。

山橙，一名仙杏；以鹽醃之，能消食生津。產於沙連內山（『案』：『說文』云：果似梨而酢，字

臺灣通志·物產

八三

又作粗，『內則』粗梨曰櫟之是也。

柿，有青、紅二色。考柿名水柿，水浸可食。紅柿以小簍釘之，待紅方食（俱同上）。『雜案』：『本草圖經』云：紅柿南北通有；朱柿出華山，似紅柿，而皮薄更甘。

無花果，一名映日果，葉可作藥（『淡水廳志』）。『雜案』：『本草綱目』云：無花果凡數種，映日果即其中所謂優鉢曇也。

檳榔，樹似椰，皮似青銅，節似竹，大者五、六圍，高五、六丈，末大如本，葉聚樹端如櫛；房居葉下，花秀房中，四月開，細白而香。子結房外，種極如桑，一穗子數百粒。秋末冬初采食，至二、三月乃盡（『諸羅縣志』）。向陽曰檳榔，向陰曰大腹，實可入藥（『臺灣府志』）。樹直無枝（『鳳山縣志』）。葉皆上堅，臨風簫簫，葉脫一片，內現一包。數日包綻即開，花淡黃白色，榮榮連珠，香芬襲人（『彰化縣志』）。實如雞心，和老椰食之，能醉人，可祛瘴（『噶瑪蘭志』）。一名椰子（『淡水廳志』）。『雜案』：『文選與都賦注』云：檳榔樹葉從心生，大如橘。其實作房，一房數百，實如蓮子，皆有殼，肉薄殼中，正白味澀。得扶留葉與古真灰合食之，則柔滑而美。『廣東通志』云：檳榔一名實門，一名仁頻，能辟瘴氣。又名洗瘴丹。黃灰即鹹蚌灰也；臺之南路，最重檳榔，無論男女，皆以咀嚼不離於口。多食則齒黑，婦人以此爲美觀，乃習俗所尚也。

八四

第一「家庭看護」。

午時梅色紅，午開子落（「噶瑪蘭志」）。

蘭，葉似菖蒲，「蘭葉」，一幹一花者蘭，一幹數花者蘭（「諸羅縣志」）。種類不一（「臺灣府志」）。幹青而動，花淺黃色，心有紫點，名曰大青。葉長，花白，幹亦白，一莖二十餘花，名曰玉幹。又有一莖數花，花稍細而葉亦短，幽香特異，為蘭之絕品，名曰美心（「彰化縣志」）。蘭地尤多（「噶瑪蘭志」）。紫心蘭產於崙山、八里坌、觀音山中。鶴頂蘭花白心紅。珠砂蘭花紅如砂，葉仍紫。鐵樹蘭葉動而直，花白較小，香清幽。大青蘭、魚尾蘭、劍蘭、俗呼拜禮蘭，除歲始開（「淡水志」）。

蓮，「蘭雅」：荷，芙蓉也。內地五、六月盛開，縣治北香湖八、九月方盛，直開至臘。蓮子味甘氣溫而性滑，果清芳之氣，得極種之味，能補脾（「諸羅縣志」）。色或白，色或紅，葉浮水上，華厚而澤；結子成房，與內地無異；但無耳。近疏疏水陂，赤山陂種植甚多（「鳳山縣志」）。有一種並蒂而開三層者，名曰字蓮（「彰化縣志」）。有深紅、淺紅、白、金邊、雪白數種；又有千葉蓮、外紅、內白（「淡水志」）。

桂，「格物叢話」：桂花數品，或黃、或白、或紅、或紫，或花四五出，或重疊。四時皆青，不改枝葉（「諸羅縣志」）。臺所種者，惟月桂：來自內地（「臺灣府志」）。朔月開者多（「臺灣府志」）。有四季著花者，有一月一花者，有當春著花者，有當秋著花者（「彰化縣志」）。

臺灣通志 物產

九三

花品不一，黃白珠色，蘭所種月桂為多（「噶瑪蘭志」）。

桃，「月令」：仲春之月，桃始華。此地臘盡春初已大放矣！「蘭雅」：桃早盛。蓋三歲而有子。此地絕無佳者（「諸羅縣志」）。花開百葉，有大紅、淺紅、綠、黃數種（「臺灣府志」）。又有桃桃桃數種，花開百葉，接枝而生，其實有甘苦之味異：春生夏熟（「彰化縣志」）。又有名三月黃者，三月始開，更為可人。其本皆自內地移植（「鳳山縣志」）。有紅、白二種，又有月桃（「淡水志」）。

李，唐人贈李，花有九種：香、雅、細、淡、深、密、宜月夜、宜綠簾、宜白酒案間。李味酸，屬肝，東方之果，一名嘉慶子。閩中有數種，惟禮仁李最佳。北路實小而味酸（「諸羅縣志」）。桃李並稱，而李花特繁，其花淡白鮮淺，其實夏熟，有黃、赤、紅三種。水沙連尤盛（彰化縣志）。大坪林莊多出，又有小而紅者為真珠李，味酸（「淡水志」）。小種如鈕，紅甚，名真珠李，閩中以來自淡屬大埔林者為佳而大（「噶瑪蘭志」）。

菊，「蘭雅」：菊治瀉。「博雅」：菊名聚金，聚而不落，故名。菊有紅、白、黃、紫及沈香色，種類頗多，形亦別（「諸羅縣志」）。有迎年菊，開於秋花無異。更有萬壽菊，花黃似菊而耐久；自多歷年芳可愛（「鳳山縣志」）。有一種，花開淡紫而蕊小者，名蘇菊（「彰化縣志」）。種不一，名，蘭地黃色多而白色少（「噶瑪蘭志」）。獻歲菊立春始開（「淡水志」）。蘭接

：「臺灣縣志」云：梅、桃、蓮、菊，徒自內地；蘭花常遲其候。蓋因臺地暖，百卉開放無時。「閩中拓聞」云：臺灣草木經歲不萎。黃遵憲方輿記云：「余仲冬按部至斗六門，見桃花盛開；至家港，見人爭荷花數枝；回臺，見榴花照眼」。張巡方輿有句云：真箇四時皆似夏，荷花度臘菊迎年。可見臺之氣候不齊矣。

水仙，有單葉、百葉二種。「華雅考」金盞銀盤是也。百葉者，飽勝；單葉者，香勝。（「諸羅縣志」）。自內地來（「臺灣府志」）。歲底盛開一本四、五莖，一莖約十餘蕊，鮮芳絕倫（「彰化縣志」）。

交枝蓮，花五瓣，白色，午開，未謝（「淡水志」）。藤本，其莖互相攀繞（「鳳山縣志」）。洋山茶，來自日本；種類甚多：曰牡丹紅、荷鵝白、蘭春紅、白水紅金錢，則花稍細如金錢大。又有一種而紅白相半者，曰秋色平分（「諸羅縣志」）。白六角者最貴，凡數十種，性畏風日（「淡水志」）。謹按：張汝霖「澳門記略」云：山茶花有紅、白二種，皆重疊千層，性畏寒而花色絕勝。「淡水志」謂其性畏風日是也。又考宋華洋「山茶詩」云：淺紅深紫小盤盂，顏色翻疑過寶珠。欲把錦標圖異種，除照手筆此時無。海船春風初到時，空巖微雨挹芳姿；從來那尹相妬，分付牡丹開小遲。

臺灣通志 物產

九四

葵，花開向日。「左傳」所謂葵能衛足者也。有黃、紅、白三種，自上而下，開盡而止，高七、八尺（「諸羅縣志」）。向日葵，又一種名秋葵（「臺灣府志」）。花開色黃，大如碗，向日而傾（「彰化縣志」）。蜀葵有紅、白、紫、淺紅數種，紅者謂之一丈紅（「淡水志」）。

石榴花，「格物叢話」：來自安石榴，故名。又曰安榴。有來自新羅國者，則名海榴。其實有三種：皮黃、核小，子如水晶者，曰密榴；皮黃赤、肉薄、核大者，曰紫榴；皮白、子白、味酸者，曰白榴（「諸羅縣志」）。有百葉、紅、白三種，又有單葉結子者（「鳳山縣志」）。單葉者多實，百葉者有紅、白二種，夏、秋盛開，花極紅，子可食，即榴花結實也。有大小二本（「彰化縣志」）。種於盆中，結實實（「澎湖志」）。

木芙蓉，一名木蓮，一名拒霜，有紅、白二色。有百葉而朝開色白，午漸紅，晚殷紅，俗名三醉芙蓉；此種最佳（「諸羅縣志」）。有水、木二種：木者，一名拒霜花（「噶瑪蘭志」）。百葉而三醉者佳（「鳳山縣志」）。謹按：「桂梅處志」云：添色芙蓉，花開正白，午後微紅，夜深紅，此所云添色芙蓉，即三醉芙蓉也。

玉蘭，本名辛夷，白色，先華後葉。李元仲云：即宋人所謂迎春也。內地正月盛開，北路或七、八月亦開（「諸羅縣志」）。高華明艷，早春勝賞（鳳山縣志）。花白如玉（「淡水志」）。海棠，來自海外，故名。有嚴幹、西府垂絲、木瓜數種。北路有綠幹，餘皆無之（「諸羅縣志」）。賈莊「花譜」：以海棠為花中神仙，有紅、白二色。又有秋來著花者，名秋海棠（「彰化縣志」）。

志)。木瓜海棠，花謝結實，其形似之。又三都樹多秋海棠，俗呼山海棠，幹與葉無紅線，食之可止渴（「淡水廳志」）。

杏花，有紅、白二種（「淡水廳志」）。

紫薇，夏、秋間開，可百日。「閩志」：俗謂不耐瘴花；爪其木，枝葉皆動。唐時省中多種之，故謂之紫薇（「諸羅縣志」）。樹無皮，世人多以此為紫荊，誤矣（「鳳山縣志」）。有紅、白、紫三種（「淡水廳志」）。

樹蘭，高者丈餘，有五葉、七葉二種。五葉者，年止再開；七葉者，葉稍微而香幽，年三、四開。花如桑如梨米（「諸羅縣志」）。有四葉、六葉二種（「臺灣府志」）。樹高大有五葉、七葉二種（「鳳山縣志」）。一名木蘭，樹高大，花細碎（「彰化縣志」）。有三葉、五葉、七葉、八葉數種，花細碎如梨米，色黃，一年數開。種出通羅，曰通羅（「淡水廳志」）。蘭案：「嶺南雜記」云：蘭樹，高丈餘，花似魚子蘭，而香烈過之。五葉者黃，其花不落，香且久。三葉者其花次日即落，俱不能渡海，度歲次年不花，三年萎矣。據此，則樹蘭以五葉者為上，其餘葉數多少不齊，然皆奇數。惟「臺灣府志」謂有四葉、六葉，與「諸志」異。

葉蘭，花黃如桑，一名單蘭，俗名魚子蘭，又名雞爪蘭。夏、秋間開。佛經謂伊蘭，既此花也。又名珍珠蘭（「諸羅縣志」）。雞爪蘭，花似金粟，開於夏、秋之間，即內地珍珠蘭（「臺灣府志」）。

臺灣府志

九七

臺灣府志

九八

志」。雞爪蘭，其香與蘭同，故名（「彰化縣志」）。雞爪蘭，一名葉蘭（「噶瑪蘭廳志」）。雞爪蘭即珍珠蘭（「淡水廳志」）。據按：廣東「潮州府志」云：伊蘭即葉蘭。楊用修云：葉蘭小如金粟，特製烈之。戴之髮，香聞十步；潮人為珍珠蘭；是葉蘭、伊蘭、珍珠蘭一物異名。「諸羅志」謂：葉蘭即佛經之伊蘭是也。又廣東「廣州府志」云：通羅蘭來自通羅，葉粉披其弱，種之盆盆，四時有花，如珍珠，如金粟，一枝數串，是通羅蘭即葉蘭。「淡水志」乃謂：樹蘭為種出通羅，曰通蘭。疑誤。又「嶺南雜記」云：珍珠蘭根有毒，食之殺人。故葉蘭蓋若忌之，裁此花者所宜知也。

薔薇，「格物論」：一名牛勒，一名牛棘，一名刺紅，一名玉薔薇，一名薔薇。花清微，有紅、黃、白三色（「諸羅縣志」）。花有紅、白、多刺而香（「淡水廳志」）。薔薇多刺，紅者味香，尤佳（「彰化縣志」）。

杜鵑，一名山鵑，大紅名送春，淺紅名迎春；「平泉花木記」：紫鵑，即此也。內地有單葉者，生滿山，名映山紅（「諸羅縣志」）。開放滿山，艷麗奪目。白居易詩：九江三月杜鵑來，一聲啼得一花開（「彰化縣志」）。有紅、白、紫三種，又有山杜鵑可止渴（「淡水廳志」）。

美人蕉，葉差小，花出蕉心，狀若荷，紅鮮可喜（「諸羅縣志」）。似蕉而小，有紅、黃二種（「臺灣府志」）。腰紅可愛，經月不謝（「彰化縣志」）。子皆堅黑（「噶瑪蘭廳志」）。一名

紅蕉（「淡水廳志」）。據按：「桂梅廣術志」云：紅蕉，花葉頗重，心中抽條，條端發花，色正紅如棉花、荔枝，其端各有一點綠線，尤可愛。春至夏開，至歲末凋落。「淡水志」謂：一名紅蕉。即此也。

雞冠，紫色，佛書謂之波羅者。高可五、六尺，矮者數寸。雞子由「詩注」，即玉樹後庭花也。亦有白色。又有一種，中枝花極大，旁枝花小，錯出環拱，俗名白鳥朝鳳（「諸羅縣志」）。有紅、白、紫、黃及紅白相間諸種，高五、六尺。有穗尖者，有平如雞冠者，有圓如一朵者，有高如盈尺者（「噶瑪蘭廳志」）。有黃、紅平分者，有花大如盤者；陸放翁所謂「一朵雲是也」（「淡水廳志」）。白雞冠，晒乾治婦人血崩（「彰化縣志」）。

繡毬，白色。內地繡毬木本，一華數十萬，團團簇簇，如雲。臺灣本（「諸羅縣志」）。一花素潔，圓如毬（「彰化縣志」）。葉生，施壁上，一簇數萬，與內地異（「鳳山縣志」）。香繡毬葉厚可一錢，花白色，底瓣似通草心，微紅而堅，明亮如燈（「噶瑪蘭廳志」）。據按：繡毬花種於盆盆中者，多粉紅、淡綠色。其花一簇成毬，「舟車間見錄」云：洋繡毬，藤本，來自海外。一葉或五、六花；黃、白二色，花心白者黃，黃者紅色，鮮艷異常。此所云洋繡毬與臺灣繡毬本葉生之繡毬相類，即「噶瑪蘭志」所謂香繡毬也。與內地之繡毬別為一種。

臺灣府志

九八

臺灣府志

一〇〇

霞降天（「諸羅縣志」）。斑支或作攀枝，花落而實，中有棉為棉，宜於臺（「臺灣府志」）。有紅、白、黃三種，其樹大可合抱，枝多香故，如錦甲（「淡水廳志」）。斑之花一作斑支（「鳳山縣志」）。據按：廣東「肇慶府志」云：木棉花一名攀枝花，以吉貝苗接為根，結花為棉。據「臺灣府志」謂：斑支或作攀枝，是斑支即木棉也。惟粵東木棉皆紅色。「淡水志」則謂有白、黃二種）。

金絲蝴蝶，花黃色，形如蝶。「華舞考」謂之金蓮花（「諸羅縣志」）。花開黃瓣紅點，或展舒，或半曲，有似蝴蝶，遊人之致（「鳳山縣志」）。

香蝴蝶，葉略似蝶，花中紅外黃，似蝶，有黃一枝，可數十蕊，四季常開，臺產（「諸羅縣志」）。葉略似夜合（「臺灣府志」）。樹高盈丈，花如蝶，四時常開，嬌如蝶（「鳳山縣志」）。草本，葉如薑而面成排，其花一葉數蕊，形如蝴蝶，朱斑點綴，風來欲舞，名香蝴蝶（「彰化縣志」）。據按：各志有分金絲蝴蝶、香蝴蝶為二種者，有混而為一者。「彰化志」以香蝴蝶為草本，然據「鳳山志」謂香蝴蝶樹高盈丈，則非草本矣。「粵東筆記」云：蝴蝶花，樹高三、五尺，葉繁而有紋，葉生至二、三十許，花皆四朵相對，狀眼微具。一花謝，一花復開，相續不斷。此則木本，殆所謂香蝴蝶也。

山丹，一朵百葉，狀若繡球，紅如剪綵。蘇子瞻贊之「錯落瑤瑤」是也（「諸羅縣志」）。

仙丹一名山丹，其花狀如繡球，色純。四月開花，至八月尚繁燭（「臺灣府志」）。有紅、白二種（「淡水廳志」）。

刺桐花，似蓮花而大，花絲紅，一枝數十蕊。二、三月盛開，恍惚蓮文，樹高大，枝葉蒼茂。兩端折枝，擲地即生，亦易長。初生多刺，長而刺落，垂如梧桐（「諸羅縣志」）。垂藤如梧桐，幹多生刺（「臺灣府志」）。葉南稱為刺桐花（「鳳山縣志」）。葉如梧桐，其花附幹而生，枝幹有刺，色深紅，花紅則葉生（「噶瑪蘭志」）。葉按：藤桐「格韻」云：刺桐，生山谷中，文理細密，而性喜折裂，雖有巨刺，其實如紙。則刺桐亦桐類也。

絳桐，葉微似桐，高五、六尺，幹幹，葉花，鮮紅如火。沈文開「雜記」名天仙花。內地名龍船花。以其初開綻放之候也（「諸羅縣志」）。一名龍船花，葉頗似桐，葉花鮮紅如火（「臺灣府志」）。又名百日紅（「鳳山縣志」）。謹按：「嶺南雜記」云：龍船，花色赤，似秋海棠，中心垂絲，最如龍鬚。「廣東通志」云：吳興方所見乃龍鬚之小者；大者如紅杜鵑，五月端午前後盛開，故土人名為龍船花；然則龍鬚花即絳桐花。惟百日紅「即百日紅」，小如絳球，花瓣極密，耐久不彫，中心並無垂絲。「鳳山志」謂為絳桐之別名，非也。

千日紅，色紅無著，極耐久，婦人擇之，每數日浸以熱水，色更新鮮（「諸羅縣志」）。除本，紅蓮，葉似金銀而大且長，花開深紅色，形若消息，經久不彫（「鳳山縣志」）。俗名圓仔花，

臺灣通志

101

臺灣通志

101

無香，花謝紅色不變（「彰化縣志」）。按：「噶瑪蘭志」有百日紅花，即此。

金錢花，花紅，午開，子謝。一名子午花。「北戶錄」：來自毗沙圖（「諸羅縣志」）。又名午時梅（「鳳山縣志」）。其形似錢（「彰化縣志」）。

金銀花，有黃、白二種，葉生，花開味香（同上）。

水錦，即木槿，一名朱槿，一名赤槿，一名日及。「博雅」：花如葵，朝生暮落（「諸羅縣志」）。木槿皆名水錦（「鳳山縣志」）。有微紅、水紅、白色數種，朝開暮落，故名槿（「彰化縣志」）。可稱離落（「淡水廳志」）。小兒口熟，取白色花汁搗之，即愈。收乾者煎水洗之亦立愈（「噶瑪蘭志」）。謹按：「詩」：朝如青雲，暮如黃髮。「毛傳」云：舜，木槿也。「說文」：舜作舜，其別名曰舜，一曰王槿。「月令」：仲夏之月，木槿榮。是槿亦作王。臺地民居多以此槿為籬落，蓋其花離易謝，而其本則易生故也。

玉椿，即百葉黃連，花白而香，不能結實（「諸羅縣志」）。葉薄，皆名黃連花，一名山槿；色白、心黃、味香；玉椿即黃連花之本名（「彰化縣志」）。山槿即黃連，味香而不結實（「噶瑪蘭志」）。山槿子花開而香，三、四月盛開，花六出（「鳳山縣志」）。槿子花一名玉椿，其子可作藥（「淡水廳志」）。謹按：「嶺外代替」云：黃連子花，出大食國，佛書所謂黃連花是也。可證槿子花即黃連花，別名玉椿。玉椿，「諸羅縣志」謂：槿子不結實，「淡水志

謂：其子可作藥。二說不同。蓋黃連有子可入藥。白色槿子，花不結子也。

長春，燕昭王時有長春樹。今借以名花，謂一歲俱花也。淺紅色，舊人名為月兒（「諸羅縣志」）。俗名日春，有紅、白、淡黃者，又有一月一花，謂之月季（「淡水廳志」）。

鳳春，從南海來，醫藥別種也。花似長春而大，百葉而深紅（「諸羅縣志」）。種來自西國（「鳳山縣志」）。

東莉，一名梨花。梵書曰華華。種傳自西域，色白而香，宜於夜（「諸羅縣志」）。有百葉，單葉；又有來自廣南者，名番茉莉。花開百葉，蕊大數倍，更佳（「臺灣府志」）。又有千片大如菊者，曰番茉莉。種出東埔：一名三友花，又名番梔子，或稱葉上花。開時可耐三日（「淡水廳志」）。謹按：「南方草木狀」云：茉莉花似番梔之白者。又「本草綱目」云：「洛陽名園記」作株，佛經作扶利，「三龜集」作沒利，「洪邁集」作末羅，本皆音無干也。然則茉莉本出自番種；而又有所謂番茉莉者，蓋以花之大小而別其名耳。

素馨，舊名耶悉蜜，藤本。花色白，香亞茉莉（「諸羅縣志」）。葉生，花白而蕊小，清香異常（「臺灣府志」）。一名山素馨（「噶瑪蘭志」）。一名四英花，如素，蓋四瓣（「淡水廳志」）。四英花，春末開，花瓣尖而白，味亦清醇（「鳳山縣志」）。謹按：耶悉蜜「南方草木狀」作耶悉蜜，「西陽雜俎」云：野悉蜜，出佛林波斯；葉似梅，四時敷榮，其花五出。方以智「通雅」

臺灣通志

101

臺灣通志

101

辨之謂：素馨花四瓣，非五出，是也。

薔薇，葉柔，花淡紅，旁如刺。一名碎羅羅；又有色深紅者名狀元紅（「諸羅縣志」）。又名單羅羅（「鳳山縣志」）。

薔薇，葉生，高尺許，花開色紫如繡錦，名錦竹；一名石花竹。紅、紫、黑、白諸色間雜者，名洛陽錦（「噶瑪蘭志」）。薔薇一名洛陽錦，葉生，諸色俱備（「鳳山縣志」）。洛陽錦又有白者，名曰白薔薇（「諸羅縣志」）。

夾竹桃，似桃似竹，夾雜而成；花開淡紅，略如桃紅。其枝三棱，愈抽愈繁；花開自夏至秋深方歇（「彰化縣志」）。樹幹有節如竹，葉如桃，故名（「鳳山縣志」）。謹按：「粵中聞錄」云：夾竹桃本桃類，葉如柳枝，幹如竹而節節；終歲有花不結實，其落以花不以實，落至二、三日，猶紅紅好，得水灌溉，花朵不分。開與桃花同，而落與桃花異。又曰地開花，似落於地而始開也。此種夾竹桃形狀頗詳，可補方志缺略。

蓮藕，花有紅、黃二種，一年長開。俗謂美人蕉，與（「諸羅縣志」）。花出藕心，色鮮紅，經月餘始謝（「臺灣府志」）。蓮花藕似藕而小，有紅、黃二種，四時不絕。子堅黑，或出小念珠（「鳳山縣志」）。

佛桑，色朱，其葉似桑，一年常開，朝至暮開。「學園雜錄」：佛桑有紅黃諸色，一名扶桑。

其草葉者名照殿紅（「諸羅縣志」）。有朱紅、淡黃二色，一名牽牛（「彰化縣志」）。又呼大紅花（「噶瑪蘭志」）。佛桑即扶桑，帶刺，開每下垂，易落（「淡水廳志」）。

金鳳，有深紅、淺紅、白、紫、紅白相間。自夏初至秋盡，開謝相續，一名鳳仙。張宛邱時呼為蜀葵（「諸羅縣志」）。有單葉、百葉二種，女人採其花，以染指甲（「噶瑪蘭志」）。急性子即金鳳子，熟時以手微按即開（「彰化縣志」）。羅按：「嶺南雜記」云：金鳳花黃，色如鳳，心吐黃絲，葉如槐。據此，則金鳳與鳳仙殊不相類，舊志以金鳳為鳳仙，恐非。

噴雪，花白細細如雪。「通志」名噴雪。今人多取植盆中（「諸羅縣志」）。花白，蕊點點如雪（「臺灣府志」）。

蓼花，即水蓼花，細莖弱葉似柳，味香辣，霜後獨燦然於冷風寒水間，故又名大蓼（「諸羅縣志」）。生水次，人家庭除亦植之（「鳳山縣志」）。

萱草花，一名宜男，一名忘憂。花淡紅色，以作簪，曰金針。或名鹿蔥，前人俱以為誤。更有紅、紫二色者，北路無此種（「諸羅縣志」）。鹿蔥一名萱草（「臺灣府志」）。鹿蔥即金雞菜（「鳳山縣志」）。五月抽莖開花，六出，四垂，色黃，曬乾可作蔬（「噶瑪蘭志」）。葉極滋，花始開，可食（「淡水廳志」）。按：萱草「說文」作萱，解云：令人忘憂草也。「詩」云：焉得綏草，言樹之背，設即萱之假借字）。

臺灣通志

卷一百一十五

一〇五

一〇五

夜合花，「格物論」：一名合歡，亦名令香。花白微香，以其朝開夜合，故名（「諸羅縣志」）。一名青葉（「鳳山縣志」）。一名醉香梅，黃香始開，夜深復合（「淡水廳志」）。

月下香，葉叢生，細而長，中吐一莖，可數十莖。花白，開自下而上，至晚愈香，故名。又以開兩兩兩相偶，名雙雙葉。內地夏、秋時開，臺四時皆放（「諸羅縣志」）。其花夜開香烈，因名（「臺灣府志」）。葉似蘭蕙，花白，夜開，有奇香，臺則歛（「鳳山縣志」）。即北地晚香玉（「淡水廳志」）。

玉簪花，合時時婦女以粉實其中，用以傅面（同上）。羅按：玉簪花葉月下香而葉大，狀似簪，色如玉，故名）。

凌霄，「郡志」：兔絲子，一名凌霄。「爾雅」：若，凌霄，即凌霄花是也。藤蔓青木，極木所至，花開其端。「詩」：若之華，芸其黃矣！此地所生，枝葉皆似。其花紫，或者若之變種歟（「諸羅縣志」）。兔絲子一名凌霄，蔓生，色鮮紅，朝開暮謝（「臺灣府志」）。松蘿即女蘿，又即兔絲（「噶瑪蘭志」）。羅按：「噶瑪蘭志」以松蘿入木類，非也；松蘿即兔絲，以類相從，今移置於此）。

月桃，葉似蓮蕉，花黃白色，倒垂，香而潤：一莖可數十莖，臺產五月始開，端午日取其葉以爲角藥，插花樽小兒發上，又名虎子花（「諸羅縣志」）。

曇花，有紅、白二種，夏日開（「諸羅縣志」）。即優鉢曇花，草本，種出西域，有紅、白二種，狀若荷花（「噶瑪蘭志」）。

指甲花，色如珊瑚，一莖可數百莖。「兩方草木狀」云：樹高五、六尺，枝葉如珊瑚。云自大秦國移植，婦女搗其葉染指甲，功同鳳仙，故名指甲花（「諸羅縣志」）。木本，花細而色碧，枝弱而嫩（「彰化縣志」）。水木解，俗呼指甲花，淡黃細碎如木樨（「淡水廳志」）。

含笑，白瓣如蘭，自轉其類，故曰含笑。半開則微紅，大則香淡。樹葉八角，此其一也（「諸羅縣志」）。花五瓣，淡黃色，晝暖則花盛開似含笑，故名（「淡水廳志」）。羅按：宋李綱有「含笑花賦」，並序南方花木之美者，莫若含笑。其辭云：抱貞潔之雅志，舒婉媚之歡顏。南解頤而啓齒，方望而欲冠。華焉嫣然，文長不具錄）。

老來嬌，一名秋紅，一名雁來紅，亦名老少年。幹紫，直上，高六、七尺，葉初生即紅，老而紅愈嬌；雖非花，而貌特甚（「諸羅縣志」）。又一種名十樣錦（「淡水廳志」）。

瑞香，始羅山一傳，夢中聞花香，既覺尋得之，因名睡香，人以爲花中之盛瑞，以瑞易睡。又名睡枝，以逐節皆花也。色淡紅，十二月開，一簇十餘蕊，性喜陰濕，更有黃、白二種，名野瑞香（「諸羅縣志」）。羅按：「本草綱目」引「格物論」云：瑞香高三、四尺，有數種：有枇杷葉者，楊梅葉者，柯葉者，蓮子者，變枝者，又「舟車問見錄」云：廣南瑞香有紅、白、紫三色，

臺灣通志

一〇六

一〇六

紫色者香最烈，如蘭、梅、蘭，其香氣，花片即時焦枯。此皆虛山僧所謂睡香也）。

香瑞香，藤本，花淡綠，香甚異：一莖可數莖，五、六月開。臺產種法，羅覆土中，葉令出土即生（「諸羅縣志」）。蔓生，花淡綠，香甚清遠，夏月盛開（「臺灣府志」）。有尖瓣、圓瓣二種（「彰化縣志」）。一名夜來香（「鳳山縣志」）。葉：香瑞香與上瑞香混，其實種類懸殊也）。

香花，色白微黃，味香而潤，似山梗花：三、四月開，先花後葉。樹高大，葉如枇杷而厚，冬葉落，枝頭葉葉如指（「諸羅縣志」）。「臺灣采風錄」：即貝多葉，其葉即兌備用以爲經者。「府志」花部既收香花，又載貝多葉，何也（「噶瑪蘭志」）。花六出，白瓣黃心。或云即貝多羅（「淡水廳志」）。貝多羅花，木本，種自西洋（「鳳山縣志」）。羅按：香花即貝多羅，其葉即寫經之貝葉，各志所云似屬可據。臺生此花甚多，大可二寸許，花瓣近蒂處色黃，漸淡而白）。

商陸，葉綠身多刺，花黃色似菊而小：臺謂之消臭花，又名牛角刺，以其刺偶如牛角也（「諸羅縣志」）。消臭花即刺楸花（「淡水廳志」）。

棠梨，「通志」：條生，花淡黃色，二、三月開，又有白色者（「諸羅縣志」）。唐棣即棠梨（「噶瑪蘭志」）。羅按：「爾雅」：唐棣，移，邢「疏」引陸機「說」云：棠梨也，一名苦梅，亦曰車下李。其華或白或赤，六月中熟。今諸羅志謂：花淡黃色，疑與「爾雅」之棠梨別爲一種。玉芙蓉，葉似文而微香，色亦淡紫，婦女愛之，多插於首（「諸羅縣志」）。

香花，葉似枇杷，枝必三叉，隨風而動，開花五瓣，色白近心漸黃，香如梔子。宜於風遠得之，近則惡矣！自四月至十月，開不絕；多產於廣東（「采風日記」）。

銀柳花，狀如竹絲燈籠，廣闊千瓣，瓣各一花。孫元衡有詩云：異人太陰懷神老，翠生風足葉橫斜；紗籠瑣瑣玲瓏雪，這是千花只一花（「赤城集」）。

午時梅，色紅，午開子落。孫元衡有詩云：葵葉梅英亦可誇，枝枝綠葉受風斜；道人不耐先天步，開落臨前子午花（同上）。

午時梅，一名子午花，葉似葵，花如紅梅，色甚紅，午開子落（「東瀛雜錄」）。

金絲繡線，花黃片紅點，華曲多似似蝶，越人之歌。孫元衡有詩云：流香春尤嬌嫩枝，翩翩似蝶更疑疑；（家）樹繡線，是夢是花人不知（「赤城集」）。

曇花，一皮數十葉，一葉長七、八寸，花六出，外紫內白，頗似蓮花。亦有白色者，摘置几案間，經時略不損壞，花蕊仍如開放，是一異種。葉叢生如帶，闊五寸許，幼生方蓬蓬花，高五尺許，花色純紫，法華寺有數本，僧家曾見西方小報，孫元衡有詩云：一葉便勝雙花好，移得四天小本來；白色猶光浮紫氣，淡金盡染紫雲裳（使君詩）。

曇花，夏開。張翥詩云：採自瀛洲紫殿前，紫莖一片映青蓮；使君不是人間種，色相應歸佛利天（「瀛海遺珠」）。

臺灣通志·物產

一一三

臺灣通志·物產

一一四

生，粉量極心實不虛；勝於花堪比（其花六出），幽香遠播與同清（香似蓮）。已而通觀和風現，塵散隨天入梵雲；傳是西方來小種，淨因我亦未忘情（「臺灣采風圖」）。

無花果，一名映日果，即廣中所謂佛手柑，及波斯所謂阿蘭也（「虎物異名錄」）。

貝多羅花，木本，產自西澤；葉似枇杷，梵僧用以寫經。故書三叉，瓣六出，香似梔子。華人但稱為香花，不知為貝多羅也。范浣浦傳有詩云：已使鏡粉與時齊，更畫依微紫綠枝（花外微紅，內色白近心黃）；葉似枇杷多嫩嫩（葉大而厚），葉粉愛及氣微香。一葉荷香盈枝葉，半華猶勝小嬌容；可是貝多羅色相，蘭香梵宇午風涼（「臺灣采風圖」）。

張翥詩「貝多羅花詩」云：奇英六出幹三叉，葉如香中噴寶華；曾隨南風與葉，而今始見貝多花（「瀛海遺珠」）。

貝多羅花，大如小酒杯，六瓣，瓣皆五裂。白色，近葉則黃，有香氣；落地數日，果聚群芳不敗（「使君錄」）。

貝多羅花，樹多纏結，枝皆三叉，葉如枇杷，而厚勁適之。可以為鏡，所謂貝多也。花開五出，開有六出者（「海東札記」）。

斑支花，一作斑枝，以枝上多苔形斑點中。較茶花尤大，色深黃，蒂實如棉。陳觀軒子京云：即保木棉。粵西花更大，色紅為異耳（「使君錄」）。

斑支花，即木棉也。花較山茶更大，色深黃，蒂實如棉。結實如棉。又一種花色紅者，臺地無之（「海東

札記」）。

樹蘭，樹高大，花細碎如粟米，色黃；一年數開。應出選錄有為通蘭（「臺灣志略」）。

樹蘭，似珠蘭，然亦何修幹（「臺灣通志」）。

木蘭，花如梨，淡黃，芳似珠蘭。樹本大者數尺，名樹蘭。孫元衡有詩云：前芳外絕也，不與蘭芳同；香極珠蘭蘭，實先月桂香。交枝深翠密，一夏兩清風；天華特相贈，憐余大海東（「使君錄」）。

蓋之草木，土人多以意名之。如梨子木、樺子之屬，或無其解，或無其字。而士大夫之自中土來者，又必先存一索隱志怪之心，不深察物之情狀，徒重附會，以誇其博之可接，而若木之枝可接也。余聞「使君錄」載：木蘭花如梨，淡黃，芳似珠蘭，亦名樹蘭。考「羣芳譜」：木蘭一名木蓮，一名黃心；其香如蘭，其狀如蓮。白氏「長安志」云：木蓮身如樹，有白紋，葉如桂而厚大；花似梨花，內白外紫。則與「使君錄」所云：花如梨，淡黃者，迥異矣！蓋樹蘭自有一種。余所見者，花細碎如粟米，正與「使君錄」同；而不得謂之本蘭也。又「使君錄」載貝多羅花云：大如酒杯，瓣皆五裂，白色，近葉則黃。「采風圖考」云：花外微紫，內白，近心黃黃；土人但稱為香花，不知為貝多羅也。考「拾遺記」：貝多羅葉長一尺五、六寸，闊五寸，形如琵琶而厚大。「羣芳譜」：貝多羅實如椰子。今所見香花胎似蓮，其長與蘭樹不及拾遺記之半；且有花無實，其非貝多明甚。而所云花大如酒杯，則木蘭之似乎也。所云外微紫內白，則木蘭之內白外紫也。余細察其幹有斑痕如線，則木蘭之如青種有白紋也。賦其其中有實，則木蘭之一名實心也。至葉如桂而厚大，則更無可疑矣！然則樹蘭非木蘭也，香花非貝多也，既知其為木蘭矣，不可不記之以歌：詩人賦物善選擇，一似

臺灣通志·物產

一一五

臺灣通志·物產

一一六

庭前格竹干，當知多歲即長，廣目任其非我矣。我來臺灣火燒東，探奇所欲窮奇焉；兩陳兩或百不暇，肯教

邊眼望空。采林那志二十卷，這書後行將編；猶憶舊時悉失矣，訂誤考異敢云也。貝多羅花已記，徑遇

形似終如何？說中無實難為記，佛經歌歌空徒那。因聞「長庚」忽頓悟，辛夷悅與木蘭遇；內白外紫狀如蓮，

點點青綠盡食。昔人幾度上芳舟，不識征帆逐逐還；今日復聞蘭蘭得，新蘭蘭蘭却風流（「使君錄」）。

木蘭花，樹高一、二丈，夏、秋盛開，枝如金銀，黃花，較如珍珠碎米。海濱幾處自內地。皆以木蘭稱之，「非唯蘭蘭」之所云也（「臺灣通志」）。

樹蘭，亦名蘭蘭，花如金銀，開於夏、秋之間。王敬美曰：蘭蘭生，樹蘭木本，其香與蘭蘭同（「臺灣通志」）。

蘭瓜，一名油蘭，花似蘭，無心，香味清烈，嗅之令人作惡。結子如蘭，一葉二十餘枚，覆葉如桃，名

蘭瓜（「使君錄」）。

蘭瓜，產生，葉似桂花，瓣或五、六、八、九不等。有兩層，以下層上之缺處，香味甚濃郁。子如青

果，數十粒相連比成團。入土後之，遇久始發芽，折其枝植地，亦可活（「臺灣采風圖」）。

倒懸蘭，出北路內山；枝如曲如柳，葉似魚，短而厚。不實，上取一枝掛於陰雨所及處，自能生果、油

十姊妹，花小而一蒂十花，故名其美。自一蒂中分紅、紫、白、淡紫四色，有七朵一蒂者，名七姊妹云（「草木譜」）。

荷葉花，一名小錦花，其色紫紅如荷葉，故名（「本草」）。

荷花，葉有之，人喜盛開，至其凋謝則花亦凋謝，故有「落葉紅於花」之語（「海東札記」）。

節節花，葉與花似而小，枝葉細弱，開則自葉生來，節節而上（「黃浦縣志」）。

指花，樹有奇，長條柔蔓，其枝葉大如桐，葉細如花，花六瓣，淡黃細碎，芳氣襲人。女子摘其葉染指甲，功同鳳仙（「臺灣縣志」）。

仙草，「泉郡志」：搗爛絞汁，和米粉煮之，雖三伏成凍，似石花而黑，解暑毒（「諸羅縣志」）。

蒿五、六尺，曬乾可作茶。黃成凍，和精泡水，飲之甚涼（「臺灣縣志」）。

茜草，染絲之草，一名茅蒐。「說文」：茅蒐染草，一入為絲。又名地血，名牛蔓，名如盧。土番多用此以染獸毛，間以染藤，然秘而不傳，莫知所生之處，漢人鮮有識者（「諸羅縣志」）。

案：「爾雅」：茹茅蒐。郭璞「注」云：今之傳也，可以染絲，是茜又名茜。「史記貨殖」：傳作茜。「廣雅」：作茜，音同通用。「詩」：茹茅蒐在畝，即此。相傳為人所生，故又名地血也（「鳳尾草」）。

鳳尾草，「本草」：名鳳尾。葉青綠，如小雞翅；「廣雅」謂之黃節。

龍舌草，俗名龍舌，形如舌，旁有刺，液如油，可以潤髮。

龍舌草，俗名龍舌，形如舌，旁有刺，液如油，可以潤髮。

龍舌草，俗名龍舌，形如舌，旁有刺，液如油，可以潤髮。

龍舌草，俗名龍舌，形如舌，旁有刺，液如油，可以潤髮。

龍舌草，俗名龍舌，形如舌，旁有刺，液如油，可以潤髮。

龍舌草，俗名龍舌，形如舌，旁有刺，液如油，可以潤髮。

龍舌草，俗名龍舌，形如舌，旁有刺，液如油，可以潤髮。

龍舌草，俗名龍舌，形如舌，旁有刺，液如油，可以潤髮。

龍舌草，俗名龍舌，形如舌，旁有刺，液如油，可以潤髮。

龍舌草，俗名龍舌，形如舌，旁有刺，液如油，可以潤髮。

龍舌草，俗名龍舌，形如舌，旁有刺，液如油，可以潤髮。

龍舌草，俗名龍舌，形如舌，旁有刺，液如油，可以潤髮。

龍舌草，俗名龍舌，形如舌，旁有刺，液如油，可以潤髮。

龍舌草，俗名龍舌，形如舌，旁有刺，液如油，可以潤髮。

龍舌草，俗名龍舌，形如舌，旁有刺，液如油，可以潤髮。

龍舌草，俗名龍舌，形如舌，旁有刺，液如油，可以潤髮。

龍舌草，俗名龍舌，形如舌，旁有刺，液如油，可以潤髮。

龍舌草，俗名龍舌，形如舌，旁有刺，液如油，可以潤髮。

龍舌草，俗名龍舌，形如舌，旁有刺，液如油，可以潤髮。

龍舌草，俗名龍舌，形如舌，旁有刺，液如油，可以潤髮。

龍舌草，俗名龍舌，形如舌，旁有刺，液如油，可以潤髮。

龍舌草，俗名龍舌，形如舌，旁有刺，液如油，可以潤髮。

龍舌草，俗名龍舌，形如舌，旁有刺，液如油，可以潤髮。

龍舌草，俗名龍舌，形如舌，旁有刺，液如油，可以潤髮。

龍舌草，俗名龍舌，形如舌，旁有刺，液如油，可以潤髮。

龍舌草，俗名龍舌，形如舌，旁有刺，液如油，可以潤髮。

龍舌草，俗名龍舌，形如舌，旁有刺，液如油，可以潤髮。

紫萍可為藥，七月十五採，曬乾丸之，能入肺經，連皮腐，治脚氣，傷折，胎孕有傷。名紫萍一粒丹（「諸羅縣志」）。「月令」：萍生始生，一葉經宿，即生數葉（「彰化縣志」）。大者呼牡丹萍（「淡水縣志」）。

萍，「爾雅」：根生水底，葉浮水上。不若水浮萍之無根而漂浮也（「諸羅縣志」）。

萍，「萍蓬」：水草也，似菱而扁，有脊，生於水涯。滑而溫，可為席（同上）。可藏席，大甲最佳（「淡水縣志」）。

生水中，長四、五尺（「彰化縣志」）。蘊案：「禮記玉藻」：腰請席文二年。「左傳」：委繡蒲。是蒲可藏席矣！臺大甲溪所產蒲草為最柔細，織席備損無痕，滑而溫，宜於藏席，故又名宜男蒲（「彰化志」）。

蘊案：蒲草，分為二，今併之。

煙草，一名淡芭菰，種出東洋。莖葉如杜荊，取葉曬乾，細切如絲，置少許甕中，燃吸其烟，令人醉，不食藥思，交名相思草（「諸羅縣志」）。

北路生而不種（「臺灣府志」）。烟葉草一名淡芭菰，一名相思草（「彰化縣志」）。

蘊案：「彰化志」於煙草下注與「諸羅志」略同，又有「煙草注」云：形如韭，種之益，能辟火煙。疑此與淡芭菰別為一種，今不錄。

風龜，「本草」：生平岡熱地，葉似馬齒莧，上有白毛，黃花。「艾軒集」謂之暑菊，曬乾同米粉作餅（「諸羅縣志」）。

可合標為標（「臺灣府志」）。佛耳草即風龜草，解風寒熱，止泄。鋪文作煙筒，無久嗽尤効（「噶瑪蘭志」）。

金絲藤，真生（「諸羅縣志」）。

含羞草，高二、三寸，葉似槐，爪之，葉即下垂，如婦女含羞然（同上）。高四、五寸（「臺灣府志」）。

俗名小人草（「噶瑪蘭志」）。

乳草，生於地，枝紅，葉細，背微紅，和鍋食，益產婦之乳（「諸羅縣志」）。

和肉羹食之，能通乳竅（「臺灣府志」）。

或云即馬齒莧，性通淋（「噶瑪蘭志」）。

蘊案：「爾雅」：竹扁青。郭「注」云：似小梨，赤莖節，好生道旁，可食；又殺蟲。「本草」：陶「注」云：處處有之，布地而生，節間白華，葉細綠。人呼為扁竹。煮汁飲小兒，療疳蟲，蓋即所謂乳草也。

曲草，枝綠，高尺許，葉如薄葉而小，心如枸杞。番人取其枝以蠟燭，久之皆黑，因以得名。或名蠟草（「諸羅縣志」）。

刺莖，幹赤色，高三、四尺，葉尖小。青色帶赤，多見刺，故名。燒灰沃水，可漬米為飯。

仙人掌，「爾雅」曰：於石壁上貼壁而生，如人手，故名（俱同上）。可治瘡癤風症（「鳳山縣志」）。

無葉，枝青嫩而扁厚，有刺。其汁入目，使人失明。藕田畔，可以止牛癩；掩鼻頭，可以辟火災（「彰化縣志」）。

一名仙巴家（「噶瑪蘭志」）。

白蘭草，可製醃臘酒（「臺灣府志」）。

紅毛菜，花黃，葉如瓜子，花葉皆五瓣。取其根，乾之可煎飲，云治氣（「臺灣縣志」）。

紅毛菜，花黃，葉如瓜子，花葉皆五瓣。取其根，乾之可煎飲，云治氣（「臺灣縣志」）。

紅毛菜，花黃，葉如瓜子，花葉皆五瓣。取其根，乾之可煎飲，云治氣（「臺灣縣志」）。

紅毛菜，花黃，葉如瓜子，花葉皆五瓣。取其根，乾之可煎飲，云治氣（「臺灣縣志」）。

紅毛菜，花黃，葉如瓜子，花葉皆五瓣。取其根，乾之可煎飲，云治氣（「臺灣縣志」）。

紅毛菜，花黃，葉如瓜子，花葉皆五瓣。取其根，乾之可煎飲，云治氣（「臺灣縣志」）。

紅毛菜，花黃，葉如瓜子，花葉皆五瓣。取其根，乾之可煎飲，云治氣（「臺灣縣志」）。

紅毛菜，花黃，葉如瓜子，花葉皆五瓣。取其根，乾之可煎飲，云治氣（「臺灣縣志」）。

紅毛菜，花黃，葉如瓜子，花葉皆五瓣。取其根，乾之可煎飲，云治氣（「臺灣縣志」）。

紅毛菜，花黃，葉如瓜子，花葉皆五瓣。取其根，乾之可煎飲，云治氣（「臺灣縣志」）。

紅毛菜，花黃，葉如瓜子，花葉皆五瓣。取其根，乾之可煎飲，云治氣（「臺灣縣志」）。

紅毛菜，花黃，葉如瓜子，花葉皆五瓣。取其根，乾之可煎飲，云治氣（「臺灣縣志」）。

紅毛菜，花黃，葉如瓜子，花葉皆五瓣。取其根，乾之可煎飲，云治氣（「臺灣縣志」）。

即仙草（「臺灣府志」）。草屬（「噶瑪蘭志」）。

老草，即扶留藤，一名蔓藤，莖葉俱食，根美於葉。衆人納幣，取其莖葉，束以紅絲為繩（「臺灣府志」）。又如薯，南方人採其莖或取其根條來煮食之，用辟瘴氣。極目番馬來，其子為薯蕷。漢武帝感之而開辟河，越州者（「臺灣府志」）。浮留藤即薯蕷，「說文」：薯，蔓生，子如桑椹，苗為浮留藤。左思「蜀都賦」所謂薯蕷，取其子為之（「諸羅縣志」）。俗名薯，葉生如田薯，莖葉而長（「彰化縣志」）。薯蕷即香藤（「噶瑪蘭志」）。薯人夾懷攜用葉，薯人憎其辣用藤，俗名老藤，產內山，削皮而食，子如松蘿初吐，俗號之花，橫切小片，紋白點點，如梅花香烈（「淡水廳志」）。薯蕷，浮留藤即扶留，扶留雙聲字，為字見「說文」，或作老，又作薯，皆別體字也。「南方草木狀」云：薯蕷，薯蕷也。「西陽雜俎」云：薯蕷出摩伽陀國，是海本外所，藤樹而生，草屬。「諸羅志」入果類，非也。今移於此。

蔬，蕷生，深處溪澗最多（「彰化縣志」）。蔬，「彰化縣志」。

濕地，附地而生，葉圓細而缺，葉生如錦毡，故云（「彰化縣志」）。

酢漿草，俗名鹽酸草，生道旁陰濕處（同上）。鹹酸草，即酸漿草，治咽喉（「噶瑪蘭志」）。

風草，春生無節，則經年無節，生一節，即斷一次，二節，即斷二次，多節則多次，甚而而神（「彰化縣志」）。可驗胎期，一節一次，以節計次（「淡水廳志」）。蔬蕷：「廣東通志」云：

神（「彰化縣志」）。可驗胎期，一節一次，以節計次（「淡水廳志」）。蔬蕷：「廣東通志」云：

臺灣通志

臺灣通志

二二五

二二六

如風草出漳州，他郡亦間有之。蕷生，藤葉。土人謂節知一歲風候，每一節一風，無則無風，此所云知風草，即風草也。

七絃草，一名雷帶草，蕷生如稻秧，其葉如蘭，有直紋似絃，界限分明，白與綠相間（「彰化縣志」）。至冬則白，或變紅，土人時之，以供盆玩（「鳳山縣志」）。

牛黃草，以形名（「噶瑪蘭志」）。蕷案：「爾雅釋草」云：黃，牛黃。郭「注」引「毛詩傳」曰：水黃也。如蠟斷，寸寸有節，拔之可復，是牛黃草，一名黃。詩云：言采其黃。即此。

蕷提，子如金珠，有孔可串（「淡水廳志」）。

鹿草，蕷所食（同上）。

蕷黃，蕷生，葉似美人蕉，根似蕷，取以染布（「噶瑪蘭志」）。蕷案：廣東「廣州府志」云：

黃蕷，以其末染諸香屑，為香線香餅，名黃香。乾龍眼必以黃蕷末染之，則色鮮黃，不生蟲。此蕷黃即黃蕷也，染黃色者多用之。

刺猪草，刺刺人衣，俗名倒刺刺，或云刺猪時抖之脫落，又名刺猪草，心可編為笠，亦可作簪（「澎湖廳志」）。

蜈蚣草，蕷白則為雨徵。

蕷，生有三稜，近海者名鹽水草，可作繩（俱同上）。

麻，解其片淨剖之，績為布，有青、黃二種，「詩」言：溫其麻，是也。草地間有種者（「諸羅縣志」）。蕷生者多，種之者少，以利不及青等故也。內山較盛（「噶瑪蘭志」）。即黃麻，莖有紅、白二種，可為繩（「淡水廳志」）。蕷案：郭璞「麻贊」云：草皮之良，葉黃於麻，用無不給，服無不加。是麻本草屬也。蕷香入貨幣類，今移於此，給並同。

紵，「詩」言：溫其紵。「說文」：紵，草也；可以為繩。宿根在地，入春自生，一歲三收，割去其皮之表，取其裏以績布，謂之紵。土番間種之，甚短，婦女績線俱用內地產者（「諸羅縣志」）。沙連種甚多（「彰化縣志」）。種於園中或曠地，一歲四收，惟初收長大者得價值。去其皮，取其如絛者，以小刀剔之，快如破竹（「噶瑪蘭志」）。內山最多，淡地亦種之（「淡水廳志」）。近時媽宮澳婦女，多以績紵為生，亦俗之善也（「澎湖廳志」）。

麻，產溪山中，枝葉多刺，長數丈，白不及海南；或絲而為器，凡編貨、從繩、束茅、素陶之用，多取諸此（「諸羅縣志」）。有水麻、蕷麻二種，郡所產水麻尤多（「臺灣府志」）。堪資器用，裝運北方，售賣甚多（「淡水廳志」）。

樹麻，「泉郡志」：蕷蔓似薯蕷根似何首烏，皮黑肉紅，染皂用之（「諸羅縣志」）。染網用之（「淡水廳志」）。

苧麻，樹高四、五尺，種園中，一名藍麻。「爾雅」：苧麻。郭「注」大葉、冬藍。「邢

疏」：今為最者是也。蕷人謂之大青。又槐藍細，名小青；又蕷藍可染綠（「諸羅縣志」）。

可以染青者：產於蕷者最佳（「臺灣府志」）。又圖青、山青二種。淡水內山種之，常運漳、泉南

北發售（「淡水廳志」）。蕷案：青麻即「爾雅」苧麻，見「釋草」。「諸羅志」謂為樹，非也。

「月令」：仲夏令民毋艾藍以染。「詩」：終朝采藍，即此草也。

蕷豆仁，一名糯米，謂堅硬難強之意。一名回回米，一名蕷珠子，能健脾益胃。馬援在交趾嘗

耳蕷豆以勝瘴，呼為蕷珠，載其種遺，人處以為珍珠。北路頭多，而粒差小。土番名之曰禾標，

又名禾標，以其與禾並載也（「諸羅縣志」）。蕷產甚多，較內地差小（「臺灣府志」）。或曰蕷

仁（「噶瑪蘭志」）。數類（「淡水廳志」）。

天門冬，蕷生，結根如指。「山海經」所謂冬臺。「爾雅」：蜺蠃。郭璞「注」：細葉有刺，

與麥門冬共稱。辟穀要藥（「諸羅縣志」）。一名萬歲藤，蕷火、補腎水、潤燥（「噶瑪蘭

志」）。蕷案：「抱朴子」云：天門冬，一名麒麟，即「爾雅」所稱蜺蠃也。「廣雅」謂之女木。

「圖經本草」云：天門冬者，蕷蔓大如奴股，高至丈餘，葉如葡萄，極尖細而疎滑，有逆刺，

亦有逆而無刺者；其葉如綠杉而細散，據此則其葉不盡有刺矣。

麥門冬，小於天門冬。「爾雅」：葉如韭，四季不彫，根有刺，作連珠形，似蠃。本草「

謂：久服輕身，不老不饑，又名萬餘種（「諸羅縣志」）。蕷案：藥品萬餘種乃石之類（「諸羅志」謂

爲麥門冬別名，誤矣。

土茯苓，「爾雅」：茯苓，干歲松脂也。莖生，長葉圓根，大如鷄子，連綴而生，有赤、白二種。北路產者似茯苓而小，赤色，俗呼爲山尾薯（「諸羅縣志」）。一名冷飯團，味甘平，祛濕熱，利筋骨，治楊梅等毒，有赤、白二種，白者良（「噶瑪蘭廳志」）。

萬蒲，生也，一名蘇，一名水刺草。文王嗜呂歌。「左傳」云：上使周公來聘，饗有昌歜，萬蒲也。生於石上者爲石萬蒲，道家以爲延年之食（「諸羅縣志」）。能烏髮（「噶瑪蘭廳志」）。

金銀花，「本草」：即忍冬藤花，一名老翁鬚。黃白相對有香，能治風、除脹、解痢。今人摘取曬乾，以治毒消腫（「諸羅縣志」）。花黃白相對，一名紫蕊，治毒最效（「鳳山縣志」）。一名忍冬，有黃白二種，可療疥、濕熱、解毒（「噶瑪蘭廳志」）。

通草，性利水，兼通乳竅，染以綠色，製花鮮明可愛，出淡水、雞籠諸山（「諸羅縣志」）。雞屎藤，和豬脚煮食，可療足氣（「福建通志」）。

木通藤，有細孔，兩頭皆通，行水消小腸火（「噶瑪蘭廳志」）。土木通，藤大如指，每節有二、三枝，枝頭出五葉，結實如小木瓜，兩人謂之慈羅（「諸羅縣志」）。香附，即莎草根，一名臭頭香。「離騷」曰：青莎雜樹兮，藉草離離。「子虛賦」：薛莎青瑣（同上）。一名雀頭香，一名莎草根，調氣開鬱（「噶瑪蘭廳志」）。

三系，枝葉類薑，根亦似之，味辛（「諸羅縣志」）。一名山桑，生廣中，根葉皆如生薑，味辛，溫暖中脾惡（「噶瑪蘭廳志」）。案：三山音近互通。「本草綱目」云：山桑生廣中，人家栽之。根葉皆如生薑，作樟木香。土人食其根，如食蔗，切斷曬乾，則皮赤黃色，肉白色，古之所謂陳薑，恐其類也。「噶瑪蘭廳志」則謂生廣中，本此。

臺灣通志一物誌

二九
一四〇

薄荷，「爾雅」：蘼葉似荏而尖長，治風寒，爲藥；以「蘇州」之產爲佳（「諸羅縣志」）。風藤，狀與他藤異，似木通，出水沙連內山，浸酒服之，可已風疾（同上）。出淡水（「鳳山縣志」）。可熬膏（「淡水廳志」）。

紫蘇，「爾雅」：蘇，桂也。曰紫蘇者，別於白蘇也。性和暢，行氣和血，子可取油（「諸羅縣志」）。葉下紫色而氣香（「鳳山縣志」）。氣香者良，發表散鬱，子與葉同功（「噶瑪蘭廳志」）。鹽菜，「說文」：蘇，桂也。桂，紫蘇也。此白蘇與紫蘇之別。古以蘇爲香蔬，鄭注「內則」云：蘇，蘇在之屬是也。

澤蘭，「爾雅」：枝尖長，微有毛，方莖紫節，花白能散血（「諸羅縣志」）。吳人呼香草，俗名孩兒菊，行血消水（「噶瑪蘭廳志」）。蒲公英，一名蒲公英，有細刺，中抽一莖，莖端有花，黃如金錢，開能飛絮隨起，葉中有子落地即生。專治女人乳上生毒（「諸羅縣志」）。一名地丁香（「鳳山縣志」）。即黃花地丁（「噶瑪蘭廳志」）。

艾，「爾雅」謂之冰臺。莖葉高三、四尺，葉長寸許，味辛微香，面青，背白，花黃，秋開如野菊而小。「爾雅」：蕪草治病，各有所宜，惟艾可（灸）可謂，故名蕪草（「諸羅縣志」）。有大小二種（「鳳山縣志」）。宜理氣血，性燥逐寒濕（「噶瑪蘭廳志」）。種分大小葉（「澎湖廳志」）。謹案：「急就篇注」云：艾一名醫草（「諸羅縣志」）。

「噶瑪蘭廳志」。

菰麻子，「臺灣府志」、「鳳山」、「彰化」、「噶瑪蘭」、「淡水」各志，菰麻作菰，「圖經」：菰似菰草而厚大，莖亦有節如蔗，實類巴豆，形似牛膝，故名。能治風病（「諸羅縣志」）。辟邪風（「鳳山縣志」）。

班葉相思，枝葉類薄荷而大，味似艾，能解毒（「諸羅縣志」）。味辛，性溫，治風火，消腫（「噶瑪蘭廳志」）。

蒼耳子，即羊帶來。「爾雅」曰：蒼耳，蒼耳。「廣雅」曰：蒼耳。郭璞曰：形如鼠耳。陸璣曰：葉青白似胡葵，白華細莖，子如婦人指，或名耳聾草（「諸羅縣志」）。有刺，性輕發托散風濕（「噶瑪蘭廳志」）。作湯浴，可治癰（「澎湖廳志」）。謹案：蒼耳，一名蒼耳，「離騷」：一名偃耳。見陸璣「疏」。「說文」：蒼耳，葉傳云：蒼耳，生朽潤木根，故「爾雅」郭「注」謂其叢生如盤也（同上）。

水燭，「齊化志」：作山蠟燭，叢生水中，葉如蒲，花如蠟燭。色赤，有二、三層，中有白絮可治金瘡，或亦燭燭（「諸羅縣志」）。生水中，形如燭，故名（「臺灣府志」）。團結如縣（「噶瑪蘭廳志」）。

木賊，「本草」：獨莖，苗如箭筈，無葉，寸寸有節，凌冬不彫（「諸羅縣志」）。一名接骨筒（「臺灣府志」）。接骨草，一名木賊（「淡水廳志」）。

益母草，「爾雅」：荏，荏。郭璞「注」：今荒蔚也，葉似荏，莖方，花淡紅，生節間。又名益母，宜於孕婦也（「諸羅縣志」）。行瘀血，生新血，其子名荏蔚（「噶瑪蘭廳志」）。謹案：益母一名大札，一名益明，一名真蔚，見「本草詩」：中谷有蓀，即益母草也。

臺灣通志一物誌

二九
一四一

紅首蛇草，顏色略紅，狀如薯，味苦。途中中痧，刀割少許，冷水送下，立愈（「福建通志」）。蛇草，形如波凌，有小白花，毒蛇傷人，搗爛敷之，仍煎酒服，立愈（「諸羅縣志」）。俗名山桑葚（「澎湖廳志」）。

木鼈子，蔓生，葉似苦瓜。「本草」：實似梧葉而大，生青熟紅，肉上有刺，核似鼈，故名（「諸羅縣志」）。俗呼博破碗（「鳳山縣志」）。核扁如碟，綠色，消熱，外用治瘡（「噶瑪蘭廳志」）。

木鼈子，蔓生，葉似苦瓜。「本草」：實似梧葉而大，生青熟紅，肉上有刺，核似鼈，故名（「諸羅縣志」）。俗呼博破碗（「鳳山縣志」）。核扁如碟，綠色，消熱，外用治瘡（「噶瑪蘭廳志」）。

木鼈子，蔓生，葉似苦瓜。「本草」：實似梧葉而大，生青熟紅，肉上有刺，核似鼈，故名（「諸羅縣志」）。俗呼博破碗（「鳳山縣志」）。核扁如碟，綠色，消熱，外用治瘡（「噶瑪蘭廳志」）。

車前子，即「詩」所謂車前。「爾雅」：禾苗，馬屬車前也。陸璣「疏」：一名當道，言生牛馬跡中，故曰車前。葉亦可食，江東人呼為蝦蟆衣，俗呼五根草（「諸羅縣志」）。行水、消熱、涼血（「鳴鶴閣志」）。藏藥：赤苗，一名牛苗，一名勝野，見「別錄」。幽州人謂之牛舌草，見陸璣「疏」。

馬尾絲，有大小二本，生陰濕地。患蛇傷者，取其根搗之，立愈（「臺灣府志」）。葉細長，花紅小，根如荔枝，核黃色，多細絲如髮。不拘鮮乾，可治蛇蜂諸毒（「淡水廳志」）。

沙參，一名鈴兒草，似人參而體輕，白實者良；生沙地者長大，生黃土者瘦小。補陰，治肺火（「鳴鶴閣志」）。

白扁豆，子粗圓，色白者連皮炒研，補肺、除濕火、消暑。

蜀活，「本草」：一名長生草，有風不動，無風反搖。又名蜀活草，搜風去濕（藏藥：「本草綱目」云：無風獨搖，草生嶺南，五月五日採，諸山野往往有之。頭老彈子，尾若馬尾，兩片間合，見人自動。性溫平無毒，主頭骨海風，煮骨汁淋洗。此無風獨搖草，即蜀活草也）。

藥蕪草，有三種：南方一種，白花淡紫，去風濕，搗汁與甘草、生地、熟地煉蜜，酒調服，尤效妙。

夏枯草，多至生，夏至乾，則為之治瘰癧、癰疽，曰其夜痛。

臺灣通志 卷一百一十五

臺灣通志 卷一百一十五

一三四

三不留行，一名金盞銀盤，花如鈴鐺，實如燈籠，子殼五稜，行血。出行木刺，孕婦忌之（俱同上）。俗名帽仔草（「澎湖廳志」）。

史君子，五瓣有稜，內仁如權，亦可煨食，補脾、殺蟲、忌食熱茶，作酒（「鳴鶴閣志」）。案：「桂海虞衡志」云：史君子，花蔓生，作果穗之，夏開，一簇一、二十莖，輕盈似海棠）。

草薺，有黃、白二種：黃長梗，白而虛軟者良。祛風濕，補下焦。

雙鉤藤，「名醫別錄」：鈎藤同建平，一名吊藤。瘰癧小兒，最祛風者。

天南星，根似半夏，而大者似虎掌，故一名虎掌。治風、散血、勝濕、除痰（俱同上）。俗名天南（「鳳山縣志」）。

射干，扁竹花根也，葉橫鋪，如鳥羽及扇，故一名鳥羽、鳥扇。消火、解毒、散血、消痰（「鳴鶴閣志」）。即缺蝶花頭（「淡水廳志」）。

數精子，味辛，性溫，明目退翳之功，在菊花之上，亦治喉痺、齒痛、爛明風熱。收斂後荒出中生，葉似嫩秋，花如日星，一名戴星草（「鳴鶴閣志」）。

羊角草，「爾雅」：蘇麻，英明。「疏」：形如馬蹄。「博雅」：英明，羊角也（同上）。治瘰癧（「臺灣府志」）。藏藥：「爾雅」：蘇麻，英明，不名英明，此所引誤。「廣雅」云：決明，羊明也。又云：羊蹄麻，英明也。亦無羊角之名，恐所引牽合）。

防風，生圭壁溪山上（「澎湖廳志」）。

瓜蒌，即栝蒌（同上）。

白痰藥，俗呼三脚虎，治瘰癧（「淡水廳志」）。子有三角刺，採其葉，煮湯浴身，能祛風（「澎湖廳志」）。藏藥：「爾雅」：淡，痰藥。郭「注」云：布地蔓生，子有三角刺人，故俗呼三脚虎。「詩」言：膚有淡。「易」言：據於痰藥。皆此草也。一名旁通，一名屈人，一名止行，一名豹羽，一名土推，見「本草」。

風不動，祛風、止痛、治刀銃傷，纏生石壁田段間，無枝幹，故風吹不動，因名之。

金石斛，一名金釵。石斛光澤如金釵，股短而中實，生石上；小者若長，木上肥壯者次。味甘平，補肝腎；長而虛者多水斛，不堪用（俱同上）。內山最多，採於樹上，以湯沃之，曬乾（「淡水廳志」）。藏藥：政和「本草」云：石斛，荊州、湖州有之，以廣南者為佳，生石上者為勝。「志」言生石上小結者良，是也）。

土人參，鳳山崎嶇間有之。

芡實，大如蠶，上破頭產之（俱同上）。

海藻，「爾雅」：一名海藻。「本草」作海菜。「越語」作海苔。為熱、軟腎、消痰、瘦瘤，性味甘平（「鳴鶴閣志」）。藏藥：海藻，一名海菜，一名海苔，一名海帶。見「本草」陶「注」云：生海

島上，黑色如亂髮，而大少許，葉大都似藻葉。「風土記」云：石髮，水苔也。青綠色，生於石。

海帶，似海藻而粗，柔靱而長；下水消瘰，功同海藻。

田烏草，有青、紅二種，紅者最宜血疾。

葉下紅，即烏蹄黃，一名消息草（俱同上）。幹紅，花圓小如白紙，葉外青內紅，治傷損（「淡水廳志」）。

山吉貝，一名寧麻根（「鳳山縣志」）。

昆布，「本草」：綸布也。「爾雅」：綸似綸，東海有之。即此。善消癰瘡，墜疔氣（「鳴鶴閣志」）。藏藥：陳藏器「本草」云：昆布生南海，葉如手，大似蕪草，紫赤色，其細葉者，海藻也。蓋昆布與海藻，功用略同）。

馬蹄金，即一枝香：附地而生，葉圓而小。

走馬胎，祛風濕、腰膝痛；女人產後傷風尤驗。

橫抱盤，祛四肢風痛。

冷飯條，治疔瘡，退紅消毒。

山葛藤，祛風痛、疔瘡諸症。

武靴藤，治魚口便毒，祛風濕，止骨節痛及刀銃傷。
穿山龍，祛風濕，治刀銃傷並疔瘡症。

馬鞍藤，治風疾（俱同上）。治瘰（「臺灣府志」）。

萬年松，一名卷柏，生石上，卷拳如雞脚，味辛氣平。生用：通經、行血、癰疽、淋結。灸用：脫肛、下血（同上）。治腹痛（「臺灣府志」）。案：「鳳浮山志」云：萬年松，生獅子峯，高數寸，莖端布葉，莖葉皆有毛，乾之，數歲不死；以泉水漬之，則復青，惟以他水及穢手觸之，即彫瘁；然得大雨則仍生。一名卷柏，亦曰萬松。

虎耳草，葉圓治耳疾（「淡水廳志」）。

紗帽翅，一莖數十花，色黃，莖可治瘡（同上）。

番薯如，一名番苦苣，又名心痛草。能治心氣痛，種出荷蘭，葉嫩，曝乾則香，結子青紫色（「噶瑪蘭廳志」）。

金狗脊，俗呼猴頭；味苦而甘，性微溫，補氣虛損，止腰膝酸軟，去毛酒蒸用。

龍吐珠，味甘而苦，性冷，和細辛搗爛，治眼起珠；左吹右鼻孔，右吹左鼻孔，並治刀銃傷，神效。

羊角豆，味甘，生似牙豆，子似羊蹄，止眼淚鼻翳。去壳留子炒用（俱同上）。石決明，土名

盛時 近海一帶

一三七

臺灣 臺南

一三八

羊角豆（「鳳山縣志」）。

牛角刺，味甘（「噶瑪蘭廳志」）。

骨碎補，一名猴薑，補腎，治折傷（同上）。案：「粵東筆記」云：猴薑，蔓生石壁，如藤葉，即薑也。味甚辣，猴以爲薑，故曰猴薑。一名樹薑，葉生蔓二，不作枝；采之爲薑甚輕，此說猴薑甚詳）。

返魂草，葉旁有小缺如刀割，治狗咬及刀傷極驗（「福康通志」）。

鴨嘴黃，一名定經草，可以調經（「臺灣府志」）。

烏甜菜，一名對面烏，止血（同上）。

白冬楓，刀傷敷之，立愈（「彰化縣志」）。

鐵馬鞭，能祛風火。

山萵菜，狀如萵菜，凡生癰，搗細敷之（俱同上）。

地膚子，味甘。消腫最速（「噶瑪蘭廳志」）。

佛手草，味甘性平，治刀銃、跌打損傷，並牛車風症。

虎舌黃，治湯火傷，退紅腫尤速。

鯽魚膽草，味甘而甘，性微冷，治喉嚨刺痛、痛癢瘡毒。

五爪龍，治疔瘡、湯火紅腫，煎水洗患處，貼之立愈。
有骨滑，味甘淡，治魚口便毒，跌打損傷，土音以物不堅結者爲行；猶云沒有也。讀音怕。
真珠黃，祛風形，治疔瘡瘡症。

過江（「澎湖志」作過溝）龍舌，刀銃、打跌傷效。

金石榴，治下血痢水泄；用白石榴同煎效。

山素英，味甘性平，亦治風、火、腫毒之症。

四時春，味甘；女人產後傷風並治疔瘡良效藥。

毛將軍，味淡，治刀銃，疔瘡諸紅腫傷。

黃桃花，味辛性熱，有小毒，焙研酒服，令人醉倒。中此者，用冷水拭面，再飲少許，即醒。

黃水茄，味淡，能退紅消腫效甚。

珠仔草，治跌打損傷。

金不換，即三七，本名山漆「本草」謂其能合金瘡，如漆黏物，治跌打尤效。

釘地蜈蚣，性冷退癰，能治蛇傷。

墨麥，花大如錢，紅白斑爛，色甚絨細，俗呼落陽花。

金鎖匙，治小疳疾（俱同上）。

臺灣 近海一帶

一三九

臺灣 臺南

一四〇

大丁黃，退黃亦可作黃（「淡水廳志」）。

龍舌草、羊甘草，治黃疸。

黃金子，正埔鹽、雞骨黃，去風解熱。

宜格草、提鼻草，治風。

千里光，治目。

馬鞍（「鳳山志」作馬鞭）草、豬母菜，治瘡毒。

炮仔草，治咽喉。

地掃草、鳳尾黃、雞樹草，治疔瘡。

山芙蓉、雞血刺、東血草、靈光刺，治瘡。

甜亮草，治痧。

蠟翅草，治虛脹。

水鏡草，治痔漏。

三腳虎草、三腳龜草，治瘰癧。

茅根草、無根草，通淋利水。

刺苣草，治癰。

聖草，治癰瘡。

蒲葦草，治癰瘡（俱見「臺灣府志」）。

山苦瓜，治脚腫。

合鈴草，龍船花頭，去風解熱。

竹仔草，治癰瘡。

馬鞭草，治癰瘡（俱見「鳳山志」）。

九層塔（即莪板草），茶匙黃，治湯火傷。

向天蓮，束血草，治刀銃、疔瘡。

萬年薯，山茄、姑婆草、鐵線草、山麥娘草，無汗。（俱見「噶瑪蘭志」）。

鴨舌草、瘋子草、急五毛、茄山、埔根、湯匙、山、茄報（俱見「淡水廳志」）。

雞母珠、火巷草、山軟藤、蛇鞭藤、紫藤、山芋藤、一條根、田窩草、胡仔草、蒼蠅翼、姑仔草（俱見「澎湖廳志」）。

雞母珠，火巷草，山軟藤，蛇鞭藤，紫藤，山芋藤，一條根，田窩草，胡仔草，蒼蠅翼，姑仔草（俱見「澎湖廳志」）。

雞母珠，火巷草，山軟藤，蛇鞭藤，紫藤，山芋藤，一條根，田窩草，胡仔草，蒼蠅翼，姑仔草（俱見「澎湖廳志」）。

雞母珠，火巷草，山軟藤，蛇鞭藤，紫藤，山芋藤，一條根，田窩草，胡仔草，蒼蠅翼，姑仔草（俱見「澎湖廳志」）。

雞母珠，火巷草，山軟藤，蛇鞭藤，紫藤，山芋藤，一條根，田窩草，胡仔草，蒼蠅翼，姑仔草（俱見「澎湖廳志」）。

雞母珠，火巷草，山軟藤，蛇鞭藤，紫藤，山芋藤，一條根，田窩草，胡仔草，蒼蠅翼，姑仔草（俱見「澎湖廳志」）。

雞母珠，火巷草，山軟藤，蛇鞭藤，紫藤，山芋藤，一條根，田窩草，胡仔草，蒼蠅翼，姑仔草（俱見「澎湖廳志」）。

雞母珠，火巷草，山軟藤，蛇鞭藤，紫藤，山芋藤，一條根，田窩草，胡仔草，蒼蠅翼，姑仔草（俱見「澎湖廳志」）。

雞母珠，火巷草，山軟藤，蛇鞭藤，紫藤，山芋藤，一條根，田窩草，胡仔草，蒼蠅翼，姑仔草（俱見「澎湖廳志」）。

雞母珠，火巷草，山軟藤，蛇鞭藤，紫藤，山芋藤，一條根，田窩草，胡仔草，蒼蠅翼，姑仔草（俱見「澎湖廳志」）。

雞母珠，火巷草，山軟藤，蛇鞭藤，紫藤，山芋藤，一條根，田窩草，胡仔草，蒼蠅翼，姑仔草（俱見「澎湖廳志」）。

雞母珠，火巷草，山軟藤，蛇鞭藤，紫藤，山芋藤，一條根，田窩草，胡仔草，蒼蠅翼，姑仔草（俱見「澎湖廳志」）。

雞母珠，火巷草，山軟藤，蛇鞭藤，紫藤，山芋藤，一條根，田窩草，胡仔草，蒼蠅翼，姑仔草（俱見「澎湖廳志」）。

雞母珠，火巷草，山軟藤，蛇鞭藤，紫藤，山芋藤，一條根，田窩草，胡仔草，蒼蠅翼，姑仔草（俱見「澎湖廳志」）。

雞母珠，火巷草，山軟藤，蛇鞭藤，紫藤，山芋藤，一條根，田窩草，胡仔草，蒼蠅翼，姑仔草（俱見「澎湖廳志」）。

雞母珠，火巷草，山軟藤，蛇鞭藤，紫藤，山芋藤，一條根，田窩草，胡仔草，蒼蠅翼，姑仔草（俱見「澎湖廳志」）。

雞母珠，火巷草，山軟藤，蛇鞭藤，紫藤，山芋藤，一條根，田窩草，胡仔草，蒼蠅翼，姑仔草（俱見「澎湖廳志」）。

雞母珠，火巷草，山軟藤，蛇鞭藤，紫藤，山芋藤，一條根，田窩草，胡仔草，蒼蠅翼，姑仔草（俱見「澎湖廳志」）。

雞母珠，火巷草，山軟藤，蛇鞭藤，紫藤，山芋藤，一條根，田窩草，胡仔草，蒼蠅翼，姑仔草（俱見「澎湖廳志」）。

雞母珠，火巷草，山軟藤，蛇鞭藤，紫藤，山芋藤，一條根，田窩草，胡仔草，蒼蠅翼，姑仔草（俱見「澎湖廳志」）。

雞母珠，火巷草，山軟藤，蛇鞭藤，紫藤，山芋藤，一條根，田窩草，胡仔草，蒼蠅翼，姑仔草（俱見「澎湖廳志」）。

雞母珠，火巷草，山軟藤，蛇鞭藤，紫藤，山芋藤，一條根，田窩草，胡仔草，蒼蠅翼，姑仔草（俱見「澎湖廳志」）。

雞母珠，火巷草，山軟藤，蛇鞭藤，紫藤，山芋藤，一條根，田窩草，胡仔草，蒼蠅翼，姑仔草（俱見「澎湖廳志」）。

雞母珠，火巷草，山軟藤，蛇鞭藤，紫藤，山芋藤，一條根，田窩草，胡仔草，蒼蠅翼，姑仔草（俱見「澎湖廳志」）。

臺灣通志·物產

臺灣通志·物產

以上草之屬。

附考

風草，老香以草風信。草初生無節，即連葉無節。每多一節，主節一次，轉之不與。近漢人亦有謂此草者，不知其名，但曰風草。臨、國之最大者，載字傳傳（「小琉球漫志」）。

占草，老香能占農事，視其草何者居先，則定一歲年、壽、豐、歉（同上）。

蓬草，一名蓬，又名扶留藤，蓬生，蓬如桑，花如繡，色香味辛。或云：即蓬草。根為老蓬色白微紅；蓬人取之切片長寸餘，和糯米灰夾棉裹其之。葉以斤論，蓬葉內地，年以數百萬斤計。聞、廣人食棉裹多是以蓬葉，味尤實（「東瀛雜記」）。

棉裹，即大羅皮，裹以蓬葉、石灰，食之則口。惟初出青色，大如鴨青者名棉裹，不用蓬葉，惟夾浮留藤及灰，食之甚佳。賦詩云：蓬葉包細嚼初，何殊棘刺強含茹？新秋恰遇棉裹熟，兩翅浮紅亦自如（「小琉球漫志」）。

蓬草，蓬生，蓬如田薯，枝葉而長，蓬葉十餘丈；花如繡，綠色味辛；根為老蓬，色粉紅。取切片夾棉裹食之，甚香，花葉和食。根、葉、花各別（「臺灣采風圖」）。

蓬草，蓬生，蓬如田薯，枝葉而長，蓬葉十餘丈；花如繡，綠色味辛；根為老蓬，色粉紅。取切片夾棉裹食之，甚香，花葉和食。根、葉、花各別（「臺灣采風圖」）。

蓬草，蓬生，蓬如田薯，枝葉而長，蓬葉十餘丈；花如繡，綠色味辛；根為老蓬，色粉紅。取切片夾棉裹食之，甚香，花葉和食。根、葉、花各別（「臺灣采風圖」）。

蓬草，蓬生，蓬如田薯，枝葉而長，蓬葉十餘丈；花如繡，綠色味辛；根為老蓬，色粉紅。取切片夾棉裹食之，甚香，花葉和食。根、葉、花各別（「臺灣采風圖」）。

蓬草，蓬生，蓬如田薯，枝葉而長，蓬葉十餘丈；花如繡，綠色味辛；根為老蓬，色粉紅。取切片夾棉裹食之，甚香，花葉和食。根、葉、花各別（「臺灣采風圖」）。

蓬草，蓬生，蓬如田薯，枝葉而長，蓬葉十餘丈；花如繡，綠色味辛；根為老蓬，色粉紅。取切片夾棉裹食之，甚香，花葉和食。根、葉、花各別（「臺灣采風圖」）。

蓬草，蓬生，蓬如田薯，枝葉而長，蓬葉十餘丈；花如繡，綠色味辛；根為老蓬，色粉紅。取切片夾棉裹食之，甚香，花葉和食。根、葉、花各別（「臺灣采風圖」）。

蓬草，蓬生，蓬如田薯，枝葉而長，蓬葉十餘丈；花如繡，綠色味辛；根為老蓬，色粉紅。取切片夾棉裹食之，甚香，花葉和食。根、葉、花各別（「臺灣采風圖」）。

蓬草，蓬生，蓬如田薯，枝葉而長，蓬葉十餘丈；花如繡，綠色味辛；根為老蓬，色粉紅。取切片夾棉裹食之，甚香，花葉和食。根、葉、花各別（「臺灣采風圖」）。

蓬草，蓬生，蓬如田薯，枝葉而長，蓬葉十餘丈；花如繡，綠色味辛；根為老蓬，色粉紅。取切片夾棉裹食之，甚香，花葉和食。根、葉、花各別（「臺灣采風圖」）。

臺灣通志·物產

臺灣通志·物產

以上草之屬。

附考

龍吐珠、虎婆刺、漫桃花、下里急、雞馬鞭、倒地伶、和尚藤、金絲五爪瓜、蓬萊草、瓜子草、荔枝草、所烏草、毛將軍、田薯草、五宅茄、羊甘草、不求人、風藤草、鐵線草、治癰、山菜菜、治疥、苦仔草、治瘡。咬人狗、虎尾商、治瘡。萬松菜、蓬萊菜、冷飯藤、山菜菜、蟲草、治瘡。雞腰草、治瘡。有異名者：亭藤藤，名山古員，相根，名仙柑子：山菜，名淮山：木槿，名水錦（「赤崁雜記」）。

蓬菜多「本草」所不載者，舊志及「赤崁雜記」雖有所錄。如羊甘、烏甜、雞骨、鴨嘴、鼠尾、雞殼；與夫四時春、平天飛、蓬江龍、雞馬鞭之屬，名既不與，性亦難識；雖主治各有方味刀圭，當勿輕試也（「臺灣札記」）。

風山有蛇草，狀如蓬菜，蛇傷，煎酒服，立愈。唐李衡公詩云：熱毒毒蟲蛇草。若以蛇草為不敬近，殆則為一誤歟？抑以蛇所無毒，毒草上，人畏近之，故名（「小琉球漫志」）？

蓬菜，海中苔，深綠色，細如草絲，長四、五尺，結成束；土人向日曬乾，用油煎食，或煮為湯，無食薄餅，用酒煮下之。『通雅』云：蓬生於水者，青綠如葉，蓬菜之入多取葉而食之。名曰蓬菜，又名側蓮，可為蔬。舊志謂蓬菜僅十種，即此所為也（同上）。

馬尾絲，草屬，葉細而長，花紅而小，其根如荔枝根，色黃，多細絲如髮；不拘乾乾，皆可治蛇蜂毒瘡（「臺灣通志」）。

馬尾絲，草屬，葉細而長，花紅而小，其根如荔枝根，色黃，多細絲如髮；不拘乾乾，皆可治蛇蜂毒瘡（「臺灣通志」）。

馬尾絲，草屬，葉細而長，花紅而小，其根如荔枝根，色黃，多細絲如髮；不拘乾乾，皆可治蛇蜂毒瘡（「臺灣通志」）。

馬尾絲，草屬，葉細而長，花紅而小，其根如荔枝根，色黃，多細絲如髮；不拘乾乾，皆可治蛇蜂毒瘡（「臺灣通志」）。

馬尾絲，草屬，葉細而長，花紅而小，其根如荔枝根，色黃，多細絲如髮；不拘乾乾，皆可治蛇蜂毒瘡（「臺灣通志」）。

馬尾絲，草屬，葉細而長，花紅而小，其根如荔枝根，色黃，多細絲如髮；不拘乾乾，皆可治蛇蜂毒瘡（「臺灣通志」）。

馬尾絲，草屬，葉細而長，花紅而小，其根如荔枝根，色黃，多細絲如髮；不拘乾乾，皆可治蛇蜂毒瘡（「臺灣通志」）。

馬尾絲，草屬，葉細而長，花紅而小，其根如荔枝根，色黃，多細絲如髮；不拘乾乾，皆可治蛇蜂毒瘡（「臺灣通志」）。

馬尾絲，草屬，葉細而長，花紅而小，其根如荔枝根，色黃，多細絲如髮；不拘乾乾，皆可治蛇蜂毒瘡（「臺灣通志」）。

馬尾絲，草屬，葉細而長，花紅而小，其根如荔枝根，色黃，多細絲如髮；不拘乾乾，皆可治蛇蜂毒瘡（「臺灣通志」）。

虎頭蕉，出羅漢，蓋五虎山者佳。一葉獨上，葉捲葉生，不相對，形類蕉而小；葉高五、六寸，秋時起莖，開花似蘭，色紅，結實有刺，類雞冠子，外面苞狀。若高三、四尺者，名美人蕉，係一種，而也。草黃虎頭蕉，性溫、力猛、有毒，能治風痺；凡服者不得過一錢，服後須避風，慎不謹慎，必發風疹（俱同上）。

香附草，一名沙根，又名佛手。『羅漢經』：蓋葉似三棱，根厚而多毛，謂之香附草；一名香頭草，入氣分發之藥（『澎湖紀略』）。

刺楸草，種別入衣袋，取其心以編帽；以作傘亦佳。

刺楸子，有三角刺，『本草』云：風寒宜用刺楸葉，補氣用沙苑藥，乃腎、肝、肺三經之藥。端午采其葉，黃湯浴身，亦能消風。

蒲公英，葉似高豆，花如銀菊，四時有花，花謝葉凋，斷之葉中有白汁；能化熱毒、解食毒、消腫、核治乳癰，為通淋妙品。

蒼耳，『本草』作葉耳，性溫，善發汗，散風濕，上通於腦，下行足膝，外達皮膚，治頭風、目痛等症，作湯浴，可以治身癢。

車前子，大葉長穗，好生道旁。『本草』稱其強陰益精，令人有子。又云：與茯苓同功。

艾，有火藥、小葉。『本草』云：味苦辛，生溫，熟熱。能回垂絕之元陽，通十二經，走三陰，理氣、逐血，暖子宮，煎服用鮮者，搗揉如餅，而之艾火，或用陳者良（俱同上）。

靈芝，山上有「靈芝草」，長數寸，非草非木，人採之，相戒無敢折者，以云：是地宜靜不宜動，動則

靈芝草

四四

靈芝草

四四

多份，故其草亦不欲割之也（『澎湖志』）。

松，『白玉松』云：奎星之精化而為松，精液為松脂，餘氣結為茯苓，千年松化為琥珀。蓋惟水沙連內山有此（『諸羅縣志』）。土番間有售於南者（『臺灣府志』）。大者合抱成林（『鳳山縣志』）。羅案：『羅浮山志』云：松脂入地，千年變為茯苓；茯苓千年變為琥珀。則松脂歷二千年乃可成琥珀，不止千年而已。別有土茯苓，乃野生，非松脂所化者。

柏，『埤雅』：性堅緻，枝子皆香，不畏霜雪，葉扁而生者，曰側柏；一名扁柏（『諸羅縣志』）。自內地移來（『鳳山縣志』）。皮可為香（『臺灣府志』）。『六書精義』：萬木皆向陽，柏獨西指；蓋陰木而有貞德者（『噶瑪蘭志』）。

梓，宋子京曰：櫟木即梓，其木直上，柯葉不相妨。此地木色稍黑，有載入內地者。又上稍可為輻輳，甚堅韌（『諸羅縣志』）。性堅理細為香梓：一號東榮西枯，一號西榮東枯（『鳳山縣志』）。有香椿、虎皮梓、石梓（『淡水廳志』）。性堅實，土人燒為炭（『噶瑪蘭志』）。羅案：『山海經』郭「注」云：梓大，木葉似桑。又『鹽鐵論』云：江南之梓梓竹箭，蓋梓木美材也。一名端正樹，以其幹極端偉，亭亭直上，若植蓋然。蓋此木甚多，用以製器。

樟，大者數抱，四時不彫，枝葉扶疎，垂陰數畝。『舊志』：樹老則肉腐而虛，其色赤，其材細，其味辛烈，作器影鑲必用之。然其汁為樟腦，可入藥（『諸羅縣志』）。即樟腦，有紅、粉

二色，液可為腦（『鳳山縣志』）。肌理細而錯綜有紋，闊以大者為樑柱（『噶瑪蘭志』）。有赤樟，內山最盛，軍工需採（『淡水廳志』）。

梧桐，『羅州志』：閩產有三：一種葉有三歧，子如胡椒可食，曰梧桐；一種葉圓而末尖，二月開淡紅花，可壓油，曰油桐；一種花葉不相見，花不結子，材可琴瑟，『禹貢』：『嵎夷楓桐』即此。所謂國桐也。北路所有，乃梧桐耳。子如胡椒，兩兩相並，綴於葉端，味清香，堪呼松子（『諸羅縣志』）。

榕，『海物異名記』：榕作榕，言材不中主人也。或曰蔭覆寬廣，故謂之榕。『南方草木狀』：其蔭十丈，枝條既繁，葉又茂密，根如繩下垂，漸漸及地便生枝節。鳥啄其實，墜地復生，名曰烏榕（『諸羅縣志』）。多根，故易茂而難拔；不材，故易伐而長壽（『臺灣府志』）。羅案：閩、粵多榕樹，故榕榕城、榕城。臺地亦隨處有之。『柳亭詩話』云：有大葉細葉二種，細枝即地，遇水即生，亦異品也。

楓，樹如白楊，『說文』：楓，木厚、葉弱，枝善搖，別名楓。『爾雅』：楓，楓櫟，宮風至則楓櫟而鳴也（『諸羅縣志』）。脂可為香，入藥（『鳳山縣志』）。『齊邱化書』云：老楓化為羽人（『噶瑪蘭志』）。葉尖三角，可作香料（『淡水廳志』）。羅案：楓，一名搖白。『說文』：楓，木遇風而顛見葉背，背多白，故曰搖白也。二月有花白色；其實大如雞卵。

柳，『大戴禮』：正月，柳樹：穉者，發葉也。黃蕊為花，花熟時隨風，狀如飛雪，曰絮（『諸羅縣志』）。大者為楊，垂者為柳（『鳳山縣志』）。柳與楊實二種，楊仰而柳俯也。蓋有御柳，幹赤，條細如絲，名垂絲柳（『噶瑪蘭志』）。

椿，『泉志』：木之壽者。『爾雅』：椿木實而葉香可食，方春摘其芽，臭者為椿（『諸羅縣志』）。葉初生可啖，春摘食之（『鳳山縣志』）。大椿（『淡水廳志』）。

臺灣通志

四四

臺灣通志

四四

桃柳（臺灣府、鳳山、彰化）：『志』：桃柳俱作桃。『南方草木狀』：樹似桃，皮中有層如木，性如竹，葉黑色有文理，可以為器。花淡紅而帶白，結子如山梨而甘（『諸羅縣志』）。幹直無枝，其類生葉不過數十，結子作穗生木端。其葉蓋人以為帚，本出九真，交趾（『臺灣府志』）。

羅案：『續資治通鑑長編』云：桃柳樹有類如粗馬尾，廣人採之以織巾，子尤宜；鹹水浸漬，即粗而觀。又『嶺外代答』云：其根皆細，堅實如鐵，蟻以為器，悉成孔雀尾。溪峒取其堅，以為弩箭。沾血一滴則自裂，於皮膚裏不可撤矣！不惟其木見血而然，雖木液一滴着人肌膚，即偏如鍼刺，殆木性攻於氣血也。據此，則桃柳之類與根，皆有可用；然其木液，則不可輕用。舊志未詳，故錄之。

水松，『華野考』：福州呼水松，甯人呼水棉。性好近水，皮溫厚如棉，枝喬而上勾；其葉散

水松

水松

碎紛披，其根隨河奇古（「諸羅縣志」）。

棟，「爾雅」：本高數丈，葉似槐而尖，實如小鈴，味苦，俗名苦棟。「爾雅」謂：樹有雌雄，雄者根亦無子；雌者根有子（「諸羅縣志」）。即苦棟也，能結子，葉成簇（「彰化縣志」）。

皮可療疥（「噶瑪蘭廳志」）。謹案：「臺府志」：苦棟樹與柏樹連文。「注」云：皮可為香，此謂柏皮也。「鳳山縣志」乃誤移於苦棟樹下；今不采入。又考「彰化縣志」云：苦棟樹最易生，二月開花，細如魚子，色紅如白，有雌雄；雌者實，雄者實，實皆赤，不可食。

鳥杓，花如杓，子可榨油，燃燈，燒燭，秋盛葉紅，遠望如霞；北路不多產（「諸羅縣志」）。

一名楊柳，葉可染皂，子可壓紅油（「彰化縣志」）。

檉，古稱檉柳，幹直上無枝，葉生木杪，下有皮重疊之，每一節為一節，皮入土不爛（「諸羅縣志」）。莫如蒲葵，用作蓑衣（「彰化縣志」）。謹案：「吳郡賦」：檉柳，杓柳。「五經」引「異物志」：檉柳，檉也。皮可作索，今亦用以絞繩，可耐水。又考「通志」云：葩未吐時割去，須而取之，曰檉魚，淪而食之，甚美。

象齒，木硬而直，白紋如象齒，以為杓，久而不變（「諸羅縣志」）。

猴栗，木性甚堅，器用多取之，為梁柱，久亦內腐（「諸羅縣志」）。厚栗，本名猴栗（「臺灣府志」）。

臺灣通志
卷之四
植物

一五〇

赤麟，木赤色，皮厚質堅，大者取為車心，小者用為櫓柱（「諸羅縣志」）。入土難朽（「臺灣府志」）。質堅可作車軸（「淡水廳志」）。謹案：「廣東通志」云：赤麟，龍膽，中屢材，其味苦，故名。俱出瓊州。今臺地祇出赤麟木，龍膽則未之見也。

九刺，樹無皮，如紫藤，或呼為九刺。質理甚堅，用為柱，入土不朽，亦不能花；但不著耳（「諸羅縣志」）。九刺一名九刺，村落茅屋用以壓柱（「臺灣府志」）。樹無皮，花似紫刺（「彰化縣志」）。

刺，俗名埔刺。「格物論」：刺，小木叢生，枝葉婆娑，葉刺缺而粗澀，荒坡洲渚多有之。有五葉七葉，行人中暑者，取七葉刺心嚼之，或縛臍間，立愈（「諸羅縣志」）。俗名埔刺（「鳳山縣志」）。蓋刺屬也（「噶瑪蘭廳志」）。

紫刺，似茄冬，葉較大，性堅（「淡水廳志」）。

鐵樹，幹紫黑色，葉如槐，生於木杪，皮厚而厚。俗傳以釘釘其樹，鐵皆化，樹愈茂盛（「諸羅縣志」）。謹案：「粵東筆記」云：鐵樹高數尺，葉如老少年，開花如桂而不香。或云：周甲子一開，開必丁卯年，然蓋無異致，今罕見鐵樹開花。俗傳開花必有兵事，蓋亦即以其罕見故耳。

破故子，樹葉似梧桐而小，結子如苦棟（「諸羅縣志」）。結子如苦棟，煮成以鹽醬浸之，甚

甘美（「噶瑪蘭廳志」）。取以熬熟，成凍醃醬，能消積食；與北山楂同功（「淡水廳志」）。

加多，樹葉似冬青，子亦如之。大者陰可數畝（「諸羅縣志」）。性極堅重，入水經久不朽；作器不漆，木色自佳（「噶瑪蘭廳志」）。質堅作器甚美（「淡水廳志」）。

椿，臺名鹿仔草，以鹿椿其枝葉也；別名數。「爾雅」：穀，椿也。皮可造紙。晉書王羲之制劉萬教之皮（「諸羅縣志」）。鹿仔草樹即椿也，皮極爛可作紙（「臺灣府志」）。謹案：「六書」故云椿，穀兩種；一極高大，皮較實如楓，實熟則紅，「書」所謂桑穀並生者也；一極皮白，葉長，實小似覆盆子；其木不能高大，俗謂扁穀，所謂椿也。據此，則椿與穀有別，椿皮可以為冠。「韓詩外傳」：原意諸君，葉枝是也。

白樹，高大而幹直，頗美觀，但易朽，巨室無取也（「諸羅縣志」）。

黃目，樹葉如苦棟，赤黑色，結實形如枇杷，色黃皮酸，中有子，去之用以滑衣；功同皂莢。鳥糞，皮帶黑色，中白，大而不堪器用，止可供薪。

土杉，色黃略如杉，小屋以為梁（俱同上）。百日青，俗名土杉，雖枯而色尚青也（「臺灣府志」）。大可十圍，遇十里許，然在深山山岬沙嘴番界內，莫敢採伐（「噶瑪蘭廳志」）。水沙連

內大杉成林（「彰化縣志」）。謹案：「諸羅志」於土杉外另別百日青。「注」云：樹枯而色如生，故名。據「臺灣府志」謂：百日青俗名土杉。是土杉即百日青，不應別而為二也。今從「臺灣府志」。

臺灣通志
卷之四
植物

一五一

「併合」：然據「諸羅志」謂土杉略如杉。則土杉非即杉松之杉矣！且謂小屋以為樑，則非大材可知。而「噶瑪蘭廳志」謂：大可十圍。疑此所云乃杉松之杉，而誤混作土杉也。

赤杉，大十餘把（字當作圍）。色紅理潤（「鳳山縣志」）。

山杉，出自內山（「淡水廳志」）。謹案：此所云山杉，蓋即杉松之杉也。杉一名檉櫟，其材可作屋樑，經為板片，其用尤廣。今臺需用此料皆購自內地；蓋以逼近番界，不敢採伐；亦以內山無水路通運故也。

槲，「通志」：葉如加條差小，皮厚而厚。諸羅地名有槲仔樹脚，因其多而得名也（「諸羅縣志」）。槲仔樹如苦棟，葉晒乾用擦銀器，犀角，象牙等物（「臺灣府志」）。

山荔，樹如荔，無花實（「諸羅縣志」）。

埔柿，樹如柿，無花實。

水漆，生海泥中，何葉，彷彿桐，皮有粘液，着膚則腫；取以為漆，多生枝葉（俱同上）。謹案：「太平御覽」引「南越志」云：漆樹高十餘丈，則漆膏上樹端，雞鳴日出之始便刻之，則有所得；過此時，陰氣滲陽氣升，則無所獲也。疑此與水漆名同而種別，其有滋汁則一也。

林投，葉多刺，似黃梨而大，高可丈餘，密葉為籬，盜不能入（「諸羅縣志」）。林投一名林茶（「臺灣府志」）。其葉，其骨堅，花紋斑駁，可作著，亦可作朝珠，可作簪用（「彰化縣志」）。

「」。蘇茶一作林投（「鳳山縣志」）。林投一名林茶，葉多刺，實似鳳梨，不堪食（「噶瑪蘭志」）。山茶又有林茶（「淡水廳志」）。鹽案：「淡水志」山茶林茶皆茶字之誤；「噶瑪蘭志」：林茶字亦茶之誤；其別出山茶一條，則皆誤分爲二矣。

番豆，大至合抱，高數丈，結子如豆莢（「臺灣府志」）。

枸杞，「爾雅」：枸杞，檉。郭「注」：今枸杞也。陸璣曰：「一名苦杞，春生，味微苦（「諸羅縣志」）。其實爲地仙子，其根爲地骨皮。諺曰：去家千里，不食枸杞（「彰化縣志」）。其葉爲天精草，以甘州產者，少核者良；平補潤肺、清肝、滋腎、益氣、生精（「噶瑪蘭志」）。鹽案：枸杞一名羊乳，見「太平御覽」。一名地輔，見「本草」。其味苦，故又名苦杞也。「臺灣府志」皆以枸杞入草部；據「爾雅」：枸杞，見釋木，則非草屬之類；今移於此。

茄藤樹，生於海岸濱，可爲薪，紅可染絨（「臺灣府志」）。漳郡名咬丁，又名海菜霞，生海岸邊。紅者取其皮以染，功用雖極，亦有白者，並可以染。凶歲取其子以食（「諸羅縣志」）。紅茄，實紅，木動（「鳳山縣志」）。

紫，幹淺紅，葉微紅帶黃色；形如老來嬌（「諸羅縣志」）。高八、九尺，枯則取以爲杖，而輕，即藤杖也（「臺灣府志」）。

交攢，似九芎，茅屋用以爲柱，入土不朽（「鳳山縣志」）。

臺灣通志·物志

臺灣雜考

一五三

一五四

綠珊瑚，亦名綠玉樹，舊志作萬年青，種木呂宋（「鳳山縣志」）。一名鐵樹，種以爲障（「彰化縣志」）。鐵樹一名綠珊瑚，多極枝而無花葉（「淡水廳志」）。鹽案：此樹有白汁，膠黏可貼金箔，產極多，又名鐵樹，與幹紫黑色之鐵樹名同而實異也。

蕭明（「彰化志」）：「作樹，「淡水志」：「一名蕭郎，本性堅緻，味尤香（「噶瑪蘭志」）。大者數圍，性堅重而色黃赤，入土積久不敗；作器用，其紋甚美，本色目佳（「彰化縣志」）。質堅而膩（「淡水廳志」）。

桑，葉實所需，實可食（「彰化縣志」）。少產（「鳳山縣志」）。桑白皮，治肺、行水（「噶瑪蘭志」）。

火快樹，有枝、無葉，多刺，其汁有毒，凝即水漆也（「鳳山縣志」）。鹽案：諸羅志謂：水漆樹取以爲簍，多生枝葉，與火快樹有枝無葉者迥別。「鳳山志」疑火快樹即水漆，非也。

咬人狗，凝即水漆（「臺灣府志」）。其木甚鬆，手指之便碎（「鳳山縣志」）。

相思樹，葉細長成簇，形略如楊柳（「彰化縣志」）。質黑，木堅，植板用之（「鳳山縣志」）。鹽案：產此樹甚多，水邊種之，尤有臨風搖曳之致。「本草綱目」云：相思子生樹南，樹高丈餘，白色，其葉如槐，其花如皂莢，其莢似扁豆，其子大如豆，半截紅色，半截黑色，此所謂兩面紅豆也。與相思樹同名而異種。臺灣此樹極多，其枝葉柔軟置於標弄中，各志不載此樹，今附錄。

於此。

建桑，一名枝桑，材極堅，沙連內山多有之（「彰化縣志」）。

烏心石，葉尖皮薄，外白心黑，堅如石（「淡水廳志」）。亦炭材（「噶瑪蘭志」）。石柳，葉如缺錢，色如象牙，可作玩器（「淡水廳志」）。以形得名（「噶瑪蘭志」）。羅漢松，植盆中（「淡水廳志」）。

柯，有淋漓柯、赤柯（同上）。柯仔（「噶瑪蘭志」）。

新，似柯，但葉小而文細；多結子可食，名曰稚子（「淡水廳志」）。

青桐，外皮花點，內皮可作案（俱同上）。

上沉香，其根香（「鳳山縣志」）。

棟，木理細膩，可用影板（同上）。

樓，一名細河柳，葉細枝柔，似垂絲柳；夏着花，粉紅如粟，折枝挿土即活（「澎湖廳志」）。

藥葉樹，葉圓，人家作棹，取鋪炊甕之用。

紅茶棹，葉與子可入藥。

臺灣通志·物志

臺灣雜考

一五五

一五六

珊瑚樹，海中有一種珊瑚，在水中見淡紅色，出水則白而枯槁，並無紅潤之色，且極鬆脆。久則碎折，亦海樹之屬耳。外臺海中有珊瑚樹，夷人百計採取；鯨魚守之，不得下。

石帆，即海樹也。枝柯如鐵，相勾連，扁薄如帆，生海底礁石上，有紅、黃、黑、白數種，外有鹹澁包裹，洗去其膜即見，木本。

海藤，與海樹同類，此草枝直上者，長或數尺，亦木本。近時土人取海樹、海藤製爲手劍，戒指之類；而海藤映日，有金點者良。每箇值錢百文，近則價值日昂，多或十餘金不等，因輪船來往購之者多（俱同上）。

婆羅樹，饒頭果（見「臺灣府志」）。

大葉樹（見「鳳山志」）。

赤皮、九層櫚、土桂、龍牙、狗骨、大丁、黃公、杜樹、苦株（見「噶瑪蘭志」）。

檳、金荆、燒坑、枸櫞、杜仲、厚殼桂、山豬肉（見「淡水志」）。皆無注。又「諸羅志」有刺桐樹、斑支樹、番花樹，「鳳山志」亦有番花樹；已見花部，今不錄。

以上木之屬。

附考

臺灣山無松栢，是處則無淨成林，草不半枯，鹽則則則則則則，皆有良材，多論深谷；多無勞草！示入！

「圖經」。欲推名而未顯，求通用而美稱。積古之所難狀，神農之所未嘗，不能得而勝也哉（「海東札記」）。

樟樹，產於閩、粵二省，木之壯最滋養者，其大可至數十圍，每枝幹間，即長細根如蒜垂至地，漸次成盤曲蟠繞之狀。臺府署內有榕，根蟠地土，高約四、五尺，長約一丈餘，謂之榕樹，為臺邑八景之一（「臺灣采風圖」）。

烏桕樹，亦樟之屬，同被瑞異，葉大如榕，九月西北風作，葉落脫，旋生新葉。葉初生，包着嫩白如乳蓋，結實如羊棗（「東瀛雜錄」）。

檳榔，亦名綠玉樹，多梗枝，面無花，葉光潤，惟與名稱。據白呂宋來，張電洲詩云：「一種可入藥落」，據臺灣檳榔樹，根從海底搜羅日，長就香潤潤不枯（「瀛海百詠」）。

絲桐樹，一名綠玉樹，竟體橫柯，絕無花葉，色光潤如研黃和紙，不可拭，其生易蕃，那堪細細間，所在皆植（「海東札記」）。

桃樹，挺然直幹，花落生葉，質堅多枝，可製為器（「臺灣志略」）。

桃樹，直幹似棕櫚，有節如竹，樹秒油數十枝，嫩葉若羽，吐花作穗，子壓落，狀若青珠。皮中有竹赤黃色如蠟，可食，木質堅而多紋，製器如（「海東札記」）。

茄名樹，木質堅重，色紅紫，紋理細緻，製器物與紫檀相近，花紫不及也。余在後埔見列樹交柯，葉如多青，洵資採錄，一試雖然，期西洋界中所出者，詢之即此樹也（同上）。

臺灣通志·物產

一五七

臺灣通志·物產

一五八

柑，不，始生已具全體，裂土而出，兩葉始發，已大十圍。歲久則葉，終不加大，蓋其竹節間（「東瀛雜錄」）。

大松，生於沙連，合樹成林。生蕃所居，專取採伐，相傳山後乘受、黑沙是斷山，有松、有杉、有樟。（「赤崁雜談」）。

蕭木，大者數圍，性極堅重，入土千年不朽。然在深山野谷，人不知取。洪水漲出，鄭氏取以為棺，實其材也（同上）。

蕭木，大者數圍，質重而極細，類實檀。然水之內山，折片望遠，製器最良，或曰即柏也，曰「海東札記」。

南打鼓山有香木，色類沈香，味較檀尤烈，不知何等？土人亦不知實。傳聞當年有蘇州客商購辦之，載數十擔去，後有官某作爲香枝，今所存者皆碎木，有爲扇柄者（「赤崁雜談」）。

土沉香樹，開花五瓣，白色，結實如豆大，其根香（「臺灣采風圖」）。

漆樹，中空，四圍皆成圓形，尤是花紋糾結，盤繞如古木狀，用貯膏液，因其材也（「使越錄」）。

漆樹，中空，四圍皆成圓形，尤是花紋糾結，盤繞如古木狀，用貯膏液，因其材也（「使越錄」）。

漆樹，中空，四圍皆成圓形，尤是花紋糾結，盤繞如古木狀，用貯膏液，因其材也（「使越錄」）。

從供養下之用，實可惜！倘得匠氏或師，則其材不致老無用，斯亦山水之幸也（「使越錄」）。

每於轉動中，拾木如雲、甚如浮游腐朽不可捐者，造製之，堅實異常，揮斤有難色矣！實細滑如盤膏。歸之完無損，而製器得材。俗呼爛心木，究不無何許木也（「海東札記」）。

木有交種，可爲鑲柱，九刺小而高，穿尾用以爲柱，入土不朽。又有白樹，色白可以爲器，此皆內地所無者（「使越錄」）。

番樹，大如橡，枝幹離奇，或似臥松，結實如槐，角皮紅時酸裂，肉白可食，名曰刺豆，一名番豆（同上）。

櫻桃果，樹幹似梧桐，但不直豎，有旁枝，一枝數葉如芙蓉。三、四月開小綠花，應隨三、四十朵相比（「臺灣采風圖」）。

咬人狗，其木甚脆，手觸之便長能進起，可爲火具。高丈餘，葉長大似柳葉。有毛刺刺人，人毛孔甚癢，搔之發紅腫，痛一晝夜方止（同上）。

林投樹，幹直皮似檳榔，其葉骨極堅，花紅極靚，可作箸，並檳榔，或月琴、三絃等樂器。心空，從根結成絲直貫至頂，葉背而長，兩旁皆刺，花似蓮花，結實如鳳梨，熟後深黃，敲開殼如金鈴。番衆以練車貨，應細上爲飾，並味之。其在花時，則摘其花以製醬（同上）。

林投樹，幹直皮似檳榔，其葉骨極堅，花紅極靚，可作箸，並檳榔，或月琴、三絃等樂器。心空，從根結成絲直貫至頂，葉背而長，兩旁皆刺，花似蓮花，結實如鳳梨，熟後深黃，敲開殼如金鈴。番衆以練車貨，應細上爲飾，並味之。其在花時，則摘其花以製醬（同上）。

臺灣通志·物產

一五九

臺灣通志·物產

一六〇

文具、樂器。實如梨，不壞。肉有紅、白二種，云可治痢：紅者用紅，白者用白。俗名林投殼（「東瀛雜錄」）。

刺竹，高四、五丈，大者圍尺五、六寸，旁枝橫生而多，刺堅利，人不取犯。密者可禦賊盜，草屋取爲梁柱，器物資之，其用甚廣（「諸羅縣志」）。

刺竹，高四、五丈，大者圍尺五、六寸，旁枝橫生而多，刺堅利，人不取犯。密者可禦賊盜，草屋取爲梁柱，器物資之，其用甚廣（「諸羅縣志」）。

刺竹，高四、五丈，大者圍尺五、六寸，旁枝橫生而多，刺堅利，人不取犯。密者可禦賊盜，草屋取爲梁柱，器物資之，其用甚廣（「諸羅縣志」）。

刺竹，高四、五丈，大者圍尺五、六寸，旁枝橫生而多，刺堅利，人不取犯。密者可禦賊盜，草屋取爲梁柱，器物資之，其用甚廣（「諸羅縣志」）。

刺竹，高四、五丈，大者圍尺五、六寸，旁枝橫生而多，刺堅利，人不取犯。密者可禦賊盜，草屋取爲梁柱，器物資之，其用甚廣（「諸羅縣志」）。

刺竹，高四、五丈，大者圍尺五、六寸，旁枝橫生而多，刺堅利，人不取犯。密者可禦賊盜，草屋取爲梁柱，器物資之，其用甚廣（「諸羅縣志」）。

刺竹，高四、五丈，大者圍尺五、六寸，旁枝橫生而多，刺堅利，人不取犯。密者可禦賊盜，草屋取爲梁柱，器物資之，其用甚廣（「諸羅縣志」）。

刺竹，高四、五丈，大者圍尺五、六寸，旁枝橫生而多，刺堅利，人不取犯。密者可禦賊盜，草屋取爲梁柱，器物資之，其用甚廣（「諸羅縣志」）。

結燕支木，雲霧留翠竹簾。蓋其葉密防露，故又名防露。「諸羅志」本此。然「諸羅志」謂竿竹大者長四丈，與「鳳山志」謂桂竹高四、五尺異；蓋有大、小二種不同也。

空籬竹，高二丈餘，闊二、三寸，質不堅，多產山中。草屑用為物，或舊田間（「諸羅縣志」）。產水沙連，腹空而大，各邑漁人取以編筏（「彰化縣志」）。無旁枝（「淡水廳志」）。

金絲竹，一名箭竹，大如小指，其質堅，其節疎，出橫竹等社。土番以為箭（「諸羅縣志」）。最堅直（「鳳山縣志」）。箭竹，即金絲竹（「淡水廳志」）。

觀音竹，枝柔，葉細，幹小，高四、五尺，園亭植之；或取其小者為盆景（「諸羅縣志」）。鳳尾竹，俗呼觀音竹（「臺灣府志」）。

麻竹，大於刺竹而無刺，但不堅厚，只可製車籠、匙籠、倉竿、屢簾等物（「諸羅縣志」）。比翼脚綠尤大，而質不堅韌（「鳳山縣志」）。或取其葉以包黍，亦味亦佳（「彰化縣志」）。

人面竹，高四、五尺，「華彝考」：節密而凸，宛如人面，故名（「諸羅縣志」）。一名佛眼竹（「淡水廳志」）。鹽案：廣東「肇慶府志」：佛肚竹，出陽江封川，俗呼人面竹。節小而中大，堪作杖。是人面竹一名佛肚竹。其作佛眼者，亦以其形似得名也。

珠羅竹，高丈許，如指大，人居用以編籬（「諸羅縣志」）。俗呼紫羅竹（「淡水廳志」）。蘆竹，熟凱之「竹譜」：有竹象蘆，因以為名。「泉郡志」：生溪澗濕處，叢小葉疎（「諸羅縣志」）。

蘆竹，高丈許，如指大，人居用以編籬（「諸羅縣志」）。俗呼紫羅竹（「淡水廳志」）。蘆竹，熟凱之「竹譜」：有竹象蘆，因以為名。「泉郡志」：生溪澗濕處，叢小葉疎（「諸羅縣志」）。

蘆竹，高丈許，如指大，人居用以編籬（「諸羅縣志」）。俗呼紫羅竹（「淡水廳志」）。蘆竹，熟凱之「竹譜」：有竹象蘆，因以為名。「泉郡志」：生溪澗濕處，叢小葉疎（「諸羅縣志」）。

蘆竹，高丈許，如指大，人居用以編籬（「諸羅縣志」）。俗呼紫羅竹（「淡水廳志」）。蘆竹，熟凱之「竹譜」：有竹象蘆，因以為名。「泉郡志」：生溪澗濕處，叢小葉疎（「諸羅縣志」）。

蘆竹，高丈許，如指大，人居用以編籬（「諸羅縣志」）。俗呼紫羅竹（「淡水廳志」）。蘆竹，熟凱之「竹譜」：有竹象蘆，因以為名。「泉郡志」：生溪澗濕處，叢小葉疎（「諸羅縣志」）。

蘆竹，高丈許，如指大，人居用以編籬（「諸羅縣志」）。俗呼紫羅竹（「淡水廳志」）。蘆竹，熟凱之「竹譜」：有竹象蘆，因以為名。「泉郡志」：生溪澗濕處，叢小葉疎（「諸羅縣志」）。

蘆竹，高丈許，如指大，人居用以編籬（「諸羅縣志」）。俗呼紫羅竹（「淡水廳志」）。蘆竹，熟凱之「竹譜」：有竹象蘆，因以為名。「泉郡志」：生溪澗濕處，叢小葉疎（「諸羅縣志」）。

蘆竹，高丈許，如指大，人居用以編籬（「諸羅縣志」）。俗呼紫羅竹（「淡水廳志」）。蘆竹，熟凱之「竹譜」：有竹象蘆，因以為名。「泉郡志」：生溪澗濕處，叢小葉疎（「諸羅縣志」）。

蘆竹，高丈許，如指大，人居用以編籬（「諸羅縣志」）。俗呼紫羅竹（「淡水廳志」）。蘆竹，熟凱之「竹譜」：有竹象蘆，因以為名。「泉郡志」：生溪澗濕處，叢小葉疎（「諸羅縣志」）。

蘆竹，高丈許，如指大，人居用以編籬（「諸羅縣志」）。俗呼紫羅竹（「淡水廳志」）。蘆竹，熟凱之「竹譜」：有竹象蘆，因以為名。「泉郡志」：生溪澗濕處，叢小葉疎（「諸羅縣志」）。

蘆竹，高丈許，如指大，人居用以編籬（「諸羅縣志」）。俗呼紫羅竹（「淡水廳志」）。蘆竹，熟凱之「竹譜」：有竹象蘆，因以為名。「泉郡志」：生溪澗濕處，叢小葉疎（「諸羅縣志」）。

蘆竹，高丈許，如指大，人居用以編籬（「諸羅縣志」）。俗呼紫羅竹（「淡水廳志」）。蘆竹，熟凱之「竹譜」：有竹象蘆，因以為名。「泉郡志」：生溪澗濕處，叢小葉疎（「諸羅縣志」）。

蘆竹，高丈許，如指大，人居用以編籬（「諸羅縣志」）。俗呼紫羅竹（「淡水廳志」）。蘆竹，熟凱之「竹譜」：有竹象蘆，因以為名。「泉郡志」：生溪澗濕處，叢小葉疎（「諸羅縣志」）。

以上竹之屬。

附考

竹亦可為器用，但質薄劣，壯易生，不經久，前處皆竹，數十年為叢，遠望若樹，絕無節理之效（「赤崁廳志」）。

竹有大如斗，高數尋者（「臺灣府志」）。竹多叢生，節疎，葉長；至冬則葉落，及春復生，頗似江柳（「臺灣府志」）。

刺竹，香竹種也；大者數圍，葉繁幹密，有刺似篋爪，排犀利。他種有之。人多環植屋外，以禦盜，今城四圍獨賴之（「臺灣府志」）。

竹葉一葉聚密，略無縫隙，供人玩味，則刺竹一種而已。此種數十年為一叢，苗皆不出叢外；每於叢中持比而出，枝大於竿，又節節生刺，如鳥爪，俗人畏之，不敢近。是用植以固樊園焉；而構欄、柵柱，几榻、傢俱之屬，亦於是資。其他中土產者，間有之（「海軍札記」）。

臺地物產者，有刺竹；葉繁幹密，旁枝橫生，有刺似篋爪，排犀利。城墻多環植之，以禦盜（「東瀛雜語」）。

觀音竹，枝葉小，葉積於中，亦可供玩（「臺灣府志」）。江竹竹，亦名青竹，自內地來，魚池港無用之（同上）。

那竹竹，枝多，節數十，葉長，葉面不出外，在於叢中持比而出，枝、於竿，又節節生刺；（「入志」）。

蘆竹，高丈許，如指大，人居用以編籬（「諸羅縣志」）。俗呼紫羅竹（「淡水廳志」）。蘆竹，熟凱之「竹譜」：有竹象蘆，因以為名。「泉郡志」：生溪澗濕處，叢小葉疎（「諸羅縣志」）。

蘆竹，高丈許，如指大，人居用以編籬（「諸羅縣志」）。俗呼紫羅竹（「淡水廳志」）。蘆竹，熟凱之「竹譜」：有竹象蘆，因以為名。「泉郡志」：生溪澗濕處，叢小葉疎（「諸羅縣志」）。

蘆竹，高丈許，如指大，人居用以編籬（「諸羅縣志」）。俗呼紫羅竹（「淡水廳志」）。蘆竹，熟凱之「竹譜」：有竹象蘆，因以為名。「泉郡志」：生溪澗濕處，叢小葉疎（「諸羅縣志」）。

蘆竹，高丈許，如指大，人居用以編籬（「諸羅縣志」）。俗呼紫羅竹（「淡水廳志」）。蘆竹，熟凱之「竹譜」：有竹象蘆，因以為名。「泉郡志」：生溪澗濕處，叢小葉疎（「諸羅縣志」）。

蘆竹，高丈許，如指大，人居用以編籬（「諸羅縣志」）。俗呼紫羅竹（「淡水廳志」）。蘆竹，熟凱之「竹譜」：有竹象蘆，因以為名。「泉郡志」：生溪澗濕處，叢小葉疎（「諸羅縣志」）。

蘆竹，高丈許，如指大，人居用以編籬（「諸羅縣志」）。俗呼紫羅竹（「淡水廳志」）。蘆竹，熟凱之「竹譜」：有竹象蘆，因以為名。「泉郡志」：生溪澗濕處，叢小葉疎（「諸羅縣志」）。

蘆竹，高丈許，如指大，人居用以編籬（「諸羅縣志」）。俗呼紫羅竹（「淡水廳志」）。蘆竹，熟凱之「竹譜」：有竹象蘆，因以為名。「泉郡志」：生溪澗濕處，叢小葉疎（「諸羅縣志」）。

蘆竹，高丈許，如指大，人居用以編籬（「諸羅縣志」）。俗呼紫羅竹（「淡水廳志」）。蘆竹，熟凱之「竹譜」：有竹象蘆，因以為名。「泉郡志」：生溪澗濕處，叢小葉疎（「諸羅縣志」）。

蘆竹，高丈許，如指大，人居用以編籬（「諸羅縣志」）。俗呼紫羅竹（「淡水廳志」）。蘆竹，熟凱之「竹譜」：有竹象蘆，因以為名。「泉郡志」：生溪澗濕處，叢小葉疎（「諸羅縣志」）。

蘆竹，高丈許，如指大，人居用以編籬（「諸羅縣志」）。俗呼紫羅竹（「淡水廳志」）。蘆竹，熟凱之「竹譜」：有竹象蘆，因以為名。「泉郡志」：生溪澗濕處，叢小葉疎（「諸羅縣志」）。

「」。形如八哥，通體黑，喙如雞，尾長飛疾，鳴如黃鶯，其伴百鳥聲，能知更迭喚，慈鳥不敢近（「淡水廳志」）。

鸚鵡，萬華曰：一名鸚鵡，斷舌可使言語，南唐李煜謂之八哥（「諸羅縣志」）。鸚鵡即八哥（「臺灣府志」）。斷其舌尖，名之曰八哥（「鳳山縣志」）。似鸚而有鵒（「彰化縣志」）。八哥，俗呼鸚鵡，又有海八哥，黑身，紅頂，綠足，一名田雞鳥，鸚鵡也，能得羽族（「淡水廳志」）。

鸚鵡，「爾雅」：鸚鵡者，俗名釣魚翁，善捕魚，名魚師，亦名魚師。「梓雅」：前為鸚，後為翠。「異物志」：鸚鵡亦為鸚，雌青鸚，人取其羽毛為飾（「諸羅縣志」）。鸚鵡水道，何色而食之（「臺灣府志」）。疏案：「藝文類聚」引「廣志」曰：鸚色赤，翠色紺，亦以色別鸚翠為二。又「南越志」曰：翠羽鸚鵡人首而，色如鮮明，俗稱鸚翠。此與「諸羅縣志」所云取其羽毛飾同也。又「述」：「書」曰：華鳥。鸚曰：鸚衣鸚翠。漢書呂后諱，改名野鸚。鸚者有冠，尾長，身五彩具，其羽為翠。鸚翠尾不離尺（「諸羅縣志」）。其飛若矢，一往而還。「月令」：仲冬始始鸚，謂陽動則鳴而勾其頸也（「彰化縣志」）。鸚呼由鸚（「淡水廳志」）。

鳥，「爾雅」：純黑而反哺者謂之鸚鵡；腹白而反哺者謂之鸚鵡。「禽經」：鸚鵡鳴，則小南（「諸羅縣志」）。鳥，一名老鸚，似鸚而大，嘴腹下白，亦名鸚（「彰化縣志」）。

臺灣通志

一六五

臺灣通志

一六六

鸚鵡，水鳥。郭璞「注」：鸚鵡也；飛則鳴，行則搖。陸機「疏」：大如鸚鵡，長脚，長尾，尖喙，背上青赤，腹下白，頸下黑，如連錢；故人謂之連錢，一名雪姑（「諸羅縣志」）。

鸚，「格物論」：水鳥，一名黃金，一名背鸚，一名草鸚。狀類鸚而無朱頂，善飛搏，巢必寄木之窩枝。「禽經」：鸚生三子，其一為鸚，蓋無齒。

鸚，毛潔白，頂有絲絛，長尺餘，青脚喜翹，高不滿二尺，翔集必舞而後下（俱同上）。一名絲禽，一名雪客，林棲水食，羣飛成序（「彰化縣志」）。即白鸚也（「鳴鶴圖志」）。俗呼白頭絲（「淡水廳志」）。目感而受胎（「澎湖廳志」）。

白鸚，「格物論」：白質黑章，尾二、三尺，嘴、爪純丹。「爾雅」所謂鸚鵡，郭「注」江東呼為白鸚是也。亦有青者，黑者，皆不如凡鳥（「諸羅縣志」）。疏案：「西京雜記」云：南越王獻白鸚，黑鸚各一，是有黑鸚一種。「諸羅志」謂有青者，黑者是也。「本草綱目」云：按「爾雅」白鸚名鸚，南人呼鸚如鸚，則鸚鸚之轉，輪轉同一字也。

黃鸚，一名黃鸚，或謂黃鸚留，一名黃庚，其音圓滑善鳴，方春後即鳴（同上）。一名黃鳥，一名鸚黃，又名金衣公子，毛色黃（「彰化縣志」）。愈庚，爾雅作商庚（「鳴鶴圖志」）。

燕，「爾雅」謂之乙，「詩」謂之元鳥。「禮記」：仲春元鳥至，祠於高饒（「諸羅縣志」）。春秋來，秋社去（「彰化縣志」）。四時皆有，或隨洋船自咬吧嚨來，一年一度，每月見之（

「淡水廳志」）。

鸚，水鳥，一名鸚。南越記：隨南上下，以二月風止，乃還洲嶼，頗知風雲（「諸羅縣志」）。「禽經」：鸚，信鳥也（「鳴鶴圖志」）。

布鸚，「爾雅」：用鳩鵲。郭「注」：今布鸚也。「爾雅」：此鳥鳴時，布其數，似鸚長尾，壯壯飛鳴，其相聲。布鸚，「月令」：鳴鳩其羽是也（「諸羅縣志」）。俗謂布鸚鳥（「鳳山縣志」）。「本草別錄」：布鸚，亦曰鸚，亦曰鸚公；北人名鸚鵡。「戒菴漫錄」：鳥常四、五月插秧時，自呼其名，如云：看鸚看火。還稱有鸚自火，亦稱鸚公鳥（「鳴鶴圖志」）。疏案：布鸚以數而後鳴，農家則其聲以促耕作，故謂之促耕鳥。一名鸚鵡，一名鸚鵡，皆鸚之轉也。

長尾三娘，鸚之屬，色青，光彩照人；嘴尖紅，尾長尺許，或呼為鸚鳥，疑即所謂青鸚也（「諸羅縣志」）。一名三娘（「臺灣府志」）。「鳥書」：俗名三娘鳥，又名三娘鳥（「鳴鶴圖志」）。朱喙翠翼，產深山中（「臺灣縣志」）。

白頭鸚，似雀而大，頭有白點（「諸羅縣志」）。

伯勞，「爾雅」謂之鵯，亦曰博勞；「左傳」謂之伯趙（同上）。惡聲之鳥（「彰化縣志」）。禽屬獸而草。注：「鸚鵡」，伯勞也（「鳴鶴圖志」）。疏案：伯勞一作博勞，伯勞鸚鵡字。

臺灣通志

一六七

臺灣通志

一六八

伯勞以夏主鳴，應陰氣而動；陰主鷹殺，故為鷹聲之鳥。

鸚，「爾雅」：似鸚而小，背上有紋。陸機云：卑脚短喙，鳥之屬厚者。俗呼為水鸚（「諸羅縣志」）。不可與胡桃、木耳、豆豉並食（「彰化縣志」）。水鸚嘴類似鸚，脚短而小，水中能飛（「鳴鶴圖志」）。疏案：「諸羅志」謂：鸚，俗呼為水鸚，是與水鸚為一物也。「鳴鶴圖志」分別為二，非。

鸚，嘴趾似鸚而文綵均備；雄白鸚，雌白鸚，止相偶，飛則雙，其交不再（「諸羅縣志」）。

鸚，俗呼鸚鵡（「鳳山縣志」）。

竹鸚，「爾雅」：其狀如鸚，形小尾短。「通志」：俗呼泥滑滑，蓋以鸚似之也。白鸚則其聲即化為水。一名越鳥，好食蠟（「諸羅縣志」）。狀如鸚，尾短（「鳳山縣志」）。居竹林，褐色多斑赤文，火炭燒紅置地中，彼一啄不能傷（「彰化縣志」）。俗以其聲，能除白蟻（「淡水廳志」）。疏案：「本草綱目」云：竹鸚，川、廣有之，多居竹林，形比鸚而差小，褐色多斑赤文；語曰：家有竹鸚啼，白蟻化為泥。蓋好食蟻也，亦辟蟻也。南人呼為泥滑，因其聲也。此說即為「鸚」所本。

鸚，形似鸚，背淡黑色，腹下色黃，尾長；飛則鳴，行則搖，類於鸚（「諸羅縣志」）。

事仔，又有番事（「彰化縣志」）。

喜雀，似雀而小，紫色，唧唧善吟；置籠中，能自來去；性畏暑，遇夏輒死（「諸羅縣志」）。

雀，喜雀（「賦」）：頭如雞冠，目如幾板，體而步。「古今注」：一名嘉賓，喜宿簾瓦，則近簾除，如賓客也（「諸羅縣志」）。棲宿簾瓦之上，馴近階除之際，故曰瓦雀，曰賓雀（「彰化縣志」）。麻雀即瓦雀（「澎湖縣志」）。

叫天鳥，俗呼山麻雀，形略大，飛則向天而鳴（同上）。

海雞母，黑色，腳綠，如母雞大，宿海嶼中，故名。骨脆而味甚美（「諸羅縣志」）。

海鷗，俗名布袋鷗，色如家雀，伸頸高可及肩，常於海濱獵魚，避風則入，翎可為箭羽（同上）。即野鷺，羽可為箭翎；俗呼海南鷺（「澎湖縣志」）。據案：海鷗名海鷗，「南越筆記」云：海鷗即鷗，一名迷河，陽江人謂之水流鷗。下水取魚，頭下皮袋盛水二升許以養魚，每淘河一次，可充數日之食。漁語云：水流鷗，莫淘河，我魚少，爾魚多；竹弓欲射爾，奈汝會逃何？其詞頗近樂府，錄之補「舊志」之略。

鷓鴣，「通志」謂之鷓鴣。「爾雅」：桃蟲鷓，其雌鷓也。陸璣曰：似黃雀而小，喙刺如鉅，取茅為巢，以麻紮之，如刺棘橫，故一名橫雀，一名巧婦，一名女匠；土番出草，聞其聲則返（「彰化縣志」）。

臺灣雜考

一六九

諸羅縣志。即「詩」所謂桃蟲（「鳳山縣志」）。一名橫鷓，生蒿木之間，居蓬蓬之上，狀如黃雀而小；灰色有斑，聲如吹簫，窠如雞卵（「彰化縣志」）。「本草」云：俗名黃豆（「噶瑪蘭志」）。

鷓鴣，「爾雅」：其飛也翔，俗謂能嘶風。「禽經」：朝黃鳴，則大風。「格物論」：能捕魚。蓋則並捕小雞鴨食之（「諸羅縣志」）。俗名鷓，鷓屬也（「鳳山縣志」）。

食蛇鳥，黃褐色，頸細而長，高脚，性嗜蛇，大倍於鷓（「諸羅縣志」）。鷓鴣，俗呼食蛇鳥（「鳳山縣志」）。

鷓鴣，又名鷓鴣，怪鳥：大如鷓，頭目如貓，有毛角兩耳；晝伏夜出，鳴則雌雄相喚；聲若老人。「莊子」：鷓鴣夜棲蓬蒿，窠末，則則目而不見丘山。是也（「諸羅縣志」）。鷓鴣即鷓鴣（「臺灣府志」）。狀如母雞，有斑文，俗呼為孤黃。子成，父母俱遺其食；不孝鳥也（「彰化縣志」）。鷓鴣鳥，「雜俎」云：即鷓也（「噶瑪蘭志」）。

鬼車，俗名九頭鳥（「臺灣府志」）。

四眉鳥，略如畫眉，有二白紋（「鳳山縣志」）。

彩鳳，似雞而小，項上有五彩翼。

五鳴雞，大如鷓鴣，項白，每漏下一鼓，則一鳴。

鷓鴣，晝伏夜出，隨地而安（據案：「鳳山志」別列「鷓鴣」一條，注云：羽赤，尾短，善鬥，此即鷓鴣也。鷓鴣與鷓鴣音同而字異，乃分爲二物，誤矣！今不錄）。

鷓鴣，若赤色，聞聲則舞。

倒掛鳥，似鷓鴣而小（俱同上）。足短爪長，種出東洋，呂宋（「淡水縣志」）。據案：「嶺南雜記」云：倒掛，形如鷓鴣而小，偏身赤色；鷓鴣兩翼俱有大紅；鷓鴣止尾翼有紅，夜則倒挂籠中，或止以一爪挂籠。性畏寒，不能度嶺。據此則鷓鴣亦有倒掛鳥，非僅出自東洋、呂宋矣。

甘肅鳥，類鷓鴣（「鳳山縣志」）。

厝頭鳥，紫黑色，多宿厝頭。

芒丹鳥，似喜雀，形小黃色。

火雞，出佛羅山，食火炭（俱同上）。狀如雞而頸長，能食火，自洋船購來（「淡水縣志」）。據案：「嶺南雜記」云：火雞毛黑，紅頸下垂，高二、三尺，能食火炭。又廣東「廣州府志」云：火雞色紅，嘴翅黑，晝夜先雞而鳴。則火雞不僅來自外洋矣。

鷓鴣，俗呼密鷓（「澎湖縣志」）。

土鷓鴣，長喙，善沒水取魚，入喉即爛。閩地間有之，而不用以養魚（「噶瑪蘭志」）。

鷓鴣，俗云粉鳥，梵宮迎通，能認主家。張曲江謂之飛奴，取其能聚足傳書也。蘇東坡謂之雲友

臺灣雜考

一七二

，愛其羽白如雪也。蘭梗坊一帶散生甚多（同上）。粉鷓善飛，朱鷓毛色鮮紅，亦佳種也（「澎湖縣志」）。

番鷓，似鷓而大，毛有小朵，嘴、脚朱色；肉粗味淡，來自外洋（「噶瑪蘭志」）。盧鵬，雌鷓交番鷓而生（「鳳山縣志」）。有正番、土番，大如鷓，足微細，兩頰紅如雞冠；雄者色更赤（「淡水縣志」）。

天鷓，鳥鷓（見「福建通志」），鷓鴣（見「鳳山志」）。五色鳥（見「噶瑪蘭志」），鷓鴣，番咬鷓（見「淡水志」），百舌鳥、海燕，（見「澎湖縣志」）。俱無注。尋常鷓、鷓、鷓等類，今不錄取。

——以上羽之屬。

附考

長尾三娘，朱喙、翠翼、褐背，形體相間，尾長盈尺。蓋人因而名之，生於雞籠山中，罕有見者（「臺灣府志」）。

白鷓，每當風門，振翅盤旋，如衣雲縹，可爲近玩。或呼爲洋鷓，云自咬嚼吧來者。初聞鷓時，一雙不卜，一金；近則黃鷓者多，值不及十分之一（「噶瑪蘭志」）。

白鷓能知氣候，結交、吟，即走通鳴數聲（「澎湖志略」）。

白鵝身如雪，皎然可畏，能知氣候，每交，更，鳴如鼓，其聲也。〔海東札記〕。

海鵝，俗名南風鵝，又名布衣鵝，恆於海岸棲宿。又海鵝比家鵝大，色黑，脚細，宿海中，取而烹食，其味甚美。〔海東札記〕。

鳥鵝，似八哥，而通體皆黑，喙如鉅，尾長，飛最疾，鳴如鶯，善作古鳥聲，則隨更換，能博得鵝，過鵝飛鳥空中，則驚嚇之。鵝鵝較遲，且不飛，食腐穢而食，宿處近鳥小政近。〔臺灣采風圖〕。

五鳴鵝，大如鸚鵡，項白，每滿下一波則一鳴。又潮時，潮上鵝鳴。〔海東札記〕。

五色鵝，出柑竹潭，大小不一，數十為羣，鳴聲五音，巧如鼓。〔東海軍詩法〕。

白八哥，白鵝，亦未見；或云：鹽水池、龍潭、加多樹大影園，其上年生白八哥，相近居民何其夥，擾而倒之。〔使徒錄〕。

海鵝，與中土無別，而體量少異。又一種似燕，背淡黑色，腹下黃色，尾長，飛則鳴，行則搖，日香車。〔海東札記〕。

香鴨，大如鸚鵡，兩頰紅如蓮冠，諸青色更赤，酒之宜飛去，人每欲入內地，然極難飛，無足足玩。〔臺灣采風圖〕。

香鴨，大如鸚鵡，兩頰紅如蓮冠，諸青色更赤，酒之宜飛去，人每欲入內地，然極難飛，無足足玩。〔臺灣采風圖〕。

香鴨，大如鸚鵡，兩頰紅如蓮冠，諸青色更赤，酒之宜飛去，人每欲入內地，然極難飛，無足足玩。〔臺灣采風圖〕。

香鴨，大如鸚鵡，兩頰紅如蓮冠，諸青色更赤，酒之宜飛去，人每欲入內地，然極難飛，無足足玩。〔臺灣采風圖〕。

香鴨，大如鸚鵡，兩頰紅如蓮冠，諸青色更赤，酒之宜飛去，人每欲入內地，然極難飛，無足足玩。〔臺灣采風圖〕。

香鴨，大如鸚鵡，兩頰紅如蓮冠，諸青色更赤，酒之宜飛去，人每欲入內地，然極難飛，無足足玩。〔臺灣采風圖〕。

香鴨，大如鸚鵡，兩頰紅如蓮冠，諸青色更赤，酒之宜飛去，人每欲入內地，然極難飛，無足足玩。〔臺灣采風圖〕。

香鴨，大如鸚鵡，兩頰紅如蓮冠，諸青色更赤，酒之宜飛去，人每欲入內地，然極難飛，無足足玩。〔臺灣采風圖〕。

香鴨，大如鸚鵡，兩頰紅如蓮冠，諸青色更赤，酒之宜飛去，人每欲入內地，然極難飛，無足足玩。〔臺灣采風圖〕。

香鴨，大如鸚鵡，兩頰紅如蓮冠，諸青色更赤，酒之宜飛去，人每欲入內地，然極難飛，無足足玩。〔臺灣采風圖〕。

鹿，鹿之大者。〔左傳〕：澤有介鹿。〔爾雅〕：鹿，陰獸，游澤，冬至得陽而解角，從陰退之象。〔諸羅縣志〕。性淫迷。〔彰化縣志〕。

鹿，似鹿而小，無角，性悍而善跳。〔鹿港志〕：鹿性膽怯，飲水見影輒奔。崔豹〔古今注〕：鹿有角而不能觸，雖有牙而不能噬。〔諸羅縣志〕。鹿即鹿。〔臺灣府志〕。

鹿，鹿類也，有角而短細。〔鳳山縣志〕。〔本草綱目〕：鹿即古鹿字，鹿，似鹿而小。按〔爾雅〕云：鹿大者，鹿即鹿也。似鹿大於鹿矣。〔本草〕為是。〔噶瑪蘭志〕。鹿案：邵氏〔爾雅〕正義云：其大者大於鹿，然小於狍者特多，則鹿固有大有於鹿者。〔爾雅〕所云，自屬可疑。〔噶瑪蘭志〕以「木草」為是，但見鹿之小者耳。

鹿，〔鹿港志〕：鹿似家，掌心有白脂如玉，味甚美，俗呼鹿白。好攀木而引氣，多驚不食，饑則自取其食，故美在掌。〔諸羅縣志〕。〔鹿港志〕：鹿類不一。〔鳳山縣志〕。有人、馬、猪、狗、猪、各有其形，出於深山。〔噶瑪蘭志〕。毛物厚而密，矢雖不能入，辟有利爪，緣木能升高，或穴地而處。〔淡水廳志〕。

鹿，〔鹿港志〕：鹿似家，掌心有白脂如玉，味甚美，俗呼鹿白。好攀木而引氣，多驚不食，饑則自取其食，故美在掌。〔諸羅縣志〕。〔鹿港志〕：鹿類不一。〔鳳山縣志〕。有人、馬、猪、狗、猪、各有其形，出於深山。〔噶瑪蘭志〕。毛物厚而密，矢雖不能入，辟有利爪，緣木能升高，或穴地而處。〔淡水廳志〕。

鹿，〔鹿港志〕：鹿似家，掌心有白脂如玉，味甚美，俗呼鹿白。好攀木而引氣，多驚不食，饑則自取其食，故美在掌。〔諸羅縣志〕。〔鹿港志〕：鹿類不一。〔鳳山縣志〕。有人、馬、猪、狗、猪、各有其形，出於深山。〔噶瑪蘭志〕。毛物厚而密，矢雖不能入，辟有利爪，緣木能升高，或穴地而處。〔淡水廳志〕。

鹿，〔鹿港志〕：鹿似家，掌心有白脂如玉，味甚美，俗呼鹿白。好攀木而引氣，多驚不食，饑則自取其食，故美在掌。〔諸羅縣志〕。〔鹿港志〕：鹿類不一。〔鳳山縣志〕。有人、馬、猪、狗、猪、各有其形，出於深山。〔噶瑪蘭志〕。毛物厚而密，矢雖不能入，辟有利爪，緣木能升高，或穴地而處。〔淡水廳志〕。

鹿，〔鹿港志〕：鹿似家，掌心有白脂如玉，味甚美，俗呼鹿白。好攀木而引氣，多驚不食，饑則自取其食，故美在掌。〔諸羅縣志〕。〔鹿港志〕：鹿類不一。〔鳳山縣志〕。有人、馬、猪、狗、猪、各有其形，出於深山。〔噶瑪蘭志〕。毛物厚而密，矢雖不能入，辟有利爪，緣木能升高，或穴地而處。〔淡水廳志〕。

鹿，〔鹿港志〕：鹿似家，掌心有白脂如玉，味甚美，俗呼鹿白。好攀木而引氣，多驚不食，饑則自取其食，故美在掌。〔諸羅縣志〕。〔鹿港志〕：鹿類不一。〔鳳山縣志〕。有人、馬、猪、狗、猪、各有其形，出於深山。〔噶瑪蘭志〕。毛物厚而密，矢雖不能入，辟有利爪，緣木能升高，或穴地而處。〔淡水廳志〕。

鹿，〔鹿港志〕：鹿似家，掌心有白脂如玉，味甚美，俗呼鹿白。好攀木而引氣，多驚不食，饑則自取其食，故美在掌。〔諸羅縣志〕。〔鹿港志〕：鹿類不一。〔鳳山縣志〕。有人、馬、猪、狗、猪、各有其形，出於深山。〔噶瑪蘭志〕。毛物厚而密，矢雖不能入，辟有利爪，緣木能升高，或穴地而處。〔淡水廳志〕。

鹿，〔鹿港志〕：鹿似家，掌心有白脂如玉，味甚美，俗呼鹿白。好攀木而引氣，多驚不食，饑則自取其食，故美在掌。〔諸羅縣志〕。〔鹿港志〕：鹿類不一。〔鳳山縣志〕。有人、馬、猪、狗、猪、各有其形，出於深山。〔噶瑪蘭志〕。毛物厚而密，矢雖不能入，辟有利爪，緣木能升高，或穴地而處。〔淡水廳志〕。

鹿，〔鹿港志〕：鹿似家，掌心有白脂如玉，味甚美，俗呼鹿白。好攀木而引氣，多驚不食，饑則自取其食，故美在掌。〔諸羅縣志〕。〔鹿港志〕：鹿類不一。〔鳳山縣志〕。有人、馬、猪、狗、猪、各有其形，出於深山。〔噶瑪蘭志〕。毛物厚而密，矢雖不能入，辟有利爪，緣木能升高，或穴地而處。〔淡水廳志〕。

鹿，〔鹿港志〕：鹿似家，掌心有白脂如玉，味甚美，俗呼鹿白。好攀木而引氣，多驚不食，饑則自取其食，故美在掌。〔諸羅縣志〕。〔鹿港志〕：鹿類不一。〔鳳山縣志〕。有人、馬、猪、狗、猪、各有其形，出於深山。〔噶瑪蘭志〕。毛物厚而密，矢雖不能入，辟有利爪，緣木能升高，或穴地而處。〔淡水廳志〕。

鹿，〔鹿港志〕：鹿似家，掌心有白脂如玉，味甚美，俗呼鹿白。好攀木而引氣，多驚不食，饑則自取其食，故美在掌。〔諸羅縣志〕。〔鹿港志〕：鹿類不一。〔鳳山縣志〕。有人、馬、猪、狗、猪、各有其形，出於深山。〔噶瑪蘭志〕。毛物厚而密，矢雖不能入，辟有利爪，緣木能升高，或穴地而處。〔淡水廳志〕。

鹿，〔鹿港志〕：鹿似家，掌心有白脂如玉，味甚美，俗呼鹿白。好攀木而引氣，多驚不食，饑則自取其食，故美在掌。〔諸羅縣志〕。〔鹿港志〕：鹿類不一。〔鳳山縣志〕。有人、馬、猪、狗、猪、各有其形，出於深山。〔噶瑪蘭志〕。毛物厚而密，矢雖不能入，辟有利爪，緣木能升高，或穴地而處。〔淡水廳志〕。

鹿，〔鹿港志〕：鹿似家，掌心有白脂如玉，味甚美，俗呼鹿白。好攀木而引氣，多驚不食，饑則自取其食，故美在掌。〔諸羅縣志〕。〔鹿港志〕：鹿類不一。〔鳳山縣志〕。有人、馬、猪、狗、猪、各有其形，出於深山。〔噶瑪蘭志〕。毛物厚而密，矢雖不能入，辟有利爪，緣木能升高，或穴地而處。〔淡水廳志〕。

鹿，〔鹿港志〕：鹿似家，掌心有白脂如玉，味甚美，俗呼鹿白。好攀木而引氣，多驚不食，饑則自取其食，故美在掌。〔諸羅縣志〕。〔鹿港志〕：鹿類不一。〔鳳山縣志〕。有人、馬、猪、狗、猪、各有其形，出於深山。〔噶瑪蘭志〕。毛物厚而密，矢雖不能入，辟有利爪，緣木能升高，或穴地而處。〔淡水廳志〕。

〔淡水廳志〕。

石虎，山坑中有形如貓，皮五色，性不咬人，皮可為褥（「福通志」）。

果子貓，食物，「本草」：貓有白而者，名玉面：喜食百果，又名果狸。「廣輿記」：野貓也（「福通志」）。

山鼠，「通志」名山狸：土人捕獲，以蔗梗填腹，去毛，炙食，合豬肉煮食，味香美（「鳳山縣志」）。

竹鼠，一名簪獭（同上）。雜食：竹鼠即竹鼠也。「太平御覽」引「交州記」曰：竹鼠如小狗，子食竹根：蓋地此鼠甚多，喜食竹葉，亦名竹獭，性愛伏匿，與鼠同。

飛鼠，「爾雅」：鼯鼠，田。郭璞「注」：似蝙蝠，肉翅，飛且乳，一名飛生（「福通志」）。

鼯鼠，形似鼠而尾特長，其毛且鬆而大，俗以毛鬆大為鼯鼠也（「福通志」）。尾長毛鬆，或寄籠中，飼以果實（「淡水廳志」）。

鼯鼠（見「鳳山志」），七子貓（見「福通志」），番鼠，山狗，白鼻貓（見「淡水志」，俱無注）。

（尋常牛、馬、猪、羊、狗、貓、鼠等類，今不錄）。

臺灣通志·物產

一七七

臺灣通志·物產

一七八

以上毛之屬

附考

泰山鼯鼠，故廣最繁，昔年近山皆為土番所據。今漢人墾殖，墾目及田，遂多於內山捕獲：角為單角，絕不似鼯鼠之雙角。角一對，只可（按：原書作「耳」）兩二十餘分：鹿鹿多，角市求一費不貲。冬春時就番或方境，置可助食，皆用酒漬，遠聚府治，色異味美，不啻下箸，而價亦不貲（「使槎錄」）。

鹿以角紀年，凡角一歧為一年，兩歧之紀數以兩也。番人世世射鹿為生，未見七歧以上者：向謂鹿仙獸多壽，又謂五百歲而白，千歲而元，神姿皆耳！竹聖書載得小鹿，通體純白，角端兩歧，要不過個然毛色之異耳！蓋固未足為怪也。鹿生三歲始角，角生一歲，兩歧之數，即終身不復，每歲只增一歧耳（「使槎錄」）。

鹿，以四月乳，未乳鹿肥：腹中胎鹿，皮毛鮮澤，文彩可愛。又鹿鹿乳，視小鹿更則豐之極也：鹿小鹿之產也。鹿之不乳者，惟鹿與馬：鹿鹿乳則死，鹿鹿自遠以避（同上）。

鳳州東島與澎湖為近，內產鹿，千百為羣，島人捕獲其肉，以食至美。其餘鹿則棄之，隔州人今所產鹿，鹿筋鹿肉也（「王孟書記」）。

鹿之種類不一：有狍鹿、馬鹿、麝鹿、人鹿之異，各異其形。諸鹿毛動如鱗，又厚密。公鹿不能入：諸有利爪能爬木，高，能於樹根或穴地而處，人以計射之，無生致者。腹中多胎可嘆，掌為八珍之一，膾炙人口，然不易得。人取其汁，能治諸病，助其壯健，一掌可供數十人：為鹿門之明，陸羽知味矣（「使槎錄」）。

艾虎豹，斑駁可觀，製裘者重直購之：然亦不重不增其美。惟野牛皮製衣履甚堅，蓋物以此為最（「海東札記」）。

山猪，豕野鹿也。兩耳與尾略小，毛氣蒼色相間：大者如牛，步出野外，舉不可斷，力能拒虎，怒則以牙傷人，雖折斷牙，行疾如風，獵者不敢射。又有鹿猪，別是：一類，箭如細毛，行則有聲：雖能射人，不出尋丈外（「使槎錄」）。

臺灣多野牛，千百為羣，欲取之，先伐木城四圍，一面開門，驅之入，入則閉門而射之，然後徐進，射之，獲鹿與家牛無異（「海東札記」）。

近生番與山鹿野牛，千百為羣，諸番取之，用以耕田、製革。陳小波「外紀」云：荷蘭時，南北兩路設牛頭司，取其壯者，則其外以耕，其壯則驅之，以耕田（「小琉球漫志」）。

鹿馬小而弱，不及中土，內山亦有鹿者，名曰山馬（「海東札記」）。內山多鹿，有小如拳者，不易得（同上）。

山鼠，土人捕獲以應饌，去毛、炙食、合豬肉煮食（「使槎錄」）。

山猪，取其毛以束筆，微短而軟。鄉間亦有捕鹿鹿，煨熟以下酒者（同上）。

番犬，高倍常犬，狀如狍，中土人每重價購而畜之。又番狗較家狗更悍，而尾甚短，捕鼠亦捷（「海東札記」）。

臺灣通志·物產

一七九

臺灣通志·物產

一八〇

臺灣通志·物產

蜥蜴，似蛇：四足長五、六寸。〔說文〕：在草曰蜥蜴。在壁曰蜥蜴，守宮也。蓋產者能鳴（「諸羅縣志」）。蓋之蜥蜴，其聲嗚嗚，過澎湖則不鳴（「臺灣府志」）。俗呼神龍（「鳳山縣志」）。壁虎一名蜥蜴，身扁四足（「彰化縣志」）。廣「博物志」曰：蜥蜴即守宮，以器養之，食以砂，體盡赤：所食滿七斤，摘以萬杵，以點女人肢體，終身不滅：偶則落，故曰守宮（「福通志」）。

一名四脚蛇（「澎湖廳志」）。蜥蜴：守宮，身東謂之蜥蜴，以其好居牆間也。其色黑，惟產色白，頭左右有小孔，狀若洞連，鳴聲如小雀，蓋兩一帶皆然。自大甲溪以北則不鳴，亦為其異也。

蟻，有赤、黑、白諸類，赤而小似絲者，俗呼黃絲蟻：黑而大者，俗呼走馬蟻：以其走之疾故也。白蟻濕熱相蒸而生，凡器物衣服一為所侵，皆成蛀粉。〔寧化志〕：蟻畏茶，委棄茶渣，乾而為末，布於其中，蟻不敢犯（「諸羅縣志」）。白蟻即姓蘇「山堂雜考」云：人家壁中蠹也。似蟻而大，白色，食探探如蠶，薄片層層可揭：夏時悉脫殼生翅，如蠶飛出（「福通志」）。地

燥濕，故多（「澎湖廳志」）。

蟻，腐草化生。〔爾雅〕：謂之蜚蠊。〔萬壽南〕曰：蟻火即馬。〔注云〕：取蟻火以羊皮置土中，馬見之鳴，却不敢行。內地生於夏、秋之間：臺二月即生（「諸羅縣志」）。一名丹鳥，一

名丹鳥，一

名稱獨，夜飛腹下有光（「彰化縣志」）。

蜂，種類甚多，其毒在尾，垂頭如針，故謂之蜂。羣蜂採花佳者，以首載之，實於王，故曰：「蜂蟻繼君臣」（「諸羅縣志」）。釀蜜者為蜜蜂（「鳳山縣志」）。蜜蜂釀花作蜜，養蠶中，年割二次，皆可為蠶（「淡水廳志」）。郭璞云：「一種黑蜂，穿竹作孔者名笛師，俗呼鑽竹蜂」（「噶瑪蘭廳志」）。澎湖產蜜蜂者（「澎湖廳志」）。

蟬，「禮月令」：仲夏之月，蟬始鳴。「淮南子」：蟬無口而鳴，飲而不食，「平日而鳴」。考「工記」：以勝鳴者，是也（「諸羅縣志」）。臺地三月即樂於樹間（「鳳山縣志」）。一名蜂母，一名蟬，又名蟬蟬，曰蟬姑，曰蟬蟬，曰蟬蟬（「彰化縣志」）。

水蛙，水蟲也，蟻動如血片，斷之寸寸，得水後活；能離牛、馬、人血。「本草」：大者名馬蟬，腹黃者為馬蟬；「物理小識」曰：馬蟬燒成灰，以碗覆之於地，過一夜復生。俗呼為蟬蟬，此地內地最多，無水而活（「諸羅縣志」）。即馬蟬也（「臺灣府志」）。一名水馬，候食之，亟飲酸醋即愈（「淡水廳志」）。

蜻蜓，「埤雅」：蜻蜓飲露，六足四翼，翅輕薄如蟬翼，過雨多集水上款飛，色青而大。小而黃者曰胡蝶，小而赤者曰赤卒（「諸羅縣志」）。至冬猶聚飛（「臺灣府志」）。

蛙，背青色，謂之青蛙（「諸羅縣志」）作青約，一名田蛙，亦名水蛙，味甚美，臺地最多，人以爲

臺灣通志·物志

一八二

臺灣通志

一八二

珍蝶（「鳳山縣志」）。有約「圖經」：背青綠色。「海錯疏」：身青、噴尖、背略微黑，腹細而白，土人取其皮食之（「諸羅縣志」）。土人帶皮食之（「臺灣府志」）。水雞一名田雞，即蛙也；赤色而小者，名蛤子（「彰化縣志」）。蛙，一名田雞（「淡水廳志」）。

蜘蛛，布網如蛛絲，自處其中，飛蟲觸網者，網縛食之。番得暖風，布絲還圓，有長至丈餘者（「諸羅縣志」）。「爾雅」曰：在地中布網者，為土蜘蛛；結草上者，為草蜘蛛（「鳳山縣志」）。一名書子，腹有足，能制蛇、蟻，亦能制蜈蚣（「彰化縣志」）。「爾雅」：蜘蛛「說文」作蠶，「解」云：蠶也。其云在地中布網者，結草上者，乃「爾雅」郭「注」，非「爾雅」正文。書志援引誤混。臺南有蜘蛛人面，謂之人面蜘蛛，結草樹間，乃異種也。

蟻，赤色，狀如龍虱，緣壁善走，有翅能飛（「諸羅縣志」）。臺多蟻樹中。「澤志」謂：蟻蟲聚食，解毒最神（「臺灣府志」）。蟻蟲即蟻蟻（「噶瑪蘭廳志」）。

蠶，「爾雅」：蠶，桑蟲。「注」：食桑葉作繭者，即今蠶。「本草」：蠶，含絲蟲也。按：蠶吐絲可爲繭，但臺地無有能繭之者（「噶瑪蘭廳志」）。兒童習之，未能繭絲（「淡水廳志」）。

蜂虎，狀似蜂蟻而大，頭有斑點，入蜜蜂窩，則盡食其蜂（「諸羅縣志」）。能折損花（「噶瑪蘭廳志」）。

毛蟲，身上有毛。「爾雅」：蟬，毛蟲。「說文」：俗呼毛蟲，有毒螫人。「楚辭」：蟬蟬兮我

冀是也（「諸羅縣志」）。「正字通」：無足，身扁綠色，似蠶而短。「本草」：毛蟲多生石櫟樹上，故名天蟬子。宗稷曰：多在棘枝樹上，故曰棘刺子；俗呼刺毛蟲（「噶瑪蘭廳志」）。蠶案：「爾雅」：蟬，毛蟲。「說文」：蟬，作蟬，「諸羅縣志」所引「楚辭」，乃王逸「九思」之詞也。

蟬蟬，夏月積暑濕氣所生，無足，長二、三寸，大如銀殼，背黃黑色，行處吐白沫成銀，有光；俗呼為蟬蟬（「諸羅縣志」）。「爾雅」：蟬蟬入耳。「注」：蟬蟬，「說文」：此蟲象蟬蟬，黃色而細長。「雨航雜錄」：淮南子曰：晨陽去蚤虱而來於蟬。蟬即蟬蟬也。聞人髮脂沾香，則入人耳及諸竅中，鼻聞香能召是物（「噶瑪蘭廳志」）。蠶案：「方言」云：蟬蟬自西而東，謂之蟬蟬，或謂之入耳，或謂之蟬蟬，蟬蟬之間，或謂蟬蟬好。北燕謂之蟬蟬，百物而異名。「諸羅縣志」及各書志皆誤作蟬蟬，今更正。

蠶蟬，「本草」名蠶蟬。穴而居，狀如促織。「詩義疏」：似蟬而小，善跳好鬥，立秋後則夜鳴，俗名蠶蟬有馬，足食之兆（「諸羅縣志」）。「山堂肆考」：促織有翼而黑色，蠶蟬無翼而褐色（「噶瑪蘭廳志」）。

樹蟬，狀如蟬蟬，綠色生樹間（「鳳山縣志」）。

斑蟊，「本草」：生豆葉下，為腹尖喙，甲上有黑斑斑文（蠶案：「鳳山縣志」：斑蟊，誤作斑

臺灣通志·物志

一八三

臺灣通志

一八四

蟬，今更正）。

金龜，「北戶錄」：甲蟲化也，五、六月生草上，大如榆莢，俗呼紅娘（「噶瑪蘭廳志」）。

鳳蟬，要底蟲也（「鳳山縣志」）。蟬蟬，蟬蟬下，蟬蟬底，土中生，似白魚（「彰化縣志」）。

蠶蟬，「爾雅」：蟬，鳳蟬。「說文」：作鳳蟬。負，蟬蟬近，通用。蟬蟬一名伊威，見「本草」，或作蟬蟬，又名委委，「說文」作委委，並同一物也。

蟬，木中產蟲，通名蟬（同上）。

蟬蟬，「本草」：蟬蟬一名蟬蟬。「埤雅」：蟬蟬也，一名蟬蟬（「噶瑪蘭廳志」）。

米蟬蟬，「爾雅」：蟬蟬，蟬蟬「注」：今米蟬中蟬小蟬蟬，蟬蟬人呼蟬子。

結草蟲，「古今注」：一名結草，好於草末折，屈伸蟲也，為巢窟。

蟬，「山堂肆考」：蟬生蟬蟬，蟬小蟬大，俗呼蟬蟬。

尺蠖，「說文」：屈伸蟲也。「埤雅」：一名蠶蟬，似蠶而細小，行則促其腰乃能進步，食葉老亦吐絲作室。

蟬蟬，「史記周本紀」：蟬蟬滿野。「注」：蟬蟬也。「埤雅」：小蟲似蟬，亂飛者也。

蟬蟬，「山堂肆考」：蟬蟬蟲，似蟬蟬而身扁，作白幕如錢者，俗呼為蟬蟬。其抱子隔幕而伏，生子數百，蟬蟬而出，一名蟬蟬。

。又，海鰻肉粗而刺硬（「諸羅縣志」）。有雄無雌，以影鰻生子（「鳳山縣志」）。近內山溪，

多產鰻，天寒出遊溪邊，食蘆竹心，因得獲取（「淡水廳志」）。無鱗有刺名鰻，肉細嫩，味

清甘。又云：「埋鰻」謂之鰻，魚腹白，有舌無鱗，背有肉鼠尾，生泥中，焚其頭角可辟瘴（

「澎湖廳志」）。據案：「澎湖志」又一說，乃鰻魚。注語：鰻魚色黃無白腹者，氣能辟瘴，惟鰻

鱗能然；故移併於鰻魚一條。又考「圖經」趙鼎公雜「說文」：有鰻鰻者，以影鰻於鰻魚，則其下

皆附鰻之鱗而生，故謂之鰻鰻也。「鳳山志」謂：有雄無雌，以影鰻生子，本此。

鰻魚（臺灣縣志、噶瑪蘭志同作鰻），形似貼沙而薄，嘴乾味香美，鮮食亦佳。冬月出產耳門外

最多，方言謂之塗鰻（「諸羅縣志」）。「埋鰻」：背細細鱗，縮項鰻腹，蓋即所謂鰻魚也（噶瑪

蘭志）。鰻，鮓也（「臺灣縣志」）。帶魚：「通志」：身薄而長，其形似帶，無鱗，入夜有光，俗呼為白帶（「諸羅縣志」）。有

涎如粉（「彰化縣志」）。冬月一釣，則曬而升（「澎湖廳志」）。鰻魚：似鰻，巨口細鱗，張季康思鰻鰻，即此。隋煬帝謂之金鰻玉鰻（「諸羅縣志」）。

午魚，鰻之別種，身圓厚味，差於鰻。產海出九、十月間，俗作鮓（據案：「廣東通志」）：三、

許魚狀如鰻，肉鬆、少刺，味甘，重數十斤，則鮮魚不獨產地有之矣。

鰻魚，方言名鰻魚：巨口細鱗，無刺，形如鰻，味甚美。長者可六、七寸，出淡水武勝等社

鰻魚，方言名鰻魚：巨口細鱗，無刺，形如鰻，味甚美。長者可六、七寸，出淡水武勝等社

鰻魚，方言名鰻魚：巨口細鱗，無刺，形如鰻，味甚美。長者可六、七寸，出淡水武勝等社

鰻魚，方言名鰻魚：巨口細鱗，無刺，形如鰻，味甚美。長者可六、七寸，出淡水武勝等社

鰻魚，方言名鰻魚：巨口細鱗，無刺，形如鰻，味甚美。長者可六、七寸，出淡水武勝等社

鰻魚，方言名鰻魚：巨口細鱗，無刺，形如鰻，味甚美。長者可六、七寸，出淡水武勝等社

黃鰻魚，「興化志」名黃鰻，狀似烏鰻；身小而薄，肉細而味清，以其翅黃，故名。淡水有星

二、幼者（「諸羅縣志」）。

鰻魚，俗謂之鰻。「爾雅」：鰻似蛇無鱗，黃鰻黑鰻，體多涎沫（同上）。生溝圳泥窟中（

「彰化縣志」）。俗呼黃鰻（「噶瑪蘭廳志」）。腹黃，「異苑」作黃鰻，貯水缸中，夜以火照之

，其蛇化者，項有白點，身浮水上；名化骨鰻，食則傷人（「澎湖廳志」）。

虎魚，狀似虎頭，巨口無鱗，長不盈尺，肉嫩而美（「諸羅縣志」）。

黃魚，色微黃，扁而細鱗，長六、七寸，脂厚味豐，很多刺耳（同上）。身扁黃質細鱗，味甘

而多細刺（「彰化縣志」）。黃魚，石首也（「臺灣縣志」）。

鰻鰻目魚，塢中所產，夏秋盛出，狀類鰻，鱗細。郭氏時，蓋以為黃品（「諸羅縣志」）。

鰻魚，「爾雅」：小者鰻也，是生海邊泥塗中，其大如指，善跳故名。俗呼花鰻，以其身有白

花點也（同上）。長不盈尺，肉嫩而美（「彰化縣志」）。前兩足善跳走（「淡水廳志」）。花跳

生泥中，有花紋善跳，作鰻亦佳（「澎湖廳志」）。

鰻刀，一名刀魚，產人名鰻刀。「爾雅」：鰻，鰻刀。郭璞注：鰻魚也，長頭而狹薄，腹背如

刀，故名（「諸羅縣志」）。多刺無鱗，味亦美（「澎湖廳志」）。

烏鰻，身短闊，「興化志」：似鰻鰻魚，但其鰻，故名（「諸羅縣志」）。

鰻鰻，身圓直如鰻，首有小骨插入背脊中，如鰻，味甚甘脆（「諸羅縣志」）。郭璞「江賦」

：「每遇大魚，輒噴墨周旋以衛身；中有骨如小舟，名海漂鰻」；俗呼為墨鰻（同上）。墨魚即烏鰻

（「臺灣府志」）。「正字通」又名墨鰻（「噶瑪蘭廳志」）。形如鰻，八足，前有「鰻鰻長」（

「澎湖廳志」）。

鰻鰻，身圓直如鰻，首有小骨插入背脊中，如鰻，味甚甘脆（「諸羅縣志」）。郭璞「江賦」

：「每遇大魚，輒噴墨周旋以衛身；中有骨如小舟，名海漂鰻」；俗呼為墨鰻（同上）。墨魚即烏鰻

（「臺灣府志」）。「正字通」又名墨鰻（「噶瑪蘭廳志」）。形如鰻，八足，前有「鰻鰻長」（

「澎湖廳志」）。

鰻鰻，身圓直如鰻，首有小骨插入背脊中，如鰻，味甚甘脆（「諸羅縣志」）。郭璞「江賦」

：「每遇大魚，輒噴墨周旋以衛身；中有骨如小舟，名海漂鰻」；俗呼為墨鰻（同上）。墨魚即烏鰻

（「臺灣府志」）。「正字通」又名墨鰻（「噶瑪蘭廳志」）。形如鰻，八足，前有「鰻鰻長」（

「澎湖廳志」）。

鰻鰻，身圓直如鰻，首有小骨插入背脊中，如鰻，味甚甘脆（「諸羅縣志」）。郭璞「江賦」

：「每遇大魚，輒噴墨周旋以衛身；中有骨如小舟，名海漂鰻」；俗呼為墨鰻（同上）。墨魚即烏鰻

（「臺灣府志」）。「正字通」又名墨鰻（「噶瑪蘭廳志」）。形如鰻，八足，前有「鰻鰻長」（

「澎湖廳志」）。

鰻鰻，身圓直如鰻，首有小骨插入背脊中，如鰻，味甚甘脆（「諸羅縣志」）。郭璞「江賦」

：「每遇大魚，輒噴墨周旋以衛身；中有骨如小舟，名海漂鰻」；俗呼為墨鰻（同上）。墨魚即烏鰻

（「臺灣府志」）。「正字通」又名墨鰻（「噶瑪蘭廳志」）。形如鰻，八足，前有「鰻鰻長」（

「澎湖廳志」）。

鰻鰻，身圓直如鰻，首有小骨插入背脊中，如鰻，味甚甘脆（「諸羅縣志」）。郭璞「江賦」

：「每遇大魚，輒噴墨周旋以衛身；中有骨如小舟，名海漂鰻」；俗呼為墨鰻（同上）。墨魚即烏鰻

（「臺灣府志」）。「正字通」又名墨鰻（「噶瑪蘭廳志」）。形如鰻，八足，前有「鰻鰻長」（

「澎湖廳志」）。

鰻鰻，身圓直如鰻，首有小骨插入背脊中，如鰻，味甚甘脆（「諸羅縣志」）。郭璞「江賦」

：「每遇大魚，輒噴墨周旋以衛身；中有骨如小舟，名海漂鰻」；俗呼為墨鰻（同上）。墨魚即烏鰻

（「臺灣府志」）。「正字通」又名墨鰻（「噶瑪蘭廳志」）。形如鰻，八足，前有「鰻鰻長」（

「澎湖廳志」）。

鰻鰻，身圓直如鰻，首有小骨插入背脊中，如鰻，味甚甘脆（「諸羅縣志」）。郭璞「江賦」

：「每遇大魚，輒噴墨周旋以衛身；中有骨如小舟，名海漂鰻」；俗呼為墨鰻（同上）。墨魚即烏鰻

（「臺灣府志」）。「正字通」又名墨鰻（「噶瑪蘭廳志」）。形如鰻，八足，前有「鰻鰻長」（

「澎湖廳志」）。

鰻鰻，身圓直如鰻，首有小骨插入背脊中，如鰻，味甚甘脆（「諸羅縣志」）。郭璞「江賦」

：「每遇大魚，輒噴墨周旋以衛身；中有骨如小舟，名海漂鰻」；俗呼為墨鰻（同上）。墨魚即烏鰻

（「臺灣府志」）。「正字通」又名墨鰻（「噶瑪蘭廳志」）。形如鰻，八足，前有「鰻鰻長」（

「澎湖廳志」）。

鰻鰻，身圓直如鰻，首有小骨插入背脊中，如鰻，味甚甘脆（「諸羅縣志」）。郭璞「江賦」

：「每遇大魚，輒噴墨周旋以衛身；中有骨如小舟，名海漂鰻」；俗呼為墨鰻（同上）。墨魚即烏鰻

（「臺灣府志」）。「正字通」又名墨鰻（「噶瑪蘭廳志」）。形如鰻，八足，前有「鰻鰻長」（

「澎湖廳志」）。

斑者，化為鰻。是鯊魚變態，昔人有其說矣！蓋地多鰻，或謂為鯊魚所化，恐誠然。

鮎，身圓頭扁，色黑黃，無鱗，多涎沫，肉豐，出腹中（「諸羅縣志」）。鮎即鰻也，溪湖皆有之，青色，一名鰻（「彰化縣志」）。

鰻，色微黃，身薄而小，多刺。「漳郡志」：以為黃雀所化（「諸羅縣志」）。

沙梭，長五、六寸，形如鰻，肉豐骨脆。

海鰻，即海鰻，大能吞舟，浮於水面，黑如牛背，俗謂海鰻現，則大風將雨（俱同上）。鰻魚，俗呼海鰻，長數十丈，虎口蝦尾，皮生沙石，刀箭不能入，大者數萬斤。閩「大記」：巨能吞舟，日中閃爍，若蝦朱旗；遊健好動，故又名鰻（「澎湖縣志」）。羅案：「廣東通志」云：海鰻，大抵即長鰻也，可證鰻即海鰻。「水經注」云：鰻店海底，入穴則海水為潮，出穴則潮退。此極言鰻能翻海潮，其實潮之漲退不繫乎鰻也。

旗魚，色黑，背翅如旗，鼻頭一刺長二、三尺，極堅利；大者六、七百斤，小者亦百餘斤，鰻舟立沉（「淡水縣志」）。蓋鰻之類（「澎湖縣志」）。

紅魚，俗作鯪非。張東沙曰：形圓如扁，無鱗，色黑黑，口在腹中，尾長於身，有黃紅燕鯪。黃紅大而肉粗，燕紅小而肉潤（「諸羅縣志」）。幼魚一名紅魚（「彰化縣志」）。「興化志」：紅魚頭圓亮如燕，身圓扁如燕，尾圓長如牛尾，以其首似燕，故名燕紅魚；以其尾言，故又名牛

尾魚（「噶瑪蘭志」）。身如扁燕，口在額下，尾長一尺；錦紅身有花點，大者三、四百斤，又有泥紅、掃帚紅、水沉紅（「淡水縣志」）。

青鱗，「興化志」：大如梅，長六、七尺，色青鱗厚。「通志」：一名青鱗。（「諸羅縣志」）。一名青鱗（「彰化縣志」）。

紅砂，形似鰻，皮紅如塗，鱗細，遠望之與金魚之紅者無異。內地有紅砂巨而美，又是別種（「諸羅縣志」）。

鮎，「通志」：尾有鱗，多穴於田壩或泥岸中。

鰻魚，色青，體圓而短，味腥，俗呼大鰻，以其寒熱時出也（俱同上）。小者甘脆（「鳳山縣志」）。

鰻甲魚，鱗硬如甲，故名。去其皮方可食（「諸羅縣志」）。

鰻魚，「漳志」作鰻（「淡水、澎湖志」作鰻）。大者如掌，皮粗，刺之晒乾，以槌木器，光潤倍常。內地取其小者為魚醬（同上）。小者可醃，作鮓亦佳（「鳳山縣志」）。

泥鰻，「爾雅疏」：鰻一名鰻，今泥鰻也；穴泥中，因名。「埤雅」：似鰻而短，以鰻自染，鰻提。俗謂之鰻魚，以入秋最多也（「諸羅縣志」）。鰻鰻多延難提（「臺灣府志」）。「莊子」：食之以委蛇。郭象「注」：委蛇，泥鰻（「噶瑪蘭志」）。泥鰻，即泥鰻，似鰻而短（「澎湖

縣志」）。

鰻魚，頭扁身微圓，黑色，長五、六寸，產陂湖潭窟中。「通志」謂之田鰻，「興化志」謂之鰻（「諸羅縣志」）。無鱗有刺（「鳳山縣志」）。

狗鰻魚，身圓，赤黑色，長尺餘，有細刺，魚之粗劣者（「諸羅縣志」）。即鰻雨魚（「淡水縣志」）。身長尾尖（「澎湖縣志」）。

鰻魚，鱗細骨脆，味甘美，正月從沿溪入內山，長幾寸餘，每月長一寸，至冬成尺。遷自內山，到海邊出卵而沒（「福建通志」）。

鰻魚，身扁無鱗，尖頭短尾，亦名牛鰻。

鰻魚，大者尺許，小者寸許，平時游泳如魚，遇物腹中鼓氣而躍，其刺如刺，其形如龜；又名刺龜魚，中空可為燈。

四破魚，似鰻而無鱗，性嗜火。大武嶺至三貂一帶海邊，居民皆夜以二燈共張一罾，另一小艇持炬引之；群魚望火而來罾中，得魚無數（俱同上）。

鰻魚，可醃作鮓（「臺灣府志」）。竹葉鰻，身扁，鱗相疊，大二、三兩，作鮓佳（「澎湖縣志」）。

花身魚，體有斑文（「臺灣府志」）。

扁身苦魚，身有花點（同上）。肉亦甘，名實似不相宜（「鳳山縣志」）。花點細鱗（「澎湖縣志」）。

金錢魚，狀如花錢（「臺灣府志」）。鰻鰻多刺（「鳳山縣志」）。

花鰻魚，斑點如花（「臺灣府志」）。

鰻魚（「淡水志」續作鰻），溪湖中魚之最惡者，引子游水，鰻魚不敢犯（同上）。

鰻魚，韓昌黎所謂鰻魚。身圓，頭有八脚宿聚，當中有口，腦上有窩如臼，囊中有黑膏及黃膏，行則手足向下，高舉而疾游。產澎湖（「臺灣府志」）。腹圓，口在腹下，八足聚生口旁，足多有圓紋凸起，紫色。春初出，夏初止，似石拒而小，亦名量拒。澎人以火照此，可作釣餌（「澎湖縣志」）。居石穴中，人取之，能以腳粘石拒人（「噶瑪蘭志」）。淡不多有（「淡水縣志」）。

羅案：韓愈「初南食時注」云：量舉有八足，身上有肉如臼，亦曰量魚。可證量魚即量舉也。石拒本作石拒「續表與錄」云：石拒亦量舉之類，身小而足長是也。

鰻魚（「噶瑪蘭」續作鰻，澎湖志續作鰻），狀如鰻而大，肉厚味甘美，出澎湖（「臺灣府志」）。晒乾鮮食俱佳（「噶瑪蘭志」）。小者曰鰻斗，味遜（「澎湖縣志」）。

鰻魚，一名鰻魚（「臺灣府志」）。俗云鰻魚頭，鰻魚喉，言柔滑也（「澎湖縣志」）。

鰻魚，「澎湖志作鰻魚」。魚狀如鰻而潤，色綠，嘴尖而勾曲，似鰻而滑，故名。產澎湖（

「臺灣府志」)。色紅綠相間(「鳳山縣志」)。體身皆綠，嘴紅而尖，勾曲如筍哥(「澎湖廳志」)。

龍尖魚，口尖身豐，味甘而脆美，出澎湖，多晒作乾(「臺灣府志」)。喉內有紅色(「淡水廳志」)。

三牙魚，有赤、白二色(「臺灣府志」)。有三齒(「淡水廳志」)。

鱖仔，魚小無鱗(「鳳山縣志」)。

石拒魚，八腳似草魚(同上)。八足長尺許，居石穴中，人捕之，能以足抱石拒人。鮑魚味之清甘，魚乾中絕美者(「澎湖廳志」)。

刺額魚，狀似金鱗，頭內有石子一枚(「鳳山縣志」)。

嘴尖魚，嘴長二寸許。

白腹魚，狀似烏鰂而腹白(俱同上)。無鱗，以淡、色白、二、三月間入日晡露最盛(「鳴鶴廳志」)。

形如馬鰂而身稍闊，味亦同美(「澎湖廳志」)。

加貝魚，身微黑，有細鱗，似金精(「鳳山縣志」)。

金精魚，身圓，有花點，味佳(同上)。花點細鱗(「淡水廳志」)。

金梭魚，金鱗身軟(「鳳山縣志」)。因如梭(「澎湖廳志」)。

藍時通 幸一物產

一八九七

臺灣廳志

九八

竹拔魚(「鳴鶴廳志」作竹拔)，口尖身長(「鳳山縣志」)。

鯉魚，一名鱖，有白虎斑，大頭，種自內地來。

田鴨魚，體圓而體長。

飛燕魚，疑是沙燕所化，兩翼尚存，又飛魚色青，有翅能飛(俱同上)。漁人懸燈以候，每結陣飛入於舟，力不勝，遂燈燬之(「淡水廳志」)。

飛鳥，夜燃燈，魚自飛至(「澎湖廳志」)。

案：飛燕魚，即飛鳥「鳳山」、「淡水志」俱誤分爲二，今併之。

梳齒魚，黑色花點，齒如梳，魚肚食之立死(「鳳山縣志」)。狀似泥魷，重者七、八斤(「澎湖廳志」)。

小波漢魚，青色小尾(「鳳山縣志」)。

鱖魚，身圓肉厚。

七星魚，似鱖而小，有黑點七。

赤海魚，紅色。

鹹魚，口邊有兩大刺。

牛尾魚，狀如牛尾(俱同上)，無鱗，形似(「澎湖廳志」)。

青筒魚，色青口尖，行如飛(「鳳山縣志」)。

交網魚，有烏、赤二種。

牛姑鱸魚，頭闊皮青(謹案：「字書」無「姑」字)。

泥鰍魚，似鰍魚，多暗刺(俱同上)。狀如鱖，生海泥中(「彰化縣志」)。身長(「淡水廳志」)。

咬網狗魚，色黑，口，無分左右(「鳳山縣志」)。形似鰍魚(「澎湖廳志」)。

海鱸魚，頭大皮黑(「鳳山縣志」)。

合西魚，身扁色白(同上)。有刺(「淡水廳志」)。

刺圭魚，色黑身厚(「鳳山縣志」)。

金鐘子魚，細鱗，形圓扁(同上)。

鰻魚，種出江西，買魚苗養池中(彰化縣志)。以小鱗細，有紅鱗者白紅鰻，其頭尤甘滑(「澎湖廳志」)。

草魚，一名鱖，池中多買魚苗養之，產於大肚溪者尤佳。

鰻魚，細鱗多刺(俱同上)。

苦瓠魚，頭大身尖(「鳴鶴廳志」)。

赤鯉魚，鱗細肉堅(「淡水廳志」)。

藍時通 幸一物產

一八九七

臺灣廳志

九九

五色魚，產於雞籠、頭港。

交網魚，味清而佳(俱同上)。

出於冬月，味甘美不下龍占(「澎湖廳志」)。

泥鰍魚，黑色口闊，大者五、六十斤；又有珠鰍，色黑，身有紅白點，小鱗則黑色(「淡水廳志」)。

鯉魚，頭闊皮青(謹案：「字書」無「鯉」字)。

龍占魚，大一、二斤，鱗以作鱗亦佳。澎人推爲上品，一作龍尖(「澎湖廳志」)。

長翼魚，頭尖身圓，重二、三十斤，翼長，與翅同長。

青嘴魚，略似龍占，頭有一條青色，作鱗亦佳。

丁香魚，身圓尖，長寸許，作鱗甚佳。

鱖魚，身扁無鱗，尖頭短尾，亦名牛姑鱸(謹案：「字書」無「鱖」字)。

象耳魚，身扁色黑，刺最利，重約五、六斤。

肉鰻魚，身圓而肥，結陣而行，有一網百捕者。

金目魚，「紀略」云：即松江之四腮鱸。

石鰻魚，頭圓、身扁、青色、粗鱗，大者十餘斤。

青感魚，青色，狀如石鰻，大亦如之。

琵琶魚，身圓而扁，尾長有刺，俗呼網蓋魚，以形似得名「紀略」謂：即郭璞「江賦」之鱗魚。有紅、黑二種。

刺龜魚，身圓如球，頭尖，尾短，無鱗，兩邊小翼，有刺如網，形略似龜，取其皮以作燈，亦可觀。

燕子魚，狀如燕，有赤、黑二種；可曬乾。黑名烏燕，翅四，開張較昂；大者十餘斤，或云海燕所化。

米魚，身扁細細。

水尖魚，圓而尖，嘴尖長。

花鱸魚，如長翼魚。

斑牛魚，斑點細鱗。

大頭丁魚，頭大尾尖。

雞魚，扁而赤，細鱗。

赤鯪魚，身短，頭大，尾兩側，赤色有鱗。

鮎仔魚，花跳之類。

馬鞭魚，赤而長，尾尖，上有絲一條。

澎湖通志

卷四

來鱸魚，頭大，口闊，細鱗，有花點，皮肉甚粗。

奚魚，河豚之類，食之傷人。

枋頭魚，似交鰻而色白如銀，結陣以行，一網常數百斤。

土龍魚，有力，性燥，補火。

鰻哥魚，頭圓而小，紅色有鱗（俱同上）。

金魚，色紅，尾如線，而囊金者為貴；亦黑色而囊金者（「諸羅縣志」）。初出黑色，久乃變紅或變白，亦有紅色，斑色相間者，養之盆中，以供玩賞（「彰化縣志」）。即朱魚，尾三枝，又有雙眼凸起，尾分四歧者，稱龍頭金魚；尤貴。（「澎湖廳志」）。

鱖魚，「泉郡志」狀如指，長二、三寸，有花文，紅綠相間，尾鮮紅有黃點，善跳。泉人呼為丁班；漳人呼為三斑（「諸羅縣志」）。據案：「嶺南名勝記」云：鱖魚，大如兩指，身為五彩，蝦蟹燕尾。開則寬日不倦，陰雨則伏不動，此即所謂鱖魚也。此與上金魚供玩賞，非可充饌。今從「舊志」附錄於此。

鮪，「北戶錄」：水母。一名炸，一名石鏡。「博物志」：狀如凝血，從廣數尺，無正圓，亦無

頭、目、腸、膽：蒙蝦隨之，以蝦為目（同上）。「山堂肆考」：水母大如盤，形似白棉絮，以明

變廣之，久則漸漸如紙，俗呼白皮紙；江、浙呼海折皮（「鳴鶴閣志」）。

沙蠶，生海泊泥塗中，形似蠶，中有沙，故名。味甚鮮美，北人情其形以為蚓也，棄之。晒乾

酥食亦佳，又名龍腸（「諸羅縣志」）。形似蚯蚓，可食（「鳳山縣志」）。龍蟲一名沙蠶（「澎

湖廳志」）。

海蟹，有口，無鱗，足、耳、目；產於八罩海中者良（據案：蛇與沙蠶、海蟹皆水族之可食者，

今從舊志附錄於此）。

海蟹，或作蝦魚，狀如海蟹，大亦次之，頭如猪，腹水面文餘，直上若浮屠，噴水如雪，故謂

之蟹（俱同上）。

海和尚，色赤，頭與身似人形，四翅無鱗（「鳴鶴閣志」）。見人輒笑，見則為龍屬之徵；

行舟遇之不祥，必焚香楮而引避之（「澎湖廳志」）。據案：「海語」云：海和尚，人首龍足，身長

而無甲。舟行遇者，率虞不利。此與人魚相類。人魚長四尺許，體狀壯健似人形；惟背有短鰭，

點行過者，亦必作法驅厭）。

海狗，頭似狗而魚身，尾尖，四翅（「鳴鶴閣志」）。

海馬，狀如馬，頭有鬃，亦四翅，獲之不祥（「淡水廳志」）。（據案：「本草衍義」云：海馬

其首如馬，其身如蝦，其背僅有節文，長二、三寸）。

海龍，生澎湖，首尾似龍，無牙爪，長不徑尺，冬日雙眼海龍，獲之為珍物，入藥功倍海馬

（「澎湖廳志」）。

海風，頭有孔，重者四、五百斤。

倒吞象，口在腹，無齒，能吞人（俱同上）。據案：以上皆海中異魚，不常見。「舊志」所載，

附錄於此）。

龜，「大戴禮」：中蟲三百六十，龜為之長。海中有大至數尺者，曰海龜；味如蟹（「諸羅縣

志」）。「博物志」：龜純雌無雄，與蛇交通生子。臺地有二種：尾長介粗者，名蛇龜；尾中介

有文者，名龜龜（「鳴鶴閣志」）。

龜，「養魚經」：魚養三百六十則龜為之長，而引飛出水。有龜則魚不復去，故一名神守，又名團

魚（「諸羅縣志」）。事物原始：一名甲魚（「鳴鶴閣志」）。大城北潭有之（「澎湖廳志」）。

龜，介蟲之長，狀如大龜，生大海中；火炎山上池內有之（「彰化縣志」）。

龜，龜屬「本草」：海龜，大者最貴，小者為龜，山龜之巨者（「鳴鶴閣志」）。

龜，頭尤多（「淡水廳志」）。狀如龜，四足漫胡無指爪，刺刺時兩目淚下。甲可亂珊瑚，亦以飾

物。臺人市販鹿膠，每以板殼同煎（「澎湖廳志」）。據案：「太平御覽」引劉歆「交州記」曰：

蛟蟹似珊瑚，龜頭，蟹身，蝦尾，色似似綿文，大如笠，四足漫胡無指中，前有黑朱可以飾物。蛟

蟹即蛟蟹之別體字也）。

蜆，「爾雅翼」：狀如蜆，偏身蜆中，居土穴中，人謂之穿山中，以其能穿穴。一名龍理：「山海經」：龍理，陵居是也（「諸羅縣志」）。「臨海志」：尾刺如三角，故謂之龍理（「澎湖廳志」）。

環形，狀如龜，殼稍長，背有甲十二片，黑白交，邊缺如鋸齒，無足有四齒，前長後短；煮其甲，柔如皮，因以作器。應邵曰：蜆曰環形，蜆曰蜆（「澎湖廳志」）。蘇軾：「嶺表錄異」云：玳瑁生其甲，帶之有蟲，甲即自落，若死無此蟲。據此，則玳瑁生甲片，可驗蟲毒矣。

蜆，色青黑，血藍，尾如絲，十二足悉在腹下；雌常負雄，漁者取之得雙（「諸羅縣志」）。腹中有子如粟大，可隔以爲醬，甚佳（「臺灣府志」），殼甚堅，可作杓（「鳳山縣志」）。置之水中，雄小者浮雌大者沉，雌常負雄行，雖波濤不解，失偶則不能獨活；故號蜆（「淡水廳志」）。尾燒烟，可辟蚊蚋（「澎湖廳志」）。

蜆，「爾雅翼」：八足而二螯，八足折而容納，故謂之蜆；兩螯而容納，故謂之蜆，隨潮中解，故字從解（「諸羅縣志」）。蜆產皆出於海，獨諸羅生溪湖中。蜆生毛，名曰毛蜆，秋後甚肥美。海中則有沙蜆，色黃，通身有刺，遇人即伏沙底。沙蜆，色赤，走甚疾。大脚仙蜆，身小，一蜆大，一蜆小，色赤白相雜。虎蜆，通身紅點。青蜆，青白色，兩螯獨大。金錢蜆，身扁，色赤黑，此種食甚佳（「臺灣府志」）。一蜆大，一蜆小，曰撞劍（「臺灣縣志」）。一名幼蜆，腹有尖圓

臺灣通志·物產

二〇五

臺灣通志·物產

二〇六

之別，尖爲公蜆，不及圓而母蜆之多黃而香也（「臺灣縣志」）。蜆一名郭索（「澎湖廳志」）。蜆，似蜆而小，穴諸荒烟蔓草中，非明望不出，其出也，明雄，望皆雄；明雌，望皆雌。八月望日尤多（「嘉義縣志」）。

蜆，一名蜆蚌，生海邊泥塗中；隨大潮退殼，一退一長（「諸羅縣志」）。育多於肉，曰紅蜆；無膏曰菜蜆，大者長尺餘，蜆無毛，故異於蜆（「臺灣府志」）。其殼甚堅（「鳳山縣志」）。虎蜆，「海菜志」：文有虎斑，色如琥珀（「澎湖廳志」）。

蜆，「爾雅」：蜆殼而多黃者，名蜆。其蜆甚銳，斷物如刀割（「諸羅縣志」）。形似蜆，但殼有斑點（「臺灣府志」）。別司蜆，亦名蜆蜆（「鳳山縣志」）。蜆海中（「淡水廳志」）。蜆狀，在海岸穴而居。「北戶錄」：有毛曰蜆蚌，無毛曰蜆（「澎湖廳志」）。

蜆，「爾雅」謂之蜆蚌，蚌「註」：狀如海蚌，圓而厚，外有環狀，即今之蜆也。「蜆蚌與異」：「呼瓦稜子，以殼上有稜如瓦也（「諸羅縣志」）。蜆蚌之屬，殼圓而厚，形如瓦，而（「臺灣府志」）。「說文」：「名伏老，海人取其肉，養於泥塗中，俟其大，貨於市。」一名蜆果，浙江謂之毛蜆（「臺灣縣志」）。有烏蜆，蜆食佳（「淡水廳志」）。珠蜆，肉紫色，熱水淋之即熟，帶血食，甚美。又有絲蜆，并頭蜆，五爪蜆數種（「澎湖廳志」）。

西施舌，殼黑綠色，形似小蚌而長。「京都志」：其內有舌最美，海錯之珍，次於江瑤柱（「諸羅縣志」）。蜆所出不宜多食（「臺灣府志」）。似蜆而薄（「淡水廳志」）。肉細軟如舌，味佳（「澎湖廳志」）。

車蜆，似蛤而大，殼厚微黃，肉堅含鹽不放，俗呼爲蜆（「諸羅縣志」）。蜆，蛤之大者，肉白多漿（「臺灣府志」）。蜆仔生海泥中（「彰化縣志」）。

花蛤，似蜆而小，殼有斑文。「本草」謂：蛤蜊有文，即此。「證記」：蜆入水爲蛤，是也。味甚滑，此地不多產（「諸羅縣志」）。雍正癸丑，蜆生，他少見（「臺灣縣志」）。蛤有三種，皆生於海（「臺灣府志」）。一名文蛤（「鳳山縣志」）。蜆之小者（「彰化縣志」）。海蛤無文（「臺灣縣志」）。

蛤蜊，似蜆而小，殼圓，微黑色，肉黃（淮南子：若士方捲龜殼，而食蛤蜊。西陽雜俎：蛤蜊候風雨，能以殼爲蜆（「諸羅縣志」）。白殼紫背者曰蛤蜊；又有「一種形厚而背黑者，「興化志」謂之蜆，亦蛤蜊類也。其肉皆白，而好黃（「臺灣縣志」）。生溪湖泥沙中（「淡水廳志」）。或云：蛤蜊，文蛤，由一潮生一蜆，有白蛤，亦蛤蜊類，殼可燒灰，入藥爲蛤粉（「澎湖廳志」）。

牡蠣，「本草」：附石而生，或隨潮連如房，故名蜆蜊。俗呼爲蜆，小者名珠蜆，最佳。此間不須須石殼種；蜆生海中，取之者乘浪，用長竹出諸水底（「諸羅縣志」）。鹹水，結成殼，可燒灰（「臺灣府志」）。蜆，牡蠣也（「臺灣縣志」）。又可入藥品（「澎湖廳志」）。

臺灣通志·物產

二〇七

臺灣通志·物產

二〇八

蜆，或作蜆，種類不一，有紅蜆、沙蜆、斑蜆、白丁蜆；各地紅蜆最佳，又有黃蜆米，小而色紅，蜆作蜆米（「諸羅縣志」）。別有一種蜆（「鳳山縣志」）。龍蜆，昂首蜆角，如蜆狀，甲硬如蜆，蜆長一、二尺，蜆六、七寸，有芒刺，尾下累累相續（「臺灣縣志」）。蜆出海中，夏秋最盛，蜆食極佳（「淡水廳志」）。有狗蜆，亦蜆，殼亮蜆，又有八節蜆，紅白相間。蜆，小者如米，蜆之佳。蜆蜆，肉薄不中食。蜆蜆，尾有刺能傷人（「澎湖廳志」）。

蜆，「通志」：蜆蜆大如蜆，長數寸，肉白而厚有膏，味甚佳。「本草」謂之蜆蜆，又蜆蜆，其殼可以吹。花蜆如田蜆而小，殼圓色白，紅點斑斑。大蜆蜆其殼，可作蜆蜆杯（「諸羅縣志」）。珠蜆，似花蜆而小，殼堅硬，蜆蜆有皮，厚而圓，如半面珠，故名。澎湖所產，惟蜆食爲佳（「臺灣府志」）。「本草」：田蜆食泥在腹，十年猶活，能伏氣飲露。石蜆在池潭中可常食（「鳳山縣志」）。有蜆蜆、肉蜆、苦蜆、寄蜆、來蜆產內地。淡水亦有（「淡水廳志」）。有巴蜆、細蜆。俗云：珠蜆蜆可飾器，連蜆蜆可作杯；白蜆、黃蜆、紅蜆、蜆蜆，蜆蜆可作蜆（「澎湖廳志」）。

蜆蜆：「太平御覽」引「南州異物志」云：蜆蜆蜆狀如蜆杯，頭如鳥，頭向其腹，蜆似蜆蜆，故名。據此，則蜆蜆原有蜆蜆之名，非獨可作蜆蜆杯已也。

蜆，與蛤蜊類而異形，圓者曰蛤，長者曰蜆；殼綠黑色，老蜆合珠。「戰國策」謂：與蜆相持者也（「諸羅縣志」）。蜆明亮，老亦能生珠（「鳳山縣志」）。田蜆，俗名田杯（「彰化縣志」）。

蜆，與蛤蜊類而異形，圓者曰蛤，長者曰蜆；殼綠黑色，老蜆合珠。「戰國策」謂：與蜆相持者也（「諸羅縣志」）。蜆明亮，老亦能生珠（「鳳山縣志」）。田蜆，俗名田杯（「彰化縣志」）。

「五雜俎」：大者如箕。「左思賦」：蚌，珠胎，與月盈虧。中秋無月，則蚌無胎。殼可燒灰塗壁（「澎湖廳志」）。

海豆芽，似蜆而差大，形扁，殼綠，吐尾如豆芽，故名。一名塗杆（「諸羅縣志」）。如小蠅，伸尾白如豆芽（「臺灣縣志」）。一名江蠅（「鳳山縣志」）。俗呼家愁（「彰化縣志」）。該案：「廣東通志」云：水豆芽，蠅類也。蚌時殼中有一肉柱，如牙者。腐之則無，此即海豆芽也。

水龜，一名飛龜，出潭堀中，隨食佳（「諸羅縣志」）。「本草」名水馬，長寸許，行水上，潛即飛去（「噶瑪蘭廳志」）可醫瘡（「淡水廳志」）。

白蠟，臺灣無蠟，康熙五十九年始有，生於海泊泥塗中。形與內地蠟無異，但殼差薄，色白如至尤清甘，四、五月時有之（「臺灣府志」）。近亦有竹蜂（「鳳山縣志」）。石蠟生海泊（「噶瑪蘭廳志」）。紫蠟生石隙中（「澎湖廳志」）。

鬼蚌，狀如傀儡（「鳳山縣志」）。

海蒜，一名湖腎，殼類蛤，肉垂三寸餘，白色上有黑點，狀甚劣。味甘，但性極寒，食之多患腹瀉（「鳳山縣志」）。

沙蒜，一名沙蠟，俗呼土菊，可煮作凍（「淡水廳志」）。藻案：「嶺表錄異」云：沙蒜，海岸沙中生，春吐苗，其背白且勁，可爲酒籌，凡探者須輕步向前拔之，不然則連連縮入沙中，不可得也。

臺灣通志—物產

二〇九

臺灣通志—物產

二一〇

也。此沙蒜疑即沙蒜，蓋蒜與蠟相近也。

赤嘴，狀如蠅仔，但殼微赤有紋，比蠅仔味清甘（「彰化縣志」）。

竹蠟，形如蠟，殼黃色，味甚清甘（同上）。

九孔，即石決明（「淡水廳志」）。鮑魚之小者，附石而生，殼有孔，殼灰入藥，爲石決明「五雜俎」云：即鮑魚另一種，呼將軍帽（「澎湖廳志」）。

寄居蟲，土人呼爲寄生（「噶瑪蘭廳志」）。寄生「閱書」：生於蟬房、蚌、蛤腹中。郭璞「江賦」：蟬蛤，腹蟬。『記略』：海上有枯螺殼，寄生其中，負殼而走，形如螺（「澎湖廳志」）。

謹案：陳藏器「本草」陶「注」蝸牛云：海邊有大螺，似蝸牛，火炙殼，便出走，食之益人。按寄居在螺殼間，非螺也。候螺殼開，即自出食，螺殼欲合，已遠殼中，海族多被其寄蝨，此則寄居本此類，以其寄於螺殼，故各志俱入介類，今仍之。

磚礫，即五爪蚱蜢，即殼菜，生海石中，以舌爲根，殼長而堅硬，但稍薄耳。肉紫色，醃之亦佳。小者名沙箭，又有烏綠，烏綠等類。

諸龜，堅白如石，背圓腹平，有旋紋如螺形。如小龜，大不及指，蓋歲數年，投諸中，蟻蟻自能配合（俱同上）。

胎魚、魴魚、鰱魚、鱸魚、白刀魚、蜆、紅菜、仙人掌、海月、海膽、蝦蟇螺（見「福建通志

「）、新時時魚（見臺灣府「鳳山縣志」）、花揮魚、苦鯪、背齒、毛蠟（見「噶瑪蘭志」）、鮑魚、高螺魚（見「淡水廳志」，俱無注）。

——以上鱗介之屬。

附考

鯪魚，類不一，龍文鯪、雙背鯪，志書之矣！外此有烏翅鯪，身圓，翅尾黑色。鯪仔鯪，背黃似鯪。烏鯪，口闊，大者數百觔，能食人。虎鯪，頭如虎，齒如利，噬人手足立斷。鯪頭鯪，亦食人。鼠鯪，皮白如紙，如蛇，蛇形，口闊，尾尖。油鯪，身圓而長，尾似蝦尾。泥鈔鯪，口尖。背鯪，身黃色。扁鯪，身扁，尾小。食鯪，皮可斂刀。狗鯪，身長，尾尖。狗鯪，頭大，上有烏點，離水終日不死（「赤嵌筆談」）。

鯪魚，胎生，市得一魚，可四、五觔。用佐午炊，應人剖腹一小魚從中躍出，更得五、六觔，投水中，皆遊去（「海濱紀遊」）。

相傳臺灣鯪魚所化，然沿海俱有鯪，即臺灣山前亦有之，未見有化鯪事。獨後山鯪魚隨潮登岸，即化爲鹿，毛色純黃，其學生者，始有梅花點（「東瀛雜記」）。

臺灣通志—物產

二一一

臺灣通志—物產

二一二

鯪魚，產臺灣，離潮登岸，食微夢，潮退入溪田中，不能去，方可得。漁人或取其背之鯪，以灰布之，俾其乾結，手可取。身花紅色，長四、五尺，全似鯪而身短，有重至二、三十斤者，味極肥美。『臺灣雜記』云：產臺灣，有鯪魚，其色稍異（「小琉球漫志」）。

新時時，魚名，狀如鯪，然則鯪魚，產新時時，恐是始實也。孫元衡有詩云：消魚未學易牙方，軟玉銷爲水粲粲；廚下却憐三日鮮，羹湯難與小姑嘗（「赤嵌集」）。

鰱魚，鳥嘴，紅色，週身青綠。孫元衡有詩云：朱馬馬腰發液補，陸園葉籠水風；信是知名無隱法，曾聞直隸有浮胡。相傳直隸有魚，名爲浮胡，嘴似鰱（同上）。

鰱魚，見上淡水海岸間，細細似鰱魚也（「海東札記」）。

海鰱魚，有實如小山，草不生之；據者誤登其背，須臾難從，不知所之；此無可考。『志』云：後埔者社有實，高可五、六尺。兩人合抱，未滿其腹。漁人云：大者約三、四千觔，小者亦千餘觔，皮生沙石，刀斫不入。有自備者，人從口中入，割取其肉以代膏火；肉不可食。口中填滿魚骨，吞吐，有連於海邊者；黑色，淺黃色亦多。或云，即鰱魚，香能取之以買利，其價亦真潤也（「赤嵌集」）。

臺地魚族繁，而黃魚獨少，長亦止數寸，見者或尺者，或尺餘，或尺餘（「東瀛雜記」）。

鯪魚，胸背肉陷如溝，翻翅之不見；有時懸掛如支節，故亦名鯪魚（「海東札記」）。

鯪魚，俗呼海登，頭似鰱，大則十餘斤，小亦五、六斤，常於水面躍而高聲，噴水如雲；漁人早之則避（「赤嵌筆談」）。

海和竹，色赤，頭身皆似人形，四翅無骨。海狗，頭似狗，尾尖四翅。海馬，狀如馬，頸有鬚。亦四翅；漁人網獲，均為不祥（同上）。

海狗，產海湖邊，冬日雙鬚垂於前，漁人獲之，號為珍物，首尾似龍，無牙爪，長尺許，以人乳以飼海馬（「赤城集」）。

水母，閩人則之醃，又煎鹽皮，其形乃渾然一物，有知識，無口眼，故不知遊。鄭寄腹下食其涎，初見人則驚，此物亦隨之而沈。產海地者曰小地皮，鹿耳門內甚多，淡紫色，狀如蠶豆，下有物觸之即驚，其間之足，行來浮沈，捕之，則所附足者縮入。「越語書」云：水母，眼為目；海鏡，眼為腹。海鏡，俗名「海老」，「越語書」云：海鏡，即獅子走出。以腹中有小紅獅子，其小如豆，頭足俱備；及出食蟹蜆蛤蜊，海鏡亦隨。海鏡一名「海鏡」，即「江」之類，腹中有一物，名「海老」，蟹不歸而隨，故特置以名之，不可不察也（「小琉球漫志」）。

鯢，生毛者。無毛者為鰻，有毛者為鯢，大者長六、七寸，設有鱗文，呼曰青鯢。鯢之生溪河中發見有毛者，曰毛鯢，以尤佳。產南無之，獨產彰化。欲食之，必先殺之，若渡虎足溪，則其毛有聲，足足皆脫，不可食；其不脫者十中一二而已（「東瀛雜詠」）。

虎鯢，狀如虎，無毛，其體如虎，上附虎頭，色亦似虎，故曰虎鯢。人有為酒客者，多求之，不取，亦不取（「閩小紀」）。

臺灣物產

二二三

臺灣物產

二二四

鯢，產溪，卵生，狀如鰻，四足漫無指爪。大者百餘斤，小者數十斤，常從溪岸山回鑽孔伏卵。人伺其來時，尾而逐之；行甚疾，兼併力反其背，則不能動矣！刺刺時，兩目垂下。嗜者謂其肉，僅相相等。甲可龍蝦，亦以龍蝦，但薄而色淡，不任作膳。市販龍蝦，每以其板殼與龍蝦角骨同煎。前清時龍蝦以此名。今其龍蝦，則以「交州」作龍蝦（「赤城集」）。

文蛤，味極鮮美，往年絕少，惟吳卯春夏，魚市不絕。「西溪雜詠」：蛤蜊、文蛤皆「潮生」一輩。「博物志」云：東海有蛤，是常食之。殼在海濱，潮水往來磨薄，潔白如雪；人棄棄。往往大壩寺見海邊蛤殼，各種奇異，有被為龍蝦者（「同上」）。

「南州異物志」：寄居之蟲，如蟬而有時，形如蜘蛛，本無殼；入空蟬殼中藏以行，蟬之蟬足，如蟬閉戶；火炙之乃出。吳苑謂：蟬蟬蟬脫殼而蟬，出則有蟬如蟬入其殼，蟬以行；夕返，則此蟬出。「閩圖」所云：蟬蟬外蟬，寄居蟬殼者也。臺地呼蟬生（「使越錄」）。

鬼蟬，狀如蟬，係元術有詩云：家在嶺山蟬蟬間，蟬蟬初起蟬蟬來；蟬蟬（曾有英文）鬼蟬蟬蟬。就蟬蟬求蟬蟬（同上）。

糖蔗類

糖，煮蔗而成，有黃、白二種。又冰糖用白糖再煮，如堅冰，比內地較白，而甜遜之（「諸羅縣志」）。有黑、白二種，初破蔗幾半多泥土者，一次煮其渣滓，再煮入於上清，三煮入於下清，

始成黑糖。入甕待其凝結，用泥封之，半月一換，三易而後白。未盡白者曰糖尾，併隔再封，打久則白，封少則黑，其不封者則紅糖也（「彰化縣志」）。蜜糖，產所出無多，製糖皆資於內地（「鳳山縣志」）。蜜糖，產所出無多，製糖皆資於內地（「鳳山縣志」）。蜜糖，產所出無多，製糖皆資於內地（「鳳山縣志」）。

油，香油，脂麻油也。有黑、白二色。菜子油，花生油，脂麻油時以和香油亦可食。又蓖麻油煮糖用之（「諸羅縣志」）。柏子油（「淡水縣志」）茶油（「噶瑪蘭志」）。蜜糖，產所出無多，製糖皆資於內地（「鳳山縣志」）。

酒，用草為釀製之，有老酒、燒酒諸色。然不佳，無以馳水（「諸羅縣志」）。蜜糖，產所出無多，製糖皆資於內地（「鳳山縣志」）。

酒，用草為釀製之，有老酒、燒酒諸色。然不佳，無以馳水（「諸羅縣志」）。蜜糖，產所出無多，製糖皆資於內地（「鳳山縣志」）。

酒，用草為釀製之，有老酒、燒酒諸色。然不佳，無以馳水（「諸羅縣志」）。蜜糖，產所出無多，製糖皆資於內地（「鳳山縣志」）。

酒，用草為釀製之，有老酒、燒酒諸色。然不佳，無以馳水（「諸羅縣志」）。蜜糖，產所出無多，製糖皆資於內地（「鳳山縣志」）。

酒，用草為釀製之，有老酒、燒酒諸色。然不佳，無以馳水（「諸羅縣志」）。蜜糖，產所出無多，製糖皆資於內地（「鳳山縣志」）。

酒，用草為釀製之，有老酒、燒酒諸色。然不佳，無以馳水（「諸羅縣志」）。蜜糖，產所出無多，製糖皆資於內地（「鳳山縣志」）。

酒，用草為釀製之，有老酒、燒酒諸色。然不佳，無以馳水（「諸羅縣志」）。蜜糖，產所出無多，製糖皆資於內地（「鳳山縣志」）。

酒，用草為釀製之，有老酒、燒酒諸色。然不佳，無以馳水（「諸羅縣志」）。蜜糖，產所出無多，製糖皆資於內地（「鳳山縣志」）。

酒，用草為釀製之，有老酒、燒酒諸色。然不佳，無以馳水（「諸羅縣志」）。蜜糖，產所出無多，製糖皆資於內地（「鳳山縣志」）。

酒，用草為釀製之，有老酒、燒酒諸色。然不佳，無以馳水（「諸羅縣志」）。蜜糖，產所出無多，製糖皆資於內地（「鳳山縣志」）。

酒，用草為釀製之，有老酒、燒酒諸色。然不佳，無以馳水（「諸羅縣志」）。蜜糖，產所出無多，製糖皆資於內地（「鳳山縣志」）。

酒，用草為釀製之，有老酒、燒酒諸色。然不佳，無以馳水（「諸羅縣志」）。蜜糖，產所出無多，製糖皆資於內地（「鳳山縣志」）。

酒，用草為釀製之，有老酒、燒酒諸色。然不佳，無以馳水（「諸羅縣志」）。蜜糖，產所出無多，製糖皆資於內地（「鳳山縣志」）。

酒，用草為釀製之，有老酒、燒酒諸色。然不佳，無以馳水（「諸羅縣志」）。蜜糖，產所出無多，製糖皆資於內地（「鳳山縣志」）。

更詳見「雜稅門」。

鹽：「周禮」：鹽人，掌鹽之政令，以供百事之鹽，有煮、有晒、煮止用晒法。諸羅無鹽，資於臺、鳳、兩社，崇文所產無多，見「外紀」(「諸羅縣志」)。漢口所出，色黑而粒大，食物不至朽腐。「漢書」：中益煮鹽，用錢為之。鳳山只用晒法。「鳳山縣志」。鹽案：臺南有兩南，一南、一北、一東、一西、一南、一北各鹽場，足資民食。臺北無之，轉運於臺南，時或脫節，則取給於漳、泉內地，謂之出鹽，詳見「鹽課門」。

灰：「異物志」：占黃灰，牡蠣也。不如內地之黏，塗壁久則灰落，亦用以煮黏，又與浮留、檳榔同食(「諸羅縣志」)。鰻房殼，燒成用以塗境(「臺灣府志」)。有制殼灰石灰，舊古石灰(「淡水廳志」)。澎湖鰻房，能取鰻蚌之殼燒之(「澎湖廳志」)。紅花，可染絨，府、誌二志所不載，近始有之(「鳳山縣志」)。吉貝，即棉花，種出內地。陶器，近始有之。

硫磺：出淡水破山(俱同上)。硫磺亦名地油，產貓裏、牛角山，由石壁中流出(「淡水廳志」)。鹽案：康熙間杭州邵永河著硫磺口記，為臺地產硫磺之始。厥後開禁，始光緒三年，又復弛禁，派員勘驗臺北、淡水所產之北投油坑、金包裏等處，僱匠與熟，並收買民間私藏，統歸官

臺灣通志

二二七

廠：除官用外，亦准商人販運。詳見「雜稅門」。

樟腦：「本草」：一名腦脂，初出鄒州，狀如蠟，白色，樟腦膏脂也。其法以樟木切片，并水浸三日，入鍋煮之，用柳木枝攪攪，待汁減，柳上有白霜，連去滓，傾汁入盆，經宿成塊，仍以清水浸之，力不縮化，入藥可通氣，除濕，殺蟲(「臺灣廳志」)。鹽案：產產樟腦，由來久矣！始於外山，欽熙年久，伐木已盡，道光緒十二年以後，經設局撫番，募勇防隘，復入內山砍伐樟木，聚斂煎熬。始而為官，按斤收買；繼而改由商辦，按稅抽收防官經費。近則腦產增多，較往年為尤盛，然亦須生番安靜，乃能日有起色。詳見「雜稅門」。

帆：花生、豆油之榨油也：用以煮田，取較熟而肥膩(「臺灣廳志」)。豆帆：「內自松寮詩」注：花生可為油，其渣可煮田，曰油帆。帆音辛，俗讀如枯(「澎湖廳志」)。

鹽：用鹵鹵、公牡等木燒成灰，和水漚去渣滓，熬煉成煉，可以煮染(「淡水廳志」)。草席：編織堅緻，價低內地(「鳳山縣志」)。大甲番女取草織之，甚精緻。一張價數十元，咸一、二元不等，近漢人亦多效之者(「淡水廳志」)。

鹿皮：奉皮毛淺而薄，冬皮毛深而厚，為褥褥而去毛(「臺灣府志」)。又有鹿胎皮，殺鹿鹿將乳者，毛片方鮮麗：計得一佳胎皮，殺鹿鹿母甚夥：非先王不棄、不邪、不殺胎之意也(「鳳山縣志」)。白點赤紋相間(「臺灣廳志」)。

豹皮：為裘為褥皆可用，價數十倍於鹿皮(「諸羅縣志」)。鹿皮：鹿之大者，俗呼為麋皮，商人販往外國(「臺灣府志」)。鹿皮：可作靴、襪、褲、襪、包袋等物(「鳳山縣志」)。毛黃黑色，去毛存毛，宜於轉機(「臺灣廳志」)。

魚翅：產於海上(「鳳山縣志」)。鹿脯：生番切鮮鹿肉，下鹽、壓石、晒乾成塊，出以易物；然多雜以牛脯、豬肉：須細辨其紋(「臺灣廳志」)。

鹿腿：鹿之小者，熟如鹿脯之法(同上)。鹿肚：草鹿肚中所食之草，能治噎隔(「彰化縣志」)。棉布：近嘉祥等里莊多有(「鳳山縣志」)。棉布、苧布、麻布三種，俱不多產(「臺灣府志」)。

卓戈文：番所織氈也。毛被：番婦刺樹皮和獸毛織成。連戈文：番所織布名，以字為之(俱同上)。番女所織布，以狗毛羊毛為線，染以西草，錯雜成文，朱殷奪目(「淡水廳志」)。

臺灣通志

二二九

番毯：番婦所織(「彰化縣志」)。

番綿：用絲織成，以作衣服，較蘇綿尤佳(同上)。

港底金：「郡志」以為在臺澤中：今舊考之，或云內山番界，或云產自奇來(「臺灣廳志」)。金沙：在內山野番界內，產於港底，人跡罕至(「淡水廳志」)。鹽案：淡北產金，舊志已載其說：但出現時常。自光緒十七年秋冬間，基隆廳轄番界一帶溪河上，忽有金沙顯露：現准股戶僱工淘洗，官為設局試驗抽釐：然未得其根脈，尚待考求。如尋根苗亦一大利源也。詳見「雜稅門」。

銀沙：產於東石社內，掘地八、九尺，即見細沙，色白如粉，可磨銀器(「澎湖廳志」)。珠：島中蚌蚌間亦有珠，碎如小米，得之亦罕(同上)。

通寶錢：臺所用多古錢及小錢，北路即舊銀錢，亦皆通用(「臺灣府志」)。康熙二十七年，開福建臺灣縣，錢幣漸滿，漢文「臺」字：三十一、年停臺灣府局(「福建通志」)。「皇朝文獻通考」及「東華錄」皆作二十八年臺灣開錢局，較「福建通志」作二十七年早一年，其停鑄之年則同也。北路現皆用大錢，與府志所云異。

磚礪石：生海中，皆離面結成，粗劣易腐：土人置盆盤中充玩(「臺灣府志」)。可作燒灰(「淡水廳志」)。俗名老古石，拾運到家，俟鹹氣去盡即成。堅實以築牆，比屋皆然，又作面鏡石

〔澎湖廳志〕。

交石，產澎湖，有花紋者佳，可爲朝珠及扇器（「臺灣府志」）。產於外臺，小油角二處，石外有璞，剖璞始出。石有五色，錯而成文，以黃者爲上。土人以有眼者爲貴，琢爲念珠，以供玩賞。

打鼓山石，崆巖玲瓏可玩（「臺灣府志」）。

岡山石、可燒灰燼壁（同上）。

傀儡山石，薄不盈寸，寬平四方，可鑲爲器，及鐫刻等用（『蘇山縣志』）。

鹿肚石，出老鹿肚中，以其食草黏沙，積而漸化，包鹿氣血，凝結成塊，堅如圓石。醫家以之療心氣關隔諸症；然須辨其真贗（『鳴鶴齋雜志』）。

硯石，出一國旱溪中，淺黑色，頗乾燥，不甚發瑩（同上）。

巨石，「諸羅邑志」云：巨石多生於雞籠、淡水之間，突起僅尋，奇不可狀，土皆黃色，地脈所發生處也。南嶺以下漸無，石質亦不堅，無格理，不可以施建築宮室之用，皆載巨澤、泉，寧波

礦筍石，淡北大屯山邊出礦之土，謂之礦筍（同上）。

臺灣通志·物產

1111

臺灣集書

1167

空青石，產大倉仔嶼海濱。周凱云：掩之中簾，有沙有水，水淡著治目疾。近多腐物，擲土於中，匝海濱月餘即成，經空青圓如雞卵，大小不一，質甚堅緻。澎人多眼疾，然罕有以此治之者（『澎湖廳志』）。

驚寶石，結於老古石內，割出色潔白，形如鋼筆套，俗名老石蔥，可入藥。

萬餘種石，出東石社、西嶼、橫馬灣社，形如鑿子，內有五色，粉可治金瘡。

浮石，鹹氣所結，隨潮而流，浮聚海面，質輕甚可入藥，亦可應酬器物。

龍涎香，「赤嵌集」：海龜魚口噴涎，自爲吞，有遺於海濱者，黑色、淺黃色不等。或云卽龍

涎、眞廣亦莫辨（俱同上）

青澱、薯蕷、麻、苧、藤、藤皮、檳榔、樟葉、柴荆、楠枋、加荖、檳榔、海皮、桂皮、通草（各「蕃志」以入貨部類）、珊瑚樹、石帆、海藤、螺盃、蚌蜆（「澎湖志」以入海中產貨部類）。然已見「草部」、「木部」、「蟲魚部」，今不錄。又圓鏡、中鏡、甲冑、大纓等物，臺灣博物志」以入金石器用類，然此或來自外洋，或由人工製作，非天生物產，今亦不錄。

附 5

蓋人植蔗爲糖，歲產一、三十萬，商船購之以賣日本。呂宋諸國（「裨海紀遊」）

經首獲於五、六月，首半則嫌其老，能兩年者爲上，首年者熟於次年正月，兩年者熟於次

年十二月，三年春穀於十一月。故歲貢之期，亦以曆分先後；若早爲謀割，則粟不足而穗少。大約十二月、正月開始帶農工，至初夏止。初秋歷寒，半多泥土，順道一次，漢其遠穢；再糞人於上滑；三糞入於下滑始成底糞。入糞待其發熱，用泥封之。半月一換，三易而後白。始出棚，曬乾，春磨成粉；入甕，須半月爲期。未盡白者，名曰繭尾，併糞再封；糞封久則白，封少則繭；其不封者，則紅糖也。所販之糖，較閩、粵諸郡爲尤佳（《東清政事集》）。

土陶成)。中國、下厝只四、五十塊。煎糖須覓糖師，知土脈，精火候；湯大沸，用鍋身安止之，將成糖，投以草灰油，恰中其節。煎成，置糖槽內，用木槌攪攪至冷，便爲烏糖。色赤而黏者，於蘇州發賣；若糖色黑，於上海、寧波、鎮江諸處行銷。至製白糖，將煎汁煮成糖時入糖礬內，下用銅網濾之，半月後浸出礬水，名頭水；次用泥土蓋礬上十餘日得礬水，名二水；再用泥土蓋十餘日之礬水，名三水。合煎可爲糖膏，或用礬水，每礬白糖只五十餘觔，地薄或鹽師不得其人，糖非上白，則不得價美，無應用十二日日夜熬煎，另四牛煎熬到底，又二牛煮煎是以飼牛；一牛配鹽四甲或三甲餘。何謂四甲，現插煎二甲，留空二甲，過年更易數載。屬中人工：糖師二人，煮糖汁火工三人，車工二人，將煎入石車軟汁；牛婆二人，搬牛熬煎；剝蔗七人，國中砍蔗去地掃；揀蔗尾一人，看牛一人。工恆每月、七十金（「赤鹿筆談」）。

思大星中，鄉有貧婦，年黃氏，遂葬葬法。其棺用有藤削、藤、鹿角、燕窩、繡牀、柳斗、漆製之。今
將軍兩石矗立，狀如雙龍，狀取其汁，想即藤機，漬製必有神藥，用鴿汁釀成，與炙子酒俱味極甘。北路有用

臺灣通車—物產

1701

高麗藥膏

二、三、四

梨十支蘭酒者，又在羅漢菓子之下（「赤嶽零枝」）。

三開每隻出票約六十餘萬，每隻一百七、八十船。烏鴉船，價銀八、九錢；白鴉船，價銀一兩三錢。金蛋仰強，黃生四方，奔趣開息，莫此爲甚。鯨斤未出，客人先行定買，一掃入手，即便裝載，從密登岸，到港船價二錢有零；自定聯辦之法，非動經數旬，不能濟一。及至廈門，歸辦聲亮；一船所經，兩處發還；八次辦船，俱不備費；是以船隻即行，脚價貴而船價頗美（「赤條條說」）！

而佳，事極肥大如芋魁，故遍布於天下。水蘊出內山，長條連蔓跨山嶺，採得得一畝，剖其本即可數百觔。

魁多倫、泉南貢、貴易於漳州、則製絲線、濾紗、剪絨、紙料、烟布、藤草、瓦、小杉料、鼎爐、用

；蓮事則設茶園時設米、麥、麥豆、黑白麵、錫、香糖、鹿內售於廈門諸港口；或銷鐵鑊、魚翅至上海。小艇雜貨結蘇，行市船四，則載布疋、紗線、菜棉、涼被帽子、牛油、金雞、包酒、惠泉酒。至浙江則販紙、羅、綿、綢、縐紗、湖綢、綾羅。寧波則販棉花、草蓆。至山東販賣超細琉璃、杉枋、紙紙、胡椒、蘇木；同日則販白蠟、棠菜、藥材、蘭蘭、麥豆、鹽肉、紅麴、棧枋、柿餅。歸東販賣烏茶、黃茶、綢緞、布疋、報紙、鹽麴、胡椒、蘇木；同日則販藥材、瓜子、榛子、椰子、海參、鮑魚、鮑乾。海壇彈丸，渡渡鴨鵝，絲物流道，更有賣於內地（「赤崁雜誌」）

水沙連案在深山，乘木蓋，海邊沙連，晨曉照，總不能及；色綠如松露，性極寒，療熱症最效。每年適事與各書明入山採製（「赤嶺筆談」）。

凡絲布錦繡之屬，皆來自內地，有出於土番者，寥寥不備（「蘭陽縣志」）。

番婦自織布，以狗毛草織為縐，縐以青草，結縐成文，朱殷學目，名連戈紋（「蘭陽縣志」）。

銀山有礦產，又有礦，皆大銀，不知何時所藏？曾有兩人入山取之，後獲牛車至其地恐取滿車，迷路不能出，獲棄之，乃得歸；經亦失其故道，不能復入（「臺灣志略」）。

海濱金，在蛤仔港內山，港水清而且冷，生番流人，信手撈之，隨口嚼不能言，薪火良久乃定；金如碎米粒（「臺灣志略」）。

砂礦（亦生番社名），產金，從港底泥沙中淘之而出，與南瓜子金相似。陳小臣「外紀」：廢墟王成間，鄭氏通僑官陳延輝往其地采金。老番云：「采金必有火故」。時之曰：「初日本處產金，紅毛奪之；紅毛奪金，鄭氏奪之；今又來取，豈無緣無事？」明年癸亥，我師果克臺灣（「臺灣志略」）。

埋金山，明鄭時命大猷討海寇林道乾，道乾遁入茲，賊舟打鼓山港，相傳其陳埋金山上。時有奇花異果，入山採者或見焉。若獲，則迷歸不得出；疑有山魈阿羅（「臺灣志略」）。

臺地從無產珠，開闢後，鳳山下其海中為產珠如米，名鳳山珠，不其飾寶珠；只用以充飾品（「鳳山縣志」）。

臺地交易最尚香錢，紅毛所鑄銀幣也。其計無式，上印番字；銀色低，謂以內地金與之，度多磨難。用

臺灣志略

二二五

臺灣志略

二二六

小制錢外，多用青年所鑄，廣、島南紅銅錢，並明時舊錢。明時舊錢，散若流泉，見行；故轉輸那周好，交易則棄而不用；亦足異矣（「赤嶺筆談」）。

礦土，黃黑不一色，質說有光芒，以指鑲之，礦氣有變者佳；反是則劣。礦法：掘得如粉，日曬曬乾。礦中先入油十餘粒，餘入乾土；以大竹為十字架，兩人各持一端擡之；土中礦得油自出，油土相融，又須加土加油，至於滿溢，約入土八、九百粒，油則觀土之優劣為多寡。工人時以鐵鉗取汗濕染粉之，通則添土，不及則增油。油通不及皆能損壞。土既優，用油適量，一經可得淨礦四、五百粒。否或一、二百粒，乃至數十粒。開礦處產在油，而工人親火候亦有無權也（「臺灣志略」）。

青石，沙中有青，堅結如石；積聚漸多，始覺略硬；仰背削機，雖非乳滴。實非不堅，而一種與噴練之殼，彷彿美石（「臺灣志略」）。

冠石，開在南日社大山之後有巨石，崎嶇巍然，出內山之巔，其形如冠。土番指石為冠，冠頂，東洋及山後諸社，可一覽而盡（「臺灣志略」）。

內山有磐石，壁之成片；下潤為階，上以代階瓦；方廣一丈，堅之天然石壁也（「蘭陽縣志」）。

餉稅

雜稅

厝餉，屋舍餉也。閩人謂家室曰厝，謂屋舍亦曰厝；如稱佛廟，則聚其姓曰某厝；稱人所居，則繫以地曰某厝厝。厝有草、瓦之別，以其厝皆官地，故沿鄭氏之舊徵之。臺灣縣街市瓦厝，每間徵銀三錢零三釐八毫；草厝，每間徵銀二錢一分七釐。歷年既久，有片瓦寸草俱無，未應除免；而星羅厝屋，終歲不出分文者。雍正初，復加查驗，凡得瓦厝七千九百餘間；按額均攤，每間徵銀一錢五分零，草厝為銀。如有倒塌，許執單據驗註銷；另蓋新屋補其缺。嘉義縣縣港有市厝，每間徵銀多寡不等。他邑無厝餉。

瓦厝、草厝餉，瓦厝，燒磚瓦者，以座計，每座徵銀二兩五錢。菜園，種菜蔬者，以所計，每所徵銀一兩。獨嘉義縣有之，他邑無。

蔗車、牛磨餉，一以糖徵，一以麪徵。蔗車，製糖具也，以張計；牛磨磨麪具也，以首計。每張、每首均徵銀五兩六錢。

臺灣志略

二二七

臺灣志略

二二八

檳榔、番薯餉，二者以宅計，皆果屬也。每宅徵銀多寡不等，嘉義以北無徵。

鹿皮、小米餉，皆徵之歸化生番；以希之捕鹿獸皮並有獻小米者名其餉也。鹿皮每張折銀二錢四分。淡水番社獻鹿皮者，折銀銀數與鹿皮同。小米惟彰化社番獻餉，每石折銀六錢（淡水廳同）。

船稅，般有尖棚、杉板、結船、渡船、採捕船之分；其稅有以隻計者，有按其標頭大小以攤計者，每標以百船為則。尖棚每隻徵銀八錢四分；杉板每隻半之。彰化結船每隻徵銀一兩一錢五分五釐；渡船、採捕船每隻徵銀七分七釐。俗稱則有澎仔、龍槽、大結、小結、拔邊、乞丐、一封書等名，皆往來南北各港，貿易捕採；不能橫渡大洋者。正稅外，舊有規禮；乾隆二年歲：「海島居民，雖小艇捕漁以糊其口，乃年有規禮為衙門公事之用。漁人多受剝削，頗為苦累；著即永行禁革。若有公用必不可少之處，將他項銀兩酌撥補之」。

港、潭、灘餉，就舊魚產之所徵之。港者，海水支流之處；潭者平地開窪，積水甚深；灘者，沿堤築岸，納水其中；咸待魚蟹以資捕取。港以所計，有徵銀二百二十兩者，或六十、九十餘兩，少至一兩及四錢，分別大小徵納。潭亦以所計，每所徵銀十二兩及七兩零不等。灘以口計，每口徵銀五十兩及七兩九錢零至五錢止，亦視大小為等差。

罾、罾餉，漁課也；就其器名之，皆以張計。網之巨者為罾，先駕二舟，沉罾海底；後用四、

五十人挽其兩端，牽至岸，得魚最多。亦分大小，大者每張徵銀十一兩七錢六分，小者徵銀減半（五兩八錢八分）。曾有擊響、搖響、車響等名。舉止用一人，港潭海邊皆可採捕；搖響而五、六人駕船，帶空仔船捕魚河中；車響則掛海岸，上搭高凳，人在寮中，將響索用車車起，以取魚之人響者。大響每張徵銀四兩二錢，次者每張徵銀二兩二錢，小者徵銀八錢四分。澎湖大網每張徵銀三兩五錢，泊網每張徵銀一兩二錢六分；大港每口徵銀八錢四分，小港每口徵銀減半，四錢二分（「澎湖志」）。

零、純、鏡網，三者以條計，均取魚具，亦魚課也。零者，網上有邊，能落水而，下繫網索無數，袋掛網墜沉入丈餘，魚投袋中輒不能出。每條徵銀五兩八錢八分。純小於零，結網長數十丈，廣五、六尺，冬、春二時在海外捕大魚用之。鏡者垂餌以釣，大網長數十丈，繫一端於岸，浮舟出海，每尺許懸數釣，大小不一，網蓋則返轉而收，曰放鏡。鏡與網每條徵銀與零同。

鯨、箔網，亦以條計。鯨者，鰻所也，即以爲鯨之名。隨潮而產，結網海坪。用竹二、長丈餘，各貫鐵於端，如剪刀然；潮退時於海邊處釣致之。箔以竹爲之，潮將滿時，橫插海濱，魚羅水放，夕則取之，無一遺者。二者每條徵銀亦如零數。

網、漏網，惟澎湖有，就其捕魚之製名之。網以張引，口闊尾尖，用大小二枝堅硬港口長而之所，名曰網桁。掛網於上，魚蝦之屬隨流入內，帶退舉網，解尾出之。每張徵銀三兩五錢。次曰

澎湖志

三三九

澎湖志

三三九

小網，每張徵銀大網之半。再次曰箔網，每張徵銀一兩二錢六分。小者曰小箔網，每張徵銀半箔網。箔以口計，用碎石圍築海坪，潮漲魚入港內，夕則捕焉。小箔每口徵銀四錢二分；大者倍之。

烏魚旗網，亦魚課類；納網類，方准採捕，故以名。烏魚即鮑魚，臺灣於冬至前後，先出彰化之鹿仔港，次及安平鎮，南至鳳山之蓮塘，放子石鐘中；仍轉而北。冬至前所捕曰正頭烏，肥而美；後之所捕曰倒頭烏，瘦而味劣。漁人伺其時，先向鳳山縣請旗，旗以白布爲之，書「烏魚旗」字並船戶姓名，給蓋印，揮於船首。每旗一枝，納銀一兩零五分，然後駕舟。舉網長百餘丈，廣丈餘，一舟數十人，出海採捕；土人謂之討烏（以上「東瀛雜詠」）。

澎湖地種，水田六年起科，旱田十年起科。「風俗全書」：每地七畝四分七釐五毫，折糧一石。每地一畝，徵銀五分六釐零，每種一石，徵銀四分二釐（「澎湖志」）。

雜餉，銀一兩徵耗銀一錢，封平餘餘銀二分，共一錢二分（「淡水志」）。

「大清會典」：臺灣府雜餉銀一萬六千四百四十四兩有奇（臺灣縣等而言）。乾隆十年，蔣志原擬稅共徵銀七千八百三十四兩八錢五分二釐八毫。乾隆二十八年，蔣德榜奏臺灣縣徵銀三千三百四十五兩四錢，鳳山縣徵銀一千六百二十兩三錢三分二釐。蔣德榜奏徵銀二千四百九十九兩七錢八毫，彰化縣徵銀六百五十四兩三錢四分三釐，淡水廳徵銀三千八百五十六兩六分，澎湖廳徵銀四百四十八兩八錢六分；共徵銀八千一百三十一兩八錢八毫（以上「附志」）。

臺灣縣

港潭七所，共徵銀四百五十三兩九錢八分。魚塢一所，徵銀七兩九錢四分四釐（「縣志」）：港五：白加老港，徵銀三十三兩三錢九分六釐八毫；陸仔港，徵銀六十兩；草頭港，徵銀七十二兩六毫；北線尾港，徵銀二百二十三兩；加咭仔港，徵銀一十二兩二錢二分六釐六毫。潭一：口鯽魚潭，徵銀一百六十兩。塢三：俱鳳山港歸者：口風欄門塢，徵銀七兩九錢四分四釐。凡歲徵港、潭、塢餉銀四百四十二兩一錢二分四釐。按當得五百八十一兩一錢二分四釐（「縣志」）。

零三條，共徵銀一十七兩六錢四分。鱖九條，共徵銀五十二兩九錢二分。鯨九條，共徵銀五十二兩九錢二分。小船二百八十九隻，共載撥頭七千六百七十六斤，共徵銀五百九十二兩五錢二分。按餉餉稅

臺灣通志

三三九

臺灣縣

三三九

額銀五十四兩五錢八分九釐（「縣志」：雍正七年報陞）。

牛應三十首，共徵銀一百六十八兩。

鹿車四十五張半，共徵銀二百五十四兩八錢（「縣志」：四十五張：雍正八年，報陞三張半，鳳山縣餉二張半，內豁免一張，撥歸鳳山一張；共四十九張，徵餉銀二百七十四兩四錢）。

瓦店厝二千八百二十五間，共徵銀八百五十八兩二錢三分五釐。

草店厝一千八百八十間，共徵銀四百七十九兩九錢六分。

北路花園番機一宅，徵銀七十兩。

番社三社，共徵銀七十三兩。

澎湖大網一十六張，共徵銀五十六兩。

泊網二張，共徵銀二兩五錢二分。

大港二口，共徵銀二兩六錢八分。

小港二十口，共徵銀八兩四錢。

尖船船五隻，共徵銀四兩二錢。

杉板頭船九十二隻，共徵銀三十八兩六錢四分。

杉板頭船五隻，共徵銀二兩一錢。

地種一百五十九石二斗五升七合六勺，共徵銀六十六兩八錢八分八釐。

以上雜餉，共徵銀三千三百九十三兩五錢一分六釐（「賦役全書」）。又共徵銀一百六十六兩五錢四分四釐（「縣志」）。

鳳山縣

港五所，除拋荒無人承辦一所，實港四所，共徵銀一百八十九兩六錢七分四釐（「縣志」：竹港、打鼓、鏡港、萬丹四所，共徵銀二百一十九兩九錢七分四釐零；石塘澤一口徵銀一十一兩。又雍正九年，蘇州縣撥歸鳳身一口，共徵銀四百四十二兩九錢七分四釐。案此乾隆間額，與「賦役全書」不符）。

石塘澤魚鹽一口，徵銀一十一兩。

大鹽一所，徵銀二百二十兩。

留九張，共徵銀一百五十八錢四分。

緡二張，共徵銀八兩四錢（「縣志」：又留、繪尾盜陸科銀三錢三分三釐六毫，係雍正六年續報）。

零一條，徵銀五兩八錢八分。

海關通商口岸

海關通商口岸

二三四

二三四

緡八條，共徵銀四十七兩四分。

緡八條，共徵銀四十七兩四分。

泊二條，共徵銀一十一兩七錢六分。

安平鎮渡船三十四隻，載糧額九百八十九擔，共徵銀七十六兩一錢五分三釐。

採捕小船一百二十四隻，共載糧額二千四百四十擔，共徵銀二百八十七兩九錢二釐（「縣志」）。

採捕小船二百五十六隻，計載糧額五千零三十八擔，每擔徵銀四釐，共徵銀三百八十七兩九錢二分六釐。雍正六年，新設採捕額一十四兩九錢二分六釐零。乾隆十八年，豁免遺風學碎小船一百零九隻，無徵銀一百六十三兩六錢五分六釐零；又十八年，豁免失水無徵銀額一兩七錢二分二釐零。

二十一年，豁免遺風學碎小船二十三隻，無徵銀三十三兩一錢八分七釐零。現徵銀二百八十四兩三分四釐。案此乾隆間額，與「賦役全書」不符）。

標頭餉稅額銀一十一兩七錢七分九釐；又溢額銀一十三石，折銀五兩二錢。

採捕魚船九十二隻，共徵銀九十六兩六錢（「縣志」：採捕魚船餉額原額九十四石，乾隆十八年豁免遺風失水二石）。

康熙一百一十二張半，共徵銀五百七十四兩。

乾隆五十五年，首報設立賭廊一張，應徵銀五兩六錢。乾隆五十九年，首報設立賭廊一張，應徵

餉銀五兩六錢；嘉慶九年，案報設立賭廊一張半，共徵銀八兩四錢。

番社四社又一宅，共徵銀一百八十五兩二錢二分二釐。番社四十七社，認輸開皮折價銀二十二兩五錢六分。以上雜餉，共徵銀一千八百二十六兩六錢五分（「賦役全書」）。

嘉義縣

菜園一所，徵銀一兩。

蕭壩橫街二十四宅，徵銀六十兩。

笨港店四百一間，徵銀二百兩五錢。

另瓦關廟五座，徵銀一十二兩五錢。

港五所，共徵銀三百五十一兩四錢五分九釐。

合樓港魚鹽一口，徵銀一百兩（「縣志」：新港並自加溜灣一所，徵銀二十七兩一錢六分五釐六毫；直加弄、西港仔、含西港一所，徵銀九十七兩三錢七分二釐八毫。茄藤頭港一所，徵銀一百六十九兩三錢四分四釐；大線頭並浮堀一所，徵銀三兩八錢八分零八毫。倒豐港並竹橋港一所，徵銀一十一兩二錢八分九釐六毫；南鯤身港一所，徵銀三十五兩二錢八分；海豐港一所，徵銀二十三兩九錢九分四毫；紫樹並礁巴橫潭、蟻盆港一所，徵銀七兩四錢八釐八毫；笨港一所，徵銀一十四兩四錢六分四釐八毫。案港有通塞，贖餉有多寡，故「縣志」在乾隆時反多「賦役全書」，在嘉慶時反少）。

海關通商口岸

海關通商口岸

二三五

海關通商口岸

海關通商口岸

二三五

海關通商口岸

海關通商口岸

二三五

海關通商口岸

海關通商口岸

二三五

海關通商口岸

海關通商口岸

二三五

海關通商口岸

海關通商口岸

二三五

海關通商口岸

海關通商口岸

二三五

海關通商口岸

海關通商口岸

二三五

海關通商口岸

海關通商口岸

二三五

海關通商口岸

海關通商口岸

二三五

海關通商口岸

海關通商口岸

二三五

海關通商口岸

海關通商口岸

二三五

香社十社，共徵銀二百六十四錢。
香社四社，認繳應皮折價銀一兩九錢二分。
以上雜餉，共徵銀二千二百四十九分一釐（「賦役全書」）。

彰化縣

港四所，共徵銀三十八兩七錢三分八釐（「縣志」：海豐五條港一所（當作二所），應徵銀二十四兩八錢四分；鹿仔港一所，應徵銀一十二兩四錢九分八釐；港尾港一所，應徵銀四錢）。

香仔港港、大突溝港，共稅銀二兩八錢。

水里港一所，徵銀三兩。

零一條，徵銀五兩八錢八分。

小船一百三十五隻，共徵銀一百五十五兩九錢二分五釐。

牛應四首，共徵銀二十二兩四錢（「縣志」：牛應一十九首，共徵銀一百零六兩四錢）。

煎車七十五張，共徵銀四百二十兩。

糖廍四十張，共徵銀二百二十四兩。乾隆三十六年，首報設立糖廍三張，共徵銀一十六兩八錢；乾隆四十四年，首報設立糖廍三張，共徵銀一十六兩八錢。乾隆四十二年，集福原糖廍地一張，

臺南府 安平鎮

二二七

臺南府 安平鎮

二二八

改咸水田，豁免原糖廍銀五兩六錢；乾隆五十七年，被水沖失，豁免糖廍銀一錢七分九釐。

香社十八社，共徵銀四百六十三兩六錢。

香社十六社，認繳應皮折價銀十四兩八錢八分。

香社十一社，認繳小米折價銀二十六兩四錢。

以上雜稅，共徵銀一千四百五兩四錢四分四釐（「賦役全書」）。又共徵銀八十二兩（「縣志」）。

淡水廳

零一條，徵銀一十一兩七錢六分。

乾隆十二年，首報新墾牛埔一首，徵銀五兩六錢。

乾隆十二年，首報新墾東埔一首，徵銀五兩六錢；乾隆十七年，首報新墾立東埔一首，

徵銀五兩六錢；乾隆三十一年，首報新墾立東埔半張，徵銀二兩八錢；乾隆三十二年，首報新墾

立東埔二張，共徵銀一十一兩二錢；乾隆三十六年，首報新墾立東埔一十張，共徵銀五十六兩；乾隆四十

一年，首報新墾立東埔二張，共徵銀一十一兩二錢；乾隆四十二年，首報新墾立東埔四張半，共徵銀二十

五兩二錢；乾隆四十三年，首報新墾立東埔三張，共徵銀一十六兩八錢；乾隆五十七年，首報新墾立

廟三張，共徵銀一十六兩八錢。

香社三社，共徵銀二百六十五兩九錢六分。

香社二社，認繳應皮折價銀一兩九錢二分。

香社二社，認繳小米折價銀四兩八錢。

乾隆二年，生番認繳應皮、應皮折價銀四錢八分。

以上雜餉，共徵銀四百四十一兩七錢二分（「賦役全書」）。

澎湖廳通判

小杉板船一百二十一隻，共徵銀五十四兩八錢二分。

大網四口，共徵銀一十四兩。

小網二十五口，共徵銀四十三兩七錢五分。

小網六口，共徵銀五兩四分。

澎湖尖嘴船二十七隻，共徵銀二十二兩六錢八分。

澎湖小杉板船二百七隻，共徵銀八十六兩九錢四分。

澎湖小網三十四口，共徵銀一十四兩二錢八分。

臺南府 安平鎮

二二九

臺南府 安平鎮

二三〇

澎湖小網十張，共徵銀八兩四錢。

雍正十三年，首報請置小杉板船一十二隻，共徵銀五兩四分。

小網六口共徵銀一十四兩五錢；大網一口，徵銀三兩五錢；小網一十九口，共徵銀八兩一錢九分。

小網八口，共徵銀六兩七錢二分。

乾隆四年，首報置造大網二口，共徵銀七兩。小網五口，共徵銀八兩七錢五分；小網一口，共

徵銀八錢四分。小杉板船八隻，共徵銀三兩三錢六分。

乾隆十九年，首報置造小杉板船一十二隻，共徵銀五兩四分。

乾隆二十二年，首報置造大網一口，徵銀三兩五錢；小網一口，徵銀八錢四分。

雍正七年，首報地種一十一石三斗五升，共徵銀四兩七錢六分七釐；又續報地種額二十七石

五斗八升六合七勺，共徵銀一十一兩五錢八分六釐。

雍正十年，首報水田地種三十五石九斗八升，共徵銀十五兩一錢一分二釐。

雍正十二年，首報水田地種地十四石四斗，共徵銀六兩四分八釐。

雍正十三年，首報旱田地種地一百四十九石七斗四升，共徵銀六十二兩八錢九分一釐。

乾隆二十年，首報下則地種五石六斗九升三合，共徵銀二兩三錢九分一釐。

乾隆二十二年，首報水田地種一石二斗，共徵銀五錢四分。

乾隆三十四年，首報水田地種五斗五升，共徵銀二錢三分一釐。

以上雜餉，共徵銀四百一十二兩七錢二分（「賦役全書」）。

嘉慶二十四年奏銷雜稅，共徵銀九千六百八十四兩零四分一釐（「賦役全書」）。
道光五年奏銷雜稅，共徵銀九千六百兩零四分三釐（「福建通志」）。
光緒三年奏銷免雜稅，共除銀五千二百二十三兩九錢六分五釐（「奏案」）。

康熙二十四年，福建知縣李麟光疏陳雜稅，言：「偽鄉時被徵苛款，民苦甚困。自入版圖來，蘇寧切而罷，不勝時勢，止就偽鄉，以「照舊」二字投標徵收。不知臺灣之人自官兵去之，鄉民去之，鄉民之官則棄去之；人散地荒，舟船貨物俱不足於當日之數。一切偽鄉等項，雖有之，店戶傾圮，皆有之，車馬停廢，皆有之；土產社港亦無復舊時之盛矣！疏析偽鄉之條目，幾論民情之苦。一、社港偽鄉年徵銀一萬九千三百八十八兩零八分，內南北兩路三十八社，應納一萬六千三百二十八兩八分；又港內二十七所，應納三千六十兩。查港社保土番所居，紅毛始設，雖稅額稍輕，偽鄉因而增之。其法：每年五月公所叫曉，每社派銀若干，一叫不聽則減，再叫不聽又減；年無定額，亦無定商。偽鄉所云：「應則得，不應則不得也。自平漢以來，虛徵實收，早經多方勸和，咸稱偽鄉重大，莫肯承認；相應酌量減額。今議各社應納銀減十分之三，竹塹一社減十分之四，共請減銀四千九百五十八兩四錢二分四釐；實徵銀一萬一千二百六十九兩六錢五分六釐。至港內有稅矣，又哨署巡邏之費、保甲之費、烏魚給獎之費，是一探捕而分數徵也。自讓商散亡，漁戶無力修葺，任其坍塌。卑縣念餉稅所關，除應耳門、樓仔角、或基港、北鯤身、南港仔、新港、海靖等六港無人承辦，缺額銀五百零一

臺灣通志 卷一百一

二四二

兩一錢二分；其餘各港亦減十分之三，共請減銀七百六十七兩六錢六分四釐。實徵銀一千七百九十一兩二錢一分六釐。以上社港共徵銀一萬三千六百八十八兩七錢二分四釐。一、哨署、巡邏、保甲、烏魚等項，年徵銀八百十兩。內保甲銀一千五百兩零七分。查偽鄉時計銀二百一十兩，應納一萬三千六百三十七兩，每歲徵銀一錢一分。今除保甲銀一千一百一十兩，計銀頭六千八百一十三兩，應納銀七百四十九兩三錢三分外；半縣等項到任後，新收船四百八十六隻，計銀頭六千八百二十八兩，應納銀七百五十八兩八錢六分六釐。烏魚銀九十四兩，年徵銀一百四十一兩；此係外來之船，秋冬二季入港採捕，仍照原額徵收，二項共徵銀一千六百四十二兩七錢二分。一、牛馬餉銀二十七兩，每首徵銀八兩。查臺灣新設縣二十四首，計銀頭一百一十五兩，共徵銀二百兩。一、照軍餉額共一百兩，年徵銀一千九百七十六兩。查軍餉前奉部定每縣徵銀八兩，內除除額四十三兩，臺灣縣遠轄二十八里，鳳山縣遠轄七里，計銀頭一百一十五兩，共徵銀四百五十六兩。海中不毛之地，偽時地種五百零四石七斗六升，每石徵銀六錢，共徵銀三百零二兩八錢五分六釐。除拋荒三百五十五石四分四釐，實在一百五十四石七斗五升六合六釐；照原額徵銀六錢共銀九十二兩五錢五分五釐六絲。大小額泊八十石，年徵銀二百零八兩四錢；除損失四十二石外，實在三十八石，照例分別大小，共銀八十八兩。船隻一百一十一隻，年徵銀七十三兩八錢。除損失一十四隻，實在大小船九十七隻，照原額徵銀一兩二錢至六錢不等，共徵銀六十一兩一錢。以上澎湖下地船網，共徵銀六百一十三兩三分四釐。一、僧道餉額四十五兩，年徵銀四兩二錢；僧道各處銀兩，道士每名銀

臺灣通志 卷一百一

二四三

五兩，今奉部文內開：盛京和尚道士，應給度牒，應將臺灣僧道度牒文給，免其每年徵餉。一、徵貨入港，偽鄉年徵銀一萬三千兩。查當時內地海禁嚴密，外番洋船多入臺灣，故有是額；今當大買臺灣內地，且奉旨開洋，外番船隻復向閩、粵、大澳、臺灣港運貨，並無船隻入港，此項銀額實屬可徵，合應扣除。一、市廛店舖額共六千二百七十兩，年徵銀三百八十八兩七錢一分。查偽鄉向無徵稅之例，前因軍興舟車，暫開舉行。今臺灣人民星散，傾囊盡多，現在瓦店草屋尤非內地可比，斷難照舊開六錢三分之例；今酌議瓦店減十分之三，草屋減十分之五，計共減銀一千一百八兩二錢五分。又除拋荒一千五百六十五兩半，無徵銀九百七十四兩六錢一分外，實在瓦店二千八百二十五兩，草屋一千八百八十兩，共徵銀一千八百八十八兩五錢五分。諸縣所轄保衛社，並無市廛店舖，合併聲明請免。一、鎮省渡船三十四隻，年徵銀四百兩。查鄭克塽及偽文吏皆往安平鎮，往來絡繹，故有是額。今止往營兵，稅從何來？通現在玻璃灣船二十三隻，令民修葺，改照額，按舊額納：計玻璃灣船九百八十八兩，每隻徵銀一錢一分，共徵銀一百零八兩七錢九分。渡船名目人合請除。今日之臺灣，非昔日之臺灣，種種情形，已經繪圖入告，仰請酌奪，為民請命（「福建通志」）。又據計總額，詳文云：「白鹽與原，關係軍需，在民力為難辦。十四年，臺灣鹽總一萬一千百之額；派於臺灣縣者六千石；派於鳳山縣者一千五百石；派於諸羅縣者三千五百石；鳳、諸兩縣以軍少難辦，與販賣時，皆擇修正項，重價購買，自知有累，不致計及利害；但明年總額又復倍增，六千石者，將一萬一千石矣！一千五百石者，將三千石矣！三千五百石者，將七千石矣！民力竭矣，若取是於民，斷不能使窮山荒海之民，堪此重困。若果足於官，更不能使窮山荒海之民，堪此重困。即如澎湖而終年所計，不得已欲照內地按田辦。按今年鹽、泉之例，計三縣田園之數，照田均辦，庶幾乘易易。計按田辦，其便有三：而應辦者亦有三：每田園一甲，出鹽數十斤，給以部價，不致虧累，一便也；種蔗之園，有糖可完，不須別買；未種蔗之田，零星買辦，不須差辦，鹽價不至昂昂，二便也；但知今年之糖出之於田，明年不須買辦，皆念公補，鹽額自敷；三便也。其所應辦者：一、水田與旱田之分也，官佃田園多係水田，不宜插蔗，其收倍厚。文武官田皆屬旱地，雖可種蔗，其收甚薄，故偽時之糖，皆辦於水田之佃丁。今總計三縣水田幾何？應辦幾何？旱田幾何？應辦幾何？斯則難易均矣。一、官佃與民田之分也；民田者，今佃丁無主之地，按甲而納餉。農所願從，自將軍以下，各自管轄管轄，即為官田；其數已去臺灣田園之半。今使之念公辦，不特事難辦，仰賴愚民，即佃丁之事，亦非縣令所能辦。縱自前自歸均辦，在民田竭而供之，而官田之糖，隨時運，特將糖任？一、官軍與民軍之分也；種蔗之人，既屬軍家，若便之一無供辦，反可品價轉售，是利權軍戶而及百姓也。查三縣民軍，舊額計五十額，而各衙門新立之軍，亦不下五十額。按軍而貢，以一百石在民軍，較今年之徵已三分之一。即官軍之額，現有部價支領，誰敢阻撓？而佃丁亦不必拘每甲一石之額，可以少資民衣食之資矣。官軍與民軍均辦，官佃與民田均辦，再為分別水田旱田之額，約計官民之軍官額為軍，可得糖一萬石。官佃田園八千三百九十一甲，文武官田一萬六千二百九十九甲，就田均派，以籌平糶之宜。母誤賦，毋誤民，立一時之計，無萬世之規，則小民頌德，下逮沾仁。又請免雜稅文云：「諸牙雜稅，向無列入行徵諸目，間地有稅者始於省糧糧費等。康熙十七年自起布政司呈請入稅，遂各按項徵抽，卒至漏及閭閻。臺灣初開海運，諸火兩難，諸牛雜稅，又係偽徵所不行。夫偽徵所有之重稅，令民困苦，尚欲施

應其目便，不必投契用印收取稅銀。其地方官徵收稅銀者，多亦伴其議較，仍舊各該督撫嚴飭藩司，時加察訪，倘有據吏索詐侵蝕等弊，立即嚴行究處，毋得稍為寬縱。乾隆元年，定民間置買田地房產，投契仍照舊例行使；稅尾由布政司轉給各屬，黏連民契之後，鈐印給發。每契納時，將用過契尾數目，申報藩司考覈。十二年，奏准民間置買田房產案，令布政司多頒契尾，編列字號於騎縫處，鈐蓋印信，仍發各州縣。俟民間投契之時，填註業戶姓名，契價契銀數目；一存州縣備案，一同季冊申送布政司使查覈。如有不請黏契尾，經人首報，即照漏稅之例辦理。

臺北府淡水縣，徵銀九千一百二十五兩二錢五分四釐。

新竹縣，徵銀三千九百七十六兩六錢七分五釐。

宜蘭縣，徵銀二千八百二十八兩七錢六分七釐。

基隆廳，徵銀二千二百二十六兩二錢一分九釐。

臺南府安平縣，徵銀五千六百五十一兩一錢三分七釐。

鳳山縣，徵銀四千五百兩。

嘉義縣，徵銀三千三百六十一兩五錢七分。

臺灣府臺灣縣，徵銀五千九百八十八兩八錢四分二釐。

雲林縣，徵銀二千一百五十五兩七錢九分八釐。

臺灣通志

二四九

彰化縣，徵銀八千一百九十九兩六錢六分。

苗栗縣，徵銀一千一百二十四兩四錢九分九釐（司冊光緒十七年）。

以上共徵銀四萬八千一百二十兩四錢二分一釐，俟徵解，無定解。

典餉稅

每年每典納稅銀五兩。此康熙三年，臺灣未入版圖以先各省定例也。

臺灣府新竹縣，收銀五兩。

臺南府安平縣，收銀七十五兩。

嘉義縣，收銀十兩。

臺灣府臺灣縣，收銀二十五兩。

苗栗縣，收銀十兩。

彰化縣，收銀一百二十五兩（「司冊」，光緒十七年奏銷）。

以上共徵銀二百七十兩，增歛不一，無定額。

織稅

每年每織收稅銀五兩。

臺北府淡水縣，收銀五兩。

新竹縣，收銀五兩。

臺灣府，收銀五兩（「司冊」，光緒十七年奏銷）。

以上共收銀十五兩，增歛不一，無定額。

茶

臺北府茶厘總局，光緒十二年設。滬尾縣卡、雞籠縣卡、大溪口縣卡、新莊縣卡、竹塹縣卡、後埔縣卡、大安縣卡，皆光緒十二年設。茶厘，自光緒十二年，包商歲繳銀十六萬兩。至十六、十七等年，增至二十萬兩。

（「淡水志」）：淡北石碇、泰山二堡居民，多以植茶為業。道光年間，各商運茶往福州售賣。每茶一擔收入口稅銀二元，方准發行售賣。迨同治元年，滬尾開港通商，茶葉運往各埠。省中既無入口稅銀可徵，臺地亦無落地稅銀可抽，而茶葉出產逐年愈廣。同治十年，臺道劉公勳奏請開辦茶厘，以資餉源。嗣經奏准，每擔酌收稅銀一元。有奸商勾串，金茂芳等乘機煽惑，抗拒抽稅，巡撫劉公勳派員會同淡水同知派員查辦。自是始。『臺灣見聞錄』云：滬尾開港後，同治七年出口茶三千九百六十一擔，八年五千九百六十九擔，九年一萬零五百四十擔，亦有內地商船運往福州、廈門、廣東者，不知其數幾多。又云：茶厘案各商，皆承領洋行資本，入山採買，並無重資自設茶行。又云：近年作船運茶約有一萬五千擔，商船三千擔。

臺灣通志

二五二

臺北府稅厘總局，光緒十二年六月設。淡水分局、滬尾卡、基隆分局，皆光緒十二年六月設；三貂嶺卡、金包里卡，皆光緒十三年正月設；宜蘭分局，光緒十二年六月設；利澤簡卡，光緒十三年正月設；新竹分局，光緒十二年六月設；後埔卡、舊港卡，皆光緒十三年正月設；鹿港分局，光緒十二年六月設；笨港分局，光緒十二年六月設；番挖卡、梧棲卡，皆光緒十三年正月設；安平分局，光緒十二年六月設；十二宮卡，光緒十二年六月設；布袋卡、港仔寮卡、港仔脚卡，皆光緒十三年正月設；新港分局，光緒十二年六月設；東港卡，光緒十三年正月設。臺灣港汊紛歧，商船恒多繞越，所設局卡，因地制宜，隨時增損，不能一定所收銀金，亦無常額；光緒十七年，收銀六萬八千七百四十五兩九錢八分八釐。

釐金之名，肇於咸豐年，所以濟稅課之不足。名之曰釐者，蓋言其少，亦國家不得已之計也（「淡水志」）。咸豐十一年，知臺灣府洪國深奉諭籌辦釐金，此照舊船稅釐法，但計捐石，不計捐兩，行之額年，所收無幾，已而改用商人承辦，釐金漸豐，按年繳稅。其名曰：一日洋藥釐金；臺灣自咸豐十一年始，至光緒九年，改歸商辦；臺北自光緒七年始，即歸商辦。十三年，併入海關。一日樟腦釐金；樟腦有防費，前已著之釐金者，取防費外者也。先本釐商，同治九年，改官辦。光緒八年，與洋商同辦。光緒十三年，併入百貨釐金。一日船貨釐金，始於同治二年，至光緒八年與洋藥、樟腦、糖、酒、茶、油、鹽、雜貨等，皆准停止。今所行有：一日百貨釐金，自光緒十二年六月始征出口，不在入口（「局書」）。

臺北府礦務總局，光緒十二年設。北投分局，金包里分局，皆光緒十二年設；油坑由金包里分局兼辦。歲出硫磺六、七十萬斤，收贏餘銀三、四千兩。

礦山出產礦。一在山西南，曰礦洞；一在山北曰油洞（「慈蔭來訪冊」）。靜在「山川」。礦穴一在大屯山下；一在七星壇山下。石穴湧泉，如湯之沸；煎之則成硫磺（「淡水采訪冊」）。

熱氣鼓之耳。右等石間穴獨大，傳藥穴中藥始填人；目不能視，觸痛欲裂。左旁一溪，聲如鍋沸，既沸泉所出源也。又曰：凡布七疋，易土一區，衝之可得二百七、八十斤。衆香男婦，相傳以葬萬載土室。土質、果不色，質沉重，有光芒，以指鑑之，煖煖有聲者佳。反是則劣。煉法：搗碎如粉，日曬極乾，甕中先入油十餘斤，換入乾土，以大竹爲十字架，兩人各持一端攪之。土中流得油，自得油土相融；又攪頭加土加油，至於滿甕，約入土八、九百斤。油則視土之優劣爲多寡；工人時時以鐵取汁塗與旁察之。過則添土，不及則增油；油過不及實能損甕。土乾後，用油壩當，一錢可得油甕四、五百斤，或成一、二百斤乃至數十斤，關鍵甚佳；在液，而工人觀火候似亦有微權也。又曰：工人師曉輩，類飲醋水；兼以浴體。

1151

董建華

二五四

臺灣礦務，自光緒三年兩江總督沈葆楨奏請開辦，委廣東通缺補用道葉文瀾來臺試辦。服勞臺北淡水所屬之北投、油坑、金包里等處山場，出礦之試驗，經成議決。爰招工開礦，擬置礦員。僅五無缺，先派司勇在三四處廠監督，稽查偷竊。前收買民間所熬私礦於埔尾池亭口地方，設一儲藏之廠，派員駐紮，專司收發。三四處所產礦片，北投年可出銀五千餘石。金包里油坑二、三百石。油坑礦色質尤佳，故名天生硫磺，如遇旺年，三四可收銀六、七十萬斤。若非旺年，則三、四十萬、五、六十萬不等。由總督分咨各省，轉行製造鑄銀各廠局，來臺籌運。並籌備鐵廠，比東洋所出尤高一、二成，尤為合用，惟開採伊始，專為官用，猶未許民採辦也。光緒十二年，巡撫劉銘傳奏請抽出口之禁，是年設礦務總局於臺北府城，各設分局北投、金包里、油坑，由金包里民會辦各分局，收解總局。總局則酌選是廠廠委員收存，以備官用或運。自此而後，有疑商包辦，有運商自運，接踵而至，頗為囂旺。計所收費於成本，局用經費外，歲餘銀三、四千兩，報銷入海防經費（『臺灣』）。

臺北府廳務總局，光緒十三年設；十七年，改歸礦務委員兼辦。北路大料炭分局、三角溝分局、雙溪口分局皆光緒十二年設；中路彰化稽查，光緒十九年二月設；雲林分局，埔裏社分局，單開分局，皆光緒十七年設。歲出樟腦六、七十萬斤，納防費銀五、六萬兩；文局用一成外，歲收厘餘銀四萬餘兩。

臺山惟樟木最大，即古稱樟材。村人歲時攜者超山空，作土柱。值樟樹堅光微是者，削令成片，先浸清一宿，杵其葉中；上覆以朝露，其下以水火逼之，類人炊黍者。氣騰騰上蒸，令透一晝夜，取置出曬，四周漆樟如新，是爲樟櫥。初臺地取樟櫥，皆販販於夷人，價頗昂昂，每百斤值十金、七數金不等；後有網布利者，開散匠頗以拙其說，因遂託官云（「一肚皮集」）。

「淡水廳志」淡、彰出產樟木，向歸樟腳館收買，故內山各股樟木戶，亦歸該館約束。料館爲道署工役料，煎鹽則備料；數十年來樟屬買賣皆料館統轄，編灶各無報冊亦如故迹。同治五年，臺灣吳大廷委料館鄭道憲以者，有不付樟屬與洋人之說，遂爲締門。同治六年，委與泉、永道會憲德來臺，會同議辦，隨准洋人自行入山採買樟屬，明定章程，料館遂名存實亡。

據聞一索，庫內山，民開煎作，歲已有年。嗣因外山樟木砍伐殆盡，內山逼近生番，民不敢入；光緒八年以後，煎坑無出矣。撫臺設局，生番一律歸化；又復募勇防盜，居民方敢進山采撷。經籌辦茶務撫臺林源源奏准，位先前選用道林朝棟商收師官辦，以取撫番絕跡。光緒十二年九月，巡撫劉銘傳奏准，委通商委員浙江候補知府李彤恩，候補知府丁建勳會同設局收售。至於北歸之大料坑、三角灣、雙溪口，及中路之後坑、梧溪各腔

二七五

三
海
關
口

三六二

戶自行投市；仍於臺北府城，設稅局，購務委員兼辦。於北路之六縣設校稽查委員，三角潭、雙溪、南莊分設的市。中路之雲林、埔社、五通設校稽查委員。十九年二月，復札中陽彰化兩縣，添設會辦購務委員，就近稽填、監、草兩三分局。中北路歸社日興月盛，稅額漸六、七十萬斤，收納防費銀五、六萬兩，支局分局，用一成餉外，撥給四萬餘兩。埔社是為臺產一大宗（局冊）。

十三元

銷路與爲上下。考「本草註」：樟樹出韶州、漳州；故一名韶脂。今漳、韶均無出，而彰化、淡水獨擅利。樟有二種：赤者脂多，白者脂少，梅間美國有一地多虫，性畏脂，其人殲殲，必需用之。中國年運至粵東轉售西商。

基隆總局，光緒十八年二月設。瑞芳分局、暖暖分局、頂雙溪分局、四腳亭分局、六堵分局、七堵分局，皆光緒十八年二月設。歲出金沙若干兩，收釐金二萬兩。

「臺灣志略」：鐵山有礦、產鐵。

「看現相道」：哆囉派（亦生著社名）度金，淘沙出之，與瓜子金相似。始仔是、內山港，水漲而且冷；生著沉入，信手撈之。遂起，口嚀不醒言；陳火良久，乃定。金如碎米粒。

「海上亭」：臺灣山後出金，其地土番，皆僱傭未入墾。其出金之水流從山後之東海，至返流之處，聚有金沙。番人相率，從水取之，如小豆粒。其成功時，上淡水通事李德恩，取金日枚，僱傭紀陳福來宜穀，兵備行，土番欲決戰，福不敢進而還。

「臺灣見聞錄」：光緒十六年，基隆、三貂堡、龍潭一帶，發現金沙，即有土人淘洗；利豐四連，遠近聞名。職員并搜材尋礦於八堵、陽明山、三貂莊一帶，就近試辦。護巡撫沈葆楨准行可，飭基隆關勸諭；由副詳復，請一律封禁。光緒十八年二月，巡撫邵友濂片奏：「基隆縣龍潭一帶溪河，上年秋冬間，忽有金沙顯露，經禁止採探，利之所在，窮民不免爭趨。該處地段遼闊，山徑處處可通，漸有藉採金之勢。疊據地方紳民稟請開採，當經准令各處，土民沙洋，應加約束，不得得便採掘。若據由官採取，一時殊無把握，此當經費支絀，故以亦未易籌。惟地利既已顯露，自無棄而不取之理。現准本地殷實家戶，雇工淘洗，由臣派員會同地方官，設局試辦抽釐；並撥募勇，逐段稽察巡緝，以規圖計而裕民生」。奏入，奉硃批：「戶部知道，欽此」。旋准戶部咨查：此項金沙抽釐，究於何年月日開辦？並如何設局？薪水、局用如何開支？暨仿照何項章程抽釐？每月日可抽釐若干？並由何督辦若干？機餉是否仍由原營支給？云云。光緒十九年六月，復奏「據臺灣後局司道詳稱：查基隆、龍潭一帶金沙顯露，於光緒十八年二月初一日在基隆設立總局，又在瑞芳、暖暖、頂雙溪、四角亭、六堵、七堵等處各設分局，委派員試辦抽釐，就地招募勇丁一哨，酌撥原駐該處之銘字左營勇丁一哨，稽察抽釐。淘洗工人每名每日領牌一面，酌抽釐金七二番銀一角，仿照百貨釐金章程開支局用一年；嗣因產金漸少，洗工日稀，正擬另籌辦法間，適有商人金寶見東港承辦，每年認繳釐金銀二萬兩

臺灣通志 卷七

二五七

臺灣通志

二五八

，其一切局用及新募勇丁口糧，均由該商人給發；並聲明如果將來金苗枯竭，淘洗無人，准其退還等情，經嚴批准。自十九年正月初一起，購商人金寶見東港，將設各局一律嚴辦。其自光緒十八年二月初一日起，至十二月底止，官辦期內，計共收釐金番銀三萬七千六百五十六元八角。按七二折合庫平銀二萬七千七百二十二兩八錢九分六釐。內除開支局用一半銀二千七百一十一兩二錢八分九釐六毫，又支給新募勇一哨，勇丁薪糧銀五千九百五十六兩九錢，又支給勇丁領用帳房、衣鞋等項折價銀七百八十二兩五錢九釐外，實剩銀一萬七千六百六十二兩一錢九分七釐四毫。容俟奏入光緒十八年分籌防報銷案內別收摺報。至銘字營勇丁口糧，係由原營支給」，奏入，奉硃批：「該部知道，欽此」。

職官

武職

臺灣鎮挂印總兵官

楊文魁，康熙二十三年任。有官績。

股化行，二十六年任。有官績（按「諸志」並作王化行，茲據「遠初堂集」、「股公武記略」正）。

穆維雅，奉天錦縣人。三十四年任。

王國興，甘肅寧夏人。三十四年任。

王萬祥，見陸路提督。三十六年任。

張玉麟，見福寧鎮。三十七年任。

李友臣，見漳州鎮。三十七年任。

王傑，直隸易州人。慶生，四十四年任。

王元，晉江人。四十六年任。

臺灣通志 卷七

二五九

臺灣通志

二六〇

崔相國，河南汝寧人。四十七年任。

姚堂，見水師提督。五十一一年任。

歐陽凱，五十七年任。有官績。

藍廷珍，見水師提督。六十年任。

林亮，漳州人。雍正二年任。

陳倫炯，同安人。慶生。四年任。

王郡，見水師提督。六年任。

呂瑞麟，本省人。十一年任。

蘇明夏，見陸路提督。十一年任（挂印始此）。

馬驥，見福寧鎮。乾隆元年任。

章隆，福州府人。三年任。

何勉，福州府人。五年任。有官績。

張天駿，浙江錢塘人。

陳汝鍾，龍溪人，世襲騎都尉。十一年任。

蕭瑒，四川閬中武進士。十二年任。

薛瑀，見福建福寧縣。十三年任。
李有朋，見水師提督。十四年任。
林君陞，見水師提督。十六年任。
馬良哲，見水師提督。十六年任。
陳林每，莆田縣人。十七年任。
馬大用，見水師提督。十八年任。
馬良圖，見水師提督。二十一年任。
林洛，晉江人。二十四年任。
甘國賓，見水陸二提督。二十五年任。
游金輅，湖南辰溪人。二十六年任。
楊瑞，廣東潮州府人。二十九年任。
甘國賓，三十一年再任。
王義，江南亳州人。三十二年任。
葉相德，浙江歸安武進士。三十四年任。
章紳，直隸人。三十五年任。

臺灣通事一職官

臺灣通事

二六二
二六三

何思和，侯官人。三十七年任。
顧鳴皋，廣東嘉應州武進士。三十九年任。
董果，見福寧縣。四十二年任。
張繼勳，福建人。四十五年任。
金繼桂，江南蘇州府武進士。四十九年任。
孫猛，順白旗滿洲人。世職。四十七年任。
榮大紀，四十八年任。有官績。
陸廷桂，五十一年任。
黃吉保，正黃旗滿洲人。五十三年任。
奎林，正黃旗滿洲人。五十三年任。
哈當阿，正黃旗蒙古人。五十六年任。
愛新泰，正白旗滿洲人。嘉慶四年任。
武隆阿，正黃旗滿洲人。十二年任。
晉登額，正藍旗滿洲人。二十五年任。
觀善，鑲紅旗滿洲人。道光元年任。

明保，正白旗漢軍人。四年任。
蔡萬齡，江南上海人。四年十一月任。
劉廷斌，四川溫江人。七年任。

中營遊擊

王嘉祿，山東曲阜人。康熙二十三年任。
劉化儒，甘肅固原州人。二十八年任。
王五瑞，長樂人。三十二年任。
李培芳，直隸河間府人。三十四年任。
徐進才，直隸人。
張彪，見督標左營參將。四十七年任。
張國裕，見邵武營參將。五十三年任。
羅萬倉，甘肅寧夏人。五十七年任。
劉得崇，順天文安人。五十九年任。
許瑜，諸羅武進士。六十年任。

臺灣通事一職官

臺灣通事

二六四
二六五

呂瑞麟，興化人。雍正元年任。
楊忠，三年任。
新光瀚，山西歸安人。六年任。
馬銘勳，甘肅鞏昌人。八年任。
黃貴，甘肅張掖人。九年任。
李貴，直隸任邱人。十一年任。
范榮，山西大同人。乾隆二年任。
許方度，海澄人。五年任。
羅世正，甘肅寧夏人。七年任。
茅魁，江南人。十五年任。
殷王賓，陝西大同人。世職。十三年任。
溫有哲，山西太原人。二十三年任。
陳大猷，陝西渭南人。二十三年任。
黃元秀，陝西興安人。二十六年任。
趙文光，貴州人。

金 栢，浙江寧波府人。十七年任。

張 盛，江南常州府人。十二年任。

張見龍，廣西臨桂人。十四年任。

龍廷紹，四川成都人。

溫達勇，廣東南海人。

陳克慎，二十一年任。

趙宗鶴，正紅旗人。

陳玉書，三十年任。

余木遠，廣東海陽，武進士。三十四年任。

周玉隆，□□□□□□□□□□。

蔡良憲，薛慶元，直隸武進士。四十三年任。

徐世琳，正白旗漢軍武進士。四十三年任。

李中揚，四十八年任。有官績。

邱能成，候官人。五十二年任。

李光文，江南銅山人。五十五年任。

臺灣通事一職官

臺灣通事

敏 敏，鎮紅旗滿洲人。離職。嘉慶三年任。

武克勤，八年任。有官績。

吉慶阿，鎮黃旗滿洲人。十二年任。

陳名聲，晉江人。十五年任。

董玉芳，長汀人。十三年任。

官贊朝，邵武人。二十年任。

平 謙，鎮白旗滿洲人。道光元年任。

楊 彪，建寧人。嘉慶十二年離職。道光六年再任。

俞朝龍，閩縣人。八年任。

臺灣鎮標左營守備

韓進忠，漳浦人。行伍。康熙二十三年任。

孟大志，上杭人。行伍。康熙二十五年任。陞太原右營遊擊。

葉廷桂，山西人。武舉。康熙三十年任。卒於官。

馬懷仁，懷慶人。行伍。康熙三十二年任。休致。

二六九

二七〇

沈長謙，吳江人。行伍。康熙三十三年任。陞湖廣提標後營遊擊。

楊文蔚，前衛人。行伍。康熙三十七年任。陞凱里營都司僉事。

李 青，陝西人。武舉。康熙四十一年任。陞杭州中軍都司僉事。

龐可華，寧波人。行伍。康熙四十六年任。

薛陳朝，永春人。武舉。康熙五十三年任。陞潮州協中軍都司。

胡忠義，長安人。康熙五十七年任。

胡 瀚，晉江人。行伍。雍正四年任。

蔡 彬，同安人。行伍。雍正五年任。

陳之鍊，順天人。雍正九年任。

蔡開國，江夏人。行伍。乾隆五年任。

陳 統，興化人。乾隆五年任。

許王榜，長汀人。行伍。乾隆六年任。

馬成龍，泉州人。行伍。乾隆十年二月任。卒於官。

胡鳳南，建寧人。行伍。乾隆十二年六月任。調本標右營。

阮良祺，建寧人。行伍。乾隆十二年十二月任。

臺灣通事一職官

臺灣通事

劉友成，大同人。行伍。乾隆十四年十一月任。

宋成勳，□□□□□□□□□□。

吳 興，□□□□□□□□□□。

張 煥，□□□□□□□□□□。

李 炯，□□□□□□□□□□。

張志誠，乾隆三十五年四月任。

王 檀，山東人。進士。乾隆三十八年任。

曾世綸，晉江人。行伍。乾隆四十一年十二月任。

陳大成，漳浦人。行伍。乾隆四十五年五月任。

易 達，汀洲人。行伍。乾隆四十八年十二月任。

王宣文，福州人。行伍。乾隆五十二年任。卒於官。

陳廷高，廣東人。行伍。乾隆五十三年三月任。陞北路左營都司。

鄧連得，閩縣人。行伍。乾隆五十九年七月任。卒於官。

包士仕，長汀人。嘉慶八年閏二月任。

楊 彪，建寧人。行伍。嘉慶十二年二月任。

二七一

二七二

右營遊擊

馬昇，甘肅臨洮人。康熙二十二年任。
 寧調元，山西平陽衛人。二十五年任。
 林樞，漳州人。二十八年任。
 沈麟，甘肅寧夏人。
 李達，甘肅甘肅人。三十六年任。
 丁嗣昌，四川廣安州人。
 崔應麟，隴右旗漢人。四十四年任。
 丁廷樞，山西安邑人。四十八年任。
 倪興，海澄人。五十年任。
 周應龍，福州府人。
 洪繼龍，晉江人。
 范志遠，浙江人。
 王輝，陝西乾州人。
 王志祿，浙江常山人。雍正十一年任。

臺灣通志一職官

臺灣縣署

孫源，正黃旗漢軍武進士。乾隆二年任。
 李成邦，江南亳州人。五年任。
 蔡元，漳州人。八年任。
 黃世桓，漳州人。世職。十年任。
 薛成文，浙江人。十二年任。
 羅佳璉，廣東揭陽武進士。十四年任。
 黃丞緒，山東歷城武進士。十六年任。
 潘丕，正黃旗滿洲人。二十年任。
 時泰，正紅旗滿洲人。二十年任。
 賈泰，滿洲人。二十年任。
 福保，隴右旗滿洲人。二十年任。
 何震韶，廣東順德人。二十六年任。
 戴績，魏世職。三十七年任。
 鈕昌太，浙江武進士。三十八年任。
 伍明阿，鑲白旗滿洲人。四十六年任。

二七三
二七四

黃大鶴，左滿，正黃旗漢軍人，世襲一等輕車都尉。十九年任。
 陳大恩，浦城人，世職。五十二年任。
 舒萬年，湖北江夏人。嘉慶元年任。
 什格，正黃旗滿洲人。三年任。
 戚世連陞，雲南尋甸人。四年任。
 武克勤，見左營。八年任。
 吉凌阿，見左營。十年任。
 官贊朝，見左營。十一年任。
 楊彪，見左營。十二年任。
 許律斌，紹安人。十四年任。
 常春，正藍旗滿洲人。十六年任。
 蕭文選，陝西西鄉武進士。十八年任。
 徐廷榮，廣東平樂人。二十二年任。
 祥宗，正黃旗滿洲人。二十四年任。
 珠爾松阿，正藍旗滿洲人。

臺灣通志一職官

臺灣縣署

臺灣縣標右營守備

薛元會，西安人，武舉。康熙二十三年任。
 李作舟，祥符人，武舉。康熙二十七年任。
 崔文禧，堂邑人，武進士。康熙三十二年任。
 馬光宗，歷城人，行伍。康熙三十六年任。卒於官。
 張元禮，武進人，口口。康熙三十八年任。
 賈廣，京衛人，武進士。康熙四十四年任。
 李友德，陝西人，行伍。康熙四十七年任。陞重慶左營擊遊。
 許華，同安人，行伍。康熙五十一年任。
 金作綱，西安人，行伍。康熙五十二年任。陞雲霄營擊遊。
 王國祥，陝西人，行伍。康熙五十八年任。
 趙國柱，漳浦人，行伍。康熙六十年十月越過標任。改歸本營。
 林天爵，上元人，行伍。雍正五年八月任。
 彭捷，南安人，行伍。雍正九年六月任。

二七六
二七七

八哈那，正白旗滿洲人，世襲佐領。二十年任。
李雲標，直隸澤州人，武進士。二十三年任。
李 輝，鎮白旗滿洲人，世襲佐領。二十六年任。

此後至嘉慶初闕。

英 林，見城守營。嘉慶十三年任。

藍玉芳，十三年任。

慶 山，見城守營。十七年任。

特 屯，見城守營。十八年任。

徐廷榮，見左營遊擊。二十五年任。

祥 宗，見右營遊擊。道光二年任。

南路下淡水營都司（雍正十年分設，駐山猪毛口）

林君卿，雍正十二年任。

李 龍，山西大同府武進士。乾隆二年任。

翁邦祥，廣東潮陽武進士。五年任。

嘉慶初至一職官

嘉慶初至一職官

張 盛，江南常州府人。八年任。

陳獻龍，江南無錫人。十一年任。

趙 璧，浙江永嘉人。十三年任。

穆慶額，正白旗滿洲人，武進士。十四年任。

張 華，漳浦人。十七年任。

章養功，浙江蘭溪人。二十二年任。

葉元聰，二十五年任。

鄧文鼎，湖北竹山人。二十七年任。

畢萬選，陝西咸寧縣武進士。二十八年任。

此後至嘉慶末闕。

陳廷科，本省人。道光二年任。

延解營水師遊擊（嘉慶十四年改北路淡水營設）

莊秉元，同安人。嘉慶十六年任。

陳飛鳳，龍溪人。二十年任。

李天華，閩縣人。二十二年任。

李如榮，晉江人。道光二年任。
江 鶴，同安人。五年任。

延解營參將（道光五年，改遊擊為參將）

曾允福，同安人。六年任。

謝建華，福州人。七年任。

曾允福，八年回任。

周承恩，同安人，臺灣中營遊擊。九年任。

陳景鳳，龍溪人。二年署。

林得義，本廳人。二十五年任。

郭世勳，同安人。咸豐元年署。

蘇義然，元年回任（有傳）。

蘇義然，二十八年回任。

黃進平，南澳廳人。三年署。

李朝安，同縣人，武生。四年署。

延解營水師遊擊

延解營水師遊擊

潘高升，同安人。五年任。

王福忠，同縣人。六年任。

李朝安，九年再護。

陳國銓，同縣人。十一年署。

陳開輝，同安人，世襲。同治元年護。

陳向升，晉江人，捐陞。二年護。

陳開輝，二年再護。

鄭 榮，浙江山陰人，捐陞。五年署。

李應升，廣東信宜人，義首。六年署。

黃登第，江蘇吳縣人。七年署。

李榮升，廣東順德人。七年任。

楊萬勝，湖南長沙人。八年署。

李榮升，九年回任。

竹塹北路右營遊擊

盛德，蒙古旗黃旗人。道光十年任。陞參將。

關桂，福州人。十二年護。

保芝，貴州人。十三年任。

祥祿，滿州正白旗人。十五年任。

安定邦，四川寧陽人。十九年護。

富春，滿州正藍旗人。二十五年任。

富阿興，滿州正黃旗人。二十八年任。

劉紹春，閩縣人。二十八年任。

夏汝賢，四川廣安州人。二十八年護。

凌敬先，廣東化州人。二十九年護。

劉紹春，咸豐元年再護。

朱期恩，閩縣人。二年任。

倪捷陞，晉江人。四年任。

凌敬先，七年任。

周逢時，福清人。十年任。

溪源通奉

溪源通奉

二九三

陳連春，晉江人。十一年護。

晉超，滿州旗黃旗人。十一年署。

王世清，直隸南和人。丙辰武狀元。同治四年蒞任。

郭得高，閩縣人。五年護。

李應昇，廣東信宜人。五年署。

徐榮生，南靖人。六年署。

李楚勝，湖南湘鄉人。七年署。

陳設淡水營守備

黃曾榮，臺灣人。康熙五十七年任。卒於官（有傳）。

陳策，晉江人。五十九年任。卒於官（有傳）。

謝周，漳州人。六十年任。卒於官（有傳）。

陳宏烈，詔安人。雍正元年任。卒於官。

戴日陞，漳州人。三年任。

楊約，泉州人。六年任。十年移北路為改協（？），改任本營守備為都司。

淡水營都司

蘇鼎元，同安人。雍正十年任。

王三元，江蘇華亭人。十二年任。

胡楷，沙縣人。乾隆三年任。

王定國，湖南辰州人。七年任。卒於官。

莊瑞發，泉州人。九年任。

王國正，鎮白旗人。十一年任。

陳林萬，福州人。十二年任。

馬炳，福州人。十五年任。

曾廷科，福州人。十七年任。

杜鵬，福州人。十八年任。

王軒，閩縣人。十九年任。

吳興，福州人。二十年任。

王廷元，福州人。二十一年任。

張連璧，福州人。二十一年任。

溪源通奉

溪源通奉

二九五

許大略，廣東饒平人。二十二年任。

吳順，正白旗漢軍人。二十三年任。

張天壽，雲南昆明人。二十五年任。

黃必成，晉江人。二十七年署。

張振辰，廣東東莞人。二十七年任。

王祥，壽寧人。二十九年署。

許雄才，廣東饒平人。三十年署。

以後至嘉慶九年案牘。

陳廷梅，同安人，臺協中營守備。嘉慶十年署（「通志」作九年）。

陳階陞，仙遊人。十一年任（「通志」作九年）。

王肇化，山東蒙陰人，武進士，建寧中營守備。十三年署。

黃清泰，見上。北路右營守備。十四年署（是年改為水師協右營都司，本缺裁）。

北路右營守備

袁鉞，陝西寧夏人，武進士。雍正十二年任。

對紀書・見上・二十三年書・

駱勇，蘭縣人，鎮標左營千總。十八年署。

李宗發，清流人，世職鎮標中營千總。二十一年署。

陳登高，見上。二十一年任。

王維龍，長汀人，城守右營千總。道光元年署。

陳登高，元年回任。

張光熙，閩縣人，武舉，北路中營千總。二年署。

陳登高，二年回任。

張光熙，三年再任。

張如玉，莆田人，北路右營千總。四年署。

陳登高，五年回任。

徐學禮，長泰人，武舉，北路中路千總。六年署。

登高榮，建安人，噶瑪蘭營千總。七年任。

郭揚聲，同安人，滬尾水師營把總。十年署。

林得義，見上，滬尾水師營把總。十年讓。

以後至十八年署。

張如玉，十九年署。

臺灣 臺中營官

臺灣 臺南營官

歐陽實，晉江人，十九年署。

王良賓，福清人。二十三年署。

歐陽實，二十五年再任。

劉紹春，二十七年署。

蘇連捷，晉江人。三十年署。

陳光輝，閩縣人。咸豐二年署。

林彪，閩縣人。七年署。

林振華，侯官人。七年署。

黃朝俊，見上。十一年署。

林振華，十一年再任。

劉得隆，閩縣人。同治元年署。

曾飛龍，漳浦人。三年署。

朱拔高，晉江人。四年署。

陳維超，同安人。五年署。

辛省三，同安人。六年任。

三〇一

三〇二

陳世恩，德化人，軍功。七年署。

羅登高，江西南昌人，軍功。七年署。

楊星元，湖南寧鄉人。八年署。

鄭榮生，漳州人。九年署。

陳世恩，德化人。九年署。

朱拔高，福建泉州晉江縣人，行伍。同治十一年六月初四日任。卒於官。

李仰山，福建汀州府永定縣人，軍功。同治十二年閏六月十五日署。

鄭鴻漸，福建福州府閩縣人，行伍。光緒元年十二月二十七日署。

詹國珍，貴州玉屏縣人，軍功。光緒四年八月十六日署。

羅勝標，湖南桂陽縣人，勇目。光緒六年十二月十七日署。

張李成，臺灣府彰化縣人，武童。光緒十二年三月初九日代。

蕭定邦，廣東香山縣人，行伍。光緒十二年十月初三日調署。

蔣德椿，江蘇武進縣人，武童。光緒十三年五月十五日代。

楊紹添，興化府仙遊縣人，武監生。光緒十三年十二月二十六日任。

陳成勳，福建福州府福清縣人，行伍。同治十年八月初七日署。

臺灣 臺南營官

臺灣 臺南營官

李捷陞，福建泉州府同安縣人，行伍。同治十一年六月初七日署。

嘉朝泰，福州府閩縣人，行伍。同治十二年八月二十九日任。

鄭乾就，廣東廣州府香山縣人，軍功。光緒三年八月十九日署。

康朝英，福建泉州府同安縣人，行伍。光緒五年二月初二日署。

添設延平營滬尾水師守備

胡鴻榮，閩縣人。嘉慶十四年任。

陳登高，見上。十六年任。

吳國祥，閩縣人，臺協中營千總。十七年署。

謝建雅，見上。二十年署。

林文鑑，閩縣人，臺協中營千總。二十三年署。

江明芳，紹安人，臺本營千總。二十四年讓。

陳得揚，福清人。二十四年任。

江鴻恩，紹安人，臺協中營千總。道光元年任。

吳通忠，福清人，臺協中營千總。元年署。

三〇三

三〇四

余生貴，同安人，本營千總。二年署。

陳景嵐，見上。四年署。

詹功顯，福清人，澎湖右營千總。四年署。

陳殿薰，同縣人，武生，安平右營守備。七年署。

劉光彰，同安人，安平左營千總。九年署。

郭揚聲，見上，安平右營千總。十年署。

吳鐵成，南澳人，本營千總。十三年署。

林得義，見上，安平右營衛備。十四年任。

林朝瑞，同縣人，本營千總。十五年任。

陳大坤，南澳人，臺南右營千總。十六年任。

劉 瑛，同縣人，二十一年任。

李朝祥，彰化人，本營千總。二十三年署。

陳國康，同縣人，安平中營千總。二十七年任。

葉瑞璣，同安人，安平左營千總。三十九年署。

陳沂清，同安人，咸豐元年署。

臺灣通事官

臺灣通事官

三〇五
三〇六

祝延齡，同縣人，武生。六年署。

游紹芳，同縣人。六年署。

李振輝，晉江人。九年署。

陳開輝，見上。十年任。

李振輝，十一年再署。

李振隆，同安人。同治二年代。

姚珠寶，本縣人。二年署。

林育芳，雲霄人。三年署。

陳步雲，本縣人。五年署。

曾大鶴，晉江人，軍功。六年署。

蕭定邦，廣東香山，軍功。七年署。

文光里，湖南善化人，武生。七年署。

樂朝安，廣東三水人，軍功。八年署。

周正坤，湖南寧鄉人，八年代署。

蘇桂森，廣東東莞人，儘先都司。九年任。

蕭定邦，廣東廣州府香山縣人，行伍。光緒八年三月二十五日任。

張李成，臺灣臺灣府彰化縣人，武童。光緒十二年十月初三日署。

蕭定邦，廣東廣州府香山縣人，行伍。光緒十三年五月十五日回任。

黃有忠，湖南長沙府善化縣人，軍功。光緒十五年十一月初七日署。

孔行斌，安徽舒城縣人，行伍。光緒十六年四月初十日署。

李廷琛，福建漳州府詔安縣人，軍功。光緒十八年四月初十日署。

陳步雲，福建泉州府同安縣人，行伍。光緒十九年四月十三日任。

王祥麟，江西撫州府樂安縣人，軍功。光緒二十年二月二十四日署。

噶瑪蘭守備

黃廷權，同縣人，行伍。嘉慶十八年四月任。

賴日臣，長汀人，行伍，南路千總。十九年七月署。

黃廷耀，同縣人，行伍，三十一一年六月任。

王得鳳，建安人，行伍，駐紮營千總。二十三年六月署。

翁朝龍，同縣人，行伍，鎮標右營千總。二十四年七月任。

臺灣通事官

臺灣通事官

三〇七
三〇八

朱連陞，同縣人，行伍，北路右營千總。三十二年六月署。

翁朝龍，道光二年二月回任。

翁朝龍，同縣人，行伍，北路中營千總。二年六月署。

陳登高，晉江人，行伍，駐紮營守備。三年七月署。

馬慶蛟，同縣人，武童。五年四月署。

噶瑪蘭都司

張克賢，直隸清苑人，行伍，泉州安海汛缺都司。道光五年移設噶瑪蘭，四月任。

陳福龍，長汀人，行伍，北路中營守備。八年三月署。

徐學禮，長泰人，武童，北路中營千總。九年二月署。

武學鳳，江蘇上元人，武進士，藍翎侍衛守備。十年七月任。

黃鳳鳴，長汀人，行伍，頭圍守備。十一年二月署。

張如玉，莆田人，行伍，駐紮營守備。十一年五月署。

余龍龍，四川人，世襲騎尉，十二年十月任。陸續中營遊擊。

黃廷邦，龍溪人，行伍，頭圍守備。十三年七月署。

張如玉，十九年十二月再任。

岑廷高，閩縣人，行伍，北路右營守備。二十三年七月署。

李思升，山西代州人，行伍，北路中營都司。二十六年五月署。

梁進亭，山西代州人，兵部差官，城守左營守備。二十九年五月署。

董長藩，鹽浦人，武舉，本營守備。二十九年八月兼署。

朱鴻恩，閩縣人，行伍，咸豐元年十一月任。

劉紹春，福清縣人，軍功。二年署。

黃遇春，霞浦人，軍功。四年三月署。

董長藩，八年署。

洪金斗，長汀人，軍功。九年署。

曾飛龍，漳浦人，行伍，千總。十年署。

林振華，閩縣人，軍功。十一年四月署。

陳捷斌，同安人，行伍，千總。同治二年署。

曾登貴，晉江人，軍功。三年署。

朱拔高，晉江人，行伍。四年任。

茶庵 志一 職官

臺 縣 志

曾登貴，四年十一月署。

楊立高，建安人，軍功。五年署。

謝日華，湖南湘潭人，軍功。六年署。

劉維興，湖南湘潭人，軍功。七年署。

李仰山，上杭人，軍功。九年署。

陳光華，貴州銅山人，俊秀。十年十月任。

李國昇，廣東信宜人，軍功。光緒二年任。

馮楚榮，浙江天台人，武進士。四年十二月任。

李長青，雲霄人，行伍。五年十一月任。

張連斌，湖南沅陵人，軍功。十二年九月任。

李運昌，安徽六安人，武生。十三年任。

孔行斌，安徽舒城人，軍功。十四年正月任。

湯仁貴，湖南湘潭人，軍功。十五年八月任。

楊紹沐，仙遊人。十五年十二月任。

李 泰，江蘇上元人，軍功。十六年二月任。

孔行斌，十八年五月回任。

頭圍守備

馬騰蛟，閩縣人，武舉。道光六年，曉瑞閣守備移駐頭圍，四月任。

張 煥，邵武人，行伍，本營千總。六年十二月任。

黃廷邦，龍溪人，行伍，延平營千總。七年四月署。

李 陞，長汀人，本營千總。八年四月署。

黃鳳鳴，長汀人，南路守備。九年五月任。

岑廷高，閩縣人，行伍，本營千總。十一年二月署。

吳廷標，長汀人，行伍，本營千總。十一年十一月署。

黃廷邦，十四年五月任。

登 寶，□□人，行伍，千總。十三年三月署。

陳天福，閩縣人，行伍，千總。十七年九月代。

許長明，建寧人，嘉義千總。十一月署。

張金泰，汀州人，行伍。十九年三月署。

許長明，十九年九月再署。

臺 縣 志 職官

臺 縣 志

吳景芳，漳浦人，行伍，本營千總。二十二年九月署。

張金泰，□□□□□□□□□□。

歐陽寶，晉江人，行伍，延平千總。二十四年六月署。

蘇連捷，晉江人，行伍，本營千總。二十五年三月署。

湯得升，晉江人，行伍，北路中營千總。二十八年六月署。

董長藩，霞浦人，武舉，本營千總。二十八年十二月署。

黃遇春，寧德人，行伍，南路千總。咸豐元年三月署。

關得麟，莆田人，行伍，北路右營千總。二年三月署。

董長藩，三年五月再任。

陳捷斌，同安人，行伍，本營千總。八年署。

林用錫，臺灣縣人，軍功。十一年署。

吳瑞高，晉江縣人，行伍。同治二年任。八年奉部議裁，留臺候補。

澎湖水師副將

詹六奇，海澄人，行伍。康熙二十二年任。陞江西鎮南鎮總兵。

三〇九
三〇

三一一
三〇二

張旺，山西人，行伍。康熙二十五年任。陞江南鎮南鎮總兵。

王國興，寧夏人，行伍。三十年任。三十三年陞臺灣鎮。

陳國柱，陝西長安人，行伍。三十七年任（「紀略」云：陳之上缺一位，然不可考矣）。

王三元，甘肅甘州人，行伍。三十九年任。

尚宣，廣東潮陽人，兵部効力。四十三年任。四十五年，調三屯協。

趙恒星，安定人。四十五年任。

葉開鼎，閩縣人，功加左都督。四十六年任。

張進，漳州人，行伍。五十年任。

朱杰，順天人，武舉。五十三年任。

許雲，海澄人。五十六年任。五十七年，調臺灣安平協。

藍廷珍，漳浦人。五十七年任。本年陞兩澳總兵。

羅光乾，天成衛人。五十八年任。

戴憲宗，浙江太平衛人。六十年任。

陳倫炯，同安人，侍衛。雍正元年任。

董方，同安金門人。三年任。

臺灣通事職官

臺灣通事職官

三三三

三三四

呂瑞麟，晉江人，行伍。五年任。

陳勇，海澄人。六年任。

章隆，福州人，行伍。十年任。十二年，陞福寧鎮總兵。

顧元亮，字明甫，廣東番禺人，行伍。十二年任。

李維揚，廣東潮陽人，武榜眼。乾隆四年任。四年休致。

高得志，江南崇明人，行伍。五年任。

楊瑞，廣東潮州人，行伍。九年五月任。

邱有章，晉江人，行伍。十三年任。

林洛，同安人，行伍。十七年任。十八年，陞浙江溫州鎮。

林貴，晉江人，行伍。十九年任。二十一年，陞浙江溫州鎮總兵。

葉相輝，浙江歸安人，武進士。二十二年任。

談秀，廣東新會人，行伍。二十五年任。

魏宗聖，浙江溫州人，行伍。二十六年任。

黃宣，江南通州人，武進士。二十七年任。

江起蛟，浙江鎮海人，行伍。二十九年任。卒於官。

許德，字彙修，號慈亭，廣東潮陽人，侍衛。三十一年任。三十三年，陞總兵。

顧鳴皋，號丹崖，廣東嘉應人，武進士。三十四年任（以上本「紀略」。按「續編」云：乾隆

三十四年以前俱載「紀略」，以後卷帙不全，頗多闕略。由臺灣查，自乾隆四十三年起）。

周成萬，宣任。

王元翰，宣任。

何俊，宣任。

葉巨剛，宣任。

饒大斌，宣任。

潘維，宣任。

李南壽，宣任。同安人。陞金門鎮總兵。

魏成名，護理。

胡振聲，護理。同安人。後陞總兵，死海寇蔡牽之亂。

陳光昭，護理。

何定江，宣任。

馮世俊，護理。

臺灣通事職官

臺灣通事職官

三三五

三三六

吳奇貴，宣任。

張世熊，宣任。

王得祿，宣任。嘉義人，原籍廈門（有傳）

陳景星，護理。

蔡安國，宣任。

劉成魁，宣任。

李文潤，護理。

陳夢熊，宣任。

郭繼青，宣任。

蕭得華，護理。紹清海壇人。

莊秉元，護理。

陳一凱，護理。閩縣人。

蕭得華，護理。

熊廷樞，宣任。

陳化成，護理。

阮朝長，護理。

陳化成，實任。同安人（有傳）。

沈朝冠，護理。詔安人。

常遇恩，實任。溫州人。

沈朝冠，護理。

孫得發，實任。侯官人。

江朝，護理（有傳）。

楊武嶺，護理。同安金門人。

謝建輝，護理。

陳景嵐，護理。

吳朝祥，實任。同安（以上金門人本「續編」）。

詹功顯，同安人。道光二十年實任（據「東溪集」補入）。

林瑞鳳，□□□□□□□□□□□□□□□□。

郭楊聲，同安金門人，行伍。道光二十五年任。

謝振，直隸天津人。移任廈門。

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖水師左營遊擊（管中軍事）

陳簡，福清人，行伍。康熙二十三年任。

李大訓，河南人，四川籍。二十四年任。

康運昌，陝西廣陽人，行伍。三十年任。

楊明錦，直隸天津人，功加。三十六年任。

高天位，陝西西寧衛人，武進士。三十九年任。陞水師提標參將。

王壽，浙江西安人，功加。四十二年任。卒於官。

洪德，同安人，功加。四十五年任。陞江西吉安營參將。

梁廷瑞，陝西鞏昌人，武進士。四十九年任。

陳國星，晉江人，行伍。五十四年任。五十八年告休。

謝希賢，詔安人，雍正元年任。

蔡高，龍溪人。二年任。

任文龍，浙江溫州人。六年任。

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

澎湖通事：陳官

三二九

三二九

三二九

三二九

三二九

三二九

三二九

三二九

三二九

三二九

三二九

三二九

三二九

三二九

三二九

三二九

三二九

三二九

三二九

三二九

81

李威光，實任。
林晃，實任。
陳大鵬，實任。
羅光昭，實任。
雷鳴揚，護理。

陳廷梅，護理。
廖國，護理。
蕭世俊，實任。
蕭得華，護理。

李文潤，實任。
吳元慶，護理。
陳鳳飛，署理。
江鶴，護理。
阮朝良，實任。
溫兆鳳，護理。

臺灣通志—職官
臺灣廳書

蕭得華，兼署。
沈朝冠，調署。
翁及，護理。
黃步青，調署。
江鶴，兼署。
陳景嵐，護理。
邱綢功，護理。同安金門人（以上本「續編」）。
蘇斐然，同安人。道光二十四年閏任。
陳連斌，路樂人。
陳開輝，同安人，世襲雲騎尉。
李鍾英，廈門人。
張金喜，口口口。
陳致昌，口口口。
林元勳，代理。
王國忠，口口口。

梁汝魁，口口口。
游紹芳，同治七年四月署（按同治八年裁汰兩營遊擊，守備，改設都司兩員。自道光十二年後
營冊殘缺，姑候續考）。

澎湖水師右營遊擊

胡愷，順天宛平人，行伍。康熙二十三年任。
方冰，福清人，行伍。二十六年任。
張錦，陝西榆林衛人，行伍。二十九年任。以病去。
薛奎，奉天人，行伍。三十四年任（「紀略」云：以下至翁相配一十四年，應尚有三、四位，然不可考矣）。

翁國楨，詔安人，行伍。四十八年任。陞臺灣北路參將。
林秀，漳州人，行伍。五十年任。
王之印，陝西寧夏衛人。五十四年任。卒於官。
葉紀，浙江人。五十六年任。五十八年以病去。
張賦，江南江都人，行伍。十八年任。

臺灣通志—職官
臺灣廳書

洪平，泉州人。雍正元年任。
楊恩，同安人。四年任。
李燕，漳浦人。六年任。
高得志，江南崇明人。八年任。
邱有章，晉江人，行伍。十一年任。
張吉，惠安人，行伍。乾隆二年任。
林如錦，廣東饒平人，行伍。五年任。
吳昭，廣東高州人，行伍。八年任。
鄭李信，閩縣人。十一年任。
官玉田，浙江黃巖人，行伍。十四年任。
謝五福，晉江人，行伍。十七年任。
吳志忠，同安人，行伍。二十年任。
陳應鑑，長汀人，行伍。二十三年任。二十五年，陞銅山營參將。
林呂綽，詔安人，行伍。二十五年任。二十六年，陞廣東大鵬營參將。
許廷佐，同安人，行伍。二十六年任。

戴福，字文輝，浙江仁和人，行伍。三十九年任，三十二年陞營標水師營參將。

吳勇，字利仁，龍溪人，三十二年任（按「續編」云：乾隆三十六年以前，載「紀略」。以後卷帙不全，今自乾隆四十三年起）。

徐鼎士，調補。

林廷寶，□□。

吳啓元，調補。

林廷寶，護理。

吳盛元，調補。

楊森，兼署。

蔡榮龍，調補。金門人。

黃象新，調補。

黃世俊，兼署。

陳光昭，調補。

盧長慶，調補。

陳景星，陞補。

臺灣通事：張吉

臺灣縣署

三二六

三二五

江鶴，陞補。

陳雲蛟，護理。同安金門人。

湯榮標，護理。龍溪縣人（以上本「續編」）。

林瑞鳳，□□。

郭揚聲，□□。

許日高，護理。

陳洪清，□□。

鄭起長，廈門人。咸豐十一年五月署理。

吳文龍，字在東，廈門人，補用都司。同治十六年十一月署。

澎湖水師左營中軍守備

王祖，興化人，行伍。康熙二十三年任。

趙廣，河南商邱人，武進士。二十七年任。

蔡國柱，直隸宣化人，行伍。三十年任。

葉得祿，江南雲陽人，將材。三十四年任。

臺灣通事：張吉

臺灣縣署

三二八

三二七

李文潤，兼署。

陳王龍，調補。

陳夢熊，兼署。

吳得勛，護理。

蕭得華，陞補。

阮朝良，護理。

蕭得華，陞補。

李如榮，護理。

陳鳳飛，護理。

蕭得華，陞補。

張時雍，護理。

黃少雲，兼署。

林廷福，調署。金門人（有傳）。

江鶴，陞補（有傳）。

孫得發，協辦縣務。

張成學，陝西渭南人，武舉。三十九年任。

張得勝，山東濟寧人，行伍。四十三年任。

譚士瑛，湖廣江陵人，武進士。四十七年任。

洪文，晉江人，行伍。五十二年任。

陳本昭，長樂人，行伍。五十六年任。

朱文，南安人，行伍。五十七年任。

邱延祚，浙江人，行伍。五十九年任。

劉使，泉州人，行伍。雍正二年任。

林如錦，廣東人，行伍。五年任。

姚德，龍溪人，行伍。十年任。

薛存忠，莆田人，行伍。十三年任。

蕭國寶，莆田人，行伍。乾隆四年任。

張勇，泉州人，行伍。七年任。

曾志忠，海澄人，行伍。十年任。

陳陸鄉，同安人，行伍。十四年任。卒於官。

吳志忠，同安人，行伍。十六年任。十九年，陞提督標遊擊。

洪 福，同安人，行伍。十九年任。二十年，陞同安都司。

許朝輝，同安人，行伍。二十二年任。三十三年，陞提督標遊擊。

黃居正，同安人，行伍。二十五年任。二十六年，陞提督標遊擊。

鄭起長，同安人，行伍。二十七年任。二十九年，陞金門鎮標右營遊擊。

卓其祥，漳浦人，行伍。三十年任（以上本「紀略」）。

彭 喜，實任。

彭三連，署理。

黃 泰，署理。

徐景超，實任。

蔡子愛，署理。

雷鳴揚，實任。

戴 春，實任。福清人（有傳）。

王廷彪，署理。

陳景星，實任。

王廷彪，署理。

陳 蛟，山西陽曲人，行伍。三十年任。

王廷彪，署理。

陳 蛟，山西陽曲人，行伍。三十年任。

王廷彪，署理。

陳 蛟，山西陽曲人，行伍。三十年任。

王廷彪，署理。

陳 蛟，山西陽曲人，行伍。三十年任。

王廷彪，署理。

陳 蛟，山西陽曲人，行伍。三十年任。

王廷彪，署理。

陳 蛟，山西陽曲人，行伍。三十年任。

王廷彪，署理。

陳 蛟，山西陽曲人，行伍。三十年任。

王廷彪，署理。

陳 蛟，山西陽曲人，行伍。三十年任。

王廷彪，署理。

陳 蛟，山西陽曲人，行伍。三十年任。

王廷彪，署理。

陳 蛟，山西陽曲人，行伍。三十年任。

王廷彪，署理。

陳 蛟，山西陽曲人，行伍。三十年任。

王廷彪，署理。

陳 蛟，山西陽曲人，行伍。三十年任。

王廷彪，署理。

陳 蛟，山西陽曲人，行伍。三十年任。

王廷彪，署理。

陳 蛟，山西陽曲人，行伍。三十年任。

王廷彪，署理。

陳 蛟，山西陽曲人，行伍。三十年任。

王廷彪，署理。

陳 蛟，山西陽曲人，行伍。三十年任。

王廷彪，署理。

陳 蛟，山西陽曲人，行伍。三十年任。

王廷彪，署理。

陳 蛟，山西陽曲人，行伍。三十年任。

王廷彪，署理。

陳 蛟，山西陽曲人，行伍。三十年任。

王廷彪，署理。

陳 蛟，山西陽曲人，行伍。三十年任。

王廷彪，署理。

陳 蛟，山西陽曲人，行伍。三十年任。

王廷彪，署理。

陳 蛟，山西陽曲人，行伍。三十年任。

王廷彪，署理。

陳 蛟，山西陽曲人，行伍。三十年任。

王廷彪，署理。

陳 蛟，山西陽曲人，行伍。三十年任。

王廷彪，署理。

陳 蛟，山西陽曲人，行伍。三十年任。

王廷彪，署理。

陳 蛟，山西陽曲人，行伍。三十年任。

王廷彪，署理。

陳 蛟，山西陽曲人，行伍。三十年任。

陳德，閩溪人，行伍。十六年任。

蔡從，晉江人，行伍。十九年任。

蕭英，晉江人，行伍。二十二年任。

戴福，浙江仁和人，行伍。二十五年任。二十六年，陞提標右營遊擊。

吳科，晉江人，行伍。二十七年任。

楊元，晉江人，行伍。三十年六月任（以上本「紀略」）。

蘇世俊，實任。

陳學，署理。

時朝麟，署理。

李文淵，實任。

陳山，署理。

林廷鳳，署理。

阮朝長，署理。

張正，署理。金門人。

李如榮，實任。

臺灣通志一職官

臺灣通志一職官

吳國彩，署理。同安人。

林廷紀，署理。

周承恩，署理。廈門人。後陞安平協副將，瑞陳營之原。

李士鳳，署理。

劉連捷，署理。

黃聯陞，署理。

陳震蛟，署理。

詹功顯，實任。

劉聯捷，署理。

吳志芳，代理。

劉聯捷（以上本「續編」）。

吳朝良，□□□。

郭錫麟，□□□。

吳朝良，□□□。

葉國棟，同安人。

李朝安，彰化人。

陳國隆，本營把總。咸豐元年九月署理。

葉得茂，同安人，臺協中營千總。咸豐五年五月署。

李鍾英，廈門人。咸豐五年十一月陞任。

葉得茂，咸豐六年十一月再署。同治元年任安平遊擊，帶兵進剿叛逆殉難。

葉桐封，咸豐十年八月署理。

劉金發，同安人。

李鴻高，□□□。

林高飛，同安人，儘先守備。同治七年八月署理。

澎湖水師左營都司（管中軍事）

黃定邦，廣東人。同治八年九月署。

鄭乾就，留閩補用守備。同治九年正月署。

黃品貴，廣東人。同治九年十一月陞補。赴省領餉病故。

蘇振升，廣東人，雲霄營都司，降補守備。同治十三年十一月署理。

臺灣通志一職官

臺灣通志一職官

郁文勝，江蘇人。光緒二年九月補。

李培林，東莞人。光緒九年八月署。十一年八月卸事。

楊興隆，閩縣人。實任。

澎湖水師右營都司

吳文興，同治八年九月署。

林元勳，同安人，本營參將守備。同治九年二月署。

吳崇洋，南澳人，本營千總。同治十年十一月代理。

蘇桂森，廣東人。同治十一年二月署。

林高飛，六月署。

蘇桂森，十三年八月回任。

王建功，澎湖八軍人，本營千總儘先守備。光緒五年六月署。

蘇桂森，□□□。

張成功，同安廈門人。

鄭漁，南安人。

李培林，署理。

澎湖水師總兵

吳宏洛，安徽合肥人。光緒十三年十一月實任。十八年六月卸事。
王芝生，合肥人。十八年六月署理。

澎湖水師中軍左營遊擊

楊興隆，光緒十四年六月代理。十一月卸事。

劉德安，廣東三水人。光緒十四年十二月調補，十七年十二月卸事。

林章興，閩縣人。十七年代理。

澎湖水師右營都司

林文和，同安人。光緒十五年七月實任。十六年正月卸事。

李培林，代理。

林章興，署理。

吳永兆，同安人。光緒十七年十一月實任。

臺灣通事

三三七

臺灣總督

三三八

澎湖水師左營守備

林廷楨，同安人。光緒十四年二月代理。

馬長安，全椒人。十四年七月署理。十一月卸事。

楊興隆，兼理。

劉德安，兼理。

鍾朝鳳，同安人。光緒十五年五月實任。

文職

總督部院，駐福建福州府（「福建通志」）。乾隆五十二年，罷御史巡察臺灣例，命總督與巡撫、水師、陸路二提督每年輪值一人，前往臺灣稽查道、府、廳、縣賢否（「東華錄」）。光緒十二年，改福建巡撫為臺灣巡撫，總督兼管福建巡撫事。十三年，分設臺灣布政使司。凡司道以下各官考績大計，閩省由總督主政；臺灣由巡撫主政，依舊會銜辦理（「奏案」）。

巡撫部院，駐福建福州府（「福建通志」）。光緒元年奏准，以後福建巡撫冬、春駐臺灣，夏、秋駐福州。十一年奏准，改福建巡撫為臺灣巡撫，常川駐紮。十三年，照甘肅、新疆巡撫例，開防改為福建臺灣巡撫（「奏案」）。

布政使，駐福建福州府（「福建通志」）；增設布政使，駐臺灣臺北府（「奏案」）。舊制：左、右布政使各一員。康熙六年，裁一員，止稱布政使（「會典」）；臺灣隸福建布政使司。光緒十一年，既設臺灣巡撫，以臺北海口尤為緊要；上諭：應否於臺灣道縣增設臺北道一員？著督撫議奏。覆奏：增設臺北道，不如增設布政使，綜核錢、糧、兵、馬，整頓鹽、課交代；並設布庫大使，兼理經鹽事。十三年，吏部覆准（「奏案」），布政使司兼管經鹽庫大使一員。

按察使，臺灣刑名，兼於福建按察使。乾隆五十三年，上諭：嗣後遇有補放臺灣道員者，俱著加按察使銜，俾得兼事。光緒十三年，既設臺灣布政使司，部議：臺灣道向兼按察使銜，毋庸增設按察使司，一切刑名由道管理（「奏案」）。

按察使司司獄一員。光緒十三年，部議：臺灣道兼理刑名，應設司獄一人；惟「會典」職官，有按察使司獄而無道司獄，奏准借為按察使司獄（「奏案」）。

提督學政，舊以按察使副使或按察使銜命學政為提學道，無定銜；每省各一人。雍正四年，改為提督學政（「會典」）。臺灣向以兵備道兼學政；雍正五年改歸御史，乾隆十七年仍歸臺灣道，光緒元年由巡撫主政，四年復歸兵備道，十三年仍由巡撫主政（「奏案」）。

按察使銜分巡臺澎兵備道，駐臺灣府（今臺南府），兼理兵備道舊駐廈門。康熙六十年去兵備，為臺澎道。雍正五年，加興泉道、巡海道銜，移駐廈門；改臺澎道為臺灣道。乾隆五十二年，加

臺灣通事

三三九

臺灣總督

三四〇

臺灣道兵備銜。五十二年，加按察使銜。

臺灣府知府，教授訓導，經歷兼司獄各一員。光緒十四年增設。裁歷改斗六門縣丞設，臺灣府增設社寮民通判，駐地裏社。

臺灣縣知縣，教諭、訓導，典史各一員。光緒十四年增設。揀東巡檢，駐南廬境；光緒十五年移彰化燕霧巡檢設。

彰化縣知縣，教諭，典史各一員。縣丞駐鹿港；光緒十八年移南投縣丞設。

雲林縣知縣，訓導，典史各一員。訓導，光緒十六年移鳳山縣訓導增設。典史，十四年增設。

苗栗縣知縣，訓導，典史各一員。訓導，光緒十六年移臺南府訓導增設。典史，十四年增設。巡檢駐大甲，嘉慶二十二年移鹿港巡檢設。

臺南府知府，教授，經歷兼司獄各一員。臺南府糧捕海防通判，駐澎湖。巡檢駐八罩嶼，光緒元年移鹿港門巡檢設。

安平縣知縣，教諭，典史各一員。巡檢駐大武壠，乾隆五十二年移斗六門巡檢設。

鳳山縣知縣，教諭，典史各一員。縣丞駐下淡水，乾隆五十二年移阿里港縣丞設。巡檢駐枋寮，同治六年移岡陵巡檢設。

嘉義縣知縣，教諭，典史各一員。縣丞駐笨港，雍正元年設巡檢駐佳里興，康熙六十一年移駐

築港：雍正九年，復駐佳里興。

恒春縣知縣，典史一員。典史，光緒十四年增設。

臺北府知府、教諭、經歷兼司獄各一員。經歷，移新莊縣丞設。臺北府撫民理番同知，駐基隆。照磨司獄一員。

淡水縣知縣、教諭、典史各一員。

新竹縣知縣、訓導、典史各一員。典史移竹塹巡檢設。

宜蘭縣知縣、訓導、典史各一員。光緒四年設訓導，改噶瑪蘭訓導設。典史，移羅東巡檢設。縣丞駐頭前，嘉慶十七年設；噶瑪蘭通判，光緒四年改屬宜蘭。

臺東直隸州知州、吏目一員。光緒十四年，增設臺東直隸州同知，駐卑南；臺東直隸州州判駐花蓮港。

巡視臺灣監察御史滿御史、巡視臺灣監察御史漢御史，皆駐臺灣府。康熙十六年，增設巡臺御史滿、漢各一員，終年任滿則替。乾隆十七年，定為三年巡視一次，不留駐。五十二年，缺裁。

臺灣府海防同知，駐臺灣府。康熙三十三年設。乾隆三十一年改南路理番同知，仍兼海防。

臺灣南路理番同知，駐臺灣府。光緒元年移駐卑南，本缺裁。

臺南府分防同知，駐卑南。光緒十三年，改為臺東直隸州同知。

臺灣通判職官

臺灣通判

三四二

臺灣北路理番同知，駐鹿仔港。乾隆三十一年，裁福建泉州府西倉同知，改設臺灣北路，駐彰化縣城。五十一年，移駐鹿仔港（道光《福建通志》作四十二年），兼理海防。光緒元年，改為中路同知，本缺裁。

臺灣中路理番同知，駐水沙連。光緒元年，奉准於埔里社地方，築土城，建衙署。十年奏，仍為鹿港同知。十三年，缺裁。

臺灣府淡水捕盜同知，駐彰化。雍正元年增設。九年，改巡民同知。

臺灣府淡水撫民同知，駐竹塹。光緒元年，就其治設新竹縣，本缺裁。

臺灣府理民撫番通判，駐噶瑪蘭。光緒元年，就其治設宜蘭縣，本缺裁。

臺灣府臺灣縣丞，駐城內。康熙三十三年設。雍正元年，移駐羅漢門。乾隆五十四年改巡檢，本缺裁。

臺灣府彰化縣丞，駐萬丹。雍正九年增設。乾隆十六年移同里港。

臺灣府彰化北縣丞，駐南投。乾隆二十三年增設。光緒元年奏移鹿港。十年奏仍駐南投。十八年復移鹿港，本缺裁。

臺灣府嘉義縣丞，駐斗六門。乾隆五十二年改巡檢設。光緒十四年裁。

臺灣府淡水縣丞，駐新莊。乾隆五十五年改新莊巡檢設。嘉慶十三年移駐結解，光緒元年改臺北府經歷，本缺裁。

臺灣府澎湖巡檢，駐澎湖。康熙三十三年設。雍正五年改通判，本缺裁。

臺灣府臺灣巡檢駐新港。康熙三十三年設。乾隆三十六年移駐斗六門，本缺裁。

臺灣府諸羅縣巡檢，駐斗六門。乾隆二十六年，移新港巡檢增設。五十二年移駐大武壠，本缺裁。

臺灣府鳳山縣下淡水巡檢，駐東港。康熙三十三年設。五十一年移駐赤山，雍正九年移大鹿港，乾隆五十三年移與陳里。

臺灣府淡水八里坌巡檢，駐八里坌。雍正九年設。乾隆二十二年移駐新莊。乾隆五十五年改設縣丞，本缺裁。

臺灣府淡水竹塹巡檢，駐竹塹。雍正九年設。光緒元年改為新竹縣典史，本缺裁。

臺灣府臺灣羅漢門巡檢，駐羅漢門。乾隆五十五年，改縣丞設；嘉慶十六年，移駐鹿港；光緒元年，奏移南投。十年，改移澎湖八罩嶼，本缺裁。

臺灣府噶瑪蘭巡檢，駐羅東。嘉慶十七年增設。光緒元年，改宜蘭縣典史，本缺裁。

臺灣府彰化縣訓導，雍正十一年設。嘉慶二十二年移淡水，本缺裁。

臺灣府彰化縣訓導，雍正十一年設。光緒十三年改臺南府訓導，十八年移苗栗，本缺裁。

臺灣府鳳山縣訓導，雍正十一年設。光緒十六年移雲林，本缺裁。

臺灣通判職官

臺灣通判

三四三

臺灣府諸羅縣訓導，雍正十一年設。乾隆五十二年改嘉義縣訓導，本缺裁。

臺灣府噶瑪蘭訓導，同治十二年設。光緒四年改宜蘭縣訓導，本缺裁。

巡撫

劉銘傳，光緒十四年正月十九日接受新頒巡撫關防。十七年四月二十八日卸任。

沈葆楨，光緒十七年四月二十八日卸任。是年十月二十四日卸任。

邵友濂，光緒十七年十月二十四日到任。

巡臺御史

吳連耀，正紅旗漢軍人。康熙六十一年任。

黃叔敬，順天大興人。康熙己丑進士。六十一一年任。

陳濟布，直隸廣濟州人。雍正二年任。

丁士一，山東日照人。康熙丙戌進士。二年任。

最考祥，河南汲縣人。康熙癸巳進士。三年任（是年閩滿御史，當是留任；後微此）。

汪繼慎，浙江秀水舉人。四年任。

崇禎，鎮紅旗漢軍人。四年任。
尹泰，雲南蒙自舉人。五年任。
赫碩色，正紅旗漢軍舉人。六年任。
夏之芳，六年任。有官績。
奚德慎，正紅旗漢軍人。八年任。
李元直，八年任。有官績。
高山，見布政使。八年任。
覺羅柏齡，鎮紅旗漢軍人。十年任。
林天木，廣東潮陽人，雍正癸卯進士。十一年任。
關爾泰，正黃旗漢軍人。十二年任。
嚴瑞龍，十三年任。有官績。
白起蘭，正藍旗漢軍人。乾隆元年任。
單德儀，山東高密人，雍正丁未進士。乾隆二年任。
喀穆布，正藍旗漢軍人。三年任。
楊二西，山西太原人，雍正癸丑進士。四年任。

漢軍通志

漢軍通志

舒軫，正白旗漢軍人。五年任。
張福，浙江錢塘人。六年任。
壽山，鎮黃旗漢軍人。七年任。
熊學騰，江西南昌人，雍正庚戌進士。八年任。
六十七，鎮黃旗漢軍人。九年任。
范成，浙江仁和人，雍正癸卯進士。十年任。
伊靈阿，鎮藍旗漢軍人。十二年任。
白蘇，山西興縣人，乾隆丁巳進士。十三年任。
壽昌，正黃旗漢軍人。十四年任。
楊開鼎，江南甘泉人，乾隆己未進士。十四年任。
立柱，鎮紅旗漢軍人。十六年任。
綏琦，見布政使。十六年任。
官保，滿洲人。二十一年任（三年一易始此）。
李友棠，見提督學政。二十一年任。
實額，宗室。二十四年任。

三四五

三四六

湯世昌，浙江仁和人，乾隆辛未進士。二十四年任。
永慶，正紅旗漢軍人。二十八任。
李宜齊，江西寧都人，乾隆丙辰進士。二十八任。
明善，鎮藍旗漢軍人。三十二年任。
朱丕烈，浙江海鹽人，乾隆戊辰進士。三十二年任。
喀爾喀，滿洲人。三十六年任。
王顯會，江南華亭人，乾隆庚辰進士。三十六年任。
覺羅圖思義，滿洲人。四十二年任。
孟邵，四川中江人，乾隆庚辰進士。四十二年任。
塞岱，滿洲人。四十六年任。
雷翰，四川井研人，乾隆己丑進士。四十六年任。

分巡漢軍道

周昌，見分守汀漳道。康熙二十三年任。
王效宗，正白旗漢軍人。二十六年任。

漢軍通志

漢軍通志

高拱乾，陝西榆林衛人，廕生。三十年任。
常光裕，浙江人。三十六年任。
王之麟，見分守興泉道。三十八年任。
王敏政，見分守興泉道。四十四年任。有官績。
陳瑛，見巡撫。四十九年任。
梁文科，見鹽課道。五十四年任。
梁文純，正白旗漢軍監生。五十七年任。
陶範，江南吳縣人。五十九年任。
陳大猷，見鹽運司運同。六十年任。有官績。
吳昌祚，正黃旗漢軍人。雍正二年任。

分巡臺灣道

孫圖靈，見按察使。雍正六年任。
劉澤長，見按察使。七年任。
便象儀，四川樂縣舉人。八年任。

三四七

三四八

張嗣昌，見布政使。十年任。

尹士俊，山東濟寧州人。十二年任。

郭善，見興泉永道。乾隆四年任。

劉良璧，見興泉永道。五年任。

莊年，江南長洲人。八年任。

書成，鎮黃旗滿洲人。十三年任。

金溶，順天大興人。雍正庚戌進士。十五年任。

花穆齊圖，見糧運道。十七年任。

德文，見布政使。二十年任。

楊景素，見糧運道。二十三年任。

覺羅四明，正藍旗滿洲人。二十六年任。

余文儀，見巡撫。二十九年任。

奇龍格，見按察使。二十九年任。

張凝，陝西涇陽縣人。三十一年任。

奇龍格，三十六年再任。

臺灣通事

臺灣通事

顧善，鎮黃旗滿洲人。三十九年任。

馮廷丞，山西代州縣人。四十年任。

張棟，陝西三原縣人。四十二年任。

俞成，浙江臨安人。乾隆乙丑進士。四十五年任。

穆和蘭，見延建道。四十七年任。

楊廷樞，見布政使。四十七年任。

永福，正黃旗滿洲人。四十九年任。

萬維保，見興泉永道。五十三年任。

楊廷理，廣西馬平拔貢。五十六年任。

劉大鶴，見按察使。六十年任。

李學錦，見糧運道。嘉慶二年任。

馮星，鎮黃旗滿洲人。四年任。

慶保，見糧運道。十年任。

清華，見汀漳龍道。十一年任。

張志禧，浙江餘姚人。乾隆乙卯進士。十三年任。

廣奇珍，見按察使。十七年任。

汪楠，安徽旌德縣人。二十三年任。

葉世偉，見巡撫。二十五年任。

胡承琪，見延建道。道光元年任。

孔昭慶，見延建道。四年任。

劉重麟，陝西朝邑貢生。七年任。

平慶，見汀漳龍道。十年任。

周凱，浙江富陽人。嘉慶辛未進士。十七年任。

姚登，安徽桐城人。嘉慶戊辰進士。十八年任。

熊一本，安徽六安州人。嘉慶甲戌進士。二十三年任。

全卜年，山西平陸縣人。嘉慶辛未進士。道光二十七年九月任。

熊一本，二十七年十二月再任。

徐宗幹，江蘇通州人。嘉慶庚辰進士。道光二十八年四月任。

裕輝，鎮黃旗滿洲人。工部筆帖式。咸豐四年四月初八日任。

孔昭慈，山東曲阜人。道光癸未進士。咸豐八年三月任。

臺灣通事

臺灣通事

洪毓琛，山東直隸人。道光辛丑進士。同治元年三月任。

陳懋烈，湖北蘄州人。道光甲午舉人。同治二年六月任。

丁曰健，順天宛平人。道光己未舉人。二年十二月任。

吳大廷，湖南沅陵人。咸豐乙卯順天舉人。五年十月任。

梁元桂，廣東恩平人。咸豐二年進士。七年二月任。

梁兆棠，廣東順德人。咸豐癸丑舉人。八年九月任。

定保，正藍旗滿洲人。咸豐己未進士。十年四月任。

周慈清，安徽績溪人。舉人。十一年七月任。

潘慶章，安徽涇縣人。監生。十一年十一月任。

夏獻綸，江西新建人。監生。十二年二月任。

周慈清，光緒五年六月再任。

張夢元，直隸天津人。咸豐辛亥順天舉人。五年七月任。

劉敬，湖南臨澧人。附生。光緒七年八月任。

陳鴻志，湖南新寧人。同治五年貢生。十一年五月任。

唐景崧，廣西潯陽人。同治乙丑進士。十三年四月任。

三五二

三五二

淮南按司獄

陳時寶，光緒十四年六月到任。
王守誠，光緒十六年三月到任。
唐步雲，光緒十七年六月到任。

澎湖通判（雍正五年設）

王仁，順天大興人，雍正六年任。
梁樟，陝西咸寧人，康熙辛丑進士，九年任。
周子仁，四川安岳舉人，十一年任。
曹顯庚，浙江嘉興監生，十三年任。
胡格，湖北江夏舉人，乾隆三年任。
王羽，見淡水同知，五年任。
陳鶴，浙江海鹽舉人，八年任。
江天來，江南楊山人，十年任。
楊琪，陝西漢軍人，十三年任。

臺灣通志一職官

臺灣縣署

何器，江西豐城監生，十四年任。
王祖觀，江蘇寧寧監生，十八年任。
張採，直隸磁州貢生，十七年任。
王權，河南睢州監生，二十三年任。
張思振，山東齊東監生，二十七年任。
胡建偉，見理番同知，三十一年任。
嚴文烈，順天大興人，三十五年任。
陳銓，江南長洲人，丁丑進士，三十九年任。
謝維祺，浙江會稽貢生，四十二年任。
長庚，見理番同知，四十五年任。
朱國垣，雲南永善舉人，四十九年任。
張璽，河南河內舉人，五十二年任。
王慶奎，正白旗漢軍監生，五十四年任。
韓發榮，嘉慶四年任。
王兆麟，正黃旗漢軍監生，六年任。

三五三

三五四

茅琳，順天大興監生，十年任。

彭壽，河南夏邑人，十九年任。

陸寶，雲南廣漢軍監生，二十三年任。

蔣錦，湖北黃梅人，嘉慶壬戌進士，道光元年任。

丁秉南，六年任（「福建通志」卷一百十七第三頁）。

噶瑪蘭通判

楊廷理，廣西柳州拔貢，嘉慶十五年四月委辦開闢事宜，十七年署（有傳）。
觀淦，山東濰川舉人，十七年任（有傳）。
范邦翰，南投縣丞，二十二年五月護。
陳藻，雲南彌勒人，浙江籍，進士，鳳山知縣，二十二年七月二十七日署。
高大輔，湖南桃源舉人，二十三年八月任。
范邦翰，二十五年八月再護。
姚瑩，安徽桐城進士，臺灣知縣，道光元年正月署。
羅道，安徽歙縣人，斗六門縣丞，元年九月護。

臺灣通志一職官

臺灣縣署

吳秉倫，湖南東湖舉人，知縣，二年二月署。
羅道，二年十一月再護。
呂志恒，江蘇陽湖人，縣丞，鹽運副使，三年七月任。
周竹芳，山東博平舉人，知府，二年六月署。
史慶芬，江蘇丹徒人，布都事，六年十二月署。
洪煥，浙江錢塘人，安徽同知，七年三月署。
李廷璧，雲南寧州舉人，彰化知縣，九年十二月署。
薩康，鎮江寶應州舉人，彰化知縣，十年二月署。
全卜年，山西平陸進士，惠安知縣，十一年十二月任。
魏瀛，湖南衡山舉人，鳳山知縣，十五年四月署。
葉之筠，江西新建舉人，政和知縣，十五年七月署。
林培元，山東膠州舉人，寧德知縣，十五年十一月署。
葉之筠，是年十二月再護。
李若琳，貴州開州舉人，漳浦知縣，十七年五月署。
閻析，河南新鄭進士，羅源知縣，十八年正月署。

三五五

三五六

徐廷綸，江蘇宜興舉人，崇安知縣。十九年四月任。

朱材哲，湖北監利進士，同知。二十三年十二月署。

楊承澤，貴州同仁廩貢，澎湖通判。二十八年四月署。

卓津，正黃旗滿洲監生，候補通判。二十九年五月署。

范正官，雲南太和進士，候補知縣。二十九年十一月任。

楊承澤，咸豐三年十二月任。

黃德元，四川永川監生，保舉知縣。六年二月署。

秋白銀，浙江紹興貢。六年十月任。

宮謙，正白旗內務府廷尉佐領下議敘通判。七年三月任。

上衡，甘肅涇州人，軍功，議敘巡檢。十年十月署。

喻盛瀛，湖南長沙監生，從九品。同治六年正月代。

謝澈，安徽無為州監生，布理問。二年四月署。

洪熙謨，安徽涇縣監生。三年六月任。

張國楷，江西南昌監生，從九品。五年正月代。

章觀文，四川宜賓舉人。五年四月任。

通判 巡檢 職官

三五七

臺灣 職官

三五八

丁承禧，江蘇無錫監生，布理問。七年閏四月署。

王文榮，山東海豐進士。九年四月任。

洪熙謨，十年七月回任。

噶瑪蘭訓導

楊承澤，福建侯官附生。同治十二年閏六月任（由是設噶瑪蘭專署）。

郭柏鄉，侯官舉人。十三年正月任。

林風，古田廩貢生。光緒二年正月任。

經歷

林超元，江南上元人。

方逢月，浙江桐鄉人。

王道宏，江南上元人。

尹復，浙江山陰人。

孫瑛，順天宛平人。

汪元任，湖廣京山人。

張天銓，浙江山陰人。

陶宣，順天宛平人。

王士勳，湖廣武陵人。

左恩源，順天大興人。康熙六十年任。

緒天緯，江南吳江人。雍正七年任。

郭士謙，江南旌德人。十一年任。

王嗣彥，順天宛平人。十三年任。

朱士顯，浙江蕭山監生。乾隆四年任。

金文英，順天通州人。七年任。

葛舜有，順天大興生員。十一年任。

王如璋，江西廬陵監生。十五年任。

郝敬修，山東高密監生。十六年任。

沈銓，浙江仁和人。十九年任。

王如璋，江西廬陵監生。十五年任。

臺灣 通判 職官

三五九

臺灣 職官

三六〇

密宏讓，浙江慈谿人。二十年任。

裘建功，順天宛平人。二十六年任。

孫玉書，浙江蕭山人。二十九年任。

江朝輝，江南歙縣人。三十二年任。

王執永，浙江仁和人。三十四年任。

謝洪光，廣東德慶州人。三十七年任。

葉超蛟，浙江仁和人。四十年任。

張東華，浙江會稽人。四十三年任。

嚴裕照，江南常熟人。四十七年任。

羅倫，四川安岳人。五十年任。

朱潤，浙江仁和人。五十四年任。

彭思本，浙江山陰人。六十年任。

陳垣，山東歷城人。嘉慶元年任。

包德坤，浙江鄞縣人。四年任。

李雲龍，順天昌平州人。八年任。

王維壽，順天宛平人。道光三年任。

宗鏡銘，江蘇常熟人。八年任。

張師學，陝西涇陽人。十年任。

魏彥儀，江蘇陽湖人。十五年任。

陳 煥，浙江慈谿人。二十一年任。

張德壽，順天大興人。祖籍江西新城。二十五年任。

費 霖，咸豐元年十月署。

張德壽，二年五月回任。

徐繼毅，九年三月署。

王冲汝，十年六月署。

管 綸，同治元年十月任。

周 煥，六年三月署。

管 綸，七年閏四月回任。

梁徽鑑，七年六月署。

張備績，七年十月署。

臺灣通事一職官

臺灣通事

黃廷招，八年十二月任。

方學李，光緒二年五月任。

凌汝會，三年三月任。

金 華，五年三月任。

周志保，六年十二月任。

平廷熊，九年五月任。

邱慶章，十一年十月任。

陳世烈，十二年三月任。

王守誠，十三年四月任。

臺南府經歷

凌汝會，光緒十五年三月任。

陳世烈，十六年閏二月回任。

張正清，十六年六月任。

徐步雲，十八年二月任。

臺灣府知府

程起鵠，浙江山陰人。光緒十五年四月任。

顧景倬，廣東順德人。光緒十七年四月代。

吉 昌，湖南正藍旗人。光緒十八年四月任。

陳文驥，順天大興人。甲戌翰林。光緒十八年十一月任。

臺灣府經歷兼司獄

李 燾，廣東人。光緒十五年十二月署。

林桂芳，廣東人。光緒十七年十二月任。

臺灣府教授

鄭鶴翔，澎湖舉人。光緒十五年十二月署。

黃而康，汀州府拔貢生。光緒十七年十一月署。

臺灣通事一職官

臺灣通事

臺灣府訓導

李占五，汀州府人。光緒十五年十二月署。

張忠侯，淡水舉人。光緒十六年六月署。

李翰光，臺南府附生。光緒十八年二月署。

臺灣縣知縣

黃承乙，光緒十四年十二月任。

臺灣縣教諭

王璽玉，光緒十五年十二月署。

林鵬翥，光緒十七年七月署。

張忠侯，光緒十九年二月署。

臺灣縣訓導

楊廷藻，光緒十五年五月署。

施天鈞，光緒十六年十一月署。

王藍玉，光緒十七年正月代。
吳逢清，光緒十七年二月署。
郭翔翔，光緒十七年十月到任。

臺灣縣典史

方世傑，光緒十五年三月到任。
程 鎔，光緒十六年四月到任。
方世傑，光緒十七年九月代。
徐 望，光緒十八年三月署。
陳慶清，光緒十九年二月任。

雲林縣知縣

陳世烈，光緒十四年四月初十日署任。
李聯桂，光緒十五年十一月十二日代理任事。旋補是缺。
龔子潔，光緒十七年五月二十日代理任事。

臺灣通事

葉 震

三六五

三六六

謝壽昌，光緒十七年十月十八日署任。
李 煌，光緒十九年二月二十五日代理任事。
程 森，光緒十九年十月初一日署任。

雲林縣典史

徐 源，光緒十五年五月二十日署任。
黃 杜，光緒十七年六月初三日署任。
王守誠，光緒十八年正月十六日補授。
陳輔理，光緒十九年九月二十四日代理。
蘇夢蘭，光緒十九年十月十九日署任。

雲林縣訓導

陳日金，光緒十六年十二月十八日授任。
盧宗煌，光緒十八年七月二十二日署任。
李 任，光緒十九年八月初二日兼理任事。
程 森，光緒十九年十月初一日兼理。

倪贊元，光緒二十年二月署。

苗栗縣知縣

林札芳，廣東番禺縣人，監生。光緒十五年十月代。
沈茂蔭，浙江蕭山人，監生。光緒十七年九月任。

苗栗縣知縣

楊克彰，臺灣淡水縣人，恩貢生。光緒十六年十二月署。
蘇學海，臺灣淡水縣人，附生。光緒十九年二月署。

苗栗縣典史

何應鈴，江西廣昌縣人，監生。光緒十六年閏二月署。
陳 炳，浙江嘉善縣人，監生。光緒十七年十月署。
劉 光，湖南武岡州人，監生。光緒十八年十二月署。

埔裏社通判

臺灣通事

葉 震

三六七

三六八

華廷錫，光緒十一年四月署。
李桂芬，光緒十一年八月代。
吳本杰，光緒十三年正月署。
李春榮，光緒十四年十月署。
劉 威，光緒十七年六月署。
汪應泰，光緒十八年三月署。
張壽基，光緒十八年十二月署。

臺東直隸州

吳本杰，光緒十四年十一月任。
王維叙，光緒十五年四月任事。
高 崑，光緒十五年十一月任。
溫培華，光緒十六年三月任。
宋維釗，光緒十六年十月任事。
呂兆璜，光緒十七年十二月任。

胡傳，光緒十九年六月任。

臺東州吏目

袁繼安，光緒十六年三月任。

俞，光緒十七年十二月任。

姜春堂，光緒十九年七月任。

恆春縣

周有基，廣東南海縣監生。光緒元年七月初五日任。

區則敬，廣東新興縣監生。光緒元年十月二十七日任。

黃延昭，廣東新興縣監生。光緒二年閏五月初八日任。

蔡麟祥，廣東新興縣監生。光緒四年十一月二十七日任。

章瑞垣，湖南湘鄉縣監生。光緒七年九月二十日任。

蔡麟祥，叙前。光緒八年四月二十五日再任。

周志佩，准補未到任。

胡培滋，浙江山陰縣監生。光緒十一年四月初二日任。

臺灣通事學官

三六九
三七〇

武頌揚，甘肅秦州人，光緒庚辰進士。十一年八月十六日任。

何如璫，廣西潯陽縣，同治丁卯舉人。光緒十四年九月十一日任。

李時英，貴州貴筑縣監生。十三年閏四月十七日到任。

何如璫，叙前。十三年閏四月二十六日到任。

程邦英，湖北江夏縣，職貢。十三年七月初九日到任。

高晉翰，山東海陽縣監生。十三年十二月初二日任。

呂兆璜，江西鉛山縣人。監生。十五年五月十七日任。

宋維釗，廣東花縣監生。十六年三月十三日任。

高晉翰，叙前。十六年四月，九月二十八日任。

陳文緯，甘肅華陽縣監生，祖籍浙江山陰縣。十八年七月十九日任。

范嘉安，浙江鎮海縣監生。光緒十五年五月初一日任。

李兆鐸，廣西博白縣監生。光緒十六年補，四月初一日任。

教授（原設臺灣府）

林耀光，長樂訓貢。

張士英，福清歲貢。

林慶旺，晉江例貢。

蔡登龍，同安舉人。見漳浦教諭。

林華昌，晉江舉人。

施德馨，南靖舉人。見福州教諭。

曾輝猷，閩縣舉人。見延平府教授。

杜成錦，見泉州教授。

張應麟，晉江舉人。

蔡時昇，晉江舉人。見福州教授。

丁，晉江人，康熙癸巳進士。見興化府教授。

吳啟進，南安舉人。

鄭拔進，南安人，雍正甲辰進士。見漳州教授。

薛士中，閩縣人，雍正甲辰進士。十年任。見漳州府學教授。

吳開榮，海澄人，雍正進士。十二年任。見福州府學教授。

鄭美，閩縣人，雍正癸卯進士。乾隆三年任。見漳州學教授。

薛士中，五年再任。

吳應進，福清人，雍正庚戌進士。九年任。

萬元寶，福清人，乾隆壬巳進士。十二年任。

林元德，長樂人，乾隆丁巳進士。十五年任。見建寧府教授。

謝家樹，歸化人，乾隆己未進士。十七年任。見福州府教授。

唐山，莆田人，乾隆壬戌進士。二十年任。

王士範，惠安人，乾隆己未進士。二十二年任。見福州府教授。

謝家樹，二十六年再任。

官傳，建寧舉人。二十九年任。

尤墨香，晉江人，乾隆丁丑進士。三十三年任。

董文駒，閩縣人，乾隆丙戌進士。三十六年任。見福寧府教授。

黃世模，古田人，乾隆丙戌進士。三十八年任。

廖玉麟，閩縣人，乾隆庚辰進士。四十二年任。見邵武府教授。

黃洪詩，羅源舉人。四十八年任。

三七二
三七三

羅前蔭，侯官舉人。四十八年任。
士簡良，閩縣舉人。五十一年任。

沈鴻儒，永定人，乾隆己丑進士。五十五年任。見延平府教授。
游光瓚，晉江人，乾隆庚子進士。五十八年任。

陳從龍，安溪廩貢。嘉慶二年任。

黃繼彰，晉江舉人。六年任。

傅潤季，南安人，乾隆庚子進士。九年任。見汀州府教授。

駱鍾球，惠安拔貢。十四年任。

黃大齡，晉江人，嘉慶辛酉進士。十七年任。見汀州教授。

陳廣元，閩縣人，嘉慶戊辰進士。二十二年任。

駱鍾球，二十五年再任。

林桂茂，霞浦人，嘉慶戊辰進士。道光元年任。見邵武教授。

楊濟海，晉江人，嘉慶戊辰進士。五年任。

馮鳳鳴，侯官舉人。七年任。

陳廷煥，侯官人，嘉慶乙丑進士。八年任。見興化府教授。

臺灣通志

臺灣縣志

三七五
三七四

許德衡，侯官人，道光丙戌進士。十三年任。見漳州府教授。

張正元，屏南人，道光壬辰進士。十六年任。

王佐才，晉江貢生。二十一年任。

石朝棟，侯官人，丁丑進士。二十四年任。〔福建通志〕卷百十七第六頁。

訓導 (雍正十二年增設。原設臺灣府)

袁宏仁，建陽廩貢。雍正十二年任。有官績。

李霖林，武平廩貢。乾隆三年任。

楊友竹，連江廩貢。五年任。

李長芳，永安廩貢。九年任。

蕭國瑞，惠安人，雍正二年舉人。十二月任。

林起述，沙縣廩貢。十五年任。

曾應選，惠安廩貢。十九年任。

王之璜，永定貢生。二十五年任。

陳顯程，侯官廩貢。二十八年任。

鄭克齊，永春州人。二十九年任。

呂天茂，順昌廩貢。三十一年任。

唐象言，龍溪廩貢。三十五年任。

范應斗，大田貢生。三十八年任。

謝德芳，建寧舉人。四十一年任。

張錦，晉江舉人。四十三年任。

林學天，閩縣廩貢。四十七年任。

陳郎，長樂舉人。五十年任。見安溪訓導。

楊見龍，平和舉人。五十二年任。

何其輝，莆田舉人。五十七年任。

楊梅，同安生員，軍功議敘。六十二年任。

李惟清，同安廩貢。嘉慶三年任。

林占梅，安溪舉人。七年任。

陳開運，惠安廩貢。十一年任。

宋天柱，霞浦拔貢。十五年任。

臺灣通志

臺灣縣志

三七五
三七六

魏應規，閩縣舉人。十九年任。

鄭重，惠安舉人。二十三年任。

陳景星，侯官舉人。道光元年任。

林早春，縣事拔貢。三年任。

楊慶淵，連城舉人。六年任。

洪占雄，侯官舉人。十年任。

陳國棟，晉江舉人。十四年任。

黃初泰，同安舉人。十七年任。

黃逢龍，南安廩生。二十一年任。

翁周年，侯官舉人。二十五年任。〔福建通志〕卷百十七第七頁。

淡水廳訓導 (嘉慶二十二年改彰化訓導置)

張夢麟，閩縣人。嘉慶二十二年任 (由彰化徙歸)。

莊芳翊，和平舉人。道光元年任。

王承緯，晉江人。再任。

陸芳，閩縣人。十三年任。
高嘉炳，光澤舉人。十五年任。
王承緯，二十年再任。
鄭廷理，閩縣舉人。二十四年任。
吳聯捷，侯官舉人（「福建通志」卷百十七第七頁）。

臺灣縣知縣（與府同置）

沈朝聘，康熙二十三年任。有官績。
蔣相，奉天人。二十五年任。
王兆陞，通州舉人。二十七年任。
錢鍾業，湖廣柳州人。三十一年任。
李中素，三十四年任。有官績。
盧承德，鎮黃旗漢軍貢生。三十六年任。
陳璜，見巡撫。四十一年任。有官績。
王仕俊，四十三年任。有官績。

臺灣通志卷一百一十七

臺灣縣知縣

張宏，江南上海貢生。四十七年任。
俞兆岳，五十三年任。有官績。
吳觀城，浙江錢塘人，康熙己丑進士。五十九年任。
王禮，五十九年繼任。
周鍾道，貴州貴筑舉人。六十年任。
徐璣，正黃旗舉人。雍正四年任。
張廷琰，江南桐城貢生。五年任。
唐孝本，江南武進舉人。七年任。
冷岐暉，江南嘉定舉人。八年任。
路以周，山東招遠人。十年任。
林興泗，湖北孝感監生。十二年任。
馮紹平，四川宜賓舉人。乾隆二年任。
殷鳳梧，江南金山衛生員。三年任。
袁本謙，直隸通平監生。四年任。
朱岳楷，江南上海監生。五年任。

三七七

三七八

楊允釐，廣東大埔舉人。七年任。
李國權，山西安邑貢生。九年任。
趙樊，江南上元舉人。十三年任。
魯鼎梅，江西新城人，乾隆壬戌進士。十四年任。
章士鳳，江蘇舉人。十八年任。

玉侯，山西舉人，二十二年任。
夏瑚，見淡水同知。二十五年任。
陶紹景，江西上元舉人。二十七年任。
趙愛，華白旗漢軍人。三十年任。
王右弼，見知府。三十四年任。
解文燧，江西永豐人，乾隆丙戌進士。三十七年任。
郁正，江南蕪湖舉人。四十年任。
謝拱光，見府經歷。四十四年任。
程岐，江西六安州舉人。四十七年任。
王露，浙江仁和公司貢。五十年任。

臺灣通志卷一百一十八

臺灣縣知縣

仇獻奉，山西曲沃人。五十五年任。
何廷達，浙江江山拔貢。五十八年任。
周幹熙，江西南豐人，乾隆甲辰進士。嘉慶二年任。
周作洵，江南高郵人。五年任。
薛志亮，八年任。有官績。
程文新，河南開封監生。十三年任。
黎澤，廣東番禺舉人。十五年任。
高大鑄，十七年任。
姚瑩，安徽桐城人，嘉慶戊辰進士。二十四年任。
李慎彝，見晉江縣。道光三年任。
顧濟，浙江桐鄉監生。八年任。
陳炳樞，貴州貴筑人，嘉慶甲戌進士。十一年任。
託克通阿，滿州舉人。十六年任。
閻折，見閩縣。二十年任。
胡國榮，浙江德清監生。二十四年任。

三七九

三八〇

張啓瑞，浙江平陽人。二十八年六月任。
劉功衡，湖南攸縣人。二十八年八月任。
胡國榮，二十九年十一月再任。
曾楷略，江蘇陽湖人。三十年十一月任。
鄭元杰，浙江山陰人。咸豐元年七月任。
高鴻飛，江蘇高郵州人。二年三月任。
姚鴻，江蘇紹文人。三年五月任。
許鳳翔，安徽鳳江人。四年九月任。
姚鴻，六年九月再任。
張傳敬，貴州貴筑人。八年二月任。
王衡，甘肅涇州人。八年四月任。
雷以鎮，江蘇常州人。九年三月任。
于湘蘭，山東文登人。十年閏三月任。
白雲卿，河南河內人。十年二月任。
葉觀文，四川宜賓人。同治九年任。

蘇州通志

蘇州通志

三八一

三八二

張傳敬，貴州貴筑人。二年九月任。
白雲卿，同治五年正月再任。
孫壽齡，江蘇大倉州人。光緒三年正月任。
孫壽齡，浙江會稽人。三年正月任。
潘慶慶，浙江蕭山人。四年十一月任。
吳森，順天宛平人。七年三月任。
彭達孫，江蘇長州人。八年四月任。
周志侃，浙江錢塘人。八年五月任。
祁徵祥，雲南通海人。八年七月任。
胡培滋，浙江山陰人。九年八月任。
沈受謙，浙江紹興人。十年四月任。
沈光鏡，浙江蕭山人。十三年三月任。
包容，江西南昌人。十四年七月任。
范克承，雲南太和人。十四年九月任。
陳步梯，廣東大埔人。十五年十一月任。

范克承，十六年十二月再任。
姚近范，浙江錢塘人。十八年二月任。
俞綱，浙江嘉興人。十八年十二月任。

縣丞（雍正九年分駐羅漢門；乾隆五十五年改巡檢，本缺裁）。

趙行可，陝西永昌衛人。康熙二十三年任。
陳嘉，浙江仁和監生。二十八年任。
張元英，奉天府人。三十三年任。
蔣以道，浙江山陰功貢。三十五年任。
章祖祺，浙江山陰功貢。三十九年任。
汪立忠，江南蘇縣監生。四十四年任。
張琮，雲南河陽貢生。四十八年任。
陳亮榮，浙江海鹽貢生。五十三年任。
湯如，江南宣城貢生。五十六年任。
吳登英，浙江山陰監生。六十年任。

蘇州通志

蘇州通志

三八三

三八四

馬麟趾，正紅旗漢軍官生。雍正二年任。
徐鴻，順天大興附貢。八年任。
葉文炳，浙江慈谿監生。九年任。
鄧梓森，浙江監生。十三年任。
潘鑑賢，浙江山陰人。乾隆三年任。
虞蔭南，浙江仁和監生。七年任。
趙毓臨，浙江蕭山監生。十一年任。
吳開福，江南含山監生。十二年任。
洪亮，江南祁門人。十七年任。
陸佐唐，湖南監生。二十一年任。
吳昌傳，直隸拔貢。二十五年任。
楊輝會，江南監生。二十七年任。
嚴大為，江南徐州生員。二十九年任。
曾曰瑞，江西南昌人。三十二年任。
宋如滋，三十五年任。

楊開泰，廣西融縣人。三十六年任。
黃廷祥，江西廣昌人。三十九年任。
張 澍，山東觀城人。四十三年任。
張士清，陝西長安人。四十七年任。
張雲傳，五十二年任。有官績（「福建通志」卷百十七第八頁）。

典史

張元初，順天涿州人。康熙二十三年任。
高 煥，山東曹縣人。二十八年任。
劉致祥，江南人。三十二年任。
袁克仁，浙江會稽人。三十五年任。
孫日昇，山東莒州人。四十年任。
李維貴，江南桐城人。四十四年任。
陳茂文，浙江餘杭人。四十八年任。
楊天錫，順天大興人。五十二年任。

監 理 巡 捕 官

三八五

監 理 巡 捕 官

三八六

周尚志，直隸天津人。五十四年任。
王定國，順天府人。五十八年任。
徐慶輝，順天大興人。
徐 霖，浙江錢塘人。
王鳳英，浙江蕭山人。
李 俊，湖南巴陵人。
唐爾麟，浙江山陰人。乾隆三年任。
李道源，浙江會稽人。七年任。
趙大有，順天大興人。十年任。
馮裕興，浙江慈谿人。十二年任。
邵繼仍，江南常熟人。十六年任。
黃孔木，浙江人。十九年任。
吳 斌，順天大興人。二十二年任。
汪明依，江南甯德人。二十五年任。
虞好善，浙江山陰人。二十八年任。

李際時，廣東嘉應州人。三十一年任。
李秉洙，廣東嘉應州人。三十四年任。
沈含章，順天大興人。三十五年任。
黃廷亮，廣東鎮平人。三十八年任。
陳奏功，浙江山陰人。三十九年任。
唐繼德，順天涿州人。四十三年任。
吳永寧，浙江山陰人。四十七年任。
易鳳翔，江西盧陵人。五十年任。
陳聖瑞，浙江會稽人。五十四年任。
任元舉，浙江蕭山人。五十六年任。
曹德裕，安徽懷遠人。五十九年任。
李育春，嘉慶十一年任。

馮榮輝，浙江山陰人。十二年任。
陳紹祖，順天宛平人。十九年任。
金曰亨，浙江山陰人。道光七年任。

監 理 巡 捕 官

三八七

監 理 巡 捕 官

三八八

楊維城，江蘇人。監生。十三年任。
鍾 淮，江西人。十五年任。

楊成林，四川華陽人。二十一年任（「福建通志」卷百十七第九頁）。

新 港 巡 檢（乾隆二十六年改入諸羅駐斗六門）

紀文遠，陝西涇陽人。康熙二十三年任。
常文讓，山東諸城人。二十八年任。
孫繼業，江南涇州人。三十二年任。
馮志超，江南長洲人。三十六年任。
蔣復新，江西贛州人。三十九年任。
張 知，江南休寧監生。四十八年任。
李唐宗，山西太平人。五十二年任。
奎克成，順天大興人。五十九年任。
張 鼎，江南吳縣監生。雍正四年任。
羅開勳，湖北江夏人。五年任。

涂逢年，直隸平谷人。八年任。
張世榮，順天大興人。十一年任。
馮五美，浙江山陰人。乾隆五年任。
徐 燮，浙江仁和人。九年任。
章射基，浙江會稽人。十二年任。
曹 煜，江南人。十四年任。
殷世科，正白旗漢軍監生。十八年任。
張 炯，順天大興人。二十二年任。
章 誠，浙江人。二十五年任（「福建通志」卷百十七第十頁）。

澎湖巡檢（雍正五年時設通判，本缺裁）

姚法唐，河南祥符人。康熙二十三年任。
朱 紹，浙江錢塘人。二十七年任。
胡廷鳳，江南含山人。三十二年任。
林開彥，直隸撫寧人。三十五年任。

臺灣通判

臺灣縣令

李慧仁，直隸安肅人。四十一年任。
耿 胡，河南拓城人。四十五年任。
陸 鍾，順天府人。四十七年任。
喬 傑，順天府人。五十二年任。
李振宗，江南江都人。五十八年任。
朱唯彰，順天宛平人。雍正元年任。
鄭奎泰，順天通州人。四年任（「福建通志」卷百十七第十頁）。

羅漢門巡檢（康熙五十五年改縣丞置，嘉慶十六年移駐番薯寮）。

李傳椿，浙江山陰人。乾隆五十八年任。
李 棟，安徽石埭人。六十年任。
廖開泰，江西奉新人。嘉慶八年任。
蔡奉璋，山西鳳臺人。十六年任。
吳廷棟，江蘇長州人。二十一年任。
陳其幹，江蘇寶縣人。二十九年任。

三八九

三九〇

沈應清，浙江德清人。道光三年任。
黃汝惠，順天人。十一年任。
姚萬程，江西監生。十五年任。
丁瑞正，順天宛平監生。十八年任。
沈汝開，順天宛平監生。二十三年任。
何承緯，順天大興籍江西。二十七年任（「福建通志」卷百十七第十頁）。

教諭

傅廷璋，南安舉人。康熙二十六年任。
林宸書，莆田歲貢。三十年任。
陳 銓，漳州府人。三十四年任。
黃世傑，龍溪拔貢。三十九年任。
陸登選，順寧舉人。四十三年任。
康卓然，龍溪歲貢。四十八年任。
鄭長清，福清貢生。五十二年任。

臺灣通判

臺灣縣令

劉 漢，福清縣舉人。五十七年任。
吳應異，侯官舉人。五十八年任。
葛 炫，閩縣人。附貢生。雍正元年任。
張壽介，南靖拔貢。三年任。
洪淳英，同安舉人。六年任。
黃士恭，本姓陳，和平舉人。十年任。
林齊九，南靖舉人。十三年任。
徐宏祚，將樂舉人。乾隆三年任。
李鍾德，安溪舉人。四十七年任。
吳光祖，福清人。乾隆元年舉人。九年任。
朱升九，晉江舉人。十二年任。
陳 漢，莆田舉人。十六年任。見羅源教諭。
官 偉，十九年任。見臺灣教諭。
林清元，安溪舉人。二十一年任。見羅源教諭。
何養成，漳浦舉人。二十五年任。

三九一

三九二

張伯讓，候官舉人。二十九年任。見長汀教諭。
翁振綱，閩縣舉人。三十三年任。見清流教諭。
謝樹，龍巖州拔貢。三十六年任。

徐時新，建寧拔貢。三十九年任。

陳天杏，沙縣拔貢。四十一年任。

陳雲祿，福清舉人。四十四年任。

杜梅，同安舉人。四十八年任。

施寅亮，南安舉人。五十二年任。見臺灣教諭。

葉芳淑，順昌拔貢。五十五年任。

粘繼任，宮江拔貢。五十七年任。

饒輝，光澤縣舉人。嘉慶元年任。見福寧教諭。

吳拱極，龍巖拔貢。五年任。

鄭象才，德化舉人。九年任。

梁上春，閩縣舉人。十三年任。

林得璽，永春州舉人。十七年任。

臺灣通志 職官

臺灣通志

三九三

三九四

羅河嶽，上杭拔貢。二十五年任。

鄭象才，二十五年再任。

李開，上杭舉人。道光三年任。

陳玉英，長樂舉人。七年任。

張鹿玉，侯官舉人。十一年任。

林大均，永春州舉人。十三年任。

林鳴賓，閩縣舉人。十八年任。

林懷少，侯官舉人。二十三年任。

蔡志詩，寧德舉人。二十七年任。〔臺灣通志〕卷百十七第十頁。

選舉

進士

乾隆二十二年（丁丑）蔡以養榜：臺灣府諸羅縣王克捷。

乾隆三十一年（丙戌）張壽勳榜：臺灣府鳳山縣莊文選（歷泉州府學教授）。

道光三年（癸未）林召棠榜：臺灣府淡水廳鄭用錫。

道光六年（丙戌）朱昌頤榜：臺灣府臺灣縣曾維祺（翰林院庶吉士，改湖南澧州石門知縣，調巴陵）。

道光九年（己丑）李振鈞榜：臺灣府淡水廳黃駿雲（榜名龍光，工部主事）。

道光十五年（乙未）劉輝榜：臺灣府嘉義縣望安（湖北知縣）。

道光二十四年（甲辰）孫毓汶榜：臺灣府澎湖廳蔡廷陶（江西知縣）。

道光二十五年（乙巳）恩科蕭錦忠榜：臺灣府臺灣縣施慶芳。

同治七年（戊辰）蔡以璠榜：臺灣府淡水廳楊士芳（浙江知縣）、鄭廷樞（同安縣、翰林院檢

臺灣通志 選舉

討：欽賜、彰化蔡鴻章。

同治十三年（甲戌）□□□榜：臺灣府彰化縣蔡德乃（廣東新興知縣）、施葆修（兵部員外郎、寧都州知州）。

光緒三年（丁丑）□□□榜：臺灣府彰化縣丁壽泉（廣東知縣）、黃登瀛。

光緒六年（庚辰）□□□榜：臺灣府彰化縣蔡壽星（戶部主事）、高義張觀光。

光緒十二年□□□榜：嘉義縣徐德欽（工部主事）。

光緒十五年（己丑）許藻榮榜：臺灣府邱逢甲。

光緒十六年（庚寅）恩科□□□榜：臺灣府彰化縣黃玉書、淡水縣陳登元（即用知縣，臺分山

東）。

光緒十八年（壬辰）□□□榜：臺灣府彰化縣施之東。

舉人

康熙二十六年（丁卯）蕭宏標榜：臺灣府鳳山縣蘇峨。

康熙二十九年（庚午）潘金南榜：臺灣府鳳山縣包星煥。

康熙三十二年（癸酉）鄭基生榜：臺灣府王璋（有傳）。

康熙三十五(丙子) 余正健榜：臺灣府鳳山王際慈(龍溪教授)。

康熙四十四(乙酉) 施鴻綸榜：臺灣府臺灣縣王茂立(龍溪教授)。

康熙五十年(辛卯) 許斗榜：臺灣府楊阿捷(晉江人，惠安教諭)、諸羅王錫祺(晉江人)。

康熙五十二年(癸巳) 恩科江日昇榜(是年三月鄉試，八月會試)：臺灣府臺灣縣楊朝宗。

康熙五十三年(甲午) 林廷選榜：臺灣府陳飛。

雍正元年(癸卯) 恩科廖學信榜(三月鄉試，八月會試)：臺灣府王世臣。

雍正四年(丙午) 吳士拔榜：臺灣府臺灣縣莊飛鵬(安溪人，浦城教諭)。

雍正七年(己酉) 陸祖新榜：臺灣府鳳山陳文苑。

雍正十年(壬子) 葉有祠榜：臺灣府鳳山廖殿魁。

雍正十三年(乙卯) 黃元寬榜：臺灣府臺灣縣陳邦傑、石國球(海澄教諭)。

乾隆元年(丙辰) 恩科蔡雲從榜：臺灣府張岳、王賓、臺灣縣蔡朝英、鳳山縣李樹松。

乾隆三年(戊午) 出科進榜：臺灣府陳卿、王賓。

乾隆六年(辛酉) 邱國鼎榜：臺灣府陳聯榜、鳳山李如松。

乾隆九年(甲子) 朱仕瑛榜：臺灣府諸羅縣張開拔(南靖人)、彰化黃師現(「通志」漳州人，「縣志」海陽人)。

「縣志」海陽人。

臺灣通志一選錄

臺灣通志

二九七

二九八

乾隆十二年(丁卯) 黃元吉榜：臺灣府陳名標、林垂芳。

乾隆十五年(庚午) 董彩琳榜：臺灣府鳳山卓肇昌、林大鳳。

乾隆十七年(壬申) 恩科蔡庭芳榜(是年三月鄉試，八月會試)：臺灣府林昂霄、鳳山唐壽。

乾隆十八年(癸酉) 駱天勳榜：臺灣府鳳山謝其仁、諸羅王克捷(晉江人，商縣子，丁丑進士)。

乾隆二十一年(丙子) 楊鳳龍榜：臺灣府楊希貴、鳳山莊文進(丙戌進士)。

乾隆二十四年(己卯) 孟然魁榜：臺灣府楊對峙、彰化白紫雲(安溪人)。

乾隆二十五年(庚辰) 恩科張克毅榜：臺灣府張源仁(晉江人)、施廷封(晉江人，平和教諭)。

乾隆二十七年(壬午) 賴清榜：臺灣府臺灣縣張源德(見晉江「孝義傳」)，蔡慶鑒。

乾隆三十年(乙酉) 王國璽榜：臺灣府王振聲、張植發、鳳山楊道成。

乾隆三十一年(戊子) 翁霖榜：臺灣府臺灣縣張源俊(松溪訓導)、張植華(晉江人，植發弟，永春州學正)。

乾隆三十五年(庚寅) 恩科鍾天受榜：臺灣府張源發、周朝順。

乾隆三十六年(辛卯) 倪源寬榜：臺灣府諸羅許拔萃、彰化葉朝順(有傳)。

永春州學正。

乾隆三十九年(甲午) 張勳榜：臺灣府陳作霖(寧化教諭，候補內閣中書)，諸羅郭廷機(龍溪人)。

乾隆四十二年(丁酉) 趙有成榜：臺灣府臺灣縣劉應熊(屏南訓導)、彰化陳鼎(晉江人)。

乾隆四十四年(己亥) 恩科張邦榜：臺灣府王泰、彰化尤式廷(晉江人)。

乾隆四十五年(庚子) 陳從朝榜：臺灣府曾文源(有傳)、臺灣黃朝輔。

乾隆四十八年(癸卯) 張慶蛟榜：臺灣府郭芳遠(福安教諭)、臺灣史錦華。

乾隆五十一年(丙午) 謝淑元榜：臺灣府王哲正、臺灣潘振甲(以軍功，加六品銜)。

乾隆五十四年(己酉) 恩科韓學泰榜：臺灣府道俊德(同安人，有傳)、嘉義郭一官。

乾隆五十七年(壬子) 吳宏謨榜：臺灣府嘉義縣林福奇、彰化何肇成(詔安人)。

乾隆五十九年(甲寅) 恩科楊惠元榜：臺灣府洪岐(山西試用知縣)、嘉義林廷慈。

已醜六十年(乙卯) 龔正標榜：臺灣府鄭錫金(小姓吳，漢南知縣)、嘉義蔡廷炳。

嘉慶五年(庚申) 張光浩榜：臺灣府周慶燦(晉江人)。

嘉慶六年(辛酉) 張榜：彰化劉大業(晉江人，福州府訓導)、許廷杰(永春人，晉江訓導)。

嘉慶九年(甲子) 林鳳翹榜：彰化王三麟(永春人，羅源教諭)。

嘉慶十二年(丁卯) 郭尚先榜：彰化林煥章(永春人)、鄭擇日(晉江人，大田教諭)。

嘉慶十五年(庚午) 羅葉孫榜：彰化王圭璋(同安人)、嘉義楊啓元。

嘉慶十八年(癸酉) 周漢榜：辛齊光(飲鵬)、彰化王克成(安溪人)。

嘉慶二十一年(丙子) 沈捷鋒榜：臺灣府彰化縣林選賢(改名世寶，內閣中書)、會作霖(晉江人，蘭清訓導)、林廷輝(選賢姪，直隸州知州)。

嘉慶二十三年(戊寅) 恩科葉大章榜：臺灣府曾維祺(籍晉江)、彰化葉向榮(晉江人)、淡水鄭用範(同安人)。

嘉慶二十四年(己卯) 魏本唐榜：淡水鄭成金(原生，原籍南安，大挑教諭)、黃慶雲(名觀光，見進士)。

道光元年(辛巳) 恩科林文斗榜：淡水鄭林長青(重生，漳浦人)、彰化柯琮璜(晉江人)。

道光二年(壬午) 李嘉輝榜：彰化洪天衡(晉江人)。

道光八年(戊子) 郭國圖榜：彰化附郭有祥(晉江人)。

道光十一年(辛卯) 張濟清榜：臺灣府梁濟時(籍南安)、嘉義丁捷三(晉江人)。

道光十二年(壬辰)吳景勝榜：彰化王滋培(同安人)。

道光十四年(甲午科)林廷祺榜：淡水謝獻廷(諸寮人，粵籍)。

道光十五年(乙未)恩科會慶當榜：淡水謝與銘(諸寮人，粵籍)。

道光十九年(己亥科)葉修福榜：淡水謝學光(諸寮人，粵籍)、臺灣府楊占熙(保生。原籍平和)。

道光二十年(庚子)恩科池龜波榜：臺灣府江中安(附生。原籍平和)、淡水謝黃繼緒(附生。籍屬瑞陽)、劉翰(名振，獻廷子。粵籍)。

道光二十三年(癸卯科)會慶榜：臺灣府利嗣程(粵籍，原籍鎮平)、邱位南(附生。原籍南靖、大溪知縣)、淡水謝李聯榮(竹塹人，籍晉江)。

道光二十六年(丙午科)黃維榜：淡水謝許超英(原籍同安。候選教諭)、彰化縣陳永福(籍同安。內閣中書)、黃廷祐(縣丞子。府學生。粵籍。候官官學教諭)、鄭如松(用錫子。府學優貢，原籍同安。監候候選員外郎)。

道光二十九年(己酉科)盧鳳芳榜：淡水謝陳雲史(中港頭份莊人。府學。原籍彰化縣)、施啓東(籍晉江)、陳光區。

咸豐元年(辛亥)恩科孟會慶榜：臺灣府臺灣縣蔡鴻猷(附生。原籍晉江)、淡水謝李春華(附生。籍屬瑞陽)。

咸豐二年(壬子)陳謝榜：澎湖鄭步蟾(候補同知)。

咸豐五年(乙卯科)劉壽榜：淡水謝廷祚(縣丞子。粵籍。現官晉江學教諭)、彰化縣蔡啓華(籍晉江。大挑知縣)、陳龍林(附生。原籍同安。官內閣中書。候選知府)、彰化林鳳池(龍溪人)、黃玉桂(府學附生。現官廣西恩恩知府)、黃花節(欽賜舉人)。

咸豐九年(己未)恩科(補行戊午正科)周慶豐榜：淡水謝李登祥(附生。籍屬瑞陽)、簡化成(原籍漳州府)、彰化蔡德芳(籍晉江)、黃煥奎(籍晉江。臺北府教授)、陳培松、陳聚興(附生。原籍平和)、李文元(府學。原籍安溪)、陳維英(維英弟。府學廩生。原籍同安。官內閣中書四品銜)、陳澤光(中港頭份莊人。府學。粵籍)、李春波(蘭籍)、林蘭芳(黃給舉人。擺接堡人。原籍龍溪。候選道花湖運使銜)、林維顯(國方莊。官戶部湖廣司以外郎。候選知府。花湖運使銜)。

同治元年(壬戌)恩科(補行辛酉正科)王彬榜：臺灣府嚴萬史(臺人，粵籍)、彰化廖宗英(籍晉江)、蔡鴻章(籍晉江)、淡水謝林步瀛、楊士芳、蔡丕基(原籍同安)、陳澄清(原籍同安)、蕭國香(粵籍)。

同治三年(甲子)：黃登瀛。

同治四年(乙丑科)補行甲子科)郭尚品榜：臺灣府李慶芳(附生。原籍漳州)、吳子光(粵籍。原籍嘉應州)、陳慶勳(附生。原籍同安)、淡水謝蘇堯榮(恩貢。原籍晉江。候選內閣中書)、張壽紳(恩貢。原籍同安。候選訓導)、鄭廷瑞(欽賜舉人。進士)。

同治六年(丁卯科)王寶元榜：淡水謝正南(府學附生。原籍安溪)、何清霖(府學附生。原籍惠安)。

同治九年(庚午科)趙德植榜：淡水謝吳士敏(原籍同安。候選訓導)、澎湖鄭瑞期(臺灣府教授)、林師誥(附生。籍屬瑞陽)、施寶隆(八芝蘭人。榜籍晉江)。

同治十二年(癸酉科)方兆福榜：淡水謝林洪合(粵籍)、陳樹巖(附生)、鄭維藩(府學附生。原籍南安)、鳴謝蘭李春潮(字信如。由蘭屬附生。乙亥年選舉名廉方正。庚辰科大挑一等。實製陝西試用知縣。原籍南靖)、彰化縣施炳修(改名振修。籍晉江)。

光緒元年(乙亥)恩科何成德榜：淡水李藩祺(籍屬瑞陽)、彰化丁嘉泉(籍晉江)、淡水潘成清(廩生)。

光緒二年(丙子科)鄭蘇州榜：鳴謝蘭李春燭(字澄如。由蘭屬廩生。原籍南靖縣。候選知縣)、彰化徐仲山(粵籍)、臺北府淡水通判春(籍長泰)、淡水陳登元(附生)。

光緒五年(己卯)：榜：彰化許七勳(附生)、蔡萬星(籍晉江)、淡水張忠候(原名。原籍同安)。

光緒八年(壬午)鄭李青榜：新竹陳清之(廩生。原籍安溪。五品銜)、彰化陳大猷(籍安溪)。

光緒十一年(乙酉科)唐其峻榜：宜蘭縣林廷儀(字獻卿。由縣學廩生。原籍漳浦縣)、新竹謝錫光(粵籍)、嘉義徐德欽。

光緒十四年(戊子科)鄭懷德榜：淡水蔡逢辰(府學附生)、臺北府邱逢甲(廩生。原籍鎮平)。

光緒十五年(己丑)：榜：彰化陳元普、臺北府黃勝江是輝(籍永定)。

光緒十七年(辛卯科)：榜：彰化縣施仁恩(籍晉江)、鹿之東(籍晉江)、臺北府淡水李慶慶(府學附生)。

光緒十九年(癸巳科)林旭榜：彰化縣施英(籍晉江)、洪耀光、苗聖謝維岳(粵籍)、新竹李師曾(廩生。原籍晉江)、臺灣府林文欽(附生。原籍平和)。

(按：澎湖縣教諭人謝光。原籍未詳列「實生」)。

武進士

康熙三十三年(甲戌)：臺灣府臺灣縣洪榮。

康熙四十五年(丙戌)：臺灣府臺灣縣宏樹(同安人)。

康熙四十八年(己丑)：臺灣府鳳山縣蔡天(漳州人)。

康熙五十二年(壬辰)：臺灣府臺灣縣林大隆(長泰人)。

康熙五十七年(丁巳)：臺灣府諸羅縣許維(臺灣中營遊擊)。

乾隆四年(己未)：臺灣府嘉義縣莊。

乾隆五十八年(癸丑)：淡水周士超(廣東香山副將)。

嘉慶元年(丙辰)：臺灣府彰化吳安邦(同安副將)。

道光六年(丙戌)：臺灣府臺灣縣許維(同安人)。

武舉人

康熙二十九年(庚午)：周特士榜：臺灣府鳳山林逢秋。

康熙三十二年(癸酉)：鄧向文榜：臺灣府臺灣縣洪義(甲戌進士)。

康熙三十五年(丙子)：林和榜：臺灣府鳳山許儀鳳。

臺灣通事選舉

康熙三十八年(己卯)：柯元炳榜：臺灣府臺灣王之彪、鳳山卓飛虎、諸羅曾國翰(府志作千午科)。

康熙四十四年(乙酉)：陳萬壽榜：臺灣府鳳山洪奇英、洪奇英、洪奇英(癸巳進士)、黃應魁、黃彩、黃繼捷、臺灣李清運、蔡志雅、鳳山張化龍、柯登天、(己丑進士)、諸羅許維(癸巳進士)。

康熙四十七年(戊子)：顧濟洲榜：臺灣府吳朝佐、臺灣許兆昌、許寶林、周良佐、鳳山謝希元、蔡一聰、蔡朝鳳、翁士俊、諸羅許與。

康熙五十年(辛卯)：王必慈榜：臺灣府林培(同安人)、林文豫(長泰人、壬辰進士)、臺灣陳士成(同安人)、鳳山謝士駿、諸羅余立贊。

康熙五十二年(癸巳)：恩科陳名臣榜：臺灣府臺灣縣黃冠魁(海澄人)、諸羅林中穎。

康熙五十四年(甲午)：王中璠榜：臺灣府王元功、莊學海(諸羅人)、洪壯猷(諸羅人)、會天璽、臺灣許莊威、蘇時亨。

康熙五十六年(丁酉)：王相綱榜：臺灣府王相綱(第一名)、趙奇迎、臺灣范學海(戊戌進士)。

黃彥彰、李明德、鳳山李行可、諸羅洪奇猷。

康熙五十九年(庚子)：林珠榜：臺灣府汪玉潤、臺灣徐英傑、蕭福來。

雍正元年(癸卯)：恩科何雲池榜：臺灣府嘉義縣方、洪秉彝、鳳山李朝龍。

雍正二年(甲辰)：吳泰來榜：臺灣府劉大猷(同安人)、臺灣施世爵。

雍正四年(丙午)：盧熙毅榜：臺灣府臺灣縣楊逢春。

雍正十年(壬子)：黃國先榜：臺灣府鳳山鄭和泰、諸羅張光國、彰化劉長育。

雍正十三年(乙卯)：張希雲榜：臺灣府臺灣縣許志瑞、鳳山蘇維謙、黃紹輝、彰化謝振雲。

乾隆元年(丙辰)：恩科林光耀榜：臺灣府嘉義縣莊(己未進士)、韓克昌、吳志超、諸羅邱世賢。

乾隆三年(戊午)：吳振拔榜：臺灣府范學山、林日茂、臺灣王振業、鳳山許自文、諸羅歐陽谷、彰化林長春。

乾隆六年(辛酉)：唐緒榜：臺灣府彰化大助、彰化吳景福(晉江人)。

乾隆九年(甲子)：唐經榜：臺灣府彰化黃天球(晉江人)。

乾隆十二年(丁卯)：陳河一榜：臺灣府彰化陳天敬、彰化陳天拱(同安人)。

乾隆十五年(庚午)：王萬年榜：臺灣府嘉義縣黃海、張超綸、陳廷魁。

乾隆十七年(壬申)：臺灣府鄭鴻春、莊英。

臺灣通事選舉

乾隆十八年(癸酉)：林洪榜：臺灣府鳳山陳廷光。

乾隆二十四年(己卯)：唐達先榜：臺灣府金英(本姓陳、同安人)、張國棟。

乾隆三十五年(庚辰)：恩科王國泰榜：臺灣府黃國棟、臺灣黃廷英(同安人、本姓陳)。

乾隆三十七年(壬午)：林開黃榜：臺灣府諸羅縣謝國樹(晉江人)。

乾隆三十九年(乙酉)：張方武榜：臺灣府黃廷英(本姓黃、同安人)、洪清順(本姓陳、同安人)、許拔英、鳳山張從龍、彰化張方武(晉江人)。

乾隆四十三年(戊子)：朱時超榜：臺灣府陳邦傑、陳宗器、吳天河。

乾隆三十五年(庚寅)：恩科鄭聯元榜：臺灣府林玉、彰化許國棟(詔安人)。

乾隆三十六年(辛卯)：黃紹烈榜：臺灣府臺灣縣張國魁、鳳山吳耀光、高陞。

乾隆三十九年(甲午)：柯若棟榜：臺灣府邱宗榮、諸羅顧廷雲。

乾隆四十二年(丁酉)：黃其邦榜：臺灣府許士魁、陳康功、臺灣黃其邦第一名、張七坡詔安人、張梓。

乾隆四十四年(己亥)：恩科林超榜：臺灣府葉顯名、彰化陳鳳芳。

乾隆四十五年(庚子)：劉祥榜：臺灣府葉如廷(嘉義人)、林廷玉、杜朝聘。

乾隆四十八年(癸卯)：郭先登榜：臺灣府黃其金、鳳山曾國才。

乾隆五十一年(丙午)劉大用榜：臺灣府鄭應選、臺灣黃慎榮、淡水廳周士超(原籍永春州、見進士)。

乾隆五十三年(戊申)恩科鍾朝佐榜：臺灣府嘉義沈啓成(詔安人)、彰化張超鳳。

乾隆五十四年(己酉)恩科陳世英榜：臺灣府張元魁、嘉義曾國泰。

乾隆五十七年(壬子)周大經榜：臺灣府蔡如仁、彰化劉國順。

乾隆五十九年(甲寅)恩科黃振邦榜：臺灣府楊三捷(同安人)、嘉義何雲衡。

乾隆六十年(乙卯)林培榮榜：臺灣府莊式玉(同安人)、臺灣吳朝宗、嘉義杜光玉(同安人)、彰化吳安邦(同安人)、嘉義丙辰進士)。

嘉慶三年(戊午)袁九皋榜：臺灣府臺灣張文雅、鳳山張文英、嘉義郭一澄。

嘉慶五年(庚申)恩科羅繼登榜：臺灣府臺灣戴時中(同安人)、彰化楊棟(同安人)。

嘉慶六年(辛酉)翁廣榜：臺灣府嘉義張中玉、洪安邦、蘇有光(同安人)。

嘉慶九年(甲子)王齊楷榜：臺灣府張振拔、高廣飛(同安人)、彰化陳占梅。

嘉慶十二年(丁卯)呂興國榜：臺灣府莊學山(同安人)、臺灣陳朝拔、鳳山黃啓東。

嘉慶十三年(戊辰)恩科王雲龍榜：臺灣府嘉義黃清榮、黃清雅、彰化陳克修。

嘉慶十五年(庚午)張春輝榜：臺灣府林成章、鳳山黃聖淮、彰化蕭建邦。

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

春、黃元勳。

道光十七年(丁酉)陳進成榜：臺灣府鄭應斌、蘇克忠、臺灣黃應彪、嘉義李連時。

道光十九年(己亥)黃康榜：臺灣府曾瑞麟、陳殿邦、嘉義李維鴻(以上「福建省志」)。

道光二十年(庚子)：淡水廳高國瑞、黃廷瑞、彰化蕭應雲。

道光二十三年(癸卯)：臺灣府吳士邦、彰化陳聯登、臺灣縣劉興邦、嘉義廖品期。

道光二十四年(甲辰)：臺灣府劉華雲、臺灣府陳成勳(同安人)、嘉義郭履祥。

道光二十六年(丙午)：淡水廳鄭大經、葉長青、臺灣縣林清玉、嘉義張良凱。

道光二十九年(己酉)：嘉義陳輝中、賴啓明。

咸豐元年(辛亥)：臺灣府陳聯江、鳳山尤拔元。

咸豐二年(壬子)：臺灣縣林朝清。

咸豐五年(乙卯)：彰化廖正榜。

咸豐九年(己未)恩科(補行戊午正科)：臺灣府顏廷言、臺灣縣林朝輝、鳳山林玉經、淡水

廳杜逢春、李輝華、彰化縣蔡步雲、賴登雲。

同治元年(壬戌)恩科(並補行咸豐辛酉正科)：臺灣府陳廷開、上廬訓、臺灣縣陳開泰、林

建中、鳳山張成材、黃煥猷、淡水廳李輝東(鳴鶴閣籍，原籍詔安)。

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

安。

光緒十九年(癸巳)恩科：宜蘭縣陳明儀(原籍漳浦)、彰化黃輝南、淡水周玉輝。

貢生

臺灣府

恩貢：胡琛(戊子)、洪澄源(癸巳。羅源教諭)、李經(壬寅。俱康熙年)、李清時(雍正年)、劉元相(戊辰)、陳鴻論(辛未)、薛登科(辛卯。以軍功加七品銜。任福州府訓導)、吳必達(庚子)、王寬(乙巳)、陳廷璧(庚戌。以軍功加六品銜。俱乾隆年)、朱鎮(丙辰)、杜朝錦(□□)、黃澄源、鄭朝清、林超英(淡水人)、林慎微(俱嘉慶年)、王啓昭(□□)、陳高欣(道光十五年)、劉重輝(粵籍。道光十五年)、曾超鳳(粵籍。道光三十年)、許鳴泰(咸豐三年)、許朝華(補咸豐三年)、許慶清(咸豐五年)、謝慶枝(粵籍。咸豐十年)、陳春平(同治元年)、曾金鑑(粵籍。同治四年)、黃希先(同治十一年)、徐元輝(光緒元年)、張式賢(光緒五年)、張漢樞(粵籍。光緒五年)、陳聯登(光緒七年)、宋及鋒(粵籍。光緒七年)。
拔貢：黃位思(丁丑。康熙年)、郭光萃(丁丑)、謝鵬翔(癸卯。本姓陳。「臺灣縣志」作飛鵬)、陳洪元(本姓□)、陳邦傑(己酉。乙卯舉人)、張方升(己酉)、林邦彩(甲寅。「臺灣縣志」作飛鵬)。

臺灣通志選舉

四一三

臺灣縣志

四一四

縣志：疑即雲乘、林雲乘(俱雍正年)、黃繼美(辛酉)、蘇培(辛酉)、王捷(乙酉)、謝望梅(丁酉)、呂日鳳(己酉。俱乾隆年)、李宗寅(辛酉)、林芳遠(辛酉)、李維揚(癸酉)、楊紹毅(癸酉。俱嘉慶年)、莊仰中(乙酉)、陳慶芝(乙酉)、施龍文(丁酉。舉人)、蔡廷蘭(丁酉。舉人)、周維新(己酉)、陳尚恂(己酉)、顧廷瑞(咸豐十一年)、吳存仁(咸豐十一年)、李芳(同治十一年)、朱梅樞(同治十一年)、蘇廷明(光緒十一年)、林清元(光緒十一年)。

副貢：陳雲標(戊子。「臺灣縣志」作彪)、王元輝(丁酉。俱康熙年)、鄭聯芳(辛酉。乾隆年)、李德瑞(辛卯恩科鄉試。妻翁老生恩賜)。

歲貢：王日登(諸羅人。奉奉訓導)、莊一瀾(延平府訓導)、鄭元基、黃元偉(戊寅。尤溪訓導)、王喜(戊辰。喜一喜貢)、陳天機(己巳)、張齡(己卯。歸化訓導)、陳慶南(壬午。長泰訓導)、江琳(甯田訓導)、葉新(武平訓導)、許士顯(辛巳)、蘇一鳴(丁丑)、胡琛、蔡道垣(己丑)、林添榮(大田訓導)、陳文達(丁亥)、林萃岡(戊子。歷興化府清流訓導)、蔡光座(鳳山人。長汀訓導)、張應時(將樂訓導)、許崗(奉寧訓導)、蔡振聲(長樂訓導)、蔡慶新(甲午)、蔡邦俊、龐大章、楊文定、粘敬求、蔡復旦(辛未。歷興化府清浦訓導)、陳蘭(壬申)、劉榮發(□□)、鄭岳基(□□)、黃必弟、孫文振(龍溪人。寧德訓導。俱

臺灣通志選舉

四一五

臺灣縣志

四一六

康熙年)、李清時(癸卯)、蘇烈(□□)、陳鵬飛(乙巳)、鄭國慶(□□)、葉其蔭(□□)、陳雲從(□□)、吳滋燦(南安訓導)、陳杏元(庚戌)、柯德玉、黃名臣(辛亥。晉江人)、王思興(俱雍正年)、謝國球(乙卯)、陳奎(諸羅人。平和訓導)、黃之猷、許元珪(戊午)、陳雲龍(己未)、王大猷(庚申)、范學洙(辛酉。諸羅人。安溪訓導)、林名世(壬戌)、蔡繼岳(癸未。卑南訓導)、王立新(甲子)、朱市(丁卯)、楊文樹(戊辰)、黃繼然(己巳)、楊俊(庚午)、林慶鳳(辛未)、王德元(□□)、吳其(□□)、吳維新(乙酉)、朱瑞麟(丙子)、呂日臣(庚辰)、江中起(辛巳)、洪庭慶(丙戌。蔡珍、蔡翰章(□□)、王化成(甲戌。歐寧訓導)、楊廷秀(庚寅)、吳鴻發、錢元揚(□□)、吳洛(□□)、莊天針(□□)、會希登(甲午)、林九齡(□□)、郭應麟(□□)、張文節(丁酉。一作文卿)、吳化(戊戌)、李如員(□□)、吳榮福(庚子)、郭學周(辛丑)、吳世芳(□□)、林必敬(癸卯。減「臺灣縣志」)、湖璋、伍朝榮(粵籍)、黃明鶴(□□)、張有輝(丁未)、李廷芝(戊申)、林朝英(己酉。中書科中書加光祿寺署正銜)、楊光茂(□□)、李廷桂(辛巳)、黃敏周(□□)、蔡邦光(□□)、李應華(□□)、黃雲衡(粵籍。俱乾隆年)、李名俊(□□)、林維新(□□)、黃敏輝(□□)、施嘉微(□□)、計朝範(庚申)、辛齊光(六年)、謝章文、楊璽(辛酉)、王振德、魏廣(癸亥)、張維新(軍功八品)、莊文治(乙丑)、陳觀光(丙寅)、林均(粵籍)、黃以鼎(戊辰)、蔡榮桂、蔡鳴玉(粵籍)、林紹祖(辛未)、黃瑞玉(壬申)

辜英(粵籍。光緒二年)、林伯璋(粵籍。光緒三年)、邱國楨(粵籍。光緒四年)、高維祿(光緒五年)、洪占春(光緒六年)、顧廷均(光緒七年)、黃朝熙(光緒八年)、吳文瀾(粵籍。光緒八年)、陳嘉修(光緒九年)、施紹棠(光緒十年)、章煥(光緒十一年)、蔡廷煜(光緒十二年)、劉秉均(光緒十二年)、陳元香(光緒十三年)、楊繼圖(光緒十四年)。
優貢：黃本淵(癸酉)、韓治(丙子。道光辛巳舉人。俱嘉慶年)、吳尚慶(辛卯)、鄭如松(道光十七年)。

臺北府

恩貢：陳濟澄(光緒五年)、劉廷珍(粵籍。五年)、黃元折(七年)、宋國樞(七年)、劉錦標(十五年)、鄭兆祺(十六年)、湯樹梅(粵籍。十六年)。

戴貢：何朝東(光緒十五年)、黃星華(十六年)、曾瀚元(粵籍。十六年)、吳志忠(十七年)、賴世觀(十八年)、洪少巖(十九年)。

臺南府

恩貢：王順(光緒十五年)、劉秉淵(十五年。粵籍)、陳月三(十六年)、劉繁(十六年)。

張丙通 亭一選舉

臺南府

四一七
四一八

新設臺灣府

戴貢：吳景韓(光緒十八年)、楊延年(光緒十九年)。

澎湖廳

戴貢：陳玉珩(咸豐七年)、郭朝熙(同治元年)、呂庭玉(十七年)、許應龍(二十六年)、陳元輝(五十年)。

臺灣縣

恩貢：鄭國封(丁丑)、郭允豪(鳳山人)、林璣(癸巳。永福教諭。俱康熙年)、張從政(雍正癸卯)、洪登濟(羅源教諭)、余奮卿(戊辰)、張惠迪(庚午)、陳紹黃(辛未)、林起廉(辛巳)、李希周(辛卯)、劉元俊(庚子)、張源勳(乙巳)、黃流(庚戌。俱乾隆年)、林師聖(丙辰)、楊繼基(庚申)、徐朝選、張振文、楊德宜(俱嘉慶年)、黃化治、蔡繼基(道光十五年)、林春沂(二十五年)、林源(二十五年)、王日新(咸豐元年)、杜乃廣(三年)、吳應徽(三年)、蔡聯淵(五年)、張連三(十一年)、陳鳳年(同治元年)、葉觀光(四年)、郭克龍(十一年)、陳策(光緒元年)、蔡邦(五年)、孫如林(七年)。

拔貢：王聯魁(丁丑。康熙年)、石靈路(癸卯)、黃倫(甲寅。雍正年)、施士廣(辛酉。古田教諭)、王捷(乙酉)、張得隆(己酉。俱乾隆年)、黃汝清(辛酉)、林開烈(癸酉。俱嘉慶年)、張克寬(乙酉)、黃應清(丁酉)、王從禮(己酉)、葉季申(咸豐十一年)、楊銘鼎(同治十一年)、傅漢文(光緒十一年)。

副榜：許宗岱(本姓王。康熙年)、王元斌(晉江人)、張源德(晉江人。壬午。舉人。俱乾隆年)、郭繼雲(辛卯舉科)、蘇廷儀(道光十三年。臺南府署內奉旨廣給)。

戴貢：王炳(己巳。本姓吳。松溪訓導)、馮慶玉(辛未。海寧訓導)、陳逸(癸酉。福安訓導)、鄭尊連(乙亥。永福訓導)、陳紹美(丁丑)、華南金(己卯)、林慶良(辛巳)、陳尚勛(癸未。寧洋訓導)、施璋(乙酉。歷侯官。上杭訓導)、顧我揚(丁亥。歸化訓導。有傳)、郭必捷(己丑)、張繼緒(辛卯。同安教諭)、蔡夢衡(癸巳)、金繼美(乙未)、張天佐(丁酉)、陳麟南(己亥)、石繼英(辛丑。俱康熙年)、洪大初(癸卯)、賴宗文(乙巳)、洪奕標(丁未)、李慶鳳(己酉)、張士箱(壬子。漳州府訓導)、余修年(「縣志」作余修。雍正癸丑年)、王邦俊(雍正乙卯)、郭朝宗(丁巳。閩清訓導)、楊廷棟(己未。福州府訓導)、楊邦望(辛酉。泰寧訓導)、林日高(癸亥。永春州訓導)、陳瑞奇(乙丑)、蘇廣復(丁卯)、盧星濤(己巳。將樂訓導)、呂昆玉(辛未)、侯世輝(癸酉)、方連雲(乙亥)、吳元(乙丑)、張源德(己巳)。

臺南府 亭一選舉

四一九
四二〇

已、徐廷初(辛巳)、魏天章(癸未)、許應龍(乙酉)、楊章(丁亥)、黃增璣(己丑)、董日魁(辛卯)、林瑚(癸巳)、徐克寬(乙未)、郭登榮(丁酉)、馬一鳴(己亥)、林應泰(辛丑)、鄭士廣(癸卯)、陳元輝(乙巳)、魏一飛(丁未)、韓高翔(己酉。閩縣訓導)、王國華(辛亥)。游化(癸丑。以軍功加五品銜。任沙縣訓導)、韓必昌(乙卯。以軍功加六品銜。俱乾隆年)、楊鳴鶴(丁巳)、章甫(己未)、辛齊光(辛酉。澎湖)、高紹芳(癸亥)、莊澄(乙丑)、甘作雲、李瑞雲、陳肇昌、曾基猷、陳夢蓮、林樹鳳、吳春芳(俱嘉慶年)、蔡有記、張源瀚、王起村、郭維洪、曾敦仁、蘇殿安(道光十一年)、余德元(十三年)、吳勉欽(十五年)、洪辰(十七年)、王翠升(十九年)、邱松(二十一年)、陳喜(二十三年)、翁守訓(二十五年)、楊元晉(二十七年)、黃化楠(二十九年)、黃應吳(咸豐元年)、謝真泰(三年)、施家潤(五年)、吳邦顯(七年)、黃仲南(九年)、陳淑姿(辛酉科老生。恩賜)、吳壽猷(辛酉科老生。恩賜)蘇廷修(十一年)、盧繼基(同治二年)、何廷三(四年)、吳贊庸(六年)、郭廷璋(八年)、鍾元英(十年)、郭連時(十一年)、張玉衡(光緒元年)、楊元紹(三年)、黃朝林(五年。未給單病故。例准作貢)、方華(五年)、鄭炳奎(七年)、黃宗錦(九年)、曾師魯(十一年)、黃介圭(十三年)。

優貢：楊邦策(道光壬午)。

苗栗縣

恩貢：湯樹梅（辛卯）、杜武珪（辛卯）。

安平縣

恩貢：蕭聯魁（光緒十五年）、邱汝義（十八年）。

歲貢：吳時亨（光緒六年）、黃友璋（七上）、楊煥池（粵籍。八年）、周聯鳴（九年）、李祖訓（十五年）、簡銘鑑（十二年）、郭逢熙（粵籍。十二年）、謝聯輝（十二年）、李祖述（十五年）、張嘉然（十六年）、洪範（十八年）、黃廷交（十六年）、林家登（十九年）。

新竹縣

恩貢：黃如新（光緒五年）、陳學芳（七年）、劉錦標（十五年。粵籍）、翁林煥（十五年）、杜武珪（十六年）、鄭兆璜（十七年。補十六年）。

歲貢：林鳳賓（光緒八年）、李祖訓（十二年。補十年）、吳逢清（十二年）、李祖述（十六年）、李希曾（十七年）、黃廷交（十九年）、鄭如崎（二十年）。

淡水縣

臺灣通志

臺灣通志

四二二

四二二

恩貢：陳儒林（光緒五年）、施慶益（七年）、宋國梁（八年）、張儀鳳（十四年）、陳如祥（十五年）、蔡成金（十六年）。

歲貢：蘇文海（光緒八年）、李化霖（五年）、楊鳳池（八年。粵籍）、周待謙（十二年）、簡維鑑（十四年）、謝聯輝（十四年）、郭逢熙（十四年。粵籍）、李秉鈞（十七年）、周聯鳴（光緒）、陳聯澄（光緒）、洪範（十八年）、林家登（十九年）、石時觀（光緒十五年）、吳煜（十七年）、郭景澄（十九年）（安平、淡水，名多相同，姑附存之；此外，亦有類此情形。——校者）。

鳳山縣

恩貢：老生副榜：張振南（道光辛卯）。

澎湖廳

恩貢：人辛齊光

鳳山縣

恩貢：詹捷（癸卯雍正年）、張好瑛（戊辰）、林鳳章、鄭克捷、李鳳賓、李登元（俱乾隆年）。

（張啓東（丙辰。啓。『臺灣縣志』作振）、林繼美、王花春、杜萬、郭萃（俱嘉慶年）、黃天德、張丹詔（道光十五年）、江瑞璧（二十五年）、蕭文鳳（咸豐元年）、葉呈芳（咸豐三年）、葉式型（三年）、王錫三（五年）、蘇懷珠（十年）、陳忠心（同治元年）、陳黃鑑（四年）、黃安貞（十一年）、李精金（光緒元年）、吳廷漢（五年）、黃運周（七年）、林錦榮（十五年）、周照清（十六年）。

拔貢：施世榜（丁丑。有傳。嘉慶教訓。康熙年）、陳文苑（己酉。舉人）、廖殿魁（壬子。舉人）、陳王選（俱雍正年）、卓榮昌（庚午。舉人）、張寅賓、吳雨輝（晉江人。俱乾隆年）、黃繼（辛酉）、張克忠（癸酉。俱嘉慶年）、黃尚清（乙酉）、吳錫池（丁酉）、余見龍（己酉）、蕭文鳳（咸豐十一年）、江興德（同治十一年）、張大河（光緒十一年）。

歲貢：曾聯標、黃鏡、何則鳴、蔡邦彦、梁亦善（閩清訓導）、張祥（己卯。南平訓導）、王惠岡、葉朝宏、李鴻澤、鄭其炳、柳夢和（歷龍巖縣訓導、沙縣教諭）、陳宗達（己丑）、呂世昂、吳嘉城、鄭應求、劉其灼（乙未。長泰訓導）、鄭應捷、王應選、王鳳來（同安人。見「良吏」傳）、陳附柏、林懷瑾、廖中起、蔡發聲、李欽文（辛丑。南靖訓導。俱康熙年）、張開釵（癸酉。『臺灣縣志』作銑）、許士庭、林起鳳、洪應春、施士環（興化府訓導。俱雍正年）、陳聯、李樹喬（丁巳）、楊清時（己未）、林京、吳際元（癸亥）、陳良佐、陳寶萬、俞國盛、陳元榮、

臺灣通志

四二二

臺灣通志

四二二

陳李區、廖鳴鳳、鄭天雲、王為有、蔡育生、賴元湖、柯廷鑑、柯汝賢、洪連三、蘇輝、郭青雲（辛巳）、陳如玉、王振文（俱乾隆年）、黃應科、許名揚、余志仁、張廷欽（附「施世榜傳」）、許時澄、王文瀾、鄭城、吳清時、林輝瑛、楊發科、劉其昌、張維瀚（俱嘉慶年）、柯應三、林鴻、林春輝、邱大機、張斌、楊時輝（道光十一年）、吳于前（十三年）、鄭蘭（十五年）、陳連璧（十七年）、陳規（十九年）、陳萬年（二十一年）、陳國梁（二十三年）、賴宜和（二十五年）、黃克嘉（二十七年）、洪肇英（二十九年）、許秉校（咸豐元年）、蔡緒（三年）、鄭士良（乙卯恩賜老生）、余作哲（五年）、鄭元奎（七年）、吳春華（九年）、林建忠（十一年）、柯廷樞（同治二年）、黃朝章（四年）、陳奎（六年）、林聯恭（八年）、蘇瑞璠（十年）、李政純（十二年）、陳善繼（光緒元年）、謝天心（三年）、蘇玉昌（五年）、王倫元（七年）、林聯時（九年）、吳鳳鳴（十一年）、王廷佐（十三年）、楊化年（十五年）、蘇玉輝（十七年）。

嘉義縣（原名諸羅，乾隆五十三年改）

恩貢：盧賢、林忠梅（德化教諭。俱康熙年）、陳澤發（癸卯。雍正年）、陳任文（戊辰）、許騰龍、陳萃、賴應錦、郭元善（晉江人）、薛兆魁（俱乾隆年）、陳廷煥、吳作霖、陳必恭、楊登岸、林西泰（俱嘉慶年）、丁捷三、涂聯青（道光十五年）、蘇德周（二十五年）、蘇策治（咸

豐元年、廖玉華(三年)、洪時配(三年)、王廷輝(五年)、李仰會(十年)、陳青龍(同治四年)、陳登雲(同治元年)、林寶(十一年)、林廷楨(光緒元年)、張瑞華(五年)、陳夢棠(七年)、余春魁(十五年)、楊式金(十六年)。

拔貢：楊以仁(康熙年)、林中英(癸酉。雍正年)、蔡開春(甲寅)、林玉容、張花春(癸酉)、鄭天球(丁酉)、吳春貴(己酉貢。以軍功。任戶部廣西司郎中。俱乾隆年)、陳懷玉(辛酉)、蘇策勳(癸酉。俱嘉慶年)、曾紹沂(乙酉、施濟(丁酉)、許鴻壽(己酉)、張登榮(咸豐十一年)、梁棟村(同治十一年)、黃朝恩(光緒十一年)。

歲貢：潘世趾(古田教諭)、周盛、馬廷封(癸酉)、許汝舟(壽寧訓導)、薛維瑛、林中聯(丁丑。縣志「臺灣縣志」作桂)、方宗傑、陳誌(福清訓導)、吳一鳴、林瑞、蘇克績(歷歷源、崇安訓導)、洪成度、鄭隆彰(南平訓導)、許榜、蔡烈烈(光緒訓導)、莊特達(俱康熙年)、陳柏堂、歐陽連、洪維、陳憲、許明達、林緒冠、陳和衷(安溪人。沙縣訓導)、周日燦(己未)、賴維熙(平和人。大田訓導)、顏仲鳳(光緒訓導)、金鳴鳳(癸巳。連江訓導)、林建章、林作哲(永安訓導)、許殿輔(辛巳)、馬毓(辛卯)、龐大成、陳振機、楊宗璧、葉發祥(乙未)、陳廷圭、陳良佐、陳繼高、李輝、黃大文(見「忠節傳」)、林廷宇、莊作行、林大經、林西賓(邵武府訓導)、黃貽(俱乾隆年)、林華德、黃清平、李華、徐夢桂、洪如璋、黃文超、張以仁、

臺灣通志

四二五

臺灣通志

四二六

林維慶、郭拔英、洪世鳳、黃廷輝、黃金銘(俱嘉慶年)、陳丹心、王以理、郭書紳、張廷輝、何國材、蘇嘉慶(道光十一年)、蘇嘉英(十三年)、林錦(十四年。鄉試。蒙養齋老生恩賜)、曹宗海(十五年)、何雲瑞(十七年)、黃培元(十九年)、吳克昌(二十一年)、陳志源(二十三年)、林嘉福(二十五年)、陳鴻儀(二十七年)、王正(二十九年)、曾統勳(咸豐元年)、洪際星(辛卯恩賜)、曾秉元(辛卯恩賜)、魏化龍(三年)、蔡寶璽(乙卯恩賜)、賴慶元(乙卯恩賜)、黃運昌(辛卯恩賜)、黃飛(五年)、李殿(七年)、章國棟(九年)、陳熙年(十一年)、金李發(同治二年)、許清玉(四年)、蔡發祥(六年)、林春培(八年)、江泰會(十年)、蘇連城(十二年)、蔡賜嘉(光緒元年)、吳建春(三年)、郭瑞泰(五年)、蕭勝猷(七年)、許如岡(九年)、林如璋(十一年)、曾應麟(十三年)、周黃裳(十五年)、張元榮(十七年)、賴世英(十九年)。

優貢：陳麗耀(惠安、同安訓導。嘉慶年)。

彰化縣

欽賜老年副榜：顏協恭(嘉慶九年甲子)、梁遇文(二十一年丙子。壽百歲。有傳)、賴繼輝、連標(道光甲午)、蕭國蘭(同治六年丁卯)。

監貢：劉克敬(乾隆庚午)、謝蘭銘(乾隆辛巳)、林維固(庚子)、張漢生(乙巳。俱乾隆年)、林豐(庚戌)、盧煥章(丙辰)、楊應選(辛酉。以軍功。加六品銜)、吳玉聲(己巳)、曾拔萃(己卯)、陳大音(庚辰。俱嘉慶年)、曹文鳳(嘉慶十七年)、賴占梅(辛巳)、黃雲(道光二十五年)、梁溫時(咸豐元年)、蔡如鳳(三年)、張煥文(三年)、葉朝陽(五年)、蔡廷元(十年)、李華文(同治元年)、張福光(四年)、詹錫齡(十一年)、蕭壽章(光緒元年)、張昭彩(五年)、陳次仁(七年)、施甘湖(十五年)、林拔英(十六年)。

拔貢：丁鳴鑾(庚申)、吳南輝(晉江人。癸酉)、林聰(乙酉)、張明義(丁酉)、許玉成(己酉。俱乾隆年)、阮超(辛酉)、王雲卿(癸酉。以軍功。加七品小京官銜。俱嘉慶年)、廖春波(乙酉)、陳榮文(丁酉)、黃紀金(己酉)、陳捷魁(咸豐十一年)、林潤源(同治十一年)、蔡整元(光緒十一年)、張植發(嘉慶乙丑。「采訪冊」查)、洪時配(咸豐癸丑歲貢)、歲貢：張作雨(己巳)、陳元訓(癸酉)、張登第(丁丑)、陳權(丁巳)、陳炎(己丑)、施蘭環(辛卯)、吳鳴鑾(癸巳)、許成巳(辛酉)、陳天爵(辛丑)、呂朝宗(乙巳)、翁國敏(己酉)、楊振聲(癸丑)、吳道東(乙卯。與事訓導。俱乾隆年)、李士魁(丁巳)、施國教(己未)、陳元讓(辛酉)、曾玉香(癸亥)、劉元炳(嘉慶十五年庚午)、張植梅(乙丑)、施嘉會(丁卯)、楊振燕(己巳)、鄭廷策(辛未)、洪大觀(癸酉)、楊汝佐(乙亥)、張廣(丁丑)、

臺灣通志

四二七

臺灣通志

四二八

陳英世(己卯。俱嘉慶年)、陳醇(辛巳)、吳道行(癸未)、郭開榮(乙酉)、呂盛普(丁亥)、杜開元(己丑。「福建通志」)、曹宗海(道光十五年乙未。補名榜(辛卯)、洪崇然(癸巳)、林書(乙未)、沈士衡(丙申)、楊廣元(道光十七年)、林麗金(道光十八年)、陳仁世(道光十九年)、蔡德元(道光二十年庚子)、黃景彤(二十一年)、林華和(二十三年)、陳元健(二十五年)、陳金華(二十七年)、陳清渠(二十九年)、楊夢祥(咸豐元年)、黃春華(三年)、董大經(五年)、張顯祺(七年)、蔡炳南(九年)、宋大器(戊午恩賜老生)、陳如璧(十一年)、王祖培(同治二年)、陳洛書(同治四年)、陳宗器(六年)、曾安國(八年)、張春華(十年)、林奇花(十一年)、詹啓明(光緒元年)、林廷獻(三年)、洪作孚(五年)、楊金波(七年)、吳鴻賓(九年)、楊春華(十一年)、蘇雲菊(十三年)、蘇雲雲(十五年)、施用濟(十七年)。

淡水廳

副貢：劉獻廷(道光六年。軍功恩貢。見舉人)、張鴻達(道光二十六年丙午科。結解人、榜解江)、張夢丁(同治四年乙丑科補行甲子科)、拔貢：鄭用鑑(道光五年乙酉科。用錫兒。原籍同安。候選內閣中書)、彭廷選(道光二十九

年己酉科。原籍同安。候選教授五品銜。陳雲林（同治十一年）。

歲貢：盧煥章（嘉慶元年。籍彰化）、張肅（二十二年。籍彰化）、陳宗漢、李有成（道光十年）、王國柱（十四年）、魏紹華（十八年）、林宗衡（二十二年。原籍安溪）、葉呈芳（二十六年。原籍同安。函縣學教諭）、林瑞鋒（三十年。原籍晉江。六品銜）、黃鼎（三十年。籍曉陽）

、黃敬（咸豐四年。原籍同安）、張善紳（八年。見舉人）、郭襄麟（同治元年。原籍南安。候補訓導）、陳夢雲（四年。粵籍）、施贊揚（五年。原籍漳州。候補訓導）、陳毛仁（九年）、鍾有容（十年。粵籍）、鄭如雲（同治十三年）、李花霖（光緒四年）。

恩貢：林超英（嘉慶二十四年。原籍同安）、游邦翰（道光十五年。候選六部主事。藍翎）、陳繼熙（二十六年。原籍惠安。候選教諭。六品藍翎）、林耀鋒（三十年）、林炳新（咸豐四年）、彭培桂（六年補元三年分。原籍同安）、張有光（六年）、何際會（八年。原籍漳州）、江有章（十年。籍曉陽）、蘇發榮（同治元年。舉人）、鄭程材（五年。原籍同安。候補訓導）、林紹唐（同治十一年）、楊克彰（光緒元年）、潘永清（咸豐年分。部員外郎）。

優貢：鄭如松（道光十七年丁酉科。見舉人）。
孝廉方正：陳維英、（咸豐元年特詔舉）鄭用鑑、（同治元年特詔舉）。

宜蘭縣

源同通志 選舉

四二九

臺灣縣志

四三〇

恩貢：江有章（甲子）、李光輝（乙亥）、張於榮（乙亥）、王雨苗（庚辰）、蘇朝弼（壬午）、李和宗（己丑）、王及春（己丑。光緒年）。

歲貢：楊德英（乙亥）、吳時亨（庚辰）、林秀清（庚辰）、董家修（癸未）、黃友璋（壬戌）、李挺枝（丁亥）、李葆英（辛卯）。

拔貢：李達時（咸豐十一年辛酉）。

列傳

政績

洪一棟，應山人。康熙四十八年，知臺灣府。通曉惠工，革除陋規積弊，臺人德之（「大清一統志」）。一棟，字石臣，臨生。其同知臺灣也，值歲大旱，多方設法運米，以活饑者。一棟著錄征賦（乾隆「府志」）。

王作梅，河南河內人，康熙己丑進士。雍正二年，任海防同知。時廈門有船往來澎湖。至澎湖船，私相受賄，接運米穀，名曰短帳。作梅捕之，盡得官弁交通狀，以告大吏，執法治之。提標有哨船二十餘艘，商於嶼，謂為自備哨。出入海口，不由查驗。作梅請於總督巡撫，革其弊。客頭誘引偷渡，久成創習。密廣查察，長老諸首惡，痛懲之。其勇於有為如此。作梅愛民如子，臺士至今傳頌不衰（「臺灣府志」）。

吳廷華，字中林，號東望，浙江仁和人。雍正初，由中書舍人任海防同知，尋以原銜通判興化。所至以經學勵吏事。嘗奉檄至臺灣，值諸難奸民揚竿，事起倉卒，令弁皆束手；廷華為按形勢

臺灣通志 列傳

四三一

臺灣縣志

四三二

糾兵民，分督防守。誅其魁，卒以安集（「福建通志」）。

朱景英，字幼之，湖南武陵人，乾隆庚午解元，知寧德縣，擢興寧同知。地為臺灣門戶，同知司海口船舶出入，兼管四縣。舊例：凡商舶來自廈門者，分配大小舢舨六等，轉輸廈門，已運者，免運一次。前運有賣放，不配運者，積三十餘萬。景英令如前帶運，積壓一次。嘗以臺地遼闊，南北路兵單汛薄，請派兵防衛。當事難其言，通北路理番同知，署汀州邵武府。告歸，圖書外，無餘蓄。景英以文學飾吏治，書工漢隸（「湖南通志」）；天懷暢朗，為政行所無事。臺愛士。士有過十三經者，不惜獎借；或先容於舉進，首拔之，不以越俎自引嫌。公餘流覽圖籍，博雅自喜，善八分書，奮動入古。著有「書經堂詩集」、「海東札記」（「臺灣縣志」）。

方邦基，字樂只，浙江仁和人，雍正庚戌進士。初調鳳山縣，請減重賦，免浮糧，民番感之。丁憂服闋，復補臺防同知；革陋規，嚴禁海口需索。商船至者，無早晚，即時驗收，船埠有像祀之。嘗有積匪能入海，斷糧餉運船以爲利者，縱得水師獄中，商民安枕。秋滿陞署知府。時泉、漳米貴，制府諭令盡船內渡，於常例外帶米六十石。而臺米亦貴，輿情不順。邦基請罷前令，第聽各船加帶食米。臺人無辭，而內地獲濟。尋攝道篆，軍工廠料多積弊，邦基自發憤，不經吏胥，費不加而工固。會將實役，遂部引見。八月渡海，還鳳凰，滿於福清南日島。事聞，予卹，贈朝議大夫、布政司參議。欽賜祭葬（「臺灣府志」）。

王萬，浙江仁和人，乾隆四十七年，任臺灣理番同知。林爽文亂，簡司軍餉。五十二年三月八日，鳳山復陷，萬與遊擊延山鄭嵩死之（「福建通志」）。

長庚，福建漳州人。乾隆五十年，任理番同知。林爽文初起，陷大埔。庚與知府孫景燧同守彰化。城破，庚與賊戰，手及二人，遂遇害（「福建通志」）。

劉亨基，湖南湘潭人。乾隆四十四年，任海防同知。五十二年，攝彰化篆。十一月賊陷彰化，亨基死之。劉氏一門，死者十三人。女滿姑，投池，水淺不能沒。賊出之，滿姑切齒痛罵。賊以刀割其口，噴血丈餘而絕。事聞，奉旨旌烈，從祀節烈祠（「福建通志」）。

楊紹安，字治堂，浙江餘姚人。山陰黃海鹽防同知。乾隆五十二年，林爽文亂，知府孫景燧遇害，同知楊廷選兼府事，募義勇，堅守。明年正月，紹安來署知府，以戰守事，委任廷選。三月，前臺灣道楊廷樞來知臺灣府，府復以軍需局委紹安。士民語曰：「三陽開泰，賊不足平也」。五十二年，舉生番入京，祝萬壽；歸後，復以軍需局委紹安。紹安每歲，必先與南造申明政體，則之，然後判曲直。或笑為迂，不值也。與僚屬和衷，時營鎮特平定功，頗自肆，卒有橫徵諸民者，知縣林知林知縣非遊擊可「平官乎」。事報以釋。丁外艱，服闋，補貴州遠安府知府（「臺灣縣志」）。

黃開祈，字晉齋，江西樂平人。咸豐初，預其鄉團練事。十年，左文襄奏蒙賊樂平，開祈與

臺灣通志

卷四

各鄉團長率所屬數百人，假鎮武靈巡防助戰。城下破走賊二千餘萬，遂從左軍平斬入關，積勞以府經歷改布司都事。同治八年，援例加同知，留閩候補。十二年，撤赴臺灣。十三年三月，日本兵輪船闖入琅嶼，查彭道夏獻諭救免，使文武數輩往探，皆不得實。獨開祈登其船，見其將領，切詰事由。先是日本屬之琉球人，請於臺灣南，水險復失事。有為牡丹社番殺害者，亦有為牡丹社番殺害者，由在貴道，得歸。為佐藤利八四人者，至是日將以代琉球人報復為詞。開祈實以社番殺害之所為，當由我官府究辦；且牡丹社番固有意，而兩番則有恩，尤不當一槓被兵。氣直詞正，日人不能答。當是時，閩浙名聞中外，督辦海防大臣沈文肅檄調臺，即命入山招撫。備選二十八壯頭人隨懇信，咸歡忻鼓舞，來受約束。日將之知我番情，豫附不可得聞，遂離有退師志。而我後山開路之難，由此始矣。七月文肅奏請，分中南北三路進後山。以開祈籌辦南路同知，募練勇軍五百人，士勇三百人，由南路進。八月經赤山，略雙溪口，連內埔。擊退祖望力社，阻路生番，斬其目武甲。九月離雙埔，十月抵歸也。是月，日本和議成，撤兵去。十一月，開祈率出好子番。十二月，至後山埤南，築寨剿出山。光緒元年三月，復入山，次第招撫埤南以北沿山濱海各番社。並招民開墾已墾地，大畝各荒地。與屯田，設番學，以功番附知府。三年八月，裁撤後埔軍。十二月，關中路番丁四百，隨提督吳光亮勦阿棉納社，平之。黃花翎。四年復募新軍分防埤南，南至牡丹灣。五年春三月，聯阿棉納同勦馬蘭社，平之。五月，創建南路同知署於埤南。七年建昭忠祠，祀後

山死事文武員及軍士。五月滿清府事。九年補編事府知府。二月抵任，數月卒。年六十有三。開祈有膽略，勇於任事。在後山久，民番畏懷。而自後山以至埤南，自埤南以至水尾，花蓮港，南北八百里，咸沐其化，實自開祈始也。著有「日本現狀始末」一卷，「開山記」四卷。以下為開祈著

孫壽齡，號少年，大倉州人。同治七年，光緒五年，再任鹿港同知。是地五方雜處，治者率以火烈少犯為喻。壽齡獨以誠感，不為操切。治獄不以刑求，民有犯法，不忍拘，身造其門，以兩從之，至則執之。遇坐堂，與之語，施施然如教子弟，雖甚強悍，至此皆悉服輸。壽齡從容為之斷結，獄無留者。如是年載，遠近聞風而化。訟庭草口長，幾無行跡矣。然性而而數，毫髮不可納也。遇公事應行，力爭於上游，不得不止。嘗自言，為官但求一是，進退榮辱，不足豫計。其特立特正又如此。教既行，境內無事，日與書院諸生論文講學，授行儒者，表揚之。藍田書院，在南投；紫山書院，在寓。皆隔五十六里。每課期必親，不以為遠，及卒，士民立之主，祀於文閣後堂（「采訪冊」）。

與廉，字宜泉，漢軍旗人。咸豐八年，山陰縣權任鹿港同知。教士如師，愛民如子。比三年鎮鹿港。同治三年，復來任；值萬生亂後，鹿港兵防未撤，月餉費數萬金。與廉廣為設法，較不足，則以廉俸彌補之。如是三年，軍無乏用；而將後事宜，亦無不辦。以實心行實政，民受其

臺灣通志

卷五

益，商賈無怨言。皆與廉之力也（「采訪冊」）。

胡應魁，江蘇丹陽人。進士。嘉慶八年，任淡水同知。十一年再任。蔡牽亂，鎮民番勇援府城。至東螺溪底，賊乘夜攻，擊連日。至曉，解圍去。兵進營摩街，賊伏街，應魁將入，遇一老婦點頭，乃屯兵於外。先入者，義民二十，若勇三，皆陣亡。後官軍數捷，府城路通，攝嘉義縣事（「淡水志」）。

黃秉義，直隸宣化人。乾隆丙戌進士。乾隆五十三年任。（在淡三年），訊斷動能，以捕奸除暴為己任。禁賭尤嚴。五十六年再任，當時畏其神明，久益思之。祀德政祠（「淡水志」）。

李慎彝，四川威遠人。嘉慶戊辰進士。建竹塹城，親履工程，三年如一日，任勞任怨，事克有濟。祀德政祠（「淡水志」）。

黃瑩，浙江山陰人。監生。捐設義渡，勸辦義倉，續修明志書院。在任二年，頗多善政，人咸頌之。祀德政祠（「淡水志」）。

曹鑑，原名璣，字懷樸，河南河內人。嘉慶丁卯解元。大挑直隸州縣，改福建，結鳳山。鳳山苦旱，開九曲塘，引下淡水溪，砌石為五門，以時蓄洩。民得水，穫數幾倍，而盜有溝壑阻，往來亦絕。知府熊一本著之勒碑紀事，稱曰曹公圳。道光二十一年，升淡水同知。夷船犯雞籠大女，謹疏沙為備；並於竹塹築土城，以擊沉洋船，得獲獎。治洋匪尤嚴；濱海設團，躬親巡緝。朔望詣明

倫堂，宣講聖諭。列孝經、小學、何夢麟諸書，給以獎賞。能筆易經朱註者，賞有加。復指揮，續修學海書院。寒士多賴成業，祀德政祠（「淡水志」）。漢生惠不如周鍾瑄，而強毅明察過之。知鳳山時，漢軍議請兵六百人，令各縣縣捐費二萬五千餘兩。漢生謂所練之兵，僅全臺二十分之一，所費較本兵糧餉倍之。開各營推舉之例，執不可。有報殺戮於野者，往驗，即集其犯狀於人，取刀炙火。一刀有血痕，立縛之具服。蓋難得死者，因而爭險，致誤傷。或問：「何以知之？」曰：「吾見創口非常刀，必欲斃刀也」。及升淡水同知，以忘者家，乞病歸（「東瀛雜詠」）。

曹士柱，字龍堂，雲南文山山人。道光壬午人舉人。大挑江西知縣，升鹿港同知。二十七年，署淡水同知。甫三日，聞大甲民鬥，馳往諭告，聽者泣下，遂解散。文告案牘，悉出己手，判斷如流，積案一清；而未嘗妄刑一人。尤善緝盜，察右俾之。盜裁鴉片，試則絕于諸。生少疏懶自甘，紀德政祠（「淡水志」）。土柱繼任為同知，淡水人稱前後為。其約已勤民，視理殆有過焉（「海音詩」註）。

徐夢麟，浙江桐鄉監生。乾隆五十二年，任淡水同知。先是林爽文亂，淡水已失，獨存蘇州一隅。夢麟至，集義民，恢復全境，扼守大甲溪。時彰化亦失，僅存鹿仔港與相為犄角。中路賊不敢過大甲，而北路白石湖、金包里、七堵、八堵、三和之漳、泉、粵民，方分莊互殺。夢麟開關犄角，皆就撫。通副將徐鼎士，守備潘國材，各以兵至。夢麟復募兵數千人，結大小礮二百餘，屢出

臺灣通志

卷三

歐敵。淡水北境，恃以無恐。十一月，大學士福康安至，各壯爭執誠自來獻。知爽文必入番社，令夢麟廣花布、曬乾、頭繩、燒酒、鹽、炮、銀牌與生者，以綢緞著銀買通事、社丁。宣皇上德意。家番感戴，爽文無所逃，遂獲之（「福建通志」）。

劉辰駿，江蘇武進人。以諸生保舉買方正。乾隆十九年，署淡水同知，善聽斷，胥役舞弊者，懲治不稍假（「彰化志」）。

夏瑚，浙江仁和人。監生。乾隆二十三年，知臺灣縣。廉能勤敏，善治獄，受民詞不定期，不限格式；有所鞠，集兩造於庭，立剖之。觀者如堵。凡所聽斷，旁及者不問。嘗曰：「一訟之興，關繫者僅一二人；窮其情，即成獄矣。其他非刁悍健訟，即浸怯游移其詞，吾求所不當求，使飾偽者有助，上之惑而下誅連。時日愈久，案牘之所以多也」。任三年，積案一清。初臺地多客兵，死者實數南北道，營屬音絕不聞。歲久得三百五十六具，姓名籍貫均考者九十三具，瓦礫一十四具，瑣瑣黃連運廈門，召其親屬赴領，以牛放為限，擇廈門海口空曠寺，給資寺僧，令司其事。領者籍記之。再逾限不領則埋之；皆給以資，遂請大府撤廈防廳就近檢察。事畢，移籍臺邑備家。其無姓名籍貫者二百四十八具，備臺內地有親屬者報聞，即與一體運送；逾歲不報，即臺地義塚埋之。復請巡道，垂之久遠。是後歲三月，例送若干具以為常。其為政綜密，類如此。二十五年夏六月，署淡水同知；二十八年實授（「臺灣縣志」）。

胡邦翰，浙江餘姚人。進士。乾隆二十七年，署淡水同知。實心為政，無日不軫念民艱。水沙連已升科田，連年被水。沙石下壓，民無可耕，而通賦為累。邦翰詳請豁免；通制府覆臺，復竭力之。制府感其誠，為奏免田賦數千甲欠賦數萬石；仍請減則，報可。民祀邦翰於天后聖母廟（「彰化志」）。

潘訓，江蘇吳縣人。舉人。乾隆四十九年，任淡水同知（「福建通志」）。五十一年，吏報城外有無名屍；訊往驗，為所殺。當事不得主名，使人以酒肉誘生番，殺之；奏言罪人已得（「武功紀盛」）。或云：「打那坡山生番與居民仇，伺適其地即殺。通訓以公事至，誤為所害。民至今建廟以祀」（「淡水志」）。

程峻，安徽六安州人。舉人。乾隆五十一平，署淡水同知。林爽文亂，其屬林小文等，人於坵。岷溪中港，與賊不敵，負傷馳至柯仔坑，連呼：「無力殺賊，臣罪萬死！」大慟而絕（「淡水志」）。

陳星聚，字耀堂，河南許州新陽人。道光己酉舉鄉試，平坊，保舉知縣，遷淡水廳同知。潔清自奉，以恤民愛士為心。同治四年，創設實業與公費二千元，鄉試士至今賴之（「苗栗志」）。

梁樟，字子章，陝西咸寧人。康熙辛丑進士。以知縣用，歷官福建長泰、長汀縣，用內升澎湖通判。時澎湖設通判未久，一切規制輒自手裁，有不合，雖前應已行，必刪除之。治澎湖數載，不

臺灣通志

卷三

妄差一役，役一民。政以安靜為主，持重不好事，亦無廢事。堤土瘠薄，多風少雨，於農田水利，尤備極焉（「澎湖志」）。

周于仁，字純哉，四川安岳縣人。康熙四十七年舉人。初任永春縣，今升為州，調將樂，升授澎湖。性果斷，班成兵素驕悍，欺慢社民，繩以法，不少假借。雍正十三年，奉徵清賦，于仁勸墾地一百四十餘畝，報升補糧糧船役三十餘兩，首置資給牛種，耕具，吏無浸漁。梅滿乞假歸。澎湖人建祠祀之（「澎湖志」）。

胡格，字壽平，湖廣江夏人。康熙五十六年舉人，歷知奉寧、詔安、同安、晉江縣。乾隆三年，調署澎湖通判。四年，用薦行取主事。任澎湖兩載，遇事不避勞怨，訟無留積（「澎湖志」）。

陳鳳，字西溪，浙江嘉善人。康熙五十六年舉人。由彰化教諭，升知縣，任連江縣，調諸羅。安集流寓，編桑善社，治稱最。丁憂，起復升泉州府糧捕通判，調澎湖通判。首隆勸學，月朔聚課諸生，易以教品，不徒為詞章之學。其教諸民，納其教善化士也。為人樂易和平，卒於官。澎人哀思，如失怙恃（「澎湖志」）。

胡建偉，廣東三水人。乾隆十年進士。十四年，選授直隸無極縣。丁艱起復，改補彰德縣，調永定，署關縣及陽防同知。乾隆三十一年，用薦升澎湖通判。動民愛士，不沾沾於末俗苟且之治；而於興利除弊，概親身自任，終始不替。以為親民之官，不宜養尊自逸。值歲時，必親行郊野獎勵

成情，訪問疾苦，下情得達。民以故自相親，並不散聚，復賦不待催科。澎士獨無良師，建傳創書院，手自校書，擇學約十條，為學者式。勸各社設書塾。因公至其地，必詣塾，取所讀書，正其句讀，與塾童重讀，如父兄之於子弟。先是澎士赴臺灣試，艱苦，能往者不過數人。建傳接兩澳例，請由澎徑送道考，原後調補鹿港同知，復在鹿港設書院，為澎湖諸生試寓，士皆便之。當以澎湖為海疆重地，開闢已百餘年，而文獻無徵，前任道守周于仁，僅成「志略」一卷。編「澎湖紀略」十二卷。在任四年，調去。士民為位，祀於書院（「澎湖志」）。

呂慎微，乾隆五十年任澎湖，多惠政。時澎地小米未熟，民苦乏食，而臺廩周全作亂。慎微方試士，聞報，拔關出，疾馳至媽宮市，糧價所運穀得千餘石，發捐資盡繼之，依價平糶，民賴以安（「澎湖志」）。

蔣曾年，江蘇元和人，由貢生授同知，遷授通判。乾隆二十七年，澎湖同知，遷授通判，請發職，復以病以嘆憤民，全活無數（「澎湖志」）。

陳望聲，號震湖，江西沿山人，監生。乾隆丁酉，順天鄉試，挑取應錄四庫館，續敘選授布政司理問。嘉慶二年，調澎湖，恤民重士，政有便民者，知無不為。文石書院將圯，集諸生議修，捐俸為倡，且晚觀督工程。既成，延名師，設膏火，士風丕振。以勞卒官，與謝建偉並祀書院（「澎湖志」）。

臺灣通志 列傳

臺灣通志

四四二

黎涪，號秋帆，廣東番禺人，監生。乾隆五十四年，恩科順天舉人，選授知縣。嘉慶十四年，調澎湖。性英敏有智略，為治精廉。歲歉，無食之民，潛出搶掠。涪重賞募勇，捕獲巨惡數人，解縣正法，餘黨皆以自新，不株連一人。盜遂絕跡。以賢能，調知臺灣縣，廉潔大盜。丁母艱，起復，擢山東同知。將入覲，舟過澎湖，百姓扶老挈幼，相饗問，進萬如家人。祀臺灣試館（「澎湖志」）。

蔣鍾，字傳昇，湖北黃梅人，嘉慶七年進士。分發福建，知連江縣，以廉潔功，保升知州。道光元年，補澎湖通判。慈惠愛民，尤喜栽培士類。文石書院圯，鍾自為山長，以修金充工費，葺新之；與士之秀者論文，倡和若家人父子。十一年，鹹雨為災，次年大饑，請帑賑恤。先事籌捐，倉錢三千五百餘兩，借給貧民；並借兵穀平糶，民賴以活。與諸生蔡廷蘭、陳大業、陳繼胡氏「澎湖紀略」，富陽周兵備凱序刊之。十六年，去任。為人寬厚有餘，明察不足。去時，其丁幕衛者有餘積，而鍾甚貧，虧累數千金。士民感其慈，祀於書院東廂（「澎湖志」）。

王廷幹，字子樹，山東人，由進士外用。道光二十二年，署澎湖通判，愛士尤篤，以書院少經費，自為山長，分給金給諸生膏火。素工文，月課必自草一藝，為學者式。省試涉海，士艱於費，勸捐千金，為資費。一時士風振起，諸生多以能文稱。二十四年五月，調臺灣防同知。三十年澎湖，奉檄勸捐，自捐五百兩助賑。咸豐三年，吳鳳山縣，奸民蠢動，廷幹招水陸義勇林萬寧，募

勇守城，勇叛遇害。事聞，賜恤如例。祀書院（「澎湖志」）。

鄧元寶，江西新城人，道光二十一年進士。二十四年八月，代理澎湖通判。重文教，月課文，必屬門面試，嚴加區別；而刑罰治供具皆優厚。勸捐二千餘兩，為重修文廟料試經費。自捐百金為倡，謂之小寶興公款。折獄務得下情，聽斷平允，以丁艱去任（「澎湖志」）。

蔡嗣輝，字瑞堂，廣東南海人，才識明敏，止虛虛。同治間，援例以通判指省補選。光緒四年，代理澎湖，政清勤，訟無留獄。與紳士之公正者，交厚而不設門丁，惟其下情也。謂人曰：「作官不為利，適可為名。彼丁幕，不辭勞苦，相從至此者，果何為哉？必令其腹餓公，此不情之甚者也！」故家丁皆月給資斧，奉廉不足，常於原贖罰家資以充用。尤留心文獻，與李慶林、蔡繼「澎湖志」十六卷。調彰化，卒於任（「澎湖志」）。

鮑復康，字吉初，安徽歙縣人，附監生，軍功保舉通判。光緒六年，補澎湖通判。時大饑，復康執行廉勤，戶給賑。凡可以為民請命者，無微不周，人沾實惠。以事罷官卒（「澎湖志」）。

徐廷蘭，字道榮，江蘇吳縣人。以供事於光緒六年，任基隆通判。廳初設，百為未備。廷蘭深悉民艱，有不使於民者，亟為剔除。通溝渠以灌漑，設保甲局以詰奸。基隆為通商口岸，有防軍與小民爭利，廷蘭皆維持之，軍民漸相安。能以廉率下，民有銀項由官領給者，其人以洋銀數門子，門子却之，倍償其數，却愈峻。勞瘁去官，父老奉順送，計閱為流涕，有古道愛之風。

臺灣通志 列傳

臺灣通志

四四三

章瑞垣，字德甫，湖南湘潭人，增生。光緒九年，署基隆通判。廉介不同，刑政清簡。首創崇基書院，月課，躬定甲乙。瑞垣惡嚴，強強嚴。不專設門子，下情遠達，案牘無留者。

梁純夫，字丹郊，廣東三水人，監生。光緒十年，授基隆通判。有經術，幹濟才。值法人擾基隆，團練鄉兵，退守石碇堡。十一年，法事平，始歸流離失所之民，安集之；先請燕卹，次及地方事宜。民氣稍復，即籌魚糧一款，加書院膏火。丈量海濱隙地，自球山至大勝灣水口一帶海濱，概通詳立案，以防奸民藉佔，及盜賣他族。勞瘁卒，士民惜之。

汪興神，字冕齊，安徽旌德人，監生。光緒十五年，由淡水縣遷任基隆。聽斷嚴明，球仔山水口之案，劉氏因祖墓在山，造偽契，盜賣與裕興，蒙混投稅，即轉租外國華德生，士紳咸請追還，而稅單有官印，上在回還，案不得結。興神至，立命劉氏撤山契，照會洋人撤原契，一言而決。若陸人感頌之。未幾因公抵郡卒。

李忠文，字晉臣，廣東嘉應州人。以從九品，委辦清丈事，民頗不平。給發文單，遇業契有移轉者，立為解紛。十五年，署基隆照磨，地方利弊，知無不言，下情得以上達。信賴，有長者風。

沈朝聘，遼東人。康熙二十三年，知臺灣縣。方平廉介，人不可予以私。奸豪屏息（「大清一統志」）。朝聘初仕晉江，遷四川茂州知州，調臺灣。抵任，不費境內供應。及以憂去，民爭地金

·贈其行，立碑志遺愛（乾隆「府志」）。

王仕俊，鎮江監生。康熙四十三年，知臺灣縣。先是陳鼎端任臺灣，倡修文廟，南與，被命內召。仕俊至，捐俸建成之。復建義學，延師督課。嚴獄精斷，多平反；有吳姓仇家，擬以殺人，獄疑不決，仕俊反復詳鞫，辨其枉。前知縣李中素卒於任，因勸贈倉穀，家屬歸還十載，旅櫬不得返鄉里。仕俊惻然代為彌補，並責其行。任四年，勞心撫字，日不遑給，竟以病卒於官（「臺灣府志」）。

李中素，西陵人，知臺灣縣。善聽斷，過冤獄，必竭力申救，民以不冤。卒於官。臺人思之，不置（「大清一統志」）。中素字鶴山，由刑部教諭卓異選閩縣，調臺灣。嘗攝學教諭，海諸生諱諄，以孝弟為本。長於歌詩，旁及術數，自成一家（乾隆「府志」）。

俞兆祐，海寧人，歲貢生。康熙五十三年，調知臺灣縣。下車立三誓於城隍。三誓者：毋貪財，毋畏勢，毋徇人情也。奉以為政，始終不渝。每輕裝周行村落，問疾苦如家人父子，顧復而嘆咻之。鞠獄，辭色雅和，民無怨志（「臺灣府志」）。

薛志亮，江蘇江陰人，乾隆癸丑進士。嘉慶八年任。十年，海寇蔡牽結陸匪據鹿耳門，直逼郡城。志亮素得民，倉卒登陴，不召而願從者數萬。賊不能攻，會大兵至，遁去。志亮弔死問存，追兇匪首者，斬以徇（「福建通志」）。

臺灣通志

卷一百一十五

四四六

解文燧，江右人，以鄉舉第一，成進士，宰同安、海澄、臺灣，有清直聲。先是，邑山水暴發，鯢魚潭田園多為沙壓；長興、廣儲二里尤甚。文燧下車，即往勸，慨然曰：「賦從田出，田沒賦在，民堪命乎？」捐廉俸，給食，開潭去沙，其不可復者，力請大府，奏給田園二百一十七甲，免租賦一千四百四十九石，以乾隆四十年為始（「臺灣縣志」）。

魯鼎樞，字蘭元，江西新城人，以甲科起家。乾隆十四年，知臺灣縣，改建縣署。延德化進士王必昌修縣志。其為政，能急先務（「臺灣縣志」）。

李獻光，榜姓趙，江南無錫人，康熙丙辰進士。二十三年，由閩清縣移任。縣初設，無城郭街市，都會民擁而食。所賦土著，皆文項雜種，非重譯不通語。獻光官吏，束以法律，皆日夕驚若驚獸，入產不有其生。獻光推心撫附，獎其辭命，使自化。初定制，丁役田賦，如理亂絲。丁外親，大吏親得代人，令斷我親事。乃定賦額丁數，課士招商，按籍量才實往者，接續之；於是人知禮教。稱「臺灣府志」，綜其山川、風物、戶口、土田，以佐治未成去。三十五年，副使高拱乾，題為之。臺灣有「志」，自獻光始也（「福建通志」）。

高拱乾，字九臨，陝西榆林衛人（「泉州府志」作監生）。康熙二十九年，任泉州府知府。三十二年，擢臺灣道（「福建通志」）。

張夢，時縣貢生，康熙二十九年任。邑多曠土游民，夢招使墾闢，歸者如市。三十二年，薨。

山巡行阡陌，憂形於色；百姓見皆感泣，設壇夜禱，是歲災不為害。任四年，米書經否一人，經等一士（「福建通志」）。

陳良真，湖北蕪湖人，乾隆癸未進士，四十八年任。五十一年，林爽文陷諸羅，良真力事差去任；諸羅克復，回任。賊國之，郡城路絕，運餉皆由內山，道路艱險，城中斗米銀千七百文。良真請於神，以油瓶充食，折屋為薪，取舊土壘黃餉，配火藥數千觔，以備禦。被圍既久，食盡藥殆，終無懈怠。奉旨致祭，名為嘉義（「福建通志」）。

毛殿興，廣東博羅人，康熙甲戌進士。四十四年，由詔安調補諸羅縣。賦性剝介，不苟言笑，在任未數月卒。「漳志」稱其在詔安時，人不放干以私。革陋規，嚴禁，設紙足以便民，修橋築道路，善政甚多（「臺灣府志」）。

周鍾經，字富子，貴州貴州人，康熙丙子舉人。五十三年，知諸羅縣。性慈惠，為治濬大體。時縣新闢，廉民以水利為急。鍾經留心經道，常招俸助民修築，創疏改圳百數十里，民以豐米。雅重文學，延名士修「縣志」。地方利弊，建官設防諸規制，張弛之宜，必詳論之；憂深思遠，情見乎辭。至於雅、乾之世，悉見諸施行（「臺灣府志」）。朱一貴平，復知臺灣縣。邑有唐餉、牛磨餉，新者無徵；舊者雖倒數，不能豁免。鍾經身親履勘，以新抵舊，減其完數，勻徵及額而止。民甚便之，肯其傳，紀於諸羅之龍巖（「東瀛叢書」）。

臺灣通志

卷一百一十五

四四七

宋永清，正黃旗漢軍監生。康熙四十三年任。初職諸水官田，地瘠糧重，率通逃。請薄其賦。另募耕種，充文廟香火。東岡上則數百里苦旱，永清發倉穀一千石貸民。就運池澤築堤一千三百丈，以資灌溉，移完義塾膏火。暇則澆諸生，講論文藝。永清工詩，為山左名士，士樂從之遊。鳳山文教振興，自永清始（「福建通志」）。

湯大憲，字會松，江南武進人，乾隆癸未進士，四十八年任。林爽文亂，其黨莊大田，起鳳山應之。大憲率勇千人守。賊至，戰敗之。返行飲至，士氣益振。已而，賊復至。彭曉龍里出與賊，倖敗。湖園里馬追之，伏賊從龜山入城縱火，湖園里兵潰。大憲見事不可為，率典史史輝，烈於堂阜；手及賊七人，賊斷其三指，復中數鎗。子苗葉持刀殺賊，力竭，與史輝皆被害。事聞，賜祭葬，世襲騎尉（「福建通志」）。

史輝，浙江山陰人，乾隆四十八年任典史。五十一年十二月，莊大田陷鳳山，輝與知縣湯大憲死之（「福建通志」）。

方輔佑，字德民，桐城人，知臺灣鳳山縣。會黃啟作亂，鎮兵往勸，獲餉倉卒無措。輔佑亟募軍餉，軍需無缺。咸以未經申請為慮，答曰：「隔越萬里，待報必誤；雖獲咎，不能顧也」。及事平，果以撥助幣金報。鳳山士民奔轅轅，大吏以聞，奉旨以知縣需次江蘇，補徵，調上元，卒於官（「桐城縣志」）、「安徽通志」卷一百八十一（第七頁）。

潘樹基，字湘園，定遠縣人。官福建鳳山知縣。剿擒盜黨數十人，又擒逆黨呂青蓮。升同知，署彰化縣。力拔任事，卒於官。〔「定遠縣志」〕、〔「安徽通志」〕卷一百九十七第二十四頁。

程芳，字湘華，休寧縣人。知冠縣，歷任安定、臺灣、鳳山諸縣。鳳山諸縣，民務難居。其田多歸番源來水，以滋灌溉；番民每歲流以病。程芳率騎入其境，諭以恩威，番皆服。至是河流無壅。〔「休寧縣志」〕、〔「安徽通志」〕卷一百八十七第九頁。

張傳敬，字慎修，桐城人。由供事官福建巡檢，游外知縣。歷古田、臺灣、嘉義、彰化；並得民心。任鳳山時，會匪圍城，傳敬激勵士民，竭力防禦，擊走之，調辦臺灣善後卒。〔「桐城縣志」〕、〔「安徽通志」〕卷一百八十一第二十九頁。

錢謙，浙江嘉善人。雍正十一年任。有積匪洪資等，里役畏之，莫敢捕。謙廉兒狀，設法緝獲杖之。民服其斷。待士以禮，御案以寬，治盜始漸息。再犯嚴治。盜畏其嚴，為之收跡。則至夜戶不閉。累陞本府知府。〔「福建通志」〕。

陳志泰，江南甘泉人。乾隆十四年，由泰寧縣（有宦績）移任。治奸吏嚴設，如鷹鷂之逐鳥雀，弊悉除。訟至隨斷，無一詞積。亦無一事枉於情。閏三月，以勞卒官。〔「福建通志」〕。

楊芳聲，直隸高全貢生。康熙二十三年任。〔「時初」〕諸規則未遑擇重；而清田賦，立輕徭，以宣朝廷德意。民到今，食其惠。〔「福建通志」〕。

福建通志

四四九

卷一百八十一

四四九

秦士望，江南宿州人，己酉選拔貢生。雍正十二年，調任彰化。時縣治新設，無城池，士望微諸屬知縣周鍾達法度，地建東西南北四門，環植刺竹為城，雉深溝為濠，於南門內捐修廟，西門外捐建大橋。彰化之有城濠，自士望始。〔「彰化志」〕。

張世珍，陝西臨潼人，進士。乾隆二十三年，調任彰化，以興利除弊為己任。時修關帝廟兩竣，復建學宮，鑿泮池，修學署書院，明倫堂。規畫井井，慶白金陰萬。皆世珍力任之。〔「彰化志」〕。

宋學淵，漢軍鑲紅旗人，貢生。乾隆五十三年，調任彰化縣。自林爽文亂後，文武衙署，街巷民居，焚燬殆盡。學淵次第修復，幣不耗而事畢。大兵後復值凶年，民流離死亡日相繼。學淵竭力撫卹，父老至今稱頌之。〔「彰化志」〕。

吳性誠，號槐庵，湖北黃安人，廩貢生。援例捐縣丞。嘉慶二十年，任鳳山縣丞。建阿祿書院。二十一年正月，署彰化縣事。值穀貴，事盜起，性誠日夜撫諭，勸平糶，設粥廠，民免流亡。謀士有知人，鑒所職，後皆登第。貢士鄭會試，職分厚以助。文昌祠、書院狹隘，改之。學署、經林與文久未建，復之。捐廉建忠烈祠，祀林、陳、蔡三逆之亂殉難忠義。以捕盜功，擢淡水同知，病歸卒。〔「彰化志」〕。

俞岐，浙江歸安人，乾隆五十一年任。十一月，林爽文亂，岐與遊擊耿世文，副將赫生類，

襲賊城外十里之大壩。燒大壩，賊因民怨，聲言官兵來，此間無才道矣！民懷從賊。茄老山一時騷動。二十七日，陷大壩營，岐與世文、赫生類死之。〔「福建通志」〕。

朱山，浙江歸安人，乾隆辛未進士。二十午調補彰化縣。屬屬，即親款。問數吏曰：「被集者盜乎？」曰：「竊也」。曰：「竊何樂？」曰：「竊之。予千金使之治生。曰：『吾與汝約，再犯無赦。』亡何獲一賊，即向囚也，杖斃之。亡何又獲一人，賊咸服。毋敢犯。亡何又獲一人，面有淚痕。問故，曰：『自分必死，適與母訣，故悲耳。』山曰：『是苟有孝心，可改悔。』復與千金，曰：『若為小販，養母；毋再擾吾法也。』在任二年，以廉明幾致無訟。性簡約，正供外，絲粟不取於民。巡邏某至彰化，故事供帳，費甚鉅。山獨饒粟十斛，平四粒，衛之，命進冊，清火田畝。山力爭曰：『彰化地半斥鹵，與他邑殊。自昔原留餘地以濟，再必病民。』抗而不上，督憲急，士紳知巡邏私，謀賂黃金以賄。山不使賂，於半途截金歸之紳。巡邏大怒，勒山私收採買。山被逮，民數萬為卒起，逐逮者。山泣語紳百姓：『以我故，抗主尊生事，是殺我，非愛我也！』再三止之。登舟，擔簞修履，送者，船為之滿。既出海，一漁持餅金獻，問：『何人？』曰：『再縱奪母賊也；自受金改行，已販魚成家矣。問公行，老母命來報。』山曰：『汝能如是，大佳，然安取得金？無乃偷以遺我也！』拒不受。漁大慚，無以自明，躍投海；急救出，受其金。至省繫獄，會按，會下建將軍人觀，密白其冤，復官還湖州知州，罷某巡道。山將之任，順道寧家。至則宅已改，

其勢萬金，乃在獄時彰化百姓為之也。彰化士民歌頌山，比之藍鼎元。〔「小倉山房文集」〕、〔「彰化志」〕。

陸廣霖，字用賓，江蘇陽湖人。乾隆四年進士，改庶吉士，未數節即除福建連城知縣。調臺灣。彰化城外虎尾溪，地遠曠，為刳瘡，購設丞，以資彈壓。俸滿將行，巡道以彰化多鴨寮，康熙間，叛賊朱一貴即同鴨寮者，命善處之。廣霖曰：『荷葉耕者，將廢耕乎？』耆年鰥寡互結足矣。〔「光緒」〕武進陽湖縣志。〕。

楊桂森，字善初，雲南石屏人，由翰林授知縣。嘉慶十五年，補彰化知縣。彰化故竹城，桂森集紳民，捐資十四萬，易以磚城，東八卦山，俯闕城中。復建其上，其名曰定軍。自義倉書院，春秋釋奠，禮樂之器，莫不以次備。去後民思其德，入祀本邑名宦祠。

周長庚，字辛仲，福州閩縣人，光緒十年，調署彰化縣。十四年，旋九級圍城，電傳折斷，援兵不至。長庚繞城脂，開誠編緝。賊為解攻，圍解。官軍欲取近城二十四莊，復極力調護之。緣是為語語所中，幾及禍，然所保全甚眾。沒後，臺士人為感泣。

崔壽，字椿圃，山東淄川人。銜工援例，得官同知。署淡水同知，嘉義縣知縣。為政精敏，積弊一清。嘉慶十七年，囑現設官，以才借補通判。一是革創，增建城池，文武衙署，倉庫兵房，監獄之屬，分大工十有七案，次第整頓。復親履郊原，勘定漳、泉、粵三籍及納稅化番番界。其

監獄之屬，分大工十有七案，次第整頓。復親履郊原，勘定漳、泉、粵三籍及納稅化番番界。其

監獄之屬，分大工十有七案，次第整頓。復親履郊原，勘定漳、泉、粵三籍及納稅化番番界。其

監獄之屬，分大工十有七案，次第整頓。復親履郊原，勘定漳、泉、粵三籍及納稅化番番界。其

監獄之屬，分大工十有七案，次第整頓。復親履郊原，勘定漳、泉、粵三籍及納稅化番番界。其

熟田，雖已升科；其未耕荒地，尚四千餘甲。酌中制則，限年報墾。凡創始墾後事宜，百數十端，果思廣益，務合人情，土宜。在任五年，二十二年以勞卒，南人感之，祀祠位於知府楊廷理之右。其後復以陳新附焉。陳新者，雲南人，由進士官知縣，調補鳳山縣。二十二年，署鳳山縣。其治民，不名一錢，其治無一不以法為法（「鳳山縣志」）。

全下年，號訓南，山西平陸人，嘉慶十六年進士。分發廣東，改福建，調補鳳山通判。當挑夫林振械鬥後，餘匪未盡，率十數人，根株始末，治神明，內外不敢欺。利病無勿知，知無勿為也。秩滿以士紳請留任。蘭城多革命，比年不戒於火。卜年署上築宮平其直。使民易瓦屋，火患漸息。就書院經費籌科試道路費，學者踴躍，數千人數倍。得如出高例，由縣考取發送，以最補差防同知，陞知臺灣府，數年卒於官（「鳳山縣志」）。

葉之筠，號直齋，江西新建人。由政和縣調補鳳山縣，署鳳山通判，廉、儉、忠、仁，承全下年。卜年精敏，百廢俱舉。之筠務安民，守舊不擾，出和徂吏（「鳳山縣志」）。

董正官，字訓之，雲南太和縣人，道光十三年癸巳進士。以知縣即用。歷任福建安溪、長泰縣、署寶鼎。道光二十九年，由寶鼎縣知縣升授鳳山通判。政勤儉，數月結訟牒六百餘。有應與奉行之務盡其力，應屬防番，例設隘丁，隘員校丁，防守懈，則帶出焉。正官諗其弊，常親臨各隘督責之。應有仰山書院，正官親為山長，月再課，諸生，教品勵學。任五年，咸豐二年，失

鳳山通志列傳

四四三

臺灣通志

四四四

王文章，字柳莊，山東海豐人，進士。即用知縣。補福建惠安縣。同治三年，奉檄來臺灣，署嘉義、彰化知縣，兼防同知，皆有政聲。在彰化，土豪有為民害者，剪除之。七年補嘉義縣，九年署嘉義通判。力去積弊，案多平反。去任，蘭人設位，祀於文昌宮左（甘肅河州知州李望洋誌）。

陳漢，莆田人。教授臺灣，淳樸樸介，與諸生論文，終日不倦。陳漢，字應季，侯官人。雍正十一年紹興學宏詞，巡撫盧坤以補薦。乾隆丙辰應試，時落一級，不入選；被旋舉孝廉方正，授教職。當舉孝廉，惠獻貝子功績錄，選長汀學訓導，續請羅，修「臺灣府志」，「臺灣番社採訪冊」，旋以卓異，遷鳳山知縣。遷清鎮知縣。為巡撫某有信備無華，月計有餘之目。所作詩，宗元、白（「福建通志」）。

柯銘，字應義，晉江人，乾隆丁酉舉人。永定訓導，移嘉義。值臺灣匪胡士燦、陳錫宗滋事，率糧糧政府城大北門，小東門，有勞績。又移邵武，提安仁知縣，以年老改教諭永安，病不赴。明年著述，至老不衰，年八十六卒（「福建通志」）。

朱仕，字璧豐，邵武拔貢生。教諭彰化，移鳳山，推知內黃縣，遂歸仕。於能古今文，尤工

詩。嘗以古今論詩，稱宋嚴氏；然所見僅蓋唐諸人之史，其前者不能合也。因舉解嚴柔敦厚四言，為詩本所自為，格致極高。閩詩自明初，林鴻尚標傷唐之學，華變失真。仕於輯何惟、李榮英、族父瑛世、父復四家詩，皆自出新意，不問於土風，為「體溪四家詩抄」（「福建通志」）。在鳳山署，有「小坡漫錄」，自序云：「學無事，追記道途所經，及在營所聞見，與大馬志所紀載，凡山、川、風、土、昆蟲、草、木，與內地殊者手錄之。間以五七言，直書諷諫。編次為六類：曰「泛海紀程」，曰「海東紀勝」，曰「鳳山漁唱」，曰「海東雜錄」，曰「海東月令」，曰「下淡水雜詩」，共十卷。其書成於乾隆三十年，臺灣掌故實取證焉（「小坡漫錄」序）。

施士燦，字伯翰，父範，字文超，從軍十餘年，著有勞績。不樂仕進，好施與。同安大水，捐金買渡田，勿濟設粥諸家。又設育嬰堂，收養女；捐社倉穀，以備不虞。修造橋梁，自省城抵漳州，大小百五十有奇。年七十七，無疾卒（「泉州府志」）。士燦以貢生授福清教諭，遷諸羅、鳳山，秩滿除任知縣，擢鳳山州，外署。朱一貴陷臺灣，時署提督水師，知上嶺關軍機，命降陞中前，屢著奇績，以功以按察使調任，至福州病卒（「福建通志」）。著有「容軒詩文集」（「泉州府志」）。

陳日來，字敦義，奉事人，由鳳山生訓導漳州，建學署，不敢取資於家。移鳳山，尚休儒學

鳳山通志列傳

四四五

臺灣通志

四四六

官，擅漢中府經歷，補南鄭知縣（「福建通志」）。

謝金鑒，字退谷，侯官人。幼讀「宋名人言行錄」，「五子近思錄」，悅之。嘗曰：「士以忠信好學為立志，備常用為力行。空言存誠，獨獨，主敬存養而不讀書，有體無用，其失則偏」。乾隆戊申，舉於鄉。嘉慶六年，大挑一等，試武教諭。生員謝某女適某氏，舅卒，姑不能安，與女偕為非。謝某拔女歸，而某氏謗言聞於學使，將下所司。金鑒力白其冤，士由是歸心焉。授南靖教諭，調安溪，安溪漢洋鄉械鬥，士被羅織者衆，知府是持之急，金鑒請寬釋之，諸生目之，且令擒妻犯以補過。有司快計不時決，奸者聞知，皆遁去。知府歸各諸生，將請學使處置衣衾罪之。金鑒先白學使，力陳漳、泉積弊。且曰：「漳、泉無獄不及士，設皆殺之，不出二年，嗔序空矣」。學使思其言，力主之，事乃已。金鑒隨官教諭，於吏治民情，尤關休戚。調臺灣嘉義縣教諭。蔡牽倡亂，陷鳳山，知縣某聞計於金鑒。金鑒曰：「此間士民，更林與文之亂，其逃木棚，掘城濠，施槍礮，戰守皆有法，召而謀之，咄咄可辦也」。如其言，象果集。金鑒信知縣周觀四門，指麾區畫，分地而守，夜漏三下，而都署定。及總兵武隆阿帥至嘉義，賊退。武隆阿知金鑒實，徑至學署，讀金鑒教士條約，曰：「通儒也」。同知薛志亮聘修「臺灣縣志」。金鑒於事之有關吏治，係人心風俗者，一編之中，三致意焉。先是蔡牽之擾臺灣也，欲得鳴鳳閣地為巢穴。其地在臺灣東北，土沙而險，為吳沙、潘賢文所分據，有司以未練版籍勿問也。然棄之則為賊藪，撫之則為保障

金鑾因考其始末，詳其利害，為「噶瑪蘭紀略」。其目有六：曰原本，曰直隸，曰形勢，曰道理，曰圖記，曰論證。知軍事，俾與興作。走使京師，上其書於同鄉梁慶事上，上圖採以聞，上可其奏。命大吏設官治理蘭土，至今利賴。秩滿內渡，補南平教諭，移彰化，復調安溪，金鑾欲引退，刊教諭籍，以贈諸生。諸生奔府留，過進疾，途告歸。卒年六十四。金鑾少孤，母患疾，躬親澆灌。教育諸弟，使成立。周親族，敦友誼，尤喜吸引人才，培植士類，故士皆親之。性廉介，諸生知其貧，餽之不受；則有糴米於縣，徑去莫知為誰何者。及卒，海外諸生，猶焚香以時。所著教諭籍行海內，士林咸奉為圭臬，並著有「二勿齋文集」，傳於世。道光五年入祀鄉賢祠。子宗本，道光丁酉舉人，山東知縣。宗善丁酉拔貢生（「福建通志」）。

施德壽，字蘭子，晉江人。南靖縣，康熙庚申舉人，授建安教諭。先是學官，為縣徵士子糧。德壽謝之曰：「司鐸開教士，不開催科」。悉以屬縣，捐俸修文廟，開泮池，建書院，學校改觀。士風日上。遷福州教授，移臺灣。秩滿，升知縣，不就。德壽為諸生時，即以文冠節著。康熙十七年，海寇施亥格其兄，德壽代之；守者縱之。德壽曰：「吾去子能免乎？何忍求生而陷子死」！其聞竟釋之。其調臺後也，海疆新闢，初建學設官。巡撫張伯行，以德壽文學精粹，居官清謹，任之。士子咸被其化，孫世瑚，乾隆庚辰舉人（「福建通志」）。

張師，字上芝，晉江人，乾隆壬申舉人。授大田訓導，移漳州，又移臺灣，選知廣西陽朔縣。

臺灣通志列傳

四五六

臺灣通志

四五六

以子一僕，橫被往。鄰部有挾私逞怒者，諸諸當路，請假歸。鳩族豪滑湖中溝，又捐築堤外洲，引水灌田，數十萬戶受其賜。生平言動必以禮，與官獻瑞方辦同推名宿。卒年九十四（「福建通志」）。

官翰清，字秀卿，安溪人。祖朝京（「福建通志」）。翰清少孤，嚴母前，過繼與即長，候氣和乃起。事伯兄獻瑞如嚴師。乾隆辛酉舉於鄉，教諭平和，學舍圯，至重新之。調臺灣鳳山，海氣蒸濕，疾作告歸，半歲卒（「福建通志」）。

鄭兼才，字文化，彰化人，乾隆己酉拔貢生。先正藍旗官學教習，授蘭清教諭。嘉慶戊午，舉鄉試第一。改安溪，調臺灣。九年，洋匪蔡牽犯臺灣北線，城中戒嚴，兼才守大南門。結出入，察奸細，覈食屑與中十四晝夜。事畢，以功報江西長寧知縣。辭：請以教職會試，復教諭建寧，調臺灣。道光元年，舉孝廉方正，未赴卒。年六十五。卒後，推陞泉州府教授。五年，祀鄉賢。兼才幼有志正學，嘗謂：「容城孫奇逢「學宗傳」一，去取未公；不知黃宗羲「明儒學案」。奇逢論與證，推其說經諸作，是猶從漢諸祖見也」。故其為學，本於立誠，期於致用。既膺國公車，不得行其志；遂盡心教諭，以作興學校為己任，以激揚風化為樂務。其在安溪也，名宦、鄉賢、忠義、孝弟四祠多闕；請補王直道於名宦，補李慈桂、李光地於鄉賢，補林仲麟、鄭振、李森、黃劍於忠義，補李鯨水、唐煥於孝弟，皆字公論。其在臺灣也，知縣奉欲撤給仔蘭。因言：「始仔蘭居臺灣

之極北，為郡城之上游，地力肥沃，粟米所生，生番未入版圖，漳、泉人雜處，其難易構。萬一失守，臺灣之患，由是滋矣。海賊竄竄，其入港必借風潮，即使登岸，必不傾船盡出。有節制之師，固守海口，以逸待勞，足恃無恐。然則為臺灣計，非謝給仔蘭不可；為給仔蘭計，非肅清海盜不可。為清海盜計，非固守海口不可」。又言：「鳳山復後，家乘籍捕賊名，交相賂賂；或因與已有仇，或因受賄私索；或因親戚從賊，疑破知情；或因已被獲者，疑其指使。夫南路居民，先受粵人焚掠，繼而強佔耕種，今又藉捕賊為名，肆其荼毒。此弊不除，難未已也」。其在建寧也，建寧士習喜新奇，而略實行，率不哭，忌口不知，而必以割股肅清為孝。兼才謂：「無形之害，同於楊墨」。大聲疾呼，極言告誡。及後至臺灣也，以昭忠祠陣亡官兵，舊時去取任意，為旁求事例，補祀二千四百八十餘人。皆手書姓名於木主。又請補祀方邦基、沈朝聘、王鳳來、鄭其仁、薛邦揚、許鴻於名宦，鄭寶、忠義、李弟利。又重修「臺灣縣志」。其表彰激勵，不遺餘力。其後嘉慶十五年，謝開給仔蘭，置官司，兼才之議行焉（「福建通志」）。

吳金鑑，字靜猷，福建浦城人，以優貢訓導南靖，調嘉義。士為立教崇名教神於學（「福建通志」）。

臺灣通志列傳

四六九

臺灣通志

四六九

林謙光，字道叔，長樂人，康熙壬子副貢生。官政和教諭，延平、臺灣兩府教授。寫學勵行，詩人無不。多士為立去思碑。撫州知縣，移分宜，以勸農愛士為本。卒於官，祀鄉賢（「福建通志」）。

陳先聲，字偉文，平和人，乾隆癸酉舉人。少重默，不談人以氣，而懷楚自下之。寓於學，尤運精經。甲戌會試，中明通榜。除建寧教諭。即以其素所心得者，推以教人，規言矩動，具有法守。調臺灣鳳山學教諭，海外諸生，傾心嚮慕，稱人師。秩滿，陞浙江分水縣。凡有張弛，一親民心所嚮背行之，上下相安。廣廣，充同考官，所得多名下士。旋解組歸，貧不能具裝，抵里四壁蕭然（「漳州府志」）。

吳開業，字和仲，龍溪人，四歲喪母，父教以讀書，知感奮。弱冠，父又喪，益刻苦自勵，思有以表見於時。康熙辛卯，舉於鄉。又十四年，雍正甲辰，成進士。授福州教授，碑士有方。調臺灣，三載秩滿，巡撫御史章德麟稱曰：「龍溪門知縣，個個無辜，愛民恤士，何拘然，追古循良吏。未幾，致仕歸。家居二十載，廣開講席，學者宗之。卒於芝山，遵其門者，咸有立。年九十卒（「漳州府志」）。

朱升元，字允階，晉江人，雍正壬子舉人。乾隆丁巳，由明通榜，教諭蘭清，移臺灣，授臺灣府學教授，續四川萬縣知縣，調河南沈邱知縣。年七十二卒（道光「福建通志」）。

黃式度，字奕垣，晉江人，康熙庚申舉人。歷沙縣、寧山縣教諭，與家「墓志」，「福建通志」。

縣。會費中有事，輸稅絡繹，以勞卒於官（「福建通志」）。

府山，號樂堂，莆田人，乾隆壬戌進士。選泉州府學教授，開臺灣。有志興學，論文不執己見，於忠孝節義事，尤樂為獎勵（「福建通志」）。

陳芳漢，字景溪，事德人，康熙辛卯舉人。授閩清教諭。學宮例有五順祠，男女雜著新編。芳漢斥之，毀其像。遷臺南彰化，擢山東朝城知縣（「福建通志」）。

翁懷清，字德英，閩縣人，乾隆丙午舉於鄉。嘉慶辛酉，大挑二等，官建寧府學訓導，改會江，調臺灣府訓導。清而愛士，卒於官（「福建通志」）。

郭廷筠，字可遠，先世自漳州遷福清，後遷侯官。父超登，乾隆丙辰舉人。廷筠庚寅舉順天鄉試。由教習，選歸化教諭。歷詔安、臺灣、南安教諭。五十一年，臺匪林爽文叛，上命福康安督師勦之。過南安，廷筠見於軍門，因陳：「臺海、閩、粵居民互相殘殺，為日已久，今林逆探得民禍亂，泉、粵之民，幾為所制，然心未嘗忘仇也。招其仇，以攻仇，旬月可定。」督師大悅，遣廷筠集募民三千，持資廣前馳就召。於是聚仇賊者，避匿山谷者，及為賊驅迫者，皆嗾呼雲集。賊勢孤，軍生番中，廷筠得通事杜學知與父母妻孥所在，拘致之。被擒入告，加同知銜。未幾俘爽文。廷筠以募民仇賊，不可因以報私仇，請於巡撫徐嗣曾，嚴為禁約，使各歸復業。餘孽蔡福復思蠢動，廷筠偵得之，置諸法。事平，發賑粟。以同知補用試嘉應直隸州事。補廣州糧捕通判，權知州知府，報惠州。卒年六十一（「福建通志」）。

黃繼伯，字元長，南安人，乾隆間貢生。禮連江、歸化二縣訓導，遷鳳山教諭，擢粵西理苗知縣。歷官龍英知州、隆安知縣、調河南布政使都事、彰德府同知。皆有惠政，以老歸（「福建通志」）。

臺灣通志 卷一百一十四
四六一
四六二
臺灣通志 卷一百一十四
四六三
四六四

張有謨，字鄭卿，晉江人，雍正壬子舉人。乾隆壬戌，登明通榜，授政和教諭，移鳳山，擢臺灣府教諭（「福建通志」）。士咸服其德。秩滿，錢途雲集，各獻詩，勒石紀德。遷宜黃知縣，卒於官（「泉州府志」）。

陳元恕，字敬奉，永安人，乾隆壬午閩臺灣縣訓導。嚴考課，勤講肄，以意氣勵諸生，諸生感之。職員楊志申再捐貲，以習學費。元恕釐定章程，悉准海東崇文兩書院。編久遠之規，勒為籍，以始於後（「臺灣縣志」）。

董文駒，字道實，閩縣人，乾隆丙戌進士。三十六年，調臺灣府教授。有學行，月課生童，嚴馬試，盡供具以待。遇風雨則改期，無或曠廢。衡文慎甲乙，有所改置，字畫必端正。得佳文，則優賞，以鼓舞之。與諸生言，必本忠孝諸大節。雖切磋商而和氣，仍予人以可親。嘗蒙監海東書院。逢課期，稽察最嚴，不拘情面。生童齊火，如數按給，無訐了背腹側，寒暖賴之（「臺灣縣志」）。

袁宏仁，字錦一，確陽貢生。雍正十二年，由福州府訓導，移任臺灣。臺處海外，士民得書報

；宏仁捐貲，聚古今書籍數百部，廣學舍，築學堂，進諸生，朝夕講肄其中。臺人知學，由宏仁始（「福建通志」）。

黃錫英，晉江舉人。康熙二十六年，任鳳山教諭。時縣初置，文風未盛，以培育人材為己責。日進諸生，勤訓課。捐貲置書屏里學田二十甲，赤山莊學田二十甲，以供文廟香燈，及諸生月課費。士蒙其德，祀於學宮（「福建通志」）。

葉夢亭，字景西，侯官縣人。乾隆四十九年，任鳳山教諭。五十一年，鳳山陷。夢亭備訓導陳龍池走避頭，糾合義民擊賊。明年正月十日，開地長鄉壯丁兵至，率眾出迎。過賊不及備（「福建通志」），被執。罵賊死。繼妻林氏聞難，自縊不允；復入井，亦不死。一日，忽取刀自刎，喉半絕，救者以藥挽之，臥月餘，卒以手扼吭而沒。子殿材、殿榮、殿傑，幕客莊如上、主翁子鳴望（一作其從莊明德）。僕林長飛、林德、陳益哲死難（「海音詩」註）。殺民死者過半。事聞賜祭郊，給雲騎尉世職（「福建通志」）。

陳龍池，侯官貢生。乾隆五十二年，任鳳山訓導。五十二年正月與教諭葉夢亭同日遇害（「福建通志」）。

孫義，字思哉，安溪人。由諸生入國學，授福安教諭，改泰寧，調諸縣，皆稱職。同縣李光地書稱之曰：「思哉已真然，學者昭道理，及觀文字，見識俱覺日進。」年五十四，卒於官（「安溪志」）。

李倪星，字爾昭，晉江人，康熙庚子舉人。雍正丁未登明通榜，授永福教諭，調諸縣。辛亥北

路陷，遷化，率眾招安，軍騎深入，閱十有二旬，遍諭阿里史、朴子藤、巴老宛、獅頭、獅尾、描著、大甲、東大甲、西八社，番酋領心歸順，擢清知縣（「泉州府志」）。

丁漢，字青若，晉江人。父天輔，登康熙庚戌武進士。漢幼孤力學，康熙癸巳進士，任興化教

授，舉行純節。巡撫陳璘延主崇善書院。教士一稱白鹿洞規，多所成就。調臺灣學，倡明經術，海外化之。秩滿，擢知縣，未抵任卒。著有「易經學解」十二卷（「泉州府志」）。

蔡慶旺，字子會，晉江人，年十八為諸生，冠府庠。唐王入閩，丙戌舉鄉。順治三年，考授

福州府教授，開臺灣教諭。秩滿，遷屯留知縣，歷任三載，以年老致仕。慶旺秉筆四十餘年，訓迪有方，修宮廟、飭墾器、整肅學規。每旬月，招諸生講學，以端士行為先。嘗撫愛而留之，故久任教職。年八十五卒，所著有「簡齋詩集」（「泉州府志」）。

李元善，安溪人，康熙辛卯與父同舉於鄉。再任侯官、諸羅教諭，割補繕完學宮。陞四川德陽

縣知縣（「泉州府志」）。

李國棟，字宜三，安溪人，康熙戊子舉於鄉。歷授仙遊、連城教諭。閩撫盧坤，學使周學健，

會本題詞，調臺灣教諭。臨年以疾卒於官，年五十九（「安溪志」）。

陳文海，字履侯，永安人。以貢生選德化訓導。調臺灣府，擢江南如皋縣（「福建通志」）。孫繼，連江人。父拱樞（語在「福建通志」，「文苑傳」）。繼，乾隆甲子舉人。歷晉江、順昌、上杭、彰化教諭，擢知縣（「福建通志」）。

游光緒，乾隆庚子進士。歷任福州、興化、臺灣教授（「福建通志」）。劉瀚，字景石，乾隆癸酉舉人。選建寧教諭。歷龍溪、潮陽、彰化、復知縣（「福建通志」）。

黃長茂，侯官人。乾隆壬申舉人。由訓導教諭移任臺灣。春秋丁祭，官辦品物，多而良茂。出資交庠士，供設如禮（「福建通志」）。

姚鴻，斗六門縣丞。為政廉明，以除弊興利為己任。民患差役擾索，鴻知之，立即裁汰，差名輕減。其不可裁者，盡所至遠近，定費之多寡，嚴禁苛索，百姓安之。凡祠、廟、橋梁，諸與後善舉，必與士紳竭力共成之。及卒，立祠祀之。置田租十八石，為祭費（「雲林采訪冊」）。

方振聲，順天大興人。道光十一年，任斗六門丞。十二年，張丙亂，賊黨來攻，振聲督守備馬步衛等，協力守禦，城陷死之。振聲妻張氏，並其幼女，罵賊被殺。事聞以陣亡知府例賜卹。諡義烈，給騎都尉，世襲。祀京師昭忠祠。張氏諡節烈。復命於斗六門立專祠祀之（「福建通志」）。

陳聖傳，陝西平樂舉人。乾隆五十一年，任龍溪門丞。是年十二月，賊陷龍溪，聖傳門、斗六門、南樓社、貓霧寮皆被。聖傳被執，不屈死（「福建通志」）。

朱慈，浙江會稽人。道光八年，任南投社丞。十二年，臺匪滋事，署嘉義縣知縣。邵用之為賊所困，慈急往援，身先士卒，沒於陣（「福建通志」）。

周大倫，相慶天津人。乾隆四十九年，任南投社丞。五十一年十二月，賊陷南投社，大倫死之（「福建通志」）。

張芝壽，直隸南皮人。乾隆五十一年，任竹塹巡檢。是年十二月，賊陷淡水、竹塹，芝壽與獲同知程峻死之（「福建通志」）。

梁永通，山西祁縣人。乾隆五十年，任斗六門巡檢。五十一年，移署彰化貓霧寮（「福建通志」）。是年十一月二十八日，賊攻彰化，過貓霧寮，執永通，罵賊不屈死。賜卹，諡忠節（「彰化志」）。

馮超宗，浙江山陰人。乾隆四十九年，任鹿仔港巡檢。五十二年，署本縣典史。賊陷縣城，超宗守龍門，為賊犯楊牛所害（「福建通志」）。

王垣，浙江會稽人。由監生職。於乾隆四十二年，任鹿港巡檢。時北路理番同知駐彰化城。鹿港商船，例由巡檢查驗出入。垣在任三年，積資置義塚，捐千金為費，旋捐助葬，名敬義園。行之至今不廢（「彰化志」）。

費增運，江蘇鹽澤縣人。監生。乾隆五十年十月，任彰化縣典史。六十年，陳國金亂，署北路

副將張無咎，署知縣朱潤等，兵敗自焚。增運聞變，曰：「吾職在司獄，惟有死守監門而已。」即具衣冠，北望南恩，伏劍立獄門內，賊入被害。事聞，予卹，賜卹，祀昭忠祠（「彰化志」）。

彭林，字寅南，順天大興人。咸豐六年，署鹿港巡檢。嚴督兵，擊強豪，安儲蓄，以公廉自矢。一切陋規，弊政，皆革除之。士紳懷惠，紀以家詩。為「屏政論」一卷（「臺灣縣采訪冊」）。

姚啓聖，字熙之，一字養庵，浙江會稽人。生而儒儒以業聞。少客松江，午樵大軒，或稱之，則離虎也。甫冠，以諸生游通州，得補知州事。杖士豪殺之，尋棄官去。道蕭山，殺二健兒，亡命隸軍軍紅旗。甲申登極，公以布衣上疏，請八旗開科。遂舉康熙二十二年鄉試第一。知香山縣，檄事復削官。居亡何，吳三桂反，尚之信、耿精忠應之，而精忠且約鄭經同反。康熙王傑南征，啓聖以家財募兵，率長子儀赴軍前效力。檄知府賈璽，超擢福建道僉事，福建布政使。十七年，鄭大舉入犯，啓聖即廷相龍。康熙王及將軍以下，合辭固辭，遂總督福建。密縱陳方略，上降璽書勞，且監國臣曰：「問今得人，孰且平矣！」是年請復設水。提督，開修來館于漳州。凡言固鄉氏來者，皆盡供帳，金帛悉所求，即亡去不問。謀至不報，且厚飲之，謀反以情告。戰有日矣，或竊館舍，飭兵，大營某鎮某官公館，營某月日某將軍來降。賊以此互猜，甚且疑而相殺。十八年，三桂死，餘五旗大將黃清、廖漢、賴祖、金福、廖興，各以所部降。鄭奇烈、林樹等繼之。鄭氏勢

益孤。啓聖聞降卒為水師，驟增二萬人，乃令巡撫吳興與水師提督黃正色進攻二島。明年正月，賊將朱天貴以戈船降，遂復海壇。啓聖待天貴厚，竟用其兵，盡破十九寨。國軒乘海澄入廈門，復棄金、廈歸臺灣。國軒既定，吏兵部列上啓聖功，應加者四百餘級。聖聖督啓聖太子少保、兵部尚書、世襲輕車都尉，子儀授總兵，世襲騎都尉。方施琅之內附也，世祖用為水師提督。成功死，施頗以平臺自任，既而不克，或疑其貳。召入京，不復用。啓聖為布政使，嘗疏薦之。不報，至是請改正色陸路，仍以水師任施。且曰：「臣願以百口保琅」。又奏：「鄭經死，子少，國內亂，時不可失」。聖祖乃遣琅，琅至密疏，請啓聖駐廈門，而獨任進師。時啓聖已出海，見疏不悖，自陳請行。詔還廈門。二十一年夏，施琅請乘南風攻澎湖，啓聖欲待北風直趨臺灣；彼此意見不合，師不果出。明年六月，施琅竟以師行。會颶風與南俱發，前鋒盡散。國軒以精兵二萬，出牛心灣，別將出雞籠橫夾攻，失其瑕目，幾失利。忽大雨，颶風止。啓聖所約賊將呂船等，聞使進至。琅復進澎湖，翌日大敗，朱天貴先進，國軒自吼門進臺灣。初鄭克塽有降意，而啓聖還漳消黃性復招國軒，會密報未達降也。至是性復故復之，主臣互相猜，蒙其為用。大兵遂自鹿耳門入。八月癸亥，克塽以臺灣降。自康熙三十三年用兵至二十二年，福建平。時北風正利，琅由海道進，七日抵京師。啓聖由臺灣報，後二日，聖祖得報大喜。策動在平諸將。上封琅海侯，將以次及啓聖。啓聖自陳無功，乃召掌中樞。是年十一月，疽發背，年六十。給者謂戰功，雖首鹿，然實啓聖所疏

益孤。啓聖聞降卒為水師，驟增二萬人，乃令巡撫吳興與水師提督黃正色進攻二島。明年正月，賊將朱天貴以戈船降，遂復海壇。啓聖待天貴厚，竟用其兵，盡破十九寨。國軒乘海澄入廈門，復棄金、廈歸臺灣。國軒既定，吏兵部列上啓聖功，應加者四百餘級。聖聖督啓聖太子少保、兵部尚書、世襲輕車都尉，子儀授總兵，世襲騎都尉。方施琅之內附也，世祖用為水師提督。成功死，施頗以平臺自任，既而不克，或疑其貳。召入京，不復用。啓聖為布政使，嘗疏薦之。不報，至是請改正色陸路，仍以水師任施。且曰：「臣願以百口保琅」。又奏：「鄭經死，子少，國內亂，時不可失」。聖祖乃遣琅，琅至密疏，請啓聖駐廈門，而獨任進師。時啓聖已出海，見疏不悖，自陳請行。詔還廈門。二十一年夏，施琅請乘南風攻澎湖，啓聖欲待北風直趨臺灣；彼此意見不合，師不果出。明年六月，施琅竟以師行。會颶風與南俱發，前鋒盡散。國軒以精兵二萬，出牛心灣，別將出雞籠橫夾攻，失其瑕目，幾失利。忽大雨，颶風止。啓聖所約賊將呂船等，聞使進至。琅復進澎湖，翌日大敗，朱天貴先進，國軒自吼門進臺灣。初鄭克塽有降意，而啓聖還漳消黃性復招國軒，會密報未達降也。至是性復故復之，主臣互相猜，蒙其為用。大兵遂自鹿耳門入。八月癸亥，克塽以臺灣降。自康熙三十三年用兵至二十二年，福建平。時北風正利，琅由海道進，七日抵京師。啓聖由臺灣報，後二日，聖祖得報大喜。策動在平諸將。上封琅海侯，將以次及啓聖。啓聖自陳無功，乃召掌中樞。是年十一月，疽發背，年六十。給者謂戰功，雖首鹿，然實啓聖所疏

薦。至平日運籌，設間取賊心，公之力尤多云。啓聖身長七尺，嶺新修髯，目閃閃，如蝦下電，手勒奔馬用弓至二十石。麾下所發奇才劍客，皆能得其死力，臨陣應變如神；而佐甚不妄殺戮。生平慷慨仗義，押金如泥沙，尤恤父人。各屬皆置舉山，皆寒賤。喪歸，軍民哭送者數萬。富芝龍起事時，屢問石文云：「生女被難，十糧相給。」解者謂：「十糧，兆也。加女，姚也。鄭從酉，疑也。滅難，滅鄭也。」鄭氏初踞海上，啓聖始生。傳四世，六十年，而啓聖滅之。平廈門之歲，啓聖病疽，召鼓山異僧治之。曰：「天生偉人，以靖閭閻也。今事尚有待，疾不足憂。」果應手愈。臺獨既定，疽復發，曰：「全閩底定，疾不可爲矣。」啓聖所著，有「憂長料遺集」（「國朝先正事略」）。

重刊通志一列傳

臺灣省

之曰：「此苦行老僧，國夢之瑞也！」（「見南樸集」）。至閩疏言防海之法，謂：「臺灣海防與沿海不同；沿海之賊，在突犯內境；臺灣海賊，乃剽掠海中。自廈門出港，同為商船，而視商船者，即同出港之商船也。在港時，某船之貨物銀兩，探聽既真，本船又有引線之人，一至洋中，易如探囊取物。故臺灣防海，必定會哨之期，申護送之令，取連環之保。今令水師哨船，晝某營某哨於前，上，每月會哨一次，彼此交游為驗。如提標水哨，至澎湖交旗，至臺灣交旗，俱送臺灣線驗。臺灣水哨至澎湖交旗，澎湖水哨至廈門交旗，俱送提督驗。若無哨牌交旗，即取其某營某哨名。某月海洋有失事，則取巡哨官職名；則會哨之法行矣。廈門至澎湖，商船不宜零星放行，候風信順利齊放二、三十船。臺、厦兩汛，各撥哨船三、四，護送至澎湖交代。各取某日護送商船，自某汛出港，至某汛，並無疎虞甘結，按月彙送督撫衙。如無印信甘結，即以官船職名申報，則護送之法行矣。商船二、三十同出港時，把口官逐一點明各船貨物、搭客及器械，填單取各船連環保。若遇賊，必有尾相救，如不救即以通同行劫論；則連環之法行矣」。疏下部議，以防海已有定例，所奏繁瑣難行，議覆：上是所奏，如所請行，是年兼總閩、浙總督。五十六年卒於官，年六十有三。追授禮部尚書。祭葬立碑，與茲如尚書例。廕一子，入監讀書。尋賜諡清端。廣東巡撫楊崇臣，以殯子居隆、居賦並舉人，請廕孫子溫。部議從之（「舟車見聞錄」）。適為張伯行所薦，稱天下清官。其無聞鄭伯行相後先，伯行清慎而性多疑忌，瑣易之以簡易。初，雷之東，有洋田萬頃，提岸水關為海。

謝仲激，日就起釀，殆常憂之。及官巡撫，遂請築堡，聖祖下其議，因鳩工興築，海、遂二邑蒙其利焉（見「兩樓集」）。乾隆六年，恩賜其孫陳子良舉人。十三年，以原澄之陳子淵未仕而故。允淑諡，補廣雅孫陳子恭授刑部員外郎中，出任知府（「丹甌聞見錄」）。錄「廣東通志」卷三百第十（八頁）。

史記重，潯陽人，康熙庚辰進士。雍正七年，總督福建。福、興、泉、漳四府，積穀日久，有司不能遵「存七糶三」之例，以致紅朽。而臺灣歲運內地米八萬三千餘石。貽直請悉易以穀，運貯各倉。出舊穀，碾米作平糶，兵餉諸費，陸續換補。期以六年，可盡易新穀存倉，其法經久可行。雖易米爲穀，穀數倍而運費增；然空穀價賤於內地，以穀值所給，充運費而足足（「福建通志」）。奏入，著爲例。班兵舊戍臺灣受役之（？）。八年，移營南江（「福建通志」）。代師，遇番寇。

蘇子列傳

五、月、報、告

輟橫槊供項。鎮臣以非敢轄，辭弗問。貽直改委璽本標押途，弊遂絕（「先正事略」）。

高其倬，字章之，饒黃旗漢軍人，康熙甲戌進士。雍正四年，總督閩、浙。南抵浙，聞閩中歲疫，即募請截江，所漕米二十萬，由海運平糶以賑。寬臺灣米禁，以濟漳、泉，民不病饑。既至，平生番阿密氏之亂。溫旨諭曰：「朕無雨顧憂矣」。臺郡水沙連等社番，自朱一貴亂後，不納賦稅。各社懼，受約束。其倬性明恕，政舉大綱，不矜苛細，遇屬吏有恩，禮節尤著。七年，移督兩江。後徵拜戶部尚書。進卒，謚文良（「福建通志」）。

王國安，字磐石，正白旗漢軍人。康熙二十三年，建寧聞、浙、時臺灣新入版圖。國安疏請差屬府縣學額，比照內地，由分巡廈門道，考收其文、武官，三年後，例得陞轉內地。其駐防兵，亦請赴汛，三年期滿，調歸原營。又澎湖兵糧，就本地支領，其俸餉取給內地，宜順風俗。請每年四月，撥解夏秋；十月，撥解冬春。得旨如所議行。二十六年，選刑部侍郎，閩人遺留不得；贖金贖行不受。民爲置却金亭（「輻捷通志」）。

費璵滿保，字堯山，正黃旗滿洲人，康熙甲戌進士。五十一年，巡撫福建，飭紀綱、綜煩劇。五十五年，進督閩、浙，奉命巡海。奏言：「臺灣安平鎮水師三營，及諸海岸，宜分糧衝、次衝，築墩臺，設汛巡守。又淡水、雞籠山爲極北界，其澳港可容百餘巨艦。更進爲厝豆門、沃野百里

番社交誼，請置淡水營，設官駐防，以爲後援」。皆報可。六十年四月，鳳山賊朱一貴作亂，全臺震動。清保羅撫臣呂爾瞻曰：「廈門，臺郡咽喉，當觀往，以安人心」。檄會城，撥濟糧餉。請以相屬，即由省派赴泉州。值淫潦，乘竹兜，從數騎，行泥濘中，人莫知其爲制府也。比至揭示，技勇出軍，剽悍能戰者，悉充伍。得過自適者，自效以贖。於是漳、泉蠢動，見示成東身軀伍，內地無恙，飛咨水面提督施世驊、南澳總兵藍廷珍副之。嚴申軍令：舟師至者，止許一人登岸，市薪菜。大軍雲集，民不見兵革，市肆晏然。時全臺惟淡水尚堅守。調守兵千七百餘援之。六月十二日，發大小戰艦六百餘，艦兵萬六千人，分爲三路，授諸將策曰：「至澎湖發艦」。十三日抵澎湖，發之，則曰：「並三路爲一，遊說攻廈耳門」。於是世驊以十五日親潮發艦，諸軍銜尾進，遂復安平鎮，轉戰七鯤身。廷珍率精騎，由西港登岸，繞賊背擊之，賊大潰。乃頒示臺民，有懸大清旗號者，爲順民。書字貼衣幅者，免誅。民皆反正。一貴悉衆而遁。遂復府治。翌日，收鳳山、諸羅。賊衆益北，而前所獲淡水兵，已結隊以待。前後夾擊，殲之。一貴與其黨十二人遁去；諸羅滿民莊民垣楊等醉之酒，縛獻之。凡七日，臺郡平。加兵部尚書，贈一品秩，雍正三年，卒於位（「福建通志」）。

劉世明，河南河內人，由千總擢侍衛。雍正七年，巡撫福建。八年，進總督。留臺兵防，請設督標水師營於福州之南臺。撥戰船，超尉船四配，坐官兵以時察巡。另造八獎哨船，以備巡邏。又

臺灣通志 卷一 列傳

四七三

臺灣通志

四七四

請臺灣淡水，地方遼闊，其山猪毛口，爲生番出入要隘，請守備鎮之，仍隸南路營統轄。並如所議行（「福建通志」）。

郭玉麟，隸白旗漢軍人。雍正十年，總督福建。值臺灣大甲西等埔亂，遣兵勦平之。十二年，兼領浙江，改調，浙總督。奏升福州府爲府，永春、龍巖二縣爲州，改屬寧德府。臺灣北路營爲協，南路分防山猪毛口爲營。先是彰化縣賊之牛罵等三社田畝，率官仍歸舊民。郭議漢人耕，番界田者，盡還之，以杜爭擾。玉麟嘗言：「漢人耕番田，係番割製賣，而流寓十數萬人，耕番地二十萬畝。若令歸還，不但原價難追；漢人無田可耕，失其故業；番人無力以耕，荒其熟地，彼此不顧。請將現耕之地，查明四至注冊存案，以後禁賣」。部無以難。福建頻年缺食，請裁廣廣採買，籌兵籌食，不遺餘力（「福建通志」）。

蘇昌，正藍旗滿洲監生。乾隆二十九年，總督閩、浙。三十一年，淡水廳屬嚴莊民，遭生番焚殺，徵官兵嚴剿之。事平，因糧糈事宜：凡近番客戶，悉遷附大莊。酌撥弁兵，移駐捍衛。連筑樓，嚴守望，禁墾界外荒地；並禁漢人不得侵佔熟番產業，以免越界滋事。卒設勳勳。（「福建通志」）

福康安，字瑞林，姓富察氏，滿洲旗黃旗人，大學士一等忠勇公傅恆子也。乾隆三十二年，授三等侍衛，洊擢至一等，命御前行走。三十六年，授戶部侍郎，兼副都統。三十七年，征金川，命

爲領軍大臣。金川平，封三等嘉勇男，班師。上幸長壽，行郊勞，賜御金鞍轡馬一錠，御紫光閣飲至，賞銀十二端，白金五百兩，詔圖形閣中，上親制贊。轉戶部左侍郎，通都統，賜戴等頭花翎，紫禁城騎馬。四十二年，授吉林將軍，調遼東將軍。四十五年，授雲南、貴州總督。明年，尋調四川總督，兼辦前大臣，加太子太保。四十八年，署工部尚書。四十九年，擢兵部尚書。總督內務府大臣。會甘肅回田五等滋事，命以欽差大臣，馳驛往。五月授參贊大臣，擒賊首張文慶等，晉封嘉勇侯。五十年七月，轉戶部尚書。五十一年，戰吏部尚書，協辦大學士。奏修寧夏各渠，以興水利。五十二年，臺灣逆賊林爽文圖臺縣，詔爲將軍，督參贊大臣將副將往剿。進兵獲嘉縣，賊於竹園中突出抵禦，大軍屹立不動。福康安親率巴圖魯侍衛，衝入賊中，敗之，克十餘莊。會日暮，雨大至，戰益厲，立解陣圍。追賊至大坪竹，決溪水激兵，悉焚賊寮，餘匪殲盡。捷聞，封一等嘉勇公，賜費石頂，四團龍服。十二月，督兵勦北路，大里社賊巢，殲賊目數十，首逆逃入番社未獲，擒其孽。五十三年正月，令巴圖魯侍衛十數人，屯練兵數百，易裝入番，生擒爽文，檻送京師。一月，追執兇渠莊大田以獻。餘黨悉定，臺灣平。初，福州將軍瑞瑞瑞瑞兵不救嘉縣，上命勦之。福康安相值瑞瑞，奏不以實。諭責其庇護，直曰：「此等伎倆，豈能於朕前嘗試耶？」命得旨嚴飭。至是，上念其功，解解瑞瑞之職。賜金黃帶、紫綬、金黃褂、肅朝、朝珠，又命於臺灣郡城及嘉義縣，各建生祠，再圖形紫光閣（「國朝先正事略」）。

臺灣通志 卷一 列傳

四七五

臺灣通志

四七六

趙慎軫，字達路，湖南武陵人，嘉慶元年進士。道光二年八月，除閩、浙總督，以臺灣爲慮，盡遣營往。朱鏡鳳山民楊長斌作亂，巡道孔昭慈、知府方得璽，不一月平之。噶瑪蘭民，入山伐木，道經軍工船料匠首，苛徵無已。山匠林沐春，因而爲變。公嚴飭將捕之，仍傳探與諭，更定採料章程，蘭人乃服。臺灣十三營，戍兵萬四千，皆自內地。五十三營更替，例由廈門提督點驗分汛。其歸也，亦如之。道者，相距三千里，兵弁苦之。慎軫便通番制，令水師二提督及福州城守，分建點驗，戍兵之困以蘇。運木重數地，福、漳、泉三府民食仰之。福屬歲常百萬，江、浙天津亦至焉。蓋人不知蓋藏，又生齒日繁，歲稍歉，米貴輒思爲亂。慎軫令稽出口米船，月報實數，酌年豐歉，定限制，俾民間常留餘。五年，調雲、貴總督，遷於位。年六十五，有召復師，贈太子太保、諡文恪、賜祭葬如例。著「奏議」八卷、「從政錄」八卷、「欽筆錄」四卷、「檄軍雜錄」二卷、「省憲彙編」一卷、「讀書日記」四卷、「惜日錄」二十卷、「時文集」六卷（「國朝先正事略」）。

方維甸，字南桐，桐城人，總督觀承子。乾隆丙申，上巡幸山東，以貢生在民鄉接見，特賜舉人，內閣中書，充軍機章京，庚子成進士，授吏部主事，升員外郎，從征臺灣。事平，遷御史，嘉慶庚申出爲山東按察使。辛酉，授河南布政使。癸亥，調陝西布政，復巡撫。己巳，授閩、浙總督。連督赴廈門，按治臺灣城門獄。獲犯林連等百餘人，分別定讞奏。海盜朱演，經官兵擊斃，其弟

朱應，海軍提督，星艦船政，有衆三千餘人，請分別遣散安插。又奏臺灣屯務廢弛，請通行查驗，量額墾丁，責調遣。又請申明班兵舊制，並籌議章程十則。又奏臺灣各營汛地，酌量歸併，以便採訪。又疏陳約東城門章程，請設約長族長，責令督束本莊本族。嚴禁禁役，黨匪把持；皆下所司職行。旋以母老，乞養，卒於第。賜祭葬贈太子少保，諡勤直（「先正事略」）。

孫爾華，字平叔，江蘇金匱人，嘉慶乙丑進士。十九年，由翰林院編修，出守汀州府。緊要安撫巡撫。道光三年，調福建巡撫。悉知延建上游險阻，多規策；請撥餉庫，購馬息，爲籌費購練。盜多獲，兩郡清肅。四年巡臺灣，周歷形勢。請於彰化、嘉義間，開五條港正口；噶瑪蘭開島石港正口，以饒內郡。移鳳山治於故城與隆里，以固東北。嚴漢佃番田之禁，以安番人。五年，授閩浙總督。值歲收歉，豫請開海禁，募運浙米，以賑各屬。閩省者，無可居奇，價悉平。六年五月，彰化匪徒糾衆圍莊城門，軍不逞，遣巡警，及及義勇，淡水，所在不靖。警聞，爾華馳赴廈門，撤調將領水師，率兵由五虎門，對渡八里坌，趨龍巖，阻其北竄。總兵陳化成斜渡龍港，截其入海之路。已乃東渡，直指彰化，獲著名盜首數人，戮之。揭示城門者，與焚搶掠者，焚燒者，仍別首從，初犯，結犯，定擬，務從解散者省釋，人心大定。搜餘黨，令閩人捕聞，粵人捕粵，化其分類之見，旬日廓清。而番割滋事，番割者，漢人通番語，賊內山，要番語，時引生番擾掠平民。而黃斗乃，黃武二等，爲之魁。粵莊勾引之，出助門。爾華曰：「不窮番割，亂未已」。分兵三

臺灣通志

四七七

臺灣通志

四七八

路：由斗換平、鹽水港、南港，入橋斗乃等二十餘人，盜郡平，凱歸。詔加太子少保，賞戴花翎，卒於位。贈太子太師，諡文靖。記名臣祠。賜子慧博進士，慧賢員外郎（「福建通志」，「國朝宣統」卷百四十五頁）。

陳大受，湖南邵陽人，雍正癸丑進士。乾隆十年，任福建巡撫。時巡撫御史陳鳳，苛責供職，遷淮松陵，適有司之守。無賴子某名役伍中，恃符擾民，縣官不能問。大受勸奏，下部議處，自是少戢。又臺郡惟鳳山有穀，許番民番借秋還，無息。餘縣，則番民重息稱貸漢人，不能償，則沒其子女、田產。大受請撥還穀二萬石，分貯以貸，如鳳山例。十三年，內召去（「福建通志」）。

劉於義，江南武進人，康熙壬辰進士。乾隆七年，任福建巡撫。臺匪王永興等年散割，有衆數千起爲亂。徵鎮臣，授方略，即時就獲（「福建通志」）。

潘思聰，字策方，江蘇陽湖人，雍正甲辰進士。乾隆十三年，任福建巡撫。閩地田少人多，不必凶年，俱勞經營。思聰籌常平積儲，購糧運倉沿海內地。是年秋津、泉旱，臺灣亦旱，海潮復壞民田。乃奏請撥江浙漕十五萬石運閩，民得不饑（「福建通志」）。

吳士功，河南固始人，雍正癸丑進士。乾隆二十二年，任福建巡撫。始至，鎮巨盜南州劉良福

、馬嶺山、林成功等，上嘉之。內地民寄食臺灣者，向准給照徵費。自乾隆十二年，經略爾占奏止；而冒濫偷渡，其弊百出。士功疏言：「內外民人，均屬赤子。向之在臺爲匪者，皆隻身無賴；若安分良民，輾轉立業，有父母妻子之戀，有仰事俯畜之勤，必賴惜身家，各思保聚。請嗣後在臺有業，其籍屬在內地者，許在所由冊報移驗，給照放行」。下部議行（「福建通志」，「國朝宣統」卷百四十五頁）。

張師誠，字心友，一字蘭清，浙江歸安人，乾隆庚戌進士。嘉慶十一年，任福建巡撫。時海盜蔡牽擾臺灣。朱清亦據百餘艘，出沒閩、浙南北洋。師誠嚴海口，杜接濟，招募類，以剪其羽翼。飭沿海縣，日報某賊船入境，某舟師追剿，以定賞罰。十四年七月，檳榔、浙總督。檳榔水師提督王得祿、浙江提督邱良功，會剿北洋。尋偵知賊在南洋，飛飭轉帆南駛。追及黑水外洋，擊沉其舟，衆落海死。前二月，朱清爲總兵許松平擊斃。漢弟提調率，率四十隻，詣館頭乞降。復勸鳳凰尾、吳尾等幫，海寇悉平。磨山莊，紀緒百字，至今傳爲百字碑。先是，延、建、邵、汀會匪，增匪交攻，爲民患。至是捕二百餘人，戮之。山莊亦平。十六年，臺地噶瑪蘭編入版圖。師誠條議入臺：悉得旨如所議行。消盡澤庫，調劑鹽政，弊絕風清，軍司奉職。十九年，移江蘇（「福建通志」）。

臺灣通志

四七九

臺灣通志

四八〇

六宮約語：勸其士以立品，勸其民以息訟、止鬥、禁火葬、戒婦女。十三年，觀京師。未至，臺灣有事，詔回任（「春在堂雜文」）。時沈文肅檳方督臺灣海防，奏請移巡駐其地。又奏撫臣王凱奏勸行清苦，用心縝密，開山撫番諸大役，宜以任之（「沈文肅政書」）。凱奏亦奏，事難遂斷，請先往履勘。光緒元年五月渡臺。臺民嗜博，無少長，皆食外園烟；又編牌，至老不嫁，凱奏曾作歌，勸化之。居臺五月，力籌臺餉，並兼顧省臺大局，次第以事宜入告。而積勞受瘵，十月內渡。卒於官。年五十有三，贈太子少保銜，親總督例。賜卹，予諡文勤。命於福建省城、臺灣府城建祠祀焉（「春在堂雜文」）。

黃叔敬，字玉圃，順天大興人，康熙己丑進士。六十一年，初設臺灣巡撫，叔敬奉命既至，以安撫爲務，尤關心民瘼。著「赤嵌筆談」、「希倍六考」，皆有益於治，宏經畢具。來修志者，率取實焉（「臺灣縣志」）。雍正元年，任滿，得旨留一年，命以取以告代者，爲列「海疆十要」（「國朝先正事略」）。

夏之芳，字慕園，江南高郵州人，登癸卯舉科進士。充內廷教習，以國試第一入史館，尋擢御史。雍正六年，巡視臺灣，會理學政，漫被官方，擴興文教；以培植士類爲己任。巡視南北路，爲大不驚，民皆皆悅。生平廉介絕俗，苞苴不入門。而接物易，接供虛岸，僚友咸敬愛之。著「海天玉尺」二編，至今學者奉若鴻寶（「臺灣府志」）。

林天木，字嘉山，廣東潮州人，性恭默，不苟言笑，動履以宋名儒爲範。生平作字，必楷正，雖屬稿，未嘗爲行草書。康熙庚子舉人，雍正癸卯進士。以知縣引見，改部主事，遷兵科掌印給事中。雍正十一年，巡察臺灣，兼理學政。歲科取士，以品行爲先，文字必親神閱。揭案，士服其公。性和平嚴毅，人愛敬之。秩滿，尋丁母憂，發卒（「臺灣縣志」）。

覺羅格，鎮江人，以御史巡視臺灣。雍正十年，北路大甲西社番爲亂，趨赴軍營，請盡獲。事平，以一等軍功，議敘還京，晉內閣學士，兼禮部侍郎（「臺灣縣志」）。

張福，字萬洲，錢塘人，癸丑進士。由副將改御史，巡視臺灣。嚴稽官籍，校士公明。所著有「瀛壖百詠」，行於世（「臺灣縣志」）。

楊二酉，字學山，太原人，癸丑進士，入翰林，旋以御史巡臺。奏建海東書院以進士。南門內秀華塔，亦其所規畫也（「臺灣縣志」）。

錢琦，字相人，浙江錢塘人，乾隆丁巳進士。十六年，以御史巡視臺灣。臺灣舊例，生番殺人，地方官處分，比熟番加重。琦至，有彰化生番，殺內地兵民，公據實奏聞。總督劉世明，奏與公異。上嚴旨，責公覆奏。或勸公改前奏，以順督臣之意。公不可，曰：「生番殺人，熟番抵命，是以人命爲兒戲也」。執前奏益堅。會斷獄者以生番去人頭，不能定案；乃各處刑殺，借新死人頭，以充所殺二十九人之數。滿城哀號，有謀即問者。總督聞之，慚悔病死。後至者據實上聞，帝

臺灣通志

卷八

案始定。三十二年復爲福建布政使（「福建通志」、「袁隨園文集」）。

李元直，山東高密人，康熙癸巳進士，雍正八年以御史巡視臺灣，兼理學政。時滿、漢各一員，同時奉命者爲美備，上謂美曰：「汝不可愛錢，如李元直者，可保其不愛錢」。既至，絕一切饋遺，建義十餘條，搜剔利病，不換其職（「福建通志」）。

王敏政，正黃旗人，康熙四十四年任臺灣道，仁厚不苟。番民感悅（「大清一統志」）。敏政字九經，由監察御史分巡興泉漳臺灣，尤加意撫番。通事社商，有順利者，革之。吏調番軍，有濫濫者，重懲之。秩滿，遷廣東甯遠道（乾隆「府志」）。

陳大猷，江甌人，康熙六十年任臺灣道。經朱一貴亂後，所在殘破。大猷至，安撫流亡，撫按部落，生番歸化者接踵。會餘孽竊發未靖，大猷悉捕獲，寬之法，番民獲安（「大清一統志」）。大猷，字子京，康熙丙戌進士。初知廣西永定州，遷福建鹽運分司。辛丑督造平底船，遍師臺灣，以功分巡臺、廈，兼理學政。校士公慎，新海東書院，立月泮法程，得士稱盛。雍正二年，以疾卒於官（乾隆「府志」）。

倪象愷，四川榮縣人，雍正三年知福祿縣，待百姓如家人。後廣慶臺灣道，屬源兵來臺，深加優恤。戍回，復給賞。象愷嘗語人曰：「吾先放羅虛也。家潭溪，有題石刻二大字」。家乘云然。然石久失，邑人無知者。越數年，除漢忽得之，始信象愷之謠人有以也（「福建通志」）。

書成，鎮黃旗人，乾隆十二年任。安靜宜民。未幾，陞臺灣道。值泉州歲歉，米價騰貴，臺灣民相約禁港，穀船不通。書成曰：「何忍令泉民饑饉」。亟下令。凡載穀米至泉州，各船悉放行無阻。於是組織絡繹，市價以平。丁父憂，由泉州回籍，與送者數千人（「福建通志」）。

余文備，字寶蘭，浙江諸暨人，乾隆丁巳進士。二十五年，由漳州府調臺灣。性方嚴，門閥私屬（「海東紀勝」）。二十七年，擢海防同知。二十九年，擢臺灣道。數月復擢福建按察使。二十一年，淡水縣莊民爲生番所殺，赴臺查辦。署道臺（「臺灣縣志」）。生番抵命，率兵進剿，勝之。於仔口，擒斬三百餘人，餘匪奔散，遂破其巢。並招撫附近匪界，獨存等社，俱歸化（「東寧錄」）。文備官刑部，幾二十年，長於吏治，博學能詩（「海東紀勝」）。三十六年，授福建巡撫（「福建通志」）。

陳玉友，字履度，順天文安人，雍正庚戌進士。乾隆十七年，由臺防同知升知府。改遷崇文書院，倡捐膏火育生徒。一時人文蔚起。以事去職，民思之不置（「福建通志」）。

奇羅格，滿洲舉人。乾隆三十年，以興化知府擢臺灣道。明年北淡水生番越界殺人，例去職。三十五年，制府以奇羅格廉幹奏。三十六年春復任。然端凝恬淡，正己率屬，勤浮華。與學重課，海東書院，必親臨講堂，危坐終日。命題課諸生，必自爲之，以知難易。歲科取士，皆拔其尤。生平

臺灣通志

卷八

臺灣通志

卷八

少宴會，歲時絕餽送，妻一簪袍，非禮不脫。巡行南北路，供帳皆自出資，不索縣官一夫役。嚴禁偷盜，革陋規，有犯必律以法。秩滿，調福建糧道。至今臺人論政績，自陳清端外，以奇羅格稱（「臺灣縣志」）。

張瑛，號鶴山，陝之涇陽人也。以戊午舉舉，登仕籍。乾隆三十一年，由福建漳州府擢臺灣兵備道，兼理學政。居官清操，廉好勤民。始至，令民清道，頃之出見，不謂即吾其人；自後道無市草。曰：「人言臺民難治，吾以決信否耳！天下豈有不化之民哉？」乃盡革舊弊，恕政用肅清。歲科取士，皆知名。時海東事繁，漸名宿，以道自持，風格甚峻。臺下之以禮，時給交稱之。以黃教亂，尋官。去之日，民爲惋惜（「臺灣縣志」）。

穆和蘭，滿洲舉人。乾隆四十七年，以分巡延建道，調任臺灣。首除積弊，有不法，必痛懲之。知府某貪，和蘭聞知，即具劾，雖阻，其風稍戢。查道司軍工廠職，歲有風災，官苦賠修，舊例民船壞，收其木材以補軍工。和蘭至，值大風，擊破民船數十，吏欲收之。和蘭不可，曰：「商船派運官穀，遭風慘於賠累。吾無救災卹患計，又因以爲利，尚復有人心哉？」悉召船戶給還之。商民感服，爭出資助官修船費。和蘭不受，自以廉價不足，與產以繼。其自動愛民類如此。時臺北泉漳莊械鬥，府治然。和蘭日夜撫諭，得安堵。然竟以不能解散，議存職。去之日，民皆惜之（「臺灣縣志」）。

萬源保，號蔚村，雲南昆明人也。乾隆五十三年，以興泉永道，調巡臺灣。未至任，提福建按察使，仍授臺灣道。臺故多盜，雖保均尤顯者數輩，付有司械示，絕皆逃去。主歲科試，嚴關防。有粵生為閩童始習者，按律治罪。充發諸生與黃綠，悉裁革，士習為改。性慈直，修造戰船多費，不以私干。提督臺口風城基峻，於鍾傑劉加福焉。在任三年，以去（「臺灣府志」）。

沈汝瀚，字海如，江西南昌人，道光十二年，以知縣滿次編建，署長泰縣。臺灣內亂，將軍瑚松額、總督程德全，奉命勦捕，汝瀚以才敏前往。張內渡，與侯官縣瑞光嚴約得事四十一人，黨羽二百九十九人。不遺餘辜，亦無漏網。復因竊賊陳振案，首發許贊成逆謀，以功賞戴翎，陞永春州知州。署泉州府，復調臺灣護理巡道。實倉庫，清鹽課，設防守，練精兵，條其治法。著集六卷，粹於理學，究心王氏「傳習錄」者幾二十年，能施諸政事（「戎馬風濤集」）。

姚榮，號石市，安徽桐城人，嘉慶戊戌進士。歷任平和、龍溪知縣，勸會匪，靖閭閻，時稱治最。調知臺灣縣，移署蘭廳。值開闢未久，瘴癘如發。榮心勞瘁，志格剛明。旋以丁憂，歸郡。臺守方公傳後延置幕中，凡開闢十八則事宜，逐一覆核詳定，皆其殫心力為之。道光中陞內地，因同知奉旨升授臺、澎道，以撫綏海字為己任，選屬員李若琳清釐地畝，飭令加留書院租數，以贍膏火，多撥隘糧，以衛民個。繼開蘭考，詳請奏定，附學名額。嘆夷領何臺地，與連鎮軍，同心籌畫，防堵極為嚴明。嗣因吏議去官。旋奉恩旨以同知用，分發四川。調兩淮，整飭鹽務。咸豐元年，奉調巡臺，列傳。

臺灣通志

四八五

年，羅陞湖北鹽法道，現陞廣西按察使。所著有「石山文鈔、東槎紀略」等集，行於世（「文藝彙志」）。

周凱，字仲範，浙江富陽人。生有異秉，善屬文，嘉慶十六年進士。道光二年，授湖北襄陽府知府。六年，遷江西糧道，調湖北漢黃德道。丁內艱，服闋，授福建興泉永道。十三年，署臺灣道。十七年卒于官，年五十有九。凱至臺灣，承嘉慶進徒張丙亂後，搜捕餘匪，被斬者，有之。叛卒有謀起事者，偵獲賊謀林振，知已暗殺數百人，城中約日舉事，於衣領、袖口，掛絲分五色為號。凱夜出大案，及明會鎮兵，撲其巢，獲賊魁許勝成。十六年，再至臺灣。十月，嘉慶匪徒沈知等，焚劫下加冬糧館，凱與總兵連洪阿勒平之。明年三月，例出巡，時賊初平，公履各關縣密事周防，不憚勞勩。噶瑪蘭地最僻，為巡邏者所不到，公必派入，其阻難舉，弗顧也。凱喜為文章，雅士愛才，本乎天性。嘗因賑饑至澎湖，得蔡茂才廷璽，為延譽。丁酉由拔貢舉於鄉，名大起；然前此京島中，竟未有人知之者。在製陽黃州時，所振振蔡素士，養之學中，周其家，俾得專志讀書，成就者數十人。詩宗蘇，而時出入於白，大都以抒性靈通風論為主。所著書：曰「廈門志」、「金門志」、曰「內自訟齋詩文鈔」（「廈門志」）。

蔣英，字天錦，州人。康熙二十二年，初平臺灣，以英為知府。英英至，身歷郊原，披斬別隸，操界三縣，封城、相士、定賦，罷不急之役。安撫番夷，招集流亡，膏地遂為樂土。任滿還去

，百姓刊石紀功（「大清一統志」）。咸英，字集公，由官生知泉州府，調臺灣，遷湖廣鹽運道（「臺灣府志」）。

新治，號黃旗人。康熙三十四年，知臺灣府。撫輯土番，加意教化，番童未知禮義，立社學延師教之（「大清一統志」）。治海，由華帖式歷漳州知府，調臺灣，捐奉修文廟，勘地築，領道則請免課（「臺灣府志」）。

李師敏，山東惠民人。乾隆三十七年，任臺灣知府。番俗犷悍，棍徒橫行，與漢民雜處，多所爭端。師敏為定番、漢之界，別其族類，禁其猜嫌。而內山生番，猶不時出沒，頗越人於貨。民無籍者，假番名，乘間剽掠。師敏令於界上立望樓，南自迷谷山，北至大小雞籠，一千四百所，設柵置戍。復示以守望巡警之法，新舊更代。自是生番不敢出，而盜亦屏息。終尚結社，晝日持械。入夜竊竹為炬，千餘人聚而竊。師敏設嚴禁，終任無敢犯。番匪不行，課日勤，而苦貽累。師敏弛其額，不限多寡，藉以為便，運行無滯，額亦無虧者（「福建通志」）。師敏廉明方正，所至盜匪不行，奸黨欲跡。營卒有不法，必按律以治，大帥傳之。任歲餘，卒於官（「臺灣縣志」）。

衛台，曲沃人，康熙四十年，知臺灣府。時諸生分府講學，文教大興（「大清一統志」）。台侯字南村，由廩生知漳州，調臺灣，建義學，置田四百餘畝，資膏火。四十一年歲饑，請調免。任三年，廉靜不苟，撫廣東鹽法道（「乾隆府志」）。

臺灣通志

四八六

孫元衡，桐城人，康熙四十二年為臺灣府同知。性剛正，請不便民事，悉除之。歲大饑，令商船俱以運米多者，賞其賞，否則罰。於是南北客艘雲集，米價頓減，民以不饑（「大清一統志」）。元衡，字湘南，貢生。由四川漢州知州，遷臺灣同知，建文廟，設義學，升東昌府知府（「安徽通志」）。著有赤飲集，為新城王士禛所賞（「乾隆府志」）。

周元文，正黃旗人。康熙四十六年，知臺灣府。置學田，以（賸）貢士。年荒穀貴，申請賑切，得免租課十之三（「大清一統志」）。元文，字洛書，由延平府調臺灣，方正廉潔，民懷其德（「乾隆府志」）。

曾曰瑛，字芝田，江西南昌監生。乾隆十八年，任知府。天旱，步禱烈日中。旬餘得雨，而曰瑛病喘卒（「福建通志」）。曰瑛，乾隆十一年曾任淡水同知，兼彰化縣。時同知與縣署同城，而無書院，瑛擇地於文廟西偏，捐俸倡建。工既竣，顏曰「白沙」；以彰化山川之秀，白沙為最故也。落成日，為詩示諸生，手定規模。後田租為院長賄賂，生徒膏火。論者謂彰邑文教之興，賴於此（「彰化志」）。

董方泌，字雲源，亦字雲軒，山東濟寧人。乾隆十六年，已酉拔貢，就州判，署陝西漢陰縣通判；攝石泉，移高州，以龍駒黃鄉兵，名聞天下。授福建延平府，改臺灣府。兩攝臺灣道篆。行事參舍，悉與機合。其蒞臺也，歲四大獄，皆株連糾葛，千百累章，稍微則變。君一以理諭，民咸其

誠。彰、義、義、奸民四起。公捕七十人，置之法：天乃雨，民呼為「太守雨」。嘗曰：「居官當求濟於事，公庶幾焉。」（「古文辭類纂」）。卒於道光十八年，年七十有一（「先正事略」）。吳逢聖，字眉爽，桐城舉人。官興化教諭，歷署海防知府。善決疑獄，多所平反。不事權勢，而情事皆實。解組歸，猝與洋匪邂逅，賊皆曰是好官，相戒毋犯而去（「桐城縣志」）。「安徽通志」卷一百八十一（第十三頁）。

方傳經，字潤齋，桐城人。由河南通判，歷福建、臺灣知府。剿捕鳳山亂民，總司籌辦，悉協機宜。擒獲匪首，解散餘黨。海疆浙江事稍寧，（「桐城縣志」）。姚瑩「東槎紀略」，「安徽通志」卷一百八十一（第二十五頁）。

鄭應元，字南松，江蘇金壇人。進士。乾隆三十七年，知臺灣府。明年十月，黃教亂，請兵會剿。親率壯勇入內山，搜捕，設伏擒其魁，亂平。秋滿，士民爭赴巡臺御史館留，奏准再任三年。應元廉靜，能正己率屬，無近功，久而民共思之（「臺灣縣志」）。

孫景燧，浙江海鹽人。乾隆四十九年任。五十八年，彰化賊林爽文陷大墩，殺知縣俞啟。景燧聞知，長庚馳至。彰化城守兵僅八十人，與賊鏖戰，守甚固。都司王宗武、原任彰化縣知縣張貞生、典史馬勝榮、典史李爾知糾集番家，割藤擲竹，分門拒守。會大雨，賊抵城，槍砲莫施。城中有與賊通者，開門納入，遂陷。據景燧至演武廳，迫降。景燧以大義諭之，遂遇害（「福建通志」）。

臺灣通志 卷一百八十一
四八九
四九〇

楊廷理，字雙梧，乾隆五十二年任。前年十一月，林爽文陷彰化，知府孫景燧遇害。廷理以重防同知，攝府事。郡城故植竹為之，聯以木欄，欄久傾敗。廷理令各衙署十戶置一欄，甫就，而賊陷。總兵梁大紀領兵次關埕，城中空虛。廷理手一旗，大書「義勇」，號於市，三日得八千人。復募海口長年水手一千，與賊鏖戰。賊敗，數日而賊具告備。廷理親自督署，分四千人守各隘，以六千人屯城。賊聞，時兩路賊眾大出陷鳳山，與爽文合，三縣全失。郡城孤峙，當南北之衝；內地援師隔重洋，不得至；僅賴市人不習戰者，守之木欄，賊不敢進。已而梁大紀克復諸隘，十二月二十九日，南北賊會大舉降，抵郡東門。是夜用蘆葦、枯藤、磚瓦，繞木欄而會大雨，火不能燃。凌晨，廷理率兵出小東門，左營遊擊左漢華兵由小南門糾集賊隊，擒賊目陳允、蔡茂，賊驚遁，民心始固。是日，五十二年元旦也。三月，賊復至，首賊莊錫金有族弟莊廷才，為道領吏，廷理令齊奮敵陣。錫金力攻大南門，得勢倒戈攻賊，我兵夾擊之，賊大敗去。自是不敢復窺府城。十一月，大將軍大學士福康安以禁匪至。廷理已擢知府，率領義勇一萬三千人，會剿至三坎店。中路獨梗，廷理三戰三捷，賊自陶馬率黨五百人降。廷理用為前驅。中路賊解，遂及大將軍於平林口獲爽文。明年正月，大將軍率大軍兩路，廷理由水陸兼進，與大將軍會。莊大田率眾列海岸死拒，我軍奮銳，橫擊之。獲大田，盡獲眾。廷理理臺灣道，加按察使銜。六十年以廷理前在

候官任，虧帑獲職。尋起用。嘉慶十年，海盜蔡牽結匪匪竄臺灣。上命廷理馳往知臺灣府事。至則率道：而朱廣以十三年揚帆入蘇澳，謀奪給予難、東勢。廷理乘程至蘇澳，亟遣人陳東勢，曉以大義。民饒術奮，治道迎太守，請受約束。有林永福、翁清和者，率精壯取朱廣。廷理即令率兵千二百人，穿山關路，進蘇澳。總兵王得勝以水師攻其外，番兵攻其內，潰大敗，順東流遁去。自是給予難、東西勢皆內附。設廳置官吏，改名噶瑪蘭；而廷理以勞奏（「福建通志」）。

沈圖，字廷錫，浙江仁和人。乾隆六十年三月，奸民陳周全糾眾攻陷鹿仔港，理事同知朱恩昌遇害。六月，彰化文武官弁俱屯東門外八卦山禦賊；賊眾奔至，道大雨，我兵砲不能施。副將張無咎、遊擊陳大恩、知縣朱蘭並為賊殺；縣署陷。聞故汀州同知，以公事奉差至；聞變慨然曰：「彰化雖非我所司，賊已無官，不可不假便宜辦賊」。密招邑貢生吳升軍、廩生楊應選等，募義勇二千餘人，合兵臺城，賊大潰。十八日，圍入城安撫難民，分兵守四門，偵知陳周在南路，圍堵心莊，令義勇楊仲會等，改裝入夥，縱火，俾賊不疑。次日縛周全出，餘解散。臺灣道楊廷理即委署鹿港同知。事聞，賞戴花翎，升授臺灣知府。當嚴道試士，附絕苞苴，士心悅服。嘉慶元年，以發掘海防同知，勸商船捐費，添設鄉勇備禦，以佐兵力。當事指為科派，奪職歸。（「福建通志」）

林達泉，字海峽，廣東大埔人。咸豐辛酉舉人。在籍。團練，保知縣。嗣從征捻匪，擢

臺灣通志 卷一百八十一
四九一
四九二

直隸州知州，歸江蘇補用。賞戴花翎，委辦江蘇洋務局，督海運，統籌，候補直隸州知州。以知府用。署崇明縣、江陰縣、捕海州知州。光緒元年，臺灣初設臺北府，奏請升補。上治臺五策，奉旨行。之。臺民歸附，府治新竹；達泉務通商謂：「此地四山環抱，山水交匯，府治於此則建，實足收山川之靈秀，而蔚為人物。且縣中居臺北之中，而兩尾、雞籠二口，實為通商口岸，與關道會，水程相距不過三百餘里；較之安平、旗後，尤有遠近安危之異。十年之後，日新月盛，果道將移節於此，時勢之所趨，聖賢相不能違也」。復上治臺三策：為後山之策曰：以退為進，逐漸而前，為全臺之策曰：用兵不用山，為理財之策曰：求已不求人，地方急整田撫番。達泉以為國家興廢，徒費敗生，著論辯之。又謂：「後山自蘇澳至新城，崎嶇崎嶇，外聯大洋，波濤風烈，其間稍有平地，生番出沒，少留兵，不足防番；多留兵，未免過費；可漸緩開闢。惟卑南、奇來、秀姑巒三處，可容萬數千家。先於卑南安撫千人，分段進擊，為置房屋，給農具，購牛種，置調設廠，全力經營，民得收穫之利，必將負帛而來。數百里榛莽荒蕪之區，可作膏腴矣」。臺北民番雜處，訟獄繁興，達泉隨至，立劃清權界，人自以為不冤。七月加里宛社番亂，達泉帶隊後山軍火、米、銀，不遺餘力。遭丁父憂，勞瘁哀痛，疽發背卒。年四十有九。兩江總督沈葆楨奏請開闢史館，入「循吏傳」（「臺誌」）。

程超鵬，字挺生，浙江山陰人。光緒十五年，新設臺灣府，以超鵬知臺灣府事。時清獻丈田未

峻，施九段之亂方平，官民驟驟易生，起輒從容坐鎮。餘孽非惡者，擒治；疑者，赦之。委員丈量不公者，力請巡撫比照嘉慶山堡沙田則例，分三等改正。由是人心始安。十六年，大雨水，茄投各莊漲沒甚家，流屍塞溪下。起輒飭縣發銀收埋；由國廟壩者，勸實請給租稅。二八圳被災尤劇，別路既絕，哀求千餘甲將為荒地。起輒命士紳，相地開新圳，耗帑三千餘金。工既成，一方之人，至今利賴。至於撥租田，充實院膏火，抽洋藥捐，以助育嬰堂經費。見諸善政，百姓皆歌頌之。遽去，焚香滿道。及卒，士民相率請巡撫建祠祀焉。時光緒十八年春某月日也（「采訪冊」）。

寓賢

朱衛桂，字天球，明輔國將軍。隆武建號，封寧靖王。大兵定所江，衛桂自寧海挈其妃，寓廈門。葛衣幅巾，善書畫，有求輒與。後移寓臺灣。及鄭氏歸誠，衛桂自經死。妃難氏前卒，葬臺灣縣長治里竹瀝。衛桂亦葬焉。妃難氏，王氏，縣姬秀姑，梅姐，荷姐隨葬。葬魁斗山，去竹瀝三十里。時稱五烈（「臺灣縣志」、「福建通志」）。

張瀾，字為三，大埔人，巡撫廷拱長子，進士（按「通志」及「郡邑選舉志」係萬曆戊午鄉薦）。唐王時，任兵部職方司郎中；後與弟通海、通海、庚申自廈門遷臺；後卒於澎湖，年九十五。弟瀾，字治五，崇禎十五年壬午，順天試，唐王召為工部司務，從瀾渡臺，越明年以病卒，年八十四。

臺灣通志一列傳

四九三

臺灣通志一列傳

四九四

「臺灣府志」、「廈門志」。

盧若騰，字聞之，同安人，崇禎十二年進士。授兵部主事，外擢寧紹巡海道。南郡建，起授鳳陽巡撫。唐王入閩，改浙東巡撫，加兵部尚書銜。大兵下溫州，若騰奔福建。唐王敗，奉疏桂王，備王忠孝，鄭貞一等，居同安金門島，數年卒於澎湖。著「留庵文集」二十六卷，「方輿互考」三十卷，「與耕堂雜錄」、「島噤詩」、「島居隱錄」、「番州節烈傳」、「澎湖志」、「福建通志」。

鄭貞一，字元侯，同安後鄉人，崇禎十三年庚辰進士。行取監察御史，巡按浙東。福王擢都察院右都御史，負氣敢言，內監不遠朝班，立疏糾之；官侍屏息。按時勢險陳屯田、保甲、洞見源委，疏薦夏允彝、陳子龍，及原任吏部尚書徐石麟、詹事徐汧、春坊沈廷堪，郎中葉廷秀、科臣熊開元、袁彭年、知縣林之蕃等，皆具忠君愛國之誠。選鄭刻應策，賡賞賚。特疏勸請，論議正罪。以贈通官如憲長王夢錫數輩，皆指恭不愜。一時風采凜然。丙戌以後，歸隱廈門，尋渡臺灣（「同安縣志」）。

沈佺期，字雲又，南安人，崇禎十五年，壬午舉人。明年，成進士。授吏部郎中，唐王召為都察院右副都御史。福州破，遷跡廈門，後往臺灣，累徵不就，以醫藥濟人。所著「詩文集」，卓然名家，居二十餘年卒（「泉州府志」）。

許吉燦，晉江人，崇禎十六年癸未進士。授知縣，歷刑部主事，國變居廈門，後隱於臺，勸節以修（「廈門志」）。

沈光文，字文開，一字斯庵，鄞人也。少以明經貢太學；乙酉，淪於重江之師，授太常博士。丙戌，浮海至長垣，再據瓊江諸軍務，督工部郎。戊子，國師沒而北，應從不及，聞粵中方建號，乃逆輿，乘運大僕御。辛丑由潮陽航海至金門，聞都率率方招徠故國遺臣，密使以幣幣招之。光文焚其書，返其幣。時粵事不可支，光文遂留閩，思卜居於泉州之海口。浮家泛宅，忽颶風大作，舟人失維，飄泊至臺灣。時鄭成功尚未至，而臺灣為荷蘭所據。光文從之，受一廛以居，極旅人之困，弗恤也。遂與中土音耗絕，海上亦無知光文生死者。辛卯，成功克臺灣，知光文在，大喜，以客禮見。時海上諸遺老，多依成功入臺，亦以得見光文為喜，握手相勞苦。成功令麾下致餼，且以田宅贈之。亡何成功卒，子鄭經，頗效父之臣，與故軍亦日削，光文作賦有所感。或議之，幾至不測，乃變服為浮屠，逃入臺之北郭，結茅羅漢門山中以居。或以好言解之於鄭，得免。山旁有伽藍祠者，番祖。光文於其間，教授生徒，不足則齋以齋。歎曰：「吾二十載飄零絕島，棄墳墓不顧者，不過欲完髮，以見先皇帝於地下耳！而卒不克，命矣夫！」已而歸卒，諸鄭復禮光文如故。癸丑王師下臺灣，諸遺臣皆物故，光文亦老矣。閩督姚啓聖招之，光文辭。啓聖始問訊曰：「情事無恙？」因許遣人送歸鄭，會啓聖卒，不果。而諸羅知縣李獻光，賢者也，為築肉之繼，旬日一餼。

臺灣通志一列傳

四九五

臺灣通志一列傳

四九六

門下。時書宿已盡，而高公漸集，乃與宛陵陳文瑞、關中趙行可、無錫華表、鄭廷柳、裕城奕丹、山陽宗城、螺陽王際慧等，結詩社，所稱臺臺新詠者也。尋卒於諸羅，葬焉。後人遂居臺，蕃衍成族。光文在臺三十餘年，目見鄭氏三世盛衰，前此諸老述作，多佚於兵火，惟光文得保天年。於承平後，海東文獻，推為初祖。所著「花木雜記」、「臺灣賦」、「東海賦」、「懷賦」、「桐花賦」，古今體詩志臺灣者，皆取焉；「文集」十卷，錄入「南上書書詩」，（「先正事略」）。

王忠孝，字儒南，惠安人，崇禎戊辰進士。官戶部主事，督蘇州倉儲，緣事繫刑部，擬戍。唐王立於福州，起太常寺少卿。忠孝力請由江西、浙江出兵，驅復南京。王聽其言；時鄭芝龍主政，不能行也。忠孝知事不濟，請殺歸。險年復以左副都御史召；而唐王已敗。忠孝移家廈門。永明王立，遣人走問道途疏；陳恢復大計。永明王以為戶部左侍郎，忠孝立辭。後居臺灣，未幾卒（「福建通志」）。

徐孚遠，字聞公，華亭人。崇禎間舉於鄉，與鄭陳大樽、夏彝仲齊名。南郡破，遁入海，居廈門，會唐按最久，垂老更還臺灣。寧家佃於新港，躬耕歿世（「同安縣志」）。

隱逸

吳后紹，廈門中左所人，諸生，屢試冠軍。崇禎甲申，應歲貢，京師陷，未廷試而歸。以詩酒

自與：與徐開公、鄭牧仲、鄭方外七友。後設書院，著『鈴草五經講義』於世（『買門志』）。

林英，字聖又，福清人，崇禎歲貢。舉學文名，任昆明令，有神明之稱。永明王時，為兵部司務。王貢，削髮為僧，從雲南遁至廣島，旋入臺灣（『東平紀略』）。

林樹梅，字度奎，金門人。父廷福，官澎湖遊擊。每巡洋，挈以行，所至港汊、夷險、風雲、沙汕，隨時指示。樹梅手自記錄，因留心經世務，並致力詩、古文辭。從富陽周凱、光華高樹然學，著有『獻雲山人詩文抄』。書佐知縣曹謙，與鳳山水利，劉鄭先進盧尚書遺書數種（『澎湖志』）。

潘星，字同春，以字行，浙江諸暨人，監生。年已七十，客淡水同知程咸幕。乾隆五十一年，林爽文亂，賊陷城，被執。逆首王等，脅令從賊。同春坐轎大義，求一死不得。待以優禮，願受計策。乃使人密告總兵陳興世等，誘其內地大兵至。趁其不備，賊潰逃，乃出。與前巡檢李生椿、前翰林令孫謙、糾合義勇三千人，隨復。生椿先入舊社，及南勢莊。擒王作、許律、陳覺、鄭加等，磔之。餘匪三十七人皆就戮。三日而城復。呈上書督撫，申其事。既而閩安副將徐鼎士兵至，與星等協守城。星勸陳興世等各莊，為之少安。及新任同知徐夢麟至，星復與都司朱龍軍安撫白石湖莊民；又赴鹿港，謁提督任永恩，請兵。聞，各莊復互鬥；夢麟仍往撫。往，蒙差解散。五十二年，星與夢麟駐兵大甲，將收大里代賊巢；約鹿港官軍不至。十月十日，星率義民馬牛欄、

朱夢麟、志一列傳

臺灣通志

四九七

抵三十張墾，退賊方戰，馬賊被執。罵不絕，賊殺之。事聞，賜呈知縣銜，予恤卹，祀昭忠祠，其了曉以知縣用（『彰化志』、『淡水志』）。

楊典三，字黃緒，湖南湘潭黃生。與楊瑞蘭通判高大有感好。爾故有書院，未及延師開課，已就圯矣。大廟至，草創章程，延與三始為主講。典三寬以待諸生，恕以衡文字。入塾貢者，皆得其意以去；士子引為典三開教也。以職位奉之（『楊瑞蘭志』）。

傅修，字竹清，廣東海陽人，乾隆壬午舉人。出產陽張鶴山門。鶴山觀察臺灣時，南湖書院未廢，延修主講席。修敏手談，見諸生未重不衣冠，月課期，有規條，無或離越。及門如某期頤、陳作霖、郭旁遠、史錦華皆其高足弟子也。尋鳳凰山縣屏山書院，課一如南湖。院畔有蓮池潭，為勢力所據，居民不得採捕。修言於官，復之。營卒素驕悍，某生員負憤，遺子錢浮於母者，已累十倍，逼迫使償以償，鎖其門。修廉知，往為解，繩卒以法，革其籍。士多感之。還山西山陰令。將行，士民哭者，餞送千餘人，有泣下者（『臺灣縣志』）。

王鶴康，字海帆，廣東嘉應州連平人。丁憂來臺，客彰化縣幕。戴萬生亂，城破被執。賊脅降，僞從。使主文筆，賊黨嚴辦攻嘉義，相持久。萬生在斗六，聞救兵將至，風書令辭急攻；並告將由斗六率軍來助。鶴康改其書云：『大兵將至，恐難力敵，即日撤退回彰』。賊果解圍歸，知為鶴康所誤，殺之。罵不絕口死。巡道丁曰維義云：『訊之逃回難民，訪之嘉、彰輿論，一律雷同，不借

一身之死，以保嘉城全城，取勝舍生，殊堪憐憫。應請從優勅部議卹。』得旨卹如例（『治臺必告錄』）。

戴鼎元，字聖洲，祖籍善，父斌，藍氏之族，多將帥才；鼎元獨力學，以文章經濟自許。年十七，由廈門內舟，奔全閩島嶼，歷南洋舟山、樂風而南，沿兩廣海門以歸。自謂此行多所得，人更謂也。巡撫張伯行延州郡有舉行者，棄洛、閩諸儒書。鼎元以諸生與其列，伯行獨重鼎元。鼎元生疏然有守，毅然有為；伯行長材，吾道之羽翼也。臺灣朱一貴亂，從兄廷珍以兩澳總兵統師，與鼎元俱，七日平臺。所規劃，皆鼎元佐之。大府欲上其功，辭。雍正元年，詔天下舉臣，遺文行兼優之士，貢太學。學臣以鼎元薦，三年分修『大清一統志』，六年以大學士高安朱獻薦，召見。綜六事，凡五千言，上皆嘉納。授廣東普寧知縣，忤上官免。再起補廣州府知府。鼎元嘗論臺灣後事宜，請劃諸羅而南之，於牛線以上，更設一縣管轄。又言臺灣，必不可移駐澎湖，哨船更善卒蛇線斗旋，兵不可易，大吏採以入告。尋奉旨：諸羅分置一縣，曰彰化。彰化守備改副將，更設北路三營總兵官，仍駐臺灣；卒如鼎元議（『福建通志』）。乾隆五十二年，林爽文亂，上諭：『除閩藍鼎元所著『東征集』，所著大有可采，著常青、李侍堯購取詳閱，於辦理善後時，將該處情形，細加察覈。如其書內所論，有與現在事宜確中利弊者，不妨參酌採擇，俾經理海疆，事事悉籌善』（『東華錄』）。其立言有體，身後猶能上當聖聽如此。道光九年，入祀鄉賢。子雲錦，少習騎射，以平宋一貴功，加都司銜（『福建通志』）。

臺灣通志

臺灣通志

五〇〇

蔡必葵，字仿盧（一作仿慶），祖慶旺，由福州教授，遷臺灣，時年七十。必葵隨侍之言，秩滿，赴省。未出港，舟遭風颶，船孫同扶一板。板小，計不能兩全，以板授祖，自投水中，隨浪奔奔，忽挂旋繩，緣之得舟。見祖挾板漂流，丐舟人救之。中年喪偶不再娶，二克繼致，盡以遺產給姪。自號七歲子，筆耕樹北，來往以肩挑之，左臂右兒，所得稍歸，分妻寡嫂。授徒課子，不與外事（『福建通志』）。著有『四書直解』、『五經真注』、『仿盧詩草』。子式金，乾隆庚午舉人（『泉州府志』）。

郁永河，字滄浪，浙江仁和人。諸生。好遊遊，意興甚豪，獨歷八閩。康熙三十六年，以采硫至臺灣著書（『福建通志』）。於全臺山川夷險、形勢扼塞、番俗民情，記之特詳。於末卷，尤暢言焉。其論生番曰：『朝廷以海外勞民，每三歲遣糧，政令初施，人心未洽，轉盼易之。視一官如傳令，孰肯為遠效難稽之治乎？欲化番人，必如唐虞皋，宋張詠之治蜀。久任數十年，不責旦暮之效，而後可』。所言有裨於治。其書曰『采硫日記』三卷（『乾隆府志』）、『卑臺堂叢書』）。

范瑛，會稽人，習刑例。乾隆五十二年，客彰化知縣俞咸幕。林爽文亂，被執，罵賊，不屈死（『彰化志』）。

胡遠山，浙江人，歲貢生。乾隆五十二年，主白沙灣院。林爽文亂，疑為有司官，執之，罵賊

施鴻，字則威，邵武人，歲近萬卷，手自錄校，工吟咏。康熙初，由歲貢生，爲連江訓導，遷襄陽丞，調奉天府經歷；府尹某雅重之，以老疾乞休。會臺灣新定，修府志，鴻以邵武府知府張一魁薦往，書成，即以邵武府志屬之（「福建通志」）。

潘鼎珪，字子登，安溪人，居晉江，康熙間，寓臺灣，遊府庠，歸籍泉州。天才明敏，下筆千言；書遊交趾，著「安南紀」；遊石門，與青壇見而重之。在臺灣，值諸羅文廟落成，獻「聖廟賦」。郡守孫魯大驚節，鑄石宮通。嶺南三大家陳元孝，雅同知，文筆成屬鼎珪爲序。尤長古詩。還諸蕭然，怡然自適；卒年八十，所著詩文二十餘卷（「泉州府志」）。

洪心澄，同安人，康熙丙子舉人，知保師縣，丁外艱歸。服除，值臺匪朱一貴竊發，提督施世驤延請入幕，贊畫制勝，多出其謀（「泉州府志」）。

葉文博，海澄諸生。父復漳，客臺灣。文博一夕得怪夢，亟東渡，而父已先卒。文博將還父柩歸，而黃教倡匪劫掠，要重資求文博，不能得。聲言焚其父柩。文博出護柩，賊競釋索厚賂，用匕首割其掌，血淋漓，不爲動。探其囊，無長物，知爲文士，因甘言誘作主謀。文博裂臂誓曰：「聖世弗安享太平，而自作不靖，當族滅。吾讀書，曉大義，肯從汝反耶？」賊復以匕首割其掌，具挾以去；至跌死狼山，文博自投海，稍草藉之不死，旬即反故居；扶父柩，寄府城。以知賊情，諸諸當

臺灣通志列傳

五〇五

臺灣通志

五〇六

略：顯竭資斧，募鄉勇擒賊，並陳賊可擒狀，詞氣慷慨。督師吳必達、葉相德甚重之。逮之制府，欲議敘；而文博卒（「漳州府志」）。

文學

曾源昌，廈門人，康熙六十年歲貢生，官訓導，少年作百花詩，得超全、林鹿原估爲之序。後遊臺灣，有「澎湖草」一卷、「臺灣雜詠」三十首。提督施世驤延主賓津書院，課其子弟。有「蓬齋詩集」八卷（「臺灣志」）。

陳元新，字象鑑，廈門人。父雲客，諸生；母鄭氏，皆性嚴毅；或怒元新令長跪；而已執業不顧，良久令起執炊。元新將進，父母怪之；則已先起，儲備復運也。家貧業賈，朝夕必歸省，時必市甘旨奉父，密置金錢林頭，不令二親知。後貢臺灣，恐慮倚閭望，五、六日一寄書，懼爲風阻，先封數面，託知交以次獻。某歲內渡，舟忽不前，而風利他；舟日連檣西去，舟人懼之。至廈門，則前二日颶風大作，港內先至舟皆碎。同舟人夢神謂曰：「爾曹獲生，陳孝子之庇也」。由是里人始藉藉傳爲陳孝子云（「廈門志」）。

蕭竹，龍溪人，喜吟咏，於堪輿之術，自謂得真傳。嘉慶三年，從其友遊臺灣，窮涉至蛤仔難，吳沙款之，居且久，乃爲撰其勝處，爲八景，且益爲十六景。今所傳關城拱翠，龍潭印月，曲徑

香泉，濁水含清之類是也；竹悉爲隱詩。或論述其山水，益爲圖以出，其圖於山水，脈絡甚詳。時未有五圖、六圖要其可以建國地，竹於圖中，皆通指之；後悉如其言。「蛤子難紀略」：「或曰：『嘉慶三年，吳沙已死；款竹者，沙子光裔，沙猶子化也。化等既得二圖，與番和，乃延竹進窺其地』」（「東槎紀略」）。

汪寶箴，浙江錢塘人，廣東試用通判，咸豐辛未客臺灣彰化縣幕。爲人博聞強記，知水性。時某所訓導，由千餘甲皆荒廢；兼以快官莊士豪阻撓修築，互控在官。寶箴代縣詣勘，勸富實捐資，買地開新道。水悍岸陡，神城匪紳，即取廟離埋岸底，則遂成。至今賴之。鄉人就別家祀其祿位。

廖秉鈞，永春州人，諸生。遊學來臺，入沙連，主例貢生陳鳳周。爲人儒儒，工書，尚意氣高。岸。戴萬生亂，舉人林鳳池與諸生陳貞元、陳上治、林克安倡義，秉鈞與其事。同治二年四月二十八日。戰林鳳池。秉鈞被執，賊使跪；不可。指賊而罵，聲情激烈；賊殺之於六門營（「雲林采訪冊」）。

姚觀，字要結，桐城人。子登，令閩中，驥就養。凡政教設施，多所指授。每去任，途者焚香環顧馬首，不能行。登爲鳴謝通判，有逆民朱軒糾衆爲亂。登先事擒獲，道府忌其功，欲寬之，曰：「是病狂，非反者」。登欲爭之，駁不許，曰：「臺灣孤懸海外，森民返側，敢動大兵，生民塗炭。今逆首就擒，黨羽星散；若以狂病誅，罪止一人，保全多矣！吾不願汝以多殺爲功也」。時

臺灣通志列傳

五〇七

臺灣通志

五〇八

嚴軍顧不直道府之議，反聞駁言，嘆歎而從之。將內渡，卒於鹿耳門。士民、吏卒奔哭者數十里（「臺灣通志」）。嚴以歲記名，業舉遊江蘇、浙江、江西、山東、西者垂三十年，所至有冤獄，必力救，不避嫌怨。道光二年，登實擒解鳴謝著名賊目十餘人，嚴在部，欲寬其一、二，及盜至，無乞活者，皆笑談呼，以爲更十八年仍得丈夫也。嚴聞駁駁，益聞其意，曲爲解說，有三人得免減（「鳴謝志」）。

魏先生子鳴，浙江紹興人，諸生，家故貧。而性嚴過，不屑從俗俯仰。乾隆三十八年來臺灣，四十年客鹿港巡司王坦幕。勇於爲善，有義舉，竭修脯以成之；不足，則與坦謀；坦亦樂爲之助。鹿港多竊賊，死者棺不能返，年久輒敗壞。魏先生創新墓二塚，設園曰教義園。集歡慶產生意，以爲經費；神廟奉其葬，而立案於官。行之百有餘年，今至不廢。論者謂魏先生之流澤孔長云（「臺南探海陳、黃二墳，師墓墓，是皆嘉慶時人，以遊幕而流。新塚有周墳，題曰某於鹿，每歲一季一祭掃，各有加意焉」）（「彰化采訪冊」）。

臺灣通志(下)目錄

列傳(續前)

武功.....(五〇九)

忠義.....(五七四)

忠節.....(五九八)

雜錄

風俗.....(六三三)

祠廟.....(六三三)

雜錄.....(六二五)

雜錄.....(六二七)

資料(一)

萬機臺移送臺灣水陸各營軍原額和改新章官兵汛塘以及現在兵數並抽調練兵暨安

防汛塘名數分晰清冊.....(六四三)

營制.....(六六九)

臺灣通志(下)目錄

列傳(續前)

一

二

三

四

五

六

七

八

九

十

十一

十二

十三

十四

十五

十六

十七

十八

十九

二十

二十一

二十二

二十三

二十四

二十五

二十六

二十七

二十八

二十九

三十

三十一

三十二

三十三

三十四

三十五

三十六

三十七

三十八

三十九

四十

四十一

四十二

四十三

四十四

四十五

四十六

四十七

四十八

四十九

五十

五十一

五十二

五十三

五十四

五十五

五十六

五十七

五十八

五十九

六十

六十一

六十二

六十三

六十四

六十五

六十六

六十七

六十八

六十九

七十

七十一

七十二

七十三

七十四

七十五

七十六

七十七

七十八

七十九

八十

八十一

八十二

八十三

八十四

八十五

八十六

八十七

八十八

八十九

九十

九十一

九十二

九十三

九十四

九十五

九十六

九十七

九十八

九十九

一百

一百一

一百二

一百三

一百四

一百五

一百六

一百七

一百八

一百九

二百

二百一

二百二

二百三

二百四

二百五

二百六

二百七

二百八

二百九

三百

三百一

三百二

三百三

三百四

三百五

三百六

三百七

三百八

三百九

四百

四百一

四百二

四百三

四百四

四百五

四百六

四百七

四百八

四百九

五百

五百一

五百二

五百三

五百四

五百五

五百六

五百七

五百八

五百九

六百

六百一

六百二

六百三

六百四

六百五

六百六

六百七

六百八

六百九

七百

七百一

七百二

七百三

七百四

七百五

七百六

七百七

七百八

七百九

八百

八百一

八百二

八百三

八百四

八百五

八百六

八百七

八百八

八百九

九百

九百一

九百二

九百三

九百四

九百五

九百六

九百七

九百八

九百九

一千

一千一

一千二

一千三

一千四

一千五

一千六

一千七

一千八

一千九

二千

二千一

二千二

二千三

二千四

二千五

二千六

二千七

二千八

二千九

三千

三千一

三千二

三千三

三千四

三千五

三千六

三千七

三千八

三千九

四千

四千一

四千二

四千三

四千四

四千五

四千六

四千七

四千八

四千九

五千

五千一

五千二

五千三

五千四

五千五

五千六

五千七

五千八

五千九

六千

六千一

六千二

六千三

六千四

六千五

六千六

六千七

六千八

六千九

七千

七千一

七千二

七千三

七千四

七千五

七千六

七千七

七千八

七千九

八千

八千一

八千二

八千三

八千四

八千五

八千六

八千七

八千八

八千九

九千

九千一

九千二

九千三

九千四

九千五

九千六

九千七

九千八

九千九

一萬

一萬一

一萬二

一萬三

一萬四

一萬五

一萬六

一萬七

一萬八

一萬九

二萬

二萬一

二萬二

二萬三

二萬四

二萬五

二萬六

二萬七

二萬八

臺灣通志(下)

列傳(續前)

武功

施琅，字舜侯，一字琢公，晉江人，初爲明鄭兵鄭芝龍部下左衛鋒。國朝順治三年，大軍定福建，琅隨鄭芝龍投誠，從征廣東，剿平順德、東莞、三水、新寧等縣。鄭芝龍歸京師，其子成功竄居海島，事誘琅助己，割掠其父大宣、弟顯，皆爲成功所害。琅遂與鄭成功共謀，成功遂以琅爲「外紀」。十三年，琅從定遠大將軍，擊敗鄭成功於廈門，授同安副將，尋遷總兵，仍駐同安。康熙元年，擢水師提督。時鄭成功死，子鄭經僞稱王於廈門，琅與同安副將、總督李率奏克復廈門，賊遁。琅率荷蘭夾板船，連擊之，乘勢克清溪、金門、萬山、黃山、浚石都督，加靖海將軍。先是琅密陳臺灣可取狀，因經督馬得功泛海東征，遺風浪沒。延議於既生，金謂臺灣懸絕海外，不可不征。於是徵水師提督，召琅回京，授爲內大臣，隸漢軍，封伯爵；時康熙七年也。十三，耿精忠叛，鄭經乘勢竊廈、金兩島，鄭泉、漳二郡。十六年，復泉、漳。十九年，收廈、金。鄭經復遁歸臺灣。於是，三逆皆定，宇內廓清，獨臺灣隱出爲閩南患。時鄭經死，子克塽幼，諸將爭權，兵民離心。上意欲遂平臺灣，而水師提督萬正色，病請寬進收日月，先行招撫，徐圖便宜。內閣學

臺灣通志

臺灣通志

五〇九

五〇九

士李光地，奏琅可任專征。上召琅問計，琅因奏賊帥劉國軒驕張自雄，安肯就撫。臺灣各港，禁錮嚴密，賊黨雖欲歸誠，難通情款；坐待賊亡，知在何日？現劉國軒率精兵守澎湖，先破澎湖，則賊喪其所恃，臺灣必潰。此機不可失也。若使總督姚啓聖駐廈門，總辦糧餉，而獨任臣以討賊，遇風利即進兵，事在必克。上意遂決，復授水師提督，加太子少保，定期於二十二年六月東征。大書將弁姓名於帆，以識進退，別賞罰。由銅山乘南風進發，泊於八罩灣。八罩水駛石惡，師至，潮長沒石，舟得平渡。時劉國軒據險要，爲壘紫、列廠城，沿海岸築女牆，置腰銃，環二十餘里，圍集賊家二萬餘，船二百餘，以死守。琅選前鋒遊擊藍理，以烏船進攻。會南潮發，爲疾流所壓，賊舟四合，狼顧驚惶，衝其圍，流矢傷目，督戰益力。總兵吳英繼之，殺賊將校七十餘人，克虎井、湖盤二嶼。遂分布戰艦，遣總兵陳璘、魏明率五十舟，東指雞籠山爲奇兵。總兵藍理、康玉率五十舟，指牛心灣，爲疑兵，以分賊勢。琅自率五十六舟，分八隊進；又以八十舟爲後援。總兵林爽、朱天貴當先陷陣，八隊繼至，呼聲澎湃，烟焰蔽天。自朝至暮，焚賊舟百九十餘艘，殺其將三百餘，兵萬二千有奇，遂進澎湖。時士卒數萬，缺淡水，隨地擊井，甘泉湧出，於是軍聲大振。國軒遁歸臺灣，克嶼始決計歸順，遣僑官馮錫珪、陳夢璣獻延平王金印一、招討大將軍金印一、公、侯、伯、大將軍銀印五來乞降；時七月二十七日也。琅爲疏請，先令侍衛吳啓爵持榜入臺灣，諭軍民降，乃於八月統大兵入鹿耳門。人謂鄭氏，琅深仇也，將快意焉。琅曰：「義不共戴，事忍忘之。願絕島新附，一有誅戮，恐上下疑阻，人情反側，非所以廣聖仁也。」疏入，上解御袍，賦詩以賜，加

許紹元纂輯
毛一波校訂

封靖海侯，世襲罔替。旨賜戴花翎。臺灣既平，遣侍郎蘇拜至閩，與總督及琅議善後計。時有議遷其人、棄其地者，琅疏言：「臺灣北連吳會，南接越嶲，乃江、浙、閩、粵之保障。棄之必關成後患，留之誠永固邊圉。」上遂以卒議，置郡縣焉。部議微貶，略謂鄭氏故蹟，琅又疏言：「額太重，不可準。且其地土著者少，被掠人氏多歸故籍；人去業荒，稅將安出？請減額十分之四。」又言：「臺地雖平，島中諸賊不無配額。此時海氛既開，向內地計民借各販易結黨，不可不慮。請凡可通販外國各港口，議定船數，定每船議定人數，設法稽查；庶邊患不萌，國永固。」得旨報可。泉、漳二郡自順治十八年，從潮海居民入內地，蕩析離居。至是琅請於朝復歸故土，民始安居樂業。二十七年，入覲京師，賜朝服。復論之曰：「爾前爲內大臣，十有三年，當時閩人固有經爾者，惟朕深知，待爾甚厚。其後三逆反叛，遣我赤子，旋經次第平定。惟有海寇游魂，潛據臺灣，尙爲民害，欲除此寇，非爾不可，安斷自朕衷，特別擢用。爾果能竭心盡心，不負任使，歷六十年難靖之寇，殄滅無餘，誠爾之功也。邇來或有言爾恃功驕傲者，朕亦頗聞之。今爾來京，有言當留爾勿遣者。朕思寇亂之際，尙用爾勿疑，況天下已平，反疑爾勿遣耶？今命爾復任，自此宜慎，以保功名。從來功高者，往往不克保全終始，皆由未能謹慎之故；爾其勉之！」琅奏曰：「臣年已衰，封疆重，恐精神不逮。」旨：「將尙智不尙力，朕用爾亦智耳！豈在手足之力乎？」三十五年三月，卒於官，年七十六。加太子少傅，贈祭葬，如典禮，諡襄壯，加祭二次，雍正十年入祀賢良祠。琅居清海，於海上風雲氣候甚悉，將攻澎湖，或曰南風不利，琅曰：「今攻澎湖，必由

臺灣通志

臺灣通志

五二一

五二一

西嶼頭，然後轉航向東北，若北風，則逆行矣！夫北風猛急，夜更甚，澎湖不能一朝克也。各島皆爲賊據，大洋之中，不能下碇，舟從風散，軍不能合，將何以戰？惟夏至前後二十餘日，風微，浪靜，夜可泊洋；聚而觀，不過七日，擊之必矣！」及克澎湖，果七日，所用部曲家將悉其指授，立勳績，機密者，前後相屬。子世綸、世綬、世驥、世驥、世華，少子世范襲爵。世平，子廷阜襲。廷阜卒，子統德襲爵（「福建通志」）。

吳英，字爲高，號鐵能，晉江人，徙居莆田。康熙二年，由海上投誠，給守備劄，從提督王進功征鄭經，拔銅山城。敘功，加都司銜，尋授浙江提標都司，擢左營總兵，吳遂同安總兵。十九年，與寧海將軍拉哈達、巡撫吳興祚，由同安港口分兵進克廈門。鄭氏遁歸臺灣。時沿海州郡，英請於總督，以便宜許百姓出界採捕，全活甚衆。明年移鎮興化，靖海侯施琅督海疆，議攻澎湖，引英自助。英請琅曰：「公與海上有父子弟姪之仇，今日之舉，爲國靖難，不挾怨報仇，英敢不惟命。」琅從之。遂以二十二年六月，發銅山，取八罩（罩），直抵澎湖。前軍藍理被圍，英軍船拔出之。翌日進攻虎井嶼，劉國軒先鋒陳璘、魏明將船仁拒戰。戰傷英耳，英墮上鄭仁船，手斬之。而英所乘船，忽爲潮水衝著石上，火攻及；則將詹六奇駕小舟，挽英離；不許。船忽自浮起，士氣益厲，戰力大，大敗國軒。燬船百九十餘，獲其將三百餘，溺兵五千。澎湖既克，鄭克塽納款。靖海侯施琅凱旋，留英鎮其地。二十四年入覲，因奏臺灣四面皆海，土番止求衣食，不爲患，自來小寇竊發，皆內地奸民，陸師搜捕易盡，前議設建船隻一百艘，過多；請減十之八，留二十艘，分澎

湖、臺灣二處，通文書。其臺灣，澎湖，澎湖官兵一萬。前議以鹿皮白糖通洋助餉，不能如期給，不便。臣見臺灣民田之外，別有水田，皆屬民親屬及編戶所墾，所墾耕牛亦多。今除澎湖二千官兵，無田可耕，其防守臺灣官兵，請以四千屯田，每兵給水田三十畝，牛一頭，令其耕種。農隙操練，無事力田，有事出戰，則兵有恆產，可省牛矣！下部及督撫從嚴議行。尋移檄舟山，指四川提督，先赴該軍功，加左都督，給與騎尉世職。至是敘平澎、臺功，加世職三等輕車都尉。三十六年調福建陸路提督，旋改水師。上南巡，迎駕者再，御書作「萬人敵」額以賜。尋加威略將軍，請老不許。御制七言詩賜之，未幾卒，年七十六。贈太子少保，祭葬如例（「廈門志」）。著有「行間紀遇」若干卷（「泉州府志」）。

藍理，字義甫，漳浦人。少壯精力，舉八百餘，足及奔馬，能出其右。行。初業染絳，既而曰：「吾將為國家用！」棄去。時海寇猖獗，藍理為賊，遠於獄。康熙十三年，耿精忠叛，悉聚藍理者，令赴海下投職。理曰：「我豈從賊之人哉！」間道出仙霞關。聞康熙親統大軍討逆，迎之。只陳平圍策，親王令為前導。破偽都督曾養性於溫州，授松溪營遊擊。又從都統賴塔爾海賊於松山，復長泰縣，還灌口營參將。又從提督楊捷，擊賊將何祐於馬嶼，大敗之。總督姚聖聖駐漳州。籌海防，勦理匪兵冒剿。率自軍職，部議非杖徒，理請勦海寇自贖，上允之。康熙二十二年，靖海將軍施琅奉命征臺灣。琅知理勇，奏署右營遊擊，都以前經獲罪，不准。特旨允行。時賊帥劉國軒據守澎湖，將曾達

臺灣通志
卷一百一十四

五十三

臺灣通志
卷一百一十四

五十四

以數萬家迎敵，戰艦蔽海。理備遊擊會威，率師當先衝擊，自朝至日中，督戰益力，忽賊驟斜飛，穿理腹，理仆，會遂呼曰：「藍理死矣！」理弟瑤，從後扶起立，理空拳大呼曰：「藍理在！」連呼殺賊，聲如雷。舟中軍士皆奮起，與法持刀來。法，理從子也。持刀投理，見理腹已破，腸外流，而而納之，弟瑤得衣，弟瑤束以匹練，時賊舟競進，與我舟互相鈎住。火箭、火龍、火礮彼此亂轟，烟燄蔽天。賊中有飛天風者，舉大砲而上，伏連發，舉賊轉運向外，則持刀跳下我舟。瑤揮刀斬之，賊膽喪。瑤命以火藥盡傾賊舟，燬賊無數，復沉其舟二。賊大敗，逐北數十里，施琅大喜，確理首功，親至慰勞，命紅夷擊之，書曰：「須七日勿動氣，乃可復。」施琅曰：「大功已成，安臥十日可也。」翌日琅督師出戰，戒左右勿使理知。賊悉銳抗拒，琅舟為沙所滯，不能動，軍賊環逼。瑤者飛報，理左右以書告之。理聞聲拔劍起問，知其故，即傳令往救。賊望見瑤上大會藍理字，驚曰：「藍理來矣！」連進。理追擊之，奪賊舟，請琅更舟，執手慰勞曰：「書言須七日，奈何三日遽動？」理曰：「主帥被圍，安忍偷生，即痛裂以死，亦無悔也。」於是與施琅乘勝殺賊，賊大敗，窮追至西嶼頭。賊退，守壘不敢出。琅復疏上理功。數日漸平復，與琅出，經師以獲之。賊數敗，首尾不能相顧，鄭克塽等遣使納降，臺灣遂平。上以理血戰破敵功，加左都督，擢參將，而理以親老，乞歸省。未幾，丁父憂。二十六年，服闋入都，迎駕趨北口，上問：「是征澎湖海戰之藍理否？」召至前問狀，賜書褒獎，溫旨慰之，授陝西神木副將，賜養金三百兩，擢宣化鎮總兵。挂鎮朔將軍印。二十九年，調浙江定海鎮。三十二年，以臺灣省軍功奏明等不合，被議：上念

其功，移天津鎮，賜花翎，並冠履，及御書「所向無前」額。四十五年，督直隸巡撫趙宏衍，請於直隸所屬荒地，開墾水田。上命理先於天津試之。理躬耕歷，負土築陵，市牛種，農具，募民耕種，得水田百五十頃，歲收稻穀，上俱以賜理。未幾，擢福建陸路提督，御書「臺端重鎮」額，賜其母蘇氏。四十六年，理迎駕於福州，復賜御書「勇壯簡易」額。逾年，丁母憂，奉在任守制。旋以巨盜陳五顯等發，掩飾縱容，部議革職治罪。又總督范時崇、覺羅保等，勸其寬假，侍郎覺羅和托、廖廣燾，往審得實，論斬。上念舊功，從寬免死，調取京京入旗，後以征西藏，策妄阿喇布坦，軍前勦力（賜），總兵銜，從都統穆爾賽北路，有進剿、退守、移營、就糧諸議，皆合機宜，以病回京卒，年七十二。免所追職，遣家屬回籍歸葬。弟藍，福建金門總兵，珠，參將，英勇不讓諸兄，而好學識數，能背誦朱子「綱目」，不遺一字（「福建通志」）。

黃陞，字深源，海澄人（或曰同安人）。少喪父母，養於姊姪。比長從軍，以隸旗隸賊於果嶺，授千總，隨征克陳州。十九年，及海澄、金門、銅山諸島，身被重創。又從將軍施琅攻克澎湖，入鹿耳門，破臺海。戰功最著，授陝西遊擊，廣東副將，移廣州，擢定海總兵，浙江提督。聖祖自為天下第一好提督，康熙六十年，移福建陸路提督。雍正二年，（加）太子少保，（賜）忠恪（「同安志」）作忠恪勳，「益法考」作勳恪，此據「府志」。遺疏請復舊姓。孫薄之，漢之，俱以門蔭任治中（「福建通志」）。

臺灣通志
卷一百一十四

五十五

姚堂，字爾升，由龍溪移居晉江。弱冠，從戎塞外，歷官閩安副將，升處州總兵，移鎮臺灣。經番蠻，戰騎兵，禁汛口需索，升廣東提督，移福建水師提督，入覲歸道卒。予祭葬，贈子入監（「泉州府志」）。

五十六

施世驄，字文乘，年十五，侍父琅征澎湖，練水師，備得款要。澎湖之戰，輕舟直前，時繼以將獲稱之。鼓功加左都督，授濟南城守參將。康熙三十五年，親征噶爾丹，天津總兵岳昇龍薦世驄隨征，命護糧運至塞地，從大將軍馬斯喀，追賊至巴爾烏蘭。凱旋，仍赴濟南，以憂歸。由鹽運副將，擢浙江定海鎮總兵。上南巡，御書「影信教誨」匾額賜之。時海盜有江濱者，屢出剽掠。世驄曰：「此積年巨盜，非我往不得。」遂揚帆出，過於北洋。賊死挺命，家將持火又躍上盜船，斬江濱於舟中。又遣施大英乘兩船緝賊：賊至，盡俘之。事聞，賜戴花翎，擢廣東提督，移福建水師提督。世驄精銳，汰弱，以家財贖製烏鎗、鑒鏡、造哨船二十，軍為改色。六十年四月，臺灣奸民朱一貴，倡亂府。世驄募士敢死者，善水者，修築堤岸，皆厚賞鈞致之。抵澎湖，諸將期，命洪選、洪就龍小舟先發，樹青白旗於臺灣南北港，守備林亮、遊擊林秀榮之。世驄自以中軍總之，破鹿耳門，奪安平鎮。分遣林亮等，由西港仔碼頭出府治之背；遊擊朱文、謝布賢由鹽運大井頭；林秀、林崇由七鯤身衛港口，並指府城；總督大軍會之。賊大敗，復府城，朱一貴遁，七日獲捷。賜東珠、朝帽、黃帶、五爪龍袍、四團龍補服，時八月（？）日也。越日颶風大

作，世職世襲，立風雨中，得疾卒，年五十五。遺疏言：「臣父張鼎，今臣骸骨，願與相依；並留臣幼子，隨臣妻守塚。近因剿賊，借清庫平銀一萬兩，容臣長子張南知府士聞，次子廣東遊擊廷昇，便屋交完。」疏入，奉旨：「施世驊，効力年久，勞績懋著。臺灣匪類猖獗，即調遣官兵，親渡海洋，七日內，克復海壇、崇武、正黃料理，忽聞將星以落，朕心深為悼念。著贈太子太保，察例賜卹；所遺庫銀一萬兩，免其償還。安葬福建，及妻子留閩之處，並照所請行。賜祭葬如典禮，諡勇果。」雍正元年，諭曰：「提督施世驊統領大兵，鼓勵將士，七日之內，克復臺灣，著給予一等輕車都尉世職，以其子廷昇襲。」

施世驊，字荆璞，漳郡人。少耕作，忽棄去，自請於族祖理，願入伍。精騎射，又善火攻，炮砲無虛發。理壯之，擢把總，遷守備，又遷溫州遊擊。屢擊賊外洋，絕島險遠，靡不親歷。海賊聞風者，皆曰：「一遇老藍！」會關東大盜孫森等，竊運贖贖贖贖入海。聖祖震怒，責沿海諸臣，總督滿保時入覲，令由海濱，巡行南下；方至溫州，而廷昇已自黑水外洋，擒孫森等。疏入，擢澎湖副將，授南澳總兵。康熙六十年夏，臺灣朱一貴之亂，廷昇馳書總督滿保曰：「朱一貴以無賴子弟，偶爾局合，向未知戰守紀律，宜即命將出師進討；如數策搖蕩，勿稍容緩。彼不意官軍猝至，必將倉皇散走，渠魁同惡，可乘而殲，此迅雷不及掩耳之說也。若俟奏報而後發兵，動輒數月，賊膽必大，規模漸立，謀士漸出，羽扇成，則燎原之火，猝難撲滅矣！控制臺灣，惟廈門最為扼要。」

臺灣通志 列傳

五二七

臺灣通志

五二八

形勢所在，便於指揮，若執事於臺南，駐廈門，督師進剿，籌畫糧餉，不但策應便捷，或內地弄民欲舉，搖惑人心，亦不敢竊發矣。願速假某水陸萬軍，船四百，當為執事一鼓平之。」先是總督聞警，即以軍需糧餉巡撫呂公望，而身率數騎，疾趨廈門，檄召廷昇，圖恢復。至澎湖，得廷昇之書，大喜曰：「藍總兵所見與吾合，賊不足平矣！」即令統領戰船四百，將弁一百二十，官兵一萬二千，使會提督施世驊於澎湖，剋期進剿。六月十一日，廷昇抵澎湖，言於施世驊曰：「臺盜皆烏合，不足憂，惟荷蘭從至三十萬，不可勝誅。請聽微謀巨魁，餘勿問，則人人有生之樂，無死之心，可不血刃乎也！」世驊曰：「善！」十有八日，師逼鹿耳門，潮水驟長八尺，遂奪鹿耳門，進攻安平鎮，接之。僑居居民，門窗大潰，民者，即免死。自是賊皆從皆散。明日，賊犯安平，屢戰於四鯤身，大敗之；追至鯤身，詰朝又追至塗墘、水仔尾，燬其戰艦四十有九。明日，賊以數萬衆，復攻安平，廷昇令大砲連發併發，折其旗，遂破其陣。復遣舟師，以小艇緣岸夾擊，賊衆大敗，退保府城，不敢復出。越日，有西港仔民，持羊酒詣世驊營，獻妻子為質，願引大兵從西港仔登岸，以出府城之背。世驊然之，夜遣林亮、魏大猷，以兵一千二百人往；明日，廷昇知之，急見世驊曰：「此策誠善！然非全力制之不可。賊今聚竄埔底豆間，西港仔出其肘下，且距府不遠，呼召立應，又多竹林可伏，彼若以數千人分布諸營，林亮一軍危矣！急濟師，其請當之。執事分道諸將弁，力攻壘口，築壘壁。賊聞我師北來，必棄營遁，府治恢復在此兩日間耳！」從之。於

是廷昇率舟師五千五百人，夜渡西港仔。二十二日黎明，於平寮鄉登陸。賊方與林亮、魏大猷決戰蘇厝角，廷昇分兵八隊破行而進；賊衆來迎。前軍奮力衝殺，左右奇兵繞後，首尾夾擊；中軍直搗中堅。賊見旗幟大驚曰：「老藍來矣！」遂潰。薄暮至聖頭標，廷昇知賊必夜劫營，漏初下令撤行帳，掩旗疾進，伏於林中。夜未半，賊果至；我軍突出四面擊賊，大亂，自相殘殺。比曉，追敗之於木欄仔。直至萬松溪，朱一貴率餘賊逸去。遂入府城，秋毫無犯。計自進兵以來，先後七日，一貴走下加多。廷昇密購楊旭、王仁和等，給與守備、千總銜，令糾合鄉民，擒之以獻。因請臺灣總兵，於是分遣官兵，剿南路逆賊。復至北路，安撫各處莊社民番，盡地漸平。統功賜廷昇三等輕車都尉，世職。七月，南路江國倫等，復聚於阿猴林。廷昇至，江國倫等降。為之更衣，悉其出入，於是就撫。諸賊皆曰：「江國倫且然，吾儕無患矣！」九月，提督施世驊卒，廷昇繼提督，復招撫杜君英等，其餘孽未靖者，皆收縛之，梟其首，以示衆。又以龍溪門諸山後，素為逆黨，大舉搜捕，以盡根株。又使外委鄭國佐從瑞興繞行山後，至埤南寬，破諸番官，勞以冠帶，令起衆又七十二社番兵，大搜山中。由是諸賊不敢逃內山。悉為官吏所擒。康熙六十一年，廷昇以總兵官，駐澎湖。廷昇將赴澎湖，而兩路下淡水、北路八罩溪，奸民復蠢動。廷昇剿平之。命總兵官，仍駐臺灣。廷昇遂為臺鎮，從征將士，以次班師。雍正元年春，逸盜楊合復謀亂，討滅之。臺學至此盡除。有和率入海者，廷昇料其所之，移檄往捕，無有脫者。據福建水師提督，賜花翎。上以廷

臺灣通志 列傳

五二九

臺灣通志

五三〇

珍居心忠赤，人材膽量，俱無可議，惟操守未優，屢加訓戒。二年入覲，賞賚有加。四年諭曰：「爾所短者，惟誼廉清操耳！近聞爾降見回任，實力改過，頃非前比，朕甚嘉悅，勉之。」七年，復諭之曰：「爾近日聲名較好，但有人論爾，頗存親戚瓜葛之私，應并瞻顧之念，即此亦當改易。」十一月卒，賜卹金二千兩治喪，賜太子少保，予祭葬，諡襄毅。子日龍，襲三等輕車都尉世職；第山營水師參將，卒。孫元枚（「福建通志」）。

許良彬，字實卿，海澄人。面有七黑子，目光射人，讀書不隔章句，從族父提督員究心策略。貞將遣人通外國，諸子傳行，良彬請往。海中島嶼，風潮與陸，順逆皆識之。買廣東，與南洋人互市，約三期歸，直過則不歸，不為負。南洋人返國，過五載乃來，良彬悉予值，且贈恩。諸夷聞知，悉赴良彬市，途經於黃。提督姚堂廉其才，聘使繼好，鍾朝等皆疏薦之。繼而藍廷珍奏良彬熟悉海疆，信手與城，可大用。召見以知州改參將，歷烽火、澎湖、瑞安、金門諸鎮，遂繼廷珍，提督廈門。時有一錢會，招集無賴，圖為不軌，偵知淡城之。澎湖魚利，歲入千金，奏請歸公。上嘉其廉，却之。臺灣大甲西土番為逆，官兵渡海剿捕。良彬自出率魚練，躬親勞。將士奮勇，遂平賊。在職十年，正己率屬，未嘗以私喜怒馳步一人。初良彬族弱，為鄰所侮；及貴，族人憤怒，鄰之良彬曰：「良彬曰：『君子不欲多上人，待貴凌賤可乎？吾德弗堪也。』」年六十三，卒於官。賜祭葬，加太子少保，諡壯毅，贈光祿大夫，諡一子侍衛（「福建通志」）。

蘇明真，海澄人。父侃，康熙十九年從征金、厦、銅山、南澳四島，平二十九寨，詔在「福建通志」，明長津浦營都司。康熙六十年，從提督祖澤，平朱一貴，以功累遷至陸路提督，卒於官。遺骸，侃次子，臺灣守備，運糧於海。皆賜祭葬，諡忠貞（「福建通志」）。

倪鴻範，字伯璣，晉江人，康熙辛卯武舉人。雍正朱一貴亂，父與，時為提督軍參將，例應居守。鴻範承父命，招募丁壯，自備糧械，請大帥麾下効力。從攻鹿耳門，先登陷陣，又深入賊巢，擒賊將蘇張和等。以功授千總，累遷至蘇松遊擊。雍正九年秋，海潮淹沒廬舍，兵民乏食，星夜馳白糧軍，集米船以接濟。擢川沙營將。有王大眾黨誘兒童探割，匿文河，莫能蹤跡。鴻範廉知，窮捕抵法，害遂息。擢嘉興副將，進溫州鎮總兵，捐建育嬰堂，開萬全斗門黃埔。造華蓋山腰臺以防火，增建水師提督。廈門玉屏書院久廢，鴻範商於道府，重建之。改廣東全省提督，移浙江提督。同縣施世職，字文猷，康熙乙酉武舉人。一貫之亂，亦散家財，募死士，從藍廷珍攻鹿耳門，蘇、周和以功授都司銜（「福建通志」）。朱一貴，年四十（「泉州府志」）。

甘國寶，字繼祖，古田人。少習文，後應武試，雍正癸丑武進士。由侍衛，授廣東遊擊，調授湖廣副將，擢貴州威寧鎮總兵，移山東，歷江甯、浙江及南澳、海壇，又調臺灣鎮，掛印總兵。臺地瘠，漢雜難，國寶以嚴訓練，嚴斥收為務，民皆德之。乾隆二十六年，擢福建水師提督，嘗謂僚屬曰：「防險者，不可處於家，防海者，不可處於陸。日坐樓船，督率小舟羅網，雖風濤弗

臺灣通志 列傳

五二二

臺灣通志

五二三

繼也」。實戴花翎，因事被議，權雲南開花鎮總兵。緬甸謀逆，制府某以國寶威望，移鎮永寧以制之。廣東警署救掠廣州，及陳水、定安二縣，復移鎮雷州。國寶率輕騎，趨五嶺山，擒其酋首。□聞，仍授臺灣掛印總兵。斗六門苦盜，國寶計擒為首者六，誅治之。盜遂絕。國立總巡、分巡、輪巡、會哨之法，兵民安輯。三十二年，擢廣東提督。三十四年，移福建陸路提督。奸民王添差倡亂，國寶山，國寶遣勇士密捕，無一遁者。以病卒於官。年六十八，國寶雖歷官武職，而念切民瘼，在南澳時，值歲歉，捐俸資舟採運穀石，兵民以濟。廣東惠州大水，設廠給粥，水退米貴，勸民平糶，民無餓色。生平樂善好施，募無賴之兵，反戍殺之，施棺殮葬不絕；雅好文墨，每下軍，必訪其地名士，教之，善畫虎，能傳威靈神。相傳未逮時，里有見猛虎當門臥者，追視乃國寶也。在臺灣作「紀典」，以補「府志」所未及。及卒，六營十部將裨，建祠祀焉（「福建通志」）。

黃仕簡，梧之會孫。雍正八年襲爵，乾隆二十五年，命為澎湖提督，旋調廣東，復調福建水師提督。四十七年，臺灣漳、泉民械鬥，殺害汛弁。仕簡至臺灣，獲首二百餘人，得交部議敘。旋奏勦黃軒貽誤之臺灣府縣，及降匪命案之劉將左英。上官是之。四十八年入覲，賜雙眼花翎，黑狐端罩，命在御前侍衛上行走。南巡應駕出京，回本任。五十年正月，入與千叟宴。五十一年，以疾解任。淡水同知潘凱被亂民所殺，力疾渡臺，督剿，得嘉獎加太子太保銜。後以林爽文事坐失機，革職治罪，曰：「黃仕簡應按例即行正法；但念年老，又係病後，且伊從前辦事，尚屬勤勉，受恩

最久。所有公爵係伊祖父功績，自應承襲。即照黃仕簡從前原奏，令伊長孫黃嘉謀承襲」。五十三年二月，臺灣平，加恩釋放勒回原籍。五十四年，卒於家。子秉淳，藍翎侍衛，歷擢至鎮山鎮總兵，先卒。嘉謀，襲爵（「福建通志」）。

藍元枚，字卜臣，日里子，由世職，隨藍學賢，補廣東海門營將，遷龍門營副將，調海澄，擢臺灣鎮總兵，調金門鎮，遷江南蘇松鎮。乾隆四十七年，崇明大水，溺死者萬計。元枚與巡撫閱元議賑卹，晝夜巡視，全活甚眾。四十九年，擢江南提督。五十一年，林爽文之亂，調福建陸路提督，旋改水師提督，復為參贊大臣，赴臺灣會剿。五十二年六月，入應仔港，即密會總兵晉吉保，直攻柴坑仔大武壠賊巢，斬獲甚眾。上嘉之。復奏：「諸羅彰化道路梗塞，近海民人，紛逃鹿仔港。臣親至街市，慰諭卹卹，將難民壯勇者，挑作義民，給口糧，以資戡守。又彰化淡水交界之大中溪岸義社，地近大里代，該處義民熟番，不肯從賊。現差弁曉諭，令其進迫賊巢，分擊賊勢」。諭曰：「參贊藍元枚，自抵鹿仔港以來，一切調度合宜，打仗得勝。伊係藍廷珍之孫，能繼家聲。著賞戴雙眼花翎，以示優眷」。續奏：「前後攻擊鹿仔港，大肚溪，並焚毀西螺條別、埔中諸番各賊莊，及族人藍啓龍自漳浦逃出，熟識山路，隨同進剿。其中如有曾經從賊者，仍請查明正法」。上以所辦公當可嘉，賞給綵絲蟒袍，御用大小荷包一對。旋以回觀望，奉旨嚴飭：未幾疾作，遞歸由竹仔腳、大肚溪、柴坑仔三路來犯，竭力疾帶兵堵禦。病亟，屬諸將曰：「吾在軍，即以征衣殮，死而有知，必來殺賊」。八月卒。特贈太子太保，賜祭葬，諡忠貞。子誠襲職（「福建通志」）。

臺灣通志 列傳

五二四

臺灣通志

五二五

蘇繼龍，字君龍，同安人。貌雄偉，聲如洪鐘，少貧業漁，負販，力兼數人。市有老人，異之曰：「偉丈夫，荷從戎，當得富貴」。繼龍曰：「吾願再戰矣」！老人遂至家，妻以女。曰：「繼龍將以服飾取人，故勸耳」！為製戎裝往，續時奇之，授外委。以捕盜功，累遷至海壇右營遊擊，移澎湖。林爽文亂，受總兵柴大紀檄，以兵四百，築臺南關外之捕蟹棧。臺未成，賊至，會臺防同知趙廷理率義兵出戰，擊獲乘勢夾擊，大破賊。奪其器械，獲偽號關將軍印。提督黃仕簡使總兵郝壯勳南路鳳山縣，以繼龍為副，復鳳山縣。已而仍徵繼龍守捕蟹棧。鳳山再陷，賊黨五萬圍捕蟹棧，繼龍開八門衝殺，手及三千餘人。所乘馬傷，明日復戰，敗之，賊解圍走。將軍常青拏繼龍背曰：「虎將也」！自是賊稱繼龍為老虎，見旗幟輒遁。統功超升副將，賞戴花翎。時柴大紀守諸羅，為賊所困，常青命往援。繼龍以東北路近而徑窄，敵由西道，軍糧不繼。至半天厝，伏發，進至大埔、竹仔腳、老官店，伏兵蜂起。值秋雨，衣裝盡濕，鎗砲不得施。全軍陷於正營莊，副將黃林、遊擊楊起麟、邱能成、都司杭富、守備馬大雄等俱戰死。陣亡將弁二十餘員，兵丁幾勇千餘人。繼龍與游擊孫全謀且行且戰，至三苞竹莊，大紀兵至，得入城。時諸羅被圍已三月，賊斷糧道。軍士剝樹皮煮豆為食。繼龍與大紀激厲士卒，死守孤城六閱月，大軍至始解。臺灣平，擢

繼龍，死而有知，必來殺賊。八月卒。特贈太子太保，賜祭葬，諡忠貞。子誠襲職（「福建通志」）。

李龍溪海軍兵，復獲為福建陸路提督，授參贊大臣，又還水師提督。計自東征以來，大小戰八十三。賜賜名號。入覲，召工畫像光緒，列入平定二十功臣中。御製贊有「臺灣戰將，巨擘惟茲」之句。借補江南狼山鎮總兵。嘉慶二年七月卒，子鍾隆主事（「福建通志」）。

張天駿，字鳴佩，仁和人。以千總累升至廣東提督，革職起用，補湖廣常德總兵，調崇明。奉命由海運糧至閩平糶援臺灣總兵兵。治二年餘，恩威並濟，兵民安集。天駿為人質直忠厚，體大體，勤於其職。升福建水師提督，去之日，兵民泣送，立去恩碑於風神廟（乾隆「臺灣府志」）。馬大用，字萬宜，懷寧人。雍正丁未武進士，授二等侍衛，為陝西大器營參將，署花馬池副將。乾隆初，調沅州副將，移鎮臺灣。甲戌風災，親涉唐耳門，拯救四千餘人。累擢福建水師提督，清海賊與服。以老乞休，卒。賜祭葬，諡愷（「懷寧縣志」）。

李長庚，字超人，同安人。讀書習騎射，乾隆三十六年武進士，由藍翎侍衛補浙江衢州都司，遷遊擊參將，至樂清副將。林爽文亂，臺灣，調入閩，護海壇鎮總兵。會鄰海有民船被盜，擬指海壇，坐奪職。公營家財募精勇，擒盜首林權等數十人；又擊（稅）陳盜於大岸。盜善火器，公避舟楫上風，以長竿繫月線，斷其帆檣，賊皆被燬；躍入盜船，斬以歸。又獲賊將張殿魁之林明灼、陳禮等，以遊擊起用；五十五年，署銅山參將，父憂去官。五十九年補海壇遊擊。時閩、浙洋匪，北接山東，西通兩粵，三面數千里，皆盜出沒。其內地曰洋匪，蔡牽最大朱漢次之；外地曰夷匪，多

臺灣通志

五二五

臺灣通志

五二六

中國奸民，挾安南人為之；風尾最大，水澳次之。一艇載數百人，洋匪曰匪艇；夷匪曰夷艇。夷匪至數百艇，蔡牽百數十艇，朱漢亦數十艇，其大較也。六十年夷艇入福建之三澎，公以小船入，迎擊之。計蔡牽不敵，乃以入船首尾縱為一賊，東來則以東一舟應之，以次至八；西來亦如之，賊敗去。嘉慶二年，遷澎湖副將，浙江定海鎮總兵。純皇帝召見，獎有加；三年賞孔雀翎。五年夏，浙江巡撫阮元奏請以長庚總統閩浙水師，得旨。六月夷艇大至，退台州松門，忽興風起，舊雨大作。賊艇覆溺幾盡，其登岸者，悉就俘獲。安南僑侯倫貴利等四艘兵謀之，以勒印擄還其國。會故安南王已為阮福映所滅，受封，守朝廷約束，盡逐奸匪。自是夷艇不復至，其在閩者，皆為蔡牽所併。率同安人，計其能用其家，既得夷艇夷炮，凡水澳風尾餘黨皆附之，勢張甚。是年擢福建水師提督，以原籍迴避，調浙江。先是匪艇皆高大，我軍仰攻殊失勢。長庚議造大艇，凌匪艇上。阮元籌銀十餘萬，遣官赴閩造三十餘艘，至是成，名曰雙船。遂進攻蔡牽，牽畏其船甚，厚賂民商造巨艇，高於雙船，先後載貨出洋，以被劫歸報，牽得之，遂渡橫洋，劫臺灣米數萬石。九年詔總統閩浙水師，專剿蔡牽；以溫州海壇二鎮為左右翼。議禁商人造大艇，無為盜窟。十二月調福建提督。十年夏，復調浙江。十一年，率合大隊攻臺灣，別部屯洲仔尾，沉舟鹿耳門。官兵至不得入。謀知南北汕大港均可通小舟。長庚扼南北汕，遣總兵許松年、副將王得勝乘澎湖進攻，焚三十餘艘，俘賊千餘人。十一年正月，復敗之於紫頭港。二月期，松年復率船歸鹿港海水，登洲仔尾，焚其寮。率

反救；公遣將出兩汕，自後焚其舟，松年進賊之，賊大敗。明日登岸陸賊，燬其小舟。率臺灣仔尾，固守北汕，以鹿耳門沉舟，自塞走路也。越二日，沉舟漂起，奉出追擊之，奪船十餘，卒以閩師不助扼各港，竟逼去。詔尋領頂。然是役也，前後獲賊數萬，戶橫數十里，臺灣獲全，是年漸，潰合寇輻輳，追敗之。率入浙，又擊之於臺州。八月，擊之於定海鹿山。公事畢率舟，火器雨下；額身皆受創。詔復領頂，果擒獲。許錫世職。初長庚以謀勇耐辛苦，受上知遇，屢立功，軍事悉主浙撫阮元，福建忌之，及阮元以援去，偏袒益阻撓，長庚嘗請總督，願與三鎮總兵，預支養廉，捐造大船三十，總督尼之。當率自鹿耳門敗遁時，甚狼狽，遂托告毀；迨至福寧，得岸杆接濟，勢復張。至是長庚列狀上聞，詔就王德榜，遠治罪，以阿林保代之。時閩文武吏，以不協動，不斷岸杆糧運，交謫長庚。阿林保密勸公巡迴提報斬獲，疏五上。密詢浙撫清安泰，清安泰奏言：「長庚熟悉海島形勢，風雲沙線，每戰自持柁，老於操舟者不能及，且忘身殉國，兩年於外，遇門不入。以捐造船械，傾其貲，所俘獲，盡以賞功，故士爭效死；且身先士卒，冒危險。漁山之戰，身受多傷，將士亦有傷。百四十八戰擊不退，故賊中有不怕千萬兵，只怕李長庚之語。惟海賊越兩三旬，即須環洗，否則苦結，就於不盡，其收港並非退避。且海戰全憑風力，風勢不順，雖阻數十里，旬日不能到也。是故海上之兵，無風不戰，逆風逆潮不戰，陰雲驟集不戰，日晡夜黑不戰，期期將至，沙路不熟，前無治地，皆不戰。及其戰也，勇力無所施；全恃巨砲轟擊，船

臺灣通志

五二七

臺灣通志

五二八

身獲勝，中者幾何？我順風，而逆賊亦順風而逃，無伏可設，無險可扼，必以鈞鏑去其皮肉，以大砲填其花牙齦；船傷行遲，我師環而攻之，然後可獲其二船，而餘船已飄然遠矣！賊往來三省，皆沿海，內洋外洋，則無船可據，無船可依，從不敢往；惟動急時，始逃入焉。備日色西沉，賊直置外洋，我師冒險無益，勢必回帆，而賊又遠矣！且船在大海中，浪起如升天，落如墜地；每遇大風，一舟折舵，則全軍失色，雖賊在垂瀕，亦必舍而收泊，易桅竣工，賊已遠遁。故舊黑月，不獲一戰。夫船者，官兵之城郭，營壘，車，馬也。船賊得力，以戰則勇，以守則固，以追則速，以衝則堅。長庚所造船，頗能如式。第兵船有定制，商船無定制；商船愈高大，則愈足資寇。近日長庚動賊，專令諸將士，隔斷賊將，不以擒獲為功；而自率精銳，專注蔡逆。坐船圍攻，賊行與行，賊止與止。無如賊船愈大，愈多，是以未能得手。且兵餉例止發三月，海洋路遠，往返稽時，而事機間不容髮，遲之一日，雖勇費經年，不足追其效；此皆已往之積弊也。非盡殲從前之失，不能收將來之效；非使賊失其所長，亦無由攻其所短。則岸杆接濟之禁，尤宜兩省合力，乃可期效。奏入，上賞：「阿林保連次奏，專以去長庚為事，倘朕輕信其言，則長庚正當奮不顧身，為國殲滅之際，忽將伊事職擊問，豈不令將弁寒心？試問水師中有過於長庚者乎？朕非昏庸糊塗之主，豈受阿林保蠱惑，自失長庚耶？此後動賊事，責成長庚一人。阿林保儘忌功擊時，逞忿挾私，則王德榜即其前車之鑑」。並勅造大接船三十，未成以前，擇大商船備用。十二年十二月，率福建提督張

見陵等，追幸入粵海。時宋演已為許松年所殲，其弟冠降。幸亦敗，軍散散止三舟矣。二十五日，長庚自率親軍，當蔡大艇，公前後隨陣，皆親搏戰。至是自捷數合戰，良久擊破蓬蓬，又自以大炮攻船，獲其後將將燭之，親率親軍入賊船，機擒者再。幸奴林阿小素識長庚，發砲長庚喉，血湧出，不可止，遂仆。當是時，粵水師，合動十倍於賊，少持之，立可殲滅。而張見陸本庸儒，又難督督，頗不受提督；見中軍船亂，遂引舟師退。幸得遁，走安南，然長庚雖授命水師，卒建都勳派蔡。長庚治兵有紀律，恩威並用，賊最畏。幸嘗道賊心偽降，欲行刺，搜衣得及斬之。海盜沈振元自言為盜時，泊汕頭，夜夢長庚至，一夕數驚，遂革心投誠，為水師健弁。南北制之役，公所將止而兵三千，餘皆閩卒。幸以錢數十萬，獨路衝卒買路，會夜大風雨，賊之云。上建治閩督。新督至，置酒款長庚曰：「大海捕魚，何時入網？海外事無左體，但斬一禽，以塞首報，某即飛章報捷，而以餘賊歸善後辦理。孰與窮年累月，饑寒一哉？」長庚慨然曰：「石三保，萬人保之事，長庚不能為；且久視海船如窟舍，不畏險也。幸與賊同死，不與賊同生」。新督不悅，屢勸之，既不得逞，則屢飛檄邀戰，動以逆境為詞。長庚扣舷怒，誓決戰擒賊。至是而不得不死矣！一家故，悉毀於兵事。究心船略，能詩文，修學波學宮，置義塚，為粥食饑民；士民皆感之。在軍誠所落齒，寄其妻吳，蓋以身許國，慮不能歸骨也。晚年五十有七，無子，嗣子廷廷襲爵。詔祀昭忠祠，著有「水戰紀略」及「詩文遺集」。（「國朝先正事略」）。適子增皆幼歷戎行，嘉慶中，

臺灣通志

五二九

從世父長庚勳蔡，累官至遊擊。性勇敢，所向有功。蔡平，賜花翎，修威三運，至海鎮，擢廣東水師提督，嗣以英船進口失防，罷職，卒於家。（「福建通志」）。

陳化成，字業章，同安人。道光三年，歷官澎湖副將。深已奉公，兵民皆愛戴之。西嶼燈塔圯，與通判蔣德修復，以便於舟。是歲提督許松年巡臺，奏化成訓練有方，關安平副將，擢金門鎮總兵。道光六年，臺灣北路城門，化成師往剿，屏除一切供帳，績功升福建水師提督，改江南。海防之役，戰死吳淞口。賜祭葬，諡忠愍，江南及原籍皆立祠。（「澎湖志」）。

楊文魁，字子偉，奉天人。康熙二十三年，以都督僉事任總兵。時臺灣新入版圖，文魁勸理營務，為兵民講解聖諭，俾知孝弟廉恥，習勤儉。立義學，聘內地名儒為師，置學田資貢士膏火，內地入籍者日眾。鄭氏黨有蔡機公者，匿島中謀為變；文魁示以威德，感服出就擒。先是文魁為大學士巴泰所保舉，一日上詔巴泰曰：「藍理昨降見，朕問臺灣總兵若何？」藍理對云：「練兵馬，興學校，深已奉公，兵民相安，每日惟食腐菜。朕思楊文魁為封疆大臣，惟食腐菜，居官可謂清矣！爾素言楊文魁之異，朕不意其能若此！」時藍理又謂臺灣屯田可省兵餉，欲以臺兵萬人發四千屯田；事下督撫提議會議。文魁疏言：「田諸民業，寧為兵田，已萬不可；況兵皆內地抽調，父母妻子隔海相望，誰肯棄家渡海屯田乎？」疏入，奉俞旨，兵民歡呼戴道。及舉行軍政，被勦者無怨言。所舉如林楚等，多歷鎮帥有聲。二十六年內升本旗副都統，兵民爭輸（象）立祠。未至京，擢都統（「福建通志」）。

建通志

股化行，字熙如，陝西咸寧武進士。康熙二十八年，任臺灣鎮總兵。臺地初入版圖，民番未附；化行宣布德威，數以禮讓。時議築城而地多浮沙，恐基址不固。化行言：「臺灣孤懸海外，仗中國威靈，以統攝之，不恃城也；獨軍府所在，不可無藩柵之限」。令麾下人致山木二株，四圍環植；不旬日，而成木城。分建營壘，繕甲厲兵，時其訓練，遂為海外重鎮。初鄭氏行永曆號，有司請改鑄。部頒鑄子錢式，銘號諸新；而鑄子錢不行內地，而旅順、易銀一兩，值錢三、四千文；給兵餉，例銀七錢三分。兵以官值，強與民市，民多閉匿弗與。茲人構煽，幾激變。化行嚴防切諭，得無事。因請停鑄。督撫不從，捕獲煽動總兵。入覲，具言其弊。上愕然曰：「此事殊有關係，爾亦封疆大臣，在任何以不言？」化行頓首言：「武臣不敢與錢穀事」。上曰：「爾若果言之未晚」。對曰：「越省官事，恐為通政司所阻」。上曰：「第作條奏來」。化行還臺，即疏言之；果格於通政司。再具疏，乃得達，下閩督撫議，遂停鑄，兵民以安。（「福建通志」）。

黃英，字庭通，羅源人。少失怙，事母兄以孝弟稱。康熙十三年，耿精忠反正，鄭氏猶存；英詣水性，從事行間，恢復金、廈及澎湖三十六島，願授左都督，當入覲，稽行期。上諭：以母老不忍離對。授江南漕標遊擊，還淮安募將。浙州副將。黃戴花翎，提金門鎮總兵，軍民立祠以祀。康熙六十年，臺灣朱一貴亂，英駐廈門策應。事平，擢臺灣鎮總兵。時兵革甫休，民居未業，英綏輯

臺灣通志

五三二

有方，應行成立，軍民復立祠祀之。旋以老致仕，優遊林下者七年。子三，正元、正清、正綱。（「福建通志」）。

陳策，字鍾侯，晉江人。由銅山守備，移淡水。康熙六十年，朱一貴陷全臺，策以孤軍守。奸人范景文入境煽誘，擒獲正法。大兵入臺，制軍滿保檄勦北路，收復兩墩、竹塹、中港、後壠、吞霄、大甲、大肚諸社落；以功擢臺灣總兵，加左都督。卒，賜祭葬。雍正二年，給卹賞銀二百兩。子夢蘭，雍正丙午舉人，任莆田教諭。（「福建通志」）。

林晃，字漢臣，漳浦人。性不羈，好結納當世賢豪，屬海濱多事，凡島澳險夷，舟航利鈍，營陣戰伐，靡不講求。康熙四十五年授臺灣水師右營把總，遷千總，擢澎湖協右營守備。朱一貴亂，全臺文武守相率響應澎湖。澎湖距臺灣四更水程，居民洶洶，將奔以孤島難守，僉議撤歸廈門，各遣家屬登舟。晃按劍厲聲曰：「朝廷以海外封疆付我等，正為今日；今鋒刃未血，而相效委去，縱賊及，能逃國法乎？」有澎湖、臺灣難失易復，請整兵配船，守禦要害，賊至決一死戰；戰不捷，而先死，公等去未遲也！」眾為感動。晃馳赴海口，申主將令，驅官民家屬，各登岸。曰：「敢更言退廈門者斬！」眾心始固。時臺米不至，澎湖餉匱，亮捐家數，碾米給軍需，以俟大兵。水師提督施世驥、總兵藍廷珍統師至，以亮忠勇，令為前鋒。領舟師五百七十人，自澎湖進抵鹿耳門外。賊自蘇天盛據鹿耳門砲臺，拒我師。晃率六艦前驅，遙望砲臺，火藥山積，命砲注之，火藥燭，聲

如雷，賊不可計數。賊潰亂，我師薄之，奪取鹿耳門；乘勝進攻安平城。賊目鄭定瑞悉數拒戰，亮復先士卒，登安平城，登大軍旗幟，後軍望見，歡呼躍進，遂克之。明日我師驅賊屍身，亮駕舟夾擊，橫衝賊陣，賊大敗退保府治。施世驥命亮分兵從西港仔暗渡，出府治背。藍廷珍復統大軍繼之，大戰於蘇厝甲。賊死傷遍野，追及擊頭，又大敗之。朱一貴遁，遂復府城，論功亮第一。雍正元年，授南澳鎮左營遊擊，擢臺灣南路參將，加都督同知，世襲，拜他喇布勒哈番，再加一等。入覲，擢臺灣水師副將，賜花翎，授臺灣鎮總兵。先是府城既克，諸將逐利封爵，亮獨嚴飭部伍，不犯民間秋毫。及為總兵，以臺灣南離兵火，整兵防禦，不遺餘力。又以內山生番未習教化，性嗜殺，時出沒為民害；乃設法招徠，傾心歸順者一百八十八壯，男婦一萬八千八百七十八人。附山居民，咸得安堵。事聞，賜白金一萬兩，增四秩。亮以金鑄色布、漳烟、鹽、糖等，遣官遍歷各社，宣朝廷德意，賞賚結番，歡呼之聲震山谷。計用一千八百餘兩，尚存八千一百餘兩有奇。封貯官庫備公用，不私為己有也。五年移鎮浙江定海，卒於官。賜祭葬如典禮（「福建通志」）。

顏光祚，江南泰州人。雍正元年，任總兵，開羅漢山汛，以備旱潦。歲荒運米以賑。其更番戍臺兵，尤如軫卹（「福建通志」）。

陳倫炯，字次安，同安人。父昂，字英士。少好擊劍，有勇力；弱冠買海上，熟識海島港門、風潮險易。總督姚瑩鑒，提督施琅聞其名，召與道攻臺灣；昂指陳形勢，瞭若指掌。琅常置麾下，

臺灣通志

五三三

臺灣通志

五三四

與參謀謀。及戰澎湖，身自奮擊，所向披靡。被功授蘇州城守遊擊，累遷偏右鎮總兵，擢廣東副都統。蒞任即疏勸天主教誘惑愚民，又見沿海困於洋禁，會有疾，謂其子曰：「濱海民生業盡在番舶，禁絕之，則土貨停滯，生計無聊。方今未有能悉此利害者，即悉之，莫敢為民請命，我不可不苦。」道途以開，報可，商民稱便。倫炯為諸生，即除外吏士格；洋面、針更、港道，召充宿衛，賞給從。查勘海國情形，所對悉與圖合。臺灣朱一貴亂，奏官局合局平；後皆如策。授臺灣南路參將，建鳳山縣城，督理有方，還安平副將。築海岸，護安平夷城。懷平盡死事者，建五忠祠，祀許雲以下五人。擢臺灣總兵。勳已舉，以清議稱於時。移鎮高溪，廉，款洋船例金，再移鎮松山鎮，革崇明數十年遺糧積弊。乾隆七年，提督兩浙，十一年，累擢督官。

榮大紀，浙江江山武進士。乾隆四十八年，任臺灣鎮總兵。五十一年十一月晦日，林爽文陷彰化，越七日，乙巳，陷嘉義。大紀聞報，丙午，領兵赴臺；至海濱，不得進，退守鹽埕。己酉，賊數萬將至，居民並力禦之，而賊來益眾。會營內有大鎗，乃四十九年浮出海中者，用以擊之；賊賊無算，賊始遁去。明年正月壬辰，克復諸羅，獲偽軍師侯元。於是大紀留守諸羅，待援師。時知縣陳良，能得民心，死守至食盡，無敵意。率官改名嘉義縣。而大紀被賊縛得死（「福建通志」）。

李林，漳州鎮黃旗人。初襲一等承恩公，以漢軍都統理藩院尚書。出為烏里雅蘇臺、伊犁將軍

，以事下吏議。乾隆五十三年，林爽文誅，臺灣初定，朝廷籌善後事宜，欲清積弊；以李剛正執法，授臺灣鎮總兵官。風持峻厲，宋宗守備李文彩，得水中例錢，私放偷渡。李林聞，奏斬之。嘉穀知縣蕭時勳，命案以預兇充正犯，專客潘某成其事，民呼冤。李林訊實，立奏潘某而械時勳，咨道府，置之法。於是文武官皆有忌憚，吏不容奸，民無怨讟。自慮尤刻苦，餽遺悉却不受。公事出，使二卒執轡前行，無儀從。聽事屋漏，坐當漏處，使人以傘承之。吏請修，曰：「民方耕，毋使累於役使。」任三年，擢駐藏大臣（「臺灣縣志」）。

李日燦，字省甫，安溪人。武生。歐逆之亂，從子光地密疏陳機宜，納燦丸中。日燦親視其僕，聞道出關，賁至京，上之。康熙十七年，鄭經將劉國軒陷海澄，圍泉州，斷萬安江東橋，以遏援師。日燦走福州，請於康熙親王，乞進兵。又與從子光斗、里人吳觀觀迎將軍拉哈達師於漳州，與巡撫兵夾擊，解泉州圍。康熙王以日燦功，割授副將。明年至都，蒙召見，問沿海情形，日燦陳平海機宜五事：「一曰嚴海禁，逆賊竊踞海島，凡糧食、衣甲、器械、船料皆取給內地。自去歲運界後，賊尚蔓延至今者，緣守禦官兵稀少，海寇侵入，不足制其鋒；宜增設綠旗官兵，嚴守沿海舊堡，寇至相救。不用命者，法之。內地奸民或陰為接濟，亦繩以重典；務使一絲一粒，絕不相通，不過數日，彼將有潰；此不勞而滅賊之第一策也。二曰杜招撫，海禁既嚴，賊糧既絕，變詐乎有不能自存之勢。爾時必有倡為招撫之說，以惑我師者；即我師久頓海濱，或亦利於撫，以為可無幾息事者

臺灣通志

五三五

臺灣通志

五三六

；不知海賊斷不可撫。一為緩撫，則內地反側奸民，以為海賊將復得志，羣趨附之。是雖撫為海賊撤軍也；且海賊即受撫，肯盡散其黨乎？我師遂可撤乎？徒長賊志，懷奸心，望國家之援，甚無謂也。一曰還水師：海澄至今三十餘年，未能撲滅者，我無傾練水軍掃其巢穴故也。彼內無顧忌，而外肆騷擾；乘我師之兵燹也，則揚帆而至泉；迫我師之援果也，又揚帆而至漳。彼以逸待勞，我疲於奔命。為今日之計，莫急於舟師。今滿漢大帥，皆方略昭著，然以北人而出沒於波濤間，未見其利也。必得平日熟於泉、漳水道深悉海賊伎倆，咸望素著者，以為將帥；則逆賊之根株可靖矣！一曰簡緩急：選舟師以滅海寇，誠今日之要矣！然而攻取有緩急之分。直取廈門以擊其腹心，雖澎湖以斷其歸路，此所宜急也。悉力以攻海澄，此所宜緩也。海澄三面臨海，一面通陸，去歲為賊所陷，賊復掘斷陸道，通引海潮；則此一面之陸皆成巨浸。且城小而堅，無人民之聚，粟米之蓄，賊之糧運，直從海道相通；是彼得之易為守，我失之難為攻也。若欲急於恢復，頓兵相持，兵疲糧盡，而無損於賊之毫末；莫若以攻海澄之力，運取廈門、澎湖，則逆賊必遁，而海澄在吾掌中矣。一曰急撫：閩民自康熙十三年後，遭海寇荼毒者三年矣。時當用兵，徭役輪轉不能免；惟在去其太甚，賈糶必使民沾實惠，用夫不使夫過常額，將弁不由有司，不得擅索夫與糧草料、旗丁，過夫不得違索。藉口糧草，有司不得有無名之徵，率一派十；如此休養生息，則民之挺而走險者寡矣！尚有嘯聚山林與海逆為聲援者，此亂賊之尤，殺無赦。除奸民、安良民，止亂之道，莫善於此。」疏

入，紹以岳州總兵官馮正色為水師提督，選帶官兵赴閩，收金、廈兩島。日艦繼而進攻，紹統從征，降賊將吳國俊，以功加左都督，授部武副將。臺灣平，調安平副將。時鄭氏餘黨陳辛軍入水沙連，結三十六社生番倡亂。日艦以五百人收捕，辛黨悉降。振永州總兵官，協辦警服。以老乞休，歸。性理諸書以進，御書「方直淵深」四字褒之。日艦落和局，遇事莫發，書畫詩文，蓋然拔俗。林下三十，年九十卒。子光燠、光煥、光型、光北。光燠傳，雍正丙午舉人，授五湖理學，賜進士，著有「臺灣和議」。（「泉州府志」）。

黃金鳳，字向桐，合肥人，乾隆戊戌進士第三。以侍衛官河南歸德府參將。乙巳夏，柘邑饑民擄亂，金鳳往勸平之。復福建興化營副將，降洋匪翁泉等，署福寧鎮總兵。南澳素多盜，金鳳焚其林木，匪船無所匿。調臺灣副將，嘉義兵警，金鳳勸之，誅其巨魁。以病卒於官，蔭其子承恩通判（「廣州府志」）。

張國，字昭侯，晉江人，以平番功，授襄陽遊擊，會勦紅苗，以建勳功，遷臺灣北路參將。秩滿，升福州副將，轉臺灣協副將，擢定海總兵官，出巡沿海，至龜山花鳥，獲海盜張元、楊運等，散其黨而歸。及卒，子榮祥，蔭一子（「泉州府志」）。

江國珍，水師左營遊擊。同治元年三月，戴萬生亂，陷彰化，其黨林慈鳳陷貓霧揀，攻鹿仔港。國珍駐建城，為鹿港外街，賊先攻之，數萬眾直逼臺城。時賊勢甚張，民心瓦解。國珍所部止汎

臺灣通志

五三七

臺灣通志

五三八

兵數十人，既不能戰，又不能守，乃選親軍二十人，伏堂後，洞開重門，列火藥數十桶於兩序，衣冠坐堂，是以待之。賊至，疑不敢進，須臾忽而散走。親軍二十人出逐之，賊竟不戰而退。國珍乘間集紳商而語之曰：「諸君無恐，賊不能為有，鹿港可守也。」眾皆喜。於是無兵食，募勇士，設嚴守之具。國珍為之部署既定，賊復至，而人心已固，不可動搖矣！守自四月至六月，總兵曾玉明以兵救，鹿港獲全，國珍力為多。國珍旋復安平水師副將。七年十月，英兵船入我安平港，國珍拒之，憤急服毒死（「彰化採訪冊」）。

朱文，字柳臣，先世襲封永寧衛指揮，遂家晉江。由行伍，歷官至閩安鎮遊擊。朱一貴亂，總督滿保檄至廈門，集眾策，軍議欲分中南北三道以進；文曰：「風潮之中，分易合難；若聲言分路進兵，令賊應接不暇，屆期合兵專攻鹿耳門，則險要屬我，賊必矣。」從之，遂克臺灣。授參將，請築諸羅城，捐修學宮。遷安平副將，擢海壇總兵，攝金門鎮，卒於官。賜祭葬（「福建通志」）。

江化龍，字尚客，廣東番禺人。讀書屢試不得志，乃棄筆從軍。康熙五十二年尚書趙申喬奉命使粵，特化龍，授為列校。雍正二年，詔選部材官，化龍以海澄守備入都，充御前侍衛。五年，補閩、浙總督遊擊。七年，擢福州提標參將。十三年，升副將，兼督標中軍。時值青館匪徒蹂躪，屢捕弗效。化龍擒得其魁，賞於法。署漳州鎮總兵。乾隆五年，臺灣生番作逆，大吏以化龍堪

邊寄，奏請馳驛，入覲，授臺灣北路副將。比至，番帖然。旋署金門鎮總兵。九年，授汀、邵、延、建等處總兵官。化龍少習兵法，有雄略，由行伍起家，所至拊循士卒，御下有恩，紀律嚴明，秋毫無犯；能前偵測，遇事輒以身先。歷官數十年，險夷一致，前後賜賚無算。以老致仕，青衫布襦，風致悠然；見者不知其為舊將軍也。年八十一卒（「廣東通志」）。

羅卓，字應龍，永定人，乾隆己酉武舉人，官臺灣水師遊擊，遷北路副將，守鹿仔港。督辦洋匪著勞績。時漳、泉、潮、汀四郡饑，斗米錢六百，貧民殍食。卓令回廈門商船，半配米糧，輸流臺運內地，全活無算（「福建通志」）。

何勉，字尚敏，侯官人。少貧，去父就武；勉督操，驍勇有智謀。總督滿保奇賞之，以為名將不過也。康熙六十年，臺匪朱一貴亂，滿保駐廈門，命勉從征。時提督施世驥已擒一貴，而其黨王忠、劉富生未獲，命勉往捕，生擒蘇清等，焚其寨及所積聚。六十一年，拔千總。雍正元年，復平南路搜捕，遣降卒林慶探得賊情，遂深入，擒富生。王忠來救，設伏並獲之。事聞，據守備，還臺灣參將，給世職，並襲兩代拖沙喇哈番。自朱一貴亂後，北路內山、水沙連番，不納賦餉，廣行不法。南港曾宗與北港內山匪聚，同惡相濟。四年，總督高其倬檄臺灣道吳昌祚進勦，以勉佐之。勉率奇兵二百，由北投社過大旗山，伐木通道而入，直抵哈仔雅，據其要隘。番懼，相率歸順。水沙連、北港悉平。勉復搜捕至貓霧揀，擒曾宗父子，傳諭土官，擒賊者赴臺前，全臺以安。明年入

臺灣通志

五三九

臺灣通志

五四〇

親，授湖廣洞庭副將。征貴州苗，擢雲南鎮總兵，掛永北鎮。乾隆元年，調陞沅鎮總兵。三年，改廣東左翼總兵。四年，移福建臺灣鎮。臺郡素無城郭，量兵築堡，於鎮署外，周三百餘丈，皆出己資，又捐數千石以贖。八年移南澳鎮總兵，署福建水師提督。十年，以目疾乞休；十七年卒，年七十二。給祭葬。子思和襲襲騎尉，累官至南澳鎮總兵（「福建通志」）。

孫全謀，字漢平，龍溪人。其先籍山西，會祖惟儒，以從征噶爾丹功，借補福建汀州營把總，因家於漳。全謀少喪母，家落不偶；慨然曰：「吾將獲也，當立功海上。」乃至廈門投水師，補提標中營外委，累遷後營遊擊。乾隆五十二年，臺灣林爽文亂，總兵柴大紀守諸羅，兵少糧乏，全謀從總兵蔡元勳，由東北路馳至大南竹仔腳。伏兵發，全軍陷於正音莊，將弁被害者二十餘人；惟全謀與蔡元勳突圍而東，且行且戰，直抵諸羅城。全謀復領兵出城，痛勦屯聚賊。事聞，授廣東定協副將，戴花翎，調臺灣水師協副將，擢江南蘇松鎮總兵，移浙江黃巖鎮，擢廣東提督（「漳州府志」）。

林承昌，字奕偉，父飛，弱冠充武學生，試君子有三變論，拔冠軍。承昌幼受始略於父，中式乾隆丙午武舉人。以水師補海壇鎮千總，歷提標守備、南澳左營遊擊。時蔡牽橫行海上，黨眾繁多，承昌擒徐猷、姚張彩、姚張福、張揚庚等，遂所劫商船及人民無算。嘉慶十三年，補閩安協副將，又敗蔡逆於廣東電白洋，破其黨烏石二等。奏人，戴花翎，調安平協副將。十四年，擢浙

江定海鎮總兵。蔡逆東渡；承昌於沙線外洋擊之，覆賊舟殆盡。值臺灣、泉民門、南路賊乘間竊發；巡撫張師帥以臺灣為海疆重地，承昌素有威望，檄令鎮撫，兼捕南路賊匪。奏准臺灣掛印總兵。卒於官，年四十五（「福建通志」）。

吊楊洋，字騰圖，後浦人。七歲入塾，嘗指揮童輩，戲為列陣狀，以鉛銅作軍餉，散給必均。師奇之曰：「此兒將來必以武略顯」。既長性豪放不羈。入金門右營編伍，戍臺灣，捕盜外委，遷把總。道光三年，提督許萬齡巡臺，檄捕內山賊魁林永春，並馬牌山洋盜，擒之。護理船及滬尾守備。張丙等倡亂，楊聲於基隆張聖莊擒逆黨蔡歡、陳視等，誅之。擢安平千總，捕盜胡守備，護理遊擊事。旋以歷任在洋獲盜功，戴花翎，越級升補遊擊，駐守鹿港。漳、泉分類械鬥，楊聲建議謂：「勿縱兵以擾良民，勿過激以釀巨禍」。當道建之，遂親履各莊，召鄉耆詳酌勸諭，餘黨皆知所警。時奸匪乘機搶掠，難民赴鹿港，被殺無虛日，乃倡率紳殷，捐貲賑恤，親率弁兵，會知府全卜年，彈壓安撫。事甫定，而颶風為災，海水挾大風雨盛漲，下湖更甚。復設法查恤，死者瘞、活者歸，活二萬餘人。署澎湖副將，移署安平協副將。安平捕捕尤繁，而兵缺口糧。楊聲會商知府，以嘉慶十七年所存部額生息，源源接濟；由是豪盜用命。相謂曰：「楊來月餉必獲扣，至是免」。相率率揚聲位，私祀於安平武廟。總督劉韻珂以楊聲材，奏請越級超推安平副將。楊聲雖起戎伍間，拘拘有儒將風，於文具不存畛域，遇事詢先後。在臺二十九年，熟悉南北洋務，及盜蹤出沒，

臺灣通志卷之四

五十四

捕捕往必獲。待下嚴而有恩，士樂為用。後以升任副將，入覲，順道回籍葬母，卒於家，年五十一（「金門志」）。

陳光求，字耀臣，同安人。由行伍，以獲盜功，擢閩安右營守備；署金門遊擊。嘉慶八年，海寇竄入福州港；光求率哨船迎擊，賊鎗中腹，腸出，光求納腸於腹，躍過賊舟，殺二人，生擒三十一人，獲械藥七十餘船，賊械藥船稍足。事聞，嘉其勇，授提標將營遊擊，署烽火銅山參將，遷臺灣安平協副將，擢浙江定海鎮總兵。時蔡牽、朱廣福聚海上，閩、浙、粵洋盜蜂起，光求專力搜捕，多所擒滅；獲蔡成發，致仕歸。道光元年，起補蘇松鎮總兵，復以疾罷（「福建通志」）。

林政，字叶山，晉江人。父琬昌，明惠州守。以從征澎湖，加左都督，隨征噶爾丹有功，歷官本省陸路提督中軍，升江西袁臨副將，未行。值臺灣朱一貴亂，奉總督滿保檄渡臺征剿，力戰七

載身，事平，署水師協副將（「泉州府志」）。

陳夢熊，字章如，侯官人。祖玉光，乾隆癸酉武舉，嘗從征緬甸。父文德，壬子武舉，官閩安營千總，擢守備。夢熊少習騎射，水戰及造船法。年二十，入閩安營充伍。乾隆五十二年，臺匪林爽文滋事，夢熊應選，從領隊大臣攻小半天山，破之。五十五年，捕獲外委，明年在平靖津洋擒獲犯莊士德、林明等七人。由縣制外委海捕千總。嘉慶五年，擒獲賊船賊目王以忠等，又於海口擒獲思康，係黑骨二百餘員。十年，擢守備。大吏聞夢熊善造船，因令督造哨船。時朱旗、蔡牽各

匪，往來絡繹。夢熊即以所乘舟，奉提督追剿蔡牽。十一年冬，大戰於三盤洋，賊大敗。獲張簡等斬之。明年，從水師提督張見臨於南澳捕楊外洋，遇朱旗船。提督命追之，夢熊曰：「百里外，要如騎，必有期。賊眾烏合，乘危擊之，功必倍；請待風作」。已而大風。夢熊乘夜，潮海死者無算，生擒陳阿國等。又自率兵船，與烽火營將分路巡緝；遇朱旗黨朱三勝等。夢熊乘上風掩殺，擒七十餘人，取其舟而還。續水師提督後營遊擊。朱旗賊有方慶者，以戰悍稱；夢熊遇於離母澳外洋，引弓射其額，生擒之。殺功，授臺灣水師提標左營遊擊。時洋匪未靖，而粵東賊匪數百號，嘯聚南澳外洋。夢熊以兵船數十，破賊船，溺賊甚眾。盜首葉雨、林桂等，感夢熊德，夢熊偕敗，誘葉雨擒之。林桂還。桂祭旗再戰，傷夢熊眼角，夢熊負傷奮勇，復擒林桂及其黨七十餘人。率督貴戴花翎，以彰將用。七月在龜山洋遇朱旗賊目王長。士卒聞其能召陰兵，從空飛下，懼甚。夢熊曰：「此大言欺人耳！」併力攻之，獲王長。又遇蔡牽賊目張易高於五堡洋，戰三日，鉛丸盡；夢熊鎗破砲以代；賊退，從後襲擊，獲易高並其黨。捕福建銅山營參將。十四年，與海壇鎮總兵孫大剛合師剿蔡牽，時蔡牽已死，其黨吳庚、吳尾、陳孫等，各詣夢熊降。朱旗死，其弟凝亦以其黨歸順焉。十五年，補金門鎮總兵，於懸鐘洋、墨水洋、下尾墘、崇武外洋、平海外洋，頗獲盜目。十七年，浙省盜李廣復叛，劫掠黑水外洋，黃崎外洋。夢熊躬親皮盾，躍入賊船，奪刀殺賊。直奔他舟，冲砲，滅獲之。又相繼洋盜黃茂，劫自殺，殺官兵；出入閩、粵。與夢熊遇，擲火礮，焚其船，

臺灣通志卷之四

五十三

追至東椏、料羅等洋，獲林同廷等。擢澎湖水師副將。黃茂設匪林高等，在嶺海南院外洋，用鐵板船載火，不能傷。夢熊集弓平射之，賊應聲落海。比近，躍上其船，生擒六十餘人，黃茂餘黨盡肅。二十年，遷浙江黃巖鎮總兵，移定海鎮總兵。浙洋多盜，夢熊曰：「賊各立門戶，利不相讓，害不相救；此易辦耳！」親督舟師，分路捕緝，浙氣亦熄。道光元年，擢廣東水師提督。粵船放洋，屢有遇風擊碎者；夢熊教之觀雲色、驗風信，預為趨避。以各舟舊式難行，別繪圖改造輕捷。有新造哨船工成，夢熊往驗，桅木有隻眼，決為曾被雷災；載之，果然。夢熊出洋與士卒同甘苦，有功無不敘列；以故皆感奮。七年以原品休致，在籍食俸，明年卒，年六十有九。子殿應，由武生入伍，官臺灣安平協右營守備（「福建通志」）。

謝恩詔，號紫齋，住廣城。乾隆間，以征臺灣林爽文功，累官龍門協副將；緣事降都司。嘉慶十四年秋，在漁山外洋從擊蔡牽，奮勇擊賊兩晝夜。牽赴海死，殺功，擢安平副將，黃巖鎮總兵，署寧波提督。恩詔知書史；文移繕牘，手自起稿，性嚴整，所至肅清積習，惟引實能。提督與必達、林君升作「水師要略」、「舟師圖鑑」，恩詔重梓以行。海上事，取則焉。子天驥，守備（「廈門縣志」）。

林混，字嘉侯，安溪人。祖瑞，官總兵。混由武生承襲，權閩安守備。時臺灣黃教謀不軌，混奉檄會剿，魁黨悉平，以功移銅山守備。遷閩安都司，歷南澳遊擊，銅山參將，終澎湖副將（「福建

通志」。

江鶴，字松亭，詔安人。澎湖右營遊擊。道光十年，護理副將。時有海寇，伺覷商船，鶴率師剿，親執戈矛，受傷成疾卒（「澎湖志」）。

林廷福，字錫卿，一字受堂，同安人。以後監防，補金門縣外委。嘉慶十年冬，海寇蔡牽竄入鹿耳門，與蔡萬：山賊應之，勢頗甚。總統李長庚與水師合剿，廷福大呼薄賊營，擊沈賊舟二十，賊百數十人，合總統於洲仔尾，時十一年正月晦也。早日，總統會帥，水陸夾擊。廷福連獲紅衣賊目五人，騎馬賊首一人。火賊某陸屯皆盡，賊棄潮連。廷福擊於東港外洋，俘其紫營等，獲把總，又獲李似子蔡三於水澳洋。十二年，擊蔡於廣東急水洋，飛環從袖過，不顧，幾得來。十三年，從鎮師出哨，遇海寇朱清於長汕尾。賊賊上風，我舟退為所及，進不能軍。廷福直指橫坐舟，砲焚之。十七年，剿黃茂幫於柑桶洋：戰方酣，賊從砲船擲火斗，斗及，廷福飛足踢之，反其賊舟。砲賊亂，生擒劉貴等數十人。進提標千總，監造李天外海戰艦。親赴金州，敘勞，據南澳守備。二十三年直隸新設天津水師，遷將閩、浙，廷福以副，授遊擊，尋奉裁回閩。道光四年，由海壇遊擊調臺灣水師副將，屬匪徒許向等擾鳳山。事平，餘孽竄海中。廷福微服駕澎湖，混跡漁漁，得計令等十二人於青水外洋。六年，彰化滋事，總督檄捕著名賊林溜。廷福謂：「溜黨數千，即得不可生致，請假便宜從事」。報可。乃盛兵登湖，溜懼出投，廷福部署左右，出印語語留曰：「此請命賊也，亟歸通志」。

臺灣通志

五十四

行官汝。左右叱跪謝。溜不覺距，膝未起，頭已落矣！下令殺止林溜，特從無間。家慘慘不致動，並散遣之。八年，擢烽火營參將。未上，署閩安副將，卒於官（「福建通志」）。

張順貴，廣東饒平人。由南澳充伍，換班成澎，奉徵赴臺灣。咸豐三年，南路林供亂，殺鳳山知縣王廷幹，攻府城。兵備道徐宗幹募人赴澎告急，風潮方逆，莫敢行。順貴慨然請行，駕竹簾，亂流渡，竟達澎湖。副將得文，立遣遊擊王國忠接臺，府城得無恙。順貴以軍功，累官至澎湖副將。光緒三年，復以公事往臺灣，卒於彰化（「澎湖志」）。

阮蔡文（榜姓蔡，後復阮姓），字子章，漳浦人。寄籍江西。康熙庚午舉人，以知縣需次。四十九年，福、興、泉、漳，賊亂，糧米分贖。文與定海總兵吳某督運；文先至，民賴以活。先是海盜陳向義殺巡海遊擊，其黨乞降。命御史陳汝成招撫，駐錦州，遣文及千總左其彪入海。續行，賜格金衣裘。文至臺，直上賊船，開示威信，數日悉降。上召見，注目曰：「蔡文一書生，此行良苦」。授臺南陸涼知州。特旨改廈門水師中營參將。五十四年，調臺灣北路參將。戰士卒，撫番黎，整飭部伍，增置要害埔汛，風竊盡。其親哨淡水也，山谷諸番，獻牛羊酒食，結縛於道。文悉慰諭，遣還，或吸一粉，引酒沾唇而去。或召番社學童與語：「能背誦『四書』者，旌以銀、布」。為之講解君、臣、父、子大義不倦，諸番感悅。尋升福州副將，赴京道卒。軍民設位祭之，家無餘貲（「諸羅志」）。

潘承家，字可叙，南安人。由行伍隨征臺灣，授千總。聖祖南巡，護個舟。以閩人多諳水務，授守備，轉遊擊。遷安平參將，繼升碇石總兵。卒，予祭葬，贈一子（「泉州府志」）。

曾元福，同安人。家廈門尾頭社。嘉慶五年，入水師營為死工。歷年駕船出洋，緝盜多獲。由左營外委累擢南澳左營遊擊。道光元年，署提標後營遊擊，護閩安副將，署提標參將，舉軍政卓異。調臺灣中軍遊擊，獲盜吳包庇、陳婆惜、黃青等。擢提標營參將，卒於官（「廈門志」）。

郭祺，陝西榆林府人。康熙十六年，任右營遊擊，從征朱一貴，奪安平鎮，復府城，追賊至龍橋，復獲水港：一貴及餘黨皆就擒（「福建通志」）。

李瑞麟，改沙保山前村人。澎湖左營守備。康熙六十年，赴臺灣督造戰船；適一貨作亂，回志中兵勇，隨師往。戰獲勝，追賊入莊被圍，賊斬馬腿斷，徒步接戰；中創幾殆，項上奪回郡城，俱發而死。已而復安平遊擊，署升銅山參將，未任。事聞，恩賜騎都尉。

孫國翰，其先江南和州人。父兄張，任興化旅遊擊，途籍莆田。國翰弱冠習騎射，號勇絕倫，由臺灣把總歷升遊擊。康熙六十年，值臺匪告警，總督覺羅滿保令協辦軍需，授象山副將，據金門鎮總兵，調南澳，卒於官。都督俞某，祀忠義祠（「福建通志」）。

羅光昭，字映寰，一字明亭。先世居粵東，饒平縣人。以曾祖士珍入籍福建，遂為漳浦人。父若桐，例應襲職，不仕；以光昭承襲；補閩安水師營都司。乾隆五十一年，林爽文亂，光昭請從剿

臺灣通志

五十四

臺灣通志

五十四

明年正月抵臺，累戰累捷，復厚山縣城。賊圍三坎店營，光昭分兵四山為疑兵，後並兵疾搗，殺賊二百餘，解其圍。賊轉攻菜頭港、鹽埕，光昭率營為壁以守，與賊五戰克之。先後擒賊目蔡博、蔡陣等；通東港連連。七月賊圍嘉義急，光昭馳援；賊稍却，官軍得入城。又數日，賊大至，口帥擁賊攻城。光昭望見，直出搏之，賊砲雨發，飛船中胸背，救歸。越兩日始痊，而船子已跌入骨，兩脚之不出；久之，傷竟平復。十一月，戰於番社，賊大創，圍始解。五十三年正月，從蔡贊賢擊龍辦賊中路，擒獲楊君連、龍提等於戶定山。蔡贊賢聞，以行營收訊事任光昭，各路解獲，日數十起，每起數十百人，男婦雜著。光昭編竹為牢，分別脅從、初犯、再犯，有無傷官軍以定罪。進推及良家婦女被擄者，給親屬領歸，全活及完操者甚眾。光昭嘗曰：「吾平生解得甚事，惟解收訊時，自問無疚心焉！」臺灣平，遷澎湖左營遊擊。嘉慶元年，調江南奇營遊擊；二年，擢川沙營參將，赴部，引見。是日，睿皇帝幸上於乾清宮，詢在臺打仗情形，命御前大臣親視儀仗、頭等，賞戴花翎。是冬丁父憂，假歸卜葬，穿窬得朱棺，不知為誰氏？家議起還。光昭不可，掄之。諒以禍，而自改卜。以回任遠限，謂狼山營遊擊，累遷吳松營參將，擢京口副將。二十四年，授浙江黃巖鎮總兵。道光九年，以老致仕歸，卒年八十。光昭見事有識，御下有恩，或政餘閑，不廢吟咏。著「朗亭詩存」，藏於家（「漳州府志」）。

溫達勇，廣東人，武進士。蔡榮右營遊擊，署南路營參將。嘗以盜賊恣行，皆卒伍傳馳；故設

令牌數面，使汛兵輪流接遞，巡哨各鄉村道路。城市內，則分街巷，有盜賊，惟守兵是問。夜常微行，訪守者動靜；行之一年，盜風屏絕。未幾疾卒，士民拜奠結綵。繼嗣，父老焚香拜送遺道途，皆歎感泣（「鳳山志」）。

高斌，字子麟，溫浦人。以把總隨提督萬正色，復金、厦兩島。隨海將軍施琅克澎湖。康熙二十六年，擢澎湖水師守備。二十九年，遷臺灣遊擊；未至任卒。時同縣與平澎、臺功者守備曾鳳，力戰有功，遷都司；節制發，亦未任卒。金凱本姓王，以百戶，被平澎湖功，授泉州守備。時提督藍理，軍政暴虐，凱因其母，以求少紓。軍士立祠祀之。擢福寧副將，年七十七，以老告歸（「福建通志」）。

潘士傑，甘肅涼州衛人。康熙末，任左營遊擊，從征朱一貴，復安平鎮，登岸追至七鯤身。賊拒江守險，士傑與副將林亮等，奮力衝殺，克復府城；分剿南路賊目鄭定瑞，復鳳山（「福建通志」）。

魏天錫，龍溪人。康熙末，任右營遊擊，與弟連橫右營守備大營，皆練習水性，能頂盔束甲游海面；又能赤身入海底，潛行二百里。朱一貴亂，從軍奪安平鎮。安平至臺灣府，水程五十里。天錫兄弟奉帥令，潛行海底入府城，往還數刻，得其要領歸報；遂復府城。總兵藍廷珍將并可當大任者二十八人，天錫兄弟與焉（「福建通志」）。

臺灣通志列傳

臺灣通志

五四九

陳璘，字仲英，父芳，吳川遊擊，居在「福建通志」。以從父倫炳隆，補福建水師提標，左軍守備。遷金門遊擊，移臺灣中軍，授烽火門參將，移廣東大興營，擢香山副將。香山為廣海門戶，西南諸番船輻輳，而澳門紅夷雜處；其外零丁諸洋，汗漫無際，奸民剽掠，聚散無常。璘內外兼撫，嚴密巡緝，夷民均安。洋盜相戒不入境。後巨盜曾德度等發覺，獨香山無事。攝碼石總兵，卒於官。璘生長將門，善騎射，而性溫雅。所至與諸司和衷相濟，人服其調劑（「福建通志」）。

潘國材，字通山，閩縣人。由武舉人授職，遷泉州守備。林爽文之亂，國材從征臺灣，抵鹿仔港，領兵由海道進攻大甲溪、南埔、鹿港、沙鹿。所向皆捷，橫山有諸番莊，地險極，賊據有日，屢攻不能克；國材一鼓破之。大里杙為爽文巢穴，大學士福康安兵統進剿，命國材從北路分攻，賊穴一空，紀功上等。授臺灣鎮中軍遊擊。俗多械鬥，國材至輒呼罷。遷廣西提標參將，未赴卒。絕不能歸，兵民贈送，又建祠以祀。時海寇未靖，舟至海中，寇追至，知為國材家屬，曰：「漢明官也！」皆散去。國材工草書，有詩集（「福建通志」）。

古凌阿，滿洲黃旗人。性剛直，用兵有法，以平和遊擊，調臺灣鎮標左營。嘉慶十年，海寇蔡牽屢擾臺灣，南北路山賊與相應。十一月，率舟入泊淡水；山賊聚之焚結棚，攻竹塹。總兵愛新泰往禦北路，而率舟忽竄南路，鳳山山賊陳輝、吳淮泗等一時俱起。二十三日，巡道黃保傑同知錢爾，率屯營勇，赴鳳山。是夜賊焚陣頭，劫倉庫、監獄，遁逃於粵庄以免。二十八日，愛新泰回

郡城，復使古凌阿以三百人收鳳山；軍至南梓坑，賊勢再盛，不可行。急於營地立營守，一夜疊成；明日賊四面至，兵皆依壘立圍五步，始發鎗擊之。賊前敵多死，屢集屢擊。拒兩日，砲藥盡。會有倭使還兵，古凌阿僞為書誘，約明日南行。會粵莊賊得書，設伏於南二十里，古凌阿北行得無阻。比賊聞來追，已不及矣！十二月十四日，愛新泰出師北門，使古凌阿出東門，自東而北，聞鎗聲，訝曰：「此陷圍擊也」。急登高，觀圍圍處攻之，以鎗將出。時北路不通，內地軍未至，我軍堅守，古凌阿不盡其用，然盜畏之甚於他帥。逆賊意氣閉服，若無所事。已向蔡牽破於李良庚，山賊亦平。方奏功，古凌阿以勞卒。臺人惜焉（「臺灣縣志」）。

魁德，蒙古人。以平和遊擊，調臺灣鎮標中營。時漳、泉民彰化者分剽門，總兵金某率師北巡，德與巡道穆和蘭在郡，緝奸究，於中北路截其蔓延，臺灣、鳳山賴以無事。尋坐失察奪官；去之日送者塞途，自有武員未有得民若斯之甚者（「臺灣縣志」）。

樂文祥，口縣人。任北路營遊擊。光緒二年，基隆土匪吳阿來，恃家擒人勒贖，遠近被其虐。文祥率檄，會同淡水同知陳星聚率兵往捕。阿來負隅守，文祥攻之，每進必親冒矢石，卒傾其巢。似瑞（擒）吳阿來斬之，餘黨逃散，良民獲安（「苗栗志」）。

許瑞聲，後浦人，副將楊洲之弟。道光二十年，由金門左營戰兵，調赴臺灣，拔補額外，署外委。曾在浮蘭洋擊沉盜船十二，生擒陳圭等。補銅山營外委，遷把總，署千總。臺灣林洪滋事，隨

臺灣通志列傳

五五一

臺灣通志

五五二

本彰遊擊王國忠廣置剿捕，擒盜首黃再基等，誅之。賞六品頂戴。後隨遊擊李朝安赴嘉義防堵，擒匪徒吳對等。凱旋回營，總兵連科保舉剿捕出力。得旨以守備儘先補用。小刀會黃位匪魁，逃竄澎湖洋面；瑞聲追至西嶼外洋，獲劉烏目等多名。遷鹿港水師千總，調補澎湖左營千總，歷署澎湖、安平守備。同治元年，賊潮春陷彰化縣，攻嘉義甚急。瑞聲率檄帶兵赴嘉義，與知縣白覺卿相度要隘，安置砲位，派兵固守。旋聞賊首趙虎鳳率眾來犯，勢張甚；即與副將王國忠出城迎擊，斃賊多名。隨機堵剿，城賴以全。提督吳鴻源委署安平中營遊擊，賊平敘功，以遊擊儘先升用。卒於任，年僅四十餘歲（「金門志」）。

文成才，字子芳，金門人。以外委撥赴臺灣換防。總兵武隆阿見成才力壯，為船艙習；拔補澎湖把總，署本營千總。臺灣張丙亂，總督程祖洛渡臺，徵成才方著海壇遊擊，承領餉運赴軍前。事竣，撥安平中營遊擊，在任卒（「金門志」）。

陳一得，康熙六十年任南路營守備。六十一年，下淡水奸民林亨謀亂，購製旗帛欲夜襲。一得知疾發兵擒之。得台心王三字，勒令及偽劄，分遣弁兵，圍捕賊黨（「福建通志」）。

陳一凱，字雲華，閩縣人。乾隆五十一年，臺灣林爽文亂，從軍渡臺。事平，授外委。嘉慶二年，撤赴海壇，捕捕盜陳鼎等。拔把總。八年三月，出哨四嶼洋，夜遇盜船，擒其魁林秋秋等。擢千總，權臺灣水師中營守備。時蔡牽勾結山賊，犯府城，窺見安平鎮。一凱率所部伏七鯤身，邀

而擊之，安平賴保全，而府城之圍亦解。十三年，除右營守備，撫遊擊，駐防鹿港，調結解，又補臺灣水師副將，引疾歸（「福建通志」）。

李通傳，福鼎人，臺灣鎮標中營千總。乾隆五十二年，臺灣林爽文亂，通傳隨大帥攻諸羅，賊逃以待。通傳率本部兵，大呼陷陣，殺數十人。賊退，通傳奮勇入城，復諸羅。以功擢中軍守備，攝北路左營守備（「福建通志」）。

鄭良選，福鼎人，安平鎮遊擊。臺灣番民蠢動，連剿之，又殺賊謝榮，祀忠義祠。除一子入監。時同縣胡熙南，字晉書，祖籍浙江淳安，官遊至福鼎，因家焉。植藝番薯，化，隨大帥勦捕有功，遷臺灣中營守備，旋擢直隸張家口都司。以老乞歸。發光周，羅源營把總。雍正十年，臺灣滋事，周帶兵赴剿，以功授福安營千總（「福建通志」）。

楊彪，字上麟，福安人。乾隆間，由行伍從征林爽文。以攻克六門功，補外委，拔千總。嘉慶十一年，蔡牽擾臺灣，彪從總兵官受新泰守城。賊攻小南門急，大兵盡赴之，忽蒙數千，襲小北門。彪曰：「賊攻吾虛，宜開城門，以示有備。」彪請為前敵，徵南門兵，為後援；賊不敢進，則派至，登舟去。將軍要冲阿上其功，擢臺灣鎮標守備，轉嘉義都司。奸民復植黨蠢動，各奔率微分路彈壓，多科派。彪曰：「時事如此，尚事剋剋，民何以堪！」遂率騎出，嚴求屬兵，所過州縣，供糧悉謝去。道光四年，以勦捕楊長斌功，擢遊擊。八年，以疾乞歸。彪前後出戰三十餘次，皆

臺灣通志

五五三

臺灣通志

五五四

有功，操守清潔。有弁某納金於素尚，遺之不受。示金所在笑曰：「不可飲以素，尚可啗以金哉！」卒不受（「福建通志」）。

戴華，福清人，澎湖左營守備。嘉慶五年十月八日，廣東匪五船窺虎井嶼，華督舟禦之。相拒數日，被害。同時死難者：外委二員，兵七十四人，姓名皆無考（「澎湖志」）。

龔捷，任北路營千總。朱一貴亂，捷入八里坌，奉調回營，中途遇賊遂入北投社，鼓勇奮戰，招撫匪徒，賊險被殺。協守牛寮（「福建通志」）。

陳徽，任北路營千總。北路奸民賴池等起應朱一貴，攻諸羅。徽與把總鄭高，從參將羅萬倉拒守。萬倉死，徽與鄭高遂入山，招集鄉民，練陣月，入攻諸羅，復之。斬賊目賴元改，以整萬倉，別賊賴飛虎、江國翰等復至，不能守，仍入山；復隨大兵招撫賊目曾寶、李德從、朱文等，安輯各莊民社，以功議敘（「福建通志」）。

王郭，康熙六十一年任北路營千總，兼署守備。郭本延平城守營千總。朱一貴陷臺灣府，郭率總督令援淡水，自廈門一晝夜至，同守備陳策招撫林中援等二十餘人，抵諸羅，奮勇殺賊；及移北路營，有奸匪百餘人，在八掌、淡水、溪洲拜旗，殺捕汛官兵。總兵藍廷珍檄援北埔蔡階山，郭擒其魁李慶，獲其積米百餘石。廷珍以為知兵，擢本營守備（「福建通志」）。

何太武，淡水營千總。株滴結黃社匪門：未內渡，朱一貴亂，陷府城，太武創雙入黃藥寺僧為

，謀內應不克，大兵至乃出，累戰有功（「福建通志」）。

陳邦光，後裔人，為臺灣北路營千總。林爽文之亂，起事於大里杙。地距鹿港不遠，泉民林爽倡象起義，邦光率百五十兵相為犄角，擒賊黨劉志實，脫港得無恙。時內地尚未知賊信，有同鄉諸生為草檄告變，且言邦光捍衛狀，經由海船遞達福州。制軍據情入告，得旨以都司補用（「金門志」）。

李元陞，義朝龍，俱遊廈間鎮標右營把總。從總兵受新泰攻破洲仔尾賊巢，又攻桶盤樓，大俘降，克復鳳山縣城。擢千總（「福建通志」）。

林茂生，蕉林人，臺灣安平協標千總。同治六年，臺灣戴萬生作亂，從提督吳鴻源援嘉義，進兵鹿仔草，力戰沒於陣。事聞，賜卹如例（「金門志」）。

郭秉衡，後浦人，臺灣安平協標把總。戴萬生作亂，從副將林得成進剿於東大埔，遇害。賜卹如例（「金門志」）。

林高山，吳允興，俱後浦人，為金門鎮標外委。戴萬生作亂，從守備黃炳南赴鹿港，帶隊勦賊，奮勇戰，俱受傷卒（「金門志」）。

吳陞，字瑞泰，永定人。康熙間以行伍拔臺灣南路營把總，從平朱一貴有功，賜卹如例。歷官漳州遊擊。捍賊衛民，不辭勞瘁。遇太湖水師遊擊，終太湖副將。漳州兵民為建祠立碑（「福建通志」）。

臺灣通志

五五五

臺灣通志

五五六

周應達，任鎮標中營把總。朱一貴亂，應達與把總吳益光從右營遊擊。周應達與賊赤山，戰敗皆被擒，應達連連陳宗敬回。及府治陷，走黃興寺為僧，與千總陳朝功，把總李光普，陳勝等謀為內應，事洩無功。益光與朱子同，後隨軍擊賊大獲勝，以功復用（「福建通志」）。

張文學，康熙末任南路營把總，戰敗為賊所擒，與劉得榮同獲不屈，六日遷往獅子原為僧。大兵入臺，集義民四百餘人，招回舊兵亦四百餘人，助攻賊黨，搜捕盡力（「福建通志」）。

李光顯，字重亨，古寧頭人，官臺協右營把總。以征林爽文功，賞戴花翎。海寇竄發，身經二十九戰，擒七百二十餘盜，撫降四百餘，攻獲四十五艘。歷任澎湖、黃海、定海總兵官，署浙江提督，補廣東水師提督，卒於任（「金門志」）。

潘立勳，字樹亭，初名立芳，廈門城內人，入伍水師。嘉慶十一年，從提督許文鼎擊蔡牽於臺灣。有功，授把總。十四年，從王得勝追蔡牽於黑水洋，得勝被創，督戰益急。立勳拔刀斫紮，呼曰：「今日不用命者死！」以所佩銀鑲指環奉前。船破，棄自沉；立勳受傷墜海，得救免。事聞，殊其姓名，補千總，歷官金門、廣東、海陸州總兵，以母老歸養。道光十三年卒（「廈門志」）。

陳元成，蕉林人，由金門鎮標入伍，調成澎湖。林爽文作亂，遊擊蔡榮帶兵來勦，元成以善

繼紅舞，分創為餘，焚著戰功，拔外安。臺灣郡城急，崇德回守，集備盤旋。賊必欲得之，危迫間，用計計，破賊千數，記升把總。一日軍賊迫擊其軍，元成被及，伴倒地，俟賊迫，負痛躍起，倖去，賊賊無數。城內兵出，賊潰，將軍常勇義列首功。賜白金，擢澎湖把總。鳳山再陷，從參龍兩下，連戰皆捷。轉援諸羅，途間遇伏，力戰，隨率義勇而東，尋赴園林中藍搜莊，至六六殿，擒林用等，再赴湖口山嶺，搜獲賊寨，擒賊首黃助。拔千總。賊平，歷署廈門提標守備。乾隆六十年，帶成豐兵東渡。通匪港匪徒陳周全滋事，奉檄堵截，事竣，督署廈門提標守備。於銅山、黑光澳、海盜盤踞等。復於諸頭等莊獲盜鄭宗等。奪盜船三艘，捕銅山守備，署遊擊，卒。子朝宗官千總，署安平左營守備（「金門志」）。

崔彪，字從真，太平人。以行伍從軍，追勳海逆，克復海壇、南日、平海、潮州、崇武、興寧等處。直抵金門、廈門、克澎湖三十六島，皆有功。補臺灣水師左營，紀功授左都督，仍占屯田法，教以墾闢。軍民安堵。歷任直隸撫標左營遊擊，食一品俸（「寧國府志」）。

林賢，字克希，晉江人。由援勳左營，從提督萬正色平兩島，授海壇總兵。將軍施琅澎湖之戰，賢率右隊先進，被賊舟環攻，奮身中兩矢，殊死戰。諸將繼至，遂克之。論功，加世職。卒，贈太子少保，子祭葬。子達，字敏仲，隨父攻克澎湖，盡。被功授左都督，累官浙江、黃巖總兵（「福建通志」）。

施而寬，字容臣，晉江人。弱冠膺氣過人，總督姚瑩委署同安守備。大兵南征，寬帥偏師，進復海壇、平海、潮州、金門、廈門，以副將銜授銅山守備。從克澎湖，克臺灣。加左都督世襲提沙喇哈番，果遷虎門、西安副將，龍門水師副將，鎮山鎮總兵。紹興例，難文儒，難將才，立義塾，建路條。士民感之，為設廟立碑。年七十一卒，官贈太子少保，賜祭葬（「福建通志」）。

詹六奇，字瞻臣，海澄人。康熙二年，由將材補授，克復廈門、金山、銅山，功授副將銜，加總兵官都督僉事銜。五年，奉旨赴浙江，以副將補用。二十二年六月，從提督伯施琅克虎井、桶盤諸嶼，獲賊一萬二千有奇。剿匪大敗，進；遂取西嶼嶼、風櫃尾等三十六島。八月師入臺灣，獲聞得官，血戰破敵功在首；先授二等阿達哈哈番。二十五年，擢海壇、臺灣總兵官；改江西南贛吉寧兵官，三十一年卒於任（「福建通志」）。

林儒，字世德，安溪人。力能人，為承恩伯周全誠所器。康熙三年，授千總，從克澎湖。靖海侯施琅以撫臺之策，譽之。及進平壤留備善後一年；被功，授左都督，給拜他喇布勒哈番，世襲。果遷至福建海壇總兵；以老乞休，年七十二卒。賜祭葬，子天育襲（「福建通志」）。

洪範，字壽箕，阮欽為，字君博，皆晉江人；同平金、廈南島，復隨將軍施琅克澎湖。施招撫偽將房錫麟等；授左都督，累遷至海壇總兵。卒，贈太子太保，賜祭葬。欽為以功累遷至南澳總兵；卒，贈太子少保（「福建通志」）。

王廷彪，順治庚子科武舉人。以平澎、臺功，加左都督。果遷至古北口總兵（「福建通志」）。

施世麟，字文中，晉江人。靖海侯琅四子，德文，尤攻騎射。總督姚瑩一見素許，特制軍；自效平海，時分假一旅為援。師克澎湖、臺，論功以左都督改授部郎主事，除廣州府同知，仕至廣州府知府。著有「清臺集」（泉州府志）。

施世榮，字文紹，琅子。丁巳之役，新寧海將軍喇哈達陳敵可取狀，為副將克復漳州，授遊擊；隨其從父琅討平澎、臺，擢漳州參將，仕至延綏總兵（泉州府志）。

林雁，字如淵，惠安人。父早歿，母周氏守貞鞠之。雁少偶偶不羣，會總督姚瑩聖統師平澎，遷上第十之。授以援勳，付副將銜；被功，奏授左都督。仕至湖廣黃州副將（泉州府志）。

李光琅，字賜卿，安溪武生。戊午歲，蔡寅煽亂攻城；光琅佐兄光地率鄉壯擊敗海寇。圖泉州；復捐厚資招募鄉勇，捍衛梓里。康熙壬午大加優獎，授參將。巡撫吳興祚授泉州，阻於白鶴嶺；光琅同從弟光廷夜衝賊寨，俘獲甚衆；遂迎王師，收復水、德二邑，而泉州圍解。被功授守備。施琅攻取澎、臺，復被光琅續，加左都督；委署江營遊擊（安溪志）。

王廷彪，晉江人。由武舉隨施琅攻克澎湖、臺灣。被功加左都督；授龍泉參將，遷右屯副將。

辛未、癸酉，兩惠舉出塞，升古北口總兵，丁內艱，假歸卒（泉州府志）。

郭世璠，初名國祚，南安人。嘗矯巡撫吳興祚，招撫偽鄭黨江幾於邵武山中，降其衆七萬餘人；獲功不居。世璠習水性，以千總從施琅平臺。加左都督銜，授古北口遊擊，遷廣東副將（「福建通志」）。

徐日昇，字天章，號承菴，惠安人；居晉江，由行伍為南澳千總。隨大軍克復海壇、金、廈，攻取澎湖、臺灣。屢立戰功；加左都督，擢山東巡撫遊擊。仕至金門鎮總兵；卒官，年八十三。賜祭葬（泉州府志）。

胡宗明，福清人。康熙十七年任海壇援勳守備。以上平澎、赤澳捕賊功加六等；旋克復海壇等處，直抵金、廈兩島，加左都督。六月，攻克澎湖三十六島，賜襲三代拜他喇布勒哈番，遷太湖遊擊，川沙營參將。請休歸，卒年八十二。子拱斗襲職。同里李琦，字宏圭，亦以援勳守備獲金、廈，克澎湖功，任海壇鎮守備，加左都督銜他喇布勒哈番。子世襲，授西寧鎮遊擊卒。同縣薛起受，字允孟，二十三年，以把總從遊擊丁世芳領兵助澎湖；收取虎井、桶盤等嶼。進抵雞籠嶼，賊潰散。加副將銜，授海壇千總，遷直隸馬蘭守備，除陝西西安副將，終海壇總兵。何譽，字會繼，亦以破海寇功，令駐防澎湖，加副將銜，管本營千總。俸滿，授長興營遊擊。地屬桑梓，聲加意較，兵民共懷服焉（「福建通志」）。

十二年。從靖海侯施琅克澎湖、臺灣；被功授左都督，拜他喇布勒哈番。久之，借補同安營把總，繼前所授，降階；而日處之怡然。榜伍衛民，賑窮救急；積二十六年，不聞不遇以卒。初曰之哀澎湖也，風利，舟人畏其強，制不前，帆左右搖；曰：「奮起自振，先諸軍進，遂破之。」統帥無其言曰：「壯士得非黃日乎？」又嘗受知總督黃浦保，然皆以老故，不果。年八十一卒於家。〔福建通志〕。

何玉，字思順，縣貢生。從將軍施琅克復澎湖、臺灣，以功授千總。乾隆間，捐烽火營守備。〔福建通志〕。

彭日光，縣貢生。康熙十八年，鄭經據臺，光舉鄉勇義。巡撫吳興祚嘉之，命委隨征千總，隨靖海將軍施琅克復澎湖、臺灣，被功加左都督。〔福建通志〕。

會春，字化公，晉江人。〔泉州府志〕作惠安安武人。與提督黃正色有舊，正色統兵授岳州，會春於制軍。夜半克岳州，復岳州授遊擊。後以被累革職，從征閩海，戰崇武，平金、厦兩島，授銅山遊擊。康熙二十二年，施琅平臺灣，會春尤著；以功加左都督，帶拖沙喇哈番銜，授廣西河池縣府。〔四川廣安府志〕，以目疾乞歸。子紹鳳，字漢翔，縣貢生。晉江人。〔泉州府志〕作惠安人。提督黃正色拔為總兵黃鎮麾下，至賊寨寨武海中，賊大敗，逃歸臺灣。以功授銅山鎮標中軍遊擊；二十二年，又從靖海侯施琅克復澎湖。瑞以功加左都督，帶拖沙喇哈番銜。

五十六
五十七

五十八
五十九

六十
六十一

六十二
六十三

六十四
六十五

六十六
六十七

六十八
六十九

七十
七十一

七十二
七十三

七十四
七十五

七十六
七十七

七十八
七十九

八十
八十一

邱瑛，字爾綱，晉江人。從李日煥收捕水沙連賊陳幸。被功加都司銜。〔福建通志〕。

章良臣，字際賢，廣德人。康熙初，應募入關，為武弁金其子，遂冒其姓，從平耿逆及澎湖、臺灣諸寇。被功加等，授左都督，引疾歸里。軍民立石頌之。〔安海通志〕、〔廣德州志〕。

鄭能，合肥人。明武安侯李鴻孫。康熙辛丑，以行伍從征臺灣，駐鹿耳門，恢復安平鎮；又戰蘇州，克臺灣。被功四等。雍正癸卯，大挑功臣，授藍翎侍衛。旋出為河南府守備，累官萊州營參將；以疾乞休。乾隆丙子，奉旨賜銀米，追恤前功。〔安海通志〕、〔廣州府志〕。

王良駿，字穆齊，廬江人。以父承業死事，蔭守備。康熙癸卯，任蘇松鎮標左營守備，升奇營城守遊擊。聖祖仁皇帝南巡，召見，賜御書「吳山詩」。調補福建興化城守，左營遊擊。六十年，遂領朱一貴倡亂，良駿會兵進剿；入鹿耳門，抵七鯤身，再戰皆捷。雍正六年，調陸路後營遊擊，致仕歸卒。〔安海通志〕、〔廬江縣志〕。

陳勇，字芝俊，澄海人；少業漁，得藏獬獬上形勢。康熙丙戌，蘇軍門獻策，授卒數百人，駕小舟，乘賊不備大破之。獲賊首江倫等三十餘人。以功授把總，海澄漳州遊擊。海寇張添等寇，追一貴，過於大樑降。一貴以殘卒千人，走海澄溪；復覺之於維嶺橋。一貴單騎走下加多，為農民縛獻。〔福建通志〕。

五十六
五十七

五十八
五十九

六十
六十一

六十二
六十三

六十四
六十五

六十六
六十七

六十八
六十九

七十
七十一

七十二
七十三

七十四
七十五

七十六
七十七

七十八
七十九

林從時，閩縣人，康熙辛卯武舉人，授把總於五縣嵩嶺鼓山，嶺山寇時，文有功；隨軍師平臺灣南路，總領事杜君英，招撫力等社生番。誠毅軍功，擢守備，累遷至臺灣鎮總兵官（「福建通志」）。

魏國泰，字德長，同安人，補水師提標把總。朱一貴亂，率徵征臺灣，以功累遷澎湖副將，仕至廣東右翼鎮總兵，卒（「福建通志」）。

江永泰，後清人，籍隸海澄。乾隆三十五年，臺灣大穆降莊奸民黃教謀亂，樹旗岡山。永泰隨官軍勦捕，屢戰有功，協攝敵首鄭純、黃芳等，累官金門右營守備，署左營遊擊。子明，澎湖把總（「金門志」）。

德勝，姓伍，號特氏，正黃旗蒙古人也。乾隆三十五年，由前鋒統領隨征金川、石壘堡、張碑，俱有功，略遷參領。賜號勇巴圖魯，授總領事長（「關朝先正事略」）。

趙勇，號海關，乾隆間隨將也。林爽文反，副總康安員子莊臺進討。一日，經一大莊，鄉老男婦百餘人執香環馬首，請少駐。侯謂之，密分兵兩路，而已領馬先進；寨內伏兵起，急發矢殲數人，兩路兵齊入，痛殲無遺。或詢之，侯曰：「亂後郊野為墟，此獨聚處如故，其通賊無疑，諸君特未審耳。」又一日，督兵搜山，忽下馬以箭擲山麓，行二十里，始命部下兵二百，回向捕賊處，乘晚上山，必有賊，急擊之，以斷賊值。及往，果如其言。又問之，侯曰：「一路草木叢生，獨彼處

臺灣通志

五七〇

臺灣通志

五七〇

微，知必有人上下，特非大夥賊耳！」每回營，不與人往來，惟坐帳中，令左右相撲為戲，而其用心深密，料敵如神。

額勒登保，字泰軒，姓瓜爾佳氏，滿洲正黃旗人。乾隆二十三年，以馬甲從征緬甸及金川；授藍翎侍衛，遷三等侍衛。四十一年金川平，賜號和碩巴圖魯。四十九年，從尚書福康安攻逆回田五等於石壘堡，賞二等侍衛，賞黃馬褂。五十二年，以頭等侍衛從征臺灣，解臺後，明年，擒林爽文，臺灣平，賜圖形紫光閣，通御前侍衛（「關朝先正事略」）。

文哲和，合順氏，隸紅旗滿洲人，駐防福建。乾隆五十一年，隨軍剿林爽文有功。及內渡歸，母伊爾根覺氏，年八十有一，適病篤，躬治湯藥，衣不解帶者百餘日。母歿三年，號於墓。尋補前鋒，累遷正白旗協領（「福建通志」）。

余飛鴻，號梧園，澄海人。少嗜學，一日投筆從戎，歷升守備。乾隆丁未，隨汀郡總兵征臺灣，由北路攻復寧港，元長莊等處，隨獲賊首林爽文；北路平，又從參將劉路水陸攻，琅嶠等處，獲賊首莊大田、蔡福；前後四十餘陣，殲賊無算。擢廣東碭石都司，陞左翼鎮左營遊擊，以積勞病卒，年四十七（「廣東通志」）。

徐大綱，豐慶人，乾隆庚寅武舉元，戊戌進士，授廣東碭石右營守備，從征臺灣，擒賊匪莊大田，旋以從征安南功，補晉寧中營都司，海澄縣州縣遊擊，署閩南鎮副將（「安海通志」）。

李漢升，住廈門，晉江縣人，傳繼繼。乾隆五十一年冬，從征臺灣林爽文，先後三十八戰，以重

無獲花翎副將調補（「廈門志」）。

陳文會，廈門人，監生。林爽文之亂，大將軍福康安統兵進剿，駐節廈門，文會獻策軍門，從師東征；舟楫應付，道文會登岸招撫。良民聞風爭款，付從多散，連獲番平之績（「廈門志」）。

李得勝，先居金門，移居城，隸津浦縣。由行伍，累擢水師提督標後營守備。乾隆間，兩帶兵水兵，赴浙水剿，賜號勇巴圖魯。又從將軍常青東剿臺灣林爽文時，海盜聚閩起，率戰車水師防堵廈門。五十二年秋，擊之滬西港，獲其五艇。奸相李漢源、張桃等二百餘人，欲聚內地，方出鹿耳門，獲擒得之。小除夕賊迫郡城，得勝在洋瞭望，見四艘身火起，揮兵登岸夾擊，賊引退。明年正月三日，戰竹仔港皆捷；復在打狗港擒林振等。經二十餘戰，以功授南澳左營遊擊；官至浙江瑞安副將，卒（「廈門志」）。

吳茂，字宏美，侯官人。從平臺灣林爽文，以功敘州吏目，與兄宏海皆有孝行（「福建通志」）。

陳逢時，號溪人，籍冠，充伍水師，授提標外委，擢把總。乾隆間，臺灣林爽文亂，隨關東征。五十二年二月，會於大湖，賊屯草仔店；官軍力攻之。九突其陣，洲仔尾、鯉魚潭、美市諸役

臺灣通志

五七一

臺灣通志

五七一

，皆奮銳前驅。已獲勝，時諸將圍久，逢時至，並教圍。凡四圍月，糧盡軍士飢疲，賊數投我，猶日與角，身經三十五戰，要城共守，大兵入，圍解。明年正月，隨參將海關察克生，連擒加茂莊，生擒賊首葉吉，南北路平（「廈門志」）。

許廷桂，字偉臣，號鼎齊。先世自吳徙楚，祖大欽任廣東副將；父德任浙江黃巖總兵官；卒於澎湖，葬廈門，因葬歸焉。乾隆五十二年，廷桂隨提督黃仕傑征臺灣林爽文，三十四戰，以功著金門守備，擢遊擊，獲海壇鎮，是戰降回。嘉慶五年，授香山都司，由香山協副將，護理左翼鎮兵官。十四年六月，率舟師巡檢夾門，擊海賊。總兵寶及張保仔戰死，年五十八，子成福並遇害。事聞，祭葬，如總兵例，入祀昭忠祠。成福及陣亡弁兵一體優恤，世襲副將（「廈門志」）。

羅禮璋，字獻玉，順德人。少讀書，有奇氣，曉律。嘗時，乾隆辛丑成武進士；據發職，署提標守備，督標參將。值臺灣林爽文亂，隨將軍福康安，大小十三戰，直剿賊巢，餘無少挫。廣東，署廣西新太，慶遠二協；擢河北遊擊（「廣東通志」）。

楊華，字長洲，同安人，以行伍授外委。乾隆五十一年，從征臺灣，連獲守備。隨獲球寶，使至五虎洋，遇盜劫良民船，救出之，以獲盜，擢都司，累遷副將，蘇松總兵，擢提督，上就乞休。子武麟，福建水師遊擊（「福建通志」）。

蘇文儀，同安人，父天池，當廣東臺灣縣縣；以真義士赴省試，航海費多，捐田租百石，歲

輪船分給，其公車北上者亦甚夥焉！名曰寶興和。士林感之。又捐數千金修學宮及朱子祠。乾隆五十一年，林爽文亂，命子文儀於嘉義招募義旅，隨軍立功。議敘千總銜。後漢口齊民謀搆不軌，首逆重懲，文儀昏夜擒獻，制府給額牌之（「福建通志」）。

傅廷標，字華侯，晉江人。由行伍拔把總。乾隆五十一年，領大兵征臺灣，累擢守備，擢同安漢口都司，水師左營遊擊，仕至高州總兵，以老致仕（「福建通志」）。

邱良功，字玉樞，金門後浦人。擢標失估，長從戎，乃金門鎮李芳園所器。時海寇蔡牽、朱嶺等竊發，良功剿賊數月，有功；自把總累遷遊擊，署參將，護副將。十一年，蔡牽以朱嶺擾北路，突入鹿耳門攻臺灣，良功率兵會剿，出不意攻之，殲其家於洲仔尾；轉由北汕與提督李長庚夾攻。牽船機獲，會潮漲逸去。乃率舟至大雞籠，進剿朱嶺，沈其艘。牽再擾鹿耳門，良功南陣，賊敗遁去。疏入，賞戴花翎，加副將銜。逾年追朱嶺於港尾，與東軍入雞籠洋，值潮退，守港口因之。南澳總兵王得勝率師夾擊，潰遁番界，窮追抵蘇澳，殲其眾。良功一等，晉安平副將，擢定海鎮總兵。未赴任而蔡牽勢仍張，提督李長庚戰死；授良功浙江提督，追蔡牽至漁山外洋，牽落海死。其妻及賊夥二百五、六十人並殲。提督封三等男爵，世襲；其賁有差，旋入覲，道卒，年四十有九，授建威將軍。賜祭葬，諡剛勇。良功事節母孝，母病嘗養（「金門志」）。

蔡榮龍，閩縣人，乾隆壬子武舉人。授金門千總，領兵赴臺灣；適海寇蔡牽攻鹿耳門，榮龍在

臺灣通志

五七三

安平，協助擊退之。明年蔡牽復攻鹿耳門，榮龍領剿，獲林正等六十餘人。後移閩安，領兵機備洲兵，至澎湖剿公逆，遇風歿於海。賜恤銀祭葬，給靈騎尉三代，異次完時，給與恩騎尉世襲（「福建通志」）。

馬大賓，字思敬，邵武人。父瀛，庠生；大賓從戎，備居廈門，遂家焉。歷官守備，簿書文移皆親辦。嘉慶十年冬，從赴臺灣剿蔡牽，以功海壇營遊擊（「廈門志」）。

陳啓良，店前人，候選布經歷。嘉慶十年遊臺灣，值洋盜蔡牽攻入鹿耳門攻城。啓良請建木城於海底，巡邏嚴保其藏。啓良力任事，兩晝夜城成。遂與洪秀文、郭拔萃擊，分領三鄉旗，日率義旅拒守。畏賊迫多走，獨啓良不去；卒破賊巢，焚洲尾。當賊屯踞時，專能殺賊者予萬金，賊平，議敘五品職銜（「廈門志」）。

志義

歐陽凱，漳浦人，臺灣鎮總兵官。朱一貴亂，嘯聚南路岡山。凱遣周應龍勸之，還運不進，遂大猖獗。凱親率將弁，駐春牛埔。迎戰兩日，賊黨數萬雲集。凱奮身血戰，躍馬衝突；賊兵忽內亂，把總楊春通賊為內應，刺凱墜馬，群賊交刃，遂遇害。贈太子少保，賜祭葬。子敏以應補，官至廣東碭石鎮總兵（「漳州府志」）。

許雲，字復旦，海澄人，臺灣水師副將。朱一貴亂，南路陷寇，雲率兵五百，援總兵歐陽凱，於春牛埔迎戰。雲揮巨刀躍馬先，子方度與僕吳國珍掩盾格殺，大敗之。次日賊眾俱集，凱被殺，雲衝突血戰，及數百人。黎明至日中，矢窮賊潰，身被數十創，墜馬持短兵接戰，猶手及數十賊。勢孤無援，左手被斷；乃厲聲曰：「生不能殺盡逆奴，死必為厲鬼以殲汝！」賊怒，刺其死。事聞，贈拜他拉布勒哈番，世職。賜祭葬，諡子第一人，以守備用。祀忠義祠。當戰時，雲自度必死，命方度將印勒突圖乞師，並針壞安平鹿耳門諸巨礮，無遺賊用。後從征，以軍功補臺灣遊擊（「漳州府志」）。

林生額，滿州人，乾隆五十一年，任北路副將。十一月，林爽文亂，二十七日，生額與鎮標遊擊歐世文、新任彰化縣候補，率兵役五百餘人，捕賊大里杙；夜駐大墩，賊自劉升、王芬等攻之，生額、歐世文、俞峻皆遇害。事聞，予卹，賜祭，世襲。祀昭忠祠（「彰化志」）。

苗景龍，陝西人。康熙五十八年，任臺灣鎮南路營參將。朱一貴亂，杜君英等，攻南路營；景龍戰敗，走萬丹港，歷險三日，被擒不屈死（「福建通志」）。

羅萬倉，甘肅寧夏人，任北路參將。朱一貴亂，總兵歐陽凱戰死，府治陷。萬倉鼓勵將士堅守，賊攻北路，連發大礮擊之，仆賊旗，賊四面圍集。萬倉突圍，踰溝墜馬，賊以竹刺刺其喉，猶揮刀殺賊死。安蔭氏聞自經。詔贈推沙抵哈番，世襲。賜卹，祭葬，諡子第一人，以守備用。旌其妻蔭

臺灣通志

五七五

臺灣通志

五七六

氏（「福建通志」）。

游崇功，字仲嘉，漳浦人，幼喪母，事父以孝聞。歷官長樂及海壇，俱以擒捕洋盜著聲；五轉至臺灣水師遊擊。朱一貴亂，崇功方巡北洋，聞報急引還赴安平；痛蔡牽瑣請安置營壘，厲聲曰：「今日通知有家哉！」躍馬去，戰於春牛埔。歐陽凱及許雲咸戰死。崇功揮霍無懼色，突圍衝擊，手及百十人；所乘馬被創，亦遇害。軍陷自沈於海。先崇功官北路守備，當為民疏通水道，有德於諸羅。於其死也，民咸痛惜之。事聞，贈秩，廕一子（「漳州府志」）。崇功曾任北路營守備，均水道，修學宮，建無紀壇；諸羅之人德之（「福建通志」）。

歐世文，貴州人，乾隆四十九年，任臺灣鎮標中營遊擊。五十一年，林爽文亂，十一月二十七日，賊自劉升、王芬等攻陷大墩。世文與副將、知縣、兵役五百餘人皆遇害。事聞，予卹，賜祭，世襲。祀昭忠祠（「彰化志」）。

曾紹龍，長汀人，武舉。乾隆六十年，任鹿仔港水師左營遊擊。三月，陳周全亂；初十夜，攻鹿港遊擊營。紹龍與戰，獲敗賊；游民有所謂羅漢脚者，聲喊助賊勢。官軍聞有內應，連敗績。紹龍拒營門，賊不得入。頃之，繞從營後兵房出，中鎗被害。事聞，予卹，世襲。祀昭忠祠（「彰化志」）。

周承恩，同安人。道光九年，任水師協標中營遊擊，護水師副將。十二年，張丙亂，承恩從總

兵劉廷斌往剿；與廷斌相失，被馬反尋，衝入賊陣，戰死。賜卹（「福建通志」）。

武克勤，甘肅武威進士。嘉慶八年，任鎮標左營遊擊。九年四月，海賊蔡牽泊鹿港，由鹿港入鹿耳門，乘雨攻北線。克勤力禦之，兵敗退官（「福建通志」）。

孫文元，雲南人，鎮標左營遊擊。朱一貴亂，文元自度兵少不能禦，至鹿耳門，望北叩首，躍入海死（「福建通志」）。

楊超，號祥齋，閩縣人，居廈門，以督標外委，中式乾隆二十四年己卯武舉人，改隸水師。三十四年，補提標千總，陞中營守備。遷左營遊擊，開臺安平遊擊。五十一年十一月，北路賊林爽文亂，起勦賊於三廟竹、於牛稠溪、於蘆豆、於查歌營、登臺鹽埕橋、鹽水港、搜賊下寮莊、灣裏溪、八卦寮、臺斗溪、大埔頂、楓樹脚、舊營莊。明年正月，從總兵柴大紀復諸羅，與賊戰，相持北門。前後數十戰，殺賊數百人，獲偽軍師侯上元功，賞戴花翎，擢廣東大副將參將。諸羅為南北之中，賊必欲得之。六月復領家攻圍。八日，將軍常壽遣起勦往援，至正番莊，為賊所截。值秋雨，火藥盡濕，鎗炮不燃，復值隘道，山水深阻，不能衝突，被獲。女賊自葉省煙動降，起勦大驚，以脚踢賊數人。賊怒，繫其足，以沸湯灌其頂，刺腹抽腸支解之。時起勦弟起鳳在軍，乘間得其首。賊平，從子繼勦尋訪其屍歸葬。事聞，以副將優卹。祭葬，入祀昭忠祠。給雲騎尉世職，又恩騎尉，罔替。子清茂襲，任南澳左營守備。卒，孫長耀襲（「廈門志」）。是役也，歲貢生

臺海通志列傳

五七

臺海通志

五七

黃大文自備軍資，從起勦；與弟壯，猶子啓功，俱戰死（「福建通志」）。

李天華，閩縣人。嘉慶二十五年，任延平營遊擊。哨期出洋，遂盜盧添賜等，受傷死之。事聞，賜葬祭，世襲雲騎尉，祀昭忠祠（淡水志）。

延山，乾隆五十二年任右營遊擊。林爽文亂，南路莊大田等之，陷鳳山縣。山與安平遊擊鄭嵩往太湖協剿，復鳳山，守之。三月復陷，山與嵩並死之（「福建通志」）。

張玉，山西人，由行伍任南路守備。雍正十年，吳福生亂，玉守鳳潭汛。賊來攻，玉夜懸火繩刺竹間（鳳潭營盤多刺竹）。賊疑有救兵，不敢進。總兵官王都率師至，撤玉出戰，深入陣，賊斷後路，不得退，戰死。事聞，像一子千總。同時外委徐學聖、鄭光弘皆陣亡（「鳳山志」）。

林國陞，字獻思，晉江人，由行伍歷臺灣鎮標右營中軍守備。嘉慶元年，奉檄赴口買馬，舟至青水境，遇海寇圍劫。禦二晝夜，給藥俱盡，挺身被擒，神色不變。遇害。贈昭武都尉，祀昭忠祠（「福建通志」）。

馬步衝，署斗六門守備。道光十二年，張丙亂，其黨分攻斗六門城。步衝率領清漢，與縣丞方振興協守。把總陳玉成揮火器還賊，賊益縱火，遂破圍入。步衝等皆戰死。事聞，步衝以遊擊例，賜卹，諡剛烈，給騎都尉世職。玉成以都司例，賜卹，諡勇烈，給雲騎尉世職。王成妻唐氏罵賊死，贈恭人，諡節烈。詔於斗六門立祠祀之（「福建通志」）。

馬定麟，陝西人，任臺灣鎮南路營守備。杜君英亂，攻南路營。定麟督兵拒戰，不支，歎曰：「我朝廷命官，豈可被擒辱！」被佩刀自刎死。事聞，與賴標守備胡忠義俱卹，賜祭葬，像一子衛千總（「福建通志」）。

胡忠義，陝西人，任鎮標左營守備。朱一貴亂，與中營千總蔣子龍、把總林產隨總兵歐陽凱襲賊春牛埔。子龍、產戰死，忠義中砲死。

黃雲臺，建安人，武生入伍，累遷至臺灣城守左營守備，極下淡水都司。嘉慶十年，海盜蔡牽擾臺灣，雲臺督兵剿捕，中賊砲死。賜卹祭，照都司陣亡例，議卹；給雲騎尉世職（「福建通志」）。

彭捷，臺灣守備。雍正十年征逆裔，歿於陣（「福建通志」）。

張榮祿，福清閩習守備。道光十二年，隨總兵劉廷斌勦賊張丙，被傷倒地；復持刀躍起，手刃賊賊。賊深恨之，割其首去。事聞，交部加等，賜卹（「福建通志」）。

王宗武，□□人，乾隆五十一年，任北路中營都司。林爽文亂，十一月二十八日攻彰化縣城。宗武與知府孫景燧、理番同知長庚、原任彰化縣張良生、典史馮啓宗等分門守；會大雨，鎗炮莫施。二十九日內應起城中，開門納賊。宗武戰身中數鎗，奮勇殺二賊，退至署前，傷重墜馬死。子某亦戰死。事聞，予卹，世襲，祀昭忠祠（彰化志）。

臺海通志列傳

五七

臺海通志

五七

周中璽，閩縣人。嘉慶間，蔡牽擾臺灣，中璽由中營守備，擢鳳山山猪毛都司，仍守鳳山火藥庫。賊至，中璽策馬馳突；馬陷泥之，挺鎗禦敵，被前死。猶植立，賊繞之。時征蔡牽陣亡者：游盛鳳、鄭高得、陳得興、卓葉貴、張朝安、鄭洪貴、李士明、陳金、饒良爵、鄭超爵、阮興、徐清賢、朱必福、鄭士安；先後祀昭忠祠（「福建通志」）。

陳廷梅，字佐靈，海澄人，後居廈門。嘉慶十年，任臺灣北路淡水營都司。十一月，海賊蔡牽擾淡水；山賊應之。廷梅悉遣家人去，專募勇決死戰。十六日，賊從滬尾入犯，廷梅率所部拒敵，兵少敗，沒於陣。事聞，世襲雲騎尉，入祀昭忠祠（「廈門志」）。

盧福，山西人，武進士。嘉慶十年，以北路中營都司調將；性嚴而和，善撫士卒，所至得兵民心，膽勇過人，精擊刺法。蔡牽入滬尾，飛書延都司陳廷梅。植率兵往援，力戰中戰死。旨贈北路副將。同時死者千總陳必隆、植與廷梅，必隆俱祀昭忠祠（「淡水志」）。

陳見龍，福州人，由行伍補北路營千總。乾隆六十年三月，陳國全亂；初十夜攻陷鹿港，水師遊擊曾紀龍、理番同知朱慧昌皆遇害。十四日攻彰化縣城，署北路副將張無咎、中軍都司焦光宗、署彰化縣朱潤、原任鎮標中營遊擊陳大恩，放於城東八卦山，自焚；縣城陷。見龍巷戰受傷被執，罵賊不屈。越日，賊縛至教場，見龍從容望北，謝恩引頸就戮。見者咸壯其烈。事聞，予卹，世襲，祀昭忠祠（彰化志）。

胡振聲，字子容，廈門懷德社人。父貢，任廣東提督，建勳。振聲入伍，十四年捕澎湖把總。乾隆五十年純廟兩巡，隨澎湖副將帶兵赴杭，水操。拔千總，署水師提標守備；從征臺灣林爽文；獲著名賊自陳來等。統功擒海壇守備，果道浙江溫州鎮總兵官。蔡牽據臺灣，調入堵截。九年六月朔，探知蔡北竄；會海壇鎮孫大剛、閩安協蔡安國、澎湖鎮張世熊齊追至西洋。振聲先家船進，諸軍前下風，莫肯前。振聲被圍，中藥朴。軍欲全其命，以雞皮裹藥為膏，貼去，大罵不絕口，遂遇害。事聞，加提督銜。賜祭葬，諡武壯，入祀昭忠祠。世襲騎都尉。子廷恩襲（「廈門志」）。

何連陞，字邦能，晉江人，由行伍擢外委千總。林爽文亂，隨大兵勦賊，五十餘戰皆有功。後至大甲率軍運火藥，遇賊連戰數日，追奔百數十里，應援不繼，陷賊被擒。時提督把總黃拱辰、林標把總郭得勝，均勦賊於大埔莊。給獎騎尉，世職。郭得勝，賜祭葬（「福建通志」）。

蘇明輝，晉江人，臺灣鎮標中營千總。乾隆五十一年，隨勦林爽文，攻於嘉義大埔莊。同縣陸提標、外委蘇安武，先後陣亡，祀京都昭忠祠。世襲騎尉；俟獎次完時，給與恩騎尉，世襲酒料。明輝子添恩襲，歷署汀州鎮標左營守備。安武子承勦襲，歷漳州延平城守營中軍守備（「福建通志」）。

林端，乾隆五十一年任鎮標千總。林爽文亂，從同知楊廷理勦賊，賊大隊攻鹽埕，端禦之於大甲。五八

臺灣通志

卷八

穆降，兵少戰死（「福建通志」）。

黃榮，乾隆五十一年任鎮標千總；五十二年提督（□）軍至鹿港，駐紮鹿港，離彰化城二十里。榮與千總吳聯貴追大軍不及，中途戰死（「福建通志」）。

盧思聰，乾隆五十一年任鎮標千總。五十二年，盧思聰等三十八莊民請兵協勦，將軍常帶兵三百人，令思聰率以往，莊陷死之（「福建通志」）。

陳元，侯官人，任鎮標左營千總。朱一貴亂，元從本標右營遊擊周龍於南關山禦賊。賊敗走，明日進壽山；又明日賊軍大集，四面圍攻。元受創被獲，不屈死（「福建通志」）。

謝子龍，閩縣人，鎮標中營千總。朱一貴亂，從總兵歐陽凱拒賊壽牛埔，大破賊。明日賊復至，勢益張。子龍奮力決戰，被創斷臂死。同鄉把總林在爭先隨陣，亦死之（「福建通志」）。

林文燦，侯官人，水師千總。朱一貴亂，從副將許雲龍戰壽牛埔，所向披靡。自黎明至日中，矢盡。賊軍被殺。文燦與弟文甲皆死。事聞，賜祭葬，廕一子衛千總（「福建通志」）。

馬震龍，任鎮標右營千總。朱一貴亂，雲龍戰敗，乘馬夜行，至十八重溪，募鄉勇八百名，奮大清旗，據險待援。後大兵復府城，雲龍隨征，敗大獲降有功（「福建通志」）。

趙奇華，廣東人，臺灣水師協標右營千總；隨副將許雲龍戰壽牛埔，力戰死。李茂吉，本姓江，漳州人，臺灣安平鎮把總也。朱一貴亂，茂吉請以五百人為前驅，副將許雲

壯之，令從征；戰於萬壽亭。茂吉直入賊陣，左右衝突，所向披靡。次日，賊大集，復戰於春牛埔。賊傷頗死，許雲龍與游樂功俱戰死；士卒亂。茂吉力阻，遂被擒。賊渠蔡輝曰：「壯士若降，當為將軍。」茂吉瞑目厲聲曰：「逆奴！我朝延命官，豈肯從汝作賊！」舉足踢其案，奮力一呼，羣衆斷；直前欲奮刀殺賊。賊怒，軍欲之；頭腦破裂，悶絕不絕口。其姊夫名侯蘭者，尋其屍得之，遇同族之奔蔡輝曰：「龍之矣！」乃招魂而歸。明年事官登一子（「漳州府志」）。

齊獻廷，字元龍，同安人，由行伍補淡水營把總。乾隆五十二年，林爽文亂諸藩，獻廷時澎湖守備，副將蔡榮龍往援。師至半天厝莊，遇賊伏。獻廷奮勇殺賊，蔡榮龍馬遭創，獻廷馬騎與之；獨奮賊。賊軍師少，死傷殆盡。被執，逼降不屈；賊釋之。賜卹，世襲騎尉（「福建通志」）。

吳高，字光盛，晉江人，臺灣南路營把總。嘉慶十年，海盜蔡牽據臺灣，高承徵守鳳山縣南門。十一月二十六日，蔡將藍玉芳被圍急，高往救。直入，玉芳出；復追賊至溪底，受重傷；二十九日卒。賜祭葬，世襲騎尉，祀鳳山昭忠祠（「福建通志」）。

林富，長汀人，任南路營把總。朱一貴亂；率兵為遊擊周龍龍前隊，至赤山，與賊戰。賊却，富乘勝深入；賊厚陣圍之，被刺死。時有革職把總江先達、翁標右營領旗王奇生，俱力戰殺於陣（「福建通志」）。

臺灣通志

卷八

臺灣通志

卷八

吳洪，南平人，臺灣城守營把總。林爽文亂，率微剿捕。乾隆五十一年，在竹塹樹木頭村拒賊死。時同里千總陳鳳雲拒賊大埔莊，把總官廷梅拒賊鹿仔草，俱被害。並奉給賞卹，祭葬，給雲騎尉世職（「福建通志」）。

尹貴，漳平人，臺灣北路右營把總。乾隆五十二年，林爽文亂，微赴剿捕。戰臺山汛，殺於陣。祀京都昭忠祠，給雲騎尉。同鄉行伍林得興、鄭阮同時戰歿。又行伍章康生於嘉慶四年戊寅，期滿回營，在東坡外洋遇盜，追捕傷亡。祀本州昭忠祠（「福建通志」）。

尹仰舟，字濟人，鎮標中營把總。林爽文亂，仰舟助守竹塹，與齊震汛把總高茂均戰死中港。外委盧文光亦力戰死。俱祀昭忠祠（「淡水志」）。

余壽，金門人，乾隆年間以外委戍澎湖，擢把總。臺灣林爽文、莊大田作亂，日攻府城。壽隸遊擊蔡榮龍麾下，分一隊，數獲大田賊黨；進克鳳山。未幾，府城急，從舉軍回。劉福盤據，僅九百；勢不敵。壽及軍士誓死決戰，殲賊數百。黎明，賊四面圍圍；壽率鄉勇兵直趨東北角，射殺執旗賊稍却，起而中流矢；拔去之，負創再進，不數步仆。猶連呼殺賊而死。即予祭葬，祀昭忠祠。世襲騎尉。子世恩，世襲相繼襲。又金門人同陣亡者：安平中營千總陳邦材，金門右營把總江順保，澎湖左營外委孫文元，安平右營外委陳必高。文元以援護羅死於鹿仔草。必高以援鳳山戰死；並予卹（「金門志」）。

陳鴻猷，閩縣人，臺灣鎮右營外委，剿林爽文叛，以功累擢千總。經數十戰，賊陷曰：「燕不燭的，燕不燭的，燕不燭的，燕不燭的。」。陳士晉同剿，謂其起而，蔡榮龍，築大紀及鴻猷也。一日有疾，聞賊且至，夜起解所佩刀，或以疾動，鴻猷曰：「人各以疾，誰能？」。味爽，挺身戰，追至連仔草，馬蹶不能進，賊逼近，鴻猷抽矢射殺數人，中賊子死。事聞，臺南府世襲（「福建通志」）。

江海，建安人，下淡水營外委，從征林爽文陣亡（「福建通志」）。

李青輝，北路中營額外，剿賊彰化大岸頭路處，以功保把總。同治二年九月，撤赴嘉義，航海前往，卒於舟次，卹如例（「治臺必告錄」）。

李合成，古事頭人，安平左營外委。嘉慶十一年夏，自北淡水大龜窟從副將邱良功攻沈朱演黨巨艦，蔡榮入鹿耳門，協力剿之，復獲朱演，戰死潭尾洋，賜卹，卹如例，（「記」）后清昭忠祠。嗣子秋香襲（「金門志」）。

黃捷慶，城守營頭司外委。同治元年三月，隨軍殺賊，另有戰功。八月，隨總兵林向榮往斗六門剿捕，大營失陷，與南路營外委李青力戰陣亡。卹如例（「治臺必告錄」）。

王洪，延平府人，由行伍拔補北路中營外委。乾隆六十年，陳周全亂，洪隨都司焦光宗剿賊八卦山，收績遇害。事聞，予卹，世襲，祀昭忠祠（「彰化志」）。

臺灣通志

五八五

臺灣通志

五八六

余添，北路屯外委。嘉慶十年，海寇蔡牽亂，添率屯兵百餘人，隨軍至鹹水港，遇賊，屯丁潰散，添血戰陣亡。祀昭忠祠（「彰化志」）。同時死者，把總余得，應雲騎尉（「福建通志」）。

王光明，鳳凰，李國安，由行伍拔補北路中營外委。林爽文亂，城陷戰死（「彰化縣志」）。鄭義，晉江人，乾隆己卯武舉人，授安平營某百旺。大田犯鳳山，戰歿，詔給世職（「福建通志」）。

吳見龍，長汀人，千總。乾隆五十三年，林爽文陷三縣，遇鄭城。見龍與王天植，天植子陽春，悉力堵禦。天植以功加遊擊。見龍陣亡。賜雲騎尉，祀昭忠祠。千總鍾川陽，外委藍志純，戰死仔港陣亡。賜守備，川陽祀昭忠祠（「福建通志」）。

行伍朱得生，陳元鳳，林元龍，皆漳平人。乾隆五十二年，剿林爽文，戰連山陣亡。行伍黃得連，許得章，於嘉慶四年成臺，期滿回籍，在東橋外洋遇盜，追捕傷亡，均祀昭忠祠（「福建通志」）。

方英，趙邦試皆福建人，官參將。康熙二十二年，從督師施琅征臺灣，攻澎湖戰死。時同死者：遊擊楊熙重、鄭平忠、黃勝、林連得、楊春、黃瑞、林啓祥、陳成福、林衡、陳元虎、千總蔡老、王友、林麟、把總王順、游嵩、李鳳龍、吳麟、歐春、皆福建人（「福建通志」）。

鄭宗煥，龍溪人，武生，累官遊擊。康熙十四年，隨海澄公黃芳度守城。鄭氏攻之不能下，知宗煥為芳度畫策，獲其母兄，迫至城下招降。母大呼宗煥，勉為忠臣。宗煥涕泣指天，誓死不二。賊怒殺其兄，城破並執宗煥。鄭經愛其才，欲生之，不屈。械送臺灣，比至，赴海死（「福建通志」）。

黃志勝，龍溪人，康熙二十年以軍功授副將銜，征澎、臺陣亡。賜祭葬，贈都察院。陞一子衛千總（「福建通志」）。

朱天貴，字遠三，莆田人。初隨父避亂福寧三沙，三沙陷，天貴被掠。鄭氏奇其才，厚遇之，授左都督，統糧船二十八艘。水師提督萬正色知天貴心存反正，遣其叔炳坤齎書招撫。康熙十九年，天貴遂部三百餘艘及家二萬餘來歸，以總兵官候補。正色請設兩澳總兵，配兵三千，以天貴鎮之。詔授平陽總兵。越三年，大帥征臺灣，靖海將軍施琅率水師至澎湖。天貴以兵會之。澎湖為臺灣門戶，賊併力拒守，壘上環列大礮，矢石如雨。家貴敢近；天貴舟先進，直薄礮壘，燒礮船，擊其家。大帥繼之，澎湖遂克。而天貴為飛礮所中，死舟中。天貴瑣瑣岸吳，遇戰勇敢爭先，莫能當其鋒。死時年三十七。事聞，贈太子少保，諡忠壯。子源淳（「福建通志」）。

劉高山，字文毅，同安人。嘉慶二年，隨金門總兵李南輝剿賊，生擒五百餘人。拔金門外委，又捕盜于廣東汕尾，獲與等。後隨金門總兵許松年追朱演於南澳長汕尾。朱演船百餘，泊下灣。

臺灣通志

五八七

臺灣通志

五八八

我舟二十餘，泊上海。高山曰：「臨敵不戰，死干法；戰不捷，死於敵。與其死法，不如死敵。今我舟不知港道，請從南澳出師夾攻，發為鄉導」。總兵然其言，令守備黃志輝居前，高山為前驅。朱演中賊死，蔡牽子小仁駕船為近。總兵命高山率舟師疾捕之，生擒陳成等，俘斬無算。拔把總，授安平。再成通尾，備守備陳得揚，外委李照恩巡哨鳴砲，至卯，遇蔡牽黨白底船，分左右翼夾攻之；賊軍入砲光澳。澳皆南古石，頗險；高山直前奮擊，礮上賊船；而得揚船在澳外，舟人驚，賊軍敗，高山被傷落海死。尋獲其尸，厝于建龍山。詔以副將例賜卹，予祭葬，世襲雲騎尉。子紹勳襲職（「福建通志」）。

石祥，永定人，汀州鎮標中營把總。康熙六十年，撤領汀鎮兵至臺灣換班。朱一貴亂，率助助戰，為賊所圍，歿於陣。賜卹一子衛千總（「福建通志」）。

張英，字浩然，廈門連西保人，水師後營把總。雍正十年春，臺灣北路生番亂，英奉委隨征。閏五月二日，駐軍牛寮，未幾炊，甚至。官兵戰，被圍；馬足陷不知，奮身步戰，流矢中鼻死。翌日，尋其尸，獨挺立，兩手作拔矢狀。事聞，予祭葬，追封忠義將軍，祀忠義祠。子龍武應千總（「廈門府志」）。

劉順全，字長安，廣東花縣人。高祖立，漢官副將，世以勇略聞。賊全由行伍補授把總。乾隆丁未，臺灣林爽文亂，攻嘉義縣，賊全率精卒四百，解其圍。越日進兵，大罵兩；賊全請止軍，乘

警，帥執不可。冒雨抵賊寨，賊棄寨無所施。賊全奮勇殺數十人；馬腹腹，被執不屈死。嘉慶八年，紀昭忠祠。子輔朝，侍朝俱襲爵尉（「廣東通志」）。

李連春，澄海人，少以勇略聞，由行伍拔把總。乾隆五十二年，隨征臺灣林爽文，以功擢千總。後援諸羅，遇伏於大衛莊，圍數匝，連春力戰，不得脫；歿於陣。年三十有七。贈武德尉，賜祭葬，廕子襲尉尉（「廣東通志」）。

曾超軍，平和人，勇力過人，開十二石弓，矢無虛發，授同安營把總。乾隆五十二年，林爽文亂，從大學士福康安至臺灣剿賊；奮勇爭先，到大城厝與賊戰，陣亡。賜金一百兩，祭葬，給襲尉尉世職；襲次完時，給襲尉尉，賜卹（「漳州府志」）。

蕭富，閩縣人，居後浦。金門後營外委，從征林爽文，隨副將丁朝雄防堵海口。南路賊攻郡城，協力禦却之。將軍常清攻南潭，命為前鋒，夜半用疑兵縱賊，賊果疑，四面分竄。當密偵賊卒從莊後掩擊，大除軍亦會，遂克南潭。旋以北援諸羅，戰死鹿仔草。賜卹，世襲襲尉尉，子國華襲，任同安營守備。孫興邦襲，自有傳（「金門志」）。

甘瑞龍，海澄人，徙廈門，與參將楊起麟比屋居。補水師左營外委，隨征臺灣林爽文，與起麟獲賊匪被獲，瑞龍美丰姿，賊目某省機誘降，願以身下之。瑞龍怒罵曰：「我朝廷命官，豈從淫婦作賊耶？」奮力斷索，奪賊刀，砍殺省機。軍賊聞之，年二十有八。遺子李泰元始生，時總督李

臺灣通志 李列傳

五八九

臺灣通志

五九〇

侍衛督師廈門，令與起麟子同抱入見，為之鑒涕。賊平，題請入祀昭忠祠。世襲襲尉尉，三世後原爵尉。同營。奉元襲，遇海壇右營守備。歿；子文標襲（「廈門志」）。

彭大猷，廈門人，水師提標外委。林爽文亂，提督黃仕傑東征，以大猷為軍鋒。從復諸羅，攻下斗六門，將軍府駐府城，令大猷分扼城北鎮頭港。南北路賊合圍城，南北門，力戰却之。援廣豆莊，兵少幾危，遇救免。復隨大軍進剿，克南潭。大猷每戰常冠軍，旋歿於陣。嗣子得恩襲襲尉尉（「廈門志」）。

湯貴，事德人，由福安行伍拔補桐山營外委。林爽文亂，隨修兵部壯猷援臺灣，行至礁溪溪，遇賊，格鬥死之。賞給襲尉尉，世職。子寶華襲，補烽火營守備（「福建通志」）。

王奕魁，字雨暉，福鼎人，福寧左營千總，隨征臺灣，度破礮溪未半，賊薄之。奕魁奮勇，賊大至，戰死。贈武略尉尉。妻鍾氏聞報，不食數日死。廕一子，雲勝尉尉世職。同縣廖鴻飛，烽火營把總，隨征爽文；軍潰，以火藥自焚死（「福建通志」）。

葉榮，字是晉，晉江人，臺灣林爽文亂，以前營守備隨征；勇往直前遇害。計至家，繼母翁氏曰：「臨難捐軀，以死勤事，復何憾！」賜祭葬，給襲尉尉世職（「福建通志」）。

李松，閩縣人，南澳鎮標左營把總。乾隆五十二年，勦林爽文于嘉義縣之三坎店，殺賊陣亡。賜卹，祭葬，給襲尉尉世職。子鳳儀襲，卒。孫瑞安襲（「福建通志」）。

潘登，建安人，事鎮右營外委。林爽文亂，從守備唐昌宗征剿，力獲被殺（「福建通志」）。

鄭朝鳳，福鼎人。乾隆五十一年，臺灣林爽文亂，朝鳳以外委從征，與阮豐清同陷於賊。賊降，不屈，殺以祭旗。事聞，與清同祀昭忠祠，世襲襲尉尉。同縣人陣亡者：李國標、卓恆和，歿于中軍。林世明，歿於礁溪溪。吳玉明，歿于岡山灣崎，俱入祀昭忠祠（「福建通志」）。

邱安國，霞浦人，乾隆五十一年，以千總隨勦匪林爽文；與同縣鎮標右營外委陳烈、柯山把總鄭日新先後陣亡。安國子振新，烈嗣孫廷森、日新子恆健，並襲襲尉尉世職（「福建通志」）。

李信，海壇鎮標右營把總。朱一貴亂，信已換班登舟，聞變留軍，與賊血戰，重傷仆死屍中。妹夫王宋尋出之，得活（「福建通志」）。

陳大猷，清城人，以廕襲襲尉尉，補守備。從征金川五載，大小數十戰，敘功授湖北施南協副將，遷永州鎮總兵。乾隆五十二年，臺灣林爽文；大猷從征解諸羅縣圍。爽文既降，大猷留守臺。北路餘孽陳周全竊發，圍臺灣府城。大猷應援；所部兵僅三百人，連遇賊數千，轉戰而前。至八卦山，賊益眾，圍之數重，不得出；仰天嘆曰：「大猷從軍絕域，許以死報國，幸不死，今為么麼所困，命也；吾幾不辱。」引佩刀自刎死（「福建通志」）。

吳龍，龍溪司兵，庚戌戍臺灣，值黃教亂，龍擊賊，擒一人；軍賊繼至，被執，賊愛其勇，欲降之。龍罵曰：「我朝廷官兵，豈降爾草寇乎？」賊殺之。其子瀝龍龍忠義曰：「死忠死孝，雖

臺灣通志 李列傳

五九一

錄卒下人，盡屬山河正氣。斯言誠哉（「漳州府志」）！

陳應勳，廈門人，海澄武生，効力戎伍。林爽文亂，隨從征，大小三十六戰，授水師提標中營把總。嘉慶十四年十一月，押運來臺，遭風死于海。賜卹與世職。孫淮濤襲襲尉尉（「廈門志」）。

謝得高，福寧人，建寧右營外委。嘉慶八年，帶兵戍臺，十年，期滿內渡；船至同安縣金龜尾外洋，為廣東盜船所圍。得高與賊戰至烈，賊洋，船被賊擊沈，溺海死。昭烈例優卹。子金安襲襲尉尉（「福建通志」）。

唐超龍，南平人，由行伍拔外委。嘉慶陳周金滋事，與同里外委王洪同時被害，祀昭忠祠（「福建通志」）。

陳壽，南平人，武生，拔千總，隸事休致，寄居臺灣。嘉慶十一年，蔡牽亂臺，壽領鄉勇勦捕，死之。賜祭葬，入祠祀，給襲尉尉世職（「福建通志」）。

余俊，縣人，以從九品分發福建，署順昌縣丞。嘉慶十三年，赴廈門軍營。十四年，從水師王提督得勝出黑水洋捕盜，遇盜首蔡牽，倭率眾爭登，盜據火礮燒船。身被重創，猶獲提督船歸。弘潤廈門。奏卹，以縣丞用；竟以傷重而死。賜白金一百兩，祀昭忠祠，以子承恩世襲襲尉尉（「彰化縣志」）。

李高然，古事頭人，金門鎮標千總，署守備。紀光壽，後浦人，千總，鎮戍安平。道光十二年十月，張丙倡亂，高然率兵劉廷斌帶兵赴援。高然等緣安平副將周承恩麾下。軍至八獎溪，賊來圍。承恩以救廷斌，力戰殿後；被賊及。高然方與賊戰，見承恩墮馬，棄賊前救，左臂為賊斧斷。大呼賊并，砍賊應手倒。賊圍之，被執，高然大罵不絕聲，賊隨之。光壽亦死，並予卹。高然（「金門志」）。

劉高崇，郭廷邦，皆後浦人，官經制外委，成於臺。張丙之亂，隨守備蔡長壽解軍器火藥赴嘉義，至曾文溪，屯溪北。賊分股襲現。官兵猝不及戰，回至溪不得渡，為賊所執。並予所獲（「金門志」）。

梁育芳，□□人，軍功，保舉藍翎千總。同治元年，戴萬生亂，隨軍渡臺，與同知潘恭贊等在彰化八卦山諸處勦賊，有功補藍翎左營千總。二年七月，卒於鹿港營。照陣亡例賜卹。潘恭贊□□人，軍功，由知縣保升同知。先育芳一月，卒於白沙墩營（「治臺必告錄」）。

梁復良，□□人，軍功，保舉五品藍翎。同治五年，勦戴萬生來臺，與外委林逢照等在彰化太岸頭諸處力戰有功。二年六月，卒於白沙墩營。林逢照□□人，軍功，保舉把總，補臺鎮左營額外。二年八月，卒於鹿港營，與復良皆陣亡例，賜卹（「治臺必告錄」）。

王榮升，藍翎儘先把總。同治元年，隨軍援臺，屢著戰功。三年正月，勦賊小埔心，直撲陳逆

臺 澎 道 司 列 傳

五九三

臺 澎 道 司

五九四

賊巢：奮不顧身，殺賊多人，力竭陣亡。卹如例（「治臺必告錄」）。

林上達，北路協副將。林得成，同知銜，募勇隨軍斗六，奮勇殺賊，為父報仇，大獲勝，力戰陣亡（「治臺必告錄」）。

嚴厚，軍功，九品頂戴。同治元年三月，隨巡道孔昭慈至彰化。戴萬生攻彰化，城陷。殺賊力竭，被害（「治臺必告錄」）。

胡惠傑，水提左營額外，署左哨二司外委。同治元年八月，由廈門率募精兵援臺。九月領解軍餉，接濟斗六門大營。初八日至嘉義，與兵符仔，遇賊力戰陣亡。卹如例（「治臺必告錄」）。

朱煥明，合肥人，以提督來臺，實領武毅右營，駐臺南府彰化縣。為人豪傑氣，往，胸次豁然。善用兵，進退左右皆有法度。光緒十四年，據南呂宋望生番作亂，臺南北各軍分往後山。嘉義民間咸謂，煥明率師南來，南就安堵；而彰化民施九段復起事，以清武田不公為名，與嘉義李達、楊中城等聚眾千人，圍彰化城。煥明聞警，即日還救，或以師少阻其行。煥明不可，馳至大埔心，賊四面至，圍之，轉戰十餘里，手及數十人，力竭被害。事聞，賜卹，准於彰化縣建立專祠（「采訪冊」）。

周維先，不知何許人。從軍楚、粵、江、皖，積官至副將，選拔貴州荔波營遊擊，未赴任。同治十一年，統防勇駐重門。十三年，隨總兵戴德祥渡臺，船防鳳山東港。八月，後山開路，維先督

帶福銳左營，駐新城。招撫加里宛、南勢等生番。勇於任事，功無不成。光緒元年三月，積勞染瘴卒於軍。

唐守贊，不知何許人。從戎自湖南北歷江、皖，積官花翎總兵銜，留閩補用副將。同治十三年，調臺督帶重義右營，擒獲彰化匪徒。光緒元年，移營後山，總辦北路營務。赴秀姑巒察看地形，積勞感瘴，六月卒於軍。

時榮貴，同治十三年，以守備督帶福銳左營開北路。光緒元年正月，進至新城，積勞染瘴卒。楊飛高，由福建陸路提標右營裁缺把總，募防勇，駐米南港。光緒十三年，巡番社，深入；積勞得疾，卒於營次。

陳維禮，外委。同治十三年夏，隨大春松遠營開北路。元年二月，由蘇澳解餉赴新城。行至右公嶺下，突遇生番，力戰護餉，死之。

李東來，副將。同治十三年，隨提督羅大春福銳營開北路，事撤回彰化募勇，會有疾，親身。八月，至石碇溪，道卒。

石得寶，自湖南從戎，至江、皖，積官花翎總兵銜，補用副將。果勇巴圖魯。同治十三年，幫帶福銳營改勦史斗社番有功。光緒元年，推領松遠前旗。駐鼓寮，巡防勦力，六月感瘴卒。

楊步高，已革花翎守備，効力後山。同治十三年，幫帶松遠前旗，巡防不遺餘力；積勞染瘴，

臺 澎 道 司 列 傳

五九五

臺 澎 道 司

五九六

光緒元年四月卒。

羅定國，雲騎尉，統營左旗中哨正哨官。光緒元年，駐鼓寮。治事勤奮不顧身，積勞染瘴，六月卒。

趙星鈞，以軍功督糧後山開路，勦番匪最著。同治十三年，將以把總。□□積勞感瘴，卒於花蓮港營次。

楊玉標、周開歡、江少華，皆軍功，練勇後營，正副哨長。同治元年夏，由蘇澳進至大小南澳，巡防備，屢著苦。多夜史斗社番，數有功，將以把總保奏。光緒元年夏，積勞染瘴，先後卒營次。

章毅，試用從九品。同治十三年，隨臺灣兵備道夏獻綸赴蘇澳，卒於行營（以上沈文肅政書）。羅魁，軍司督帶松遠軍。光緒二年，駐博南。三年十一月，提督吳光亮進勦阿棉納等番，魁領先鋒隊，敗於田寮，力戰死。

袁維順，江西樂平人，統營軍正哨長。同治十三年七月，親率博南、呂家望、知本社各番目，入山探路。由蚶子溝、西京、諸也萬險處開切，出鳳山之赤山；備歷險阻。以功保千總。光緒八年，積勞得疾，卒於巴里衛營。

吳千壽，江西鉛山人，始依袁維順探路山有功；嗣後歷充正副哨長，分防楓港、牡丹灣、蚶子溝、新開諸要隘；積功保千總。光緒九年，以勇卒（袁氏「開山日記」）。

葉應蓮，字小陽，江西上饒廬生，統營軍文案。光緒六年正月，積勞病亡，年三十九。其弟應

賊，字久微，以浙江試用縣丞，隨軍靖賊，先於元年積勞身故。年三十一（吏目黃華榮採訪）。

陳雲龍，湖南人，以遊擊駐巴新衛，光緒五年刑卒。

徐□□，□□新城人，援軍文案。光緒二年，俱疾出山，卒安平（以上吏目黃華榮採訪）。

孟道賢，江西廣信人，援軍哨長。光緒八年辦兩廣局，九月得疾，請假出山，卒於安平。

黃東鎮，貴州人，援軍哨長。光緒九年領餉，先後卒於郡。

何輝華，援軍哨長，駐楓港站。光緒九年回鄉，途遇生番，被害。同縣李長發，援軍哨長。

光緒十八年充海防屯兵哨長。十一月卒於巴新衛（以上吏目黃華榮採訪）。

劉輝友，湖南長沙人，援軍中營哨長。光緒十四年，駐防水尾。六月二十五日，土匪勾結生番以叛，攻圍水尾營。德友竭力守禦，二旬而援不至；軍士乏水渴甚，潰不可止，德友死之。

林東文，臺灣淡水人，後山總巡。光緒元年，隨提督吳光亮開中路，隨途招撫番社，以功保把總。二年十一月，至橫巴新山，猝遇生番，被殺。

後元福，字海英，安徽宣城人，幼為粵寇所略。同治四年，自拔投德軍，隨入閩；克漳州、龍巖各城，獲官都司。十二年，入陝勸叛回，擢遊擊，賞戴花翎。光緒二年，回閩入援勝軍。三年，勸同鄉納納。四年，勸市老屋，加里宛各社。十四年秋，力守博南，勸呂家莊社。十八年，勸恆春耐不力番社，俱有功，由參將升總兵，賜號提勇巴圖魯。十九年六月，獲勞獎，卒營次。

黃定國，字□□，湖北新水人，安徽英山縣。咸豐年，隨提督余際昌勸粵寇。同治年，復隨淮軍轉戰江蘇、山東，勸平髮捻；獲官都司。光緒三年，隨飛虎軍渡臺入後山。十二年，督帶博南屯兵。十四年，勸博南番社；以功擢遊擊。十八年，調署丁隨軍勸恆春耐不力社，升參將。十九年，獲勞獎，七月卒於軍。

畢對印，同治十三年，隨銘軍渡海；嗣入後山督帶博南海防屯兵，獲功保守備。光緒十九年九月，奉委查災，渡里龍溪，沒於水（「臺東州采訪冊」）。

志昂表

贈太子少保平賊總兵朱忠壯公天寶（澎湖陣亡）、副將黃志義（福建建寧人，臺灣陣亡）、

參將方英（福建人）、趙邦斌（福建人，以上二名俱在澎湖陣亡）。

遊擊：鄭宗煥（福建龍溪人，赴臺灣海死）、楊照重、鄭平忠、黃勝、林連得、楊春、黃瑞、

林勝祥、陳成福、林衡、陳孟虎。

千總：蔡老、王友、林鵬。把總：王順、游嵩、李耀龍、吳麟、耿春（以上十八名，福建人，在澎湖陣亡）。

贈雲騎尉世職：廖德清（湖南人，臺灣陣亡，官職無考，附錄於此）。

以上康熙十四年至二十二年「平臺案」。

把總：張天成（福建莆田人）、蔡以藩（福建泉州人，以上二名俱陣亡）。

以上康熙三十一年「剿賊案」。

千總：洪章（陣亡）。

以上康熙十六年「剿番案」。

贈太子少保臺灣鎮總兵歐陽凱（福建漳州人，入祀臺南昭忠祠）、臺灣水師副將許雲（福建海澄人，入祀臺南昭忠祠，安平鎮五忠祠，以上二名俱在春牛埔陣亡）、參將苗景龍（陝西人，萬丹港陣亡）、林政、王萬化（以上二名俱陣亡）、臺灣北路營參將羅萬倉（陝西人，在今臺南府城陣亡，入祀臺南昭忠祠，安平鎮五忠祠）、鎮標左營遊擊孫文元（雲南人，鹿耳門赴海死，入祀臺南昭忠祠）、協標左營遊擊游崇功（福建漳州人，春牛埔陣亡，入祀臺南昭忠祠，安平鎮五忠祠）、遊擊許華（陣亡）、鎮標左營守備馬定國（陝西人，戰敗自盡，入祀臺南昭忠祠）、鎮標左營守備胡忠樞（陝西人，入祀臺南昭忠祠）、臺灣標中營千總馬子龍（福建閩縣人，入祀臺南昭忠祠）、協標右營千總趙奇華（福建侯官人，入祀臺南昭忠祠，安平鎮五忠祠）、千總林文燦（福建侯官人，春牛埔陣亡，入祀臺南昭忠祠，官職無考，附錄於此）。

以上康熙六十年至雍正元年「剿朱一貴案」。

臺灣南路營守備張玉（山西人，陣亡）、千總徐聖聖（博羅陣亡）、把總鄭光宏（陣亡）。

以上雍正一年「剿吳繼生案」。

臺灣守備彭捷（陣亡）、水師後營把總張養（福建海澄人，入祀本縣忠義祠）、把總葉龍、劉祥（以上三名俱陣亡）、外委張魁材（廣東人）、義民周宗盛、古旺成、陳正學、陳第五、富陳純（臺灣人）、林相國、黃國軒、武彰揚（福建龍溪人）、張保（福建南靖人）、陳源（福建漳州人）

入祀臺南昭忠祠、安平鎮五忠祠，以上四名俱在春牛埔陣亡）、鎮標左營千總陳元（福建侯官人，入祀臺南昭忠祠）、鳳山南路營把總林富（福建長汀人，入祀臺南昭忠祠，以上二名俱在赤山陣亡）、汀州鎮中營把總石昇（福建永定人，入祀臺南昭忠祠）、鎮標中營把總林彥（福建閩縣人，入祀臺南昭忠祠，以上二名俱在春牛埔陣亡）、北路原任把總江先達（陣亡，入祀臺南昭忠祠）、協標中營把總李茂吉（福建漳州人，馬賊被害，入祀臺南昭忠祠，安平鎮五忠祠）、鎮標右營領旗王奇生（陣亡）、義民曾榮文燦（臺灣人，統率義勇隊陣亡）、兵丁王國珍（陣亡，同時六十五人，今失考）、陳宗（臺灣死，同時五人，今失考，附祀安平五忠祠，今廢）、林文甲（福建侯官人，春牛埔陣亡，入祀臺南昭忠祠，官職無考，附錄於此）。

六〇〇

五九八

五九七

五九六

五九五

五九四

五九三

五九二

五九一

五九〇

五八九

李壯（福建南安人）、黃德（福建惠安人）、黃自達、黃啟旅、楊邦運、徐如旺（廣東人）、曾夏漢、曾維光、巫鳳正（廣東程鄉人）、洪旺（福建南安人）、蕭然、曾法（福建同安人）、鄭維（福建永春人）、趙會、鄭五（陝西人）、黃開（湖南人）、余丙（福建侯官人）、以上二十八名俱陣亡。黃仕達、黃展期、陳世英、陳世亮、湯邦運、湯仕順、李伯壽、李任淑、賴維旺、劉志瑞、吳仲雲、謝仕德、江運德、廖時尚、盧俊德、張啓寧、周劍德、林東伯（以上十八名俱彰化人。同時陣亡。彰化城外有十八義民墓，奉官建祠。今廢）。

——以上雍正十年「剿大甲番社林武力案」。

兵目吳雅（福建龍溪人。被執不屈，罵賊遇害）。

——以上乾隆三十五年「剿黃教案」。

淡水同知潘凱（陣亡）。

——以上乾隆五十一年「剿番案」。

臺灣府知府孫景燧（在今嘉義縣殉難。入祀彰化昭忠祠）、中路理番同知長庚（彰化城陣亡。入祀臺南昭忠祠）、臺防同知彰化縣知縣劉亨基（彰化城殉難。一門同死者十五人。入祀彰化昭忠祠。女滿姑罵賊，被賊斷舌死。奉旨旌表，入祀烈女祠）、淡水同知程峻（殉難。入祀臺南昭忠祠）。

臺灣通事李列傳

六〇一

臺灣通事

六〇二

昭忠祠）、前中路理番同知王樹（石頭鄉殉難。入祀臺南昭忠祠）、鳳山縣知縣潘大奎（鳳山縣官制。入祀臺南昭忠祠。子衍榮殉難）、彰化縣知縣俞峻（大墩殉難。入祀臺南昭忠祠）、諸羅縣知縣蕭魯、唐鑑（以上二名俱在今嘉義縣殉難。奉旨停給恤典。官名進高宗純皇帝聖訓恭錄：「福建通志」修作聖訓、鳳山縣教諭葉夢亭（鳳山縣城殉難。入祀臺南昭忠祠）、鳳山縣訓導陳鼎池（入祀臺南昭忠祠）、南投縣丞周大倫（入祀臺南、彰化昭忠祠）羅漢門巡檢署斗六門縣丞陳聖傳（入祀臺南昭忠祠。以上三名俱殉難）、鹿仔港巡檢署彰化縣典史潘啓宗（彰化城殉難。入祀臺南昭忠祠。官名進「欽定平定臺灣紀略」恭錄：「東寧錄」作潘敬宗）、貓霧拺巡檢署永提（入祀臺南、彰化昭忠祠。官名進「欽定平定臺灣紀略」恭錄：「福建通志」誤作陳字）、陳慶（入祀臺南、彰化昭忠祠）、竹塹巡檢張芝馨（入祀臺南、彰化昭忠祠。以上三名俱殉難）、諸羅縣典史鍾燕熙（廣東長樂人。在今嘉義縣城殉難。入祀臺南昭忠祠）、鳳山縣典史史輝（鳳山縣城殉難。入祀臺南昭忠祠）、總兵黃林（正營莊陣亡）、北路副將蔣生額（大墩陣亡。入祀臺南、彰化昭忠祠）、水師協中營遊擊楊起麟（福建閩縣人。正營莊陣亡。入祀臺南昭忠祠。官銜據牌位所書：「福建通志」、「廈門廳志」俱作劉將）、臺灣鎮標左營遊擊李中揚（陝西人。在今嘉義縣城陣亡。入祀臺南昭忠祠）、鎮標右營遊擊鄭嵩（福建南安人。入祀臺南昭忠祠）、福寧鎮遊擊延山（入祀臺南昭忠祠。以上二名俱在鳳山縣陣亡）、鎮標中營遊擊耿世文（大墩陣亡。入祀臺南昭忠祠）。

鎮標左營遊擊邱能成（大南竹仔脚老官店陣亡。入祀臺南昭忠祠）、遊擊邱維揚（在今臺南府小南門外陣亡）、北協中軍都司王宗武（彰化縣城陣亡。入祀臺南、彰化昭忠祠。子殉難）、貴州古州鎮標都司朱化英（廣洋船覆淹斃。入祀臺南、彰化昭忠祠）、北路協鎮都司王德俊（彰化陣亡。入祀臺南昭忠祠）、廣東督標都司杭富（湖南人。正營莊陣亡）、北協左營守備謝維龍（陣亡。入祀臺南昭忠祠）、贛省對峙世職澎湖右營守備黃獻廷（半天厝被執不屈，為賊支解。入祀臺南昭忠祠）、鎮標右營守備楊慶（陣亡。入祀臺南昭忠祠）、贛省對峙世職守備葉榮（福建晉江人。陣亡）、守備唐昌宗（彰化縣北門外陣亡。入祀臺南、彰化昭忠祠。官名進「欽定平定臺灣紀略」恭錄：「湖南通志」作福建崇安營遊擊）、林世春（在今臺南府城外陣亡）、馬大雄（大南竹仔脚老官店陣亡。吳剛、羅世德（入祀臺南昭忠祠。以上二名俱陣亡）、汀州鎮右營千總鍾川鳴（鹿仔港陣亡。入祀臺南昭忠祠。官銜據牌位所書：「福建通志」作守備）、鎮標守備銅山營千總陳昌發（入祀臺南昭忠祠）、澎湖協標右營千總陳淮（入祀臺南昭忠祠）、南路淡水營千總蔡連陞（入祀臺南昭忠祠）、水師提標後營千總潘金標（入祀臺南昭忠祠）、鎮標左營千總魏大興（入祀臺南昭忠祠）、南路營千總陳得秋（入祀臺南昭忠祠）、邵武城守左營千總陳忠耀（入祀臺南昭忠祠）、延平城守千總黃蘭忠（入祀臺南昭忠祠）、鎮標左營千總陳世傑（入祀臺南昭忠祠。以上九名俱陣亡）、鎮標千總林端（鹽埕陣亡）、贛省對峙世職鎮標中營千總蘇明瓚（福建晉江人。大南莊陣亡）。

臺灣通事李列傳

六〇三

臺灣通事

六〇四

入祀臺南昭忠祠）、贛省對峙世職千總何連陞（福建晉江人。大南莊陣亡）、贛省對峙世職陳鴻猷（福建閩縣人。鹿仔港陣亡）、贛省對峙世職千總陳恒璧（福建南平人。大南莊陣亡。入祀臺南昭忠祠）、贛省對峙世職福寧鎮中營千總邱國安（福建龍溪人。陣亡。入祀臺南昭忠祠。官名據牌位所書：「福建通志」作安福）、贛省對峙世職千總吳見義（陣亡。入祀臺南、彰化昭忠祠）、贛省對峙世職左營千總黃奕魁（福建龍溪人。被賊誤殺陣亡。入祀臺南昭忠祠。黃繼氏殉難）、昭安營千總潘國寶（福建莊鎮心仔陣亡。入祀臺南昭忠祠）、千總謝元（在今臺南府城外陣亡）、沈瑞（大南莊陣亡。入祀臺南昭忠祠）、盧思聰（鹿耳莊陣亡。入祀臺南昭忠祠）、黃榮（入祀臺南昭忠祠）、郭秀山（入祀彰化昭忠祠）、吳聯貴（入祀臺南昭忠祠。以上三名俱陣亡）、黃連春（廣東澄海人。大南莊陣亡）、魏際隆（彰化北門外陣亡）、陳汝志（船覆淹斃。入祀臺南昭忠祠）、湯某（陣亡。入祀彰化昭忠祠）、贛省對峙世職臺灣城守把總吳洪（福建南平人。竹塹樹林頭村陣亡。入祀臺南昭忠祠）、贛省對峙世職鎮標左營把總李松（福建閩縣人。三次店陣亡。入祀臺南昭忠祠）、贛省對峙世職臺灣北路右營把總尹貴（福建南平人。龜山汛陣亡。入祀京師、臺南昭忠祠）、安平中營把總郭拔萃（陣亡。入祀臺南昭忠祠。官銜據「欽定平定臺灣紀略」恭錄：昭忠祠牌位作水師協右營把總）、北路中營把總陳國印（彰化陣亡。入祀臺南昭忠祠）、尹仰舟（中港陣亡。入祀臺南昭忠祠）、北路右營把總高茂（彰化陣亡。入祀臺南昭忠祠）、建寧鎮標左營把總席

砲(中戰陣亡)、海山、文儀、大字、銜使換班(以上四名俱陣亡)、贈雲騎尉世職阮慶清(陷賊將降不屈、賊殺以祭旗。入祀昭忠祠)、林世明(福建建寧人。破賊淡陣亡。入祀原籍昭忠祠)、吳玉明(福建建寧人。岡山清崎陣亡。入祀原籍昭忠祠)、李國標(福建建寧人。入祀原籍昭忠祠)、卓恆和(福建建寧人。入祀原籍昭忠祠。以上二名俱在中軍亭陣亡)、王陽春(陣亡)、李南輝(襲賊遇害。子李思沈殉難。自阮慶清以下七名、官職無考、附錄於此。據「福建通志」)(壇廟「祀職林爽文案、尚有陣亡兵丁一千二百八十八名、又臺灣縣義民四百八十一名、鳳山縣義民六百三十五名、嘉義縣義民一千三百五十三名、彰化縣義民二千四百二十五名、淡水廳義民六百五十一名。又考今安平縣義民祠舊祀林爽文之義民首、西定坊凡七十一人、城北坊凡二十人、東安坊凡一百二十七人、寧南坊凡二十八人。又據「新竹采訪冊」記載、竹塹營南、阮有昇北路右營提標兵丁十二人、並義犬墓。其人名原籍冊缺、今莫可考)。

——以上乾隆五十一年至五十三年「剿林爽文、莊大田案」。

鹿港同知朱慧昌(彰化城殉難。入祀臺南昭忠祠)、彰化縣知縣朱漢(彰化城殉難。建朱魯氏、女群姑同殉難。入祀彰化昭忠祠後殿)、彰化縣典史黃增運(彰化城殉難。入祀臺南、彰化昭忠祠)、贈雲騎尉世職陳大恩(福建浦城人。八卦山自盡)、副將張振谷(八卦山陣亡)、臺協

臺南通志

六〇九

臺南通志

六二〇

左營總辦曾龍龍(彰化城陣亡。入祀臺南昭忠祠)、都司焦光宗(彰化城陣亡)、總辦左營千總郭雲秀(彰化城陣亡。入祀臺南昭忠祠)、千總陳見龍(福建福州人。彰化城陷、被執不屈死)、鎮左營外委王洪(福建南平人。入祀臺南昭忠祠)、外委唐起龍(福建南平人。以上二名俱陣亡)、鎮左營外委任尚標(彰化城陣亡。入祀臺南昭忠祠)、兵丁林朝鼎、陳瑞璜、鄭國珍、林國賓、鄭日隆、陳得、胡得龍、董元貴、王世英、陳開泰、林元彪、楊進彪、徐陞、吳萬勝、劉魁、余廷高、楊忠、關忠義、林得彪、吳廷忠、劉世亮、饒得高、王得貴、鄭得龍、鄭飛龍、賀連高、林天恩、張元琪、石得忠、曾日隆、陳得元、蔡廷舉、馮殿光、范輔龍、蕭國豪、梁其鳳、鄭義、黃輝章、梅亮、張成玉、廖昭英、黃士光、陳榮隆、楊清明、盧秉光、伍仕勝、伍朝勝、謝宏、謝亮、徐得勝、謝漢文、林國秀、陳家聯、羅國寶、馬國寶、邱乾富、吳喜、汪兆發、陳瑞、陳國瑞、楊茂春、陳得隆、王鈺、王開壽、紀得發、張強、任尚國、黃應全、張輝、張國泰、陳永祿、陳世龍、董士秀、林端、魏文志、陳士賢、游君瑞、盧光建、林貴、鄭文亮、陳得標、曾得福、柯成章(以上八十四名陣亡。俱入祀臺南昭忠祠西廡、分見十七牌、二十二牌、二十九牌)。

——以上乾隆六十年「剿陳周全、陳光愛案」。

贈昭武都尉守備林國隆(福建晉江人。陣亡)。

——以上嘉慶元年「清寇案」。

兵丁孫元章、張大興(以上二名俱陣亡。俱入祀臺南昭忠祠西廡十七牌)。

——以上嘉慶二年「剿廖振龍」。

韋康生(官職未詳、福建龍巖州人。東旋外洋捕盜傷亡。入祀原籍昭忠祠)、兵丁黃得連(福建漳平人)、許得章(福建漳平人。以上二名俱在東旋外洋捕盜傷亡。入祀原籍昭忠祠)。

——以上嘉慶四年「換成案」。

澎湖先營守備戴春(福建福清人。虎井洋陣亡)、外委劉光陞(陣亡)。

——以上嘉慶五年「剿匪匪案」。

佳里興巡檢葉文炳(殉難。入祀臺南昭忠祠)、臺南右營額外委徐剛(陣亡。入祀臺南昭忠祠)、兵丁吳錫恩、黃金亮、陳得棟、陳登龍、王進祿、丁得龍、馮高、黃士升、楊成龍、鄭名魁、楊大通、郭連魁、李國泰、王安、鄭有萬、蔡日隆(以上十六名俱陣亡。入祀臺南昭忠祠)、鎮左營千總(殉難。入祀臺南昭忠祠)。

臺南通志

六二一

臺南通志

六二二

——以上嘉慶五年「剿陳朝宗案」。

鳳山縣知縣吳兆麟(廣東莊陣亡。入祀臺南昭忠祠)、贈伯爵浙江提督李忠毅公長庚(福建同安人。黑水洋中戰陣亡。入祀原籍昭忠祠)、贈提督福州鎮總兵胡武壯公振聲(廈門懷遠人。西洋海陣亡。入祀廈門昭忠祠)、汀州鎮總兵李應貴(大埔洋中戰陣亡)、臺灣北路副將盧繼(山西人。滬尾港中戰陣亡。奉准入祀昭忠祠)、副將莊錫金、鎮左營遊擊政克勤(甘肅武威人。鹿耳門陣亡。入祀臺南昭忠祠)、遊擊蔡魁(古鎮陣亡)、都司涂繼賢(福建閩縣人。坤頭陣亡。入祀臺南昭忠祠)、銜名鎮牌位及「東道廳」所書：「福建通志」作鳳山山猪毛都司國中重。蓋因「涂」與「盧」音同而誤也)、贈雲騎尉世職城守營左軍都司黃雲(福建建安人。中戰陣亡。入祀臺南昭忠祠。官銜鎮牌位所書：「福建通志」作下淡水都司)、淡水營都司陳廷梅(福建海澄人。滬尾陣亡。入祀臺南昭忠祠)、都司王雲(入祀臺南昭忠祠)、守備黃志輝、鎮左營守備王維光(入祀臺南昭忠祠)、福州城守營千總陳際唐(入祀臺南昭忠祠)、贈雲騎尉世職千總陳朝(福建南平人。以上五名俱陣亡)、贈雲騎尉世職千總魏灼(福建建寧人。古鎮陣亡)、千總譚元勳(陣亡。入祀臺南昭忠祠)、陳必隆(滬尾港陣亡。奉准入祀昭忠祠)、鄭嘉惠、林士輝(入祀臺南昭忠祠)、蘇明榮(入祀臺南昭忠祠)、贈雲騎尉世職南路營把總吳高(福建晉江人。入祀臺南、

鳳山昭宗廟、鎮標右營把總郭建生（入祀臺南昭忠祠）、南路下淡水營把總沈茂桂（入祀臺南昭忠祠）、蘇國標（入祀臺南昭忠祠）、南路營把總朱元英（入祀臺南昭忠祠）、營標中營把總鍾成基（入祀臺南昭忠祠）、以上九名俱陣亡）、水面營把總陳建勳（福建廈門人、舟覆致海）、把總馮光隆（西洋海陣亡）、陳鳳（福建惠安人、木橋陣亡）、入祀臺南、彰化昭忠祠）、黃興（入祀臺南昭忠祠）、李捷高、許華桂、沈振元（以上四名俱陣亡）、贈臺灣府世職營標中營外委俞得恩（入祀臺南昭忠祠）、官銜詳詳位所書：「福建通志」作把總）、城守尉右營額外外委王大中（入祀臺南昭忠祠）、鎮標中營外委沈友諒（入祀臺南昭忠祠）、汀州中營外委賴名標（入祀臺南昭忠祠）、北路中營外委巫彭（入祀臺南昭忠祠）、南路營額外外委嚴有信（入祀臺南昭忠祠）、鎮標左營額外外委鄭連捷（入祀臺南昭忠祠）、南路營額外外委嚴有信（入祀臺南昭忠祠）、以上八名俱陣亡）、北路屯外委余添（鎮水港陣亡）、城守右軍外委張朝龍（陣亡）、入祀臺南昭忠祠）、安平左營外委李合成（滬尾洋陣亡）、入祀后清昭忠祠）、外委陳剛（陣亡）、義民林傑老（今安平縣人、殉難。附祀今安平縣義民祠）、兵丁高錦高（陣亡。據「廈門志」與高錦高同時陣亡者八十二人；又據「福建通志」記載蔡案案、有陣亡兵丁九百零一名。原冊缺書，今其可考）、游盛鳳、鄭高傳、陳得興、卓葉貴、張朝安、鄭洪貴、李士明、陳雲金、饒良爵、鄭恩爵、阮興、徐清貴、朱必福、鄭士安（以上十四名俱陣亡。官職無考，附錄於此）。

臺灣通志 卷一百一

六二五

臺灣通志

六二四

以上嘉慶九年至十四年「剿蔡案、朱廣案」。

贈臺灣府世職鎮標遊擊李天璋（福建閩縣人、陣亡。奏准入祀昭忠祠）。

以上嘉慶二十五年「剿海盜盧添福案」。

贈副將臺灣府世職劉高山（福建同安人、滬尾洋陣亡）、外委陳洵（陣亡）。

以上道光元年「剿海盜案」。

臺灣府知府呂志恆（嘉義大排竹殉難。入祀臺南昭忠祠）、嘉義縣知縣邵用之（店仔口陣亡。入祀臺南昭忠祠）、南投縣丞朱慈（殉難。入祀臺南昭忠祠）、贈副將世職斗六門縣丞方義烈公振華（斗六門陣亡。入祀京師、並於斗六門建立專祠。妻張氏隨殉難，賜諡「節烈」；幼女同殉難。均附祀斗六門昭忠祠）、協標中營遊擊周承恩（嘉義陣亡。入祀臺南、斗六門昭忠祠）、署長福營參將、建寧鎮標中營游擊梁吉泰（入祀臺南昭忠祠）、漳州城守都司羅必達（入祀臺南昭忠祠）、署臺南右營都司水提右營守備張長青（入祀臺南昭忠祠。以上三名俱陣亡）、贈游擊副將世職斗六門守備周烈公步衡（斗六門陣亡。入祀京師昭忠祠。並建專祠於斗六門）、鹽水港守備張榮森

（鹽水港陣亡。入祀臺南昭忠祠。官銜詳詳位所書：「臺灣通志」作「昭忠祠」及「福建通志」作「昭忠祠」）、准陸軍協右營守備原任右營千總余國章（入祀臺南昭忠祠）、准陸軍營守備原任協標中營千總李高然（入祀臺南昭忠祠）、臺灣鎮標中營千總林連高（入祀臺南昭忠祠）、澎湖協標右營千總楊希盛（入祀臺南昭忠祠）、署臺南中營千總右營把總紀光壽（入祀臺南昭忠祠）、署陸提右營千總中營把總張金進（入祀臺南昭忠祠。官銜詳詳位所書：「福建通志」金作全。以上六名俱陣亡）、贈都司銜副將世職斗六門把總陳勇烈公玉成（斗六門陣亡。入祀京師昭忠祠。並建專祠於斗六門。妻唐氏殉難，賜諡「節烈」，附祀昭忠祠）、臺灣左營把總林光星（入祀臺南昭忠祠）、署協右營把總李如治（入祀臺南昭忠祠）、汀州鎮標右營把總鄭長春（入祀臺南昭忠祠）、澎湖協標右營把總陳庚春（入祀臺南昭忠祠）、澎湖協標左營把總黃雲發（入祀臺南昭忠祠）、澎湖右營把總陳志貴（入祀臺南昭忠祠。以上八名俱陣亡）、臺灣城守尉右營把總張必思（陣亡。入祀臺南昭忠祠。官名詳詳位所書：「臺灣通志」作「張必思」）、署臺南中營把總張必思（陣亡。入祀臺南昭忠祠）、澎湖協標右營外委朱添恩（入祀臺南昭忠祠）、澎湖協標右營外委鄭廷邦（入祀臺南昭忠祠）、臺灣鎮標中營外委朱添恩（入祀臺南昭忠祠）、澎湖協標右營外委鄭廷邦（入祀臺南昭忠祠）、臺灣鎮標中營外委朱添恩（入祀臺南昭忠祠）、澎湖協標右營外委鄭廷邦（入祀臺南昭忠祠）、臺灣鎮標中營外委朱添恩（入祀臺南昭忠祠）、澎湖協標右營外委鄭廷邦（入祀臺南昭忠祠）。

臺灣通志 卷一百一

六二五

臺灣通志

六二六

記臺南、斗六門昭忠祠）、蔡大貴（入祀臺南、斗六門昭忠祠）、臺灣鎮標左營外委許育標（入祀臺南昭忠祠）、汀州鎮標左營外委吳錦章（入祀臺南昭忠祠）、龍巖左營外委李朝宗（入祀臺南昭忠祠）、臺灣營外委范澤源（入祀臺南昭忠祠）、臺灣中營外委劉高崇（入祀臺南昭忠祠）、臺灣右營外委王家鳳（入祀臺南昭忠祠。以上十四名俱陣亡）、臺灣鎮標左營外委陳相坤（入祀臺南昭忠祠）、龍巖營額外外委林榮高（入祀臺南昭忠祠）、汀州鎮標中營額外段連元（入祀臺南昭忠祠）、臺灣中營額外江鴻（入祀臺南昭忠祠）、澎湖協標右營額外高清河（入祀臺南昭忠祠）、澎湖協標（入祀臺南昭忠祠）、澎湖協標左營額外陳騰輝（入祀臺南昭忠祠）、澎湖協標左營外委陳相坤（入祀臺南昭忠祠）、以上十名俱陣亡）、贈六品職銜斗六門縣丞吳友沈志勇（斗六門殉難。入祀臺南昭忠祠。子七品職銜沈聯輝、吳丁江承惠、曾大祥、邱新、許府同殉難。附祀昭忠祠南廡）、佳里鎮巡檢事友古通會（殉難。今臺南府學廡生。入祀斗六門昭忠祠）、義民黃武生許亮邦（嘉義人。入祀斗六門昭忠祠）、洪啓榮（入祀斗六門昭忠祠）、兵丁沈得標、李高標、紀成瑞、陳金鳳、林文敬、王忠得、柯連輝、許大香、蔡成輝、鄭連登、謝志寶、鄭成高、周飛騰、楊高影、吳金榜、張大高、吳士成、楊登旗、廖應森、胡得盛、林忠標、朱日高、楊廷高、蘇錦標、林元鳳、張士得、許邦榮、李明輝、鄭大升、吳一春、郭太金、吳日保、陳超夏、陳連勝、林連貴、戴有鳳、吳傳高

、倪有成、賴景錦、戴大福、張士保、戴運生、吳世良、劉士德、陳連順、蕭飛龍、林士寶、李必升、蘇全恩（以上四十九名過渡淹斃。俱入祀臺南昭忠祠）、劉長泰（陣亡。據「福建通志」：「壇廟」記載，張丙案陣亡兵丁共二百二十二名，附祀斗六門昭忠祠兩廟。其名缺載，今無可錄）。

——以上道光二十一年至二十三年「剿張丙案」。

兵丁：蕭成春、楊煥辛、朝龍、黃有元、林心興、諸恩魁、劉起鳳、林振芳、林中柱、朱長發、駱應春、洪登科、方捷元、陳華成、吳啓涉、林松春、羅金聲、陳清水、張步陞、蔡振邦、李國彰、曾有輝、張繼忠、楊天貴、鄭得福、周安邦、賴國香（以上二十七名因公淹斃。俱入祀臺南昭忠祠）。

——以上道光二十三年至二十四年「護餉換戍案」。

把總柯青山（下加冬陣亡）、兵丁宋品生、戴大江（以上二名俱陣亡）。

——以上道光十六年「剿沈知案」。

嘉義店仔口汛兵陳成龍、鄭和福、鄭國用（以上三名俱店仔口陣亡）。

——以上道光十八年「剿胡布案」。

臺灣通志列傳

六一七

臺灣通志

六一八

試用未入流王鼎成、南路把總陳基成、兵丁曾秉公、周正、葉旺、李招、黃士英、葉來鳳（以上八名因公淹斃。俱入祀臺南昭忠祠）。

——以上道光十八年至十九年「護餉換戍案」。

兵丁：翁得林、廖英鋒、王捷升、蕭仲富、方夢登、魏意得、田全、鍾元高、趙維城、鄭得英、鄭永春、嚴朝封、張和生、蔡飛鳳、黃龍生（以上十五名，俱押解匪至潮溪淹斃。入祀臺南昭忠祠西廡第二牌）。

——以上道光十九年「剿游維生案」。

兵丁：詹得升、陳運升（以上二名俱陣亡。入祀臺南昭忠祠西廡第二牌）。

——以上道光二十一年「剿江見案」。

千總張高謙、把總陳從禮、熊志鵬、外委楊成、哨弁蘇楊珍、莊林法、高進祥、兵丁曾萬福、蘇連恩、黃廷寶、黃廷魁、黃名揚、黃連陞、許日高、林高、江得春、周某、顧某、王加祿、許某、葉必然、潘得魁、李益珍、蔡英寶、吳祥雲、陳成良、邱士豹、陳興得、劉步雲、陳永興、童日陞、蘇玉盛、邱發陞、鄭運升、陳發標、陳復光、王得洪、劉順標、陳連標、李得均、羅增儒、蕭

發春、關連超、林得標、陳得明、賴福龍、李友龍、曾傳修、劉雄輝、蕭環章、伍得標、劉廷升、蘇得光、沈應標、童元勝、蘇龍章、熊漢升、鄭金魁、吳士升、陳林標、彭興龍、伍鳳鳴、謝洪光、蘇鳴高、張元標、賴建科、胡仁標、張良龍、吳登榮、鍾連高、王福高、藍連升、黃得良、劉紹信、劉發龍、蕭得標、江起春、夏炳升、趙起明、羅得龍、吳榮標、曾連標、王夢雄、蔡得升、黃承恩、王志中、湯龍光、葉鳳廷、湯榮光、陸茂松、葉明珠、周青、黃勝魁、梁文輝、曹盛寶、謝連登、鄭連華、戴如標、張明陞、官榮高、胡春輝、李龍翰、李龍盛、李和盛、林朝恩、賴順彪、鍾榮、謝國斌、楊發標、丁洪標、陳得林、范如林、湯連升、胡友山、彭應輝、曾玉堂、張捷彪、李才、鍾元高、王朝洗、林順、黃金斗、陳鳴、黃得生、高向梅、游錦春、呂世儀、沈寄生、金光亮、周林芳、范召林、余作舟、葉飛龍、謝名標、梅忠信、廖朝選、邱得高、盧得高、吳得茂、馬世麟、羅占標、黃兆高、黃應忠、吳學吉、雷有勝、余金、范得高、郝朝相、張允泰、有章、甯慈英、歐陽超、鄧尚標、謝文標、鄭上端、羅秀其、李得洪、傅明良、鄭富春、溫得升、危得勝、鄭龍標、王隆慶、俞雲祥、何金亮、曾福全、林恩魁、南輝、危得貴、甯榮春、李崇典、李上得、陳得時、王進春、倪金生（以上一百七十五名因公溺斃。俱入祀臺南昭忠祠），把總鍾祥林（換補被斃。見「福建通志」。時代無考，附錄於此）。

——以上道光二十三年至二十八年「護餉換戍案」。

臺灣通志列傳

六一九

臺灣通志

六二〇

壯勇林獅、蔡英（以上二名俱陣亡）。

——以上道光三十年「剿王湧案」。

臺灣通志知縣即補同知彰化縣高鴻飛（灣裡街陣亡。入祀京師昭忠祠，並於今安平縣任所建立專祠）、署鳳山縣知縣即補同知嘉義縣知縣王廷幹（埤頭殉難。妻張氏、姪孫王氏俱殉難被害）、署與隆巡檢鳳山縣典史張樹春（埤頭陣亡）、署城守右營把總外委謝書雲（番薯寮陣亡）、署弁蘇捷元、李明忠（以上二名俱在鳳山縣城殉難）、臺灣縣幕友汪兆雲、義民首王克全（以上二名俱在番薯寮殉難。附祀臺南高公祠）、家丁殷惠、陳堪、吳慶、縣役徐貴、卓英、李車、壯勇何庇、張明、劉齊、洪孝、周添、林菊、陳林、王侯、胡蝶、莊葵、翁進、施發、陸生、郭成、林連、陳來、林壽、陳主、莊順、陳平、黃賜、林加、楊九母、蔡興、李會、蔡弄、楊鎮、陳輝、林德、林慶、呂慶、王生、蔡服、洪引、洪定、蔡坪、蔡占、蔡益、蔡祐、蔡勝、蔡成、蔡玉、蔡水、陳山、張雄、黃受、鄭知、張父、周添、林泰、洪成、楊雲、謝才、郭添、陳成、黃登、周泰、屯丁池皆勝密、冬暖寅、穆軒生、劉加弄、穆苑生、薛安協、楊怡真、羅六枝、劉清和、力劉助、買添子、標烏貓、謝阿觀、萬天錫、陳領、卓祐、羅加弄、李文貴、蕭三恩、卓鹿陀、蕭順順、謝文鳳、劉順來、高文、李文生、李應方、劉清連、穆怡忙、李福、余勝密、羅向三、冬娘沙來、萬貓

獅、呂文六、標軒、穆三元（以上十九名俱在灣裡街陣亡。附祀臺南高公祠）、兵丁李殿容（湖裏街陣亡）、鳳山縣幕丁居杰、張玉、張竹泉、羅觀儀、卞升、鄭詠（以上四名俱在鳳山縣城殉難）、義勇吳愛（九圍莊禦賊傷亡）、晉俊陳賜、呂陞、黃原（以上三名俱在鳳山縣城殉難）。

——以上咸豐三年「剿南路林供案」。

噶瑪蘭通判衙正官（斗門頭陣亡）、廳左賴忠（救護廳官連砍數賊，力竭遇害）、廳勇陳川、林乃、廖祐、陳添才、陳萬、林萬、黃瑞、黃順。

臺灣通志一列傳

臺灣通志

六二二

六二三

雜載

風俗

元日，早起，少長咸集，禮神祭先，羹飯後，詣所親及朋友故舊賀歲，主人出辛盤和款洽，俗謂之賀正。醉人酣劇，相望於道，至五日乃止，謂之假期。元宵，好事少年，裝出仙鶴、獅、馬之類，躍門呼舞，以博賞資；金鼓喧天，謂之鬧廳。立春前一日，有司迎春東郊，備儀仗棕棚，優伶前導。看春士女，蜂出雲集，填塞市中；多市春花、春餅之屬以供樂。中元，人家各祀其先，以楮作五色綵繡之狀焚之，云為泉下作衣裳。所在為盂蘭盆會，每會一老僧主之；黃昏後登壇說法，撒物食與眾，謂之普施（與「府志」俗同，而事物少異）。歲除前數日，親友各以牲羞相餉，謂之餽歲。是夕祀先神，爆竹不絕，謂之辭歲；焚香張燈，老小圍爐，坐以待曙，謂之守歲。凡此歲時所載，皆漳、泉之人流寓於臺者，故所向亦大概相似云（與「府志」俗同而事異）。

祠廟

城隍廟，在府治東安坊。康熙三十二年，知府吳國柱修。東嶽廟，在府治東安坊。康熙三十二

臺灣通志一雜載

六二三

臺灣通志

六二四

年重修。上帝廟，在府治東安坊，最為久遠，郡守蔣毓英捐為重修。一在府治北坊。大王廟，在東安坊。五帝廟，在事南坊。關山王廟，在東安坊。岳武穆王廟，在右營營盤內。大人廟，在保大里，廟宇最為宏敞。王公廟，在長興里（以上九廟「府志」俱無）。

關帝廟，在鳳山縣，一在安平鎮，廟宇新雄，堪稱弘麗。一在土墾庄，其像先在烈島，有賊犯島中，居民震恐，是夜見神，青巾綠袍，大刀駿馬，巡海馳驅；賊遂遁，後島民來臺洪姓者，鳩家立廟祀之。諸羅縣：大王廟，一在文良港，一在通梁澳，一在沙港，一在八罩嶼。真人廟在臺墾港。太子廟，一在鼎灣澳，一在赤嵌澳。將軍廟在將軍澳（以上四廟「府志」俱無）。

海會寺，康熙二十九年建，在府治北六里許，舊為鄭氏別館。蕩平之後，總鎮王化行，蓋廈道王效宗，因其故址建為寺宇。佛殿最勝，住僧靈集焉。觀音宮在府治北坊前，泥金色相，左右塑十八羅漢，俗呼為觀音亭，相傳最遠。康熙三十二年，後堂重建。慈濟宮，一在鎮北坊，一在西定坊。沙陶宮在縣西定坊，其神能為人驅除災孽；濱海之地，混湧淘沙，故以名宮焉。竹溪寺在府治東南數里許，其間林木蒼鬱，溪徑迂迴，最為勝景。夏辰佳節，騷客遊人，多會於此。夢蝶園在府治社寮壇兩數百步。先是漳人李茂春寓此，築茅廬以寄放浪之情，匾曰夢蝶。後易以陶瓦，清流修築，日增勝景，改為準提庵。彌陀宮在縣東，臨宇幽靜，佛像莊嚴，傍植檀香，名花芬馥，可供遊眺。廣慈庵在縣東安坊，康熙三十一年，僧募建。翠竹庵在竹寮，前對小峯，亦幽靜

處也。準提閣在廣慈庵前。黃鸞庵在海會寺南數里，壬申年災於火，祭西僧繼成無緣重建（以上三廟「府志」俱無）。

鳳山縣：慈濟宮，一在安平鎮，一在土庫里。崑沙宮在土庫里。水仙宮在縣安平鎮（以上三廟「府志」俱無）。

諸羅縣：龍湖殿，在縣開化里。徐永華建。環龜竹山邑，前有潭名龍潭。潭之左右列植馬蹄桃花，亭內均運存水，蒼梧厚空。又有青梅數株，棠木及棠，觀山入畫；真殿居勝景，幽窗之上乃也（「府志」俱無）。

鎮遠

臺灣府（臺灣縣附屬）

府前鋪，南抵南路鋪二十里，北抵北路鋪二十里。

南路鋪，北抵府前鋪二十里，南抵鳳山縣界二寶行溪鋪二十里。

北路鋪，南抵府前鋪二十里，北抵諸羅縣界新港鋪二十里。

鳳山縣

興隆鋪，在縣前，南抵下淡水鋪一百二十里，北抵橋仔港鋪一十七里。

臺灣縣

臺南府

橋仔坑鋪，南抵興隆鋪一十七里，北抵中街鋪一十三里。

中街鋪，南抵橋仔坑鋪一十三里，北抵橋仔港鋪二十六里。

橋仔港鋪，南抵中街鋪二十六里，北抵二寶行溪鋪二十四里。

諸羅縣

佳里興鋪，在縣治前，南抵於蕭橋鋪一十五里。

蕭橋鋪，東抵目加溜灣鋪一十里，北抵佳里興鋪一十五里。

目加溜灣鋪，南抵新港鋪二十里，西抵蕭橋鋪一十里。

新港鋪，南抵北路鋪二十里，北抵目加溜灣鋪二十里。

麻豆鋪，在縣北路，西南抵佳里興鋪一十里，北抵茅港尾鋪一十里。

茅港尾鋪，南抵麻豆鋪一十里，北抵大路邊鋪八里。

大路邊鋪，南抵茅港尾鋪八里，北抵赤山仔鋪七里。

赤山仔鋪，南抵大路邊鋪七里，北抵新塢鋪八里。

新塢鋪，南抵赤山仔鋪八里，北抵噶哈囉鋪七里。

噶哈囉鋪，南抵新塢鋪七里，北抵諸羅山鋪五十里。

諸羅山鋪，南抵噶哈囉鋪五十里，北抵打貓鋪一十里。

打貓鋪，南抵諸羅山鋪一十里，北抵他里霧鋪九十里。

他里霧鋪，南抵打貓鋪九十里，北抵蔡厝港鋪五里。

蔡厝港鋪，南抵他里霧鋪五里，北抵紫里鋪一十里。

紫里鋪，南抵蔡厝港鋪一十里，北抵草埔鋪一十里。

草埔鋪，南抵紫里鋪一十里，北抵西螺鋪一十五里。

西螺鋪，南抵草埔鋪一十五里，北抵埔頂林鋪三十里。

埔頂林鋪，南抵西螺鋪三十里，北抵小崗鋪二十里。

小崗鋪，南抵埔頂林鋪二十里，北抵大武郡鋪三十里。

大武郡鋪，南抵小崗鋪三十里，北抵大肚溪鋪四十里。

大肚溪鋪，南抵大武郡鋪四十里，北抵半線鋪二十里。

半線鋪，南抵大肚溪鋪二十里。

雜錄

重修鎮東衛記

臺灣通志

臺灣縣志

六二七

六二八

歲初，沿海匪戾與塞。上製重吾閩，自列郡外，為衛者四；而鎮東為之冠，最稱要害。自倭興，吾邑最受其毒；而鎮東以孤城，倭環而攻之者累月，卒不能破。其後大帥開府於閩，以春、秋防汛來蒞鎮東，即衛署為行營，大觀鴻牙，嚴然節鎮，重可知已。

署創二百餘年，僅於弘治間指揮丘宜一葺治之。邇來傾圮日甚，上下因循，等於傳舍。今總戎施公鎮閩，日久軍政修明，海波無警。凡可以綢繆封疆計者，罔不畢力。顧瞻舊宇，慨然有鼎新之意。而屬視衛署者為指揮吳君應珍，素有力，勇於任事，乃具議上之施公。施公為請於當道，下其議於邑令汪侯，會計經費，為金以兩計者七百五十餘。施公復隨其六十，取諸秋、屯之糧及吳君所徵積通，而以屯丁助役。議上，咸報可。屬吳君綱紀其事。吳君自矢茲役也，藉幕府之重靈，修百年之曠典，敢不勉旃！於是取日鳩工，百凡俱修，始徹舊署，則樓櫓棟桷朽蠹幾盡，度其物力，與前所條上不曾惜之。或謂宜量力從事；吳君曰：「一勞永逸，胡可苟也！」乃躬之於江，巨木浮海而至，計直省十之三。為堂若干楹，高二十二尺，深倍之；廣加深五之一。昂其前楹及左右庫房，咸與堂稱；廳後之後垣十餘尺，與堂軒窗。廟門為三，以便軍吏趨走。賓賓其異垣、廣廣其塞垣，以壯瞻觀。其他廳廡欄亭、平城庖湑之屬，無不具飭；丹雘輝煌，赫然改觀。

既竣事，吳君請余為之記，曰：「以毋忘府之功與諸大夫之賜耳！應珍何敢自多。」余讀「易」至「艱」曰：「元亨，利涉大川。」豈非以艱險之時能奮然振作，方可以亨通，可以濟險阻？

「詩」「抑戒」之篇，防患深至；乃其大指，不過曰「夙興夜寐，懼於內。修車馬戎兵，用戒戎作」而已。蓋古人用心精密，雖處險之近，濃福必於；且當平居無事，而兢兢為防武備戒計，何其慎也！茲衡介山海之交，為吾邑門戶，險阻如之！雖險而不更，何以利涉？望其不殆，誰謂何？而安能為戎作之戒乎？茲役之興，不險時，不慮戰，不勞民，慎始慎終，事半功倍。「疊」之先甲後甲，「抑」之謹侯度戒不虞者，是物也。昔在嘉靖，定遠威公實對城島夷，以建節於茲。軍府規模，皆公所創定；而又以其餘力，披荆撥，搜洞壑，為登臨宴遊之地。其流風餘韻，更數十年尚在人口。今地公猷略文雅，足嗣前轍，而衛署又藉公力，輪奐一新，此之為法當並垂不朽。乃諸道主其議，汪侯贊其成，吳君任其勞，功皆可紀；余故受而次之，以告來者。

嘉靖府志紀事

「府志」：澎湖一島，隋開皇中，實遣虎賁略其地。佛郎機者，前代不通中國，或云：此喃喃利國之更名也。古有狼狽鬼國，分為二洲，皆能食人。爪哇之先鬼，啖人肉；佛郎機國則相對。其人好食小兒；然國主得食，臣以下不能得也。明正德十四年，佛郎機大酋執其主，遣必加丹木等三十人，入貢請封。有火者亞三，本華人也；惟頗驕，久役彼國。時至南京，值武宗荒淫，正修用事，楊繼祖、帝喜而留之。隨至北京，入西苑，不行跪禮；且詐稱滿刺加國使臣朝見，欲位

六二五

諸夷上。主事梁燾執問，杖之。其始野廣州漢口，布政使吳廷舉聞於朝，尋檢無會典舊例，不行；遂退泊東莞南頭，蓋屋樹欄，恃火銃以自固。每發銃，聲如雷。潛出買十餘歲小兒食之；廣之惡少，競掠少兒往售，所食無算。居二、三年，小兒被掠益衆。適回人寓亦虎仙以貢獻事，誣陷甘肅文武大臣，亞三與虎仙皆榜形勢，時馳馬於市；從乘輿，被珍饈，赫奕縱恣莫敢問；而大臣被誣者皆桎梏幽囚，意頗輕侮朝官。燾每以三尺法繩之；二夷人相謂曰：「天顏可即，主事乃不可即耶？」彬聞之，謂燾凌虐下人，將奏治；會武宗崩，彬等誅。又滿刺加王訴佛郎機奪國仇殺，於是御使立道隆、何塞言其悖逆衆，逐其國王掠食小兒，殘暴慘虐，逼禍廣人，漸不可長，宜即驅逐出境；所造垣壁，盡行拆毀，重加究治；工匠及買賣人等，坐以私通外國之罪，詔悉從之。其首惡火者亞三等及萬亦虎仙皆伏誅。命滿刺加備倭官軍逐餘黨歸去；海道汪公率兵至，猶據險逆戰，以銳擊我軍。或獻計使善治者鑿沉其舟，乃悉擒之。仍詔佛郎機人不得進貢，各國商船亦不許通市。由是番船悉不至粵，濟市漸州。

明嘉靖二年，佛郎機人別都盧等擁衆千餘破巴西國，遂寇廣東新會縣。守臣勸擒之，生得別都盧等四十餘人，詔梟境上。二十六年寇漳州，私市塩鐵。海道副使柯喬察之，進去。四十四年，有夷目喀喀喇氏者，浮海求貢；初稱滿刺加國，已復易稱滿刺加國。兩廣總巡以聞；禮部議：南番無所謂滿刺加家，或佛郎機所託也。行鎮巡詳駁，為附絕，滿刺加者，舊名五嶼，直占城城南；

自舊港順風，八晝夜至。永樂時通貢。八年，廣東以擒勦佛郎機，併絕安南、滿刺加諸番船。已而，部議如舊許之。二十七年，巡視浙、福都御史朱統報：海夷佛郎機行劫漳州界，大破之；走馬溪。尋以御史疏糾濫殺，命兵科杜汝良往勘；奏前賊係滿刺加國番人，私招沿海無賴，往來販賣拒殺，與執義異，執得罪死。後其國為佛郎機所據。

「世法錄」：紅夷自古不通中國，與佛郎機接壤，時駕大船行爪哇、大泥間。及聞佛郎機據呂宋，得互市香山澳，心慕之。萬曆二十九年，忽揚帆自緬甸而南，欲通貢；澳夷共拒之，乃走國。閩人李錦公客大泥，與和蘭習，說其酋率部曰：「若請市無以易，漳海外故有澎湖嶼可壟而守也。來壟在閩，若第議事之，計無不如取焉者」。三十二年七月，遂詐為大泥國王書，移閩當事及中廣人高某，而以巨艦尾至澎湖。時海上民兵俱撤，夷伐木築壘，如履無人之境。而李錦徐擊炮，附入津，旋為所擄脫歸。當事驚，及前所遣劉藩秀，命諭夷還自贖。已併遣材官備禦往，乃登酒幣餽後，海上奸民又潛移華貨私與市，夷益生心慕望；而李錦已潰夷頭，許以三萬金為壽，與尋盟會。當事所遣材官沈有容雖才略，從容論夷，多中其計，其酋章厥即頗心動；蒙露刃相挾，沈厲聲折之，為辭塞。因僅以夷刀及玻璃等器遺還求市。已而當事嚴禁兵民接濟，曉諭聲動，夷坐困，竟以十月暫遁。勾引諸、秀等論如法：旋傳旨傳諭大泥國移檄和蘭，無為細人所誤。維時閩海寧謐，而本夷從此習華徑曲折，心不能無他謀；兼之海上利夷金錢，勾引實煩有徒。四十九，更從

六二六

六二七

呂宋港口迎擊，爾後遂大入澎湖，據為三窟矣。其人深目碧瞳，長鼻赤髮，閩人因呼為紅毛番，又稱為紅夷云。舟長可三十丈，橫廣五、六丈，樹五桅。凡三層，旁鑿小廳，置銅銃以俟。桅下大銃二丈餘，中虛如四尺車輪。云發此可洞石城，震數十里，非敵迫亦不輕施也。曉後銅盤大徑數尺，往來海道不迷，稱照海鏡。事事天主甚謹，每役使烏鬼行巨溝中如平地。或云紅夷富金錢，遇華人貨，常以厚價，不甚較直。海上貨為紅夷售，則價驟湧。其來領國錢巨萬，求開市，不暫戰，已因中國驅逐，始募倭衛鋒，所恃獨銅銃。其舟既大，亦不便回旋；可以計破。今紅夷就法盡傳中國，佛郎機，又為常按矣（萬曆三十七年，偶有一舟人泊澎湖，島中漁民驚竄來，詢之云）。

（天啓）七年六月，海寇鄭芝龍等犯閩山、銅山、中左等處。芝龍、泉州南安縣石井巡司人也。芝龍父相祖，為泉州府吏。蔡善繼為泉州太守，府治後街與庫隔一街相望；芝龍時十歲，戲投石子誤中善繼額。善繼擒治之，見其姿容秀麗，笑曰：「法當貴而封」。遂釋之。不數年，芝龍與其弟芝虎流入海島，漸聚黨中為盜；後振泉死，家產無所統，欲推擇一人為長，不能定。因共暗於天，貯米一斛，以劍指米中，使各當劍拜，拜而劍躍動者，天所授也。次至芝龍，再拜，劍躍出於地；眾咸異之，推為魁。縱橫海上，官兵莫能抗，始議招撫。以蔡善繼嘗有恩於芝龍，因量移泉州道，以書招之。芝龍感恩為約，及善繼受降之日，坐戰門，令芝龍兄弟因首自縛請命。芝龍素德善繼，屈意下之，而芝虎一軍皆譁，竟叛去。六年春，遂據海島截商，閩中饑，望海米不至，於

是求食者皆往投之。七月，湖匪民船，勢漫大，其黨謀攻廣東海豐頭村以爲穴。芝龍乃入閩泊於漳浦之舊鎮，時六年十二月也。巡撫朱一鴻通都司洪先春率舟師擊之，而以把總許心素、陳文慶爲策應。戰一日，勝負未決。會海潮夜生，心素、文慶船漂泊失道，賊暗度上山，詐爲鄉兵，出先春後。先春腹背受敵，遂大敗，身被數刃。然芝龍故有求伸之意，欲徵還於我兵，乃命先春不追，雖遺棄不救；又自遣兵進至中左所，督師會容舉戰敗，縱之走。中左人聞城門，求不殺；芝龍約束麾下，莫不侵擾。警報至泉州，知府王猷知其詳；乃曰：「芝龍之勢如此，而不追不殺，不焚掠，似有歸罪之明。今勦難猝滅，撫或可行；不若遣人往諭，退舟海外，仍許立功贖罪。有功之日，優以爵秩。」與泉道邵良知從之，遣人諭意。

崇禎元年春正月，工科給事鄭繼祖劾福建總兵俞咨卑下獄。初，巡撫朱欽相招撫海寇楊六、楊七等。鄭芝龍求返內地，楊六給其金，不爲通，遂流竄海上。繼祖上言：「海盜鄭芝龍生長於泉，聚徒數萬，劫掠無算，民不畏官而畏盜。總兵俞咨卑招撫之，實飽賊囊。舊撫朱欽相聽其收海盜楊六、楊七以爲用。夫撫寇之後，必散於原籍；而咨卑招之海，即置之海。今日受撫，明日爲寇。昨歲中左所之變，楊六、楊七杳然無蹤，咨卑始始無辭。故閩帥不可不去也。」疏入，遂咨卑下於理。二月，蔡漳、泉人販海。芝龍縱掠福建、浙江海上。六月，兵部議招撫海盜鄭芝龍。九月，鄭芝龍降於巡撫熊文燾。二年春二月，海盜李魁奇伏誅。魁奇本鄭芝龍同黨，忌之，擊斬粵中。夏四月

臺灣通志

六三三

臺灣通志

六三四

廣東副總兵陳廷對約鄭芝龍勦盜。芝龍戰不利，歸閩。不數日，寇大至，犯中左所近港，芝龍又敗；寇夜薄中左所。四年春正月，上召廷臣及各省總督於平壤，問福建布政使吳勝、陸之祺：「海寇備禦若何？」陽曰：「海寇與陸寇不同，故備撫之。但官兵扭撫爲安，賊又因撫益恣，故數年未息。」上曰：「前撫李魁奇，何以殺之？」陽曰：「魁奇非鄭芝龍比，即撫，終不爲我用。今備賊雖撫，亦反側不可保也。」上問：「實計安在？」陽曰：「海上官兵肯出死力，有司固難籌兵，多設火器，以守爲戰，勦之不難。」上問巡撫熊文燾。陽曰：「文燾才庸俱優，但觀賊太易，故前有古丁之敗。」陽曰：「鍾斌與鄭芝龍勢不兩立，七月間賊據福州，撫臣計誘往泉州。前聞撫臣同芝龍討賊，得其兄，賊遁去。」問廣東布政使陸潤庠。對曰：「廣東海寇俱自福建至，舟大而多火器，兵船難近，但守海門勿令登陸，則不爲害。」五年冬十一月，海盜劉香老犯福建小埕，遊擊鄭芝龍擊走之。六年夏六月，海盜劉香老犯長樂。七年夏四月，海盜劉香老犯海豐。十二月，他督南廣文燾奏：「道將偵賊自陷。」時文燾令守道洪雲漢，巡道康承祖，參將夏之本，張一傑往謝道山招劉香老，被執。上以「賊渠受撫，自當聽其輸誠；豈有登舟往撫之理。弛備長寇，尙稱未知，督臣制何事？」命巡按御史確覈以聞。已，令文燾嚴罪自劾。八年夏四月，福建遊擊鄭芝龍合粵兵擊劉香老於出尾洋，香老將兵備道洪雲漢出船止兵。雲漢大呼曰：「我矢死報國，亟擊勿失！」遂遇害。香老勢蹙，自焚溺死。康承祖、夏之本，一併脫歸。八月，香老家屬六十餘人，部屬千餘人至。

黃華降於福處將軍。十三年秋八月，加福建參將鄭芝龍，署總兵。芝龍既俘劉香老，海氛頗靖；又以海利交通朝貢，寔以大順。十六年冬十一月，設南澳兵三千，以副總兵鄭鴻達統之。

臺灣府志

「府志」曰：洪武時，湯信國以島中餘民，叛服難定，徙之實內。湖中無華人，然而事不遠者，唯聚。萬曆丁酉始設遊兵，春冬往汛可追，丁巳，倭入犯龍門港，遂有長成之令；兼備衛鋒遊兵，以厚其勢。可二百餘里，二十六嶼之勝，蓋清漳、龍陵兩郡之門戶云。但一望蒼莽，所謂中壘、人武等山，不過如行川原。其地熱多瘴少，風多雨少，石多泥少，且下盡斥鹵，水鹹鹹澹。每夏，秋之交，飛沙揚瀾，家狎臺而地門拱，嘉禾美稻之所不蕃；惟平蕪罕草，畜牧或可耳。正中爲嶺宮嶼。從西嶺入，二十里之茶盤，又十里之連嶼，即嶺宮嶼也。嶺宮平毅，無海潮澎湃澎湃之勢。其狀如湖，故謬以湖名。湖面寬可里許，深穩，可泊南北風；我舟汛守，皆賴其中。故夷人窺以爲窟穴。面爲案山仔，右爲西安，原無戍守，今各新置鎮城；案山則左標舟師守，西安則右翼哨兵守。又左爲風櫃，夷所築統城處也；山略高至七、八尺，夷人劫其中。上疊石若堆，安統數十門；每一發，川鳴谷應。今廢。然亦略因其舊，多列巨銃；仍公撥右翼把總一員、哨官二員、兵三百餘名守此。蓋與案山、西安相犄角。東爲峙上嶼，猶峙落水，最當東南之衝；諸夷寇從東南來者，遇風

臺灣通志

六三五

臺灣通志

六三六

輒寄泊焉。由陸之嶺宮三十餘里，舊左哨舟師守此；今防其橫突也，更築統城一所。又東向爲鎮管港、林投仔、龍門、青螺諸嶼。龍門有原泉，掘地每至尺，多人家舊屋址瓦磚。蓋國初時，澎湖聚落也。萬曆丁巳，倭流劫大金所，餘船突犯泊此，遲延至十餘日始從去。往東番竹基港，游船追勦，爲所敗。與峙上俱嶺宮兵焉。西爲西嶺頭，正夷寇出入之通。有果蕨澳，泉甚烈，可以覆茗。稍北爲竹灣，又西爲雙子園。又西北爲丁字門、水吼門，非曉潮，舟不得出入。舊有右哨舟師守此，今並撥水陸重兵巡戍如舊上，以防竊發。北爲北山嶼，有北太武，少遠爲赤嶼。循港而進，越一澳區，爲嶺海港，壘城焉。又西北另爲吉貝嶼。沿海諸山，古石森然劍戟列，舟過輒碎。港道迂曲，非練熟舵柄不能乘船。今查北太武與中墩兩太武，俱湖中最高處；各置墩設兵瞭望，每十日則番。嶺宮稍後可三里，爲礁澳山，山形頗迂迴。自紅夷遁去，奉議開築城基，通用大石壘砌；東、西、南共置三門，直北設統臺一。內蓋衙舍，鑿井一口。左翼官兵置此，以控制嶺宮者也。閩海東南，一望汪洋，其中島嶼甚多，古不可考。明洪武時，頗設兵巡守。其舊有二：曰葉、曰遊；葉爲正兵，遊爲策應，指臂相使。東以防倭，西以備番船夷人。其戊卒取之沿海衛所，饒更抽發，以時哨巡，非常駐之師也。島嶼之最大者：曰淡水、曰雞籠、曰北港。北港即臺灣也；此在諸臺遊之外，其廣袤可敵一府。臺灣之北曰澎湖，二島相連，互爲唇齒。在宋時，編戶甚蕃。明初，以其海中絕島，易與寇通，難取以法，徙其民於泉之南關開墾其地。其澎湖之設邑建遊兵，大率

始於嘉靖年間：建遊署於島上，歲遣兵卒可下人。其地自烈嶼解縣，行乾鑿針，風潮若順，二晝夜可到。地之周圍僅百餘里，四山不甚高大。澳內東泊兵船六、七十隻，以避四面風；但澳口窄狹，潮退船方得出，遇警難速退。昔泊天妃宮前外澳，出入為便；或船難時發，始移入內澳。

嘉靖癸亥，甲子間，張公來開府，提督軍務；與總兵戚繼光共訪求固圉，修復之。烽火門寨在福州寧德縣地方，與浙之福、台接壤。次西為小崖，在羅源、連江、長樂三縣地方。又次南曰山，在福清縣東，與興化府地方。次東為嶺，在泉州永寧縣，同安縣地方。故東南為嶺山寨，在漳州府漳浦縣海衛及縣屬所地方。彼此接界而接壤，又防於海之外，是故為策之善者。漳之月港（？），向為倭之窟穴；今改設海澄縣，於防禦亦為得策矣。第從此更東南，則廣東界。而閩、廣交界之所謂南澳，澳中有柘林、有金嶼、虎頭嶼、獅頭嶼、有雞丹澳、辛猪澳、龍眼沙澳、雲蓋寺澳、清澳、深澳，又有許朝光新舊城。山嶼在大海洋，少人屯聚，地甚遼闊，又有險可據。近年海賊吳平會據以叛，造居室，起蔽樓於娘宮澳口之前後，泊樓艦巨艦於澳前深處。我師攻之不克，賴戚將軍竭盡心力，僅能驅之於廣海，而其地未聞有所以經略。他時倭復來，與我內地賊互相結而盤據，為閩、廣間腹心肘腋患，此不可不逆慮。謂當於五水寨之外更設一寨，即其所謂新舊城。所為居室，數數增置而修葺，分兵命將戍守之；地可以耕，海可以漁，即可省兵之四、五。或即招募土著，統之以能將，為防海水遠計，亦一策也。

臺灣志 卷一 雜錄

六三七

臺灣志 卷一 雜錄

六三八

海上有三山，澎湖其一也。山界海洋之外，居然天險，實於南澳、海壇並峙；島夷所必爭也。往林鳳、何進輝跳梁海上，潛伏於此；比倭夷入寇，亦往往藉為澳區焉；其要可知矣。

淡水一帶，自白狗山對過至澎湖，相望有四府之寬，直可如崇明設府縣；皆閩人浮此互市，今為佛郎所據。守此，則四府可無東南兩夷之患。此地不早圖之，終為福省梗。

岡山多、田少有，無水灌，民本艱食；自非肩挑步擔，踰山度嶺，則雖斗石之儲亦不可得。福興、泉四郡皆濱於海，海船運米，可以仰給。在南則實於廣，而惠、潮之米為多；在北則實於浙，而溫州之米為多。懸鐘向專造運船，販米至福行糴，利常三倍；每至載幾十艘，福民便之。廣、浙之人亦大利焉。兵興，山嶺戒嚴，擔負既難而募餉之費又衆，大戶所積，莫肯輕輸；海運又真禁焉。兵餉、民食如之何而不重也？故緩給補建之策，莫先於通糧。糧糧若缺，則五澳之兵難設，何以支吾？其當申明舊制，止嚴雙桅船隻私通番貨，以修邊。所謂寸板不許下海者，乃下大洋入樓境也。又海船往來，非帶兵器火器，無以防海寇之劫奪。明乎此，則閩洋之情勢得矣。

呂宋國在東洋中，地甚少；以產黃金，故富厚。其地去海近，多寶船；今附香山臺灣澳貿易。而中國通商者，率闖入呂宋以為常。初，佛郎機從大西來，自稱干絲臘國，與呂宋互市。因土黃金為王壽，求地如牛皮大蓋屋，王許之；佛郎機乃剪牛皮相積為四圍，水地稱是。王喜失信，竟與地，月徵稅。因築城、營室、列銃、置刀盾；久之，國呂宋，殺其王，而地并於佛郎機矣。其國王遣

酋來鎮，數歲一易。華人販呂宋既夥，留居閩內名歷多，寢至數萬。萬曆二十一年八月，酋郎甯民敵與系勝匪美洛居，以華人潘和五等二百五十人從。夷艦臥船上，令華人日夜駕船，稍倦輒殺之。潘和五等不勝痛苦，謀夜半入臥內刺酋，持其頭大呼：夷驚起辟易，悉赴水死。和五等盡獲金寶兵器，駕其船回；失道走廣南，為交廣所掠，竟被留。獨郭為太等三十二人得歸。明年，酋子郎山諸客從明將往，代遺信來閩許；時都御史許宇遠疏聞，因以禮遣歸，置惟太等於理。始，夷故奴視華人，至是益益結。而中朝求金之使四出妄言，男子張羅且說郭呂宋機易多生金豆也；三十年，詔遣海澄丞王時和往勸。酋聞大駭：華人流寓者為酋說，結為敵如公者，夷亦令僧散花道旁迎使者。遊丞入，為設食，問悉：「華言開山，山各有主，安得開。且金豆生何樹？」丞數目，縱無以應；夷大笑，飲兵之。華人曲解釋登舟，丞慘死。繼坐謀，傳首海外。然夷益疑華人且啓疆，決計殲諸流寓矣！明年，遂謬言將征他島；凡華人寸鐵，厚罰之。華人利其直，無持寸鐵者。乃刻期攻華人；華人驚，走屯菜園。八月朔，火攻殺無算。華人聚聚大埔山，鐵甚；夷復擊殺萬餘，橫屍枕藉，存者三百人耳。是月，泔大水。頃之，夷悔禍，下令招撫。籍華人貨，移過閩當路，俾咸屬往領；賣船復稍稍去。三十三年，詔遣商賈呂宋，無生事端。其後留者復成聚云。或曰呂宋相連曰吶嘓，在海畔稍過，入山曰沙瑤。又有班駁者，即蚊羣山山如，火光不斷，亦名火山，奇險不可到；人多扁頭赤身，不受佛郎機部署。此皆呂宋鄰壤諸夷也。佛郎機未據呂宋時，先與明將，與其

臺灣志 卷一 雜錄

六三九

臺灣志 卷一 雜錄

六四〇

國人甚好。其被呂宋，明將與有力焉。今以一大倉據重兵守之，且通婚嫁，亦居然一附庸矣。美洛居居於東海中，稍稱富。初，佛郎機來攻，願獻地乞請降；遂殺，使自為守。紅夷既歸，海外，忽以舟師直搗城下，擄其酋。語曰：「若改事吾，殊勝白頭」（以佛郎機人頭皆白，故云）。酋袖手，絕紅夷唯謹。佛郎機聞而急治兵討運命者；會紅夷去，國內空，因誅紅夷所立酋，更立素所親信夷。而紅夷繼至，復逐去之；歲相攻殺，遂為雄長。華人流寓者辨有口，因為游說，中分兩國，相界處一高山；以山北屬和蘭、山南屬佛郎機，遂各罷兵。然自是其國苦兩屬，賈舶亦絕矣。

婆羅國一名文萊，或曰即古獅子國；在海中延袤二千餘里，多產奇寶，四序喧和稱樂土。佛郎機來侵，國人走山谷，流棄水出，佛郎機多為所毒死；因奔呂宋。

蘇羅國在海中，近渤泥瑣里，賈舶所至；城據天險，不滿千家。佛郎機屢擄兵攻之，不能下。爪哇，古閩婆國，一名婆家龍，今稱下港。流寓中國人甚多，市用中國古錢。華船上流貿易，晨集午罷，王日徵其稅。潮東紅毛番、潮西佛郎機，各起土庫，歲以哈板船往來。

八閩之地，西北阻山、東南濱海。洪武十九年則以江夏侯周德興、正統九年則以侍郎焦龍、景泰二年則以尚書薛希憲經略海上。自福寧南下以連津、泉、置衛凡十一、置所凡十四，至巡司凡十有五，控之於陸；又置水寨，防之於海。初惟烽火、南日、湄嶼三寨；景泰年增而為五。哨守皆衛所

楓港汛：把總一員、兵三十名。
大樹房汛：外委一名、兵十五名。
牡丹灣汛：外委一名、兵三十名。
高士佛汛：外委一名、兵十五名。
右六汛二塘，歸恆春營管轄。

一、道標營

舊章原額：該營原係鎮標右營，同治八年裁兵加餉案內裁改：遊擊一員、守備一員、把總三員、外委五名、額外二名、馬兵十四名、戰兵二百七十九名、守兵三百五十三名。裁兵加餉案內，裁去：遊擊一員（改為都司一員）、守備一員（改為千總一員）、外委二名、馬兵十一名、戰兵九十三名、守兵八十一名。裁兵加餉案內，新章裁存額設：都司一員、千總一員、把總三員、外委三名、額外二名、馬兵三名、戰兵一百八十六名、守兵二百七十二名（新章額定馬步戰守兵丁共四百六十一名，內除挑裁革故停募未補兵丁一百三十名外，實存額設馬步戰守兵丁三百三十一名，另稱字號號令手五名）。

一、城守營

城守營左翼

城守營右翼

將一員。

一、城守營左翼

舊章原額：守備一員、千總一員、把總二員、外委四名、額外一名、馬兵七名、戰兵二百零五名、守兵二百八十三名。裁兵加餉案內，裁去：外委一名、馬兵七名、戰兵七十五名、守兵一百名。裁兵加餉案內，新章裁存額設：守備一員、千總一員、把總二員、外委三名、額外一名、戰兵一百三十名、守兵一百八十三名（新章額設共步戰守兵丁三百一十三名，內除挑裁革故停募未補兵丁六十名，又抽配左翼練兵一百二十六名，又分派砲兵暨練兵九十一名外，實存額設防汛兵丁三十名，另稱字號號令手一十二名）。分配汛地額數：

存城府汛：舊設把總一員、兵八十五名。同治八年，裁存兵五十八名。今設：兵十八名。

南廠臺汛：舊歸府汛分防，設兵五名。同治八年裁。

盤龍堤汛：舊歸府汛分防，設兵五名。同治八年裁。

嶺山汛：舊設守備一員、把總一員、兵一百五十五名。同治八年裁存兵一百零八名。今設兵五

名。

大湖塘：歸嶺山汛分防，舊設兵十三名。同治八年裁存兵七名。今設兵三名。

半路竹塘：歸嶺山汛分防，舊設兵六名。同治八年裁存兵五名。今設兵一名。
羅漢門汛：舊設千總一員、外委一名、兵七十七名。同治八年裁存兵六十一名。今設兵二名。
茂公汛：舊設外委一名、兵二十八名。同治八年裁存兵一十八名。今設兵二名。
寮洞汛：舊設外委一名、額外一名、兵八十一名。同治八年裁存兵三十二名。今設兵二名。
鹽水埔汛：舊設外委一名、兵十九名。同治八年裁存兵一十四名。今設兵一名。
埤仔頭塘：舊歸府汛分防，設兵十名。同治八年，改屬鹽水埔汛：兵五名。今設兵一名。
港間塘：歸鹽水埔汛分防，舊設兵六名。同治八年裁存兵五名。今設兵一名。
角帶園塘：歸鹽水埔汛分防，舊設兵五名。同治八年裁。
右六汛六塘，裁存六汛四塘，歸臺南城守左營管轄。

城守營右翼

舊章原額：守備一員、千總二員、把總二員、外委六名、額外一名、馬兵七名、戰兵二百五十五名、守兵三百四十五名。裁兵加餉案內，裁去：千總一員、外委二名、額外一名、馬兵七名、戰兵九十六名、守兵一百二十名。裁兵加餉案內，新章裁存額設：守備一員、千總一員、把總二員、外委四名、戰兵一百五十四名、守兵二百二十五名（新章額設步戰守兵丁共三百七十九名，內除挑裁革故停募未補兵丁一百一十七名，又抽配左翼練兵一百零七名，分防八城堆兵並砲兵共七十六名外，實存額設防汛兵丁七十九名，另稱字號號令手四名）。分配汛地額數：

存城府汛：舊設把總一員、額外一名、兵一百五十三名。同治八年裁存兵八十八名。今設兵四十名。

加溜灣汛：舊設千總一員、兵三十五名。同治八年裁存兵二十五名。今設兵四名。
北廠臺汛：歸加溜灣汛分防，舊設兵五名。同治八年裁。
紫頭港塘：歸加溜灣汛分防，舊設兵五名。同治八年裁。
萬松塘：歸加溜灣汛分防，舊設兵七名。同治八年裁存兵五名。今設兵一名。
木欄塘：歸加溜灣汛分防，舊設兵五名。同治八年裁存兵五名。今設兵一名。
溪邊塘：歸加溜灣汛分防，舊設兵五名。同治八年裁存兵五名。今設兵一名。
麻豆汛：舊設外委一名、兵三十名。同治八年裁存兵二十八名。今設兵四名。
茅港尾塘：舊設汛，設外委一名、兵二十五名。同治八年改塘，歸麻豆汛分防：兵五名。今設兵三名。

水堀頭塘：舊歸茅港尾汛分防，設兵五名。同治八年裁。

下加冬汛：舊設守備一員、把總一員、外委一名、兵一百三十六名。同治八年裁存兵八十九名

。今設兵二名。

鐵線橋：歸下加多汛分防，舊設兵五名。同治八年裁存兵五名。今設兵一名。

急水溪：歸下加多汛分防，舊設兵五名。同治八年裁存兵五名。今設兵二名。

北勢埔：歸下加多汛分防，舊設兵十名。同治八年裁。

八寨溪：歸下加多汛分防，舊設兵五名。同治八年裁存兵五名。今設兵一名。

大穆降：舊設外委一名、兵四十六名。同治八年裁存兵四十名。今設兵九名。

舊社：舊設外委一名、兵四十名。同治八年改塘，歸大穆降汛分防，存兵五名。今設兵一名。

大武壠：舊設千總一員、兵五十三名。同治八年裁存兵五十五名。今設兵五名。

蕭壠：舊設外委一名、兵二十名。同治八年裁兵十八名。今設兵四名。

西港仔：歸蕭壠汛分防，舊設兵七名。同治八年裁。

以上九汛十一塘，裁存七汛八塘，歸臺南城守右營管轄。

南路營

將一員。

臺灣通志(二)

卷六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

石井塘：舊設千總一員、兵一百一十五名。同治八年改塘，歸阿公店汛分防，無額兵、今設兵一名。

水底寮：舊設汛，設千總一員、兵一百名。同治八年改塘，歸枋寮汛分防。

舊寮：舊設外委一名、兵四十二名。同治八年改屬羅漢門汛。

右九汛裁存六汛一塘，歸南路營管轄。

下淡水營

舊章原額：都司一員、千總一員、把總三員、外委三名、額外二名、馬兵六名、戰兵三百四十八名、守兵三百三十五名。裁兵加餉案內，裁去：把總一員、額外一名、馬兵六名、戰兵二百一十四名、守兵三十九名。裁兵加餉案內，新章裁存額設：都司一員、千總一員、把總二員、外委三名、額外一名、戰兵一百三十四名、守兵一百九十六名(新章額定步戰守兵共三百三十名，內除挑汰及陸續革故停募未補兵丁二百零三名外，實存舊章安防汛兵丁一百二十七名，另稿字號令手五名)。分配汛塘額數：

山猪毛口汛：舊設都司一員、外委一名、額外一名、兵二百名。同治八年裁存兵一百六十名。今設兵九十六名。

臺灣通志(二)

卷六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

六

設：參將一員、都司一員、守備一員、千總一員、把總四員、外委五名、額外三名、戰兵三百一十五名、守兵三百七十九名（新章額定步戰守兵丁六百九十四名，內除挑練革故停募未補兵丁三百八十八名，又抽練兵丁七十二名外，實存營安防汛塘兵丁二百三十四名，另新募補字號號令手一十二名）。分配汛額數：

嘉義城內汛：舊設守備一員、把總一員、額外四名、兵四百名。同治八年裁存兵三百四十名。今設兵一百一十二名。

城外汛：舊設把總一員、兵三十二名。同治八年裁存兵二十九名。今設兵九名。

山底汛：歸城外汛分防，舊設兵五名。同治八年裁存兵五名。今設兵二名。

八掌溪汛：舊歸城外汛分防，設兵五名。同治八年裁。

水堀頭汛：舊歸城外汛分防，設兵五名。同治八年裁。

牛稠溪汛：舊歸城外汛分防，設兵五名。同治八年裁。

店仔口汛：舊為汛，設外委一名、兵四十名。同治八年改歸城外汛分防，存兵十名。今設兵四名。

笨港汛：舊設千總一員、兵七十四名。同治八年改設把總，存兵三十名。今設兵十名。

樓仔脚汛：舊為汛，設外委一名、兵十五名。同治八年改歸笨港汛分防，存兵十名。今設

臺灣通志（卷一百一）

六五三

臺灣通志

六五四

兵四名。

鹽水港汛：舊設把總一員、兵九十名。同治八年裁存兵三十名。今設兵八名。

斗六門汛：舊設都司一員、千總一員、外委一名、兵一百六十名。同治八年裁存兵九十名。今設兵三十名、稿糧一名。

設兵三十名、稿糧一名。

虎尾溪汛：舊為汛，設外委一名、兵二十四名。同治八年改歸斗六門汛分防，存兵十名。今設兵四名。

中路頭汛：舊歸斗六門汛分防，設兵五名。同治八年裁。

西螺汛：舊設把總一員、外委一名、兵七十四名。同治八年裁存兵三十名。今設兵八名。

三條圳汛：舊歸西螺汛分防，設兵五名。同治八年裁。

林圯埔汛：舊設外委一名、兵三十名。同治八年改設把總一員、兵三十名。今設兵十二名。

水沙連汛：舊設千總一員、兵五十名。同治八年裁。光緒十四年復設外委一名、兵五十名。

他里霧汛：舊設外委一名、兵四十名。同治八年裁存兵三十名。今設兵十二名。

塗庫汛：舊為汛，設外委一名、兵三十九名。同治八年改歸他里霧汛分防，兵十名。今設

兵四名。

大南脚汛：舊設兵五名，歸塗庫汛分防。同治八年裁。

大南林汛：舊設外委一名、兵二十名。同治八年裁存兵二十五名。今設兵八名。
打貓汛：歸大南林汛分防，舊設兵五名。今設兵二名。
右十三汛八塘，裁存九汛六塘，歸嘉義營管轄。

北路協

副將一員（該員於光緒十四年奉文移駐埔里社，合併聲明）。

北路中營

蕭章原額：都司一員、千總二員、把總四員、外委九名、額外五名、馬兵一十四名、戰兵五百四十七名、守兵六百六十三名。裁兵加餉案內裁去：千總一員、把總一員、外委三名、額外三名、馬兵十四名、戰兵二百三十九名、守兵二百一十七名。裁兵加餉案內，新章額存額設：都司一員、千總一員、把總三員、外委六名、額外二名、戰兵三百零八名、守兵四百四十六名（新章額設步戰守兵丁共七百五十四名，內除挑練及降額革故停募未補兵丁四百六十八名，又抽調赴埔里防兵丁一百七十二名；外實存營安防汛塘兵丁一百一十四名，另稿字號號令手一十七名）分配汛額數：彰化縣汛：舊設都司一員、千總一員、外委一名、額外二名、兵六百零五名。同治八年裁存

臺灣通志（卷一百一）

六五五

臺灣通志

六五六

兵三百七十三。今設兵六十名。

八卦汛：舊設外委一名、兵四十名。同治八年裁存兵二十名。今設兵三名。

大墩汛：舊設外委一名、名四十名。同治八年裁存兵三十名。今兵名五名。

大里代塘：舊為汛，設外委一名、兵五十名。同治八年改歸大墩汛分防，存兵二十五名。今裁。

葫蘆墩汛：舊設千總一員、兵八十五名。同治八年改設把總一員、兵六十名。今設兵五名。

四張犁塘：舊為汛，設外委一名、兵三十名。同治八年改歸葫蘆墩汛分防，存兵一十四名。今裁。

外泗汛：舊設把總一員、兵三十名。同治八年，改設外委一名、存兵二十五名。今設兵二名。

沙轆塘：歸外泗汛分防，設兵五名。今裁。

大肚塘：舊為汛，設外委一名、兵一十五名。同治八年改歸沙轆塘，存兵一十名。今設兵四名。

許厝港汛：舊設把總一員、兵六十名。同治八年裁存兵三十名。今設兵三名。

南北投汛：舊設把總一員、兵八十九名。同治八年裁存兵六十名。今設兵七名。

炭頂塘：舊為汛，設外委一名、兵四十名。同治八年改歸南北投汛分防，存兵二十二名。今裁。

今裁。

內木欄塘：歸南北投汛分防，舊設額外一名、兵二十名。同治八年裁存兵十五名。今裁。

燕霧汛：舊設把總一員、兵三十名。同治八年裁存兵二十二名。今設兵一十一名。

赤塗崎塘：歸燕霧汛分防，舊設兵五名。今裁。

東螺塘：舊設外委一名、兵二十名。同治八年裁存兵一十四名。今設兵四名。

沙仔港汛：舊設外委一名、兵二十名。同治八年裁存兵一十四名。今設兵四名。

鵝口塘：歸沙仔港汛分防，舊設額外一名、兵二十名。同治八年裁。

二林汛：舊設額外一名、兵二十名。同治八年裁存兵一十名。今設兵三名。

集集汛：舊設嘉義營分防，設外委一名、兵十名。光緒十四年屬北中營。今設兵三名、効用一

名。

以上十四汛五塘，裁存汛八塘，歸北路中營管轄。

北路右營

舊章原額：遊擊一員、守備一員、千總三員、把總六員、外委九名、額外二名、馬兵一十五名、戰兵四百七十九名、守兵五百二十二名。裁兵加餉案內，裁去：千總二員、把總四員、外委三名、額外一名。裁兵加餉案內，新章裁存額設：遊擊一員、守備一員、千總二員、把總二員、外委六

臺灣通志(二)

六十七

臺灣通志

六十八

名、額外二名、戰兵二百一十九名、守兵三百一十六名(新章額設步戰守兵共五百三十五名，扣除挑裁老弱及陸續革故停募未補兵丁三百二十八名外，實存差安防汛塘兵丁二百零七名，另稿字號令手一十二名)。分配汛塘額數：

竹塹城汛：舊設遊擊一員、千總一員、外委一名、兵二百八十八名。同治八年裁存兵一百五十三名。今設兵一百四十四名。

大甲汛：舊設守備一員、千總一員、把總一員、外委一名、兵二百名。同治八年裁存兵一百零六名。今設兵一十六名。

後埔汛：舊設千總一員、額外一名、兵五十三名。同治八年裁存兵二十八名。今設兵七名。

楊梅港汛：舊設把總一員、兵六十七名。同治八年裁存兵三十六名。今設兵三名。

大安汛：舊設把總一員、兵七十四名。同治八年改設外委一名，裁存兵三十九名。今設兵三名。

網寮港汛：舊設把總一員、兵六十名。同治八年改設外委一名，裁存兵三十一名。今設兵二名。

中港汛：舊設把總一員、外委一名、兵五十八名。同治八年裁存外委一名、兵二十九名。今設兵三名。

兵三名。

兵三名。

兵三名。

兵三名。

兵三名。

兵三名。

兵三名。

兵三名。

桃仔園汛：舊設把總一員、兵二十五名。同治八年改設外委一名，裁存兵十二名。今設兵三

名。

吞霄汛：舊設外委一名、兵三十名。同治八年裁存兵一十六名。今設兵三名。

斗換坪汛：舊設外委一名、兵四十名。同治八年裁歸中港汛兼防，存兵二十一。今設兵一

名。

海口塘：歸楊梅港汛兼防，舊設額外一名、兵一十二名。同治八年裁存兵六名。今設兵三名。

香山塘：歸楊梅港汛兼防，舊設額外一名、兵一十名。同治八年裁存兵五名。今設兵三名。

白沙墩塘：歸後埔汛兼防，舊設外委一名、兵一十名。同治八年裁存兵五名。今裁。

嘉志蘭塘：歸後埔汛兼防，舊設外委一名、兵二十八名。同治八年裁存兵二十名。今設兵九

名。

貓寮塘：歸大安汛兼防，舊設兵五名。同治八年存兵二名。今裁。

大甲溪塘：歸大安汛兼防，舊設外委一名、兵一十名。同治八年存兵五名。今裁。

南坑塘：歸桃仔園汛兼防，舊設外委一名、兵三十六名。同治八年存兵二十名。今裁。

老雞籠汛：新設，設兵一名。

叭油山：該處係華文派兵看守，新增設兵六名。

臺灣通志(二)

六十九

臺灣通志

六十六

右十汛七塘，裁存九汛七塘，歸北路右營管轄。

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

臺灣通志

八年裁把總、外委，存兵一百四十名。今設兵一百十六名。

水真汛：舊設外委一名、兵二十名。同治八年改小汛，歸鹿港汛兼防，存兵二十名。今設兵三名。

王口海口汛：舊設把總一員、兵四十五名。同治八年改設外委，歸鹿港汛兼防，存兵四十名。今設兵四名。

三林汛：歸鹿港汛兼防，舊設兵十五名。同治八年裁存兵十名。今設兵二名。

番仔港汛：歸鹿港汛兼防，舊設兵十名。今設兵二名。

笨港汛：舊設守備一員、千總一員、把總一員、外委二名、額外一名、兵二百三十名。同治八年裁千總、外委，存兵七十名。今設兵三十一名。

海豐汛：舊設外委一名、兵二十名。同治八年改小汛，歸笨港汛兼防，存兵二十名。今設兵二名。

鹽仔港汛：歸笨港汛兼防，舊設兵九名。同治八年裁存兵七名。今設兵二名。

寮樹汛：歸笨港汛兼防，舊設兵八名。同治八年裁存兵七名。今設兵二名。

新店汛：歸笨港汛兼防，舊設兵八名。同治八年裁存兵六名。今設兵二名。

右十汛，歸安平水師左營管轄。

臺東陸路中營

副將一員。

臺東陸路中營

蕭章原額（該營原係安平水師中營，於光緒十四年，奉文改為臺東陸路中營）：遊擊一員、守備一員、千總二員、把總四員、外委五名、額外三名、戰兵三百五十一名、守兵四百零七名。裁兵加餉案內，裁去：遊擊一員、守備一員、千總一員、把總三員、外委三名、額外二名、戰兵二百零七名、守兵一百九十一名。裁兵加餉案內，新章裁存額設：添設都司一員、舊存千總一員、把總一員、外委一名、額外一名、戰兵一百四十四名、守兵二百一十六名（新章額定步戰守兵共三百六十名。內除挑汰及陸續裁撤未補兵丁一百九十五名，又抽配練兵六十八名，又烏龍江水兵一名，外實存營安防汛塘兵丁九十六名，另配炊一十五名，新添稱字號令手一十八名）。分配汛塘額數：

安平汛：舊設遊擊一員、守備一員、千總一員、把總二員、外委五名、額外三名、兵五百一十三名。同治八年，改設：都司一員、外委一名、額外一名、兵二百二十名。今設兵六十二名。

大港汛：舊設把總一員、兵七十名。同治八年裁存：兵三十三名。今設兵一十二名。

鹿港汛：歸大港汛兼防，設兵五名。同治八年裁存：兵三名。今設兵一名。

鹿港頭汛：歸大港汛兼防，舊設兵五名。同治八年裁存兵二名。今設兵一名。

番仔港汛：歸大港汛兼防，舊設兵五名。同治八年裁存兵三名。今設兵一名。

鹿仔港汛：歸大港汛兼防，舊設兵五名。同治八年裁存兵三名。今設兵一名。

鹿耳門汛：舊由中右兩營守備千總按年輪防，兵五十名。同治八年裁存兵四十名。今設兵四名。

蚊港汛：舊設把總一員、兵八十名。同治八年改設外委一名、兵三十八名。今設兵八名。

青鹿汛：歸蚊港汛兼防，舊設兵五名。同治八年裁存兵三名。今設兵一名。

馬沙溝汛：歸蚊港汛兼防，舊設兵五名。同治八年裁存兵三名。今設兵一名。

北門汛：歸蚊港汛兼防，舊設兵五名。同治八年裁存兵三名。今設兵一名。

南鹿汛：歸蚊港汛兼防，舊設兵五名。同治八年裁存兵三名。今設兵一名。

右十二汛，一塘，歸安平水師中營管轄。

臺東陸路右營

蕭章原額（該營原係安平水師右營，於光緒十四年奉文改為臺東陸路右營）：都司一員、守備一員、千總二員、把總三員、外委五名、額外三名、戰兵三百五十一名、守兵四百零七名。裁兵加餉案內，裁去：守備一員、千總一員、把總一員、外委三名、戰兵二百一十九名、守兵二百零九名。裁兵加餉案內，新章裁存額設：都司一員、千總一員、把總二員、外委二員、額外一名、戰兵一百三十二名、守兵一百九十八名（新章額定步戰守兵共三百三十名，內除挑汰及陸續裁撤未補兵丁一百八十三名，又配撥練兵六十名，又原配烏龍江水兵一名，外實存營安防汛塘並配巡哨及巡邏派守軍局等項兵丁八十六名，另配炊一十五名，新添稱字號令手五名）。分配汛塘額數：

安平汛：舊設都司一員、守備一員、千總一員、把總二員、外委五名、額外三名、兵六百四十三名。同治八年，裁守備一員、把總一員、外委四員、額外二名、存兵二百名。今設兵二十一名。

蚊港汛：舊設兵十名。同治八年，改設外委一名、兵五十二名。今設兵十名。

打狗汛：舊設把總一員、兵三十名。同治八年改小汛，歸蚊港汛兼防，兵四名。今設兵一名。

蚊港汛：歸蚊港汛兼防，舊設兵五名。同治八年裁存兵四名。今設兵一名。

大林港汛：歸後汛兼防，舊設兵五名。同治八年裁存兵四名。今設兵一名。

西溪汛：歸後汛兼防，舊設兵五名。同治八年裁存兵四名。今設兵一名。

下淡水汛：歸後汛兼防，舊設兵五名。同治八年裁存兵四名。今設兵一名。

東港汛：舊設千總一員、兵三十名。同治八年改設把總一員、兵三十八名。今設兵一十五名。

茄苳汛：歸東港汛兼防，舊設兵五名。同治八年裁存兵四名。今設兵一名。

放寮汛：歸東港汛兼防，舊設兵五名。同治八年裁存兵四名。今設兵一名。

大軍港汛：歸東港汛兼防，舊設兵五名。同治八年裁存兵四名。今設兵一名。

小琉球汛：光緒三年增設：官一員、兵三十名。

右十四汛歸安平水師右營管轄。

附錄：原稿本有附錄二頁，自附錄正十一年至光緒十八年裁去。

鎮守福建臺灣總兵官一員，雍正十一年，議准照山、陝沿海之例為掛印總兵，帶方印，駐臺灣府。標下中、左、右三營，遊擊各一員，中軍守備各一員，千總五員，把總九員，分防南、北、中三路。

臺灣通志資料(一)

臺灣通志

六六九

協辦臺灣水師副將一員，駐安平鎮；標下輪防前山、中營遊擊一員，右營都司一員，中、右營中軍守備各一員，千總四員，把總七員，分防鼓港、大港、東港、打鼓港等汛。其左營遊擊一員，駐彰化縣，轄鹿仔港。中軍守備一員，千總二員，把總四員，分防笨港、大突、新店、三林港、海豐港等汛。

協辦澎湖水師副將一員，駐媽宮澳；標下中軍兼左營遊擊一員，右營遊擊一員，左、右營中軍守備各一員，千總四員，把總八員；分巡八罩、西嶼、嵵寮、風櫃、大北山、瓦硯港、文良港、通梁港、將軍澳、竹篙灣等汛。

協辦臺灣北路營副將一員，駐彰化縣城；標下中營都司一員，斗六門都司一員，千總三員，把總四員；分防南北投、西螺、無米港、水沙連、牛罵頭等汛。其右營遊擊一員，駐淡水廳城。標下中軍守備一員，千總三員，把總六員，分防大甲、大安、中港、香山、後壠、桃仔園、銅鑼灣等汛。

臺灣城守營參將一員，駐臺灣府城；標下中軍守備一員，右軍守備一員，千總三員，把總四員；分防羅漢門、大樟降並鳳山縣轄之岡山、嘉義縣轄之加蘭灣、下加冬各汛。

南路營參將一員，駐鳳山縣城。標下淡水都司一員，中軍守備一員，千總三員，把總六員，分防萬丹、石井、枋寮、下淡水、阿里港、興隆莊、山猪毛口等汛。

嘉義營參將一員，駐嘉義縣城；標下中軍守備一員，千總二員，把總四員；分防番城、北新莊、佳里興、石橋莊、鹽水港等汛。

嘉義營參將一員，駐淡水廳轄之板橋；標下中軍守備一員，通尾水師守備一員，千總二員，把總四員；分防石門、金包裏、大雞籠、三貂港、八里坌等汛。

噶瑪蘭營都司一員，駐噶瑪蘭城；標下守備一員，千總二員，把總二員；分防頭圍、羅東、蘇澳、加禮遠、大里洞等汛。

臺灣武職，原有添設修改。今計臺、澎一十八營，共設總兵官一員，副將三員，參將四員，遊擊八員，都司五員，守備十六員，千總三十三員，把總五十八員，又外委一百零二員；由外委委派，不歸兵部推選。雍正間，全臺額設水陸戰守兵一萬二千六百七十名，初無馬兵。乾隆五十三年，始添增設，並增添步兵。今計全臺共設水、陸、馬、步、戰、守兵一萬四千六百五十七名；內額外並馬戰兵一百二十名，步戰兵六千八百九十三名，守兵七千六百四十四名；均於內地各營撥往輪戍，三年班滿，仍回原營。

定例臺灣總兵官三年俸滿，奏請陞見。副將二年什滿，給咨引見，參將、遊擊、都司、守備三年任滿，咨部推轉。千總、把總三年屆滿，調回內地，缺缺陞補。乾隆五十一年，停止前例；副將、參、遊、都、守俱俟歷俸五年，方准陞補內地。惟總兵及千總、把總，仍從舊規。其各員俸廉、

臺灣通志資料(一)

臺灣通志

六七二

薪蔬、心紅、馬乾等項及額外並馬、步、戰、守兵月餉銀二兩、一兩伍錢、一兩，月米三斗，均如內地營制。年共應需銀二十六萬一千二百兩零。成臺班兵，額額之外，另有營米、眷餉、郵餉、加賃等項。雍正二年，奉諭加恩，月給戍兵家米一斗，以資養贍。七年，又蒙特恩，歲賞戍兵家銀四萬兩，均勻散給，計每月得銀二錢八分零。八年，復發帑銀二萬五千餘兩，置產生息，名隆恩莊，為戍兵拾骸、扶柩家屬吉凶事件賞卹之資。乾隆五年，又令於生息銀內賞給往來盤費。凡戍兵娶妻及子女婚嫁，各賞銀三兩。父母本身亡故，各賞銀四兩。故弁扶柩回籍，照依每名支支食養廉名種計算，每名賞銀四兩；十名賞銀四十兩，照此類推。故兵遺骸拾運回內，如在上遊賞銀三兩，下遊減半；有營船帶運者，止賞銀一兩。病兵辭退革伍回籍者，按照程途，每站賞給盤費銀四分。遊巡兵丁每名每日銀一分五釐。期滿班兵換回內地，上遊每名賞給盤費銀二兩，中遊一兩五錢，下遊一兩。五十三年，復奉恩諭以林爽文案內抄沒田園家產，逐年相息，加給臺澎戍兵，每名每月銀四錢，歲為例。

臺灣在海外，中國一彈丸地耳；而設總兵以下官一百餘員，水陸兵一萬四千餘名，歲需餉銀二十六萬餘兩，更有營米、加餉等項，共銀十餘萬兩。規制如是之嚴密，經費如是之繁鉅，實費如是之優渥；不稍憚煩新借者，蓋以地雖偏遠，實為東南數省藩籬。臺灣安，則數省俱安。且使內地之

兵更班分成，三年一易，需慮尤為深密。

道光初，大府有因戍兵不調，議改班兵召募土著以資訓練，而繁費者。姚石甫廉訪時任臺灣令，奉諭將行，為議以上曰：「夫兵者兇器，以防外侮，先慮內訌。自古邊塞之兵，皆由遠戍，不用邊人，何也？欲得其死力，不可累以家室也。戰爭之地，得失無常，若各顧家室，心懷首鼠，則和事朝奏暮楚是其常態，雖欲收不能守，故不惜數千里勞遠更迭往戍，使之亡憂効命，盡力竭。臺灣遠隔重洋，民情浮動，易為反側。然自朱一貴、林爽文、陳周全、蔡牽諸逆亂，匪徒無兵變者，其父母妻子皆在內地，懼于離散，不敢有異心也。前人猶慮其難制，分布散處，錯雜相維，用意至深。今罷止班兵，改為召募，則以臺人守臺，是以臺與臺人也。且難募之用，必使常勞，勿任安逸，自古名將教習士卒，勞苦為先，故練技藝，習奔馳，月行荆棘之義，夜宿冰霜之地，寒能赤體，暑可重裘，然後其兵可用。班兵約束煩難，月以數小處不相習之人，卒為一營，操練勢難畫一，將備備訓，即微不事勤練有所不能，是以更換之中，即寓習勞之意。若改召募，則將弁操演禍同故事，日久安閑，有兵與無兵等；彼百戰之兵，所向無前，膽氣壯，故視輕敵也。臺灣駭浪驚濤，茫無畔岸，班兵往來頻數，習而狎之，膽氣自倍。一旦衝鋒冒鏑，無不致畏退却步；土著膽氣既無，見敵心怯，鮮不潰敗；愛之適足以死之，甚非國家所以養兵之志。然大府之所以議改者，亦自有說：一曰節糜費；二曰處游民；三曰免紛擾。殊不知欲貪節省之虛名，必誤百年之大計。有事所

臺灣通志卷一百一十五

六十三

臺灣通志

六十四

設，必借尋常；況召募之類有常，游民之來無限；不為兵者何以處之？若游惰無賴，設或操之稍急，鼓譟為變。居民乘機蠢動，此輩皆其逆黨矣！若過三年抽換，往來絡繹，案牘紛煩，務求便安；此事簡民之區，所宜講求；而非所以施於繁盛，矧海外重兵之事乎？或謂欲易之也，以班兵不得力耳！宋一貴等之亂，皆賴義民之力，繼以大兵，而後殄滅；豈非不得力之明證？嗟呼！此文武諸臣之罪也，班兵何與乎？太平日久，文恬武嬉，惟聲色宴樂是娛；故使臺人向陳生心，得以締結為亂；倉卒事起，官弁猶在夢中，致亂之由，言之令人痛恨。於班兵乎何尤？藉使當時已召募，能保無事耶？然林爽文初拒嘉義，總兵柴大紀一出而賊復城。陳周全逼臺攻斗六門，千總龍昇騰以兵百人敗賊千餘。蔡逆攻臺，副將王得勝以水師兵六百，破賊數萬於洲仔尾。是班兵非不得力，顧用之何如耳！一時總督聞、浙者，武職趙文恪（慎庵）雖其議，事得疑。又有以班兵驕悍之說進者，廉訪復上書文恪曰：「自古治兵與治民異。其人大率粗魯，取之道，惟在簡嚴。簡者不為苛細；如巡緝、聚賭、欺虐平民，此小過之可寬者也；嚴者非為刻酷；若誅罰人命，不覺本官鈴束，不服有司審斷；此紀綱所係大端之不可有者也。今之用兵者，既不知簡，又不能嚴，所以令之不從，禁之不止。然不足慮也，戍兵皆自內地，上游與下游不相能也；與化與漳泉不相能也；漳與泉復不相能也。是其在臺，常有顧忌之心，必不敢與將為難。故百餘年來，有叛民而無叛兵。乃治兵者畏之而不敢治，則將之愧也。且兵卒多無賴頑兒，故能強悍勇敢，捐軀效敵；若皆循循

規矩，則其氣不揚；氣不揚，則情中怯；縱蒙將焉用之。壯士如虎，懦夫如羊；羊豈可與一虎之競。何必費國家億萬金錢設？明季邊事之壞，正由君臣不知兵；魏軍情而失事機，有猛將勁卒而不能用，一切以法繩之。未見敵人，其氣先沮；此壯士所以灰心，精銳所以銷折也。近時，武夫行陣之不習，技藝之不講；而惟兵之類皆不守法足慮，亦可哂矣！」後二十年，富陽周雲龍觀察（凱）備兵臺灣，達洪阿都統為總兵官；該總兵兵六百名，咸需精實等費二萬五千有奇。運府總辦捐助番銀一萬二千圓，餘由總兵官捐發。曹懷琛司馬方知鳳山縣事，起而爭曰：「臺灣設水陸兵一萬二千餘名，無一非練帥之兵。即無一非練帥之兵，所以不練不精者，乃非兵之咎，非實費之薄。今不務遵守舊章，申明紀律，而別選變通。計所練之兵，僅全臺二十分之一；此而當練，孰不當練？此而可精，孰不可精？如必厚賞而後精，則非厚賞遠不必精；必厚賞而後練，則非厚賞併不能練，是必歲捐數十萬金，為全臺練兵之用而後可；不然，是予各兵以藉口之端，而開各營掛號之漸也。且精兵六百，以之自衛，則有餘；以之衛人，則不足；遂可恃以無虞哉！倘一旦南北交爭，此八百人者顧此則失彼，顧彼則失此，勢不能不仍驅未練未精之兵，相與從事。夫平居未沐訓練之實，有事仍蹈精兵之危，此人情所難堪，事理所弗順也。況練兵之費，各屬公捐者半，軍需自捐者半。後之類臺灣者，既未必倒囊盡捐，又未必終日親操；而屬捐既有成數可稽，即不能不視等閒視，照常徵收。誰能以練則與，不練則不與；練之不精者不復與，為兼車道陳也。貴罰之政，備在

臺灣通志卷一百一十五

六七五

臺灣通志

六七六

中樞：實力奉行，何施不可？全臺處處皆宿重兵，人人宜練，人人可成勁旅；何必多此二萬餘金之糜費，轉使家兵無備？腐儒之見，思於事有裨益，諒其愚直為幸」。二公所論，極為透快。顧改練練兵之舉，仍有指為當務之急者，非事然自負如二公，不能侃侃言之若是，更勿庸贅費一詞。

咸豐初，通州徐清惠（宗幹）觀察臺灣，以精兵侍衛生事，衛民適為民害。議請酌裁一半，所留之兵分撥南北兩路巡查，不得並居一城。是未收一卒之用，而害已如此。為期未十年也，清惠又有請改澎湖成兵議，曰：「澎湖捕魚為生，動輒安分；且熟諳水性，履波濤如平地。挑選壯健入伍，以備不虞，較成兵實為得力；必不致桀驁不馴因充兵而滋生事端。如將澎湖水師改為募兵，不但節省餉需，海島聚眾亦可藉資警備；一舉而數善備焉！」議上，未行。蓋未悉澎湖情形迥不同也。澎湖民悍，澎湖民懦，澎湖民貧，澎湖民苦。作奸犯科不數年輟職動者，皆澎湖民；澎湖民無有也。而戍兵之驕橫，則以澎湖為最。酌留戍兵之半，分防各澳，而募土著為巡邏兵，使之互相鈐制，似為兩得。若以蓬垣更戍例觀澎湖，未免指為難繼，世有據實任事之人，當不以斯言為謬。辛未九月又議。再，國初設澎湖，易錢七百左右，每米一石，銀錢八有奇；布帛薪蔬，價無不賤。故守兵月餉一兩，已足贍家餬口。近年銀價米價倍遠往昔，百物因之昂貴，各兵無以養生，不能不兼事販販，即不能認真操練。兵觀官邸，庫帑有常，奉廉需費，他張非易。於是長沙左恪靖伯（宗棠）有裁兵加餉之議。至同治七年，臺內各營，先後奏定，請將臺縣右營改為道標，改原設遊擊一員為都司。

守備一員爲千總；其餘弁兵，分別撥留，歸臺灣道專轄。並改臺協中營、澎湖協左右二營游擊各一員爲都司；改噶瑪蘭營守備一員爲把總。共額各營守備四員，千總十七員，把總十七員，外委四十六員，馬步戰守兵六千九百五十三名，官馬五十四匹；合計臺灣實留總兵一員，副將三員，參將四員，遊擊四員，都司九員，守備一員，千總十七員，把總四十一員，外委五十六員，額外並馬戰兵七十名，步戰兵三千一百四十六名，守兵四千四百八十八名，官馬七十四匹。馬兵月加餉銀七錢，共銀二兩七錢；步兵月加餉銀一兩五分，共銀二兩五錢五分；守兵月加餉銀一兩四錢，共銀二兩四錢；官馬每匹月加草乾銀五錢，共銀一兩五錢。據計年應撥餉銀項銀二十六萬一千九百兩零；比較舊額，計不敷銀一千八百餘兩，即將裁撤兵米折銀撥發。其舊時每月兵加餉銀四錢，仍照舊章給領；附屬於此，以資考鏡。第昔人有言：自古未有無騎兵而能戰必勝，守必固者。鄭成功之犯江寧，蔡牽之犯臺灣，各省土匪之騷擾，皆不旋踵而敗者，無騎兵也。英、法之內犯，粵逆之披猖，其衝鋒悉用馬隊。就軍事而言，藍建戎（廷珍）之征朱一貴，用騎與否，無明文；然藍鹿洲太守，經理臺事者，即有添設馬兵四百之請。足徵馬之不可少矣！福康安貝子之剿林爽文，馬提督（濟勝）之勦張丙，無不以馬隊當先。海上交綏，固資鐵火，一經登岸，非馬不足以制敵。今全臺官馬僅七十四，散之各營與無用同。洵澤會文正（國藩）之征粵匪也，始起皆水師，繼以增步益騎，乃克克定東南；雖發縱指示，別有勝算，亦未必不資馬軍之力。此近事之彰彰可見者，古人豈欺我哉？辛

卷四（東瀛雜錄）

六七

米十月再議（「東瀛雜錄」卷四）。

臺灣雜考

臺灣本無屯設，屯自乾隆五十三年始。時大學士福文襄貝子（康安）勘定逆匪林爽文之亂，因各社熟番，隨同官兵殺賊有功，議照四川屯練例，擇番丁之壯健者爲屯弁，屯兵，分給界外民墾文溢田園，歸屯納租：一等田每甲徵租粟二十二石，國庫甲徵租粟十石；二等田一十八石，國庫六石；三等田一十四石，國庫五石；四等田一十二石，國庫四石；五等田十石，國庫三石；六等田六石，國庫二石。計分田園各六等，每粟一石折徵番銀一圓，由官徵收，按照一、八兩月支放。仍給米粟埔地，使之自耕自食，不徵租賦，即古寓兵於農意也。五十五年奏准，南北兩路設立屯千總二員，分統一路屯務，由屯把總拔補；每員年給餉銀一百圓，各給埔地七甲。把總四員，分管一縣屯務，由屯外委拔補；每員年給餉銀八十圓，各給埔地五甲。屯外委十二員，分司一屯之務，由屯兵拔補，每員年給餉銀六十圓，各給埔地三甲。大小屯十二所，大屯屯兵四百名，小屯三百名，共屯兵四千名。每名年給餉銀八圓，各分給埔地一甲至一甲二三分不等。五十七年，改令屯租即歸屯弁自收散給。嘉慶十九年，復議請官，設立佃首給串徵租，按屯發餉，每個首一名年給串銀六十圓。計南路屯千總一員，臺灣縣屯外委一員；新港小屯一所，屯兵三百名。鳳山縣屯把總一員，外委二員；放線大屯一所，搭樓小屯一所，屯兵七百名。北路屯千總一員，嘉義縣屯把總一員，屯外委二員；

蕭壠柴寮社小屯二所，屯兵六百名；彰化縣屯把總一員；屯外委三員；東螺大屯一所，阿里山、北投小屯二所，屯兵一千名；淡水廳屯把總一員，屯外委四員；竹塹、麻薯大屯二所；日北、武勝小屯二所，屯兵一千四百名。各屯悉隸南北路理番同知管轄，無事歸農，有事仍聽調遣。時噶瑪蘭尚未開闢，未設屯。澎湖無番故無屯，亦無隘。隘者，巡防番番出沒之隘口也。有官隘、民隘、隘首、隘丁、隘地、隘租、隘糧、隘家等名。蓋內山一帶，舊設土牛紅線爲界，年久湮沒無踪，土人趨避日深。野番遁入深山，查得哨殺，每每乘間而出而入。乾隆間，由官遴募壯丁，扼要巡邏防禦，每隘多者二、三十名，少至八名六名，曰隘丁；更於通事、隘丁中公舉熟諳隘務者，令其統率各丁，曰隘首；所帶口糧、給藥、辛勞之費，准各隘丁於附近山麓之荒林曠土或一、二十甲，或二、三十甲，自行墾種，列爲不入額之款，謂之隘地，是爲官隘。其由承耕墾地各佃及往山樵採諸人選舉隘首、隘丁，或按田園或就所獲，均勻贖賣，支給每丁。年給番銀三十圓，或粟三十石，謂之隘租、隘糧，是爲民隘。就隘所搭蓋草舍，以資棲止，謂之隘寮。臺灣縣屬漢口內山林深嶺，無野番踪跡，故未設隘。鳳山縣官民隘十二所，隘丁一百八十六名。嘉義縣官民隘八所，隘丁一百二十名。彰化縣官民隘十六所，隘丁二百八十八名。淡水廳官民隘二十七所，隘丁五百二十八名。噶瑪蘭官民隘二十所，隘丁七十二名。今惟淡、蘭二廳各隘如故，略有遷移增減。鳳、嘉、彰三邑舊設各隘，半已不知其處（「東瀛雜錄」卷四「屯隘」）。

臺灣雜考

六八

晉寧李筠軒司馬（廷璧）「彰化縣志」論屯隘積弊，極其愷切，特錄於後。其言曰：「臺灣之設屯兵，立屯弁，分屯田，發屯餉，俾足衣食而實調遣，法至善也。然始末實不當，而後之流弊有不勝言者。夫人必先有以遂其生，而後可以用其力，古今之通義也。脫令寒寒爲衣，飢飢爲食，凍餒迫身，欲從而驅策之，彼能樂爲我用否也？吾知其勢固不能，設屯以來，日就廢弛，相沿至今，幾乎有名無實。聞書深維其故，而知其弊所由生矣。番性愚魯，衣食可度即不忍輕去其鄉；今即仰仰無資，紛紛散走。向時之社，經再過焉，而已爲墟；屯丁向聞其人，屯事安有實效？則以埔與餉之徒俱虛名也。不然，屯兵一名，給以埔地一甲，使墾而耕焉；數口之家可以無餓矣！無如所給之埔，皆遠其所居之社，勢難往耕，不得不給佃承種，而歲收其租；於是墾弁盜而給贖者有之，虎佃抗其租業者有之，姦胥潛爲埋沒者有之；此埔地之無實也。屯餉雖有八圓，而官設佃首徵收，非該之個人抗欠，即推之官司挪移，而又屯書發串，恐刁難以勒索；屯弁習領，假假名以報銷；散給之盤剝已，藉端之短折尤多。此屯餉之無實也。是故，埔分一甲，終無尺地可耕；餉定八圓，不過數百可償。既不能自食其力，又不得仰食縣官，無怪其飢寒迫切，輕去其鄉也。然則零瑟之不調已甚，可勿改絃而更張之耶？若番界之設隘，又與屯相表裏者也；而其弊亦相因。何則？屯租與隘租則取諸界外埔地，而頭佃轉轉爲奸，屯兵向徵，則曰：此納隘也；隘丁欲收，則曰：此納屯也。蒙混既久，賴正爲難；屯隘糾紛，無從究詰。界外之荒埔，俱爲民間之樂土；而其詳不可得聞

矣！微特兵費靡耗，案從臬者；奸民猾吏，朋比為姦。激之既甚，其禍禍，縱之莫得而消，蓋亦積漸使然耳！且山之有隘，隘海之有防，隘防野番之出沒，海虞洋盜之去來，其事殊，其理一也。今乃隘則隘是，而實已無存矣！凡隘首領，由番漢業戶舉充；彼豪強之輩，不惜多資以謀充者，非能督責隘丁守隘口也，不過欲收隘地租糧，以飽其腹耳！隘之無益於民，猶屯之無益於兵也。然則欲除積弊而有志廓清者，尤恐治理未洽，徒滋紛擾；則不如奉行故事之得以相安無事也。蓋屯隘之租，多在界外，官非不欲嚴定界址，以杜私越而歸實；其如利之所在，民爭趨之，越壁隙佔之徒，性命尚不自惜，又何遑乎犯法哉？竊謂除弊不如興利，凡界外可耕之地，官為經理而墾闢之，做碼頭成案，於以開墾土而安游民，則大利既興，諸弊可革，良有司得毋憂乎？今題司馬志成止十餘年，而南北路情形又異；南路之曠土早已墾耕無餘；北路則官隘有廢、民隘增。緣生齒日繁，土地日闢，游民之清望界外有深入數十里、百里者，非設隘以守，則野番不免滋擾。凡土人之素與番睦與實於番社者，曰番割。比年，隘首隘丁半皆番割及亡命匪徒為之，故能安居險阻，泰然無虞。若輩中亦間有可用之才。後有人欲做碼頭成案，易戎索而繼以周策，非用若輩不能聯番為一氣。古人使貪使詐，視用之何如耳！如不善用，即不免轉為所用。「蓋匪洲集」中有云：「人無良匪，教導則馴；地無美惡，經理則善」。又云：「蓋匪洲集」，正所以少事而非多事；理焉治焉，正所以領惠而非貽患」。自設官乎！蓋與其議文量，不如籌整頓。願幸健界平無事，誰肯復持此議，自

臺灣通志卷之四

六八二

臺灣通志

六八二

干番事之。昔之碼頭非出仁淑明斷，正值蔡牽、朱廣庭何之後，又適有力任艱鉅毅然不撓之楊觀察，即不致終為棄土。遲至前數年，英人往犯而後設官置戍，不知費幾許兵力，幾許軍需矣！

駐防兵制

臺灣鎮總兵官一人（駐制臺灣府），管轄本標官兵分防各營。

鎮標中營中軍游擊一人（駐制中路口），中軍守備一人，千總二人，把總四人，兵八百二十二名。左營游擊一人（駐制北路口），中軍守備一人，千總二人，把總四人，兵八百二十二名。右營游擊一人（駐制南路口），中軍守備一人，千總二人，把總四人，兵八百二十二名。

臺灣城守營游擊一人，左營守備一人，千總一人，把總二人，兵四百四十名。右營守備一人，千總一人，把總二人，兵四百四十名。

臺灣北路副將一人（駐制臺南縣），中營中軍都司一人，中軍守備一人，千總二人，把總四人，兵七百九十四名。左營守備一人（駐制笨港），千總二人，把總四人，兵七百九十四名。右營守備一人，千總二人，把總四人，兵七百九十三名。

臺灣南路營參將一人（駐制鳳山縣），中軍守備一人，千總二人，把總四人，兵九百二十二名。

臺灣北路淡水營都司一人（駐制八里坌），千總一人，把總二人，兵五百五十一名。

臺灣南路淡水營都司一人（駐制山猪毛口），千總一人，把總二人，兵五百六十一名。

臺灣水師副將一人（駐制鹿耳門），中營中軍游擊一人，中軍守備一人，千總二人。

把總四人，兵七百四十六名。左營游擊一人，中軍守備一人，千總二人，把總四人，兵七百四十六名。右營游擊一人，中軍守備一人，千總二人，把總四人，兵七百四十六名。

澎湖水師副將一人（駐制澎湖馬官汛），中營中軍游擊一人，中軍守備一人，千總二人，把總四人，兵九百二十名。右營游擊一人，中軍守備一人，千總二人，把總四人，兵九百二十名（「聖朝通典兵典」卷七十一第四十頁）。

臺灣鎮總兵官一人（駐制臺灣府），統轄本標官兵及分防各營。

鎮標中營中軍游擊一人（駐制中路口），中軍守備一人，千總二人，把總四人，兵九百三十名。左營游擊一人（駐制北路口），中軍守備一人，千總二人，把總四人，兵九百三十名。右營游擊一人（駐制南路口），中軍守備一人，千總二人，把總四人，兵九百三十名。

臺灣城守營游擊一人（駐制臺灣府），左營中軍守備一人，千總二人，把總四人，兵五百名。

右營游擊一人，千總二人，把總四人，兵五百名。

臺灣協副將一人（駐制臺南縣），中營中軍游擊一人，中軍守備一人，千總二人，把總四人，兵八百五十名。

臺灣通志卷之四

六八三

臺灣通志

六八三

兵八百五十名。左營游擊一人，中軍守備一人（駐制笨港），千總二人，把總四人，兵八百名。右營游擊一人，中軍守備一人，千總二人，把總四人，兵八百五十名。

澎湖協副將一人（駐制澎湖汛），左營中軍游擊一人，中軍守備一人，千總二人，把總四人，兵一千名。右營游擊一人，中軍守備一人，千總二人，把總四人，兵一千名。

北路協副將一人（駐制彰化縣），中營中軍都司一人，千總二人，把總四人，兵八百九十名。左營守備一人（駐制豬毛口），千總二人，把總四人，兵八百四十名。右營守備一人（駐制竹塹），千總二人，把總四人，兵七百名。

南路營參將一人（駐制鳳山縣），中軍守備一人，千總二人，把總四人，兵一千名。

北路淡水營都司一人（駐制八里坌），千總一人，把總二人，兵五百名。

南路淡水營都司一人（駐制山猪毛口），千總一人，把總二人，兵五百名（參「臺南文獻通考」卷一百八十六第六頁）。

康熙二十三年，設臺灣鎮總兵官，鎮標分中、左、右三營，中、右二營各設遊擊以下將領八人，左營設遊擊以下將領六人，兵共二千七百七十名。又設臺灣協副將，分中、左、右三營，中設遊擊以下將領八人，左營設遊擊以下將領六人，右營設遊擊以下將領七人，兵共二千五百名。又設

澎湖協副將左、右二營，各設遊擊以下將領八人，兵共二千名。又設北路營參將以下將領八人，兵共一千一百二十名。設南路營參將以下將領八人，兵共一千一百二十名。又設淡水營都司以下將領四人，兵五百（錄「皇朝文獻通考」卷一百八十六第十五頁）。

康熙六十年，移臺灣總兵官駐澎湖，即移澎湖協副將駐臺灣。六十二年，以移駐澎湖之臺灣總兵官，仍駐臺灣；其澎湖仍設水師協副將（錄「皇朝文獻通考」卷一百八十六第十八頁）。

雍正十一年，增設臺灣總兵左營千總把總各一人，右營把總一人。又設臺灣城守協參將以下將領九人，左右二營守備以下將領四人，兵共一千人。設北路營參將，改設北路協副將。又增設守備二人，千總四人，把總八人，兵一千二百八十名；合原設將領共三十二人，分中、左、右三營，中營設都司以下將領七人，左、右二營各設守備以下將領七人，兵共二十四名。又增設南路營都司一人，千總一人，把總二人，兵五百名；合原設參將以下將領共十一人，兵共一千五百名。增設淡水營把總一人，合原設都司以下將領共四人，兵共五百名。增設臺灣水師左營千總把總各一人，右營把總一人，合原設副將以下將領共二十五人，兵共二千五百名（錄「皇朝文獻通考」卷一百八十六第二十頁）。

道光四年十月丙戌，命福建臺灣道兼管臺灣水陸營兵（「東華錄」）。

道光六年十二月己未，改臺灣總兵右營遊擊為北路右營遊擊，駐竹塹；移竹塹守備一員，駐大

臺灣通志（資料）（一）

臺灣通志

六八五

甲。設總兵右營千總、把總、外委各一員，歸守備管轄。移右營把總一員駐銅鑼灣，外委一員駐斗換坪（「東華錄」道光六年十二月）。

臺灣通志（資料）（一）

雍正十一年八月己酉，兵部等衙門議准福建總督郝玉麟奏臺灣營制事宜：一、臺灣遠隔重洋，民番雜處，請於府治增置城守營，設參將一、守備二、千總二、把總四、兵一千名，防守府庫倉庫分駐鎮標南北兩路各汛。所有鎮標原設三營之兵撥派各汛者，全數撤回府治，以資彈壓。一、南路原設參將、守備一、千總二、把總四、兵一千名，不敷防範分撥之用，請將駐紮山猪毛口守備，改為下淡水營都司兼管，再添設千總一、把總二、兵五百名。原設弁兵分駐山猪毛口、阿里港、新園、萬丹、鳳山縣治風彈、下潭頭、蔡佳橋、獅背山、石井等處。一、北路延袤千有餘里，原設參將一、守備一、千總二、把總四、兵一千二百八十名，亦不足分防彈壓。請改參將為副將，再添設都司一、守備一、千總四、把總八、兵一千二百八十名；分中、左、右三營，以都司為中軍，守備為左、右二營，分駐諸羅縣治及斗六門、竹脚寮、笨港、鹽水港、彰化縣治諸羅、蓬山、竹塹、中港、後埔、南坑、淡水等汛。其臺灣水師原撥笨港、鹽水二汛兵丁，仍撤回水汛。一、安平地方，外控海洋，內扼臺郡，實係衝衝之區，請設立砲架七座，並酌量起運倉廩。貯粟三萬石以資兵餉。一、

臺灣田地丁口漸增，請將各處莊民編保保甲，其各番社鄉保暨通事，俱嚴加選擇，勿令奸匪充當；並設立社學，延請儒生教訓，以化愚蒙。一、臺灣流寓人等，內有人材出家，從前隨征効力者，請給外委功牌加副付，即委為社長，約束居民。三年無過，准於內地兵丁以把總相間補用。一、臺灣孤懸海外，總兵一官有統數民番之責，請照山、陝沿邊之例，改為掛印總兵，從之（「九朝東華錄」）。

乾隆三年戊午二月己酉，設臺灣北路營參將、永勝二寨（「東華錄」乾隆朝）。

兵部議准福建總督覺羅保奏臺灣一節修築砲臺摺

已未，兵部議准福建、浙江總督覺羅保奏：臺灣一節有極衝口岸九處，應修築砲臺十一座。內中路之鹿耳門為全臺咽喉，出入要口。安平鎮為臺灣水師三營駐紮之所，舊有紅毛城一座，見在補築城垣，其餘等處，亦見在修葺。有次衝口岸十五處，應修砲台一十八座。再查澎湖地方實為臺灣門戶，金、廈、漳、泉、有極衝口岸四處：內如媽祖澳，原有新城一座，見在修葺。其餘等處，應築砲臺七座。有次衝口岸五處，應築砲臺三座，酌派官兵巡守。北路之淡水、雞籠為商賈聚路，又為臺郡後門，向係臺灣水師左營汛地，並未安兵屯駐，請於臺灣各營額兵內酌量抽調兵五百名，酌船

臺灣通志（資料）（一）

六八七

臺灣通志

六八八

六隻，設立淡水營，令北路營將官轄。三請移彰化城守右營守備駐防淡水，於臺標鎮中營撥千總一員、臺協左營撥把總一員，為淡水營千總，每年輪流分防鹿港。從之（「東華錄」康熙五十七年卷一百第九、十頁）。

東華錄

道光二十一年九月二十二日奏：再查臺灣地亘一千四百餘里，水陸戍兵雖一萬四千，自去年以來，內地與務紛紜，暫停換班，至今缺額未補者已一千餘名。又澎湖兩營隔海，碼頭一營遠在山後，其山前各營，分守一廳四縣，城汛口岸本形單薄；現在水陸交響，處處戒嚴。臣遵洪阿帶兵出動北路巡邏，郡城存守弁兵無多，設南路有事，殊虞策應。內地辦理防夷，亦正虞繁，未敢遽請添兵。現經稟請督臣，飭催內地各營，查明各營缺額之兵，趕緊挑補來臺外，臣等熟商，擬於現在民勇內，挑選年力精壯、技藝嫺熟者二千數百名，作為新兵；分配各營，一撥支領名額。既歸營伍，一切操防似更得力。俟軍務竣後，或陸續以補缺額，抑或稍增兵數，再行妥議辦理。是否有當，伏乞訓示遵行。謹附奏（「東華錄」卷二十八頁至二十九頁）。

臺灣通志（資料）（一）

臺灣通志（資料）（一）

初因浙寇未平，事重兩浙，嗣浙勾當市，巨逆李世賢、汪海洋由粵東分道犯閩，臣率諸軍入閩剿賊，閩匪肅清，臣遵旨入粵，追尋事賊。臣始抵任治事，以次接洽各郡縣土匪。治軍之日多，治事之日少。計自二月十八日回閩以後，甫七閱月，復奉恩命，移督陝甘。自離時口追使，智慮短淺，上孤朝廷倚注之望，下負十郡士民望治之望，俯仰愧作，莫可言宣。其被擄數者，莫如福寧、臺灣兩府，初意擬俟各郡治匪事畢，再圖次第辦理。福寧一郡距省匪遠，倘易隨時剿辦；至臺灣則遠隔大洋，聲氣隔絕，該鎮道等遇事制，略不稟承，細察所辦各事，無非欺飾彌縫，毫無善狀。現據閩補臺灣鎮總兵劉明燈、臺灣道吳大廷於抵臺後，逐加訪察，實可銷患未萌。而吏事、兵事應早為籌畫者，不敢以去閩在即，稍事懈怠，謹將我臺上一陳之：臺灣設郡之始，議由內地各標營調兵，更番戍守，三載為期，用意至為深遠；計額兵一萬四千餘，可謂多矣！咸豐初年，因內地兵事孔亟，班戍之制不行，見今存者不及三分之一。名冊有兵，行伍無兵，一有蠢動，即須募勇。所募者本處遊手無賴之徒，聚則為兵，散則為匪，勒索騷擾，不問可知。從前臺灣道設有道防，以備調遣。近日道標裁撤，遇有勦捕之事，文員不得不借重武勇。一切任其虛冒侵欺，莫敢究詰。武營縱兵為奸，營兵以通賊為利，全臺之患，實由此起。道光四年奉旨，裁兵歸臺灣道統轄，久未奉行，革已習焉忘之。今欲復兵制，則宜遵班兵舊章，三年更戍。欲重道員事權，則宜復道標，俾有憑藉；由明練兵歸道統轄之例，以杜欺罔而重操防，庶幾互相維制，而軍政可肅也。臺灣水師向設戰船九

臺灣通志(一)

六八九

臺灣通志

六八九

十六號，今無一存者。戰船既無，而大修小修之費仍不肯減；船無可修，而修船之費仍不能減。武營虛冒侵欺藉口之定例，非文員所能禁革；而縣任總兵，從未行舉而正之者。將弁揚威於下，臣臣回惑於上，積習相沿，由來已久。如欲剔除積弊，移此款項，製船巡洋，募練新兵，以求實效，須必兼得人，同心共濟；而部中不復以舊例相繩，庶幾實事求是，而船政可望也。臺灣物產素饒，官斯土者，惟務取陋規，以飽私囊。應縣有收至二萬餘兩者，臺灣道除收受節禮外，洋藥、樟腦規費概歸入己。知府於節禮外，專據陋利。武營以虧餉為固然，恬不為怪，交代延不結算，自副將至守備，多者十二任，少者八、九任。四、五任並無結報，侵吞款項，不知若干！非廉明廉道，澈底清查，何從窮其底蘊？茲據吳大廷稟，擬將道署陋規樟腦、洋藥等項，悉數歸公；永革節禮陋規，以昭清白；劉明燈等亦毅然裁陋規，革節禮為請，是皆正本清源之策。所不容己者，惟陋規既以裁革，則必別籌津貼，以資辦公；庶幾更可為，乃收正己奉屬之效也。閩省文武編習，以剿案、索兵費為取盈之計。近時內地嚴加懲戒，此風稍止。臺郡則遠隔大洋，肆無忌憚，民俗挾仇械鬥，勝者輒佔敗者家田產，謂之聚賭。地方官不為按律懲治，先勒索勇糧夫價；及其臨鄉，則置正犯於不問。或捕獲案外一兩人，聊以塞責；民忿官之貪庸也，乃相率結會私鬥，漫成巨案，謠云：十年一大反，五年一小反；大概由此。必賴廉潔正明幹之吏員，時以洗冤擄物為心，嚴操守，勤訪治，孜孜奉公，不敢暇逸，庶幾愚陋下究，人心固結，乃收長治久安之效也。臺灣生番性驕蠻野，却極

馴順，地方官如能清慈自持，以簡佚之道處之，最易見德。從前生番獻水沙連六社之地，購得雞隻，比於內地民人。臺臣以聞，而郡縣格之。生番輒失失望，率致游民，勾番私聚，徒長械鬥之風，復且藏納奸宄，終為通逃之藪。至今臺人言之，猶有餘恨。夫駁邊氓之道與內地殊，此輩山獸河魚，但能順其性而無之，勿有擾害；積漸自然，自可無事。無論生番輸款內附，供糧當養於國家，有益無損。即令稍有所費，亦當權衡弗絕，以示恩信。何有損絕不受，坐視客民強佔虐使，留為難解之端？況近自洋人入駐臺口以來，遊歷內山，習知形勢，設我棄而人取之，尤於事體非宜。現當生番聚遊，遊民輻輳之時；似宜弛禁荒之令，並聽生番遊爰，齒於編氓。所有番社情事，願內附者聽之；但勿強為招致，於事理似無不可。至臺郡雖屬產米之區，近因番船搬運頗多，地方官紳士民，時有盜賊空虛之慮。禁出於有不能，則當立社倉，廣謀儲積，似不可緩。凡此，均應由該鎮道察看情形隨時辦理。臣原擬於諸事務就緒後，東渡一行；今去閩有日，無暇及此，幸劉明燈、吳大廷皆實心任事，相信有素，必能綢繆米雨，為東南吳此舉。以上所陳可否，仰懇皇上天恩俯下該鎮道，察看地方情形，隨時會同陳奏，實成妥為辦理，不勝感幸之至。所有臺郡事宜，臣任內未及辦理，謹擬資成新調之鎮道，籌辦情形，據實陳明，伏乞皇太后、皇上聖鑒，訓示施行。謹奏(同治五年)月日「格稿奏稿初編」卷三十四第二十八頁。

臺灣通志(一)

臺灣通志(一)

六九一

臺灣通志

六九一

奏為遵旨籌辦，恭摺仰祈聖鑒事：竊臣等於本月初一日承准軍機大臣密寄，同治十三年十月二十八日，奉 上諭：文祥奏，敬陳意見一摺：臺事雖經宣辦結，而後患仍在在堪虞；亟宜未雨綢繆，豈可仍蹈因循故習？所有在臺兵勇應如何酌留？准軍應如何分紮？全臺事宜應如何布置？該大臣等務當妥為籌畫，以善將來。並著李鴻章、李鴻章、將前據購買未成之鐵甲船水雷艇及應用軍械等件，迅速籌款購辦，等因欽此。我皇上幾先洞燭，安不忘危，循循再三，且慮且懷。伏計臺地延袤千有餘里，處處有口，處處宜防；准軍十三營，練勇二十餘營，防海以此，開山以此，守備邊疆工役以此。晨星落落，已覺分布不敷。現在准軍，以二營駐紮琅嶠，十三營駐紮鳳山，營造後備臺，專顧南路。倘北路有警，即須移紮大春開山之勇，以為防海之師；雖不敢於前需奇絀之餘，率爾議加；亦斷不敢擅希圖苟安之心，率爾裁減。至額兵之數不為不多，然七千餘人，不得一人之用。竭朝廷之巨帑，衣諸旅之陋規，只供迎送餉餉，外此不自知所司何事？前者招洋教習數人，演教習二十餘人，取各營所挑精兵，教之洋槍陣法，未見成效，徒滋怨望；容再察看，數月而後，若仍毫無起色，只得奏請裁撤，以節餉需。其全臺事宜，應如何布置？臣等已於十一月十五日具疏上陳，謹候奉到批諭，再行欽遵辦理。是否有當？謹合詞繕摺附驛六百里馳奏。伏乞皇上聖鑒訓示施行。謹奏(「沈文肅公政書」卷五)。

奏為應陳臺地營伍請辦，擬請裁併，酌改營制，統歸巡撫節制，以一事權，恭摺仰祈聖鑒事。竊臣等欽奉光緒元年四月二十六日上諭：總理各國事務衙門奏，建議籌辦海防事宜，分別開軍，呈覽各摺片。海防關緊要，亟宜未雨綢繆，以爲自強之計。陸軍須歸併，訓練方能得力。著各該督撫，各就地方形勢，量才籌辦，合營併練，量一訓練；限一年內辦理就緒，奏請派員查閱。欽此。並准恭錄原奏內開：所有應准水陸兼練及選練陸軍，尤以醇親王摺內所指，酌量分派，汰弱補強，各該督撫爲要。著應如何歸併合操，擬具章程，各就地方形勢辦理。又准部咨議覆巡撫移奏臺灣摺內，所有該省原設撫標各營及臺地各營將領員弁，如何布置？是否仍由總督節制，抑徑歸巡撫節制之處。應令該督撫會同該大臣妥議具奏，等因。除福建內地練兵事宜，另由臣等轉會奏外；查臺灣營伍廢弛，曾經迭次奏陳。上年府城挑練兩營毫無起色，並將營官林英茂等參革在案。府城如此，外汛可知。其積弊之深，尤所罕見。汛弁則干譴詞訟，勒索陋規；兵丁則巧避差操，顯名頂替；班兵皆由內地而來，本係各分軍額，偶有駐紮之怨，立即聚眾鬧廠。且營將利弁兵之規費，并兵侍等將爲流行，兵民涉訟，文員移徙，無不由爲底匿。間有文員移營會辦案件，又必多方刁難需索，而匪徒早聞風遠颺矣！種種積習，相沿已久，皆由遠隔海外，文員事權較輕，將弁不復顧忌。

臺灣通事(一)

六九五

非大加整頓不可。臣等體察情形，計無施於長治訓練者。並分汛裁撤，則驕悍詐狡，不禁自除；偵探操練，則法勇補強，漸歸有用。臺地除澎湖兩營外，尚有十五營，擬仿准、楚軍營制歸併，以五百人爲一營，將南、淡、嘉義三營調至府城，合府城三營、安平三營爲一支，專顧臺、鳳、嘉三縣。其北路協副將所轄中、右兩營，合鹿港爲一營爲一支，專顧彰化一帶。蘇、鹿、港、鹿港三營爲一支，專顧淡、蘭一帶。均各認真訓練，扼要駐紮，遇地方有事，接准調移移撥，立時拔隊，不准延宕。其兵丁換班，固多疲弱；而就地招募，亦利弊參半，尚須詳加察看。願立法惟在得人，而事權尤宜歸一，現既巡撫來臺，營伍以應歸統轄。千總以下，即由巡撫考拔；守備以上，仍會同總督提督揀選補用。臺灣鎮總兵應請撤去掛印字樣，並歸巡撫節制。如蒙俞允，伏懇飭部另行頒發鎮總兵官關防，以昭信守。惟此整頓伊始，將弁之營私執法者，固宜隨時參辦；如有才具出衆，人地相需，亦應立予拔擢。量才各缺，暫請勿拘成例，俾收得人之效。臺地延袤一千餘里，處處濱海皆可登岸，練防之重尤甚於水，而臺城以安平爲屏蔽。安平向設臺協水師副將一員，所轄三營、中、右兩營都司駐安平，左營遊擊駐鹿港，現擬令改爲陸路。府城有巡撫重軍，且有道員隨同辦事，總兵擬請移駐安平，即將安平協副將撤撤，以鎮標中營遊擊隨總兵駐安平，其臺協水師中右兩營都司，改爲鎮標陸路左右兩營都司。原設鎮標左營遊擊，改爲鎮標左營遊擊，隨巡撫駐臺；其鎮標原設兩營，仍行駐省，改左營爲中營，即以中軍參將領之。原設臺協水師左營遊擊，改爲臺灣北路左

營遊擊，歸北路協副將管轄。守備以下弁兵缺額，均仍照舊。至巡洋艇船，萬不及輪船之便利，應將各廠現造輪船分撥濟用。臺、澎各營，現僅存拖帶艇船八號，俟屆修時，應請裁撤，歸廠變價，以節虛糜。除改設各官關防，候准部覆，另行題請頒換外；臣等愚昧之見，是否有當？謹合詞恭摺具奏，伏乞皇太后、皇上聖鑒，訓示遵行。再，此摺係臣等親自主稿，合併聲明。謹奏(「沈文惠公政書」卷五)。

上諭澎湖島由副處查照北分動派兵練操處奏

光緒十二年上諭：澎湖島由副處查照北分動派兵練操處奏，扼要勦旅，認真操練，方足以資緩急。該處地方若由臺灣巡撫管轄控制，自更得宜，並著詳細籌議。其餘未盡事宜，該督撫如有所見，務當明晰陳陳，以備採擇。將此由五百里各該令知之。欽此。澎湖本設副將一員，從前防務，係歸副將會辦，遇有事故，既請命於鎮道，復受制於通判，處處牽掣，不能有爲。若歸統兵將領辦理，則將一缺，又成虛設；且恐主客不能相安。現當海上多事之秋，今昔情形不同，該處爲閩、臺門戶，似非特設重鎮，不足以資守禦。督臣楊昌濬與臣意見不謀而合。但云擬將澎湖副將與海壇鎮對調，各就現有弁兵，略爲變通，無須再添額兵，所費無幾，將來海上有事，聲援隔絕之際，稍可自立。防務雖歸臣籌辦，仍請督臣督轄，所需糧餉軍火，有事之際，必須聞、臺共濟，合力顧全，不分畛域，方足以保孤危。如蒙聖主採納，請命飭下督臣楊昌濬妥籌議奏。管見所及，謹附片具陳，伏乞聖鑒，訓示施行。謹奏。光緒十二年三月初四日(錄福建巡撫劉案卷)。

臺灣通事(一)

六九五

臺灣通事

六九五

臺灣通事(一)

光緒十三年，閩、浙總督楊、臺灣巡撫劉奏：爲籌議澎湖、海壇鎮協互調事宜。謹將清軍裁撤復陳，仰祈聖鑒事。竊照光緒十二年三月二十四日，奉上諭：劉銘傳奏，澎湖爲閩、臺門戶，非特設重鎮，不足以資守禦。楊昌濬與劉意見相同，擬將澎湖副將與海壇鎮對調，仍歸總督督轄等語，即着會同籌議具奏等因。欽此。臣等當將改設行省各事宜，一並會核具陳。奉旨該部議奏，欽此。旋准部咨議覆，澎湖改設重鎮，方足以資統攝而靖地方。該督等所請將澎湖副將與海壇鎮對調，自應准如所請。至現任總兵吳奇勳，副將蘇吉良互相調案，是否堪勝新任，應由該督撫察看奏明後，再行換給新符；一切未盡事宜，仍令隨時奏明辦理，等因。即經咨行遵照去後；復查臺灣爲七省屏蔽，澎湖尤爲閩、臺咽喉；海外孤懸，四面受敵，雖經籌款造船、購置鐵炮，飭令提督吳宏洛統帶防營，專駐其間，認真布置。而改設重鎮，要須斟酌盡善，委任得人，庶幾兵勇相輔而行，益以壯干城而垂久遠。海壇爲福州海口衝要，與閩安有犄角之勢；惟距省垣較近，聲勢尚屬聯絡。茲就部指各節，既查局司道議詳等情，復加酌核，謹將清軍，恭呈御覽。其現任總兵吳奇勳雖老於水師

現防務機宜，未能深悉。副將蘇吉良患病日久，互相調劑，均無期勝任。事關海防要著，未便稍涉遲疑。澎湖總兵，應請另行簡放；其海壇協將，仍令吳奇勳暫行署理。遇有內地水師總兵缺出，候旨簡明。所有一切更調事宜，應請教部迅速核覆，以憑次第遵辦。謹將澎湖、海壇編制互調緣由，合詞恭摺陳。是否符當，伏乞皇太后皇上聖鑒，訓示施行，謹奏。光緒十三年六月廿日（錄「撫臺奏摺」）。

臺灣海防互調事宜，應請核辦：

一、兵部：奏准澎湖、海壇互調事宜，應請核辦。所有該處所屬官兵，應否改設防營等因。伏查海壇原屬下轄澎湖中軍營，後因澎湖中軍營裁撤，改設澎湖中軍營，所有該處所屬官兵，應請改設防營。一、兵部：奏准澎湖、海壇互調事宜，應請核辦。所有該處所屬官兵，應否改設防營等因。伏查海壇原屬下轄澎湖中軍營，後因澎湖中軍營裁撤，改設澎湖中軍營，所有該處所屬官兵，應請改設防營。

一、兵部：奏准澎湖、海壇互調事宜，應請核辦。所有該處所屬官兵，應否改設防營等因。伏查海壇原屬下轄澎湖中軍營，後因澎湖中軍營裁撤，改設澎湖中軍營，所有該處所屬官兵，應請改設防營。一、兵部：奏准澎湖、海壇互調事宜，應請核辦。所有該處所屬官兵，應否改設防營等因。伏查海壇原屬下轄澎湖中軍營，後因澎湖中軍營裁撤，改設澎湖中軍營，所有該處所屬官兵，應請改設防營。

臺灣海防互調事宜，應請核辦：

一、兵部：奏准澎湖、海壇互調事宜，應請核辦。所有該處所屬官兵，應否改設防營等因。伏查海壇原屬下轄澎湖中軍營，後因澎湖中軍營裁撤，改設澎湖中軍營，所有該處所屬官兵，應請改設防營。一、兵部：奏准澎湖、海壇互調事宜，應請核辦。所有該處所屬官兵，應否改設防營等因。伏查海壇原屬下轄澎湖中軍營，後因澎湖中軍營裁撤，改設澎湖中軍營，所有該處所屬官兵，應請改設防營。

六九八

六九九

臺灣海防互調事宜，應請核辦：

七〇〇

七〇一

光緒十三年十月三十日，再前准戶部咨開，查閩省現有以淡水陸師兵一成，以節餉需。臺灣陸師兵額能否仿內地裁減之處，應否由臺灣巡撫酌量裁減情形，迅速會同總督奏明辦理，毋許延緩等因。臣等查臺灣地處遼闊，額設兵丁，歷次裁減，僅存四千五百餘名。現在改設防營分治，開山拓地日廣，設汛益多，實已不足分布，不能再行裁減。故合詞附片陳明，伏乞聖鑒，謹奏（錄原奏）。

再，海壇、澎湖編制互調案內，准到兵部咨開，所有新設澎湖左營遊擊守備，作為臺灣海外水師補之缺，海壇左營都司，作為福建海外水師補之缺。其原設澎湖人員並千總、把總、外委、額外各弁，應否隨缺移撥？抑或另行改補？飭令查明復奏。並准具管轄營汛司哨銜名，暨駐紮地方里數清冊送部核辦等因。臣等查前准臣下實第防查安撫遊備詳辦去後，茲據臺灣總布政使按察使張國正會同署後局司道詳稱，移准海壇協副將余致廷、前澎湖總兵吳宏洛，先後查覆互調案內，改海壇中軍營左營遊擊為澎湖中軍營左營遊擊，改澎湖左營都司為海壇左營都司兼管中軍；改海壇右營守備為澎湖左營守備兼理兵糧。其海右兵糧即歸都司管理。惟澎湖、海壇雖有海外外海之殊，究與水師陸師互改有別；其現任實缺遊擊劉德安、都司楊興隆、守備鍾朝鳳三員，均已先後隨缺移撥；餘照原職，概不更動。至于千、把、外、額既無增減互調，且洋面情形各所熟悉，今悉仍其舊，而免紛更等因。謹冊送司，核與原議相符，轉造清冊，詳請奏咨前來；臣覆核無異。除咨部外，臣謹附片具陳，伏乞聖鑒，謹奏（錄「撫臺奏摺」）。

臺灣海防互調事宜，應請核辦：

七〇〇

七〇一

臺灣水師員額並武職補署章程摺

七〇二

閩、浙總督曾國公奏為籌辦臺灣海防，福建巡撫劉奏為臺灣水師員缺並武職補署章程，請旨飭部通籌辦理，以資整頓而免虛糜。恭摺仰祈聖鑒事。竊查臺灣綠營額設水陸一十八營，水師七營，陸路十一營，共額兵一萬四千餘名。自同治八年，前督臣左宗棠奉准裁兵加餉後，存兵七千七百餘名。光緒三年，前撫臣丁日昌復請汰弱留強，暫停募補裁。至光緒八年，經臺灣總兵吳光亮核明，咨報續裁，實存兵數四千五百餘名。年支餉銀一十七萬餘兩。此後如有事故缺出，隨時募補，是為水陸現存兵額。內水師七營，分駐澎湖、安平各協。原定船隻若干，久廢無存。查澎湖懸海外，今昔情形不同，海防緊要，非兵輪不足以戰守。此項經制，水師即有船械，亦屬無用；況其兵丁業經選充，練兵徒有其名。即陸路營汛，亦無異虛設，兵丁積習惰弛，不堪應敵。時值成年老疾病，嗜好太深；或服官日久，習氣過重。所有練兵出防，皆另委將弁督帶。凡補署現任人員，遇有撤銷重案，事前既不稟報，事後亦不補補，惟在地方抽收規費而已。若不變通整頓，廢弛伊於胡底。臣等因時制宜，詳加酌酌：除澎湖水師兩營兵丁，暫照原章，俟總兵吳宏洛接印後再行裁撤外；其餘安平、滬尾、噶瑪蘭水師五營，久無船械，未便任其廢弛；擬請改為陸路，仍歸原營。並請安平副將移駐後山水尾。該處已經臣等奏請改為臺東直隸州，安平副將擬請改為臺東協，請將北路副將移駐

地裏社，均作為陸路糧補之缺。所轄營汛，北路副將仍可照舊，臺東協須另行因地籌設。水尾為臺東新建之地，地長社廣南北交錯之區，匪運生焉，形勢扼要。既可以控制窮荒，又可免另添營汛；於節餉防之遺，不無裨益；惟設防於新闢之地，民番雜處，必須將弁得力。查臺灣水陸馬步兵丁每名月餉，及加給戊餉、兵米、練餉，均在三兩二、三錢不等。練兵出防，每月又加銀一兩二錢，統計在四兩五錢餘；較之勇糧尤重。一兵不得一兵之用，依舊疲弱，殊堪太息！若不變通整頓，適遇特弁，萬難挽回舊習。惟有就現在軍營官弁並投効武職之中，成年力壯強未染惡習，或打仗勇辦事勤實，擬請由臣等按月考試。如五槍能命中三、四者，即分別奏咨留標，以後考列在前，准其補署。輪槍法之高下，不論資格之淺深，照額錄之弊不禁自除；疲老之將，不遺自去。於例章不無破格，於營伍却有實濟；事關水陸營制員缺更定移調，並各項武職人員酌留補署章程，相應請旨防部，暫寬例章，准予變通辦理，以換積習而免虛糜。如蒙俞允，再山臣等認真挑選，查取留標各將弁履歷，考試列等後，奏咨備案。臣等為整頓營伍，實事求是起見，謹合詞恭摺具陳。是否有當？伏乞皇太后皇上聖鑒，訓示施行。再，此摺係臣銘傳主稿，合併聲明，謹奏。光緒十三年十月十二日（錄「撫臺案卷」）。

議提陸路副將員缺的撫臺臣摺

臺灣通事一資料（一）

臺灣案卷

401

401

光緒十四年，閩、浙總督楊、臺灣巡撫劉奏：為籌款移設陸路副將員缺首撥營伍，以資統攝，請旨飭部議行。恭摺仰祈聖鑒事。竊准兵部咨：議復臺灣武職改設員缺一摺：奉旨依議。欽此。抄錄原奏內稱：所請安平水師副將移設後山水尾，暨安平以下水師各營，均改陸路，應毋庸議。至臺東應如何設官控制？准在附近水陸營分抽撥布置，等因。准此。查臺灣洋面遼闊，港汊紛歧，緝捕巡防，關係緊要，部議以經制水師各缺，未便全改陸路，係為專汛防守起見。至安平水師副將，昔年建設，原為要缺。第沿海情形，今昔不同；而臺東遙距山後，該設武職大員，未便稍涉遷就。臣等往返函商，安平僅距臺南府城數里，臺灣總兵有水陸兼轄之責，駐紮府城足以照顧海口。副將一缺，無船無兵，久為虛設。臺東為後山扼要之區，非邊遊所能鎮壓，就近分，無可抽撥；現當餉項支絀，又未便輕議添設，徒糜餉需。若以安平水師副將改為臺東陸路副將，所屬中右兩營都司等缺隨同移撥；其左營遊擊現駐鹿港，將來中路有無標兩營分布，不虞單弱，應將鹿港遊擊作為安平水師營遊擊，兼轄海濱營轄。所有臺灣鎮屬之恆春營遊擊，改隸臺東，仍使鎮轄兩標各選原營之數，似此盡為布置，餉項毫無所增，於新設地方得有實濟，而於水陸營制亦屬相符。相應請旨，飭部議行。所有臣等籌議移設陸路副將員缺，酌撥營伍以資統攝緣由，謹合詞恭摺具奏。是否有當？伏乞皇太后皇上聖鑒，勅部議覆施行。再，此摺係臣銘傳主稿，合併聲明，謹奏。光緒十四年四月十二

日（錄「撫臺案卷」）。

光緒十四年十一月初九日，戶部為詳咨事：福建司案呈，准臺灣巡撫咨稱，據臺灣布政使呈詳准部咨開、浙總督奏，臺灣額設兵丁歷次裁減，共存四千五百餘名，核與裁兵加餉案內實存兵數不符，檢查亦無該省補報裁兵案據。行令速將歷次裁減兵數，某處裁兵若干，專案覆覆。並將裁兵各原案，一併抄錄送部，等因。遵經移請福建司將臺灣裁兵各原案抄錄移送過臺，另行核明詳咨並請先行咨覆在案。茲准福建司移報臺、澎湖設兵丁，自同治八年後，並無續辦裁兵之案。惟於光緒二年間，奉前撫院丁奏准，汰弱留強，遇有兵丁開除事故，俱暫停募補，以節餉需等因。前經移飭，按營將汰留若干名，報汰何兵，截至何月日止，造冊送司！未據各營造送。是以餉銀司中莫從核實扣估，仍照同治八年裁定兵額請撥，所有餉銀兩兩，按年就於請領臺餉內酌扣，劃存司庫；並將未扣餉銀，飭令臺灣府藏存府庫，以便待解。歷經詳奉督撫院核奏在案。今將同治八年裁兵各原案抄冊移送核詳前來本司。查臺、澎各營，現在實存各兵四千五百餘名，應需餉銀，自光緒十四年起，自應照實存名數估計，至閩省鈔送同治八年裁兵清冊，從前曾經鈔錄送部，此外並無續辦裁兵之案。其光緒二年間前撫院丁奏准汰弱留強，遇有事故暫停募補，未據各營將汰留何項，兵丁若干名，何兵截至何月口止？分晰造冊移送。以致閩省歷年估餉交從虛清扣估，所有餉銀兩兩業由閩省司庫遞存

臺灣通事一資料（一）

臺灣案卷

401

401

前扣。其臺灣府庫藏存餉銀，在光緒十一年間奉提撥充海防經費銀一十二萬七千餘兩，業經報銷案內列收。此外有無餘存餉銀，應俟俟分別清釐，另行核明詳辦。除臺灣各營估需餉銀另行造冊詳咨外，理合詳請察核咨覆等情，相應咨部查照，等因前來。查光緒十三年十一月間，據閩、浙總督等奏，臺灣額兵歷年裁減共存四千五百餘名，不能再減，等因。當經本部核與裁兵加餉案內臺灣實存兵數不符，檢查亦無該省續報裁兵案據。行令查明覆奏，並迭次奏咨行催在案。今據臺灣巡撫覆稱，臺灣額兵裁減七千七百零四名，自同治八年後並無續辦裁兵之案，惟光緒二年間，前撫丁奏准裁弱留強，遇有事故，暫停募補，前經移飭，將裁留兵數，截清月日，造冊送司；未據各營造送。以致司中莫從核定，仍照同治八年兵額請撥；所有餉銀兩兩，按年就於請領臺餉內酌扣存庫。並將未扣餉銀，飭令臺灣府庫藏存。至該府設存餉銀，查光緒十年提撥海防經費銀一十二萬七千餘兩，此外有無餘存餉銀，應俟分別清釐，另行辦理，等語。查光緒二年，該撫丁日昌原奏，當日未經內閣發鈔，亦未據該省鈔錄原奏送部；本部無憑核對。至福建歷年的扣餉一節，查該省向來奏報給發臺、澎傳餉摺內，僅止聲敘臺、澎各營應支傳餉若干，內由臺坐除暨由司核扣共銀若干，此外實發若干，節經本部隨案行查，究係核扣何款。該省總未聲覆。自光緒七年起，始據該省另案咨報。是年酌扣臺灣餉銀六萬六千一百一十八兩有零。八年分酌扣銀五萬三千九百三十八兩有零。九年分酌扣銀五萬五千七百六十六兩有零。十年分酌扣銀八萬三千九百一十一兩有零；又補扣九年分銀二

萬五千兩。本年十一月間，復據該省補報十一年分酌扣銀四萬三千五百五十七兩有零。十二年分酌扣銀五萬一千八百二十九兩有零。其自光緒二年至光緒六年，每年酌扣若干？迄未補報。光緒十三年分酌扣若干？亦未報部。即光緒七年至十二年，每年所扣數目，亦復參差不齊。且九、十兩年，既每年扣至八萬餘兩之多，何以十一、十二兩年，每年又僅扣銀四、五萬兩？其中原委，文內並無數字聲叙，殊欠明晰。又臺灣府庫歲存項，據原文內稱，於光緒十年持撥海防經費銀十二萬七千餘兩，此外有無餘存，應俟分別清釐，等語。本部核與法防案內列收銀數相符，惟前項銀兩據備內稱，係光緒三年起至七年止扣存截項之款，計每年扣銀二萬五千餘兩。若按前數核算，自光緒八年起至十三年止，臺灣府庫應扣存銀十五、六萬兩。此項銀兩自係實存在庫，何以原文內尚稱「有無餘存，應俟分別清釐」？其中難保無侵虧情弊。以上各節，均應確切查明，再行核辦。相應由四百里飛咨閩、浙總督兼轄福建巡撫、臺灣巡撫嚴防福建藩司，即將光緒二年前撫丁原奏抄送部，並請光緒二年起至六年止，酌扣臺灣項銀若干？光緒十三年分酌扣若干？其歷年所扣項銀兩均入於何年何季撥冊內造報？詳細查明，開單送部。並令該督撫轉飭臺灣藩司，即將臺灣額兵自前撫丁奏明裁汰之後，某年裁汰若干？應扣項銀若干？分年造冊送部核核。並查明臺灣府庫自光緒八年起至十三年止，每年扣存項銀若干？又光緒二年前分有無存項銀兩？其歷年扣存銀兩均是否實存在庫？如果實存在庫，即行報部核撥，勿得擅動；如有絲毫虧挪，即將歷任臺灣府知府從嚴參追，勿稍徇縱。

臺灣通志（一）

臺灣通志

七〇五

所有福建藩司應行登報之處，限文到一月內登報。臺灣藩司應遵冊籍，事務較煩，限文到兩月內造送，均勿違延。總之，臺灣額兵既經前撫丁奏明裁汰，空額不補，該臺灣藩司、道何以不將歷年所撥兵數，所餉數咨報內地？該福建藩司又何以並不嚴切行查，仍按原額估餉？即謂所撥兵數未報，無從核定；又何以不將實在情形於估撥文冊內聲明？因循十有餘年，以致餉項紛紜糾紛，撥冊幾同虛設，實為各省所未有。現在既經本部查出，該福建藩司暨臺灣藩司等，當思亡羊補牢之計，毋再遲延支飾，致干參辦可也。須至咨者（錄原案）。

臺灣通志（二）

七〇六

光緒十八年三月初七日，閩、浙總督張之洞、署福建巡撫邵友濂、署臺灣巡撫邵友濂、署臺灣藩司邵友濂，為改設副將，暫緩移駐，仍令督率原營照舊巡防；一面籌辦改設事宜。茲據仰祈聖鑒事。竊查兵部議復臺灣改設副將等缺一案，原奏內稱：准將劉廷安平之臺灣水師協副將，移駐臺東，改為臺東協陸路副將。中、右兩營都司、千總、把總各缺，隨同移撥。舊制駐紮鹿港之臺灣水師協左營遊擊，改為安平水師營遊擊，即行移駐安平處所。中路應候撫，據兩營奏明移撥，再行核議，等因。經將臺東協陸路副將員缺，請旨以低齡補授在案。該副將到臺後，因印信尚未奉頒，由司刊送木質關防，暫用任事。原擬即將安平中、右兩營移設臺東；一面奏度安平及中路情形，將鹿港原駐之臺灣水師協左營暨內地巡

、標兩營，分別移調，以符奏案。惟查臺灣經費支絀，內地無、標兩營尚難調令東渡。鹿港原駐之營，一時未便撤赴安平；若將安平原駐之水師中、右兩營移移改設，該處海口不免空虛。查臺東向駐勇營分防，尚為得力。緣營汛地雖應及時議定，而官署兵勇工資太鉅，營造於有未遑。臣等督同臺灣鎮司道切實籌商，擬請將改設臺東之水師協中、右兩營，暫緩移紮；俟內地無、標兩營調布中、路，鹿港左營可以抽赴安平海口，屆時再行一律改移。似此暫為變通，安平既有兵巡防，臺東亦可從容籌措；目前之計，兩得其宜。至防餉係屬陸路副將，於水師固有未符；但查該副將到任後，暫駐安平數月以來，隨同臺灣鎮總兵與萬國本講求水師事宜，深為熟悉；且臺東設汛地，亦須就近光事經辦。擬懇天恩俯准飭以臺東協副將，暫管安平水師協，將中、右兩營照舊巡防。一面會同臺東直隸州知州，將臺東陸路應辦事宜，隨時布置；於水陸營防均有裨益。據臺灣布政使司唐景崧、護理臺灣道兼按察使唐景崧會同臺灣鎮總兵萬國本具請奏咨前來。臣等覆核無異，除咨部查照外，謹合詞恭摺具奏。是否有當，伏乞皇上聖鑒，訓示施行。可。此摺係臣友濂主稿，合併聲明。謹奏（錄原案）。

兵制

臺灣通志（一）

臺灣通志

七〇七

噶瑪蘭營都司一員，駐蘭城。守備一員，駐頭圍，兼轄石港、聖臺、廣防、三貂、三灣等汛，帶領民兵一百名。千總二員，一員專防城汛；一員為輪防鹿港汛，兼轄大里簡、三貂交界等境，帶領民兵五十名。把總二員：一輪防溪洲汛，兼轄羅東，帶領民兵四十名；一駐蘇澳汛，兼轄南關，帶領民兵五十名。外委四員：一協防城汛；一隨防頭圍；一分防北關，但砲坊等塘，帶領民兵四十名。額外外委三員：一員駐城汛，一員防加禮連汛，帶領民兵三十名，步、戰兵四百五十五名（由內地按班撥換）。守兵二百四十名（由內地按班撥換）。

噶瑪蘭營副將營務處將領，新營兵七百二名。由各處抽撥額數：延平協左營兵四十二名，內外委一員。延平協右營兵四十一名，內外委一員。建寧鎮中營兵四十二名，建寧鎮左營兵四十一名，右營兵四十一名。汀州鎮中營兵三十五名，左營兵三十六名，右營兵三十七名（內額外一員）。邵武協左營兵四十一名（內額外一員）。右營兵四十一名（內額外一員）。右營副將營務處額上府兵三百九十七名。噶瑪蘭右營兵三十五名。噶瑪蘭右營兵七名。噶瑪蘭營務處額上府兵十四名，左營兵十名，右營兵十名，連江營兵五十名，長福營右營兵五十名，羅源營兵三十五名，長福營左營兵十名，連江營兵十二名。延平協左營兵十三名，興化協左營兵十五名。右營副將營務處額上府兵三百名，即由成豐之城守、北、左及駐紮三營額內所抽撥者瓜代之時，皆准由延平、八里坌配撥入五虎門。

噶瑪蘭營營務處制：都司一員（係於道光五年新設），守備一員（係於同治八年裁弁案內減守

備一員），千總二員（係於同治八年裁弁案內裁減千總一員），把總二員（同治八年新添一員，現實三員），外委四員（同治八年裁減二員實只二員），額外三員（同治八年裁減二員，現實一員），戰守兵六百九十五名（同治八年裁減三百五十五名，現實戰守兵一百五十二名，守兵二百二十八名，共三百八十名。又另新添戰守兵五名）。

新章額設：都司一員，千總一員，把總三員，外委二員，額外一員，步戰兵一百五十二名，守兵二百二十八名。新添稿字職號令手五名。

以上官兵八員，戰守兵三百八十名。於光緒八年陸續事故，並後又奉文裁汰老弱，再減去戰兵七十四名，守兵九十六名除外，實定額兵七十八名，守兵一百三十二名，稿字職號令手五名。

同治八年裁兵加餉案內裁弁新章額設兵丁分別馬步戰守名數清摺

茲將臺澎水陸各營同治八年裁兵加餉案內，裁存新章額設兵丁，分別馬步戰守名數，造摺移送查核。須至清摺者，今開：

旗標中營新章額設：馬兵二名，戰兵一百九十名，守兵二百七十四名，合共馬戰守兵四百六十六名。又稿字職號令手三十二名。

恒春營新章額設：馬兵三名，戰兵一百七十七名，守兵二百五十五名，合共馬戰守兵四百三十三名。又稿字職號令手三十二名。

臺灣總兵

七二

五名。又稿字職號令手十二名（該營原係旗標左營於光緒五年六月內改為恒春營，移駐恒春縣）。

道標營新章額設：馬兵三名，戰兵一百八十六名，守兵二百七十二名，合共馬戰守兵四百六十一名。又稿字職號令手五名（該營原係旗標右營，於同治八年裁兵加餉案內改為道標營）。

城守左軍新章額設：戰兵一百三十名，守兵一百八十三名，合共戰守兵三百一十三名。又稿字職號令手十二名。

城守右軍新章額設：戰兵一百五十四名，守兵二百二十五名，合共戰守兵三百七十九名。又稿字職號令手四名。

南防營新章額設：戰兵一百七十六名，守兵二百四十四名，合共戰守兵四百二十名。又稿字職號令手十二名。

下淡水營新章額設：戰兵一百三十四名，守兵一百九十六名，合共戰守兵三百三十名。又稿字職號令手五名。

嘉義縣營新章額設：戰兵三百一十五名，守兵三百七十九名，合共戰守兵六百九十四名。又稿字職號令手十七名。

北路中營新章額設：戰兵三百零八名，守兵四百四十六名，合共戰守兵七百五十四名。又稿字

職號令手十七名。

北右營新章額設：戰兵二百一十九名，守兵三百一十六名，合共戰守兵五百三十五名。又稿字職號令手十二名。

經解營新章額設：馬兵一名，戰兵一百七十五名，守兵二百五十六名，合共馬戰守兵四百三十二名。又稿字職號令手十二名。

噶瑪蘭營新章額設：戰兵一百五十二名，守兵二百二十八名，合共戰守兵三百八十名。又稿字職號令手五名。

鹿港水師營新章額設：戰兵九十六名，守兵一百四十四名，合共戰守兵二百四十名。又稿字職號令手四名。

臺澎水師中營新章額設：戰兵一百四十四名，守兵二百一十六名，合共戰守兵三百六十名。又稿字職號令手十七名（該營於光緒十七年八月內改為臺東陸路中營）。

臺澎水師左營新章額設：戰兵一百三十二名，守兵一百九十八名，合共戰守兵三百三十名。又稿字職號令手十二名。

臺澎水師右營新章額設：戰兵一百三十二名，守兵一百九十八名，合共戰守兵三百三十名。又稿字職號令手五名（該營於光緒十七年八月內改為臺東陸路右營）。

臺灣總兵

七二

澎湖水師左營新章額設：戰兵一百六十名，守兵二百四十二名，合共戰守兵四百零二名。又稿字職號令手十七名（該營於光緒十四年改歸澎湖鎮管轄）。

澎湖水師右營新章額設：戰兵一百四十四名，守兵二百一十六名，合共戰守兵三百六十名。又稿字職號令手五名（該營於光緒十四年改歸澎湖鎮管轄）。

以上臺、澎水陸各營新章額設：馬兵九名，戰兵三千一百二十四名，守兵四千四百八十八名，總共馬步戰守兵七千六百一十一名。又稿字職號令手二百零四名。

臺澎水陸各營舊章原額清摺

茲將臺澎水陸各營舊章原額兵丁分別馬步戰守名數，造摺移送查核。須至清摺者，今開：

旗標中營舊章原額：馬兵一十四名，戰兵三百八十二名，守兵四百三十名，合共馬戰守兵八百二十六名。

旗標左營舊章原額：馬兵一十四名，戰兵三百三十二名，守兵四百名，合共馬戰守兵七百四十六名。

旗標右營舊章原額：馬兵一十四名，戰兵二百七十九名，守兵三百三十三名，合共馬戰守兵六百四十七名。

城守左軍營原額：馬兵七名，戰兵二百零五名，守兵二百八十三名，合共馬戰守兵四百九十五名。

城守右軍營原額：馬兵七名，戰兵二百五十名，守兵三百四十五名，合共馬戰守兵六百零二名。

南路營原額：馬兵十名，戰兵四百二十九名，守兵五百八十名，合共馬戰守兵一千零一十九名。

下淡水營原額：馬兵六名，戰兵三百四十八名，守兵二百三十五名，合共馬戰守兵五百八十九名。

嘉義營原額：馬兵一十四名，戰兵五百一十二名，守兵六百一十二名，合共馬戰守兵一千一百三十八名。

北路中營原額：馬兵一十四名，戰兵五百四十七名，守兵六百六十三名，合共馬戰守兵一千二百二十四名。

北路右營原額：馬兵一十五名，戰兵四百七十九名，守兵五百一十二名，合共馬戰守兵一千零一十六名。

福州營原額：馬兵八名，戰兵二百六十五名，守兵四百二十七名，合共馬戰守兵七百零二名。

臺灣通事官(一) 七十三
臺灣通事官(二) 七十四

鳳尾水師營原額：戰兵三百八十八名，守兵三百一十二名，合共戰守兵七百名。又舵炊十四名。

噶瑪蘭營原額：戰兵四百五十五名，守兵二百四十名，合共戰守兵六百九十五名。

臺南水師中營原額：戰兵三百五十一名，守兵四百零七名，合共戰守兵七百五十八名。又舵炊十五名。

臺南水師左營原額：戰兵三百二十六名，守兵三百八十二名，合共戰守兵七百零八名。又舵炊十六名。

臺南水師右營原額：戰兵三百五十一名，守兵四百零七名，合共戰守兵七百五十八名。又舵炊十五名。

澎湖水師左營原額：戰兵四百一十九名，守兵四百八十三名，合共戰守兵九百零二名。又舵炊十七名。

澎湖水師右營原額：戰兵四百一十九名，守兵四百八十四名，合共戰守兵九百零三名。又舵炊十六名。

以上臺澎水陸各營原額：馬兵一百三十二名，戰兵六千七百三十七名，守兵七千五百六十

五名，總共馬戰守兵一萬四千四百二十五名。又舵炊九十三名。

光緒十九年七月二十九日。

水陸各營新軍額官兵名數額需俸薪乾薪餉米加餉細冊

茲將臺灣水陸各營官兵，同治八年裁改新軍，額需俸薪乾薪餉米加餉等款，逐一分析造具細冊，移送查核。須至摺者，今開：

臺灣各營官兵新軍額需俸薪：

總領一員，月支(俸薪心疏馬乾養廉)銀二百兩零二錢九分七釐八毫。年共支銀一千四百零三兩五錢七分三釐六毫。

副將二員，每月各支(俸薪心疏馬乾養廉)一百一十兩零一錢二分一釐四毫。年各支銀一千三百二十一兩四錢五分六釐八毫。

參將四員，每月各支(俸薪心疏馬乾養廉)銀六十九兩九錢四分四釐九毫。年各支銀八百三十九兩三錢三分八釐八毫。

遊擊四員，每月各支(俸薪心疏馬乾養廉)銀五十八兩六錢一分一釐六毫。年各支銀七百零

三兩三錢三分九釐二毫。

都司七員，每月各支(俸薪心疏馬乾養廉)銀三十七兩四錢四分九釐四毫。年各支銀四百四十九兩三錢九分二釐八毫。

守備十員，每月各支(俸薪心疏馬乾養廉)銀二十八兩二錢二分五釐四毫。年各支銀三百三十八兩七錢零四釐八毫。

千總一十五員，每月各支(俸薪乾廉)銀一十六兩。年各支銀一百九十二兩。

把總三十五員，每月各支(俸薪乾廉)銀一十二兩五錢。年各支銀一百五十五兩。

外委五十二員，每月各支(正餉養廉)銀四兩二錢。又米三斗。年各支銀五十二兩零四錢。又米各三石六斗。

額外二十五員，每月各支正加餉銀三兩一錢。又支米三斗。年各支銀三十七兩二錢。又支米各三石六斗。

馬兵九名，每名月各支正加餉銀三兩一錢。又支米三斗。年各支銀三十七兩二錢。又支米各三石六斗。

戰兵二千八百二十名，每名月各支正加餉銀二兩九錢五分。又支米三斗。年各支銀三十五兩四錢。又支米各三石六斗。

守兵四千零三十名，每名月各支正加餉銀二兩八錢。又支米三斗。年各支銀三十三兩六錢，又支米各三石六斗。

稿字職號令手一百七十八名，每名月各支正餉銀一兩。又支米三斗。年各支銀一十二兩。又支米各三石六斗。

以上全年官兵額需餉銀二千八百七十一百三十七兩九錢九分六釐八毫。又外額馬戰守兵稿字職號令手共支米二萬五千六百一十石零四斗。

光緒二十年三十日捐。

安平新舊砲臺軍械局火藥局電報局海正左營事務

議將海防移設安平新舊砲臺、軍械局、火藥局、電報局、海正左營，逐一照抄清冊，呈送憲局核辦。須至摺者，計開：

安平大砲臺 舊建於郡小西門外之三號身地方，西臨大海，控扼形勝。同治十三年，日本覬覦，辦理海防欽差大臣沈葆楨，以臺南郡城為根本重地，鹿耳門為通商大險，尤必有洋式砲臺安置大砲數尊，方足以洞穿鐵甲戰船，而固金湯。爰即奏建，擇是年九月興工，至光緒二年八月告竣。考舊係方式，四角為凸形，中為凹形。凸者列大砲以利遠攻；凹者列洋槍以防近接。砲臺周圍三

七二七

七二八

百丈，高一丈六尺有奇，厚一丈八尺有奇，下以礮石砌，上築土城，周圍設有甬路，並於砲臺之內馬路之下，建造廚房、兵房、伙食房、火藥庫等項。中留空地，以資操演；外深濠以固防守。深岸以一丈為率，注水以七尺為常，均係磚築，以防沖刷。又建城門洞一處，榜曰：「德金城」。門之外建木橋，以通往來。統計東、西、南、北四面，並西北、西南、東南、東北四角，周圍砌築磚牆及四面砌設礮臺濠溝，對岸砌外磚牆長二百五十三丈有奇。磚牆之上，又周圍砌築磚墩，共用磚六百萬塊，以外竹、木、石灰稱之。開通海水溝一處，每邊長三丈三尺有奇。臺上容一千五百人，配安礮士砲大礮五尊，小礮六尊，戰兵二百七十二名，餘皆洋槍隊，此三號身砲臺之大略也。嗣光緒三年正月間，前撫憲丁帥奏，於臺之南畔調集勇丁一營，以為援。又於砲臺之東壯（？）添建土牆，長七百二十八丈，連馬路統開三丈，牆面加鋪草皮以為外護，兼防海水冲刷。臺基於三年四月興工，至九月工竣；又築小砲臺一座，用三合土砌成，高八尺，闊一十丈，在大砲臺之壯。於三年九月動工，四年六月告竣。蓋至是而砲臺之規制始備矣！惟時督辦臺上者，為臬憲新建夏公獻綸，總理營務處順德縣公兆棠，幫辦為洋員呂爾陀魯富，翻譯官日意傑。由郡城至砲臺有兩道：一由大門至安平七里餘，至三號身又須三里。一由小西門出，直與三號身正對，無庸繞道。

電報局 一在臺南府城內右營埔，一在安平鎮一號身。同治十三年，沈文肅公葆楨來臺，以防務

來往文報繁夥，奏明設立。由丹國人德勒耶辦在案。嗣經丁中丞呂昌擬由府城至鳳山縣之新後口先行起辦，札飭沈遊擊國先率同船政學士蘇汝均等，自光緒三年七月初十日由郡開辦大工起，至九月初五日止，南工一律告竣。計設立電報二條，一由郡局連安平鎮海口；一由郡局連新後口。總計九十餘里三十迷盧。光緒十年，法人計擬。至光緒十二年，經督撫劉公銘傳札飭通商委員李彤恩與德國上海泰來洋行李德儀，由德尾、基隆兩處海口起至臺北府城；又由臺北府城至臺南府城，安平海口設立陸路電線，以華里八百里為率，中設電局五處。光緒十三年八月二十一日，飛捷電船由福州川石安放水線，二十二日駛抵鹿港海口，將陸線線端接續，即於本日開往澎湖安設，直達安平水線。所有臺灣各處電報，一律告竣。

軍械局 一在小南門內萬壽亭後；一在小西門內；與火藥局同時奏建，閱五個月告竣；凡築圍牆八十五丈五尺，建房屋四十二間。

火藥局 一在小東門內。同治十三年六月間，沈文肅公葆楨來臺辦理海防奏建。飭委員同洋匠，按照洋式起造，閱六個月告竣。凡築內圍牆五十六丈，外圍牆一百零二丈，房屋三十二間，亭子一所。一在大北門內之天池底。因小東門火藥局儲滿，於同治五年另買民園一所，在天池底。周圍計一百四十餘丈，中建三間排庫一座，又修理原帶成烟三間排正屋一座。西圍竹築牆五十六丈三尺。

七二九

七三〇

安平鎮舊砲臺 同治十三年未建洋式砲臺。時，防務緊要；得臺南府續派周公慈琦勘神炮臺完固，以衛海疆。

鎮海左營 在安平第一橋邊。同治十二年，提學道新建夏公獻綸札飭本營統帶朱鎮名登相度起意。內公棚三間，中、前、左、右、後哨，共兵房八十九間，伙棚二十五間，周圍築牆上置礮臺四座，以扼海口要道。

鎮海正營 在安平第一橋西岸。周圍沙埔，東北界大港，西南築有小堤。光緒八年，提學道劉公顯因岳營營地地方過窄，不能為緩急之備。飭岳營營帶李勝才在該埔建築營壘，郡西一面足資保衛。

茲將本鎮所統各營駐安撫海處砲臺駐紮處所、勇糧數目，逐一分析開具清摺，移送核。須至摺者，今開：

鎮海中軍正營 駐紮臺南府安平縣西門外半路亭。計統領一員，營官一員，哨官四員，哨長四名，什長三十八名，親兵六十名，護勇二十名，正勇三百三十六名，伙勇四十二名，長火一百名，大礮數尊一名，官弁勇夫共六百零七員名。現因經費不濟，裁減一成，正勇四十八名，長火四十名，每月統費薪糧等項，大建潮平銀二千四百四十六兩六錢；小建潮平銀二千三百七十五兩五錢八分，合併聲明。

武裝右軍右營 駐紮南府安平縣西門外安平橋。計營官一員，哨官四員，哨長四名，什長三十八名，親兵六十名，護勇二十名，正勇三百三十六名，伙勇四十二名，長夫一百名。官弁勇夫共六百零五員名。現因經費不濟，裁減一成，正勇四十八名，長夫四十名。每月薪糧公費等項，大建湖平銀二千三百三十兩零六錢；小建湖平銀二千二百五十九兩五錢八分，合併聲明。

鎮海前軍右營 駐紮南府鳳凰山縣之大坪山。計營官一員，哨官四員，哨長四名，什長三十八名，親兵六十名，護勇二十名，正勇三百三十六名，伙勇四十二名，長夫一百名，官弁勇夫共六百零五員名。現因經費不濟，裁減一成，正勇四十八名，長夫四十名。每月薪糧公費等項，大建湖平銀二千三百三十兩零六錢；小建湖平銀二千二百五十九兩五錢八分，合併聲明。

安平縣署 一座，建設南府安平縣之安平鎮海口東岸三鎮身地方。配設安縣士唐十八兩前腔大砲五尊；又四十磅前腔小砲四尊；又二十磅後腔小砲四尊。額設帶營官一員，幫帶官一員，教習一名，正頭目五名，副頭目五名，大帳什長十名，小帳什長四名，頭等戰手三十名，二等戰手三十名，三等戰手二十名，號鼓手三名，水匠一名，水伙夫十二名，計共一百二十三員名。現因經費不濟，裁減三等戰手十名，每月薪糧公費等項，大建湖平銀九百九十五兩二錢；小建湖平銀九百六十七兩三錢六分，合併聲明。

新后營 二座，建設南府鳳凰山縣之新后海口南北岸。一配設安縣士唐七兩前腔大砲四尊；

疏濬通平資料(一)

七二

臺灣通平

七三

一配安縣士唐四兩前腔大砲二尊；分設鎮海前軍右營右哨駐守，添額頭二等戰手四名，戰手六名，長夫三名，網匠一名。每月加給薪糧大建湖平銀一百七十兩零八錢；小建湖平銀一百六十七兩一錢零六釐六毫。又大坪山營一座，建設新后北首大坪山海岸，配設同母新脫額八寸、七寸、五寸口徑後腔大砲三尊，分設鎮海前軍右營前哨駐守。尚未裁給教習、戰費等項，合併聲明。

欽加協鎮衙門建臺守等處地方參府加三級紀大功五次與馬進送事：據署左軍守備石麟珍，造送本營左軍新額設汛塘安防弁兵及四至交界相距里數，造送清冊前來；據此理合轉造，呈送察核施行。須至冊者，令開：

福建臺灣城守營左軍新額設：參將一員，守備一員，千總一員，把總二員，外委三員，額外一員，步戰兵一百三十名，守兵一百八十三名。內參將一員駐紮臺南府城。內副防府汛把總一員，新額設安兵五十八名，東至大東門三里，西至大西門二里，南至大南門三里，北至大北門半里。岡山汛：駐防守備一員，隨防把總一員，新額設安兵一百零八名，鳳凰山縣地方：離郡城三十里，離鳳凰山城五十一里，東至漢一十五里與鳳凰門汛交界；西至海埔莊十九里與安平水師交界；南至二道埔十里與同公店汛交界；北至關山溪七里。

大湖埔：新額設安兵七名，鳳凰山縣地方：離汛十五里，離郡城二十里，離鳳凰山城六十里。

半路竹嶺：新額設：安兵五名，鳳凰山縣地方。離汛十三里，離二十里城五里，離鳳凰山城十五里。

查該岡山汛守備一員，前因虧缺，移駐郡防垣，理合聲明。

鹽水埔汛：安防外委一員，新額設安兵十四名，屬安平縣地方，離郡城十三里。東至鹽水埔汛二十里，西至鹽水埔汛十里，南至二層行渡船頭二里，北至郡城小南門十三里。

海仔頭汛：新額設安兵五名，屬安平縣地方。離汛二里，離郡城五里；離鹽水埔汛管轄。

港南汛：新額設安兵五名，屬安平縣地方。離汛十里，離郡城十里；離鹽水埔汛管轄。

羅漢門汛：安防千總一員，協防額外一員，新額設安兵六十一名，屬安平縣地方，離郡城六十里。東至鳳凰阿里港汛交界二十里，西至右軍舊社塘交界五十里，南至鳳凰阿公店汛交界六十里，北至右軍大武壠汛交界二十里。

茂公汛：安防外委一員，新額設安兵一十八名，屬安平縣地方。離郡城六十里，東至南莊與番社交界十五里；西至番仔厝莊十里，與右軍大樟降汛交界；南至番仔厝十五里，與羅漢門汛交界；北至木橋十五里，與右軍大武壠汛交界。

寮湖汛：安防外委一員，新額設安兵三十二名，屬安平縣地方。離郡城三十里，東至羅漢門汛交界三十里；西至港南汛交界二十里，南至岡山汛交界十里；北至右軍舊社塘交界二十里。

臺灣通平資料(一)

七三

臺灣通平

七四

光緒二十年十月。

資料 (二)

新製平定臺灣二十功臣傳贊并序：臺灣本島有

近著「勳績臺灣逆賊生擒林爽文紀事略」，以爲伊黎、回部、金川三大事，各有尚文、主倫，蘇四十三、田五、次三事，不足以顯其功。若茲林爽文之勳，介於六省間，雖弗稱大事，而亦不爲小矣！故其次三，迄未紀勳圖傳；而茲繼繼安、海關察等渡海搜山，竟成偉勳，靖海疆，呼！亦勞矣，不可殫其功而非難。故於紫光閣紀勳圖傳，一如向三大事之爲。然究以一區海濱，數月底績，故其巨者爲五十，而朕親製贊：五十者爲二十，餘命文臣撰贊，一如上次之式。夫用兵豈易事哉！昔漢光武有云：「每一發兵，頭顱爲白」。況予古稀望八之年，曠費早半白，而拓土開疆過光武遠甚，更有何異而爲佳兵之譽？誠以海疆民命，不得不發師安靖；所爲乃應兵，非佳兵也。然亦因應兵非佳兵，幸遇天助順，而成功速。此予所以感謝鴻貺，不可以首飾形容而又不已於言者也。昔人有言：「滿洲兵至萬，橫行天下無敵」。今朕所發巴圖魯衛軍等軍人，已足以當數千人之力。綠營兵雖多，仕而無用。茲精選屯練及廣州、廣東、湖廣兵得近萬人，統而用之，遂而掃

臺灣通志 卷一百一十五

七二六

臺灣通志

七二六

軍穴，掃逆首。是緣彼果無用哉？亦在率而行之者爲之理根便首有以鼓動之耳！若福康安未渡海以前，臺灣逆賊已共有四萬餘兵，何以不能成功？則以無率而行之者，豈不然哉？且臺灣一歲三收，原軍更富；朕若微有量田加賦之意，以致民變；天必罪之，不能如是成功之速也。後世子孫當知此意，毋得再論富國之言。愛民薄斂，明慎用兵，庶其恒承天眷耳！近日以官商三百，逐章要挾其義，竟如幼年舊惡舉時之時；然彼時但知順其章句，而今則究其義理。因思「采薪」、「出車」諸章，乃上之勞下，其義正，斯爲正義；「新父」、「北山」諸什，乃下之怨上，其義變，斯爲變難。天上勞下可也，下怨上不可也。何則？下之怨上，固在下者不知忠義，然亦必在上者有以教之，斯則大不可也。我滿洲舊風，以不得捐軀圖事死於疆下爲恥；其抱忠知義，較「新父」、「北山」之學上爲何如？是則錄贊之多，惟怯思家，伊古有之，無足多怪矣！然爲上者不可不存「采薪」、「出車」之意，更不可不知「新父」、「北山」之苦。如其一概不知，而但欲開疆擴土，是誠佳兵順民之義；望其有成，豈非北轍而南轅乎？故因爲功臣圖贊，而申其說如此。以戒奕葉子孫，並戒萬世之用兵者。

乾隆五十三年（歲在戊申）春三月上諭立。

新製臺灣通志生擒林爽文紀事略

平伊犁、定回部、收金川，是三事皆關大政，各有專文勒太學。蘇王倫、勇蘇四十三、洗田五，是三事雖屬武功，然以內地懷德弗得其說。至於今之勳績臺灣逆賊生擒林爽文，則有不得不詳述厥末，以示後人者。向之三事，惟深感天恩，戴厚賜；次之三事，實資豪臣之力，得有所成。若茲臺灣逆賊之煽亂，乃卒然而起，兵出於不得已，而又不料其成功若是之易也。蓋自康熙二十二年平定臺灣之後，歷雍正迄今乾隆庚申百餘年之間，率鮮周歲寧靜無事；而其甚者，惟朱一貴及茲林爽文。朱一貴已據府城，僞年號；林爽文雖未據府城，然亦僞年號矣。朱一貴據府城，監廷珍率兵七日復之；不一年遂平定全郡。林爽文雖未據府城，亦時一年始獲首領，平定全郡。則以領兵之人有賢否之殊，故曰：事在人爲，不可不慎也。林爽文始事之際，一總兵率千餘兵，滅之而有餘；及其蔓延漸廣，全郡騷動，不得不發勤兵，命重臣。則予「遲速論」所云未能速而失於遲，予之過也。然而果遲乎？則何以成功？蓋遲在任事之外臣，而速在籌策之予心；故始雖遲，而終能成以速，非誇言也。蓋紀其實而已。若黃仕簡、任承恩初違矣，而予於去年正月即命李侍堯速往代黃爲督，辦軍餉，常寄往代黃仕簡、藍元枚往往代任承恩，司勦賊之事，而鄭城與仕簡弗致失於賊手。是幸也，是未遲也（黃仕簡、任承恩既至臺灣，南北互相觀望兩月餘，遂至與賊以暇，日以滋蔓。幸予於正月初間值李侍堯入覲，即命往代黃爲督，而命常寄代黃仕簡，又隨命藍元枚代任承恩，是以鄭城於三月初八日自鳳山棄城敗歸，立即置之於法。常寄適於初九日到部，整頓兵威，屢挫

臺灣通志 卷一百一十五

七二七

臺灣通志

七二八

賊鋒，郡城得以無失。使常寄不即則，則郡城必失守，仕簡或致被賊，皆未可知。是始雖遲而實未爲遲也。既而常寄既守郡城，藍元枚忽以病亡，是又遲矣。而天啓予衷，於六月即自甘肅召福康安來熱河，授之方略。八月初，即命福康安、海關察率百巴圖魯及各省精兵近萬，往教諸羅。是又來遲也（常寄雖固守郡城，未能親統大兵往救諸羅。藍元枚正籌會勦，旋以病亡。又幸予於六月內早命福康安來熱河，即命於八月初二日同海關察率百巴圖魯、侍衛章京百餘人馳赴閩省；並預調川、湖、黔、粵精兵近萬人，分路赴閩。維持諸羅被圍日久，糧餉、火藥道梗不能運送，若非天降平變，及早命重臣統勦前往，幾至緩不濟事。是常寄等教諸羅遲遲，而予所料亦未爲遲也）。福康安等至大埔門，聞舟阻風，風略定而啓行，又以風逆至崇武澳不能進，是又遲矣。然而候風之圖，後調之兵，遲乎？風平浪靜，一日千里，齊至鹿仔港，是仍未遲也（福康安到廈門，於十月十一日自大埔門開船，被風打回，十四日得風，駛行半日，又以風逆至崇武澳停泊，似覺遲滯。然當此颶風之際，四川屯練二千、廣西兵三千俱至之而風亦漸利；達於二十八日申時放洋，至二十九日申時，兵船齊抵鹿仔港，千里洋面，一帆直達，其餘之兵亦陸續配渡。福康安率此生力之兵，旬日內頓解諸羅之圍，繼克賊巢，生擒逆首。是未遲以前若遲，而計其成功又未可謂遲也）。夫遲之在人，而天地神明護佑，每以遲而成速，觀若危而獲安；有如昔年「開臺論」所云者。予何從而得此於天地神明之錫祉哉！如是而不益深敬畏，勤政愛民，明慎用兵，則予爲無良心者矣。予何敢，抑又何忍乎

！夫用兵豈易哉！必也順天命、辟己私、見先機、懷永圖、方寸之間、日日如在三軍前；而又戒
聖時、念家勞。且予老矣！老而精神尚健，不肯歸逸以遺難於子孫，臣庶以慶成大勳，此非天地
神明之佑乎？亦豈非弗失良心得蒙天降乎？福康安等解圍嶺北以及生擒賊，諸功績已見聯句之詩
序，茲不贅言。獨申予之不得不不用武，又深惜用武之意如是，以戒後世古蹟家以正月朔日值朔，
為兵戈之象。遠者固莫考，自漢至明應違其事，然亦有驗有弗驗（元日日食，自漢迄今有四十
七，其本係政治廢弛及儒術腐爛已，如唐之太宗、宣宗，元日日食，其年俱事靜無事。至宋仁宗四
十餘年之中，元日日食者四；最後嘉祐四年亦無事；此其弗驗者也。惟寶元元年元昊及慶定元年元
昊寇延州、皇祐元年廣源州蠻寇高遠州，又元代世祖至元二十九年元日日食，是年廣西上恩州
土官黃繼祥結交賊為援，寇陷忠州、江州及華陽諸縣；此其有驗者也）。若昨丙午，可謂有驗矣。
以予論之，千歲日不，可坐而致；則雖亦可坐而定也。既定矣，其遠達與不達，原在依稀惛惛之間
；且亦多計而使之必無也。若使之無，是為詐也；不惟不能避災，或且召災，故史載宋仁宗朝第二
次康定元年春正月朔，當日食；司天楊惟德請移開於庚辰歲，則日食在正月之晦。帝曰：「聞所以
正天時而授民事，其可曲避乎？」不許。次日食必當在朔，可知古稱月晦日食者，見移開曲避之術
耳！至於不得已而用兵，惟在見幾而作，先事以圖，遲不失於應機，速不失於不達。惟敬與明，乘
公無私，慎其必罰，用兵之道其幾幾乎！人行此數端萬不易矣。知不易而慎用兵，又其本乎！凡軍

臺灣通志（二）

七二九

臺灣通志

七三〇

旅事，必當有方略之審；審成，即以此語冠首篇，亦不更爲之序矣！

乾隆五十三年歲次戊申春三月吉日立。

命於臺灣建福康安等功臣生祠神以誌事

三月成功速且奇，紀勳合與建生祠；垂新與陳忠明著，治彼獲存志默移。臺地期恆樂民業，海
灣不復動王師；日爲日毀似殊致（近年以各省建立生祠，最爲數世盜名惡習；因令嚴行飭禁，並將
現有者概令廢去。若今特命臺灣建立福康安等生祠，實因臺灣當逆匪肆逆以來，若輩生靈，無慮數
萬，福康安等於三月之內，掃蕩無遺，全郡之民，咸登衽席。此其勳績，固實有可紀。且令奸頑之
徒，細目警心，亦可以潛消戾戾。是此舉似與前此之禁燬跡跡相殊，而崇實斥虛之意則原相同，孰
能橫議？且勳大小諸臣，果能實心爲國愛民，確有美政者，原不禁其立生祠也），崇實斥虛政在茲

乾隆五十三年仲秋月御筆。

御製福康安奏生擒逆匪大田記事略

昨生擒林爽文，則勳逆逆賊事可稱風大端；茲生擒莊大田，則肅清臺灣事方稱臻盡善。二個賊

狼爲奸，得一而不得二，餘孽尚存，慮其萌牙；且彼既開首糾被擒，則所以謀自全而保逃生；八山
固易遁，赴海則難捕矣。是以先事周防，要申飭諭（莊大田在南路，距海甚近，不慮其入山而慮其
入海，則追捕甚難。因屢次降旨令福康安等慎防其入海之路，思慮所及，隨時預防）。茲福康安盡
心畫策，凡港口可以入海者，無不移舟設卡。因聞莊大田帶同匪衆，俱在柴城。初二日欲往教場社
，經番家極力抵禦，復行退回。初五日黎明，官軍由風港發兵，越青穿林，遂有賊匪突出拒敵。我
兵迎擊，海賊聚眾圍攻，官軍奮勇齊攻，殺賊三百餘，生擒一百餘；追至柴城，賊愈衆多，然悉
攻撲過急，莊大田或臨陣被殺，或乘間竄逸，轉不能悉數成擒。福康安分兵數隊，以徐合攻；自山
梁佈陣至海岸，適爲什哈達所帶水師，得順風連掃而至，沿海進圍，水陸合剿，自辰直至午刻，殺
賊二千餘。軍賊奔潰投水，屍浮水如雁鷺，而獨莊大田伏匿山溝，以致生擒，是豈人力哉？天也。
二逆以公僕小民，敢與大亂，殺害生靈，無慮數萬，使獲一而逃一，未爲全美；斯皆生放網下，正
國法而快人心。反側潛消，循良樂業。福康安、海蘭察等畫謀奮勇，不負任使，固不待言；且非天
祐我師，倖獲萬全，豈易致此耶？更查康熙六十年四月，朱一貴於臺灣起事，提督施世驤、總兵藍
廷珍於五月由澎湖進兵，至六月收復臺灣府城，計閱七十日。於閏六月，始擒獲朱一貴，計閱一月餘
。至雍正元年四月，而餘黨悉肅。自朱一貴起事至臺灣全郡平定，始末閱兩年。茲林爽文於五十
一年十一月起事，其黃仕簡等前後誤事經一年。福康安等於上年十一月由鹿仔港始進兵，其間解諸

臺灣通志（二）

七三一

臺灣通志

七三二

羅縣之圍，克斗六門，攻取大里杙賊巢，至本年正月獲林爽文，計越四十二日；繼獲莊大田，計閱
三十二日。自林爽文起事至臺灣全郡平定，始末共閱一年三月。是較之藍廷珍等，成功更爲迅速矣
。夫逆賊入內山，生番非我臣僕，性質不同，語言不通，其達我軍令與否未可知也。福康安示之以
兵威，使知畏；給之以賞項，使知懷。其經畫周密，實於施世驤、藍廷珍遠甚。又得海蘭察率百巴
圖魯攻擊臨賊，遂得前後生擒二逆。且李侍堯悉心畫理軍機，毋誤行陣。使不以李侍堯爲常侍之總
督，則軍機必誤；不以福康安爲常侍之將軍，則成功必遲。茲盡美盡善以成功於三月之間，則上天
之所以降祐我師，俾以登八之年而獲三捷之速，則予之所以深感其德，豈言語之所能形容也哉！自
斯以後，所謂洗兵革甲，與民休息；保泰持盈，日慎一日，以特（？）解政之年，庶不遠矣。雖然
，仔肩未卸，必不敢以衰老自怠所爲，猶日孜孜仍初志耳！

乾隆五十三年（歲在戊申）春三月上諭立。

福康安奏

臺灣府昭忠廟勸募於嘉慶七年，紀隨陣亡官兵，即附功臣祠之側。十一年，前道廈門設位。
至道光元年，前道臺、胡始將康熙以來朱逆等各案內死事官員弁兵一併入祀。蓋以軀身七折，爲國
軍新錄之靈；鹿耳一門，尤海外孤懸之地軸。經、填失險阻而深，施、黃稟精銳而深入。自

時厥後，直循、保恩之輩，構其狼狽，城門、漸上之師，時聞於城。其間或納刀入陣，或拔戟登城，或乘車走而獨其志，或守陣警備而卒殉以身。壯矣哉！固先軫之元，丹留一點，埋其弘之血，建義千年。宜其誠格乾坤，願靈顯座，永存正氣，不滅名也。乃者為合之象，復聚於清時，幾成露，庭內之懸魚未磨，驚龍先加；境中之鴻雁難除，寇鋒已及。見危授命，再觀門前殉之人；臨難無生，乃在草檄從軍之士。又無論荷戈者之崇廣野，揮甲者之委骨荒沙矣！更有冠履海，關起城地，乘機羽之書，深林捕伏，張游騎之網，駭浪追逃。靈顯命如土，等浮生於泡幻。至若名聲卓卓，赴戌年年，事在官書，應應僕僕。唱「公無渡」之曲，滅頂如囚；效「采芣復」之呼，招魂欲泣。嗟嗟！烈傳橫草，固宜從此殫人；除騎狂瀾，嗟非致於王事者？加車車以再世，而待之鬼為靈；龍二龍以殊榮，而塊然之形早化。自非登經祀、用享吉錫，無以慰諸忠之魂，實亦義守土之責。爰於道光三十年二月，與同官相率叩陳，即於舊祠復加修葺。新嘉慶七年，創，增，張，逆各案傷亡官兵，而以奉徵東渡，舟覆南海者附焉！溯自乾隆五十四年功祠告成，由府署撥三官堂原案鳳山山租敷納一百六十一石有奇，置守祠者供演。久且就湮，新為清釐復舊，適公正神司其會計。復經臺灣縣知縣胡國榮勘度內外地基，前後共二十九丈八尺，左右計十八丈七尺，豎立界石，以杜侵佔，而昭盛。於戲！規模式廓，丹雘重新，咸茲往而拜，宛凌燭而見。

臺灣通志(五)

臺南縣志

七三三

像。為忠烈，俾留後代觀瞻；書忠烈，垂傳史冊。是役也，蓋其成者，臺灣通志刊弘尊也；鳩金以助之者，淡水同知史密也；監工庀材始終其事者，紳士陳泰階、黃應清、朱世澤、張必中也。並志之。

欽命按察使銜臺南兵備道兼提督學政徐宗幹撰、臺灣府知府裕壽、桂林朱穆綽。

大清道光三十年(歲次庚戌)仲春中，臺灣道徐宗幹、知府裕壽、同知史密、通判張啓煌、知縣胡國榮、紳士陳泰階、朱世澤、黃應清、張必中等重修。

繼將昭忠祠正殿供奉長生祿位，並東西殿均雕文或各官銜名，暨陣亡各勇丁姓名，開列清冊，送呈憲臺，計開：

御前大臣、欽命將軍、經筵講官、太子太保、內大臣、議政大臣、協辦大學士、吏部尚書兼兵部尚書、都察院右都御史、總督甘、陝等處地方軍務、一等加勇公福康安、參贊大臣二等超勇公海蘭察、參贊大臣成都將軍那輝、領隊大臣護軍統領舒亮、領隊大臣護軍統領寶善、太子太保兵部尚書兼都察院右都御史總督閩、浙等處地方軍務李侍堯、兵部侍郎兼都察院右副都御史巡撫福建等處地方提督軍務徐嗣曾。

昭忠祠東副牌位官銜並勇丁姓名：臺灣府知府呂志復、佳里興巡檢姜文炳、鎮標左營外委王洪、南澳鎮左營把總李松、南路營外委康宗保、鳳山縣典史史輝、鳳山縣知縣吳兆麟、建寧鎮右營把

總官廷梅、縣丞陸晉、鎮標右營把總郭建生、建寧鎮標左營把總席豐、水師協中營額外外委陸廷、福州城守右軍外委林永、陸路提標前營把總黃拱宸、水師提標中營把總蘇江、北路右營把總尹貴、陸路提標前營把總許升、城守營右軍額外外委王大中、皇清舊職副都統大夫、賜進士出身、翰林院庶吉士、即補同知臺灣縣正堂高公諱鴻飛之位、殿前亡故員弁：五品騎兵蔣捷高、額外蔣捷高、五品藍翎先外委從從陸、鎮標左營外委陳登超、額外委潘慶安、賜與雲騎尉附洪百禧、五品藍翎勇官洪江陵、五品勇官黃金鐘、征獲亡故員弁：五品勇官郭元、張查某、新拔額外李清輝、儘先補總林連照、儘先補總曾登科、藍翎儘先守備梁芳芳、林景福、保隨同知潘恭贊、從九品職銜募友梁復辰、四品藍翎王傳陞、羅冠英、儘先外委李瑞基、精兵保隨外委蔡得成、嘉士、埔心等處勇官黃占魁、廣勇黃得發、六品軍功勇官周瑞、臺灣下淡水營新團千總陣亡張公承烈之位、臺灣鎮標左營把總選缺被審馬公勝之位、杭州府太學生周瑞麟遺孀陳公淑清之位、臺灣、澎湖協標左營外委陣亡王公國瑞之位、臺灣城守左軍千總陣亡蘇公應珠之位、南路營把總林寶、北路營把總楊連彪、延平城守左營外委李大魁、通判鈕成棟、南投縣丞周大倫、諸將孫傳滿巡檢陳慶、督標右營外委孫進、諸羅縣典史鍾燕超、署淡水同知程煥、鳳山學教諭梁步希、新拔外委郭天錫、陸路提標中營把總徐德陞、澎湖協標右營千總陳淮、鹿港理番同知朱廷昌、外委陳威、北路中營千總吳見龍、金門鎮右營把總江順賓、澎湖協標右營右哨千總楊希盛、竹塹巡檢張之發、臺灣兵備道孔昭慈、巡檢劉彰化典史馮啟

臺灣通志(五)

臺南縣志

七三六

宗。北路協額外外委陳清、原任原營外委姚登、城守右軍外委張朝龍、淡水同知秋曰觀、附祀賜卹知縣衛壽義監生李喬嵩、福州城守左軍外委董志純、署外委鄭寶魁、理番同知吳庚、署嘉義縣知縣邵用之、斗六巡檢屠麟麟陳果永提、北路中營把總劉聯陞、福州城守右軍外委許國忠、撫標右營把總嚴廷選、署鎮右營額外外委徐剛、城守營把總吳洪、北路原任把總江先達、北路中營外委陳鳳、水師協中營把總陳元生、領餉外委郭永清、協標中營把總李茂吉、水師協左營把總徐慶、駐紮陸路把總黃忠泰、海壇鎮左營把總蔡得恩、新任彰化縣知縣戴峻、鎮安營把總曾超羣、駐紮陸路頭司把總郭得陞、銅山營把總郭日新、署外委黃高輝、鳳寧鎮左營外委鄭朝鳳、賜卹把總陳鳳、臺協右營左哨二司把總郭秉衡、附祀賜卹知縣銜淡水廳監生壽同春、鎮標中營外委沈友諒、澎湖協左營把總余壽、澎湖協左營右哨哨司把總周允魁、南路營把總吳高、北路中營把總武成烈、署城守左軍守備中營千總卜謙、原千總盧思聰、嘉義營右哨二司外委黃金、千總黃榮、澎湖右營額外外委余應標、陸路提標後營外委蘇安武、協標右營千總趙奇泰、澎湖右營左哨二司外委周得榮、臺協右營左哨千總蔡安邦、兩淡水營千總蔡連陞、鎮標中營把總林茂、千總陳汝志、汀州鎮右營千總鍾川陽、福州城守營千總陳廣、水師提標後營千總潘金標、水師協左營外委汪瑞麟、福寧鎮中營千總邱國安、准陸軍協右營守備原任左營右哨千總余國章、福寧鎮左營千總王奕魁、澎湖左營外委葉文郁、銅山營把總徐國章、北路中營外委王光明、鎮標左營千總郭雲秀、鎮標中營千總蘇明耀、鎮

標中營千總蔣子龍。原任理番同知王萬。千總藍明榮。汀州中營外委賴名標。旗標左營額外外委吳國寶。漳州南營右營把總蔡以和。澎湖右營右哨外委李連生。旗標左營千總魏大綱。准陸軍部守備原任臺協中營千總李高然。賜卹把總黃興。汀州旗中營把總石琳。彰化縣典史費增運。詔安營千總湯國寶。賜卹知府蔣義烈。六縣承方振聲。同知宿長敬。鳳山縣學訓導陳龍池。龍溪門巡檢潘斗六縣丞陳聖傳。銅山營外委湯貴。金門縣右營外委蕭富。水師提標右營外委黃振元。鳳山縣知縣湯大奎。彰化縣南投縣丞朱忠。

昭忠祠西廂牌位官銜並勇丁姓名：臺灣協中營千總事右營把總紀光壽神位。臺灣左營右哨二司把總林光猛神位。臺灣右營左哨頭司把總李如治神位。臺灣旗標中營左哨頭司把總張必恩神位。汀州旗標右營左哨頭司把總鄭長泰神位。臺灣城守左軍三司把總陳國勇神位。澎湖旗標左營右哨二司把總張雲登神位。澎湖協標右營左哨二司把總陳庚春神位。臺灣城守右軍頭司把總朱國珍神位。署陸提右營千總事右營把總張金進神位。陸提右營左哨頭司把總蔡長珍神位。漳州旗標右營把總邱瑞鳳神位。漳州旗標中營把總曾湧潮神位。澎湖左營把總林文輝神位。泉州城守營把總林鳳神位。陸路提標左營外委陳開榜神位。陸路提標左營外委蘇淨雲神位。澎湖協標左營右哨外委陳相坤神位。澎湖協標右營右哨外委唐國賢神位。澎湖協標右營外委郭廷邦神位。臺灣旗標中營右哨外委朱永恩神位。旗標左營守備胡忠義神位。守備羅世德神位。北協左營守備郭

臺灣通志(二)

七三七

臺灣通志

七三八

輝龍神位。千總林士輝神位。旗右營守備楊聯神位。署臺灣協中營事水提右營守備蔡長青神位。准陸軍部守備、原任南路營左哨千總張榮森神位。旗標左營守備馬定國神位。旗標左營守備王維光神位。賜卹遊擊藍剛烈。六門守備馬步衝神位。水師協中營外委洪大猷神位。旗標右營遊擊鄭嵩神位。南路營外委許連陞神位。旗標左營額外外委鄭連捷神位。臺灣營外委沈瑞芳神位。北路協額外外委毛連豐神位。南路營外委許國飛神位。水師協左營把總郭拔萃神位。南路下淡水營把總沈枝桂神位。營標中營外委余得恩神位。北協中軍都司王宗其神位。水師協右營外委陳必高神位。澎湖協標右營額外高河神位。澎湖協標右營額外郭清標神位。北南協標左營額外朱高年神位。陸路提標左營額外董連高神位。下淡水營効用陳明魁神位。彰化縣典史屠本神位。旗標未入流沈世奇神位。斗六縣丞內幕父子(逆犯張丙案內)。賜卹六品銜沈志勇神位。賜卹七品銜沈聯輝神位。臺灣府學廩生古嘉會神位。嘉義縣武生許亮邦神位。南路營千總丁得秋神位。澎湖協左營外委孫文元神位。陸路提標左營外委柯連升神位。福寧鎮右營外委陳烈神位。旗標左營外委沈寶神位。旗標外委江海神位。邵武城守左營千總陳忠輝神位。本職効用原任千總沈瑞神位。千總薛元勳神位。北南協標左營左哨外委許國寶神位。北南協標左營左哨外委林登超神位。北南協標左營新添外委蔡大貴神位。臺灣旗標左營額外陳捷恩神位。龍巖營額外外委林榮高神位。旗標左營千總陳元神位。延平城守千總黃國恩神位。水師協中營千總陳邦材神位。協標千總林文燦並弟文甲神

位。南路下淡水營把總蘇國傑神位。署臺灣協中營把總事左營外委劉日高神位。臺灣旗標中營左哨外委曾聚寶神位。臺灣旗標右營左哨外委許青標神位。臺灣旗標左營右哨外委馮兆慶神位。汀州旗標左營左哨外委葛錦章神位。龍巖左哨二司外委李朝宗神位。臺灣營左哨二司外委范澤源神位。臺協中營右哨外委劉高崇神位。臺灣右營左哨頭司外委王聚照神位。建寧旗標中營額外段連元神位。臺協中營額外江鴻神位。旗標左營千總陳世傑神位。澎湖右營守備黃獻坤神位。千總吳顯貴神位。臺灣旗標中營右哨千總林連高神位。武舉候補千總陳恒豐神位。題陞守備銅山營千總陳鳳登神位。水師提標左營外委彭大猷神位。南路營外委惠連陞神位。汀州旗標左營額外外委昭明神位。營標左營外委王福神位。賜卹都司羅勇烈。六門把總陳玉成神位。南路營把總朱元庚神位。北南中營把總陳國印神位。南路營外委王朝柱神位。建寧鎮左營外委潘昶神位。署臺灣城守左軍守備石公讓必得神位。旗標左營外委任向標神位。南路營額外外委嚴有信神位。北路中營外委巫錫神位。北路中營外委李國安神位。旗標右營外委方日高神位。旗標左營遊擊李中揚神位。旗標左營遊擊孫文元神位。護軍標左營遊擊葉公諱得茂神位。旗標中營遊擊耿世文神位。陞補汀州中營遊擊顏公諱常春神位。署長福營將軍事建寧旗標中營遊擊榮官泰神位。護臺灣水師副將事臺協中營遊擊周承恩神位。協標左營遊擊游崇功神位。水師協中營遊擊楊紀麟神位。福寧旗遊擊延山神位。臺灣協左營遊擊曾紹龍神位。守備署都司徐鍾樂神位。署城守營左軍都司黃雲臺神位。澎湖左營把總王澤高神位。旗標右營

臺灣通志(二)

七三九

臺灣通志

七四〇

把總郭得勝神位。把總劉斌全神位。石橋把總陳和神位。水師協左營額外外委包定邦神位。水師副將許靈神位。額外外委黃一登。水陸提標左營把總甘理龍。北路協額外外委蘇國珍。北路右營把總高茂。南淡水營把總蕭世結。營標中營把總饒成基。護斗六門都司王光春。漳州城守都司羅必達。都司朱化英。鎮左營遊擊邱能成。署北路協林得成。北路副將蔣成額。臺灣旗標中營副將林向榮。前署北路協副將夏汝賢。署安平協王國忠。北路營參將羅萬富。旗標左營遊擊武元勳。護斗六門都司蔡朝陽。都司王得俊。守備署都司陳廷梅。營標水師營把總林登升。水師協右營把總任贊元。福州城守右軍把總張射斗。道光十二年逆犯張丙案內過渡淹斃兵丁一百名。營標中營沈得標。撫標右營李高標。陸提標前營：紀成瑞、陳鳳凰、林文敬、王志得、柯連輝、許大書、蔡成輝、鄭連登、謝志貴、鄭成高、周飛鵬、楊高彩、吳金榜、張水高。陸提左營吳士成。陸提右營楊登標。長福右軍盧龍飛。汀州中營胡得盛。龍巖右軍林忠標。汀州右營朱日高。陸提後營：楊廷高、蘇錫標、林元鳳、張士得、許邦榮、李明輝、鄭大升、吳一春、鄭大金、吳日保、陳起長、陳連勝、林連貴、戴有鳳、吳傳高、倪有成、曠景輝、蘇大福、張士保、戴連生、吳世長、劉士燦、陳連鳳、蕭飛龍、林士寶、李必升、蘇金恩。臺灣旗標各標拒賊被害兵丁：鄭必得、鄭連登、徐光章、吳得生、張國瑞、林顯、吳仲魁、洪鴻元、甘得勝、王廷貴之神位。臺灣府總局拒賊被害：黃定、林助、王邦、陳萬之神位。臺灣旗標各標拒賊被害兵丁：郭人龍、葉朝元、陳良興、林世康、陳光助、

陳文顯、卓賢、陳萬選、張文龍、張青揚之神位。臺灣鎮協各標拒賊被害兵丁：范榮隆、粗彪、陳天喜、吳登、陳壽、李康生、吳興、黃起國、王得英、黃茂得之神位。臺灣鎮協各標拒賊被害兵丁：謝存機、范宗基、蔡福、林茂富、路士賦、廖得高、涂星雲、李聯捷、陳廷鳳、劉元賦之神位。臺灣鎮協各標拒賊被害兵丁：鄭日隆、洪世喜、吳錦、張劍、林得華、林元龍、鄭得祿、莊亮、林光武、吳盛之神位。臺灣鎮協各標拒賊被害兵丁：陳科捷、謝天成、陳安太、李伯生、祝順、廖鳳、鄭浩、魏旺之神位。臺灣鎮協各標拒賊被害兵丁：李勝、黃棟誠、溫國棟、郭維振、郭璋、梁得榮、張受恩、朱起麟、袁隆之神位。臺灣鎮協各標拒賊被害兵丁：趙新、李治平、吳天祿、黃貴、謝慶恩、陳達貴、李海、楊都、洪壽生、曾應運之神位。臺灣鎮協各標拒賊被害兵丁：廖雲、歐名權、李邦事、紀福、樂得忠、鄭福、陳福、湯登之神位。臺灣鎮協各標拒賊被害兵丁：林大海、趙廷瑛、莊熊、張崇、李聯登、林信、林日高、楊連、常國伯、高必振之神位。臺灣鎮協各標拒賊被害兵丁：楊廷聯、汪名觀、林成、侯富、葉沐、鄭應龍、王德生、陳長範、黃沐、林有興之神位。東阿一牌：王奇生（兩路右臂）、陳興高（鎮中堂）、程伯、陳福、孫士高、許得福、孫連高、陳明佐、李必得、曾一得、東阿二牌：林有得、黃國海、黃得通、鄭長列、胡得喜、張成有、郭光隆、李巨得、王敬、楊明貴、東阿三牌：陳國、謝得亮、王登龍、劉得元、鄭國材、呂成得、俞雄、黃宗亮、林元龍、陳大魁、東阿四牌：李得亮、張世復、王連升、鄭易勝、嚴清、余其光、陳

臺灣通志卷一百一

七四

臺南府志

七四

得貴、張其流、邱文俊、陳魁、東阿五牌：鄭炳、楊成、吳忠、鄭汎、陳寶、陳得德、程世隆、黃得隆、劉天喜、楊連隆、東阿六牌：陳得魁、黃光亮、葉朝光、呂得、陳邦勤、陳正光、何中麟、高明亮、林章、唐連登、東阿七牌：顧天香、陳江山、馬冠、邵信、楊忠彪、江淮、陳朝雄、何朝雲、黃文錦、鄭通龍、東阿八牌：馬聯水、石朝鳳、俞廷相、盧上鎮、鮑得富、高元太、吳大勝、謝魁、李朝福、武魁、東阿九牌：鄭長海、劉萬龍、余加宿、朱得茂、林有莊、柯澤、劉得球、董輝、林中桂、陳世貴、東阿十牌：張國珍、洪朝海、張廷芳、陳爾、姜振、黃光耀、金日東、王山、林昂、張連、東阿十一牌：陳長順、曾球、徐正發、李飛熊、林清芳、李發、朱品、鄭得魁、鄭得貴、夏珍、東阿十二牌：林宜、陳炎、方模、林輔、吳元遠、林必達、洪光熙、蔡得功、李發、胡連隆、東阿十三牌：翁振剛、林兆麟、樂文輝、鄭光美、林慶鳳、吳三隆、楊開傳、王大華（上守兵）、徐大受、黃榮、東阿十四牌：（右營）康隆、鄭成龍、林光德、王國良、阮國行、鄭琴臺、張士亮、謝廷麟、李順、柯有德、東阿十五牌：陳光、陳吉生、朱有龍、陳華元、曾步高、廖中秀、苑士連、杜泉、廖麟祥、王飛騰、東阿十六牌：楊大烈、程錦高、周得高、丁時章、游尚卿、劉鳴高、林國安、陳有得、林汁清、林承恩、東阿十七牌：陳捷隆、盧其寧、俞天才、楊得通、陳義成、鄭福、林章位、趙思賢、吳福元、陳添、東阿十八牌：黃史、陳昭、詹宗理（上守兵）、周鎮、劉報、劉成、薛廷勇、鄭玉麟、鄭士均、郭禮、東阿十九牌：李得、李士、蔡興邦、陳發、蘇高

、林均、楊國天、傅清、謝廷龍、吳名高、東阿二十牌：林成魁、陳士勇、翁順、黃全功、余寬、車得成、蔡連生、張源順、林振光、鄭廷進、東阿二十一牌：曾大用、周朝、蔡連輝、陳長魁、高發、林振成、吳定國、吳長奇、陳得成、陳華魁、東阿二十二牌：鄭士安、陳高發、王周容、莊加祿、沈安瀾、范耀隆、黃由天、王清貴、陳占魁、陳有應、東阿二十三牌：林鳳、陳得寶、鄭順龍、林欽亮、陳大興、王澤元、余海生、曾和成、盧得成、張經綸、東阿二十四牌：趙潘、黃輔蘭、黃榮光、鄭有得、陳加駒、林瑞枝、林有良、楊萬侯、黃朝祿、黃紅、東阿二十五牌：朱得豹、邱隆科、吳連杓、黃恒松、盧靈光、郭連魁、鄭文光、賴蘭、熊折、伍連杓、東阿二十六牌：黃隆、楊光有、楊通侯、王廷貴、王忠忠、周連魁、楊起高、黃邦賢、黃金榜、羅隆、東阿二十七牌：徐得勝、黃隆、王於、洪觀生、許祥麟、張明浦、莊海、曾國泰、林得華、李得彪、東阿二十八牌：蔡國平、董得勝、陳雲高、徐錦高、傅得隆、吳雲隆、劉有魁、韓金榮、徐得標、張世杰。西阿一牌：葉得勝、黃泰、張得發、張廷發、吳連興、沈得、葉長隆、莊大有、邱得高、郭得霖、西阿二牌：翁得林、廖英鋒、王捷升、蕭仲富、方夢登、魏得得、田奎、鍾元高、趙維城、郭得英、西阿三牌：徐官福、張得福、王洪標、林朝光、周得標、伍發宗、謝君正、李得芳、張盛雲、陳龍騰、西阿四牌：吳忠全、謝仰山、黃得大、高鳳飛、吳捷魁、莊朝隆、夏清壽、沈開珠、林得鳳、張連、西阿五牌：林龍、葉國章、文能隆、鍾得高、韓高龍、蘇得祿、翁飛豹、黃玉山、王

臺灣通志卷一百一

七四

臺南府志

七四

成龍、潘連隆、西阿六牌：薛文魁、郭一才、林廷漢、范得貴、陳文新、康得龍、黃捷生、林起珠、黃得雲、黃得龍、西阿七牌：吳振昌、許必輝、李成高、劉得旺、林正端、王順、陳可忠、蔡得鳳、蔡福生、徐振龍、西阿八牌：陳登、江雲龍、鄭雲魁、黃貴、賴得松、涂得勝、廖明、曾發寶、黃士傑、徐文炳、西阿九牌：楊水生、戴洪江、郭元興、李明生、劉元龍、林壽山、賴光熙、周大旭、王江、林春、西阿十牌：熊連輝、梁元輝、邱福壽、李得高、周連隆、曾洪隆、趙得隆、黃必成、謝發榜、蔣經邦、西阿十一牌：林一枝、陳懷英、陳其福、謝清章、呂廷輝、黃捷元、黃文隆、雷萬春、王振章、謝玉生、西阿十二牌：蔡榮高、莊添貴、林世英、張聯捷、林光、嚴得隆、陳起元、蘇龍亮、吳得超、張得勝、西阿十三牌：林貴、鄭得福、張亮、陳明魁、陳天機、陳受恩、鄭瑞標、陳得芳、范有功、張得榮、西阿十四牌：劉君輝、張輝龍、鄭亮、余得勝、黃榮、傅得勝、范得高、蕭欽高、黃茂、盧得隆、西阿十五牌：王學政、嚴得標、陳得華、林朝安、葉先榮、北淡水營范朝興、華聯飛、鄭天華、羅昌錦、周店、西阿十六牌：陳國才、羅必得、楊光華、林春魁、陳得魁、王開枝、吳必隆、莊兆壽、許聯博、謝標左、謝齊子、西阿十七牌：林天金、陳得受、楊得、張銘、鄭應隆、陳必成、陳新富、沈國、陳連生、王壽、西阿十八牌：蕭國豪、梁其鳳、鄭發、黃輝章、梅亮、張玉成、廖祖英、黃士光、陳榮升、楊清明、西阿十九牌：白民生、李得龍、林興旺、黃成功、黃錦湖、江得生、陳得生、孫得寶、江必得、許清龍、西阿二十牌：張廷才、

張乾、藍成高、陳祖盛、曹隆、曹長金、俞隆、柯成、顧得福、吳光備。西祠二十一牌：胸必成、陳祖、曾本、蔡喜、張奇生、薛國安、王華、許天爵、廖鳳翔、楊記。西祠二十二牌：楊克、吳從、周成功、鄭志榮、巫香、林道源、林寶寬、徐國齊、陳祖文、黃允。西祠二十三牌：王進、丁得龍、馮高、董士升、楊飛龍、鄭名魁、楊大通、郭連登、李國泰、王安。西祠二十四牌：林茂安、沈茂枝、江玉光、何啓成、張秉鈞、翁龍光、何登遠、沈成春、陳得、沈國平。西祠二十五牌：王步俊、林臨魁、張步階、翁樹鳴、鄭即隆、何國安、王樹高、吳旺春、游光隆、謝元隆。西祠二十六牌：方升、林育龍、詹捷高、薛慶、陳錫齡、李河源、倪連升、謝朝興、黃有興、董國貴。西祠二十七牌：莊日新、翁成高、陳漢、高世標、周連陞、楊得美、陳志高、林萬忠、鄭從龍、陳盛龍。西祠二十八牌：吳經、邱高、萬福、黃春得、陳瑞、施太平、董長源、林得生、賴長春、賴樟中、吳維洲。西祠二十九牌：池猛、陳文伍、張建、高得生、程得隆、陳瑞龍、鄭文亮、陳得標、曾得福、柯成章。

新附入昭忠祠職銜姓名清冊

補用知府、補授臺東直隸州知州、爲進送事。謹將卑轄文武員弁勇丁死事，新附入昭忠祠者，補送職銜姓名，開具清冊，呈送察核奏案，須至冊者，計開：

臺東直隸州知州

七四四

臺東直隸州知州

七四六

候補通判代理臺東直隸州知州王緒發。秀姑巒巡警分局委員劉春元。秀姑巒巡警分局委員巡檢張傳領。嶺海後軍中營左哨正哨官劉南元。嶺海後軍前哨正哨官劉海清。海防屯兵正哨官都司王開第。海防屯兵哨官守備馬大勝。海防屯兵哨官守備劉鳳儀。海防屯兵哨官把總黃致和。海防屯兵哨官軍功李佑朝。南路屯兵哨官花翎遊擊吳志迪。南路屯兵哨官藍翎把總姚美高。管帶南路屯兵營千總章繼輝。嶺海後軍前哨文案向登源。坤甸屯兵文案盧生烈。嶺海後軍前哨副哨官劉湘華。嶺海後軍前哨副哨官包傳忠。嶺海後軍前哨副哨官喻光輝。嶺海後軍前哨副哨官李瑞正。嶺海後軍前哨副哨官傅發椿。坤甸屯兵哨官把總楊學陶。坤甸屯兵哨官把總楊長洲。

沈雲先、李洪勝、黃尚明、鄭廷山、譚金山、譚升魁、謝天明、李玉亭、湯迪賢、呂華堂、胡席餘、王發知、賀漢英、張振榮、宋德泉、劉華榮、張文益、楊華林、徐瑞平、吳德勝、郝金成、陳思永、黃德標、韓學銀、金耀昇、胡應龍、羅亞章、唐志哲、王興貴、唐得勝、周連三、李春華、顧登明、姚子衡、方友勝、柳春和、黃錢豐、劉思友、孫得勝、張有盛、陳和清、陳惠卿、尹春洪、葉少梅、羅成元、羅復全、唐仁義、王加魁、顧則紹、黃本衡、黃長發、鄭得標、張祖春、陳文勝、程源俊、陳石成、胡長泰、陳樹發、蘇德盛、劉明發、袁得勝、周興旺、胡季昌、彭泰雄、廖厚實、何道其、陳毅豐、陳添亭、王大滿、蔡吉陞、姜萬成、黃大發、丁明興、王鴻飛、夏世洪、王錦發、劉正平、雷上林、蕭環林、張朝和、賴溪陞、劉序東、藍得華、蕭玉廷、吳清林、丁合

林、王正印、梁得勝、汪鳳霖、劉德裕、王全祖、許直麟、鍾德彰、陳得勝、胡安治、李長榮、毛義和、柯大發、方勝國、周玉山、朱光亮、邱德雲、蔡金生、賴添福、黃以林、劉振聲、陳明來、洪文龍、盧震卿、劉先雲、朱連斌、陳福來、張天明、張柯壽、陳成仁、陳慶雲、許達設、方蘭勝、徐柏茂、張連輝、齊得勝、蘇順義、顏宗志、張生龍、謝得興、翁天賜、呂阿添、譚連成、謝登、方明玉、湯龍酒、黃得生、林廷標、吳興山、黃朝煥、趙潤元、鄭得標、曾洪聖、許得勝、黃安廷、陳有才、李勝標、王清求、吳清元、康清芳、郭順德、朱甫隆、何吉、陳明思、姜德友、劉萬勝、黃阿喜、陳炳、林正盛、鍾得勝、潘寶德、陳丁山、林德勝、黃長清、吳得春、郭鼎成、高輝、蔡天成、王本華、林樹安、楊得勝、林清雲、劉隆高、葉定元、張明德、王得海、魏龍全、陳得臣、王得勝、陳得成、許桂友、方玉山、葛宗義、陳有陞、黃郎二、郭定臣、黃丁元、陳清元、林金勝、蔡萬春、陳錦標、林通發、陳金標、張順捷、汪春富、李金喜、魏學廷、王蓬舉、汪南賢、沈玉華、張元福、周玉林、宋忠慶、廖得盛、張有春、林春貴、李明貴、陳玉春、楊玉山、林落聲、劉本益、畢寶華、黃廷紅、蔡有才、李興榮、游得旺、李取安、朱明達、吳錫位、程經魁、顏克生、蔡錫昌、蔡有富、杜長春、黃石生、王維新、戴德細、陳世忠、陳福勝、陳阿芳、吳興發、林正榜、高正興、林仙機、邱添郎、王福橋、范炳成、劉春生、江金山、劉得勝、潘春林、李進全、蔡得富、葉正才、江金山、蔡金保、蕭家升、林金生、孫得發、李照明、林振輝、劉得發、潘大

臺東直隸州知州

七四七

臺東直隸州知州

七四八

順、曾德三、曾光輝、林伯福、汪炳生、鄭貴元、李升、莊國喜、黃家發、黃木生、馬宗成、雷士鵬、林得標、鄭昆隆、曾連陞、臧占春、陳成、吳泰、郭得成、蔡石生、劉家興、蔡瑞明、蘇錫榮、尹正祥、沈大志、劉春廷、明子近、鄭吉成、南福勝、郭紹乾、吳大森、林天得、魏春升、蕭國珍、張國、張勝勝、吳天遠、賀瑞堂、宋福郎、林得郎、黃益春、蕭聯芳、陳金傳、楊啓發、李春花、鍾耀三、謝天昇、王鴻陞、倪富祥、蔡定蘭、羅定海、潘先朝、鄭國東、葉季林、方純行、陳錦竹、潘意得、王仁山、蕭文亮、田復勝、黃東財、謝永發、丁得陞、余得容、黃鴻興、劉羽感、孫瑞榮、傅毓永、陳文吉、吳阿來、曹炳山、張再郎、張連春、劉明、林金樹、張文龍、張正綸、鍾翰香、方福勝、涂鴻魁、張得發、陳玉藍、成必有、林元、王學旭、林春勝、郭維新、石得勝、吳玉山、張得元、楊玉明、朱明亮、楊全勝、胡嵩山、徐新科、蔡榮標、賀光遠、彭倫榜、鍾阿三、林子卿、郭海亭、張俊英、陳復新、余道德、王貴華、曾金鳳、李慶高、林義生、夏得勝、許英明、許鳳紀、袁瑞清、吳得勝、孫添福、江少三、湯永和、湯鳳階、曾和勝、吳漢章、袁書翠、劉洪慶、陳居高、李鳴鴻、李會勝、李英明、鄭大、劉添壽、陳成、張萬和、林得勝、楊生、蕭天才、潘廣、潘枝那、黃興利、楊春貴、李來那、鍾招連、翁清吉、童阿坤、曾正端、賴聯生、鄭寬英、徐同盛、江拉同、阿富得、李知高、黃永保、徐文秀、徐順貴、鄭復忠、王恩、賴達元、潘萬春、鄭友義、潘富、鍾得勝、薛廷光、蘇高春、王六德、鍾永發、徐林、陳常春、歐金標、葉同生、

曾德明、涂得興、葉松山、趙守敬、陳海平、周登堂、蕭萬亭、賴九、陳清良、衛立本、余得勝、續連陞、符漢雲、歐經魁、周德良、張新木、黃金順、黃安坤、程高林、楊得林、賴天光、曾阿四、李連陞、許阿基、林鴻章、涂計勳、涂理廷、樂五隆、葉新斤、陳春發、邱寶三、傅開麟、傅開珍、劉開其、黃開六、古阿振、羅來二、鍾添秀、林榮仁、邱明明、宋敬章、鍾永清、賴永德、李仁壽、陳振光、吳世昌、余春壽、李文儒、林建木、李瑞生、黃竹、陳小成、蔡德明、李宗華、謝阿華、易蘭桂、許金良、利順興、李其權、陳清良、黃紀三、葉育萬、葉勝武、葉松柏、黃寶福、葉海雲、葉清清、葉先樓、羅斌、郭玉林、仇文放、黃金中、李海清、黃阿六、李友涼、李友成、許金龍、劉水來、詹槐、胡在位、楊華申、黃在添、蔣阿斷、蕭得勝、丁阿義、何明祥、王楠楠、徐半鳳、謝德三、吳勝泰、徐柏茂、何笑新、譚定春、李福源、陳愛興、李松盛。

以上文武官共二十二名，勇丁五百零八名，理合聲明。

北南昭忠祠員弁丁衛名冊

肅將入祀北南昭忠祠員弁丁衛名冊錄呈憲鑒。計開（已見前查各員弁不錄，案由有司考者，併為依次彙列；其無考者，錄之於後）：南路營外委康宗保。水師協中營額外外委陸珍。福州

臺灣通事黃科（二）

七四九

張維新

七五〇

城守右軍外委林水。水師提標中營把總蔡江。陸路提標前營把總許陞。北路營把總楊連彪。延平城守左營外委李太魁。緬緬揀滿巡檢陳慶。營標右營外委孫進。陸路提標中營把總徐復陞。澎湖協標右營千總陳淮。外委陳威。金門鎮右營把總江順盛。福州城守右軍外委許國忠。撫標右營把總嚴廷選。水師協中營把總陳元生。領餉外委郭永清。水師協左營把總徐慶。海壇鎮左營把總蔡得恩。澎湖右營額外外委余應輝。南淡水營千總蔡連陞。水師提標後營千總潘金標。水師協左營外委汪瑞麟。澎湖左營外委葉文郁。銅山營把總徐顯章。鎮標左營額外外委吳國寶。漳州鎮標左營把總蔡以和。鎮標左營千總魏大興。水師提標右營外委黃振元。北協左營守備郭鍾龍。水師協中營外委洪大猷。南路營外委許連陞。南路營外委許麟飛。水師協右營外委陳必高。守備羅世德。南路營千總丁得秋。陸路提標左營外委柯連陞。邵武城守左營千總陳忠輝。延平城守千總黃國恩。鎮標左營千總陳世傑。題陞守備銅山營千總陳昌登。汀州鎮左營外委熊發得。督標左營外委王福。南路營外委王朝桂。鎮標右營外委方日高。額外外委黃一登。南淡水營把總蕭世結。督標水師營把總林振升。水師協右營把總任寶元。福州城守右軍把總張射斗（以上乾隆林爽文案附錄）。

臺鎮右營額外外委徐剛（陳鶴宗案）。

鎮標右營把總郭建生。佳里興巡檢姜文炳。城守右軍額外外委王大中。鎮標中營外委沈友諒。福州城守營千總陳際唐。汀州中營外委賴名標。賜郎把總黃興。鎮標左營額外外委鄭連捷。南路

下淡水營把總沈茂柱。南路下淡水營把總戴國標。南路營外委連陞。南路營把總朱元英。南路營額外外委嚴有信。北路中營外委巫錫。督標中營把總魏成浩。千總林士輝（以上嘉慶蔡率案附錄）。

澎湖協標右營右哨千總楊希盛。准陞臺協右營守備原任左營右哨千總余國章。署臺協中營千總事右營把總紀光壽。臺協左營右哨二司把總林光昆。臺協右營左哨頭司把總李如治。汀州鎮標右營左哨頭司把總鄭長泰。臺協城守左軍二司把總陳國勇。澎湖鎮標左營右哨二司把總盧雲登。澎湖協標右營左哨二司把總陳庚春。臺協城守右營右哨頭司把總朱國珍。署陸提右營千總事右營把總張金連。陸提右營左哨頭司把總陳志貴。澎湖協標右營右哨外委唐國賢。澎湖協標右營右哨外委郭廷邦。臺灣鎮標中營右哨外委朱承恩。署臺協右營都司事水提右營守備蔡長青。澎湖協標右營額外外委清河。澎湖協標右營額外外委清標。北南協標左營額外外委陳騰輝。北南協標左營額外外委朱萬年。北南協標左營左哨外委許國寶。北南協標左營左哨外委林榮高。署臺協中營把總事左營外委劉口高。臺灣鎮標左營額外外委聚寶。臺灣鎮標右營左哨外委許青樓。汀州鎮標左營左哨外委易錦章。龍巖左哨二司外委李朝宗。署督標左哨二司外委范澤源。臺協中營右哨外委劉高崇。臺協右營左哨頭司外委王家照。汀州鎮中營額外外委連元。臺協中營額外外委江鴻。臺協鎮標中營右哨千總林連高。署長福營務事建寧鎮中營連陞

臺灣通事黃科（二）

七五一

張維新

七五二

柴官泰。漳州城守都司羅必達（以上道光張丙案附錄），試用未入流王鼎成。南路把總陳恭成。哨弁莊林法。千總張高齡。把總熊志勳。外委楊成。哨弁蘇揚珍。把總陳從僕（以下道光十九年至二十九年陳順成海難）。

五品精兵蔣捷高。額外外委趙超。五品藍翎儘先外委紀從陞。鎮標左營外委陳登超。賜發靈騎尉洪百華。屯外委羅慶安。五品藍翎勇首洪江陞。五品勇首黃金鑄（以上援浙亡故員弁）。

五品勇首郭元。新拔額外李清輝。儘先把總林達照。儘先把總曾登科。藍翎儘先守備梁芳芳。保障同知潘洪發。四品藍翎王得陞。儘先外委李肇基。精兵保障外委蔡得成。嘉斗埔心等處勇首黃占魁。廣勇黃得義。六品軍功勇首周拋。臺灣下淡水營新編千總張承烈。臺灣鎮標左營把總馬勝。臺灣澎湖協標左營外委王國瑞。臺灣城守左軍千總蘇惠琛。杭州府太學生陳載清。從九品職銜友案徵辰、張登某、林景福、羅冠英（以上征臺亡故員弁）。

縣丞陸晉。新拔外委郭天錫。署外委郭寶魁。鎮標陸路把總黃忠泰。署外委黃高輝。鎮標營陸路頭司把總郭得陞。署城守左軍守備中營千總卜斌嚴。嘉慶營右哨二司外委黃金。千總蘇明榮。同知衛長敬。陸路提標右營把總蔡長珍。漳州鎮標右營把總邱瑞鳳。漳州鎮標中營把總曾湧潮。澎湖左營把總林文輝。泉州城守營把總林鳳。陸路提標前營外委陳開榜。陸路提標左營外委蘇淨雲。澎湖協標左營右哨外委陳相坤。陸路提標左營額外外委連高。下淡水營效用陳明魁。寧化縣典史屠木

候補未入流沈世奇。嘉義縣武生許邦邦。澎湖協左營外委孫文元。建寧鎮標右營外委李朝棟。署
臺灣城守左軍守備石必得。護衛標左營遊擊葉得茂。陞補汀州中營遊擊顧常春。水路提標左營把總
甘龍瑞。護斗六門都司王光春。前署北路協副將夏汝賓。護斗六門都司蔡朝陽。哨弁高進祥(以上
員弁無案可考，合文武員弁一百七十七名)。

東祠一牌(以下俱兵丁，已見前案者不錄)：陳興高、程伯、陳福、孫士高、高得彪、許
得福、孫連高、陳明佐、李必得、曾一得、林泰春、許若水、吳炳、洪天祐、王國三、張永義、林
文、項時貴、李國柱、高振厚、郭文傑、何茂、林馨、盧功恩、賴國揚、王高新、魏得陞、鄭振賢
、陳得名、鄭必得、黃安邦、李得福、鄭泰山、吳成寶、陳士貴、黃福、王新泰、鄭得福、李亮、
嚴日陞、王得陞、姚得貴、樂得榮、何得貴、吳得龍、陳朝貴、江陞、劉得良、黃得。

東祠二牌：林有得、黃國海、黃得通、鄭良列、胡得壽、楊明貴、張有成、登光陞、李臣得、
王敬、林世高、王斌、廖承宗、廖元陞、則哲、江天龍、劉朝品、趙從麟、彭繼高、張自陞、薛高
陞、林超、閔龍、陳國凱、陳開英、韓紹銘、陳盛、林玉聲、彭雄、熊國松、周大時、周振興、陳
上恩、饒劍、黃喜、許連陞、范玉麟、謝廷標、楊得魁、黃勝恩、盧浦信、張國松、賴福標、黃亮
得、胡上榮、鍾亮、黃光輝、李景山、黃庚郎、商朝珠、翁大柱。

東祠三牌：陳國、謝得亮、王發龍、劉得元、邱國材、呂成得、俞雄、黃宗亮、陳大魁、陳得

臺南通志(資料二)

七五三

臺南通志

七五三

三、陳廷超、藍得標、何興得、劉雲鳳、彭國進、余祥標、劉得恩、張得長、楊景標、張士標、許
見龍、周登亮、林開登、劉邦順、吳得安、吳若龍、楊正春、鄭茂魁、賴福陞、馬洪、羅上得、李
雲標、曾廷魁、郭得俊、鍾進、林云麟、湯必高、王得龍、胡得長、余乃清、陳鋒、王世寶、林高
名、廖飛騰、陳天順、潘廷高、賴亮、謝得洪、黃上春、林振元、曾得標、饒陞。

東祠四牌：李得亮、張世徽、王連舟、鄭易勝、嚴清、余其光、陳得貴、張其盛、邱文俊、陳
魁、余勝光、朱朝龍、童得貴、俞洪恩、陳得、羅貴麟、李如雄、郭勝魁、韓朝振、康茂、余祿使
、孫超鳳、郭振英、張清元、張雄、陳得升、林璧茂、魏大勇、陳高、黃一升、巫得魁、陳輝輝、
黃國成、周振綱、楊振春、陳永祐、蔡麗、楊振升、李振輝、余得凱、宋兆升、鄭朝、祝朝棟、湯
華彪、江天得、徐得龍、饒振、魏朝貴、黃得升、黃國深、盧化龍。

東祠五牌：鄭炳、楊成、吳忠、鄭沅、陳寶、陳文德、程世隆、黃得陞、劉天壽、楊連陞、鄭
奕高、劉志高、池高、沈朝佐、楊正卿、楊天良、陳朝盛、孫遇標、謝朝陞、邱有得、林得茂、徐
文雅、鄭文、周應標、溫得高、嚴元標、鄭國標、余彪、周德亮、溫得捷、吳得標、陳得發、林瑞
璋、王有奇、陳贊得、吳得、黃國標、翁通、陳勇、謝得順、朱得陞、許永琳、張得勝、高士陞、
許連陞、張得茂、李連魁、熊得、張朝鳳。

東祠六牌：陳得魁、黃光亮、葉朝光、呂得、陳邦勤、陳正光、何中朝、馮明晃、林章、唐連

登、張魁元、吳有雄、吳朝龍、吳發、陳國選、陳光陞、林上達、章應亮、魏光、張日炳、陳日輝
、鄭連魁、周廷瑞、陳春、劉大海、陳有得、王得興、陳定國、劉泰、閔國柱、陳元京、羅得標、
劉得龍、余興、陳錫麟、許光喜、鄭國生、蔡得貴、黃連、陳朝棟、潘泰茂、王國福、龔一技、鄭
壽、溫正茂、黃永順、蕭勇、林按、陳春、高連登、李茂、楊魁、鄭維、吳任、方朝龍。

東祠七牌：賴天香、陳江山、馬聖、郭信、楊忠彪、江淮、陳朝雄、何朝發、黃文錦、鄭遇龍
、張國雄、鄭啟明、周步雲、李江、王信鼎、朱崇德、游金、鄭世茂、陳廷得、唐國順、王得標、
王朝選、楊聲遠、陳世魁、鄭得知、林飛龍、水章得、王有得、朱得麟、林士高、吳東均、徐得高
、丁陞、江得、吳章、陳世完、楊耀輝、江成、薛懷玉、沈祥、俞起麟、李大龍、王朝陞、張復、
林元爵、游得龍、王珍、陳得恩、林得、詹必得、李日陞、范魁、陳大龍、宋金瑞、王得。

東祠八牌：馬瑞水、石朝鳳、翁廷相、盧上第、鮑得富、高大元、吳大勝、謝魁、李朝福、武
魁、艾應龍、李高龍、趙上魁、李元標、周亮、楊光、曾得茂、江天鳳、嚴國標、羅臺州、柳魁、
鄭安平、林福、官金章、吳得陞、彭茂琪、陳盛、陳必魁、鄭時得、鄭朝揚、李連得、陳英、陳光
榮、鄭得貴、張起龍、林發、薛飛龍、翁起華、翁茂、田陞、李得、顏得雄、盧望高、盧勝飛、王
天成、陳元興、陳得飛、廖得龍、湯元龍、黃連標、謝廷茂、嚴亮。

東祠九牌：鄭良海、劉萬龍、余加吉、朱得茂、林有莊、何澤、劉得球、董輝、林中桂、陳世

臺南通志(資料二)

七五五

臺南通志

七五五

貴、王連捷、邱觀龍、曹龍、李得龍、張成、蕭學清、陳茂高、陳王鳳、趙芳、蔣元標、彭得輝、
王兆斌、林學蘭、張達、劉志得、翁進、黃懷得、戴良興、楊進、范勇、李彪、林國志、陳得喜、
宋朝龍、羅大雄、萬火清、廖大勇、孫朝爵、張志剛、施朝得、郭雄、林雲漢、艾得龍、黃士貴、
謝文貴、謝文閱、蔣國英、謝天福、林秉棠、李得陞、陳得功。

東祠十牌：張國珍、洪朝海、張廷芳、陳爾、黃光耀、余日來、王山、林昂、張津、柯
金、陳高剛、鄭元連、王希禮、何得陞、鄭逢基、程元標、陳朝、周六元、劉光、吳得龍、柯得陞
、張陞、李鳳、池上明、邱起鳳、陳添、余清、賴福、高慶飛、呂宋勝、陳玉生、王國華、陳得、
鄭定國、林思、陳勝、陳陞、陳雲彩、翁賢、楊魁、王國玉、趙加進、尤功進、林慶芳、陳成功、
王士貴、蘇正標、鄭珍、陳永昌、鄭科、黃泉、吳大坤、李廷龍、曾得山。

東祠十一牌：陳長翰、曾琰、余正發、李飛熊、林育芳、李發、朱品、鄭得魁、鄭得貴、夏珍
、林國川、王廷章、丁喜、蔡章、林長勝、陳勝、蘇連輝、林光得、林致新、張麟、江得有、游榮
雷、等夜吉、鄭喜、黃國良、葉嵩、蔡飛良、楊振生、朱俊、孟志遠、梁備、劉得龍、李朝朱、王
子輝、吳開陞、余海、陳朝棟、潘得陞、林光春、鄭連生、高忠恩、張炳、李鳳駿、王得魁、陳茂
珠、甘求陞、王科達、顧榮、劉振華、王春、詹得全、田得意、林次平、陳有杓、田志忠。

東祠十二牌：林必達、洪光照、蔡得功、李發、胡連陞、顧田麟、王阿觀、鄭光輝、林捷勝、

林高發、陳朝龍、林得隆、吳興明、王得信、李登龍、陳永、黃得興、葉文山、林有汪、翁得壽、鄭振旺、鄭名灼、陳國成、朱士耀、張連高、黃必來、陳瑞、徐元得、蔡宗、鍾懷德、湯兆瑞、劉長泰、江得勝、廖泰、藍得灼、黃世魁、林朝春、馬得輝、張得成、方洪魁、賴清標、林國章、楊繼恭、饒得、陳獻龍、蘇得彪、胡得龍、張連動、賴連隆、鍾開金、林宜、陳炎、方標、林朝、吳光遠。

東廟十三牌：翁振剛、林兆麟、葉文輝、鄭光英、林慶鳳、吳三陞、楊開得、王天華、徐大受、黃榮、吳得榮、高得勝、陳高、林得聖、邱明、陳國成、蘇明宗、吳彪、張青達、劉得宗、黃得成、黃耀星、洪文灼、趙連高、沈乾、蔡行灼、高登科、莊國忠、方雲、游貴、林煥、何鳴鳳、葉必得、周時、張定章、魏耀英、卜善喜、吳滿、謝起高、陳山、黃日山、楊天捷、邱記候、陳來生、高榮、王經耀、黃志捷、李得、陳球、林大勝、戴連魁。

東廟十四牌：康隆、鄭成龍、林光德、王國良、阮國行、鄭琴臺、張士英、謝廷麟、李順、柯有得、陳得福、杜必得、何飲論、莊必隆、林光得、鄭元、邱兆吉、宋高陞、徐明海、劉為邦、魏龍、楊得功、李垂茂、張漢、李貴榮、田正陞、鍾忠勳、黃天麟、許得龍、游朝忠、柯登山、蕭廷麟、連吉彰、林大茂、孫志行、許有勝、黃佳宗、蔡得顯、葉壯、葉振、張廷鳳、吳得光、林魁、林國山、吳廷春、潘宏盛、蔡琪、張有蘇、武成功、戴成龍、林國英、饒光陞、黃飛豹。

東廟通幸一料(二)

七五七

東廟通幸一料(一)

七五八

東廟十五牌：陳光、陳古生、宋有龍、陳榮元、曾步高、廖中秀、葉士連、杜泉、廖麟祥、元飛勝、林順、鄭清、王維桂、梁登、劉光華、陳朝亮、黃貴忠、徐陞、高國棟、王歡、蕭得高、許連芳、李國漢、江泰、王大春、廖連生、黃鍾金、王祥麟、陳連、林得志、謝寶、蕭化彪、張發、張登科、李得高、張輝耀、游朝發、陳貴忠、張文龍、李貴元、李廷振、余高、高陞、謝華、陳應祥、武殿雄、林光、黃華、陳子亮、林天啟、吳世英、黃起、丁生華。

東廟十六牌：楊大烈、羅錦高、周得高、丁時章、游尚卿、劉明高、林國安、陳有得、林汁清、林承恩、鄭美、朱元亮、劉得標、陳朝龍、陳德良、陳得旺、蕭元高、羅雄、邱連隆、蔣榮、王恩、李伯隆、黃承章、李得成、翁力、林師發、李高陞、蔡得發、鄭連興、楊得捷、林文信、陳志賢、施德、嚴登朝、朝廷清、林用倫、丁世壽、蘇鳳、俞朝勝、蔡富、沈國忠、劉超、林勝富、林元錦、楊天成、陳安、黃亞、徐其連、陳傳梅、姚國錦、林木、張陞、俞福、方得安、陳成元。

東廟十七牌：陳捷隆、盧其寧、俞天才、楊得通、陳義成、鄭福、林章位、趙思貴、吳楊光、陳天、倪廷輝、葉日榮、陳啓明、吳得發、陳轉、歐陽日、林長日、陳獻來、陳子宜、林有貴、林晉福、陳燕、林得貴、黃瑞、楊春、傅朝龍、林義、李學忠、楊長、魏應、鄭振、黃輝、林國清、陳長清、林金發、劉楊貴、鄭光龍、張高飛、張廷、林道揚、黃世連、林長清、鄭勤、池隆、毛章、蔡景文、林永年、傅榮、周日高、曾霖、張成高、鄭建榮、徐發揚。

東廟十八牌：黃史、陳昭、廖宗理、周鎮、劉成、蘇廷勇、鄭玉麟、鄭士灼、郭禮、陳申、謝士輝、林國、李法、林得魁、莊有祥、張士成、張應輝、李日全、林朝、劉高、沈永泰、薛拱、孫國香、陳陞、翁世連、湯士雄、林國陞、林長、陳大福、苑東、李士定、崔傑、鄭榮陞、鄭得陞、李繼宗、蔡得隆、陳動元、黃殿安、汪英成、洪德興、楊清灼、汪天福、王元發、曾正順、洪益成、林育助、莫會才、林傳生、陳祥加、蘇加明、蔡興、趙啟臣。

東廟十九牌：李得、李士、蔡興廷、陳發、蘇高、林灼、楊國天、傅清、謝廷龍、秋得龍、吳明高、楊一男、楊得用、林炳、吳加、黃玉功、周興、沈廷亮、林士成、鄭生、許得元、盧得海、陳進、林廷璧、孫成生、紀宗郊、林明兒、楊地、黃略、王天德、高日陞、林挺、楊維隆、陳具正、林得慶、吳得英、劉光、蔡日陞、陳國用、鄭理成、林得成、陳宗泰、朱成珍、吳神助、彭陞、洪得成、延近生、陳連生、延福生、張士元、陳魁、黃鴻偉、李天生、蕭振英。

東廟二十牌：林成魁、陳士芳、翁顯、黃金功、余寬、車得成、楊連生、張源潮、林振光、鄭延進、勞國典、黎華、謝則侯、郭龍、劉仲源、沈飛龍、陳士、周長光、許留、溫成、鄭茂旺、廖大復、劉略、郭拔、楊功生、林錦居、林錦生、白得生、梁承恩、李振輝、林來興、杜必雄、莊得生、許騰蛟、張大陸、薛恩、鄭重生、鄭輝雄、陳孝炎、許國柱、林贊、葉得旺、鄭喜生、蔡毅、胡廷雄、黃口生、董萬生、陳世棟、陳國材、羅振、楊揚、陳朝彩、陳興、王應寺、林義。

東廟通幸一料(三)

七五九

東廟通幸一料(四)

七六〇

東廟二十一牌：曾大用、周朝、蔡連輝、陳長魁、曾高發、林振成、吳定國、吳長奇、陳得成、陳華魁、會亨、吳中之、李應球、蔡金標、陳金樹、吳聚猷、柯士庫、許承恩、曾尚儀、呂飛高、王元良、曾世輝、柯連高、陳承恩、林捷成、謝必成、卜朝章、陳瑞祥、黃朝春、楊瑞、余陞、張大品、林清貴、鄭必亮、陳銘、陳得捷、鄭國香、薛天寶、陳為傑、陳捷春、林錦國、曾朝興、鄭捷國、林錦泰、張興龍、李京寶、陳魁松、高雲香、林兆元、王鳳翔、林連飛、鄭勤高、陳通寶、陳寶陞。

東廟二十二牌：鄭士安、陳高發、王周容、莊加華、沈安滿、藍福隆、黃由天、王貴貴、陳占魁、陳有龍、張青龍、□可陞、莊興寶、林天連、何朝芳、林長發、鄭榮柱、鄭中華、王登光、林日高、辛銘春、陳登科、楊振國、陳高鳳、黃日麟、許志得、張朝英、尤耀金、陳愛恩、鄭國忠、葉茂、陳吉生、黃輝耀、李連賜、紀福光、葉蔭、陳必貴、林再福、郭允通、楊有發、林連貴、謝得香、李廷魁、王長勝、薛孝珠、江永青、魏沈興、韓永太、李有成、魏大魁。

東廟二十三牌：林鳳、陳得貴、鄭順龍、林欽亮、陳大興、王澤元、余海生、曾和成、盧得成、張經通、林長進、張日高、林得勝、張華炳、陶其彪、陳志章、陳高陞、朱連隆、魏隆發、劉日陞、戴得勝、李慶飛、趙光龍、劉炳高、李得壽、陳世英、王興發、陳廷標、林益龍、陳珍玉、陳大財、曾得勝、張朝陞、高有成、林國安、宋天華、唐有慶、林江生、謝滿、廖廷生、陳瑞和、廖

成發、何再生、吳再金、嚴得標、鄭天華、陳連高、黃金寶、于定國、范元英、許連得、鄭國青、王國祥、黃得魁。

東廟二十四牌：趙潘、黃輔國、黃榮光、鄭有得、陳加駒、林瑞枝、林有良、楊萬侯、黃朝勝、吳紅、程宏輝、陳世經、鄭朝平、黃嘉祥、周興紅、陳瑞生、徐瑞鳳、黃廷進、郭金生、陳國榮、黃得勝、高振元、張連科、王世輝、張國寶、陳萬達、陳鳳、鄭成、洪仲春、陳生、余殿魁、林日隆、蔡壽、張朝寶、楊金鳳、陳福生、吳來生、陳伍、許維生、李文略、陳先福、馬大玉、杜連捷、李耀、林喜生、陳正春。

東廟二十五牌：朱得豹、邱隆科、吳連約、黃恒松、盧雲光、郭連隆、鄭文光、賴蘭、熊折、岳連約、彭連約、呂洪魁、張榮茂、吳超、朱鳳兆、梁友春、楊日華、孔廣勳、任有益、邱維翰、鄭兆龍、張繼標、鄭龍標、賴廷魁、應洪基、蘇兆鼎、伍連桂、盧得泰、鄭新龍、孔耀安、吳在中、沈金龍、羅應春、林福、鍾洪標、石成、蕭士光、張維奎、何廷輝、黃隆、沈捷得、方良村、陳得、林傑、余榮桂、左廷懷、蔡隆、張維城、林朝榜、潘飛鳳、楊得貴、吳榮隆、廖雲得。

東廟二十六牌：黃隆、楊光有、楊興侯、王廷貴、王忠忠、周連魁、楊超高、郭邦賢、黃金榜、羅隆、吳連成、周國良、曾有功、許兆洪、郭文水、甘國志、張捷魁、陳振輝、林得元、劉名揚、薛得隆、許應泰、李捷隆、張連福、蔡拔魁、黃必魁、許名隆、吳國泰、詹朝光、何得勝、黃朝

東廟二十七牌：徐得勝、黃隆、王廷、洪觀生、許祥麟、張朝福、莊海、曾國泰、林得華、李得彪、吳受德、劉松林、官必隆、張光城、楊居全、劉天祥、郭德、薛元光、莊淮、鄭洪恩、陳啓輝、陳朝英、李化龍、范士得、吳成功、林奇香、沈邦獻、陳玉春、謝有慶、陳步生、沈榮光、李捷成、陳連生、何生、車有成、郭雲龍、陳榮珠、王長成、陳彩生、林振祥、林捷成、黃茂用、游元章、蔡石生、雷明生、張高恩、林光求、陳清貴、張得春、雷明得、陳榮光、崔天俊、曹勇輝、劉振勇、陳大勝。

東廟二十八牌：蔡國平、董得標、陳雲高、徐能高、傅得隆、吳雲隆、劉有魁、韓金榮、徐得標、張世杰、洪連元、楊捷高、王元海、劉蛟龍、俞福光、范祥高、鄭得勝、溫大茂、施德恩、陳麟、黃得標、黃振霖、朱高龍、張得高、徐先奎、戴慶元、江中越、李福孫、張鳳鳳、余步隆、朱見龍、朱光彰、王正春、陳肉魁、張得隆、溫必正、廖士元、范得元、鄭旺高、蕭魁、張得隆、金得勝、程朝魁、林永發、蔡和然、宋品生、藍大江。

東廟二十九牌：林葉生、陳得發、陳騰高、林鳳超、鄭光、陳寶恩、劉文炳、施得貴、游國珍、陳拜本、蘇廷玉、楊成、葉飛龍、黃世澤、黃青漢、林榮保、陳拔元、王安良、黃士福、傅孫慶

、楊捷發、吳得發、蘇寬、史國南、洪光輝、王金福、黃振彩、吳國才、金捷升、吳慶良、黃元寶、陳忠、潘連成、夏朝青、廖捷升、伍連登、胡有柱、蕭連登、林榮龍、李元魁、鄭元升、朱正元、余福星、陳連得、陳占繁、王光銘、徐金鳳、陳日高、陳得升。

以下：道光間因公淹歿各兵附祀於此：董成春、楊煥辛、朝龍、黃有光、林心興、褚華魁、劉起鳳、林振芳、林中桂、朱長發、駱應春、洪登科、方捷元、陳華成、吳啓涉、林松青、羅金堂、陳清水、張步隆、蔡振邦、李國蘇、曾有輝、張繼忠、楊天貴、鄭得隆、周安邦、賴國香、曾榮公、周正、葉旺、李招、黃士英、葉來鳳、曾萬福、蘇連忠、黃廷貴、黃名揚、黃連隆、許日高、林高、江得春、周姓、顧姓、王加殿、許姓、吳祥雲、陳成良、邱士豹、陳興得、劉少雲、陳永興、童日隆、蘇玉盛、邱發隆、鄭連升、陳發標、陳復光、王得洪、劉順標、陳連標、李得均、羅培儒、蕭發春、關連超、林得標、陳得明、賴福龍、李友龍、曾傳儀、劉廷輝、蕭廣基、吳得標、劉廷升、蘇得光、沈應標、童元勝、蘇龍章、熊漢升、鄭金魁、吳士升、陳林標、彭興龍、伍鳳鳴、謝洪光、蘇鳴高、張元標、賴連科、胡仁標、張良龍、吳登榮、鍾連高、王福高、藍連升、黃得良、劉紹信、劉發龍、蕭得標、江起春、夏炳升、趙起明、羅得龍、吳榮標、曾連標、王步祥、蔡得升、王承恩、王志中、湯龍光、葉鳳廷、湯榮光、陸茂松、葉明朱、周青、黃勝魁、梁文輝、曹盛貴、謝連登、郭連泰、戴如標、張明隆、曾榮高、胡春輝、李和盛、林朝恩、連榮、謝國斌

、丁洪標、陳得林、范如林、湯連升、胡友山、曾平望、李才、王朝洪、林順、黃金斗、葉必然、李益珍、陳鳴、黃得生、高尚梅、沈奇生、金光亮、周林方、范召林、余作得、梅忠信、邱得高、吳得茂、余金、有章、李上得、陳得時、王正春、何金亮。

以上兵丁若干數名。

西廟一牌：黃得勝、黃泰、張得發、張廷柱、陳士紀、邱得高、沈得、莊大有、侯孔得、陳福生、吳志升、周廷貴、蔡光得、李得貴、高得龍、楊鳳高、莊士裕、周勇方、張朝得、吳日成。

西廟二牌：邱連中、周天和、吳得中、許得明、吳意元、吳元寶、柯得明、陳國昌、楊春生、李金邦。

西廟三牌：涂福官、王洪標、林朝光、王文朝、王得隆、胡隆、杜連高、俞得隆、黃蛟、李連元。

西廟四牌：吳忠全、黃得太、吳捷魁、吳安國、何連科、林雲開、游桂、陳士標、劉順隆、林朝高。

西廟五牌：黃玉山、王成龍、黃金升、郭名英、鄭惜、陳輝、周元隆、許天成、王水文、程得六。

西廟六牌：郭一才、胡元得、林順、吳得李、岳榮、吳得勝、朱榮、郭成、曾天高、林士成。

西祠七牌：李火茂、李景、林成、翁得、陳得生、周大興、陳得志、林日陞、劉永良、蔡生、曾文華。

西祠八牌：陳登、黃實、廖明、黃士標、陸文炳、劉章、丁繼元、邱玉堂、王永標、楊日陞。

西祠九牌：周大旭、林春、王江、楊水生、李生明、黃上得、林恩得、方國通、江思以、許江水。

西祠十牌：梁元輝、曾洪陞、周陞、商大生、陳大發、王大亮、陳上進、許世良、李元福、吳火陞。

西祠十一牌：林一茂、陳其福、杜得風、林士成、李君、李上明、董高生、劉陞、紀勝、王振章。

西祠十二牌：林世英、陳起元、王得標、陳宗標、王得秋、曾大春、游太、張超、宋上標、陳春寶。

西祠十三牌：金福、林金、陳開萬、王恩、林雲生、許陞、林再元、郭位正、林得成、徐得。

西祠十四牌：王青山、王得、王名士、王得成、王士明、郭亮、高峯、范得高、董茂、廖陞。

西祠十五牌：陳士、李士明、王朝宗、張朝安、鄭士安、何士、陳心連、陳雲金、莊田、許世瑞。

西祠十六牌：陳國才、羅必得、易祖、吳泰、陳蛟、莊祥、吳必陞、李必魁、李有魁、程有得。

西祠十七牌：陳必成、陳運生、沈國、方添、廖孟、林有玉、方朝寶、周旭恩、林步陞、魏玉。

西祠十八牌：林瑞、陳瑞、林寶、張蛟、吳喜、張強、林國秀、馬國寶、任上國、孫元章。

西祠十九牌：李維、郭寶、余泰生、吳斗國、洪全功、洪恩、黃元、吳得合、王得喜、蔡春。

西祠二十牌：張乾、柯成、張廷才、俞超陞、曹長金、尤福、章永全、林恩、林忠、黃金亮。

西祠二十一牌：陳扶、林華、許士國、王享、王用、李必生、高陞、李興、林一榮、陳恆仁。

西祠二十二牌：楊克、吳從、周成功、吳雄、余廷高、黃尤、石得忠、曾日升、王得貴、楊忠。

西祠二十三牌：林振大、林明本、楊大進、柯得、王安、李國泰、王元彪、胡陞、林連升、王得寶。

西祠二十四牌：林茂安、沈茂枝、江玉光、何啓成、張有得、王得元、吳日陞、李正春、官得。

西祠二十五牌：吳旺春、吳登升、黃日升、吳尚高、李高輝、林天寶、黃郎、王得福、徐捷、吳、陳得星、吳仲發。

何國安。

西祠二十六牌：方升、王得太、章春、方陞、劉春、張寶、許得才、王家祥、周世得、黃國生。

西祠二十七牌：鄭水、胡日升、吳日升、李士隆、陳士英、吳大興、卓喜、黃一高、王萬超、陳江生。

西祠二十八牌：王良、施太平、邱高、吳經、萬福、陳瑞、呂加得、許士寶、陳元良、黃元成。

西祠二十九牌：陳得、王世英、鄭文亮、陳伍文、高得生、程得陞、林元彪、張連、曾得福。

通共員弁兵丁二千二十名。

林良文、林春、孫兩等素名斯。

謹將逆犯林爽文案內力戰陣亡兵丁名冊：郭三春、李德和、楊長勝、紀羅賢、李火廷、張玉林、徐仙虎、蔡紹垣、魏楚善、溫光壁、何鍾振、李兆謙、黃開運、徐春龍、羅連升、郭從發、黃光、朱進保、袁維熊、鍾宗生、潘明昌、李炳華、結品元、趙修家、唐瑞齋、萬鍾豐、唐子池、余。

勝保、鄧勝隆、陳文之、郭興基、宋胡良、劉國忠、周清臣、潘端、汪興發、史士有、崔崇山、楊勝美、李連元、葉兆安、袁幹昭、徐金斌、吳采田、周得祥、彭贊坤、張明德、鍾壽保、許士均、汪士郎、楊新貴、陶樹盤、孫學良、吳慶邦、陳碧雲、李啓堂、徐松亭、袁達勇、金得有、王松茂、夏應龍、鍾阿義、徐占魁、余浩堂、李仁和、余秋浦、余永茂、袁長福、鍾細義、王炳南、蕭玉順、吳得保、鍾有成、李得春、程永邦、孫福林、李慶春、萬天才、賴宗喜、李阿義、徐金榮、黃幹、吳元興、徐漢廷、余得有、朱金貴、劉阿富、余益清、李運義、陳萬興、汪得彪、王炳修、陳金魁、張七、陳阿福、郭阿它、陳阿東、謝得平、沈秉良、林發、戴龍、潘光明、王文成、馬老六、王學仁、鄭孝友、李超元、張必勝、王千金、吳大福、李臣良、徐貴、陳孝功、王元品、沈洪興、陳忠保、鄭阿多、余文標、王承烈、陳春、潘文章、林和順、陳來榮、黃春生、宋雲林、潘阿二、王啓山、陳石來、潘松、林瑞、高正春、曾連輝、何光振、陳得勝、李勇、陳阿杰、許喜、文江華、謝文慶、林玉輝、鍾阿三、劉應郎、陳江、穆枝、潘明元、徐東伯、賴得斌、蔡榮宗、郭阿德、陳位、鄭天遠、戴桂和、潘成、傅發得、高得榮、吳錦生、陳德金、楊枝新、曾得標、鄭承斌、蔡榮寶、陳南軒、賴盛光、黃龍玉、吳春和、陳建生、邱勝興、張清標、蔣連盛、陳金保、李錦花、黃清節、黃紹成、羅長慶、陳得發、陳承泰、宋洪茂、張玉合、謝得俊、鄭有春、黃連升、劉榮喜、張榮基、孫得祥、李有光、許忠和、林連成、許得盛、林得春、趙福成、蔣洪舞、黃得貴。

鄭本良。

謹將逆犯案內樓校陣亡兵丁名冊：胡義興、黃文軒、許桂生、張洪勝、黃誠讓、楊長洲、鄭仕源、黃正源、李英夏、張得勝、林義、陳福年、李育遠、陳桂堂、傅廷光、賴得勝、劉春福、劉和貴、吳龍位、羅樹林、孫永森、曾紹庭、范世明、許阿登、黃玉和、湯治光、畢寶印、曹立堂、王昭、胡榮海、許榮昌、謝金光、周連升、梁遠、李許堂、彭子臣、黃兆潤、王致和、費開順、任德華、劉福堂、唐耀廷、吳志通、沈應南、陳丹桂、羅其光、喻桂樓、郭永興、張明遠、王足盛、沈和清、楊光鴻、賀光達、李勝發、楊元昌、蔣有成、汪桂喜、彭玉成、黃奎清、詹金聚、何朝隆、黃有福、羅竹箱、吳承發、蔡金明、符漢雲、歐源盛、劉得有、張阿保、呂有成、許金良、賈阿吉、賴鴻興、周得勝、李紹麟、張福星、許應朝、方松成、姜錫祥、黃再添、羅斌、羅洪泉、劉厚漢、陳海清、王志成、黃竹、李佑朝、胡愛、林才、楊朝廷、李福生、周漢湘、黃金義、陳信生、成勝魁、高文標、趙升高、李少聯、劉玉林、劉起餘、湯耀東、劉發興、劉少來、劉和貴、許宮、邱有才、章紀煌、林景曉、郭五春、王升、陳福、吳起、何冠英、韓少信、李將才、溫成、劉有貴、王加泰、王道成、羅指林、張火宮、劉作山、李雲亭、潘金盛、王榮院、馮得貴、王靜波、蘇貴昌、錢昌富、陶玉山、戴其仁、王宗發、方榮貴、孫光明、陳朝堂、李春芳、喻金雲、陳得山、沈得發、高嗣三、武得培、王和卿、葛惟得、梁學山、周啓元、郭玉金、許得興、黃桂山、夏得

臺灣通志(卷四)

七七三

臺灣通志

七七三

標、陳得慶、張加宜、馮占魁、龔全才、盧錫金、楊文軒、袁鳳翼、汪得彩、李少梅、溫年山、譚復盛、陳良玉、張思發、唐學千、張世盛、黃光華、范德元、蔣廣毅、朱庭漢、王金華、梁魁甲、倪有升、余春廷、嚴道才、呂漢、陳連元、游得先、汪懷玉、王清亭、程源培、羅廣武、喻尹擇、錢德銘、羅起成、黃興發、王得明、金敬才、王正魯、張玉香、姚大起、池金宏、張正銀、吳遇友、朱長生、錢廣符、孫星周、許家賢、邱連陞、王金元、林孝奎、李洪發、高萬廷、徐洪發、徐瑞廷、葉漢庭、汪正順、秦定安、楊萬興、陳廣福、王克家、祝有發、蔣提元、陳大龍、王恒江、葛森林、李炳忠、高邦金、燕紹榮、方權卿、吳有元、李金臣、喻萬昌、王伯卿、何世榮、楊洪清、許龜士、劉興卿、張得標、洪得勝、馮林福、劉明發、賀明海、郭春生、黃得勝、朱錦堂、顧志有、彭超於、馬有祥、夏世宏、吳道平、顧有勝、孫身先、李德元、劉必勝、李有章、楚福勝、張世元、吳得勝、鄭長貴、李金松、周良漢、蕭玉貴、王見發、陳本華、黃得勝、劉和鳴、田有超、陳連陞、鄭意元、趙忠元、王鳴飛、劉金龍、鄭雲祥、喻紹森、周得榮、張玉堂、趙九海、王有才、鄭玉清、馮洪友、高玉春、王義和、辛定國、王有志、徐青山、王春有、喻斌泉、童乾俊、嚴德勝、張得勝、黃以貴、傅應知、張得運、王金榜、沈雲仙、王致祥、張寶順、趙春祥、譚仁建、任其佳、趙祥盛、蘇得勝、李湘卿、郭玉亭、孫敦賢、郭得勝、賀本才、李少蘭、王光宗、柳福堂、宋道君、李長發、方楚堪、劉大鑄、李逸洪、李慶唐、晏福金、何炳圭、王洪卿、陸雲龍、劉有信、

賴啓元、王阿新、蔣雲昌、何瑞林、陳新喜、廖德清、彭榮貴、曹菊卿、居萬發、張有發、譚柱木、唐耀廷、包國山、楊必達、潘德山、洪春輝、劉文卿、何福安、陳新正、高洪盛、張福貴、黎興、王錦章、張生、李得勝、劉大政、張學誠、黃雲清、鍾錦標、朱文澤、宋春香、楊祥林、劉若卿、陳得貴、邱得才、劉貴堂、張文亮、許春連、劉新勝、鄭明文、謝得發、陳得春、陳世鈞、張得勝、林阿才、朱有志、王海清、李得秀、劉福麟、王宏源、徐培杰、吳龍山、楊明福、王惠泰、楊得順、陳連升、吳春情、舒得勝、吳得勝、林石生、陳有勝、王金貴、吳三元、牛得勝、朱開貴、張清雲、高廷秀、董步龍、張連勝、林榮金、張應榮、胡慶臣、郭得榮、陳得福、王得清、曾福忠、邱占標、高廷發、朱德元、陳有義、陳清水、趙楚臣、王得清、羅光亮、高世倫、王勝亭、李萬財、周馬、陳得隆、李仁祥、羅竹相、夏正和、劉惠春、羅餘標、顏朝桂、洪萬教、柳竹春、賈運保、王世綱、任得勝、胡高隆、黃少泉、劉金茂、張發卿、蘇天錫、孔傳興、賴向榮、陳春源、張子坤、江春發、徐洪標、陳有福、李加應、何金成、劉有才、林福成、潘星標、林兆玉、沈新和、孫寶田、楊福元、廖有才、劉高佐、詹武標、黃錦隆、朱清吉、袁大禮、楊至祥、朱宏勝、劉盛煌、楊魁英、吳晉標、金萬清、楊士誠、廖鴻標、王金生、余克明、楊龍、曹飛鴻、張談林、張得玉、張成秀、魏正芳、袁奇珍、范應和、姚海澄、嚴東溪、許光華、何大國、沈得勝、古阿玉、王瑞麟、張捷成、陳得福、劉佐萬、周漢湘、蔣洋生、楊克來、陳有富、黃安生、曹光鴻、潘保祥、王孔

臺灣通志(卷四)

七七五

臺灣通志

七七六

希、賴達章、吳敬祥、曾夏明、汪玉山、陳洪亮、詹文龍、袁文振、王有勝、羅炳春、羅連連、徐洪標、楊洪生、黃秀林、朱萬勝、陳天星、廖廣標、劉國忠、黃連升、呂湧元、蕭宗慶、陳開勝、張得勝、蔡春成、于得海、黃炳泰、俞幹泉、錢瑞書、黃壽益、黎得生、俞春貴、董三戒、朱有林、羅錦、蕭連升、敖昌法、邱得喜、林阿才、除映華、邱占標、廖順順、劉起餘、程福棠、周代第、徐書香、黃連勝、曹錫漢、江寶清、蕭山雲、潘方亮、林代成、林大春、陳大發、高德振、彭懷亮、李洪標、李許勝、黃石林、黃定魁、翁阿全、陳新、李逢春、許春芳、賴榮春、黎少卿、陳德祥、徐海棠、林彰、羅長明、羅德富、黃得盛、王福福、李炳南、胡長輝、陳春生、何先禮、徐定坤、楊雲福、衛悅殿、劉文成、駱成家、李清福、余江美、郭志郡、劉玉山、彭發祥、郭榮泉、王家發、賴天廣、陳德高、陳得桂。

道光十二年逆犯案內過渡淹斃兵丁：沈得標、李萬標、紀成瑞、陳金鳳、林文敬、王志得、柯運輝、許大香、蔡成輝、鄭連登、謝志寶、鄭成高、周飛鵬、楊高彩、吳金榜、張大高、吳士成、楊登輝、詹龍森、胡得盛、林忠標、朱日高、楊廷高、蘇錦標、林元鳳、張士得、許邦榮、李明輝、鄭大升、吳一春、郭大金、吳日保、陳起慶、陳連勝、林連貴、鄭有鳳、吳傳高、倪有成、賴景輝、蔡大福、張士保、戴連生、吳世良、劉士超、陳連鳳、蕭飛龍、林士寶、李必升、蘇金恩。

臺灣與各縣拒賊被害兵丁：鄭必得、徐光章、張國瑞、吳仲魁、甘得勝、鄭連登、吳得生、林顯、洪揚元、王廷貴、郭人龍、陳良興、陳光勳、卓賢、張文龍、葉朝光、林康、陳文麟、陳方選、張青揚、范榮隆、陳天壽、陳壽、王錫英、祖彪、吳登、李聯生、黃起國、黃茂得、謝存義、蔡福、路士武、涂昌貴、陳廷鳳、范宗基、林茂富、廖得高、李聯捷、劉元忠、鄭日陞、吳錦、林得章、鄭得勝、林光武、洪世喜、張劍、莊亮、龔盛、陳科捷、陳安太、賴麟、鄭浩、謝大成、李伯生、廖鳳、魏旺、李勝、溫國棟、邱瑞、張受恩、郭進恒、黃松誠、梁得榮、朱起麟、袁陞、趙新、吳大森、謝龍恩、李海、洪壽生、李治平、黃貴、陳達貴、楊都、曾應龍、詹雲、李邦寧、樂得忠、陳福、歐名耀、紀福、鄭揚、湯登、林大海、莊燕、李聯登、林日高、常國值、趙廷瑛、張崇、林信、楊連、高必振、楊廷祿、林成、葉沐、王德生、黃沫、汪名龍、侯富、郭應龍、陳良錦、林有興。

臺灣府勇拒賊被害：黃定、王瑞、林助、陳可。

以上兵勇共一百五十六名。

文獻府（原在臺文員、幕友、義民、熟番、烈女殉難忠節等分條開列）

臺灣通志（二）

七七七

憲臺：計開：

孔昭慈：官臺灣道，籍貫未詳。同治元年，賊匪萬生倡亂，被擄至彰化，憤極自盡（見「東臺灣通志」）。

——以上巡道官一名。

孫景燧：官臺灣府知府，籍貫未詳。乾隆五十一年，賊匪林爽文倡亂，在今嘉義縣被害（見「欽定平定臺灣紀略」及「福建通志」）。又於乾隆五十三年六月奉命上諭：孫景燧平時聲名素著，玩視廢弛，著俸給卹典（見「高宗純皇帝聖訓」）。

呂宗恒：官臺灣府知府，籍貫未詳。道光十二年，賊匪張炳等倡亂，在嘉義大排竹遺賊被害（見「宣宗成皇帝聖訓」及「東臺灣通志」）。

——以上知府官共二名。

孫毓汶：官淡水同知，籍貫未詳。乾隆五十一年，被生番殺害（見「欽定平定臺灣紀略」及「東臺灣通志」及「福建通志黃仕簡傳」）。

長庚：官中路理番同知，籍貫未詳。乾隆五十一年，逆匪莊大田陷彰化城，奮身出拒，手刃數賊，遂遇害（見「高宗純皇帝聖訓」及「欽定平定臺灣紀略」及「福建通志」及「東臺灣通志」）。劉亨基：官臺防同知，彰化縣事，籍貫未詳。乾隆五十一年，林爽文倡亂，城陷被害。其女

潘姑蘇賊，斷其舌死。劉氏一門男女死者十三人（「東臺灣通志」作十五人）。「見（欽定平定臺灣紀略」及「東臺灣通志」及「福建通志」）。又於乾隆五十三年六月，奉上諭：劉亨基平日聲名素著，玩視廢弛，業經降旨俸給卹典（見「高宗純皇帝聖訓」）。

程峻：官淡水同知，籍貫未詳。乾隆五十一年，林爽文倡亂案內被害（見「欽定平定臺灣紀略」及「福建通志」及「東臺灣通志」）。又於乾隆五十三年六月，奉上諭：程峻平日聲名素著，玩視廢弛，業經降旨俸給卹典（見「高宗純皇帝聖訓」）。

王嵩：官中路同知，卸任，降內渡，籍貫未詳。乾隆五十二年，解餉來臺，祇往鳳山隨營支放，在石頭地方被害（見「高宗純皇帝聖訓」及乾隆朝「東華錄」及「欽定平定臺灣紀略」及「福建通志」）。

朱繼昌：官鹿港同知，籍貫未詳。乾隆六十年，逆匪陳周全倡亂，彰化城陷，死之（見「福建通志」及「東臺灣通志」）。

秋日親：官淡水同知，籍貫未詳。同治元年，被萬生倡亂，率勇甘林慈嚴勇四百，往剿。懸與賊通，伴請焚香，突欲其首（見「東臺灣通志」）。

——以上同知官共七名。

董正官：官州判，籍貫未詳。咸豐三年，賊匪吳隆、林汶英等倡亂，往捕被害（見「東臺灣通志」）。

臺灣通志（二）

七七九

臺灣通志

七八〇

——以上州判官一名。

湯大奎：官鳳山縣知縣，籍貫未詳。乾隆五十一年，林爽文倡亂，在鳳山縣自刎，子衍業亦被害（見「高宗純皇帝聖訓」及「欽定平定臺灣紀略」及「福建通志」及「平臺紀略」）。

俞峻：官彰化縣知縣，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在彰化大墩被害（見「欽定平定臺灣紀略」及「平臺紀略」及「福建通志」）。

董啟興、唐齡（「福建通志」作唐慶）。右二名俱官嘉義縣知縣，籍貫未詳。乾隆五十二年，逆匪林爽文倡亂，城陷被害（見「福建通志」）。又於乾隆五十三年六月，奉上諭：董啟興、唐齡平日聲名素著，玩視廢弛，業經降旨俸給卹典（見「高宗純皇帝聖訓」）。

朱潤：官彰化縣知縣，籍貫未詳。乾隆六十年，賊匪陳光燮等倡亂，城陷被害（見「東臺灣通志」及「福建通志」）。

吳兆麟：官鳳山縣知縣，籍貫未詳。嘉慶十年，逆匪蔡牽倡亂，遇賊殺於謝莊莊（見「福建通志」及「東臺灣通志」）。

邵用之：官嘉義縣知縣，籍貫未詳。道光十二年，賊匪張丙等倡亂，追捕至嘉義店仔口被殺（見「宣宗成皇帝聖訓」及「東臺灣通志」）。

高顯飛：官臺灣縣知縣，籍貫未詳。咸豐三年，賊匪萬生等倡亂，在灣裏街力戰陣亡。詔予

入祀京師昭忠祠，並於臺灣縣任所建立專祠（見「東寧縣志」）。

王廷幹：官鳳山縣知縣，籍貫未詳。咸豐三年，南路賊匪突入縣城，被害（見「東寧縣志」）。

——以上知縣官共九名。

葉夢著：官鳳山縣教諭，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在鳳山縣殉難（見「高宗純皇帝聖訓」）。又見「欽定平定臺灣紀略」。

陳鼎池：官訓導，籍貫未詳。於乾隆五十二年，林爽文倡亂案內殉難（見「高宗純皇帝聖訓」）。又見「欽定平定臺灣紀略」。

——以上教官共二名。

周大倫（官南投縣丞）、陳德得（羅漢門縣丞）：右二名俱官縣丞，籍貫未詳。於乾隆五十二年，林爽文倡亂案內殉難（見「高宗純皇帝聖訓」），又見「欽定平定臺灣紀略」及「福建通志」。

方振聲：官斗六門縣丞，籍貫未詳。道光十二年，張丙倡亂，在嘉義斗六門陣亡。奉旨照知府陣亡例卹，賜諡義烈，黃綬都尉世職；入祀京師昭忠祠。並於斗六門建立專祠，春秋致祭（見「宣宗成皇帝聖訓」），又見「道光朝東華錄」及「東寧縣志」。

——以上縣丞官共四名。

——以上縣丞官共四名。

朱慈：官南投縣丞，籍貫未詳。於道光十二年，張丙倡亂案內被害（見「東寧縣志」）。陸仕興：官斗六門縣丞，籍貫未詳。於咸豐五年，嘉義賊匪林房倡亂案內被害（見「東寧縣志」）。

——以上縣丞官共四名。

馮啓宗（「東寧縣志」作敬宗）：官鹿仔港巡檢，署彰化縣典史，籍貫未詳。乾隆五十一年，林爽文倡亂，在彰化縣城被害（見「欽定平定臺灣紀略」及「乾隆朝東寧縣志」）。

梁永澄（「福建通志」作梁永建，官儲糧練巡檢），張之華（官竹塹巡檢）：右二名俱官巡檢，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂案內殉難（見「高宗純皇帝聖訓」），又見「欽定平定臺灣紀略」及「福建通志」。

——以上巡檢官共三名。

鍾燕超：官諸羅縣典史，廣東長樂人。乾隆五十一年，逆匪林爽文破城時殉難（見「廣東通志」），又見「高宗純皇帝聖訓」及「欽定平定臺灣紀略」。

史鑑：官鳳山縣典史，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文、莊大田倡亂，鳳山城陷，死之（見「欽定平定臺灣紀略」及「福建通志」）。

費增運：官典史，籍貫未詳。乾隆六十年，賊匪陳周全倡亂，彰化城陷，死之（見「福建通志」）。

志」）。

張樹春：官典史，籍貫未詳。咸豐三年，南路賊匪突入縣城（安平縣），被害（見「東寧縣志」）。

——以上典史官共四名。

林文甲：官職未詳，福建侯官人。康熙間從副將許雲龍破朱一貴，在春牛埔陣亡（見「福建通志林文鼎傳」）。

林世明：官職未詳，福建羅源縣人。乾隆五十一年，剿賊林爽文在破城溪陣亡（見「福建通志鄭朝鳳傳」）。

吳玉明：官職未詳，福建羅源縣人。乾隆五十一年，剿賊林爽文在岡山灣陣亡（見「福建通志鄭朝鳳傳」）。

李國標、卓恆和：右二名官職未詳，福建羅源縣人。乾隆五十一年，剿賊林爽文在中軍步陣亡（見「福建通志鄭朝鳳傳」）。

阮慶清：官職未詳。乾隆五十一年，剿賊逆匪林爽文陷於賊。賊將降，不屈，殺以祭旗。賜世襲騎尉（見「福建通志鄭朝鳳傳」）。

王陽春：官職未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，招集義民往剿，陣亡（見「福建通志林文鼎傳」）。

——以上典史官共四名。

吳世清：官職未詳，福建長樂縣人。以仗義死林爽文之難（見「福建通志吳朝雄傳」）。

李南輝、李思沅：右二名官職未詳。思沅即南輝子也。乾隆五十二年，逆匪林爽文之難，皆屬賊害（見「福建通志」）。

章康生：官職未詳，福建龍巖州人。嘉慶四年，成慶期滿，回營在東陵外洋遇盜，追捕傷亡。已入祀龍巖州昭忠祠（見「福建通志」）。

游應鳳、鄭高得、陳得興、卓恭贊、張朝安、鄭拱贊、李士明、陳雲金、饒厚爵、鄭超爵、阮興、徐清賢、朱必端、鄭士安：右十四名官職未詳，嘉慶間征逆匪蔡牽陣亡（見「福建通志鄭朝鳳傳」）。

陳得標、巫昭期、陳雲龍、余廷標、彭應龍：右五名官職未詳，年代事跡未詳。但在嘉慶剿賊方戰陣亡（見「福建通志林文鼎傳」）。

——以上官職未詳，共三十名。

黃大文：歲貢生，嘉興縣人。乾隆間，林爽文倡亂，在嘉義城外半天厝陣亡（見「福建通志」）。

薛邦揚：廩生，籍貫未詳。乾隆間，匪徒林爽文之亂，在桶盤機為賊所擊，墜馬死（見「福建通志」）。

通志」)。

吳世爵：武生，福建長樂縣人。乾隆五十一年，僑寓彰化。適賊匪林爽文倡亂，被執不屈，罵賊而死(見「福建通志」)。

許鴻：武生，籍貫未詳。乾隆間匪徒林爽文之亂，在三次居被殺(見「福建通志」)。

——以上文武生員共四名。

李喬基(「福建通志」作李安善，蓋其字也)：義民首，廣東嘉應州人，寄籍彰化。乾隆五十二年，逆匪林爽文倡亂，首先倡義捐資招募義勇，分撥義勇，協守海口；殺賊甚多，被擄迫降不屈，謀死。奉旨賞給知縣職銜(見「高宗純皇帝聖訓」)，又見「欽定平定臺灣紀略」及「廣東通志」、「福建通志」、甘泉謝所著「春華堂集」)。

鄭其仁：義民首，鳳山縣人。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，在鳳山東港拒賊。施放火藥，焚及賊船。後在臺南放案林弄間，馬廐被密。詔加都司銜，諡忠勇(見「高宗純皇帝聖訓」、「欽定平定臺灣紀略」及「福建通志」)。

劉梅：義民首，籍貫未詳。乾隆五十二年，逆匪莊大田之亂，陣亡(見「欽定平定臺灣紀略」)。

周宗盛、古旺成、陳正學：右三名義民，籍貫未詳。雍正十年，隨同林爽文起事大甲西門，被殺。

臺灣通志(資料)(一)

七八五

臺灣通志

七八六

充鄉導：與賊對壘戰死(見「福建通志」)。

陳第五、高陳純(俱臺灣人)、林福圖、黃國軒、黃彩揚(俱鹿港人)、張保(南靖人)、陳榮(漳浦人)、黃自達、黃啓熙、楊邦耀、徐如旺(俱廣東人)、曾良漢、曾維光、巫應正(俱程鄉人)、李壯(詔安人)、黃德(惠安人)、洪旺(南安人)、蕭燕、童法(俱同安人)、鄭錦(永春人)、趙會、鄭五(俱廣西人)、蕭開(商廣人)、金丙(侯官人)：右二十四名義民，雍正十年大甲作亂陣亡(見「福建通志」)。

蔡華、鄭乾：義民，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂案內陣亡(見「欽定平定臺灣紀略」)。

——以上義民共三十二名。

吧咆：番民，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，被賊毆打。奉旨優卹(見「乾隆朝東寧錄」)。

海山：熟番，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂案內陣亡(見「欽定平定臺灣紀略」)。

——以上番民共二名。

孫南春：事友，館於彰化縣署，籍貫未詳。乾隆五十一年，林爽文倡亂，在彰化城被害(見「東寧錄」及「福建通志」)。

范瑛(「福建通志」作范輝，別出范瑛一人，未詳孰是)：事友，館於彰化縣署，籍貫未詳。乾隆五十一年，林爽文倡亂，在彰化被害(見「東寧錄」及「福建通志」)。

謝同春：事友，館於淡水廳署，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，招集義民，恢復壠城，擒獲賊目四名，深入賊莊被擄，罵賊不屈，為賊支解。奉旨賞給知縣職銜(見「高宗純皇帝聖訓」)，又見「欽定平定臺灣紀略」及「東寧錄」)。

沈志勇：事友，館於斗六門縣丞署，籍貫未詳。道光十二年，張丙倡亂，在嘉義斗六門死難。奉旨賞給六品職銜(見「宣宗成皇帝聖訓」及「福建通志」、「東寧錄」)。

古鼎：事友，館於佳里典巡檢署，籍貫未詳。道光十二年，逆匪張丙倡亂，在佳里典巡檢署被害(見「東寧錄」)。

湯菊棠：鳳山縣知縣，湯大奎之子。乾隆五十一年，莊大田倡亂，在隨父殉難(見「欽定平定臺灣紀略」及「東寧錄」)。

黃莊：歲貢生，黃大文之弟，嘉義縣人。乾隆間，林爽文倡亂，在嘉義城外半天厝陣亡(見「福建通志」)。

黃啓功：歲貢生，黃大文之侄，嘉義縣人。乾隆間，林爽文倡亂，在嘉義城外半天厝陣亡(見「福建通志」)。

臺灣通志(資料)(二)

七八七

臺灣通志

七八八

李端柏、李攀柏：右二名，義民李喬基子及姪也。原籍廣東嘉應州人，寄居臺灣。乾隆五十一年，林爽文之亂，喬基倡義募民，從官兵禦賊。經李端柏、李攀柏子港火藥，遂遇賊，力戰死。子端柏旋亦被害(見「廣東通志」)。

沈聯輝：事友沈志勇之子，籍貫未詳。道光十二年，張丙倡亂，在嘉義斗六門死難。奉旨賞給七品銜(見「宣宗成皇帝聖訓」及「東寧錄」、「福建通志」)。

江承惠：事友沈志勇之家人。道光十二年，逆匪張丙之亂，同時死難。奉旨從祀昭忠祠(兩廣)見「宣宗成皇帝聖訓」及「福建通志」)。

——以上事友及殉難子姪家人共十二名。

羅蔭氏：參將羅萬倉之側室也。康熙間，朱一貴之亂，萬倉戰死。蔭氏聞兵敗自縊。紹建坊旌之(見「大清一統志」及「福建通志」、「平定紀略」)。

方張氏：斗六門縣丞方振聲之妻。道光十二年，逆匪張丙倡亂，振聲死於難。張氏罵賊抗節，致被剗鼻舌，罹禍尤為慘烈。奉旨給卹，入祀昭忠祠(見「宣宗成皇帝聖訓」及「道光朝東寧錄」)。

陳唐氏：把總陳玉成之妻。道光十二年，逆匪張丙倡亂，玉成戰死。唐氏因難，致被剗鼻舌，罹禍尤為慘烈。奉旨給卹，入祀昭忠祠(見「宣宗成皇帝聖訓」及「福建通志」)。

劉清姑：前彰化縣劉平基之女，籍貫未詳。乾隆五十一年，林爽文倡亂，劉平基被害，清姑奔投後水池，痛罵賊匪，被連殺害。事官廉表，並入烈女祠（見「高宗純皇帝聖訓」）。
王鍾氏：千總王奕魁之妻。乾隆間，林爽文之亂，突魁戰死於礮臺。鍾氏聞報，不食數日，亦死（見「福遠通志」）。

——以上烈女共五名。

通共文員、幕友、民番、烈女一百十九名。

據將檢獲歷年在臺文員、幕友、義民、烈女殉難忠節事蹟分條臚列，送呈憲臺。計開：
張鴻年：官臺灣道，籍貫無考。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，領兵剿辦，殺賊甚多，為敵所擊，墜馬死。事官廉忠義。

孫月印：官臺灣府知府，籍貫未詳。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，被害。

劉維藩：官臺灣府知府，籍貫未詳。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，自刎。子殉業亦被害。

林謙：官臺灣同知，籍貫未詳。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，被害。

劉建藩：官淡水同知，籍貫未詳。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，遇賊被害。

劉齊衡：官中路理番同知，籍貫未詳。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，被害。

林述：官臺灣同知，籍貫未詳。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，被害。

臺灣通志（資料）（二）

七八九

卷之四

七九

何良弼：官知縣，籍貫未詳。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，募勇四百名往剿，陣亡。

王鴻年：官縣丞，籍貫未詳。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，被殺。

劉建藩：官縣丞，籍貫未詳。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，殉難。

曾元海：官縣丞，籍貫未詳。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，陣亡。

王義輝：官縣丞，籍貫未詳。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，城陷死之。

池繼波：官縣丞，籍貫未詳。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，城陷時殉難。

陳繼：官縣丞，籍貫未詳。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，被執自盡。

高兆麟：官縣丞，籍貫未詳。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，被執不屈，罵賊而死。

林慶壽：官縣丞，籍貫未詳。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，被害。

趙元榮：官縣丞，籍貫未詳。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，殉難。

曾超：官縣丞，籍貫未詳。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，被害。

陳景淳：官典史，籍貫未詳。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，陣亡。

陳鴻波：官典史，籍貫未詳。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，城陷死之。

石大文：官典史，籍貫未詳。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，剿賊陣亡。

鄭冠英：官典史，籍貫未詳。乾隆五十二年，剿辦賊匪林爽文，陷於賊。賊脅降，不屈，殺以

發旗。

陳國祥：官典史，籍貫未詳。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，招集義民剿辦陣亡。

林鶴烈：官典史，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，力戰陣亡。

何鳴章：官典史，籍貫未詳。乾隆五十二年，賊匪林爽文之黨，罵賊遇害。

周見三：官典史，籍貫未詳。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，被害。

林慶清：官典史，籍貫未詳。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，城陷，自盡。

會聯春：官典史，籍貫未詳。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，戰敗身死。

何翼謀：幕友，乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，被害。

林星輝：幕友，乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，被害。

劉翠奎：幕友，乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，被害。

鄭保珍：幕友，乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，被害。

郭齊衡：幕友，乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，被害。

俞煥文：幕友，乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，被害。

陳國祥：幕友，乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，被害。

李明三：幕友，乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，被害。

臺灣通志（資料）（二）

七九一

臺灣通志

七九二

陳家謀：幕友，乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，被害。

丁兆奎：幕友，乾隆五十二年，林爽文倡亂，被害。

高顯康：幕友，乾隆五十二年，林爽文倡亂，被害。

曾元炳：幕友，乾隆五十二年，林爽文倡亂，被害。

林顯藩：幕友，乾隆五十二年，林爽文倡亂，被害。

曾志元：幕友，乾隆五十二年，林爽文倡亂，被害。

曾兆元：幕友，乾隆五十二年，林爽文倡亂，被害。

俞高豐：幕友，乾隆五十二年，林爽文倡亂，被害。

鄭魯：幕友，乾隆五十二年，林爽文倡亂，被害。

張慶：幕友，乾隆五十二年，林爽文倡亂，被害。

鄭正元：幕友，乾隆五十二年，林爽文倡亂，被害。

義民：鳳山縣人，乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，在鳳山東港拒賊，力戰陣亡。李宗善、顧

均、董機、王汝嘉、沈如椿、董有洛、孟世樸、陸我嵩、清年升、張春聲、鄭城、楊逢春、熊常耀

、高學海、沈慶、劉升、沈敏學、吳本忠、胡瑞祥、朱健、何寶仁、王理、黃隆吉、黃香蘭、周敬

寶、郭博元、張機生、官端、謝邦光、張隆榮、顧子南、周有漢、陸續、孔家振、方家仁、江雲

、蔡德、戴錫祥、嚴仁、方中和、何徽瑞、徐兆奎、羅升、朱慈、張吉仕、郭泰、程兆序、丁海、徐傳齡、吳星光、楊維城、張珊元、李春、朱源、項九紅、趙日富、孫漢華、郭得壽、柯春華、李源清、施惠、章鳴雷、虞一桂、李光耀、錢富、馬俊、馬世培、陳潮順、鄭誠佳、胡慶、張繼、方存洵、郭品金、林壽基、曾連軒、何柯亭、李瑞英、薛元澄、鄭亦暹、王貴、毛仁、毛元炳、毛元卿、王瑞、官光周、徐觀庭、劉古民、陳亦卿、何又銘、趙應元、郭福區、趙泰、卞繼增、李春鴻、陳維、彭忠、郭身修、何繼圖、彭福、李崧昇、彭登汀、曾梅、陳鶴齡、郭冠源、何玉田、許芝青、曾慶享、陳垣如、黃兆奎、王蘭廷、郭進修、蔡德杰、徐學清、王通、黃穆如、蔡元亨、林秉中、邵夢元、邵元模、李星波、陳昌年、郭彤階、何紀雲、黃勿耶、林鴻年、郭杰夫、郭冠英、李秀慶、陳蔚章、何柏軒、郭精田、鄭錦、李勝、王彪中、王齊衡、劉繼堂、何少才、鄭兆熙、陳漢祥、蔡微心、何少波、黃元海、邵廷禧、范忠義、官萬門、林春春、徐元璧、陳錫侯、郭騰治、許懷祇、曾福卿、王兆奎、鄭連叔、陳梅岡、鄭如水、蔡德坪、王樹德、江連清、毛仁蘭、郭榮、林又盤、王日華、吳秋波、陳葵國、池劍光、鄭端、李劍波、何秋如、高杰人、高平來、陳上恭、郭元基、李翰侯、陳元經、何世川、劉彬圖、吳吉棟、李斌、許湘帆、陳仁、翁玉、陳祖烈、鄭次竹、李菊屏、黃功、陳寶真、許松年、鄭國龍、柯侯昌、李季紹、翁則賢、柯道甫、毛則森、鄭玉漢、李秋桂、陳江春、許雨連、王慶雲、黃雁汀、毛貴、彭其仁、翁利、李有福、金玉璽、吳功賢

臺灣通事資料(二)

七九三

臺灣通事

七九四

、王橋、周季札、李宗盛、陳源、吳德、畢上招、張桃三、江秋菊、王春香、蕭升、李格垣、江登、馬秋、俞吉升、陳仁心、王榮、祝文治、吳日新、許大和、吳祥、何水利、鄭文、柯玉、周富貴、陳志、何保華、顧南山、邵海耀、顧邦軒、陳一善、王欽、李銘、高生義、林有利、王義、史貴和、俞奇謀、王獻、沈稅豐、沈謙、童有德、陳劍溪、蕭萬福、鄭溫和、毛學文、程文鳳、楊家源、章錦銘、陳子朝、吳用儀、王鍾源、洪鼎、何金助、洪發耀、馮晉耀、吳政、高應午、陳桂報、區宗榮、梁汝耀、王際昌、陶慶康、何皆元、張則友、黎玉麟、黃耶獻、何兆冠、王同、江光發、廷杰、許祥禮、蔣鼎、盧漢、毛欽、童進、倪漢、金玉輝、丁仁、丁守宗、朱名、馬賢佐、史鴻、張申、余錦強、尹理常、何應、潘汝桐、高棟、宋鴻晉、饒國寬、姚光前、紀桂、文道欽、郭嗣新、葉廣清、袁運鴻、費延發、陳任、周康祺、余錦、倪海田、何榮生、謝啓芳、周潘、金滿園、孫怡、鍾聲、沈雲英、顏作霖、阮守仁、陶振康、王鏡清、王沂、洪鈞、鍾蘭長、吳折炎、宋斌、蔣念哲、楊廷俊、李邦植、簡留青、呂樹和、許景春、麥喬嵩、沈均、葉大士、廖進發、杜受田、杜欽、喻且運、葉寶樹、管子俊、喻大平、徐慶星、鍾維、王承霖、陳兆文、路德、李須福、潘滿、羅慶成、丁添、王振綱、易蘭、雷斌、陳德安、高名進、包祖同、施廷科、朱昌棋、趙光顯、洪鼎、王情、馮貞貽、何瑞發、嚴武、鍾耀保、陸紹宗、王同、丁午、辛世春、蕭家和、熊立中、蕭瑞、曹信三、薛文、金桂、鄭耀、姚繼、茅文通、賴開元、莊儀訓、齊德、魏大綱、侯洞、鮑芬、丁

日昌、唐康、駱有福、康輝、龐大奎、伍培芬、宋正昌、汪仲興、傅國棟、阮福華、李立德、三福、丁丙、池清、黃運士。

烈女附錄

張王氏：張鴻年之側室也。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，張鴻年戰死。王氏聞兵敗，自經。孫陳氏：孫月印之妻。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，孫月印被害。陳氏聞賊抗節，致被割刺鼻舌，罹禍尤為慘烈。

劉金氏：劉維維之妻。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，劉維維自刎。于殉難亦被害。妻投水池死之。

黃王氏：黃文運之妻。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，黃文運戰死。王氏因賊，致被割刺鼻舌，罹禍尤為慘烈。

李張氏：李益良之妻。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，李益良力戰陣亡。張氏聞報，不食數日，亦死。

鄭劉氏：鄭雄之妻。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，鄭雄戰死。劉氏聞兵敗，自刎。

黃氏：黃維城之妻。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，黃維城死於難。李氏聞賊抗節，投遺教書，罹禍尤為慘烈。

臺灣通事資料(二)

七九五

臺灣通事

七九六

金慶氏：金玉環之妻。乾隆五十二年，賊匪林爽文倡亂，金玉環戰死。子亦殉難。妻氏聞兵敗，投水自盡。

羅將檢查歷年在臺文員、幕友、義民、烈女殉難忠節事蹟，分條陳列，送呈憲臺。計開：

傅方璽：官臺灣府知府，籍貫未詳。嘉慶十年，逆匪蔡牽倡亂，力戰陣亡。

郭云勳：官臺灣府知府，籍貫未詳。道光十二年，張丙倡亂，城陷自刎。

胡增漢：官臺灣府知府，籍貫未詳。咸豐五年，嘉義賊匪林房倡亂，殉難。

譚嗣鳳：官臺灣府知府，籍貫未詳。同治元年，賊匪戴萬生倡亂，往剿被害。

余炳：幕友，館於鳳山縣知縣。乾隆五十一年，莊大田倡亂，在鳳山縣署被害。

勝品三：幕友，籍貫未詳。館於南投縣丞署。道光十二年，賊匪張丙倡亂，在南投縣丞署殉難。

鄭繼謙：幕友，籍貫未詳。於咸豐五年，嘉義賊匪林房倡亂，同時死難。

朱鴻儒：義民首，江西人，寄居鳳山。嘉慶十年，逆匪蔡牽倡亂，首先倡義捐資招募義民，分撥義勇，拒賊力戰，殺賊甚多。迨被擒，迫降不屈，罵賊，殺死。奉旨賞給知縣職銜。

毛嗣照：義民首，嘉義縣人。道光十二年，賊匪張炳等倡亂，招募義民拒賊，在嘉義大排竹被賊殺打死。奉旨賞給知縣職銜。

范清：義民首，彰化人。同治元年，賊匪萬生倡亂，招義民剿賊，擒獲賊首四名，深入賊

烈女附錄

李劉氏：李高雲之妻。康熙間，朱一貴之亂，李高雲城陷被殺。其妻劉氏，斷其舌死。李劉氏一門男女死者十二人。

董氏：董日環之妻。康熙年間，朱一貴之亂，董日環被賊殺死。鄭氏亦殉難。

江何氏：江玉綸之妻。康熙年間，朱一貴之亂，江玉綸戰死。何氏聞兵敗，自刎。

顧氏：顧桂芬之妻。康熙年間，朱一貴之亂，顧桂芬陣亡，妻亦被害。

孟氏：孟學文之妻。康熙年間，朱一貴之亂，孟學文死，妻亦自盡。

楊沈氏：楊春錦之妻。康熙年間，朱一貴之亂，楊春錦遇賊被害，妻亦殉難。

沈王氏：沈文興之妻。康熙年間，朱一貴之亂，沈文興與賊對壘，戰死。妻亦死難。

張周氏：張槐清之妻。康熙年間，朱一貴之亂，張槐清被殺，迫降不屈，死。妻亦死難。

周蔡氏：周元祺之妻。康熙年間，朱一貴之亂，周元祺被殺，妻投水死。

董陳氏：董緒神之妻。康熙年間，朱一貴之亂，董緒神為賊所殺，妻亦被害。

陸薛氏：陸木香之妻。康熙年間，朱一貴之亂，陸木香被賊害，妻聞兵敗，自經。

臺灣通志卷之二十一

七九七

臺灣通志卷之二十一

七九八

朱吳氏：熊兆慶之妻。康熙年間，朱一貴之亂，熊兆慶被害。妻同時殉難。

官黃氏：官通升之妻。康熙年間，朱一貴之亂，官通升遇賊，追捕傷亡。妻歸賊被害。

諸羅氏：諸明亮之妻。康熙年間，朱一貴之亂，諸明亮以仗義死。妻亦自盡。

高王氏：高世輝之妻。康熙年間，朱一貴之亂，高世輝被殺，賊野降不屈，殺以祭旗。妻亦被殺。

殺。

董胡氏：董正義之妻。康熙年間，朱一貴之亂，董正義因賊入縣被害。妻自殺死。

謝孔氏：謝庭楨之妻。康熙年間，朱一貴之亂，謝庭楨被殺，伏劍死。妻殉難。

嚴張氏：嚴子相之妻。康熙年間，朱一貴之亂，嚴子相戰死，妻聞兵敗，自經。

朱沈氏：朱祿之妻。康熙年間，朱一貴之亂，朱祿陣亡。沈氏罵賊抗節，被殺害。

方周氏：方家漢之妻。康熙年間，朱一貴之亂，方家漢遇賊被害。周氏痛罵賊匪，被連殺害。

張方氏：張元吉之妻。康熙年間，朱一貴之亂，張元吉被賊殺害。方氏投水死。

趙何氏：趙子金之妻。康熙年間，朱一貴之亂，趙子金力戰陣亡。何氏聞戰敗，憤極自盡。

楊郭氏：楊斗南之妻。康熙年間，朱一貴之亂，楊斗南城陷殉難。郭氏自刎。

馬張氏：馬海梅之妻。康熙年間，朱一貴之亂，馬海梅陣亡。張氏遇賊被害。

施何氏：施香哥之妻。康熙年間，逆匪蔡牽倡亂，施香哥戰死。何氏自盡。

毛徐氏：毛爾達之妻。康熙年間，逆匪蔡牽倡亂，毛爾達被害。徐氏殉難。

陣亡者附錄：阿四、梅梅、阿三、吧利、福海、阿利。

武職附

謹將檢査各書稿歷年在臺武員、兵丁殉難忠節事蹟，分條彙列，送呈憲鑒。計開：

李長庚：官浙江提督，福建同安人。嘉慶十二年，追剿蔡牽賊船至黑水洋，中敵陣亡。奉旨追封伯爵，諡忠毅。在臺原立祠，春秋致祭（見嘉慶朝「東華錄」）。

朱天寶：官平陽鎮總兵，籍貫未詳。於康熙二十二年，從施琅攻鄭克塽，在澎湖陣亡。奉旨贈太子少保。諡忠壯（見康熙朝「東華錄」及「興地叢書」所輯「臺灣紀略」）。

歐陽凱：官臺灣鎮總兵，福建漳浦縣人。於康熙六十年，剿捕逆匪朱一貴，在南路春牛埔力戰陣亡。為賊殺害。詔贈太子少保，入祀忠義祠（見康熙朝「東華錄」及「大清一統志」、「福建通志」）。

陳大恩：官總兵，廣東雲騎尉，福建浦城人。乾隆五十二年，林爽文倡亂，從征解諸羅縣圍。後陳周全稱發，率兵往剿，力竭自盡（見「福建通志」）。

黃林：官總兵，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在今嘉義正昔莊陣亡（見「欽定平定

臺灣通志卷之二十一

七九九

臺灣通志卷之二十一

八〇〇

「臺灣通志」及「福建通志」）。

胡振聲：官溫州鎮總兵，廈門懷德社人。於嘉慶九年，追捕海寇蔡牽至西洋海面陣亡。賜卹提督，諡武壯，入祀昭忠祠（見「福建通志」及「廈門縣志」）。

李應貴：官汀州鎮總兵，籍貫未詳。嘉慶十一年，朱廣備亂，在大擔洋面擊賊，中敵陣亡（見「廈門縣志」）。

林向榮：官臺灣鎮總兵，籍貫未詳。同治元年，賊匪萬生倡亂，在斗六門陣亡（見「東瀛識略」）。

以上提督總兵官共八名。

黃志祥：官副將，福建建寧人。於康熙二十年征剿臺灣陣亡（見「福建通志」）。

許雲：官臺灣水師營副將，福建海澄縣人。於康熙六十年，進剿逆匪朱一貴，在赤牛埔馬陷陣，手刃數十賊，為賊所執，磔死（見「大清一統志」、「東華錄」及「福建通志」）。

楊超群：官副將，福建閩縣人。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在今嘉義正昔莊（「福建通志」作半天厝）。陣亡；為賊支解。奉旨入祀昭忠祠（見「欽定平定臺灣紀略」及「福建通志」、「廈門縣志」）。

韓生額（「福建通志」作昇額）：官副將，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在彰化大

承被害（見「欽定平定臺灣紀略」及「福建通志」）。

張無咎：官副將，籍貫未詳。乾隆六十年，賊黨陳周全亂，在彰化八卦山陣亡（見「福建通志」及「東瀛輿略」）。

王國忠：官副將，籍貫未詳。同治元年，賊匪戴萬生倡亂，在斗六門陣亡（見「東瀛輿略」）。

——以上副將官共六名。

方英、趙邦試：右二名俱官參將，（「東瀛輿略」：趙邦試作遊擊）福建人，府縣無考。康熙二十二年，從施琅征臺灣，攻澎湖陣亡（見「康熙朝東華錄」及「福建通志」）。

苗發龍：官參將，陝西人，康熙六十年，朱一貴之亂，在萬丹港為賊擒，不屈死（見「平定紀略」及「福建通志」）。

林政、王萬化，右二名俱官參將，籍貫未詳。於康熙六十年朱一貴之亂，從征歿於軍（見「平定紀略」）。

羅萬倉：官臺灣北路參將，陝西人。康熙六十年，朱一貴反，陷臺灣府城，拒戰陣亡（見「大清一統志」、「雍正朝東華錄」及「福建通志」）。

——以上參將官共六名。

臺灣通志·兵考（四）

臺灣通志

八〇二

鄭宗煥：官遊擊，福建龍溪人。於康熙十四年，鄭經圍海澄，城陷被執。噴血罵賊；賊械送臺，海澄死（見「福建通志」）。

楊照章、鄭平忠、黃勝、林德得、楊春、黃瑞、林啓祥、陳成福、林衛、陳孟虎：右十名俱官遊擊，據「福建通志」載府縣無考。於康熙二十二年，從征臺灣，攻澎湖陣亡（見「福建通志」方英傳）。

孫文元：官遊擊，雲南人。於康熙六十年，逆匪朱一貴之亂，力戰至應耳門，赴海死。賜卹典（見「大清一統志」、「平定紀略」及「福建通志」）。

游維功：官遊擊，漳州人。康熙間，朱一貴倡亂，在春牛埔陣亡（見「雍正朝東華錄」，「大清一統志」及「福建通志」）。

許華：官臺灣左營遊擊，陝西人。乾隆六十年，朱一貴之亂，從征歿於軍（見「平定紀略」）。

李中揚：官臺灣左營遊擊，陝西人。乾隆五十一年，逆匪林爽文倡亂，領兵援嘉義（即今嘉義縣），城破陣亡（見「福建通志」）。

鄭嵩、延山：右二名俱官遊擊，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在鳳山縣陣亡（見「欽定平定臺灣紀略」、「乾隆朝東華錄」及「福建通志」）。又見「福建通志」林宗珍傳。

建南安縣人）。

邱維揚：官遊擊，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在今臺南府小南門外陣亡（見「欽定平定臺灣紀略」、「乾隆朝東華錄」）。

耿世文：官遊擊，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在彰化縣大墩被害（見「欽定平定臺灣紀略」及「福建通志」）。

邱能成：官遊擊，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在大湖、竹仔腳、老官店陣亡（見「福建通志」）。

陳大猷：官遊擊，籍貫未詳。乾隆六十年，逆匪陳周全倡亂，在彰化八卦山拒敵死之（見「東瀛輿略」）。按：此疑與上列總兵同一人）。

曾紹龍：官遊擊，籍貫未詳。乾隆六十年，逆匪陳周全倡亂，彰化城陷，死之（見「福建通志」及「東瀛輿略」）。

武克勤：官旗標左營遊擊，甘肅人。嘉慶九年，海賊蔡牽倡亂，在鹿耳門北線陣亡（見「福建通志」及「東瀛輿略」）。

蔡魁：官遊擊，籍貫未詳。嘉慶十一年，剿辦賊匪蔡牽，在古嶼陣亡（見「福建通志」及「東瀛輿略」）。

臺灣通志·兵考（四）

八〇三

臺灣通志

八〇四

周承恩：官遊擊（「東瀛輿略」作副將），道光十二年，逆匪張丙倡亂，在嘉義突圍，殿後陣亡（見「道光朝東華錄」及「東瀛輿略」）。

王開俊：官溫州右營遊擊，籍貫未詳。於光緒元年，入廟獅頭社番，陣亡（見「沈文肅公政書」）。

——以上遊擊官共二十六名。

王宗武：官彰化都司，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，城陷，及其子皆死於難（見「欽定平定臺灣紀略」及「東瀛輿略」、「福建通志」）。

杭賓：官都司，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在今嘉義正音莊陣亡（見「欽定平定臺灣紀略」及「福建通志」）。

朱化英：官貴州古州鎮標都司，籍貫未詳。乾隆五十三年，林爽文倡亂，調赴臺灣協，剿匪渡洋，被風碎船淹斃。奉旨照陣亡例卹（見「高宗純皇帝聖訓」及「欽定平定臺灣紀略」）。

焦光宗：官都司，籍貫未詳。乾隆六十年，賊匪陳光愛等倡亂，在彰化被害（見「東瀛輿略」）。

涂繼賢：官都司，籍貫未詳。嘉慶九年，賊匪朱廣等倡亂，在埤頭城力戰陣亡（見「東瀛輿略」）。

黃雲：官下淡水都司，福建建安人。嘉慶十年，剿辦賊匪蔡牽，中戰陣亡。賜給雲騎尉世職（見「福建通志」）。

陳中誠：官鳳山山猪毛都司，福建閩縣人。嘉慶間，逆匪蔡牽倡亂，鎮中前，死殉職立。賊船之（見「福建通志」）。

陳廷梅：官淡水營都司，福建海澄縣人。嘉慶十年，蔡牽倡亂，率所部在羅厝拒盜，力竭陣亡。奉旨入祀昭忠祠（見「廈門廳志」及「東瀛雜錄」）。

——以上都司官兵八名。

馬定國：官守備，陝西人。康熙六十年，逆匪朱一貴之亂，戰敗自盡（見「大清一統志」及「平定通志」）。

胡忠義：官守備，陝西人。康熙六十年，朱一貴之亂，在春牛埔陣亡（見「大清一統志」及「平定通志」）。

唐昌宗：官守備，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在彰化北門外陣亡（見「欽定平定臺灣紀略」）。

林世春：官守備，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在今臺南府城外陣亡（見「欽定平定臺灣紀略」）。

臺灣通志—資料（二）

八〇五

臺灣通志

八〇六

楊彰：官守備，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，陣亡。奉旨交部議給卹典（見「欽定平定臺灣紀略」）。

晉獻廷：官澎湖守備，福建同安縣人。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在半天厝莊被執，逼降不屈，賊支解之。賜卹雲騎尉世職（見「福建通志」）。

董志純：官守備，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在鹿仔港陣亡（見「福建通志林富傳」）。

鍾川鳴：官守備，籍貫未詳。乾隆五十三年，林爽文倡亂，在鹿仔港陣亡（見「福建通志林富傳」）。

葉榮：官守備，福建晉江縣人。乾隆間，剿賊林爽文陣亡。賜卹雲騎尉世職（見「福建通志」）。

馬大雄：官守備，籍貫未詳。乾隆間，林爽文倡亂，在大埔、竹仔腳、老官店地方陣亡（見「欽定平定臺灣紀略」）。

吳剛：官守備，籍貫未詳。於乾隆間莊大田之亂陣亡（見「欽定平定臺灣紀略」）。

林國超：官臺灣鎮右營守備，福建晉江縣人。嘉慶元年，過海返閩，戰二晝夜，船盡陣亡。贈昭武尉尉（見「福建通志」）。

馬步衡：官守備，籍貫未詳。道光十二年，張丙亂，在嘉義斗六門陣亡。奉旨照例賜卹。賜卹剛烈，賞騎尉世職，入祀京師昭忠祠；並於斗六門建立專祠，春秋致祭（見「宣宗成皇帝聖訓」及「東華錄」及「福建通志」及「東瀛雜錄」）。

張榮森：官臺灣水港守備（「福建通志」作馬榮守備），籍貫未詳。道光十三年，張丙倡亂，在鹽水港陣亡（見「宣宗成皇帝聖訓」及「福建通志」及「東瀛雜錄」）。

王維光：官守備，據「福建通志」據府縣無考，年代事迹亦未詳。但在臺灣剿賊陣亡（見「福建通志林富傳」）。

周占魁、楊學秀：右二名俱官守備，籍貫未詳。光緒元年，隨同王開俊入剿劉鎮社番陣亡（見「沈文肅公政書」）。

——以上守備官共一十七名。

蔡老、王友、林麟：右三名均官千總，據「通志」載府縣無考。康熙二十二年，從征臺灣，攻澎湖陣亡（見「福建通志方英傳」）。

洪章：官千總，籍貫未詳。康熙四十六年，攻番夷死（見「福建通志」）。

蔣子龍：官臺灣鎮標中營千總，福建閩縣人。康熙六十年，朱一貴之亂，在春牛埔陣亡（見「福建通志」及「平定通志」）。

林文雄、鍾奇華：右二名俱官千總，福建侯官縣人。康熙六十年，朱一貴之亂，戰於春牛埔（見「大清一統志」及「平定通志」及「福建通志」）。

陳元：官千總，福建侯官縣人。康熙間，剿賊朱一貴，在赤山陣亡。賜卹典（見「大清一統志」及「平定通志」及「福建通志林文雄傳」）。

陳瑞：官鎮標千總，籍貫未詳。乾隆五十一年，林爽文倡亂，在鹽埕陣亡（見「福建通志」）。

蘇明輝：官千總，福建晉江縣人。乾隆五十一年，征剿林爽文，在大埔莊陣亡。賜卹雲騎尉世職（見「福建通志」）。

邱安國：官千總，福建霞浦縣人。乾隆五十一年，征剿林爽文陣亡。賜卹雲騎尉世職（見「福建通志」）。

陳祖璽：官千總，福建南平縣人。乾隆五十一年，剿林爽文在大埔莊陣亡。賜卹雲騎尉世職（見「福建通志吳洪傳」）。

楊國寶：官千總，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在楊賢莊鋪心竹陣亡（見「欽定平定臺灣紀略」）。

謝元：官千總，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在今臺南府城外陣亡（見「欽定平定臺灣紀略」）。

臺灣紀略」)。

沈端：官千總，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在大灣墘陣亡（見「福建通志」）。

黃榮、吳聯貴：右二名俱官千總，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，追大軍未及，中途陣亡（見「福建通志」）。

麥連春：官千總，廣東澄海縣人。乾隆五十二年，林爽文倡亂，率兵救諸羅（即今嘉義縣），在大灣莊陣亡（見「廣東通志」）。

魏際隆：官千總，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在彰化北門外陣亡（見「欽定平定臺灣紀略」）。

陳汝志：官千總，籍貫未詳。乾隆五十三年，林爽文倡亂，帶兵渡洋進剿，被風碎船淹斃。奉旨照陣亡例議卹（見「高宗純皇帝實錄」及「欽定平定臺灣紀略」）。

盧思聰：官千總，籍貫未詳。乾隆五十三年，林爽文倡亂，在麻豆莊陣亡（見「欽定平定臺灣紀略」及「福建通志」）。

吳見韓：官千總，籍貫未詳。乾隆五十三年，林爽文倡亂，陣亡。賜卹雲騎尉世職（見「福建通志林富傳」）。

郭復秀：官千總，籍貫未詳。乾隆六十年，陳周全倡亂，彰化城陷，陣亡（見「福建通志」）。

臺灣通志·史料(三)

八〇九

八一〇

何連陞：官千總，福建晉江人。乾隆間，剿賊林爽文，在大牌地方陣亡。賜卹雲騎尉世職（見「福建通志」）。

陳鴻猷：官千總，福建閩縣人。乾隆間，林爽文倡亂，扶疾磨刀，挺身追賊。至鹿仔港馬蹕，賊獲至，欲拾矢射斃。人賊以矛鉤殺之。賜卹雲騎尉世職（見「福建通志」）。

王奕魁：官千總，福建福鼎縣人。乾隆間，林爽文倡亂，在統溪溪陣亡。贈武略騎尉（見「福建通志」）。

蔣元勳：官千總，籍貫未詳。嘉慶十一年，蔡牽倡亂，拒賊陣亡（見「福建通志」）。

陳麟：官千總，福建南平縣人。嘉慶十一年，領鄉勇剿賊蔡牽，陣亡。賜卹雲騎尉世職（見「福建通志」）。

魏灼：官千總，福建建寧縣人。嘉慶十一年，蔡牽倡亂，在古鎮陣亡。賜卹雲騎尉世職（見「福建通志黃鑑傳」）。

邱俊：官千總，據「福建通志」載，府縣無考；年代事跡亦未詳。但在臺灣剿賊被溺（見「福建通志林富傳」）。

楊占魁：官千總，籍貫未詳。光緒元年，隨劉銘傳社番陣亡（見「沈文肅公政書」）。

——以上千總官共三十一名。

張天成：官把總，福建莆田縣人。康熙三十一年，剿賊力戰陣亡（見「福建通志方英傳」）。

蔡以藩：官把總，福建泉州人。康熙三十一年，剿賊力戰陣亡（見「福建通志方英傳」）。

林添：官把總，福建閩縣人。康熙六十年，朱一貴倡亂，在番牛埔陣亡。賜卹典（見「大清」統志）及「平定紀略」、「福建通志」）。

石崇：官汀州鎮標把總，福建永定縣人。康熙六十年，朱一貴倡亂，帶兵來臺換班，在番牛埔陣亡（見「大清」統志）及「平定紀略」、「福建通志」）。

江先達：官把總，籍貫未詳。康熙六十年，朱一貴倡亂，力戰陣亡（見「福建通志林富傳」）。

李茂吉：官把總，福建漳州府人。康熙六十年，朱一貴倡亂，被執不屈，罵賊而亡（見「大清」統志）及「平定紀略」、「福建通志游崇功傳」）。

林富：官鳳山南路營把總，福建長汀縣人。康熙六十年，朱一貴倡亂，在赤山陣亡。賜卹典（見「大清」統志）、「平定紀略」及「福建通志」）。

鄭光宏：官把總，籍貫未詳。雍正十年，賊匪吳福生倡亂，戰死（見「福建通志」）。

臺灣通志·史料(四)

八一

八二

將軍，入祀忠義祠（見「廈門府志」及「漳州府志」）。

葉德、劉祥：右二名俱官把總，籍貫無考。雍正十年，討逆番陣亡（見「福建通志」）。

鄭日新：官把總，福建龍溪縣人。乾隆五十一年，林爽文倡亂，力戰陣亡。賜卹雲騎尉世職（見「福建通志邱安國傳」）。

官廷梅：官把總，福建南平縣人。乾隆五十一年，林爽文倡亂，在鹿仔港陣亡。賜卹雲騎尉世職（見「福建通志吳洪傳」）。

吳洪：官臺灣城守把總，福建南平縣人。乾隆五十一年，林爽文倡亂，在竹塹樹林頭村陣亡。賜卹雲騎尉世職（見「福建通志」）。

陳和：官把總，籍貫未詳。乾隆五十一年，林爽文倡亂，在斗六門被害（見「福建通志」）。

曾紹群：官把總，籍貫未詳。乾隆五十一年，林爽文倡亂，從福慶安至臺征剿，在楊寶莊舖心仔陣亡（見「欽定平定臺灣紀略」）。

郭拔萃：官安平中營把總，籍貫未詳。乾隆五十一年，林爽文之亂，陣亡（見「欽定平定臺灣紀略」）。

李松：官南澳鎮標左營把總，福建閩縣人。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在嘉義三次店陣亡。賜卹騎尉世職（見「福建通志」）。

奏逢春、武承烈：右二名俱官把總，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在埔心大埔莊亡（見「欽定平定臺灣紀略」）。

羅洪傑：官把總，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在彰化北門外陣亡（見「欽定平定臺灣紀略」）。

吳煥：官把總，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，淡水城陷，不屈死之（見「福建通志」）。

劉茂賢：官把總，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在今臺南府城外陣亡（見「欽定平定臺灣紀略」）。

劉斌全：官把總，廣東花縣人。乾隆五十二年，林爽文倡亂，剿賊被執不屈死；入祀昭忠祠（見「廣東通志」）。

余壽：王澤高：右二名俱官把總，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在今臺南府城小南門外陣亡（見「欽定平定臺灣紀略」）。

劉聯陞：官把總，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在今嘉義縣陣亡（見「欽定平定臺灣紀略」）。

尹貴：官臺灣北路右營把總，福建漳平縣人。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在蓬山汛陣亡，入祀昭忠祠（見「蓬山縣志」）。

臺灣通志卷一百一十四

八二四

紀京都昭忠祠。賜卹雲騎尉世職（見「福建通志」）。

黃拱辰、郭得勝：右二名俱官把總，籍貫未詳。乾隆間，林爽文倡亂，在大南莊陣亡。賜卹雲騎尉世職（見「福建通志何遠陞傳」）。

廖鴻飛：官把總，福建龍巖縣人。乾隆間，追剿林爽文，軍潰，以火藥自焚（見「福建通志王奕魁傳」）。

馮光陞：官把總，籍貫未詳。嘉慶九年，追捕海盜蔡牽至西洋海面，陣亡（見「福建通志」及「廈門廳志」）。

吳高：官南路營把總，福建晉江縣人。嘉慶十年，剿辦海盜蔡牽，追至溪底陣亡。賜卹雲騎尉世職，入祀鳳山昭忠祠（見「福建通志」）。

余得恩：官把總，籍貫未詳。嘉慶十年，征剿蔡牽陣亡。賜卹雲騎尉世職，入祀鳳山昭忠祠（見「福建通志林富傳」）。

陳鳳：官把總，福建惠安縣人。嘉慶十年，蔡牽倡亂，在木柵地方陣亡。入祀臺南昭忠祠（見「福建通志」）。

陳建勳：官水師營把總，福建廈門人。嘉慶十四年，蔡牽倡亂，押運來臺，舟遇風歿於海。奉旨議卹（見「廈門廳志」）。

劉高山：官把總，籍貫未詳。道光元年，在滬尾洋面擊賊傷斃。奉旨照陣亡例議卹。贈副將，世襲雲騎尉（見「宣宗成皇帝聖訓」）。

陳玉成：官把總，籍貫未詳。道光十二年，張丙倡亂，在嘉義斗六門陣亡。奉旨照都司例議卹，賜卹勇烈。黃綬都尉世職，入祀京都昭忠祠，並於斗六門建立專祠，春秋致祭（見「宣宗成皇帝聖訓」）。

張必思：官把總，籍貫未詳。道光十三年，張丙倡亂，在嘉義斗六門陣亡（見「宣宗成皇帝聖訓」）。

柯青山：官把總，籍貫未詳。道光十六年，沈知倡亂，在嘉義下加多擊賊被斃（見「宣宗成皇帝聖訓」及「福建通志」）。

羅于紅、鍾祥林：右二名俱官把總，籍貫無考；年代事迹亦未詳。但在臺灣剿賊陣亡（見「福建通志林富傳」）。

王顯、游嵩、李耀祖、吳麟、歐春：右五名俱官把總，籍貫無考。康熙二十二年，從征臺灣，攻澎湖陣亡（見「福建通志方英傳」）。

劉魁材：官外委，原籍廣東，後家臺灣。雍正十年，隨同總兵呂端臨於大肚溪征番，陣亡（見「福建通志」）。

臺灣通志卷一百一十五

八二五

臺灣通志卷一百一十六

八二六

陳烈：官外委，福建龍巖縣人。乾隆五十二年，征剿林爽文陣亡。賜卹雲騎尉世職（見「福建通志邱安國傳」）。

蘇安武：官外委，福建晉江縣人。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在大南莊陣亡。賜卹雲騎尉世職（見「福建通志蘇明燾傳」）。

鄭朝鳳：官外委，福建龍巖縣人。乾隆五十一年，征剿林爽文陷於賊；賊降不屈，殺以祭旗。賜卹雲騎尉世職（見「福建通志」）。

沈揚芳：官外委，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在楊賢莊舖心仔陣亡（見「欽定平定臺灣紀略」）。

陳邦材、陳拱欽：右二名俱官外委，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，案內陣亡（見「欽定平定臺灣紀略」）。

殷昭明、沈賢：右二名俱官外委，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，隨同大兵往諸羅（即今嘉義縣）。至老店莊，被賊戕害（見「欽定平定臺灣紀略」）。

包定邦：官外委，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在嘉義大南莊陣亡（見「欽定平定臺灣紀略」）。

蕭富、許飛鳳：右二名俱官外委，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在今嘉義縣陣亡（見「嘉義縣志」）。

見「欽定平定臺灣紀略」。

彭大猷：官水師提督營外委，福建廈門人。乾隆五十二年，林爽文倡亂，隨剿陣亡（見「廈門志」）。

甘瑞龍：官水師右營外委，福建海澄縣人。乾隆五十二年，林爽文倡亂，隨剿被執，不屈罵賊，為賊戮。奉旨入祀廈門昭忠祠（見「廈門志」）。

盧鳳：官外委，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在今臺南府城外陣亡（見「欽定平定臺灣紀略」）。

吉兆：官外委，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在彰化北門外陣亡（見「欽定平定臺灣紀略」）。

潘健：官外委，福建建安縣人。乾隆五十二年，征剿林爽文，在彰化縣陣亡。賜卹騎尉世職（見「欽定平定臺灣紀略」、「福建通志」）。

姚登：官外委，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，進剿陣亡（見「欽定平定臺灣紀略」）。

江海：官下淡水營外委，福建建安縣人。乾隆間，征剿林爽文陣亡。賜卹騎尉世職（見「福建通志潘健傳」）。

臺灣通志·資料（一）

八一七

臺灣通志

八一八

湯贊：官外委，福建寧德縣人。乾隆間，隨剿林爽文在破溪溪陣亡。賜卹騎尉世職（見「福建通志」）。

王旺：官外委，籍貫未詳。乾隆間，進剿林爽文陣亡（見「福建通志王奕彪傳」）。

劉欽：官外委，籍貫未詳。於乾隆間，莊大田之亂陣亡（見「欽定平定臺灣紀略」）。

王洪：官外委，福建南平縣人。乾隆間，陳國全倡亂，陣亡（見「福建通志」）。

唐紹龍：官外委，福建南平縣人。乾隆六十年，陳國全倡亂，陣亡（見「福建通志」）。

任尚標：官外委，籍貫未詳。乾隆六十年，陳國全倡亂，彰化城陷遇害（「福建通志」）。

馮亮慶：官外委，籍貫未詳。於道光十三年，張丙之亂陣亡（見「宣宗成皇帝聖訓」）。

吳紹鈞：官外委，廣東定州人，從征臺匪陣亡。賜卹騎尉（見「廣東通志」）。

張朝龍：官外委，籍貫無考，年代事業亦未詳；但在臺灣剿賊陣亡（見「福建通志林富傳」）。

——以上外委官共二十八名。

王奇生：旗標右營領旗，籍貫未詳。康熙六十年，朱一貴倡亂，力戰陣亡（見「福建通志林富傳」）。

朱得生、陳元鳳、林元龍：右三名兵丁，福建漳平縣人。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在連山

陣亡（見「福建通志李鎮傳」）。

林連：兵丁，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在今臺南府城外陣亡（見「欽定平定臺灣紀略」）。

沈朝佐、周振綱：右二名俱兵丁，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在今嘉義城外陣亡（見「欽定平定臺灣紀略」）。

鄭順生：兵丁，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在麻豆莊陣亡（見「欽定平定臺灣紀略」）。

陳連：兵丁，籍貫未詳。於乾隆五十二年，林爽文倡亂案內陣亡（見「欽定平定臺灣紀略」）。

林治：兵丁，籍貫未詳。於乾隆五十二年，莊大田之亂陣亡（見「欽定平定臺灣紀略」）。

林勇：兵丁，籍貫未詳。於乾隆五十二年，林爽文之亂陣亡（見「欽定平定臺灣紀略」）。

林得興：行伍，福建漳平縣人。於乾隆五十二年，林爽文之亂陣亡（見「福建通志」）。

鄭阮：行伍，福建漳平縣人。於乾隆五十二年，林爽文之亂陣亡（見「福建通志」）。

王振朝：兵丁，籍貫未詳。於乾隆間進剿林爽文陣亡（見「福建通志王奕彪傳」）。

舒通阿：兵丁，籍貫未詳。於乾隆間林爽文之亂，率調出征，船覆溺斃。奉旨照陣亡例議卹（見「欽定平定臺灣紀略」）。

吳龍：兵目，福建建寧縣人。乾隆間，黃教倡亂，出禦被執，不屈罵賊遇害（見「漳州府志」）。

黃得連、許得章：右二名俱行伍，福建漳平縣人。嘉慶四年，成慶期滿，回營在東陵外洋遇盜，追捕傷亡，入祀昭忠祠（見「福建通志」）。

萬德高：兵丁，籍貫未詳。嘉慶九年，蔡牽倡亂，隨軍征剿陣亡（見「福建通志」及「廈門志」）。

陳成龍、鄭和福、鄭國用：右三名兵丁，籍貫未詳。道光十八年，匪徒胡布倡亂，在店仔口被執（見「東溪集稿」）。

翁得林、廖英錦、王提升、蕭仲富、方夢登、戴得得、田全、鍾元高、趙維城、鄭得英、鄭永春、嚴朝封、張和生、蔡飛鳳、黃龍生：右十五名兵丁，籍貫未詳。道光十九年，押解賊匪游歷生至臺灣渡溪淹斃（見「東溪集稿」）。

詹得升、陳連升：兵丁，籍貫未詳。道光二十一年，剿辦賊匪江見、林旺等陣亡（見「東溪集稿」）。

——以上兵丁共三十九名。

臺灣通志·資料（二）

八一九

臺灣通志

八二〇

通共武員、兵丁二百一十六名。

據將檢查各營歷年在臺武員、兵丁殉難忠節事蹟，分條臚列，略呈憲鑒。計開：
張世昌：官臺灣鎮總兵，浙江人。嘉慶十二年，追剿蔡牽賊船至黑水洋，中賊陣亡。奉旨
伯爵，諡忠毅。

馬俊才：官臺灣鎮總兵，籍貫未詳。於康熙六十年，剿捕逆匪朱一貴，在兩路春牛埔力戰墜馬，
為賊殺害。奉旨贈太子少保，諡忠壯。

林友梅：官總兵，廣東饒平縣人，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，從征解諸羅縣圍後，
力竭自盡。

黃兆祥：官副將，廣東人。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在今嘉義正音莊力戰陣亡。

朱光輝：官副將，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在彰化大墩被害。

陳懷春：官副將，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在彰化大墩為賊殺害。

陳桂香：官副將，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在彰化大墩力竭自盡。

高樹棠：官副將，湖南人。乾隆六十年，賊黨陳周全亂，在彰化八卦山陣亡。

許雲祥：官副將，籍貫未詳。乾隆六十年，賊黨陳周全亂，在彰化八卦山力戰陣亡。

臺灣通志一資料(二)

八二二

卷一百一十五

八二三

羅國泰：官副將，廣西人。同治元年，賊匪戴萬生倡亂，在斗六門陣亡。

方家齊：官參將，福建人。同治元年，賊匪戴萬生倡亂，在斗六門戰敗，為賊擒，不屈死。

趙日新：官參將，籍貫未詳。同治元年，賊匪戴萬生倡亂，在斗六門拒戰陣亡。

吳起麟：官參將，籍貫未詳。同治元年，賊匪戴萬生倡亂，在斗六門馬路陣亡，手刃數十賊，
為賊所執，斃死。

鄭田龍：官參將，陝西人。同治元年，賊匪戴萬生倡亂，在斗六門陣亡。

雷萬春：官參將，籍貫未詳。同治元年，賊匪戴萬生倡亂，在斗六門陣亡。

楊景南：官參將，籍貫未詳。同治元年，賊匪戴萬生倡亂，在斗六門陣亡。

歐志謙：官參將，雲南人。同治元年，賊匪戴萬生倡亂，在斗六門陣亡。

湯升冠：官臺灣遊擊，康熙六十年，逆匪朱一貴作亂，力戰至馬耳門，赴海死。

廖鴻圖：官遊擊，籍貫未詳。乾隆五十二年，逆匪林爽文倡亂，領兵援諸羅（即今嘉義縣），
城破陣亡。

王志高、鄭孔輝、祝文治：右三名俱官遊擊，籍貫未詳。乾隆五十二年，逆匪林爽文倡亂，在
鳳山縣力戰陣亡。

鄭海梅：官遊擊，陝西人。乾隆五十二年，逆匪林爽文倡亂，在今臺南府小南門外，力戰陷陣

，殺賊數十人，被執遇降，不屈。賊支解之。賜卹世職。

耿興年：官遊擊，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在彰化縣大墩被害。

李文成：官遊擊，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在彰化縣大墩自盡。

郭鴻恩：官遊擊，籍貫未詳。乾隆六十年，逆匪陳周全倡亂，在彰化八卦山被害。

曾文章：官遊擊，籍貫未詳。乾隆六十年，逆匪陳周全倡亂，在彰化八卦山自盡。

韓紹龍：官遊擊，籍貫未詳。乾隆六十年，逆匪陳周全倡亂，在彰化八卦山自盡。

焦錦輝：官守備，貴州人。乾隆五十二年，林爽文倡亂，調赴臺灣協剿，渡洋被風碎船淹斃。

官文英：官守備，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，調赴臺灣協剿，渡洋被風碎船淹斃。

彭復生：官守備，山東人。嘉慶十年，剿辦賊匪蔡牽，中賊陣亡。

廖裕祿：官守備，籍貫未詳。嘉慶十年，剿辦賊匪蔡牽，中賊陣亡。

方向榮：官守備，籍貫未詳。嘉慶十年，剿辦賊匪蔡牽，力戰陣亡。

龔吉士：官守備，漢口人。嘉慶年間，逆匪蔡牽倡亂，與敵中斃。

許欽銘：官守備，籍貫未詳。嘉慶年間，逆匪蔡牽倡亂，力戰陷陣，被賊擒之。

朱官登：官守備，雲南人。嘉慶十年，逆匪蔡牽倡亂，帶兵拒賊，力竭陣亡。

蘇德盛：官守備，籍貫未詳。嘉慶十年，逆匪蔡牽倡亂，戰敗自盡。

臺灣通志一資料(二)

八二三

卷一百一十五

八二四

徐元貴：官守備，籍貫未詳。嘉慶十年，逆匪蔡牽倡亂，城破陣亡。

石有天：官千總，漳浦縣人。康熙六十年，臺灣朱一貴倡亂，被執不屈，罵賊而亡。

江南山：官千總，永春縣人。康熙六十年，臺灣朱一貴倡亂，被害。

蔡嘉榮：官千總，籍貫未詳。康熙六十年，臺灣朱一貴倡亂，陣亡。

魏先達：官千總，籍貫未詳。康熙六十年，朱一貴倡亂，攻賊不勝被執，遇降不屈，賊支解

之。

圖仕丹：官千總，籍貫未詳。康熙六十年，臺灣朱一貴倡亂，陣亡。

周步雲：官千總，南平縣人。康熙六十年，朱一貴倡亂，力戰陣亡。

柯玉枝：官千總，籍貫未詳。康熙六十年，臺灣朱一貴倡亂，率兵禦敵，力竭自盡。

唐瑞祥：官千總，籍貫未詳。雍正十年，討逆番被圍十日，糧盡而死。

潘健立：官千總，籍貫無考。雍正十年，帶兵剿辦逆番，力戰陣亡。

姚奇才：官千總，廣東人。道光十二年，張丙倡亂，在嘉義斗六門力戰陣亡。

盧火德：官千總，籍貫無考。道光十二年，張丙倡亂，在嘉義斗六門力戰陣亡。

湯光邦：官千總，籍貫未詳。道光十二年，張丙倡亂，在嘉義斗六門力戰陣亡。

陳福、王高升、房儒仁：右三名兵丁，福建人。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在蓬山力戰死之

吳得生：兵丁，籍貫未詳。乾隆五十二年，林爽文倡亂，陣亡。

沈正順：兵丁，福建人。乾隆五十二年，林爽文倡亂，在今臺南府城外陣亡。

嘉慶九年，蔡牽倡亂，隨軍征剿陣亡名數：葛有德、兵丁，福州人。王連三、兵丁，長樂人。

才，兵丁，澎湖人。李成龍、兵丁，廣東人。翁彪、兵丁，臺北人。田福得、兵丁，廈門人。

洪恩、兵丁，福建人。趙維殷、兵丁，福建人。王賜福、兵丁，福建人。陳國用、兵丁，湖南人。

鄭廷升、兵丁，湖南人。謝金聲、兵丁，湖南人。廖鳴驤、兵丁，湖南人。詹貴、兵丁，湖南人。

嚴令、兵丁，湖南人。任標、兵丁，湖南人。馮兆奎、兵丁，湖南人。唐紹玠、兵丁，湖南人。李

天生、兵丁，湖南人。梁得寶、兵丁，龍溪縣人。陳太和、兵丁，龍溪縣人。林玉潔、兵丁，龍溪

縣人。吳得勝、兵丁，龍溪縣人。孔文魁、兵丁，龍溪縣人。陳壽山、兵丁，龍溪縣人。鄭榮林、

兵丁，龍溪縣人。翁吉利、兵丁，龍溪縣人。官會元、兵丁，龍溪縣人。王育松、兵丁，龍溪縣人。

舒錦江、兵丁，貴州人。黃元和、兵丁，貴州人。葛平安、兵丁，貴州人。田興發、兵丁，貴州

人。詹福海、兵丁，貴州人。沈清心、兵丁，貴州人。朱古勝、兵丁，貴州人。馮翠桂、兵丁，貴州

州人。任得福、兵丁，貴州人。唐坤昆、兵丁，貴州人。湯永固、兵丁，貴州人。江斗南、兵丁，

貴州人。姚上招、兵丁，貴州人。潘桃、兵丁，貴州人。吉慶、兵丁，貴州人。盧貴、兵丁，貴州

人。甘田龍、兵丁，貴州人。彭志高、兵丁，貴州人。蕭強、兵丁，貴州人。包秋、兵丁，貴州人。

段光明、兵丁，州人。陳光輝、兵丁，陝西人。沈芳草、兵丁，陝西人。彭朝陽、兵丁，陝西

人。蘇武夫、兵丁，陝西人。柯忠烈、兵丁，陝西人。劉三才、兵丁，陝西人。游學允、兵丁，陝

西人。羅千紅、兵丁，陝西人。柯阿玉、兵丁，陝西人。張思義、兵丁，陝西人。陳作威、兵丁，

陝西人。劉才子、兵丁，陝西人。劉建勳、兵丁，陝西人。余恩澤、兵丁，陝西人。吳志、兵丁，

陝西人。馮日升、兵丁，陝西人。廖志元、兵丁，陝西人。尹元貴、兵丁，陝西人。劉陞堂、兵丁，

陝西人。秦回春、兵丁，陝西人。李年松、兵丁，陝西人。郭必勝、兵丁，陝西人。曹祥雄、兵丁，

陝西人。陳和尙、兵丁，陝西人。洪俊傑、兵丁，陝西人。王升、兵丁，陝西人。林福、兵丁，

陝西人。張貴、兵丁，陝西人。林廷梅、兵丁，陝西人。林友梅、兵丁，陝西人。吳茂生、兵丁，

陝西人。

臺南府志

八二六

臺南府志

八二五

。入祀臺南昭忠祠。

——以上文官一員。

盧植：官北路副將，山西人。嘉慶十年，逆匪蔡牽倡亂，入滬尾港。結鄰都司陳廷梅被害，

兵往援，力戰中戰亡。於道光十三年，奉准入祀昭忠祠（見「淡水廳志」卷九第十葉）。

王國忠：官安平副將。同治元年，戴萬生倡亂，在斗六門血戰，力竭被執，不屈死。事聞則卹

（「澎湖廳志」卷六「列傳」）。

林得成：官副將，籍貫未詳。同治元年，戴萬生倡亂，在大嶼地方被執，伏劍死（見「澎湖廳

志」卷十一「紀兵」）。入祀臺南昭忠祠。

李天華：官結鄰遊擊，福建閩縣人。嘉慶二十五年，追捕洋匪盧添賜，受傷身死。奉旨給卹祭

銀兩，世襲雲騎尉，入祀昭忠祠（見「志」卷九第十二葉）。

王得俊：官北路協標都司，籍貫未詳。乾隆五十二年殉難（見「彰化縣志」卷七第十八葉）。

。入祀臺南昭忠祠。

張玉：官南路營守備，山西人。雍正十年，盜匪吳福生作亂，力戰陣亡（見「鳳山縣志」卷

末葉。並見「臺灣府志」卷十九第十七葉）。

戴格：官澎湖左營守備，福建福清人。嘉慶五年，廣東艇匪在虎井洋面滋擾，格攻擊被害（見

「澎湖廳志」卷六「列傳」）。

徐學聖：官千總，籍貫未詳。雍正十年，逆匪吳福生倡亂，在鳳山埤頭戰死（見「臺灣府志」

卷十九第十七葉。又見「鳳山縣志」）。

陳見龍：官千總，福州人。乾隆六十年，陳周全倡亂案內，城陷被執不屈（見「彰化縣志」卷

七第五十三葉）。

陳必強：官千總，籍貫未詳。嘉慶十年，逆匪蔡牽倡亂，入滬尾港，隨同北路副將盧植戰，

戰死。於道光十三年，奉准入祀昭忠祠（見「淡水廳志」卷九第十葉）。

尹仰仲：官中營把總，籍貫未詳。乾隆五十一年，林爽文倡亂，在□□港戰死。道光十三年，

奉准入祀昭忠祠（見「淡水廳志」卷九第十葉）。

陳國印：官北路中營把總。乾隆年間，林爽文倡亂，力戰死（見「彰化縣志」卷七第四十八葉

）。入祀臺南昭忠祠。

高茂：官北路右營把總，籍貫未詳。乾隆間，林爽文倡亂，力戰死（見「澎湖縣志」卷七第四

十八葉）。入祀臺南昭忠祠。

郭秉衡：官把總，籍貫未詳。同治元年，戴萬生倡亂，在大嶼地方戰死（見「澎湖廳志」卷十

二「紀兵」）。入祀臺南昭忠祠。

臺南府志

八二六

臺南府志

八二七

臺南府志

雖將檢査各志在臺文武員弁、兵丁、幕友、義民、家丁殉難事跡，開列呈覽。計開（內有

已入祀臺南昭忠祠者，特為聲明）：

組成員：官南校縣丞。同治元年，戴萬生倡亂，城陷賊死之（見「澎湖廳志」卷十二「紀兵」）。

周允魁：官把總，籍隸未詳。同治元年，戴萬生倡亂，在枋塘被通落水，全軍覆沒（見「澎湖廳志」卷十二「紀兵」）。入祀臺南昭忠祠。

虞文光：官沙墩汛外委，籍隸未詳。乾隆五十一年，林爽文倡亂，在甌城死難。道光十三年，奉准入祀昭忠祠（見「淡水廳志」卷六第九條。又附見「尹仰舟傳」卷九第十條）。

王光明、李國安：右二名俱官外委，籍隸未詳。乾隆間，林爽文亂，城陷死（見「彰化縣志」卷七第四十八條）。入祀臺南昭忠祠。

毛進豐、陳清、蘇國珍：右三名俱官外委，籍隸未詳。乾隆間，林爽文倡亂，力戰陣亡（見「彰化縣志」卷七第四十八條）。入祀臺南昭忠祠。

余添：官北路屯外委，籍隸未詳。嘉慶十年，蔡牽倡亂，在順水港陣亡（見「彰化縣志」卷八第十七條）。

李連陞、周得榮：右二名俱官外委，籍隸未詳。同治元年，戴萬生倡亂，在枋塘被通落水，全軍覆沒（見「澎湖廳志」卷十二「紀兵」）。入祀臺南昭忠祠。

吳忠發、黃得貴、孫廣才：右二名官昭武都尉，籍隸未詳。同治元年，戴萬生倡亂案內死難。入祀澎湖昭忠祠（見「澎湖廳志」卷二「祠廟」）。

——以上武員共二十八名。

澎湖通志卷二「祠廟」

澎湖通志

八二九

八三〇

林克成、吳志、陳捷勝、陳國慶、林得良、陳有才、胡德福、曾初發、黃吉彰、鄭文鳳、劉得春、羅生、呂太平、黃金山、邵光明、林玉水、洪玉員、吳金貴、許興春、黃有盛、黃文興、王壽生、陳青元、林得清、林大生、黃得奇、洪興旺、許發生、張平生、陳漢和、陳開恩、黃晉勝、陳興山、鍾以仁、林慶成、陳連陞、劉興國、林安國、趙廷華、蘇平喜、劉福慶、徐紀雲、余良興、陳保福、傅永生、蘇雲長、陳裕得、陳正春、黃應海、黃金通、邱必明、林連圖：右五十二名俱水提標兵勇。同治元年，戴萬生倡亂，調赴臺灣勦辦陣亡。入祀澎湖昭忠祠（見「澎湖廳志」卷二「祠廟」）。

魏得祿、陳文魁、林信發、陳永壽、林得標、王昌茂、吳朝陞、施崇美、薛家春、邱連福、梁得陞、方得陞、謝得生、許必春、葉安國、陳成耀、高孟德、嚴得陞、林春金、陳玉明、洪國成、林飛鵬、林長發、許得明、林成興、林朝棟、詹得太、高成超、周有鼎、陳諸金、陳金爵、李聖成、徐廣成、黃鳳香、王獻鼎、洪國富、張大元、游光貴、陳文興、李子洛、薛孝長、顏有春、林能香、林子煊、郭得陞、林春高、陳連恩、吳振聲、何成龍、魏有照、林自海、周天佑、林興進、李彦信、林祥萬、鄭有成、林向春、洪爵慶、林章發、鄭宗典、盧宗純、丁新春、洪有清、陳君劍、王立輝、林國貞、林安瀾、李鴻祥、陳春長、陳得龍、王浩芳、林利寶、林定道、周清福、李有貴、高孟登、潘得清、王慶發、王朝用、林本才、陳慶發、林得順、林殿發、林鳳陞、陳孝德、陳榮

華、楊仕得、葉錦堂、洪得富、劉長發、黃世貴、陳增興：右九十二名俱海壇標兵勇。同治元年，戴萬生倡亂，調赴臺灣勦辦陣亡。入祀澎湖昭忠祠（見「澎湖廳志」卷二「祠廟」）。

顏寶科、陳邦福、蔡世哲、李明順、廖福高、林陳蛟、張朝玉、蔡成茂、張黃清、王有慶、轉生、黃其意、林江春、林朝科、洪進成、李振得、沈成章、陳高利、阮國章、沈達科、王大全、詹得高、楊得光、藍錫順、柳國標、謝朝科、吳成家、柳國春、沈發興、曹李義、傅廷柱、蔡廷春、黃得成、吳陳貴、劉清錦、林廷和、林耀輝、林國全、劉成發、楊鄭生、張游科、丁吳成、楊廷倡、謝德慶、洪建功、陳立炎、李得盛：右四十八名，俱南澳標兵勇。同治元年，戴萬生倡亂，調赴臺灣勦辦陣亡。入祀澎湖昭忠祠（見「澎湖廳志」卷二「祠廟」）。

朱旗、邱得清、何漢忠、林得成、劉日、陳友得、洪再興、潘應章、麥福星、郭明輝、翁朝寶、林振美、林福太、陳邦燦、湯順英、劉平英、劉為政、潘明良、曾登科、李淑明、曾邦惠、李得金、陳河、黃振聲、邱日生、林有德、劉承燦、顏炳泰、謝陳明、林茂春、林朝高、楊煥新、陳成安、賴有章、葉青標、陳國英、曾成玉、洪清龍、葉當泰、陳慶勇、盧進勝、李得成、陳國安、李泉、梁有科：右四十五名，俱銅山營兵丁。同治元年，戴萬生倡亂，調赴臺灣勦辦陣亡。入祀澎湖昭忠祠（見「澎湖廳志」卷二「祠廟」）。

——以上兵丁共二百七十三名。

澎湖通志卷二「祠廟」

澎湖通志

八三二

八三三

昭忠祠（見「澎湖廳志」卷二「祠廟」）。

鄭紹安：閩安標兵丁。同治元年，戴萬生倡亂，調赴臺灣勦辦陣亡。入祀澎湖昭忠祠（見「澎湖廳志」卷二「祠廟」）。

陳四、馮貴勝、蕭美、梁蘇、黃有德、何仁、梁安興、馮一、陳二、李義福、彭二、周榮昌、郭寶、廖召、陳玉章、李炳、黃有、余成昭、王三、梁九、何阿梯、方邦、莊巨元、文澤、陳定邦、李行、黃義、蘇七勝、梁志高、谷仁、馮就：右三十一名均義勇營兵丁。同治元年，戴萬生倡亂，調赴臺灣勦辦陣亡。入祀澎湖昭忠祠（見「澎湖廳志」卷二「祠廟」）。

——以上兵丁共二百七十三名。

胡連山：廣東生，浙江人，主壽白沙書院。乾隆間，林爽文倡亂，屢被殺害。附祀忠烈祠（見「彰化縣志」卷三第五十五條。又見「福建通志」「壇廟」）。

王先生、俞先生：右二名失名，均浙江人；為彰化縣教職幕友。乾隆間，林爽文倡亂，城陷殉難（見「彰化縣志」卷三第三十六條）。

——以上幕友共五名。

徐文煊：義民首，臺灣南路人。康熙間，朱一貴倡亂，密謀起義，誓不從賊，統眾禦之；被賊殺死（見「臺灣府志」卷十一「第十一葉」）。

黃仕遠、黃慶期、陳世英、陳世亮、湯邦達、湯仕麟、李伯壽、李任淑、賴德旺、劉志瑞、吳伴雲、謝仕德、江運德、廖時向、盧俊德、張厚寧、周潮德、林東伯：右十八名均彰化縣義民。正十年，大甲西社番林武力等作亂，圍淡水。同知張宏章於河東社義民等赴救，血戰陣亡。鄉人葬諸城外，其塚曰十八義民之墓。奉旨立祠，春秋祭享。今祠已廢，而塚猶存（見「彰化縣志」卷八第六十八葉）。

林生：臺灣縣事南坊義民。乾隆間，林爽文倡亂，陷臺而死。附祀臺灣縣義祠（見「臺灣縣志」卷二第九葉）。

林德老：臺灣縣義民。於嘉慶十年，蔡牽倡亂，案內陷義而死。附祀臺灣縣義祠（見「臺灣縣志」卷三第九十一葉）。

——以上義民共二十一。

宮大祥、邱新、許府：右三名斗六門縣丞署友沈志勇之家丁。於道光十二年，張丙倡亂，案內在嘉興斗六門死難。奉旨從祀昭忠祠（此案同死難者四人，尚有江承惠一名，已見「宮宗成皇帝聖訓」，別為錄出。此從臺南昭忠祠補錄）。

顏大漢：淡水同知秋日親僕。同治元年，賊萬生倡亂，從日親力戰死之（見「澎湖廳志」卷十二「紀兵」）。

臺灣通志—史料（二）

八三三

臺灣通志—史料（三）

八三四

「小黃：姓氏籍貫未詳，淡水同知秋日親僕也。當日親被害時，小黃以身衛之曰：殺我勿傷主人。亦被害（見「澎湖廳志」卷十二「紀兵」）。

——以上家丁共五名。

通共文武員弁、兵丁、幕友、義民、家丁三百三十三名。

據轉檢各志在臺灣難員弁、兵丁、義民、番勇姓名無事蹟可考者，附錄於後。計開（臺南昭忠祠不錄，錄之以補其缺）。

莊錫金：副將，林爽文案。

王雲：都司，蔡牽案。

黃志輝：守備，朱清案。

鄭嘉惠：千總，朱清案。

郭秀山、湯某：均千總，無蹟可考。

許學桂：把總，林爽文案。

沈振元：把總，林爽文案。

李捷高：把總，朱清案。

陳剛：外委，林爽文案。

陳海：外委，海盜案。

劉光院：外委，擬匪案。

余添：外委，無案可考。

蕭玉山、俞某、王某、陳某、夏某、王某：以上鄉友。

陳天宗（廩生）、黃義開、曾士風、張士捷（生員）、趙啓元、許萬全（生員）、趙由治（生員）、鍾誠、吳天爵（監生）、陳鳳、陳三、洪啓榮：以上義民。

伍士勝、林朝寶、張得全、辛得生、黃長生、李清亮、袁振生、王萬福、林江淮、曾連貴、劉長泰、盧鳳、翁有祺、郭第良、黃連標、鄭必隆、李朝龍、林長茂、謝廷梅、黃清楷、謝得興、謝步發、謝元朗、謝得勝、沈得標、王良標、侯言、陳準、吳信、梁上興、歐日陞、張士進、張耀閣、林大道、陳升高、魏欽、葉崇興、陳旺、蔡本、陳朝基、廖世忠、李福勝、黃海、陳烈、李法、湯兆旺、蘇得發、李漢傑、董成金、翁義成、蔡好、陳奎、許得勝、劉良順、陳元春、蘇金寶、許連春、黃法生、許振輝：以上兵丁。文儀、大字、換班、銜使：以上番勇（以上俱見「福建通志」）。

「壇廟」卷二十八第十五葉起至二十五葉止）。

張德、邱常德、謝維彰、徐廣揚、賴啓亮、徐大義、許察、吳洪、陳阿寶、劉士、謝佳沐、鄭紅、吳抽成、劉昌盛、李漢生、謝大英、黃南、徐來伯、許雅、陳勝、廖廣公、徐繼泰、徐興隆、

臺灣通志—史料（二）

八三五

臺灣通志—史料（三）

八三六

黃任遠、李四：以上兵丁。

加勝巴馬路、六觀環務、加飽九骨：以上番勇。

吳蘭、吳寶、蔡蘭、蔡川：以上水手。合共三十二名，均經奏卹。

王學政、嚴得標、陳得華、林朝安、葉先榮、范朝龍、辜鶴飛、鄭天華：以上兵丁（以上俱見「淡水廳志」卷六第九葉）。

災圖珍：兵丁，朱一貴案內殉難。凡六十五人，今失考。

陳宗：兵丁，朱一貴案內因公墮海。凡五人，今失考。皆附祀臺灣縣五忠祠（以上俱見「臺灣縣志」卷二第八葉。又見「福建通志」）。

朱魯氏：彰化縣知縣朱潮娘。陳光復案。

群姑：朱潮女。

楊顯氏：民婦，楊聯盛妻（以上列女俱見「福建通志」）。

通共員弁、兵丁、列女一百三十九名。

此為生員、有目共睹從略

同治元年三月舉進士曲阜孔昭慈開影屬會匪滋事親往勸解始末錄由

三月十九日，彰化城陷，孔公盡節，關防遺失。秋署派白銀奉委擊辦。會匪亦於是夕在彰屬大墩地方過番。

三月二十四日，郡城設立籌防總局，請前臺灣府知府陸任漢黃德道山東洪公毓琛暫護。

四月初六日，林鎮軍向榮出紮演武亭。

四月十九日，彰化右千總翼朝俊督帶新港屯丁二百名，內四社屯勇三百名，防守郡城，並解餉。

四月二十四日，林鎮軍統帶兵勇北征，由郡啓行。次嘉之茅港尾、鹽水港駐軍於坊牌。

四月二十四日，林鎮軍統帶兵勇北征，屯丁四百名由海道赴鹿港援剿。又檢練糧兵四百名，交徐遊擊督帶同往。

五月初二日，黃生發廷元在郡募勇，由海道赴鹿港援剿。

五月初五日，郡城解餉至后壁寮屬屬地面，被匪截殺；陸委黃晉在陣遇害。千總翼朝俊、額外柯必從走依坊牌大營報知。

五月初五至初七，大營因霖雨颶風連日，溪水橫冲絕地，軍裝兵勇多被漂沒；兼之糧空數日，各帶隨身糧械冒雨奉命出營，軍收合殘兵，退入鹽水港。

五月十二日，會提軍玉明奉調援臺，帶兵六百名，由泉州船抵鹿港，調集兵勇約二千人，修於鹿之水轉請。

五月二十七日，署遊擊徐步雲，管帶兵勇到林鎮軍鹽水港大營。

六月初三、四兩日，林鎮軍派兵勇千餘名，令署守備沈登龍等督帶，馳往離嘉八里之柳仔林駐紮，以爲前路先聲。初六日，林鎮軍進軍柳仔林，探得「該逆僞二元帥戴雲從設首嚴辦等偵知我軍連日進發，更索性攻圍嘉城」。初八早，鎮軍飭令華人劉連元、總理吳志高、勇首黃知哥帶勇前導，鎮軍親率游擊徐步雲、署守備石必得等統帶屯番兵勇一千餘名，暨勇首林秉心等所帶林姓義首，分作中左右三隊，由柳仔林長驅直進，攻抵嘉城西門外，燬破賊壘五座。即於午刻收兵，進集南門外之朱子祠，計嘉城被圍，至大軍解圍，將及兩月餘矣！

六月初八日，鎮軍在嘉城接獲防守斗六將湯得院請兵救援之稟；派胞弟附生林向學督帶新到親勇三百名，會同敢頭莊勇首林義等，及沿途各處丁勇馳往救援，並一面派撥守備劉國輝督帶兵勇六百餘名，會同勦捕。又飭縣常帶兵往辦離嘉二十里之大埔莊莊匪呂仔梓等。

八月二十五、六等日，石槽莊莊匪結夥數千，迫近斗六之社口等莊。王協戎督兵勇馳追。林鎮軍在嘉，聞報斗六石槽莊莊匪大熾；督帶兵勇飛赴勦辦。該匪勾通鄰近，斷絕糧道；郡城解餉盡被搶去。

九月十七日，斗六大營糧盡援絕，被匪攻破；林鎮軍向榮、王副將福忠、顏參將常春等死之。洪道憲飛移水提督廈門道先行調兵濟餉，渡嘉援剿，以保大局；一面赴省告急。

附錄 嘉義通判張子振信一紙

前日據報稱：逆首戴高生於八月二十九日往林杞埔；該地有林人慎先將該賊擒獲，解縣七百元，欲保戴高生過水時，即將該賊棄（？）沉。事泄，戴高生乃從林杞埔乘渡渡過；至林杞埔，渡渡取各莊富戶銀米，以贖費用。伊自帶隨勇四、五百匪，沿途各莊殺掠後遂至林杞埔時，共有萬餘。該莊三夜，即欲將林人；歸於八月初二日，聞報林鎮軍大兵至斗六，是以按兵無動。即刻起行，來至二水莊界，遂令該莊首民治、嚴辦、口口弄等赴斗六營，圍困圍住，於斷斷之計。伊等戰戰兢兢，當到軍門年二十多歲，首：「彰化城外前遭此八卦毒，形體水結仔；西門外大埔形如蜈蚣，其蜈蚣、水蛙、蛇、本來三不親；今將此等，概毀於平地，民心乃能一河同向。前據報稱在斗六所以不被害，斗六無賊無賊於事故也。林鎮軍乃是虎將，過打，魚脫逃遁，入斗則難以脫逃矣！今當開闢，然後打斗、開山（即開羅城），然後打虎」。戴高生依其說，遂於九月初一日到林杞埔。初二日，設首陳明和往十舍娘竹園內說出林有才，往見戴高生。戴道令有才前去攻打胡順順阿寮，該寮已退走矣。九月十三日早，戴高生自赴斗六祭太平門。十三夜，林鎮軍移入營盤內，糧用斷絕。是夜，賊匪即將斗六街房屋焚燬平地。十七夜，賊匪攻陷軍營，林鎮軍經月後死矣！據賊言：是吞金死。戴高生即令將屍斬首。劉大老爺諒知可，唯見尚有遺氣，戴道遂令黃丕見將林鎮軍首級並將劉大老爺竹米袋拾解至彰化城與林鎮軍接解；到處經被斬首矣！戴首林仔義走脫，不知去向。又據首林秉心述至鹿古坑，被賊首黃丕見率勇與戴高生，被頭撞地而亡。下協等被頭撞地。其斗六城邊層林添仔等七十餘莊，雖計會與張姓等相調教；今同粵人，概自送銀米，願順張姓，保留原裝。二十日，戴高生移營西寮，妄偽劉師帥張姓。

嘉義通判張子振信一紙
八三九
八四〇

等攻打嘉城。二十二日，賊匪僞白旗至大埔林。二十三日，至打埔；二十四日，至嘉城矣！

十一月二十五日，嘉城復被圍，鹽水港被攻。佳里興巡檢黃拱辰，委員任憲封帶勇馳抵鹽水港。該逆嚴辦正在圍攻北門；黃拱辰、任憲封內外夾擊，殺斃賊匪無算；餘匪逃竄。我軍次日巡哨，嚴辦復率三千餘匪截路迎擊，我軍奮勇接仗，斬取首級數十顆，殺斃賊匪五、六十名。我兵勇義民亦受傷三十餘人。是時，嚴辦竄匿馬尾後等莊。我軍未能進解嘉城；嘉城危在旦夕。賊在城外逼燒民房；離兵民節次下城衝殺，因軍火不濟，糧餉不足，不敢戀戰，請大隊協剿。備防總局派委番斗六縣丞姚漢、安平外委劉金雁，廣勇二名接應。

十二月十七日，撫憲徐派關都司國帶勇四百名，隨同大軍渡嘉援剿。二十三日，提軍吳興源統領水陸兵勇，由嘉渡嘉抵安平岸，紮北較場。轉前到廈門請兵六百名，派原守備陳鳳飛督帶，除沿途各莊義首以爲嚮導。又調署中營游擊洪金升，隨軍進征；繼由鹽水港進兵，先解嘉城。

二年正月初四日，守備陳鳳飛帶領三標弁兵，馳赴店仔口，會同勇首吳志高進剿。初五日起程，初六日並攻馬尾後，焚燬十餘莊，殺斃賊匪無數。因孤軍獨力，請再添兵援剿。先是，十二月初七日，提軍吳札訪都司徐榮生、縣丞陳策名統帶援軍，適嘉壯字泉勇三百名隨軍東渡。又以南路一帶地方外通海口，內連客莊，界連番社，最易藏奸；飭南路營將備鳳山縣並試用縣丞朱必昌督帶兵役練丁，加緊巡防，遇有敗軍逆匪，擒拿。又調臺協水師左營守備林國泰，幫帶師艇水勇，由海道

馳赴五條港，登岸征勦；又札委臺灣鎮中營游擊洪金升，總帶標中、左、右城守四營精兵四百名，並臺灣水師各營精兵一百名為總導，往北協同勦匪。分左右哨八隊，同協帶標左營游擊，夜於正月初十日，隨同大軍起程。

正月初八日，帶兵官吳邦機、張聯奎督帶海壇兵一千名抵鹽水港，初九日午刻，時協帶標中營兵二百餘名，泉州勇五百名到鹽水港。十一日巳刻，吳提軍統領大隊兵勇抵鹽水港，駐紮港之南門內。

正月十三日，吳提軍札洪游擊，督帶兵勇兼轄舉人劉連元等所募壯丁四百六十名，作為一軍，定於十四日馳赴鹿仔草莊聚，相機進剿。

正月十六日卯刻，洪游擊同督帶精勇陳策名等，由鹿仔草莊出哨。師至極影厝莊地面，突遇逆匪。我軍分隊向前攻擊，至午刻時候，突有埔心、大埔、後寮、南靖等處逆匪蜂擁而來。各兵勇心懼而潰；後隊先行移師。協帶之游擊葉得茂，外委郭天錫、黃振鼎，稿書葉長青及兵丁三千餘名，未知下落。船、船、船及臺灣道令箭一枝，探買糧食銀，盡行遺失。洪游擊與陳策名退守鹿仔草莊，賊勢愈熾矣！

正月二十日，吳提軍接嘉義縣自募將湯小字印票：嘉義被圍，萬分危急，糧藥將盡，恐難久持等語。早於十五日，派撥海壇游擊吳邦機，護金門右衛游擊李忠德督帶海壇、金門兩營精兵進剿。

臺灣通事一書(二)

八四一

臺灣通事一書(三)

八四二

後營聚，並派已革水提中營游擊師前往督戰。紳士李志揚等各帶自募鄉壯，隨同剿匪。其店仔一路，助以水師石碼、埔心、世英同水提中營守備陳國鼎、紳士吳志高、各帶兵勇與海壇等軍互相援應，相機進剿。又派游擊洪金升、葉得茂，督帶精銳精兵；州同銜施廷仁、保陞知縣陳策名、守備徐慶生、把總吳國超，督帶精銳壯健四營兵勇，並各紳士募帶鄉壯共二千餘名，由鹿仔草直抵嘉義。所有店仔口一路陳世英等兵勇赴，於十六日分擊枋仔林、馬稠後、歸港等莊；生擒僑先鋒張春、柯振玉二名。游擊等助枋仔林援仗，督率隊伍夾擊，斃匪首賴慶、莊產慶二名。十八日，海壇、金門兩營官兵進抵店仔口，會同陳國鼎等進攻枋仔林賊巢，斃匪首一百餘名。

正月二十六日，嘉義縣署又飛稟請救，計受圍已四個月矣！

二月初二日，邱城撤出丁三百名、廣勇七百名，委屬督帶曉赴大營，等候調遣。

二月初七日，吳提軍大營移紮下加冬至上加冬一帶；與捐資募勇之游擊周逢時、通判湯興邦、職員李志揚、沈芳林、張登三、沈炳焜、盧光華、吳振清等聯絡八營，又派游擊洪金升移紮白沙墩，以壯聲勢。

二月初九日，李忠德等與賊接戰，互有殺傷。

二月十二日，會攻關帝廟、馬稠後、大埔、枋仔林、山仔脚等莊，大獲勝仗。馬稠後莊民，賊去投誠。各軍移營進紮，以防賊匪截我援後路；且為吳志高前隊之援。此店仔口一路之情形也。

二月十三日，下加冬大營各兵勇約會店仔口一路官軍鄉壯直趨嘉義、南靖等莊莊見我移營，從嚴截出，匪眾大敗而回。先是，初十、十一、十二等日，我軍攻南靖、後寮，該匪被擊斃甚多，降附近助賊之土樹頭莊焚燬。此上加冬一路之情形也。

其案港之一路之游擊吳邦機等，鼓舞各處鄉莊，助官殺賊。初六日，逆首嚴辦糾集十餘股首，各帶匪黨，俱到新港。吳游擊等約南北港義勇分為兩路，與賊大戰；自午至酉，連獲勝仗。初十日，兵勇義民進攻新港，自晨至申，大獲勝仗。新街義姓義勇，旁衝而出，截賊去路；賊匪死戰脫逃入莊內。十二日，各軍又分路往攻；至酉刻，方始收隊。此案港一路之情形也。

十三日，吳志高帶勇進紮竹刺坪莊。守備徐慶生會同湯興邦、周逢時等並各紳士，督帶壯勇兩營兵勇各義勇，抵水堀頭聚營。吳提軍派同知張啓煥、鹽大使蔡會培，督帶廣勇屯紮，隨後接應。聞嘉之賊知大軍將至，縱火逃去，城圍立解。吳志高等於四鼓到城，徐慶生等寅刻到城，俱分紮城外。

二月十五日，吳提軍復令水提金門、銅山兵丁並吳勇進攻南靖、後寮等莊，將各逆莊全行焚燬。游擊吳邦機稟報：逆首嚴辦於十二日四更開嘉義縣圍，率黨逃走。各兵勇分路截擊，獲僑元帥、軍師等十八名。

二月十六日，吳提軍移至嘉義縣莊聚。各鄉鄉遠股首匪徒無數，俱交嘉義縣白雲鄉訊供，正法。

臺灣通事一書(三)

八四三

臺灣通事一書(四)

八四四

三、四兩月，吳提軍駐紮嘉義，攻打南靖二重溝，累獲勝仗。湯參戎督帶勇丁，會攻新港附近，斃匪甚多。

五月二十七日，圍攻南靖莊勇一千餘名，因積欠口糧，雖然潰散。賊匪乘機攻擊，各營兵丁傷亡甚多。

五月三十日，道府應洪、陳飛移會協理元福，酌帶得力兵勇五、六百名，由沿海一帶截擊赴嘉；會合吳提軍協力攻剿。

九月二十一日，會元福在嘉義接署嘉義水師提督印信，並接統吳前提所帶各軍。道員史貴久幫辦軍務。

十月初八日，委王兆鴻嘉義坐探會提軍大營及嘉義各莊軍情。

十月初九日，接署水提會通報，以數百人破賊數千，屢戰屢捷。一日攻破逆首嚴辦老巢，焚燬牛欄、營寨等著名兩逆莊等情。

十月十二日，會提元福通報：本月初七日，續獲勝仗。關帝廟、史貴久等義勇殺首呂阿得；陣斬股首朱登輝、賴知高、等；攻破老店賊莊。外委李榮基中隊陣亡。初十日，隨營勇老余辰、魏首葉丹、生員葉力慶等，收復後港、魚寮；攻破北厝共三莊，擒獲僑大元帥呂寶山及僑印；僑軍師陳錦和，股首張新舟之僑軍師張煥，分別獲送斬決。又報：九月二十三日，游擊白瑛、守備周夢清，

率領各營官等自大甯尾起，攻破雙面嶺、東官莊、上至仔莊、頂溝仔、溪洲等賊莊十餘處，獲賊斃賊百數十名：生擒僑先鋒許祥、焚燬瓦密仔大股首林洪水蘭鳳，攻破榮公店，斬客籍大股首張新黃，焚其賊窩。

十月二十日，會署提元福通報：連日戰勝，捕穴擊賊等情。時嚴辦被剿勢甚，乘夜潛逃至正番厝莊，該莊周圍約二、三里為賊大營，四面多有鐵欄、鐵卡、望樓、竹圍四重，釘緊密布，河寬水深，莊內挖有坑坎，多囤糧米，嚴辦之要當在瓦密仔，船隻則藏於加走莊，與各莊莊相犄角。本月十一日，各軍迫近賊營，關關移賊大營，督率兵勇：自十二日起，逐日分投往攻各莊。游擊仿帥等分隊包抄，十三日，把總王得生等焚燬正番厝莊賊卡統糧十餘座。十四日，把總曾廷貴等以火具擲燬內屋宇，斃賊甚多。各莊莊見火光沖起，五路來救；我軍伏擊，左右包抄，斬賊無數；餘匪竄伏內圍，堅壁不動。關關等連夜開放大炮不息，擊及圍中，遇樹樹拔，遇竹則葉落葉空。賊從隙處放鎗，頗多中，故我軍不能窺內，賊則一目了然。總由竹密溝深，所以難不昂拔。十五日，各軍以全力攻正番厝，加走、瓦密各莊莊；援賊齊至，我軍分投接仗，守備徐榮生探得莊後有一斜徑，賊因調守。千總林文光率卡殺入，火焚燒樓，竄出賊後，兩面夾攻。十六日，賊守如故。十七日寅刻，會登貴等會合敢死之士直搗圍邊，噴筒火箭一齊攻入，兵勇擲草填溝溝上，賊勢不支，外逃不及，立將正番厝莊糧食燬滅淨。同日，據報余辰等奮力攻破瓦密仔莊。陳熙年與傅廷

臺灣通事一資料(1)

八四五

臺灣通事

八四六

玉等合力攻破加走莊。同時會登洲、葉丹等攻破水合仔、黃厝港、白鶴厝。是役也，以一日而掃蕩六莊，戰賊大股首廖猪仔、僑先鋒張金水等。由是嘉義東、南、西三路並北路三十里，一律肅清。游擊白瑛、守備周夢清等乘勝斗六附近地方攻破黃林仔、番仔溝等處；移營至公莊，進迫斗六。

十一月二十日，籌防總局道、府憲陳、葉接准會署提軍提報：「斗六大圖已於十八日戊刻收復」。並據嘉義縣東同前情各到局：分移南路中各營，並札澎湖、鳳山各縣縣。先是，關關等率領頭隊兵勇先發，酌留隨營知縣馬慶劍等帶帶六百名駐馬協防，搜捕逃逸。適署陸路提軍林文察到嘉，與會署提面商由沿海直趨彰化。二十六日，會署提移師石龜溪，旋派員弁帶領隊伍同義首周瑞狀、舉人陳慶典等分股馳往東、西各等三十餘莊；下虎尾溪一帶五十三莊，會同該處紳耆，聯絡團丁，緊接北斗。並將嘉、彰交界之鯉魚尾等莊收復。連日擒獲僑征南、征北大將軍林山知、周松、僑大都督游色、沈來知、僑先鋒大都尉周添丁、僑大元帥邱在等。白瑛等續經攻克溪邊十五莊：時會署提乘大軍莊。白瑛已抵至榮公莊，包過斗六，與賊對壘。果獲大勝。十一月初一日，力戰林地埔：先後收復內林頂新十三莊。初七日，會署提督飭各軍直撲，聚營四面環攻。自初一日始，逐日派隊剿剿保長廬、二十五峯、小溪洲、新舊社口三十餘莊。初十日，將斗六街外媽祖廟匪攻破，奪守險要，生擒僑先鋒林瑞等。十一日，守備徐榮生率各隊潛伏媽祖廟：俟賊出巢，擲頭截殺。連日攻燬各莊，斃賊六百餘名。番仔溝上虎尾溪各莊匪來援：我軍斃賊五六百十名，擊獲奸細二名，供

從地逃出往竹園仔、牛挑灣、萬莊仔招黨聚眾。徐榮生等連遇僑先鋒都督吳燕、獲之。分隊從該三莊攻破。十五日，各軍進剿聚眾等，無阻剿等處，聚迫斗六城下：適署陸路林提督至他里尋。十六日，派隊合剿。十七日，各軍大分三路進兵，遂將虎尾溪一帶溪底、溪洲、下加冬、脚頂、大坡尾、西瓜寮大小四十餘莊肅清：斬首一百餘級。翌日，兩軍仍會同進剿。史道真久率領小隊親身督戰。派游擊白瑛等由東面進花崗嶺上，知縣馬慶劍率民團由溪洲抄左接應為一路。參將關關等由西面保長廬衝，縣丞費憲臣等率民團由洋仔抄右接應為一路。游擊林騰程由正南新厝仔直趨，知府曾登洲等率民團由老社口過小溪接應為一路。縣丞余辰等各帶奇兵游兵，往來各路助戰。千總李鴻萬等率水勇開放大炮，從辰至申，平沿斗城外賊壘：生擒僑大元帥蔡四正、張大目、大股首張老漢、僑將軍陳常。我軍乘勝連夜奮攻，初更時，城內難民偷開水竇逃出。陳朝忠、曾登貴等首先奪門，噴筒火箭一齊攻入，會署提、史道等率領兵勇分股趨壕，相繼而入，生擒僑征南大將軍何德旺、何德皆，僑內大臣何加草、僑大元帥何忠厚、僑副相林景雲、僑大先鋒許阿箱、巫名，為先鋒委天送、鄭奎某、陳慧、黃紅嬰，僑總督六部大軍師兼工刑兩部魏敬德，僑國師兼戶部魏泰等。合計先後攻得復二百餘莊，嘉、斗一律肅清。

斗六大營失陷力戰陣亡及彰化梅仔厝莊等先後陣亡員弁兵丁銜名事略

臺灣通事一資料(2)

八四七

臺灣通事

八四八

安平水師營千總鄭添祿、千總趙基英、把總李朝華、把總林朝來、外委孫朝榮、額外外委許祥光七員，隨同殉難之安平協副將王國忠、游擊顏常春等往斗六剿匪：於同治元年九月間斗六大營失陷，力戰陣亡。

澎湖水師左營守備蔡安邦、把總周允魁、右營外委李連生、外委周德榮四員，均於同治元年四月間，在彰化白沙墩等處打仗陣亡。

嘉義城守營陣亡員兵：陳壽生、林連標、陳福隆。戰兵：許捷報、楊金龍、吳升階、朱捷高、余捷魁、楊朝昌、沈玉麟、鍾玉玉、劉顯榮、李玉鑾、邱榮金、蘇隆標、李朝龍、高朝陽、陳鳳星、邱雄英、林標雲、林茂春、傅安顯、郭振鳳、王高輝、柯得元、鄭芳勳、丁大珠、王連金、吳經魁、王捷升、吳高升、謝得魁、林路、張金安、林光輝、楊得高、蔡通高、柯捷魁、顏清鳳、康得成。守兵：楊開恩、陳照元、曾士榮、林萬升、江金鳳、王下捷、蔡大恩、吳朝高、周得春、林仁貴、葉廷邦、何林玉、林得全、黃玉進、莊得慶、翁捷標、徐朝慶、楊連升、田錦玉、劉金生、陳連升、康連標、陳有都、謝大雄、吳得福、張得輝、顏振輝、伍鳳飛、梁連高、王繼成、許日升、陳春保、蔡進貴、鄭清貴、陳福春、尤元升、徐允升、林得貴、黃茂魁、蔡朝寶、林國安、蕭長太、倪國成、張飛龍、陳朝龍、李廷震、周旺、陳國勝、郭林合、沈元吉、雷廷升、連元吉、楊得寶九十三名，於同治元年在嘉義縣斗六等處打仗陣亡。

臺鎮中營陣亡戰兵：林松茂、潘飛鳳、吳捷成、蔡陳生、郭安邦、高生發、楊錦章、邱鴻標、林大標、陳登榜、林連光、王上升、張通高、黃金城、吳運元、李國成、柯克敏、柯章興、陸明成、康施興、陳國榮、謝青龍、蔡世璋、周益生、廖天高、翁得龍、卓應立、黃祥雲、黃立功、張又鳳、朱吉友、曾捷標、曾文章、林一池、方廷坊、朱克明、王維斌、賴登道、廖國榮、吳成國、梁玉榮、黃光祿、葉德龍、王歡榮、方新禧。守兵：王金標、陳國英、李福生、陳雲鳳、蔡青發、游得紹、王朝賢、余泰、邵玉生、葉長青、林捷隆、林成興、高振隆、孔廷芳、蕭定興、謝泰、方得山、黃德隆、顏飛鳳、王得虎、方得勝、施得寶、洪國璋、陳宏傑、陳捷隆、陳清美、林廷茂、余朝賢、張成功、林得生、徐得意、王名輝、洪莊生、沈茂龍、黃得隆、吳進春、許英雄、丁財貴、方揚清、方永春、方得意、曾春生、羅得光、吳經佐、張成成、蔡林生、陳瑞隆、莊捷隆九十三名，於同治元、二兩年在嘉義縣南靖、邦祥及埔心、無影厝莊等處，先後打仗陣亡。

臺鎮左營陣亡戰兵：林飛虎、葉芳生、周爵祿、張金元。戰兵：薛邦光、陳一春、王以成、黃成春、陳彰、陳上春、余德修、陳瑞芝、陳得標、陳輝、黃貴、林士貴、郭得旺、董進、王運春、黃永泉、黃本金、陳得興、林龍標、蔣青諒、蘇慶元、楊得升、陳得名、莫長春、蔡得元、朱正春、張大鳳、許振隆、盧聯科、林振興、葉陳林、歐永居、劉春輝、陳鳳閣、朱勇進、葉勝珍、陳振標、葉邦英、陳得時、陳樹勳、賴景唐、黃德魁、陳廷溫、陳朝鳳。守兵：王廷貴、顏有在、黃連

臺鎮左營陣亡戰兵

八四九

臺鎮左營陣亡戰兵

八五〇

升、廖得折、莊朝貴、陳春光、吳得升、潘青輝、朱志貴、蔡得安、楊得標、紀老芳、葉春中、李志義、吳清華、周得春、張春輝、林升輝、紀正元、鄭得勝、王再生、陳連貴、曾捷標、劉光輝、魏德龍、錢得清、辛德德、姜錦升、林國青、謝青龍、陳升龍、曾大春、黃大鵬、洪得生、洪江生龍、戴日升、吳萬成八十五名，於同治元、二兩年在嘉義縣南靖、邦祥、湖仔內並斗六及彰化縣梅仔厝莊等處，先後打仗陣亡。

臺鎮右營陣亡戰兵：沈振武、何得章、李錦康、石得標、劉化龍、許飛雄、黃得進、劉正標、陳慶登、蕭青龍、江有山、方得標、王士貴、王桂、陳如標、陳捷隆、張得喜、洪泉中、林青得、陳士升、蔡長湖、何捷興、沈國平、林龍光、傅友法、沈清吉、許文龍。守兵：陳捷成、楊本源、蘇得寶、王得標、黃國標、周龍山、顏得勝、呂得生、郭振成、黃瑞光、李清江、傅振輝、何煥春、吳得良、吳捷隆、林恩福、洪得高、劉成福、施大玉、周新建、陳錦川、楊捷隆、楊傳香、陳振標、范浩然、沈安邦、林福安、林成龍、沈玉期、沈捷芳、黃復道、王得寶五十九名，於同治元、二兩年在嘉義縣南靖、湖仔內及斗六、小埔心等處，打仗陣亡。

臺鎮安平水師營陣亡戰兵：穆光輝、林大得、吳國標、歐陽法、許允成、洪保、黃日升、李近、王金盛、翁一成、阮得法、陳捷魁、倪高輝、張思新、吳古老、曾玉成、鄭國成、周光彩、吳彩鳳、翁德法、林國生、許得顯、王再興、鄭慶福、戴榮春、樊奇、蔡文基、魏成法、李安生、許求

生、陳得三、邱浩源、辛朝春、陳春發、許清玉、胡必章、翁吉吉、余金鑾、王金德、鄭錦貴、林國良、劉文隆、李清瑞、余連泰、洪順興、鄭廷泰、林興祥、陳有斗、洪紹科、陳茂朝、林前七、陳基、張登龍、陳超才、陳進旺、李炳文、游高發、施建勳、盧鳳翔、紀騰飛、何廣春、邱隆記、曾金成、陳錦銓、丁明鐘、蔡國祥、陳隆福、顧得龍、高富引、吳得高、徐施興、姚瑞麟、薛尊然、薛高隆、黃必安、陳得發、廖中桂、蔡三福、施得寶、鄭寶魁、林連清、陳得壽、黃順祥、陳清高、林必鳳、張得春、林一桂、林得信、馮步階、林朝海。守兵：楊盛興、張連生、邱得金、劉順發、李青芳、李彪、盧金法、宋坤、李鴻貴、鄭振安、龔日生、蔡得生、許揚友、高進祥、張得生、吳友生、黃國材、歐得生、李定國、李得金、李推成、邱廷邦、周國傑、許志保、孫得生、徐高爵、李得恩、楊均連、曾志成、洪成法、鄭神祐、鍾友生、劉得勝、吳友吉、許吳成、李商泰、陳清江、李進順、蔡永成、張朝安、李榮福、謝福、蔡仕生、周連春、龔正春、張信標、陳元福、林西興、王青隆、陳得英、張福生、林建威、歐陽卿、吳朝飛、王威元、林得明、許得春、黃金令、陳成發、林清吉、王明山、劉保生、李元義、曾振生、洪振元、吳彩泰、陳瑞元、陳高隆、洪士貴、何發生、曾國安、王富、徐得標、周建平、賴占魁、李新彩、任金澤、廖學清、江得春、楊朝君、李安邦、溫昌榮、薛榮波、林國安、劉得良一百七十五名，於同治元年在嘉義縣南靖、斗六及彰化縣大墩等處，先後打仗陣亡。

臺鎮通志(資料二)

八五一

臺鎮通志(資料二)

八五二

澎湖水師營陣亡戰兵：林進國、吳一志、陳捷勝、梁德隆、陳國慶、吳成家、邱得清、劉日、朱旗、陳友、陳文彪、林得標、謝得隆、鄭有成、韓永壽、吳朝升、王昌茂、方得升、嚴得生、陳郭福、張朝玉、李明順、洪再興。守兵：胡得福、曾初發、林克成、蔡世哲、劉轉生、蔡成茂、黃其意、何漢忠、林得成、黃安國、麥福星、王有三十五名，同治元年在彰化縣白沙壩地方打仗陣亡。

戰兵：林得良、潘重章、魏得祿、施榮美、張黃清、林朝科、薛聚春、高孟德、陳盛煙、廖福高、林江青、賴黃科、李振得、林陳蛟。守兵：陳有才、林慎發、邱運福、許必春十八名，於同治元年隨同前鎮臣林向榮在嘉義縣南靖、大墩被淡水淹斃。

嘉義縣陣亡戰兵：陳朝貴、蕭文林、曾國忠、陳振升、潘朝彪、李壽魁、嚴朝魁、嚴朝龍、李成輝、黃高輝、林俊顯、李元龍、黃鎮標、張進成、趙夢齡、黃耀齡、黃耀金、陳開得、呂金福、朱清高、楊倫元、楊春生、張元隆、林得鳳、游克忠、蔡捷元、王國標、洪春元、甘銘高、吳振江、范日升、周元亮、呂金標、陳德興、蔡承封、梁振蛟、張雲彪、呂得龍、劉元成、張春彪、劉殿、高雲元、高鄭占標、羅得春、林玉祥、方連標、林朝魁、彭顯魁、孫世龍、陳建標、陳振標、周德興、林宗泰、張士顯、李忠魁、陳金養、盧玉章、林得勝、王和照、黃占魁、范初榮、楊日高、黃新輝、林得春、陳大魁、張得勝、黃夢魁、黃克升、連高、徐賜標、魏希侯、陳得金、

吳金川、守兵：林捷升、葉得安、林成捷、陳時春、吳得標、沈聰明、許捷春、黃秀端、賴川、鄭漢夏、鄭國棟、黃祥斌、沈廷節、陳興飛、曾占元、蔡慶雲、彭瑞桂、連捷魁、余登標、勝、顧得標、劉元高、吳玉輝、吳榮生、蘇錫金、張一海、張振芳、王振興、曾泰得、王瑞珍、張國選、盧得福、方瑞標、劉文平、鍾明福、吳雲生、鄭安成、葉其福、盧耀南、羅明德、余永清、張日升、鄭國成、黃定邦、劉金彪、賴清元、何殿元、張占魁、張仁德、江朝福、紀瑞芳、蕭興鳳、余連英、陳吉祥、吳得勝、謝金章、邱得升、彭得清、史得春、張定邦、陳大鵬、林長春、康捷元、李芝芳、吳成彪、李廷桂、陳明貴、林德升、陳其祥、葉志雲、張金升、林成標、蔡朝安、洪捷福、馮聖春、吳志升、阮明升、陳步勝、陳登鳳、陳桂升、葉捷高、莊永清、蔡東平、宋清輝、江慶生、謝會東、張元盛、楊建棟、蔣國興、洪成基、張捷魁、陳本輝、林勝飛、莊維新、許芳生、呂國瑞、張長貴、連級升、楊翰春、莊振生、林良朋、陳捷魁、江忠清、張步雲、李春生、楊武、黃秀標、林達賢、林紀生一百八十二名，於同治元年、二兩年，在嘉義斗六營盤，及石橋莊莊、溪底、大堀尾、鹿仔草、新港、二重等處，先後打仗陣亡。

嘉義北協陣亡戰兵：林義路、蕭登高、陳添福、陳大貴、吳魁元、林兆元、鄭作福、袁復興。守兵：陳龍龍、李升魁、許化龍、葉春恩、謝順高十三名，同治三年，攻剿北勢清等處，打仗陣亡。

嘉義通事資料(一)

八五三
五四

南北路陣亡屯丁：潘恭義、連乞生、張黃淑、邱仁貴、潘天恩、潘得成、王水仔、張阮良、邱建華、張阿乾、潘細如、鍾細九、曾傳淑、邱阿傳、張天河、涂喜多、廖阿生、徐阿郎、林阿慶、潘輝才、陳知母、林阿三、曾新桃、潘鼎和、潘阿苟、潘阿啤、張阿四、潘開和、潘仙桃、潘山牛、潘成仔、陳丙郎、潘阿拉、潘正宗、潘却生、潘阿苟、楊祥三、曾阿鼎、潘添仔、潘春仔、潘茂仔、王兩榜、潘錫生、潘福壽、陳老、蘇定仔、賴福、潘添、陳才、楊水生、潘升枝、潘景生、潘山來、潘貴仔、潘新丁、劉阿新、潘祥、潘仙助、潘有星、潘阿見、潘仁仔、潘文、潘三生、潘紅生、盧阿水、潘時、謝長、陳其才、楊教化、潘金聲、潘涼仔、吳一壽、邱英生、林華妹、潘為仔、潘生有、林熟福、林頭仔、潘登龍、桂仔、潘慶仔、潘佃仔、潘傳來、劉阿全、潘守、潘美仔、潘天來、潘阿敏、潘眉仔、潘列仔、吳阿香、潘阿來、潘添河、潘新旺、潘春仔、潘牛仔、潘有生、潘治仔、潘忠仔、潘東興、潘阿先、潘王仔、潘克山、潘阿倫、潘清水、潘阿治、潘進、潘雁、潘萬成、潘真、潘萬華、潘定、潘阿支、潘清河、潘春池、潘春水、潘廷全、潘廷瑞、潘金、潘福、潘錦春、潘大吉、潘金法、潘得勝、潘平治、潘有成、潘喜、潘文賢、潘心正、潘金寶、潘敬、潘天福、侯天錦、王有得、潘元壽、潘方仔、潘金生、潘茂生、潘能春、潘慶阿、潘英、潘好卓、潘元生、潘阿生、潘金元、潘小阮、潘阿朋、潘順、王振榮、林老守、李連、潘阿科、潘冠、潘內、潘田、陳老順、邱拉菊、黃阿雲、郭開元、張侯、魏春風、潘島、潘慶、張阿雲、陳阿

五、潘聚、鍾得二、吳春進、黎阿香、潘有仔、潘生仔、潘添生、潘求傳、潘忠來、潘長成、潘友春、潘旺生、潘保生、潘全仔、潘連仔、潘阿保、潘機仔、王德、潘發、潘乞來、潘文章、潘成力、潘天元、鍾捷三、劉寶盛、潘九生、潘紅映、劉德元、王登仔、潘圭仔、潘阿清、潘清仔、潘隆仔、潘海生、潘振成、潘清雲、潘添壽、潘能元、潘通福、潘復勝寶、潘牲仔、潘清春、潘金順、潘能仔、潘老生、潘路生、劉阿福、潘金來、潘添丁、潘世英、潘添仔、潘望仔、李謝桃、潘阿尼、潘再生、潘永成、潘傳仔、潘太和、潘能江、潘光列、潘興仔、潘斗生、潘添、潘發仔、潘却市、潘添、潘得、潘阿成、王飛龍、潘國、潘福貴、潘鳥柳、潘却、潘登、潘紅、潘阿順、潘傳、徐進、陳峻、王港陣、徐紹、胡阿烏、潘添隆、潘得升、潘驚生、潘福春、潘興力、潘九、王劉、林致瑞、謝密、謝添付、謝吓吓、戴文為、莊頭、歐貴、羅德、知機雅老、戴皆武豐港、海司尊龜、劉武老龜、乳抵不仔老龜、比蘭那眉客人、八寶仔、流鏡仔、大雞、小老二百七十五名，於同治元年、二兩年，在嘉義縣斗六彰化縣水裡港等處，先後打仗陣亡。

傷亡屯丁蘇恩、劉如玉、蘇樹、吳杏仁、李清、王穆文、元標密、潘來八名，於同治元年在嘉義縣斗六等處打仗，受傷身死。

嘉義通事資料(二)

八五五
八五六

往救斗六途次，遇賊接仗陣亡。
壯勇：王吾報、徐二、劉精、黃寶、張滿、王添、潘黨、黃森、王漢水、余王辰、潘錦、羅木、施壽、陳水池、蘇七、吳德虎、林得友、張九、陳喚、吳生、劉龍、李翔、陳普、羅加、駱榮、陳富、蔡乞、張烈、王忠、洪泰、陳阿尾、張真、江福、謝吉、吳查某、黃甫、黃萍、柳厥、柳蘭、王權、林伙、卓坊、林客、王嫌、林知母、黃知高、楊畔、游金和、廖分、林振、洪在、林雲、廖心登、謝力、吳春、羅五音、黃小萍、李決、郭瑞慶、劉果、劉阿慶、許江、許畔、許添、許尚、許眼、許辛勞、蘇升、蔡烏標、洪瑞、邵文、楊守、王厚、許賦、蔡才、許王印、許添、陳連、陳秋、蘇貞、蔡烏狗、許會貴、鄭隆、周慶、許好、邵習、王赤、向順、蔡般、王友朋、蔡標、蔡鏡、洪厚、許軍、蔡彤、蔡念、王得成、楊埔、蔡基、鄭比、白响、許升、蔡豬、許知、蔡興頭、賴老添、許約、李力、黃水深、郭永貴、郭茶葉、郭文理、鄭乞、葉雅、施乞食、洪應龍、洪玉串、李順利、張赤、林田、吳添子、黃海、黃經、黃輝、黃牙、陳士、顏福、鍾萬、江生、葉恩恩、何添定、陳宇、林武、劉恩、黃華、沈化龍、趙尤、顏察、陳查歌、徐丁、賴日、賴華、吳愛、林榮、陳明智、林如、林華、廖屋、謝寬、黃卯、許大目、張欽、方皆、陳新力、張海、林雲、黃豬哥、劉俱、張大鼻、黃善、蘇宇、李武、吳老回、楊實、張哈、張水、楊天來、邱猛、劉洪、黃牛、桃劉、林降、盧為、林斷、林直、馬無牙、蔡目黎、陳臨、陳華、王炎、羅網、陳影、黃進、

陳宜、陳光年、馬德元、陳耀、林天樞、陳勝、黃正、陳老營、許禮、陳漢、羅景、周乙、王甲、陳老屋、陳慶德、蔡廷、陳振、吳魁、馬尚泰、李允、陳遠、許利、翁李、翁木、宋月、林進、印、陳武、郭維、郭水連二百十三名，於同治元、二、三、四等年，先後守城攻莊以及剿辦逆首等，二重溝呂梓逆眾，打仗陣亡。

彰化縣城陷被害家丁：黃彬、林義、張德、沈榮、程萃、鄭貴、馬義、侯福、陳定、許榮、陳喜、游盛十二名，因城破被執，罵賊不屈遇害。

義首：陳傳成、陳傳平、陳傳祥、陳傳沙、林慶、吳清白、吳清興、林朝禮、林金體、劉德輝、李嘉禾、李保軍、吳澄波、洪三統、洪火菊、洪火慶、葉高、楊鳳儀十八名。義官陳傳成等十三名率團助戰，打仗陣亡。洪三統等五名，因幫官殺賊，扶保被擄遇害。

壯勇：張文古、何三、張必用、張高、賴玉麟、賴清河、賴傳、賴三順、黃老慶、賴火、賴金水、黃華、黃為、徐英、吳榮、張益、張炎、胡尾、柯為殿、陳生、黃豹、黃順、鄭豐、黃熟、施添旺、施口、章魁、李亨、柯孝道、鄭別、許榮基、楊爐、陳城、楊電、林庚寅、蔡天來、謝德、謝扶、黃同、王溜、鄭壽、林猪、陳南、楊科、楊秋、楊尊、李歹、黃島九、林華、張島思、廖必、吳九、林思、王意、王沛、黃龍、邵末、李義、李塗、辛程、陳運、李樹、李性、周傳、謝德、黃勝、章正定、梁占梅、梁成、吳友、顧善、盧俞、蔡品、施德、蔡懷、蔡輝、王玉、楊瑞

臺灣通志(二)

臺灣通志

八五七

八五八

姜、楊番、林風、陳成、鄭平、張清道、李金壁、蕭俊、高生、李登、張道、陳諒、陳利、李在啟、陳佛、蘇笑、陳永、陳金誠、李桃、許開順、楊寶、楊茹東、徐由、陳助、劉顯、劉會、賴順德、李文、李秉、李那、李石、李兜、李山、許那、江和尙、杜慶、吳振、黃益、李慈、李情、許王、李坎、吳維、賴岳、李敏、唐必、柯吉、蔡慶、李仕、陳春、趙維明、林東、洪侯、張記、柯度、鄭別、花白秋、林勉長、花旺、李有用、周慶慶、呂秀、林田、黃意、吳成、吳慶、張由、王寅、鄭德田、謝花、陳郊、陳祥、黃天賜、張來、王友、林論、劉通、陳晴光、陳福來、莊祥、黃芳、黃榮、游龍、陳扁、謝居、蕭廷、謝汪、陳老七、陳廷李、劉進興、莊秋水、莊清、王精、莊狗、蘭降、黃草、謝居、鄭瑞、陳榮、丁通、高山、林承發、呂莊、彭田、卓壯、莊界、邱令、林潤、許勉、賴時、陳萬金、黃老龍、黃龜精、顧來、謝扁面、蔡榮、廖華、黃正發、許化龍、黃通、翁智、黃舟、洪田、顧天俊、王尙、游德、黃棟、楊奴、楊看、楊別、楊然、蔡丙、柯廣、胡訓、會魁、高基、戴泉、洪岳、楊旺、何班、楊喜、張順、吳梓、林興、楊連、廖丙、蔡炳、楊德、楊壽、洪盛、楊國治、楊其如、楊慶、鄭蛋、胡寶、徐錫、洪福、楊港、楊華、楊開、楊清池、楊敏、陳通、楊梅、楊天展、顧添、許慶雲、葉牛、張定、張順、洪連、孫談、陳勇元、顧豐、王添、周海、蔡天機、林居、王陸、陳蘇猷、林壽、卓燕、許智、黃連、鄭玉、潘知、楊取、李求、李昌、李改、李周、楊燕、阮子、陳南、柯平、洪昭、蔡約、高法、李海、李治、

王敏、林知、林庇、林燕、施菊、吳批、謝長普、徐受、徐九、謝景、楊坎、楊英、楊頂、廖石盤、洪惟、楊約、戴英、張正、楊阿鳳、楊廣、楊番、楊吻、楊茹冬、楊鳳、廖鳳、蔡實、林照、徐漢、楊鈞、何英、洪成、李在、蔡慶、陳武隆、吳炯、莊炳、邱長、蔭扶、唐元、陳塗、陳吟、方田、謝從、陳寶油、蔡南、鄭團、張文生、陳富、吳枋、陳繼義、周島、張妹、林清、林老、陳泉、楊乞食、利阿三、林賜福、王養、阮超、黃倫、李敏省、王開然、黃狗精、顧富、翁見智、蔡阿三、劉螺、黃周、黃莊仙、陳印川、吳明、李兜、林寶留、曾志營、卓棟、黃布、楊麟、周發、劉俊、王聚、王聚、卓受、王林、柯保、柯成、蘇行、蘇盈、卓路、陳興、江德生、蕭俊、謝祐、李有、李地、許成、許發、工頭水、黃尚、陳書、陳蘭、施頭、王清、林著、楊案、楊金、蔡石頭、楊勝、江文、陳亮、劉新紹、莊寶、李興、邱仔、陳務、蕭條、張春和、羅福澤、廖阿才、黃勝古、詹天生、謝運古、郭阿才、巫進吉、黃阿房、羅石秀、陳統生、涂汎、管阿古、楊番娶、陳永益四百十七名，於同治元、二、三、四等年，在寶斗海邊逆首番蔡莊、大埔心、北勢溝等處，先後打仗陣亡。

臺郡籌防局陣亡壯勇：黃振元、黃五寶、唐恩、唐振、顏富、黃香、黃火、黃倫、許天來、林烈、王位、劉武、曾清順、林圭成、許番、陳璋、林發、林煥、顏文生、黃古人、陳皓、連祿、蔡知、張后、馬鳳、林吉、黃招、鄭芳九、潘吉、林昆、林鳳、王沉、呂頭、劉令、盧桂、施和、吳

臺灣通志(二)

臺灣通志

八五九

八六〇

得然、江琴、蔡修智、蔡印、曹天、張奈、彭李二、李合、鄭石器、曾來春、范祥、陳德裕、鄭煥、王黃慶、余至、黃包、蘇慶、蘇順友、郭猛、陳立、邱容、文榮、胡惠、陳慶、余慶、張傑、余均弟、余經、余面、林會、余忠、林雙玉、潘重、余色、鄭紅、余振、馬繼、余猛、許照、張田、林強、郭子厚七十九名，於同治元、二兩年，派往臺南各莊巡哨，及護解兵餉中途遇賊，打仗陣亡。酌留臺南陣亡壯勇：林鳳、李源、鄭土、洪志、陳志、徐阿甲、曾海、曾石、徐猪、徐友、張山、林大鼻、尤其生、陳劍勝、林益、李順、王乞食、洪梅、林金生、吳景、王基、柯目獅、張華、黃勤、朱倉、謝益、林大、陳國、曾國二十九名，於同治三年十月間攻剿北勢溝逆首洪瑞麟，先後打仗陣亡。

受傷身亡親勇施凌、楊榮、郭紅、林發、蔡江、施軒、林富、陳皮、林外、林藏、李根、蔡炎、蔡信、會松、簡廷飛、何合、洪昭、陳連十八名，於同治三年十月間，攻剿北勢溝洪瑞麟，打仗受傷身亡，理合聲明。

陳國印、黃成烈，俱由行伍拔補北路中營把總。林逆之亂，彰化縣城陷，國印、成烈皆力戰死

彰化縣志

劉華隆，由行伍拔補北路中營把總。林逆之亂，華隆隨軍力戰死（彰化縣志）。

高茂、由行伍拔補北路右營把總；林逆之亂，茂隨軍力戰死（「彰化縣志」）。
毛進豐、陳清、蘇國珍，俱由行伍拔補北路協額外委。林逆之亂，隨軍陣亡（「彰化縣志」）。

彰化縣志
卷之四
職官志

光緒十四年，彰化土匪施九級滋事，將武毅右軍陣亡各員弁勇姓名開後：

中哨官儘先千總張國楨（保制已帶陣前失落），差官五品軍功黃開第，五品軍功李世漢，外委王福慶，中哨兵外委朱得明、王得勝、楊洪順、王興富、林德讓、前一趙鳳相、五正林正起、四正方有升、三正許孝茂、三正朱明勝、三正尹聚雲、三正吳得林、四什趙得勝、六什孔玉發、六什曹仁楠、八什楊建都、七正夏榮南、七正曾玉清、後哨哨兵千總唐先正、二正丁昭發、三正蔡福壽、一什侯金源、二正高興有、五正高春山、七什伍鳳山、三正彭超才、八什外委謝清泉、三正郭華、六正吳占彪、八正丁文彪、一正楊義德、三正蔡福周、八正蔣漢丞、右二劉驥龍（投送）、右護軍元德、後三正勇孫德祥。統共陣亡員弁勇四十名（光緒十四年案卷）。施全義、王清雲、錢如湖（以上三名營勇，均於九月初二日力戰陣亡）。董尚仁、王占魁（以上二名什長，均於九月初三日探傷傷亡）。運用衛守備書辦鄭德輝、正勇謝家超、張維懷（以上三名均於九月初五日探路剿匪傷亡）。路軍營什長王義升（九月二十三日陣亡）（撫署抄案改字同）。

臺灣通志 卷之四
職官志
八六一
八六二

光緒十四年九月二十四日，臺灣巡撫劉公同督部堂下奏，為彰化土匪搶劫鹽館、圍攻城池；先後派兵剿平。竊維辦理情形，恭摺仰祈聖鑒事：竊本年六月間，後山番變，臺南北各軍分調赴剿。臺灣人情浮動，適有嘉義鄉民城團，謠言紛起。臣飛飭統帶武毅軍提督朱煥明，由彰化帶勇三百名前往查辦所部駐防：嘉義武毅右軍右營守備朱家齊巡緝鄉團，擊辦著名橫匪數名，地方賴以安靜。惟嘉義、彰化一帶，民貧而悍，一夫倡率，羣相響應。八月二十九日，據彰化縣電報：「鹿港鹽館被劫，盜匪多至數百人，聲言劫期攻城」。中路只有提督朱煥明一營，調往嘉義，留彰化防勇無多。其道員林朝棟三營，分佈內山，經臣飛飭調五百名，出紮彰化。九月初一日，續據彰化縣電報：「土匪愈聚愈多，不下數千，圍攻縣城，南北電報俱為斷」。臣當即令林朝棟由葫蘆墩星夜赴援，並飭駐防基隆總兵吳如田率部三營六成隊伍，都司鄭有勳帶隊勇五百名，均由後壠至大甲會援。該兩軍因路途遙遠，病勇過多；而臺南各軍遠在埤南，臺灣道唐景崧募募士勇一營。臣復電飭閩、浙督臣楊昌濬、卞寶第，由閩派撥巡緝總兵曾志忠所部四營，乘輪來臺助剿。一面飛調澎湖鎮總兵吳宏洛、臺灣鎮總兵萬國本，分回臺南、北。初五日，據實如田等稟報：「新竹、彰化交界地方，俱有土匪聚眾搶劫；文報梗塞」。署彰化縣李嘉棠專差聞道告急，據稱：「賊匪佔踞東門外八掛山頂，分路攻城，勢極洶湧」。當即招募勇二百名會同林朝棟字正營督帶林超拔、北路中營署都司葉

臺灣通志 卷之四
職官志
八六三
八六四

永輝協力守禦。並飭已革前都司洪碧安招集義勇二百名，登陴助守。朱煥明於初一日由嘉義得信，立即督隊回援。所帶僅三百人，距城三十里許，被賊圍困，身受重傷，裹創奮擊。連戰一日，離城數里，槍彈告罄，弁勇傷亡百餘名，其餘奔入城中；該提督至白沙坑口血戰陣亡。十一日，據林朝棟初八日稟報：「初六日添募士勇一千名，暫委從九林福清、縣丞林文榮分帶；並由該縣招募義勇八百名，僱募民壯、步步為營，紮至距北門里許之市仔尾。是夜賊圍攻四城，各帶竹梯扒牆，經城頭槍砲抵禦退却。林朝棟親其無備，親督林福清於五鼓張號，分路突出。督帶林字正營副將余保元、督帶衛隊把總林青雲兩面援應；城內林超拔開關開城，出隊夾擊，賊匪狂奔西門。生擒賊匪六名，斬斬賊首一十七級，立解城圍。乘勢奪回八卦山要隘，並由李嘉棠飭令洪碧安等督率義勇勇，分投奪回馬祖廟、社口各莊，抵獲收隊，查明彰化匪首施九級、王煥：嘉義匪首李達、楊中城等糾合餘黨三千餘人，屯聚西南角，離城不足十里。林朝棟等分兵扼紮要隘，整防隊伍，會商進剿。十一日，李嘉棠、葉永輝駐守城內，林朝棟督帶各營出城攻剿。先派洪碧安及練李定邦、陳志會等各率練勇分剿南路埔尾、大岸、頭尾等莊之賊。知縣龍寶綱等率帶勇分剿中路頂崗平等莊之賊。北路碼仔寮及中路平和厝兩莊，尤為賊勢注重之地。匪悍槍多，匪首俱聚於此。林文榮帶領練字後營，攻取碼仔寮；已革甘肅知縣張紀南隨同林青雲帶隊策應。林福清帶領練字前營攻取中路出三塊厝等莊而至平和厝；文童林朝瑞隨同林超拔帶隊策應。賊首王煥屯駐平和厝，出圍援救，槍彈如雨。林朝棟督帶林超拔向北包抄；並令余保元由後掩襲。環攻兩時之久，陣斬先鋒鄭心丁一名，賊匪三名，奪獲偽旗偽令、哨官印以金銀幣賞，首先衝殺；該匪力始不支，棄莊奔潰。碼仔寮亦經林文榮、林青雲等同時攻破；並由各營乘勝連破竹圍二十一處，陣斬賊首四十一級，生擒八賊，隨時奏示。奪獲竹梯數具，洋鐵牌及各項器械無算。我軍受傷十七名。餘賊奔潰四去。此彰化解圍及攻剿大獲全勝之情形也。實如田、鄭有勳兩軍初七日至大甲，初八日聞城圍已解，遂會同牛馬頭紳士解散鹿港以東各莊三十六莊，十三日帶隊到彰化。吳宏洛一軍，亦於十五日會同開復舊司沈應奎，馳抵彰化。曾志忠一軍於十四日乘輪抵後壠，風大未能登岸。十七日，復由基隆起程前進，現駐大甲溪、牛馬頭兩處。萬國本一軍，據報十二日由臺南府率隊啓行，進駐嘉義。臣令沈應奎會同吳宏洛乘勢勦辦，務獲首逆，解散脅從，以安良善。據電稱：「現據賊首施九級、王煥等，屯聚該匪所居鎮水莊，黨羽只數百人」。二十二日黎明，吳宏洛督帶所部並銘軍士勇，分三路進攻；及至該莊，匪已逃遁。現經沈應奎出賞購拿，所有脅從全行解散，地方安寧如常。惟鹿港紳士進士蔡得芳並各堡紳士來彰訴稱：「彰化縣知縣李嘉棠性情剛愎，不治輿情；且文田不公，任聽委員需索，因失民心。初一日賊匪圍城，不足千人；兩、三日間，煽惑沿海百餘莊，叛民竟至五六千人。若非援救迅速，地方不堪設想，請速更換」等情。臣查署彰化縣知縣李嘉棠辦事草率，紳民頗有煩言，著司部友廉廣請調委更換，因地方煩劇，一時擇人未定；現在業經撤委。雖該署令此次守城尚

能堅定，其在任有無實效在否？功過能否相抵？已由臣微訪沈應奎詳細查辦。既係丈田不公，任地委員需索；臣不敢因原保在先，稍在通融。應請旨飭部先將署彰化縣知縣李嘉棠撤銷清職保案，聽候查辦。至彰化城垣低薄，素稱難守；道員林朝棟未及旬日，一力解圍破賊，大局即定；實屬忠勇血性，不顧嫌怨，仗義急公。擬懇天恩將二品頂戴候補道林朝棟賞穿黃馬褂，以示優異。其餘尤為出力戰守官紳將弁，可否准由臣彙入攻克呂家壩著社案內擇尤一併請獎之處，出自逾格鴻施。況帶武職軍記名提督朱煥明，急於赴援，力戰陣亡，饒傷體面，異常慘烈。擬懇天恩俯准，於彰化城垣建立專祠，飭部照陣亡例，從優議卹，以慰忠魂。除飭亡弁勇，由臣查明另行奏咨請卹外，所有彰化土匪搶掠鹽館，圍攻城池，先後派兵勦平各緣由，謹會同閩浙總督臣卞寶第恭摺由驛四百里具陳。伏乞皇太后、皇上聖鑒，訓示施行。謹奏。

光緒十四年九月二十四日，臺灣警務處紀名道陳為移會事。本年九月二十三日奉得撫憲劉札開：據署彰化縣李令稟稱：「竊查統領武毅右軍朱提督煥明，前因剿匪匪徒滋事，奉飭抽帶隊伍往援。該匪首李達、李登、吳教等，一經剿創即潛踪來彰，勾結在逃匪楊中成、糾約逆首王煥、邱慶、施九級及遊風山案匪陳善等，僞稱順天會主，嘯聚匪徒，謀為不軌，不數日，而遍地皆匪。朱提督初一日率隊回彰應援。該匪蹤跡而來，初二日行抵離彰三十里許，賊出大隊迎戰。維時朱提

臺灣通事李士賢(一)

八六五

臺灣通事

八六六

督前後被圍，身受重傷；適復軍創揮令弁勇，用連珠砲法，且戰且進，奮勇衝擊，戰二十餘里，彈子告罄，匪黨蜂擁愈多，傷亡弁勇不少。移時豪莽不降，血戰至離城五、六里許之白沙坑口稍憩。關防被擄，均被搶奪。雖忠骸現已尋獲，查獲遺物頗多，惟頭顱為逆首所存，尚須細查下落。被害情形，實屬傷心慘目。同時力戰陣亡哨弁千總張國楨、唐先正、外委王瑞昆、宋得明、謝清泉五員；勇丁黃開弟等三十五名。受傷勇丁王小泉等三十六名，飭令分別醫治。並有督帶大甲練兵儘先遊擊丁廣齡、護軍統領回防，與朱提督偕行，同一奮勇衝殺，力竭為賊所執。查閱屍骸，被賊支解無遺。情形尤為慘傷。應請將朱提督煥明、丁遊擊廣齡及傷亡弁勇等，分別奏請從優予恤、建祠賜卹，以慰忠魂。伏查該逆等自外生成，僞稱順天會主，搶鹽館、攻城池、毀電線、戕官軍，謀為不軌，誠屬罪大惡極；極惡逆賊，殺主謀，誅助軍火。按縣痛勦，必誅人種地而後已。其助惡各莊，果能悔罪輸誠，轉逆首，亦當仰體寬典，寬其脅從。倘頑梗如前，斷不敢寬貸苟安。留遺孽以貽民患。應將查明朱提督等血戰被害慘情形，並傷亡弁勇姓名，開具清單，稟請督核示遵。等情到本府院。據此，除批朱提督丁遊擊陣亡慘烈，深堪敬憫，仰候奏請分別從優予恤、建祠賜卹外，其餘亡弁勇一併請卹，以彰忠烈而慰泉下。此批存印發並札善後局核明詳辦外，合行飭處，即便移會臺灣道知照辦理等因。計粘抄單奉此，相應抄單移會。為此轉飭貴道，轉煩查照施行。須至移者（光緒十四年「道署案卷」）。

臺灣通事李士賢(二)

八六七

臺灣通事

八六八

光緒十四年十一月初六日，臺灣巡撫劉公同得部堂下奏為查明知縣功過，並官紳此匪情形，分別參辦。恭摺仰祈聖鑒事。竊臣奉彰化土匪搶掠鹽館，圍攻城池，先後派兵勦平一案，匪首施九級、王煥等在逃未獲；經臣嚴飭購拿。並以該縣署知縣李嘉棠有丈田不公，任地委員需索情事；請旨撤銷清職保案；一面嚴任並飭開復布政使沈應奎查去後。旋據沈應奎復稱：李嘉棠自到彰化，因該縣民氣強悍，欲以嚴刑峻法，遏抑其風。一切詞訟，多以己意斷結，未能悉得其平。與情密而不洽。承辦清丈事務，委員各帶帶役赴鄉，並無需索實據。惟於八月二十日，內外巡邏張名某站，勢成岌岌；李嘉棠懼不上聞，未免貽誤。並據另案匪犯施九級等轉稱：經展港營遊擊鄭榮、紳士訓導施家珍、廩生施漢修等，具限稟交。該官紳等於撤兵之後，託詞抗拒，顯係有心庇護，請即一體參革；各等語。又據李嘉棠來報具稟：奉飭丈田清賦，各保業戶人等，俱皆踴躍輸將，均願自甘投權，完納新糧。惟鹿港一保紳士，疊催屢抗。施九級等謀為不軌，先釋訪聞飭拿；因鄭榮、施家珍等力保其為善人，斷無不法情事。八月十九日，因公擬道施九級所居之藏水莊，觀其動靜；該官紳猶為包庇。九月初一日，匪黨圍城；施家珍等圍約在城紳士廩生吳策等，激官固長庚會於馬興莊，請將丈田圖冊送去賊營燒燬，所有搶劫鹽館圍城各犯從輕辦理，城圍可解；李嘉棠堅不允許。解圍後，沈應奎、吳宏洛等到彰諭令該紳等交出首犯，免查通匪情事。該紳等先行通飭藏水莊賊匪令其速歸，然後請兵進剿，至即僅存空屋數棟。施九級、王煥平日均非匪人，素在鹿港生理，何故圍城挾官、焚燬丈田圖冊？顯係施家珍等主使。李嘉棠不能先為防範，咎實難辭等情前來。臣查鹿港施姓族大丁多，訓導施家珍、廩生施漢修及前廣東南興縣知縣蘇德芳等，向來把持公事。先因案留署同知蔡嘉穀經臣嚴次痛加批斥，心懷怨忿。上年全臺開辦百貨釐金，南北各屬商民，一律違辦；惟鹿港軟抗一年。此次清丈完糧，各縣皆一律遵辦；獨鹿港一保復敢違抗。查施九級、王煥等平日俱非匪類，素受施家珍等驅使；竟敢謀逆圍城，敢害提督大員，肆為悖逆。李嘉棠疏於防範，雖據查無任職委員需索及別項劣跡實據，但於該匪謀逆，先已探知情形，並不據實稟報。及據鹽館圍城之後，仍不稟明匪首名目暨起事緣由；直至臣以是否該縣縣黨激憤查，始據陳施家珍等主使謀逆情形。是其於此事未發之先，一味徇隱，希圖粉飾，貽誤非淺。僅予撤銷保案，尚未足以蔽辜。撤銷彰化縣知縣補用同知候補通判李嘉棠，應請即行革職，以示懲儆。鹿港營遊擊鄭榮附和施家珍等，庇護逆匪；且子與該軍火到防被殺，事前既不防範，事後亦不追查，並不稟報匪姓名；應請一併革職。仍俟匪犯施九級等拿獲到案，訊明該逆肇有無勾通情事，再行核辦。訓導施家珍、廩生施漢修主使施九級等抗拒官軍，圍城挾官，應請分別斥革，嚴禁糾紛。前廣東南興縣知縣蘇德芳本應一併參革，姑念年老迂腐，不通世務，事由施家珍等指使；應請暫免置議，勒令具限完糧。如仍延抗，再行參辦，以示區別。所有查明知縣功過並官紳此匪情形，理合會同閩浙總督臣卞，恭摺具奏。是否有當，伏乞皇太后、皇上聖鑒，訓示。謹奏。

光緒十四年九月二十六日，閩浙督下會同署福州將軍楊昌清片。再據臺灣撫臣劉銘傳：彰化土匪滋事，聚眾圍城，臺南北空虛，雖派兵往援，恐兵力單薄。請派長門軍統領帶壯勇丁千名，刻日來臺助剿。嗣得電音，道員林朝棟督帶練勇已解城圍，匪聚海邊等因。查長門金牌為閩省海口門戶，防務極關緊要。惟臺灣為海疆七省屏蔽，尤當先其所急。臣商之前督臣楊昌清，當即會委福寧鎮總兵黃志忠，統帶壯勇四營，渡臺協剿。已據報，九月十四日船抵滬尾，該鎮總兵赴臺北府城，面請劉銘傳指示。奉令仍由後龍登岸，赴大甲溪牛馬頭駐紮，連即前往等語。所有派兵赴臺協助緣由，謹會同前補陳甘肅督署福州將軍臣楊昌清片具陳，伏乞聖鑒。謹奏（光緒十四年「道署奏稿」）。

內閣抄出光緒十四年十月七日奉上諭：劉銘傳奏彰化土匪匪類猖獗，圍攻城池，先後剿平一摺。本年八月，匪徒聚眾被土匪劫掠，並圍攻彰化縣城。經劉銘傳派令朱煥明、林朝棟等分路進剿，立解城圍；並遣散竹園二十一處，斬獲多名，脅從全行解散。地方安寧如常，辦理尚為迅速。候補道林朝棟著賞穿黃馬褂，其餘出力官紳將弁，著著入呂宋莊案內，擇尤請獎。陣亡之記名提督朱煥明，力戰捐軀，深堪憫悼；查照陣亡例從優議卹，並加恩准於彰化縣城建立專祠，以彰忠烈。彰化縣知縣李嘉謀辦事草率，不協輿情；請著撤銷清缺保案，仍交劉銘傳認真查辦。逃匪施九級、王煥等，仍著派出各軍嚴拿獲獲，毋任漏網，以靖地方。餘著照所請辦理，該部知道。欽此。欽遵到部；除記名提督朱煥明陣亡之處另行辦理外，相應恭錄諭旨，由驛行文該撫遵照可也（光緒十四年「道署奏稿」）。

臺灣通志（二）
光緒十四年

光緒十四年十二月二十七日，臺灣善後局為咨知事：本年十二月十八日奉前撫憲行光緒十四年十二月十三日，准兵部火票送到部咨開：案呈內閣抄出光緒十四年十月十七日奉上諭：劉銘傳奏彰化土匪匪類猖獗，圍攻城池，先後剿平一摺；陣亡之記名提督朱煥明，力戰捐軀，深堪憫悼；查照陣亡例從優議卹，並加恩准於彰化縣城建立專祠，以彰忠烈等因。欽此。欽遵到部；相應移咨福建臺灣巡撫，查照辦理可也。等因。到本府部院。准此行局，移行遵照；並移臺灣善後局轉飭屬縣查照，暨飭該故員家屬知照等因；奉此，除分別咨行外，合就咨知。為此咨查貴道，請煩查照。須至咨者。

光緒十五年正月二十六日，臺灣善後局為咨知事：本年正月十五日，奉前撫憲劉案行爲照本府部院於光緒十四年十一月初六日，在臺北府城會同閩浙總督部堂下恭摺具奏彰化土匪匪類猖獗，圍攻城池，先後派兵剿平；查明知縣功過並查辦此匪情形分別參辦一摺。今於十五年正月初一日，准到兵部火票送回：前據於光緒十四年十二月初三日，奉批李嘉謀、鄭榮均著即行革職；施家珍、施漢修，著分別斥革革職；餘依議。該部知道。欽此。除檄稿先經抄發，併附錄外，合就恭錄行知。為此，仰該司即便移行，欽遵查照。並移行福清司知照毋違等因到司。奉此：查此案先奉抄摺行知，即經移行知照在案。茲奉前因，除移行欽遵辦理外，合就恭錄行知。為此恭錄行知，請煩欽遵查照，辦理施行。須至移者（「道署奏稿」）。

光緒十五年二月初五日，臺灣善後局為移知事：本年正月二十二日，奉前撫憲札開：照得匪滋事之時，曾有周南義所部哨官王向貴之子王占魁並護勇黃良，在鹿港海中被匪殺害。據周南義面稱：船家認賊匪姓名姓，亟應查拿兇犯，解報訊辦。除札彰化縣督帶武毅右軍左營周參將南義，會同查明殺害王占魁、黃良之兇犯，上緊嚴拿解送來臺訊辦，毋稍延宕切切外；行局查照。並札臺灣司鎮道知照，等因。奉此，除分移外，合就移知。為此，備移貴道，請煩查照。須至移者。

劉銘傳亡員弁

十五年劉銘傳派駐陣亡各員：副將劉朝帶、參將黃德昌、都司曾友成、都司李勝龍、都司孫得勝、守備陳蘭順、千總陳嗣錦、千總劉如意、千總曾民立、千總張雲祥、把總任承恩、把總劉學讓、把總王維誠、把總許海龍、把總陳新祥、把總林南輝、把總丁元泰、把總張萬誠、外委黃品芳、外委張德坤、外委王占魁。

十六年劉銘傳派駐陣亡各員：副將傅德河（入祀淡水昭忠祠）、又入祀大科坎昭忠祠、參將李晴峯（入祀淡水昭忠祠）、又入祀大科坎昭忠祠、參將劉秀顏（入祀淡水昭忠祠）、又入祀大科坎昭忠祠、守備賴文標（入祀淡水昭忠祠）、又入祀大科坎昭忠祠。

十八年劉大科坎派駐陣亡各員：遊擊楊春海、都司賴李春、守備李桂林、千總劉新發、把總簡玉發、把總陳高、五品軍功魏清榮、五品軍功蔣宏標、五品軍功張拱樞、五品軍功游世欽、六品軍功林秀川。

臺灣通志（二）
光緒十五年

另將陣亡各員：十四年在臺灣善後局陣亡，入祀淡水昭忠祠，又入祀大科坎昭忠祠。

又病故各員：把總張吉祥（十四年在臺灣善後局病故，入祀淡水昭忠祠，入祀大科坎昭忠祠）、都司衛守備劉志高（十五年在臺灣善後局病故，入祀淡水昭忠祠，入祀大科坎昭忠祠）、候選直隸州知州趙維藩（十五年在臺灣善後局病故，入祀淡水昭忠祠）、浙江候補從九品王樹聲（十六年在臺灣善後局病故，入祀淡水昭忠祠）、河南候補道黃策勳（十三年在臺灣善後局病故，入祀淡水昭忠祠）、又入祀大科坎昭忠祠、副將張廣居（十二年在澎湖病故，入祀淡水昭忠祠）、副將鍾玉鏡（十二年在臺灣善後局病故，入祀淡水昭忠祠）、代理臺東直隸州王維統（十六年在臺灣善後局病故，入祀淡水昭忠祠）、候補知府黃懷忠（十六年在臺灣善後局病故，入祀淡水昭忠祠）、代理臺東州高登（十六年閏二月在臺灣善後局病故，入祀淡水昭忠祠）、總兵孫萬卷（十一年在臺灣善後局病故，入祀淡水昭忠祠）、副將孫福福（十一年在臺灣善後局病故，入祀淡水昭忠祠）、都司陳知仁（十一年在臺灣善後局病故，入祀淡水昭忠祠）、都司張振聲（十一年在臺灣善後局病故，入祀淡水昭忠祠）。以上善後局移送名單。

坤南劉香堂（光緒十四年）

鎮守福建臺灣等處地方水陸總兵壯勇巴圖魯萬、二品銜福建臺灣兵備道兼按察使銜銜春巴圖魯

後唐羅東大閣下：敬啟者，本年七月初一日戌刻，據臺灣府守起碼面稱：接代理南司知府、來稟：「卑轄局抽收軍費，已將開辦日期通報在案：旋因雨多溪漲，有礙征收，未能征收。惟前夜大狂、暴雨、新開一帶，男女丁口不下三四千人，均係向來前山招安土匪。近年雖經思募勸，而形迹未露，故未便請剿辦。至其所以不敢起事者，因知各社無番，効順有年，勢難挾制，前經傳集通事總理等商委員承辦，由從九福海，隨帶司單戶冊，切實開導：似尚安分，並無異言。前接前從九來信，以各該社向無銀錢積蓄，請以未發公平折價，完繳軍費。卑職即轉出示准如所請，各番社亦欣然樂從：遂一面函覆從九查照辦理。乃於二十六日早辰，據南寮什長帶同新開閣做料民人到署面稟：因被里龍莊匪徒誘寄生，吳天福及新開閣潘振、趙文長、大莊杜興、潘水生等煽惑民衆，意圖抗拒，暗糾惡不悅死之匪徒七百餘名，於二十五日辰刻，到大莊局聲稱換單，意欲較單費後，遂將潘振等以致滋事，竟將雷從九及司事翁、局書何成、上井並局差、局勇一併殺害。迫新開閣防營哨官前開信，即帶勇前往救護，不特倉猝不及，而且邱相等各向無下落。後又探聞新開閣所留營勇，亦即於是日午刻傷斃甚多等語。卑職即經督同張統領，因究無確信，又恐誤機：遂於二十七日黎明，派何哨官期同慶差官督帶營勇四十名，手持告示，前往勸諭開導：一面查探確音。不意甫出埠約十里之利基里古地方，突遇匪徒七百餘人，不聽勸諭，開鎗圍打：事難敵敵，現在受傷退回營勇數名，據稱被殺者幾半：見機且退者亦半。所幸各社無番，未明

臺灣通事(一)

八七三

臺灣通事

八七四

順逆。未敢得從。查該匪徒等現僅離坪七、八里沿溪駐紮，其勢甚兇。現在卑職會同張統領在營防守，萬分危急：轉向鎮道電稟請速派營勇，迅即官輪飛駛坪南，以解倒懸」等情。並接獲鎮道於六月二十八日亥刻發信，大致相同。適南北電線中斷，不克轉電。本職等查匪徒誘寄生等，敢於乘機聚眾為名，挑撥良民，勢甚猖獗，亟應迅籌勇往剿辦，以期早日撲滅。當即電致澎湖吳鎮，飭派海軍來部營勇，兩接覆電，已赴閩原營。本職等會商，即先派海軍中軍劉劉恩盛帶五成隊伍，會同鎮道前軍右營高國輝帶六成隊伍，配足軍火器械，刻日拔隊由鳳山縣三條港進發。一面移請鎮道派勇協助一二、三百名，派弁督帶，一併馳往坪南，會同剿辦。並請飭海軍迅派官輪來南，一俟駛到，本職即率正營隊伍，裝載開花酸洋火箭砲子軍械等件，取水路馳赴坪南登岸，相機剿辦。職道並派員馳往沿途偵探，一面酌帶經費採買軍糧。旋於初三日辰刻，接獲坪南屯軍事印申報：「六月二十七日戌刻，奉張鎮道通函赴援，連於二十八日拔隊進兵，行至界近坪南，聞見呂家寮社生番，勾連近社合夥數千人，將張鎮道坐轎困水不通，軍火糧絕。並將在民房燒燬大半，沿途埋伏，勢如蜂擁。標下立無衝圍，無奈兵寡，量力不足，故不敢輕敵，祇得俾衆求救，申請派兵救援」等情。本職等查該匪勾結番社，廣聚黨多，若非厚集大兵，恐難剋期殲滅。當經先後稟請鎮道迅撥官輪，並酌調數營裝載來南，俾便相機辦理在案。嗣於初七日，連奉鎮道密函札：「據駐防花蓮港鎮海後軍左營督帶李得勝報同前情，飛飭本職及陶鎮道速籌剿辦」等因。並

接張鎮道連六月三十日戌刻來信云：土匪千餘，日夜交攻：「綢緞近防勇被阻，營中水米告罄，勢甚危急。囑為轉稟馳援」。臺灣府守接陳代倅據所報相同。適逢日風雨交作，溪水漲發：派出各軍，不能趕日前進。茲接澎湖來電，派送臺南營試伏波官輪已到，因風雨不克來部。本職等現已電稟鎮道，每試官輪另行派撥，或隨時輪流救送，一俟伏波進口，本職即率正營隊伍，隨帶軍火駛赴坪南，相機進剿。除將辦理情形隨時馳報外，理合先行會稟大人察核，俯賜訓示祇遵。肅此具，恭請勅安。伏乞垂鑒。本職、職道謹奏。

光緒十四年七月初三日，福建臺灣巡撫部院劉為札飭事：「據督帶鎮海後軍左營都司李得勝稟稱：竊於本年六月二十七日，據水尾撫臺局總巡查陳金陳報稱：「因坪南撫臺局委員雷福海到大社地方征收餉糧，粗料該莊各處平埔番民人等，不遵國法，夥同造反。於本月二十五日卯時，將該委員雷福海及隨帶官兵人等，盡行殺斃。是日夜深，夥黨反至水尾，將該處撫臺局委員高丞丞及防營哨官劉得勝並營勇兵勇人等，一併燒殺殆盡。復又揚言不日再來攻劫花蓮港各防營一帶地方，急如星火。並風聞該莊匪黨，想同坪南地方各番民，亦已會集造反。業將坪南撫臺及張統領營勇一概圍困，現在吉凶未卜。其匪黨猖獗已極，所有軍民人等除廣東人不殺外，其餘難以安身。懇即具文詳請上憲，速發救兵」等情。又據花蓮港街暨各莊社總理通事番民人等，稟同前由到部。各據此，所

臺灣通事(二)

八七五

臺灣通事

八七六

深該員。標下即飭分防各哨弁營勇兵勇，竭力堵防：並傳高山平埔各社總理、通事、社長等，認真約束，共同防禦。晝夜偵探，查獲山一帶地方連開，山陳海流，僻處窮鄉，兵力尚形單薄。番情殊屬猖獗，惟卑營兵勇分駐七處，對峙低處，加以路徑梗塞，來往不遠，所有應用軍裝、軍火、軍餉一切雜費，實係無從求款。徒喚奈何！是以不揣冒昧，膽敢據情稟陳，懇乞速發大兵，即由火輪至坪南，花蓮港等處登岸，以救燃眉」等情。到本爵部院。據此，除已派高鎮、陶鎮兩隊由坪南剿辦：並會同合，不久自散。該營努力堅守，以待援兵：仍將現在情形，隨時飛報，切切。繼印發並分札統轄鎮道中軍高鎮，統領鎮道前軍陶鎮兩隊：迅速帶隊，即由坪南前往剿辦。仍將進剿情形隨時飛報，毋稍延宕切切外，合並札行。札到該道，即便查照。此札。右札仰臺灣道准此。

光緒十四年七月十四日，福建臺灣巡撫部院劉為札飭事：本年七月十三日，據偵探委員侯補總巡與偵探稟稱：「奉委後連於七月初五日由郡起程，至初八日馳抵三條港重都司營中。在沿途東港一帶，探聞坪南同知衙署及該處街市店屋，被匪燒燬：張統領營營四面圍住，日夜相攻，幸而堅守。聞該匪被擊火死傷者亦屬不少。現在內山大雨，水深數尺，不能前進。觀此情形，必須水勢稍退，方能進軍。並都司七月初六日所發之信，已於初二日抵大埔里，向署外委相商進軍：不意當夜傾盆大雨，溪水漲有七、八尺之深。一俟水退，即行設法前進。至探辦軍米一節，已會同臺

籌辦委員文魁及藍都司差奔向鄰近各莊採買。現已辦有白米三十石餘，候辦齊再行稟報」等情。
同日並據督帶南番屯軍代理恒春營總辦炳南稟稱：「奉憲鴻札調速帶練兵一、二百名，會同劉管帶等由陸路進赴坤甸助剿。連即挑選精壯兵勇二百名，配齊洋鎗、軍械、軍火，於七月初八日午刻，自恒春縣城行帶同拔隊起程。由八瑞灣山後進兵，擬於巴喇街地方會同劉管帶等飛馳前進，相機剿辦」等情。各據此，除飭令偵探委員查探實情隨時馳報外，理合稟請憲臺察核。再，萬萬口於十二日，帶隊乘坐伏波駛赴坤甸，昨經電稟，合併聲明。須至正（副）稟者。

光緒十四年七月十一日，督帶坤甸屯軍外委畢寶印為申稟事。本月初九日，恭奉憲札飭內開：照得坤甸土匪滋事，現經本道會同憲鴻派大兵水陸並進，馳往剿辦。該員駐防地方逼近，見聞較確，刻下坤甸情形如何？應即飭令偵探確情飛速馳報，合行札飭！為此札仰該營帶立即遵照，務將偵探情形逐日稟報，毋稍遲誤！等因。奉此：標下遵照辦理。其坤甸實地情形，經先於初七日會同督帶南路屯兵營都司藍鳳春合即備文將情一一申明請教在案。現在坤甸匪徒被圍日久，軍火糧絕。兼之該匪和呂家莊社番家逼近坤甸，合火日夜夾攻，逼圍遠近埋伏，截往進兵要路。並將知本防勇棚燒燬，竟敢潛匿，肆行無忌，橫逆不堪；而統籌待救之至。惟查地勢，自火麻里至知本，過坤甸去水尾一帶地方，乃是蛇蟠線道，山徑崎嶇，橫溪激澗，該匪兩頭卡伏，匪蹤從地

本署通市資料(一)

八七七

據濟，所以統籌遠近如斯。此係確探實情也。竊防探買兵糧等因，標下遵照辦理。惟查卑防轄地，土匪僅祇有地瓜菜芋等雜糧，雖足兵食；而卑營所食者，皆在坤甸採運接濟。復思天兵將臨，糧不可絕，須當節食，堪為降用。標下業已派人竭力各處覓採運屯，多寡未定。暫為接濟兵食，庶不致誤大公。此係辦糧之實況也。合併先為告聞，以便預備。為此具文申覆，伏乞憲臺察核定奪施行。須至申者。

維興仁兄大人閣下：敬啟者，弟自十二日親帶隊伍、礮火、竹排等項，即於是夜乘輪飛馳。十四日黎明，輪船抵坤甸，遙見張統領坐督被叛番圍困，水泄不通。弟隨即發令該正營幫帶許長富帶領哨隊齊上竹排，並飭輪船督幫林文和親自協力相助；將小洋划放下載送隊伍登岸。弟即親自督飭哨隊幫帶登岸，用開花礮連聲齊出，趁該叛番經開花礮聲中散亂之際，適許長富槍聲猛沖齊進，連環攻剿。仰仗我兄洪福，立解張統領重圍。其時張統領領著丞標並在園內接應，內外夾攻，該叛番勢力不敵，即時退至山根地方。弟即呼張統領領著丞標：同稱平埔及呂家望之番，勾引各番社約有三、四千人，已圍困十餘日。今輪船之開花礮聲洋礮聲，接連擊斃叛番百餘名；此種攻解圍之情形也。並聞劉恩盛、萬國標所帶軍隊，將次抵坤，於經過番社大溪，尚須一、二日可到。該叛番亦探知陸路救援將至，是以力攻大挫。此次解圍之捷，實賴伏波官輪之力。誠如尊師所論：烏合之家

，諒不難攻擊。聞該叛番敗回，截殺早路之隊。經弟與張統領會商，擬即設法接應早路之劉恩盛、萬國標之隊，前後夾攻；及藍鳳春、畢寶印之隊，以作聲援。弟自擬南起程，未幾陶統領回信，及劉恩盛等代理遊擊炳南練兵一、二百名由後接應；想因水阻未到，茲請將伏波官輪暫留，以作沿海水陸聲援。除將相機剿辦情形再行告知外，並將輪船到時攻擊叛番，立解重圍緣由，先行函稟奉行。謹此。新即酌照情形，擬錄電達尊師，以慰遠懷。手肅。請鑒安。唯希明照不具。愚弟萬國六頓首（光緒十四年四月十四日）。

敬啟者：竊沐恩等頃據前經坤甸南聯委查辦委員陳宗獻並開水尾總巡張兆輝等到營，均係廣東人。面稱大莊、平埔叛番，猖獗已極各情形並開各莊匪首名目一單；隨據水尾防營之鎮海後軍中營右哨勇丁王占彪、孫家春、王玉林等三名面稟：前次水尾防營被圍，當經劉哨官督飭，用連環礮抵敵，打斃匪首三名，叛番三十餘名。匪該匪黨高聲大嚷：「凡屬廣東土人，概行不殺，趕緊出來！」營內亦有是黨人勇，故此跳牆而去。又不料陳宗獻張兆輝兩家，係按營居住，藏有匪黨二百餘名；扒開圍牆，暗槍打斃勇丁頭目人等三十餘名；加之放火燒營，所以攻破等情。據此，沐恩等覆查本地民人，亦有所聞。並稱：陳宗獻前於六月中旬，有到花蓮港各處，不知何幹？亦未過營。今來非有別意，必是聞得王協憲帶兵到蓮，特此探聽消息。顯然無疑。又據此，沐恩等再三懇思

本署通市資料(二)

八七九

：水尾一帶防營被破日久，何以早不前來？似此情有可疑，祇得曉諭軍民人等嚴加防範，恐其釀成不測之局。是以不揣冒昧，據情稟陳憲臺，或押解憲報，或就地研訊究辦，是否有當？仰候迅賜批示祇遵。合肅密稟，恭叩禱安。伏乞垂鑒。沐恩王廷楷、李得勝謹密稟。（光緒十四年七月四日）

呈開各處匪首名目：

水尾匪首：陳宗獻、張兆輝（均係廣東人）。

牛蓋汛、雙牛溪匪首：劉天昭。

縣香山匪首：阿連。

璞石園匪首：羅阿炎、張生、鄭社林、溫四妹、杜條宜。

客人城匪首：陳沈。

大莊匪首：總理甲首杜興房、劉榮、馬老連、萬人埔、潘蓬西、水武丁。

平底船匪首：潘仕連、潘龜生、潘天財、潘天嗣。

加早宛匪首：潘阿興。

敬啟者：竊卑職將賊勢蔓延、孤懸甚危，稟請速賜救援情形，業於六月二十七日、三十及七月初六等日，迭請臺灣府程守轉稟憲臺。又於初十、十一、十四、十七等日，將水陸各路援勇先後到

押獲附近各社番均已就擒，迭經稟明在案。本月二十二日卯刻，由萬福慶同李、張兩統領，督帶各勇會同呂家望社，乘經打開竹園七層，已抵社門。匪料該社埋伏甚多，槍聲並放；雖已斃斃凶番百名左右，而各營哨官勇陣亡及受傷者亦不下四十餘人。現在仍退回陣，俟澎湖與鎮軍督勇到來，再行會同勦辦。今日知此案業經將撫憲於本月初二日，電致李傅相，因水線中斷，始於初八日接到，當經電奏在案。即派丁軍門督帶快船兩隻，轉由基隆於今日午刻來埤，探聽軍情，並無援勇帶來。合併聲明。知照憲履，理合將勦辦情形飛稟大人鑒核施行。肅此飛稟，恭請鈞安。伏乞聖鑒。奉 諭 旨 著 照 所 請 欽 此（光緒十四年七月二十四日）。

光緒十四年七月二十三日，福建臺灣巡撫部院劉奏為坤南叛番圍攻廳治，先後派兵解圍並籌勦辦情形，恭摺仰祈聖鑒事：竊臣於光緒十四年六月二十九日，接據後山鎮海軍統領張兆連、署坤南同知陳煥章稟：坤南附近呂家望社，素恃兇悍，不服教化；時常潛出滋事殺人。上年知本、射馬干兩社番民被殺兩命，抗不交兇。本年五月，哈本社番民因長仔、閩後馬負米回社，突為呂家望番丁截斃。據哈本社社長稟稱張兆連並地方官，查明正兇康冷押、卡汝物二名；飭令該社長等獲交兇，訊明稟請就地正法在案。旋於七月初四日，據花蓮港營官李得勝稟報：坤南所轄大莊一帶化番，突與呂家望社勾結，於六月二十五日糾合番匪七百餘人，在大莊地方焚燒房舍，除番屠粵人外，概行殺戮。就近分防營弁暨委員雷福海等彈壓被殺。率黨連連坤南，沿途焚殺。進逼張兆連坐營。張兆連所部三營分防六百餘里，坤南僅存兩哨並親兵六棚。倉猝聞警，即會同署同知陳煥章、署海防道告急，一面預備戰守。該叛番黨約有三、四千人，於二十八日黎明，四面圍撲，全鎮被焚，殺斃男婦百餘人等情。初六日，接張兆連二十七、八等日來稟，情形相同。其時臺北輪船或出差不回或赴廠修理，難獲無稽。無約萬分。初七日，威定輪船始回，道值初八、九日風雨大作，大雨不止，海道被阻。十一日，風勢稍息即派威定輪船裝載提督李定明所部定字前營並敵隊百名，先行開駛；續派商務局新辦快船並飛捷輪船，分裝中、後兩營，隨後進發。臺灣鎮總兵萬福慶本於初二日接報，即先派兩營；並由臺灣道唐景崧調前軍統領兵兩營派隊二百人，於初五日先由陸路往援。十二日，伏波輪船駛到安平海口，萬福慶本遂率中營下船開行。十四日卯刻，馳抵坤南，遙見張兆連坐營被叛番重重圍困，四面環攻，即飭幫帶營官照遠放開花炮，一面率勇登岸。張兆連見有援兵，亦率隊出擊。連威定等船陸續駛到，內外夾攻，戰事極慘，難免無算。該番勢力不支，紛紛奔逃回社；立解圍困。據萬福慶本、李定明、張兆連同時具稟前來，臣查呂家望社，從前號為後山番王；人豪丁強，名雖歸化，而驕暴陰謀向來不受約束。臣因前山生番南經就擒，未盡馴伏，屢防張兆連暫行緩戢，與民休息。此次殺斃哈本社番丁，該社社長連背交兇懲辦，殊出意料之外。忽然勾結大莊化番，圍攻廳治，戕殺委員防勇，其交凶關係實試，甚謀叛亂，已非一日。事起倉猝，張兆

臺灣通志

卷一百一十五

八八二

八八二

連所部不及三百人，幸仗聖主威福，會同署坤南同知陳煥章守十七晝夜，水米俱乏，力支危局。國本身先率勇登岸，李定明一軍續至，即日解圍。臣現派澎湖鎮總兵吳宏洛，率帶所部四營六隊，前往會同萬福慶本、李定明、張兆連，嚴行勦辦，以儆凶頑。一面飭澎湖道唐景崧派員帶銀兩，會同張兆連、陳煥章撫恤難民。除將各軍勦辦詳細情形再行續奏外，謹將坤南叛番滋事情形大略情形，恭摺由驛六百里具陳。伏乞皇太后、皇上聖鑒訓示。謹奏。

光緒十四年八月初二日，福建臺灣巡撫部院劉為札飭事：據統領鎮海後軍張鎮、代理南路同知陳丞稟稱：據花蓮港鎮海左營管帶李得勝稟稱，現奉府憲劉札開，將大莊各處平埔匪官陳宗猷、張兆連等飭交張統領行營，嚴加研訊究辦等因。奉此，茲因該匪首等私自逃走，即經派隊拿獲。該匪首陳宗猷、張兆連二名，捆交管帶伏波輪船林押解坤南，妥交行轅查辦等由。准此：當由職統兆連即遵卑職會同研訊。據陳宗猷供稱廣東英德縣人，年四十四歲，向在吳統領光亮於後山勦辦社番時充當清書，蒙保候選典史。在歐陽前分府任內，委充義學差使，寄居水尾營對面，娶有番婦二人於六月二十二日，前往溪石閣、大莊一帶，販賣五谷，適平埔番民因雷委員抽收軍費，即欲糾同各莊社，意圖反叛。因勸之不能，誤入其黨，該叛番遂均來駐紮家中。二十六日，當經打賊營盤，焚毀番寨無辜婦孺所存家裝、番衣褲，及領存高委員未發各社長、通事口糧銀一千六百餘兩；均被反叛番民分散，並無分得。嗣知花蓮港北路一帶撫番，未顧防從：於本月十二日，潛往花蓮港野內查探情形。即被街民陳某率李營官解來大營。自知咎無可辭，伏求恩典等供。又據張兆連供稱：廣東清遠縣人，年四十六歲，向在吳統領光亮於光緒初年來後山撫番時，充當哨官，保舉千總。娶有番婦，在水尾開張雜貨店為業。於去年歐陽分府任內，署充大莊、溪石閣一帶都總理。於六月二十二日，同陳宗猷赴大莊等處討賬，適逢土匪杜興旺（即杜興）及謝寄生等，因為軍費，即欲反叛。雷委員並無批許拿押男女小孩等事。該莊業經完納軍費十二戶，即經千總再三勸戒，因有同鄉官原劉天王督率叛番多名，即將委員及司事、書差、屠男入等，捆至溪邊，一縱殺戮。千總被得，誤入叛逆，所有臺東撫番局及水尾營盤槍炮軍裝、火藥、口糧、銀項，均係杜興、謝寄生等搬入千總家中照數均分，千總並無分得。於本月十二日，同陳宗猷至花蓮港查探情形，即被李營官捆送來營，罪該萬死，求格外開恩等供。查匪首陳宗猷、張兆連潛逃後山多年，熟悉番番土語，此次平埔番民勾結各社叛番，若無該匪首等從中煽惑，尚不至突然叛逆。先經沐恩等查明查防，所有軍裝銀兩等項，該匪首等實在瓜分；且查該匪首等此次潛往花蓮港，意圖勾結叛番，圖攻營盤，殊屬罪不容誅。現在分別研訊，不加刑辦，取有確供。當經即照軍令，將該匪首陳宗猷、張兆連就地正法，以肅軍法。合將會訊該匪首確供，及具首示案緣由，據實飛稟東臺核批示祇遵等情到本府院。據此，除批：據李都司提報匪首陳宗猷、張兆連二名，業經訊明正法示，已悉。仰仍遵照前辦，迅將該匪有名各匪犯，查拿訊辦；並移飭各營，一體嚴拿，毋任漏網，切切。欽此。外，合行札飭

臺灣通志

卷一百一十五

八八三

八八三

：札到該處，即便知照。此札。右札仰該處遵照。此。

宣統防勇開山中伏陣亡後仰 奏請 宣統防勇開山中伏陣亡後仰 奏請

太子少保頭品頂戴兵部侍郎部院兼署海關學政一等男劉
於光緒十五年九月二十四日在臺北府城會同閩浙督部堂恭摺具奏統帶
宜蘭防勇營劉副將劉朝帶等進山開路中伏陣亡懇恩優卹以慰忠魂等情

奏為劉副將進山開路，中伏陣亡，懇恩優卹，以慰忠魂。恭摺仰祈聖鑒事。竊據統帶宜蘭防勇營
副將劉朝帶稟稱：蘇澳、花蓮港一路，前經提督龐大春於光緒初年開闢，由海邊節節築卡前進。後
因兵力不足，遂復荒蕪。現在該處番社漸定，稟請改由內山逐漸開修，直通花蓮港，以免迂繞。當
經臣臣批飭酌度情形，相機辦理。九月初五日，據該軍管帶劉朝帶稟稱：劉朝帶於九月初
一日督率弁勇五百名進山開行，抵距蘇澳五十餘里之光立嶺，將隊伍分三路：一在橫東，一在橫西
，該處番老狗番社尚有二十餘里，草草荒山，四無人烟。初二日，劉朝帶分派隊伍兩路，合修上嶺
；另派差員黃德昌、帶同通事番婦人等二十餘人，往探路。發官會友成率領勇夫一百五十名，正
在嶺西開路；不虞黃德昌等甫過山嶺，草地忽有伏者無數，槍如雨發；黃德昌登時殞命。其隨帶二
十餘人，均未逃脫。該兇番乘勢圍殺會友成開路勇夫。劉朝帶身隨弁勇五十餘人，由嶺頭躍至。猝

奏請 宣統防勇開山中伏陣亡後仰 奏請

八八五

奏請 宣統防勇開山中伏陣亡後仰 奏請

八八六

見兇番，開槍接戰；奈寡不敵眾，同營官會友成及所帶弁勇一併陣亡。僅遺遺勇夫二十餘人，馳報
嶺東督憲金魁及王廷楷；相繼馳進，得信已遲，救援不及。等情前來。臣查該營管帶劉朝帶，每至秋原
八、九月間，名曰做享，專於殺人。該處相近只有老狗社與加九岸等社是屬；加九岸本有等仇殺入
之案，正在勸諭兇番，尚未報獲，宜關各社，竟敢伏路殺害官弁至二百餘人，對殺之性，估惡不悛
，實屬異常慘玩。臣於得報後，另委總兵陳國春接統，嚴防該處各營，加意防禦，以衛邊民；並查
出軍兇番，的係何社？派軍嚴行剿辦，以儆兇頑。伏查劉朝帶到朝帶，賦性忠勇，敢於任事。連年入
山剿番，事無不捷，戰功卓著。自統帶該軍駐防宜蘭，該處向有匪類分結黨羽：一曰西皮，一曰羅
摩；不時擾亂，擾害閭閻。劉朝帶到防以後，疊次擊獲匪首多名，兩黨斂跡，深為地方安寧。茲以
督軍開路，神勇深入，中伏陣亡，該縣人民同聲嗟惜。合無仰懇天恩俯准該營管帶劉朝帶陣亡例從優議卹，
其餘陣亡之副將銜參將黃德昌、都司會友成、李勝鏞、孫得勝、守備陳國順、守備劉千總陳國錦、
千總劉如意、會民立、張雲祥、把總任承恩、劉學禮、王維誠、許海龍、陳新華、林漢卿、丁元泰、
張官誠、外委黃品芳、張德坤、王占魁及勇丁通事共二百七十三名，並帶勇丁，分別從優議卹，
以慰忠魂。出自逾格鴻施。其救援不及之營官劉朝帶銜遊擊王廷楷，副將銜會友成，雖據稱得信已遲，
究屬救應不力，應請旨一併革職，留營効力，以冀後效。所有副將進山開路，中伏陣亡，懇恩優卹
各緣由，理合會同閩浙總督臣下，恭摺具陳。伏乞皇上聖鑒，訓示施行。謹奏。

光緒十六年閏二月十三日，奉官保壽撫憲劉恭錄上諭行知事：為照本督部院於光緒十五年九月

二十四日，在臺北府城會同閩浙督部堂恭摺具奏：統帶宜蘭防勇營劉副將劉朝帶等，進山開路中伏陣
亡，懇恩優卹，以慰忠魂一摺。茲於光緒十六年二月二十五日，在宜蘭營次，奉准軍機處咨，前摺
於十五年十月二十日奉奉批，另有旨，欽此。又奉准軍機大臣字寄光緒十五年十月二十日奉旨上諭：
劉副將進山開路，中伏陣亡，懇恩優卹一摺。據稱九月初間，劉副將劉朝帶因番社漸定，進山開路，
猝遇兇番伏路殺害等語。全案生番，前據該撫奏稱，一律歸化，何以宜蘭各社輒復逞其兇荒，設
伏殺害？當時辦理，未能盡善，已可概見。此次殺害官弁至二百餘人之多，若不加大懲創，恐受撫
各社聞風效尤，後患更不勝言！著劉督飭現派之員，查明叛番確係何社？嚴行剿辦，以儆兇頑。所
有已撫未叛各社，應如何通融撫之之處？尤應妥慎籌辦，切勿輕率從事，是為至要。副將劉朝帶
照例陣亡例從優議卹，參將黃德昌、都司會友成、李勝鏞、孫得勝、守備陳國順、千總陳國錦、
劉如意、會民立、張雲祥、把總任承恩、劉學禮、王維誠、許海龍、陳新華、林漢卿、丁元泰、張
官誠、外委黃品芳、張德坤、王占魁、勇丁通事等二百七十三名，均著分別從優議卹。遊擊王廷
楷、副將劉金魁救應不力，著一併革職，留營効力；該部知道。將此由五百里諭令知之。欽此。遵
旨，據情前來等因；奉准此，除覆稿先經抄發，毋庸重錄外，合就茲據行知。為此，仰該局即便轉
飭各該故員弁家屬欽遵知照；造具履歷，送由該局彙冊詳咨，毋違須臾。

奏請 宣統防勇開山中伏陣亡後仰 奏請

八八七

奏請 宣統防勇開山中伏陣亡後仰 奏請

八八八

府官保壽撫憲劉於光緒十六年閏二月初七日在臺北府城附片具奏副將
劉朝帶陣亡先後陣亡並員弁勇丁情形慘烈懇仰天恩准在宜蘭死事
地方合建專祠由官春秋致祭以彰忠烈片稿

再查宜蘭防軍統帶劉朝帶，上年進山開路，中伏陣亡。當派傳德柯接統該軍；此次會同各
軍剿辦南澳番社，又復力戰陣亡。案將該副將等死事情形，經臣先後具奏，請照陣亡例從優議卹在
案。茲據宜蘭縣紳民前甘肅河州知州李望洋等稟稱：劉朝帶督軍開路，傳德柯帶隊助番，並屬忠勇
性成，不避艱險，為民捍患有功。地方該紳民等感戴逾烈，懇請奏建專祠，用伸報享等情。稟由宜
蘭縣詳請具奏前來。合無仰懇天恩俯准劉朝帶、傳德柯先後陣亡並員弁勇丁不下三百名，情形
慘烈，准在宜蘭縣死事地方，合建專祠，由官春秋致祭，以彰忠烈，而順輿情。理合附片具陳，伏
乞聖鑒，訓示施行。謹奏。

光緒十六年四月二十三日，奉官保壽撫憲劉恭錄此行知事：為照本督部院於光緒十六年閏
二月初七日在臺北府城附片具奏：副將劉朝帶、傳德柯先後陣亡並員弁勇丁情形慘烈，仰懇天恩准
在宜蘭死事地方合建專祠，由官春秋致祭，以彰忠烈一摺。今於本年四月十六日，准到兵部火票遞
回，前件於三月十七日奉批：著照所請，該部知道。欽此。除片稿先經抄發毋庸重錄外，合就茲

攻克崇仁、東鄉、宜黃等縣城池出力；蒙閩浙總督部堂左案會同保獎。同治四年十一月十一日，內閣奉上諭：軍功會友成，著以外委儘先拔補，並賞戴藍翎，欽此。同治六年，隨營克復後嶺、鄧州等城池及馬關、雲岩等鎮；攻克橋扶嶺、三不通各處賊巢；收復石塘城，擊退悍賊，剋期克復，肅清腹地，扼守邊疆，迭次在事出力。蒙欽差大臣陳甘肅督部堂左案會同保獎。同治七年八月十四日，內閣奉上諭：藍翎儘先外委會友成著免補把總，以千總儘先拔補，欽此。同治十三年，投効福建臺灣軍營，充當砲臺新右營哨正哨長。先後攻克阿棉納納等社暨加禮宛、市港那、前山之率芒等社，在事出力；蒙閩浙總督部堂何案會同保獎。光緒五年十月二十五日，內閣奉上諭：藍翎儘先千總會友成，著以守備留閩，儘先補用，欽此。光緒六年五月內，剿辦彰化匪徒劉參根，在事出力。蒙閩浙總督部堂何案會同保獎。光緒七年四月二十二日，內閣奉上諭：藍翎儘先守備會友成，著以都司仍留閩儘先補用，並賞換花翎，欽此。均奉行知在案。光緒十年二月十二日，蒙統帶統帥前營協統督府陳札委統帶前哨哨正哨長。是年六月二十二日，又蒙札委兼帶親兵哨。八月統帶帶統帶前哨哨中營事務。光緒十三年，投効統帶前哨中軍前哨記名簡放提督陳；於五月十九日蒙札委統帶兼帶親兵事務。八月，蒙調委巡捕。十四年，蒙札委前哨哨正哨長。十二月二十一日，蒙札委代理南字營營務。光緒十五年九月初一日，隨統帶劉進山開路中伏，一詞陣亡。謹將先後出身履歷合併聲明。須至履歷者。

奉 准 通 奉 一 資 料 (一)

八九三

臺灣 臺 署

八九四

對 大 井 內 山 番 社 查 辦 案

兵部謹奏為遵旨議辦臺事：內閣抄出光緒十八年四月十三日奉上諭：邵友濂奏勸平大井內山番社，請將在事員弁分別獎卹一摺。所有陣亡之遊擊楊春海、都司賴李春、把總簡玉發、五品軍功林秀川、張拱福、蔣宏標，均著交部從優議卹等因欽此；欽遵到部。臣等謹按定例章程，議給卹銀，藉具清草，茲呈鈞覽。應得勳書、祭葬銀兩、移柩吏、禮、工三部辦理。應請將欽奉諭旨，交部從優議卹之陣亡遊擊楊春海從優照參將陣亡例給卹銀五百兩，並加贈參將銜。都司賴李春，從優照遊擊陣亡例，給卹銀四百兩，並加贈遊擊銜。把總簡玉發從優照千總陣亡例，給卹銀一百五十兩，並加贈千總銜。均各給發騎尉世職，襲次完時，俱各給予恩騎尉，世襲罔替。該員等所得遺孀、都司、把總官階，均由何案經何大臣保奏？于何年月日奉旨賞給？奉令該撫查明報部。查核相符，方准請獎。至陣亡五品軍功林秀川、張拱福、蔣宏標等三名，所得軍功係由何案，經何大臣保奏？于何年月日奉旨賞給，抑或外獎？奉令該撫查明報部，再行核議。等因。光緒十八年十二月十九日具奏。本日奉旨：依議。欽此。

光緒十九年十二月十一日，福建臺灣巡撫部院為札飭事：案於光緒十九年三月十一日，准兵部書議功所案呈所前事等因，相應抄單行文該撫可也。計抄單內開：內閣抄出光緒十八年四月十三

日奉上諭：邵友濂平大井內山番社，請將在事員弁分別獎卹一摺。所有陣亡之遊擊楊春海、都司賴李春、把總簡玉發、五品軍功林秀川、張拱福、蔣宏標，均著交部從優議卹等因，欽此。欽遵到部。臣等謹按定例章程，議給卹銀，藉具清草，茲呈鈞覽。應得勳書、祭葬銀兩、移柩吏、禮、工三部辦理。應請將欽奉諭旨，交部從優議卹之陣亡遊擊楊春海從優照參將陣亡例，給卹銀五百兩，並加贈參將銜。都司賴李春，從優照遊擊陣亡例給卹銀四百兩，並加贈遊擊銜。把總簡玉發，從優照千總陣亡例給卹銀一百五十兩，並加贈千總銜。均各給發騎尉世職，襲次完時，俱各給予恩騎尉，世襲罔替。該員等所得遺孀、都司、把總官階，均由何案經何大臣保奏，於何年月日奉旨賞給，奉令該撫查明報部。查核相符，方准請獎。至陣亡五品軍功林秀川、張拱福、蔣宏標等三名，所得軍功係由何案經何大臣保奏？於何年月日奉旨賞給？抑或外獎？奉令該撫查明報部，再行核議等因。光緒十八年十二月十九日具奏。本日奉旨：依議。欽此。等因到院。當經轉行遵辦去後；茲據臺灣副將林潤呈具稟：詳稱故父簡玉發係由武童在案投効，於恭遇獲勝及剿辦叛番土匪案內，蒙前撫部院劉咨保六品藍翎。均因進剿大井內山番社陣亡。茲奉飭查前因，違造故父生前履歷，送乞分咨辦理。聲明簡玉發實係五品藍翎，儘先外委；陣亡案內，故作把總官階。林秀川實係六品藍翎，故作五品。軍功均屬錯誤，並請隨咨更正等情到本院。據此，查核保案，尚屬相符。

臺灣 臺 署 一 資 料 (二)

八九五

臺灣 臺 署

八九六

所有簡玉發前報陣亡案內，誤作把總官階；林秀川誤作五品軍功，應請更正。除將履歷咨送兵部核復並咨外，合行札飭，札到該局，即便查照；並移藩司營務處知照，仍飭催未復各員趕緊查復，以憑咨部。切切！此札。

內閣抄出福建臺灣巡撫部院奏：剿平大井內山番社陣亡遊擊楊春海等六員，當經奏請優卹在案。茲查此外尚有陣亡守備李桂林、千總劉新發、把總陳高、五品軍功魏清榮、遊世歡等五名，當時未經請卹。各該員弁入山剿辦，攻堅殲賊，奮勇陣亡，情屬可憫。自應並予卹卹，懇飭部議案，照陣亡之例，從優分別議卹，以免向隅；等因。光緒十八年八月初六日，奉硃批：李桂林等，均著交部照陣亡之例從優議卹，欽此；欽遵到部。除守備李桂林等該部之處，本部另行辦理外，相應恭錄批，由行行文該撫遵照可也。

臺灣部院部案行，為照本部院於光緒十八年七月十六日在臺北府城，會同閩浙督部堂譚、欽差幫辦全臺撫務太僕寺卿林等差附片具奏：剿平大井內山番社案內，陣亡之守備李桂林、千總劉新發、把總陳高、五品軍功魏清榮、遊世歡等五名，懇恩飭部歸案，照陣亡例從優議卹一片。茲於本年九月初五日，差弁費回原片，奉硃批：李桂林等均著交部照陣亡例從優議卹。欽此。

領標字等警選用道林，進剿大嶺後叛番；於十二月十一日，在夾板山接仗陣亡。須至履歷者。

儘先拔補千總劉新發，故年四十五歲，係安徽省廬州府合肥縣人。於同治年間，由武童投入銘軍，充當勇目，從事出力；蒙統帥劉銘傳賞給六品軍功。光緒九年，隨軍航海渡臺；時法夷擾亂，於姑、滬獲勝案內，在事出力；蒙賞辦臺灣防務總辦劉銘傳奏，案奉部咨註冊。軍功劉新發，請給予外委，儘先拔補。十四年充當銘軍副營右哨哨官。十六年九月，隨定海營劉銘傳中路彰化，歷年剿辦各路叛番土匪，在事出力；蒙臺灣巡撫邵院劉銘傳奏，案奉部咨註冊。以千總儘先拔補在案。十年七月，充當定海左營中哨哨官。是年十二月，隨營赴大嶺後剿辦內山番社，接仗陣亡。須至履歷。

藍翎儘先拔補把總陳高，故年三十八歲，係廣東潮州府饒平縣人，寄籍福建臺灣彰化縣。光緒十年，法寇犯臺，投効陳字營充當勇目。十一年夏，開臺清剿案內，蒙欽差督辦臺灣防務劉、幫辦臺灣防務徐會銜擬保以把總儘先拔補，並戴藍翎。十四年二月，案部駁改以外委儘先拔補，違礙獎札。嗣因連年隨剿叛番、土匪，在事出力；於歷年剿辦各路番匪案內，蒙前福建臺灣巡撫劉銘傳奏，案奉部咨註冊。請免補外委，以把總儘先拔補，並戴藍翎。十七年六月初五日，奉兵部覆准；接

臺灣通事一表(二)

九〇一

臺灣通事一表

九〇二

奉行知在案。是年十一月，委充林軍衛隊左哨哨長。於十二月十二日，在夾板山與叛番接仗陣亡。須至履歷者。

五品軍功魏清榮，故年三十八歲，係福建臺灣府臺灣縣人。於光緒十二年，投入標字正營左哨充當什長。十五年四月，蒙中路營務處選用道林受陸軍營哨哨長，先於十四年九月，彰化土匪圍攻縣城並歷年剿辦各路番匪案內，十六年三月，蒙前福建臺灣巡撫邵院劉，賞給五品軍功連領在案。十七年，隨同總統前敵各軍統領標字等警選用道林，進剿大嶺後內山叛番，於十二月十一日，在夾板山打仗陣亡。須至履歷者。

校後記

毛一波

臺灣之修通志，始於清光緒十八年，即建省後的第五年。時巡撫邵友濂駐臺北，曾與臺北知府陳文瑞(仲英)，淡水知縣葉登瀛(慶豐)及分巡兵備道顧肇基(維亭)等籌商，擬創修福建臺灣省通志。首聘蔣開敏(紹由)為總纂，主持編纂。(十八年五月起八月止)中經若干的周折，始於是年六月，由陳、葉擬具纂修通志事宜六條(即設局、籌款、分纂、購書、求才、製器六項)，具稟撫署，批示交布政司查照接辦。閏六月，并派定人員，正式開局。(實際上并未如期進行，而八月尚未正式開局。)由臺灣布政使唐景崧(維卿)，分巡臺灣兵備道顧肇基任總纂。臺北知府陳文瑞任提調，舉人蔣開敏任總纂，王國瑞、許紹元任纂修。其他協修、校對、證卷及收掌、清書等之分纂，皆有所分別派任，連工役在內，計共員額三十名。志局稱「福建臺灣通志總局」，設在臺北。但過了三個月，尚無所作，僅由蔣師範檢了一些舊志，寫了幾篇計劃和建議而已。同年九月，對有關志料的採訪事宜，始規定修志事宜十四條，由布政使通令各屬，設立分局進行之。又編成採訪冊式一種，頒行各屬。這時蔣師範已行辭職，改由許紹元(嘉生)任總纂，王國瑞(進之)兼任提調。其間，曾凌雲和俞冬生都任過纂修，後來他們分別補了實缺作縣官去了。十九年八月，志局成立已屆一年有餘，各分局所徵採訪冊尚未寄到，而使總局無所取材，無從編纂。

臺灣通志一校後記

九〇三

臺灣通志

九〇四

至是年年底，才大半做到，有的增列項目，編成縣志似的，如恆春、苗栗是，有的內容簡單明瞭，如雲林、臺東採訪冊是。而總局的通志本身，到光緒二十一年三月，成稿十之六七，已耗時三十四個月，耗費十萬七千八百八十元了。(或云此次修志實共耗費達二十萬元以上，因從各地方活動算起至籌備出版為止，直接間接費算，恐有此數云。)

一般推斷，臺灣通志的稿本，應編成於光緒二十一年內，以翌年正月，日軍即佔澎湖，戎馬倥傯，各種事務因之停頓。通志目不例外。其後全臺淪陷，通志稿本被人奪回，到光緒三十三年，日人訪知此稿藏於廈門，始由其駐福州領事館轉送回臺灣。此案經過，詳載日據時期「臺灣總督府檔案」中。說是光緒三十三年(日明治四十年)六月二十八日，得福州領事高橋太郎致臺灣民政長官親展已一件公文，云可用日幣二百元代價購臺灣通志稿本一部。當由民政長官覆文(同年八月十四日)，表示接受，但希望減價購入。第二年一月十五日，又去文福州，願以一百五十元購之。同年一月二十七日，代理駐福州領事佐野一郎就把通志全稿四十卷共十冊(外附目錄小冊子一冊)付郵寄來臺灣了。而奔走其間，實際經手轉寄此稿的人則為池浦和三郎，他有致給臺灣的私函二通，亦存於檔案之內。

由日人購回的通志稿本，係藏之臺灣總督府圖書館，即今之省立臺北圖書館。後總督府圖書館曾抄繕一部，與原稿本共存。國立臺灣大學、臺灣省教育廳編譯委員會，及臺灣省文獻委員會，亦

各有傳抄本一部。一九五六年六月，臺灣省文獻會出版臺灣叢書，即以此稿為第五種，予以影印分訂四冊發行。一九六二年臺灣銀行經濟研究室又改為排印，以臺灣文獻叢刊第一三〇種形式印行之。（實則前一年已用臺灣研究叢刊第六四種，即臺灣方志叢刊卷九印行過。）

本書即依據該本的分類和標點付排，以其中頗有錯落，故又以北國所藏原稿本加以對校。如李獻光作李麟光，商作商，均予改正。尚有難明者，加注括弧；（如（）之類）並加人名、地名、書名等索引。

本書原有編纂人員，當時除總纂外，實際工作的，多未留下名字，特別是編修四人，全係徵徵，不用書稱。只知學海書院的講師丁形宜明經會事郡字徽北來，而纂修中始終其事者，似僅王國瑞、薛紹元兩人。正逢二員的官渡雲、愈多生，任期不久，蔣師範曾起草凡例和綱目，其所擬篇目為：聖訓第一，典章第二，沿革第三，秩官表第四，科貢表第五，山川考第六，建置考第七，賦役考第八，典職考第九，學校考第十，武備考第十一，海防考第十二，經籍考第十三，風俗考第十四，物產考第十五，大事考第十六，明遠臣傳第十七，武功傳第十八，宦績傳第十九，人物傳第二十，列女傳第二十一，雜記第二十二。（十八年八月十四日擬定）但現存的通志稿本自次不同，茲並錄於下：卷一區域志。卷二物產一，卷三物產二，卷四物產三，卷五雜稅一，雜稅二，鹽金、礦務、鹽務、金沙。卷六職官表一，卷七職官表二，卷八職官表三，卷九選舉，卷十列傳一，卷十一列傳二，卷十二列傳三，卷十三列傳四，卷十四列傳五，卷十五列傳六，卷十六列傳七，卷十七列傳八，卷十八列傳九，卷十九臺東州採訪志，卷二十臺東州採訪志，卷二十一風俗考、祠廟、縣志、雜錄。至於卷二十二以次，列及營制、兵制、昭忠祠、林義文等各冊，差不多都是資料。卷十九與二十收入臺東州採訪志，頗為不倫，而所列各卷前後，亦無系統可言，內容也多缺漏，顯係沒有完成之稿。

臺灣通志一編索引說明

九〇五

臺灣通志

九〇六

十一列傳二，卷十二列傳三，卷十三列傳四，卷十四列傳五，卷十五列傳六，卷十六列傳七，卷十七列傳八，卷十八列傳九，卷十九臺東州採訪志，卷二十臺東州採訪志，卷二十一風俗考、祠廟、縣志、雜錄。至於卷二十二以次，列及營制、兵制、昭忠祠、林義文等各冊，差不多都是資料。卷十九與二十收入臺東州採訪志，頗為不倫，而所列各卷前後，亦無系統可言，內容也多缺漏，顯係沒有完成之稿。

話雖如此，但通志稿本也有其特色，如由府志而擴充為省志，補足了自乾隆二十五年以來一百三十六年間的府志歷史，且又保存了不少原始的事實，並把那些事實已變成史料了。這是值得大書一筆的。至於詳述元其人，他會制定澎湖廳志，而通志稿本又是經他一手主編的，所以本書應署名詳述元為是。

再者：本書所據原稿本，因曾經過趙樹勳先生之整理、標點，故分類略異（如疆域、物產之下無志字，存政績而刪官職，列傳次序雖照錄，但不再分縣分縣等均是，至其他文字，亦有增刪，臺東州採訪志，已抽出另印）。茲未對照原稿本一一註明。而原稿本中之錯落，除逐字改正外，亦多不加註（如清會典上加大字，地輿水炮的環字上加山字等）。又，原稿本句讀多錯，臺東本新式標點亦亦有誤；對校之餘，已盡量改正過來了；至於索引，校訂者只在文稿上加以標點，其實應製作，則出稿所研究出版部諸同仁之手，並誌一言為謝。（一九六八年四月廿八日毛一波記於臺灣。）

索引說明

一、本書第一冊共合書廿六種，每種各作一索引，附于各該書之後。

二、本索引包括各書重要之人名、地名及書名，按其筆劃數多寡為次，順序排列。筆劃之計算，以及相同筆劃之排列順序，皆按中國圖書館學會印行之「中文目録檢字表」為準。

三、「中文目録檢字表」失收之字，其次序按該表排列原理推測之。該表排列原理簡述如下：

1. 筆劃相同之字，依其首筆之「一」、「丨」、「㇀」、「㇁」、「㇂」、「㇃」、「㇄」、「㇅」、「㇆」、「㇇」、「㇈」、「㇉」、「㇊」、「㇋」、「㇌」、「㇍」、「㇎」、「㇏」、「㇐」、「㇑」、「㇒」、「㇓」、「㇔」、「㇕」、「㇖」、「㇗」、「㇘」、「㇙」、「㇚」、「㇛」、「㇜」、「㇝」、「㇞」、「㇟」、「㇠」、「㇡」、「㇢」、「㇣」、「㇤」、「㇥」、「㇦」、「㇧」、「㇨」、「㇩」、「㇪」、「㇫」、「㇬」、「㇭」、「㇮」、「㇯」、「ㇰ」、「ㇱ」、「ㇲ」、「ㇳ」、「ㇴ」、「ㇵ」、「ㇶ」、「ㇷ」、「ㇸ」、「ㇹ」、「ㇺ」、「ㇻ」、「ㇼ」、「ㇽ」、「ㇾ」、「ㇿ」之順序排列。

2. 每一筆劃以一數字代表之，即「一」為1；「丨」為2；「㇀」為3；「㇁」為4；「㇂」為5；「㇃」為6；「㇄」為7；「㇅」為8；「㇆」為9；「㇇」為10；「㇈」為11；「㇉」為12；「㇊」為13；「㇋」為14；「㇌」為15；「㇍」為16；「㇎」為17；「㇏」為18；「㇐」為19；「㇑」為20；「㇒」為21；「㇓」為22；「㇔」為23；「㇕」為24；「㇖」為25；「㇗」為26；「㇘」為27；「㇙」為28；「㇚」為29；「㇛」為30；「㇜」為31；「㇝」為32；「㇞」為33；「㇟」為34；「㇠」為35；「㇡」為36；「㇢」為37；「㇣」為38；「㇤」為39；「㇥」為40；「㇦」為41；「㇧」為42；「㇨」為43；「㇩」為44；「㇪」為45；「㇫」為46；「㇬」為47；「㇭」為48；「㇮」為49；「㇯」為50；「ㇰ」為51；「ㇱ」為52；「ㇲ」為53；「ㇳ」為54；「ㇴ」為55；「ㇵ」為56；「ㇶ」為57；「ㇷ」為58；「ㇸ」為59；「ㇹ」為60；「ㇺ」為61；「ㇻ」為62；「ㇼ」為63；「ㇽ」為64；「ㇾ」為65；「ㇿ」為66。

3. 首筆相同之字，再以該字首尾二筆相加之數，順序排列。如「洪」「客」二字，均為九劃，首筆並均為「丨」字，惟「洪」字首尾相加為2，「客」字首尾相加為3，故洪先客後。

4. 首尾二筆相加數相同之字，再依首筆以後各筆之「一」、「丨」、「㇀」、「㇁」、「㇂」、「㇃」、「㇄」、「㇅」、「㇆」、「㇇」、「㇈」、「㇉」、「㇊」、「㇋」、「㇌」、「㇍」、「㇎」、「㇏」、「㇐」、「㇑」、「㇒」、「㇓」、「㇔」、「㇕」、「㇖」、「㇗」、「㇘」、「㇙」、「㇚」、「㇛」、「㇜」、「㇝」、「㇞」、「㇟」、「㇠」、「㇡」、「㇢」、「㇣」、「㇤」、「㇥」、「㇦」、「㇧」、「㇨」、「㇩」、「㇪」、「㇫」、「㇬」、「㇭」、「㇮」、「㇯」、「ㇰ」、「ㇱ」、「ㇲ」、「ㇳ」、「ㇴ」、「ㇵ」、「ㇶ」、「ㇷ」、「ㇸ」、「ㇹ」、「ㇺ」、「ㇻ」、「ㇼ」、「ㇽ」、「ㇾ」、「ㇿ」之順序排列。

四、首字相同之詞語，再就第二字筆劃，由少而多，順序排列。首二字相同，則計第三字筆劃，餘類推。但字語相同者，則連續排列，不計其後之筆劃，以便檢對。如「大老山」「大老湖」「大老湖」。

臺灣通志一編索引說明

九〇七

臺灣通志

九〇八

大有莊「三」詞，「湖」字筆數較「莊」字筆數為多，但因「大老」二字相同，故「大老湖」仍排于「大有莊」之前。

五、本索引之編排，完全按筆劃為順序，不顧同音字數之多寡。如「九州」之第二字為六劃，「九十九坎」之第二字為兩劃，故「九州」排于「九十九坎」之後。

六、同一人名、地名、書名有兩種以上名稱者，則採其主名，其餘別名皆加括號，併入于主名之下。如：朱術桂（寧靖王、字天球、別號一元子）。

七、索引中各詞下所列數字，係代表該詞在該書中之頁碼。

八、本索引編製匆促，掛漏難免，敬望讀者隨時教正為幸。

臺灣通志索引

[illegible]

臺灣通志卷之十一 三

八卦山	八	四三	下加多	四六	五九	三條街	一五	六四
八龍	二	六〇	英七	六七	六二	三紹	一四	二四
八合	六〇	六八	八聖	六八	六二	古八	七	三
八卦汛	六六	六三	下加多汛	六六	六九	三紹汛	六六	七〇
八卦寨	六八	六六	下里港汛	六六	六三	三紹汛	六七	七〇
八哈寨	六七	六六	下淡水汛	六六	六三	三紹港汛	六七	七〇
八堆	六〇	六〇	元九	六〇	六四	三紹港汛	七一	七四
八龍灣	二二	二二	下淡水汛	六六	六六	三紹港	七一	七六
八聖	三	三三	下寮莊	六七	七〇	三團汛	六五	六八
八家港	六八	六六	下坪頭	六六	六七	三團汛	六七	七〇
八家溪塘	六五	六五	三爪仔汛	六六	六六	三盤城	二五	二五
八家汛	六六	六六	三坎店	六六	六六	三盤洋	五五	五五
八家嶼	三三	三六	六八	六八	六五	三盤身	七七	七六
八盤溪	六五	六五	三角港	六五	六六	土地公坑	一五	一五
八盤鼻	一	一	三林汛	六六	六六	土地公廟港	六五	六五
三湖	三三	三三	三林港	六六	六六	土橋山	六〇	六〇
			三林港汛	六六	六六	土盤堤	六五	六五

九〇六

[illegible]

索引

[illegible][illegible]

有聲書

[illegible]

[illegible]

臺灣府志卷之六

231

廣保	雲石
曹萬成	天德
朱廷瑞	三六
柳樹脚	二一
郭云駒	六次
郭文鼎	元吉
鄧運得	五三
劉梓森	天壽
歐陽麟	五〇
王聖	五九
王三	五六
王元	五八
歐陽寶	四三
歐陽	三七
挨仔脚	三五
蔣以通	天重
蔣和	毛七
蔣復敬	天八
蔣振英	天六
蔣錫格	四四
蔣錦	四四
蔣錦	五九

蘇元	六四
蘇丕盛	四三
蘇以基	五五
蘇以瑞	五九
蘇安邦	六一
蘇延炳	五九
蘇廷蘭	五九
蘇廷意	五九
蘇志神	五九
蘇良康	五九
蘇忠	五九
蘇法輝	五九
蘇春輝	五九
蘇茂	五九
蘇高	五九
蘇慶	五九
蘇時昇	五九
蘇林	五九
蘇華康	五九
蘇來	五九
蘇大	五九

九三六

[illegible]

序

七七戰役，作者從事日本戰時經濟之研究，當感日本殖民地狀況之不明，遂開議會調查官台灣於戰後運返國，乃決定先事台灣新誌之寫作。然當時資料極感缺乏，國內既無有關台灣之專著，日人對台灣之少數著述，亦為時過早，不足據以明瞭現在情形，每經翻閱藏書，均感難於尋章。卅二年夏，作者奉命赴蘇聯調查長江下游之淪陷區經濟，趁便轉道返星，故鄉一別十七年，人事全非；然先願所遺之舊書中，竟發現滿清風土之多數台灣稿志。追憶當時台灣，懷念其呻吟於日人統治下，已歷半紀，嗟歎其別來無恙耳。

自曉返星，再過閩省，得閱閩省府所藏舊稿，其中有關於台灣之記載者為數尚多，乃開始資料之蒐集與整理。返星後，復閱及美國關於台灣之新著及最近台灣情報多種，為作進行順利迅速，於三十三年夏完成初稿。

然本書所用資料，大部仍為日本文獻，真偽難辨，歷經增刪訂正，近始發齊。原稿先後經孫振、曹立誠、黃兼維、吳清友諸先生校閱，熱心指正，惠我良多，惟本書如有錯誤，仍當由作者負責；出版前多承吳君協助，尤為銘感。

台灣光復在即，戰後復興路待規劃，此書之作，或不無涸轍之歎乎？倘望海內賢達有以珍之。伯彬，三十四年，五月於星洲。

序 目錄

台灣新誌

二

台灣新誌 目錄

序

第一章 簡史

一

第二章 地理

七

位置及面積 地形 山系 水系 平原及盆地 海岸 附屬島嶼

第三章 氣候

一六

氣溫 雨量 風候

第四章 種族人口

二三

熱帶 生靈 人口及密度 都市之發達及分佈

第五章 產業總論

三六

經濟概觀 對外貿易 台灣之主要產業與日本

第六章 農業資源

四九

耕種 三大作物 其他農作物 農村副業

第七章 林漁資源

六〇

森林 林業 漁業

第八章 礦產資源

六八

地質概況 礦產 鑛業

第九章 工業

八一

工業概觀 糖業 新興之機械化工與台灣電力 其他工業 工業地位

第十章 交通

九五

陸路交通 水路及通訊交通

目錄

台灣新誌

三

第十一章 總結

一〇五—一一〇

附圖及統計表

台灣略圖 二九

台灣郡(支廳)市別人口密度圖 二九

台灣主要礦產分布圖 七一

一、台灣各地氣溫表 一七

二、台灣各地雨量表 一九

三、台灣各地平均降雨日數表 二〇

四、台灣歷年人口增加表 二九

五、台灣種族別人口表 三〇

六、台灣州廳別面積及人口表 三一

七、台灣各都市別人口表 三四

八、台灣各縣產值比較表 三七

九、台灣各業新式企業數目及資本 三七

統計表

一、台灣對外貿易總值表 三八

二、台灣主要商品對日本及其他各國貿易表 三九

三、日本對台灣貿易及其百分比表 四一

四、日本自國外及殖民地進口米統計表 四三

五、日本糖之供應狀況表 四四

六、日本橡膠及橡膠油供應狀況表 四六

七、近年台灣耕地面積增加狀況表 四七

八、台灣稻田面積收穫額及運日 四九

台灣新誌

第一章 簡史

台灣自古有各種名稱：漢時之東夷，三國時代之夷州，均經考證為即今之台灣；漢書中之大宛國，隋書中之流求，以及宋史之畏舍郡國，明史中之東番、台島等名稱，或指台灣而言，或則包括台灣在內。開始使用台灣名稱之時，或在明萬曆二十七年（即一五九九年）以後，蓋明萬曆年間何喬遠之圖書中，尚稱台灣為東番，此後史乘始見台灣之名。然明末鄭成功又一度改稱台灣為東都，其子鄭經又改稱東寧，鄭氏失敗後，乃恢復台灣名稱，以迄於今。

台灣開拓歷史，為時甚早，且自漢代以來即為我國藩屬。漢書中載有大宛國來朝進貢之事，隋書中載文帝開皇年間訪使劉焯為大業元年（即六〇五年），煬帝更從何焯之言，命朱寬偕何焯探險流求，大業三年（六〇七年）又遣陳德威實伐之。古代史乘記載不詳，然台灣納貢史實，則不絕於各朝史書。

至唐宋二代，閩粵居民相率移居台灣，元末至正二十年（一三六〇年）更置巡檢司於澎湖島，隸屬於福建同安縣。此後倭寇時相滋擾，台灣澎湖常為海盜所據。明太祖洪武元年（一三七三年）

第一章 簡史

台灣新誌

二

信國公潘和經略海上，以澎湖島民叛服無常，屢遣檢司；迄鄭和奉明成祖命，率巨艦六十二艘航行南海，先後經泊台灣七次，台灣復告平定。嗣後，都督俞大猷又復師澎湖以治其地，復設巡檢司。

然此時西歐各國銳相覬覦東亞。先有葡萄牙人以廣東澳門為根據地，於一五四四年赴日要求通商，航經台灣海峽；旋又於十七世紀初葡人航行道過澎湖，據澎湖以避難，為閩總督及福建巡撫所驅逐；一六二二年荷蘭軍艦復來澎湖，於媽宮港登陸築城於紅木塢，以遂其久據之意，福建巡撫南屏益乃發兵圍之，交戰八月後，生擒荷蘭守將麻布倫特。但自此荷人往來仍頻，明廷以撫夷政策，允許荷人居留台灣，并許其通商。於是，荷人於明天啓四年（一六二四年）撤離澎湖島，自台灣西南岸之鹿耳門登陸，并居留於台江流域。二年之後於天啓六年，西班牙人亦相率進入台灣北部。當時西班牙駐紮安東尼歐并率艦沿台灣東海岸繞行三圈，調查北岸，於今日之基隆港口體魄（北寮島）登陸，并築城於其上。四年之後於明崇禎二年，安東尼歐更航行西北岸，進入淡水港，於舊址築城再設一城。

其間荷蘭領事皮連以彼自中國台法獲得通商地位之故，屢與西班牙人交涉移徙台北各城，一六二九年并派遣軍艦運兵淡水港，宋克；一六四一年（明崇禎十四年）更遠移徙通商於西班牙駐紮陸領事麻里雅利底城，西班牙人置之不理，荷蘭軍艦再攻基隆、淡水，仍未克；翌年荷艦又三度攻擊，適西班牙人有事於呂宋，淡水、基隆乃相繼為荷人所據。

其時，我國國內經濟凋弊，盜賊如毛，內有李自成、張獻忠、羅汝才之謀反，外復有清軍之入

米糧比較表.....	五一
一八、台灣米穀種植面積及收穫量表.....	五二
一九、台灣糖年產面積及甘蔗收穫量表.....	五三
二〇、近年台灣甘蔗種植面積及收穫量表.....	五四
二一、台灣其他主要農作物種植面積及收穫量表.....	五五
二二、台灣香菸菸草之生產與輸出統計表.....	五七
二三、台灣生畜統計表.....	五八
二四、台灣三大森林之面積及蓄積量表.....	六一
二五、台灣林產值統計表.....	六三
二六、台灣三大森林事業概況表.....	六三
二七、台灣木材銷售量值表.....	六四

台灣新誌

三九、台灣主要電氣事業發展單位及容量表.....	九〇
四〇、歷年台灣茶葉產值及輸出值表.....	九一
四一、日本及台灣工業生產總值之比較.....	九四
四二、台灣國有鐵道路線及距離長度表.....	九五
四三、台灣國有鐵道營業狀況表.....	九六
四四、台灣私有鐵道長度及營業狀況表.....	九七
四五、台灣台車路線長度及營業狀況表.....	九七

二八、歷年台灣漁獲值及製造值表.....	六六
二九、台灣主要煤田產煤成分分析表.....	七三
三〇、台灣主要礦產產值表.....	七五
三一、台灣金及金銀銅砂等產值表.....	七七
三二、台灣主要工業產值及其百分比表.....	八二
三三、歷年台灣及日本本部棉產比較表.....	八三
三四、台灣歷年棉產額按生產方法分類表.....	八四
三五、台灣新式棉廠廠名及資本表.....	八五
三六、台灣新式棉廠原料使用量值產量與得式棉產比較表.....	八六
三七、近年台灣精製白糖產值表.....	八七
三八、台灣新設重化學工業一覽表.....	八九

四六、台灣海運狀況表.....	九八
四七、台灣總督府交通局數目表.....	一〇〇
四八、歷年台灣郵件收發數目表.....	一〇二
四九、歷年台灣電報收發數目表.....	一〇三
五〇、歷年台灣電話用戶數目表.....	一〇三
五一、台灣銀行發鈔額及其營業狀況表.....	一〇七
五二、台灣生產總值與對日輸出值之比較.....	一〇九

四、自康熙元年以後，內憂外患不絕於日，台灣一任他人角逐，迄未加以干涉。迨清軍勢盛，陷福州，殺唐王，閩人鄭芝龍率子成功及鄭經合力抗拒，未獲成功；芝龍降清，其妻殉節，成功以「背父叛國」，擁明永明王鄭明登，其妻殉節，於一六六一年（明永曆十五年）率殘部百餘艘，兵員二萬五千，自廈門出發入據澎湖，更自鹿耳門進入台南，直拔荷蘭人所建各城，不數月台灣荷人乃盡為鄭成功所逐。

鄭成功於台灣盡逐荷人後，即以台灣改稱東都，以荷人所築二城改稱安平鎮及承天府，并再設天興、萬年二縣。與學校、定法律，設防守備兵於臺灣，制定屯田制度，首事開墾。擁明清王奉為明之正朔，台灣治績大舉。成功除積極治理台灣內政外，更計劃北攻金陵，南討呂宋。惟不幸於清治台灣之翌年，即病歿於台灣。

其子鄭經繼父遺志，歷次出兵閩浙不果，更注全力於台灣本島之經營。先改東都為東甯，以天興、萬年兩縣為兩州，置侯官司於二州及澎湖。清聖祖康熙四年（一六六五年），鄭經之明永曆十九年），鄭經更集文武百官於安平鎮，對明帝行朝賀禮，誓率明勝正朔，設立吏、戶、禮、兵、刑、工六部，振興產業，嚴禁文獻，興土木，登用人材，并於廈門安平二地與英人締結通商條約，努力經營；惟軍事方面，遠征呂宋既無結果，廈門、漳州、泉州等地又相繼降清，士氣沮喪，鄭經亦僅於康熙二十年病歿。

鄭經既歿，其太子克塽年幼，缺乏統御能力，民心乃漸離散。康熙二十二年清廷先命施琅襲澎湖，一舉而克，克塽遂遣使澎湖降清，台灣即落清手。時克塽年十五，在位二年，距鄭成功入台時，共二十三年。

第一章 簡史

台灣新誌

四

台灣自漢代起即為我國藩屬，自一六六一年至一六八三年鄭氏入據台灣已開經營開發之端，鄭氏失敗後，康熙二十三年（一六八四年）清廷更以台灣為一府，隸屬福建省，於台灣府之下設諸羅、台灣、鳳山三縣，并設武備台灣鎮。自此以後，在康熙二十五年、六十年、乾隆三十五年、五十年以及嘉慶八年，雖有吳璥、朱一貴、黃教、林爽文、蔡素等相繼叛亂，然以閩粵居民移居日衆，台灣經濟終日見發達。康熙末年台灣南部荒僻地地缺乏，漢民漸次北進，及於台北宜蘭平原，而中部各地亦漸開發。嗣後，咸豐年間閩粵匪徒之鬧事，更及於台東荒野。惜此種開發之進步僅出諸閩粵移民之自發行動，當時政府并未積極加以指導獎勵耳。

至咸豐九年（一八五九年），清廷開淡水港，許與英法二國通商；同治元年（一八六二年）復開基隆、打狗（高雄）二港，南部諸業與北部茶業乃相繼發達，奠定今日台灣產業之基。自此以後，台灣經濟更日漸發展，同時亦為外人所注意，其中尤以日、法二國為最。同治十三年（一八七四年）日本藉口備中小田縣民四名過颶風避難台東馬武窟社附近為台灣生番所擄奪，以及同治十年（一八七一年）琉球宮古島民六十九名過颶風避難台灣南部八瑤灣，為高士佛社土番殺斃五十四名之事件，曾發兵征台，旋經調停和平了結。至光緒十年（一八八四年），因中法戰役，法軍進攻台灣，當時法皇拿破崙三世有意佔台灣為己有，謂建德德劉銘傳力與之戰，法軍傷亡甚重，適中法和平

平議約結束，法軍乃無條件撤兵。然清廷受此刺激，決將台灣分省，積極經營，乃命福建巡撫劉銘傳補台灣巡撫。劉氏在台灣積極改革，勵精圖治，在台灣政治史上可謂前宋曾行。

光緒五年（一八八九年），劉銘傳於台北府大興土木設立省城，然後，以全島劃分為台北、台灣、台南三府及台東直隸州，三府之下則設縣及廳。擴張兵備，整頓交通機關，振興產業，整理財政，以裕歲入；招撫流亡，開拓番地，并致力於番童之教育，或廣進征番大軍，恩威并施，遠近相感。

然劉氏此種積極改革，反招致朝廷保守之反感，遠於光緒十七年不得已解職辭官。在任僅六年，其功績則永彰台史。

劉氏之繼任者邵友濂一反過去作風，採取緊縮政策。為節約經費計，對劉銘傳所計劃之新產業，或予縮小，或予停止，對台灣無所建樹。邵友濂之繼任者為唐景崧，唐氏就任台灣巡撫時，則恰值甲午中日和平條約之時。

唐景崧在台負有國防責任，原擬與日一戰；然清廷於甲午戰事後，以台灣澎湖割讓日本，唐氏反對無效，乃與劉永福合作謀建台灣民主國，宣告獨立。并定年號為永清元年，國旗為藍底黃虎。唐景崧為首任大總統，將獨立宣言送致歐美各國。同時從事組織軍隊，登官報紙幣，氣勢頗盛。惜為日本征台軍近衛師團所敗，台灣乃告淪亡。

台灣陷於日手，時在一八九五年。此年三月日本比島組成立隊占領澎湖，而日本北白川宮院

第一章 簡史

五

台灣新誌

六

久親王所統率之征台軍則於同年五月三十日、三十一日在台北州澳底附近登陸。

日本統治台灣之初，首即頒「島民退去令」，凡居住台灣之人民，必須退去；否則須取得日本國籍。嗣後，對台灣人民之剝削壓迫，尤無微不至。總觀日本對台所施政策，全為殖民地剝削政策；在政治上為絕對之壓迫，在經濟上則為極端之榨取。台灣六百餘萬人民，處於日人暗無天日之統治下，至今已五十年矣。

第二章 地理

一、位置及面積

台灣即台灣島及其附屬島嶼十三小島，但本文所稱謂亦包括澎湖羣島（六十四島）在內。其地位西臨台灣海峽，東為廣漠之太平洋，南隔巴士海峽與菲律賓羣島相對；北則位於日本花線列島之南端。台灣島形似紡錘，南北最長約三百八十公里，東西最廣處則僅一百四十公里，面積共計三萬五千七百五十平方公里，附屬島嶼共十三個，較大有紅頭嶼及火燒島，均在台灣東南海岸。前者面積六六六平方公里，後者面積則僅二八〇平方公里。其餘各島面積均小，且此十三島中除較大六島外，餘均無人居住。

澎湖羣島在台灣島西部，由六十四小島而成，面積共有一百二十六平方公里。其最大島嶼即為澎湖島，其次則為白沙島、漁翁島、八罩島、大嶼等，在澎湖、白沙、漁翁三島圍繞中，澎湖島之西北部有一海灣名馬公港（即馬公），為風浪險惡之台灣海峽之著名避風所，同時亦為日本海軍之南部重要軍港。

二、地形

第二章 地理

台灣新誌

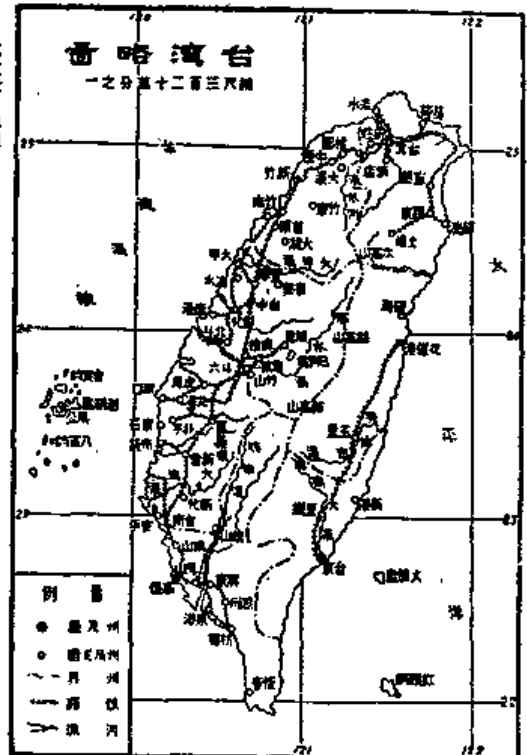
八 七

台灣島地形之顯著特徵為整體山脈之遍布於全島，平原僅限於島之西南。構成島輪廓之分水嶺略為偏東，其走向大致為北東——南南西，惟最北部偏向東方，最南部則偏向南方，在平面圖上略成一弧。分水嶺以東，地面皆傾向東方，其間山脈重疊，橫谷錯綜，深峻陡峻，直趨海洋，格狀水系，發育頗佳。分水嶺以西，地面則向西傾斜，逐漸低降，其中河谷以縱谷為較多。分水嶺之海拔雖超過三千五百公尺，但其與海岸最大距離不過一百公里，故源出於是之河川皆短促湍急，未有或洪洩清之平流者。

三、山系

構成上述地形之主體山脈，有中央山脈、新高山脈、阿里山脈及海岸山脈。中央山脈即分水嶺之主脈，起自北部海岸之烏岩角，連綿南嶺大山、中央尖山、崑崙山、台歐山、番萊主山、龍高山、白石山、安東軍山、丹大山、瑪拉山、秀姑巒山、大水窟山、關山、卑南主山、大武山等，海拔三千公尺至三千八百公尺之高峰，出露於半島，漸次低降，至鵝鑾鼻而終。

新高山脈起自東北海岸之三貂角，於中央山脈之西側相併而行，其南半部則與中央山脈合併而為一。此山脈之北部雖高峻連綿，縱貫中央，并為台北各河流之分水嶺，然因有多處為河流所切斷，地理學家乃以前述中央山脈為台灣主要分水嶺。新高山脈有新高及新高二山系：新高山位於島之中央，有新高山（海拔三九五〇公尺）、南望山（三三九一公尺）、鄧大山（三三九二公尺）、鵝大



第二章 地理
台灣新誌

一〇 九

山（三〇七五公尺）等高峰；新高山位於北方，有大高山（三九三二公尺）、六龜尖山（三五七三公尺）、桃山（三三九〇公尺）、大霧山（三六〇〇公尺）、小霧山（三〇四三公尺）等。此一山脈之附近均有多數溫泉。

新高山為台灣第一高峰，以前我國人民多稱之為玉山。新高山脈之西端即為阿里山脈。此山脈起自北海岸之鼻頭角，經梅樹嶺、結連巒空山、烏嘴山、向天山、加蓋山、龜鑾大山、大塔山、大竹山、月光山、越嶺梓仙溪，至鳳凰山而終止。其海拔在一千公尺至二千公尺間。其最高山脈為中央部之大塔山，海拔二、六七五公尺。附近一帶之高峯率則總稱為阿里山，為台灣著名之森林地。

在中央山脈之東，隔「台東斷層谷」有海拔千公尺內外之山脈，即為海岸山脈，亦稱台東山脈。該山脈起自花蓮溪之南，沿海岸南行以達台東之北。其高度約在五〇〇至一五〇〇公尺間。原為中央山脈之一部，嗣以沿斷層線之侵蝕作用進行迅速，遂與之分離而別成一脈。

在上述四大山脈中，台灣島內尚有可注意之一部山脈，此即大屯火山系。此山系突出於台灣北端，高聳秀麗，以海拔一〇八公尺之七星山為中心，散布有十一座火山，所噴出之溶岩沿斷層線順本塔溪淡水河，將來或可能使台北盆地地形內湖。

四、水系

台灣山地佔全島，且呈高峻地形，其河流乃成短小輻射狀。各河水流湍急，一遇大雨，須與閘即告氾濫。上游沖下多堆土砂，常使廣袤田地變成荒野：一遇天旱，則河流乾涸，其本身既乏舟楫之利，且妨礙陸上交通甚巨。

然台灣西部地勢之傾斜度不及東部之甚，其主要河流亦多屬於西面，茲分述概要如后：

濁水溪為台灣第一長河，發源於合歡山之東南麓，沿縱谷南流，會合萬大溪、母大溪、郡大溪之水，自水社大山之南沿縱谷折而西向，再收自新高山北麓北流之有蘭溪及阿里山西北斜而北流之清水溪流出平野，然後再分流北斗、西螺、虎尾、北港諸溪而入海。本河長度超過一百六十公里，灌溉面積為八百平方公里。

下淡水溪為台灣第二河流。其上流稱荖寮溪，發源於新高山之東麓，於旗山街之南，與來自新高山兩麓之楠梓仙溪合流，更南流至東港入海。長度達一百五十公里。下游部分自河口上溯至五十餘公里間并有舟楫之利。旗山街以南，因河力逐漸向西移動之結果，造成廣大之平原。

淡水河為台灣第三河流。其上流稱大嵙寮溪，發源於大嵙寮山之東麓，向北流出石門河峽曲折為北東方向，流入台北盆地，會合新店溪、基隆河，復向北流，經觀音山東麓入海。長度達一百四十餘公里，下游約五十公里有舟楫之便。

竹塹溪為台灣第四大川。發源於阿里山之南麓，流經南西縱谷，至玉井莊附近折而西向流出平野，復曲折流至安平港以北數公里之處入海，全長計達一百四十一公里。嘉南大圳組合於島山頭

第二章 地理

台灣新誌

一一

築造長達一千二百六十七公尺高約四十公尺之大土壩，攔貯官田溪之水，更於島山頭頂鑿穿長達三千零九十五公尺之隧道引導官田溪之水，造成水壩五十五個立方尺之一大貯水池，以灌溉嘉義台南一帶十五萬町步（每一町步廿五步等於一公頃）之農田。

最後，卑南大溪亦屬台灣重要河流。此河為台灣東部之第一長河。長度共達八十五公里，發源於中央山脈關山之東麓，東出台東縣縱谷，會合與秀姑巒溪背勢南流之卡納赫河及北絲閣溪，流經台東街之北入海。其上流稱新武路溪，下游則成三角洲平原。

除上述五條主要河川以外，台灣西部尚有八卦溪、大甲溪、大安溪、復龍溪及鳳山溪，東部尚有：宜蘭濁水溪、大魯閣溪、花蓮溪及秀姑巒溪，以及台北盆地或西南部平原之多數不定流向之河溪；而高山峻谷間之小溪亦復不少。此等河川，較不重要，且受火山岩岩影響或因雨水多寡變化特大，茲不備述。

五、平原及盆地

台灣因多山之故，平原極少；其要者為西南部平原。此平原自彰化附近至高雄市附近，沿海岸約長二百公里，面積約為一千五百平方公里；乃大甲溪、大肚溪、濁水溪、曾文溪等沖積而成之三角洲，為台灣最肥沃之土地。最近更因陸地之隆起，在各河沿岸形成無數小洲，水利稱便。

其次為屏東平原，位為台灣南部，為前述之下淡水溪漸次轉移河身而成。此地與後述台東縱谷平原略同，水蝕甚烈，又稱氾濫平原。南北長約四十公里，東西長約二十公里，略似矩形，亦屬農業上重要地域。

此外，台灣東部海岸尚有連綿之四小平原，即宜蘭平原、花蓮港平原、台東平原及台東縱谷平原。宜蘭平原位於台灣東北部，為宜蘭濁水沖積之三角洲，因新高山脈及中央山脈所限，面積僅及三百平方公里；花蓮港平原及台東平原位於台灣東部兩端，為花蓮溪及卑南大溪所沖積之三角洲，并同為台灣東部之最重要平原。至台東縱谷平原，則位於中央山脈與海岸山脈之間，長度約達一百二十六公里，寬度則不過五公里，成一狹長地帶，因兩側山地不時下陷泥沙，此平原幾全為荒野，并因花蓮溪、秀姑巒溪及卑南大溪三河流水蝕甚烈之故，此區域亦成台灣氾濫平原之一。

台灣盆地之最著者為台北盆地。此盆地位於台灣之極北部，因北部大屯火山羣之岩岩堆積淡水河流而成。其西以馬尾山及新萬山脈所圍。淡水河在此與新店溪基隆河二大支流相會合，周圍約及七十公里，略呈三角形，今台灣首府台北市位於中央。

台灣中部，有多數小盆地散在其間。中部阿里山脈之西側，為數條走向斷層所分隔，雜列有板金、埔里、魚池、毛蟹穴、山子腳、日月潭、頭社、統德、社子、拔社等大小不下十餘處之盆地。其形成多為內湖之乾涸，或因周地層之隆起。其地勢最高之日月潭今猶殘存不少湖水，且為現今台灣最大水力發電事業之水力源泉。此等盆地之最大者則為埔里盆地，周圍約達三十公里，海拔則僅及五百公尺，為台灣島中惟一廣大而地勢低下之盆地，中央埔里街，人口二萬九千人。

第二章 地理

台灣新誌

一二

六、海岸

台灣島之海岸線共約一千公里，如以面積約略相等之日本九州島相較，其長度不及九州三分之一，可見台灣海岸單調，缺乏港灣。台灣沿太平洋方面之東海岸多斷崖峭壁，在蘇澳與花蓮港間，海岸線更為中央山脈高途二千公尺內外之急斜面。因此，在東海岸可稱為港灣者，僅一蘇澳小港而已。蘇澳近年雖行築造，然純係突出岩礁防止波浪，以通小船碇泊，稍補海岸上交通不便而已。

西海岸面對台灣海峽之淺海，因風浪衝擊之衝擊，沿岸多為砂丘砂嘴，北平部亦構成一單調之直線海岸。南部因有無數之小河溪，隨處皆有沙洲，亦缺乏較深港灣；僅高雄港因島山環繞之故，可為西南部之良港。

北海岸較短，因山地突出之故，基隆港已成台灣第一良港，海水極深，可供大輪船進出。淡水河口之淡水港，古為台灣第一商務繁盛之港，今則為沙泥所淤，已告荒蕪。而南部從安平島至東西二海岸均為斷崖峭壁之故，海岸線平直。南端雖有鵝鑾鼻及鵝鑾鼻之突出，亦未形成良港。

七、附屬島嶼

台灣之附屬島嶼共計十三島，其中社寮島、彭佳嶼、龜山島、火燒島、紅頭嶼、及琉球嶼六島，上有居民；桶盤嶼、基隆島、棉花嶼、花瓶嶼、龜卵島、小紅頭嶼及七崙石七島則為無人島。社寮島及基隆島皆係在基隆港口，前者距基隆港不及二哩，後者則約四哩。彭佳嶼、棉花嶼及

花板嶼曾在台灣東北，距台灣角三十餘里。最大之彭佳嶼，周圍僅四公里餘，面積約為〇、〇七四平方公里，餘均為極小之珊瑚礁，居民多從事珊瑚之採集。龜山島在宜蘭之東北，距宜蘭平原海岸約五里，其形似龜，故有龜山島之稱，附近有一小島則稱龜卵島，龜山島周圍約八公里餘，有二個寶燈火山，為著名漁產地，同時亦為台灣東北兩端之最大者。火燒島紅頭嶼及小紅頭嶼，在台灣之東南，火燒島為一大山島，距台東十八里，周圍約有二十公里，面積約達二八〇平方公里，大部分為原野，居民多為閩人，從事漁業；紅頭嶼在火燒島之南三十七里，面積約為六一六平方公里，為台灣附屬島嶼之最大者，居民從事農業及捕魚。紅頭嶼之南端約三哩處即為小紅頭嶼，該島周圍僅五公里，向無人居住。琉球嶼在東港西南約六里，周圍僅十餘公里。至七星石則位於台灣南端龜鑾鼻之南，面積極小，無人居住。

澎湖羣島為六十四小島而成，其總面積有一百二十六平方公里，然其最大島澎湖島之面積則不過四平方公里。六十四島中有二十八島有居民，較大者為澎湖、白沙、漁翁、八罩、大嶼、吉貝、虎井、西吉、花嶼、嵵帆等嶼。羣島低窪，最高處為澎湖島中之大武山，海拔亦不過四十七公尺。各島沿岸皆為珊瑚礁，地表平亮，無樹木，亦無河流，僅眼荒涼。飲水僅靠島中之一二水井，因而在農業方面限於高粱、花生、甘藷等旱作，全羣島之產業僅漁業較發達。然而，澎湖首府之馬公港，其人口在二萬以上，約佔澎湖羣島總人口之三分之一，有「絕海上唯一龍宮」之稱，其地位之重要，不僅為要港而已，且亦為海軍之要地也。

第二章 地理

台灣新誌

第三章 氣候

台灣本島位於北緯二十五度三十七分五十三秒至三十一度四十四分二十五秒之間，北回歸線橫貫於本島之中部，通過嘉義附近，全面積之百分之四十二均入熱帶上之熱帶；若以年平均溫度在攝氏二十度以上者為熱帶時，台灣最北部之基隆市、台北市之年平均溫度均在攝氏二十一度六左右，則全島均屬熱帶。

台灣在緯度上雖入熱帶區域，在氣候上亦屬熱帶地方。熱帶氣候對台灣之產業及居民均有極大影響，此項影響在以下各章中再為記述，茲就台灣氣候狀況略分氣溫、雨量及風候三項而論：

一、氣溫

台灣一年平均氣溫在北部台北之二十一度六至南部屏東之二十四度三之間。氣溫最低之時為二月，此月平均溫度以台北之十四度七為最低，以恆春之二十度三為最高。北部與南部之氣溫日差亦以此時為最大，其差度約達五度六，十二月及一月之氣溫略高於三月，在此期間於中部以北之平地雖有時氣溫下降至接近冰點，多處結霜，然此種情形究屬偶然現象，每年之最低氣溫，多止於五度或六度左右，台灣結冰現象僅在三四十年間始見一度見之。降霜則非高山亦所難見，台灣全島可謂草木常青，雖入冬季，花草常開。

夏季在五月至九月間，暑氣最盛時則為七八兩月。此二月之平均氣溫，全島均在二十七度至二十八度之間。北部與南部之夏季氣溫差極少，一日內之最高氣溫約在三十度以上，亦有往往升至三十六度者。台中及台東因山脈縱橫，有達三十九度以上之紀錄，然亦不過為此二地之特殊現象。茲將台灣各地氣溫表列后：

表一 台灣各地氣溫表（攝氏）

地名	一月	二月	三月	四月	五月	六月	七月	八月	九月	十月	十一月	十二月	全年
基隆	15.6	16.7	18.1	20.0	22.5	25.0	27.0	27.5	26.5	23.5	20.5	18.5	21.0
台北	15.2	16.3	17.7	19.6	22.1	24.6	26.6	27.1	26.1	23.1	20.1	18.1	20.5
台中	15.7	16.8	18.2	20.1	22.6	25.1	27.1	27.6	26.6	23.6	20.6	18.6	21.0
台南	16.2	17.3	18.7	20.6	23.1	25.6	27.6	28.1	27.1	24.1	21.1	19.1	21.5
高雄	16.7	17.8	19.2	21.1	23.6	26.1	28.1	28.6	27.6	24.6	21.6	19.6	22.0
屏東	17.2	18.3	19.7	21.6	24.1	26.6	28.6	29.1	28.1	25.1	22.1	20.1	22.5
花蓮	16.2	17.3	18.7	20.6	23.1	25.6	27.6	28.1	27.1	24.1	21.1	19.1	21.5
台東	16.7	17.8	19.2	21.1	23.6	26.1	28.1	28.6	27.6	24.6	21.6	19.6	22.0
澎湖	16.2	17.3	18.7	20.6	23.1	25.6	27.6	28.1	27.1	24.1	21.1	19.1	21.5
金門	16.2	17.3	18.7	20.6	23.1	25.6	27.6	28.1	27.1	24.1	21.1	19.1	21.5
馬祖	16.2	17.3	18.7	20.6	23.1	25.6	27.6	28.1	27.1	24.1	21.1	19.1	21.5

資料來源：日本地理大系，台灣誌。

第三章 氣候

台灣新誌

觀上表，可知台灣氣溫之一般。台北附近冬季四個月之氣溫頗適於肉體活動，但全台氣溫之缺點，則在夏季過熱過少，台北七月及二月之平均氣溫差為十三度四，恆春則僅為七度一。居民在一定溫度內生活，對其健康及精力均可有不良影響。然台灣之熱帶氣候，對自然界之顯著影響，則植物之旺盛發育及種類之繁複生長，由該地帶巨樹密林鬱蒼茂，農地平野則稻米豐收，得有二次以上之收穫，此亦天恩其利也。

二、雨量

台灣降雨季節因時間與地方而異。冬季時極北部海岸一帶地方降雨極多，夏季則南部一帶降雨較多。根據全島一百五十餘處之雨量記錄，全島一年平均雨量為二、四二七公厘，北部最多之處，為基隆河發源地暖坡街以南高地，火燒寮之六、七〇七公厘，可謂遠東第一多雨地帶。在南部者則以高雄山麓地方之水營之五、〇八八公厘為最多，該地附近一帶亦常超過四、〇〇〇公厘。又阿里山之年雨量為三、九二四公厘，亦為南部多雨之地。降雨較少者，為澎湖羣島及台灣之新竹、台中、台南等沿海一帶。其中以澎湖島之九二二公厘為最少，次少者則為台中州海岸竹塹之一、一六五公厘。

極北部海岸地方雨季，隨冬季之東北季風而進退；自十月至翌年三月，共達六個月期間，基隆附近降雨極多，殊不煩耐，此時該地乃有雨港之稱，蓋該地全年雨量百分之七十均在此時下降也。南部之降雨期，在五月至九月之間，多為雷雨或快風風以俱來，與北部之降雨各異其趣。阿里山地

方有一月前最低二、八〇〇公厘，一日前最低一、〇三〇公厘之記錄。一日之中下降如此多雨，在世界各地亦所罕見。一般言之，南部地方雨季中，降雨約佔全年雨量之百分之八十，十月以迄翌年三月之間，南部地方常於旱魃，尤以中南部海岸地方為甚。該地常有數十日不見一雨者，是為台灣南部雨量之唯一缺點。茲將台灣各地平均降雨量及平均降雨日數分列二表如后：

表二 台灣各地雨量表（單位：公厘）

地名	一月	二月	三月	四月	五月	六月	七月	八月	九月	十月	十一月	十二月	全年
基隆	169.9	167.7	153.3	152.6	166.9	166.3	131.5	153.3	152.8	151.1	137.7	167.9	151.9
台北	169.9	167.7	153.3	152.6	166.9	166.3	131.5	153.3	152.8	151.1	137.7	167.9	151.9
新竹	169.9	167.7	153.3	152.6	166.9	166.3	131.5	153.3	152.8	151.1	137.7	167.9	151.9
台中	169.9	167.7	153.3	152.6	166.9	166.3	131.5	153.3	152.8	151.1	137.7	167.9	151.9
台南	169.9	167.7	153.3	152.6	166.9	166.3	131.5	153.3	152.8	151.1	137.7	167.9	151.9
高雄	169.9	167.7	153.3	152.6	166.9	166.3	131.5	153.3	152.8	151.1	137.7	167.9	151.9
屏東	169.9	167.7	153.3	152.6	166.9	166.3	131.5	153.3	152.8	151.1	137.7	167.9	151.9

表三 台灣各地平均降雨日數表

地名	一月	二月	三月	四月	五月	六月	七月	八月	九月	十月	十一月	十二月	全年
基隆	16.9	16.7	15.3	15.2	16.6	16.6	13.1	15.3	15.2	15.1	13.7	16.7	15.1
台北	16.9	16.7	15.3	15.2	16.6	16.6	13.1	15.3	15.2	15.1	13.7	16.7	15.1
新竹	16.9	16.7	15.3	15.2	16.6	16.6	13.1	15.3	15.2	15.1	13.7	16.7	15.1
台中	16.9	16.7	15.3	15.2	16.6	16.6	13.1	15.3	15.2	15.1	13.7	16.7	15.1
台南	16.9	16.7	15.3	15.2	16.6	16.6	13.1	15.3	15.2	15.1	13.7	16.7	15.1
高雄	16.9	16.7	15.3	15.2	16.6	16.6	13.1	15.3	15.2	15.1	13.7	16.7	15.1
屏東	16.9	16.7	15.3	15.2	16.6	16.6	13.1	15.3	15.2	15.1	13.7	16.7	15.1

表三 台灣各地平均降雨日數表

資料來源：日本地理大系、台灣篇

地名	一月	二月	三月	四月	五月	六月	七月	八月	九月	十月	十一月	十二月	全年
基隆	16.9	16.7	15.3	15.2	16.6	16.6	13.1	15.3	15.2	15.1	13.7	16.7	15.1
台北	16.9	16.7	15.3	15.2	16.6	16.6	13.1	15.3	15.2	15.1	13.7	16.7	15.1
新竹	16.9	16.7	15.3	15.2	16.6	16.6	13.1	15.3	15.2	15.1	13.7	16.7	15.1
台中	16.9	16.7	15.3	15.2	16.6	16.6	13.1	15.3	15.2	15.1	13.7	16.7	15.1
台南	16.9	16.7	15.3	15.2	16.6	16.6	13.1	15.3	15.2	15.1	13.7	16.7	15.1
高雄	16.9	16.7	15.3	15.2	16.6	16.6	13.1	15.3	15.2	15.1	13.7	16.7	15.1
屏東	16.9	16.7	15.3	15.2	16.6	16.6	13.1	15.3	15.2	15.1	13.7	16.7	15.1

地名	一月	二月	三月	四月	五月	六月	七月	八月	九月	十月	十一月	十二月	全年
基隆	16.9	16.7	15.3	15.2	16.6	16.6	13.1	15.3	15.2	15.1	13.7	16.7	15.1
台北	16.9	16.7	15.3	15.2	16.6	16.6	13.1	15.3	15.2	15.1	13.7	16.7	15.1
新竹	16.9	16.7	15.3	15.2	16.6	16.6	13.1	15.3	15.2	15.1	13.7	16.7	15.1
台中	16.9	16.7	15.3	15.2	16.6	16.6	13.1	15.3	15.2	15.1	13.7	16.7	15.1
台南	16.9	16.7	15.3	15.2	16.6	16.6	13.1	15.3	15.2	15.1	13.7	16.7	15.1
高雄	16.9	16.7	15.3	15.2	16.6	16.6	13.1	15.3	15.2	15.1	13.7	16.7	15.1
屏東	16.9	16.7	15.3	15.2	16.6	16.6	13.1	15.3	15.2	15.1	13.7	16.7	15.1

資料來源：日本地理大系、台灣篇

三、風候

台灣歷年自九月中旬起即入季風之轉變期。自十月起進入冬季，十一月至翌年二月間，近海東北季風頗烈，極北部與南部之天氣有顯著不同。即東北季風由海上吹來之潮濕空氣，為北部山脈所阻而或上昇氣流凝為雲雨，北部沿岸一帶地方乃天氣陰沉，雲雨連綿；然季風吹越北部山脈時，水氣已大部分離，至台北附近即降雨漸稀；季風更南進，降雨即愈少。在中央山脈之西部南部地方則天氣晴朗降雨尤稀，正入所謂中南部之乾燥期。在此期間附近海上風浪強烈，尤以台灣海峽為甚，北上船隻常感困難。然而，此種東北季風并非在全冬季連續不息，偶然華北方面發生低氣壓，自揚子江附近向日本九州或朝鮮方面進行時，季風即告終止。此種近海平穩空氣均屬好天氣，且氣溫上昇有如初夏。歷一二日北部地方復再陰沉。如此晴雨天氣在全冬季期間平均五日至一週可得一次。

第三章 氣候

台灣氣候

四月，季風再入轉變期。自五月至夏季盛行西南季風，然其風力極弱，除颱風來襲外，近海頗稱平穩。夏季期間，全島多屬晴天，炎暑如灼；入盛夏時，則雷雨日愈頻繁，消除暑氣不少。然自六月至十月間，猛烈颶風不時吹襲台灣，尤以八月為甚，時遭意外災害耳。

臺灣人口之發展：然日人調查台灣民族人口，吾人需略加說明者，即分類不準確，上表漢族人口有因未取精確而包括在「外國人」一項內。然吾人即以上表之分類而言，台灣漢族已佔總人口之百分之九十一以上。

台灣人口密度約為每平方公里一百六十人，其密度不能謂高，然台灣面積之大，大部分均為山嶽地帶，已開墾地僅佔全面積之百分之二十六，若將少數華民所居之未開墾地帶除外，則人口密度應為每平方公里九十五人。茲將台灣五州三廳各地別人口數及面積列表如后：

表六 台灣五州三廳各地別人口數及面積列表如后：
(資料來源：拓務統計)

州廳	縣別	面積(方公里)	人口(一九三八年)	密度
台北	台北	四、五九四	一、二四、七二一	二四四、六六
新竹	新竹	四、五七〇	七、八一、〇七五	一七〇、九一
台中	台中	七、三八三	一、二八、八〇六	一七三、六二
台南	台南	五、四二一	一、四六、八八八	二六八、七四
高雄	高雄	五、七二二	八二一、七五三	一四三、六六
台東	台東	三、五二五	八二、八四〇	二二、二八
花蓮	花蓮	四、六二九	一、二九、七〇八	五四四、九四
澎湖	澎湖	一、二七	六、九、九一	五、八一
總計		三、五、九六一	五、七、四六、九五四	一五九、八一

觀上表，可知台灣人口多集中於台北、台南及台中平原。而澎湖島之密度更達五百人以上，殆已入飽和狀態。而山嶽地帶之居民，則有每平方公里不及三十人者。

第四章 種族人口

台灣新移民

其兩性人口最平均者首推漢族，每百人之男子數為一〇一、八；本島人(漢族)為一〇三、九，日本人則為一六、五，外國人則為二二、五、七。但日人所調查之人口現狀並非準確之故，吾人僅能據以明瞭一般狀況，據此觀察，本島土著之性比率極為平均，而漢族人口亦已逐漸定居也。反之，日人其比率之高於漢族，其定居性即較漢人為低，且其分布又多集中於台灣北部，特別是台北州內。台北州內所居住之日人約佔在台灣日人之半數，其餘亦均集中於台灣各中心都市。此事實亦足以說明日人在台灣之統治，其為殖民，而為採取也。

四、都市之發達及分佈

台灣都市頗具特殊性，有純為商業都市，有純為農業都市，而彼此間常缺乏有機聯絡，蓋台灣都市之發達為自外向內，即其外在的原因，則由於台灣都市之產生，因而富因環境之變易而使台灣都市發展不定，是為台灣都市之顯著特徵。

明代我國移民移入台灣，當時因航線關係，移民多聚居於西海岸各河口，并以此為根據地，或與番人交易，或從事農耕，隨移民之增加，開發之進展，最初登陸地之河口，即逐漸變為自中國本土輸入移民必需品之分配地帶或商埠。基於此種外在因素而發展之都市，吾人可稱之為「第一線都市」，如基隆、淡水、鹿港、後龍、梧棲、鹿港、東石、安平、高雄等西海岸之港口均屬之。

然而，開發不斷進展，移民更自海岸逐漸進入內地，則台灣特有之所謂移民部落乃在海岸林

之內地一一發生。番人或退入內地，或受同化；迨廣大西部平原全被漢族移民之手時，因當時交通不便，此移民部落尚未與上述「第一線都市」發生較為密切之經濟關係，即至今日，因河水時有氾濫，河身不定，交通仍屬不便。於是，此等部落逐漸形成農村之中心都市，在內地乃見農業都市之發達。嗣後，因與港口交通不便之故，此等都市逐漸列於台灣南北交通線上。台灣南北交通線，因河身變化不定，不在各河出口之海岸線上，而在各河之中上流。因而，此內地都市并非港口都市之背後地，而具有特殊之獨立性，吾人可稱之為「第二線都市」，如台北、桃園、新竹、苗栗、台中、彰化、員林、北斗、嘉義、鳳山等均屬之。

除上述所謂「第一線」及「第二線」之都市外，尚有「第三線」之都市。但此線都市在規模上既遠不如上述二線都市之廣大，且其分布地點亦散在番界嶺下各溪谷之出口，不似一二兩線之列於一條交通線上。新店、三峽、大溪、南莊、二水、玉井、旗山等小邑即屬此類。此種都市大都因番民再度退入深山，平原居民對深山溪谷之富源引起需要，在各溪谷河口乃逐漸發展為小規模之商業城邑。上述三線都市中，第一線各都市在今日已失去其重要性，因其背後地為極易泛濫難於架橋之河流所限制，特別在西岸一帶，因土地之墾殖與河口土砂之堆積，各港口本身亦難於發展之故，上述「第一線都市」乃漸衰微。但基隆、高雄兩港則屬例外，因兩港均係天然之條件均所具備，及其他各港逐漸衰落之故，反較昔日為繁榮，時至今日，已成台灣南部及北部之唯一兩大港埠。各都市人口有如下列表七：

第四章 種族人口

台灣新移民

表七 台灣各都市別人口表(一九三五年國勢調查數字)

都市別	總別	人口數	都市別	總別	人口數
台北	II	二七四、一五七	台中	II	七〇、〇六九
基隆	II	八六、八八七	台南	II	三三、一四二
新竹	II	二四、八二九	高雄	II	三三、一四二
嘉義	II	二五、九三三	屏東	II	三三、一四二
台南	II	一七、〇六八	彰化	II	三三、一四二
高雄	II	一五、八八八	嘉義	II	三三、一四二
基隆	II	一五、〇二五	台南	II	三三、一四二
新竹	II	二六、四九四	高雄	II	三三、一四二
桃園	II	二四、七五七	台南	II	三三、一四二
基隆	II	二七、五二三	高雄	II	三三、一四二
台北	II	七〇、〇六九	台中	II	三三、一四二
基隆	II	八六、八八七	台南	II	三三、一四二
新竹	II	二四、八二九	高雄	II	三三、一四二
嘉義	II	二五、九三三	屏東	II	三三、一四二
台南	II	一七、〇六八	彰化	II	三三、一四二
高雄	II	一五、八八八	嘉義	II	三三、一四二
基隆	II	一五、〇二五	台南	II	三三、一四二
新竹	II	二六、四九四	高雄	II	三三、一四二
桃園	II	二四、七五七	台南	II	三三、一四二
基隆	II	二七、五二三	高雄	II	三三、一四二

資料來源：同上表，線別為筆者就各地位置而定。

觀上表可知，因第一線大都市之衰微，及基隆、高雄二港之繁榮，第二線都市更增其重要性。昔日此等都市對製造品之輸入及農產品之輸出均依賴第一線都市，今因交通系統變遷，出入均直接經基隆、高雄二港，且皆發展為自海岸至山地一帶地方之中心都市。至第三線都市因其背後地為山間溪谷所限，終不能發達為較大都市。但將來或可隨著外開發逐漸增加其重要性，亦未可知。

以上所述為台北市發展及其分佈之大概。此外，因第一級都市日趨發達之結果，在田舍之十
字路口常見有小規模之商業市鎮，在溪谷出口處散在有多數小部落。此等小部落因道路幹枝之擴
張，構成一種半農半商之街村，與閩省內地村莊頗似。其經濟狀況略略之變化，至今未已。

第四章 經濟概況

第五節 產業總論

一、經濟概況

台灣之自然環境，予農林經濟一極有利之發展條件。每年平均溫度在二十一度六至二十四度三
之間，終年受溫暖日光及潤澤雨水所惠，植物種類既繁，且生長迅速。米穀收穫年有二次，甘蔗、
甘藷、茶、菸、荳蔻、香蕉等均有大量生產。為世界各地罕有之理想農業地帶。

日本統治台灣以後，在其侵略性之經濟政策下，台灣更與典型之農業殖民地。數十年來，台灣
產業化處於原始生產階段。此種原始生產，包括各種類之農業經濟活動——農耕、果樹栽培、漁
業、畜牧林業——及少數礦產，從未有顯著變化。

自一九三八年以後，礦產值未見發達，此後即未能觀察各業在總產值中所佔之地位。然自一九
三七年以前各年觀察，農業值所佔百分比，最低為百分之四七·二，最高達百分之六一·三。工業
值自一九一九年以來雖有增進，其在全產值中之比重雖有增加，然此項工業產值，大部仍限於農業
生產物之加工，其礦業生產值佔全產值百分之二十以上，佔工業產值百分之四十五以上，若加入製
茶以及榨油等業，則此項農產物加工工業，更佔全工業產值百分之七十以上。一九三九年工業值升
至五七〇·八百萬日圓，超過農產值一九百萬日圓，如礦產值無多變動，則自此年起工業值已躍居

各業首位，但細加分析，該年精產值達二〇〇·一百萬日圓，茶產值達一四〇·二百萬日圓，合計其
他農產初步加工製品仍佔工業值之百分之三十八。
下表為近年各業之產值及其所佔百分比：

表八 台灣各業產值比較表（單位：百萬日圓）

年次	農產值	%	林產值	%	工業值	%	礦產值	%	總計
一九三九	1,900	33.3	100	1.8	570	10.0	100	1.8	5,700
一九三八	1,800	31.1	100	1.8	500	8.7	100	1.8	5,400
一九三七	1,700	29.8	100	1.8	450	7.9	100	1.8	5,100
一九三六	1,600	28.6	100	1.8	400	7.1	100	1.8	4,800
一九三五	1,500	27.3	100	1.8	350	6.4	100	1.8	4,500
一九三四	1,400	26.0	100	1.8	300	5.5	100	1.8	4,200
一九三三	1,300	24.7	100	1.8	250	4.6	100	1.8	3,900
一九三二	1,200	23.4	100	1.8	200	3.7	100	1.8	3,600
一九三一	1,100	22.1	100	1.8	150	2.8	100	1.8	3,300
一九三〇	1,000	20.8	100	1.8	100	1.8	100	1.8	3,000
一九二九	900	19.5	100	1.8	50	0.9	100	1.8	2,700
一九二八	800	18.2	100	1.8	0	0.0	100	1.8	2,400
一九二七	700	16.9	100	1.8	0	0.0	100	1.8	2,100
一九二六	600	15.6	100	1.8	0	0.0	100	1.8	1,800
一九二五	500	14.3	100	1.8	0	0.0	100	1.8	1,500
一九二四	400	13.0	100	1.8	0	0.0	100	1.8	1,200
一九二三	300	11.7	100	1.8	0	0.0	100	1.8	900
一九二二	200	10.4	100	1.8	0	0.0	100	1.8	600
一九二一	100	5.2	100	1.8	0	0.0	100	1.8	300
一九二〇	0	0.0	100	1.8	0	0.0	100	1.8	0

資料來源：Antony J. Grijpman, Formosa Today, 1938年。附註：以分類不同之關係，本表與以後各章所列數字稍有出入；其工業值一項較工業產值略為高。

第五章 產業總論

台灣新論

然而，台灣雖仍停留在農業經濟階段，近年精產值在全工業值中之地位相對低下，及工業值之地位
位雖見上升，仍為吾人所應注意者。惟自日本佔領台灣以後，從事殖民地開拓事業之新式企業時
有設立，不過表示日本獨占性之增強；自日人積極準備戰爭以後，新式工業——特別是軍需工業
之設立，亦惟有表現其軍事意義而已。

一九三七年中日戰爭爆發時，台灣新式企業僅一、一五〇家，資本總額五一八百萬日圓，至一
九四〇年即達一、六四一家，資本總額更增至七九百萬日圓。各業分配如下所列：

表九 台灣新式企業數目及資本總額表

類別	一九三七年	一九四〇年
總計	1,150	1,641
農林業	81	186
工業	1,069	1,455
礦業	0	0
交通	0	0
其他	0	0
合計	1,150	1,641

上表所謂新式企業是指根據公司法所組織之新式公司而言。以家數言，則以商業為最多，工業次之，交通再次之；以資本言，則以工業為最多，商業次之，農業佔第三。一九三七年工業資本佔總資本之百分之五十，一九

四〇年工業資本則升至百分之六十二。

此等新式企業，除商業外，幾全為日人所設。一九二九年時日人在工業上佔百分之九〇。七，在商業上佔百分之七十一。六；而我國人則為百分之八。五與百分之二〇。一，一九四〇年上列企業以家數言，日人雖僅佔百分之五七。三，但以資本言，則日資企業佔有百分之九二。一。且上表并未包括政府所經營之企業在內，如交通一項，若將總督府所營鐵道合計，其比重自必更為增加。近年日人企業更形擴大，新公司不斷設立，舊公司更將資本增加，台灣重要產業經營之獨占性已日趨顯著，如工業中之糖、鋁、電力、礦業中之煤及石油，均在日資數大公司獨占之下矣。

二、對外貿易

吾人如進而分析台灣之對外貿易，更可明瞭台灣經濟地位之一般。其殖民地性，可在下列對外貿易統計中見之：

表十 台灣對外貿易總值表（單位：百萬日圓）

年次	出口總值	對日出口	對華出口	進口總值	自日進口	自華進口	出(入)比	出(入)對日比	出(入)對華比
一九三〇	一四七	一一一	三六	一四八	一〇八	四〇	(一)〇一	(一)〇六	(一)〇六
一九三二	一四七	一一一	三六	一四八	一〇八	四〇	(一)〇一	(一)〇六	(一)〇六
一九三三	一四七	一一一	三六	一四八	一〇八	四〇	(一)〇一	(一)〇六	(一)〇六
一九三四	一四七	一一一	三六	一四八	一〇八	四〇	(一)〇一	(一)〇六	(一)〇六
一九三五	一四七	一一一	三六	一四八	一〇八	四〇	(一)〇一	(一)〇六	(一)〇六
一九三六	一四七	一一一	三六	一四八	一〇八	四〇	(一)〇一	(一)〇六	(一)〇六
一九三七	一四七	一一一	三六	一四八	一〇八	四〇	(一)〇一	(一)〇六	(一)〇六
一九三八	一四七	一一一	三六	一四八	一〇八	四〇	(一)〇一	(一)〇六	(一)〇六
一九三九	一四七	一一一	三六	一四八	一〇八	四〇	(一)〇一	(一)〇六	(一)〇六
一九四〇	一四七	一一一	三六	一四八	一〇八	四〇	(一)〇一	(一)〇六	(一)〇六

第五章 產業經濟

台灣新誌

四〇

年次	出口總值	對日出口	對華出口	進口總值	自日進口	自華進口	出(入)比	出(入)對日比	出(入)對華比
一九三〇	一四七	一一一	三六	一四八	一〇八	四〇	(一)〇一	(一)〇六	(一)〇六
一九三二	一四七	一一一	三六	一四八	一〇八	四〇	(一)〇一	(一)〇六	(一)〇六
一九三三	一四七	一一一	三六	一四八	一〇八	四〇	(一)〇一	(一)〇六	(一)〇六
一九三四	一四七	一一一	三六	一四八	一〇八	四〇	(一)〇一	(一)〇六	(一)〇六
一九三五	一四七	一一一	三六	一四八	一〇八	四〇	(一)〇一	(一)〇六	(一)〇六
一九三六	一四七	一一一	三六	一四八	一〇八	四〇	(一)〇一	(一)〇六	(一)〇六
一九三七	一四七	一一一	三六	一四八	一〇八	四〇	(一)〇一	(一)〇六	(一)〇六
一九三八	一四七	一一一	三六	一四八	一〇八	四〇	(一)〇一	(一)〇六	(一)〇六
一九三九	一四七	一一一	三六	一四八	一〇八	四〇	(一)〇一	(一)〇六	(一)〇六
一九四〇	一四七	一一一	三六	一四八	一〇八	四〇	(一)〇一	(一)〇六	(一)〇六

資料來源：E. B. Schumacher, The Industrialization of Japan & Manchuria

在日本佔領台灣之初，台灣對外貿易原在入超狀態，但以入超而論，則對日入超，對華及其他國家則屬出超；自日本佔領後，則轉為對日入超，對華及其他國家則屬出超，在總貿易平衡上不僅變為出超，而出入超國別上，除一九三五年外（一九三八及一九三九年對華貿易之所以轉為出超，係因日本佔領我國沿海數省之故，應為特殊情形），亦與一九三七年之情形完全相反，換言之，歷年來台灣貿易呈現出對日主權出超，對其他國家入超之典型的殖民地貿易狀態。吾人再進而觀察對日貿易在全貿易上之比重，則一九三七年之對日貿易原僅佔百分之四一。四，自一九三九年則出口總額五九二。九百萬日圓中，對日出口達五〇九。七百萬日圓，約佔百分之八十六；進口總額四〇八。六百萬日圓中，自日進口達三五七。六百萬日圓，亦佔百分之八十七。台灣在今日不僅為日

本之原料供給地，且其市場亦為日本所獨佔。

台灣產業大部為原始生產，其對外輸出品以農產物及初步加工產品為主。近年台灣商品輸出狀況有如上表：

對日出口：	一九三〇	一九三二	一九三三	一九三四	一九三五	一九三六	一九三七	一九三八	一九三九	一九四〇
糖	一四九	一四〇	一三六	一三二	一二七	一二二	一一七	一一二	一〇七	一〇二
米	一八七	一八二	一七七	一七二	一六七	一六二	一五七	一五二	一四七	一四二
雜糧	八五	八二	七九	七六	七三	七〇	六七	六四	六一	五八
油類及油	五五	五二	四九	四六	四三	四〇	三七	三四	三一	二八
其他國家出口：	八五	八二	七九	七六	七三	七〇	六七	六四	六一	五八
自日進口：	一〇八	一〇三	九八	九三	八八	八三	七八	七三	六八	六三
自華進口：	四〇	三六	三二	二八	二四	二〇	一六	一二	〇八	〇四
大豆	一〇八	一〇三	九八	九三	八八	八三	七八	七三	六八	六三
豆餅	四〇	三六	三二	二八	二四	二〇	一六	一二	〇八	〇四
大豆	一〇八	一〇三	九八	九三	八八	八三	七八	七三	六八	六三
豆餅	四〇	三六	三二	二八	二四	二〇	一六	一二	〇八	〇四

資料來源：E. B. Schumacher, Ind. P. 209, 1938年轉 The Japan Year Book 1939-41

第五章 產業經濟

台灣新誌

四一

及米為最重要，但砂糖一項因受荷印糖業競爭結果，其海外市場之地位遠不如對日輸出重要，米穀一項在近年則幾全部對日輸出。台灣近來在農產方面，雖有米穀不足，而台米鮮有運銷國外者。除稻米之外，次要之輸出品則為水果、酒精、橡膠及蠟油，而台米三分之土地為山嶽地帶，且四面環海，林產業應有發展餘地，然木材及漁製品仍仰賴日本輸入，尤堪注意。台灣產業之仍停滯於原始生產階段，固顯而易見。台灣進口物品以棉織品為最重要，近年則肥料輸入遠超過棉織品。此進口肥料，尤可注意者：在一九三〇年自日進口僅值五百八十萬日圓，至一九三七年以後，則使用日本肥料者突形增加，自日肥料進口乃一躍增至四千萬日圓以上，而自東北輸入之豆餅，則保持緩慢之增勢。此項化學肥料需要之激增，顯與近年台灣改良農地有關，日本企圖以台灣為米穀供給地，竭力發展台灣農業，肥料需要乃順形增加也。

三、台灣之主要產業與日本

然則，台灣在日本殖民地中所佔地位又如何？吾人先從日本對外貿易統計中觀察，近年日本對外貿易數字之變動有如下頁表十二。

表十二示台灣貿易在日本全貿易中所佔地位有二種不同趨勢：一為台灣貿易在日本對外貿易總值中之地位漸見重要，一則為台灣貿易在日本殖民地貿易中之地位，日見下降。前者為日本實施自

給自足政策，即力增強其殖民地關係之結果；後者則日本逐漸改觀其工業基礎，對朝鮮鐵礦產需增加，對台農產需求乃相對減少。

表十二 日本本部對台貿易及其百分比表（單位：百萬日圓）

年次	對台出口	自台進口	合計	日本對台貿易之百分比	日本對台貿易之百分比	日本對台貿易之百分比
一九一〇	三三・七	五一・五	八五・二	一四・三	五九・六	九六・一
一九一五	四〇・六	六〇・二	一〇〇・八	一八・八	五三・六	一、二四一
一九二〇	二二・〇	一八〇・八	二〇二・八	四九・〇	四、二八五	六・八
一九二五	二九・九	二二五・二	二五五・一	三八・五	四、八七八	七・一
一九三〇	二二・八	二二八・六	二五一・四	三九・七	三、〇一六	一一・三
一九三五	二二・八	二二八・六	二五一・四	三九・七	三、〇一六	一一・三
一九三八	二二・八	二二八・六	二五一・四	三九・七	三、〇一六	一一・三
一九三九	二二・八	二二八・六	二五一・四	三九・七	三、〇一六	一一・三

資料來源：大藏省日本外國貿易年報（昭和十六年）
附註：僅為朝鮮對台貿易之貿易總額（進口出口合計）

第五章 陸運運輸

台灣新誌

日本對殖民地經營，恆在所謂「適地適產政策」下，迫使殖民地走向專業化。「專業」結果，台灣產業日趨單純，其與日本本部之關係則趨緊密。此即台灣在其對外貿易中日本佔有百分之八十絕對優勢地位之重要因素；反之，在日本對外貿易中，台灣所佔地位則為單純產業所限，現出相對下降之狀態。

台灣最主之產業為農業，農業中之最主要產品則為稻米。日本占領台灣以後，擴充耕地面積，推廣化學肥料，改良稻種，使每畝收穫量逐年增加。但台灣歷年增產之稻穀，並未能使當地消費隨之增加，截至目前為止，台灣人民食米消費仍較日本為低，日本每人每年平均消費米一石（一百零四・九六磅式耳），而台灣如年產四百五十萬石米即足供消費，其每人消費量最多不過〇・八石，台灣大部均以輸日，近年日本對台米需求有如下表。

表十三 日本自國外及殖民地進口稻米統計表（單位：千日石）

年次	朝鮮	台灣	合計	日本對台貿易之百分比	日本對台貿易之百分比	日本對台貿易之百分比
一九一〇	一、八七〇	六三六	二、五〇六	三・三	一・一	四・四
一九一五	一、六四一	六三六	二、二七七	二・七	一・〇	三・七
一九二〇	一、六八二	六三六	二、三一八	三・三	一・一	四・四
一九二五	一、六八二	六三六	二、三一八	三・三	一・一	四・四
一九三〇	一、六八二	六三六	二、三一八	三・三	一・一	四・四

年次	日本對台貿易之百分比	日本對台貿易之百分比	日本對台貿易之百分比
一九三五	八、二四六	四、五〇五	一五・九
一九三六	八、二四六	四、五〇五	一五・九
一九三七	八、二四六	四、五〇五	一五・九
一九三八	八、二四六	四、五〇五	一五・九
一九三九	八、二四六	四、五〇五	一五・九

資料來源：日本外國貿易年報
附註：僅進口額係自台進口額減去對殖民地之出口額

日本輸入外米最多時曾達五百十三萬六千石，此年恰值一九二五年鮮台歉收，稻米歉產之時。但自此以後，外米輸入即逐年減少，而仰賴朝鮮台灣米之供給則逐年增加。計一九一五年時，殖民地輸入米僅不過佔日本內地米產額百分之四，至近年則增至百分之二十左右。其中台灣米之輸入在最高時曾達日本產額百分之八・七，近年略有減退，仍達百分之六。此數雖不及朝鮮米之重要，然以面積比率而言，則台灣米之供給實屬過剩之極日也。

台灣主要產品中，次於米者，則為糖；而砂糖之對日供應，或較米尤為重要。日本砂糖消費自一九二〇年以後，較其人口增加為迅速。自一九二〇——二七年間，日本砂糖消費額自台灣及荷印進口各半；一九二八及二九年時，日本砂糖消費幾全由台灣供給。自外國進口砂糖不過為精製而出口之用。日本歷年砂糖之生產及輸出入狀況如下：

第五章 陸運運輸

台灣新誌

表十四 日本糖之供應狀況表

年次	日本砂糖生產（千担）	自台進口（千担）	自外國進口（千担）	自荷印進口（千担）	對外輸出（千担）	淨額（千担）
一九一〇	一、一三三	一、〇二七	四、〇四六	四、〇四六	一	一、六八八
一九一五	一、二三四	三、六六〇	五、四三七	五、四三七	一	一、〇〇五
一九二〇	一、二三四	三、六六〇	五、四三七	五、四三七	一	一、〇〇五
一九二五	一、二三四	三、六六〇	五、四三七	五、四三七	一	一、〇〇五
一九三〇	一、二三四	三、六六〇	五、四三七	五、四三七	一	一、〇〇五

資料來源：E. B. Schaap, op. cit. p. 138
附註：一三—133 磅，1磅=8.27 磅，一担係印在內。

觀上表每年日本砂糖供應，大約需用一千萬担，一九三〇年後，需要額更為迅速增加，自台輸

入即達一千萬担以上。日本糖之供給，由台灣運入者恆在百分之八十以上。近年日本本部砂糖生產大為減少，貿易數字迭見發表，台灣地位定必更見重要。

次於米及糖之外，台灣之重要特產，則為橡膠及樟腦油。台灣豐富之林產資源，使橡膠生產在日本經濟上日見重要，而台灣之供給期尤不難想見。下表為日台歷年橡膠及樟腦油之供應狀況。

表十五 日台橡膠及樟腦油供應狀況表

年次	橡膠 (單位公噸)	樟腦油 (單位公噸)	合計 (單位公噸)
一九〇〇	九一五	一七三	一〇八八
一九〇一	一〇一五	一四一	一一五六
一九〇二	一〇七	一四一	一二一八
一九〇三	一〇七	一四一	一二一八
一九〇四	一〇七	一四一	一二一八
一九〇五	一〇七	一四一	一二一八
一九〇六	一〇七	一四一	一二一八
一九〇七	一〇七	一四一	一二一八
一九〇八	一〇七	一四一	一二一八
一九〇九	一〇七	一四一	一二一八
一九一〇	一〇七	一四一	一二一八
一九一一年	一〇七	一四一	一二一八
一九一二年	一〇七	一四一	一二一八
一九一三年	一〇七	一四一	一二一八
一九一四年	一〇七	一四一	一二一八
一九一五年	一〇七	一四一	一二一八
一九一六年	一〇七	一四一	一二一八
一九一七年	一〇七	一四一	一二一八
一九一八年	一〇七	一四一	一二一八
一九一九	一〇七	一四一	一二一八
一九二〇	一〇七	一四一	一二一八
一九二一年	一〇七	一四一	一二一八
一九二二年	一〇七	一四一	一二一八
一九二三年	一〇七	一四一	一二一八
一九二四年	一〇七	一四一	一二一八
一九二五年	一〇七	一四一	一二一八
一九二六年	一〇七	一四一	一二一八
一九二七年	一〇七	一四一	一二一八
一九二八年	一〇七	一四一	一二一八
一九二九年	一〇七	一四一	一二一八
一九三〇	一〇七	一四一	一二一八
一九三一年	一〇七	一四一	一二一八
一九三二年	一〇七	一四一	一二一八
一九三三年	一〇七	一四一	一二一八
一九三四年	一〇七	一四一	一二一八
一九三五年	一〇七	一四一	一二一八
一九三六年	一〇七	一四一	一二一八
一九三七年	一〇七	一四一	一二一八
一九三八年	一〇七	一四一	一二一八
一九三九年	一〇七	一四一	一二一八
一九四〇	一〇七	一四一	一二一八
一九四一年	一〇七	一四一	一二一八
一九四二年	一〇七	一四一	一二一八
一九四三年	一〇七	一四一	一二一八
一九四四年	一〇七	一四一	一二一八
一九四五年	一〇七	一四一	一二一八
一九四六年	一〇七	一四一	一二一八
一九四七年	一〇七	一四一	一二一八
一九四八年	一〇七	一四一	一二一八
一九四九年	一〇七	一四一	一二一八
一九五〇	一〇七	一四一	一二一八

第五章 農業資源

一九三九	一九四〇	一九四一	一九四二	一九四三	一九四四	一九四五	一九四六	一九四七	一九四八	一九四九	一九五〇
------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------

此外，礦產中之石油、金、銅、煤、硫磺，以及農業水產之茶、漁等，在台灣經濟中均占有相當重要之地位。但其重要性遠不及上述三種。吾人留待下述各章再一一論及，暫不多贅。

附註：一千担等十六公噸，為便於比較，應將上列千担數字乘以六十。

資料來源：E. B. Schumacher, op. cit. P. 203

第六章 農業資源

一、耕地

台灣農業在全產中佔有最重要地位。台灣農業為熱帶農業，熱帶地方子農業生產力以發達條件，其強之日光、高度之氣溫、豐富之雨量，以及肥沃之土壤均使台灣農業日趨發達。日人統治台灣，更積極「熱帶農業地之經營」，為台灣農業獨立上之最高政策。於是，墾殖生熟，開墾荒地，不遺餘力。在日人統治台灣之初，台灣農地不過三六三千甲，至一九四〇年即增至八八七千甲，約增加二倍又百分之四十四。近年台灣農地擴充有如下表：

表十六 近年台灣耕地面積增加狀況表 (單位千甲)

年份	水田	旱地	合計
1889	211	151	363
1901	408	428	836
1911	411	424	835
1922	439	400	839
1933	482	362	844
1934	483	368	851
1935	483	363	846
1936	533	338	871
1937	544	388	932
1938	534	341	875
1939	886
1940	897

資料來源：拓務統計及 Japan Year Book 1940-41 1939 及 40 數字據時事年報 附註：每年約等於 957 公頃

觀上表，自一九三〇年以後之十年間，耕地面積增加五萬一千甲。僅已有水旱田別之統計觀察，近十年來水田增加尤多，約增加十二萬六千甲；若以一九三八年之水田面積增加二倍半有餘。至

旱地增加率較一九八九年雖亦增加二倍有餘，然自一九三〇年以後則反有減少趨勢。至今日，水田面積乃達耕地總面積之百分之六十。

然吾人若將上列耕地與台灣全面積比較，則台灣可耕地約為全面積之百分之二七。八，而已耕地則已佔百分之二二。六，所餘可耕而未耕之土地僅及百分之五。二矣。似此情況，台灣農業耕地或難再繼續大量擴充。因而，在一九三五年以後耕地擴充速率已轉趨停滯，此種自然限制將阻礙台灣農業之繼續發展。

台灣農業人口，在一九三八年末約為一、九一六、三九七人，約佔全人口百分之五十三。其比率較我國本部為低，較日本本部則高達一倍（日本本部農業人口僅佔全人口之百分之廿餘）。在農業人口中，一九三八年末，約有八九一、八四二人為佃農，佔農業人口百分之三十三。一、〇六八、九七八人為地主，佔百分之三十七；九五五、五七七人為自耕農，佔百分之三十三。土地分配不平均，而可耕未耕之土地，為數又有限；土地分配問題在將來勢必日趨嚴重。

然而，台灣農業在耕地及土地分配上雖未能樂觀，但因熱帶農業發達，自然條件優越之故，其農業生產之絕對重要性則依然存在。台灣農產種類極多，僅舉其要者即有米、甘蔗、甘藷、茶、蔬菜、花生、豆類、胡椒、鳳梨、菸草等類，而水果中之香蕉、蘋果、柑桔、龍眼（即桂元）等亦甚馳名。此等農作物中，尤以米、甘蔗、甘藷為最重要，此三者向有台灣三大作物之稱。

二、三大作物

(一) 米——米為台灣農產中之最主要者，其生產及運銷直接關係於台灣經濟生活，對日本食糧供給尤形重要。台灣之氣候極適於稻作，每年且有二次收穫，而第二次收穫之稻田面積較第一次尤多。下表可見台灣米作狀況之一般：

表十七 台灣稻田面積收穫額及連日米糧比較表

年份	第一次收穫額(千甲)		第二次收穫額(千甲)		連日收穫額(千甲)	
	面積	產量(千石)	面積	產量(千石)	面積	產量(千石)
一九〇一年	一五五	一五五	一五五	一五五	三一一	三一一
一九〇二年	一五五	一五五	一五五	一五五	三一一	三一一
一九〇三年	一五五	一五五	一五五	一五五	三一一	三一一
一九〇四年	一五五	一五五	一五五	一五五	三一一	三一一
一九〇五年	一五五	一五五	一五五	一五五	三一一	三一一
一九〇六年	一五五	一五五	一五五	一五五	三一一	三一一
一九〇七年	一五五	一五五	一五五	一五五	三一一	三一一
一九〇八年	一五五	一五五	一五五	一五五	三一一	三一一
一九〇九年	一五五	一五五	一五五	一五五	三一一	三一一
一九一〇年	一五五	一五五	一五五	一五五	三一一	三一一
一九一一年	一五五	一五五	一五五	一五五	三一一	三一一
一九一二年	一五五	一五五	一五五	一五五	三一一	三一一
一九一三年	一五五	一五五	一五五	一五五	三一一	三一一
一九一四年	一五五	一五五	一五五	一五五	三一一	三一一
一九一五年	一五五	一五五	一五五	一五五	三一一	三一一
一九一六年	一五五	一五五	一五五	一五五	三一一	三一一
一九一七年	一五五	一五五	一五五	一五五	三一一	三一一
一九一八年	一五五	一五五	一五五	一五五	三一一	三一一
一九一九年	一五五	一五五	一五五	一五五	三一一	三一一
一九二〇年	一五五	一五五	一五五	一五五	三一一	三一一

資料來源：E. D. Schuchman, op. cit. 及時事年報(昭和十八年)

觀上表，近年台灣米之收穫額有百分之五十運往日本。至第二次稻田則有由其他田地收穫米者，亦有原產稻田在第一次收穫後其他農作物者，須視各年台灣氣候及米價而定。台灣除澎湖島外，

第六章 農產資源

台灣新誌

五二

台灣各地均適於種植，歷年稻米收穫之多寡，不僅須視稻田面積，而米價高低亦為重要決定因素。然近年日本兩度食糧自給自足，對稻米種植已有明文規定，并實施統一栽培法，台灣總督府殖產局曾於台灣米作調查中計劃台灣稻米增產一千二百萬石(其中包括臺灣米六百七十萬石)。一九三九年十一月日本第七十四次議會通過法案，統制台灣米之對日輸出。其主要目的即在促進台灣米產量之對日供應。然近年台灣米之生產既未如總督府所願，從未突破一千萬石之數字；如前表所示，一九三九年之連日收穫有減少。為求便利起見，再列英文日本年報及昭和十八年時年報之稻米收穫數字如上：

表十八 台灣米產種植面積及收穫量表

年份	種植面積(千甲)	收穫量(千石)	連日收穫量(千石)
1899	360,822	2,152,070	5,084
1900	633,444	7,370,516	11,646
31	653,380	7,478,846	11,467
32	664,928	8,049,216	13,077
33	666,423	8,361,839	12,011
34	667,664	9,088,886	13,224
35	690,873	9,122,153	13,046
36	720,688	9,558,400	13,603
37	678,062	9,234,244	13,622
38	644,783	9,816,809	15,211
39	649,000	9,151,000	14,457
40	658,400	7,901,000	12,011

實際上，台灣稻田面積，在近年來尚在波動不安狀態，自一九三六年後，稻田面積漸有減少，然因每年收穫量在一九三五年後有增進之故，米穀收穫額依然維持增勢(自一九三九及四〇年則因災歉之故，略有意外)。吾人由此亦可瞭解近年台灣米產輸入化學肥料之激增與農事改良之密切關係。然一九三八年之每甲收穫量已突增至一五、二三石，其收穫額仍未突破千萬石之

數，不僅非日人增產目標，且不能維持過去之成績也。

(二) 甘蔗——甘蔗為次於米穀之主要作物，亦為台灣製糖業之唯一原料。台灣砂糖自荷人領台時即為主要出口品之一，至今台灣糖業工業最重要地位，其原料甘蔗種植之重要性由此可知。日本占領台灣後，除控制糖業外，更積極推廣甘蔗之推廣，以求糖業排水等科學化，進而研究旱地栽培之方法。於是，近年來台灣甘蔗面積及甘蔗收穫年有增加。

表十九 台灣歷年蔗田面積及甘蔗收穫額表

年份	蔗田面積(千甲)	甘蔗收穫額(千石)	每甲收穫額(石)
一九〇五年	一五五	一五五	一五五
一九〇六年	一五五	一五五	一五五
一九〇七年	一五五	一五五	一五五
一九〇八年	一五五	一五五	一五五
一九〇九年	一五五	一五五	一五五
一九一〇年	一五五	一五五	一五五
一九一一年	一五五	一五五	一五五
一九一二年	一五五	一五五	一五五
一九一三年	一五五	一五五	一五五
一九一四年	一五五	一五五	一五五
一九一五年	一五五	一五五	一五五
一九一六年	一五五	一五五	一五五
一九一七年	一五五	一五五	一五五
一九一八年	一五五	一五五	一五五
一九一九年	一五五	一五五	一五五
一九二〇年	一五五	一五五	一五五

第六章 農產資源

五三

台灣蔗田面積及甘蔗收穫額一九三三及三四兩年度外，大致保持其增勢。在一九三〇年世界經濟恐慌後，荷蘭競爭激烈，予台灣糖業打擊極大，因而在一九三三—三三年度內，影響甘蔗生產之空前低落。此後，台灣糖業實行擴張政策，甘蔗生產復告增加，至一九三九年度產額增至十五萬甲，甘蔗收穫額達二百萬石。而每甲收穫額，由於技術改進之結果，至一九三九年度亦增至十三萬石。此種收穫率之高，已打破台灣歷年紀錄，然與爪哇每甲收穫十五萬石之數字比較，則仍略乎其後。

(三) 甘蔗——甘蔗為台灣第三主要作物。島內各處均適於種植，其中心栽培地帶為台南、台中及高雄等州。甘蔗除為食料及家畜飼料外，尚製成糖乾輸往日本以為製造酒精及澱粉之原料，其出口額在一九三五年共達四、三三二、五八〇石，值一、二九〇、五二九日元，至台灣甘蔗收穫額在一九二〇年為五〇一萬石，此後年有增加，至一九四〇年增至二、五二一萬石。

表二十 近年台灣甘蔗種植面積及收穫額表

(資料來源：時事年報昭和十八年度頁四七五)

年次	種植面積(甲)	收穫額(千石)	每甲收穫額(石)
一九〇二	六三、一四七	五〇一、一六〇	七、九三七
一九〇三	三三、七三四	二、八七六、九七九	二〇、七三七
一九〇四	三〇、三三一	二、三三一、六一一	六、三五六
一九〇五	三六、五八〇	二、五二〇、七〇〇	一八、四五四

三、其他農作物

除上述三大作物外，台灣主要農作物尚多，僅舉其要者，即有茶、花生、大麥、小麥、芝麻、鳳梨、火麻、烟草、及水果中之香蕉、椰子、菠蘿、龍眼等。茲將各物之種植面積及產額列后：

年次	種植面積(甲)	收穫額(千石)	每甲收穫額(石)
一九〇〇年	一、八三〇、八三二	四九、七五二	二、八三七、〇六〇
一九〇一年	一、八三〇、八三二	四九、七五二	二、八三七、〇六〇
一九〇二年	一、八三〇、八三二	四九、七五二	二、八三七、〇六〇
一九〇三年	一、八三〇、八三二	四九、七五二	二、八三七、〇六〇
一九〇四年	一、八三〇、八三二	四九、七五二	二、八三七、〇六〇
一九〇五年	一、八三〇、八三二	四九、七五二	二、八三七、〇六〇

台灣新產

年次	種植面積(甲)	收穫額(千石)	每甲收穫額(石)
一九〇〇年	六、八八九	三、〇四五	一〇、九七四
一九〇一年	一、一五五	八、六二四	二、三、四一一、五三九
一九〇二年	一、一五五	八、六二四	二、三、四一一、五三九
一九〇三年	一、一五五	八、六二四	二、三、四一一、五三九
一九〇四年	一、一五五	八、六二四	二、三、四一一、五三九
一九〇五年	一、一五五	八、六二四	二、三、四一一、五三九

資料來源：一九〇〇年日本地理大系，台灣篇，一九三八年 The Japan Year Book 1937-38。

上表所列各物：茶、香蕉、菠蘿、龍眼等均為台灣主要農產輸出品，茶原為閩省移民所種植，於新竹台北二州所產尤多。在一八八六年時，即有多數台灣茶葉運至廈門，并在廈門精製；從四州府門等處茶葉者相繼運台，於一八七〇年即有二十八萬磅之茶葉往紐約，此為台灣茶出口之嚮矢。此後，至十九世紀末年，台灣茶年有增進。然自一九〇二年以迄於今，台灣茶葉不復有更大進步，若人觀上表種植面積及產額，即知面積雖大而收穫不多，其每甲收穫量不惟低於日本本部，僅及日本每甲產量之十分之一，且亦低於福建。

台中一帶所產，約佔全島總產量百分之五十二。產額則多集中於台南。茲將此二種特產果實之近年增加狀況再列表如下：

表二二 台灣香蕉菠蘿之生產與輸出統計表

年份	種植面積(甲)	收穫額(千石)	輸出額(千石)	輸出值(日圓)	輸出值(千日圓)	輸出值(千日圓)	輸出值(千日圓)
一九〇九	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六
一九一〇	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六
一九一一年	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六
一九一二年	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六
一九一三年	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六
一九一四年	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六
一九一五年	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六
一九一六年	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六
一九一七年	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六
一九一八年	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六	一〇、六

資料來源：A. J. Cragg, op. cit.

香蕉輸出多以生果形式，而菠蘿輸出則多為罐裝。罐裝菠蘿之出口約佔生果額之比率幾何，在上表中無法測知，但據出口則佔生果總額之百分之七十五左右，年輸出值達一千七百萬日圓，為台灣第三出口品，其地位僅次於米及糖。

第六章 農業資源

台灣新產

出產在四百萬至六百萬斤之間。

四、農村副業

台灣農村副業之主要者，有畜業及蠶業，但農林之類，亦常結網捕魚，農家婦女更事手工紡織。種類繁多，不一一敘述。且除畜業蠶業及漁業外，向乏資料可據，吾人現以漁業留待下章敘述，僅就畜業及蠶業併此一述。

台灣畜牧事業為農村副業之一，即台灣生畜亦無專以畜牧為生者；故台灣畜業在各產業中比較首之，殊無重要性。其生畜種類全為家畜，除供耕種及運輸使用之牛及馬外，全供食用。茲就台灣生畜統計表列如下：

資料來源：The Japan Year Book 1937-38。

表二三 台灣生畜統計表(單位：頭)

	1938	1939	1940
猪	1,627,000	1,653,000	1,234,000
牛	325,104	324,789	300,112
羊	67,838	33,543	56,783
禽	9,546,455

資料來源：The Japan Year Book 1937-38 及時報年鑑(昭和十八年版)

約達二十餘萬頭，當時在北和南兩地，而南地食用且較難獲者為甚。

台灣森林事業始於一九〇二年，此年以前尚無有關此業之任何記錄。近十餘年來，臺灣森林已成爲台灣皇室之主要事業。其發展之速，殊堪注意。一九〇二年時，台灣森林收穫僅有八十四石，至一九三七年則已增至一、一九〇石。三十餘年間增加十四倍餘。而台灣森林之極可注意者，殆不在此項絕對數字之增加，以台灣地居熱帶，氣候適宜，實可在全年生長，而臺灣即在冬季亦供應無缺。因此，台灣森林成本僅及日本之半，近年日本計劃將其本部之重要事業遷移台灣，或於冬季期間赴台採伐，在春季運返日本并從事種植，在製造過程上至少可以縮短一年。此說果確，則台灣森林發展前途可限量也。

第六章 森林資源

台灣新誌

五九
六〇

第七章 林漁資源

一、森林

台灣山嶺縱貫全島，林木蒼鬱，向有美林（荷蘭語 *Landboom*）之稱。林木種類繁多，據日本地理大系台灣篇稱，統計台灣及其附屬島嶼，現存之高等植物約有一百八十五科四千餘種。其中台灣固有種有一、六〇五種，與中國同種者有一、七八六種，與日本同種者有八七〇種，其他與馬來、印度、澳洲等地同種者一、六二〇種。有熱帶之綠闊葉樹林，有暖帶之常綠闊葉樹林，有溫帶之落葉闊葉樹林，常綠針葉樹林；在南湖大山一帶更有寒帶之針葉樹林。除松、杉、柏、檜、楠、櫟、樟、等建築用木材外，更產楓、槲、櫟、古柯、椰子、藤、及竹等特用樹木。若按樹種性質區分，其分布可劃分爲四區：一、爲北部台灣區，大屯山以北之北部沿海地方，南自新竹沿海岸向北經宜蘭至基隆附近。此區林木受寒流影響，多與日本朝鮮濟州島等地樹木同種；二、爲台灣內陸區，包括台灣西部山地以下之平原，以及台北州南迄於高雄州平原地帶，臺南、嘉義、台南、高雄、屏東及竹塹，多與中國南部樹木同種；三、爲熱帶海岸區，包括南部台灣熱帶以及高雄附近，此區與北部台灣區完全相反，雖全爲熱帶海岸樹林，其種類多與馬來一帶類似；四、爲高山地帶區，包括南部地方三千呎以上，中部地方二千五百呎以上，北部地方二千呎以上之高山地帶；換言之，除中

央山脈、新高山脈、阿里山脈、大屯山脈、海岸山脈之山麓以外，各該山脈之上部均屬此區。此區主要樹木爲楠、櫟、樟、檉、白栂、松等。

然上述四區不過按樹種性質劃分，今日平原地帶多已開墾，樹木大量砍伐結果，構成主要森林狀態者，實際僅有如下三區：

表二四 台灣三大森林之面積及蓄積量表

區名	區位	面積 (公頃)	蓄積量 (千石)
阿里山	東南部	一、一〇〇	一、一〇〇
八通山	東南部	一、一〇〇	一、一〇〇
太平山	東南部	一、一〇〇	一、一〇〇
合		三、三〇〇	三、三〇〇

資料來源：日本地理大系，台灣篇
註：一町又二十五步等於一公頃；日本地積制，一町合三千步。

以上三區面積共計八四、三八五町。台灣森林面積雖不止此數，然上述三區當已佔台灣森林之大部分。樹木蓄積量，計針葉樹三六、四二〇千石，闊葉樹四五、四一〇千石，合計八一、八三〇千石。其絕對數字雖不爲多，然台灣全島面積既小，其森林資源極爲豐富。且台灣所產木材多屬長大直幹材及特用木材，在我國缺乏之木材之今日，台灣木材不僅可大量用於宏大建築，且亦可用於船舶製造。戰後台灣木材之於我國，其意義之重要性，尤甚於日本。

台灣新誌

六二
六三

二、林業

台灣新式木材業，全受台灣總督府所控制，上列三大森林亦爲國有林。台灣總督府內設有林業局，從事森林保護及經營。然而台灣森林地帶，恰在臺灣居住地之上部，實際開始採伐之時，實爲一九一五年。此年之先，一九〇三年日軍侵佔阿里山森林，則爲台灣新式林業之嚆矢。一九一五年將阿里山林場收歸國有，旋即建築四十八哩之森林鐵道，貫穿阿里山區。一九一六年開始將阿里山木材運出嘉義貯木場。

繼阿里山之後，台灣林業更逐漸擴展至台中八仙山及太平山宜蘭濁水溪之兩岸。太平山森林開始採伐於一九一六年，該山樹木蓄積量，據估計約達一四、一五九千立方公尺，遠超過阿里山森林，因而採伐結果殊爲可觀。至一九三九年採伐量增至十萬立方公尺，爲各區森林採伐量之冠。

至八仙山森林，其面積雖較阿里山爲大，然其樹木蓄積量尚不及阿里山之半，與太平山較，則更不及太平山之百分之二十。因而，其採伐量每年不過二萬五千至三萬立方公尺，至一九三九年雖以森林鐵道開通，產量增加亦不過五萬立方公尺。統計台灣林產總值，在最近二年有如下列表二

五 至一九三九年各區產木及運銷價值則如表二六。

表二五 台灣林產值統計
(單位千日圓)

	1938	1939
木材	9,756	9,621
竹	1,613	1,384
薪炭	2,719	4,674
其他	1,927	2,788
合計	19,330	24,678

資料來源：時事年鑑
(昭和十八年)

表二六 台灣三大森林事業概況表(一九三九年)

類別	伐木量(立方公尺)	出產量(立方公尺)	出產額(千日圓)
阿里山	1,200,000	1,200,000	1,200,000
八仙山	1,200,000	1,200,000	1,200,000
太平山	1,200,000	1,200,000	1,200,000
合計	3,600,000	3,600,000	3,600,000

資料來源：同上

由上列二表觀察，台灣所產木材以用材為最多，約佔全產值之百分之五十，薪材比率極小。各區產量最巨者為太平山，但所產木材多未能運出，其運出比率僅及百分之七十。阿里山森林鐵道路線較長，運輸極便，銷量比率亦高。

存上列三區所運出之十餘萬立方公尺中，在島內消費者大約佔有半數以上。其餘則多數運日。一九三八年以前各年，台灣木材運銷統計有如下列：

第七章 林產資源

台灣新誌

表二七 台灣木材銷售價值表(單位為立方公尺，值單位為日圓)

年次	產量	價值	銷量	價值	合計
一九三六	1,200,000	1,200,000	1,200,000	1,200,000	1,200,000
一九三七	1,200,000	1,200,000	1,200,000	1,200,000	1,200,000
一九三八	1,200,000	1,200,000	1,200,000	1,200,000	1,200,000
一九三九	1,200,000	1,200,000	1,200,000	1,200,000	1,200,000

資料來源：The Japan Timber Trade Association

上表銷售價值與前列各表對照觀察，一九三八年銷售價值及總生產值百分之三十，其中原因，或為台灣林產大部未能運出山區，或為上表木材未包括薪材及其他副產在內，姑以上表銷售額為據，台灣島內消費木材約為銷售總額百分之六十八，其餘則運往日本。但此非台灣木材供給有餘之謂，台灣歷年向日本輸入木材達一千餘萬日圓，抵除輸出額，尚入超一千三百餘萬日圓。島內消費之木材，雖有極重要之位置。一九三二年島內消費木材值二十一萬日圓，至一九三四年增至一百一十七萬日圓，約佔該年島內消費木材的百分之五十以上。棉麻及蠟油之製造，為台

灣重要產業之一，過去從事此業者多以原始方法，用特製之鐵斧，片片鑿取樟木，然後運集國寮以水蒸餾。此種方法可謂最費勞力。自日本經營工業勃興以後，乃在台東設立台灣製樟油社，改以動力削片機削取樟木，並利用樟腦專賣法，強制收購民間山製樟腦，集中總督府之精製工場，製造樟腦及樟油。近年更使樟腦專賣法，降低生產成本，一面利用樟油等副產物製造香料防腐劑、驅蟲劑、溶劑等。隨樟腦用途之擴張，台灣樟木自必更增其重要性。

三、漁業

台灣四面環海，附屬島嶼更廣布周連，水產乃與森林同為天然兩大寶藏。東岸一帶為北赤道海流所沖洗，海岸均為峭壁，海水極深；西岸則為淺淺之砂泥地，南端則為正為淺流與勃海流流相交互之地帶，故台灣漁產不獨數量豐富，且亦種類繁多。僅舉其重要者，東海岸產鱸魚、鮑魚、蟹、魚、飛魚之類；西海岸一帶則產透子鱸、大刀魚、鱈、黃花魚等，而鰻、鰱、鰻等亦有所獲。其中透子鱸、鰻、鮑魚、鰻等尤為著稱。

然而漁產資源豐富，漁業則尚未充分發達。每年自日輸入漁產，為數仍巨，與木材并無二致。一九三八年前台灣漁產值不過一千五百萬日圓，一九三九年起以日人漁業公司加入新船捕漁，產值隨之急增；然漁產製造額所佔比率仍小，不免仍賴洋外輸入。

近年台灣漁產狀況有如下列：

第七章 林產資源

台灣新誌

表二八 歷年台灣漁產值及製造值表(單位日圓)

年次	產值	製造值	合計
一九三六	1,200,000	1,200,000	1,200,000
一九三七	1,200,000	1,200,000	1,200,000
一九三八	1,200,000	1,200,000	1,200,000
一九三九	1,200,000	1,200,000	1,200,000

資料來源：The Japan Timber Trade Association

一九四〇年漁獲及製造值共計四千五百萬日圓，同年製造額，則為六百七十萬日圓(其中以乾製鱸魚佔最大部分)，僅及漁獲額之百分之十五，故台灣漁產可謂多以鮮魚銷售。且以不敷製造之故，一面以價廉之鮮魚輸出海外，一面則須自海外輸入乾製魚製品。一九三八年台灣漁產貿易共值一五、四三七、五七四日圓，其中，對外國——大部為我國——出口達四九〇、七三一日圓，自外國進口達四〇五、二二三日圓；對日出口則為三、〇〇六、二〇七日圓，自日進口則為一一、五三五、四一三日圓，入超甚巨。

台灣漁業中心，在基隆及高雄兩港，尤以基隆漁港為盛。東海岸魚類豐富，惟缺乏安全之漁業

根據地，或子台海漁業發展以較大限制。台灣漁業發展於一九二五年在蘇澳設立小漁港，近年又在
台東州新港築港，開闢此港；然台灣漁業仍受氣候限制，每年自十月至翌年三四月間，盛行北
東季風，東北海面波濤險惡，除基隆蘇澳兩地漁船外，他船多因停頓狀態，高雄在此期間雖為
漁業活動時期，然在四月至九月間東北海面平靜時，此處即受颶風襲擊，亦陷於不能捕漁狀態。
近年台灣漁業仍大部停滯於原始生產階段，一九三八年末台灣較大漁業僅有四家，總資本達
一〇七、九〇一千元；其中二家之總公司設於日本，其資本即達一〇一、五〇〇千元。其餘三
十八家之資本僅達六、四〇一千元，平均每家資本僅及一六八千元。由此可知，此新式漁業亦
為日本二大公司所獨佔。

此種新式漁業，均為輪船底曳網漁業，始於一九二五年，迄今不到二十年歷史。其漁獲成績極
佳，彼等多以基隆為根據地，每次航海歷時十三四日，獲漁則可達一萬日元以上。但台灣總督府為
保障日本漁業公司之獨占權，藉口維持漁價，保護漁民，已限制此種新式漁業公司之設立，因此台
海漁業至今仍未多保留舊式漁業方法，此亦限制台灣漁業發展之一端也。

除上述捕魚業外，台灣尚盛行養殖漁業。鹹水池中多養虱目魚、鱖及蝦，淡水池中則養草
魚、鯉魚、鯪魚、鯽魚、鰱等，與大陸之養魚業極其類似。但台灣西海岸尤盛行養蝦業，其每年產
值約佔台灣養殖總值之四分之一以上。此種養殖漁業雖為我國移民所流傳，然其所以存留至今，正
可藉以說明台灣漁業之不發達，有待養殖業以補海洋漁業之不足也。

第七章 林漁資源

台灣新誌

六七

第八章 礦產資源

一、地質概況

台灣地質構造之特徵，為地層之配列與島之長軸平行。台灣之分水山脈屬於島之東部，如前地
理一章所述，其山脈走向，在北部為東北至西南向，在中部為東北至西南向，在南部則為東北
至西南向；台灣地層走向亦正與此一致。多數大小斷層之配列，與島內長軸之方向亦大致符合。

在台灣由北而南之各段地層，為包含頁岩之始新統地層，構成島之中軸分水山脈之大部
分，此分水山脈之一部則為粘板岩層。沿分水山脈之兩側，有堅固之砂岩層，產海鹽與化石。粘板岩中
之化石係在新山頂附近皆拾得極不完全之二枚貝類，及在此系之中部與東部所產之地球蟲類。由
此可知粘板岩系則大部分屬於第三紀。

在中央山脈之粘板岩層西方，主要沿台灣島之長軸而北面之大斷層一帶，經推定為新第三紀。
此區地質多由砂岩、頁岩、石灰岩而成；北部地方各處均產劣等褐炭，中部地方可採掘石油，南部
亦已探測有石油之儲藏。此新第三紀之下部有「有孔蟲類」化石，藉此可斷定其時代屬於第三紀中
新世。

在上述構成島輪之粘板岩層西部，即沿台灣主要山脈北南走向之西方，自三疊角起以至高雄東

北，迄南端恆春半島之地帶內，均覆有頗厚之粘土層，粘土層之下則有二三十公尺厚之砂礫層。此
地層雖未產化石，然在砂礫層之下，曾發現碎屑類化石，或可據以斷定其時代屬於第三紀之鮮新世
末期。

至台灣西岸地方，則沖積平原佔有極廣大之面積。台灣大小各河，其中流以下均與島輪成一
角形，并流出多量之沉積物，為沖積平原構成之主因。在彰化、台中、竹南、新竹、桃園附近，以
及嘉義高橋之東北，則散佈有多數洪積扇砂礫層。

以上為台灣島輪以西之情形，至台灣島輪之東部，因分水山脈偏東之故，面積既不如西部廣大，
粘板岩層之延續亦較西部為少。一般言之，台灣東部之地質多屬結晶片岩類，間亦雜有片麻岩或
結晶石灰岩。自東北之蘇澳以至台東，形成一結晶片岩之狹長地帶。此結晶片岩之東部，即在花
蓮至台東之間，有一狹長山谷，其中為乾潤沖積平原，并無河流；而秀姑巒溪及其他溪谷，則位
於此大縱谷之東方，與所謂東岸山脈形成直角。此在台灣地質構造發展史上，為一極可注意之現
象。

東岸山脈為高逾數百公尺（最高為六百餘公尺）之細長山脈，主要為第三紀之水成岩而成，但
安山岩及凝灰岩亦不少。

至台灣南端島嶼，如西澤之澎湖島以及東北之基隆宜蘭方面者，均為玄武岩所成；台東方面之
火燒島及其南方之紅頭嶼，則有多數火山岩，顯示其為較新地質時代之隆起。

第八章 礦產資源

台灣新誌

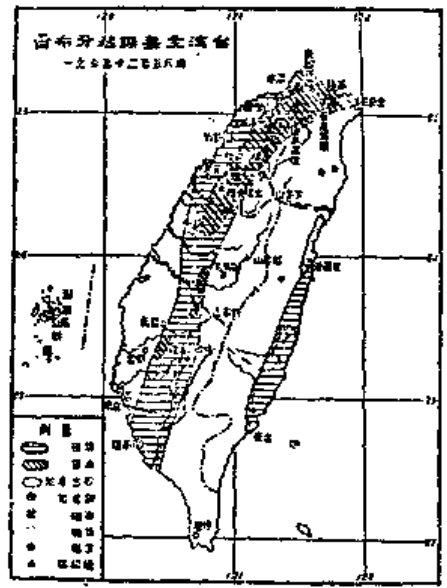
六九

二、礦產

台灣已發現之礦物達六十九種，其中依台灣總督府頒布台灣鑛業規則許可開採者，有金、鐵、金
銅、砂金、水銀、銅、銅礦、銅礦、煤、煤、石油、硫磺、硫磺及硫磺等十二種（另據
英文日本年報所載，尚有錳鐵礦及石油礦）。台灣礦產探勘尚未達到完滿地步，故對錳、銅、硫磺及其
埋藏量，尙之可資資料。茲就已知之情況，將台灣埋藏較多之主要礦物，分述如下：

（一）砂金——本島砂金之發現，係各方記載，遠在一八八八年前。其後於一九〇〇年日本
佔領前數年，清廷在台北基隆築七堵鐵橋之橋脚工事中，復在河底發現砂金，自此台灣砂金乃為
世人所注目，自日本佔領以後，砂金產地時有發現，其主要產地，有基隆川第二金山（即瑞芳金山
及金瓜石金山）一帶流出之多數河溪及花蓮港塔克河下游及附近沿海一帶。

（二）金礦——台灣發現金礦，始於一八九三年，與上述砂金之發現有密切關係。先是基隆砂
金之採取者因發現砂金之故，漸次擴大上流，乃於大粗坑溪上流九分山處發現金礦，是即今日著名
之瑞芳金礦。嗣後，又相繼發現金瓜石山之岩層及牡丹坑溪谷，亦發現有金礦。此三處即為有
名之台灣三金山。台灣金礦分佈似較砂金為大，除此三處外，他處尚不時有所發現；大武壠之，在
安山岩或石英岩脈中均有微量之金。花蓮港附近既有砂金發現，上流或有金礦存在，亦未
可知。



第八章 礦產資源
台灣新誌

不惟在金山山麓內各處均發現有金銅礦，且在東海岸各地更發現有金銅礦，如蘇澳西南之大白山、大元山，及台東北方之都蘭山，均為主要銅礦區。

(五) 水銀礦——水銀礦在一九二一年於基隆雙溪莊字平林地內首先發現，嗣後，未再發現新礦，或僅限於此處。

(六) 硫磺礦——硫磺礦或為古時鑛業之始，發現歷史甚長，但其產地僅限於台北州下大屯火山群之山隅，主要鑛區則在北投方面及金里方面。鑛床之成因則有如下三種：一、由硫磺北噴出硫磺之昇華作用；二、由滲入岩石中或岩石裂隙而生之交代鑛床；三、沈澱於池塘而生之硫磺鑛床，但其含量均不豐富。

(七) 煤礦——台灣煤礦於二百年前已由荷蘭人採掘。其分布則較任何礦產為廣。西岸方面，煤田作北南之長帶，其東界，北自淡水河上流起至中央山脈西側南下，以迄下淡水溪之入海處；西界自淡水河口沿海岸至大安溪河口，垂直南下以迄高雄海岸；東岸方面，自花蓮溪河口起以迄卑南大溪止；沿海岸山脈一帶亦有煤之蘊藏。其中蘊藏較多者則為台北新竹一帶之北港煤田。其鑛床之構成，多在本島第三紀層之中部及下部，夾煤層為砂岩及頁岩之交互層及白色粗粒砂岩等而設；煤層普遍有三，其中主要者則為中部夾煤層。各夾煤層雖因山脈斷層或斷續狀態，然沿北東至南西之方向，連續達一百二十公里之長。煤層厚度普遍為〇.三—一.二公尺，較薄層尤多，此為台灣煤礦之唯一缺點。然其品質尚佳多適於煉焦及液化之用。下表為現今台灣主要煤田之成分分析：

(三) 鐵礦——台灣鐵礦為前達金鑛脈中之伴生礦物。截至目前為止，除金鑛中有少量鐵礦礦物發現外，尚未發現鐵礦。台灣三金山中，特別是金山山中，在水成岩及火成岩之真正鑛床，或交代鑛床內，均有厚無隙之存在。例如金山山、長仁坑、樹林坑及社子坑等處是。

(四) 銅及金鑛——銅鑛床於一九〇五年在金山山麓山長仁坑中首先發現，鑛床全部為硫磺銅礦而成，含有多量之金銀礦。此後，

表二九 台灣主要煤田產煤成分分析表

煤田名	水分	揮發分	灰分	硫磺分	熱值	比重
台北外木山	二.七八	六四.七九	三一.二〇	一.二四	六.九三〇	一.二七三
台北北港	三.四二	三九.五〇	五四.九六	二.二二	四.四五	一.二七三
台北北港	一.七八	四一.〇七	五七.一五	三.七	七.四八〇	一.二七三
新竹州大溪	一.三七	三〇.二五	六六.一四	二.二四	〇.五六	一.二八二

資料來源：日本地理大系台灣篇。

(八) 石油——七十餘年前，新竹州下苗栗地方舊通鄉邱君，在苗栗縣出礦坑內首先發現石油，嗣後，逐漸探測之結果，發現台灣石油分布極廣，其範圍僅限於煤礦。全島第三紀層中，各處均有石油蘊藏之徵候：新竹州、台南州及高雄州內尤為顯著。現今之主要油田，有新竹之苗栗油田與竹東油田，台南州之嘉義油田及台南高雄兩州間之台南東部油田等。構成油田之地層，為本島第三紀層中上部及中部。新竹州下之油田多由砂岩及頁岩之交互層為主，南部油田則頁岩較厚。在新竹州竹南縣舊通鄉莊水，台南州新營縣關子嶺及枕頭山，高雄州岡山縣潭水，潭水及千秋寮，鹿山郡大潭水及小潭水等油田，尚有多處是斯噴出，同時并噴出泥水，往往形成泥火山。

(九) 石灰石——石灰石為製造土敏土之主要原料，本島分布頗廣，最顯著者有本島西南端海

第八章 礦產資源
台灣新誌

岸地方之陸棚期石灰岩，及分布於東部地方一帶之結晶石灰岩。其他在第三紀層中亦有較薄之石灰石分布。

以上九種實為台灣主要礦產，其中以煤、石油、銅及金四種為最重要。其分佈狀態，則金屬礦物及硫磺於本島之極北部及東部；煤及石油則分佈於北部、中部及南部。

三、鑛業

台灣已設定鑛業之範圍數，一九二九年為七五三區，面積一億九千八百餘萬坪（一坪約等於六平方英尺），一九三八年末之鑛區數則為七六區，面積增至二億四千一百六十九萬坪。礦區中之最多者為煤礦約占百分之八十以上，其次則為砂金、硫磺、銅、鐵等礦區。但此等礦區并未全部探掘：一九三八年末實際探掘者祇三八三區，面積一二七、八〇九、二九五坪。較著者有砂金區二十二處，金銀二，金銀銅三，水銀一，硫磺一，硫磺一，煤礦二百四十六，石油三，及石灰石一。

台灣鑛產值，於一九二七年僅值一二、〇〇〇元，在台灣產值佔極小地位，一九〇七年增至二、二五五、〇〇〇元，仍不見重要；至一九三七年則增至三六、一二三、〇〇〇元。因而，台灣鑛業之發展，不過近二十年間之事。近年台灣主要鑛產值，有如表三十。

表三十 台灣主要鑛產值表

主 要 產 品	一九三三年	一九三四年	一九三五年	一九三六年	一九三七年
金 (公兩)	七九	一、五八一	一、一三二	三、四九四	四、四五一
銀 (公兩)	一、六八二	一、五八一	一、一三二	三、四九四	四、四五一
銅 (公兩)	一〇八、八〇九	三、八四〇	六、三三六	七、九五八	九、三三三
錫 (公兩)	三、七〇九	八	二二	一七	一七
鐵 (公兩)	一七	八	二二	一七	一七
砂金 (公兩)	三八	九五	六三	一六〇	一六〇
煤 (公噸)	二九四	二七四	一、二〇六	四七〇	一、七四四
石油 (公噸)	一、三五五	七、六八二	九、八六八	一、三六五	一、五〇一
鹽 (公噸)	六、五七一	一、〇七	一、〇七	一、〇七	一、〇七
石 油 (公噸)	五二、二九	六六、四三	二八五	三二二	三二二
合計 (公噸)	二四六	四二五	二八五	三二二	三二二

第八章 礦產資源

台灣新誌

產 品	一九三三年	一九三四年	一九三五年	一九三六年	一九三七年
汽油 (公噸)	九四四	五七五	四九〇	四五六	四五六
煤油 (公噸)	七三一	三三一	一、二二七	二九二	二九二
合計 (公噸)	一、六七五	九〇六	一、七一七	七八八	七八八

資料來源：R. B. Schuyler, op. cit. & The Japan Year Book.
附註：「一」符號為不詳。

一九三七年以後，多數礦產產量未詳發表，若以一九三六年而論，則各礦產值，以煤為最多，金及金次之，石油再次之。茲再就此三主要礦產分述如后：

煤礦業——前已言之，煤為台灣主要礦產之一，且其分布之廣，尤為台灣其他礦產之冠。但因煤層較薄之故，日本對台灣煤業政策，大致採取開放態度。一九九六年日本占領台灣時，即許可「一般民自由採掘」，此項政策迄今未變，故現今台灣煤礦達二百四十六家之多。但此等煤礦大都資本較小，使用坑工平均不過二十人左右，且有多數在農暇時始行採掘者。其中規模較大以機械採掘者，僅有日人所設之基隆炭礦株式會社，嘉陽礦業株式會社，台灣礦業株式會社，後宮合名會社及山本信義等數家。其中以基隆炭礦會社為最大，該公司擁有台北州最佳煤田，其產量佔全台灣產三分之一。

金、砂金及金銀銅砂採掘業——金礦有砂金及脈金之分，砂金區二十二處，銀全部集中於

台北州內基隆川及二金山附近各河流，花蓮港附近之砂金地尚無較大規模之金業。淘金者多為台灣農民在農暇時為之，其生產方法亦未脫原始階段。歷年砂金產額以一九〇三年為最高，曾達六十萬日元，此後即逐年衰退，最低時尚不足一萬日元。近年花蓮港砂金地有新發現，砂金產有次第復興趨勢。一九三六年復升至一六〇千日元，但較過去最盛時，仍僅及四分之一。

金銀銅砂採掘業——一九〇一年時曾極一時之盛，當時台灣三大礦山鼎立，產量年有增加。至一九一三年，牡丹坑金山與金瓜山礦山合併，迄今僅有瑞芳及金瓜山兩礦。瑞芳礦由嘉陽礦業株式會社經營，產值約達二十餘萬日元；金瓜山礦山由金瓜山礦山株式會社經營，現為台灣最主要金礦。礦山距基隆約十六公里，占地四、〇五三坪，除金礦外，尚生產多量銀銅，并可自行精煉。一九二三年後，該礦產量日增，精煉設備不敷應用，乃將金銀銅砂分全售於佐賀關製煉所。近年台灣所產金銀銅砂之詳細統計有如表三一。

表三一 台灣金及金銀銅砂等產值產量表

產 品	一九三三年	一九三四年	一九三五年	一九三六年	一九三七年
金 (公兩)	七九	一、五八一	一、一三二	三、四九四	四、四五一
銀 (公兩)	一、六八二	一、五八一	一、一三二	三、四九四	四、四五一
銅 (公兩)	一〇八、八〇九	三、八四〇	六、三三六	七、九五八	九、三三三
錫 (公兩)	三、七〇九	八	二二	一七	一七
鐵 (公兩)	一七	八	二二	一七	一七
砂金 (公兩)	三八	九五	六三	一六〇	一六〇
煤 (公噸)	二九四	二七四	一、二〇六	四七〇	一、七四四
石油 (公噸)	一、三五五	七、六八二	九、八六八	一、三六五	一、五〇一
鹽 (公噸)	六、五七一	一、〇七	一、〇七	一、〇七	一、〇七
石 油 (公噸)	五二、二九	六六、四三	二八五	三二二	三二二
合計 (公噸)	二四六	四二五	二八五	三二二	三二二

台灣新誌

七七

產 品	一九三三年	一九三四年	一九三五年	一九三六年	一九三七年
汽油 (公噸)	九四四	五七五	四九〇	四五六	四五六
煤油 (公噸)	七三一	三三一	一、二二七	二九二	二九二
合計 (公噸)	一、六七五	九〇六	一、七一七	七八八	七八八

資料來源：The Japan Year Book 1940-41.

石油業——台灣石油業曾為我國最古石油事業之一。光緒三年（一八七七年），福建總督曾設官業，從事台灣油田之開發，在現今出磺坑之後龍潭畔，鑿掘油井，達三百九十四尺，當時可日產粗油十五担，但不久該石油業即因故中止。日本占領台灣後，於一九〇四年組織台灣石油試驗組合，台灣石油業遂告恢復；其後，南北石油會社繼承該試驗組合之事業，旋又移於寶田石油會社。

經營，一九二一年，又合併於日本石油會社，台灣石油業乃全為該石油會社所獨占。

如前所述，台灣石油業分有極廣，但現今主要油類僅出礦油、餾水油及牛肉油三種。此三種均為日本石油會社所經營。出礦油在新竹州內苗栗街東南四里之公館莊，一九〇四年以來，繼續出油，迄未間斷，一九二五年十二月，第三十六號井產油，每日自噴一千二百石（每五、五兩石約等於一千公升），曾經打破本島油田之新紀錄。翌年，新鑽各油井又相繼成功，產額急遽增加，最高時曾達年產油九萬四千石。現今油井達六十餘口，但其中可產油者，僅二十餘井，日產數百石而已。該礦所產油，比重為三十八度至四十四度，含有少量厚質油及固體石臘。其製成此油者係油百分之三十，凝油百分之五十，凝油百分之十。

餾水油在新竹州內竹南鄉產油。一九一三年開始試掘，最初屢噴天然氣，未見石油；一九二四年十月第五號井獲產大氣層，日產天然氣三萬立方呎，曾引起日本石油界之驚異。自質氣中含有揮發油，其含有量每千立方呎為六公升（一公升等於〇．八八三九公升）內外，自一九二一年起開始出油，油質年有增加，其第十號井產量尤大。目前此油類約可日產三百石，將來或較出礦油有增。但油質較遜於出礦，其製成此油者係油百分之五，燈油百分之八十五，重油及石臘為百分之八。

牛肉油油類在台南州新營鄉牛肉埔，距新營車站步行約需三小時。該油自一九二九年八月開始採掘，截至一九三九年未止，尚在進行掘井工事，未始出油。目前台灣已加開採井已出油之油

第八章 礦產資源

七九

台灣新誌

八〇

類，實際僅限於出礦及餾水兩類。

台灣油田所產原油之製煉，均集中於苗栗縣油所；該所除煉普通汽油外，尚可精煉飛機汽油，目前煉油能力日可達汽油一千石。

除以上三種礦產外，台灣其他礦產實際已不見重要。銅礦在金山與山長仁坑內，雖曾發現多量之硫磺銅礦，但因日本銅產豐富，未加積極開採；硫磺及磷礦為台灣礦產之始，現今年產值二者合計達未超過百萬日元；此外，台灣水銀礦生產一時頗盛，在一九二九年上半年，產量曾達七千貫（一貫等於三、七五公升），但現已停閉，全無生產。廣佈於本島之石灰岩，其大規模之採掘者，唯有日本淺野士敏土會社，該公司設廠於高雄市，採掘附近壽山之石灰岩，以爲製造水泥之原料。

第九章 工業

一、工業概觀

台灣除農業加工業外，或可謂機械工業可言。在日本佔領台灣之前，台灣經濟向以農業爲本位；日本佔領之後，更以台灣爲純粹農業殖民地，所有產業政策，當局所竭力保護獎勵者均偏重於農業或其他原料生產。

然在第一次大戰期間，日本進入一空前之經濟繁榮時代，此種繁榮在戰後數年內，影響台灣甚巨，其間著結果，即爲台灣工業之相對勃興。台灣工業中已不僅限於單純之製糖事業，且亦見有化學工業、機械工業、機械器具工業以及水泥工業之建設。近年世界煙火彌漫，台灣處於戰略地位，更有許多軍事工業之設立。然比較言之，此等工業之地位仍不及歷史悠久之製糖工業重要。

按表所列，食品工業佔有絕對重要之地位。食品業包括製糖、製茶、罐裝蔬菜等。而糖產值則達一七〇萬日元左右，約佔食品工業百分之七十。其次則爲化學工業，其在全工業產值中之比重約爲百分之九。該業包括製糖、肥料、植物油及酒精等基本化學工業。近以軍事需要及電力豐富之故，最近二三年內，大規模之基本化學工業不斷設立，其比重或已不止此數。其次則爲冶煉工業，包括煉銅及煉鋼，其比重爲百分之三。此化工及冶煉二種工業在台灣的發展，均與台灣豐富而低廉之水

第九章 工業

八一

台灣新誌

八二

力發電事業有密切關係，且亦多屬七七中日戰爭以後新設者。一般言之，台灣工業除糖業外，均甚落後，其殖民地性，吾人由此當可明瞭一般。

表三二 台灣主要工業產值及其百分比表

類別	生產總值(百萬日元)						各業在總產值中所佔百分比					
	一九二一年	一九二二年	一九二三年	一九二四年	一九二五年	一九二六年	一九二一年	一九二二年	一九二三年	一九二四年	一九二五年	一九二六年
製糖	1,150	1,210	1,360	1,480	1,610	1,750	21.5	21.5	22.5	23.5	24.5	25.5
其他食品	1,150	1,210	1,360	1,480	1,610	1,750	21.5	21.5	22.5	23.5	24.5	25.5
化學工業	1,150	1,210	1,360	1,480	1,610	1,750	21.5	21.5	22.5	23.5	24.5	25.5
冶煉工業	1,150	1,210	1,360	1,480	1,610	1,750	21.5	21.5	22.5	23.5	24.5	25.5
其他工業	1,150	1,210	1,360	1,480	1,610	1,750	21.5	21.5	22.5	23.5	24.5	25.5
合計	5,350	5,640	6,340	7,000	7,880	8,750	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0

資料來源：A. J. Grainger, O. C. C.

二、糖業

台灣糖業歷史雖久，但在日本佔領之初，製糖事業尚在原始生產階段，一般均以手工榨製；迨日人新式糖廠設立，產量乃有迅速增加。至近年新式糖廠之產額已達台灣糖產總額之百分之九十以上，台灣糖業全賴新式糖廠所產。

台灣糖業之發展，與日本砂糖需要額之激增，有密切關係，而日本以所謂「通地適產主義」，使台灣日趨糖業化，亦為重要因素。台灣因原料供給便利，工資低廉生產成本遠較日本為低之故，日本糖業乃相繼入台設廠。吾人比較歷年台灣及日本糖產之升降，即可明瞭一般：

表三三 歷年台灣及日本本部糖產比較表
(單位：千担)

年次	台灣	日本
1910	3,404	1,093
1922	5,878	1,260
1930	13,508	1,222
1936	15,028	1,847
1937	16,789	1,559
1938	16,489	1,772
1939	21,859	788
1940	18,364	400

資料來源：E. B. Schumpeter, op cit p. 282.

觀上表，自一九三六年起，日本糖產即逐漸下降，一九三九及一九四〇兩年降抵尤甚；而台灣糖產，則正在此期間有激發之上升。日本在台獎勵糖業之增產，自一九〇二年即頒布糖業獎勵規則，從事擴充蔗田，雇用人工灌溉，改進榨糖方法，甚至更予蔗農以津貼，對於甘蔗種植、施肥、灌溉以及榨糖機器之購置使用等所需費用，總督府均

第九章 工業

台灣新設

對糖業款低利貸款，迄今糖業雖有相當基礎，獎勵政策猶未變更，政府每年支付之資金不下數千萬日元，在國際經濟蕭條時，或當日本企圖擴充海外市場時，尤大加津貼以爲傾軋之手段。

日本對台灣糖業之獎勵政策，不僅使台灣糖業迅速發展，且使台灣糖業迅速近代化。初時，台灣糖廠約有一千一百家之多，均使用畜力爲動力，從無使用機器榨糖者。由於機器貸款辦法之應用，台灣生產乃逐漸近代化，而糖質亦得以提高。至一九三八年末，一千餘廠中僅有六十七廠保持舊有生產方式，餘均逐漸集中合併，機器製造各廠所產砂糖，乃佔全糖產之絕大比率。

表三四 台灣歷年糖產額按生產方法分類表(單位：千斤)

年次	使用機器各廠	改良各廠	原藉手工機榨各廠	合計
一九三〇	一、三三〇、五〇六	一、七五〇	八、五五〇	一、三五〇、八〇六
一九三一	一、三一、八〇五	九、五八五	七、四五一	一、三八、一九九
一九三二	一、六二八、七三一	一、二四一	八、四四一	一、八四八、四一六
一九三三	一、〇八、〇六七	一、六七八	一、三五六	一、〇五六、二〇七
一九三四	一、〇五七、三三九	七、八六九	一、三一九	一、〇七八、四〇五
一九三五	一、五七一、一八七	九、六五七	二、五七七	一、六〇九、四二一
一九三六	一、四六七、五八七	七、三三六	一、五〇二、七九八	一、五〇二、七九八
一九三七	一、六四六、七五一	一、七三三	一、六二八、九二〇	一、六二八、九二〇

一九三八	一、六〇、九二五	二、二〇、三五五	一、六、九〇三	一、六五〇、二六七
一九三九	二、二九〇、〇七二	四、一、一五	三三、三六四	二、三六四、五五一
一九四〇	二、二九〇、〇七二	四、一、一五	三三、三六四	二、三六四、五五一

使用機器之新式糖廠，以台灣製糖會社首開其端，該公司設立於一九〇一年，日俄戰後，新式糖廠更相繼成立，迄一九三九年度，新式糖廠共有五十一廠，分錄於下表所列之九公司下：

表三五 台灣新式糖廠廠名及資本表(一九三九年度)

廠名	所在地	法定資本(千日元)	實收資本(千日元)	所屬廠數
台灣製糖會社	高雄	六三、〇〇〇	四三、〇八〇	一
新高製糖會社	台南	一、二〇〇	一、二〇〇	一
明治製糖會社	東京	五八、〇〇〇	四三、〇〇〇	一
大日本製糖會社	東京	六〇、〇〇〇	五六、三三三	一
帝國製糖會社	東京	二七、〇〇〇	二二、〇四九	一
昭和製糖會社	東京	一五、〇〇〇	一一、二五〇	一
台灣製糖會社	台北	三、五〇〇	三、五〇〇	一
新高製糖會社	台北	三、五〇〇	三、五〇〇	一
合計		二九二、七二〇	二二一、六六〇	八

資料來源：同上表

第九章 工業

台灣新設

上表所列九家糖業公司所產砂糖，糖量，及原料使用量，有如下表：

表三六 台灣新式糖廠原料使用量與產式糖產比較表(一九三九年度)

廠名	原料使用量(千斤)	砂糖產額(千斤)	糖蜜產額(千斤)
台灣製糖會社	一九、〇四八、三三六	二、二九〇、〇七二	五四〇、三五七
新高製糖會社	四、四七九、九九六	五〇七、八六五	一三一、六四〇
明治製糖會社	四、一九五、九二七	三〇、一三七	九、二五三
大日本製糖會社	四、五三七、七二五	五三三、七四四	一〇五、六六九
帝國製糖會社	二、八九二、七〇三	三三九、五三八	八五、四〇三
昭和製糖會社	一、五六八、三三三	一九八、三六六	四四、九三二
台灣製糖會社	八五六、八〇八	九九、七四五	二七、六四〇
新高製糖會社	一、七九、九〇四	一〇、七八六	四、七四九
合計	二八〇、二四九	三三、三六四	二、三三三
合計	二八五、三三三	三三、三六四	二、三三三
合計	一九、六一三、九六四	二、三六四、五五一	五四〇、三五七

資料來源：同上表

由上表可見台灣糖業之集中程度：總原料消費量一百九十六萬斤中，此九家新式糖業公司之消費額即達一百九十萬斤；總產額二十四萬斤中，此九家之產額則達二十三萬斤。在上列九家新式糖業公司中，台灣、明治、大日本、豐水、海味、四家之砂糖產額，共為十九萬斤，約佔全產額之百分之八十，其地位尤為重要。同時此四家糖業公司，又為台灣糖業之獨占者，其餘各廠，均屬雜心經營。近年糖業之發展及其產額如下表：

上述糖業之發展形式，不難看出台灣經濟生活之操縱於數大公司之手。此等公司之雄厚實力，即在工業已甚發達之日本本部，亦罕其匹也。

三、新興之冶煉化工與台灣電力

最近興起之冶煉化工各業，與過去台灣工業比較，令人頗生不相容之感，似非台灣經濟發展本身所需，而屬於特殊類型，富有軍事意義。日本陸海軍當局深悉在西南太平洋之作戰，必須大為發展距離本土不遠之各軍事基地。在此等軍事基地中，台灣早被規定為飛行機主要基地之一。因而，在台灣不其發達之工業

第九章 工業

台灣新誌

領域中，迅速建造另一體系之工業，以配合其軍事需要。此即最近興起之鋼鐵、製糖、製麵及多數重化學工業。然此等具有軍事工業意義之新興工業，終受台灣資源限制之限制，除與電力供應有密切關係之各業外，餘仍幼稚，未能長足發展。吾人在此歸納一節略為一述。

鋼鐵工業——此項工業截至目前為止，仍以台北市松山之「台灣電氣製鐵試驗工場」為中心。此工場以台灣電力充足，試驗電力煉鋼為目的而設，今以鋼鐵需要日增，日人亟謀擴充，已大量煉製普通鋼及精鋼。但台灣本島所產鐵砂有限，歷年須由南洋華南進口鐵砂運用。

製糖及製麵工業——製糖工業有東邦金屬製糖會社，資本一千萬日元，除煉精製外，尚有製麵品。製麵事業則為製糖會社之副業，高雄之日本製糖會社，即以東北運來之麥若土鐵為原料煉製麵粉，及製糖上所用各種零件。近聞台灣方面發現鐵礦，此項工業或可再為擴充。此外如電化工業會社，台灣製糖及南日本製糖公司亦在從事製糖，惟此項工業屬軍事秘密，吾人未知其詳耳。

製麵工業——製麵工業可謂為此項新興工業之中心。日本製麵會社，資本總額達三千萬日元——之煉麵廠，原設九州之熊本，一九三八年來之生產能力為七千公噸，自一九三九年日本商工省核定其增產額為二萬公噸後，該會社即開始在台灣之高雄及花蓮港二地設立台灣製麵廠，資本總額增至六千萬日元。台灣製麵廠之原料係採自仰光，但因台灣工資低廉電力豐富，數年之內即可觀之成就。據美國對外經濟局（Foreign Economic Administration）之估計，一九四三年台灣製麵廠已年產麵粉（Wheat Flour）一四、〇〇〇公噸，及麵（Almond）一〇、〇〇〇公噸。

表三七 近年台灣製糖白糖產量表（單位千擔）

廠名	1937年	1938年	1939年
台灣製糖會社	84,526	94,125	112,386
明治製糖會社	56,033	62,528	81,801
大日本製糖會社	23,500	37,048	52,077
豐水港製糖會社	99,763	106,574	148,263
合計	263,822	300,275	394,535

資料來源：同上表

約及日本各地總產額之百分之九·五。此數果確，台灣製糖事業之前途，固無可限量也。

重化學工業——台灣重化學工業，有酸、碱、硫、磷、硝、磺等之製造，但其原料除石灰及硫磺為台灣本島所產外，餘均多自南洋運來。其主製廠家之資本及主要業務列表如后：

表三八 台灣新設重化學工業一覽表

廠名	所在地	資本額（日元）	主要業務
金源化學會社	基隆	二、〇〇〇、〇〇〇	製造石灰及硫酸等類及鹼
東邦金屬製糖會社	花蓮港	一〇、〇〇〇、〇〇〇	製造麵粉及糖類及麵
南日本化學工業會社	高雄	一五、〇〇〇、〇〇〇	製造重鹼及硫酸及其他化學工業品
東洋化學工業會社	花蓮港	五、〇〇〇、〇〇〇	製造硫酸及硝酸及鹼等
新設重化學工業會社	花蓮港	五、〇〇〇、〇〇〇	製造重鹼及硫酸及其他化學工業品
南日本化學會社	南市	一〇、〇〇〇、〇〇〇	製造重鹼及硫酸及其他化學工業品

台灣電力——上述新興之工業與電力供應均有密切關係。台灣電力業發展，以台灣水力資源豐富，日人曾積極經營水力發電事業，據美國對外經濟局之估計，最近台灣總發電能力已達五五〇、〇〇〇瓩。其中除基隆高壓電廠使用火力發電外，其餘全為水力發電。

台灣電力事業與其他各業，同樣為數大公司所壟斷。在五五〇千瓩發電容量中，日月潭水力電氣會社之發電容量佔有百分之三十，台灣電力會社所屬淡水電廠、豐盛電廠、基隆電廠、高雄電廠、新開國電廠，佔有百分之四十二，但上列公司電廠分散發電，其在一萬瓩容量以上者，共有下列十二單位：

台灣新誌

八九

表三九 台灣主要電氣事業發電單位及容量表（一九四三年）

發電單位	水力	發電容量	佔全發電容量之百分比
日月潭第一廠	水力	一〇〇、八〇〇	一八
淡水電廠	水力	九八、〇〇〇	一八
豐盛電廠	水力	七〇、〇〇〇	一三
日月潭第二廠	水力	四三、五六〇	八
基隆電廠	水力	三八、〇〇〇	七
台北松山第二廠	水力	二七、〇〇〇	五
東港	水力	二二、〇〇〇	四
日月潭第三廠	水力	二一、〇〇〇	四
松山第一廠	水力	二一、〇〇〇	四
新開國	水力	一六、〇〇〇	三
高雄	水力	一三、〇〇〇	二
合計	水力	四八六、六〇〇	八八

資料來源：Foreign Economic Administration
抄送資料

上列十二單位共佔台灣全產量之百分之八十八，各地高壓線路數設全島，舉凡農田水利、工業動力、交通運輸，莫不有賴此豐富而低廉之電力供應。

四、其他工業

台灣除上述各業以外，其他幾無工業可言。茲僅就其比較重要者略述如后：

製茶業——製茶為食品工業中次於製糖工業之主要產業，其產量亦為主要輸出品之一，但此項製茶工業仍多為手工製造，僅台北市內有日人所設之動力機械製茶會社，為台灣新式茶業之嚮導者。該公司所產茶葉佔台灣全產量之比率不明，惟年全台灣產值及輸出值則有如下表（四）。

表四十 歷年台灣茶葉產值及輸出值表（單位：千日元）

年 度	一九三四年	一九三五年	一九三六年	一九三七年	一九三八年
產值	三、五五二	三、五三八	二、五七一	二、八七一	三、七二五
輸出值	三、〇七五	三、〇八六	三、三九四	三、一六三	三、六六七
總值(包括其他)	四、二五〇	三、九六四	四、五八八	七、四一八	六、八四四
輸出值	一、〇八九四	一、〇五九四	一、一四八六	一、三、四五一	一、四、二三七
輸出值	一、〇四七	九、三三三	一、〇、二〇〇	一、一、八五一	一、二、七四二

資料來源：A. J. Grainger, op. cit.

第九章 工業

台灣新誌

台灣製茶業除僅為龍包種兩種。黑茶為粗製品，但亦有運銷海外。烏龍多輸往英美，包種則輸往爪哇泰國。由上表可見，台灣所產茶葉輸出值佔生產值之百分之八十八，島內消費比率極小。

紡織業——台灣六百餘萬人口所服用之布疋，大部仍為家庭手工業所織之粗布，且自日本佔領台灣後，自日輸入布疋向為台灣進口之重要部分，台灣本島之紡織業，乃難發展。目前台灣紡織工業僅有使用小型機器而仍以人力為動力之台灣織布會社等少數數家，所產棉布亦極有限。在台灣所謂紡織業者，實為織布而非棉織，其產品為製造米袋、糖袋等之麻布，以為輸出包裝用者。日籍紡織會社台灣工場及台灣製織會社等，均以製造麻布及麻織為主。

造紙業——台灣人民今尚多用竹紙。此竹紙係以竹為原料製造之紙張，上等者即為福建毛邊紙，下等者則為佛前捲化之紙。近代化造紙工廠僅有台北郊外士林地方，以甘蔗榨渣為原料之台灣製紙會社等數家。但該公司僅造板紙，所有台灣印刷用紙，包裝紙以及其他特用紙，仍仰賴日本供給。統計近年台灣紙張產額，為竹紙七百萬斤，板紙七百二十萬斤，錢紙一千萬斤，以錢紙產額佔首位，此項錢紙多作長方形，上貼錫箔，以供燒化。

肥料製造業——此項工業不包括上述重化學工業，僅指一般農業用肥料而言。每年台灣消費之肥料約達四千萬元以上，日人乃在當時設有台灣肥料會社，從事製造農業用肥料。此項設立較早甚久，從荷蘭島安邦地地輸入燐礦及自製硫酸製造燐礦石灰，年產額約達五百萬斤，各大製糖會社，亦有生片及肥料者。一九三七年來，各糖廠副產肥料，約達五千萬斤，佔七百四十五萬

元。此外，高雄之鹽田豆糖工場自大連輸入大豆，從事榨油，豆油除供食用外，豆餅亦供肥料之用。但總計上項肥料生產，仍不足台灣消費，歷年仍需自日本及我國東北輸入化學肥料及豆餅。

磚瓦陶磁及水泥工業——台灣磚瓦及陶磁多由土製製造，磚瓦蓋可自足，陶磁則須自日輸入；水泥業則有日本淺野土敏土會社在高雄所設之大規模水泥廠，年產水泥可達七十萬桶，值三百二十餘萬日元。但台灣水泥消費約需七十八萬桶，故台灣除輸出華南及香港約有十餘萬桶外，每年尚需由日本及大連輸入約二十萬桶。

此外，金屬工業之洋鐵片及製罐業，係因輸出罐頭而設，機器工業不過為少數農具製造及機器修理業，均不甚重要。吾人在此不再一一贅述。

五、工業地位

總上所論，台灣工業除糖業外，至為幼稚與落後。而糖業之發達，實由日本政府特殊政策之結果；本世紀初葉，日本對外貿易處於逆勢地位，日本官方文獻曾有國內食糧自給自足之計劃，以台灣製糖條件本部為樞紐之故，政府積極獎勵，台糖乃有長足發展。

近年其他重要工業雖有相繼設立，工業產值在全產值中之地位雖有增進；然若以植糖台灣工業在日本經濟下已有所進步，或謂日本各殖民地之工業發展比較日本本國為速，則大為錯誤。吾人索知，此種意見多由偽滿近年工業擴張之錯覺而來，其觀察之不確，僅就上述台灣工業情況亦可證

第九章 工業

台灣新誌

表四一 日本及台灣工業生產總值之比較（單位：百萬日元）

年 度	台 灣		日 本	
	實 數	指數	實 數	指數
1929	246.8	100	7,716.8	100
1937	374.9	151	16,412.5	213
1938	391.1	160	29,667.4	252

附註：台灣係採用表八之工業指數，表八工業指數係表三二為高。

知。觀上列日本時序年報及統計統計所載之日本及台灣工業生產總值之比較，更可瞭然。

結不論台灣工業產值之實數，僅及日本本國百分之三，其增加速率亦遠不及日本。一九三八年台灣工業產值比率，不過為一九二九年百分之六十，而日本本國則在同期達百分之五二。再就日本與台灣工業生產總值，按人口總數平均每人數額試為比較觀察，則台灣於一九二九年為五五·八日元，一九三八年為六六·七日元；日本於一九二九年為一二·二五日元，一九三八年為二七·二日元。換言之，一九三八年時日本本國之每人平均工業產值為台灣之二·一倍，一九三八年時則增至四·一倍。由此可知，日本對台灣之工業政策，始終以殖民地地位為唯一方針，未嘗企圖促進台灣之工業化。近年縱有少數新工業之創立，亦不過具有特殊性質，富有軍事供應之意義而已。

第十章 交通

殖民地經營之第一要義，即爲交通之建設。日人在台經營交通事業，不遺餘力，歷五十年之時間，台灣交通日趨發達，已爲不可諱言之事實。茲就陸路交通及水路通訊交通，分述如后。

一、陸路交通

鐵路交通之最要者，爲鐵道。台灣鐵道有國有鐵道及私有鐵道之別，前者多爲台灣交通之主要動脈，後者則多爲製糖業便於甘蔗運輸而設。台灣國有鐵道各線長度如下表：

表四二 台灣固有鐵道路線及距離長度表
(一九四〇年度)

路線名稱	起迄地點	長度(公里)
縱貫鐵道：		
本線	基隆——高雄	405.9
宜蘭支線	蘇澳——蘇澳	90.8
平溪線	三貂嶺——菁寮坑	12.9
淡水線	台北——淡水	22.4
台中線	竹南——玉田	81.7
苗栗線	二水——外草埔	28.0
潮州線	高雄——潮州	47.0
台東線	屏東——台東 花蓮港——玉里	178.0
阿里山線	嘉義——阿里山	71.9
	阿里山——新高口	10.7
太平山森林鐵道	福東——土場	37.4
八仙山森林鐵道	土牛——佳保台	39.0
總計		1,050.7

資料來源：時事年鑑（昭和十八年）P.608

第十卷 交通
台灣新

台灣新說

在日本占領台灣之前，台灣鐵道僅有清廷拆毀於亂後鐵路移置於基隆新竹間之六十二公里之「台灣鐵路」。現則僅圖有線即增至千餘公里。其中最主要者，即為延長台灣鐵路敷設之縱貫鐵道。本線自基隆達高雄，總長四百〇六公里；支線中之最主要者有宜蘭支線，自基隆次站八堵起經北郭煤田以達蘇澳，為主要之運煤路線；自竹南站分枝沿海岸以達玉田之台中線，則為輔助山間急流河運之輸力不足而設。除縱貫鐵道外，有阿里山太平山及八仙山三森林鐵道專為運輸木材而設。因台灣多山及河流時有氾濫之故，台灣鐵道工程頗巨，即在日本亦不多見。如阿里山鐵道在獨立山附近六平方公里內有上下山洞八處，最長山洞約及四分之一哩，而縱貫鐵道潮州線之淡水溪鐵橋，則為東亞最長鐵橋。

此等國有鐵道爲總督府交通局所管，除花蓮港台東間之台東鐵道，軌幅爲三呎六吋外，餘均爲三呎六吋之標準軌，至其近年營業成績，則有如下表：

四三 台灣國有鐵道營業狀況表（單位千日元）

年 度	客 運 收 入	貨 運 收 入	合 計
一九三三—三四	七、四六八	一一、八六二	一九、三三〇
一九三四—三五	七、九六六	一三、四五八	二一、四二五

國有鐵道之外，爲全部二呎六吋軌幅之私有鐵道。台灣私有鐵道多爲運輸甘蔗而設，如高雄州內埤港甘蔗門間，竹頭角九曲堂、林園鳳山間之

一九三三·三六	九、五七八	一四、六二五	二四、二〇四
一九三六·一三七	九、七七一	一五、三五六	二六、〇七六
一九三七·一三八	一〇、五三七	一六、四八一	二七、〇一九
一九三八·一三九	一一、二〇七	一八、八九九	三一、〇七
一九三九·四〇			三五、三九一

資料來源：The Japan Year Book 1949-51
林田中間鹽水港製糖廠：鹿海良村
聞之明治製糖株式會社，南投台中間之帝國製糖株式會社，新竹州內波羅紋新竹國之帝國製糖株式會社等。各線平均長度短，然其總延長則達五百餘公里，便利台灣運輸不少。各線均屬於國有鐵道之主要站，形成一台灣輻射形之鐵道網。其營業狀況，年有增進，與上述國有鐵道同。

表四四 台灣私有鐵道長度及營業狀況表

年	度	低價購買農產 (公噸)	客運收入 (日元)	貨運收入 (日元)	合計(當年度) (日元)
一九三三	一九三四	五〇四	四五一・五九五	一、六四三・三七八	二、二一一・八九三
一九三三	一九三五	五〇五	五一一・五六一	一、九六三・〇三四	二、五四四・六〇八
一九三三	一九三六	五〇六	五四六・九六五	一、八四五・五七八	二、四四五・九四九
一九三三	一九三七	五〇九	五四四・三五二	一、八六一・七二二	二、四六五・八七八
一九三三	一九三八	五二一	五八七・六六四	二、三七五・五六五	三、〇〇一・四七二
一九三三	一九三九	五二二			三、一五八・〇〇〇

資料來源：網上查

第十卷 交通

作
新
詩

以一九三九—四〇年度而論，私有鐵道長段與國有鐵道長度合計約達一千五百七十二公里，國有鐵道約佔三分之一，而營業收入，則私有鐵道僅及國有鐵道之十分之一。由此可見，台灣總督府所轄之國有鐵道，為台灣交通之主要脈絡，而私有鐵道，則盡其補充任務而已。

其營業里數曾達一千餘公里，成為台灣最重要之輔助交通機關。此台車時似我國輕便鐵軌上行駛之平搖車，但此項手搖車在我國僅用於工程場所運送材料，在台灣則用為載客運貨作為一般交通工具使用。此種輕便鐵軌架設於山嶽地帶或泛濫河流之上，遠較其他鐵道之敷設為便利，因而在台灣乃為一種特殊之交通工具；特別台車則設藤椅二張，僅乘二人，上有遮篷，以蔽日光。平地路線上台車駕駛僅有一人，在山嶽地帶則有台夫二人。這順風或在海岸行駛時，台車駕駛者尚張帆以利用風力，宛如陸地行舟。此種台車之速度普通為每小時六哩，遇下坡時則可達十哩。近年台車營業路線隨道路改善有減少趨勢，茲將台車營業狀況列如表四五。

表四五 台灣台車路線長度及營業狀況表

年 度	種 別	額	合 計
一九三四—三五	(公庫)	一、三三二	(千日元)
	果 物	五、四一	(千日元)
	魚 類	一、四四九	(千日元)
	畜 産	一、一六三	(千日元)

通訊交通則包括郵政、電報、電話數種，此數種通訊交通全由台灣總督府交通局所管。近無交通局數目如下表：

航 線	船舶 隻數	每年航 行次數	航行船 隻噸數
基隆—神戶	8	64	8,000
高雄—東京(普通)	8	80	4,000
高雄—東京(軍用)	2	24	2,500
高雄—清津	2	12	2,000
高雄—滿洲浦	2	20	2,000
高雄—大連	2	48	4,000
高雄—天津	2	24	2,000
高雄—上海	2	36	2,000
基隆—廈門	1	36	1,500
基隆—香港	2	48	1,500
高雄—廣州	1	24	1,500
基隆—爪哇	2	12	3,000
基隆—菲律賓	3	24	3,000
高雄—亞巴里(菲)	1	30	3,000
南方航線取道台灣	2	24	5,000
基隆—花蓮港	2	300	2,500
台灣海岸航線	2	70	700
高雄—澎湖	1	156	700
新港—紅頭嶼	1	60	50
歐洲航線取道台灣 (東京—倫敦)	8	24	8,000

資料來源：A. J. Grajdancev, *op. cit.*

要，食以台灣新鮮蔬菜與海鮮，唯有以海岸運輸以補不足也。

台灣新能

航運，亦不見發達。日本佔領台灣以後，曾以巨款積極建設基隆高雄兩港。目前基隆港內之同時裝卸能力可容三千噸級以上者十五艘，一年之吞吐總能力約及一百六十萬噸；高雄則及六十萬噸。其海運中心港口實為基隆。一九三九年台灣對外航運狀況有如下頁表四六。

山下航線觀察，台灣與日本之航運至為頻繁，可見其商務關係之密切。但航線多寡并未能一概說明各該地間之商務盛衰，如台灣與東南亞間并無巨額貿易，航線亦不為少，他如台灣華南間及台灣與澎湖間之航線，亦可能為陸海軍所使用。至台灣沿海岸航線，則以基隆花蓮港間之航線為最重要。

第十章 交通

九九

二、水路及通訊交通

觀上表，此種台車在近年雖已日趨減少，然其營業路線在一九三九—四〇年度仍達七百公里，其客貨收入且達百餘萬日元，約及私有鐵道營業收入之三分之一以上，其地位仍屬重要也。

資料來源：同上表

一九三六	一、二八	四六三	一、三八	一、六〇一
一九三六	一、八二	三四五	九五三	二九八
一九三七	一、〇八	三二七	九五八	二八五
一九三八	八〇八	二七一	八八〇	一、五二
一九三九	七〇〇			一、六三

表四七 台灣總督府交通局數目表

年	度	普通所	郵局	電報局	通話局	重話局	交換局
一九三四	一三五	二四七	一八一	二〇三	二〇四		二二三
一九三五	一三六	二四九	一八四	二〇六	二〇七		二二五
一九三六	一三七	二五八	一八七	二二三	二二三		二二六
一九三七	一三八	二六四	一九三	二二八	二二九		二二七
一九三八	一三九	二六七	一九四	二二九	二三三		二三〇

資料來源：The Japan
Yea Book 1940-41.

上表所列電報電話局所較郵局數為多。但以台灣面積及人口數比率而言，則每一百七十平方公里始有郵局電報局及電話局各一；每萬人口始有郵局或電報電話局一二所。因此，台灣通訊交通實際上仍不見發達。至郵件

但估計到及老年增加比率則有如下頁表四八至五十。

由以下各表觀之，通訊交通發達之每年增加率大都在百分之以下，增勢極緩；而近年平常郵件收發尚有減少趨勢。以人口比舉言之，則每千人中每年發信不及十四件，每萬人中每年拍發電報電報不及四件，每千人中始有電話三架，而其中市民使用電話者尤少，一九三八年漢族及高砂族人口合計為五百三十九萬人，每千人中僅有電話一、二架。

通商交通與海洋交通同樣，亦以日台間爲最頻繁。

通。此等電報除由台北無線電台每日約收發一千通外，餘均經由那霸淡水線，長崎淡水線一二號線，三海底電線收發。那霸淡水線爲日本佔領台灣時之軍用線，今已移歸交通部，改爲公用；此

第十期 交通

台灣新陳

外，自北川石山線則爲台灣與福州間之聯絡線，於光緒元年爲我國所敷設，今亦改隸台灣交通局，爲台灣與我國連絡之唯一海底線。

表四八 歷年台灣郵件收發數目表(單位千件)

年	一、平常郵件	一九三四—三五	七八、二二一	九三、〇八六	〇、三三	〇、八六
度		三五—三六	八九、五〇五	一〇〇、六〇一	一、四四	〇、八一
稅		三六—三七	九一、七一六	一〇一、五二〇	〇、二五	〇、九九
		三七—三八	八二、二七一	九六、六七〇	負一、〇三	負〇、九八
		三八—三九	八一、八三六	一〇一、七一	負〇、〇五	〇、二〇
	二、包裹郵件					
	一九四—一九五	六六—		一、一七四	〇、三一	〇、二五
	一九五—一九六	七二—		一、二三四	〇、九九	〇、四二
	一九六—一九七	七二—		一、二六七	負〇、〇一	〇、三五
	一九七—一九八	七八—		一、三〇九	〇、七八	〇、三一
	一九八—一九九	八五—		一、三七四	〇、九二	〇、四九

表四九 歷年台灣電報收發數目表(單位千件)

年	收	發	到	合	計	增	加	率	%
一九三三	一、九三三	一、六七二	一、七二八	三、六六〇	〇、七八	〇、〇八	〇、〇八	〇、〇八	〇、〇八
一九三四	三、五三六	一、九〇二	一、九〇二	三、八四六	一、四六	〇、〇六	〇、〇六	〇、〇六	〇、〇六
一九三五	三、六三三	一、八七四	一、九七〇	三、八四六	〇、〇三	〇、〇三	〇、〇三	〇、〇三	〇、〇三
一九三六	三、七三三	一、八七四	一、九七〇	三、八四六	〇、〇三	〇、〇三	〇、〇三	〇、〇三	〇、〇三
一九三七	三、八三三	一、八七四	一、九七〇	三、八四六	〇、〇三	〇、〇三	〇、〇三	〇、〇三	〇、〇三
一九三八	三、九三三	一、八七四	一、九七〇	三、八四六	〇、〇三	〇、〇三	〇、〇三	〇、〇三	〇、〇三
一九三九	四、〇三三	一、八七四	一、九七〇	三、八四六	〇、〇三	〇、〇三	〇、〇三	〇、〇三	〇、〇三

表五〇 歷年台灣電話用戶數目表

年	度	附	戶	數	增加	率	%	其中	市內	市外	增加	率	%
一九三三	一、九三三	一、五七四	〇、二二四	五、〇六一	〇、〇八	〇、〇八	〇、〇八	〇、〇八	〇、〇八	〇、〇八	〇、〇八	〇、〇八	〇、〇八
一九三四	三、五三六	一、六三七	〇、三三七	五、一八三	〇、〇四	〇、〇四	〇、〇四	〇、〇四	〇、〇四	〇、〇四	〇、〇四	〇、〇四	〇、〇四
一九三五	三、六三三	一、七二九	〇、五〇四	五、八七九	一、三四	〇、〇五	〇、〇五	〇、〇五	〇、〇五	〇、〇五	〇、〇五	〇、〇五	〇、〇五
一九三六	三、七三三	一、八七四	〇、八二	六、一九二	〇、五三	〇、〇九	〇、〇九	〇、〇九	〇、〇九	〇、〇九	〇、〇九	〇、〇九	〇、〇九
一九三七	三、八三三	一、八七四	〇、八二	六、一九二	〇、五三	〇、〇九	〇、〇九	〇、〇九	〇、〇九	〇、〇九	〇、〇九	〇、〇九	〇、〇九
一九三八	三、九三三	一、八七四	〇、八二	六、一九二	〇、五三	〇、〇九	〇、〇九	〇、〇九	〇、〇九	〇、〇九	〇、〇九	〇、〇九	〇、〇九
一九三九	四、〇三三	一、八七四	〇、八二	六、一九二	〇、五三	〇、〇九	〇、〇九	〇、〇九	〇、〇九	〇、〇九	〇、〇九	〇、〇九	〇、〇九

資料來源：以上三表均據 The Japan Year Book 1940-41.

第十次 交通

台灣新誌

第十一章 總結

以上各章，已對台灣各經濟資源分別論述；茲就五十年來台灣在日本統治下之經濟結果，作一統籌算，藉為本文之結論。

日本佔領台灣以前，當地經濟情形如何？因我國此項紀錄極少，難於作系統說明；但吾人可概言者：即該路電報已有敷設，農業情況與我國南部相似，而居民生活則必較鄰近省份為優裕（否則，閩粵居民即無庸移殖）。雖然耕作技術與閩粵相差無幾，灌溉方法亦較現在為幼稚，但接當時人口總數計算，平均每人之耕地面積，則遠較閩粵二省為多。因而，農產品大有輸出餘裕。當時之輸出物品有米、糖、茶及樟腦等。直到一九三八年，此項農產品在輸出總額中，仍佔絕對重要之地位。換言之，台灣為日本統治五十年之結果，其經濟發展之內容，或輸出物品之「構成」，并無變化；所變者，不過貿易之「方向」而已。

此一事實，不僅可代表日本統治下台灣之經濟現狀，且可說明日本對台之殖民政策。日本佔據該島以後，不久即對島內經濟生活作嚴格統制；在商業上納台灣於日本關稅系統中；在產業上，日資企業展開壟斷局面——特別是各項重要資源，莫不在日資企業之獨占經營下；在財政上，則實行專賣鴉片、樟腦、鹽及菸，一面充實財源，一面排斥華人勢力，甚至施用種種歧視手段，如稅率負擔之差別待遇，日本輪船公司向華商索取特高之運費等，以協助日商企業之獨占。在政治上，更設法

消滅華人之國籍意識，凡華人移入台灣，於入境之先，須經嚴密審查，既入境之後，又須受嚴格監視；在法律上規定日語為官話，居民在習慣上雖可應用原有官話，但華其原有之宗教，但在語言上則必須取得日籍。

此種措施，結果十分有效。當一九三九年日本佔領台灣之初，在台灣輸入貿易中，自外國進口原佔百分之七十七，至一九三九年時，即減至僅佔百分之十二，其中，自我國進口所佔比率，則由百分之三十七，減至百分之〇。五。唯有日本所佔比率由百分之二十二增至百分之八十七。一九三九—一九四〇年，台灣對中國的輸出總額中原佔百分之六十三，至一九三九年減至百分之十一。一九三八年，整個日元集團區域在台灣對外貿易中所佔比率，輸入為百分之九十六，輸出為百分之九十七。三（即以日本本部而論，對日出口為百分之八十六，自日進口為百分之八十七）。於是，在四十三年的短促期間內，日本對台灣之經濟併吞工作即告完成，外人勢力可謂已告排除，而台灣乃成日本工商業之專利品。

自然，在另一方面，日本在台灣之投資，公私合計或已達數百萬萬日元。有多數研究殖民地經濟之學者，恆對投資一項極為重視，認為此即母國對殖民地之「福利」設施之表現，蓋投資通常均取之於本國者。然在台灣之情形，則完全相反，此項投資幾乎全部由該島創造或增殖而來。下述事實及數字便足證明。

假定某一國一切國際金融上之關係極其單純，若有資金輸入，該國必將表現為逆差（即入超）

第十一章 總結

台灣新誌

一〇五

之貿易平衡。當日本佔領台灣之最初十三年中，台灣對外貿易平衡本為逆差，其各年入超總值約達三千一百六十五萬日元，但自一九〇九年始，台灣已開始對日償付其債務；試一比較入超三千二百萬與出超十八萬零九百萬之數字，即可明瞭台灣島上之日本資金非自日本輸入，而為島上創造增殖而來。然則，此項資金又如何創造增殖乎？如再詳加分析，可舉出如下四種方法：

(一) 台灣總督府每年租稅收入，約達一億至二億餘日元，且例年均有盈餘。以一九四〇年預算而論，官有企業及財產收入達一六五萬萬日元，租稅收入四一四萬萬日元，印花稅收入六百萬日元，其他收入四九百萬日元，共計二六二一萬萬日元。若以其與英屬印度之財政收入相比較，便可見日本政府加於台民之租稅負擔是何苛重。一九三九年印度中央及地方政府之收入折合日元為三十億九千二百萬元，即平均每人稅負為十元日金，但同年台灣之預算達二〇八、六〇二千元日金，即平均每人稅負為三十四元五十錢日金。雖然，因稅制制度及分類之不同，欲比較二國人民之租稅負擔頗非易事，然每人平均稅負之差額如此顯著，而二個殖民地政府之職務又極近似，吾人難以斷言台民之租稅負擔較印民為重，當不致過份錯誤。

至台灣歲入之用途，一部份則用於教育、衛生、警察及其他公用事業，但更大部分用於支持官營企業，而最大部分，則用於軍備建設。一九四〇年預算總支出二六二一萬萬日元中，用於官營企業、官營企業補助費者佔六一百萬日元，用於軍費及其他軍備設施者達七八百萬日元，即可瞭然於台灣

各新興事業之所以然。舉凡大規模之工廠營業以及基隆高雄二港乃至第一流之台北飛機基地，皆賴台民之汗血自創所成，而此亦即所謂台人在該島之「投資」！

(二)日本在台所設之台灣銀行及台灣殖產株式會社，尤能其在本島搜括之能事。前者設立於一八九九年，為台灣法定發鈔銀行。設立當初之資本，僅五百萬日元，一九二〇年增資為六千萬日元，一九二五年則減資至四千五百萬日元，一九二七年復減至一千五百萬日元以迄於今。資本雖有減少，然業務則逐年增進。近年該行發鈔額及存放款總額等狀況有如下列表五十一。

表五十一 台灣銀行發鈔額及其營業狀況表(單位：千日元)

年度	發鈔額	存款	放款	純利	股息	分配紅利
一九三二	五二、六一九	九五、〇七〇	一四、五五三	一、〇六五	三九五	三〇〇
一九三三	四八、九四四	一〇、四五一	二二、九四四	一、二九六	三九五	三〇〇
一九三四	六二、六五三	一一、六〇一	二四、八九一	一、四四三	三九五	三〇〇
一九三五	七〇、一九〇	一〇、七四五	二四、〇〇六	一、七七六	三九五	三〇〇
一九三六	七九、一三八	一三、〇〇七	二二、九一八	二、一七四	三九五	三〇〇
一九三七	一一、〇三三	四八、八四一	二二、八二八	二、六四四	四九五	三〇〇
一九三八	一四、〇一八	一八、四〇八	二二、五二七	三、三五八	四九五	三〇〇
一九三九	一七、一六九	二八、一六九	二二、八二六	三、四三三	四九五	三〇〇

第十一期 總結

台灣新誌

一〇八

資料來源：日本經濟年報(昭和十八年)金融統計

吾人不應僅以台灣銀行之純利或股息為說明該行在本島之利益增進之唯一事實，該行歷年之發鈔額及存款額均有增加，其金融上之應用，更不勝枚舉。加諸台灣殖產株式會社之資金應用，台灣所有較重要之事業，均與此二機關有金融上之關係。台灣殖產株式會社設立於一九三六年，資本總額達三千萬日元，并可隨時獲得政府補助，隨時增資，及不遺餘地總會之議決即可發行三倍於資本額之「台灣殖產債券」。事業範圍遍於農業、林業、水產、水利事業及土地移民等項，其地產與資金之作用，與台灣銀行殊途同歸。

(三)當日統治台灣之初，曾舉行土地登記，以調查居民之產權。日人藉口擁有土地所有權之混亂以行其擴張之實；蓋日人採用登記辦法，凡未登記者均視同官產也。登記結果，土番所居之地區，其全部面積既視同「官產」，或直轄交由日人企業「開發」；即華人所居土地未行登記者亦被沒收。現今多數採木及礦產事業之土地均由此種方法得來。換言之，日本政府及企業家之「投資」於台灣，即屬如此亦手空空無代價而來者。

(四)台灣之重要經濟機構幾全實行專賣或獨占制度，此種制度予日本政府取得各種龐大收入

之機會。即以蔗糖業而言，大部蔗田均係日本公司之財產而租給農民，甘蔗種植者皆為新移民而非日本公司，然每一農民所種甘蔗均被指定必售與某糖廠，不得任便售與他人。在此情形下，台灣各糖廠均獲極高利潤。例如：一九三九年鹽水港製糖會社公布之利潤率為百分之二〇・二，明治製糖會社為百分之四〇，大日本製糖會社為百分之三四・五，台灣製糖會社為百分之四四・六。日本政府付用之方法為日本工商企業家造成獨占局面，此項過高之利率，不過隨手舉出之例而已。

以上四種方法，為日本採取殖民地之主要手段，亦即日本在「投資」之所由來。至台灣在日本統治下被迫為日本本國服務到達何種程度，吾人可進而觀察台灣生產總值與對日輸出值。

表五十二 台灣生產總值與對日輸出值之比較(單位：百萬日元)

年度	生產總值	對日輸出值	對日輸出佔生產總值之百分比
一九三二	一三、四〇〇	四、五七〇	三三・〇
一九三三	一三、四〇〇	四、五七〇	三三・〇
一九三四	一三、四〇〇	四、五七〇	三三・〇
一九三五	一三、四〇〇	四、五七〇	三三・〇
一九三六	一三、四〇〇	四、五七〇	三三・〇
一九三七	一三、四〇〇	四、五七〇	三三・〇
一九三八	一三、四〇〇	四、五七〇	三三・〇
一九三九	一三、四〇〇	四、五七〇	三三・〇

第十一期 總結

台灣新誌

一〇九

論如何，上表仍表示日本為其本身利益將該島經濟資源「攫取」；據取，至如何程度！

一部分研究日本之作家，常有認為日本殖民政策之目的在發展殖民地人力物力之資源，或改進當地土人生活程度。如查理士法斯教授(Prof. Charles H. F. F. F.)在一九四〇年出版的日本政府論中曾謂：「日本現在……於其各種殖民地滿洲及日本本國間，採取一種同化政策，由經濟上觀察，此種政策對於殖民地之利益或更甚於日本本國，因為日本在其殖民地，已依照資源所在，開始促進工業之發展，並非將其視為單純之原料供給地，而加以掠奪或開發。」吾人由以上所述，決不同意殖民地之利益大於日本本國之論斷，在過去二十年中，台灣工業乃至交通事業雖略有發展，但此為日本經濟上所需要或建設其基地之結果。改善台民生活程度，日本從未引為己任。

在台灣最主要之產業，仍限於農業及農產加工業，此即足以說明日人對台灣經濟政策之真象，而米糖二項生產歷年雖有增加，但台灣人民之米糧消費量則反有減少；一九二五年時，台民每人每年消費米一・二八石，至一九三八年則減至〇・八一石；糖之消費量，平均每人僅及一四・九斤，亦遠不及日人消費量之二二・八斤。此二種與人民生活最密切關係之產品既無從充分享用，至其他生產物更與台灣人民之福利全然無關。

總之，台灣是日本侵略之一典型殖民地。其經濟發展純依日本經濟上或軍事上之需要為轉移。台民絕無享受此種經濟發展之利益，殆無可疑。台灣人民之掙扎生活於社會之最下階層，實為日本統治之唯一實績。此次戰爭，日本失敗，台灣將返諸祖國，六百餘萬人民必將領手稱慶也。

臺灣郡縣建置志目錄

自序

畧圖

總敘

臺灣府

臺南府

臺北府

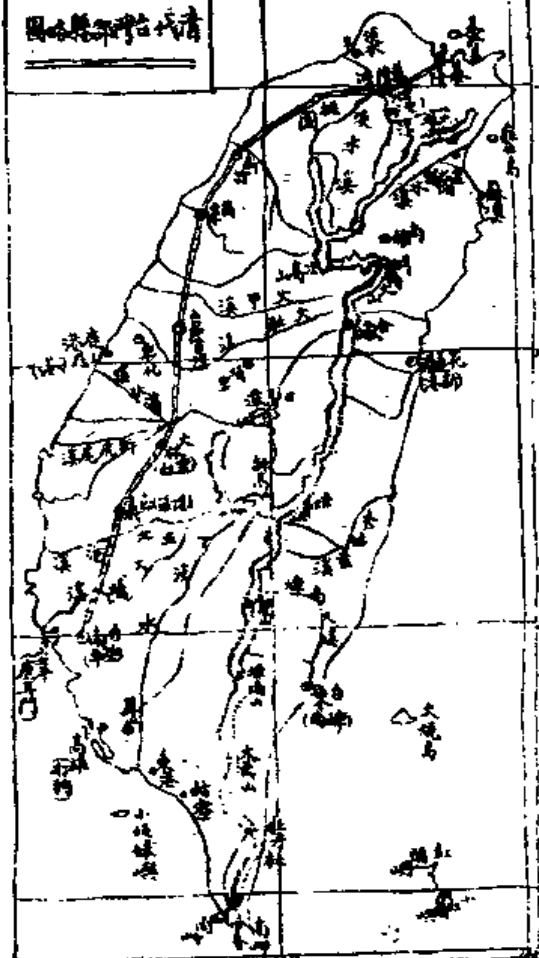
臺東州

清代臺灣之地方政制

臺灣方志一覽表

國立湖南大學

清乾隆年間臺灣圖



國立湖南大學

圖例



臺灣郡縣建置志序

臺灣中國最早亡於日本之者也。當其未亡時，經一極長久之年代，極廣大之膏腴地方之區劃，若何？政治之設施，若何？人民之生活，若何？皆族之渾化，若何？此則前事不可忘，而吾人所宜自加檢討，歸納其目者也。顧四十餘年來，未能全此之著作，尚奉清室劉勳藩藩基皇朝續文獻通考，以私家兩續官書，曾里御覽，實則官衙，無其書以臺灣割界東鄰，於其前此陸續設置之郡縣，竟若而不載。劉勳傳統志，治臺改設行省，此何等大事，而清史稿本傳乃以增改郡縣州縣六字了之。所添改之名，稱與數目，概不載其見於地理志中者，既未能詳一時之情況，又不明先後之原委，疏漏亦甚。先是臺灣省設局，修省志，稿成十之六七，而中日戰事急，日軍佔澎湖，局中人乃攜稿往廈門，後竟為臺灣總督府圖書館所購藏。日之大戰敗納地，已為國恥，當是時，刻者尚迫諸時勢，書志則純屬自由，從其官書，溫字者亦

國史館南大書

此志即幸而苦能，能吾人之望，固不可知。昔胡顧羊師，亦舊稿，并此如餘之文獻，而不知保存，蓋足羞矣。

住者吾鄉陳劍潭先生，編纂劉勳藩公奏請十冊，尤注重其沿革。政績，公敘實事，類載原文，卓識孤懷，足補史志之闕。余因史如者，遂成劉勳傳之經營臺灣一文，陸續刊布，供諸國人，所以介紹此一役有光榮之歷史。此一節有價值之著述，當自發願，繼足有作，案成事書，思及十餘年，教學之餘，編纂國史於此一題，反竟擱置，南京淪陷，載書與稿，運歸里門，閉戶寫作，無意外，其後日，萍萍無定，亦隨筆，婦兒金皇出走，未刊諸作，未敢取以自誇。今以漢書志，為定而故鄉信斷，烽火燭望，煙飛灰滅，中感念於前所著稿，之公債，當律完成，志趣歷各方，搜集資料，然而南諸地，實既難缺之，空襲期中，率自跋散，往往終日，金皇營少，獲報將入川，起居稍定，成都文物，成威，執戟以來，公私大學，相率連，此罪列，自費，利亦

便，惟繼續教學，又以侵奪時中為苦耳。念史之用，以關於近代者為最切，抗戰建國，政治尤重於軍事，為後世計，不若先將清代之行政區劃及地方政治兩部份，分別論述之。古所謂體國經野，疆分治之事是也。臺灣郡縣建置志者，又由此兩部份內，重劃範圍，擴充獨立，自成一書者也。蓋是書之成，距余創筆時，已逾四年，而距余登願時，且隔十餘年。

大方志之體例，亦繁矣。山川形勢，疆域沿革，建置職官，兵額戶口，賦稅物產，鹽法驛傳，官廨，政績，兵事，學校，人物，民俗，方言，藝文，金石，古蹟，寺觀，祥異等，大皆為昔時志書之普通綱目。陳陳相因，千篇一律，內容雖詳，格實少創。吾書願以臺灣郡縣建置志為三，蓋著重於郡縣建置沿革，及地方政治之變遷，以如何劃疆，如何分治二事為目的。至於其經濟社會諸方面，必須親身往遊，始明究竟，此非所以

國史館南大書

話於今日也。初書書截止於光緒二十一年，不意現狀，則亦宜於自班氏之志，廢文後，志書有數小註者，早欲詳錄其過繁，有略焉。其未周，為新廢繁，以資伸縮耳。然小字要行，東篇累牘，形式既不整齊，隔斷正文，諸君終難磨於披覽，吾書於各縣縣之下，以雙行述其沿革外，其餘凡有別事，可為參攷，立論必須據源者，皆一概附為附註，列在篇後，但於正文中所加括弧內，填明次第之數目，篇後之附註上亦如之，俾使因此及彼，兩相查閱，人人之著作，其能盡善，喜短取長，乃獲進步，所引諸家雜說，於其善談之處，附註文中亦與糾正，非敢將據利病，有善政警也，指明是非，使無遺憾，立其所善，一昇表出，以資通攷，總期字字有本，語語微實，前朝典制，綱舉目張，首尾畢具，既以補官書之未備，而感念鳴呼，言中國地方制度，遑遑問題，殖民政學者，亦能有所參考焉。

嗚乎。臺灣久非我有矣。余島志書。孤本殘編。十之七八。亦入彼邦。或藏東京內閣大庫。或藏大連圖書館。或藏臺灣總督府圖書館。或藏臺北中央公園內博物院。而余乃欲以一人之力。於大戰之時。奔走域內。訪求遺籍。雖不能至。又巧人鈔奪焉。皇皇然以復觀其一省之遺志。一代之舊章焉。有所發現。隨時修正。區區之作。數載乃成。不誠果能得實價值未也。風塵道上。經緯屏中。行篋積稿。在在毀失堪虞。不揣淺陋。先取此冊印行。以就茲於海內賢達焉。民國三十年四月。周蔭棠序於國立湖南大學。

註一 初劉氏初版之皇朝文獻通考。曾於宣統二年進呈御覽。其書起乾隆五十一年。訖光緒三十年。與地考相表。有林泉閣下之案語有云。又謹案。皇朝通考補案閣下刊臺灣府。蓋其時臺灣猶未定貢也。迄光緒十一年。

三 國立湖南大學

奉旨改設臺灣巡撫。以重治所。廢撫衙署。鎮守使才。甲午一役。六洲鐘錯。馬關議和。始以南洋重鎮。割界東鄰。積債款二百兆。嗚乎。焉用彼相。一歎了事。於其改省之建置。竟不追述。最事後。通地青島大連。其印行之增補本。復輯光緒二十一年至宣統三年之史料。彙為一編。前之疏漏者。重行補正。即連年自給印書。與九通合刻之所謂十通所據者也。是書與地考。於福建有後附臺灣者矣。職官考內亦另列臺灣一門。蓋有深意存焉。其篇首凡例有云。臺灣雖郡縣既設。而故籍未徙。仍應編次。六洲鐘錯。直在舊之能志。九世復仇。悲緒而後已。藉表字故。聊繫人心云爾。足見編者顧慮。處民以一道。

註二

臣。因亡國而痛反亡者。始覺遺事之堪記憶。不可謂非英者一大改進。然所載仍因循之舊也。

註三

臺灣通史連雅堂于民國十四年成臺灣通史一書。臺灣之於中國。不視為其郡縣。而視為其封建之國。故著曰通史。以臺灣之史為國別史。既味事實。又辨體制。

註四

袁克吾遊歷臺灣曾編臺灣一書。謂臺北中央公園內有博物館。其歷史陳列物品中。有清代各府縣志。官撰志書。鄭成功畫像及開拓傳之墨跡等等。朱士嘉中國地方志錄錄有序。謂總督府圖書館長山中。

四 國立湖南大學

想偶獲其所作中國地方志備微目。知未將該館所藏方志列入。乃慨然以清初官撰本島府縣志類輯題相贈。只得據本十二種。參看本書附錄臺灣方志一覽表。

而於鄭氏立業，為民族奮鬥，水利建成之勢，及多急略，令政附
論及之。

鄭成功既克台灣，以何人所舉之委，故城為承天府，名曰東都，
設六府二縣，茲招徠漳泉惠之民，從事農墾，清康熙元年，鄭
成功卒，子鄭經立，改東都曰東寧省，升二縣為州，增設
撫司三，南北路及澎湖各一，論行政區域，為一省二州三司，
限於清海一帶，實不過一二百里地耳，然土肥野沃，穀歲三熟，儼
然自立為一國，鄭經且以之為根據，進收福建之漳泉汀州，鄭氏諸府
，清廷約以美子之朝鮮降福之日本視之焉，清康熙二十年，鄭經歿
，子克塽立，幼弱不能臨事，強臣擅專，人心離散，自康熙十
八年至十九年間，清廷已克金門廈門，商清福建，而鄭氏進兵
以待機，至是因鄭氏內鬩，積極攻台灣，二十二年六月克澎湖，八

五 國立湖南大綱

月克臺灣，鄭氏治台，獨立之局，凡三世，歷二十三年，詳見前。

鄭氏既納土，鄭氏方欲頌功德，請上尊號，而於此新入之方與
，其居居竟無適當之決定，當施琅在澎湖接克境降表稿，即奏天
台灣雖在海外，地方千餘里，戶口數十萬，或棄或守，伏候上裁，
康熙二十三年，鄭氏會以開，尋議侯克塽等率眾登岸，令侍鄭經
，鄭氏既納土，鄭氏方欲頌功德，請上尊號，而於此新入之方與
，其居居竟無適當之決定，當施琅在澎湖接克境降表稿，即奏天
台灣雖在海外，地方千餘里，戶口數十萬，或棄或守，伏候上裁，
康熙二十三年，鄭氏會以開，尋議侯克塽等率眾登岸，令侍鄭經
，鄭氏既納土，鄭氏方欲頌功德，請上尊號，而於此新入之方與
，其居居竟無適當之決定，當施琅在澎湖接克境降表稿，即奏天
台灣雖在海外，地方千餘里，戶口數十萬，或棄或守，伏候上裁，
康熙二十三年，鄭氏會以開，尋議侯克塽等率眾登岸，令侍鄭經

更自行詳陳台灣利害一疏，極言棄之必贖，大綱，留之誠永固
邊圉，且曰：部臣撫臣未履其地，去留未敢決計，臣閱歷周詳，不敢
遽議輕棄，則是當時主棄台灣者，非惟朝廷遠慮，雖地方大吏，亦
莫不然，會奏或慮鄭經難施琅之議，非其意所屬也，夫自明
季以來，台灣之為中國患，六十七年，清廷苦於鄭氏之有台灣也，
亦二十餘載，雖歷艱辛，始戡其地，康熙號稱英明，而棄守之議，
迄無定見，屢經轉會商，稽遲不決，幾何不棄為疑，復置之度
外耶，無論彼民內地，必致失業流離，挺而走險，嘯聚山谷，而日
本西班牙固皆垂涎其地，荷人挾其失板船之精，尤思乘隙復踞
，沿海各省，豈能宴然，中國之外患，未必始於雅化之禍，而台灣
之失，或不待至甲午之役，茲事嚴重，非淺鮮也，唐景崧所
可同日而語也。

四 國立湖南大綱

台灣平定之明年夏，清廷立即縣營伍之制，從蘇丹施琅等
議也，營伍之制，今不贅，其所設郡縣，則為台灣一府，台灣屬山
諸羅三縣，蘇福福建省台灣廈門，巡道在臺，康熙六十年，朱一貴以
噶魯客大，揭竿起事，七日而陷全台，自稱中興王，不一月清廷撲
滅之，而漸者重防台，莊廷鑑元建諸縣，地而兩之，於本線以
上另設一縣，管轄六百里，淡水設巡檢一員，佐半線縣令之不足，
雍正元年八月，巡視台灣御史吳達禮奏請，諸羅縣北半線地方
，民番雜處，請分設知縣一，與史一，其淡水係諸羅要口，形勢重
關，諸增設捕盜同知一，於是於原諸羅縣內，增設彰化一縣
，及淡水一縣，特以創建城池，善營練，權宜從事，所設主
北路捕盜之淡水同知，猶與彰化知縣同城，雍正九年，始割大甲
以北之刑名錢穀諸務，歸淡水同知，改治竹塹莊，乾隆三十一年

年。勤撫生香後。據實呈報。不奏。將該生彰化。第一。二。縣所屬之番社。設立北路理番同知一員。駐彰化縣。凡有民番交涉事件。悉歸該同知辦理。五十二年。有林爽文之變。提督張六紀統兵剿捕。收復諸羅後。將該縣城內。兩居民幫同官兵。會守守禦。卒無虞。清廷聞而嘉之。乃將諸羅縣改為嘉義縣。仍以崇奉。使資激勵。

一。嘉慶十四年正月。清廷乃有經理給付難之議。給付難為閩音。後改稱噶瑪蘭。最後改稱宜蘭。皆其地也。位置在臺灣之東北。淡水之背後。諸羅之縣內。由員山。東而西。山勢南北對峙。故三面皆山如環。給付難居環環之內。一望平曠。水陸交通。早土鮮潤。番人居之。當有人據台時。西班牙亦佔領台北。當欲征服其地而未克。康熙末。給付難之名始見官報。實則自台灣開通以來。已漸與內地人貿易。內地人視之。見此膏腴。無產之民爭趨之。望而結廬。築園墾荒。墾業未闢。官吏不立。耕藉間。漳人有吳沙者。富才能。善經紀。眾推為長。便統其事。內設鄉勇。以防生番。外招墾民。以開墾利。既富。自恨不得比於茶民。供租稅。且百莫不相通。亦未便。乃陰以圖求教言於官事者。願獻土出賦。設官建署。鎮守之。不阿。未幾吳沙卒。越一二年。海寇蔡牽以賊復進。遂侵給付難。欲取其地。吳氏率鄉民禦之。番人為之助。蔡牽乃敗去。吳氏擒賊獻於官。於是給付難耕民日益眾。嘉慶八年。男女數至六萬人。海寇蔡牽及未靖捕獲何。其民悉欲入官。先送厥子。間見給付難人。遮道索賄。歡言動地。當時閩人謝金鑾。曾為文論給付難不可不設官。理由凡七。可謂詳盡。嘉慶十四年。督臣阿林保等奏給付難地勢膏腴。亦有居民數萬。協力備禦。請開墾。奉

五 國立湖南大學

實為深明大義。自應收入版圖。況其地膏腴。幸為賊匪劫掠。清廷乃令該會撫率募善後。應如何設官經理。或用文職。或駐武營。隨宜斟酌。斯於長久至理。十五年。乃以連雲坑迤北而東之蘇澳止。計一百三十里。設噶瑪蘭通判一員。自是政令始及山後。增幅員百里。論者皆以形勝為言。

通政司諸朝。外患內亂連乘之時代也。表而觀之。台灣最為沈寂。實則亦在受此影響。正磁磁劇烈震盪。對外則海禁大開。台灣已納入世界交通網中。欲再封閉隔絕而不可得。況虎視眈眈於其旁者乎。道光二十二年。英艦被擊後。咸豐六年。天津條約成。開放台灣等數處。同治八年。英艦巡邏安平。此皆不過預示巨浪橫流。行將襲入此島之一序幕而已。對內則洪楊之舉。東南騷動。而台灣於清一代中。無三十年無事。本為環視最繁之地。今以大陸

六 國立湖南大學

多難之秋。而又時以會匪鬧。響應波動。清廷極其戒心。深恐其與內地相呼吸而不可制也。以故在此一時代。台灣之建置方面。並無表現。雖咸豐年間之開墾埔里社。驅逐番人。已較前積極。然正式設廳。以資控制採取。仍有待於光緒時。先是同治十年。琉球民船。飄泊至台灣。為番人所殺。日人藉詞索償。同治十三年。率艦師攻台番。番社相繼降。台東縣隔。且揚言欲襲台灣西部。西部府城之所依也。清廷急命總理船政大臣沈葆楨為欽差大臣。辦理台灣等處海防。兼理各國事務。統統建身師赴台灣巡視。所有福建鎮道等官。均歸節制。江蘇廣東沿海各口輪船。准其調遣。旋約成。日本兵退。而琉球已非我有矣。清廷雖此刺激。講究海防。親意治台。治台之要。首在撫番。撫番之要。重在南北路開山。而台南北路開山。亦同時開始焉。光緒

八、每按台南部番界地方，築城設官，名曰社寮縣，屬台灣度撫司，又以前之番界，備未周詳，則山後之經營，無從着手，故當日之台北情形策之，非區三縣而分治之，則無以專責成，非設知府以統轄之，則無以專其綱領，於是請於台北建一府三縣，創設府治於艋舺，名曰台北府，附府四淡水縣，裁淡水同知，就其廳治改設一縣，名曰新竹縣，就噶瑪蘭廳之舊治設一縣，名曰宜蘭縣，而改噶瑪蘭通判為台北府分防通判，移駐鷺龍以治之，蓋自清廷是已四一府而增為二府，於台南北台東皆有所經營矣，然得撫之意不止此，餘前後山之幅員計之，得撫以為可建縣者三，建縣者十數，欲則建一省，是時又苦局未成，聞有須自來，台餉由閩輸，彼此相依，閩台既不能離而為二，而地重事繁，使臣可

七 國立明南大學

增不可言，又不能無大員就近處斷一切，於是請於江蘇巡撫分駐蘇州之例，移福建巡撫駐台，俾總督兼轄浙江，固不如巡撫移駐之便也，至而清廷乃議准開撫建行署于台，以平歲駐之，如直隸移駐天津制臺，雖曰折中，實失機要，清代各行省，祇一會城，唯江蘇有駐防二十五年後，移巡撫駐蘇州，並有兩布政使司，一駐江寧一駐蘇州，江寧與蘇州并為省會，今台灣如得撫之議，雖未設有，而郡府已與福州等矣，省制一新，政教自異，惜清廷憚於巨吏更，未能澈底實行，其後各縣之推闡也，尤覩吏更張，親勘形勢為建省之地，欲建連城垣衙署廟宇等，皆屬空談，卒擢漢督而去

光緒九年 法人以越南越南中國屬國，清廷命滇越師合救之，法人乃驅軍侵擾福建，窺台灣，以扼我南洋之門戶，是時台

清廷劉銘傳在案其舊部，軍二萬，皆財色之徒，亦足以言其時，明年清廷命李鴻章總辦海防軍，劉銘傳者，淮軍之風將，平吳平捻平回亂，屢以武功著，然接納文士，統有謀略，則又深具政治眼光，光緒六年，台事起，特為戰守備，銘傳應詔入都，即請派鴻軍因泰簡師傳主辦，新野頑固，議格不行，至是，銘傳亦無用世志，故歸里入矣，至是，閏五月，法事急，乃以巡撫銜，督台灣軍，銘傳久廢弛，至七日，基隆砲台燬，銘傳以台灣無兵艦，不利海戰，請添募艦，果敗之，法益增兵犯滬尾，滬尾為基隆後路，距台北府三十里，而軍資餉械，皆聚台北，銘傳別遣大將提滬尾，夜移師駐淡水，以為犄角，先是滬尾兩軍交惡，劉敏性尤驕，以銘傳非閩撫，輕之，反是大放流言，在案案且進章奏劾，而軍餉

八 國立明南大學

倉乏，復獲不立，亦為人作，治寄孤懸，堅守八閱月，改授福建巡撫，然基隆卒未復，明年光緒十一年四月，天津約成，乃解圍去，法事既平，轉親王奏請籌劃海防善後，議將福建巡撫改為台灣巡撫，以銘傳任之，常川駐紮，福建巡撫事，即着閩浙總督兼管，銘傳奏言，台灣所出財賦，較之貴州新疆則有餘，惟沿海八縣之地，番居其六，民居其四，連隔海外，全恃閩省為根本，餉項必須閩省恩膏接濟，方能養兵辦防，一經劃省，則於城自分，勢必毫無聯絡，而番社所佔，皆膏腴之地，高山深谷，平地宜穀，宜先將生番招撫歸化，或畝之學耕，或墾地招墾，數年後，土地人民，日漸寬廣，台地自有之財，足供台地自需之用，經濟先實，無須仰給內地，方足自成一省，議設省會，目前宜冰大員駐紮，微服江寧江蘇巡撫，咨議藩司一員，巡撫仍以台灣為行台，一切規操，皆無煩更

動。所有台灣府縣吏治。由巡撫主政。內地由總督兼管。此分而不分。不分之分也。駐傳之議。略與前此沈葆楨同。新制之實際情形。亦未有所藉手。鮮託諸空言。慮有有份之名。而論國難之實。然於巡撫外。入派人員駐紮。居上察下。似不如沈氏原議移駐建寧。駐台之為簡便也。清廷建省急。且有另設台北一省之議。以為台之南北。表近遠。就形勢而論。台北各海口最為重要。原設臺灣道一員。遠駐台南。深慮難以兼顧。且既設巡撫常駐台。一切行政刑名事宜。必須分員管理。各專責成也。其時閩浙總督楊昌濬。自臺灣巡撫劉銘傳奏後復奏。添設台北道。不如添設藩司使。台灣巡撫。兼掌財政使澎湖為閩台門戶。特設重鎮。將澎湖劃歸與建寧對調。仍歸總督兼轄。光緒十三年。台灣建省之規劃大定。

九國土明南大學

定。除設巡撫布政使及澎湖縣外。台地縣縣。亦分別添設裁撤。設台灣府一。台灣雲林苗栗三。改舊台灣府曰台南府。台灣縣曰安平縣。裁撤淡廳。并東南廳曰台東縣。而以舊台南廳同知及新設花蓮港廳判屬之。凡增一府二廳三縣。台地縣制。設一府四縣二廳。沈葆楨增設一府四縣。至是劉銘傳增一府二廳三縣。凡并置三縣。一。計新設台灣一府。為首府。增置台灣雲林苗栗三縣。合共有之彰化縣及光緒十年所設之埔里社通判。台灣府共設一廳四縣。舊台灣府改為台南府。台灣縣改為安平縣。其嘉義縣屬山縣以春新澎湖廳仍舊。台南府共轄四縣一廳。台北府仍舊。前淡水縣新竹縣宜蘭縣及基隆廳。台北府領三縣一廳。通判台東直隸州曰台東直隸州。而以舊台南廳改駐之州同。及新設之花蓮港廳州判屬之。全台共三府一廳三縣。十二縣五廳。劃疆

分理。雖其規模。自鄭氏以後。台灣兵到為首。自此始。光緒十七年。銘傳離台後。二十年。又於淡水縣屬增置南莊廳。隸台北府。是年兩縣事竣。中日戰事起矣。

綜觀有清一代。台灣設縣之建置。鄭氏初置後一次。朱一貴之變後一次。蔡牽朱清之事後一次。日本侵台後一次。中法之役。法軍寇台後一次。二百數十年中。前後凡五次。每次皆置刺激使然耳。清廷對於台灣。策之於危急。守之於生煩。傳統政策。一。重防。重之為防。防之為重。非欲開闢草萊。發展生產。陸島相通。裕國富民也。為防台而治台。非理台而治台明矣。朱一貴之變後。所增不過一縣一廳。林爽文起事。清廷震動。既平定。乾隆今克功臣生祠。并親製詩刊刻。紀功之作。儼然與平定軍功。同部及大小金川後。刻石勒碑相同。觀其詞翰軍機大臣。慨然

十朝明中

以總理海疆。軍事急而重。一。重水運。力重。治台之要。在於言。以應可以方焉。然其大臣之反覆其言者。乃為以上故竹。為石城一事。蓋清廷之視台。防之如賊。未設者既已禁其渡。已渡者必其無派生。生變後如何方能迅速平定之。乃為得計也。蔡牽朱清之亂後。所增止噶瑪蘭一廳。官未闕而民已開。因而治之。不待不然而耳。及至日本侵生番之支涉起。於是恍然覺治台之必須設方針。從事開拓。前此之志在撫人。今後之志在外人。前此欲華漢人使母生此土。今後欲賴漢人以便得此土。增置郡縣。開山撫番之事。為不可少矣。法軍寇台後。更定一番刺激。更加一番設施焉。是故就時間言。清代之於台地。建置郡縣。雖經五次。惟後二次為急進。清代之有台地。二百數十年。實以治理。亦不過光緒以來。十餘年間。其其實際之行政區域官。康熙年台之初。

置學堂，設學務，官治新式之書，管轄不過府治左右一二百里，鳳山諸縣，當時皆屬為奉憲地，今其邑省，尚不敢至，自年終以北，至於雞籠七八百里，蓋無數過問，道府縣治，皆濱海涯，迴顧腹地，東西則中隔重山，南北則遙隔千里，治其外而虛其中，守其前而安其後，腹心關奧之地，轉運急迫，諸於吾人，土牛立界，禁民自便，官事者巡巡長編，志存苟安，而吾民則冒險壓難，厚入深山，難耕香地，生難日繁，漸趨漸遠，生番之殺人不足畏，官吏之壓難不能止也，朱一貴之變後，乃增彰化縣淡水廳，極其北境，至於雞籠，山前之地，似盡之矣，但以彰化一縣，管轄六七百里，實仍有缺未及之勢，臺憲朱慎之事後，又增瑞陽廳，遠及山後，擴幅員百里，然而，台地號稱千有餘里，實際上此時官吏所治，祇濱海平原區之一，餘仍皆番社，法人冠台後，沈葆楨鏡臺經營，設

十一 國立明南大學

恆春縣以防台南，設治北府以固北路，移同知東南，以同後山，升轉運改縣，完其所闢新地，亦僅早南兩縣耳，台地治地，視內地為難，而當時各縣編員，仍較多於內地，如彰化嘉義鳳山新竹淡水等縣，縱橫二百餘里五百里不等，至山後中北路，遠袤三四百里，僅區段所設編員，并無專駐治理之員，三以是如沈氏時，局勢南未盡開，僅能擇要修舉，山前後通局多弱，何者應設，何者應改置，何者應裁撤，因地利宜，自有待於劉銘傳之一番斟酌也，銘傳既改台灣為行省，增置府縣州縣，改澎湖協為鎮，而刻意經營，先除內患，劉銘傳官之古者，一視同仁，番，朱歸者，給身糧如營制，總月月至縣署領銀，使與官吏論議，減積弊已久之屯兵，訓練番軍，而以豪族番人之屯田，歸之民，徵其田賦，為番餉，旋修旋報，用兵剿之，徵將吏入山，剿捕南北中三路，前

生番三次，親臨絕境，索瘴涉險，不騎而徒，自十一年冬至十六年春，征討六年，全番始相率歸化，乃就墾撫局，設學校以開化之，番童讀書者，千數百人，又設義學，教誨歌吟以去，不念強兵必須足財，於是文田清賦，三，漲舊額三十六萬兩有奇，增募金煙林不議稅，始至歲入九十餘萬，復增息三萬兩，更免金以招墾佃，與缺道以開墾，築鐵自，購火器，設軍械官庫郵政及水利局水利學堂，遂其所為，實欲以一島美國於富強，揚威名於海外，而有以舒其憤懣也，清廷嘉之，累加太子少保兵部尚書銜，又授命生辦理軍務，銘傳嘗登鹿尾磯台，東望三島，慨歎曰：嗚呼！四方不圖，吾為華虜矣，已而戶部奏請十年內毋增置疆地，嗚呼！四方不圖，我國欲擴張折之乎，連三疏求去，銘傳治台凡七年，而歸，歸三年而中日戰起，屢言不報，明年台灣割讓日本而所設施，

十二 國立明南大學

適足以資敵耳，又明年銘傳卒於家，故土之悲，斯人之痛，與俱深焉，

嗚呼，鄭成功之志業而矣，向使有清二百數十年中，早得劉銘傳其人者，使之有為，且竟其志，則鄭氏尚可一為清人於大陸二十餘年，而謂馬關條約之後，台灣民主國，倏然一瞥，竟不能成為事實乎，雖然，本之一隅，非之萬方，悲清之季，神州魚爛，所可哀歎太息者，又豈僅台灣而已哉，

註一 清史稿地理志，謂在福建東南五百四十里，與此頗相合，而沈氏元治台灣社稷有云，台灣以西，雖有七百重洋，實我朝之內海也，則較此多百數十里，今由廈門至安平（台灣馬港）已只有一四七海里，

註二 見袁克吾所編之台灣民國十六年南洋印書館出版，

註三 參見許鴻源纂修方輿彙編。

註四 此據陳劍津所纂劉莊南公奏議之說。而南公一山清代通史謂山東二面沃野。自海王山。波瀾相均。約各百里。似未為精確。

註五 見清史稿地理志。以下而註六註之。清史稿之一千。或為二千之誤。

註六 嘉慶一統志。乾隆府廳州縣志。台灣府志。台郡見聞記。及許氏方輿考證。皆主此說。唯後三書但謂南北長二十八百里。蓋舉其整數也。

註七 見楊昌濬劉銘傳籌款台灣縣分別添設改裁擬以資治理疏。

註八 見魯之裕台灣始末備記。

十三 國立湖南大學

註九 見中國地名大辭典。

註十 參見周蔭棠撰劉銘傳之經營台灣載在民國二十年金陵大學校刊一百零六期一百一十期一百一十四期。此數與中國地名大辭典所載。頗能相近。

註十一 見胡明本國地理沿革陳錦泰編。

註十二 趙翼平定台灣還臺。及蔭鼎元平台記畧總論。復制軍台疆經理書。皆持此說。

註十三 福建通志海防篇。及清史稿地理志。皆謂隋開皇中遣黃陳慈暮澎湖三十六島。澎湖即為台灣。南一山宋見古志主此說。蕭氏謂在大業中。大業當即開皇之誤。隋書地理志。謂大業三年。令羽騎衛尉蕭瑄入海。求訪異俗。因到琉球。其後琉球傳不載于數。據楊帝紀在六年。連虎

黃紀時陳懷璧琉球。或又以當時之琉球即為台灣。參東國書局出版之台灣革命史。即主此說。唐景崧送日本國僧敬龍歸詩云。扶桑已在渺茫中。家在扶桑東更東。此則稱台灣為扶桑矣。而文獻通考云。東洋之東有島。曰瀾

洞。澎湖亦有昆舍耶國。是宋元時又稱台灣為昆舍耶國。蓋錄當時海上地理知識之不充。故名實多歧其也。據三國志吳志。黃龍二年春正月孫權遣將軍呂蒙討

呂蒙討呂士衡人。討海東夷洲及東洲。東洲不可得。但得夷洲數千人而還。愚謂東洲即日本。夷洲即台灣。據地理志台灣去諸葛亮疏。明季設水師樓於金門。所出

汎至澎湖而止。蓋明初雖罷巡檢司。末年海上多寇。澎湖不得不設汛也。其後平為寇所據。

註三 參看陳夢林詩經集傳。論明初棄南澳澎湖之事。

註四 參核中國大旱。初曾聞知鄭芝龍言於巡撫熊文燾。以始彼饑民數萬至台灣。人給三金一牛。使雙島荒。漸成邑聚。此次官府從民至台。實為破例。蓋明清皆廢禁人民往台。明初從台民墾其地。清初未平台前。并置遠近者

邊地。以備寇患。故賊警倉猝。而民土願遷徙琉球陳在臺灣留利官疏中語。其後津禁未嘗廢。詳清史稿本朝清代

台灣之地方政制篇。

註五 平定海寇方略民國十九年中央研究院歷史語言研究所從故宮檔案中取出印行。易名清代官書記明台灣鄭氏之事

而增入朱希祖長序一篇。謂順治十六年。成功紀江寧大敗。以數十艘竄入海中。乃計取台灣。徙居之。而

註六 參看陳夢林詩經集傳。論明初棄南澳澎湖之事。

十四 國立湖南大學

自喜矣。又未看祖記明白。鄭氏亡事。敘。據海上。馬關。施。啟。聖。憂。新。泰。讓。論。姚。氏。屬。施。球。復。任。福。建。水。師。提。督。施。氏。貪。功。擅。權。及。姚。氏。聖。聖。與。和。辦。羅。之。辭。甚。詳。并。引。靖。海。紀。事。載。施。球。索。陳。凱。刺。海。務。機。宜。預。及。請。決。計。進。剿。以。收。實。效。疏。以。為。參。証。

鄭成功既定台灣。深恐荷人來襲。未敢有事大陸。荷人為報復計。屢以戰艦助清攻台。清代官書記明台灣鄭氏亡事。載康熙十八年十二月。施球等曰。總督姚啟聖提督萬正色。破厚集水陸兵。破滅海寇。進取金門廈門。屢經具題。奉聞重大。當日破賊克全廈。二島軍艦。破賊後。經初三時。官所荷蘭兵板船。今入海征動。既如前堅固巨艦。行爾舟師。又不可時至。戰艦無多。遂以八海。恐

十七 國主明南大略

康熙萬一。未能得志。康熙十九年二月。提督萬正色。亦奏云。荷蘭船。連連真法。轉盼三四月間。南風一作。我師即難前進。其後萬正色與巡撫吳興祚同詞奏請進兵。而姚啟聖聖欲荷船。然後與師。此可見當時諸人心目中。之荷蘭兵板船。施球之妻有云。且此船原為紅毛位。無時不在延食。該夷賊性狡黠。所刻之處。為鼓感人心。豈以夾板船。製作精堅。從來無難於海外。未有土地可以托足。尚無敵。若生拿數千里之費。以資其停泊。必倡令亮利。竊窺邊境。通達門庭。此為實際情形。事屬可能。非施氏過甚其詞也。

平台灣在康熙二十二年八月。置郡縣在康熙二十二年四月。清史稿喜慶一統志洪亮吉乾隆府縣志。皆謂康熙

康熙二十二年。計平之。改置台灣府。云云。行文太詳盡。後去史家如前。一山氏等。皆因之。讀者易誤為係一事也。聖朝康熙。延廣陽縣記。謂台灣鄭克塽投誠後。設台灣一府。台灣鳳山諸羅三縣。而以台灣府門。此道統之。是也。而許鴻範所著才與考証。謂改置台灣府。係布政使司。設台灣道。是學政駐此。書之。格台灣始末。謂監司曰廈門道。宋克善台灣一書。謂縣屬福建省。自廈門備道。雍正六年。改為台灣道。諸書皆有錯誤。蓋康熙二十三年。後。台灣縣台灣廈門道。有轉台灣道。是時台灣廈門。尚為一道。雍正五年二月。加福建與來道巡海道銜。移駐廈門。改台灣道為台灣道。且是台灣廈門始分開。各自成為一道。

十八 國主明南大略

總督巡撫提督俱奏請添兵。參看東臺縣康熙六十年十月。請移台灣鎮兵。官於澎湖。而更設副將。參看藍鼎元論。自不可不添兵。禁商人販米出海。參看本書清代台灣之地。方政制焉。

康熙元平。台紀略總論。又其代作之覆制軍台鎮經理書。亦云。諸羅地方遼闊。鞭長不及。應劃虎尾溪以上。另設一縣。駐劄半線。管六七百里。按鼎元為此。次平定台灣。總兵藍廷珍之從弟。又在其中。覆制軍台鎮經理書。當即為其兄代作。平台紀略總論。雖未註明作於何時。而一則曰。至我皇帝即位。再則曰。去歲平台。大定之後。尚有布散流言。噴聚山谷。復謀作亂者數次。屢經撲滅。主廣餘始。終則曰。雖平台。惟在七日。而故書錄。參

清西勘。亦有兩載報。考康熙六十年五月。朱之貴之變起。六月平之。六十一平十一月帝崩。雍正此即位。明年遂為雍正元年。蓋氏此作。當在康熙六十一年之末。雍正元年之初。在此台御史吳達禮奏。意者吳氏之奏。尚蓋氏之議也。乾隆五十二年。論軍機大臣。見東華錄。極推崇蓋氏之東。謂其言大有可持。後從其說。添漳化一縣。是彰化之設。實由蓋氏之建議。而東華錄以為係從吳達禮之請。不無遺漏。

註五

註六

註七

十九 一國主湖南大學

註八

東華錄乾隆十一年十一月。謂當時以內地東州府西倉同知。地方悠遠無事。乃裁改為台灣府理番同知。嘉慶一統志謂同知三員。舊設諸羅一員。駐淡水。海防一員。駐鹿耳門。雍正元年移淡水同知駐竹塹。乾隆十一年移海防同知駐府城。東南路理番同知。增設北路理番一員。駐彰化縣。五十二年移駐鹿仔港。

註九

註十

註十一

參看東華錄乾隆五十二年十一月諭旨。參看謝金鑾給付縣紀略。論給付縣形勢。給付縣原始及康熙五十年。一書中之重要城市及屬地之概況。見東華錄嘉慶十四年正月。參看一札。在嘉慶十年末清之亂。在十二年。袁克哲謂嘉慶十六年。參看嘉慶九年福建巡撫李長庚戰死馬。此實誤。考參看嘉慶九年

註十二

及移台灣米數千石。十年冬。平番師百餘。繼克台灣。以劉部見河什尾。沈寺客鹿耳門。號召土匪萬餘。圍攻府城。日稱鎮海王。謀襲鄭成功故事。明年二月。浙江提督李長庚總統閩浙水師營。走之。台灣始獲全。李為提督。非總督。戰死在十二年冬十二月。南澳海上。非十六年於台灣也。劉銘傳皇朝續文獻通考。謂嘉慶十五年。雙月。六化龍諸於總督方維甸。轉奏願入版圖。越二年。設馬場。開廳。五圍。而沈葆楨台北擬建一府三縣疏。及袁克哲台灣一書。中歷年大事記。謂十五年置廳。似以十五年之說為是。東華錄嘉慶十一年十月。載建馬場。設通判縣。至巡檢各一員。及趙永澄清代地理沿革表。為首年。刊第廿卷。第九期。謂嘉慶十六年增設馬場廳。二廳。年代似皆誤。嘉慶一統志

二十 一國主湖南大學

註十三

註十四

註十五

謂通判二員。舊設一員。駐澎湖。嘉慶十五年增設一員。駐馬場。是馬場。關於十五年設廳。明矣。其於馬場。城條下云。馬場。蘭城在淡水廳所轄二里。溪東五圍。嘉慶十六年。裁九里。樹為城。蓋十五年設廳。十六年裁樹為城。遷番入山。增設守備。同治二年。總督徐宗幹奏。台灣匪亂。平。先復彰化縣城。旋又奏。生擒賊萬生。勦滅巨股。會匪。南北兩路肅清。參看沈學論埔里社事。光緒十年。閩浙總督何璟。福建巡撫張兆棟。擬請添設移改疏。有云。臣等伏查台灣水沙連在中路之後山。未經開墾。以先祇為荒埔。近以四圍日闢。漸成要區。其界內之埔里社。地勢坦平。民番雜處。尤為後山中樞扼要。前議

鹿港同知，改為中路。移駐水沙連。曾於埔里地方建設土城官驛。今鹿港同知未能改移，至應另設通判一員。駐紮埔里。辦理撫番開墾事宜。名為埔里撫民通判。凡有民番糾紛。俱歸審訊。將奉升科等事。亦由其經理。如遇命盜等案。仿照澎湖通判之制。由該通判勘驗。移解彰化縣解辦。仍由該通判費項下。酌給津貼辦公。一條田園墾升。將奉奉後全等項。次第給給。其與彰化縣如何劃界。容新設通判到任後。會勘定議。據此埔里之設廳。當在何勝北疏之後。而劉劉漢皇朝時大獻通考謂光緒元年。開埔里里頭水社沈鹿龍蘭等六社地埔置。治大埔城。移原駐鹿港之北路理番同知駐此。改為中路撫民理番同知。趙東澄謂光緒八年埔里縣移駐民

國立湖南大學

通判。袁克吾謂光緒十四年埔里廳屬龍巖。三說此。該。龍巖廳設於光緒元年沈葆楨時代。埔里社之設廳。當在光緒元年。

註

日使柳原前奉詔。總理衙門大臣毛昶熙答曰。番民之殺琉民。既聞其事。但二島俱我屬土。屬土之民相殺。我決因在我國。我必疏民。自有措置。何須責備。而頃遇問。辭曰。固善得體。日使乃曰。貴國既知琉民。為不盡德。台番何也。沈鹿龍蘭交涉。遂答曰。台灣生番。本絕外之民。我政府未便窮治。日使曰。諾。我將問罪島人矣。論者謂其欲卸責任。而反給人以話柄。然吾觀清廷之降諭旨。一再以生番地方本係中國疆境。及生番既居中國土地。即當一視同仁。不得謂為化外游民。懲置不顧。

註

任其修通奉奉為意見同治東華續錄。保自必須修番。當時非不知之。總錄日本有憲一述。此亦不過其修番耳。即無毛昶熙之對。衝突事未能免。創設官驛之舉。非可以口舌爭也。及後和議成。第一條即認日人以此台為保護義舉。此則直認琉球為日屬國矣。本國事竣而後復因爭台而失琉。見之於條議。非對話之失可比。參見沈葆楨南北路開山并擬布置瑣瑣後各情形疏此疏當作於同治十三年十二月初二。台地後山計開舊臺疏此疏當作於同治十三年十二月初五。報明南路勘番情形疏此疏當作於光緒元年。北路之疏開山情形疏此疏當作於光緒元年。番社既經布置情形疏此疏當作於光緒元年。參見沈葆楨南北路開山并擬布置瑣瑣後各情形疏此疏

國立湖南大學

作於同治十三年十二月初二。計瑣瑣集城設官疏此疏當作於同治十三年十二月二十日以後。報明南路勘番情形疏此疏當作於光緒元年。按金天欄撰晚春列傳稿本上列錄傳傳云。同治十三年日本寇台。沈葆楨始置通番縣。明年復置台北府。按。如上列沈氏疏疏。從諸瑣瑣集城設官一疏文中所記年月觀之。當作於同治十三年十二月二十日以後。二十四日以前。在嚴奉王臺之時。報明南路勘番情形疏有云。至恆春建治事宜。俟勘辦稍竣。即行奏辦。此疏亦未註明年月。但其中有云。窮臣等於本年二月十七日。業將兩辦辦頭社番情奏明在案。查沈氏攻破獅頭社番。在光緒元年。其所謂本年。當指光緒元年。則是請設恆春縣之疏。在同治十三年十二月。明廣光緒元

年端見諸實行也。

註六

參看沈其積台北擬建一府三縣說(此疏作於光緒元年六月)
清史稿沈其積傳 謂鳴鶴通判。移駐龍山。台灣
府同知駐台南。即一總兵所轄。乾隆三十一年移海防同知
駐府城。東南路理番街者。鹿港同知移駐水沙連。趙泉
澄亦謂沈其積設縣龍山。謂鳴鶴通判駐紮。設卑南縣
以南路同知駐紮。置水沙連廳。移中路同知。據一號本
鹿仔港同知。為北路理番同知。乾隆五十一年由彰化縣
移來。不得稱為移中路。當改為中路駐紮。并隸府屬
據此是光緒元年設台北府。有龍龍卑南水沙連三廳也。
然光緒十年。何璟張兆棟之奏疏。亦看註四。有主前請鹿港
同知改為中路。移紮水沙連。曾於埔里地方建設土城官

廿三

蘭立湖南大學

解。今鹿港同知未能改移。應應而通判一員。駐紮埔
里。辦理撫番開墾事宜。名曰埔里撫民通判。則是水沙
連立光緒十年。尚未設廳。議而未行。不得據以為定例
而光緒十年埔里之設廳。正所以代替之也。又據光緒
十三年九月總督楊昌濬巡撫劉銘傳籌辦台灣郡縣分制添
設以資治理疏。有云。今原有之彰化及埔里通判一缺。以
縣。均隸台灣府屬。其鹿港同知一缺。應即裁撤。則是
鹿港同知。光緒十三年猶存。沈其積時未移駐水沙連。
明矣。

註五

參看沈其積請移駐以撫疏。同治十三年十一月。

註四

參看劉銘傳奏劉銘傳八奏議。

註五

程先甲撰家傳。言其謫劉銘傳新自日耳曼還。疏其力
議選張蔭桓。五年駐英。公使郭嵩焘致書李鴻章。請辦鐵
路。朝官皆責郭為教罪人。然郭非正武奉請也。

註六

參看清史稿劉銘傳傳。今天翻撰說志列傳。為其祀孫神
道碑。程先甲撰家傳。朱孔彰撰別傳。

註五

清史稿劉銘傳傳。自一月。法兵至。燬基隆礮台。而舍天
礮。此志列傳稿。陳劍潭撰劉壯肅公奏議。皆謂至七月
陰礮台毀。參看劉銘傳具奏基隆連官情形。光緒十年八
月十四。具陳台北情形。以明是非。疏光緒十一年。及大
憲編二十六。年第五輯。載軍機處所藏光緒十年中法交涉
電報稿。其中關於台灣之件。凡平政官博物院出版。
陳劍潭謂基隆卒未復。是法人佔其砲台。封鎖兩岸海口。

廿四

蘭立湖南大學

明年并據澎湖。天津條約成。乃辭去。而清史稿謂復
降。而終不能守。印璽章滿清鐵。則謂法佔基隆砲台。
銘傳從背後還。彈掠而過。銘傳大言曰。人自尋彈丸
耳。彈丸決不能尋人。但有忘懷之心。彈丸自能避我。
士卒聞之。益奮激力。攻。法軍始棄基隆。乘機進。後法
艦雖常出沒基隆近海。然不能登陸云云。故神其說。必
非事實。要之台北遠隔重洋。當時兵機之遲速利鈍。必
非局外人所能懸揣。所謂譽者或過其實。或者或損其真
也。如左宗棠詳查台灣情形。奏請赴援。一摺。所參諸事。
參看劉銘傳台灣縣縣改設省分疏。陳其積當時作於光
緒十一年十月以後。

註五

參看楊昌濬劉銘傳連署奏請台灣改設行省事宜疏。此疏當

作於光緒十二年六月十三日。

楊君清劉君傳等議台灣縣分別添設裁撤以資治理疏據
清史稿云：作于光緒十三年九月，是建省之議，雖發於
前年，即縣之添設裁撤，乃在是年，袁克魯謂在十一年
且未言台東州，縣，趙泉澄謂在十三年，是也。傳劉清
謂：十二年乃與總督楊昌濬協商建省，增一府一廳三縣
云云，讀者遂疑為十二年事。

清史稿劉君傳劉君傳，于其增設之郡縣，名與數皆不詳，
此何等大事，而竟以增設郡縣附錄六字了之，可謂疏略
陳劉清謂增一府三縣一廳，今天翻查，該增設台灣府一
台灣雲林苗栗三縣，基隆廳一，則是所謂一廳者，當指
基隆而言，公說實誤，考該疏係設於沈葆楨時奏旨註

廿五

國立湖南大學

四八、光緒元年沈葆楨台北擬建一府三縣疏，有云：惟
第一區，以建縣治，則其地不足，而通商以後，竟成郡
會，且堪務才興，不技之民四集，治所既重，訟事尤繁
該處尚未設官，亦非靜候徵員，所能鎮壓，若事當妥
於撫卹，即台北府治，則宜與民交困，應請改場為通
判為台北府分府通判，移駐雞籠以治之。因係移場，通
判判署於此，楊劉之等議台灣縣分別添設裁撤以資
治理疏有云：基隆為台北第一門戶，通商口岸，交涉紛
現值開採煤礦，修築鐵路，商民麇集，尤賴撫綏，擬分
淡水四堡之地，撥歸基隆廳管轄，將原設通判，改為
民理番同知，以重事權，則身臨龍廳，主創錄傳時，不
改通判為同知，庸推與境，增重事權而已，然則此一原

者，果何所指乎？以余考之，蓋指花蓮溪廳也。林清獻

之疏云：擬添設直隸州知州一員，曰台東直隸州，左界宜
屬，右界恒春，計長五百餘里，寬三四十里，十餘里不等
統歸該州管轄，仍隸于台灣兵備道，其東南兩端，擬請
改設直隸州同一員，水尾迄南北，改為花蓮溪廳，其
四約數十畝，其外海口水深數丈，稽查商船，彈壓民
擬請添設直隸州知州一員，常川駐紮，均隸台東直隸州
是東南兩端，乃台東直隸州，其新設之花蓮溪廳，係屬
沈葆楨置水沙連廳之舊，已詳註四八，其歸屬東南
二廳，亦係制置而來，不可謂之新設
趙泉澄謂光緒十三年新設之台灣府，除新設之台灣雲林
苗栗三縣外，又改舊台灣府屬之彰化縣及澎湖埔里社二

廿六

國立湖南大學

廳東屬，領廳二縣四，袁克魯謂台灣府屬五台灣彰化縣
雲林苗栗澎湖四縣，而無埔里社廳，皆誤，考楊劉之
等議台灣縣分別添設裁撤以資治理疏，謂台灣府領台
灣雲林苗栗彰化及埔里社一廳四縣，未到澎湖廳，澎湖
湖已設鎮兵，仍歸總督管轄，遂於光緒五年所設之台
灣府通判府屬有東臺灣廳雍正五年二月，以嘉義一縣所
載通判二員，清史稿地理志將澎湖廳列入台南府，謂台
南府領縣四廳一，則是澎湖廳設鎮，廳尚未撤，亦未往
屬新設之台灣府也。
參看註五八內關於雞籠基隆即雞籠，環港皆山，僅添
口一面餘而向北，故名雞籠，後又改名基隆，由字形而
謂產多之袁克魯台灣一書中歷年大事記，謂同治十一年

置基隆海防廳。又謂光緒十四年置埔里廳及基隆廳。前
後差異。皆誤。埔里社廳亦設於光緒十年。

註六
應查光緒元年置水沙連廳。果如其言。是台北府當
領二廳。水沙連迄未設廳。趙說實謬。參看註四八。清
史稿地理志謂台北府領縣二廳一。淡水新竹宜蘭三縣基
隆一廳。官為傳之。惟光緒二十年析淡水縣屬大板溪地
置南雅廳。縣府屬。清史稿竟未提及。豈以明年遷改台
清。故略之歟。

註七
趙宗濤謂其無庸領。余引據劉之政。謂水沙連廳屬
五縣。參看註五八。考光緒四年。此地始有街市。以
地當要衝。光緒十三年建府時。遂不得不置廳。日人得
台之始。此地仍屬于台東廳管轄範圍。尚沿清之舊也。

廿七 國立湖南大學

迄明治四十五年(即清宣統二年)始改為獨立行政區。今多
言劉氏之增設縣。而不及花蓮港廳。未免有誤。謂明治四
十一年十月。日人改稱花蓮港廳。原名新港。不知沈氏見北路
中路開山情形。既劉氏時。已有此稱矣。

註八
宋克吾謂光緒十七年遷於台灣。任開慶六年。該
傳始台見之。光緒十七年。昔病歸里。歸來四年。而朝
鮮難作。屢召不出。以茲終於家。余大翻謂即劉台清之
前。光緒二十一年也。即前清清鑑。謂劉卒在光緒二
十二年三月。

註九
參看本書清代台灣之地才政制篇。

註十
乾隆人而劉公今詩以志武功。并號為十全老人。而平台
劉公失其之說。即為十全之一。

註一
見東華續錄。乾隆五十二年五月諭旨。

註二
參看東華續錄。乾隆五十三年正月三月及五月。

註三
參看莊鼎元年台紀略雜論。代作復制軍台道經理官。沈
起元治台灣私議。趙集平定台灣述略。謝金鑾給什錄紀
略。姚瑩論埔里社事。沈葆楨請移駐地撫疏。楊昌清劉
銘傳籌議台灣縣分別添設裁撤以資治理疏。

註四
參看劉銘傳奏台灣各路生番歸化并開山招撫情形疏。請
開禁出口硫磺片。及論辦台灣地方清丈章程示。台灣一
歲兩熟。田日闢而賦不增。然墾戶之租未減。是由紳民
已墾。但呈一息。春佃墾荒。其秋納有所謂人租。租者
租墾租。十分公無異。銘傳乃斷新墾清賦事。十二年
奏建省議定。雖今南北兩知府。各據清賦局量其成。調

廿八 國立湖南大學

官吏三十人。履各縣。合正紳切勘之。其法達戶間。因
多寡。然後勘丈以核之。前匪者免其罪。私租是年。類
似今日之土地法。兩年而事畢。法原額田數倍。約四
百萬畝。官民各地。一律清釐。按畝墾墾。定賦增減。
減重賦之糧。無墾之地。額增於舊。而賦墾於前。大
旱由藩司給田單。杜田畝雨乘之侵。雖經奏施而臺族糾
紛。卒成於成。

註五
東方兵事紀略。清史稿劉傳。余大翻說志劉傳稱。及陳
劍潭劉壯肅公奏議。皆作增主三百萬。而梁啟超年表
台第一信。有云台灣縣我版圖二百年。而頻年歲入。不
過六十餘萬。余大翻作七十萬。自劉壯肅以後。乃漸加至
二百餘萬。日人得之。僅十餘年。而頻年歲入三千八百

餘萬。本年預算且四千二百萬矣。數目精矣。疑梁氏之說二百萬。實為三百萬之誤。

註五

梁啟超年表述台第六信。謂劉壯肅治台六年。按劉傳以光緒十年立台。十七年去台。在台共閱七年。

註六

本年梁啟超述台第三信有云。劉壯肅可管故城鼓臺。留其四門以作紀念。今此鼓臺西式聖堂與東式木屋之間。

日過其下。則心曠神怡。故撫署今為縣署。吾嘗入之。歸而累欲得一絕云。無處據題。故舊標。新碑。劉利軍。此。傷心最有難南。凝碧池頭。德意。其台。清。劉。第。二首云。杜桓劉壯肅。六載駐戎軒。千里通馳道。三關。

聖。即。非。我。有。持。此。政。證。論。多。事。大。聲。呼。運。如。景。福。門。自。註。五。劉。壯。肅。治。台。六。年。規。模。宏。遠。經。畫。周。

備。後。此。日。人。治。績。率。襲。其。舊。而。充。大。之。耳。劉。壯。肅。新。開。間。缺。路。二。百。二。十。餘。里。即。壯。肅。舊。物。其。他。新。開。各。新。之。道。尚。數。百。里。雲。按。據。陳。劍。潭。編。纂。劉。壯。肅。公。公。談。劉。壯。肅。傳。風。主。張。建。鐵。道。以。利。運。兵。至。是。由。商。局。委。辦。意。即。至。商。資。資。三。十。六。萬。築。道。自。泰。隆。至。台。南。以。兵。代。工。為。之。勘。地。南。北。運。宜。六。百。里。矣。惜。形。勢。致。未。能。遂。成。由。商。辦。改。為。官。辦。此。外。開。道。路。亦。多。香。地。多。僻。險。非。開。道。不。能。達。乃。命。提。督。劉。朝。楨。自。馬。來。關。香。港。百。里。為。區。是。南。建。宜。蘭。從。山。統。鎮。張。兆。連。復。開。中。道。自。嘉。義。開。道。建。境。南。轉。北。春。道。數。百。里。遂。自。後。山。水。尾。登。臺。而。西。自。彰。化。集。集。街。登。臺。石。而。東。峭。壁。深。溪。懸。崖。代。木。建。飛。橋。百。八。十。里。橫。渡。前。後。山。山。聲。威。振。臺。令。中。之。弱。民。足。澎。湖。諸。砲。台。皆。壯。肅。

廿九

國史綱目大事記

手。建。台。北。城。亦。壯。肅。所。營。今。鼓。臺。獨。留。四。門。以。為。節。臺。福。門。即。其。一。余。頗。過。其。下。第。四。首。云。清。湯。台。中。府。當。年。第。一。州。桑。麻。地。有。城。郭。入。天。浮。江。皖。魚。龍。寂。寂。飛。車。本。秋。斜。陽。殘。照。在。臺。上。大。墩。頭。自。註。五。劉。壯。肅。本。擬。建。台。中。為。有。治。蔡。城。上。未。成。而。去。位。今。城。亦。毀。後。城。門。一。角。於。大。墩。頭。公。園。

註六

銘。碑。去。位。後。即。友。碑。繼。之。主。張。減。政。劉。氏。手。創。事。業。乃。因。之。修。續。而。台。島。政。治。亦。垂。靡。不。振。

光緒二十一年。馬關和約成。劉地賠款。朝野震憤。台。清。臣。民。爭。議。尤。甚。以。為。就。台。有。言。未。戰。而。亡。者。實。為。奇。聞。茲。是。時。澎湖。島。已。淪。陷。一。奔。走。國。內。外。哀。求。援。助。力。竭。事。新。一。渡。如。願。是。足。乃。有。獨。立。自。主。之。議。建。立。台。清。民。主。

國。是。舉。大。總統。此。實。為。遠。東。第。一。個。民。主。國。年。號。永。清。製。國。旗。藍。地。黃。虎。長。方。五。幅。虎。首。內。向。尾。高。首。下。其。後。失。敗。竟。有。數。之。為。黃。虎。不。成。者。蓋。猶。未。克。以。成。敗。論。人。也。考。是。年。五。月。初。唐。景。崧。受。命。為。總統。駐。守。台。北。台。北。雖。陷。劉。永。福。駐。守。台。南。繼。續。拒。敵。迄。五。十。月。杪。始。離。台。台。軍。以。全。力。抵。抗。日。軍。前。後。凡。閱。五。月。其。可。謂。盡。最。大。之。力。矣。日。軍。既。將。能。久。親。王。且。督。戰。陣。歿。日。人。恥。之。銘。台。中。鼓。臺。

三十

國史綱目大事記

臺灣府

省治，先是太極臺開闢，察看形勢，改設省會，以彰化橋頭園
莊二地方，山環水繞，中間平原，氣象宏敞，又當全臺通中之地，
議建城垣衙署廟宇，以為省城，未竣他遷，劉銘傳之時，既經經營
仍照前樣，光緒十三年，改舊臺灣府曰台南府，而於此全臺通
中之地，另設臺灣府，以為首府，新設臺灣雲林苗栗三縣，合原有
之彰化縣及埔里社通判，共領四縣一屬，原皆舊臺灣府地也。

彰化縣

附郭，光緒十三年，手舊臺灣府屬之彰化縣東北境，新
設臺灣縣，隸新設之臺灣府，為府治，而以舊臺灣縣
改為安平縣，往屬舊臺灣府改為台南府屬三。
在府西南二十五里，距新設之臺灣縣九英里，康熙六
十年，朱一貴之亂既平，總兵藍廷珍自建諸羅縣（即

國立湖南大學

後嘉義縣）以北，地險兵單，難以控制，宜劃為二縣。
雍正元年，設四，清廷用其言，始分諸羅北境為彰化縣
又增淡水廳，俱屬舊臺灣府，光緒十三年，彰化縣改
為新設之臺灣府，而淡水廳亦改為縣，往屬台北府屬
彰化縣。

苗栗縣

在府南百三十里，光緒十三年新設，屬新設之臺灣府
地在舊嘉義縣之東，彰化縣之南，自濁水溪始，石圭溪
止，截長補短，方長約百餘里，光緒十九年，台灣巡撫
邵友濂奏請以雲林縣治移駐三六地方。
在府北六十里，光緒十三年以新竹縣苗栗街一帶，扼
內山之衝，東連太湖，沿山新墾荒地甚多，乃分新竹
縣西南各境，添設一縣，名曰苗栗縣，隸新設之臺灣

埔里社廳

府，今苗栗距新竹南二十英里，為廣東人之市街云。
在府東南九十里，地勢坦平，原為各族番人盤踞之所，
土牛立界，嚴申禁，雍正乾隆間，番族尤盛，足以
自固，漢人不和，產實，無敢深入，且山前隙地甚闊，
新來者遂此曠土，號入其中，丁口日多，生熟社番，
不乃二十分之一，道光時，漢番之間，已多問題，至
咸豐年間，大事開釁，光緒十年，閩浙總督何璟，福
建巡撫張兆棟，奏設埔里社廳，屬舊臺灣府，光緒
十三年，改屬新設之臺灣府。
埔里社，舊為彰化縣，或稱之為彰化，以其在彰化東北
境也。

註二

國立湖南大學

別添設彰化以資治理，此事當在光緒十三年，而表
光緒編台灣一書，其台灣歷年大事記，謂台灣建省在
光緒十一年，且云分台北台南台灣三府，而無台東
直隸州，其叙述重要城市章，亦台中有又云光緒十二
年改建台灣為省時，巡撫劉銘傳奏請設省會於此，耗
資巨萬築城，後因工事中，遂改此地為府，記載
既有脫漏，年代又復前後差異，府城固可同時為城
城垣之設係另一事，非因工事中，遂改此地為府也，
人不得之，明治三十年光緒二十三年，改為台中街，
今稱為台中市云。

註四

朱星祥，清通方，洪亮吉乾隆府廳州縣志，袁克魯
台灣府志及續纂，清清代地理沿革表，高貴第四卷第

註五
註六

九期。作雍正元年，是也。清通典、清通志、及清一
山清代通史所載清中葉以前之州縣沿革本，作雍正三
年，誤。參看本書能叙附註三十一。
參看姚瑩論埔裏社事。
參看本書能叙附註四十四。

州三

國立湖南大學

臺南府

本為舊臺灣府地，康熙二十三年設，統台灣縣諸羅縣鳳山縣
嘉義縣一府三縣。雍正間次第增設淡水廳彰化縣澎湖廳，乾隆時
增設嘉義縣，嘉慶間增設嘉義縣二廳，遂領四縣四廳。是
時領屬為最多，光緒初，新設台北府，而以淡水廳改置淡水縣，噶
瑪蘭廳改置宜蘭縣，并往屬之，雖減二廳，而恒春縣埔里廳次第增
置，光緒十二年建府後，改舊台灣府為台南府，台灣縣改為安平
縣，裁鹿港廳，鹿港距彰化縣數里，昔時與淡水安平齊名，我國帆
船貿易特甚之處，建省後，今台之設者，惟此一廳耳。舊台灣府
屬之彰化縣埔里廳，人皆往屬新設之台南府，而台南府只領安平縣
嘉義縣鳳山縣恒春縣澎湖廳，計四縣一廳矣。

安平縣

附郭，今稱台南，安平港在其西數里也，本東番地。

州四

國立湖南大學

明末府人雖據之，然中國多難，華人避難至此者日
眾，會閩中大旱，巡撫熊文榮且破例以招徒飢民
萬五台，人給三金一牛，使墾荒荒，寧成聚，當
是時，荷人居城中，專治市租，不飲田賦，華人散
城外，專事耕種，而清順治十八年，鄭成功平逆
荷人而南之，改府人所據之赤崁城為承天府，曰東
都，設二縣，曰大興為平，其子鄭經曰二，以東都曰
東寧省，并二縣為一，康熙二十三年，令其地置縣
為府治，城在縣西南，即赤崁樓，亦稱赤崁城者
也，明崇禎八年築城，方員一里，右邊鹿耳，左西
海洋，并設市城外，以通漳泉兩省，後鄭成功居此，
更名安平鎮，亦名安平城，光緒十三年，改為

嘉義縣

台灣府為台南府，而以舊台灣縣改為安平縣，為台南府治焉。台南之名月是時。
首領在府北舊台灣府一百七十里，今距台北一百六十二英里。台南(即舊台灣府)三十八英里。本鄭氏天興州地，康熙二十三年置縣曰諸羅縣，乾隆五十二年林爽文攻縣城，城內居民四萬助提督守城，因改諸羅縣為嘉義縣，以旌之。原縣舊台灣府，光緒十三年舊台灣府改名台南府，而嘉義縣之如故。
首領在府南八十里，今居高樓原名打狗東約六英里。本鄭氏萬年州地，康熙二十三年分置鳳山縣，以縣東南鳳山得名，原縣舊台灣府，光緒十三年舊台灣府改名台南府，而鳳山縣之如故。

鳳山縣

恆春縣

在府東南二百二十二里，為台灣極南之城市。當時名為椰城，光緒元年日人藉口台番殺琉民，舉兵討約，清廷乃有志經營，沈葆楨於台南擬洞地方，築鎮置縣，以其地氣候溫和，四時如春，故名曰恆春縣。置縣後，光緒十三年，舊台灣府改名台南府，而恆春縣之如故。

澎湖廳

在府西水程一百七十五里，澎湖羣島介於台灣與廈門之間，大小凡六十三隻，而以澎湖漁翁白沙二島為最大。馬公城(古作媽宮城)為澎湖之首邑，羣島之重鎮，位置在清安平港之西方，橫斷台灣海峡之中央，實為船隻寄泊之佳所，明初徙民於漳泉，廢其地也。同治六年，香山設水師營於金門，所出汛至澎湖而止。

國立湖南大學

止，卒為陳誠所捕，荷人之奪台，鄭氏之復台，以及清初之集台，皆曾混戰于此。澎湖既得，台灣亦隨而易舉之，鄭成功曾設安撫司，領巨艦二百精兵二萬拒守於此，清廷已舉台灣，原欲放棄，專守澎湖，以施琅等之力誅，設一府三縣於台，而澎湖設巡檢一，蓋作為軍事重地，非欲郡縣之也。康熙六十年，朱一貴起事，其餘各鎮，全島皆陷，然不旋踵而海賊之者，澎湖未獲也，當是時，台灣水師遊擊廖正道以及台灣知府等，已渡海赴內地，澎湖偏則將以及官兵家屬等，亦且登岸將渡廈門，而卒賴其守備林爽阻止之，鎮撫之，始則官兵之復進是倚，終則官兵之前進是謀，其與台之關係，至是益見。

國立湖南大學

茲見，朱一貴之亂平後，康熙六十一年，置巡檢台灣觀察御史，雍正元年，設彰化縣及淡水廳，雍正五年改台灣道為台灣道，皆有所鑒而然也。而最重要者為雍正五年澎湖之設廳，添設台灣府道判一，駐澎湖，裁澎湖巡檢一，光緒十年，中法之役後，清廷遂表意台灣為行省，閩浙總督楊昌濬奏請巡撫劉銘傳皆分別奏請澎湖為閩台門戶，非特設重鎮不足以資控制，乃議將澎湖副將與糧餉對調，仍歸總督管轄，澎湖一島之設防，即需銀八十萬兩，其為軍事重鎮可知矣。光緒十三年台灣實行建省，澎湖廳仍屬台南府管轄。
洪亮吉乾隆府廳州縣志等書，謂順治六年，該參看本

書能叙附註十七。

註二 洪亮吉作縣志。參看本書能叙附註十一。

註三 清通考作二十三年。是也。清通典清通志作二十四年。

註四 參看本書能叙附註九。

註五 臺慶一統志謂府志載紅毛城在安平鎮。亦名安平城。又名赤崁城。參看本書清代台灣之地方政制篇附註五。

同治十三年十二月。沈葆楨請開臺城設官說有未訂定。

車城南十五里之旗洞為縣治。蓋自荷蘭南臺城。民居。

漢晉山西海。外無屏障。至推洞忽山勢迴環。其主山由。

左迤邐海岸而右。中斷平埔。周可廿餘里。似為全台收。

局。從海望之。一山橫隔。雖有巨砲。力無所施。建城。

無逾於此者。又參看台北府宜蘭縣。

國立湖南大學

註六 洪亮吉乾隆府廳州縣志。謂國經島有東西兩古等三十六。

嶼。福建通志謂古稱三十六嶼。實四十有五。中國地名。

大辭典謂屬島四十七。印書堂通志謂合五十餘島而成。

此處所云六十三者。係據一九二四年台灣年鑑所載。

原為舊台灣府之台灣縣。後改為安平縣。參見安平縣。

考今安平港在台南即昔之台南府治安平縣東數里。古稱。

台江。亦稱鹿耳門。以其形如鹿耳也。荷人鄭氏及清廷。

之入台皆由此。港口成一灣形。水流湍急。委曲迴旋而。

入。外有浮沙數十里。水淺風急。則深淺難易。最為險。

阻。門內水勢寬闊。可泊千艘。即大國港也。荷人居台。

時。港水最濶。視此地為本島咽喉。海防頗固。鄭氏之。

侍衛軍駐此。清亦置水師副將。兩岸皆築砲台。今者地。

盤陸走。與陸相連。當時海道已埋沒不少。新移台南港。

出入。日人且擬有改造此港之計劃焉。

註八 東華錄謂雍正五年二月改台廈道為台灣道。至香港設。

府通判一。駐澎湖。裁澎湖巡檢一。趙永澄謂雍正五。

年澎湖原通判。是也。嘉慶一統志謂舊設通判一員。駐。

澎湖。嘉慶十五年增設一員。駐噶瑪蘭。則是由雍正五。

年至嘉慶十五年。台灣增設一澎湖廳通判也。參見吾儕。

台灣一書。謂雍正六年改隸廈台兵備道為台灣道參看本。

書能叙附註二十。添設淡水彰化二縣。澎湖一廳。而其。

附載之台灣歷年大事記。又謂雍正元年設澎湖淡水彰化。

三縣。前後自相左異。考彰化設縣。以及淡水設捕盜同。

知縣。皆在雍正元年。淡水保羅。非縣也。姚瑩論場里。

國立湖南大學

社事有云。未達既平。乃增彰化。設提廳。沈葆楨台北。

建一府三縣疏有云。雍正元年擴彰化一縣。并設淡水同知。

主北路捕務。姚瑩二氏皆以彰化縣淡水廳同時設立并提。

而末言及澎湖也。蓋澎湖置廳之年。係在雍正五年。非。

元年。并非六年。

見楊昌濬劉銘傳遺旨籌議台灣改設行省事宜疏。此疏係。

覆陳光緒十二年三月二十四日上諭。則當作於光緒十二。

年。考台灣建置。金天翔撰疏奏稿作光緒十一年。陳制。

澤纂劉銘傳奏議作十二年。趙永澄清代地理沿革表作。

十三年。諸說未能一致。而皆有故。光緒十一年。法事。

平後。醇親王奏據劉銘傳奏台灣設省。似劉銘傳任之。銘傳。

詳論。其台灣縣改設省分疏陳管見疏。考其時當在光。

諸十一年，刻奉成註作光緒十二年，誤。光緒十二年，清廷奏請楊昌濬劉銘傳建省益力，其二人會奏之連署，楊劉台灣改設行有事宜疏，即是在是年，及光緒十三年，楊劉乃有會奏籌議台灣郡縣分別添設裁撤以資治理一疏，台灣之實行建省，乃在是年，參看本書縣志附註五十八、五十九參看本書縣志附註六十一。

附九

國立湖南大學

臺北府

臺北府於康熙年間收入版圖時，設台灣一府，領台灣鳳山諸羅三縣，諸羅以北，而末設官，府境南北各一百餘里，其易控制，版後北境漸開，雍正元年，楊彭化一縣，并設淡水同知，主北路諸務，楊彭化知縣同知，蓋明知非一縣之政令所能周，特以創建城池，籌備建縣，姑權從事焉已耳。雍正九年，番人被連入山，割大甲以北列名縣，故諸務歸淡水同知，改治竹塹，自大甲溪起，至三貂嶺下，之連望坑止，計地三百四十五里有奇，嘉慶十五年，復以連望坑迤北而東至蘇澳止，計地一百三十里，設噶瑪蘭通判，連及山後，增幅員百里，然由噶瑪蘭上抵郡城，十三日始達，由淡水上抵郡城，七日始達，蓋政令皆統於台灣府，府城偏於台南，今台北之地難列入政治區域，而距府治甚遠也，光緒元年，沈葆楨上擬建一府

附十

國立湖南大學

三縣疏略謂今昔不同之勢，約有數端，當淡水設縣之初，不特淡水三縣等處榛莽四塞，即淡南各社，亦上曠人稀，今則村社毗連，荒埔日闢，舊志稱東南相距僅十有七里，今則或五六十里或七八十里不等，固應建治以後，由三貂嶺遠至連望坑，復增地數十里有奇，此土壤之開闢，不同者一，台北海岸，前僅八里，今一口（註三）水往帆船，不過數里，其餘又港支河，便堪航，今則八里全淤塞，新港各港口，曰大安，曰後港，曰香山，曰港尾，曰鵝鑾，而鵝鑾港尾港門宜欽，舟楫尤多，矢板輪船，以橋林立，洋樓客棧，閩閩喧繁，此口岸之歧出，不同者二，前者台北幅員頗廣，新墾之地，者既少，疏寓亦稀，百餘年來，休養生息，統計戶口，除噶瑪蘭外，已四十二萬有奇，近與各國通商，華洋雜處，匪此之始，即啟釁端，而八里全一帶，從教者漸多，防範稽查，尤非易易，此食之生

舉、不同者三、台地所處、以較遠、本臺樟屬為大字、而皆出於漢北
比年荒山窮谷、裁種倉廩、開米倉、洋船盤運、客民聚集、風氣
淳樸、嗜好五球、淡南大甲一帶、與彰化毗連、習元雅悍、同知年
年駐紮衙門、年年駐紮衙門、相去百二十里、因奔馳而騰騰、
勢所必然、況內竹豐而南至大甲、尚有餘里、由縣而北至港尾、
龍、尚各數十里、命盜等案、層見迭出、往往方赴北轅、旋憂南顧、
分有無術、技節難生、公事之積壓、巨案之諱師、均所不免、會撫
知其難、必擇精吏能吏、以膺是選、而到任後、往往賢多頑滿、
不測所望、則地為之也、此為難之難、不同者四、淡南文風、為
全台之冠、乃成科童試難考時、淡南六、百人、蘭屬四五百人、而
赴道者者不及三分之一、無非路途險遠、寒士難於資斧、莫足不前
而閑於一試、則四民均受其害、刁健者則窮而通、拉攏拉府、一本

四一 國立湖南大學

准提、累月窮年、被誣者雖難雪有期、家已為之破產、矯其弊者、
同以廢食、概不准提、則應案為不吏所把持、便無可推折、而械鬥
之弊、則難乎其中心、主提流以上罪名、免職後、解郡勒轉、需索繁
多、海濱歲月、賠累不貲、則請罪不得巧、官苦之、民尤苦之、
此政教之難齊、不同者五、職此五端、台北之行政區劃與系統
非平為調整、實無以理其綱領、而事其責成矣、先是同治季年、台
清道夏獻綸有改淡廳為直隸州、改噶瑪蘭廳為縣、更添一縣於竹
塹之請、時張督李鶴年巡撫王凱泰、正飾談談、而日本侵台番之
事旋起、因之停頓、日人在台南騷動之時、即有潛窺台北之患、賴
夏獻綸馳往該處鎮息、及日本兵退、沈葆楨悉心治台、山從南北路
開山撫番、北自噶瑪蘭之蘇澳起、至新城、二百里有奇、至香姑壠又
百里有奇、南自埤南等地、亦同時開拓焉、蓋山後形勢、北以蘇澳

為終、而以埤南為要區也、然山前之布置、尚未周詳、則山後之
經營、何從藉乎、於是乃奏准另設台北一府、領淡水新竹宜蘭三縣
噶瑪蘭南二廳並設府治於艋舺、自彰化以北、直達後山、皆歸
控制、光緒十年、法人侵台、台北成為軍事之地、形勢益見重要、
事定、十二年建省、升埤南廳為台東直隸州、光緒二十年、又置南
雅廳屬之、仍領三廳二縣、

淡水縣

附部、鄭氏曾置淡水安撫司在正清初屬諸羅、雍正
元年、置淡水廳據該同知、以築城維艋、尤與彰化
如縣同駐一城、九年番人被逐入山、改淡水廳據該
同知為淡水廳抵民同知、移置竹塹城內、光緒九年
沈葆楨設台北府、其附府一縣、南劃中壠以上至頭
重津為界、計五十里而達、北劃遠望坑為界、計一

四二 國立湖南大學

百二十五里而達、東西相距五六十里不等、方圓折
算、百里有餘、名之曰淡水縣、以縣治為府治、新
創建於艋舺、其地當鷺龍港而大山之間、沃壤
平原、而溪環抱、村落衛市、蔚成大觀、而至海口
三十里、直達八里坌港尾兩口、并有觀音山大屯山
以為屏障、且與省城五虎門相對、非特淡蘭扼要之
區、實全台北門之管、創建府治、實極相宜、舊台
府府屬之淡水廳、比即裁撤、改設一縣、名曰新竹
縣、縣治竹塹城、即淡水廳舊治也、光緒五年舊府
城、逾三年始竣工、城為方形、環以石壁、共五門
自光緒十一年後、劉銘傳開府於此、因為實際山之
有會、新設之台灣縣、不過為義士之省會耳、劉

新竹縣

日本後 仍為全臺第一大都會及政治中心。八日八十萬。地處臺北。鐵路均已修竣。所有者東門內門及北門之區域。以為縣城而居之。

宜蘭縣

省謂其府西南一百二十里。今距台北府約四十五里。為台島最古之街市。台北最初之居民地。氣候溫和。農產發達。文化亦較優。台人以古學府名之。原名為竹塹社番人之所居。雍正九年。番人被逐入山。置淡水廳於竹塹城內。其境自頭寮溪以南至彰化界之大甲溪上。南北相距百五十里。光緒初沈葆楨設台北府。裁淡水同知。改設新竹縣。在府東南一百零三里。古名蛤仔蘭。又名蛤仔難。皆閩音。後改名為蘭。而高山登障。中南部間隔。

四三 一國主湖南大學

基隆

文化官署非避焉。本為番人獵場。西班牙人佔領台北時。當欲征服之而未能。吾族至此者。雖遭殺害而利其沃野。未者日聚。禦番壘四。自成組織。以相保衛。生息于此。嘉慶十五年。清廷鑒於番事之擾亂。以遠望抗遠北而東至蘇澳。計地百三十里。設防通判。蓋蓋連番人。築城守備矣。光緒元年。沈氏添設台北府。乃以瑞陽廳之舊治遷移。改置宜蘭縣。宜蘭之設。所以防禦北番界。而南部番界瑞陽。亦宜上移春。台東亦同時開闢宜廳。

南莊

在府南百餘里。原為大社頭番社地。屬淡水廳。乾隆十二年奏設撫臺大目。瑞陽番事。二十年新設廳。台縣屬台北府。

一 京克吾謂雍正九年。番人被逐入山。置淡水廳於竹塹城內。云云。番有語焉。未為確鑿。

新竹間。鐵路一百二十結里。即劉銘傳所擬。物也。環港百山。僅港一面。缺而北向。故名鷄籠。後又改名基隆。由奉形而折衷矣。港其寬廣可容巨舟數十。荷人據此。商業盛。自咸豐八年。大津條約成立。安平淡水打狗及基隆。開港。日益繁榮。光緒元年。沈氏添設台北府。以鷄籠一。遷將治則其地不足。而通商以後。竟成都會。且煤務亦興。奉救之民四集。海付既重。必事尤繁。其以尚未設官。亦非佐雜微員所能辦。若事事受成於他。則又官與民交。乃設鷄籠一廳以治之。蓋鳴鳩蘭廳疆域。既已改設宜蘭縣。此則改鳴鳩蘭通判。為台北府分防通判。移駐鷄籠也。

四四 一國主湖南大學

及台灣改府時。劉銘傳以為淡水之北。東控三貂嶺。番社歧出。距縣不遠。而基隆為台北第一門戶。通商運糧。交通輸業。現值開採煤礦。修造鐵路。商民聚集。尤須撫綏。乃分淡水東北四里之地。撥歸基隆廳管轄。將原設通判改為撫民同知。以重事權。蓋自是為新基隆廳轄境擴大。職權加重矣。

註二

據嘉慶一統志，彰化縣北淡水八里坌山北麓，有淡水故城，駐毛督臺，雍正二年設門四，今為港尾營水師分駐之所，城僅十數圍，多坍塌云。

註三

據清氏乾隆府廳州縣志，載原額人丁一萬八千八百二十七，滋生人丁九百十五，嘉慶一統志，載原額人丁一萬八千八百三十三，滋生人丁一千一百七十八，共一萬九千零一十一，清氏稿因之，載乾隆增額社事一文中，有乾隆人丁丁口，已二百五十餘萬，而生熟社者，不及二十分之一，則是道光時，漢人已至二百數十萬矣，沈葆楨時，台北人口已四十餘萬，則是約佔全台四分之一，按台灣固交通關係，詞訟一項，最感拖累，以上所云，為台北未另設府時，其民至台灣府控訴及准提之弊端。

註四

按全島而言，謂於命盜等案，解院覆核，更屬難辦，據遲，雍正時，台灣知府沈起元治台灣和議有云，即臺灣阻隔，風況不時，每地方有事，動須請命兩司，兩司請命兩院，文移往還，輒須累月，一經駁議，往往經年，事之書廢，半由於此，且台地與內地不同，律例遠近懸殊，可以隨意裁處，兩司在內，以遠度年閏之見，應亦所以以此為難，無定局，至如詞訟命盜等案，其書實重犯，固應解院，而原台平註應審人等，迄涉重案，水陸千有餘里，其為拖累，何可勝道，人訊弁于項開訟，勒索陋規，沈葆楨請改台地營制疏有云，兵民涉訟，文員移提，無不曲為庇匿，間有文員移營會辦案件，又必多方刁難需索，此則由於地理崇峻，形成或勝重於文員之

四六 國立湖南大學

疏習所致，亦有本書清以台灣之地方政制篇。

趙孟清謂光緒元年設彰化縣，彰陽瑞蘭通判駐紮，設埔南廳，以南路同知駐紮，置水沙連廳，彰中路同知駐紮，并擬新設之台北府，是沈氏之設台北府，原領三廳，清史稿於台北府，載基隆廳，而無水沙連廳，考為隆降南二廳，皆實有之，乾隆廳之設，見沈氏之設建台北一府三縣疏，坪南廳雖未見於沈氏之疏，而楊昌濬劉銘傳奏奏之善議，台灣郡縣分別添改裁撤以資治理疏，曾言及之，足資為証，清史稿蓋因坪南廳已升為台東直隸州，故不載，關於水沙連廳，二疏亦皆無明文，然考光緒十年，閩浙總督何璟福建巡撫張兆棟擬請添設彰化疏云，舊設北線南兩通判，巡閱條陳應辦事宜，疑請在水沙連

四六 國立湖南大學

已設通判，將羅漢門巡檢改移澎湖，奉批旨知道了，所有應辦事宜，即着該署撫會飭屬員詳細查明，妥為籌議，會同何璟奏明辦理，欽此，當經恭錄轉行，欽遵，茲據據台灣道劉璈議詳，批由藩臬兩司會同善後局司道嚴明請奏前來，臣等伏查台灣水沙連在中路之後山，未經開墾，以前，祇為荒埔，近以田園日闢，漸成要區，其界內之埔里社，地勢坦平，民番雜處，尤為後山中樞扼要，前議鹿港同知，改為中路，移駐水沙連，曾於埔里地方建設土城官廨，令鹿港同知，未能改移，亟應另設通判一員，駐紮埔里，辦理撫番開墾事宜，名為埔里社撫民通判，凡有民番詞訟，俱歸審訊，將來若詳等事，亦由其經理，如通令該等案，仿照澎湖通判之式，由該通判

勘驗查得：移歸彰化縣招解，據此，則在開撫張兆棟時
代，曾請將鹿港同知改為中路，移駐水沙連，於其界內
埔里地方，建設城官廨，但此議并未實行，鹿港同知
迄未能改移，於是請於埔里，另設通判一員，鹿港在彰
化縣之西，濱海，埔里在彰化縣之東，倚山，此時鹿港
駐同知，埔里駐通判，將鹿港同知改為中路駐紮水沙連
之議，并未施行，不能據以為事實，且即此議，亦在光
緒十年張兆棟時代，而非在光緒元年沈葆楨時代，埔里
原於光緒十二年建省時，改屬新設之台灣府，而鹿港同
知則於是時裁撤，楊昌濬制帥傳會奏之善議，台灣即縣
分別添設裁撤以資治理疏有云：其鹿港同知一缺，應即裁
撤，足為証，參考本書鹿港附註四十三及四十八，至於

四七 國立湖南大學

鹿港之設同知，始於何時，趙東澐謂：嘉慶十六年與瑞
蘭同時增置，誤，嘉慶一統志謂：乾隆廿一年增設北路理
番一員，駐彰化縣，五十二年移駐鹿仔港，鹿仔港即鹿
港也。

註六

嘉慶一統志於鹿港水安撫司下，謂有城，荷蘭力保，鄭
成功置淡水安撫司，中國地名大詳與在淡水縣轄下，其
謂鄭成功置淡水安撫司於此，皆有誤，鄭成功只設
鎮一府二縣，其子鄭經始增置安撫司二人，南北路及澎
湖各一，淡水之設安撫司，在此時。

註七

按淡水縣治鹿港，又為台北府治，今稱為台北者是也，
淡水港在台北府治之西北，為一大商港，今稱為淡水者
是也，故鄭經府治于光緒元年，建城於光緒五年，淡水

註八

市街，建於道光初年，咸豐八年，天津條約成立，十年
淡水與安平俱開港而打狗基隆之開港，而在同治二年，
是淡水市街之建築，早於台北縣都也，今台北東北距基
隆十八英里，而北距淡水的十三英里，皆有鐵道可達，
該處起於光緒元年，趙台縣計第二首，經創制莊，六載後
軒，十里通馳道，三載至臺北，即今非我有，特此於該
論，多事當時月，選福景福門，自註云：台北有城，其
前所營，今敗矣，獨留四門以為佈，景福門即其一也，
余頗過其下，參考本書鹿港附註七十四。

註九

袁克魯台灣一書所附歷年大事記，謂同治十一年置基隆
海防廳，又謂光緒十四年置埔里廳及基隆廳，年數差異
皆誤，沈氏之謂台北建府疏，在光緒元年六月，基隆疏

四八 國立湖南大學

註十

廳，而在此疏奏准之後，不能早於是時，
今天翻成志稿劉鍾傳傳，謂劉增基隆第一，誤，基隆疏
廳，在沈葆楨時，已有轄境，不過較小耳。

臺東居連東之海岸，四周平坦，可資耕種，而州治則僻處山後，舊人先望，康熙時已有遷入之險而立，與番貿易，生聚日繁，光緒元年，清廷注意治台，沈葆楨將瑪瑙灣廢改置宜蘭縣，以防禦北番人，於瑪瑙置拉魯縣，以控制南部番人，同時更開闢台東，定埤南為廳治，移南路理番同知駐之，以其傍有埤南山，故名之埤南廳，於是分共於南北中三路，開闢新中央山脈之道路，使東西得以呼應，山前山後得以聯絡，光緒十三年（即一八八七）改省，將埤南廳由台北府劃出，升為台東直隸州，設直隸州知州一員，設州治於水尾，左界宜蘭，右界恆春，計長五百餘里，寬三四十里，十餘里不等，統轄管轄之其埤南廳舊治，改駐直隸州同一員，水尾過北，增花連溪縣州判一員，皆由台東地方之責為之。

四九

國立湖南大學

卑南廳

在州南百五十里，光緒元年置治卑南理番之卑南廳，

光緒十三年改隸州。

花蓮廳

在州北百五十里，由花蓮港沿東海至基隆，計九十四海里，昔有新港，光緒元年，沈氏開山撫番，道路始開闢，光緒四年，始有市街，且台島後山形勢，北以蘇澳為龍臨，南以埤南為要區，控扼中饋，厥為水陸實為台東鎖鑰，劉銘傳於台灣改省時，既添設台東直隸州，水尾迤北，改為花蓮港廳，暨熟四約數十款，其外海口水深數丈，積產商舶，彈壓民番，故設州判一員，當州駐紮，隸台東直隸州屬。

註一

趙泉登謂光緒十五年台北府之埤南廳升為台東直隸州，此事實與台灣改省同時。

註二

舊時台東州，東及南界海，今境內有大塊島及紅頭嶼，峙立海中，紅頭嶼西北面積廣闊，東南狹而長，大塊島為一不等四角形，嘉慶八年，有福建泉州人約三十名，自高雄乘船打劫下之小琉球島，移居大塊島，初居北海岸山麓之平地，合建小屋，名其地曰公館，其後移此者日盛，生殖繁茂，居處亦分中寮南寮無三區，迄至今日，行政區仍遺此，而昔日居此之番人，漸次遷歸紅頭嶼，今已絕跡矣，島中無疫癘之傳染，無食畜之階級，交易公平，生活舒適，居民樂業，說者謂為吾人理想中之社會也。

註三

參看本書能叙附註五十九及六十五。

註四

案清制，直隸州有州同州判，所掌如府同知通判之職，

五十

國立湖南大學

凡撫民同知通判理事同知通判，有專管地方者為廳，其無專管地方之同知通判，是為府儒職，凡廳所專管之地，亦名其區域為廳。

楊康寧等既共勒捕，賊人望風奔逃，攻克賊寨，勢如破竹，本始不
因該處無城垣之固，賊人難以守禦，故于足著福康寧等既建城垣
一事，詳為籌酌，即城為根本之地，准許改建城垣，與安平鎮
向有城垣，互相聯絡，諸羅一縣，因兵人民隨同官兵竭力守城，既
錫以嘉禾新名，同示嘉獎，亦准改建城垣，以其效忠政府，實不致
有為亂之事發生，雖設聖城，可增貢獻，此外如彰化、鹿港、及
其應行添設官弁駐紮處所，仍用舊制，本等類推，但須擇建高阜
或於山頂形勝之處，設立執石卡座而已，其後福康寧奏請，台灣
郡城改建城垣，用既既難推遷，用石尤為難，請築土城高一丈八
尺為率，蓋即用鄭克塽之說也，此以台府府城，改築仍為土城，
全台之屬縣，惟嘉義十二年以後，鳳山彰化改築石城也，清末統
籌額定派兵劉銘傳等經營台灣，始說臺于建石城垣，然以執石卡座

五五 國立明南大學

多須自內地轉運而來，甚且石匠亦須遠致，為時既促，皆未能盡
其役，故也。
二曰：渡臺之禁止。清廷之於台民，防之如盜賊，非有所謂
養衛之道也，清廷之於台地，一處封閉，非以開闢草莽，登康其產
以富國裕民也，往者中國之所謂邊疆，以其有部落，有農牧，
類種，組織，籍戶，之慎防之，有防，當朝廷強盛時，則竭全力
痛勦之，但使其不侵可耳，母為邊害而已，此則人地迥異，不思
本之固，猶可說耳，然自元明，已參用流官治之，清代益競以改土
歸流為事，若台灣自鄭氏以來，內地之人民居之，四履關，故會治
樹，其民既為中國之民，其地亦為中國之地，清廷已已歸入版
圖，設立郡縣，轉屬於福建省矣，然而餘觀清史，台地無千年無主
亂，全國未嘗有也，自由官斯土者，政治不良，武備廢壞，平時百

計以歸去，臨走倉皇而先指，有敵之心，深謀其故，乃更張其辭，
不罪其上，而罪其下，以為此流民之所致，清廷滿漢之界線本嚴，
自不能不視此為種族革命之根據地而防範之益周，於是屬行隔絕政
策，封鎖主義，即縣視同敵國，子民離成通犯，雖在福建一省之內，
亦斷絕往來，所謂海禁是也，海禁始於明，所以制止海上之人民往
來及貨物貿易，目的在防海寇，及鄭成功立國臺灣，清廷今沿海三
十里之居民，悉徙內地，禁漁商船出海，欲以堅壁清野之法固之
而沿海之寇舍欲飲，化為烏有，老弱婦孺，展轉溝壑，吾民因已先
受其難矣，當時劉遠，廣立五省邊地，閩人兵尤甚，閩人活計，
非耕即漁，自遷界以來，民四廢棄二萬餘頃，通商十年，虧滅正供
計已二十餘萬之多，民生顛沛，賦稅更甚，故雖停止海禁之禁
而閩地仍以台禁為界，台禁距海尚遠，雖去展界，雙回實不及十分

五五 國立明南大學

之一也，康熙十二年，經旨范永模奏請，應更移者，請准其更移後
業，漁戶亦請准其採取漁事，計其沿海探捕，狡取精志以福建
水接被幽，請本果行，大將軍康親王傳書各閩後，已奏准展界，又
因鄭氏進據漳澄，仍復舊禁，康熙二十年，經旨姚啟聖巡撫吳興祚
復以沿海展界為請，是時金門廈門皆克復，鄭氏勢力已掃殺，
清廷許之，此則因海禁而擴及沿海邊地，可謂邊界與展界之
經過也，二十三年，鄭氏已平，康熙以漳泉屬清，意欲即開漳等
而疆臣仍主倭一二年後，相機行事，其意是私圖利之心，固不能
其必無益也，是歲九月，康熙毅然令開海上貿易，不得概行徵稅，
十月弛海禁，惟不得以火器運出洋，至是海禁大開，而不幸之事
隨之發生者，厥為出洋回籍問題，陸南坪荷蘭西班牙諸泊船所，內
地之民，若圖獲利，往往留在彼處，而清廷恐其輾流外國，釀成海

冠。思有以預為稽察者。五十六年定例。入洋貿易人民。三年之內。准其回籍。其五十六年以後。私自出者。不得復回入口。此可以限制年。促其速歸也。六十年示一音之。康熙曾發硃筆諭旨。傳諭台灣百姓。有欲回籍者。一准其回。四而貨物。俱不能到。各地所產。不敷所用。止賴閩省錢糧養贍耳。猶以為封鎖可以制台灣死命。在。究之。台灣地廣人稀。土肥宜穀。一年豐收。足供四五年之用。閩省泉漳二府。向資台米以濟民食。自民志恃買米。以資國計。未一貴之事。康熙乃禁商人販米出海。發幣於浙江乍浦。限米三萬石。由海運廈門。及漳泉諸府。台民有米。莫能換錢。漳泉之民。持錢莫得購米。既不便於台灣。又不便於漳泉。蓋清廷禁民出外。又復禁米出外。漳泉之主要兩項。已歸於康熙末年矣。夫閩省台穀。必須關錢。彼此相依。不能離而為二。漳泉之民。勢不得不買穀。台灣之民。亦勢不得不賣穀。沿海口岸。處處足以走私。查禁難嚴。不過與官役以索賄自肥之機。增人民以勒索需索之累耳。雍正四年。總督高其倬詳陳利害。請於台灣未成之時。詳加確查。若保豐聚。即開米禁。倘年歲歉薄。即禁止販賣。年豐而米貴。禁亦如之。又查買米之船。或接濟洋盜。凡泉漳之民。遇台買米者。係於本地方報明。於台買米者。或往何處販賣。取具保單。詳報督府衙門。再行發台。及所買之府縣。兩處稽查。如有不到。即係付實。嚴懲。乾隆十六年。漸有歉收。于是奉奉督飭海禁。於出口船。即收口。驗數。至二十一年。江蘇廣東。其沿海州縣。地僻而米販少。米價昂至三四五錢。江蘇巡撫莊有奉奏請。台灣本年豐收。計照十六年運所。例。准令台灣商船運江。乾隆深存之。以為漸有與國者。

五五 國立湖南大學

內地相通。江省非其比。且謂海禁一開。諸弊叢生。初年咸謂為此好處。而無實益之舉。今則經事既久。決不為此矣。海禁之舉。認真如此。而禁民入台之事。則尤酷。雍正五年。高其倬遵旨議奏。嚴申康熙五十六年之例。以為凡存留外洋之人。皆甘心異域。及五十六年以後。違禁私赴者也。一律不准回籍。而往外洋之船。或去來入。數不符。或年說互異。即係頂替私回。嚴飭守口官於洋船回時。照對票。細加稽查。如有情弊。將船戶及汛口官員。分別治罪。至開具洋船出入。係在廈門虎門等處。嗣後別處口岸。概行嚴禁。斯禁以不準為台灣而設。然台灣受制最甚。蓋台地開闢。百餘年矣。居其地者。俱係閩粵漳海州縣之民。其有春時往耕。而或回籍者。至是海禁漸嚴。情形亦異。粵省內地無籍之民。無田可耕。無工可賃。無食可覓者。一到台地。一切果工商實。以及百業之末。計工受值。比內地半皆倍蓰。上可致富。下可溫飽。今則未去者不能前。一暫歸者不得復往。已往者不敢再回。向隅之歎。望洋之嘆。又焉能免。而其主業在台灣者。既不能專其四圍。又不能移其眷屬。別娶妻女。遺孀孀寡。家室之情。不能自已。其親戚兄弟在內地無業者。至台則可相助為理。相依為活。舍之則兩全。離之則兩傷。害勢可起。禁不能止。作奸犯科之徒。動輒渡洋。以台地為遁逃之藪。同其論矣。良民偷渡。亦所在皆是。徒增死亡沉溺之慘耳。設臺灣有江漢二姓者。雖屬寓引之人也。茲大人強。設船請客。赴各府鄉村。四遠招引。騙索銀錢。渡台者或預自水手姓名。或日間將人藏匿山坑石洞。夜用小船載渡出口。私上大船。名曰漂水。及至。略見其船。若輩將船停攔。將水逃去。而客民經官兵拿解。故連四籍。室家離索。器物一空。更有客船事通習水稽。用濕漏之船。

五六 國立湖南大學

內地相通。江省非其比。且謂海禁一開。諸弊叢生。初年咸謂為此好處。而無實益之舉。今則經事既久。決不為此矣。海禁之舉。認真如此。而禁民入台之事。則尤酷。雍正五年。高其倬遵旨議奏。嚴申康熙五十六年之例。以為凡存留外洋之人。皆甘心異域。及五十六年以後。違禁私赴者也。一律不准回籍。而往外洋之船。或去來入。數不符。或年說互異。即係頂替私回。嚴飭守口官於洋船回時。照對票。細加稽查。如有情弊。將船戶及汛口官員。分別治罪。至開具洋船出入。係在廈門虎門等處。嗣後別處口岸。概行嚴禁。斯禁以不準為台灣而設。然台灣受制最甚。蓋台地開闢。百餘年矣。居其地者。俱係閩粵漳海州縣之民。其有春時往耕。而或回籍者。至是海禁漸嚴。情形亦異。粵省內地無籍之民。無田可耕。無工可賃。無食可覓者。一到台地。一切果工商實。以及百業之末。計工受值。比內地半皆倍蓰。上可致富。下可溫飽。今則未去者不能前。一暫歸者不得復往。已往者不敢再回。向隅之歎。望洋之嘆。又焉能免。而其主業在台灣者。既不能專其四圍。又不能移其眷屬。別娶妻女。遺孀孀寡。家室之情。不能自已。其親戚兄弟在內地無業者。至台則可相助為理。相依為活。舍之則兩全。離之則兩傷。害勢可起。禁不能止。作奸犯科之徒。動輒渡洋。以台地為遁逃之藪。同其論矣。良民偷渡。亦所在皆是。徒增死亡沉溺之慘耳。設臺灣有江漢二姓者。雖屬寓引之人也。茲大人強。設船請客。赴各府鄉村。四遠招引。騙索銀錢。渡台者或預自水手姓名。或日間將人藏匿山坑石洞。夜用小船載渡出口。私上大船。名曰漂水。及至。略見其船。若輩將船停攔。將水逃去。而客民經官兵拿解。故連四籍。室家離索。器物一空。更有客船事通習水稽。用濕漏之船。

收斂數百人，擠入船中，將船封釘，不使上下，于黑夜之時，得
傷復原清，盡入魚腹矣，又船到岸，被人知覺，或過荒島，說講到
台，便家登岸，人煙斷絕，坐以待斃，或遇沙洲，船令出船，名曰
放生，沙洲斷頭，兩岸兩邊，行至深處，全身陷入泥淖中，名曰
葬，或潮流過漲，隨之漂流，名曰餌魚，民情愚陋，周顧行險
被害者，既設於波臣，使免者，年終自于祭令，其敢投訴，渡台之禁，雖嚴
而偷渡者仍眾也，雍正五年，撫臣鄂爾達奏准，凡有妻子在內地者
許呈明給照撤眷入台，乾隆四年，督臣郝玉麟以疏漏民者，均已撤
取，即有事故遲延，年屆無幾，請停止給照，九年，巡撫御史請仍
准舊章，經部議令該督撫確查定議，俟如所奏，十二年，督臣塞
高奏以前奏未定年限，恐滋弊端，請定限一年之後，不准給照，二
十五年，撫臣吳士珍又請開台民攜眷之禁，雖或暫開，而清廷既有

五七

國立湖南大學

嚴禁內地人民渡台之舊例，又有嚴禁台民入番界之舊例，二者迄
未除去，後雖文法稍弛，開禁亦未有明文，人民偷渡，深入番地，
擾亂或聚，欲設官分治，納稅為民，如蛤仔難埔里社等地，清廷且
以化外置之，雖其為通租稅私販偷渡之人，且是以台灣地廣人稀，
山前一帶，雖經著恩百有餘年，戶口尚未充拓，地方官之賢者，雖
思設法招徠，每恐與例不合，直至同治十三年十二月沈葆楨蒞台，
以為治台必須開山，欲開山不先招墾，則路雖通而仍寒，欲招墾不
先開禁，則民將裹足而不敢前，於是始請將嚴禁內地人民渡台之舊例
六條，及嚴禁台民入番界之舊例三條，盡行明除之，其後則
傳建者於此，乃免船金，以鼓勵內地人民渡台墾佃，勤無生番，橫
疆勸農，而台之

三四、官員之限制 清代之地方官制，就地域別涉及避諱問題

論年限別涉及考績問題，避諱之制，權輿於漢之五法，隋代革通
蓋用他郡人，及明代有南北互遷之法，後遂定為避諱者之例，清
代之考吏避諱，其初僅限於考績方面，以清初考績獎懲極繁也，康
熙三十九年，定官卷取士例，而正式較內外屬官子弟避諱，始於乾
隆元年，至於政治方面，任官之避諱，始於雍正，而嚴於乾隆，自
朝廷以重地方，皆有規定，其關於州縣者，乾隆四十九年十一月，
御史馮瑤奏查州縣，請照實缺之例，俟令避諱原籍五百里以內，
從之，自是遂不改，今之議者，或有以避諱為清代防範漢人之舉，
不知此實中國古制，清代因之耳，即滿人本族，亦有避諱之例，且
乾隆時，天下已定，猜忌之心，宜若稍減，所以然者，當時鄉土親
念過重，人民尚無地方自治能力，身居民社，一旦為親戚鄉黨所
圍，思仇之界既分，公正之心即泯，雖有才能，亦莫能展，清初因

五八

國立湖南大學

痛革明季地方紳權之惡習，而集權於官吏者也，今欲使人民服
從官吏，官吏自身，必首除其自私心，重民而同胞可也，清氏曰赤
子年可也，要皆有實心行實政，毫無卸土血疏之私，無論東南西北
之人，一律平等看待，苟有所私，則影響所及，偏頗不平，自身雖
不愛錢，免於貪婪，亦不得謂之循吏，避諱制度者，所以防官吏暗
用其私，而明不負其責也，大抵清代之行此制，嚴於考績及實缺，
若考績方面，則不顧如法，即親屬子弟等，亦可據實奏參，良以保
舉須負責任，有所謂保舉者應生之罪及得失實罰之例在，則是自歷
史觀之，避諱之制，在彼一時代，固自有其正理，不可漫視其價值
余於中國政治制度史中，多有專論，茲不贅，考績之制，嚴於康
嘉，歷代參同不同，節日因勢而易，元至元初，令官吏計月日，以
考廉取，明制有考滿考察二者，相輔而行，考滿之法，論一身所歷

之條，三年初考，六年再考，九年通考，考察則通天下內外官計主
清代考績之法，文職在內四察察，在外曰大計，各以三年為期，武
職曰軍政，獨以五年為期，康熙元年，以京察大計之例，實屬故套
者即停止，內外大小官員，俱行考滿，考滿者歷俸三年，在外實成
督撫，在內實成各衙門堂官，視其績職與否，即可分別去留，以示
勸懲也，康熙四年，在任停止考滿例，改為三年考滿，內外大小官，
每年一考，考一次，其到任奉維三月者不必考，則是到期考滿之制，
而易以定期考滿之制矣，六年又照例舉行京察大計，是後遂為定例，
凡之州縣官，無論其為大計，為考滿，為三年堂考，考課之人，皆
由督撫主之，則未嘗或易，順治三年，吏部即規定朝覲官員，賢否
考語，惟督撫註定，是時尚沿明代州縣官入覲之例也，九年，
敕朝覲計典，止令清集各一員，各府佐一員代覲，免府縣正官入

五九

國史湖南大學

親之例，十五年定會換按臣舉劾例，康熙二十三年，復停止各省
舉及各行任職官入覲之例，地方官員之賢否去留，止以督撫文冊為
憑，道五花冊三本，分送吏部都察院吏科，其藩臬三司所造冊籍，
俱行停止，蓋是會換去留地方官之權，盡歸督撫，明此，可進而論
及地方官之年限矣，清代政制，固不願輕易更動收令，致多煩擾
乾隆十一年，且定有守令久任之制，但另一方面，通常以三年考績
為一任，降補決於是時，連任後任，亦常有官一地十餘年者，
而監察知免之權，既歸督撫，中途撤換去職者，又時有之，此則
與明代考績，清結部院，多難稽察，孰別去取，奉行文具者相較，
影響自各不同矣，以上所述，為清代州縣官任用之區域及年限之大
略也，然此二者，皆不適用於台灣，台灣地隔海洋，去陸雖云五
百里，而風氣未泯，沿波維艱，為官斯土，遠宜清況，非內地之

原籍三百里者，所可并論，因交通阻滯，年限問題，亦隨之而起，
康熙二十二年，平定之初，施琅奏請設官，康熙曾云：鎮中之官，三
年一易，亦非至當之策也，然卒定三年為滿任，與內地州縣官三
年限同，康熙末年，總督滿保條奏，將三年任滿之員，如銜再留
三年，方准升用，所以慎重海疆，俾請練之人，久於其任也，六年
為滿，而調任之時，渡海而往，即須數月，任滿之後，候缺接升，
以及六歲渡海，又或一二年不等，前後合計，須八九年，且台灣之
例，不帶家口，其父母妻子，隔越海洋，亦未免有所牽掣，是故雍
正六年，經督高其倬奏請以四年為滿，清廷考慮再三，乃定一調濟
辦法，台灣人員自到任之日為始，將滿一年之期，由督撫於閩省內
地官員內，揀選賢能之員，乘冬月北風之時，令其到台，新舊協同
辦理，半年之後，大約可以熟悉地方情形，則令舊員乘夏月南風之

六十

國史湖南大學

時，四五內地補用，將來接任之員，俱照此更換，官員到台辦理之
時，俱一休算俸，并給與俸銀及養廉之項，並協辦官員，既由內地
調往，則內地員缺，當員署理，每年六、七月間，由吏部請旨照台地
道府同知通判知縣等員，揀選人員命往，以備調補差署之用，且臺
時以為如此，則水接有人，官員在台，雖為一年更換，而前後實將
二年，為期尚甚近，更換之員，先後協辦，又可練習地方事宜，不
似舊有補臺案，然台地繁雜，正須熟悉土情之人，理心辦理，
為習臺數一年吏，在自離兩年久，獨當其任者，不過半年，初
整調任之今太驟也，屬官者，逆知其功之不能竟而遷斥，為下者，
逆計其令之不足適而情渙，苟且草率，敷衍請罪而已，是以台灣知
府沈起元到任之初，條陳台灣事宜狀，即請仍定三年為滿，而舉
載為協理學習之期，雍正八年，總督阿爾賽著請調台各員，俱

到任二年，督撫始選員赴台協辦，再照例於半年後調回舊員。清廷
從之。若不然，則是較舊例為延長一年，而較之六年一宜為難辦矣。台
地官員之年限問題，大約如此解決。而區域之限制，向例台灣官員
兵丁，不能帶家屬前往，亦與前述之禁民攜眷渡台同。若於是官員
攜眷之問題，又因之發生焉。大因調避之故，清代定制，仕宦不得
在原籍五百里內，投諸實際情況，念前已斷其為不厚非，然除自
願者外，應加以不得定派事一二千里外之條例，方為有伸縮。一命
之責，從事焉。在彼時交通困難之情況下，又加以瘴氣瘟疫，縱
跡孤危，殆有不可問者。其視為禁途固宜。就台灣而言，官斯土
者，既置身於島嶼，又拋棄其家室，其始定為六年一宜，年限尤不
可謂不允。思父母，念妻子，亦人情之常。況吾國昔時，生
前奉親，喪後守制，士大夫此種倫理觀念更篤。親在失養，親歿奉

六二 國立湖南大學

情，雖貴任人臣，亦為輿論之所不容。在台官吏，宜為不內疚於心
乎。遠遊者有歸鄉離別之思，在籍者有倚門望樓之望，心既不安，
事難能理。雍正七年，能督高其倬奏稱，原任台灣鳳山縣知縣黃宗
內因命案遷延，經前撫臣題為重職，查黃宗原居官勤力，人亦樸直，
但因伊父母年俱八十，時時思憶，精神漸減，以致辦理不及從前，
請革職留任。雍正覽奏，憫然曰：凡官員等有父母年高而補授遠地
方者，經朕聞知，必因修其情，改用近地，使之便於迎養，或得者
間時通，黃宗既有八旬之父母，該督撫即應據實陳奏，俾能遂其私
情，專心辦理公事，方為大臣愛養人材之道，乃隱不奏聞，致罹削
職，甚為屈抑。著宗原回籍看親後，來京起程引見，俾得降階晉
雍正此時，不過偶有親老改途之事，迄至乾隆，遂成為定制。推
及於內地則縣矣，而官員為養親赴台之禁，亦至乾隆四十四年四月，

始正式公佈。此後，各省赴台官員，應與定制相符，應請准其攜眷等語。台
清文職官員，知縣以上，年過四十無子者，方准攜眷前往。此制未
知始於何時，殊可不止。該處雖遠隔重洋，自設立府縣以來，地方
寧謐，與閩省內地無異，且各員攜眷赴任，不致內顧分心，於辦公
亦甚有益。方今中外一家，更不必過存畛域之見，即如伊等處，
距達萬餘里，其駐守之將軍等官，俱准其攜眷者，何獨於台灣過為
禁制乎。王道平平人情，舊例尚未為允協，嗣後台灣文武各官，無
論年歲若干，有無子嗣，如有願帶眷口者，俱准其攜眷，其不願帶
者，亦聽其便。著為令。此則於官員攜眷問題詳決之經過也。夫
自表面觀之，清初之台地官員，年限既久，家屬又遠隔，人人視以
為苦，理則難矣。究之，台地如產鹽鏡，除少數實心為國為民，欣

六二 國立湖南大學

做一番事業外，狡黠之徒，營求此缺，惟恐不得。雍正年間，台灣
知府沈起元之言曰：六十年以前，官斯土者，祇為貪賄廢修之資，未
有經理地方之責。實則此風這清季漸去改，同治末年，沈葆楨之言
曰：福建地瘠民貧，州縣吏多虧累，恒視台地為調劑之區，不肖者既
法取盈，往往不免。蓋局勢愈亂，其弊愈甚，甚矣貪者愈視為
畏途，即而者愈視為樂地矣。
四曰，政權之收歸。清代之普通地方區劃，雖有省道府縣州縣
等名，實分為四級行政之制，最大者曰省，府又次之，縣最下，而
州縣亦列其間。所謂直隸州直隸縣者，屬與府等，所謂散州散縣者
分治如縣，其官制則縣上有府，府上有道，道上有司，司上有督撫
約凡五等，總督為地方最高級長官，職權最廣。巡撫除指定特具
之事項外，職務略同總督，而權力則較小。總督得管二省三省，巡

撫例管一省。惟直省中或僅有巡撫而無總督，或僅有總督而無巡撫，或以巡撫兼總督。布政使司按察使司及學政，省各一人，亦間有土廣民眾，政事繁夥，一省設兩巡撫而布政使司者，然畢竟為破例也。道則一省之職務，為省之第二級行政區，負有守土之責，亦有司某項特殊事務，如鹽運法屯田等道是也。雖然，台灣之政治系統，逐漸演變，循名責實，終已異於以上所云。閩浙總督福建巡撫俱駐福州，清廷初平台灣時，設三府三縣，隸福建省台灣廈門道，學政事交與道兼管。此則與其他地方行政層級，尚無大別。康熙末年，經朱一貴之變，其在行政上之新措置者，為增置台灣觀察御史，駐臺，每年自京師派出一員前往，是以台灣路遠，消息壅滯，此御史往來行走，則被處一切信息，可得達聞，凡應報事宜，亦可隨奏，使被處之人，皆知其理，地方事務，則不必管理，其初原為監

六三

國立湖南大學

視行動與供給情報而設，意至明顯，惟中國歷史，中央集權時，派駐地方之監察官，其人積極，往往干涉行政，甚或取執行官之職權而代之，其人消極，則又聲如雷，失其意義。台灣御史，自朱能削外，雍正五年，以道員管理地方之事，入京學政，未免稍繁，乃將學政交與派往巡察之漢御史管理，御史兼學政，已有使其多員會同之趨勢，是時台灣知府沈起元治台，其論道之確宜重要，即亦曾以御史為全台之最為重要機關，其言曰：「台郡重洋阻隔，風訊不時，每地方有事，動須請命兩司，兩司請命兩院，文移往來，須累月，一經駁議，往往經年，事之遲滯，半由於此，且台地與內地不同，唯求道熟悉情形，可以隨宜裁處，兩司以遠度年聞之見處之，所以彼此動直，每無定局，至於詞訟命盜等案，其審實重犯，自應詳院，而原省十証屬審又等，遠涉重洋，水陸十有餘里，其為

拖累，何可勝道，至於錢糧，本無解司，原係另行奏銷，每年核定應解清兵餉若干，遣官吏領外，其徵比緩急早晚之宜，亦與內地不同，原解藩司可能稍遲，愚以為利名錢穀之事，統歸本道查察詳院定案，不必更經藩臬衙門，則一凡公事，可以隨時辦理，況兩御史坐鎮台地，倘台道有可疑矣，御史可以就近糾察，不必以專擅為嫌。沈氏此言，是欲台道對御史直接負責，辦理一切，而減輕督撫及兩司之權，議未果行。乾隆十七年，因彰化屯番戕殺兵民案，巡撫御史立往結案，及傳旨詢問，復奏入屬收結，乃將二人交和議處，而改為三年簡派一次，事竣即回，不必留駐歷代，三十年，又改為嗣後三年請派之期，該衙門仍照例奏請，或暫停派往，或數次後派員一位巡臺，由皇帝隨時酌量辦理，五十二年，正式裁撤，今將軍督撫水師陸路提督，每年輪值一人，渡台巡臺，但還洋

六四

國立湖南大學

涉險，如有年逾七十者，免其前往，以示優恤，至有巡臺御史裁撤，道鎮之權益重，專權陳兵事，其勢略與巡撫等，自道光以來，始稍殺其威，迄至同治十三年，沈葆楨乃請移駐巡撫於台，以收統屬文武之效，其疏有云：「臣臣持節，可轉而不可常，欲責效於臺，兵民有五日京兆之見，倘逾時而久駐，文武有兩姓為婦之難。又云：「鎮道雖有專責，事必求水會撫而行，重洋遠隔，文報稽遲，率皆稽行，入據臺權，此可見使臣渡台稽察之難，而道鎮之專權有自矣。道鎮雖為文武分職，軍政民政，并未十分劃清，而側重軍權，以資控制，故如姚瑩所云：「設立重鎮，總攝師干，俾以專殺之典，為東南沿海數十郡外藩，適之，又極易釀成軍人干政之事，雍正十一年，統督部王麟奏陳台灣營制事宜多項，中有台灣駐臺海外，鎮兵一官，有統取民番之責，請照山陝沿邊之例，改為提印無兵官，至其巡臺能

其有執民者之責。是軍政界不分。其要至於武職重於吏員。任老干涉訟事。留難地方行政官吏。及藉藉政務。規避軍林。雖多。至於台清兵。向為班兵制。由督撫兩院水陸二提陳州。州道軍械軍器。金門南澳七鎮福州興化長福延平閩安邵武六營。年八。均撥軍。能數約一萬四千有奇。而糧米兵數為多。三年之中。分起輪班。不得令台清人預備。又母其學。士母得帶侍。本人有知。家所有者。其所以如此者。乃由台清軍制。清廷時。防範之心理所造成。雖為一旦召集。以台人守台。是以自與台人也。騎兵亂卒。大抵春其本鄉。形勢利便。易於叛變。又居人各。願望家。心懷會。苟有失守。則相率以迎。處其難制。錯難相。用。可謂其甚。然而尚未見。其已隨之。守台之兵。大半。人。習。與台民多為同籍。而主客相仇。不能相安。又自。

六五 國立湖南大學

地相調而來。當時其本紳之成見。或持其舊料為符。於是。購也。理也。械門也。已底於案也。勒案陋規也。私運。不。官不能。地方官不能。至於難民宅。巧。其。則。小島者。同治末。沈葆楨。之。其。陳。之。能。兵。桂。印。字。林。針。正。文。員。權。之。其。後。之。宗。宗。之。之。道。台。也。所。部。軍。二。萬。亦。皆。財。色。之。徒。且。主。台。清。運。育。之。劉。銘。傳。為。巡。撫。銳。意。經。營。改。張。吏。治。糾。錯。繁。雜。者。漸。漸。整。肅。做。到。統。屬。文。武。事。權。歸。一。之。地。步。惜。乎。志。未。竟。其。人。矣。其。其。其。也。

究。而。由。於。心。理。上。之。障。礙。者。多。清。代。非。為。理。台。而。治。台。而。治。台。也。凡。而。放。施。皆。本。此。觀。念。為。之。城。垣。有。光。以。禦。外。非。必。因。上。縣。時。所。報。在。縣。或。禁。未。出。台。恐。其。接。濟。洋。盜。禁。未。入。台。恐。其。聚。眾。滋。事。官。員。播。弄。恐。其。無。所。牽。制。而。謀。不。軌。年。限。太。長。又。苦。其。懷。土。思。歸。無。心。為。治。太。操。入。病。其。往。返。經。時。在。職。日。淺。或。自。班。兵。苦。其。習。慣。難。為。治。改。為。召。募。慮。其。形。勢。便。利。而。生。更。其。行。政。系。統。於。經。制。外。欲。假。重。御。史。以。為。巡。查。又。改。為。使。節。俾。便。稽。察。而。實。際。政。權。終。不。能。不。落。於。道。鎮。之。手。能。兵。桂。印。尤。為。軍。人。十。政。焉。凡。此。固。難。在。其。防。範。之。度。隔。絕。政。策。之。下。自。可。難。免。若。翻。然。改。圖。取。一。種。信。賴。態。度。開。發。政。策。則。一。視。同。仁。因。地。制。宜。向。之。形。格。勢。禁。不。將。為。之。冰。釋。乎。觀。其。後。沈。葆。楨。劉。銘。傳。之。增。置。郡。縣。於。台。政。制。一。新。竟。與。內。地。無。異。焉。為。時。雖。不。久。而。此。一。段。

六六 國立湖南大學

歷史。固。不。可。抹。煞。此。非。徒。交。通。工。具。之。能。縮。短。距。離。清。廷。之。心。理。改。變。亦。有。以。致。之。耳。作。於。其。心。害。於。其。政。政。治。制。度。繫。於。政。治。觀。念。信。矣。

註一 見本書總敘註十。

註二 鄭克塽自清城工可饒議。有去如紅毛舊主去後一城。係三合土所築。以制小而結。所以僅存。按清時城本皆為土築。即。是也。

註三 洪亮吉乾隆府廳州縣志。稱為台灣廢城。嘉慶一統志。稱為台灣故城。許鴻磐方輿考。稱為安平縣城。洪氏謂城在古清縣南。台灣縣。建有以改為安平縣。而南二十里。明崇禎八年荷蘭夷築。無荷蘭於明天啟四年。為明。及土人所通。合澎湖而通據台灣之安平。此城當築於。

時，不必待至臺灣時也，表元吾台一書，稱之為嘉慶

蘭亭集，蓋一山清代通史，稱之為嘉慶集，即此意也。
是也，或稱嘉慶集，或稱嘉慶集，或稱嘉慶集，其地方一
里，右嘉慶集，左嘉慶集，荷人并設市城外，以嘉慶集
為實，後鄭成功居此，更名安平鎮。

註四 嘉慶一統志，荷蘭表曾集點龍威，考西班牙人曾於一
六二六年遷移古嘉龍，集點不龍，其地為一
為何人所司者。

註五 嘉慶一統志，廢淡水安撫司，在彰化北，有城，亦荷蘭
表集，鄭成功置淡水安撫司，康熙二十二年廢。
註六 嘉慶一統志，淡水故城在彰化縣北淡水八里金台北麓
紅毛香寮，雍正二年設門四，今為港尾望水師分駐之所。

城隍十數間，多坍塌。

註七 參看嘉慶一統志台灣府各廳縣城隍

註八 參看嘉慶一統志台灣府各廳縣城隍

註九 見東華錄雍正十年閏五月。

註十 參看東華錄雍正十一年十二月。

註十一 見東華錄乾隆五十二年正月。

註十二 參看鄭元策自序城隍可後議。

註十三 參看東華錄乾隆五十二年正月。

註十四 參看東華錄乾隆五十二年三月及五月。

註十五 參看沈葆楨請設城隍疏，北路中路關山情形疏
相明兩路局奏情形疏，為錄傳台港縣縣設省分謹陳

六上

國立湖南大學

見註

註六 參看歷代職官表卷七十二司各官。

註七 參看康熙二十二年統督施永祿修陳國省制案疏，及康熙二
十二年提督施琅陳台灣案留利案疏。

註八 參看初明台灣鄭氏軍事原委年定海范方畧，中央研究院
歷史語言研究所印行，康熙二十二年二月余展沿海邊水師

註九 康熙二十二年七月，奉旨福建廣東兩省界內開墾墾後
上田，其墾於沿海居住原國海上可以貿易，其墾明如
其知，其知可以不准議行，其墾明如海上貿易，其墾明如
關稅不准行，其知不准議行，其墾明如海上貿易，其墾明如
更何所待，其墾明如海上貿易，其墾明如海上貿易，其墾明如
六陸中律律所得，其墾明如海上貿易，其墾明如海上貿易，其墾明如

六八

國立湖南大學

註十 查獲大臣，當以國計民生為念，內難嚴禁，其和局貿易
者，何有斷絕，凡購海上貿易不行者，皆能督以撫自國
射利改也。布赫奏曰皇上可諭極是，詳見東華錄。

註十一 參看東華錄康熙六十年五月。

註十二 參看東華錄康熙六十年六月，而雍正四年浙間總督高其
伸請開台灣，其墾明如海上貿易，其墾明如海上貿易，其墾明如

註十三 出接濟洋盜，又恐難民搬遷，以故台灣未墾，其墾明如
事端，其墾明如海上貿易，其墾明如海上貿易，其墾明如

註十四 照六十年十月之諭旨，是年六月已有禁商人販米出洋之
旨，高氏雖是時未久，而已忘其本朝故事矣。

註十五 參看東華錄乾隆二十一年三月。

註十六 參看東華錄雍正五年六月。

註五 參見雍正年間台灣知府沈起元條陳台灣番宜狀、及乾隆

二十五年福建巡撫吳士功請開台民編冊之奏疏。

註六 參見雍正十三年九月福建水師提督王即奏報客民偷渡過

台情形并屢拿盜匪等語。又入治羅福在故宮博物院文獻

館史料刊列第十七期、及乾隆十七年普鹿梅修台灣

縣志。

註七 參見謝金鑾給好難奏、給好難原稿、姚瑩論埔里社事、

及沈起元治台灣私議。

註八 沈葆楨台地後山請開舊禁疏、有云、臣等查舊例稱台灣不

准內地民人偷渡、等語。偷渡船隻、將船戶等分別治罪、

文武官職處、其後治罪、人稱如有先作客頭、在沿海地

方引誘偷渡之人、為首者充軍、為從者杖一百、徒三年。

五保之船戶及駁船如情容隱者、杖一百、枷一個月、偷

渡之人杖八十、遞回原籍、文武失察者、分別議處、入

內地商人置買過台、由原籍給照、如不及回籍、則由廈

門廳查明取保給照、該廳巡檢、降三級調用、入沿海村

鎮有引誘客民過台、數至三十人以上者、壯者斬、為奴、

老者充軍。又內地民人往台者、地方官給照盤驗出

口、分別數次、罰俸降調。案雍正年間、台灣地方官實

議請、有奉台者、令內地州縣查明、有無過犯、取該縣

的條、給照奉台入籍、毋使吏胥阻撓、以上一條、當即

指此、又無照民人過台、失察之口岸、照入數分別降調

陞遷者革職、以上六條、皆屬禁內地民人渡台之舊例也

又稱、凡民人私入番境者、杖一百、如在通番處可抽藤

釣鹿皮木標榜者、杖一百、徒三年、又台灣南勢北勢一

帶、山口勒石、分為番界。按此即所謂土牛土界、如有

偷越違禁者、失察之吏官降調、該管上司罰俸一年、又

台地民人、不得與番民結親、違者難與治罪、地方官不

處、從前已娶者、毋許往來番社、違者治罪、以上三條

皆屬禁台民私入番界之舊例也。

註九 參見陳劍濤奏劉壯肅公奏議。

註十 明末鄉宦之權、參看船山遺書接官問、及藤樹木表林

雜記中先正紀開類。

註十一 詳見清通志選舉一、文、清通志選舉本舉士、清通志選

舉三大選、及清通志選舉本舉官。

註十二 按康熙三十一年十一月、雖改考滿除法為三年重考、然教內

外大小文武各官、除今年考滿外、以後每年重考一次、

是考滿則之停止、五年案考例之實行、皆斷自四年正月

也、清通志于三年十一月及四年正月并載之、未加辨析

讀者易以為重出之誤也。

註十三 案唐制、州縣官秩滿、則謝事赴都、聽吏部銓簡、而後

吏受新除、謂之選入、明繼載洪武六年正月、令天下府

州縣官入覲、成都縣志同治十五年重修縣志、謂楊應

雲為曆十七年知成都縣、應和敕決、不赦不隨、成都令

入覲者、自應當始、陞南戶部主事、歷官南大參、又為

曆四年、巡撫李世遠巡按麻永吉、請由早之世職知縣、

同流官一體朝覲。參見周際雲著皇朝之世職知縣、載在中

正大學出版之地方建設創刊號、則是為曆時、縣令預有

御史一員。此一員亦未明言其為漢人，抑為漢人，主唐

正五年則去。然其政交與派往，以察之漢御史管理，意重廉

也。蓋慶一就任，即有巡按御史，漢滿各二。一年，

一員，亦未明言漢滿兩員御史，始於何年

詳見東平續錄乾隆十七年六月。

詳見東平續錄乾隆三十年五月諭旨。

詳見東平續錄乾隆五十二年三月諭旨，嘉慶重修志

謂五十二年載巡按御史，按。

參看姚瑩台灣紀略上觀鎮軍。

參看東華錄，雍正十一年八月兵部等衙門議准福建總督

都五麟奏台灣營制事宜，許鴻賓奏許氏方與考証，謂此

註三

註四

註五

註六

註七

註八

註九

註十

註十一

註十二

註十三

註十四

註十五

遠隔海外，文員事務較輕，將弁不復顧忌，非大加整頓

不可。然臺灣兵士上觀鎮軍，有文且強滿出營之後

多不遵約束，紛紛滋事，帶兵員弁，既畏如虎狼，地方

屢縣，吏肆於治間。其後趙制軍言台灣三害書，有五城

門始賭，私載違禁貨物，皆可不免，甚且不受兵管員平

餘米，不聽地方官中理。沈葆楨請移駐巡撫，有五台

民煙癮多，台民為害，海疆防閑久壞，台兵為元。只

以弁兵由督撫提練抽取而來，各有其本師之見，鎮將

設法羈縻，只求其不生意外之事，是以比戶竊賭，如賣

之於市，農之於田。

沈葆楨請移駐巡撫，有六鎮治兵，道治民，平內輯

也，轉而相妨，職分不相統攝，意見不免參差，上各有

註六

註七

註八

註九

註十

註十一

註十二

註十三

註十四

註十五

註十六

註十七

註十八

註十九

註二十

註二十一

註二十二

註二十三

註二十四

註二十五

不為成例。

註五

姚瑩在台北時，六府議改班兵，瑩不謂然。參看其台灣縣志上觀鎮軍，及覆趙制軍上台灣軍事書，劉銘傳無法軍於台北時，曾召募土人成軍，後立解散之。參看其陳台北是非疏。

註六

參看沈起元條陳臺灣事宜聚中水師偏裨不宜用閩人條，及沈葆楨請改台地營制疏。

註七

沈葆楨請改台地營制疏，有云立法惟在得人，而古者尤宜端一，既地撫來台，管區似應歸統轄，千總以下，即由巡撫兼授，守備以上，仍會同總督提督校選題補。

註八

台灣總兵六府請撤去掛印字樣，呈請巡撫節制。參見清史稿列傳，全史綱覽志列傳稿，乃劉壯肅公奏稿。

七年

國立湖南大學

根據朱士嘉中國地方志綜錄，商務印書館二十四年出版，是為國庫方志，詳見一覽表。志錄補編，（東京大學歷史學會出版，史學年報第十周年紀念刊，二十七年十二月出版）

書名	編纂人	編纂時間	藏本	著	備
台灣府志一〇	高拱乾	康熙五十五年	國立北平圖書館	著	無錫公園書館
台灣府志一〇	劉文輝	康熙五十六年	日本東京帝國大學	著	台灣總督府圖書館
台灣府志二〇	沈葆楨	乾隆六年	國立中山大學圖書館（二部）	著	日本帝國圖書館
台灣府志二五	范鳳基	乾隆三十八年	上海南洋圖書館	著	台灣總督府圖書館
台灣府志二六	徐振修	乾隆三十八年	日本東京帝國大學	著	日本帝國圖書館
台灣府志二八	張瑄	乾隆三十八年	日本東京帝國大學	著	日本帝國圖書館
台灣府志三〇	王清惠	乾隆三十八年	日本東京帝國大學	著	日本帝國圖書館
台灣府志三一	陳之	乾隆三十八年	日本東京帝國大學	著	日本帝國圖書館
台灣府志三二	史紹	乾隆三十八年	日本東京帝國大學	著	日本帝國圖書館
台灣府志三三	史紹	乾隆三十八年	日本東京帝國大學	著	日本帝國圖書館
台灣府志三四	史紹	乾隆三十八年	日本東京帝國大學	著	日本帝國圖書館
台灣府志三五	史紹	乾隆三十八年	日本東京帝國大學	著	日本帝國圖書館
台灣府志三六	史紹	乾隆三十八年	日本東京帝國大學	著	日本帝國圖書館
台灣府志三七	史紹	乾隆三十八年	日本東京帝國大學	著	日本帝國圖書館
台灣府志三八	史紹	乾隆三十八年	日本東京帝國大學	著	日本帝國圖書館
台灣府志三九	史紹	乾隆三十八年	日本東京帝國大學	著	日本帝國圖書館
台灣府志四〇	史紹	乾隆三十八年	日本東京帝國大學	著	日本帝國圖書館
台灣府志四一	史紹	乾隆三十八年	日本東京帝國大學	著	日本帝國圖書館
台灣府志四二	史紹	乾隆三十八年	日本東京帝國大學	著	日本帝國圖書館
台灣府志四三	史紹	乾隆三十八年	日本東京帝國大學	著	日本帝國圖書館
台灣府志四四	史紹	乾隆三十八年	日本東京帝國大學	著	日本帝國圖書館
台灣府志四五	史紹	乾隆三十八年	日本東京帝國大學	著	日本帝國圖書館
台灣府志四六	史紹	乾隆三十八年	日本東京帝國大學	著	日本帝國圖書館
台灣府志四七	史紹	乾隆三十八年	日本東京帝國大學	著	日本帝國圖書館
台灣府志四八	史紹	乾隆三十八年	日本東京帝國大學	著	日本帝國圖書館
台灣府志四九	史紹	乾隆三十八年	日本東京帝國大學	著	日本帝國圖書館
台灣府志五〇	史紹	乾隆三十八年	日本東京帝國大學	著	日本帝國圖書館

[illegible][illegible]

諸羅縣志序

九州之外聖人存而不論以荒遠無徵慮
開天下後世之疑故寧闕也莫遠於正朔
不加聲教不及之地而交趾事蹟占城國
錄西域鷄林諸志昔人皆有取焉若夫郡
縣之志乘卽其地士大夫之所纂次賢守
令之所脩明見聞之確莫過乎此宜若一

志序

十

無可疑者然而或不盡然故曰世異事變
人道不殊彼我易時未知何如於庫此三
代以下書冊之所以日繁而讀書者之所
貴於知人論世也臺灣海外荒島諸羅僻
處臺之北鄙禹貢無傳職方不紀向在存
而不論之列

今天子神聖文武削平鄭氏乃撫而有之建

立郡縣仁漸義摩卉服雕題之衆與漢人
同體涵煦乎高天厚地中者三十四年於
茲矣其間戶口之生聚財賦之盈縮山川
道里之險易遠近風俗人物之臧否奢儉
醇醜城池倉庫學校祠廟壇壝之繕修農
田水利之興廢阨塞之設兵戎之守大致
井然

志序

二

前副使高公已創爲郡志以誌之矣獨邑
乘缺焉余自甲午奉調東入鹿耳度蔦松
每思得所依據以爲化理之本及繙閱郡
志參之日所見聞未嘗不致嘆於闕畧者
之多而可疑者之復不少也考

高公之脩志在乙亥丙子之間其時草昧
初開法制未備譬之築室方初其基譬之

稽田方藝其菑又茲邑延袤千里山海崇
深所見非一傳聞異詞其紀載寥寥疑信
相半誠無足怪至於今不可同年而語矣
昔之鹿場今之民居昔之豐草今之嘉穀
昔之椎髻今之衣冠簿書期會日以繁規
畫營建日以多聲明文物日以盛及是時
而不亟訂其訛舛增其闕畧成一邑之志

諸羅縣志

序

三

備文獻之徵後之人必有慨折衷之無自
者非所以昭

聖天子無外之模久道之化信今而傳後也
因以其事請於

各上憲既得允則謀可以共斯舉者漳浦

有 陳君夢林舊遊縣中與家姪詹事漁

璜爲筆墨交又嘗從

儀封張大中丞纂脩先儒諸書於鼇峯書
院預脩漳州漳浦郡縣兩志是足任也乃
具書幣遣使迎致邑治卽所謂模圖者而
開局焉旣又擇鳳山學生李君欽文邑明
經林君中桂與俱會梓建邑以後三十四
年之見聞斟酌郡志之已載者而一總其
成於 陳君焚膏繼晷綜核討究存其所

諸羅縣志

序

四

信去其所疑起自丙申秋八月越明年丁
酉仲春而脫稿爲志十有二志各一卷爲
目四十有七每一卷就余輒與參互而考
訂之凡所謂郡縣志乘之載各具體矣中
間因事建議 陳君畱心時務動與余合
往復論難要於保境息民興教淑士如醫
者之用藥紀事者其品味也建議者其方

也選其品味而製之有法使皆可用而不
疑然後各因乎人之病而尋究其方雖不
知能效與否而必是藥與是方皆確然可
自信於心與其信于人而後已此余與諸
君子參互考訂而不厭也抑人之言曰時
者事之機也時至而事起時窮而事變是
以聖人緣時以盡變夫安知數十年後氣
化人事更相推移今之所信不又爲後之
所疑乎亦就目前之信而不疑者畱爲掌
故備異日之徵而已梓成乃呈之
各上憲并諸簡端而余并識其歲月始末
於次云

康熙五十六年丁酉夏四月知諸羅縣事

加一級周鍾瑄撰



凡例

一古人書志以論述舊章經緯當世邑治海外新造
徵獻考文百無一有茲創立紀統推衍義類爲卷
十二爲目四十有七而目之中又有以類附見者
愧乏三長要於文省事增而已後之人將廣視聽
而參得失庶于是乎取之

一邑治山川叢雜郡志多所缺畧故校勘特詳凡三
易稿而就務使肢節脉絡井井分明流峙高深各

諸羅縣志

卷之首

凡例

一

見生動庶幾碧水青山本來面目不致盡被作者
塵封耳

一祀典學校賦役選舉經國大猷竟委尋源非會粹
羣書莫得其概邑治鮮藏書之家故於此數者各
討故實撮其要於篇首使海外人士知歷代沿革
之不同

本朝損益之盡善不以爲天下之通制邑乘可畧而
不載也

一學宮勒

御製至聖先師贊四賢贊郡志列諸藝文似屬非體
今合學宮興建始末

御製訓飭士子文

聖諭條約鄉飲養老考校諸生義學社學另爲學校
一卷以昭

聖天子尊師崇儒之曠典教育士子之盛心亦以見
學校之設非同尋常規制云爾

諸羅縣志

卷之首

凡例

二

一人物名宦慮事遠年迺因爲立傳若其人見在則
有待焉所謂百年之後是非迺定也郡志濫及見
任官殊乖義例今惟口故者乃覈實立傳見在之
人功德可紀止據事實書或連類而及善善從長
雖匹夫匹婦不敢沒也

一北路爲臺海肩背兵盟汎廣

聖天子加意海防綢繆未雨故茲編分列水陸防汛
各爲一條凡阨塞險要官兵戰艦數目塘通瞭望

巡哨處所無不畢載而前後以己意著論芻蕘之言寧無取焉苟有一得不厭千慮矣

一邑人五方萃處風俗厯雜卽諸番之俗亦或各社不同綜其大畧漢俗分類爲四番俗分類爲七各綴本事其下與各志土風體例稍異欲使閱者如身履其地而親見之昔李繁作大唐說纂凡所紀事每條不過數十字前人稱爲簡要今茲未能踈畧輕信淺近不學知無所辭也

諸羅縣志

卷之首 凡例

三

一方言各志不載近田中丞蒙齋先生纂黔書依易說卦傳體另爲一條茲倣其意畧舉大概繫於番俗之末用昭海外同文之盛抑齋素油問異語蓋古人所不廢云

一風俗物產雜記郡志之外採諸寓賢沈君光文雜記海澄陳君峻外紀益以耳目親聞摘取聯串未必當乎大雅潤色裁鑄謹以竢諸良工

一舊祥古蹟各志皆別爲一卷寺廟或附古蹟或載

方外緣建邑未久紀載闕如不得不裒多益寡以就篇帙姑合舊祥古蹟寺廟并列於雜記而以外紀終之其事不關於風土民物者雖外紀亦一概不載

一藝文之選所重在文古人一語不合棄不入選蓋其慎也若功德碑記上下文移敗炙殘羹一概濫充博俎觀者氣塞矣茲就郡志去取稍綴新篇冠奏疏於首餘則文以題之大小爲次第詩以人之先後爲次第篇帙無多各體未備故不復分類將以竢諸來者

諸羅縣志

卷之首 凡例

四

一邑治庶事草創補偏揅弊如水隨形數十年來氣化人事月盛日新較之初闢勢殊時異故於編末輒附管窺非敢謂深切事情然百聞不如一見吏治民生未必無小補云

目錄

第一卷

封域志

星野 建置 疆界 山川 形勝 海道

潮汐 風信

第二卷

規制志

城池 衙署 倉廩 坊里 街市 橋梁

諸羅縣志

卷之首 目錄

一

津渡 水利 郵傳 養濟 義塚

第三卷

秩官志

秩官 列傳

第四卷

祀典志

文廟 壇祭

第五卷

學校志

學官 義學 社學

第六卷

賦役志

戶口 土田 陸餉 水餉 雜稅

存留經費 附

第七卷

兵防志

諸羅縣志

卷之首 目錄

二

營制 水陸防汛 教場 歷官 列傳

第八卷

風俗志

漢俗 番俗 氣候 附

第九卷

人物志

選舉 列女 寓賢 附

第十卷

物產志

第十一卷

藝文志

第十二卷

雜記志

舊祥 寺廟 古蹟 斗紀

諸羅縣志

卷之首 目錄

三

地 圖

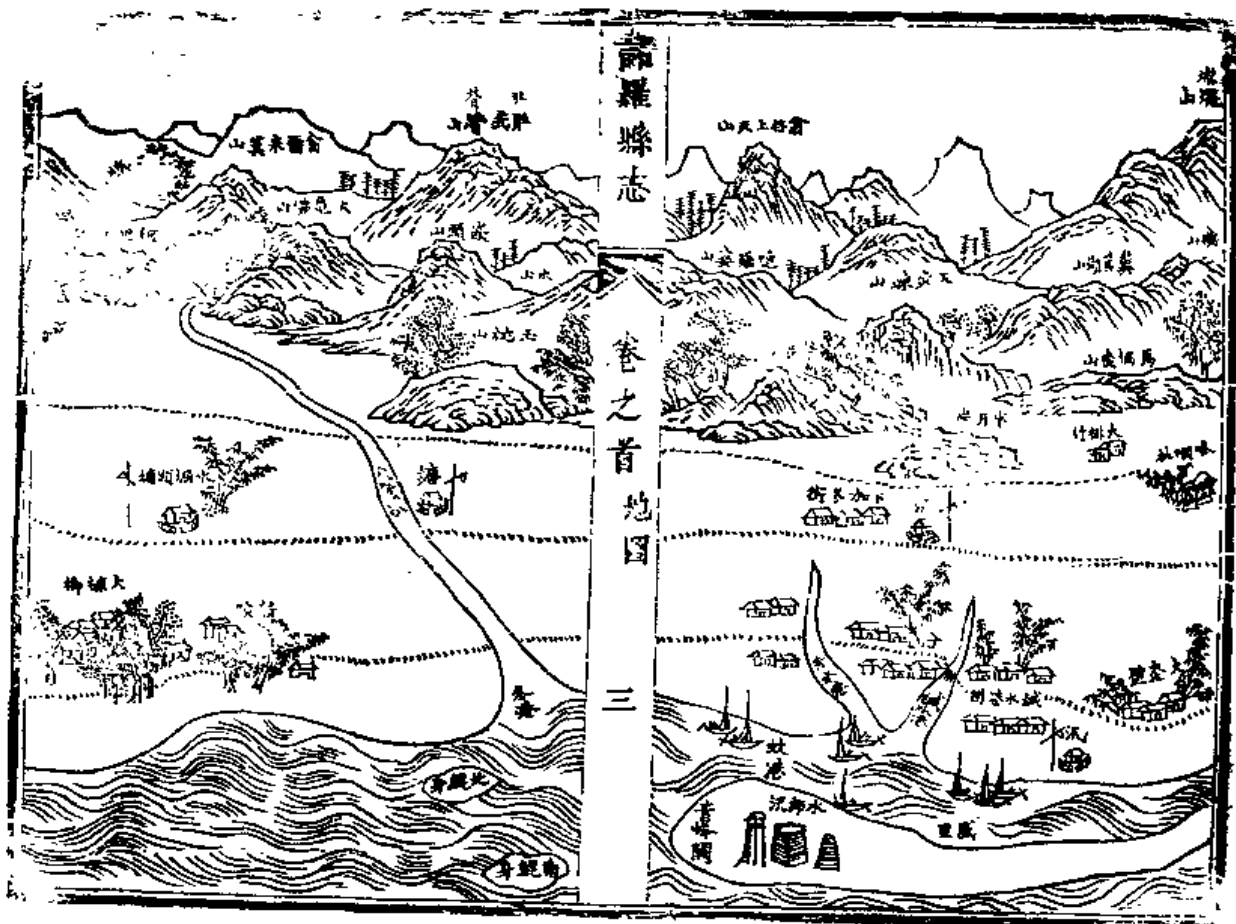
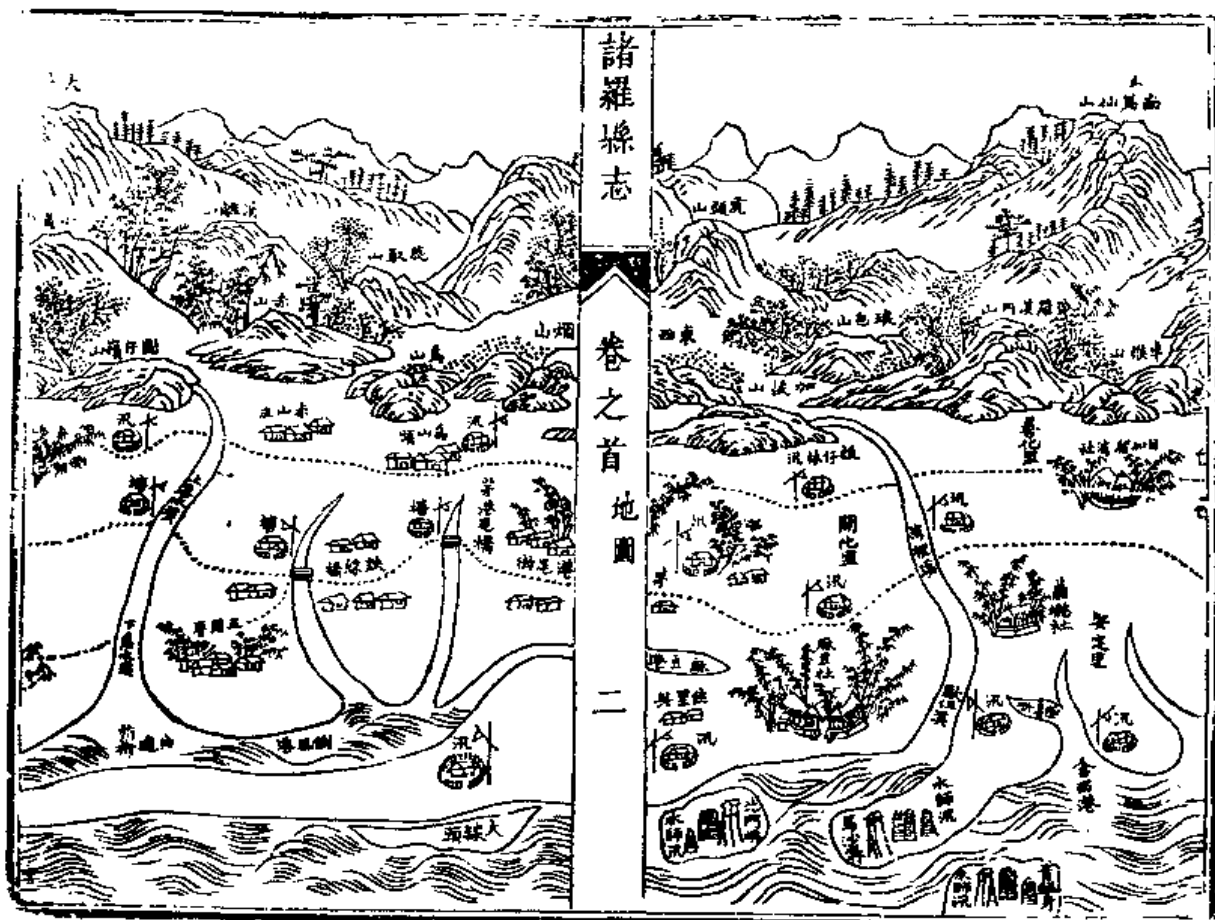
諸羅縣志

卷之首 地圖

一

山川總圖





諸羅縣志

卷之首 地圖

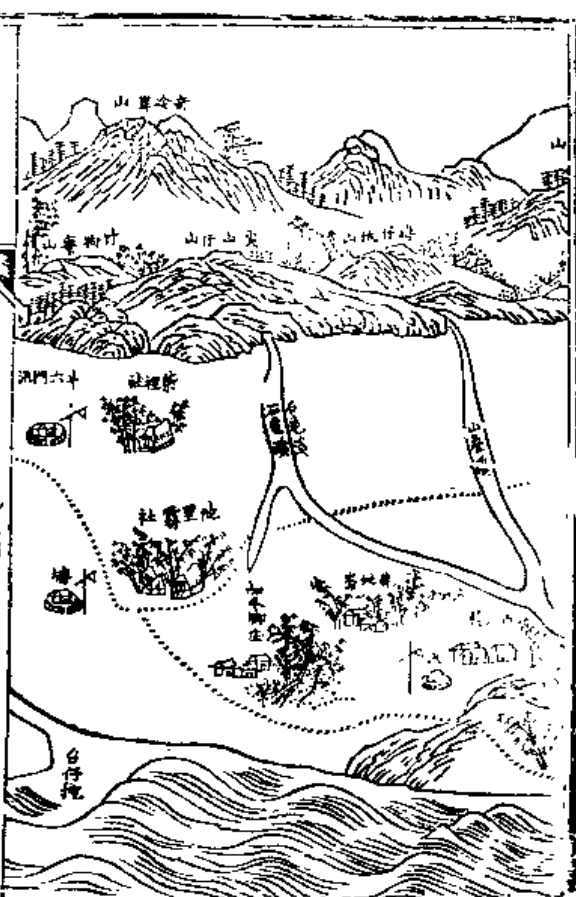
四



諸羅縣志

卷之首
地圖

五



諸羅縣志

卷之首 地圖

八



諸羅縣志

卷之首 地圖

九





諸羅縣志

卷之首 地圖

十



諸羅縣志

卷之首 地圖

十一

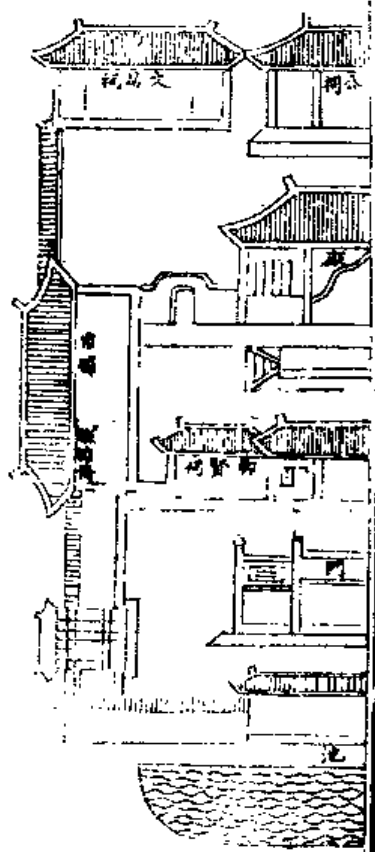


番俗圖

諸羅縣志

卷之首 地圖

十四



諸羅縣志

卷之首 番俗圖

又十四





諸羅縣志

卷之首

黃修圖

十五



桑屋

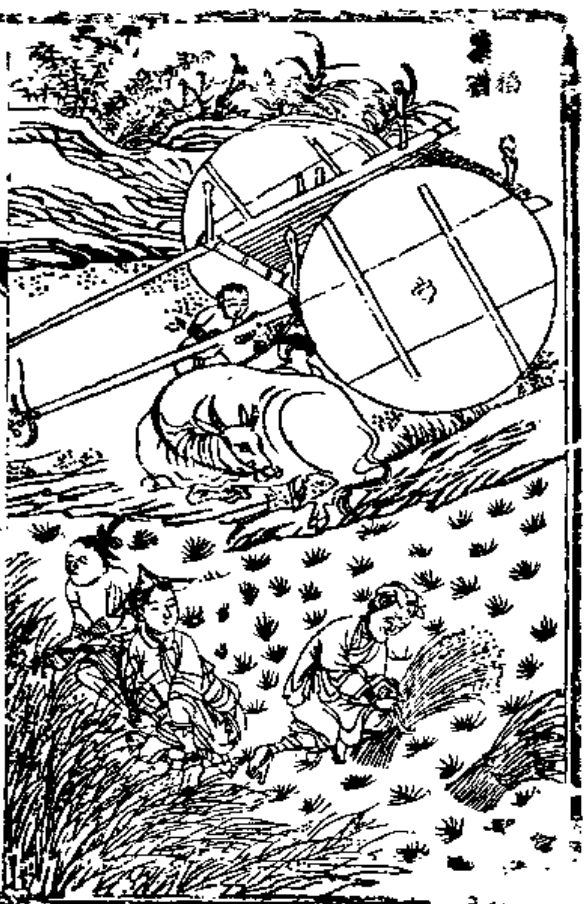


諸羅縣志

卷之首

黃修圖

十六



桑田

賽戲



諸羅縣志

卷之首 番俗

十七



春米



諸羅縣志

卷之首 番俗

十八



捕鹿



諸羅縣志

卷之首 番俗圖

九



採檳榔

諸羅縣志

卷之首 地圖

十

右山川圖十一幅縣治一幅學宮一幅番俗十幅
山川南自蔦松洋仔港北至雞籠山山後南至卑
南覓其說載於封域散見於兵防於雜記詳矣圖
特舉其概云爾夫心之精微口不能盡言也言之
微眇書不能盡文也況於疊嶂攢峰迴溪曲澗與
衍雜還乎千里之遠造物者若故為變化錯縱於
蠻洞瘴雨之區而欲以尺幅之圖盡之豈有得其
真者哉不能盡而必欲盡之則適以亂其真而已
矣以予所見臺灣輿圖不下數十幅未有得其真
者大率強為牽合易東而西將甲就乙求無所遺
漏於影響疑似之間而不知其舛錯謬戾之較遺
漏尤甚也苟按圖以為實然其貽誤豈小哉故茲
圖於道路山水庄社汛塘各就其最確者次第其
遠近東西使皆有定位可指凡涉影響疑似者畧
焉要之大概不過如是閱者參互其說于封域兵
防雜記有所未盡當自得之耳若夫內山峻深幽

遂生番之所居魑魅之所穴漢人莫得而知之也
雖熟番亦莫得而知之也又烏從而圖之哉熟番
之俗見於風俗志圖其耕作漁獵室居歲時宴飲
歌舞之一二使讀者髣髴其形似焉

諸羅縣志

卷之首

主

諸羅縣志卷之一

封域志

星野 建置 疆界 山川 形勝 海道 潮汐 風信



先王制禮

土

序分境畫野各安其居臺灣跨

海以東

西向拱護閩邦土地廣饒諸羅得三

之二

天造地設以待

聖人而為東方之保障者與千峰作鎮百川匯流據
上游山海與之區必將有偉人傑士鍾靈奇之
氣以作楨

諸羅縣志

卷之一

封域

一

皇家雖懸崖巨浸強半不毛然觀象於天察利於地
損益張弛自茲始矣

星野

周官以星土辨九州之地所封域各有分星以觀妖
祥其時揚州之域南越區隔未通上國無所謂臺灣
也况諸羅乎晉志於吳越州郡各詳所入度獨閩越
闕焉閩越與會稽同度會稽入午一度則建安以南
其為牽牛須女之分無疑也諸羅僻在臺北古王會

不載星野分屬於何而辨白麓鄭氏亦鄒之說曰諸羅繫於臺臺繫於閩星野宜從閩禹貢揚州之域天文牛女分野牛女於辰爲丑銀海之屬星紀之次明時澎湖屬於泉泉分野從閩省爲牛女則臺從泉爲牛女無疑臺南隣於粵北對峙於閩安而西逼近於漳漳分野視閩粵分野視漳臺與漳接壤分野從漳爲牛女無疑唐開元僧一行有云星紀當雲漢下流百川歸焉其分野下窮南紀之曲東南負海爲星紀

諸羅縣志

卷之一 封域

二

爾雅云星紀斗牽牛也臺郡宅東南分野應屬牛女無疑則又有爲之說者曰星紀吳越分也銀海元武象也劉向曰吳越屬斗牛女分晉隋元志吳越其辰在丑臺在泉之窮南去閩省遠矣不宜爲銀海之屬又在漳之極東去吳越更遠矣不宜爲星紀之次窮南極東星土亦少異矣臺分野其在女虛之交乎則又爲之辨曰虛元枵之次在子之辰齊青州分野分星所主在北以臺之稍迤而東遽疑其越次越辰是

旁觀天之見也且從泉近事也從漳紀地也東南海爲星紀僧一行之說也臺分野以牛女爲定又何疑乎石民陳氏元麟之說則不然其說曰臺灣海島之地其域不在九州之限按古四譯館因外彝來貢以外彝分方紀星臺灣原屬島彝其次爲鶉尾其恒爲翼其辰爲巳天文宋志云鶉尾在翼軫之交居南方七宿之末隨南極而半入海呂宋淡水臺灣是也利瑪竇云鶉尾之次於律仲呂岡山分野臺有大小岡山

諸羅縣志

卷之一 封域

三

爾雅云鶉尾軫翼也郭璞注云軫翼南方之傾地勢之下翼巳之間火星所屬故謂之鶉尾至其分度又往往不同唐開禧起翼二十度宋元會元曆起翼二十度抄明授時曆又起翼二十度本朝欽天監所定時憲曆則止十七度整呂宋居於翼巳入翼十度日本在寅艮入軫八度臺灣背接呂宋右連日本其值翼九度無疑俗以附漳泉分野不知漳泉係丑地牛女之分與巳位無涉故占驗之家

既以臺灣同島嶼一體測驗而以里差詳之臺灣為
共九度諸羅在臺北角水遠照斜揲隱見屬翼八度
七分之三鳳山在臺南亦同屬翼九度抄牛女星紀
畧之見不可從也

按海外見聞如扶餘日本占城諸國歷代所紀皆
畧可考諸羅由明以前中國人跡所未及象緯占
候班固以來無述焉考步之家言人人殊裨鄰次
舍各有差謬此以為軫彼以為角甲以為氏乙以
為房南斗六星即斗牛之斗而分野在北北斗天
樞在張宿十度而分野在南蓋自昔已然天道幽
遠其理固有不可究詰者姑合諸說而並存之以
俟博雅知星者論定云

建置

諸羅縣故鏡名臺灣海外荒裔地不知所屬明宣德
間太監王三保因風過臺則今之郡治未入諸羅也
嘉靖四十二年海寇林道乾入臺天啓元年顏思齊

諸羅縣志

卷之一 封域

四

鄭芝龍引倭踞其地崇禎間假于荷蘭

即紅毛 庚辰季

光祿志業云崇禎八年荷蘭始築臺灣赤

甲螺 諸目

二城則此當為庚辰部志作庚寅誤

人所設以郭懷一謀逐紅彝事覺紅彝召土番追

殺之盡戮漢人於歐汪

諸羅地名有溪曰歐汪溪見山川志此地至今冬鬼皆黑

則人不敵渡部志以為

鳳山仁壽里之歐汪溪

國朝順治十八年辛丑鄭成功自江南敗歸因甲螺

何斌以取臺比至鹿耳門水驟漲

鹿耳門入臺所必由海道好曲水淺

沙膠舟人皆擄標以為賊情有左右則失

遂克臺置

諸羅縣志

卷之一

封域

五

一府二縣縣一曰天興則今諸羅地也其明年成功

死子經嗣改縣為州名因之設安撫司號北路

今上康熙十七年戊午以布政使姚啓聖為福建總

督啓聖大開脩來館於漳州賊降者無真贗皆收之

高爵華轂袍帽金幣焜耀於道多縱反聞辛酉經死

子克瑛嗣啓聖計招鄭行人傳為霖內應事洩諸與

謀者皆誅死然鄭氏心腹人人自危望我師之來惟

恐不早也二十二年癸亥

上以施琅爲福建水師提督掛靖海將軍印專征治
兵于平海琅故提督水師饒智勇賊所驚憚而是時
啓聖與巡撫吳興祚謀襲雞籠淡水諸羅地繞出其背
克塽亟命何祐葺淡水城據雞籠以守夏六月將軍
施琅自銅山直抵八罩劉國軒悉精銳犄角戰皆潰
遂克澎湖秋八月克塽納款祐亦降北路悉定于是
琅疏請留臺灣爲外蔽

詔報可二十三年設縣治於諸羅山地爲鄭氏故營址因以

諸羅縣志

卷之一

六

命名取諸山羅列之義也縣隸臺灣府地南自蔦松
新港東北至雞籠山後皆屬焉極海而止置縣後以民少番多距郡遠縣署北路泰將營皆在開化里佳里與雞籠山縣治南八十里四十年奉文文武職官俱移歸諸羅山縣治始定

論曰平臺之功始終於施姚二公姚爲布政時父
子隨師救海激先登陷陣義彰於邑及爲總督平
金廈多捐金縱反閩離鄭氏腹心師未合而臺之
平已握算而得矣施受

命專征血戰澎湖厥功匪細其最者入臺之日釋仇
怨禮降王民按堵如故于胥報楚方此有慙德焉
與曹武惠之下江南爭烈矣獨是姚以數年之心
力定平海之全局文物永冠寧忘所自施俎豆而
姚弗及于先河後海之義母乃闕乎斯論匪獨爲
諸羅設也

疆界

縣治東界大山西抵大海南界鳳山縣西南界臺灣

縣志

卷之一

封域

七

北界大雞籠山在臺灣府北一百一十七里東至
武巒山二十一里郡志作大龜佛誤西至大海三十里東
廣五十一里南至鳳山大岡山界一百二十里西
田下加冬至臺灣界一百零一里以蔦松由哆囉
至臺灣界七十六里以洋仔港爲界北至大雞籠六百零
里由大雞籠山後東南至鳳山卑南覓界二百一
三里南北延袤九百一十九里

按郡志載諸羅縣治在臺灣府北一百五十里東

至大山二十一里西至大海三十里東西廣五十

一里南至新港溪與臺灣縣交界一百四十里北

至雞籠城二千一百七十五里南北延袤二千三

百一十五里康熙五十三年

差大人繪畫地圖勘丈里數而道里遠近乃定然

虎尾東西二螺大肚大甲大安

後壠中港竹塹

日潮流正長則需時兼以夏秋泥淖埋輪濡首故

諸羅縣志

卷之一 封域

八

有由縣治而雞籠或淡旬踰月乃至者良由道路

險阻有時折軸輪載將伯無從有時溪湧潮吞望

洋而歎竹塹南嶺以北皆盡日無人之境風沙暴

起咫尺莫辨雖謂之數千里可也

山川

邑治負山面海山內拱神州而西向發仞于北叢於

東而附於邑治之肩背延袤于南凡山之綿渺阻絕

人跡不到者統稱內山其可指而名者自福州之五

虎門山勢東入於海導關同白畝

二山名在以南漸大洋中

通雞籠港突浮一嶼曰雞籠嶼

內有番社以下凡有耕社者皆番所居

荷蘭之故城焉

在嶼之西

穿港而東曰大雞籠山巍然外

海之天半是臺灣郡邑之祖山也

往來日本洋船皆以此山為指南

有隔海參差與嶼浮沉而馮翼乎茲山者與之西為

桶盤嶼東北為雞心嶼西南為獅毯

諸嶼各以象形得名

而若隱若見平左右者東為直加連嶼西為花矸嶼

兩嶼各起中峰而巒列小嶼於旁

諸羅縣志

卷之一 封域

九

金包裹山

內有金包裹社往大雞籠路在山之麓沿路巨石巉巖錯置淵水縱橫其下

背有旗千石

二石對峙如旗千夾故名砥柱乎煙波又西為小雞

籠鼻頭山山之右有石中空如門為石門由小雞籠

蜿蜒而南矗起屹立於淡水港之東北者曰大遯山

邵志所謂奇獨龜崙山也是為郡邑諸山之少祖却

而仄立於東者為礪山

土可煮礪故名

西極于港口

北山

外循港逆折而東為于豆門大遯山麓有小山與八里坌山夾港

投西相對形如門柱故名內有社五

大遯山麓有武勝港

大遯之

大遯之

大遯之

勢趨入內山煙霏霧靄峰巒不可數羣萃南下奔七

百餘里倏停而駐有挺拔圓秀而特立者曰大武巒

山則邑治之主山也三峰並列遠護衆山奇幻瑩澈

高出大武巒之背者爲玉山是爲邑主山之後障

爲雲霧所封由大武巒迤邐而西穿原隰二十里

許橫岡如帶近貼邑治之背者爲牛朝山土剛面陽

西向作邑其下山自右而旋左蛇伏於草地尾有小

山逆于水口玉山之水由此達於八掌溪近依邑治如鎖鑰焉其

諸羅縣志

卷之一 封域

十

時於東北者曰大福興山一名大目根山與覆鼎金山方言謂金

爲鼎山員淨如同爲邑之右肩又東而枋仔岸山在

山之覆故名打利山在鹿樁山之北鹿仔埔山在

北之鹿樁山在大武巒之東北打利山在鹿樁山之北鹿仔埔山在

利山之則右肩之外輔也其峙於東南者曰阿里山

山極遠瀾內社八大龜佛番米基千仔務與

大龜佛山在阿里山之東南同爲邑之左肩又東而肚武骨

山在玉山番米基山在大龜佛山之東北則左肩之外輔也環

邑四顧諸山森立如踞中高坐旁執干羽者列仗於

南階之下而傲其前有自東而旋於北爲邑之右臂

者曰葉仔林山與大武巒接稍北爲鼎蓋標山頂平

豁如釜之蓋而隆其脊與鼎蓋並峙者爲梅仔坑山

聳拔於梅仔坑之北者爲奇冷岸山山之西有溪前人耕種其中

而南爲尖山仔山皆南面若延竚以俟人之右顧

有自東而折於南迴顧於北者爲邑之左臂曰玉案

山舊名玉枕位踞離明方幅蒼翠是學宮之對山也橫鋪

如青玉之案玉案之後有火山山在谷中多石石隙泉湧火出水中詳見

諸羅縣志

卷之一 封域

工

近火山生於水生尅之埋固有不可知者乎玉案之東

北巉巖陡絕爲嵌頭山上爲兜囉婆山與大龜佛接

玉案之西南以形名者爲筆架山豎脊挺步如老翁

扶筇天際爲翁仔上天山又西爲半月嶺形似上弦之月故名

皆邑左之外障於南而迴顧於北者也自奇冷岸而

東北爲虎尾溪之牛相觸山一在溪之南斗六門界一在溪之北大武郡界

南北兩峰如牛奮其角而將觸中界一溪益嵯岈怒

激而隆起溪之東南爲十六門在諸山起伏疎密則

邑右之障若遠而若近者也自牛相觸以上路皆在山之西而遵海以北其極於東者內山峰巒不可數錯置於道東望可指者虎尾之北濃遮密蔭遠若翠屏曰大武郡山山之西南有大武郡社東為南投山內社二溪南為南投阿拔泉山竹腳寮山內有林壑埔漢人耕種其中為九十九尖王荀瑤簪排空無際其下為大吼山菱荖山方言菱荖又東北而為永沙連內山內社十諸羅縣志 卷之一 封域 主

大不可極西隔一溪為模仔籬山大武郡以北廣漠平沙孤峰秀出者曰寮望山其下有北路中軍之旗鼓焉則半線庄名之管壘也山北為東北為貓霧揀山東有埔漢人耕種其中東南為貓羅山夾二山而東入為火山見古與玉案南北斜照若造物者有意為之逾大肚溪與寮望對峙者曰大肚山山後為貓霧揀社北而沙轆山牛罵山崩山土多崩陷故名錢砧山頂員而窰裡山沙轆以下五山皆大路其小焉者也東插平沙轆牛罵二山之間者

為岸裡山內新附社五阿里史 烏牛 山險而深峻是向時政教所不及而今慕義來歸者也東北為南日山在錢砧山之東北貓孟山在貓孟社東窰裡山以北路漸逼於海小峰磊落於海之濱者曰倒旗山山形似旗在後龍竹塹二港之北為南山在小鳳山俗名鳳山崎嶇多石難行也南嶺山在小鳳山之東北東為太平山在香霄社之東貓裡山在後龍社之東柳里歷山加至同山荖衙山在中港社之北柳里歷山加至諸羅縣志 卷之一 封域 主

東隣仔叭荖山在小鳳山之東交眉山在社武乃蹲舉峻嶺飄渺乎煙霞者為眩眩山下為竹塹埔漢人耕種其中眩眩之北為小龜崙山內社三山下為龜崙西為坑仔南為香裡又東而龍從盤礫並障乎南日諸山之後者為祐武乃山在小鳳山之東合歡大山遙接乎干豆門諸社者為杏內山山麓有杏自干豆門穿港以西雄偉傑出於淡水港之東南者曰八里岔山在八里岔汛之南天將雨則雲光罩其頂港外見此山凡八面故名八里是為東南之鎮山則盡虎尾牛相觸以上諸山大

昔昆季小者兒孫矣自半月嶺益趨於南曰馬欄山

西轉徑仄如重關設險爲關仔嶺山下有漢人耕種其中狀若

箕張爲羹箕湖山若小龜佛山在羹箕湖山之西南下有古樹高數丈相傳有神附焉近此居者多患疾衰故皆徙于數里之外則視大龜佛而差等者

也小龜佛之東南爲赤山土盡赤蓋多黑淤此爲正

色矣則有冲霄而起若秉珪植壁繞出乎玉案山之

背者曰大武壠山與學宮遙對儼然有端人正士之想焉

西社九 大離蚌 礁吧咩 邦鶴 內路網 大里礁吧裡 萬打龍 藤橋頭 內崎 美龍

諸羅縣志 卷之一 封城 古

武壠之西北峭壁懸離爲五步練山以其險不可容足故名亦方言

也其並而相埒者爲消離山他如鹿馭山東西煙山

虎頭山亦象形以名內茄拔山琅包山下有曠埔漢人耕種其中則又

小峰之聯絡於南者也其在治屬而與臺鳳界者騰

空組舞卓立天骨曰南馬仙山山後爲鳳山界遙望而鬱乎

蒼蒼者爲烏山高聳入雲爲郡治之大宗者曰木岡

山四時常罩雲霧天色晴明則內地舟至澎湖便見此山西爲卓猴山

在新港之東西南爲芋匏山羅漢門山內有大猴洞山大有

石洞行人往來皆經而左揖乎鳳山之大岡其往於此洞外爲臺海界

治屬而右與鳳山界者自大雞籠支分東渡八尺門

港雙峰遙峙如脫頰而出高不可極曰山朝山山南爲蛤

行難三 買猪末山在山朝山之南南爲哆囉蒲社北爲山朝社二山相去凡百餘里

東南爲蛤仔難山南爲黑沙晃山東南有直加宜五社崇文山

內有生番十社人所不創二山皆極高大又南爲鳳山之早南覓山東漸

於海

凡水皆東流邑治之水獨西臺海在西三邑攸同也

諸羅縣志 卷之一 封城 古

閩粵間水源自山滙流揚波謂之溪溪漸於海潮汐

應焉謂之港海汊無源潮流而潛隨其所到以爲遠

近亦謂之港邑治山之背爲東洋前距西海五十里

以海爲帶南北之水濫觴四注望而朝宗約畧計之

者十有九海汊自爲港者十有六潭湖陂圳正韻無此字俗

音之屬俱別見不與焉以下每一節爲一〇凡溪俱從

凡海汊自爲港者十有六潭湖陂圳正韻無此字俗附於邑治之右爲北維〇曰、牛朝

溪發源于大武嶺邑手出大福與牛朝二山之北為

牛朝溪渡往北大路渡此夏秋水漲小西過北新庄名

至於小樟柳庄為龜仔港又西至於龜樹港船商

穀集載五南出青峰關縣治以南總海口自蚊港以

入於海○猴樹之南為土地公港入於荷包嶼庄名

嶼內為泉流所歸與港會水面甚○牛朝渡之北曰

山疊溪發源于阿里山南至雙溪口合尖山仔

名殿仔林溝之流西過白沙墩庄名之南為笨港船商

諸羅縣志 卷之一 封域 六

穀集載五出土獅仔庄名至于桿仔寮庄名入於海○曰

石龜溪發源于奇冷岸山名北灌於他里霧社名之加

冬脚南灌於打猫社名之大埔林地名走猪地名別見水

圳尾有小溝流至雙溪口與山疊溪合○曰阿拔泉溪發源于阿里

山西北過竹脚寮山為阿拔泉渡西合於虎尾○曰

虎尾溪發源于水沙連內山南出刺嘴社名以其

刺嘴社名也過水沙連社名合猫丹社名之濁流水名

西過牛相觸山名北分於東螺又南匯阿拔泉之流

為西螺過黃地崙庄名布嶼稟有白沙墩之北至

於台仔挖舊港名港口原有浮輿內可泊船近入於

海○曰東螺溪分自虎尾溪之牛相觸土人云虎

尾東螺水清北折而西過打馬辰渡有樹仔脚渡有貓兒

干社名有渡匯於海豐港海濱商船到此載脂麻栗豆

入於海○遵海而北為三林港海濱商船到此載脂麻栗豆

入至二林社名止逾東螺曰大武郡溪發源于大

武郡山西出馬芝遊社名又西為鹿仔港港口有水

諸羅縣志 卷之一 封域 七

七十八人冬日捕取烏魚商船到此入於海○曰大

肚溪急詳見兵防發源于南投山過北投猫羅柴

坑仔俱社名北合水沙連九十九尖之流水口可容出

阿東社名之北為草港港口亦有水棚入於海○草

港之北為水裡港海濱商船到此載脂麻○大肚

之北曰大甲溪溪面甚闊險於發源于岸裡內山

過樸仔籬山南分于牛罵曰牛罵溪西入於海○

曰崩山港港口多石商船分自大甲溪西北過崩

山又西爲港入於海○曰、大安溪險如大甲而溪面較狹夏秋水漲必俟水落發源於水沙連內山北過岬裡南日二

山支分於南日社名之後者曰、房裡溪支分於鐵砧

山之北者曰、猫孟溪西匯於雙寮海口入於海○

曰、吞霄溪發源於南日山西出倒旗山之前入於

海○曰、礁荖叭溪發源於祐武乃山出南日礁荖

叭二山之南爲○礁荖叭港西入於海○曰、後壠

溪發源於猫裡山過加至閣社名之西爲○後壠港在後

諸羅縣志 卷之一 封域 大

壠社前港面甚闊入於海○後壠之北爲○中港漢

有小港商船到此載脂脂○曰、中港溪發源于合歡

大山流於加至閣之北出中港社西爲港入於海○

中港之北爲○竹塹港發源于眩眩內山曰、眩眩

溪溪底皆石合隣仔吧荖山之流爲、竹塹溪溪面甚溪

西出爲港入於海港闊水深商船到此載脂麻五穀○又北曰、鳳

山溪發源于查內山西流于小鳳山埔入於海○發

源于查內山之北者曰、大溪于合歡大山者曰、

支吧里溪曰、田厝溪近坑仔社曰、加冬溪近霄社合北

內山之流爲、霄裡溪過小龜崙山匯大溪於南崙

社爲○南崙港西入於海自大溪以下五溪水底皆石自竹塹至南崙俗云九

十九溪內多一溪○曰、長豆溪發源于八里岔山

而十數灣折者○曰、橫溪水不可食詳見外紀發源于橫山

之南西入於海○曰、八里岔之北爲○

西過內北投出于豆門入於海○八里岔之北爲○

淡水港海口水程十里至干豆門內有大灣分爲二港西南至羅接社止東北至峰仔峙止番民

往來俱用舢舨甲者到獨木以爲小船也灣內可泊大船數百商船到此載五穀鹿脯貨物內地商船

諸羅縣志 卷之一 封域 充

間亦匯合歡龜佛小雞籠鼻頭俱山名離流入於海○

極于東北爲○雞籠港西北爲大海○港以東爲○

八尺門港隔港爲山朝八尺門之南爲、山朝溪爲

○蛤仔難港港有三合諸山離流與海潮匯蛤仔難三十六社散處于港之左右東爲

大海○附於邑治之左爲南雜○曰、八掌溪發源

於玉山過枋仔岬阿里牛朝俱山名之西南爲八掌溪

邑治南抵郡渡此至於白鬚公潭有竹渡過小龜佛山有竹渡

西出爲○冬港商船到此南出青峰關入於海○曰

白水溪發源于玉案山西灌于大排竹臭祐下加

冬見水利別○曰、咽溪發源於大武壠山十八

重溪快而淺以其迂迴合哆囉囉社北、九重溪快

如十之流過雙溪口西南為、急水溪往郡大出小

龍船窩地過下急水渡刺桐脚各西出內連桁下見北

滙於蚊港見入於海○西海自青甌身至於南北鯤

身南鯤身北鯤身傍海岸二小東入青峰關為○蚊

港與有網寮捕魚西島大海港面甚闊大小船俱可泊自此以南至於頭港

諸羅縣志卷之一封城

行有網寮港冬港會又南過威裡水面甚闊東

入為鹹水港為以部治往笨港大路有橋商船轉

止支分於北為井水港有竹筏渡小杉板頭

上帝廟○威裡之南為內連桁網寮及魚塢有與急水

溪會又南為倒風港水之外有倒風港魚塢○倒

風之水分三港北為鐵線橋港南為茅港尾港有橋商船到此載五

發傳菁貨物港水入至打鹿峙止西南為麻豆港此載糖菁貨

水入至二大爺庄止

諸羅縣志卷之一封城

水入至○麻豆之南曰、灣裡溪發源於礁吧

社內山南過五步練大武壠二山合卓猴山之流

於石仔瀨有西流為、加拔溪至于新社有渡名南

合烏山頭之流過赤山仔林渡至於灣裡往郡大

過蕪厝甲有渡仔林有渡蕭壠有渡西出為歐汪溪

有渡溪東為歐汪社入於海○曰、新港溪有渡小

至大洲發源於木岡山流於洲仔尾南為臺灣界北

為新港港另有海汊二一由舊開西北流至木

諸羅縣志卷之一封城

止入於海○新港之南東入為洋仔港○新港

之北東入為灣港海汊小杉板頭到此載五穀

有魚塢○竿寮港海汊有渡小杉板頭到此

宜加弄港海汊小杉板頭到此載五穀菁貨物

仔港菁貨物港水入至安定里東岸止○西港

合西港海汊小杉板頭到此載五穀菁貨物

舍西之支分為、宜加港海汊小杉板頭到此載

保止港口西出為大海

有魚塢

右山川所紀較郡志加詳亦多與郡志異郡志據所傳聞云其畧而已卽如玉山在縣治之背全臺之望也大武巒爲縣治主山青峰關爲縣南扼要海口而郡志皆不載又何論其小者乎雞籠城在雞籠山隔海之西北雞籠與而但曰城在雞籠雖生長臺北者亦無從識其處也茲卷或躬親遊歷或遣使繪圖三復考訂乃登紀載假而千秋百世陵谷依然雖未敢謂毫髮無爽亦庶幾得其大概

諸羅縣志

卷之一 封域

三

云

形勝 六景附

邑治全臺鎖鑰徑道蜿蜒內控四里四社之番民外扼八庄衆社之要領宋永清據原海而枕玉山東西壯其流峙右雞籠而左微洞南北扁乎戶庭美哉千里之雄圖上游之勝地已山因火而著潭以劍而傳巖號龍湖開赤山庄之生面地稱蚊港導青峰關以分流亦足徵氣象之瓌異標遠近之殊觀也乃若干豆

門能容數百巨艦竹塹埔足墾千頃良田梅放岡疑入羅浮夢裡松圓合抱如見台嶺橋南則又誇三邑以所無擅海外之獨有者矣

六景

玉山雲淨

山在邑治大武巒山後有記見藝文

棧園風清

棧園在縣署後康熙五十五年修志立局於此地廣可六七畝高燥爽塹爲邑治內

第一外環脩竹中大棧數株屈曲亭直儼仰各有其妙盛夏酷暑涼風簫至披襟襟洒不減後皇上人也

諸羅縣志

卷之一 封域

三

北香秋荷

北香湖在縣北二里許有記見藝文別見水利

水沙浮輿

輿在水沙連潭中浮出見古蹟

雞籠積雪

雞籠山見山川

龍目甘泉

龍目井在雞籠山之麓見古蹟

按郡志臺屬八景諸羅居其一所謂雞籠積雪也然諸羅之名蹟實不在此臺地夙號燥石流金雞籠居極北稍寒故偶爾見雪遂稱勝耳以予觀玉山棧園北香水沙龍目皆標奇領異足供幽人之

賞消旅客之憂顧未有表而出之耳然則大澤深

山佳景滅沒可勝道哉故合雞籠而並列之庶幾

後有問津者

海道

邑治海道由青鯤身南至鹿耳門水程二十里西至

廈門水程十一更利東南風信由青鯤身北過青峰

關蚊港猴樹港笨港

笨港與澎湖相對

海豐港三林港鹿仔

港崩山港後壠港

後壠與興化南日通對

中港竹塹港

竹塹與海壇通對

諸羅縣志

卷之一

封域

五

對南坎港

南坎與福州閩安鎮通對

淡水港

淡水與北茭洋通對

雞籠港

與烽火門通對

水程一十八更利正南風信

各港詳見兵防

由雞籠

西北至福州水程七更淡水西北至福州水程八更

利東南風信由雞籠西南至廈門水程一十二更淡

水西南至廈門水程一十一更利東北風信由雞籠

東北至日本水程七十二更利西南風信由鹿耳門

南至呂宋水程七十更利西北風信

潮汐

古之論潮汐者曰如橐籥翁張曰如人氣呼吸曰海

縮出入曰神龍變化而實叔蒙則以為水隨月之盈

虧盧肇則以為日入海而潮生月離日而潮大余安

道開盧氏之論謂月之所臨則水從之水之往來皆

繫於月不繫於日此從實叔蒙水隨月之論而發明

之也王克論衡以為水者地之血脉隨氣進退明漳

浦黃道周為之申其說曰天包水水承地一元之氣

升降於太虛之中氣升而地沉則海水溢上而為潮

諸羅縣志

卷之一

封域

五

氣降而地浮則海水縮下而為汐此主人氣呼吸之

論古今不易之理也夫天地之盈虛消長不外一氣

之運行氣升則為盈為長氣降則為虛為消盈而長

如人氣之呼也則水溢而為潮虛而消如人氣之吸

也則水縮而為汐盈虛消長之間陰陽之理寓焉矣

自晝迄夜計十二時子至巳陽也午至亥陰也陰陽

判而晝夜分氣之升降運行於晝夜之內氣有再升

再降故水亦有再潮再汐也日為太陽之氣月為太

陰之氣日月之旋轉一陰陽之迭運循環不息積三十日而一周故潮汐亦因之有早莫之不同焉至于潮之有大小則因乎時之有交變氣之有盛衰陰陽之交在卯酉之月天地之變在朔望之後交則氣盛故潮獨大於餘月變亦氣盛故潮獨大於餘日凡在九有之中無殊理亦無殊時也諸羅隸於臺灣潮汐相等初一十六巳亥而潮滿寅申而潮竭初三十八壬午而潮滿卯酉而潮竭初八二十三寅申而潮滿

諸羅縣志

卷之一 封域

美

巳亥而潮竭郡志云視同廈爲較早蓋潮候有遠近之不同海之遠者其得氣尤盛故潮亦因之由臺而入同廈水程遠至十一更無怪其然矣若夫半線以下潮流過北汝流過南半線以上潮流過南汝流過北則又其方之不侔而南北之地勢異也夫半線距諸羅百六十里耳而南北潮之懸殊如此矧夫六合以外舟車之所不至人力之所不通其潮汐又豈可以逆測哉要之天地爲積氣之域水包乎天地之中

非水則天地之氣於何而徵非天地之氣則海不過爲積水之區潮汐於何而有哉故黃道周日地承水力以自持且與元氣升降互爲抑揚而人不覺亦猶坐於船中而不知船之自運也得此可以定潮汐之論矣

風信

增刪郡志
○觀日附

清明以後地氣自南而北以南風爲常霜降以後地氣自北而南以北風爲常反其常則颶颶將作

諸羅縣志

卷之一 封域

毛

南風壯而順北風烈而嚴南風多間北風罕斷南風駕船常患風不勝帆故商賈以舟小爲速北風駕船常患帆不勝風故商賈以舟大爲穩大理寺少卿陸浦時擒獲海賊巨魁餘客出沒于洋而十年矣訊之云南風雖有幾颶尚可逃閃北風起則力不能支又海中嚴寒故須散

斗言各散歸家也

風大而烈者爲颶又甚者爲颶颶常驟發颶則有漸颶或發而倏止颶則連日或數日而止大約正二三三月發者爲颶五六月七八月發者爲颶九月則北風

初烈或至連月俗稱為九降風間有颶驟至如春颶船在洋中遇颶猶可為遇颶則不可當矣

過洋以四月七月十月為穩蓋四月少颶日七月寒暑初交十月小陽春天多晴而風順也最忌六月九月以六月多颶九月多九降也

十月以後北風常作颶颶無定期舟人視風隙以來往五六七八月應南風颶發則北風先至轉而東南又轉而西南乃止颶颶俱多帶雨九降則無雨而風

諸羅縣志

卷之一 封域

天

五六七月間風雨俱至俗所謂西北雨風時雨也舟人視片雲上黑則收帆嚴舵以待之瞬息之間風雨驟至隨刻即止若備之少遲則收帆不及或至傾覆天邊有斷虹則颶將至片雲如船帆曰破帆稍及半天如魚尾者曰屈鯊出於北方又甚於他方也海面多穢如米糠及海蛇浮遊水面亦颶將至

十二月二十一起一日有風應明年正月有大風二月三月以至九月俱按日相應或一日之間風作

二次則所應之月颶颶二次多亦如之無不應者凡山灣泊船之處有南風灣北風灣南風以南負山而北面海者為灣北風以北負山而南面海者為灣灣五六月應南風或驟遇北風不可泊北風灣蓋以北風轉南呼吸變更颶雨嚴厲駕避不及則舟立碎矣

颶日

正月初四日 接神

諸羅縣志

卷之一 封域

无

初九日 玉皇 此日有颶各處皆驗
十三日 關帝 此日無颶則各處亦多不驗
二十九日 烏狗

二月初二日 白鬚

三月初三日 上帝 十五日 真人

二十三日 媽祖 真人 此日多雨○以上三箇月共有三十六日此記其大者

四月初八日 佛子

五月初五日 屈原 颶係 十三日 明帝

六月十二日 彭祖 十八日 彭祖

二十四日 洗飲龍觀此月內
三觀皆係大觀旬

七月十五日

鬼

八月初一日

龍君

初五日 係大觀旬

十五日

星

九月十六日

張良

十九日 觀音

十月初十日

水仙

二十六日 翕參

十一月二十七日

音庵

十二月二十四日

送神

諸羅縣志

卷之一 封城

三

二十九日

大盆觀自二十四日至年終每屆大風名為送年風

按觀日名日皆淫誕不經而驗之多應舟人避不敢行故并志之

諸羅縣志卷之一

諸羅縣志卷之二

規制志

城池

衙署

津渡

倉廩

坊里

郵傳

義塚

養濟

義塚

規海外千里以爲之邑凡城郭宮室都鄙廬井津

梁皆王政所必經也旱潦豐凶有備郵亭丘壟各

有地也鰥寡孤獨有養也斯邑啓土以來百廢弗

舉間有因者其名云爾非大爲振刷豈止單子如

陳道蕸不行薛宣過彭城橋梁不治而已單厥心

諸羅縣志

卷之二 規制

一

力相其緩急而先後之苟上關乎

國體下益於民生敢曰傳舍其官使後之視今猶今

之視昔乎

城池

諸羅自康熙二十三年卜縣治于諸羅山城未築四

十三年奉文歸治署縣宋永清署參將徐進才儒學

丁必捷至山定縣治廣狹周圍六百八十丈環以木

柵設東西南北四門爲草樓以司啓閉年久傾壞五

十六年知縣周鍾瑄重修

論曰三代之英城郭溝池以爲固故曰王公設險

以守其國漢鼂錯之言兵事曰高城深塹具藺石

布渠荅

如淳曰藺石城上構石也
藺林曰渠荅鐵蒺藜也

又曰調立城邑

爲中周虎落

顏師古曰虎落以竹
荅相連遮落之也

言乎守之不可

無具也諸羅故無城郭部落如晨星無關若堡塢

猝然有急鳥獸駭散劉却之亂

詳見
註

下加冬奔潰

亂民四出行劫豈非營障不堅部落莫能自固故

諸羅縣志

卷之二 規制

二

至此與嘗就此地土物所宜爲因利乘便之計有

不藉壁壘而堅者荊竹是也其附根節密其枝橫

生其荊堅利若環植而外布渠荅堅築敵樓于東

南西北之衝卽矢石砲火可左右下敵不得近雖

雲梯百丈無所用之雉堞豈能相過哉今縣治東

北比櫛可觀矣西南牛羊踐履政多闕焉補而培

護加以樓櫓萬世之功也各庄民居稠密之處皆

當倣此倉卒憑以相守亦中周虎落之固矣

衙署 公館附

諸羅縣署

原在佳里興

詳見
建置

歸治後相土縣內之中四十五年

攝縣篆本府同知孫元衡建大堂後川堂前儀門年

久漸圯五十五年知縣周鍾瑄重脩顏大堂曰柔遠

能邇另建後堂住宅五間左右齋閣各三間內外廊

舍俱備皆捐已資爲之

典史署

諸羅縣志

卷之二 規制

三

在善化里目加溜灣街康熙二十三年建

佳里興巡檢司署

在縣署之右康熙四十三年建

儒學署

未建

按儒學一官朔望宣講

聖諭課督生徒有教化之責典史職在巡察捕盜每

事署其名於尾皆與縣令共相爲理衙署宜在縣

內者也諸羅教諭僑寓郡城典史署在目加溜灣

而在縣者惟佳里興巡檢佳里興距縣八十里當
未歸治之前縣令營官俱任其地故巡檢權移諸
羅山耳今縣治畫一佳里興另設防兵愚意欲移
巡檢於笨港民居叢雜之地使稽察奸宄而移教
諭典史署歸縣內庶一官各盡一官之職但衙署
經營百工器備閒曹薄俸憚於轉徙動費民力既
所不忍而文廟城隍諸舉大工方竣財匱力絀存
此說以竣後之銳意脩舉者

諸羅縣志

卷之二

規制

四

參將署

原在佳里興歸汛後

詳見兵防

在縣治北門內前大堂中

川堂後爲私宅康熙四十四年建宅右爲齋舍三間

齋舍之右爲箭廳五十四年參將阮蔡文建大門儀

門向覆以茅五十五年火署參將事守備游崇功重

建易茅以瓦

守備署

在參將署箭廳之右康熙四十四年建五十五年火

備游崇功重建

諸羅縣公館

在府治東安坊歷任知縣修理規制甚備

笨港尾公館

在笨港尾街康熙五十五年知縣周鍾瑄建

笨港公館

在笨港街康熙五十五年附近士民公建

論曰公館之設古之驛亭周禮遺人所以職委積

諸羅縣志

卷之二

規制

五

者也使客之往來于是乎憩故民居不擾其無事

則于衿里老朔望會集子弟卽此宣講

聖諭申明條約又鄉校之遺矣

倉廩

社倉附

縣倉廩合縣內十一所在縣南者七所在縣北者四

所間三百四十二

另社倉八

一縣內倉八十一間

康熙四十年知縣毛鳳綸建三十間四十七年署縣宋

永清建十五間四十九年知縣劉作楫建十五間五十年縣篆知府周元文建六間五

十一年知縣劉宗樞建二十間
五十四年知縣周鍾瑄捐修

一下加冬庄倉二十間 康熙四十年知縣毛鳳綸
建五間 四十三年署縣

宋永清建五間 五十年攝縣篆知府周元文
因舍毀倒壞劉管事丘蒲起賠五間 五十四

年知縣周鍾
瑄建五間

一新囑庄倉三間 康熙四十年知
縣毛鳳綸建

一果穀後庄倉一間 康熙五十年攝縣
篆知府周元文建

一開化里赤山庄倉五間 係舊時建倒壞一間今
存四間歷任知縣捐修

一茅港尾保倉十二間 康熙五十年攝縣篆知府
周元文著各里管事建

諸羅縣志 卷之二 規制

六

一府治倉八十八間 在鎮北坊者一十五間在東
安坊者七十三間係各庄里

管事公建公修
○以上俱縣南

一打猫庄倉四十三間 康熙四十年知縣毛鳳綸
建三間 四十九年知縣

劉作楫建十二間 五十年攝縣篆知府周元
文建二十間 五十年知縣劉宗樞建八間

一斗六門庄倉八十五間 康熙四十年知縣毛鳳
綸建十六間 四十七

年署縣宋永清建十間 四十九年知縣劉作
楫建二十四間 五十年攝縣篆知府周元文

建二十間 五十年知縣劉宗樞建
十五間 五十四年知縣周鍾瑄重修

一半線庄倉三間 康熙五十四年知縣周鍾瑄
建以貯半線至竹塹兵米

一淡水倉二間 康熙五十五年知縣周鍾瑄建以
貯淡水至南嶺兵米○以上俱縣
北

社會

一在縣治

一在新化里

一在善化里

一在安定里

一在茅港尾

諸羅縣志 卷之二 規制

七

一在打猫庄

一在斗六門庄

一在半線庄 以上每一處各一間康熙四十八年
署縣宋永清奉文建五十五年知縣

周鍾瑄
重建

坊里

縣屬轄里四保九庄九里保庄皆
漢人所居社九十有五社見

註川

里

開化里 善化里 俱在縣治之南 新化里 在縣治之南與臺灣交界

安定里 在縣治之西南濱海

保

赤山保 茅港尾保 佳里興保 以上俱屬善化

里東保 善化里西保 新化里東保 新化里西

保 安定里東保 安定里西保

庄

諸羅山庄 在縣治外 外九庄 北新庄 大小橋 柳庄 井水港庄 土獅仔

諸羅縣志 卷之二 規制 八

庄 鹿仔草庄 龜佛山庄 南 大奎壁庄 舊

嶺庄 新嶺庄 下加冬庄 以上俱在縣西南 打貓庄

他里霧庄 半線庄 以上俱在縣北

社

諸羅山社 哆囉嘓社 郡志作 大武壠社 礁吧

岬社 木岡社 茅堍社 內園社 麻豆社 目

加福灣社 新社仔社 蕭壠社 新港社 與臺

卓猴社 大陳嶺社 與鳳山界○以上 阿里山社

踏枋社 鹿褚社 兜囉婆社 盧麻產社 于

仔務社 奇冷岬社 一作岬嶺岬 大龜佛社 郡志作六

上各社俱在縣東南 打貓社 他里霧社 猴悶社 柴裡

斗六社 西螺社 東螺社 眉裡二社 南社

二林社 大突社 貓兒子社 郡志作 大武郡牛

相觸二重坡社 南投社 北投社 貓羅社 馬

芝達社 半線社 柴坑仔社 永裡社 大肚社

阿東社 貓霧揀社 一作麻務揀 沙轆社 牛馬社

諸羅縣志 卷之二 規制 九

崩山社 大甲東社 大甲西社 宛裡社 房

裡社 南日社 雙寮社 貓孟社 吞霄社 後

壠社 新港仔社 貓裡社 加至閣社 中港仔

社 竹塹社 南崙社 坑仔社 龜崙社 霄裡

社 上淡水社 內北投社 麻少翁社 武勝灣

社 大浪泵社 擺接社 雞桑社 雞籠社 金

包裡社 以上各社俱在縣北 山朝社 在縣東北

康熙三十二年新附生番六社

木武郡赤嘴社 水沙連思麻丹社 麻喇目靠社

挽麟倒咯社 狎裡蟬蠻蠻社 郡志作 干那露

社以上各社
俱在縣北

三十四年新附生番九社

崇爻社 芝舞蘭社 芝密社 猫丹社 药柳柳

社 多難社 水輦社 薄薄社 竹脚宣社 以上各社

俱在縣東北

五十四年新附生番五社

諸羅縣志

卷之二 規制

十

岸裡社 掃掠社 烏牛難社 阿里史社 樓仔

離社以上各社
俱在縣北

郡志規制載諸羅縣社舊管合三十二年新附凡

為社四十而舊管中有數社合為一社徵餉者其

名皆不載今並列之以便省覽他如東北山後之

哈仔難三十六社哆囉滿宜加宣等社多有生番

未輸貢賦者其地分註於山川其事別見於外紀

街市

十字街 太平街 鎮安街 俱在縣城內 下加冬街 在

加冬 急水溪街 在溪南 鐵線橋街 市店在橋南 茅

港尾街 在橋南邑治至府一路市鎮此為最大 麻豆街 俱屬開

裡溪街 灣裡社街 俱屬善化里 木柵仔街 街南屬新

屬安 新港街 屬新化里 蓮池潭街 屬善化里 蕭壠街 屬

定里 笨港街 商賈輻集臺屬最近 土獅仔街

上俱縣南 猴樹港街 井水港街 俱屬外 鹹水港街 屬大

庄商賈輻集由茅港尾至笨港市鎮此為最大 以上俱縣西南 打猫街 在打

諸羅縣志

卷之二 規制

土

他里霧街 在他里霧庄 斗六門街 在柴 半線街 在半

以上俱縣北

橋梁

鐵線橋 茅港尾橋 俱屬開化里二橋各為一港相

舊時冬春架竹為之上覆以土夏秋水漲漂去設渡

以濟行人五十五年知縣周鍾瑄各建木橋監生陳

士俊自捐銀五十兩募眾捐資以助兼 馬鞍橋 在

化里新港架木為之形如馬鞍 鹹水港橋 在大奎

故名五十五年附近士民重修 二重溝橋 在他里霧庄架木為之 他里

未為 二重溝橋 以上數橋俱可通車馬

笨港橋 俱架木為之。以上二橋止在冬春之間設架以通行人。

津渡

牛朝溪渡 八掌溪渡 俱屬諸羅山莊 八掌溪下渡 竹筏

白鬚公潭渡 竹筏 小龜佛山渡 竹筏。俱屬外九庄 急水溪

上渡 急水溪下渡 俱屬隔化里 井水港渡 屬外九庄 石

仔瀨渡 番仔渡 拔仔林渡 灣裡渡 俱屬善化里

犁頭標渡 蕪厝甲渡 樣仔林渡 蕭壠溪渡

歐汪溪渡 俱屬安化里 洋仔港渡 葛松渡 俱屬新化里

諸羅縣志 卷之二 規制 土

阿拔泉渡 在斗六門北五里 黃地崙渡 在外九庄 布與稟渡

打馬辰庄渡 樹仔脚渡 貓兒干渡 俱屬半線庄

竿寮渡 西港仔渡 含西港渡 直加弄渡 以上四渡俱屬安定里設雙桅杉板頭船以渡往來行人水程至府三十里

水利

凡築堤儲水灌田謂之陂或決山泉或導溪流遠者

數十里近亦數里不用築堤疏鑿溪泉引以灌田謂

之圳遠者七八里近亦三四里地形深與原泉四出

任以桔槔用資灌溉謂之湖或謂之潭此皆旱而不

憂其涸者也又有就地勢之卑下築堤以積雨水曰

涸死陂小旱亦資其利久則涸矣諸邑以陂名者七

十有水源者三十有五以圳名者五以湖名者二以

潭名者二水沙連以下六所民番採捕者附載於末

陂

諸羅山大陂 即柴頭港陂源由八掌溪出長二十里許灌本庄水窟頭巷口厝竹仔腳無影厝等庄康熙五十四年知縣周鍾瑄捐穀一百石另發倉粟借庄民合築

諸羅縣志 卷之二 規制 土

柳仔林陂 源由八掌溪分流長可十餘里大旱不涸康熙五十四年知縣周鍾瑄捐穀一百石另發倉粟借庄民合築

八掌溪墘陂 源有二一由赤蘭坑出一由八掌溪分流長可十餘里康熙五十四年知縣周鍾瑄捐穀五十石助庄民合築

埔姜林陂 源由八掌溪分流長可十餘里康熙五十六年庄民合築

馬朝後陂 源由內山土地公崎流出原有舊陂址康熙五十四年知縣周鍾瑄捐銀二十兩助庄民重修

楓仔林陂 在下加冬庄東源由白水溪出康熙五十四年庄民合築

349

佳走林陂

源山草潭出康熙四十四年庄民合築

三間厝陂

在馬朝後庄南源由馬朝後陂尾分出康熙五十六年知縣周鍾瑄捐穀五十石助

庄民合築

烏樹林大陂

源山白水溪分流長可二十餘里灌木庄大排竹臭祐庄客庄本協下加冬等

庄康熙五十四年知縣周鍾瑄捐穀一百石另發倉粟借庄民合築

安溪寮陂

源由白水溪分流長可十餘里灌本庄塗庫仔後鎮上帝廟竹園後等庄康熙三十

八年庄民合築

王公廟陂

在下加冬東南源由白水溪分

諸羅縣志

卷之二 規制

古

新營等庄陂

源由白水溪分流長可三十里許灌木庄太子宮舊管加冬脚等庄康熙五十

四年知縣周鍾瑄捐穀

牛朝庄陂

在外九庄源由井水港頭出

哆囉囉大陂

源由內山九重溪出長二十餘里灌本庄及龍船窩埤仔頭秀才等庄大旱不

涸康熙五十四年各庄民合築五十五年

大水衝決知縣周鍾瑄捐穀一百石另發借倉粟

八百餘石重修

大脚腿陂

在哆囉囉南源由十八重溪出長可十里許康熙五十六年知縣周鍾瑄捐穀八十

石助庄民合築

新陂

在北新庄源由諸羅山番仔坑流出長可十餘里有泉大旱不涸康熙三十一年墾戶李永業

陳大松合築

大溪厝陂

在縣治西南三蘆竹源由諸羅山番仔坑

朱曉陂

在外九庄大埔源由諸羅山荷包嶼大潭出有泉

透至鬼仔潭止人旱不涸康熙

四十三三年管事同庄民合築

樹林頭陂

在外九庄源由八掌溪尾出長五十六里許

牛挑灣陂

在外九庄源由龜仔港頭出灌牛挑灣

仔港二庄康熙三十四年庄民合築

諸羅縣志

卷之二 規制

圭

土獅行陂

在外九庄源由牛朝溪出南灌六加

咬洵竹陂

源由牛朝山坑流出長二十餘里灌本庄

及番婆庄月眉潭土獅仔北勢等庄康熙

三十二年庄民合築五十六年知縣

周鍾瑄捐穀六十石助庄民重修

打貓大潭陂

有泉源雨時新庄柴頭港打貓一帶

十二年庄民合築

打貓山脚大陂

源由山疊溪出長十餘里灌本庄

火燒庄南路厝等庄康熙四十四年

庄民合築

虎尾寮陂 在打貓庄北源山山麓

雙溪口大陂 在打貓寮仔庄源山山麓

合築

西勢潭陂 在打貓庄西北原由山壑溪分流潭西勢

五十六年知縣周鍾瑄捐

大埔林陂 在山壑溪北源山山麓

阿陳庄大陂 在他里舊社東南源有二一由石龜溪

民令

諸羅縣志

卷之二 規制

六

馬龍潭陂 在番霧林潭有泉源合內山之支流長二

廣康熙五十六年知縣周鍾瑄捐

葉箕湖陂 在葉里舊社西源山山麓

石碓班陂 在葉里舊社東北源山山麓

鹿場陂 在虎尾溪源由虎尾溪分流康熙五十三年

打馬辰陂 在兩螺社東源由東螺溪出康熙五十五年

湍死陂

小埔姜林陂 在馬朝後半月嶺康熙四十四年民合築

長短樹陂 在下加冬西南康熙三十六年民合築

吳連庄陂 在哆囉嘓東南康熙五十二年民合築

林富庄陂 在舊囉嘓庄康熙五十六年知縣周

果毅後陂 在舊囉嘓庄康熙五十五年知縣周

水漆林陂 在赤山庄灌本庄及青埔仔中社等庄

助庄民

塗庫陂 在赤山庄灌本庄及青埔仔中社等庄康熙五十二年知縣周鍾瑄捐

合築

諸羅縣志

卷之二 規制

七

赤山陂 原有舊陂址康熙五十三年知縣

洋仔庄陂 在茅港尾東原有舊陂址康熙五十三年

番仔橋溝陂 在茅港尾灌佳里興茅港尾二庄康熙

庄民

烏山頭陂 即龍船窩陂灌烏山頭二鎮龍船窩等庄

助庄民

新港西陂 在新化里康熙四十六年民合築

新港東陂 在新港社康熙五十四年知縣周鍾瑄捐

北社尾陂 在縣治西北濱北社尾水牛厝

台斗坑陂 在縣治北康熙四十七年庄民合築

大目根陂 在縣東北牛朝山後康熙五十四年

劉荆庄陂 在縣治西灌本庄及鹿仔草二

糠榔庄陂 在外九庄灌大小糠榔二庄康熙五十三

竹仔脚陂 在外九庄灌仔港北康熙

頭橋陂 在打貓庄東康熙四

新庄陂 在打貓西南康熙四

諸羅縣志 卷之二 規制

坂頭厝陂 在打貓西康熙四

中坑仔陂 在打貓東北康熙五十三知縣

本廳陂 在打貓本院庄康熙

他里霧番仔陂 在他里霧社康熙

埔姜崙陂 在他里霧社西康熙五十四年知縣

猴岡陂 在他里霧社北康熙

李望庄陂 在他里霧東北灌木庄及北勢

尖山庄陂 在柴裡社東南康熙

柴裡庄陂 在柴裡社康熙五

斗六庄陂 在斗六門防汎後康熙

大竹園陂 在斗六門防汎前康熙

西螺引引庄陂 在西螺社康熙五十三知縣

打康庄陂 在東螺社西北康熙五十五年知縣

燕霧庄陂 在牛線社南康熙五十五年知縣

圳

內林圳 在打貓庄大埔林北源由石龜

諸羅縣志 卷之二 規制

走猪庄圳 源由石龜溪分入灌走猪排仔路

荷包連圳 在走猪庄北源由石龜溪分

加冬脚庄圳 在他里霧社南源由石龜溪分入灌加

湖

石龜溪庄圳 源由石龜溪分入康熙

湖

北香湖 在縣北二里許泉深地廣盤曲三四里縣治

年番民合築陂於

龍湖 即赤山庄大潭在龍湖巖前別見古蹟

潭

白鬚公潭 在外九庄八亭溪北

何厝潭 在打龜

附水沙連潭 在水沙連社見古蹟

鬼面潭 在半線山內夏秋時雨產魚蝦春冬多漏

鼎臍挖 在新港社之南產魚蝦

潛蟬塢 在新港社之南產魚蝦

諸羅縣志 卷之二 規制

草塢五塢 在安定里夏秋產麻風目魚

尖山仔牛拇芝潭 近海廣可一二里多產魚

郵傳

宋建隆以軍士遞文檄謂之舖兵元明因之以至於

今明制十里爲舖舖兵五人諸羅自開縣設舖兵六

千七名南自諸羅山舖起至新港舖止舖十有一北

自打貓舖起至大肚舖止舖十有一各舖十里十五

里二十里不等舖兵工食別載賦役經費

諸羅山舖 在縣治西門外舖兵三名 哆囉咽舖 在哆囉咽社舖兵三名 新咽舖 在新咽庄舖兵三名 赤山竹舖 在赤山保大路邊舖兵三名 烏山舖 在烏山舖兵三名

二 茅港尾舖 在茅港尾舖兵三名 佳里興舖 在佳里興舖兵三名 蕭舖 在蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名

蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名

蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名

蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名

蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名

蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名

蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名

蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名

蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名

蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名

蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名

蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名

蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名

蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名

蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名

蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名 蕭舖舖兵三名

一在臺灣縣寧南坊之南鬼仔山

右倉廩以下九條皆規制所必及諸羅貯穀二十餘萬修倉之費無歲不有大率修於民者二三修於官者七八以地卑溼而多風雨室壞則穀朽縣官之考成交代在穀雖耗已資不敢不亟也所最宜加意者莫如水利津梁何則地薄且長田可以井畏澇者秋漲驟怒海潮滙之雖史起鄭白無所用其智力矣畏旱者因山澤溪澗之勢引而灌既

諸羅縣志

卷之二 規制

三

先王之溝洫澮川詎異是哉然穿鑿泉源旁通曲引木石之用工力之煩既已不貲而歲有衝決修築之費半于經始故愚者怠於事而失其利智者有其心而絀於力且鄉井之衆謀多不集非官斯土者激勵有道考其成功不委諸草莽卽廢於半途耳鍾瑄自五十三年視職竊嘗留意於斯循行所至度其高下蓄洩之所宜烝髦士召父老子弟與之商確工程浩大而民力不能及則捐資以

之發倉粟以貸之決壞壅塞則令修治使復其舊陂之大者另立陂長責以巡察司斗門之啓閉以時其蓄洩三年之間田穀倍獲雖未敢希蹤古先哲之遺烈亦自盡其職之所當爲云爾北路溪流險惡載胥及溺時時見告匪止病涉而已故橋梁之外津渡尤加飭焉而紛紛者猶欲因此窺利也

諸羅縣志卷之二終

諸羅縣志

卷之二 規制

三

諸羅縣志卷之三

秩官志 秩官

縣有官師所以教養斯民也令丞簿尉皆是也宋以前學無專官令佐理之厥後有教諭有訓導宋寨官有巡檢然率受成於令而已既兼衆職而於民最親故一方之安危繫縣令之賢否詩曰豈弟君子民之父母豈以強教明察之長也弟以份安慈惠之師也風雅之旨明著深切況茲邑新造可

諸羅縣志

卷之三

秩官

一

秩官

不務乎尉巡檢分任境內司鐸之諭正誼明道以一身表率諸生尚無曠厥職哉

諸羅縣設自康熙二十三年知縣一員典史一員佳里興巡檢司巡檢一員儒學教諭一員初由部選康熙三十年奉

旨臺灣各官自道員以下教職以上俱照廣西南寧等府之例將品級相當現任官員內揀選調補三年

滿卽陞如無品級相當堪調之員仍歸部選著爲令三十六年奉

旨各省調補官員知縣以上俱令赴部引

見察其能否五十二年奉

旨教職等官有教習士子作養人材之責嗣後補授教職俱着赴部考試引

見五十五年奉

旨免其來京仍交與該督撫考試可用者補授諸羅

諸羅縣志

卷之三

秩官

二

調補自三十四年閩清知縣董之弼教諭林弼始造同時並調云

知縣

李麒光

江南無錫人丙辰進士康熙二十三年任有詩

樊維屏

山西蒲州人歲貢康熙二十五年任

朱道中

江南休寧人監生康熙二十八年任卒于官

張珏

山西崞縣人歲貢康熙二十九年任有傳

之弼

遼東人監生閩清縣調補康熙三十四年任

毛鳳綸

奉天人官監生建陽縣調補康熙三十

毛殿慶

廣東博羅人甲戌進士詔安縣調補康熙四

其在詔安時人不敷干以私革陋規裁豪

李鏞

正黃旗人監生寧洋縣

劉作楫

江西廬陵人庚辰進士由

劉宗樞

正白旗人監生本溪縣調補

周鍾瑄

貴州貴筑人丙子舉人鄧

典史

諸羅縣志

卷之三 秩官

三

楊輔業

陝西富平人吏員康熙二十三年

朱應龍

直隸新樂人吏員康熙二十八年

嚴時泰

浙江錢塘人吏員

蔣復新

江南蕪州人吏員龍溪縣典

楊永祚

陝西華州人吏員長樂縣

田詔尹

陝西人晉江縣典史調補康熙

棟

直隸安州人吏員泰寧縣

龍

直隸大興人吏員羅源縣典史調補康熙五

佳里典巡檢司巡檢

孫寅

山東禹城人吏員康熙二十

周彥

浙江錢塘人吏員康熙二十

陳治國

河南禹州人吏員

鄭惟哲

直隸河間府人吏員

張弘宗

浙江會稽人吏員康熙四

馬起義

直隸人吏員康熙

劉廷元

陝西蘭州衛人吏員

諸羅縣志

卷之三 秩官

四

陳祚楨

直隸大興人內閣供

儒學教諭

陳志友

長樂人歲貢康熙二十六

謝汝霖

長樂人己酉舉人康熙三

林弼

莆田人壬子拔貢開清教

施士嶽

晉江人歲貢閩清縣教諭調

丁必捷

平和人歲貢福清縣教諭調補康

孫襄

晉江人歲貢泰寧縣教諭調

陳聲

長泰人丁卯舉人長樂縣教諭諱諱康熙四十九年任陞廣東和平知縣

陳文海

永安人歲貢德化縣教諭調請康熙五十三年任

論曰古者建侯儉於百里秦漢之間萬戶以上爲置令唐分天下縣爲赤畿望緊上中下七等亦畿者京都所治及京之旁邑也宋縣有望緊上中下三等元以三萬戶以上者爲上萬戶爲中不及萬戶者爲下明縣不滿五十里者省丞簿諸羅建自本朝民戶二千四百三十有六方之前代其在中下

諸羅縣志

卷之三

秩官

五

之間乎然論其地則戰國時之宋衛中山弗及也自南以北袤千有餘里往返動以月計山深水阻宵小易潛縣令一耳目之力勢不得不有所寄無能出胥役保長通事者矣法立弊生其在地方害誠有之利則未也且事有大於此者故嘗私議自半線大肚溪以上宜另割爲一縣建置官吏管汛盡千里之地而兩之猶古之大國也雖一時勞費實百世深長之計矣

詳見兵防

列傳

季麒光無錫人康熙丙辰進士二十三年知縣事時縣治初設人未向學麒光至首課儒童拔尤者而禮之親爲辨難士被其容光者如坐春風博涉羣書爲詩文清麗整瞻工臨池在任踰年首創臺灣郡志綜其山川風物戶口土田阨塞未及終編以憂去三十五年副使高拱乾因其彙纂而成之人知臺郡志自拱乾始而不知始於麒光也

諸羅縣志

卷之三

秩官

六

張珏山西崞縣人歲貢康熙二十九年知縣事性恬淡寡所言笑嘗知漳浦去之日士民抱馬足不得行及再知諸羅見邑治新造多曠土招徠墾闢撫綏多方流民歸者如市二十一年蝗珏日巡行阡陌間憂形於色竭誠祭禱災而不傷位諸四年未嘗輕答一人慢辱一士其在位也無赫赫之名而去後嘗令人思遷河南彰德郡丞邑人肖其像於郡治竹溪寺論曰季文才富艷首創郡志葉以發全臺之蘊賸

獎掖士類言者方於常觀察之風偉矣張寬厚長者兩仕閩疆漢詔有言曰安靜之吏惻惻亡華日計不足月計有餘斯亦殆近之矣

諸羅縣志卷之三

終

諸羅縣志

卷之三

秩官

七

諸羅縣志卷之四

祀典志

文廟

壇祭

禮莫大於祭古昔聖賢凡有功德於民廟祠壇壇厥有常典

今上加意廟學大合樂以祀

先聖進朱子以次十哲弁髦俱得有事春秋由漢以來未有若斯之盛者也其餘各以義起在中土爲由舊在諸羅則維新以信以時不僭不瀆政教所格上極霄漢下逮淵泉豈惟民哉鬼神胥賴之矣自茲以往無或好誣徵怪不務民義濫馨香而淫昏是崇庶於祭之本原有合乎

文廟

釋奠祭先師也漢祀孔子于闕里隋始命州縣學皆以春秋仲月釋奠唐武德二年始罷元聖周公祀以孔子爲先聖立廟于太學貞觀四年詔郡邑學皆立孔子廟宋元以來因之廟崇王號

漢平帝封褒成宣尼公唐玄宗封文

宣王始設座像宋真宗加至聖文
宣王元成宗加大成至聖文宣王其羣弟子及從祀
諸儒歷代或封公侯或加師保廟制始於宋太祖詔
廟門立戟十六徽宗加戟二十四元以殿爲大成殿
冕服始徽宗加冕十二旒服九章元因之明永樂八
年正文廟聖賢塑像衣冠令合古式其祭品無考祭
樂南宋用六佾唐用官懸宋景祐開始詔上丁釋奠
設登歌之樂明成化間加八佾堂上堂下之制始備
嘉靖九年詔易大成至聖文宣王封號曰至聖先師
諸羅縣志

卷之四 祀典

二

孔子改大成殿曰先師殿戟門曰廟門四配十哲俱
稱爲子諸儒稱先儒某子悉徽座像題以木主樂仍
六佾每祭先師用帛一羊一豕一爵三登一劍二簋
二簋二籩八豆八四配共用羊一豕一各帛一爵三
登一劍二簋一簋一籩豆各六十哲共用帛二豕二
各爵一劍一簋一籩一籩豆各四每廡共用帛一豕
一每四壇共用爵四簋一簋一籩豆各四外用勺一
以挹酒雲鬯罇一以盛初獻酒象罇一以盛亞獻酒

犧罇一以盛終獻酒大合樂麾一祝一敔一琴六瑟
二鐘磬各十有六壎二篪二簫四鳳簫四笙六笛四
搏拊鼓二應鼓如之樂生三十八人工歌六人旌二
篇三十六翟如之舞生三十六人

國初因之屬兵火未息樂舞缺焉康熙二十六年

詔天下郡縣選樂舞生大合樂以祀先聖定例丁祭
國子監十籩十豆舞用六佾各府州縣八籩八豆舞
亦六佾樂器俱照會典原定遵行正獻官一府州縣

諸羅縣志

卷之四 祀典

三

分獻官四殿上以佐祀
官兩廡教官是年

詔天下武臣自副將以上入廟陪祭行禮四十九年

詔自把總以上俱入廟陪祭行禮執事生員無定數

祭於春秋二仲上丁之日諸羅自康熙二十五年設

學乃有釋奠之祭時廟在善化里西保詳見乃春秋

爲逢殿以祭弗克成禮四十二年縣治歸諸羅山四

十五年冬海防同知孫元衡攝縣建大成殿詳見乃奉迎先師以配十哲先賢先儒入縣治新廟舍菜如

上丁之儀別奉啓聖公及從祀於義學以祭四子

年鳳山令宋永清署縣建啓聖祠兩廡是年秋祭

聖公從祀始各安其位五十四年知縣周鍾璠重修

大成殿啓聖祠重建兩廡俱見學校今廟在縣治西門外

其祝文云維某年某月某日某官某敢昭告于至聖

先師孔子惟先師德配天地道貫古今刪述六經垂

憲萬世維茲仲春秋謹以牲帛醴齊粢盛庶品式陳明

薦以復聖顏子宗聖曾子述聖子思子亞聖孟子配

諸羅縣志

卷之四 祀典

四

尚饗

東配二位

復聖顏子 回魯人 述聖子思子伋 至聖孫

西配二位

宗聖曾子 參南武城人 亞聖孟子 軻齊人

東哲六位 原五位

康熙五十一年

詔以朱子升十哲之末位西向次卜子下

關子 損魯人 冉子 雍魯人

潘木子 賜衛人 仲子 由衛人

卜子 商衛人 朱子 熹新安人

西哲五位

冉子 耕魯人 宰子 予魯人

冉子 求魯人 言子 偃吳人

顓孫子 師陳人

琴惠先賢 舊有曾哲伯魚今配祀啓聖祠有顏何今罷見祀三十一位

諸羅縣志

卷之四 祀典

五

濬臺子滅明 武城人 原子 憲魯人

南官子 适魯人 商子 瞿魯人

漆雕子 開魯人 樊子 須魯人

公西子 赤魯人 梁子 鯉魯人

冉子 孺魯人 伯子 皮魯人

冉子 季魯人 漆雕子 哆魯人

漆雕子 徒父魯人 商子 澤魯人

任子 不齊魯人 公良子 孺魯人

奚容子 戴魯陽侯 顏子 祖魯陽侯

勾井子 疆魯陽侯 秦子 商魯陽侯

公祖子 勾茲魯陽侯 縣子 成魯陽侯

燕子 倭魯陽侯 顏子之僕 宛魯陽侯

樂子 欬魯陽侯 邾子 吳魯陽侯

公西子 與如魯陽侯 公西子 葳魯陽侯

陳子 亢魯陽侯 琴子 牢魯陽侯

步叔子 乘魯陽侯 傅昌侯

諸羅縣志 卷之四 祀典 六

西廡先賢 舊有顏路今配祀啓聖祠有公伯寮秦冉今罷遷瑗林故改祀于鄉見祀三十

密子 不齊魯陽侯 公冶子 長魯陽侯

公曾子 哀魯陽侯 高子 柴魯陽侯

司馬子 耕魯陽侯 有子 若魯陽侯

巫馬子 施魯陽侯 顏子 辛魯陽侯

曹子 邨魯陽侯 公孫子 龍魯陽侯

秦子 祖魯陽侯 顏子 高魯陽侯

驪駟子 赤魯陽侯 石作子 蜀魯陽侯

公夏子 首魯陽侯 后子 處魯陽侯

公肩子 定魯陽侯 鄒子 單魯陽侯

罕父子 黑魯陽侯 榮子 旂魯陽侯

左人子 郢魯陽侯 鄭子 國魯陽侯

原子 亢魯陽侯 廉子 潔魯陽侯

叔仲子 會魯陽侯 狄子 黑魯陽侯

子蔑子 忠魯陽侯 施子之常魯陽侯

諸羅縣志 卷之四 祀典 七

秦子 非魯陽侯 申子 振魯陽侯

顏子 噲魯陽侯 東廡先儒 舊有荀況劉向王肅杜預今罷鄭衆盧植服虔改祀于鄉朱熹升入十哲見祀

左子 丘明魯陽侯 穀梁子 赤魯陽侯

高堂子 生魯陽侯 毛子 萇魯陽侯

杜子 春魯陽侯 王子 通魯陽侯

歐陽子 脩魯陽侯 周子 敦頤魯陽侯

程子頤洛陽人張子載鄧州人

楊子時將樂人羅子從彥南劍人

陸子九淵金谿人蔡子沈建陽人

許子衡河內人陳子獻章新會人

王子守仁餘姚人

西廡先儒舊有戴聖賈逵馬融何休王弼今罷鄭位范甯吳澄改祀于鄉見祀一十七位

公羊子高臨淄人伏子勝濟南人

子國子安國先聖十一世孫曲阜伯董子仲舒廣川伯

諸羅縣志 卷之四 祀典 八

后子蒼郟城人韓子愈南陽人

胡子瑗秦州人程子顥洛陽人

邵子雍涿州人司馬子光溫水人

胡子安國崇安人李子佃越國人

呂子祖謙開封人張子栻漢川人

真子德秀建寧人薛子瑄華陽人

胡子居仁餘干人

啓聖祠

釋奠先祭啓聖公也啓聖舊無祭宋真宗咸平三年

封孔子父叔梁紇爲齊國公元文宗至順初加封啓

聖王明嘉靖九年議以啓聖無祭爲闕典又顏子曾

子坐于堂上而顏子父路曾子父點乃在廡下及孔

鯉孟孫氏亦無祭非推祭所生之義乃請立祠祀叔

梁紇爲啓聖公以顏無繇曾點孔鯉孟孫氏配程珦

朱松蔡元定從祀萬曆二十四年進周敦頤父周輔

成從祀位居程珦之上共八人祭啓聖公牲帛邊豆

諸羅縣志 卷之四 祀典 九

視四配四配視十哲因從祀視兩廡祭儀如先師廟

祭于春秋二仲與釋奠同日祠在學宮大成殿之後

其祝文云惟公誕生至聖爲萬世王者師功德顯著

今茲仲秋謹以牲帛醴齊粢盛庶品用伸常祭以先

賢顏氏魯氏孔氏孟孫氏配尚饗

東配先賢

顏氏無繇 孔氏鯉

西配先賢

曾氏點

孟孫氏成

東從祀先儒

周氏翽成

朱氏松

西從祀先儒

程氏珦

蔡氏元定

論曰諸儒從祀歷代折衷羣議或升或罷或改祀其鄉評且慎矣至

今上而特升朱子以次十哲道學昌明如日中天然

諸羅縣志

卷之四 祀典

十

竊有聞諸前人以俟論定者一則明嘉靖間王世貞之議以有若南宮适補十哲也以宋范仲淹躋從祀也其言有若南宮适二子言行純嫻可從顯孫師進補之例仲淹能於戎馬倥傯之際導大儒張載以中庸中庸之表章自仲淹始才氣猶在淶水之上則萬曆間國子學錄張養蒙之議林放蘧瑗之不必改祀於鄉張載之父應比例於周程朱蔡元定之宜祀於兩廡也其言不見傳記不及

門而從祀者不止林放伯玉況一探本超乎時尚

一出處合乎聖人則從祀正合聖意周輔成既得

比例珦松則載之父自應比例輔成而蔡元定精

詣卓識早聞性道今從祀啓聖似以沈之故而崇

報其父非所以彰元定之賢一則天啓間御史董

翼之議孔子追封不宜僅及其父也其言防叔

魯祖初徙伯夏孔子宜與叔梁紇一體追封崇祀

就啓聖祠倣同堂異室之例或並移啓聖公而別

諸羅縣志

卷之四 祀典

十一

以世次或並稱公而酌定二諡以別于啓聖崇報

孔子之禮庶乎其備而當嘉靖間有承豐訓導羅

恢者亦言孔門從祀當以道學論語記有若之

言四皆有裨世教云云愚竊以南宮适之在聖門

既嘉其言行而娶以兄子又稱其君子尚德其賢

實非宰我冉有所及今縱不必退宰我冉有於兩

廡之列亦何不可升南宮有若於朱子之上度亦

子朱子所心喜也仲淹以名教樂地引張載當仁

宗朝數請興學校本行實于是詔天下州縣皆立
學行科舉法宋一代道學之盛實始於此故先儒
論宋朝人物以仲淹爲第一其宜從祀抑又何疑
漣洛關關闡發性與天道無餘蘊所學同出一源
今

功令特以性理取士周程朱均得追崇其父豈宜於
載而獨缺典孔子大聖推恩宜不與諸賢同且推
恩臣下尚榮施三世豈於聖人而獨靳至於蓬伯
諸羅縣志 卷之四 祀典 三

玉林茂之不必改祀蔡元定之宜祀兩廡諸如此
論皆確有至理可行絕非好奇立異以新人耳目
者可同日而語也

壇祭 城隍廟勾芒旗纛附

社稷壇

祭社稷也社祭五土稷祭五穀宋時社稷風雨師各
壇明社稷另爲一壇壇制高三尺四寸方廣各二
丈五尺神坐南向北取陰幽之義也東西南北出陛

各三級壇下前一十五丈東西南各五丈緣以垣由
北門入神以柱石爲主長二尺五寸方一尺一寸刻
其頂形如鐘座于壇之正中近南上露圓尖神牌二
左稷右社以木爲之朱漆青書題本縣縣社之神本
縣縣稷之神牌藏于城隍廟祭之日設于壇正印官
泄祭行三獻禮祭品羊豕各一蘆豆各四簋簋各二
劍各一爵各三帛各一色用黑樂用鼓吹今仍其制
祭以春秋二仲上戊之日壇在縣治西南隅康熙五
十四年知縣周鍾瑄建其祝文云品物資生蒸民乃
粒養育之功司土是賴惟茲仲春禮宜告祀謹以牲
帛醴齊粢盛庶品式陳明薦尚饗明有里社壇今祭
有春秋祈穀報賽
不設壇

山川壇

祭山川也禮諸侯祭封內山川今之令長視古諸侯
於法得祀唐山川與雨師雷師合祀宋山川與社稷
合祀元以風雲雷雨附于社稷而別祀山川明洪武

諸羅縣志

卷之四 祀典

三

初立山川壇于城西北風雲雷雨壇於城西南六年
合山川風雲雷雨爲一壇十四年更以城隍合祭壇
制坐北向南門由南入東西南北出陞各五級不設
石主他制與社稷同神牌三中題風雲雷雨之神左
本縣境內山川之神右本縣城隍之神正印官蒞祭
行三獻禮祭品羊三豕三盞豆各四簋棗各二銅各
一爵各三帛各一色用白樂川鼓吹獻禮先風雲雷
雨次山川次城隍今仍其制祭以春秋二仲上巳之

諸羅縣志

卷之四 祀典

古

日壇在縣治西南隅康熙五十四年知縣周鍾瑄建
讀祝在風雲雷雨神位前其祝文云惟神妙用神機
生育萬物奠我民居足我民食某等欽奉上命職忝
茲土今茲仲春謹具牲醴庶品用仲常祭尚饗

邑屬壇

祭邑屬也古祭法有泰厲公厲族厲此厲祭之所自
始明洪武三年詔各府州縣歲祭無祀鬼神其制壇
方廣各一丈五尺高二尺前陞三級餘無階繚以垣

今郡縣之制不一先期三日牒告城隍至日迎城隍
神位于壇主其事用羊一豕一爵三設無祀鬼神牌
于壇下左右題本縣境內無祀鬼神用羊二豕二解
置於器酒醴羹飯冥衣羅列其備其行禮止於城隍
神位前每歲春清明日秋七月十五日冬十月一日
凡三祭壇在縣治北隅康熙五十五年北路營守備
游崇功募建爲屋祀浮屠以主之祭屬文詞繁不載
明初各縣有鄉屬

諸羅縣志

卷之四 祀典

主

城隍廟

祀城隍也有廟無專祭合祭於山川壇廟在縣署之
左康熙五十四年知縣周鍾瑄捐俸建規制頗宏敞
祭將阮蔡文捐銀四十兩爲助

寧化李元仲曰古祀社稷于西郊西陰之成也山
川于南郊南陽之盛也屬于北郊北陰之極也壇
而不屋受風霜雨露以達天地之氣也社稷北向
地道陰也日用上戊戌土也祀風伯于立春後丑

丑近箕星次也祀雨師于立夏後申中近畢星次也今于二仲上已從社稷也祀無祀于清明中元孟冬雨露既濡霜露既降必有怵惕懷愴之心也諸羅壇壝皆破荒爲之而城隍裏事於阮叅戎厲壇繼成於游守戎有同舟共濟之義焉若夫邑有名宦鄉賢古所謂法施於民則祀之者也鄉先生沒而祭於社者也今兩祠並建矣新造之邑鄉賢固宜有待名宦則建邑三十三載歷令尉數十人

諸羅縣志

卷之四 祀典

七

如開闢之季麒光僉之輿論亦既曰首創臺志稿矣喜造士矣如張尹則又曰招徠撫綏矣且肖像而禮之矣夫獨不可崇而俎豆之乎章縫之士責將誰諉也

勾芒

立春祀勾芒也前一日正印官於東郊行四拜禮迎勾芒至儀門西向立春候縣官吏具公服禮勾芒以綵仗鞭牛者三勸耕也禮畢附祀于土地神

旗幟

祭軍牙六纛也世傳爲蚩尤氏原無廟內地間有之或藏神位於軍器局明制九月霜降日都督府衛所等官祭之用羊一豕一帛一色用白先一日具儀仗迎旗纛及期行三獻禮今鎮防官平時多設位於衙署霜降則迎於演武亭而祭之其祝文云惟神正直無私指揮軍士助揚威武皆仗神功某等領承上命守禦茲土時維季秋謹以牲醴庶品用伸常祭尚饗

諸羅縣志

卷之四 祀典

七

諸羅未有演武亭張幕而祭於教場

諸羅縣志卷之四終

諸羅縣志卷之五

學校志 學宮 義學 社學

柳柳州有言孔子之道與王化爲遠近豈不諒哉
昔者子蓋嘗欲乘桴浮於海起二千餘年而其言
竟驗斷髮文身之區化爲庠序衣冠禮樂之地番
社子弟並設館延師而教之學盛矣子曰如有王
者必世而後仁

今天子御極五十餘載仁漸義摩殆爲過之官墻巍

諸羅縣志 卷之五 學校

一

煥章縫彬彬不亦宜乎惟學志移時敏厥脩乃
來洋洋乎

天子之文德與

聖人之教思並無數矣

學宮

諸羅縣初未有學康熙二十五年臺廈道周昌請於
三縣各建儒學始爲茅茨數椽于善化里之西保三
十四年臺廈道高拱乾有建學之議教諭林弼奉檄

庀材粗成棟宇以羣議基址不固復行拆卸止舊殿
屋一間棲先師之神四十三年鳳山知縣宋永清署
縣事奉文移歸諸羅縣治與諸生度地議建學宮週
城內外卜吉三處聽諸生自擇其尤定基於城之西
門外永清捐百金合教諭丁以捷貢廩諸生公捐
并前縣毛鳳輪公費計五百餘金甫架樑而縣毛
殿麗泣任未數月殿麗卒事遂於四十五年海防同
知孫元衡攝縣乃興工建大成殿櫺星門臺廈道王

諸羅縣志

卷之五 學校

二

敏政知府銜台揆北路參將張國教諭孫襄各捐俸
爲助不足者元衡肩爲己任焉成宋志也四十七年
宋永清再署縣事建啓聖祠于大成殿之後及東西
兩廡歲久其圯五十四年九月颶風發屋椽棟朽折
傾倒殆盡知縣周鍾瑄大脩大成殿啓聖祠重建東
西兩廡啓聖祠左爲明倫堂堂左楔木爲卧碑右爲
文昌祠聯兩廡而下東爲宿齋所西爲藏器庫爲二
門三楹門外左爲名宦祠右爲鄉賢祠前爲櫺星門

周圍牆八十六丈四尺東爲禮門西爲義路前爲照牆是役也工起於五十四年十月成於五十五年十一月計費白金一千五百有奇不借助士民一錢動用民間一役皆知縣獨力成之有捐俸一百兩以襄厥舉者本路叅將阮蔡文也

按諸羅置縣自康熙之二十有三年越二年而憲副周公始請建學十有一年而高公始議創建又十年而鳳山令宋君始基之又二年而郡司馬孫

諸羅縣志

卷之五 學校

三

公始營之又二年而宋君再營之越七年而風雨漂搖幾爲茂草至今日而規制粗備焉豈惟禮樂百年後興哉卽講學行禮之所且積之三十餘年乃告厥成矣前此學未有明倫堂夫三代之學所以明人倫也倫之不明所學何事誠如陳中丞涓川先生臺灣明倫堂記所謂有人類卽有人心有人理天造地設而有明倫堂堂之不立則士子講誦無地必至人倫不明人理泯而人心昧將不得

爲人類者若文昌祠之建前人以爲士子俸祿籍之及而列道家荒誕之神於先師之側然天下儒學所在多有借爲陰翼用資激勸亦聖人神道設教之所不廢也紀其營建凡事關學官以內者悉列於左

宸翰

國朝康熙二十四年

御書萬世師表扁額懸掛直省各府州縣文廟

諸羅縣志

卷之五 學校

四

康熙二十五年

御製至聖先師孔子贊四賢贊頒行直省各府州縣

勒石學宮

至聖先師孔子贊

并序

蓋自三才建而天地不居其功一中傳而聖人代宣其蘊有行道之聖得位以綏猷有明道之聖立言以垂憲此正學所以常明人心所以不泯也粵稽往緒仰邇前徽堯舜禹湯文武達而在上兼君師之寄行

道之聖人也孔子不得位窮而在下秉刪述之權明
道之聖人也行道者勸業炳於一朝明道者教思周
於百世堯舜文武之後不有孔子則學術紛淆仁義
湮塞斯道之失傳也久矣後之人而欲探二帝三王
之心法以爲治國平天下之準其奚所取衷焉然則
孔子之爲萬古一人也審矣朕巡省東國謁祀闕里
景仰滋深敬摘筆而爲之贊曰

諸羅縣志

卷之五 學校

五

舍道莫由惟皇建極惟后綏猷作君作師垂統萬古
曰惟堯舜禹湯文武五百餘歲至聖挺生金聲玉振
集厥大成序書刪詩定禮正樂既窮象繫亦嚴筆削
上紹往聖下示來型道不終晦秩然大經百家紛紜
殊途異趣日月無踰羹墻可晤孔子之道惟中與庸
此心此理千聖所同孔子之德仁義中正秉彝之好
根本天性庶幾夙夜勗哉令圖溯源洙泗景躅唐虞
載歷庭除式觀禮器摘毫仰贊心焉遐企百世而上

聖爲師百世而下以聖爲師非師夫子惟師於道
統天垂世惟道爲寶泰山巖巖東海泱泱高萬仞
夫子之堂孰窺其藩孰窺其徑道不遠人克念作聖
四賢贊

顏子

聖道早聞天資獨粹約禮博文不遷不貳一善服膺
萬德來萃能化而齊其樂一致禮樂四代治法兼備
月行含藏王佐之器

諸羅縣志

卷之五 學校

六

曾子

洙泗之傳魯以得之一貫曰唯聖學在茲明德新民
止善爲期格致誠正均平以推至德要道百行所基
纂脩統緒脩明訓辭

子思子

壽穆天命道之大原靜養動察庸庸言以育萬物
以贊乾坤九經三重大法是存焉恭慎獨成德之門
德之藏密廣之無垠

孟子

吾人既養楊墨昌熾子與闢之曰仁曰義性善獨聞
知言養氣道稱堯舜學屏功利煌煌七篇並垂六藝
孔學攸傳禹功作配

康熙四十一年

御製訓飭士子文頒行天下學官訓飭士子

國家建立學校原以興行教化作育人材典至遲也
朕臨馭以來隆重師儒加意庠序近復慎簡學使釐

諸羅縣志

卷之五 學校

七

剔弊端務期風教脩明賢才蔚起庶幾模範作人之
意乃比來士習未端儒效罕著雖因內外臣工奉行
未能盡善亦由爾諸生積錮已久猝難改易之故也
茲特親製訓言再加警惕爾諸生其敬聽之從來學
者先立品行次及文學學術事功源委有叙爾諸生
幼聞庭訓長列官牆朝夕誦讀寧無講究必也躬脩
實踐砥礪廉隅敦孝順以事親秉貞忠以立志窮經
義勿雜荒經之談取友親師悉化驕盈之氣文章

諸羅縣志

卷之五 學校

八

歸于醇雅毋事浮華軌度式於規繩最防蕩軼子矜
僥達自昔所譏苟行止有虧雖讀書何益若夫宅心
節淑行已多愆或蜚語流言脅制官長或隱糧包訟
爾入公門或唆撥姦猾欺孤凌弱招呼朋類結社要
盟乃如之人名教不容鄉黨弗齒縱倖脫覈朴盜竊
章縫返之於衷能無愧乎況乎鄉會科名乃掄才大
典關係尤鉅士子果有真才實學何患困不逢年願
乃標榜虛名暗通聲氣夤緣詭遇罔顧身家又或改
竄鄉貫希圖進取薰染騰沸網利營私種種弊端深
可痛恨且夫士子出身之始尤貴以正若茲厥初拜
獻便已作姦犯科則異時敗檢踰閑何所不至又安
望其秉公持正爲國家宣猷樹績膺後先疏附之選
哉朕用嘉惠爾等故不禁反覆倦倦茲訓言頒到爾
等務共體朕心恪遵明訓一切痛加改省爭自濯磨
積行勤學以圖上進國家三年登造束帛弓旌不特
爾身有榮卽爾祖父亦增光寵矣逢時得志寧俟他

求哉若仍視爲具文玩愒勿儆毀方躍冶暴棄自甘
王章具在朕不能爲爾等寬矣自茲以往內而國學
外而直省鄉校凡學臣師長皆有司鐸之責者並宜
傳集諸生多方董勸以副朕懷否則職業弗脩各亦
難追勿謂朕言之不預也爾多士尚敬聽之哉

條約

國朝順治九年

命禮部因明舊制復刊卧碑文于學宮之左曉示生

諸羅縣志

卷之五 學校

九

員

朝廷建立學校選取生員免其丁糧厚以廩膳設學
院學道學官以教之各衙門官以禮相待全要養成
賢才以供

朝廷之用諸生皆當上報

國恩下立人品所有教條開列於後

一生員之家父母賢智者子當受教父母愚魯或
有非爲者子既讀書明理當再三懇告使父母

不陷於危亡

一生員立志當學爲忠臣清官書史所載忠清事
蹟務須互相講究凡利國愛民之事更宜留心
一生員居心忠厚正直讀書方有實用出仕必作
良吏若心術邪刻讀書必無成就爲官必取禍
患行害人之事者往往自殺其身常宜思省
一生員不可干求官長結交勢要希圖進身若果
心善德全上天知之必加以福

諸羅縣志

卷之五 學校

十

一生員當愛身忍性凡有司官衙門不可輕入即
有切已之事止許家人代告不許干與他人詞
訟他人亦不許牽連生員作証

一爲學當尊敬先生若講說皆須誠心聽受如有
未明從容再問毋妄行辯難爲師者亦當盡心
教訓勿致怠惰

一軍民一切利病不許生員上書陳言如有一言
建白以違制論黜革治罪

一生員不許糾黨多人立盟結社把持官府武斷
鄉曲所作文字不許妄行刊刻違者聽提調官
治罪

是年復頒行

六諭令地方官責成鄉約人等每月朔望宣誦

一孝順父母 一尊敬長上 一和睦鄉里

一教訓子孫 一各安生理 一莫作非為

康熙九年頒

諸羅縣志

卷之五 學校

士

上諭十六條每月朔望有司偕紳衿齊集明倫堂及
軍民人等俱聽宣講

一敦孝弟以重人倫 一篤宗族以昭雍睦

一和鄉黨以息爭訟 一重農桑以足衣食

一尚節儉以惜財用 一隆學校以端士習

一黜異端以崇正學 一講法律以儆愚頑

一明禮讓以厚風俗 一務本業以定民志

一訓子弟以禁非為 一息誣告以全良善

一戒窩逃以免株連 一完錢糧以省催科

一聯保甲以弭盜賊 一解讐忿以重身命

十八年頒鄉約全書每月朔望有司偕紳衿齊集明
倫堂及軍民人等併聽宣講

二十六年駐防鎮江將軍董某疏稱臣見京口官兵
經過文廟多有不下馬者乞通行禁飭于是

詔于學宮照牆東西立下馬牌牌各書滿漢文軍民
莫不知有廟庭之尊矣

諸羅縣志

卷之五 學校

士

養老

國朝順治二年

詔各省府州縣每歲正月十五日十月初一日於儒

學舉行鄉飲酒禮設賓饌介主讀律令申明

朝廷之法敦叙長幼之節其動費于存留錢糧內支

辦永為定例正賓以紳衿為之介賓則耆民之有行

義者諸羅鄉飲始於康熙四十七年

康熙九年奉

恩詔耆民八十以上者給與絹一疋綿一觔米一石肉十觔

二十七年十月奉

恩詔軍民年七十以上者許一丁侍養免其雜泛差役八十以上者給與絹一疋綿一觔米一石肉十觔九十以上者倍之

四十二年三月奉

恩詔軍民年七十以上者許一丁侍養免其雜泛差

諸羅縣志

卷之五 學校

三

役八十以上者給與絹一疋綿一觔米一石肉十觔九十以上者倍之至百歲者

題明給與建坊銀兩

四十八年三月奉

恩詔軍民年七十以上者許一丁侍養免其雜泛差役八十以上者給與絹一疋綿一觔米一石肉十觔九十以上者倍之至百歲者

題明給與建坊銀兩

五十二年三月奉

恩詔軍民年七十以上者許一丁侍養免其雜泛差役八十以上者給與絹一疋綿一觔米一石肉十觔九十以上者倍之至百歲者

題明給與建坊銀兩

五十二年三月十八日恭遇

皇上六旬萬壽各省耆老親詣

闕廷叩祝

諸羅縣志

卷之五 學校

六

皇上召至暢春苑官門外賜宴奉

上諭云書稱文王善養老者孟子云七十者非帛不

綈非肉不飽帝王之治天下發政施仁未嘗不以養

老尊賢爲首務近來士大夫只論做官之賢否移風

易俗之效驗所以不暇講究孝弟之本心今日之會

特出此意若孝弟之念少輕而求移風易俗其所厚

者薄而其所薄者厚矣爾等皆是老者比回鄉井之

間各曉諭隣里須先孝弟倘天下皆知孝弟爲重此

誠務風易俗之本禮樂辭讓之根非淺鮮也昨日甘霖大沛四野沾足朕心大悅爾等毋悞農時速回本地特諭

右所載

御製諸篇輝煌聖廟昭示儒林學者能考諸身心奉為模楷沉潛玩索而有得焉則所知所行日進於高明光大而無難矣至於刊立卧碑宣講

聖諭及養老各條皆所以發羣蒙開聾聵化民成俗

諸羅縣志

卷之五

學校

五

有關學校之大者故並載之以補郡志之闕

生員廩膳增廣

明以前學校取士數無可考明初設廩膳府學四十人縣學二十人以後添設增廣明季科歲每學取進

大約百名

國朝順治四年始定額大學四十名中學三十名小學十二名先科考後歲考至十五年歲考復定為府學二十名大縣學十五名中縣學十二名小縣學四

名或五名十八年定科歲兩考併為一次康熙九年復定府學二十名大縣學十五名中縣學十二名小縣學七名或八名十二年仍行科歲兩試先歲後科遂為定制其廩額府學廩膳已成材生員四十名增廣四十名大縣學廩膳二十名增廣二十名中縣學如之小縣學廩膳十六名增廣十六名康熙二十三年置諸羅縣二十五名臺廈道周昌詳請督撫兩院題定諸羅縣學照中學例科歲兩考取進文生員各

諸羅縣志

卷之五

學校

六

一十二名廩生照內地之例各十名增廣生各十名歲貢照內地例每二年貢監入提督學政事務以臺灣兩隔重洋學使不能遠涉照陝西延安廣東瓊州之例就臺廈道提督學政兼行試事

武生

順治初年武童依文童例督學三年一歲考取進無定額附學官管理其事宜照文童例行武生於歲考錄科無科考九年令直省武生該督撫提鎮于本省

就近副參遊內委諳練騎射者一員會同學道考取
康熙十年題定武童進學府學二十名大縣學十五
名中縣學十二名小縣學七名或八名十四年題定
學道考試武童不必會同地方武職官諸羅縣學自
康熙二十六年始每歲考照中學例取進十二名

社學生

順治九年通行選取薄克鄉
社師康熙二十五年革去

贊禮生

康熙二十五年令府州縣學贊禮生不許濫用應選

諸羅縣志

卷之五

學校

七

擇在學肄業生員文行兼優儀表端莊聲音宏亮者
補克大學六名小學四名考試時准爲優等仍行報
部

樂舞生

康熙二十六年令郡縣選青年無過俊秀子弟克樂
舞生每學八十六名大合樂以祀先聖各給衣頂免
其差徭督學歲科按臨日另造冊申報送考

義學

學田附

原在文廟之右康熙四十五年臺灣府同知孫元衡
攝縣事時建歲久圯壞無存五十四年知縣周鍾瑄
更建於縣署之右前後兩座共六間前櫟木爲坊榜
曰義學

義學田

在日加濤灣康熙四十五年本府同知孫元衡攝縣
篆因曾耀陳儼請墾互控撥四十甲克入木縣義學
實洲園也每年定租銀五十兩爲義學延師脩脯之

諸羅縣志

卷之五

學校

六

費五十年管事柯招報大水崩陷放諭陳聲勸丈實
存園二十甲定租銀二十四兩五十四年又報崩陷
一十四甲今存園六甲仍在柯招分下年納租銀一
十二兩

社學

在邑里漢庄者八以教漢童

一在縣內紅毛井邊

一在新化里八竈庄

一在善化里關帝廟後

一在開化里觀音宮

一在安定里姑媽廟

一在打貓後庄

一在斗六門庄

一在半線庄官廳邊以上八所康熙四十八年知縣劉作翰奉巡撫張伯行通

建

在番社者八以教番童

諸羅縣志

卷之五

十九

一在新港社

一在目加溜灣社

一在蕭坑社

一在麻豆社以上四所康熙二十五年知縣吳從屏建

一在諸羅山社

一在打貓社

一在哆囉嘓社

一在大武壠社以上四所康熙五十四年知縣周鍾瑄建

論曰自宋仁宗賜兗州學田詔天下州縣立學廩置學官歷南宋元明擴而張之至我

朝而師儒縫掖遠溥海外交治之隆于斯極矣諸羅

建學三十年掇科多內地寄籍者庠序之士泉漳

居半興福次之士著寥寥矣夫士農工賈各世其

業故易有成也諸羅之人其始來非商賈則農耳

以士世其業者十不得一焉兒童五六歲亦嘗令

就學稍長而貧易而爲農矣商與工矣或吏胥而

諸羅縣志

卷之五

學校

二十

卒伍矣卒業於學者十不得一焉子朱子有言自

田不井授人無恆產而爲士者尤厄於貧反不得

與農工商賈齒上之人欲聚而教之彼亦安能終

歲裹飯而學於我是以漢元成間增置博士弟子

以仰給大官旋即報罷夫萃天下之力供養士之

費而不足今欲責成於州縣之微祿雖有義學社

學之設亦唯力是視不則苟具文書而已雖有穎

悟傑出之子不能自給亦終於易慮改圖而已而

巨賈列肆居廛則金帛貨貝足相傲也田舍翁多
收十斛則穀麥稻粱足相傲也吏胥舞文爲奸利
鮮衣美食則相傲强有力竄名卒伍躍馬彎弓又
相傲于是此邦視學之途爲迂而無用內郡之不
得志于有司者羣問渡而東焉科歲兩試此邦之
人拱手而讓之一登解額卽騰揚而歸故里海外
人文何日而興乎先王謹庠序以養士五禮六樂
七教八政養耆老恤孤獨上賢以崇德簡不肖以
黜惡非專爲導人梯榮弋祿之資也是故脩之於
家而獻之於廷德行高妙志節清白表正風俗視
民不忒君大夫之所敬求長吏之所以尊而禮也
乃或孝弟無稱踰閑蕩檢造請貢緣倣漁武斷主
璧之躬士有闕矣有司束濕又何怪焉司馬溫公
之說曰士先德行後文學以文學言之經術又先
於詞章蓋經術者格物致知之學所以進於誠意
正心脩身而爲齊家治國平天下之具者也今學

者焚膏繼晷唯科舉是務卽所謂科舉之文亦非
有原本經術發抒義理得之心而宣諸口揣摩迎
合圖取膏粱文繡已耳就其所學寧堪自問哉夫
詩書之氣漸染甚於丹青不患才之不及而患志
之不立年盛質美始涉學庭講修典訓志道據德
之基也積分優補久列膠庠力學不倦依仁游藝
之漸也古者之學自一年以至七年謂之小成九
年謂之大成故能經術湛深時務明達本末貫通
紹休聖緒敷奏以言則文章可觀明試以功則盤
錯皆利出爲家國天下之禎祥處亦學術人心之
倚賴也若但取斷爛時文以求應舉粗知對偶便
望巍科閭里童昏儼然師塾又安望其知類通達
強立不反乎無論雕虫小道立名非真卽造極登
峰亦何關聖學絕續風俗盛衰政治得失以此求
才徒虛語矣漢陽朔二年詔曰儒林之官四海淵
源宜皆明於古今溫故知新通達國體故謂之博

士否則學者無述焉胡安定先生教授蕪湖嚴師弟子之禮視諸生如子弟諸生亦信愛如其父兄其教人之法有經義齋有治事齋經義齋擇疏通有器局者爲之治事齋者人各治一事又兼一事加邊防水利之類故天下謂湖學多秀彥許魯齋設教蕪京弟子出入進退嚴如君臣相其動息以爲張弛課誦少暇卽習禮或習書算少者則令習并跪揖讓進退應對久之人人自得尊師敬業下至童子亦知三綱五常爲生人之道今或博士弟子濫如路人甚者避不相見二者必居一失於此矣鄉塾之師或崇飲戲謔倚席不講弟子亦蔑視其師師之去畱不關父兄悉由弟子之好尚如此而尚可冀其相與有成乎雖然縣令者父母而師率之責無所諉也異時諸邑學官茂草藉口頽弛然且不可今之歸然而顯敎者新築也講學行禮有其地矣往者邑有潯裡溪之園四十甲學博享

之歲徵其人以給義學之師今之告衝決者其中率無移甲爲乙之弊爲之經理脩脯猶可藉也士不可盡騰拔其尤者如孫明復則希文之彙可解也非公事不可至擇其難致者如徐孺子則仲舉之榻可下也寄籍不必杜藉其博雅宏通爲上著之切磋可也土著不能多有表其聰明特達爲邑人之觀望可也昔文翁治蜀每出行縣擇諸生明經飭行者與俱蜀人爭爲學官弟子比於齊魯明道先生令晉城鄉皆置校正兒童所讀句讀敎者不善輒易置之鄉爲社會立科條旌善別惡今縣令簿書期會日不暇給況茲地千里勢不能鄉爲日涉而人爲面命也廣勵敎化使邑之人明知學之爲貴而羣趨焉義學社學聘有學行生儒主之民間塾師必籍其名覈其文藝品行內地寄籍者隆其禮土著未入庠序者復其身有敎約以嚴其師師有殿最有敎法以課其徒徒有賞罰月朔

學博諸生講求

御製訓飭士子之文文字一本之經術申之以孝弟
忠信禮義廉恥無爲沾沾科舉是崇都人士之文
章德業焉可量也

諸羅縣志卷之五終

諸羅縣志

卷之五 學校

三

諸羅縣志卷之六

賦役志

戶口 土田 陸餉 水餉
雜稅 存留經費附

取民之法代有常制然法無皆利無皆弊得其人
則利失其人則害不盡人之財不盡人之力權衡
於用一緩二之君子而已諸邑海外斥鹵財賦有
經卉服雕題貢獒獻雉非

聖德光大含弘孰能致此者乎考歷代立法之大畧
溯其源流就斯土因革損益之所宜審其利弊使

諸羅縣志

卷之六 賦役

一

閱者按籍鑑古知今洞若觀火亦佐國裕民之一
助哉

戶口土田考

則壤定賦昉自禹貢所謂布縷粟米之征也周禮小
司寇掌民數登其生齒周知人數以均其事役則所
謂力役之征非有取其財也漢初爲算賦民自十五
以上五十六以下出賦錢戶口之賦實始於此唐初
定租庸調之法

租者丁男田百畝歲納粟二石調者
每丁隨鄉土所出歲輸絹及綾絁俗

二丈綿三兩不置之士輸布二丈五尺麻二肋有田
庸者每丁定役二十日不役則日爲絹三尺

則有租有戶則有調有身則有庸其法以丁身爲主

至德宗時楊炎變爲兩稅并租庸調而一之夏輸無

過六月秋輸無過十一月戶無主客以見居爲簿人

無中丁唐以民始生爲黃
四歲爲小六爲中以貧富爲差其法以資產

爲主以丁身爲主者流極於田亡而賦存戶亡而籍

存責其租庸人苦無告以資產爲主者流極於庸錢

既納差役如故無事之時別作名色巧取兵興費廣

諸羅縣志 卷之六 賦役

二

又於稅外徵求其弊一也然租庸調之法實倣周人

遺意故楊炎變之前賢等其罪於商於而考之唐初

嶺南諸州稅米蕃人內附者稅錢蓋不待流亡浮寄

而已有不可通者故兩稅之行相沿五代宋元明以

至於今不可易蓋定稅以丁轉徙難稽定稅以畝地

章易覈兩稅之不可復廢猶井田之不可復興在奉

法者之善與不善而已明初以黃冊定天下戶口土

田之賦迨其中葉流爲四差之弊里甲均徭驛傳至
機兵謂之四差

舊曆中而變爲一條鞭括一縣丁糧徭役備載每名

一歲應納之數下帖于民使納銀而官辦其差徭然

法行既久漸忘其舊遂以差徭合征之銀爲正賦沿

至國初而又有輪值之大當大當者九甲一切夫
役雜費俱就現年徵

比其家
立破是明初之黃冊已不免於兩稅之外另有差

徭自一條鞭之法行則又折差徭爲額徵而力役之

征終于不免大當繼之變一法而多一倍之征行目

前而貽無窮之害有民生之寄者不可不慎也

諸羅縣志 卷之六 賦役

三

世祖章皇帝初定天下

詔曰天下丁銀原有定制年來生齒彫耗有司其細

加察嚴老幼悉與寬免四年二月

詔曰福建人丁地畝本折并衛所錢糧通照前明萬

曆四十八年則例徵收其唐魯二藩僭號疊孤橫征

地方尤稱苦累一切停止十四年又

詔紳衿止免本身徭役以寬恤民力使得勻減由此

觀之國初賦役悉因明制去其弊之泰甚者而已

大聖人至公無我之心軫念元元之意于今猶可想見也然當其時庶事草創日不暇給又四方多故至甲寅二荒之變海氛復熾兵餉米運色目愈繁于是總督姚啓聖慨然請除大當用蘇民困則

今上康熙之十九年也凡此皆在諸羅未附之前其已事矣諸羅自二十三年歸入版圖民安居粒食止有人丁地畝惟正之供不知有額外之徵無名之賦蓋自鄭氏銜壁四海晏然天下之平久矣前此鄭氏

諸羅縣志

卷之六

賦役

四

不分主客計口算丁每一丁年徵銀六錢

本朝徵額每一丁年四錢七分六釐三縣之例以有室家者均編客戶單丁不與焉康熙五十二年

詔曰海宇承平日久戶口日繁地畝並未加廣宜施

寬大之恩共享恬熙之樂嗣後直隸各省地方遇編

審之期察出增益人丁止將實數另造清冊奏聞其

徵收錢糧但據康熙五十年丁冊定爲常額續生人

丁永不加賦仍不許有司於造冊之時藉端需索用

酌朕休養生息之意于是部議嗣後編審另造新增人丁爲盛世滋生戶口冊大哉

皇仁永無多算爲賦之患矣前此鄭氏上下率自占其田園以十分爲一甲有佃自輸粟於官者謂之官佃有佃輸租于文武各官而文武又各輸粟于官者謂之文武官佃官佃則上則田每甲徵粟一十八石中則十六石五斗下則十石二斗上則園徵粟如田之下則中則八石一斗下則五石四斗文武官佃則

諸羅縣志

卷之六

賦役

五

上則田每甲徵粟三石六斗中則三石一斗二升下

則二石四斗上則園徵如田之下則中則一石一斗

二升下則一石八升內附之後官佃文武田園通勻

一例上中下各爲審減聽民自徵無參差畸零之費

有世其子孫之安矣然戶口之常額

恩詔已定而土田之利病往復難窮不可不爲條析

也諸羅田少園多計縣之田其等有五田園之至其

名有四曰官庄則設縣之後郡屬文武各官招墾因

而遞受於後官者也曰業戶則紳衿士民自墾納賦或承買收租而賦于官者也曰官事則鄉推一人理賦稅差役官就而責成之衆計田園以酌其直而租賦不與焉者也曰社則審自爲耕無租賦而別有丁身之餉者也詳見陸若田之五等則平疇沃野水泉蓄洩不憂旱潦厥田惟上上中無停蓄上有流泉出其人力障爲陂圳入於畝畝尖斜屈曲無所不到厥田惟中上附近溪港桔槔任牛多批少粟臺之農情

諸羅縣志

卷之六

賦役

六

矣厥田惟中中蹊壑無泉雨集而滄潦盡而涸陂曰涸死田之逢年者十不二三也厥田下中廣斥而磽低不可園雨霽田石逢年者十不一二也厥田下下而自鐵線橋以下開化善化新化安定四里苦旱者多卽一縣之內一年之間而豐歉不齊且如康熙五十三年臺鳳以旱各鄉應徵粟十分之三獨四里以隔屬弗及然則定賦三等亦約畧其概而已若園之等以地之肥磽勢之高下而已黑墳在原埔占

名胡麻來楚荏菽異植並茂斯爲上矣其下者必地勢之極下而磽也此又以賦之三等而約畧定園之二等者也縣多山溪夏秋霖雨溪流驟漲田園沿溪逼港者悉入蛟宮矣陂圳之疏築大者數千金小亦不下數百突遇洪流蕩歸烏有卽陂去田亦荒矣近海者或潮漲淹此皆無歲不有嗟此民瘼其能一上聞乎內地之田論畝凡折算二百四十弓爲一畝以六尺爲一弓臺灣之甲論戈凡東西南北各二

諸羅縣志

卷之六

賦役

七

十五戈爲一甲每戈長一丈二尺五寸計田園一甲約內地十一畝三分一釐零內地上則田一畝各縣輸法不一約徵折色自五六分以極一錢一分而止卽以最重者而論爲田十一畝三分一釐不過徵銀一兩二錢二分零臺灣之田上則每甲每年徵粟八石八斗卽以穀價最賤之時而論每石不下銀三錢凡徵本色二兩六錢四分由田以例園由上則以例中下雖賦稅較鄭氏詔免已多且不止加倍於內地

莫然而民不甚病者何也新墾土肥一甲之田上者出粟六七十石最下者亦三四十石佃輸業戶者十之二三業戶賦于官者半焉仰事俯育非甚凶年無憂不足也其下中者皆藝文蠶織矣間有荒埔之磽瘠棄餘是十年而一再收者也或地勢窪下俟而為埔俟而為溪港者也民以衝決崩陷者截長補短雖輸賦加倍而地力有餘此在

國家為漏卮在小民為遺利然不可登之版籍使其諸羅縣志

卷之六 賦役

八

後有額無田為虛懸為浮糧以貽官民之累脫不幸有甲兵之事償運加派之求則有田者於倍之中又倍矣此浮寄者其何以堪所恃上下司柄體

廟堂加惠小民德意施法外之仁使海濱赤子樂安太平而已必銖兩而計之尺寸而較之無論

聖謨宏遠不屑屑島嶼之刀鏑而此邦士民甫集中澤非有蠅頭之戀亦孰肯舍祖宗之丘墓族黨之團圍隔重洋而渡險竄處於天盡海飛之地哉且夫底

定立法之始不徵折色而就徵本色者原有深意不可不察也此地產粟頗多十月開徵正當冬熟折色則艱於發糶不若本色庾積車運輸將立辦且無至穀賤病農又此地戶多新立人無蓄聚官粟既多稍遇凶歉平糶蠲賑不須假借內郡或漳泉福興此豐彼歉亦可汎舟通其有無故因地之宜順民之利仍就鄭氏徵粟之法而除其苛暴著為成規凡以臺屬一隅宿兵歲糜帑餉十餘萬

諸羅縣志

卷之六 賦役

九

朝廷豈有求增賦而盡地利之心大指在撫綏安輯固海疆之外圍為閩粵江浙四省之屏蔽臺灣安而四省安四省安而天下安矣諸邑鄭氏偽額民丁四千四百一十二底定存冊二千八百三十九續招徠一千三百六十共民丁四千一百九十九田園官佃七百八十七甲四分三釐三毫八絲六微文武官佃八千三百五十六甲三分一釐六毫一絲六忽一微底定存冊官佃六百四十三甲九分六毫一絲一忽

六徵文武官佃四千一百九十九甲九分二釐六毫
八絲七忽六微共田園四千八百四十三甲八分三
釐二毫九絲九忽二微是為康熙二十三年舊額其
上中下徵輸則例遞年新增人丁田園詳列于左陸
餉水餉雜稅另各為一條

戶口

本縣戶口康熙二十三年

題定則例每丁年徵銀四錢七分六釐

諸羅縣志

卷之六 賦役

十

舊額民戶二千四百三十六民丁四千一百九十
九共徵丁銀一千九百九十八兩七錢二分四

釐

康熙三十年新增民丁七十一 以下照例每五年一編審

康熙三十五年新增民丁四十五

康熙四十年新增民丁四十一

康熙四十五年新增民丁六十五

康熙五十年新增民丁三十八

以上自康熙三十年起至五十年止共新增民丁

二百六十 每丁照例徵銀四錢七分六釐 共徵銀一百二十三

兩七錢六分

合計通縣共二千四百三十六戶新舊民丁四千四

百五十九口共徵丁銀二千一百二十二兩四

錢八分四釐

田園賦稅

本縣田園康熙二十三年

諸羅縣志

卷之六 賦役

十一

題定則例上則田每甲年徵粟八石八斗 中則年

徵粟七石四斗 下則年徵粟五石五斗 上

則園年徵粟五石 中則年徵粟四石 下則

年徵粟二石四斗

舊額田九百七十甲零四分三釐六毫一絲七忽

六微 內上則一十七甲二分零四毫五絲七忽

六忽 中則九百二十七甲一分七釐五毫六絲

六忽 八微徵粟六千八百六十一石零九升

合九勺四抄三撮二圭 下則二十六甲零五

釐五毫九絲三忽八 徵粟一百四十三石三

斗零七合六
勾五抄九撮

清領周二千八百七十三甲三分八釐六毫八絲

一忽六微 內上則一千六百二十一甲五分二釐九毫零八忽五微微粟八千一百

一忽七微 內上則一千六百二十一甲五分二釐九毫零八忽五微微粟八千一百

一忽八微 內上則一千六百二十一甲五分二釐九毫零八忽五微微粟八千一百

一忽九微 內上則一千六百二十一甲五分二釐九毫零八忽五微微粟八千一百

以上舊額田園每年共徵粟二萬三千四百六十

八石三斗零七合一勺六抄八撮八圭

諸羅縣志

卷之六 賦役

圭

康熙二十四年新墾田二百甲零六分九毫二絲八

忽 內上則六十五甲三分四釐六毫 中則七

三毫二 忽 內上則六十五甲三分四釐六毫 中則七

康熙二十五年新墾田二十甲零四分八釐 內中則

甲零一釐 下則 八甲四分七釐

康熙二十七年新墾田四十九甲八分七釐一毫

絲 內中則四甲八分四釐一毫 下則四十五甲零三釐

康熙二十八年新墾田六十九甲四分 內中則二十

四十三
甲四分

康熙二十九年新墾田九甲二分 內中則六甲二

康熙三十年新墾田三甲一分八釐 內中則一甲

三分
八釐

康熙三十一年新墾田四甲八分 俱下則

康熙三十四年新墾田一甲六分 俱下則

康熙三十五年新墾田五甲三分 俱下則

康熙三十八年新墾田五分四釐 俱下則

諸羅縣志

卷之六 賦役

圭

康熙三十九年新墾田二分五釐 俱下則

康熙五十三年新墾田三甲五分 俱下則

以上自康熙二十四年起至五十三年止新墾田

三百六十八甲七分三釐零三絲八忽 內上則

甲三分四釐六毫微粟五百七十五石零四合

四合八勺 中則一百二十四甲四分一釐

毫一絲微粟九百二十石零六斗四升二合

勾四抄 下則一百七十八甲九分七釐三毫

康熙二十四年新墾田一千四百二十甲零八分二

釐一毫五絲三忽內上則三百七十甲零六分

分八釐九毫 下則七百四十

康熙一十五年新墾園二百七十三甲四分九釐上

則二十一甲八分三釐 中則六十二甲

康熙二十七年新墾園二百零七甲五分二釐六毫

內上則一十甲零二分 中則六甲一分五

康熙二十八年新墾園二百四十二甲二分九釐四

毫 內中則九甲六分零五毫 下則

諸羅縣志 卷之六 賦役 古

康熙二十九年新墾園二百八十四甲七分四釐上

則一甲一分 中則一十一甲

康熙三十年新墾園一百九十三甲五分零二毫內

則二甲五分 中則五甲五分 下

康熙三十一年新墾園四百一十一甲九分五釐六

毫八絲 內上則一甲 中則五甲五分 下

本年奉

通行各里自首新墾園五百二十五甲五分九釐

六毫八絲 俱下則

康熙三十二年新墾園一百零四甲六分八釐六絲

俱下則

康熙三十三年新墾園一十一甲六分三釐 俱下則

康熙三十四年新墾園一十四甲一分五釐 俱下則

康熙三十五年新墾園一百一十一甲二分二釐 俱下則

則

康熙三十六年新墾園一百八十三甲九分一釐 俱下

諸羅縣志 卷之六 賦役 圭

則

康熙三十七年新墾園一百八十七甲 俱下則

康熙三十八年新墾園三百二十四甲九分六釐三

毫八絲六忽 俱下則

康熙三十九年新墾園四百一十八甲二分零三毫

俱下則

康熙四十年新墾園三百三十一甲五分九釐 內上

甲 中則三甲 下則三

百二十六甲五分九釐

康熙四十一年新墾園七十六甲五分五釐

內中則四十甲

下則三十六甲五分五釐

康熙四十二年新墾園二十二甲九分五釐

俱下則

康熙四十三年新墾園一十三甲五分四釐

俱下則

康熙四十四年新墾園四十一甲五分

俱下則

康熙四十五年新墾園四十九甲八分五釐

俱下則

康熙四十六年新墾園四十九甲四分二釐

俱下則

康熙四十七年新墾園三十二甲九分

俱下則

諸羅縣志

賦役

卷之六

去

康熙四十八年新墾園五十八甲五分

俱下則

康熙四十九年新墾園一十九甲七分二釐

俱下則

康熙五十一年新墾園一十九甲三分

俱下則

康熙五十二年新墾園九十三甲一分九釐六毫

俱下則

則

康熙五十三年新墾園二十七甲八分

俱下則

康熙五十四年新墾園一十二甲五分

俱下則

以上自康熙二十四年起至五十四年止新墾園

五千七百六十五甲零五絲九忽

內上則四百零九甲三分

徵粟二千零四十六石五斗

中則四百四十九石

七甲二分七釐四毫徵粟一千七百八十九石

下則四千九百零八甲四分二釐六毫五絲九忽徵粟一萬一千七百八十八石

零二斗二升三合

八勺一抄六撮

以上新墾田園每年共徵粟一萬八千零九十五

石八斗五升九合七勺九抄六撮

合計通縣新舊上中下則田園共一萬零九百七十

七甲五分五釐三毫九絲六忽二微每年共徵

諸羅縣志

卷之六

主

粟四萬一千五百六十四石一斗六升六合九

勺六抄四撮八圭

撥舊例正供之粟半線以上納斗六門打貓倉外

九序等處納諸羅山倉開化善化新化安定四里

納府倉茅港尾哆囉囑下加冬等倉凡為粟四萬

有奇府倉半焉故縣令一年之間居郡治者強半

由正供之粟多納在郡於催科較易也令在郡治

之日多則縣治之事必有廢而不舉者矣故嘗謂

求變通之法欲令之專一於縣治必移置倉廩而附近于縣又必其地便於業戶之輸納而不使有轉運之苦又必其地便於兵米之支給而不致有庚癸之呼夫然後可以久而不弊也往者半線淡水兵米例於四里按季運給每年運費至于五百餘金保甲吏胥緣此為奸殆又倍焉鍾瑄自五十二年視事目擊民艱乃於半線淡水兩處建倉糴粟各就近糴給民困既蘇兵食亦辦已然之效矣

諸羅縣志

卷之六

賦役

六

按縣治之南四十里有鹹水港是南之總會也海道自青峰關東入達于四里通于九庄縣治之北十五里有土獅仔則北之總會也水道西出於澎湖東入于笨港且其地形高爽其人居稠密愚以為建倉儲粟莫宜於此今若移府倉而置倉於鹹水港凡縣以南之粟皆於此輸納甚便也因而另貯粟於佳里興茅港尾下加冬以給日加瀾灣佳里興下加冬各汛之兵米於兵亦便矣移斗六門

打猫倉而置倉於土獅仔凡縣以北之粟皆於此輸納甚便也因而稍畱斗六門現在之倉貯粟以分給斗六門各汛之兵米而澎湖左右兩管輪季泛舟于土獅仔於鹹水港口以支按月之兵米於兵又便矣兵民兩便則縣令可一意歸治無往來之疲無不舉之事矣若夫新舊田園則業主給牛種于佃丁而墾者十之六七也其自墾者三四已耳乃久之佃丁自居于墾主通租欠稅業主易一

諸羅縣志

卷之六

賦役

九

佃則羣呼而起將來必有久佃成業主之弊爭訟日熾案牘日煩此漸之不可長者也又佃丁以田園典兌下手名曰田底轉相授受有同買賣或業已易主而佃仍虎踞將來必有一田三主之弊納戶可移甲為乙吏胥必飛張作李冊籍日消虛懸日積此又漸之不可長者也然則去二漸之弊與移置近縣之倉亦當務之急矣

鹽餉水餉雜稅考

諸番社餉也唐初嶺南諸州稅米番人內附者上

戶丁稅錢十文次戶五文下戶免經附二年者上戶

丁輸羊二口次戶一口下戶三戶共一口臺灣始見

於明之中葉前無可考明季屬荷蘭歲貢倭鹿皮三

萬張諸羅此時大約以鹿皮為賦或折徵也郭氏偽

額諸羅番戶二千三百二十四丁口四千五百一十

六分大小三十四社每年於調社之日輕重其餉於

賸社者之手調社者年一給牌於賸社之人也賸正額無此字俗音僕謂散收社衆之銀物

諸羅縣志 卷之六 賦役 三

而包納其餉也康熙二十三年歸入版圖權社之大

小歲徵餉若干三十二年三十四年五十四年生番

新附各社餉或附徵舊社或自為徵並著為額水餉

者樵採捕魚之艇以所載計其担數而徵餉謂之樑

頭以港之大小為額賸港抽稅于港內捕魚之衆而

總輸於官謂之港餉港口瀦水飼魚為塢大者有征

謂之塢餉雜稅者為畧為罾為縛為畧為緣為蠔詳俱

見外所以取魚蝦牡蠣者也為蔗車為牛磨蔗車以

糞糖牛磨以粉麥為麵者也皆有餉凡此則於陸餉

之外沿乎郭氏之舊者也并詳載于左

陸餉郭志載番社舊額三十有四中有并數社餉銀于一社而合徵者社名俱不載今俱詳列于各

社之下

諸羅山社額徵銀六十五兩二錢六分八釐

哆囉囑社額徵銀三百一十三兩九錢九分二釐

大武壠社額徵銀九百一十四兩八錢一分零四毫

內礁吧咩 木岡 茅兜 內南等四社餉銀俱附入合徵

諸羅縣志 卷之六 賦役 三

麻豆社額徵銀一百七十二兩八錢七分二釐

目加溜灣社額徵銀一百一十三兩二錢四分八釐

八毫內新社什餉銀附入合徵

蕭壠社額徵銀四百五十二兩二錢八分九釐六毫

新港社額徵銀四百五十八兩六錢四分內卓猴社餉銀附入

徵合

大傑嶼社額徵銀一百九十兩零五錢一分二釐

阿里山社額徵銀一百五十五兩二錢三分二釐內踏

枋 鹿椿 咆雞寮 盧麻產 干仔務等五
社又三十四年新附崇文 芝舞蘭 芝密
豬甘 苧柳柳 芝難 水筆 薄薄 竹廊
宣等九社全前五社共十四社餉銀俱附八合
徵

奇冷岬社額徵銀一十二兩九錢零八毫

大龜佛社額徵銀一十七兩九錢八分二釐八毫

打貓社額徵銀一百三十六兩一錢八分零八毫

他里霧社額徵銀五十兩零八錢三釐二毫

猴悶社額徵銀四十九兩三錢九分二釐

諸羅縣志

卷之六 賦役

三

柴裡斗六社額徵銀三百五十二兩八錢

西螺社額徵銀二百零四兩六錢二分四釐

東螺社額徵銀三百七十兩零四錢四分 內眉裡二社餉銀附

入合徵

南社額徵銀八百零六兩五錢八毫

二林社額徵銀四百二十五兩一錢二分四釐

大突社額徵銀一百零五兩八錢四分

貓兒干社額徵銀二百四十六兩九錢六分

大武郡牛相觸二重坡社額徵銀一百六十五兩四錢六分三釐二毫

南北投社額徵銀五百零一兩三錢二分八釐八毫

內貓羅社餉銀附入合徵

馬芝邊社額徵銀二百一十五兩九錢一分三釐二毫

毫

半線大肚社額徵銀三百三十一兩六錢三分二釐

內柴坑仔水裡二社餉銀附入合徵

諸羅縣志

卷之六 賦役

三

阿東社額徵銀七十兩零九錢一分二釐八毫

猶霧揀社額徵銀二十九兩六錢三分五釐二毫

沙轆牛罵社額徵銀二十三兩二錢八分四釐八毫

崩山社額徵銀一百三十四兩四錢一分六釐八毫

內大甲東大甲西宛裡房裡南日雙寮舊孟吞霄等八社餉銀俱附入合徵

後塢社額徵銀九十八兩七錢八分四釐 內新港竹

加至間中港仔等四社餉銀俱附入合徵

竹塹社額徵銀三百七十八兩

南

額徵銀九十八兩七錢八分四釐

內坑仔

俱等三社餉銀

上

淡水社額徵銀二十二兩五錢七分九釐二毫

內

北投 麻少翁 武勝灣 大浪泵

雞柔等六社餉銀俱附入合徵

雞

龍社額徵銀二十二兩五錢七分九釐二毫

內山

金包裡二社餉銀附入合徵

康熙三十二年新附生番六社

水

武郡赤嘴社額徵銀三十九兩

水

羅縣志 卷之六 賦役

五

水

沙連思麻丹社額徵銀一十二兩

麻

目靠社額徵銀一十二兩

稅

倒略社額徵銀一十一兩五錢

押

輝輝社額徵銀一十二兩

干那霧社額徵銀一十二兩

康熙五十四年新附生番五社

岸

岸裡社 掃棟社 烏牛難社 阿里史社 樸仔

離社年共納鹿皮五十張折徵銀一十二兩

以上合計新舊番社實徵餉銀共七千八百二十一

兩零三分六釐八毫

水餉

採捕小船四十一隻計標頭九百三十八担

每担銀七

共徵銀七十二兩二錢二分六釐

新港并目加溜灣一所徵銀二十七兩一錢六分五

釐六毫

直加弄西港仔合西港一所徵銀九十七兩三錢七

諸羅縣志 卷之六 賦役

五

分二釐八毫

茄藤頭港一所徵銀一百六十九兩三錢四分四釐

大線頭并浮塢一所徵銀三兩八錢八分零八毫

倒豐港并竹橋港一所徵銀一十一兩二錢八分九

釐六毫

南鯤身港一所徵銀三十五兩二錢八分

海豐港一所徵銀二十三兩九錢九分零四毫

猴樹并礁巴崙潭蟻噍港一所徵銀七兩四錢零八

釐八毫

笨港一所徵銀一十四兩四錢六分四釐八毫

以上探頭港潭共徵銀四百六十二兩四錢二分

二釐八毫

雜稅

啓一張徵銀一十一兩七錢六分

曾郡志 二張 每張徵銀四兩二錢 共徵銀八兩四錢

綑五條 每條徵銀五兩八錢八分 共徵銀二十九兩四錢

諸羅縣志 卷之六 賦役

三

琴一條徵銀五兩八錢八分

絛二條 每條徵銀五兩八錢八分 共徵銀一十一兩七錢六分

蠟八條 每條徵銀五兩八錢八分 共徵銀四十七兩零四分

舊額蔗車二十二張 每張徵銀五兩六錢 共徵銀一百二十三兩二錢

兩二錢

康熙三十二年

新陞蔗車三張 每張徵銀五兩六錢 共徵銀一十六兩八錢

牛磨一首徵銀五兩六錢

以上各項雜稅共徵銀二百五十九兩八錢

合計通縣共額徵正雜稅餉銀一萬零六百三十兩

兩七錢八分三釐六毫 并前民丁在內

郡志鳳山令宋永清之論賦役其畧曰諸羅三十

四社土番捕鹿爲生鄭氏令捕鹿各社以有力者

經營名曰贖社社商將日用所需之物赴社易

作脯代輸社餉

國朝討平臺灣部堂更定餉額此之爲時雖已稍減

諸羅縣志 卷之六 賦役

三

而現在番黎按丁輸納尚有一二兩至一二十兩

者或此社困窮彼社勻納移甲易乙莫可稽查有

司只按總額徵收番愚昧無知終歲所捕之鹿與

夫雞犬牛豕布縷麻菽悉爲社商所有間有餉重

利薄社商不欲包輸則又委諸通事名爲自徵通

事額外之股削無異社商雖屢禁懲未盡改也今

社餉縱難全豁似當酌減十分之三俟建城垣之

後再議屢畝定稅或議照丁輸稅之法再若臺屬

諸三縣學署網有稅漁船標頭有稅二十一
又有港稅均循舊例重複征輸亦不可不為酌減
去留在當日平定之初章程草創或未及詳苟有
利于民生

聖德如天非有新也

宋論

此按番社之餉責成于通事

猶民戶之糧責成於里甲也然民戶可自封投櫃
而土番性既頑蠢不知書數行以自封投櫃之法
勢必不能故民戶之里甲可除而番社之通事不

諸羅縣志

卷之六

賦役

天

可去也若所謂社商頭家

番稱通事亦曰頭家

者非真有商

人於此貿易不過遊棍豪猾邀朋合夥重利稱貸

以資藉得之而就中僉一人為通事是通事者社

商頭家之別名也鍾瑄自五十四年視事查附近

縣治如諸羅山哆囉囑目加瀾灣麻豆蕭壠新港

等六社番漢錯居向皆自舉通事每年祇予以辛

勞番每年計直以受通事或為登記出納完欠之

數而均其差役應徵額餉番自輸餉

手因查縣北如打猫他裡霧柴裡三社均屬附近
番習見官長稍有知覺與六社無異亦令自舉通
事自輸使遠社盡用此法雖賸削未必盡無以視
社商之包贖者不大有間乎唯是西螺以上北抵

淡水去治日遠番頑蠢益甚又性多猜忌出山數
里外即瞿瞿然憂其不返傳譯非通事不能輸納
非通事不辦甚而終歲衣食田器釜鑪周身布縷
非通事為之經營預墊將莫知所措故西螺以北

諸羅縣志

卷之六

賦役

天

番社之有藉於通事又與斗六門以南各社不同

亦勢使然也然其本則在縣令之自正其身而已

舊例歲一給牌通事以社之大小為多寡自百金

而倍徙之曰花紅不者則易其人每年各社產脂

麻之處官採買而短其價或發鹽計口分番而勒

以食貴又各社歲派鹿筋鹿茸鹿皮豹皮若干干

是官以通事為納賄之門通事得借官為科索之

路而土番之絲粒出入無不操縱其手雖欲禁之

亦惡得而禁之視事以來首別諸弊因勒諸石而與通事約除辛勞之外一切科索悉行禁止蓋官無所染指則可以法立令行其守法奉公者歲仍其舊不悛者重懲一二以儆其餘此輩縱不知禮猶當畏法既不敢明目張胆以肆其惡又無可指名假借以濟其私賾社之風久而自息股削之患久而自消所謂拔其本而塞其源者也水餉雜稅之征多屬鄭氏竊踞時苛政而最重者莫如船港諸稅夫船出入於港而畧畧總畧緣緣則取魚蝦牡蠣于港者也乃既稅其船又稅其畧畧總畧緣緣且稅其港蓋一港而三其稅焉嗟此蟹舍蚩蚩有不望洋而興歎相戒而裹足者哉今樑頭之稅大半出於載五穀糖菁之商販若畧稅則原出於淡水一港十年來久無牽畧之人矣往者責賄于通事甚無謂也畧畧緣緣民避重征之餉多有其名而無其物與牽畧同問諸水濱已耳大半官為

之賄者也若夫各港之稅無可考其出產之數今亦止能革舡隻之餉金而已舊餉舡隻打造印烙掛號繳費規二三兩不等漁舡每月繳錢三百文而額餉不可不完也民入港取一魚一蝦無敢不經賸港之手任其強橫莫得持其短也官責其餉亦莫議其短也

朝廷寬征薄賦獨賑動數百萬傳與濱海窮民較此數百金之入而多為之取哉重洋隔遠無有縷陳其隱于上官而以入告者私心過計竊恐久而大為官民之累也故因宋論而申明之以備君子之採擇焉

存畧經費

附

各項正雜餉稅除解克兵餉銀八千四百四十三兩零二分一釐六毫一忽九微實存支應銀二千一百九十一兩七錢六分一釐九毫九絲八忽一微

支給食項

本府同知薪俸銀三十七兩四錢四分四釐閏年加銀

三兩一錢二分零三毫三絲三忽照例奉裁克餉

皂隸一十二名每名工食銀六兩共銀七十二兩

閏年加銀六兩實給銀七十四兩四錢

本府馬快一十名每名工食銀六兩共銀六十兩

閏年加銀五兩實給銀六十二兩

皂隸一十六名每名工食銀六兩共銀九十六兩

閏年加銀八兩實給銀九十九兩二錢

諸羅縣志

卷之六

賦役

三

斗級六名每名工食銀六兩共銀三十六兩

閏年加銀三兩二錢實給銀三十七兩二錢

本府經歷薪俸銀一十五兩七錢九分八釐

閏年加銀一兩三錢一分六釐五毫照例奉裁克餉

馬夫一名工食銀六兩

閏年加銀五錢實給銀六兩二錢

本府儒學門斗三名每名工食銀六兩共銀一十

八兩閏年加銀一兩五錢實給銀一十八兩六錢

本縣知縣俸銀二十七兩四錢九分閏年加銀二兩

九毫零一忽四微照例奉裁克餉

薪俸銀一十七兩五錢一分

閏年加銀一兩四錢五分九釐一毫六絲七忽照例奉裁克餉

門子二名每名工食銀六兩共銀一十二兩

閏年加銀一兩二錢實給銀一十二兩四錢

皂隸一十六名每名工食銀六兩共銀九十六兩

閏年加銀八兩實給銀九十九兩二錢

諸羅縣志

卷之六

賦役

三

馬快八名每名工食銀六兩共銀四十八兩

閏年加銀四兩六錢實給銀四十九兩六錢

燈夫四名每名工食銀六兩共銀二十四兩

閏年加銀二兩八錢實給銀二十四兩八錢

轎傘扇夫七名每名工食銀六兩共銀四十二兩

閏年加銀三兩五錢實給銀四十三兩四錢

禁卒八名每名工食銀六兩共銀四十八兩

閏年加銀四兩六錢實給銀四十九兩六錢

庖子四名每名工食銀六兩共銀二十四兩閏年加銀

二兩年勻 實給銀二十四兩八錢

斗級四名每名工食銀六兩共銀二十四兩閏年加銀

二兩年勻 實給銀二十四兩八錢

民壯五十名每名工食銀六兩共銀三百兩閏年加銀

二十五兩年勻 實給銀三百一十兩

本縣儒學俸銀三十一兩五錢二分閏年加銀二兩六錢二分六釐

六毫六絲六忽六微照例奉裁克餉

諸羅縣志

卷之六 賦役

五

齋夫三名每名工食銀六兩共銀一十八兩閏年加銀

一兩五錢年 實給銀一十八兩六錢

膳夫二名工食銀連閏共銀一十三兩三錢三分

三釐三毫三絲

門斗三名每名工食銀六兩共銀一十八兩閏年加銀

一兩五錢年 實給銀一十八兩六錢

本縣典史俸銀一十九兩五錢二分閏年加銀一兩六錢二分二釐

六毫六絲六忽照例奉裁克餉

薪湊俸銀一十二兩閏年加銀一兩照例奉裁克餉

門子一名工食銀六兩閏年加銀五錢 實給銀六兩二錢

兩二錢

皂隸四名每名工食銀六兩共銀二十四兩閏年加銀

一兩年勻 實給銀二十四兩八錢

馬夫一名工食銀六兩閏年加銀五錢 實給銀六兩二錢

兩二錢

佳里典巡檢俸銀一十九兩五錢二分閏年加銀一兩六錢二分

諸羅縣志

卷之六 賦役

五

二釐六毫六絲六忽照例奉裁克餉

薪湊俸銀一十二兩閏年加銀一兩照例奉裁克餉

皂隸二名每名工食銀六兩共銀一十二兩閏年加銀

一兩年勻 實給銀一十二兩四錢

弓兵一十八名每名工食銀一兩七錢六分六釐

六毫六絲六忽七微共銀三十一兩八錢 閏年加銀

二兩六錢五分年勻 實給銀三十二兩八錢六分

分

本縣舖兵六十七名每名工食銀六兩火把銀八

錢四分共銀四百五十八兩二錢八分

閏年銀三十一

八兩一錢九分年勾給銀一十五兩二錢七分六釐

實給銀四百七十三

兩五錢五分六釐

本府進表合用綾袱紙張實給銀二兩五錢二分

釐九毫八絲二忽一微

本縣聖廟香燈銀二兩五錢二分

春秋二祭啓聖公文廟山川社稷邑厲等壇祠銀

諸羅縣志

卷之六 賦役

三

百四十八兩

習儀拜賀救護香燭銀六錢

祈晴禱雨謝神香燭銀一兩二錢

脩理文廟城隍社稷無祀等壇祠銀一十一兩三

五分七釐

鄉飲二次銀六兩

新中舉人花紅旗匾銀一兩三錢三分三釐三毫三

絲

會試舉人盤費銀三十兩

進士花幣旗匾銀三兩

縣歲貢生旗匾銀一兩二錢五分

縣學廩生一十名每名連閱該廩糧二兩八錢九分

三釐三毫三絲共銀二十八兩九錢三分三釐

三毫

存恤孤貧冬夏衣布銀

本縣屬四十六名口每名

三釐三毫三絲共銀七十三兩零一分五釐八毫

諸羅縣志

卷之六 賦役

三

孤貧月糧

每名月給銀二錢三分零九毫二絲八忽

實給銀一百二十

七兩四錢七分二釐二毫五絲六忽

囚犯月糧銀二十兩

諸羅縣志卷之六 終

諸羅縣志卷之七

兵防志

管制

水陸防汛

敬嘉

歷官

自井田丘賦之制廢而車戰漸易爲騎兵爲步卒水戰之始見於春秋吳楚之間厥後漢有樓船軍歷代相沿有水軍臺四周皆海騎無所用之水陸並設亦因地爲之制矣北路搃全臺之吭而拊其背然則山海要害之地通川之道酌其廣狹相其險易而裒益其多寡非當務之急與前代兵制凡諸羅縣志

卷之七 兵防

一

民壯舖通弓兵皆兩之兵

本朝額設不過勾攝公事資送文牒而已故是編不載獨著水陸防汛詳其扼塞墩臺兵數多寡各爲論次而繫歷官列傳於後

總論

國家削平臺灣置一郡三縣勤水陸之士萬人更番屯戍諸羅特置北路一管於陸路另分安平協水師門防沿海制云客矣顧有所當議者北路之機軸與

臺鳳異今日之情形與初闢異而所以帖然無事者由

聖天子威靈遠播各當道撫馭多方而其間利害之隱伏於無形者實關全臺之休戚而人不及察不可不長慮却顧及今而亟爲之前籌也何也諸羅自蔦松新港至斗六門一百八十餘里其間四里九保在社鱗次府治縣治之左右上下漢人有室家田產以樂其生諸番頗漸染政教而知所畏縱稂莠潛滋穢

諸羅縣志

卷之七 兵防

二

之立蓋耳自斗六門至雞籠山後八百餘里溪澗峽谷既險且遠當設縣之始縣治草萊文武各官僑居佳里興流移開墾之衆極遠不過斗六門北路防汛至半線牛罵而止皆在縣治二百里之內于時當事卽有臺北添兵之議見郡志然虎尾大肚人已視爲畏途過此則鮮有知其地理之險易者又其時崩山後壠中港竹塹南嵌各港商賈舟楫未通雖入職方無異化外故議而中寢也自康熙三十五年吳球謀亂

繼之以吞膏淡水之工官繼之以劉却

俱詳見五年

之間數見騷動皆在北路于是四十三年秋官營汛悉移歸治而當是時流移開墾之衆已漸過斗六門以北矣自四十九年洋盜陳明隆稱其渠鄭盡心潛伏在江浙交界之盡山花鳥台州魚山臺灣淡水于是設淡水分防千總增大甲以上七塘蓋數年間而流移開墾之衆又漸過半線大肚溪以北矣此後流移日多乃至南日後據竹塹南嶺所在而有以去縣諸羅縣志

卷之七 兵防

三

日遠聚衆行兇拒捕奪犯巧借色目以墾番之地廬番之居妻番之婦收番之子番畏其衆強爲隱忍相仇無已勢必構禍而大甲以上官兵初至不習水土又地方遼闊塘汛寡弱無事空抱瘡痍之憂有事莫濟緩急之用此知縣周鍾瑄所以有清革流民以大甲溪爲界之請前北路參將阮蔡文又有淡水一汛七塘官兵應請咨部撤回之議也議者又謂臺灣附屬閩省雞籠淡水版圖以內而必畫界於大甲使崩

山大安以至雞籠山後七百里之地不見聲明文物

之盛非所以昭無爲之化也置郡設邑而別異數百里外爲棄地閒田非所以弘經國之謨也議者又謂崩山後隴中港竹塹南嶺本郡商賈舟楫往來而淡水一港則閩省內地商船及江浙之船皆至焉斗六門以東如林璦埔竹腳寮各處路可通雞籠山後諸社不必盡由大甲姦民趨利如鶩雖欲限之安得一一而限之今日畫大甲爲界而又撤淡水七塘防汛諸羅縣志

卷之七 兵防

四

則此七百里遂爲政教不施稽察不及之鄉徒寄耳目於三五通事天下寧有七百里險阻藏奸之地無縣邑無官兵而人不爲惡爲頑爲盜者乎數者之論皆關

國家之體發慮於事幾之先而時當隆平千百年久安長治之圖正在今日第苟幸無事因循玩愒畫界展界撤兵留兵二者相持害隱伏而滋長所謂抱火厝之積薪之下者也竊計諸羅之地倍於臺鳳山澤

險阻多於臺鳳臺爲郡治置帥府宿重兵澎湖區區一島鎮以一協兩管鳳山南路一營所轄不過三百餘里獨北路以千里之邊境日關日廣聯爲一縣彈壓以參將一營九百四十之官兵合則阨塞多而不足以設備分則形勢絀而不足以建威今昇平無事其稍遠者已難爲駕馭矣設不幸有水旱之蓄有一方之警而又有不逞如吳球劉却卓个卓霧冰冷亞生之狂狡乘間相誑誤者將何以制之故嘗私議淡

諸羅縣志

卷之七

兵防

五

水至山後三百餘里非山卽海有番無民不足以置縣邑淡水以南至半線三百餘里水泉沃衍多曠野平林後隴諸港實與鹿仔三林海豐笨港各水汛相爲表裏宜割半線以上別爲一縣聽民開墾自如而半線卽今安營之地周原肥美居中扼要宜改置爲縣治張官吏立學校以聲明文物之盛徐化鄙陋頑梗之習嚴保甲之法以驅雞鳴狗盜之徒卽又于半線別置遊擊一管與北路管汛聯絡鎮以額兵一千

分守備五百人設巡檢一員於淡水分千把總於後壠竹塹使首尾相顧臂指相屬而又酌撥鎮防水師千雞籠詳見水師防汛則自大肚大甲以至淡水皆爲官兵之所屯聚往來之所周歷有司耳目之所稽察政教之所浸灌卽淡水至山後三百餘里望風悚息永無意外之虞矣或以爲置管增兵則增餉而不知餉固有不必增者按臺灣鎮標三管合道標共兵三千並駐郡治卽有分汛不過臺灣縣屬三二十里之內止

諸羅縣志

卷之七

兵防

六

有本邑佳里興目加滿灣兩處因北路移營歸治及設防淡水乃調鎮標分防且安平協水師駐札紅毛城與郡治隔港一箭可渡附郡鹿耳門亦係水師汛地鎮標兵力原自有餘今若裁鎮標一營而改設於半線其於官兵俸薪馬乾糧餉一無所增半線旣自爲一營則北路管之兵自足防諸羅一縣之汛目加滿灣佳里興兩處鎮標官兵便可撤回郡治於備禦毫無所闕在一轉移間耳又或以爲建縣則官役俸

宜有所出城郭學校衙署倉庫營建宜有所措此
又不然臺一郡三縣但未有城郭也學校衙署倉庫
之興舉未聞有動支一國帑者也前此越境有禁人
藉冒險以踰大甲若既置縣則招徠益衆戶口益滋
田野益闢漢人墾番地爲田者計值代番輸餉於賦
既增於番亦甚便也土之所入賦之所出於官役俸
工倍蓰且可斥其餘以資兵餉也前此地遠勢隔官
民不得相親若既增設一縣則兩邑之官各守其土
諸羅縣志

卷之七 兵防

七

各訓其民循行鄉社與民日近拔其秀良宣講

聖諭告之以孝弟忠信君子悅其教小人安其俗禮

義廉恥之心日長于紀作亂之事日息然則增兵置

縣非唯張皇威武抑以昭宣文德所謂法施已然之

後而禮禁未然之前者也漢劉安之諫伐閩越曰蝮

蛇蠱生疾厲多作中國之人不能其水土唐韓愈之

論潮州也其謝表曰毒霧瘴氣日夕發作而自宋元

以至於今閩中東粵並稱樂土異時內地官兵換班

臺臺妻子倉皇涕泣相別如行萬里三十年來履險
如夷卽淡水一汎於今五年視向者初戍之日亦大
有間矣向者山川之氣鬱蒸而爲瘴癘得人焉爲之
經理則氣有所洩而閉者漸開天地之常也屯戍衆
多邨落稠密道通水拔虫蛇惡物漸次驅除陰邪既
消藩沴自息而又潔其居食濟以醫藥可無憂水土
矣夫天下事非身歷其地日覩其形而心維其故不
能洞悉其所以然故宏遠深切之謀流俗或以爲難
諸羅縣志

卷之七 兵防

八

而不肯爲或以爲迂而不必爲其始爲之甚易而不

爲其後乃以爲必不可不爲而爲之勞費已什伯千

萬矣明初漳潮間有深灣即南泉屬有澎湖江夏侯

周德興皆遷其民而墟之且塞深灣之口使舟不得

入慮島嶼險遠勞師而匱餉也及嘉靖間倭入深灣

灣口復通巨寇吳平許朝光曾一本先後據以爲巢

罷敵兩省乃設副總兵以守之至於今而歸然重鎮

也澎湖亦爲林道乾曾一本沐鳳之巢穴萬曆二十

年倭有侵雞籠淡水之耗當事以澎湖密邇不宜坐失乃立一遊四哨以戍之至於今又巋然重鎮也向使設險據守則南澳不必憊閩廣之師澎湖不必為鮑家之窟倭不得深入寇不得竊據漳泉諸郡未必罹禍之酷如往昔云云也臺灣僻在海外古來史冊未經見之邦明宣德間太監王三保乃一過其地未幾而林道乾據之未幾而顏思齊鄭芝龍據之倭據之荷蘭據之鄭成功又據之至于今而列為郡縣當

縣志

卷之七 兵防

九

其治若無人乎知有臺灣者及其既乃無人乎不知有臺灣者何則王之在璞行道之人弗顧也知其為王則人人思攫之矣今半線以至淡水水泉沃衍諸港四達猶王之在璞也流移開墾舟楫往來亦既知其為王矣而雞籠為全臺北門之鎖鑰淡水為雞籠以南之咽喉大甲後壠竹塹水陸皆有險可據乃狂目前之便安不規久遠之至計增置縣邑防戍委千里之邊境於一營九百四十之官兵一知縣典史巡

視之耳目使山海之險弛而無備將必俟羊亡而始補牢乎南澳澎湖臺灣之往事可觀已

營制

諸羅縣康熙二十三年額設北路管參將一員守備一員千總二員把總四員步戰兵五百名內撥歸鎮三十內撥歸鎮守兵五百名內撥歸鎮七十名守兵四百七十名共戰守兵丁九百四十名

縣志

卷之七 兵防

十

第二匹共自備馬二十四匹康熙二十四年水師提督施琅題請每三年內地各標營節次撥兵交千總帶領赴臺灣湖換班北路管依次輪換著

定例

以上各官俸薪馬乾戰守兵糧餉月有定額盤甲械官給本營參將屬臺灣鎮總兵官統轄守備千把總屬本營參將統轄千總分兩哨把總分兩哨四司屬本營守備統轄把總以下各有頭目帶

領分撥差操每十人爲一隊每隊小旗一桿隊長一人每五隊大旗一桿管隊一人每十隊大旗二桿百總一人就各隊擇技勇歷練者充之

陸路防汛

北路營參將守備原駐縣治南八十里佳里與隨防千總一員把總一員分防日加瀾灣把總一員下加冬把總一員十六門把總一員半線千總一員康熙四十二年奉文歸汛兼將守備與知縣同移歸縣治

諸羅縣志

卷之七 兵防

士

諸羅山建立營柵調日加瀾灣把總歸治隨防以隨防千總分防佳里與餘汛如故調鎮標三營千把總輪防日加瀾灣五十年因搜捕洋盜鄭盡心調半線千總隨防縣治以守備駐劄半線調佳里與分防千總移駐淡水增設大甲溪至淡水八里舍七塘調鎮標三營千把總輪防佳里與凡汛塘必用百隊頭目一人目兵自六名以上者或係險隘或係總要路口或近港口船隻出入因地而增五十六年守備游崇

詳請半線帶隨防把總一員以資調遣永以爲例

縣治北路營防汛塘遞北自打猫至於淡水南自八掌溪哆囉囑至於烏山頭茅港尾橋北西至於猴樹港笨港白沙墩秀才庄南社海豐港二林鹿仔港另設日加瀾灣麻豆新港蔦松至府治底塘爲五塘專通公文鎮標防汛由茅港尾橋南日加瀾灣南至於木欄仔洋仔港溪口西至於大線頭西港仔舍西港卓加港北路營分防千把總每歲一更汛塘目兵半

諸羅縣志

卷之七 兵防

士

歲一更鎮標官兵各半歲一更及瓜而代

按日加瀾灣麻豆新港蔦松府治五塘每塘兵五名俱於縣治隨防撥出專爲遞公文而設設塘之地則鎮標之汛地也塘汛稽察奸宄護送行旅傳遞公文是其分內文而曰公何有彼此之別乃獨北路公文不可一借手鎮標之塘汛乎且北路之塘必至府治而止則臺鎮之塘將由泉興而至省會乎其勞與費抑又甚矣北路汛廣其卑今又空

設此二十五名之兵于不必設之地日前亦有言

及者而鎮標噉噉牢不可破所當亟議撤回者也

諸羅縣 駐防北路營參將一員隨防千總一員把總一員目兵四百八十名內分

猴樹港 日兵十名港有水師汛

諸羅山塘 目兵六名

水窟頭塘 目兵五名以上一汛二塘俱屬隨防千把總兼轄

斗六門 在北至半線九十里扼南北投水沙連諸番出入之路曾相繼設於西螺在虎尾溪北二十里以水土不宜康熙三十年總兵官王化行移

諸羅縣志 卷之七 兵防

三

營於此輪防北路管把總一員目兵八十五名內分

笨港 鹹水港至鐵線橋六十里北至他里霧四

十里日兵八名港口有水師汛

白沙墩 縣北各社往笨港必由之路鄉落為遠多匪類出沒康熙五十四年泰將阮

蔡文詳請添設目兵六名

秀才庄 笨港船隻出入必經之地多匪類出沒康熙五十四年泰將阮蔡文詳請添設

日兵八名

南社 距斗六門可六十里西出海豐港西北通三林南出白沙墩東南出西螺為近海線

路口 日兵四名

海豐港 目兵五名港南有水師汛

打貓塘 目兵六名

他里霧塘 日兵五名

西螺塘 目兵六名

東螺塘 目兵五名以上一汛四塘俱屬斗六門把總兼轄

半線 北距大肚溪二十里南距東螺溪六十里自府治至淡水八里為中扼要之地番霧棟解裡山南北投水沙連諸番上下往來必由之路鄭氏竊據時各社半屬生番偽將劉國

諸羅縣志 卷之七 兵防

古

軒立營於此開闢後以次內附今之營場即國軒故營址分防北路管守備一員隨防把總一員目兵一百七十名內分

二林 離南社可十里許西出鹿仔港三林港口北為大突馬芝達諸番出半線要路日兵

八名

鹿仔港 目兵八名港北有水師汛

大武郡塘 目兵五名

燕霧塘 目兵五名

大肚塘 險急不可設渡夏秋水驟漲必俟水

大肚塘 險急不可設渡夏秋水驟漲必俟水

勢稍平用土番引路然後可過西為草港

北為水裡港時有船隻往來月兵八名

牛罵塘 東近峴裡橫街蘇諸番目兵十名○以

前塘汛至此止

八里岔 在淡水港之南港北為砲城東八十里門

出入之路南風時港口有水師遊巡輪防

北路管千總一員月兵一百二十名內分

大甲塘 塘在大甲溪之北溪面闊於大肚底多

目兵五名○相傳鄭氏先鋒楊祖以一劍之

兵為諸番阻截於此無一生還者

貓孟塘 目兵五名

諸羅縣志 卷之七 兵防

吞霄塘 即康熙三十八年卓小卓霧作亂

之處塘在吞霄社口日兵十名

後壠塘 自半線至此可一百六十里港口深廣

直透後壠社前可容戰船出入為水陸

扼要之地目兵十五名

中港塘 自後壠至此可三十里塘在港之北

西出港口時有船隻往來目兵十名

竹塹塘 自中港至此可五十里西出港口時有

船隻往來北上海嶺有鳳山崎之險一

下加冬 縣治由大路往郡至九三十里南至茅港

方遼焉為適中之地輪防北路管

把總一員目兵八十五名內分

多囉囉 縣治由東路往郡至此三十里南至目

加滿灣三十五里

烏山頭 自多囉囉南至此十五里為赤山各庄

十四年參將阮榮文

鹹水港 港必由之路目兵八名

八掌溪塘 目兵五名

諸羅縣志 卷之七 兵防

急水溪塘 溪畔甚陡水迅

如駛目兵五名

鐵線橋塘 目兵六名

茅港尾塘 塘在港之北目兵六名橋南為鎮標

總標

目加滿灣 南至郡三十餘里西出茅港尾佳里

羅為適中之地輪防鎮標

把總一員目兵一百名內分

灣裡溪塘 汛在溪之南茅港尾往郡大路

水棚行 南出洋仔港溪口

出打鐵店日兵十名

溪口 汛在洋仔港
北目兵十名

加拔仔 汛在加瀾灣往郡
東路目兵六名

打鐵店 汛在木柵仔往郡小
路目兵七名

西港仔 汛在
目兵十名

含西港 汛在
目兵六名

卓加港 汛在以上八汛俱屬目加瀾灣千把總兼轄
日兵十名與上二港俱商船出入之處

佳里興 汛在南至郡三十五里西出大線頭東北出麻
豆茅港尾原屬縣治文武官兵駐札之所

諸羅縣志 卷之七 兵防 七

輪防鎮 汛在千把總一員
日兵一百二十名內分

茅港尾 汛在海各庄要路日兵二十名橋北為
北路

營汛

麻豆水窟頭 汛在南出灣裡溪地北出茅港尾西出
佳里興漢番雜處之地日兵二十

名

拔仔林 汛在赤山拔仔林渡之南為赤山各庄總
路口南出目加瀾灣西有小路通茅港

尾目兵
二十名

大線頭 汛在赤山水師汛有港外包沙線可停泊戰
船鄭氏舊築砲臺於此今圯康熙四十四

三年添設沿海岸官兵遊邏查北港港口澳
淹沒壘塞水淺將官兵船隻俱調歸拔仔港
本汛撥歸北路管五十年撥歸鎮標日兵二
十名○以上四汛俱屬佳里興千把總兼轄

右陸路縣南距郡百有餘里居郡縣肘腋之下其

汛塘二十有二抑何密也縣北距雞籠山後九百

餘里汛塘二十有八又何疎也前鳳山令宋永清

之論以為宜撤縣南下加冬之汛以益半線是又

不可下加冬九達之道上見譬之置免此為中達且

兵不滿百雖盡撤以歸半線猶分薄粥以濟饑也

諸羅縣志 卷之七 兵防 大

夫兵不足恃與無兵同往者北路管遠佳里興

劉却豎子攘臂一呼燬下加冬之營柵越急水而

直趨茅港尾則以下加冬之兵寡不足恃也惟是

祐庄無險可據却率其烏合之衆與官軍決戰於

平原廣野之間故遽以敗今虎尾大肚以上深山

犬澤非臭祐之比也溪谷環疊中可以耕既憑險

阻又有積聚彼其平日視汛塘之寥寥數人已不

足介其胸中矣設一旦負嵎豕突勞師襲遠猝難

以攻千里饋餉師不宿飽免腐鷹飛貓鼠暴
逸之分兵家之大忌也故曰置管不置縣則民無
以立置縣不置管則縣無以立縣官者所以懷
銜轡乎斯民使不至於爲亂置管者所以坐鎮而
折桀驁之氣落宵小之胆使其自不敢爲亂者也
大抵北路之內憂者二曰土番曰流民番雖質性
愚魯然凶狠矯捷貪不知恥匪毗之怨抽刃相向
彼平日受制於漢人而又見漢人之服飾子女玉

諸羅縣志

卷之七 兵防

九

帛未嘗不艷而思一逞也顧時有不能耳故多利
器弓箭鏢鎗刀牌比戶而有出入自隨近且潛藏
鹿鏡而藏之矣此豈得盡以不識不知目之乎夫
沙連內山三十八社控弦數千康熙二十四年
土官單六奉調入郡一去而不可問吞霄後墮麻
少翁內北投諸番壯猛三十八年吞霄淡水之後
師久暴露物故者至數百人劉却之亂諸番與
乘其動而四出劫掠此不識不知者而顧可忽

汀漳與潮州接壤明季數十年汀被潮寇者十有
一漳被潮寇者十有六而饒寇之張璉程鄉之李
四子至於攻破城邑洗蕩邨坊兩郡紀載班班可
攷也漢龜錯云人情非有匹敵不能久安其處今
流民大半潮之饒平大埔程鄉鎮平惠之海豐皆
千百無賴而爲一庄有室家者百不得一以傾側
之人處險阻之地至於千萬之衆而又無室家宗
族之繫累有識者得不爲寒心乎今之盜牛舢篋

諸羅縣志

卷之七 兵防

三

穿窬行凶而拒捕者日見告矣其未發覺者驅之
則實繁有徒容之則益張其慢名曰佃丁而睥睨
其業主抗拒乎長官不逞之狀亦既露其機矣特
以四海晏然無可乘之隙耳然則置縣增兵據險
銷二者之患于未萌胡可不亟亟也

水師防汛 砲城砲臺附

北路水師無專設屬安平協標分防康熙二十三年
設立水汛大線頭蚊港分防中營千總一員目兵一

百五十名哨船三隻鹿仔港分防左營把總一員目
兵一百名哨船二隻內分笨港四十名哨船一隻猴
樹港十名四十二年添設沿海官兵哨船遊巡設砲
臺烟墩望高樓於要地查大線頭近年港●沙壅而
青峰關蚊港為縣治以南扼要之地將大線頭撥歸
陸汛水師官兵船隻調歸蚊港添兵三十名共一百
八十名以中營遊擊守備一員輪防原分防千總為
隨防千把總添設北門嶼馬沙溝青鯤身三汛查笨
諸羅縣志

卷之七

兵防

三

港地方廣闊內港紆迴為縣治以北扼要之地添兵
八十名哨船一隻合猴樹港共一百三十名哨船二
隻以左營遊擊守備一員輪防帶隨防千把總一員
查鹿仔港近年沙壅港口淺狹三林港原係鹿仔港
汛巡邏港道稍寬且居鹿仔海豐二港之中將原設
鹿仔港分防把總兵船移調三林港添兵二十名共
七十名哨船一隻仍留鹿仔港一汛海豐港原係笨
港汛巡邏添設海豐港一汛巡守按季輪更千把總

一歲再更各港汛並設砲臺烟墩望高樓以防意外
之警其鹿仔港以上崩山後隴中港竹塹南嶺淡水
雞籠七港以水土不宜或港道淺狹概無設防唯於
南風盛發之時就笨港三林港二汛之內輪撥把總
領兵駕哨船一隻前往淡水雞籠遊巡北風時聽其
撤回原汛

蚊港

在縣治西南六十里港口為青峰關猴樹港
入所必由港在青峰關之內輪防安平協中營
遊擊守備一員隨防千把總一員目兵一百八

諸羅縣志

卷之七

兵防

三

十名哨船二隻設砲臺三
烟墩三望高樓一內分

北門嶼

在蚊港青峰關之南有小港可停泊取
渡之所南隔馬沙溝沙線六里目兵二

十名設砲臺烟
墩望高樓各一

馬沙溝

與北門嶼斜對沙線水淺止可取渡南
隔青鯤身沙線三里目兵三十名設砲

臺烟墩望
高樓各一

青鯤身

南隔鹿耳門水程二十餘里沙線水淺
止可取渡目兵十名設砲臺烟墩望高

樓各一○以上三汛俱屬
蚊港隨防千把總兼轄

笨港

在縣治西北三十里南與猴樹港毗連北至
海豐港水程一潮高頁船隻轉集之所輪防

安平協左營遊擊守備一員隨防千把總一員
目兵一百三十名哨船二隻設砲臺三座墩三
望高樓
一內分

猴樹港 在縣治正西三十里南至蚊港水程一
潮日兵十名屬笨港隨防千把總兼轄

三林港 南距海豐港北距鹿仔港各水程一潮取
汲之所輪防安平協左營千把總一員目
兵七十名哨船一隻內抽目兵十名防

海豐港 在三林港之中取汲之所目兵十名
防守港所設砲臺烟墩望高樓各一另分

鹿仔港 在廟山港之南目兵二十名設砲臺烟
墩望高樓各一以上二汛屬輪防三

林港千把總兼轄三林港
千把仍屬笨港港守兼轄

諸羅縣志

卷之七

兵防

淡水砲城 在淡水港之北正當入港之口荷蘭時
築突突間鄭氏葺之與福州北茭洋相
對為難備以南咽喉

雞籠砲城 在雞籠港之北由大雞籠渡港另浮一
大砲於海中周可十餘里怪石巉巖番
社在與內八尺門在與東砲城在與之西南正

當入港之口荷蘭時築俗呼謂紅毛城距福州
七十里水程與沙連港火門相對為臺灣北洋第一
扼要之地中大砲二十七位入港則為雞籠

內海距八里為澳隨路百有餘里
崎嶇跳石以行凡三四日乃至

青峰關砲臺 在青峰關港口之南港外有南北二
砲身沙線港水東入蛟港為縣治以

南第一扼要之地荷蘭時築銅製如城中有井
今圯故址半淹於海故所遺砲為鹹水沙壅手

按之皆如蠶
枋不堪用矣

右水師防汛在縣南者四在縣北者五而淡水雞

籠不與焉豈非太平無事故兩地之水汛可以不

設與按雞籠至鹿耳舊稱東港見何喬遠自內地
名山藏

視之外洋也自臺灣視之猶內海也當此太平豈

惟淡水雞籠得借口水土不宜即蚊港笨港亦祇

嚴出入謹斥堠一千把總已足無必遊守之輪防

也何者各港非有富商巨賈挾重貲以往來所載

諸羅縣志

卷之七

兵防

者五穀糖等菜子鹿脯其貨為盜賊之所不取裝

載之船俗謂之杉板頭雙桅者十無二三非有巨

艦連檣之相望其船為盜賊之所不用故鹿耳以

北未聞有在洋行劫者然蚊港笨港三林各路亦

既大第置兵矣雞籠淡水為一郡要領無雞籠淡

水則諸羅之吭已扼而臺鳳之臂可把也且自雞

籠以南至半線三百餘里又益以山後之三百餘

里地非小也大肚大甲大安之險中土希有也水

師遊巡止於南風時一過淡水雞籠二港非久其地也陸路設防淡水八里岔官兵一百二十名中間分南嵌各塘者七十則淡水實兵五十名耳今雖四方寧謐而洋面遊魂尙有出沒萬一不逞之徒潛引賊艘伺我無備汎兵寡弱不足相敵半線隔遠不能相救一處震警四方騷動大甲大安搖足卽大肚以南未得安枕矣明萬曆間倭有侵雞籠淡水之耗見上曾未幾時臺灣竟屬於倭及歸諸羅縣志

卷之七 兵防

三

荷蘭乃於兩處各築砲城而堅其壁壘鄭氏之末屯七鎮以戍之見建豈不以此爲敵之所必攻而我之所必守與邇者

聖天子深維沿海苞桑之計

特命飭查各海口舊設砲臺而制府滿公加意邊圉檄水師哨守雞籠愚以爲此二城者宜及今無事以時培壘完堞淡水南岸宜度地增設砲城與北岸對峙以遏北來之衝添設雞籠一汎水師官兵

五百人永鎮其地與淡水陸師誠見爲犄角之而後瓏一港港灣深濶戰艦乘潮可入且其地斗六門八里岔之中亦宜設砲臺烟墩如鹿仔堂各汎之例縣治以南則惟蚊港青峰關最爲要砲臺砲位宜加修飭庶乎臺海之北有備而患矣雖然籌海者必統全局而籌之未可以一方之無事爲幸也方今臺海多事莫如西路澎湖大担門之外盜賊時時見告矣防賊之法月異而日

諸羅縣志

卷之七 兵防

三

新賊之剽掠叠見而創出則以治賊未窮其蹊徑而盡其根株設防未權其重輕而扼其要領也夫賊非有埃壤停泊之處不能窺伺商艘之去來而非遇風清日朗之時不能駕駛出洋以行劫何者彼雖走險如鷺未嘗不自惜其生也視商艘必經之地擇埃壤於若遠若近之間爲暫時寄生之穴使猝遇颶颶可以無恐于是當風日晴明出洋探望哨船則颶而遠去商船則亂流以蔽之乘風以

尾之風恬浪靜則出杉板小船以促之故西路之賊其出沒必於澎湖溝必於大担料羅之搭界以此二處島嶼叢雜坡坎可泊哨船既不輕出遇風又不敢出故可以安意而肆志此所謂先窮乎賊之蹊徑而後可以治賊者也由臺至厦水程十有一更約六百餘里順風二日夜可到非甚遠也中間水師有安平澎湖兩協有金門鎮有提督標凡爲營一十有三額兵一萬二千有奇兵非不足也

諸羅縣志

卷之七 兵防

毛

各標大小哨船二百號船非不多也而猶有漏網睥睨于此六百里之水而得無與虎兇出柙龜玉毀積者等與藉而曰賊不泊坡坎不畏颶颶能終歲乎大洋吾末如之何也其畏死貪生與人同治賊者亦可於此求其法矣夫兵詭道也鳴鼓角張旗幟以威敵者彼與我爲敵者也若今之賊艘若有樓船犀甲之衆能抗拒我也耀軍容以出又於未出之先揚言某日某日某將出哨卽何異使

諸羅縣志

卷之七 兵防

天

聞之而亟避哉今若定爲輪哨之法除分防各汛勻臺厦金門哨船爲東西兩班每班船不過三隻按月爲期晝澎湖之某嶼爲東西之中界東南風發則在安平者順風而哨澎湖在澎湖者順風而哨大担西南風發則在金厦者亦如其法以至澎湖鹿耳出不拘時以天色晴明爲準以風爲候以二月半清明前起十月半小雪後止常川交錯凡可停泊坡坎畢力蒐捕申嚴賞罰之令獲真正賊艘者千把總以上各遷其秩賊艘財物悉以分賞卒伍洋面失事者值月巡哨官兵一體嚴處不得互推疆界以外洋爲辭其逾月沒滿者免鼓旆以疑之多方以誤之設伏以誘之使賊望往來之商艘驚爲官兵之誘敵并會海壇南澎銅山出遊巡以截南北之奔逸官兵獲賊則遷秩而受賞失賊則註誤而任罰賊進無可得之利退無可藏之穴不聞風解散悉爲禽矣抑更有說焉治與一潮水

程者左連平金門右臨乎岐尾外控大小担與之險內絕海門月港之奸明初福建通置五水寨浯巽居一焉嘉靖間移入中左所即今廈門倭遂據之以掠興泉漳潮所以

本朝平臺之初另設浯與一營以水道四達浯與實扼其要金廈之有浯與猶臺南之有澎湖也石碼在漳之內地西距漳郡四十里東距海澄十里又東而廈門水程一潮在漳郡則有漳鎮總兵官海

諸羅縣志

卷之七 兵防

无

澄則有海澄營遊擊水師提標中營防汛廈門則有水師提督官兵如張密網今乃駐水師左營遊擊於石碼而浯與僅以一哨船委之中營千總不亦輕重之失其倫與今若移石碼遊擊於浯與增撥兵船責成以蒐捕大担門一帶之奸艘與金門水師往來游徼而又益以澎臺常川會哨之嚴無或苟具文書視為故事猶有浮游水面為臺海往來之憂者必無是理矣

教場

一在北門內關帝廟前

一在西門外文廟邊舊社學之右

厯官

北路營參將

王國憲

湖廣衡山人將材康熙二十三年任二十五年陞山東文登副將

袁廷芝

直隸大興人武舉康熙二十五年任二十九年調廣東水師營參將

呂得勝

江南江寧人行伍康熙三十一年任三十三年陞延平協副將

諸羅縣志

卷之七 兵防

三

陳貴

廣東博羅人功加康熙三十四年任三十七年陞雲南騰越副將

白道隆

山東濟寧州人功加康熙三十八年任四十二年陞四川永寧副將

焦雲

陝西人任伍康熙四十四年任

張國

泉州人功加康熙四十四年任四十八年陞福州城守副將

翁國楨

韶安人功加康熙四十九年任五十二年以副將休致

阮蔡文

漳浦人中西曆庚午科文舉人康熙五十四年任有傳

張彪

江蘇徐州人行伍康熙五十六年任

守備

魏進陞 陝西藍田人功加康熙二十七年休致

李勝 陝西綏德州人將材康熙二十七年任

趙振 直隸大名人武進士康熙三十二年任

徐職 山東益都人武舉康熙三十八年任

程萬里 山東人武舉康熙四十一年任

黃元驤 漳浦人將材康熙四十四年任

張勝 廣東高州人功加康熙四十八年任

游崇功 漳浦人功加康熙五十六年任

諸羅縣志 卷之七 兵防

周應龍 河南洛陽人功加康熙五十六年任

左哨千總

王和 陝西秦州人功加康熙二十三年任

劉成功 河南柘城人功加康熙二十五年任

陳彪 江南太平人功加康熙二十七年任

徐任光 山東人功加康熙三十二年任

林旭 江南人功加康熙三十五年任

孫德懋 江南人功加康熙三十八年任

陳國祥 浙江人功加康熙四十二年任

林龍 江南人功加康熙四十五年任

陳永 福建人功加康熙四十七年任

余元隆 陝西人功加康熙五十年任

趙洪 浙江人功加康熙五十五年任

右哨千總

王政 江南沛縣人功加康熙二十三年任

王猛 泉州人功加康熙二十五年任

諸羅縣志 卷之七 兵防

賴貴 平和人功加康熙三十一年任

陳成功 福建人功加康熙三十二年任

黃成 漳州人功加康熙三十六年任

陳好 興化人功加康熙三十七年任

田有福 山西人功加康熙四十年任

金聲 漳州人功加康熙四十二年任

吳濟川 福建人功加康熙四十七年任

王祥 浙江人功加康熙五十年任

閻 威 陝西寧夏人行伍
康熙五十六年任

左哨頭司把總

朱得勝 浙江人行伍康熙二
十三年任卒于官

王邵龍 浙江人行伍康熙
二十五年任

魏 石 泉州人行伍康熙
三十七年任

鄭 進 晉江人行伍康熙
四十年任

蕭 勝 汀州人行伍康熙
四十七年任

劉士元 泉州人行伍康熙
五十年任

諸羅縣志

卷之七 兵防

三

左哨二司把總

陳鴻志 泉州人行伍康熙
二十三年任

黃 成 漳州人行伍康熙
三十年任

劉自科 江西人行伍康熙
三十七年任

吳麟祥 福建人行伍康熙
四十二年任

戴日陞 漳州人行伍康熙
四十七年任

雙 漳 漳州人行伍康熙
五十二年任

右哨頭司把總

雷友功 江南人行伍康熙
二十三年任

賴 貴 泉州人功加康熙
二十五年任

曾福萬 河南人行伍康熙
三十年任卒于官

劉 四 漳州人功加康熙三
十三年任卒于官

柯 茂 同安人功加康熙
三十三年任

陳應鳳 海澄人功加康熙
三十七年任

林 登 福建人行伍康熙
四十二年任

賈 秀 河南人行伍康熙
四十八年任

諸羅縣志

卷之七 兵防

四

林君卿 漳州人行伍康熙
五十二年任

右哨二司把總

馮可發 山東人功加康熙
二十三年任

林 龍 海澄人功加康熙
二十五年任

陳 好 興化人行伍康熙
三十年任

劉國太 江西人行伍康熙
三十九年任

張文燦 江西人行伍康熙
四十二年任

蔡 寧 泉州人行伍康熙
四十五年任

姚郎 潮廣人行伍康熙四十八年任

許德 晉江人行伍康熙五十二年任

列傳

阮蔡文字子章漳浦人中江西籍庚午舉人康熙五十四年任北路叅將文魁岸磊落自少時經濟自負屢蹟南宮以知縣需次銓部凡所至南北山川阨塞險易悉紀之尤留意海務出入風濤窮島荒巖輒輕舟徑造四十九年福興泉漳饑

諸羅縣志

卷之七 兵防

重

上截漕米三十萬石由海道分賑文與定海總兵官吳郡督運五萬石揚帆先至漳泉兩郡賴焉議叙加一級先是洋盜陳尚義橫行山東江浙間抗拒官軍殺巡海遊擊既而遣其黨赴兵部乞降御史陳汝風自請招撫薦文與俱

上命御史駐錦州而遣文及千總左其彪等入海濱行

御賜帑金衣裘加二級會颶風折檣舟人大恐文怡

然曰吾等爲

天子招通寇以靖海疆安百姓雖葬魚腹不猶愈死兒女子手中乎時賊往來盡山花鳥間文漂至登萊易舟踪跡所在直上賊艘賊黨與疑貳多欲劫文颺去者文開示威信陳說利害數日內悉降之至京上召見注目曰蔡文耶若書生此行良苦頗驚怖否文奏言臣仰仗

皇上威靈海若效順頑梗革心誠無所怖

諸羅縣志

卷之七 兵防

美

上壯之更問沿海事宜條奏甚悉議叙授雲南陸涼知州未行

特旨改福建廈門水師提標中管叅將旋改北路人想望風采文首戢士卒撫番黎捐金助建學宮城隍悉除所轄陋規絲毫不取飭部伍簡器甲親哨沿海增置要害塘汛旌旗壁壘一新鼠竊聞風遁去旋題陞福州副將其哨淡水也山谷諸菴以北路鮮親出遠哨牛羊酒食繹絡于道文悉慰諭遣還之或啖一

粉資引酒沾唇以去召社學番童與之語能背誦國
書者輒旌以銀布爲之講解君臣父子之大義反覆
不倦諸番皆感悅竟以中瘴氣成疾赴京道卒不究
其用也計聞軍民設壇望祭廈門之人尤痛惜之家
無餘貲遺所著詩文淡水諸作而北海道盡山花鳥
等記

文榜姓蔡任厦門
參將始復阮姓

諸羅縣志卷之七終

諸羅縣志

卷之七 兵防

三

諸羅縣志卷之八

風俗志

漢俗 番俗 氣候附



漢志以剛柔不同繫水土之風氣謂之風好惡取
舍隨君上之情欲謂之俗故曰聖王在上必移其
本而易其末壹之庠中和然後王教成也大陰陽
寒暑從乎天水泉草木從乎地含生之類象而生
之以成俗非聖人爲之經緯曷由化行而俗美乎
諸海外屬邑風氣固殊番漢錯居情欲迥異自矣

諸羅縣志

卷之八 風俗

一

亥歸順仰沐

皇風觀氣化之漸移邦人之丕變生番之率服知

聖天子之漸摩淪浹非一日矣

漢俗考

天下車書一統國不異政家不殊俗諸羅實具五
母亦唯是閩粵各省之輻輳飲食居處衣冠歲時伏
臘與中土同矧當

聖人在御日久故有兄弟同居或至數世樞無久

婢無永銅鉅里詬誶片言解紛通有無濟緩急失路之大望門投止鮮閉而不內者乃若巾幗之流從容就義白首完貞亦往往而是道德齊禮之明效大驗也平原沃野饒竹木蔬果麋蛤之產販賈則舟楫往來任載則車牛絡繹風雨時節穀糴常賤善不忠無資也然而醇醪參半者何歟蓋嘗嘆於周公治魯大公之治齊也夫尊尊親親舉賢上功兩聖人之旨非大異也乃風俗之成風馬牛不相及流極之勢難反

諸羅縣志

卷之八 風俗

二

也且岐豐之地文武興仁興讓以治之秦人用之變而爲高上氣力至於遺禮義棄仁恩而不顧君子之德風也小人之德草也不其然乎夫逐什一權子母中土之人入臺之所繇也自鄭成功集流亡開屯戍于時諸羅土曠漢人間占草地謂除草爲田也臺人稱庄社皆曰草地與土番錯我

朝置縣流移者踵相接多莫知所自乃漸有非商非農潛竄里社不務職業張空拳思攫金以西者其始

草地之民間鄉音楚然以喜巧佞者飾而附會久益審官司詰之亦直任爲族屬婚媾而不移乃至作奸犯科傷倫理助拳勇長告訐此非風俗之大蠹歟佃田者多內地依山之犷悍無賴下貧觸法亡命潮人尤多厥名曰客多者千人少亦數百號曰客庄朋比齊力而自護小故輒譁然以起毆而殺人毀匿其尸先時鄭氏法峻密竊盜以殺人論牛羊露宿原野不設圍

諸羅縣志

卷之八 風俗

三

國家政尚寬簡法網疎濶自流移人多乃漸有鼠竊爲盜者及客庄盛盜益滋庄主多僑居郡治借客之力以共其租梓有事皆左袒長吏或遷就苟且陰受其私長此安窮乎夫衣飾侈僭婚姻論財豪飲呼盧好巫信鬼觀劇全臺之敝俗也郡志畧言之矣諸羅自急水溪以下距郡治不遠俗頗與臺灣同自下加冬至斗六門客庄漳泉人相半稍失之野然近縣故畏法斗六以北客庄愈多雜諸番而各自爲俗風景

亦殊節以下矣大抵諸羅之俗其一功利誇詐近於齊高富下貧好奢毀以賭蕩爲豪俠嫁娶送死侈靡放郡治羞不相及孔子所謂齊一變至於魯者也其一强悍險急近於秦遇事遽起喜關輕生圖賴歃血相要約反覆依溪山之險蠢動爲他邑劇班史所謂文翁倡其教相如爲之師者雖未篤信道德亦救時之急務焉若夫琴瑟不調必起而更張之遊食唆訟凶頑之尤者所謂怙終不悛子產相鄭王猛治秦其

諸羅縣志

卷之八 風俗

四

衣食

效可觀已輯所見聞分類爲四曰衣食曰婚姻喪祭曰雜俗曰歲時間以己意論列士者民之首風之自也別著論於學校

諸羅始皆土番卉服鮮食而已番故種芋間以麻番

女雜樹皮以爲達戈紋

見番俗服飾部

者也布帛之入自荷蘭通市始也豐草彌望多鹿場故無冶田器不足用

耕者蓋鮮耕作之興自鄭成功竊踞始也

諸羅縣志

卷之八 風俗

五

本朝關土漢人藝麻備車牛之用爲索綯無桑多男少女女好逸樂卽女紅不事紡績以五絲刺雲日花草麟鳳魚龍美男子婦人之狀相矜耀爲觀美故曰男耕而食女不織而衣臺郡皆然矣爲農頗易無火耕水耨之勞自中土通貨賄金鐵田器益備歲不再熟夏五六月方有事西疇不糞自殖秋仲以次穫之冬十月而盡非甚凶歉鮮不飽竹木率三四歲比櫛繁陰牆下廣植龍眼鳳梨番檳荊蕉園多蔗蔗可糖勤者歲得數千觔販於各省斗六門以上胡麻尤多歲數十萬石臺鳳漳泉各路資焉異時鄭氏父子抗拒王師舟楫不得越澎湖尺寸今則北通吳越南浮交廣有冰紈白縠縐絺之蒙於暑有吳綾絲絮漢府舊裘之煥於寒有洋布嗶支羽毛哆囉呢之泛于外洋有飲食燕衍杯盤肴核絲竹之盛金錫丹青之美百工之備地大物廣極豐而泰理勢之必然也自衣食侈靡濫觴郡治宴會之設上下通焉乃或所重牧

卒衣叠綺羅販婦邨姑粧盈珠翠一會中人之產一飯終歲之蓄漸染成風流及下邑古人有言作法於儉猶慮其奢障川迴瀾曷云能穀夫衣食者生人之大命也先王之世力不必爲己惡其不出於身貨不必藏於己惡其棄於地故雍睦輯寧之風藹然可挹也邇者滿大中丞嘗著蠶桑要法以教閩人矣其援据經傳所載天下之土無不宜於蠶桑者而特慮夫青蠶樹桑之法或未講明而習熟于是繪爲十二圖

諸羅縣志

卷之八

風俗

六

而詳詔之今頒在郡縣者可攷也諸羅下土墳壚小雅之詩曰隰桑有阿其葉有儺開畝樹桑蕃衍沃若無難因以購種育蠶卽蠶事興矣往者淳泉資木棉楚豫近乃平原沙磧吉貝相望各供本郡十之五六焉或者以茲土麻紵之產不及內地夏秋多雨吉貝慮不相宜比年風氣頗殊乘時辨上善其時之法地豈愛寶哉蠶績並興布帛克勿不資外省同巷相從篝燈繼日女無枌柳婆娑之浙江漢遊冶之容成

之不易服之無數勤儉之風比隆陶雅視錦繡之傷女紅者霄壤也古者九年耕則餘三年之食故歲不爲蓄今佃田之客裸體而來譬之飢鷹飽則騰去積糶數歲復其邦族而土著之民室無居積秋冬之儲春夏蓄之習尚既侈出糶金錢入手輒盡所恃官廩積貯歲一凶歉平糶發賑脫不幸有堯湯之水旱蔬果魚鼈不可以飽益以商賈遊食之衆胡以相恤萬室之邑取汲乎一勺之泉其涸也可立而待也今

諸羅縣志

卷之八

風俗

七

不講求衣食之源流民間之積貯使之知節而藏富欲求風俗之醇不可得也

婚姻喪祭

冠禮附

凡議婚媒氏送甲庚月日女先男卜吉然後訂盟非古者男先於女之義亦問名之遺也

訂盟用庚帖及金銀釧名曰文定曰小聘亦有加簪幣者女家用庚帖隨輕重而報之互用庚帖者以禮始慮終示無悔也諸羅議婚後女家遣人視男家且

親壻名曰探家風男則母或諸姆造女家親媳携金銀簪親插其髻名曰插簪仔猶北人之云插戴也禮儀輕重可勿計乃既無庚帖或未納聘而貧富貴賤先後不同寒盟負約者有之矣由不用庚帖不鄭重于始也

納聘曰獻采曰納采用婚啓往復納幣但東致儀物而已此地并納聘于納幣而一之具婚書聘金幣帛雜物簽署納幣之敬女家亦隨輕重而報之雖曰太諸羅縣志

卷之八 風俗

八

簡亦不大背於禮但必多議聘金以番錢六十員爲最下女家貧者或先取至盡納幣時竟達空函有金不足而勒女不嫁者有金已盡貧不能嫁而愆期者于是有貧而終身無婦者

請期止用東或并日課送女家必另具儀所謂更儀也少者番錢二十員俗名乞日或受或否將婚之年例於五日除夕具儀物申敬岳家至是皆代以銀按明會典諸王納妃六禮之外更添一儀遣使入門催

妝始有更儀之制今士庶而效之疑於僭且必取盈其數亦嗜利而已烏知禮意乎

壻於親迎前數日卜吉而冠擇戚屬父母具慶者爲賓做古筵日筵賓也至期置冠履鮮衣于竹篩微烘以火俗云除邪穢也賓三梳壻髮而加之冠三加之義也既冠拜先祖做告廟也次父母父醮以酒申戒辭做醮席也次諸父兄賓長諸父兄賓長皆答焉重成人之道也并不用婦人爲賓女盛飾拜謁畧與壻諸羅縣志

卷之八 風俗

九

同醮酒母命之是日教以跪拜進退獻於舅姑尊長之禮謂之教茶

親迎先期春福蔘丸色紅白相間分送親友至期張燈結綵壻沐浴盛服父率以告先祖醮而命之取竹篩蓋其首飾飾以朱畫太極八卦示相生之義也出乘輿鼓樂鳴鑼親友送彩燈前導沿途放花砲好事者乘馬騎牛以從雖遇官長不避女家亦先期送丸親友親友爲之粢粢即添至期女亦沐浴盛飾以裝

婿入女門駐轎庭除從者捧鴈入置几案小舅三致

食物轎內婿各具儀答之次致荷包婿復以練裙新婦

即于是日送小舅花袍女出廳事父醮以酒母命之

侍婢捧鴈女外向舉鴈而拱者三侍婢傳鴈從者新

婿隨鴈出父以紫帕蒙女首紫姑送嫁婦也引女登輿奠

鴈款婿御輪之禮未有聞焉送裙送袍不知於義何

取小舅致物皆以斗覆其底冠并日或以大簋箕鋪毯於上而拜俗取團圓然不雅甚矣

婦入婿門父以八卦紅篩蓋婿首少者一人向新婦

諸羅縣志 卷之八 風俗 十

轎前揖而請新婦以荷包贈之婿執紅篩蓋新婦入

房揭蓋頭袂交拜傳杯就席是爲合卺之禮

厥明見於舅姑三日而廟見從伊川先生所定也拜

舅姑賜以金錢夫婦相向再拜廟見日新婦獻茶于

先祖畢獻茶舅姑被轆靴履膝衣之屬以爲贊皆拜

次拜諸父諸母長親卑幼以次答之分致履轆膝衣

卑幼以荷包名曰拜茶既畢舅姑宴新婦諸母姑妯

與焉酒數巡起撤新婦席送婦家儀節殺於內地

是日婦家以食物餽女俗曰探房亦名散茶次日婦

乃入厨問理井曰蘋蘩之事

旋車或五日或七日必待婦翁之請鼓樂前導婿及

女至謁於先祖奉贊於岳父母受而別具儀物答之

獻於伯叔尊長皆反璧贈於小舅內姪受而不報宴

婿於外女於內酒數巡起婦翁送席婿家答前脫婿

女俱辭歸亦有次日再請因設帷帳謝婿與女或一月二月者謂之望月

父母疾篤既絕乃哭披髮袒臂跣足擗踊另置床遷

諸羅縣志 卷之八 風俗 士

尸於上謂之搬鋪易簀之義也

梳髮沐浴含飯襲以衣設坐中庭而掖之哭以祭謂

之辭生乃就斂床以斂既殯憑棺而哭親朋隣近者

吉服到門請拜柩辭謂之問喪

遍計於親友結魂帛監銘旌置靈座總幃功總之親

俱至乃成服食時上食哭無時開弔弔於朔望女婿

祭於三旬七七之後親友畢至止弔百日乃卒哭除

靈謝弔分胙於弔者謂之答紙

除靈日收魂帛於匣祭奠則啓之罷上食期而小祥再期而大祥遇期望哭奠於朝奠中月而禫猶素服餘哀未忘也

凡葬於卒哭之後者前三日舉哀設朝暮奠名曰開堂親友畢弔曰辭堂厥明柩就車爲蓋結以五綵魂輜香亭之屬畢具親朋白衣冠送之或祭於道左謝以帛既葬題主設祭而反親朋拜迎於道謂之接主偶而前導曰行街至家設坐以祭古之初虞也親朋

諸羅縣志

卷之八

風俗

士

吉服請入拜辭三日至墓謝土神謂之收灰

凡祭於大宗於春分於冬至祭畢飲福臺無聚族者同姓皆與焉家祭於忌晨於元旦清明五日中午除夕主未耐者更于冬至泉人日中而祭漳人質明而

祭泉人祭以品羞漳潮之人有用三牲

雞肉

者未免

太簡蓋沿海却落間有此故至臺亦相沿耳

設靈後延僧道誦藥師經云爲死者開冥路五旬再延僧禮懺打地獄弄鏡普度云爲死者資冥福夫人

死則氣散設而有知其精魂可無所不之也何待僧道爲之開路乎且人非窮凶極惡豈必人人而人地獄又豈浮屠所能出之沙彌弄饒婦女樂此爲戲俗云以免虫蛀尤爲荒誕善夫唐刺史李丹之言曰天堂無則已有則君子登地獄無則已有則小人入世之人不以君子待其親而以其親爲有罪之小人豈非大逆不孝之甚乎

諸羅縣志

卷之八

風俗

三

陽故治亦未見此夫禮以義起人子過此時則而目形容永不可得見矣當此死肉未冷親奠一卮不猶愈於蓋棺之後想像於虛無彷彿間乎雖奉爲不易之典可也

禮三日而殯三月而葬閩俗多惑青烏日者家言既擇山水形勢又擇年月日時爲子孫求福利于是有停柩在家暴露郊野數十年不葬者臺大約一二年之內鮮有不葬化者之體安則人子之心悽矣

靈座宜除於大祥之後今五旬或七旬而除之非也
又或於旬盡更縮四五日云爲兒孫作采則更非矣
且未及百日而卒哭人子之心其能安乎更有除靈
之日靈座椅棹俱棄原野云爲不祥之物則何不并
其室廬而燼之田疇而瀦之金帛而沉之乎
卒哭謝弔因弔者拜於吾親而答之也邇來俱乘天
色未明置帖門縫以去拜禮闕焉是人敬吾親而吾
不敬於人也非情禮之所宜有矣

諸羅縣志

卷之八

風俗

古

大祥計首尾二十四個月今人有數月前而舉大祥
之祭者有計閏而扣除者夫人子哀慕無窮特以先
王制禮不敢過焉奈何於禮之所有而少之也此皆
薄待其親而自便於己斷乎其不可者

各庄婚姻喪葬大約相倣唯潮之大埔程鄉鎮平諸
山客其俗頗異禮節皆以簡爲貴畧去者十之六七

以四條雜
記客庄之俗

婚禮用庚帖食物或銀錢少許爲定納聘無幣帛不

將婚啓以全東開聘金雜物日送酒請期則隻雞樽
酒而已男不冠而女笄日上頭不親迎不用蓋頭袂
不鳴鑼放花砲富者用鼓樂新婦至合卺親朋畢賀
厥明而廟見彌月而旋車

喪必延僧作道場雖極貧必開冥路七七盡而除靈
弔者祭則答之胙香楮則答拜而不胙不欲以一楮
虧喪主之財亦善俗也葬不過七七間三歲則挖視
之土燥棺完好色鮮則掩之或俟九年拾其骸於瓦

諸羅縣志

卷之八

風俗

圭

棺而復葬之否則遷於他處
祭惟元旦除夕五日餘皆無之清明祭於墓盡日潦
創而還無忌晨凡祭極豐不過三牲日誦祝辭遍請
城隍土地諸神云祖先不敢獨食也夫儕祖先於神
而並之祖先能安坐而食乎亦惑矣

雜俗

田盛夏始播不婦茶蓼而黍稷自茂藉草以待有秋
暇日牽車服賈潦水盡入山芥大木爲薪儲來春一

歲之用十月場功畢剉蔗爲糖牛酢之至三四月乃止歲時伏臘擊鼓吹豳斗酒相勞熙熙乎擊壤康歌之世矣

凡流寓客庄最多漳泉次之興化福州又次之初闢時風最近古先至者各主其本郡後至之人不必齋糧也厥後乃有緣事疲累或久而反噬以德爲怨于是有閉門相拒者然世解之誼至今尚存里閭也

土著旣鮮流寓者無其功強近之親同鄉井如骨肉諸羅縣志

卷之八

風俗

六

矣疾病相扶死喪相助棺斂埋葬鄰里皆躬親之貧無歸則集衆捐囊襄事雖怪者亦畏譏議詩云凡民有喪匍匐救之此風較內地猶厚

土產檳榔無益飢飽云可解瘴氣薦客先於茶酒間里雀角或相詬誶大者親鄰置酒解之小者輒用檳榔百文之費而息兩氏一朝之忿物有以無用爲有用者此類是也然男女咀嚙競紅於一抹或歲糜數十千亦無謂矣

地平曠便于車行輪高五尺許軌轍畫一一牛約運六七百觔編竹爲車籠以盛五穀之屬誅茅採薪去其籠捆束以載行遠可乘三四人重則另橫一木于右輦制加輓多一牛以曳之若馬之兩騾而缺其左婦女置竹亭于上或用布帷牛價騰湧水牯健者至三十千錢

引重致遠皆以車漢庄番社無不家製車而戶畜牛者冬春多夜行田收潦盡四野康莊夜靜風生蹄輕諸羅縣志

卷之八

風俗

七

走疾輓轡之聲遠近相聞有臨淄卽墨之風焉夏秋多淫雨水深泥淤且非晝不可行遇酷暑牛往往困斃于道異時皆瘞之近乃有剝而食其肉者

人無貴賤必華美其衣冠色取極艷者靴轆駝以布履用錦稍敝卽棄之下而肩輿隸卒袴皆紗帛大中正雷陽陳公觀察臺灣時躬以節儉訓俗衣惟布素食無兼味禁諸服飾奢侈者積習已錮亦未盡改宴客必豐酒以鎮江惠泉紹興肴罄山海青蚨四千

祖置一席臺屬物價之騰甲於天下子是有彼此相
勝一宴而數十金者觀察梁公近爲條約非婚祭大
慶不得過五筵兩觀察爲民節財之意凡爲士庶者
皆當深惜也

延師課子以薦主爲重輕一子從學面有德色或督
過弟子則師徒不相得即父兄禮意寢衰不終年輒
去本籍之才弊實由此父兄之過也

牛擇黃牯牯壯者飾以鞍轡如馬馴而習之日可百

諸羅縣志

卷之八

風俗

六

里少年子弟若控如意以之學騎射易牛而馬亦易
易矣初見以爲偶久之乃無處不然

邨庄神廟集多人爲首曰頭家廟雖小必極華采稍
圯則鳩衆重修歲時伏臘張燈結彩鼓樂祭畢歡飲
動輒數十緡雖曰敬神未免濫費

神誕必演戲慶祝二月二日八月中秋慶土地尤盛

秋成設醮賽神醮畢演戲謂之歷醮尾比日中元孟

春會亦盛飯僧陳設競爲華美每會費至百餘緡事

畢亦以戲繼之

家有喜鄉有期會有公禁無不先以戲者蓋習尚既
然又婦女所好有平時慳吝不捨一文面演戲則傾
囊以餉者

喜博士農工商卒伍相競一擲負者束手勝者亦無
贏率入放賭之家乃有俊少子弟白面書生典衣
賣履辱身賤行流落而不敢歸者此風漳泉多有臺
郡特盛拔本塞源惟在嚴治誘賭之無賴放賭之窩

諸羅縣志

卷之八

風俗

九

家而爲父兄者教尤不可不先也

尙結盟不拘年齒推能有力者爲大哥一年少者殿
後曰尾弟插血而盟相稱以行次家之婦女亦伯叔
稱之出入不相避多凶終隙末及閨閣蒙垢者近設
禁甚嚴其風稍戢

尙巫疾病輒令禳之又有非僧非道名曰客仔師攜
一撮米往占病者謂之米卦稱說鬼神鄉人爲其所
愚倩貼符行法而禱於神鼓角喧天竟夜而罷病未

食穀已三五金矣不特邪說惑人亦糜財之一寶也
自繼祿而育之者曰螟蛉臺俗八九歲至十五六皆
購爲己子更有年未衰而不娶忽援壯夫爲子授之
室而承其祀有父無母悖義傷倫抑又甚矣古人無
子必擇同姓之親者而繼之今以非我族類之人承
祀他日能敬之乎其始皆由妬婦不容置媵或妾有
子而不以爲子故有生女而潛易詐孕而假產其夫
或明知而隱忍遷就又有婦言是聽舍兄弟同姓之

諸羅縣志

卷之八

風俗

子

子而必取諸異姓者然未若此地之并螟蛉而亦非
也禮無異姓爲後之文

本朝有笞杖歸宗之律俗子愚夫既不知呂巖牛馬
之辨詩禮之家亦昧然爲之杞人滅節春秋之義何
居乎聽妾婦之愚徇末俗之陋所當亟變者也
失路之夫不知何許人纔一借寓同姓則爲弟姪異
姓則爲中表爲妻族如至親者然此種草地最多亦
有利其強力輒招來家作息與其男女相雜久而狎

之桑間濮上之風非無自矣

各庄佃丁山客十居七八靡有室家漳泉人稱之曰
客仔客稱庄主曰頭家頭家始藉其力以墾草地招
而來之漸乃引類呼朋連千累百飢來飽去行兇竊
盜頭家不得過而問矣田之轉移交兌頭家拱手以
聽權盡出於佃丁

諸羅縣志

卷之八

風俗

主

初臺人以客庄盛盜漸多各鑄鐵烙牛以其字爲號
便於識別盜得牛更鑄鐵取字之相似者覆以亂之
牛入客庄卽不得問或易其牛反轉牛主爲盜故臺
屬竊盜之訟偷牛者十居七八

瓜果豆菜之屬着地卽生又多隙地而寧取諸市近
溪之田桔槔必以牛無自任其力者傭工計直三倍
內地寧游手乏食必不肯少減民風之情至臺極矣
庄社地既寬贖鷄豚之畜數倍內地非止五母二母
而已乃物價亦數倍內地山督俗奢侈中人之家食
必舉肉且游手者衆水次魚蝦亦食者多而採捕者

少固宜其騰湧耳

女不蠶織以刺繡爲能自十歲以上則教之工巧者自贍其口尚有贏餘然雖工無益於世曷若紡織之爲有用乎漢詔云錦繡纂組害女紅者也女紅害則寒之原也善夫

荷包方廣可八九寸以紅哆囉呢漢府緞爲之不惜高價必求女工之最者而刺繡焉輕薄少年乃有借此往來中弄者履霜堅冰刺繡之害不止女紅矣

諸羅縣志

卷之八

風俗

三

婦女過從無肩輿則以傘蒙其首衣服必麗簪珥必飾資豕亦然邨落稍遠則駕牛車以行歲時佛誕相邀入寺燒香云以祈福

演戲不問晝夜附近村庄婦女輒駕車往觀三五羣坐車中環臺之左右有至自數十里者不艷飾不登車其夫親爲之駕

內地稍通筆墨而無藉者皆以臺爲淵藪訓蒙草地或克吏胥輟八比未久者科歲猶與童子試其姦猾

而窮無告者並爲訟師愚民一紙公門惟訟師是主訟師一經包攬訟者雖欲自止而不能矣更有唆使番彝造端飾詐或官長明察罪無所逃則激之使變遂爲地方大害是此地之驅除訟師宜尤嚴於內地也

胥役各處所有臺屬爲盛有室家者十之二三謹愿者上不得一二焉皆遊棍望風資緣而入也一衙門而數百衆一皂快而十數幫非舞文撞歲見事風生

諸羅縣志

卷之八

風俗

三

欺官以股民之膏血何以飽其蹊蹇乎吏書之勢艷於紳士皂快之猷烈於吏書上官胥役視察屬如鳥有又安怪其以愚民爲魚肉也此輩善伺本官而巧中其欲稍假以詞色卽門以外無所不至矣北路地方遼濶催科訟獄勾攝動以月計役寡則事不辦唯在謹嗜欲寡言笑示以不測之威使無所投其隙而不得肆其貪橫則俗不以胥役爲貴矣

俗傳荒郊多鬼白日幻形雜過客爲侶至僻地卽

其害晨昏或現相獐狎遇者驚悸輒病故清明中元延僧道誦經設醮之事日多

飲金造船器用幣帛服食悉備召巫設壇名曰王醮三歲一舉以送瘟王醮畢盛席演戲執事儼恪踞進酒食既畢乃送船入水順流揚帆以去或泊其岸則其鄉多厲必更禳之相傳昔有荷蘭人夜遇船于海洋疑爲賊艘舉砲攻擊往來閃爍至天明望見蒲船皆紙糊神像衆大駭不數日疫死過半近年有輿船諸羅縣志

卷之八

風俗

五

而焚諸水次者代木以竹五采紙稍而飾之每一醮動數百金少亦中人數倍之產雖窮鄉僻壤莫敢怯者

歲時

諸羅俗與郡治畧同就郡志稍加刪補

元旦早起少長咸集禮神祀先畢詣親友賀歲主人出辛盤相款酥酥爲政往來交錯五日乃止謂之假開

元日至元宵好事少年裝束僂鶴獅馬之類踵門呼

舞以博賞資金鼓喧天謂之鬧廳

立春前一日有司迎春東郊儀仗綵棚前導市中市春花春餅之屬先時迎春皆在郡城康熙五十四年始就縣將事遂以爲例

初十夜放燈逾十五乃止門內外各懸花燈亦有隨身行樂數輩爲伍製燈如飛蓋狀一人持之前導絲竹肉以次雜奏遨遊街市謂之鬧傘更有裝束昭君婆姐龍馬燈之屬有喜者歌以慶之主人厚爲賞資

諸羅縣志

卷之八

風俗

五

神祠延僧道設醮祈安醮畢迎神社衆集飲廟中謂之食供內地元宵前多無賴子弟挾鼠砲以角勝負延燒衣履爲樂幸無是惡俗也

二月二日街衢社里飲錢演戲賽當境土神蓋倣古春祈之意

三月二日採鼠麴草合粉爲粿互相贈遺士女出遊踏青古者上巳所以祓除不祥也秉蘭贈芍未有聞焉

清明插柳于戶前後三日多墓祭男婦老幼駕車以往邀親友與俱設帳席地而飲銜杯酬酢薄暮乃歸婦女則就車設帷蓋其上

四月八日僧童昇佛作歌沿門索施謂之洗佛

端午日家製角黍懸艾及菖蒲於戶以五色長命縵繫兒童臂復以繭作虎子帖頭上至午脫之笨港鹹水港等處划舟競渡遊人雜還亦有置竿挂錦捷者奪標以去

諸羅縣志

卷之八 風俗

五

六月一日雜紅麴於米粉爲丸俗呼爲半年丸頌禱團圓之意也

七夕女兒羅瓜果針線於中庭爲乞巧會看牛郎織女星或云魁星於是日生士子多於是夜爲魁星會置酒歡飲

七月十五之前後爲盂蘭會比丘登壇說法設食以祀無祀之鬼謂之普施家各祀其先焚五色之楮楮如綺繡云爲泉下作寒衣夫釋氏之說以是日爲地

官赦罪故無祀者祀之若家之祖先既有子孫歲時承祀矣且祖先何罪必於是日遇赦而歸乃得食乎末俗罕不可破舉世皆然可嘆也

中秋祀當境土神與二月二日同做秋報也四境歌吹相聞謂之社戲會飲賞月製大餅以象之士子殊書元字用骰子擲四紅奪餅預取秋闈奪元之兆

重九載酒爲登高之會諸羅菊花極稀且晚開間得一二本亦罕佳者童子製風箏如鳶如寶幢如八卦

諸羅縣志

卷之八 風俗

五

河洛圖競於高原以高下爲勝負或繫燈其上夜以繼之

冬至米糲爲湯丸祀神及先祖畢卑幼賀長者節畧如元旦團圓而食謂之添歲古所謂亞歲也門扉器物各黏一丸于上謂之餉耗

臘月二十四日各家拂塵俗傳百神將以是夕上聞閭謁帝凡神廟及人家各備茶果牲醴印幢幡輿馬儀從於楮焚而送之謂之送神至來歲孟陬四日具

儀如前謂之迎神

除夕前數日親友各以牲羞相餉是夕祀先禮神響

爆竹以辭歲焚香張燈圍爐飲酒坐以待曙以上所載歲時

多漳泉之人流寓者客庄亦大畧相似

番俗考

民之有生各稟陰陽雖種類不一自聖人視之皆度內也

國家八荒爲敷四海爲池諸羅越在海外載入版圖

諸羅縣志

卷之八 風俗

天

天星三紀鬻髮鑿齒頭露紛之衆莫不沐日浴月食雞懷音是竟舜禹湯文武之所弗享弗臣漢唐以來諸君之所願求而莫致者也

聖天子敬於萬物鱗集仰流俾各得其所而已矣服食婚葬順適其性于中土之人不無差別焉夫海內九州聲明文物而剛柔奢儉言語嗜欲殊方異致況渡海極邊地偏氣梗鄙風陋俗不亦宜乎緬惟太古衣皮茹實上巢下窟可以安居汗尊抔飲可以觀禮

黃桴土鼓可以觀樂不交不爭自求自足勿移之風

也今或架木而處團飯而食反蹠而坐酒將進而先

嘗食雖少而必徧憫窮老而收卹遇長者而却行醉

飽嚙呼歌舞踴地雖質勝而野與末俗文勝質寡者

異矣捕鹿射魚煨芋亡積聚食物常足耕獲樵牧多

任女山蹊澗谷男女互相聚會故其俗淫嗜酒愚悍

少應猾者賺剝其膚不爲病稍侵陵之往往殺人亡

匿依山爲險或亡故要截人首飾金自詡稱賜相娛

諸羅縣志

卷之八 風俗

天

樂見下自中土流移黠惡滋多巧偽相引乃有飾愚以罔其上長吏亦墮術中淫殺長奸俗益壞矣道民之術可不慎歟有能宣

上德意因其所明祛其所蔽徐化其犷悍難馴之氣

施殷少師八條之約而歸之於信義亦無懷島天之

世矣爲采其風氣習俗類分爲七曰狀貌曰服飾曰

飲食曰廬舍曰器物曰雜俗曰方言畧綴本事於左

使觀者便覽焉

狀貌

山高海大番人稟生其間無姓面有字內附輪餉者曰熟番未服教化者曰生番或曰野番醜怪髭黑塗鹿脂以禦風雨斷髮髻束以韌草或挽髻前後或攢雙髻於左右無髭髻毛附體者盡拔之文其身遍刺蝌蚪字及虫魚之狀或但於胷堂兩臂惟不施於面跣足上體常裸以幅布稍蔽下體前後曰遮陰文身皆命之祖父刑牲會社衆飲其子孫至醉刺以諸羅縣志

卷之八 風俗

三

鍼醋而墨之亦有壯面自文者世相繼否則已焉雖痛楚忍創而刺之云不敢背祖也岸裡掃棟烏牛難阿里史樓仔離番女繞脣脰皆刺之點細細黛起若塑像羅漢髭頭共相稱美又子文身之外別爲一種

男女各貫兩耳以細硝子穿綴爲珥東西螺大武郡等社男子好貫大耳初納羽管嗣納筆管漸可容象子珥以大木環或海螺蠟粉飾之乃有至斷缺者

女有夫斷其旁二齒以別處子今近縣各社亦多不折齒者男女以澀草或芭蕉花擦齒令黑陳小崖外紀大武郡之女時以細砂礪之望若編貝今自燕霧半線以北皆然不獨大武郡也

由諸羅山至後壠番女多白皙牛罵沙轆水裡爲最唯裝束各異髮皆散盤後壠竹塹諸社髮在周圍者悉除之中畱圓頂剪而下垂狀若頭陀更以爲美竹塹南嵌龜崙耆裡旋仔諸番多斑麻狀如生番然

諸羅縣志

卷之八 風俗

三

矮而小岸裡內幽礁吧咩茅匏阿里史番周身頑癬斑駁若怪石綴古苔藓而腥臊特甚番女亦自白皙服飾

衣短及臍名籠仔布二幅縫其半于背左右及腋而止餘尺許垂肩及臂無袖披其襟婦女則前加以結色尚白或織茜毛紅紋于領茜染綠之草或緣以他色約五寸許西螺以北色尚青沈文開雜記土番初以鹿皮爲衣夏月結麻桌縷縷掛于下體後乃漸易幅布

或以達戈紋見下爲之數年來新港蕭隴麻豆目加西

灣諸番衣褲半如漢人冬裝棉哆囉囑諸羅山亦有

倣效者

女無脂粉不結髻不施膏沐盤髮以青布大如笠衣

短至腰橫聯幅布爲幫無帶幘膝以下青布十數層

堅束其胼至踝

男女喜以瑪瑙珠及各色贗珠文貝螺殼銀牌紅毛

劍錢爲飾各貫而加諸項纍纍若環絡喜插花或以

諸羅縣志

卷之八 風俗

三

雉尾及鳥羽挿髻垂肩遇賽戲見下衮龍刺繡悉以被

體然皆購梨園故衣鮮稱身者腰以下以色綢錦緞

重疊圍之另綴綺羅于肩之左右如結恍然隨風飄

颺五采奪目女裝之侈數倍于男惟跣足無首飾耳

約釧于手男子煉鐵爲之曰劍脊曰豐殼以多爲美

疊臂彎之上下色光如銀婦女東洋銅起花鐲或

穿瑪瑙爲之

細而軟淡黃或淺紅色曰金絲藤葉色如藤薄如楮

天如錢嬌嬌鮮明綠樹以自生蔓延綠繞不香不華

如風蘭不著土而滋榮男女盤于首以爲勝

海岸沙磧叢生非草非木非竹曰林茶葉似黃梨幹

聲似蕉而高大花色白細于蓬氣觸鼻似香而濁男

婦皆喜佩之少女寶如都梁此文開雜記蒜茶實大

後漸大枝頭懸掛如大棉花亦似黃梨皮黃則熟四

步俱可挖下粒若豆四棱長五六分稜層突兀可觀

諸羅縣志

卷之八 風俗

三

牛線以上多採樹皮爲裙白如芋腩行以禦湛露歸

則視之古義皇繪像腰綴木葉裙番或有所自耶

出入負鹿皮日藉以坐夜則寢之道路風寒則披之

于背割生皮刺眼四周約以繩制如芒鞋漬咬丁皮

汁咬丁見入水不需堅久倍于他履

蓬戈紋出水沙連如毯紵雜樹皮成之色瑩白斜紋

間以赭黛長不竟床出南路各社者皆灰色有罽紋

或方勝紋長亦如之番以被體漢人以爲衣包頗堅

緻

飲食

禾米似糯較長香嫵宜柔宜醱蒸熟拌麴以篾爲臍置簍口糟實其上液醱于下封固藏久貴客至乃開酌有陳至數年者色味香美雖漢人之重釀無以踰也番酒惟此最佳

搗米成粉番女嚼米置地越宿以爲麴調粉以釀沃以水色白曰姑待酒味微酸外出裹其醅以蕉葉或載於壺盧途次遇水漚而酌之渾如泔

諸羅縣志

卷之八

風俗

五

編竹篾爲甌米用禾午餐則早間漬米以俟實於甌蒸之粒瑤粿如珠手團而食外出則裹飯腹間或漬米于青竹筒刻木取火燒薪爲炭置竹筒炭中頃刻而熟亦可餐也

內山叢峰陡峻鮮五穀斫樹燔根鋤山以種芋魁大者可六七觔貯以爲糧食之法掘坎積薪燒炭爲火窖投芋于中灰覆之仍掩以土熟殊香美聚一社之衆發而啖焉不分彼此甲蓋則乙魚胃而啓以果

腹或曰此南路傀儡番俗也或曰內山諸番大

淡水雞籠各社不藝圃無蔥韭生菜之屬或曰其地不宜最蕃客至殺以代蔬弗之貴也寶冬瓜官長至抱瓜以獻佐以粉餐鷄則以犒從者

鳥獸之肉傳諸火帶血而食麋鹿刺其喉吮生血至盡乃剝腹草將化者綠如苔置鹽少許醃即食之但不茹毛耳

諸羅縣志

卷之八

風俗

五

捕小魚微鹽漬之令腐俟蟲生既多乃食亦喜作鮮魚以不剖腹而醃故速腐細切鹿肝爲醃名膏蚌蚌藏久云可愈噤口痢

魚肉蛆生氣不可聞嗜之如飴羣噉立盡果嗜樣及番石榴番石榴俗所稱梨仔拔者也臭如鷄國番嗜嗜之投以鮮荔干或以爲惡

生番入山以生薑爲糗糈和水而嚼佐以草木之實云可支一月

廬舍

番舍形如小帳房開門於橫脊鞠躬而入夫妻子女團聚一至臭不可聞南社東西螺新港蕭壠麻豆目加溜灣數社規模壯敞封土墩爲址作室于上昂其前可五尺門架木橋以入大者廣五丈深十丈許如余皇中柱以喬木樑椽四壁悉材質營左右前後門戶踈通覆以茅茨剪洒絕塵前施丹雘竟可以畫舫額之

諸羅縣志

卷之八

風俗

美

居室外結茅爲禾間番喜禾故名之也竹木交加疊空而起離地數尺如小樓貯粟其上以避蒸溼黴腐視田畔高敞地結數椽爲憩息之所蔭以竹木收獲時寢食其中曰田寮

社中擇公所爲舍環堵編竹敞其前曰公廨或名通社寮事居之以辦差遣

凡作室合社之衆助之先到竹結構椽爲蓋各一大扇豎柱上樑畢衆共擎蓋而升編茅以覆另結茅爲

頂於橫脊之兩端如枕形落成出酒相餉男婦畢集酣歌跳舞極歡而罷爲禾間則覆茅於蓋而擎之南嵌以上諸番或架木以板爲屋形如覆舟

內山有鬆石鑿之成片下砌爲牆上以代陶瓦方廣一丈望之天然石室也

新港蕭壠麻豆目加溜灣四社地邊海空濶諸番饒裕者中爲室四旁列種果木廩園囿圍次第井井環植荊竹廣至數十畝

諸羅縣志

卷之八

風俗

毛

器物

粟不粒積剪穗而藏帶穗而舂無隔宿之米以巨木爲臼徑四尺高二尺許面凹如鍋鑿空其底覆之如桶旁竅三四孔以便轉移杵輒易手左右上下按節旋行或歌以相之將旦鄭舍絡繹丁東遠颺若踈鐘清磬客驟聽者不辨爲何聲陳小厓外紀粵東南海神祠有大小銅鼓二制如淮鼓中有臍突起擊之聞然云傳自漢代古物木虛應地鏗若金奏金虛應地

以爲華音清濁各變審製器埤諸古人矣

杙三足於地開木扣于上以炊或支以三石塊若鼎峙然木扣陶土爲之圓底縮口微有唇起以承甌甌以大木剝虛其中若桶編幾爲臍近亦有用小鐵鍋兼築竈者

規木虛其中圓三尺許函口如槽橫竹木桿於內卷舒其經綴線爲綜擲緯而織達戈紋粗布繫腰小帶花紋歷錄可愛堅木削刀扣之左右各置小壘扣聲

諸羅縣志

卷之八

風俗

美

相應清亮如磬

室中壺盧繫繫以百十計多爲富大者容二斗燂時味苦不可食俟堅老截頂出瓢選其小而底相配者製爲蓋澤以鹿脂摩娑既久瑩赤如漆番人于役用槩行李兩行不濡傳遞公文遇大水取置其中戴于首而渡漢人重價沽之弗售也

削竹爲嘴琴其一制如小弓長可尺餘或八九寸以漆及木皮之有音者綸爲瑟扣于齒爪其弦以成聲

其一制畧似琴形大如指拇長可四寸竅其中二寸

許釘以銅片另鑿一小柄以手爲往復唇鼓動之聲

出銅片間如切切私語皆不能遠聞而纖滑沉蔓自

具一種幽響夜月更闌猶踏見下與希女潛相和以

通情好

截竹竅四孔如篳篥長者可二尺通小孔于竹節之首

按於鼻橫吹之口鼻簫可配絃索音節頗似而不揚

當爲簫之別調

諸羅縣志

卷之八

風俗

美

用蘆管長寸許其竅其半又其半扁如鴨嘴截竹長六七寸竅三孔一竅于竹駢而吹之曰蘆笛音如滇黔間苗神之蘆笙而悲壯過之清秋夜月令人起塞上之思

鑄鐵長三寸許如竹管斜削其半空中而尖其尾曰

鐵鼓又曰卓機輪繫其尖于掌之背番約鐵錫兩

手足舉手動與錫相撞擊聲錚錚然或另銜鐵舌凹

中繫之臍下搖步徐行鐸若和鸞騁足疾走則周身

上下金鐵齊鳴聽之神竦

弓取材于竹密經以藤藤染茜草其色朱內山番或以韌木爲之不知柘與桑也無稍不需筋角膠漆繩紆爲弦漬以鹿血堅韌過絲青露宿不燥亦無反弛之虞底局不至於發而發射搭箭於左

小竹堅直美亞會溪用爲箭傳以翎翎如漢人之制而剪其梢或增爲五面密纏以絲鹿血塗之如漆鐵銛利貫骨有長至四寸許如鎗舌者

諸羅縣志

卷之八

風俗

罕

鏢鎗桿長五尺許疏可及三四十步鋒銛利或鎗舌爲鈎距形如个字活入桿中用長繩并桿繫之中物則鎗舌倒掛而不能出麀鹿負痛奔逸桿擺落與繩俱掛草木間番從後尾之無得脫者

男女出門身不離鐮刀之制或方頭或尖葉長不滿尺銛于斧斤木鞘鞘之橫繫腰背

剝木爲牌高齊膺濶二尺許取木之最堅者爲之內凹外凸中畫日月或黑白相亞制如舞干

以藤爲籠下底上蓋方員高低大小不一漢人購之內外加以漆飾銅以便鎖鑰殊爲堅緻

編竹篾爲籃其制員曰霞籃番無升斗以此爲量老者裝至三四石內山有藤簾籬徑圍可三丈

雜俗

諸流寓於臺者稱唐人猶稱漢人也鄭氏竊據唐人既多往來相接長幼尊卑皆呼兄弟半線以上稱付道番語親戚也稱內地統名之曰唐山

諸羅縣志

卷之八

風俗

罕

無曆日不識歲時以稻熟爲一歲不知庚甲問其年幾何茫然也黠者如古結繩之初稻熟時輒加一結或折枝藏於室核其數終不知溯自初生凡幾春秋也以月圓爲一月不知有閏

老番能占歲草初發視今歲何者居先則定一歲旱潦豐歉師曠云歲欲甘則甘草先生歲欲苦則苦草先生番猶古先民之遺也

春以草驗風信初生無節則週歲無颶每多一節主

一次驗之不其近漢人亦有識此草不知其名但
曰風草

習紅毛字橫書爲行自左而右字與古蠅篆相彷彿
能書者令掌官司符檄課役數目謂之教冊仔今官
設塾師于社熟番子弟俱令從學漸通漢文矣

紅毛字不用筆削鵝毛管爲鴨嘴銳其末搗之如蠶
注墨瀋于筒湛而書之紅毛紙不易得美代之以紙
背堪覆書也

諸羅縣志

卷之八 風俗

里

途次相遇少者側立先問訊長者俯以俟長者既過
乃移足朋儕則互相問

飲食無論多寡分甘必徧或漢人入社以烟糖相餉
二物番所嗜已徧而忽有後至者雖素不謀面必更均而

與之

客至出酒以敬先嘗而後進香鑪羹餅悉爲樽竿檳
榔熟則送檳榔必采諸園不以越宿者餉客

大武郡以北官長至各社春香禾爲養盛以盤擇苴

女之尤者擊而戴於首跪馬前進之以爲敬

夫婦自相親暱雖富無婢妾僮僕終身不出里閭行
攜手坐同車不知有生人離別之苦不爲竊盜穿窬
不識博奕種織漁獵樵採之外渾乎混沌之未鑿也
近乃有呼盧角勝者

番婦耕獲樵汲功多於男唯捕鹿不與焉能織者少
且不暇及故貿易重布錢穀出入悉以婦爲主

麻豆日加瀾灣以上老番窮無依則親屬其收恤之

諸羅縣志

卷之八 風俗

里

無流落爲丐者新港距郡不遠或丐于市

番無愁暑雨祁寒負重輓車度險出淖狀若甚感者
曾未駐足息肩已歌呼嗚嗚喜跳自若矣傭直作苦
勞之酒則終日不倦

春初爲輟輓畧如漢人之制高可丈許中以木爲舁
止容一人繞梁旋轉如紡上下可數十回漢人效之
輒暈而嘔

舍前後左右多植檳榔新港蕭壠麻豆日加瀾灣四

社爲最森秀無旁枝修篁濃陰亭亭直上夏月酷暑
掃除其下清風徐來令人神爽漢人近亦廣植之射
利而已有至崇爰者言各社之植尤盛

檳榔子生木杪高數丈漢人以長柄鈎鎌取之番孫
而升攀枝而過頃刻之間跳越數十樹

種禾於園種之法先於秋八九月誅茅平覆其埔使
草不沾露自枯而朽土鬆且肥俟明歲三四月而播
場功畢仍荒其地隔年再種法如之禾秸高而柔慮

諸羅縣志

卷之八

風俗

器

爲風雨摧折雜植薏苡薏秸粗硬又差高於禾如落
籬然一畦之中兩種並獲

東西螺以北番好飼馬不鞍而馳驟要狡獸截輕禽
豐草長林屈曲如意擇北之良者倍價而易之以圖
孽息

縣治以南聽差者曰咬訂諸羅山打猫各社謂之猫
貓約十二三歲外凡未室者克之立稍長爲首聽通
事差撥夜則環宿公廨架木左右爲床無帷帳被褥

笑歌跳擲達旦斗六門以北曰猫鄰

年可十三四編籐或篾圍腹及腰束之使小謂之箍
肚便馳騁也既有室乃去之夜冷月明展足鬬捷脚
掌倒擲去地尺許撲及其臀如凌空遐舉習之既嫺
故逐走射飛疾于奔馬

通公文悉用咬訂猫踏猫鄰揮雉尾于首肘懸薩鼓
宜結草雙垂如帶飄颻自喜沙起風飛薩鼓宜叮嚀
遠聞瞬息間已數十里

諸羅縣志

卷之八

風俗

器

外沿大海內阻深溪故男女皆善水山溪驟漲欲濟
無舟肩輿車載蟻擎以過如履平地

坐以脚跟墊尻若聽鞠然古人以跪爲坐後乃有跣
坐或就榻而坐者諸番不知于何始也無倫次隨地
錯雜南社之番獨不敢與土官列坐陳小厓外紀紅
毛諸國之番官長過不知起立摘帽爲敬既過則戴
之雲南土司諸蠻手舉次工端拱次工者方言帽也
如漁笠黑氈爲之今諸番被化日久迎送長官亦知

拜跪矣

九十月收穫畢賽戲過年社中老幼男婦盡其服飾

所有服飾披裹以出壯者結五色鳥羽爲冠於首其

制不一或錯落如梅梢高數尺濶可十圍酒漿菜餌

魚鮮獸肉鮮磔席地陳設互相酬酢酒酣當場度曲

男女無定數耦而跳躍曲喃喃不可曉無恢諧關目

每一度齊咻一聲以鳴金爲起止薩鼓宜琤琤若車

鈴聲腰懸大龜殼背內向綴木舌于龜版跳躑令其

諸羅縣志

卷之八

風俗

哭

白擊韻如木魚

過年無定日或鄰社共相訂期賽戲酬歌三四日乃

止亦有一歲而二三次者或八月初三月初總以稻

熟爲最重止之日盛其衣飾相率而走於壙視疾徐

爲勝負曰鬪走或社衆相詬誶則以此定其曲直負

者爲曲

家有喪過年前一日束草徧揮羽毛以像死者詰

旦番女十數輩挽手擁一貓踏跳躑旋轉而歌歌畢

而哭撒草人而棄之社衆圍次其門各勞以酒

父母喪無衰經衣皂畧如海青腰有帶幘甚繁云自

荷蘭相傳而然或斜束幅白於肩臂婦人以紵麻染

紅黃色交刺爲紋縫貼衣背平時青布束腓至足亦

加刺紋其上屬踈者色稍淡夫服最重披髮皂布裹

其頭面止露兩目憐盡乃除如漢人之卒哭也番語

以哀爲憐無定日極意而止色用皂者以人死則不

可復生布染皂則不可更染他色也

諸羅縣志

卷之八

風俗

哭

人死結綵於戶鳴鐘昇屍詣親屬之門各酌酒其口

撫摩再三志永訣也既遍然後歸家廬之死者遺衣

物分其半以殉

無棺槨塋域裹以鹿皮有生時置一器如廂入己物

其中死卽以爲棺者廬所居床下移其居而舊宅聽

其自圯比年附縣諸社亦間用棺木而葬諸野

廬或於門內之右掘深窖編竹置尸其上其下離

土可三四尺間數旬輒發視窖有菌生或草木之異

則喜為吉置酒會鄰里聚觀或土色不佳則涕泣號
號移置他所

內山有親死而衣生時之衣扶置于几酌酒侑食哀
哭而瘞之者諸羅山一老番死歛以長甲萬諸番各
贈布三四尺納其中瘞而為之架屋其上制如番舍
而狹插白布旗於簷之四隅懸幅布于門圮而止臨
窆一社皆哭聲震地哀慘不忍聞漢人送葬鮮克有
此所謂禮失而求諸野也

諸羅縣志

卷之八 風俗

哭

土官之設始自荷蘭鄭氏因之

國朝建設郡縣有司酌社之大小就人數多寡給牌
各為約束有大土官副土官名目使不相統攝以分
其權且易為制

賸社亦起自荷蘭就官承餉曰社商亦曰頭家八九
月起集夥督番捕鹿日出草計腿易之以布前後尺
數有差劈為脯筋皮統歸焉惟頭及血臟歸之捕者
至來年四月盡而止俾鹿得孳息曰散社

五穀雞豚飲食之外凡所生息唯社商估計皆習焉

固然甚有妻其室而逐夫于外者年來革去社商各

丁酉間觀蔡渠公行縣至淡水并詳章通事名色其

司社餉差徭之數者曰書記嚴立條約而諸番制

之肅盡以肅矣○此奉行文到日

賦役一卷已先刻就附記於此

無寒暑夜必爐榻拙於地圖而坐環而寢入山樵採

在田收穫皆然無稍拙則析薪掃落葉或藁草以達

旦

溪深水汨編藤繫東西兩岸之樹以為橋藤可十餘

諸羅縣志

卷之八 風俗

哭

枝左右另繫一藤高出橋三尺許兩手扶之以行如

軟兜擺擗驚悸漢人敢渡者少

婦生產偕嬰兒以冷水浴之病不知藥餌鍼灸輒浴

於河言大士置藥水中以濟諸番冬日渡河亦羣浴

為戲或云明太監王三保航海到臺見番俗頑具素

藥於水浴可以已疾

重生女贅婿于家不耐其父故生女謂之有賺則喜

生男出贅謂之無賺

無伯叔舅舅以姨姪同胞之親叔侄兄弟各出贅離居姊姊多同居共爨故也近縣各社有夜宿婦家日歸其父合作者父母既卒乃就婦家

女將及笄父母任其婆婆無拘束番雜選相要彈嘴琴挑之唯意所適男親送檳榔女受之即私焉謂之牽手自相配乃聞父母置酒飲同社之人自稱其妻曰牽手漢人對其夫而稱其妻亦曰牽手已娶者曰織班白者曰老織

諸羅縣志

卷之八

風俗

手

女有所私父母以爲人憐之也兄弟則羞之兄但呵斥而已弟乃加之筆楚以女畏弟如虎

水沙連男女悅合必引眾簇擁其女以去如強奪然女亦故作悲啼至家乃中聘以鐵器爲儀如刀斧釜

鑄之屬

女家以鷄豕達戈紋之類報之亦有中悔者女逃歸則反其所聘

諸羅山有幼而訂盟者以卑整

蛤

一盤爲文定婿母

送至女家畱之飲召同社之人盡歡而罷將婚乃更

以銅鐵錫牲醪之屬歸之婦

夫婦異席而食既老乃合食婿不與翁同食

蕭壠新港麻豆日加溜灣四社夫婦既久搭架高坐其婦于上昇而迎諸社中番衆各投色布沿途贈之歸宴同社之衆則永無離異南嵌柴裡諸社男長娶婦歸家女不折齒亦無離異可謂鐵中錚錚傭中佼佼者矣

夫婦情好甚篤稍一反唇則折箸分產男女皆歸其

諸羅縣志

卷之八

風俗

圭

婦贅於婦家產亦歸之各求其匹亦有互相易者

男女裸體相對不爲怪已相配而淫者被獲摯而榜之聚衆罰以牛羊大武郡各社重貫耳誤缺其耳則縱之去以毀傷其支體也

無卜筮凡出草入山樵採必聽鳥聲以卜吉凶吉乃

往鳥若鷓鴣

番名曰鷓鴣

釋史契丹出軍炙羊琵琶骨破

然後往倭人亦灼骨以卜滇黔間苗獠羅鬼以鷄卜同此義也

出門梓聞噴嚏聲或逢人如廁以為弗吉退而返者
女採薪汲水則覆水而棄其薪

出草先開火路以防燎原諸番圍立如堵火起焰烈
鹿獐驚逸張弓縱狗小大俱殪見之惻然先王戒焚
林竭澤有以也

荒野開窟蒙頭以草夜潛窟中作鹿鳴鹿以為羣也
呦呦而至前而射殺之君子不幸為小人所賣類如
斯矣

諸羅縣志

卷之八 風俗

五

陳小厓外紀昔年地曠人稀麋鹿麀聚開大阱覆以
草外柵竹篾疎維如柵鹿性多猜角觸篾動不敢
出圍循柵收柵而內入番自外促之至阱皆墜矣有
剝之不盡至腐者今鹿場多墾為田園獵者眾乃禁
設阱以孽種類

犬大如黃犢吠聲殊異剪其雙耳以草木叢密且多
薊欲縱橫馳驟無所掛碍也能生擒者日生數獨擒
者日單倒捕鹿獐發示追蹤百不失一價至三四十

千

以田犬為性命時撫摩之出入與俱數年前有長
欲購番一犬弗與疆而後可犬出舉家闔戶痛哭
喪所親

鹿捷於犬每奔盡一灣必反而顧故犬及之然亦僅
視火勢最烈處衝躍以過諸番先伺其所而殪焉番
又狡于鹿也

善射魚伺巨者仰沫弋而取之無虛發近亦效漢人

諸羅縣志

卷之八 風俗

五

撒手網作竹罩大小畢取矣

自吞霄至淡水砌溪石沿海名曰魚扈高三尺許綿
亘數十里潮漲魚入洑則男婦羣取之功倍網罟阮
桑將詩曰得魚勝得獐與鹿遭遭送到頭家屋有激
乎其言之也

淡水至雞籠諸番無田器耕以鋤阮桑將詩百鋤不
及一犁深是也無稻梁之屬間植禾秫多黍多薯芋
佐以捕鹿射魚採紫菜通草水藤貿易為日用且輸

模仔籬烏牛難等社有異種之狗狀類西洋不大而色白毛細軟如綿長二三寸番拔其毛染以茜草合而成線雜織領袖衣帶間相間成文朱殷奪目數社之犬唯存其軀

與人有隙醉而睨視即萌殺機知者急避之或潛他所窺伺有頃提刀至矣四顧無人則亟奔而逃懼人之覺而追擊之也

諸羅縣志

卷之八

風俗

番

以殺人爲雄長自相攻或伺客于徑陰射之取其首烹剝去皮肉飾饈醢以金持以誇衆衆則推以爲長鄰社載酒樽觴列諸庭傳之子孫爲故物差其多寡爲勇健之高下次則山豬熊頭俱懸列之糜鹿之頭斯爲下矣今附近熟番漸知禮法匿不敢出惟獸頭懸列如故不悛者內山生番而南路傀儡番尤甚蛤仔難哆囉蒲等社遠在山後崇爻社餉附阿里山然地最遠越蛤仔難以南有猴猴社云一二日便至

其地多生番漢人不敢入各社於夏秋時刈蟒甲見山註載土產如鹿脯通草水藤之類順流出近社之旁與漢人互市漢人亦用蟒甲載貨以入灘流迅急蟒甲多覆溺破碎雖利可倍蓰必通事熟於地理稍通其語者乃敢孤注一擲

阿里山離縣治十里許山廣而深峻番剽悍諸羅山哆囉囉諸番皆畏之遇諸塗趨引避匿

由虎尾溪拆流而入水源有二出刺嘴等社者名南

諸羅縣志

卷之八

風俗

番

港出貓丹巒等社者名北港二水合于水沙連流爲虎尾水沙連雖內附而各社多在內山南北二港番互相攻殺北港最強每歲至秋彼此戒嚴無敢單丁徒手以出者

吞霄離半線可百里夾倒旗太平二山之間路通內山有險可恃昔年汛防止于牛罵隔吞霄六十餘里故卓个卓霧等敢於爲亂

八里坌社舊在淡水港西南之長豆溪荷蘭時后壠

番穢之幾無遺種乃移社港之東北吞霄以上諸番
后攏最悍

麻少翁內北投隔于豆門巨港依山阻海划鱗甲以
入地險固數以睚眦殺漢人因而蠢動官軍至則竄
淡水以北諸番此最難治

岸裡內幽礁吧啤茅匏阿里史諸社登道峻折谿澗
采置番姓健嗜殺雖內附罕與諸番接種山射生以
食縫常作幘冒其頭面止露兩目鹿皮作衣臍下結
諸羅縣志

卷之八 風俗

漢

一方布聊蔽前陰露髻跣足茹毛飲血登山如飛深
林遂谷能蛇鑽以入舉物皆以負戴居家則裸惟不
去方布

戰鬪以弓矢鏢鎗為長技初甚銳不能持久嚴陣以
待之鋒少挫即鳥獸散矣亦詭譎以誘敵入坑塹崖
谷中故入險宜慎

番社歲久或以為不利則更擇地而立新社以居將
立社先除草莽竹間附近草地為田園竹既茂乃伐

木誅茅室成而徙醉舞酣歌互相勞苦先時舊社多
棄置為穢墟近則以醫之漢人

無祭祀不識祖先結草一束于中柱為向向者猶云
鬼神也莫敢指按摩觸過年賽戲或露立竹柱設向
以辭

作法詛呪亦名向先試樹木立死解而復蕪然後用
之不則恐能向不能解也不用鎗鎗無敢行竊以善
向故也擅其技者多老番婦田園阡陌數尺一木環

諸羅縣志

卷之八 風俗

垂

以繩雖山豬麋鹿弗敢入漢人初至誤摘咬果蔬屑
立腫求其王解之輒推託而佯為按視轉瞬平復如
初近年附郭諸社畏法不敢稍違則各社皆有或于
冬管中取鵝卵石置于地能令飛走喝之則止妖術
之幻如此陳小厓外紀暹羅番婦多妖術中國人娶
之者婦限以年必如期而往否則鮮不死焉途中治
女稍目之立生怪毒哀憊即除失其主宅人不能治
是外國番婦妖幻更甚

方言各社音多不
同畧舉其概

天為務臨日為嘒喇哈月為嘒達夕為務關星為薩
哈關為暖薩罕夕風為麻哩雨為喇麻罕為烏達雲
為喇漢雲為臨薩哈電為力吧力吧虹為打利包該
霜為烏弗打露為喇漢哈霧為薩喇嗎為嗎喧天明
為嗎喇嗎哈日午為喇丹入夜為煞火寒為嗎哈喇
夕暑為嗎喇辣旱為貓勾喇麻罕久雨為烏屯者喇
麻罕

諸羅縣志

卷之八

風俗

美

地為烏吻山為律為木良木為喇淋海為地淋為麻
翁溪為包為阿汪潭為阿煞波為達漢圳為嗎哈嗎
井為潦哈泉為思嗎潦喇淋為務捫火為喇步

耶媽父也一日阿兼擺奄母也姑也母一日兒喇麻

其祖父也霧霧祖母也茅撒哩伯也叔也喇由喇補

伯叔母也若佳兄也一日撒哩麻撒句述老弟也一

日撒哩麻奴喇句阿己夫也一日媚家友喇婦也一

日鷄家奴句喇補麻撒婦也喇補吧一妹也茅擺堂

上翁也岳父也阿夕瓜堂上姑也岳母也貓喇補母

舅也阿實瓜母姨也婦吧哩嫂也婦吧哩吧一弟婦

也阿六江子也女也子一口阿喇女一日阿喇歹罕

句打喇連女孀也兒媳也婿一口佳喇六句阿喇撒

哩姪也阿喇霧霧孫也阿喇喇補外甥也阿己阿己

男子也女曰擺擺土官曰甲必丹

叙麻格者謎路士人也臨嗎哈農夫也吻奴哩補工

匠也嗎哩拿阿啤客商也曰媽嫫句下曰麻煞者稍

諸羅縣志

卷之八

風俗

美

老人也曰阿喇喇日佳喇至少年也嗎哈吧者稍長

人也吧若矮人也曰媽仁曰媽良曰麻目底六美婦

也曰麼呵曰媽古癩醜婦也曰萬罕者稍曰麻毒雞

角姑籠人衆也老里我也嗽汝也捫喇打因罕成婚

也媽嫫者謎蕪懷孕也黑麻罕生子也吡哩哩句召

客會飲也媽薩薩祖先也打打害稍稍神也麻夫關

鬼也嗎嘶病也死曰嗎歹曰吧吧潺死而復生曰麻

蕪哈

據噶魯哈魯拜也他都君君依土音跪也客哀坐也日臨

屬林日馬打郎行也日黑馬驢日石跟跑也吟吻言

語也嗎哈吧沙句訾罵也關毆也關毆一曰麻吧吧

合句拏把喇句强有力也烏弗臨句柔弱也日麻喇

夕日麻哩古睡也貓務箕勿箕醒也路買句度曲也

希自賽戲日事戲

身日麻啤頭日烏顧日蒙裁日日麻撒面日撒客鼻

日律日昂裁斯耳日撒哩喇口日務哩吻日摹突肩

諸羅縣志 卷之八 風俗 卒

日務分齒日哩本舌日喇哩喇喉日卓考肩日友一

八手日利馬日謎喇夕乳日都都心日阿穆日阿目

目依土音腹日務譯日謎蘓臍日務夕膝日希魯遁足日

阿撒日丁丁髮日物夕眉日甲八鬚日喇律日嚙嚙

一曰阿打二曰利撒三日直魯四日咿吧五日哩罵

六日咿臨七日秘都八日打廬九日阿捨捨依土音十日

貓亥矢百日謎阿打哈蘓千日謎阿打沙力萬日謎

阿打漫有日咿拏無日貓兮多日漫拏少日吧譯士

牙是日阿哈非日謎阿呢

庄謂之阿喇哈社謂之薩魯屯屋謂之都粉謂之打

咯門謂之麻勿堵謂之麻啤都粉田謂之烏媽橋謂

之達路船謂之阿蒲謂之阿綱花謂之衣襲謂之都

喇喇草謂之哈沒噶謂之吧夕竹謂之烏蝦木謂之

衙截

冊籍謂之謎路字謂之蕪喇紙謂之吧力吧謂之龍

阿蒙筆謂之蕪力墨謂之康奴扇謂之吧吧譯弓謂

諸羅縣志 卷之八 風俗 奎

之務格兒箭謂之吧哈矢謂之茅必希刀謂之試落

謂之烏律車謂之箕轆謂之打哩吉

銀謂之麻哩毒錢謂之咯嗎呢鐵謂之麻哩銅謂之

麻哩務哩錫謂之都哀

布謂之衣幘綢緞謂之如噶噶帽謂之打喇獨謂之

噶姑母衣謂之姑喇襲袴謂之加水襪謂之雲雲務

鞋謂之達打畢謂之雲屏被謂之雲雲呼帳謂之哈

哈產牀謂之喇丹

穀謂之獨獨米謂之新沙謂之博酒謂之醒謂之務
哈謂之打喇酥飯謂之羅漢謂之開生粥謂之務拏
蔬謂之辣辛檳榔謂之阿迷希老謂之阿辣噶烟謂
之打嗎噶食酒謂之迷底打食飯謂之麻目吉打鍋
謂之打泥溺

馬謂之哈阿麻牛謂之鸞羊謂之優雞謂之卓瓜謂
之孤甲狗謂之阿都猪謂之貓霧豹謂之閑裡閑鹿
謂之門闌謂之沒魚謂之試干謂之騰鵝謂之打姑
諸羅縣志 卷之八 風俗 奎
麻一鴨謂之哈拏哈拏捕鹿謂之麻噶阿喇哈捕魚
謂之良米落試干騎馬謂之沒阿吧騎牛謂之麻吧
歷

馬貴與之紀流求其畧曰流求國居海島在泉州
之東有島曰澎湖煙火相望水行五日而至土多
山洞男女皆紵繩纏髮從頂後盤繞至額其男子
用鳥羽爲冠裝以珠貝飾以赤毛形製不同婦人
以羅紋白布爲帽其形方正織鬪錢皮并雜毛以

爲衣制裁不一綴毛垂螺爲飾雜色相間下垂小
貝其聲如珮綴璫施釧懸珠於頸織藤爲笠飾以
毛羽有刀稍弓箭劍鼓之屬其處少鐵刀皆薄小
多以骨角輔助之編紵爲甲或用熊豹皮好相攻
擊人皆驍健善走難死耐創諸洞各爲部隊不相
救助兩軍相當勇者三五人出前號噪交言相罵
因相擊射如其不勝一軍皆走遣人致謝即共和
解收取鬪死者聚食之俗無文字望月虧盈以紀

諸羅縣志

卷之八 風俗

奎

時節草木榮枯以爲年歲無君臣上下之節拜伏
之禮父子同床而寢男子拔去髭鬚身上有毛處
皆除去婦人以墨點手爲蟲蛇之文嫁以酒肴珠
貝爲聘或男女相悅便相匹偶以木槽中曝海水
爲鹽木汁爲酢米麵爲酒其味甚薄食皆用手遇
得異味先進尊者歌呼蹋蹄一人唱衆皆和音頗
哀怨扶女子上膊揺手而舞其死者氣將絕舉至
庭前親朋哭泣相弔浴其尸以布帛纏縛之裹以

葦席襯土而礦上不起墳宜稻梁禾黍麻豆赤豆
胡黑豆等木有楓栝松檟楠枰竹簾果藥同於
江表風土氣候與嶺南相類俗事山海之神祭以
殺酒戰鬪殺人便將所殺人祭其神或依茂樹起
小屋或懸髑髏於樹上以箭射之或累石繫幡以
爲神主王之所居壁下多聚髑髏以爲佳人間門
戶上必安獸頭骨角隋大業元年海師河蠻等云
每春秋二時天清風靜東望依稀似有煙霧之氣

諸羅縣志

卷之八 風俗

五

亦不知幾千里煬帝令羽騎尉朱寬入海求訪異
俗得河蠻言遂與蠻俱往同到流求國言語不通
掠一人而反明年令寬慰撫之不從寬取其布甲
而歸時倭國使來朝見之曰此奚邪久國人所用
帝遣武賁郎將陳稜等率兵自義安浮至高華嶼
又東行二日至龜鼉嶼又一日便至流求不從稜
擊走之進至其都焚其官室掠其男女數千人載
軍實而還自爾遂絕

義安潮陽部也

旁有毗舍耶國語言

不同袒裸肝膽殆非人類宋淳熙間其國之酋
嘗率數百輩奔至泉之水澳圍頭等村多所殺掠
喜鐵器及匙筋人閉戶則免但取其門環而去擲
以匙筋則俯拾之可緩數步官軍擒捕見鐵騎則
競剝其甲遂駢首就俘臨敵用鏢鏢以繩十餘丈
爲操縱蓋愛其鐵不忍棄不駕舟楫惟以竹筏從
事可摺疊如屏風急則羣舁之浮水而逃今按諸
番俗多與此相類又郡之南路有小琉球山今之

諸羅縣志

卷之八 風俗

五

琉球距此地甚遠或元以前此地與澎湖共爲一
國而與琉球同名未可知也附錄以備考

氣候

氣候古分南北而南中之不同者弗可枚舉也卽就
閩言之福興以南四郡與延建汀邵異而漳泉與福
興又差異諸羅在臺北自廈門至臺隔以重洋水程
十一更約六百餘里自福州至邑治之雞籠水程七
更約四百餘里自郡治至邑之雞籠山後蛤仔難水

陸千有餘里氣候之不同曷足怪焉顧開闢之初有與鄭氏竊踞時異者如康熙二十二年我師入臺冬十一月雨雪六寸餘是也至今日又有與開闢時異者如不必盡夏秋暘不必盡冬春昔年冬不着絮而今春日衣裘是也天地之氣化隨聖人爲轉移黔屬水西原爲化外舊稱夏日裝綿今上龍飛之三年平爲一府三州二縣近則南風初薰紗葛並御矣臺灣自二十二年蕩平之後

諸羅縣志

卷之八 風俗

五

聖化日新氣化日變禮樂政刑所及有旋轉陰陽之功是所謂參天地而贊化育者矣邑有與臺鳳異者邑之中又有南與北各異者地之高下山海之近遠人民邨落之多寡使然在乎官斯土者之節宣謹身立命之君子知所處焉條其事爲十於左

舊稱臺地立春後卽御紗葛單袷之衣可以卒歲夏秋酷暑燦石流金今不盡然清明陰雨尚可披裘盛夏早晚涼生几席惟烈日無風熱不可耐耳

舊稱三四月以後雨連綿不絕謂之秋霖八九月乃不復有雨今亦不然夏秋竟多晴日立春間有滂沱蓋入版圖既久陰陽之氣與中土漸近也

縣治距郡百里餘寒燠頗殊冬末春初時見薄霜唯無雪耳自縣治至雞籠地愈高而愈寒雞籠雖嚴寒亦稀見雪稱雞籠積雪者偶也乃有妄指玉山爲積雪者

茅港尾以上地愈高愈溼夏秋之間室中沒屐齒物

諸羅縣志

卷之八 風俗

五

易徵蚯蚓線以上四時無乾土竹塹南嵌道中曉風微寒至午則風變而熱反幸其無風故客觸之而患病者多臺人苦夏秋之雨竹塹以北雨暘亦異夏秋常旱冬春多陰風細雨或驟雨如注人日在煙霧中瘴毒尤甚故鄭氏以投畀有罪者

天色晴爽午後西風大作謂之發海西與內地早西晚東迥異蓋臺屬大海在西南山障於東故風勢逆擊而西也諸羅內山之背爲東洋縣治上下隔海各

數十里夏秋傍午及晡時西風微拂冬春西雜以北則加烈矣半線以上西逼海四時俱烈於臺灣

海氣山嵐交釀爲霧值夜霏霏如霧邨舍山林咫尺莫辨茅簷日高尚瀟餘滴故冬春無雨二麥瓜菜不以爲病又有紅日三竿天氣清明忽陰翳溟濛更爲濃霧變幻俄頃殊不可測

內山終歲不離雲或羃于頂或橫于腰惝恍飄渺莫窮其際偶于侵晨片晌翠黛荀簇望之如洗須臾卽諸羅縣志

卷之八

風俗

矣

雲合矣若日中雲收峰巒可數必不日而雨海內之山未有以清明爲雨候者

夏秋紅日當空片雲乍起傾盆立至一日之內陰晴屢變或連月不開冬春二時或昧旦霜飛日中雨注方在搖扇旋苦寒風客斯土者寧過暖而無受寒則邪氣不得而中之矣

地常動或連日動或日數動或久晴將雨或久雨將晴則動然鮮傾圮之患

四周皆海地若浮毯天似較低于內地雖月朗風清星辰可摘一逢陰雨如翅四垂矣古人言天傾西北

地陷東南自此地觀之一若傾於東南或者謂海氣雲蒸使然造化之理難爲究極存而不論可也

諸羅縣志卷之八終

諸羅縣志

卷之八 風俗

充

諸羅縣志卷之九

人物志 選舉 烈婦 高賢附

邑之有人猶景星卿雲之麗天玉之映於山而珠之媚於淵也三代以後唯漢得人爲盛蓋猶古者鄉舉里選之法云爾自文武兩科之制興萃天下之賢且能者一歸於制科而或講藝不精實行不篤使匹夫匹婦反得挾其孤行一意之概傲儒者以未能士之恥也諸邑新闢士罕以他途進貢舉

諸羅縣志

卷之九 人物

一

亦寥寥焉山川之氣鬱而有待德業文章吾知其並時而起也錄選舉志其姓名及坊里節烈有行義者

選舉

選舉之法昉自成周歷漢以至於明或以薦辟或以制科制科之中又有歷代色目之不同而所重者惟明經進士而已自宋神宗以王安石之議頒經義式以取士入此而諸科皆罷併於進士一科至明洪武

而始以經義取士定鄉會兩試于三年鄉以秋八月會以明年春二月十七年頒科舉式鄉以子午卯酉會以辰戌丑未著爲令

本朝鄉會兩試悉倣明制順治末年定福建解額爲五十三人康熙二年丙午罷制義用策論六年己酉復制義額數增減不一諸羅置縣自康熙二十五年臺廈道周昌詳請具題設學詳見學使于是二十六年科歲兩考一時並舉是年春陸路提督張雲翼疏稱

諸羅縣志

卷之九 人物

二

二十六年丁卯大比之年在臺灣爲鼎新開科之日請照甘肅寧夏生員事例於閩場另編字號額中一二名行之數科俟肄業者衆造詣者精仍撤去另號勿復限以額數奉

旨臺灣一府三縣生員另編字號額外取中文舉人一名此臺灣一府有科目之始也三十五年丙子詔天下分上中下省各增解額定福建爲中省增解額一十七名爲七十一人三十六年閩浙總督郭世

隆疏稱據四學士子食呈臺灣新聞之時另編字號
額外取中舉人一名至今已歷四科人文日盛請今
後鄉試撤去另號通省一體勻中以示鼓勵
詔可四十一年壬午分官卷七人四十四年乙酉增
額外五經卷三人五十年辛卯諸羅學中鄉試二人
則諸羅有文科目之始也五十二年癸巳恭逢
皇上六旬萬壽

特開萬壽恩科福建文解額定爲八十五人武科之

諸羅縣志

卷之九

人物

三

設始自唐武后宋開寶元年罷之仁宗初富弼蘇洵
言武舉宜如舊慶曆二年復罷旋以蘇軾司馬光之
言而復乾道後及第補授皆倣進士甲科恩例理宗
淳祐四年親閱武舉進士騎射明初有武舉科成化
十四年太監汪直請武科悉如進士恩例劉大夏言
宜倣唐宋故事損益會試殿試事例乃詔次年開科
較騎射策論優者列職諭官

本朝福建以五十三人爲定額諸羅中武鄉試自康

熙四十四年乙酉始中武會試自五十二年癸巳

萬壽恩科始歲貢唐宋元無正科明洪武十六年令

天下府州縣學歲貢生員各一人至京試經書義判

誦中式者入國子監肄業其後年分不一正統二年

定例府學年貢一人州學三年二人縣學二年一人

本朝順治四年定每歲將次年應貢生員屢經科舉

者三人一正二陪嚴加考選如年衰文謬許告衣頂

以陪者克選康熙元年罷歲貢八年復之又有考選

諸羅縣志

卷之九

人物

四

入國子監者曰拔貢

國家覃恩就挨次首貢取克者曰恩貢皆以

特典行之又有副榜克貢者曰副榜貢又或以輸財

爲例貢諸羅各貢自康熙二十八年始並以次附於

科目

舉人

康熙五十年辛卯

許斗榜
二人

楊阿捷

府學

王錫祺

貢生

康熙二十八年己巳

蒲世趾 歲古田

三十周盛 歲

三十馬廷對 歲

三十許汝舟 歲

三十王日登 府學

三十楊以仁 拔

盧賢 恩

四十薛維璞 歲

四十薛維璞 歲

四十林中驤 歲

四十萬宗偉 歲

四十江琳 府學

四十陳聖彪 府學

四十林彥璞 府學

四十吳一鳴 歲

四十王純 例上拔

四十胡琛 府學

四十蘇克續 歲

四十許崗 府學

四十洪成度 歲

四十洪登瀛 府學

四十林中梅 歲

四十鄭隆彬 歲

四十

四十

四十

武科進士

康熙五十二年癸巳

萬壽恩科

許檢 乙未殿試侍衛

舉人

康熙四十四年乙酉

許檢 見進士

四十七年戊子

許興

吳朝佐 府學

諸羅縣志

卷之九

六

五十年辛卯

余立贊

五十三年甲午

林中穎

烈婦

王氏名燕娘善化里歐預之妻年二十遭預驗年而

預卒王哀毀悲號治喪盡禮既卒哭白內外諸親沐

浴更衣自縊而死葬六木里北仔店牛庄前事在康熙

五十三年知縣周鍾璫致祭旌其門曰節義凌霜五十五年通詳各憲

論曰義烈之難也不可望之鬚眉男子况婦人乎王氏從容就死於喪禮既成之後一載同衾百年同穴孰謂草萊新闢閨閣遂無人哉先是同里有陳仗卿者妾亦王姓仗卿卒王年十九嫡早喪有遺孤子應選甫八歲王以死自矢撫嫡子如所生延師教之應選既入泮里人具其事於郡邑康熙

諸羅縣志

卷之九 人物

七

四十五年郡守衛公台授書節義可風以旌之噫何王氏女之多奇杰也昔章綸之母夫死無出撫妾之子故其晚年詩曰兒能成名妾不嫁良人瞑目黃泉下彼固讀書明理乃能共撫孤以完其貞若王氏特邨落田家妾耳寧有教之守義執節者試與前賢相較果孰難而孰易焉又有安定里西保黃孟深者祖籍漳之龍溪幼隨父瑞章至臺瑞章三子伯與季皆早卒孟深撫遺孤爲之完娶教

育晚年男子至四十八口與孟深而五世矣同居合爨各以耕讀爲業內外無間言五十五年觀察梁公文科旌其門曰德門知縣周鍾璫顏其堂曰匹休公藝既又上其事於各憲又有王求李次者亦安定里人四世同居梁公皆旌其門此蓋由聖朝德化之敷各憲政教所漸故海外醇風均足殺青編簡并類記之以俟蓋棺論定云

寓賢附

諸羅縣志

卷之九 人物

八

沈光文號斯庵浙之鄞縣人明副榜歷仕紹興福州肇慶間由工部郎中加太僕少卿順治辛卯自潮州航海至金門總督李率泰聞其名陰使以書幣招之辭不泉州過圖頭洋遇颶風漂入臺鄭成功以客禮見不署其官及經嗣光文以賦寓諷幾罹不測乃變服爲僧入山旋傍邑之目加瀾灣番社教授生徒濟以醫藥因家焉所著有臺灣賦東海賦槎賦桐花芳草賦及花草果木雜記卒葬於善化里東

保

盧若騰字閑之同安涪州人明進士懷宗召對稱旨授兵部主事疏劾督捕楊士昌陞本部郎中兼總京衛武學三上疏劾定西侯蔣惟祿有惡其太直者外除寧紹兵備道瀕行劾中使田國興既至浙興利革弊二府士民有盧菩薩之謠鼎革後遷跡于臺杜門謝客傳其所著詩文甚富

附

論曰二公可謂各行其志者矣明社既屋

諸羅縣志

卷之九

人物

九

聖主龍興唐魯諸藩竊據一隅不待智者而知其無能爲也沈間關崎嶇卒遷荒島抑足悲矣盧始以直諫顯河山改色借海外一曲爲首陽不降不辱或庶幾焉二公郡志皆失傳余恐盧之久而泯滅也故附之沈所著得花草果木雜記於其家載其詩之尤雅者

諸羅縣志卷之九終

諸羅縣志卷之十

物產志

周官職方掌天下之地人民材畜有辨九穀六畜有別以盡地利窮物宜民職此勤貢賦此供人民此阜上下草木鳥獸此若也諸羅內山崇深外海浩渺莫窮其底裏其人力所通者千萬年之幽昧乃今獲耀乎光明天不愛道地不愛寶蕃殖無窮焉取之有時用之有節司牧者以人事補天地之

諸羅縣志

卷之十

物產

一

物產

穀之屬

杭稻 杭與梗同種類頗多有占稻俗名占仔湘山野錄宋真宗以福建地多高仰聞占城稻耐旱遣使求其種使蔣之按宋會要大中祥符五年遣使福建取占城穀分給江淮兩浙則種入中國似更前有赤白二色白者皮薄易舂六七月始種十月收穫之極美者又○過山香粒大倍於諸米極白置一盞雜他米于釜飯盡香收獲最遲出土番各處漢人購之必加數倍以易○大伯姆米白性喜

菽 物理論菽豆之總名也角曰莢葉曰莢莢曰莢莢曰莢其有黃白黑綠諸色○黃豆粒大倍於內地人甚珍之○白豆種自港岡出者最佳下淡水者次之○黑豆土產者粒不甚大俱四五種入九月收○綠豆以色名也性涼能解毒三四月種七月收又○落花生俗名土豆出西國蔓生花微黃花心有絲謝入地結實一房可二三粒用充果品或以酥油此外有充蔬菜者入蔬部

周禮三農生九穀有麻詩禾麻菽麥今南中止有
胡麻種出大宛漢張騫携來者一名脂麻目傳必

凡綾羅綢緞紗絹棉布葛布苧布蕉布麻布假羅布
 夫婦同種乃茂有黑白二種
 可醇油又名巨勝俗作芝麻
 布帛之屬

11

1874

俗衣飾

貨之屬

糖 煮蔗而成有黃白二種又冰糖用白糖再煮如堅水比內地較白而甘肆之

菁澱樹高可四五尺種園中一名藍澱爾雅載馬藍

之犬青又槐藍葉細名

香油 麻油 也有黑白二色 菜子油 落花生油

用草爲麴製之有老酒燒酒諸色然不佳雜以糖

水今多用惠氣包酒紹興鎮江之屬俱至自吳越

而包酒亦漸多廣者

茶 一種味別能消暑辟瘴武彙松蘿諸品皆至自內地

炭 以九刺木者為佳質堅難燒雜木次之

煤炭 灰黑氣味如硝磺可以代薪燒甚烈北方多用之出鷄籠八尺門諸山傳荷蘭駐鷄籠時鍊鐵

器皆用此

薯榔 泉郡志草蔓似薯根似何首烏皮黑肉紅染皂用之

鹽 周禮鹽人掌鹽之政今以供百事之鹽有資有腦產無多見外紀

諸羅縣志

卷之十 物產

四

麵 有紅白二種南方草木狀草麵不用麵藥但杵米粉雜以泉草置達蒿中蔭藏之經月而成可以釀

紅者來自內地

灰 異物志占貴灰牡蠣也又如內地之黏塗壁久則灰落亦用以煮糖又與浮甯攪拌同食

麻 與穀之屬異解其片淨刮之績為布有青黃二種詩言濯其麻是也草地面有種者

紵 詩言濯其紵修作苧誤說文紵草也可以為繩宿根在地入春自生一歲三收割去其皮之表取其

甚短婦女績線俱用內地產者

藤 產深山中枝葉多刺長數十丈白不及海南或綠而為器凡細貨破繩束茅索綯之用悉取諸此

茄藤皮 其皮以藥功同替劑亦有白者並可以燎因

食詳見外紀

豹皮 見獸部為裘為褥皆可

鹿皮 見獸部春皮毛淺而薄番以為席冬皮毛深而厚漢人購為褥溫而去濕小者白點斑斑色殊雅然不如大者之溫亦有以製

烟荷包烟筒袋者北人多喜之

麋皮 見獸部俗呼為蔣皮青黑色甚粗小於水牛皮呂宋用之商人載以貿易

犀皮 見獸部毛黃黑色去毛存細軟為神皆用之按諸志云鹿皮細膩宜於裱襪諸物臺所用者

皮也

器之屬

諸羅縣志

卷之十 物產

五

甲萬 或稱夾板以楠木為之長三尺許闊尺五六寸高二尺上有蓋啓閉之法以鐵為機其制不一

用以貯衣服器皿

大櫃 亦以楠為之長七尺闊三尺許高三尺內作兩夜以為床寢其上防竊盜也

轎 製自邵治朱漆或繪以文采內地以班竹為之較輕便至諸羅者皆

棹 以楠為之理細而文竹者為多以價廉而工省也

完 竹為之持之雅者皆至自內地

床 幾竹或木為之粗而不耐久至自內地者味精乃

久至自內地者味精乃

菜架者少以蟹脚綠竹為之供一年之用

蔬之屬

芥 本草芥似菘而有毛農書云氣味辛烈菜中之介者也葉多缺者性更辣取其子研末以和食品為芥菜芥垂淚是也

白菜 一名菘通志本出北地陸佃曰菘凌霜晚種有松之操故曰菘周顯所謂秋末晚菘也其佳者莖扁薄而白葉青白色一種莖厚微青

蕪菁 一種差小名六月白端節間即有之

蕪菁 文藝作蕪菁蕪之菜也字說蕪能鹽禦百邪故謂之蕪初出嫩者其芽微紫南都賦蕪蕪菜蕪梁

諸羅縣志 卷之十 物產

六

番薯 一名甘藷皮有白紫二色肉白而實種自南蠻生熟皆可食亦可釀酒切片晒乾以代飯元稹

有文來薯皮白肉黃而鬆云種自又來國

山藥 苗生蔓延紫莖綠葉花穗淡紅香氣遠聞根似

蕭蔞也唐避代宗諱改為山藥

薯 俗呼為田薯葉長而尖薯生有紫白二種紫者皮

赤黑色白者皮白黑色根伏土中一藤可七八

化志他物下種必用子用仁或原物根芽獨薯不

然取一條片切之只留皮一

面種之發根生苗誠一奇也

芋 葉似荷而不圓莖亦可作蔬道一名土芋一名

芋大曰魁小曰芋楊雄賦芋魁芋魁芋魁芋魁

能濟人也廣志云芋有旱二種旱芋山地可種

水芋水田蒔之根葉皆相似而水芋珠勝北地

於園檳榔芋頗佳大而鬆紅根相連如檳榔子故

名秣米芋軟而黏色白又鳳山淡水芋極大略重

至七八觔北路

內山番亦有之

韭 一名草鍾乳周顯曰春初早韭以其溫補故名鍾

乳也說文一種而久生故謂之韭一歲數割其根

不傷割而復生不用再種莖名韭白根名韭

黃花名韭菁禮記謂韭為豐本言美在根也

薤 似韭而葉差潤爾雅謂薤為鴻薤本草謂之薤

古禮音用薤本草以薤子為薤之別名薤音

謂之

蔥 爾雅青蔥之蔥一名荳以草中有孔也崔寔曰

蔥月別小蔥六月別大蔥禮內則膾春用蔥又

諸羅縣志 卷之十 物產

七

蒜 爾雅宜良輒地食之能殺腥膻虫魚之毒佛家

蒜為五葷之一生食增熱熟

食發嬌有損性靈俱不食

蘆 莖葉柔細而根多鬚綫然也時珍云味辛香

通心脾達四肢張騫使西域得大蒜胡荽即此

為五葷之一

芹 爾雅謂之楚葵一名水采茨茨芹莖白赤芹莖

並可燔食亦堪作蔬詩思樂泮水薄采其芹北

產於冬春之

交嫩而肥美

枸杞 爾雅枸杞檇郭註今枸杞也詩集于

紫菜

一名紫菜吳都賦綸組紫菜生海中

白花菜

莖微紅枝葉帶毛似芹而小花白如雪

蕓菜

又名雪花鮮不可食醃為菹味香美

空南人編葦為筏作小孔浮水上種水中如萍根

菠薐

劉禹錫曰菠薐本頗陵國之種西僧將子來者

菜

油菜

此菜易起臺採其臺食則分枝必多子可酢油

俗呼

諸羅縣志

卷之十 物產

八

芥藍

通志葉如藍而厚青碧色菜之美者與化志

歲不易味

莧

爾雅黃赤莧即今紅莧是也澤瀉有紅白二色

生也

同蒿

時珍云形氣同于蓬蒿故名一名蓬蒿菜

倭菜

一名生菜可生食

浮藤菜

興化志葉畧圓而厚藤相糾纏子紫

蒼蓮

泉郡志葉厚而柔晒之難乾蓋載陰氣之多者

燒灰淋汁俗

冬瓜

粉陶隱居曰利解導消渴俗切片和糖煮之作

品茶

菜瓜

有青白二色醬豉糖

絲瓜

則其天羅一名布瓜一名蠻瓜性寒泉郡志老

王瓜

皮有微刺亦名刺瓜月令四月王瓜生此地十

二月亦有

苦瓜

則因其既紅而梨子有紅艷甘美可食故名之

諸羅縣志

卷之十 物產

九

金瓜

則色黃圓者或至六七觔又最小者色鮮紅曰

紅瓜

則色黃圓者或至六七觔又最小者色鮮紅曰

匏

蔓生埤雅長而瘦上曰瓠俗名芋瓠匏之甘者短

匏

匏大腹曰匏又曰瓠詩匏有苦葉國語叔向曰苦

匏

匏水也瓜屬故曰匏瓜又曰壺盧

茄

成有紫白二種南方草木狀謂種茄宿根三五年漸

一名落藕杜寶拾遺錄隋

俗作

俗作筍爾雅筍竹萌說文謂之竹胎詩其藪維何

以清水差可食惟竹籃岸裡產

筍 一名娥眉豆俗名肉豆形似皂莢色青花有紅白二種白者入藥能補脾

菜豆 下垂有青紫二種

刀豆 形似刀故名皮厚而中有子皆可食

蘿荷 俗名茅頭雨雅疏紫花蕊也一名溫松一名葵奈何及見食中有蘿

蔬口賴此解之耳

果之屬

樣 種自荷蘭樹高大可陰實似猪腰子而具有香樣木樣肉樣香最上木次之盛夏大熟色黃肉與核

諸羅縣志 卷之十 物產

相黏切片以啖甘如蔗漿而清芬遠過沈文開雜記食畢棄核于地當月即生核中有子或一粒二粒如豆之在莢葉新抽秋紅若丹楓老則變綠遇嚴霜則嫩枝盡槁○按樣正韻無此字俗音羨或

以香美可羨從而附會之耳

檳榔 樹似柳皮似青桐節似竹大者五六圍高五六丈末大如本葉聚樹端如樓房居葉下花秀房

中四月開細白而香子結房外擢穗如黍一穗子數百粒秋末冬初采食至二三月乃盡狀類雲南

草果突以浮雷藤爛灰能祛瘴氣初熟時肉未堅尤美老則中有實如雞心紫紋斑駁與海南子無

異鮮有食之者為種而已

浮雷藤 即蒟蒻說文蒟蒻生子如桑椹苗為浮雷藤左思蜀都賦所謂蒟蒻取其子為之陳小雅

浮雷藤

紀粵人夾檳榔用葉蓋人憎其辣獨用藤俗名老藤產內山近出蕭龍社者最佳削皮脆如蔗文如菊根脆於藤子如松葉初吐俗號老花橫切小片

文白點點如梅花更香烈類雲南蘆子漢人納幣取其葉滿百束以紅絲為禮○

按老正韻無此字或作蔓亦非

蓮子 味甘氣溫而性畜稟清芳之氣得稼穡之味能補脾其氣至秋黑而沉水為石蓮子以建寧產

者為佳臺之湧獨以花晚開而寒香耳別見花部

椰子 樹類檳榔子一穗十數葉紫下垂重疊無間外

中合漿如酒曰椰酒又有椰油沈光文詩殼內凝

肪徑寸許番人有法製為油第民買向燈擘用却

為芝麻歲不收設薄劣不及海南止堪供挹水之用

諸羅縣志 卷之十 物產

蜜 種自荷蘭實生甚異或根或幹或枝極以梢

如蕉液黏如漆房如石榴味甘酸

于如皂中核微赤黃熟味類芋

佛手柑 色同香樣長者近尺狀如佛手指有伸者屈

者長短錯落亦有如拳者香特異常雖乾而

奇產也

梨 以色名或訛為王梨實生叢心味甘而微酸盛

取尾種之着地即生

眼 南方草木狀樹如荔枝果如黃彈殼黃肉白而

味甘一穗數十顆隨荔枝而後熟故謂之荔枝

羅產甚多

桃椰子 見木部花淡紅而帶白結子如山葉黃而甘

桃 見花部爾雅異桃早盛蓋三歲而有子江文通頌

無佳

李 見花部素問李味酸屬肝東方之果一名嘉慶子

梅 見花部書說命篇若作和羹汝惟鹽梅內地有作

而味

番柿 種自外番類柿而皮有毛味酸澁俗呼為毛柿

番石榴 俗名梨仔花白而微香子皮青肉微紅氣

諸羅縣志

花之屬 梅 百花之魁色白者為上有單葉百葉艷者曰紅

梅 梅漢上苑有朱梅臘脂梅是也紫花梅色稍淡

皆百葉最清幽者莫如單葉山梅籬間水次疎影

暗香真堪獨賞臺地暖放不待春冬初已影斜香

動矣另有清而艷者曰綠萼梅如鴉眼錢粉紅而黃

字梅漳泉乃有之又茶梅花如鴉眼錢粉紅而黃

心雅素耐久杭州有玉蝶梅樹樹接成之

墨梅梅之別種曰臘梅北路皆未之見

蘭 葉似菖蒲味幽香種類甚多爾雅翼一棘一花者

紫點為大青此種極多葉長花白棘亦白一莖可

得二十餘花為玉幹品最上此間大青為多沈文

開雜記有番蘭葉似穗但體柔而色嫩花亦如蕙

而無香生山中移植家園則敗此外蕉尾蘭了

金枝玉葉蘭紫蘭拜歲蘭蘭蘭蘭蘭蘭蘭蘭蘭蘭

亦短幽香特異蘭之絕品尋常不可得山蘭一幹

一花崖谷幽處生之北路山中應有是種惜人跡

罕到又蘭香草禮記佩蘭楚

蓮花 一名荷花爾雅荷芙蕖也有紅有白有白而紅

月盛開縣治北香湖八九月方盛直開至臘許彥

周詩話世間花卉無踰蓮者諸花皆藉陰風暖日

不自香也寧化志有青黃二色臺未之見

桂 格物叢話桂花數品或黃或白或紅或紫或花四

出或五出或重臺四時青青不改枝易葉又有四

季着花者有月桂來自內地以土不相宜故稀

諸羅縣志

菊 兩雅菊治諸雅雅雅雅雅雅雅雅雅雅雅雅雅雅

秋菊有黃華臺地至十一月方盛又開過歲者曰

拜歲菊正月始開者曰元宵菊其色俱紫前賢菊

諸有二十七種或三十五品

洋茶 來自日本種類甚多近始有之曰牡丹紅荷蘭

人謂之青梅紅曰水紅金錢則花稍細如金錢大漳

分按漳志漳中有千龍大如牡丹可尺一二圍高

三四寸有紅白二種又牡丹紫吐絲牡丹能於花

心起臺吐長絲數寸又有共一枝而開花作紅白

緋各色者有大六角小六角花如刀切成六角狀

者又有鐘款菊款五心白虎斑紅點白白點紅等

水仙有單葉百葉二種華美考金盞盤是也百葉

波仙于生塵機波上盈盈步秋月被誰沾此斷腸

梅是兄生對真成被花

葵三花開向日左傳所謂葵能衛足者也有黃紅白

地俱無此

木芙蓉一名木蓮一名拒霜有紅白二色有百葉面

種最佳按邛州有弄色芙蓉先日白次日淡

玉蘭接本辛夷白色先華後葉李元仲云即宋人所

名迎春也王元美詩霓裳夜色團瑤殿露掌清

諸羅縣志 卷之十 物產 六

紫薇夏秋間開可百日間志俗謂不耐瘠花爪其本

枝葉皆動唐時省中多種之故謂之薇省又有

之漳泉人多誤以紫薇為紫荊甲間發花紫荊也

紫荊則每一枝數穎

海棠來自海外故名有鐵線西府垂絲木瓜數種實

乾花諸以海棠為花中神仙北路有鐵線餘皆

無之不特蜀

之香國也

薔薇格物總論一名牛勒一名牛棘一名刺紅一名

多刺移自內地止有淡

樹蘭高者丈餘有五葉七葉二種五葉者年止再開

米王敬美聞部疏蘭木本

賽蘭愛生其香皆與蘭同

瑞香始盛山一僧夢中聞花香酷烈既覺尋得之因

以迷節皆花也色淡紅十二月開一簇十餘

番瑞香開臺產種法藤覆上中葉合出上即生

杜鵑一名山躑躅大紅名送春淡紅名迎春平泉花

易詩九江三月杜鵑來一聲啼得一花開蓋花開

正值杜宇鳴之候內地有單葉者生滿山名映山

紅

美人蕉葉差小花出蕉心狀若荷紅鮮可喜經月不

凋謝張炎詩不比收紅拂真堪號絳仙彈文怨

新妍

山丹一葉百蕊狀若綉毯紅如剪綵

石榴花格物叢話來自安石國故名又曰安榴有來

紅白二種夏秋盛開山堂肆考有黃色者有紅花

白絲曰花紅綵者又有花圓如寶珠名寶珠榴此

地俱

未見

桃花月令仲春之月桃始華此地臘盡春初已大放

李花

唐人諡李花有九標香雅細淡潔宜月夜宜綠宜白宜暉化李元仲足之曰宜朝霞

茉莉

一名奈花梵書曰曼華種傳自西域色白而香宜於夜朱文公詩曠然塵慮淨為對夕花明此

含笑

白瓣如蘭自輔其類故曰含笑半開則腹烈大則香減銀猷八芳草此其一也近始有自內地

一丈紅

即蜀葵花淡紅一葉一花自下而上高近丈

斑支花

見木部先花後葉二三月盛開祥色遠望如紅霞轉天

諸羅縣志

卷之十 物產

荊桐花

見木部以建蕪花而大花絳紅一

水錦

即木槿一名朱槿一名赤槿一名日及燁雅花

雞冠

花如佛書謂之波羅奢高可五六尺矮者數寸

月下香

葉叢生細而長中吐一莖可數十莖花白開

賽蘭

花黃如黍一名翠蘭俗名魚子蘭又名雞爪蘭

夜合

一名合歡亦名合昏花

香蝶

葉似槐花中紅外黃似蝶有鬚

金線蝴蝶

花黃色形如蝶華

長春

一名燕王時有長春樹今借以名花謂

麗春

從南海來器聚別種也花

萱草花

一名宜男一名忘憂花淡紅色以作蔬口金

雲花

有紅白二種夏日開泉州開元寺

凌霄

花是也藤蔓喬木極木所至花開其端詩若之

石花竹

通志一名錦竹叢生

剪春羅

莖葉花淡紅如剪刻一名碎

洛陽錦

葉生高尺許莖葉紅紫紅色

素馨

舊名耶悉蜜藤木花色白香亞茉莉五羊城

此而

生此花因以名之沈文開雜記臺產藤與花

竹木花細白如雪二三月間開香氣清幽

繡毬 白色內地繡毬木本華數十

噴雪 花白細細如雪通志名

蓼花 即水蓼花細莖葉似柳味香辣霜後

月桃 葉似蓮蕉花黃白色倒垂香而潤一莖可數十

花 又名虎子花

金鳳 有深紅淺紅有白有紫有紅白相間自夏初至

婢紅者可

佛桑 色朱其葉似桑一年長開朝生暮謝學圃雜疏

佛桑 有紅黃諸色一名扶桑其單葉者名照殿

金銀花 花紅午開于謝一名于午

綠花 有紅白二種狀如兔

香 即百葉黃花白

木之屬

松 字說云松栢為百木之長松猶公也栢猶伯也樹

花 則終歲皆紅矣

萬壽菊 花黃似菊而耐久

棣棠 通志條生花淡黃色二

蓮蕉 花有紅黃二種一年長

指甲花 色碧而花細一枝可數百莖南方草木狀云

香花 見木部色白微黃味香而潤似

薊 葉似蓮蕉花黃白色似菊而小臺謂之消

老來嬌 一名秋紅一名雁來紅亦名老少年餘紫直

諸羅縣志 卷之十 物產

花而艷特甚周子羽詩翔雁南來寒草秋未霜紅

明黃宗義有

蔡 八尺尺枯則取以為杖初而輕即蔡杖也

玉芙蓉 首此與老來嬌及蔡皆草也以其色可人并

附於花

木之屬

松 字說云松栢為百木之長松猶公也栢猶伯也樹

花 則終歲皆紅矣

松 字說云松栢為百木之長松猶公也栢猶伯也樹

餘氣結為茯苓十年松脂化為琥珀臺惟水沙連內山有此

栢 六書精義云栢水皆向陽栢獨西指蓋陰木而有貞德者故栢字從白者西方也埤雅性堅緻枝干皆不長畏雪葉扁而鋸

上音曰栢一名扁栢

楠 詩志楠今音水也宋子京曰讓木即楠其木直上此木色稍黑有載入內地

者又土楠可為輔輻其堅切

樟 人者數抱四時不彫其葉扶疎垂陰數畝漳舊志問老則內腐而虛其色赤其材細其味辛烈作器

皆宜必用之然其

梧 梧志梧春之月桐如華爾雅註榮木梧樹也福州梧志問產有三月種葉有三岐子如胡椒可食曰

諸羅縣志 卷之十 物產

梧 梧一種葉圓而末尖二月間淡紅花可壓油曰油桐一種花葉不相見花不結子材可琴瑟禹貢

也北路所有乃梧桐耳

榕 海物異名記榕作楠言材不中主人也或曰蔭覆寬廣故謂之榕南方草木狀其蔭十丈枝條既繁

葉又茂細根如藤下垂漸及地便生

楓 樹如白楊說文楓木厚葉弱枝喜搖別名構爾雅為楓人又天子之居曰楓宸曰丹楓有楓則

未丹之稱楓上占斯口楓柳占斯者寄生也

枕 榔 南方草木狀樹似栢樹皮中有屑如麪

柳 大戴禮正月柳梯梯者發葉也黃蘗為花熟時隨風狀如飛雪曰絮白玉蟾記黃蘗之精化為柳

昔人比玉恭灑灑如春月柳潭泉人多植水邊

柳 柳與楊實二種也漢苑有人柳一日三起三

春柳以其一年三秀也又稱觀音柳此異種人罕

識之臺又有御柳幹赤細條如綠絲亦名垂絲柳

寧化志粵中有御柳葉細如碎縷簇生絲條紛飛

如綠雪微風拂之左右低靡當與臺為一

椿 泉志木之壽者圖經椿木實而葉香可啖方春摘

其芽臭者為樗董子曰木命三時謂椿以春榷以

秋也

斑 斑或作攀幹直起而極堅樹大則確

櫻 古稱櫻櫻落而實中有棉極鬆為櫻宜於暑

之每一匝為一節皮入土不爛梁張孝秀執櫻

諸羅縣志 卷之十 物產

皮屋尾唐因之為

棟 棟翼木高數丈葉似槐而尖實如小鈴味苦俗名

苦棟國經謂樹有雌雄雄者根赤無子雌者根白

水 水松 華葵放福州呼水松蒲人呼水松性耐近水皮

溫厚如棉枝喬而上勾其葉散碎紛披其根腐

烏 烏柏 花如梅子可榨油燃燈澆燭秋

鎮 鎮樹 幹紫黑色葉如槐樹生於木抄皮鱗皴而

薪 薪桐 樹高大枝葉茂雨時折枝插地即生亦

九荆樹無皮如紫薇或呼為九芎質理甚堅

漆名廣子草以鹿嗜其枝葉也別名穀爾雅穀楷也皮可造紙晉書王羲之制窮萬穀之皮廣州記

破故子樹葉似梧桐而小

加冬樹葉似冬青子亦如

俗名補刺格物論刺小木叢生枝莖婆娑葉刻缺

者取七葉刺心愈之或縛臍間立愈

象齒大硬而直白又如象

諸羅縣志 卷之十 物產

土杉色黃白畧如杉

猴栗木性甚堅器用多取

白樹樹高而幹直頗美觀

黃目樹葉如苦楝赤黑色結實形如枇杷色黃

番花樹樹高大葉如枇杷而厚

赤鱗為赤色皮鱗質堅大者取

模地名有模仔樹脚因其多而得各也

烏裁皮帶黑色中白大而

水漆生海泥中桐葉彷彿刺桐皮有粘

百日青樹枯而色如生故名

山荔樹如荔

埔楠如栲

絲茶為藤盜不能入花實別見番俗部

竹之屬 高四五丈大者圍尺五六寸旁枝橫生而多刺

用甚廣

諸羅縣志 卷之十 物產

長枝竹一名鸞脚線高二三丈圍三四寸節疎而平

草地間有種者通

筆竹山經註筆竹大者圍二尺長四丈又名防露言

木零露偏雷筆竹叢出竹

金絲竹一名箭竹大如小指其質堅其節

空涵竹高二丈餘圍二三寸質不堅多

麻竹可製車籠糖籠倉笨篾等物

觀音竹枝葉細幹小高四五尺圍

人面竹 高四五尺華義考節密而凸宛如人面故名通志一名佛眼竹可供玩賞

樓竹 高二三尺節密而高生皮似樓故名

石竹 大如筍竹可為器出漢竹等社

珠籬竹 高丈許如指大人居用以編籬

蘆竹 戴凱之竹譜有竹象蘆因以為名泉郡志生溪澗濕處叢小葉疎

草之屬

仙草 泉郡志搗爛絞汁和米粉黃之雖三伏成凍似石花而黑解暑毒

茜草 染絳之草一名茅蒐說文茅蒐染草一入為絳又各地血名牛蔓名茹蘆土畜多用此以染獸

諸羅縣志 卷之十 物產 三

毛間以染然秘而不傳莫知所生之處漢人鮮有識者

鳳尾草 本草名貫衆葉青綠如小雞翅廣雅謂之貫衆

虎耳草 葉圓而綠而背紅八芳草之一也喜陰濕能治耳疾

茅 易藉用白茅禮縮酌用茅詩晝爾于茅北路甚多高與人齊又一種短而細名金絲茅理而不亂

菅 爾雅白華野菅陸璣曰昔似茅而滑澤無毛詩白華昔兮逸詩無棄菅刺

芒 爾雅薏苡菜李時珍曰芒皆叢生葉似茅傷人如鋒刃皮可為繩莖穗可為帚

蒲 生於水涯滑而溫可為席

蘋 通雅蘋萍一類也韓詩沉者曰蘋五月有花白色謂之白蘋生田中者小曰青蘋

萍 爾雅翼水上小浮萍江東謂之藻坪雅無根而浮常與水不故謂之萍又紫萍可為藥

藻 雅翼根生水底葉浮水上不若水浮萍之無根而漂浮也

烟草 一名淡芭菰種出東洋莖葉皆如牡菊取葉晒乾細切如絲置少許管中燃吸其烟今人微醉不食輒思亦名相思草有生烟熟

烟 出漳州者甚佳北路生而不種

乳草 生附地枝紅葉細背微紅和雞食益產婦之乳

鼠麴 本草生平岡熱地葉似馬齒莧上有白毛黃花艾軒集謂之暑菊晒乾全米粉作糗

金絲藤 蔓生見番俗服節部

仙人掌 壁而生如人手故名

諸羅縣志 卷之十 物產 毛

合羞草 高二三寸葉似槐爪之葉即下垂如婦女含羞然

齒草 枝綠高尺許葉如浮藤菜而小心如枸杞番人取其枝以擦齒久之皆黑因以得名或名羅草

龍舌草 俗名蘆薈形如舌旁有刺液如油可以潤髮

薊 莧 赤色高三四尺葉尖小青色帶赤多生薊故名燒灰沃水可漬米為粽

藥之屬

薏苡仁 一名薏米謂堅硬有韌強之意一名回回米一名薏珠于能健脾益胃馬援在交趾嘗餌

薏苡以勝瘴呼為薏珠載其種還人護以為珍珠北路產頗多而粒差小土番名之曰禾榛又名禾珠以其與禾並

我他詳見外紀

天門冬 蔓生結根如指山海經所謂蔓冬爾雅髦爾

麥門冬 小於天門爾雅葉如韭四季不彫根有鬚作

又召禹

土茯苓 爾雅翼茯苓千歲松脂也蔓生長葉圓根大

俗呼為山尾薯

菖蒲 一名菖蒲一名水劍草文王嗜菖蒲也生於石上者

以為延年之食

枸杞 不食枸杞其根為地仙子諺曰去家千里

諸羅縣志 卷之十 物產

藕節 其條切片陰乾可入藥

紫蘊 爾雅蘊桂柱曰紫蘊者別于白蘊

艾 爾雅謂之冰臺莖高三四尺葉長寸許味辛微香

病各有所宜惟艾可

蒼耳子 即羊帶來爾雅曰蒼耳耳廣雅曰桑耳郭

益母草 爾雅益母郭璞註今莧蔚也葉似荏莪方

金銀花 本草即忍冬藤花一名老翁鬚花黃白相對

毒消

通草 性利水兼通乳竅藥以綵色製

香附 即莎草根一名臭頭香離騷曰青莎

三柰 枝葉類薑根

山梔子 其花六出其實七稜亦名越桃一名木骨

土木通 藤大如指每節有二三枝枝頭出五

澤蘭 爾雅翼葉尖長微有毛

諸羅縣志 卷之十 物產

薄荷 爾雅翼葉似荏莪而尖長治風

車前子 爾雅謂之車前草馬車前也陸

風藤 狀與他藤異似木通出水沙

白雞冠 見花部取色白者晒

蒲公草 本草一名蒲公英有細刺中抽一莖莖端有

人乳上生毒

蓖麻子 爾雅翼似葎草而厚大莖赤有節如蕉

實類巴豆形似牛脾故名能治風病

紫萍 見草部池澤止水中甚多春季始生而青

赤若血者謂之紫萍寧化志七月十五採

傷折胎孕有傷名紫萍一粒丹

斑節相思 枝葉類薄荷而大味似艾能解毒

柏菰 見木部本草無載小兒口瘡煎洗即愈

蒜茶菰 見木部花色有紅白二種療痢疾各以其色治之

水燭 草化志作山蠟蠟蠟生木中葉如蒲花如蠟燭

木賊 本草獨草苗如箭竹無葉寸寸有節凌冬不彫

蛇草 形如蕨葉有小白花毒蛇傷人搗敷之仍煎酒服立愈

諸羅縣志 卷之十 物產

急性子 即鳳仙子熟時以手微按其縫即開故名

木隨子 蔓生葉似苦瓜木草實似括囊而大生青熟紅肉上有刺核似龍故名

梓樹 見木部以梓木切片并水浸三日夜入銀簾之汁入盆經宿結塊北路梓甚多但少製煉者

蜂蜜 仙經蜜為衆口芝又呼為丹醴一曰百花醴唐書久食長壽黑髮

鹿茸 見獸部茸角之初發者稟純陽之質含生滋補其味甘其性溫能補陽又有鹿茸能滋陰

鹿角膠 碎鹿角煮凝成膠大溫補之藥

鹿角霜 即膠之粗而為渣者功次於膠

穿山甲 見介部即鱗鱗殼

蟬蛻 蟬殼更生脫舊掛樹間者

礞石 出淡水黃山有夾土者有純潔者總置釜中鑄開投以魚油滾起泥土以鐵爪離撈去之再煎淨汁傾入桶內冷結

瘰癧 破漏而取之

畜之屬

牛 易卦坤為子母牛耕畜通志黃牛月縮而短得水牛豐實而重遲

馬 乘畜也易乾為馬坤配乾象北馬春秋說題辭地精為馬春秋考異記地生月精為馬月數十二故

諸羅縣志 卷之十 物產

羊 子十月而胎生有肝無膽出西北者良東南步弱不及臺俱從內地來近亦有北而生者

羴 羴者義者欲乳必跪其母類知羴者性善羴故於文羊為羴

犬 易艮為狗兩難以犬未成毫為狗說文以狗之有懸號者為犬今通作狗

貓 禮郊特牲迎貓為其食田鼠也爾雅翼小獸之猛者黃黑白駁數色其睛可定時子午卯酉如一線

猪 爾雅口豕或謂之豕其子曰豚禮記豕豕曰剛鬣豕曰肥古今註猪曰豕豕

雞 易巽為雞曲禮雞曰翰音徐鉉曰雞稽也能放時也雉有五德首戴冠文也足搏距武也敵在前敢

鸛也守夜不見食相呼仁

鵝 爾雅謂之舒雁類如雁長短夜鳴應更有行列故

鳴 爾雅謂之舒雁尸子曰野鴨為鳥

鴝 本野鳥必待家畜而後種傳名色甚多善認王家

羽之屬

雉 書曰華蟲禮曰雉衣其翼漢避呂后諱改名野雞

始雖儀禮士相見禮各執雉取其守介不失節雉

尾不

諸羅縣志 卷之十 物產

鳥 束晉詩噉啄林鳥待哺于子說文以為孝鳥是也

其各今人聞鴉輒唾以見異則噪故惡其不祥也

之鴉舍經朝

鴉 水鳥禽經鴉鴉友佛詩脊令在原兄弟急難郭

長脚長尾尖喙背上青赤色腹下白頸

鵲 格物論鵲水鳥一名負金一名背龜一名旱草狀

生三子其一

鳩 詩宛彼鳴鳩傳曰鳩也名佳種類甚多語曰天

白俗名斑甲金鳩身絨嘴足紅漳志所謂

翡翠 爾雅謂之翡翠也俗名釣魚翁善捕魚名魚虎亦名魚

羽毛為飾

鷺 毛潔白頂有綠髮長尺餘青脚喜翹高不滿二

低昂如春如鋤

鴛鴦 爾雅謂之鴛鴦也喙如鴨而文綵煥爛雄

白鵝 格物論白鵝黑黑尾二三尺嘴爪純丹爾雅

黑者皆不

諸羅縣志 卷之十 物產

長尾三娘 鵲之屬色青光彩照人嘴朱紅足紫尾

燕 爾雅謂之乙詩謂之元鳥體記仲春元鳥至祠于

貧亦歸

鸛 萬里術曰一名寒臯斷舌可

鷗 水鳥一名鷗南越語謂之八哥

布穀 爾雅謂之布穀也今布穀也爾雅翼此鳥鳴

令鳴鳩拂

竹雞 圖經其狀如雉小尾短通志俗呼泥滑滑蓋

好食

畫眉

似鶯而小黃黑色好關善鳴清圓

黃鶯

詩義疏黃鳥鶯也一名黃鸝或謂黃栗

鷹

一名爽鳩禮記仲春之月鷹乃學習孟秋之月鷹

鷂

鷂鷂其眼雄形小體大禽經鷹不擊伏鷂不

鷂

鷂鷂蓋義性如此北路有極大者名曰板雄

也

烏鶯

以黑尾長較小於鷹能搏鷹鷂為諸

諸羅縣志

卷之十 物產

五

伯勞

兩雅謂之鳴亦曰博勞左傳謂之伯趙易通卦

而鳴

結不勤與化志伯勞一名泉

海鵒

俗名南風鵒又名布袋鵒色如家畜仲頸高可

鳬

形似鴨而小背上紋有陸璣云

番草

長飛則鳴行則搖類於鵲尾

草雀

似雀而小紫色啾啾善吟置籠

白頭翁

飛過格而大頭有白點諸葛格在吳王坐有鳥

海雞母

黑色如母雞大宿海

雀

註一名喜容言宿簪簪近塔除如賓客也

鷓鴣

鷓鴣黃而小喙刺如雞取茅為巢以麻紮之如

鷓鴣

鷓鴣黃而小喙刺如雞取茅為巢以麻紮之如

鷓鴣

鷓鴣黃而小喙刺如雞取茅為巢以麻紮之如

食蛇鳥

黃而小喙刺如雞取茅為巢以麻紮之如

鷓鴣

鷓鴣黃而小喙刺如雞取茅為巢以麻紮之如

鷓鴣

鷓鴣黃而小喙刺如雞取茅為巢以麻紮之如

諸羅縣志

卷之十 物產

五

毛之屬

遇其食不孝鳥也

豹

說文豹似虎圖文黃紋黑如錢比比相對圖中五

豹

豹似虎圖文黃紋黑如錢比比相對圖中五

鹿

鹿雅鹿性決躁又曰性警分背而食食則相呼羣

鹿

鹿雅鹿性決躁又曰性警分背而食食則相呼羣

麋

解角從陽退之象

麋

解角從陽退之象

麋

解角從陽退之象

熊能而不
好舉木而引氣冬蟄不食餓則自舐其掌故美在掌

獺
獺也月令章句獺毛虫西方白虎之屬水居殺魚

獺
獺也月令章句獺毛虫西方白虎之屬水居殺魚

猴
形似人而多智一名狙一名胡孫爾雅曰保母猴

兔
野兔也月令章句兔也生子後口中吐兔視月而孕目尤

也每孕一月而生

諸羅縣志 卷之十 物產 美

野豬
通志似豕而腹小脚長毛色褐牙利

鼠
元明劇風賦嗟乎在物最為可賦毛骨莫克於

東阿體物徒稱仙而後獲其為狀也類似夾縫半

垂眼如豆角中劈耳類槐葉初生尾如杯酒飲淫

托社忌器妙解自惜或勢纏而下或自地高擲登

鼎俎傾雷鬚之香澤傷緒領之斜制毀羅衣之重

房櫺虛寂爾以乘間東西橫擲或床上掃髮或戶

間出額貌甚舒暇情無畏惕散覆箱奩騰踐茵席

嗟天壤之含弘

產此物其何益

鯉
陶弘景曰鯉為魚中之王形既可愛又能神變

塗鮐
美自十月至清明漁者多獲之醃入內地

烏魚
產本海者曰海烏冬至前入港散子亦肥美

而味劣矣于野俱佳

鰓
身扁而短無鱗以紫白色者為佳海魚之

馬鮫
軟無鱗通志一名章鮫

諸羅縣志 卷之十 物產 美

鰓
不見重其矣世之好濃厚而惡淡薄好數脆而

有烏白二種烏者為上堪雅饌無鱗甲白應饌

而大又漢有蘆鰓赤黑色大者十餘觔以食

肉粗而刺硬

扁魚
形似貼沙而薄晒乾味香美鮮食亦佳

帶魚
通志身薄而長其形似帶無

鱗似鰓巨口細鱗張季鷹思鱸膾

午魚
以此隋煬帝謂之金鱸玉鱸

志引周成王時揚州獻

鱸音容鱸皮有文非是

中魚 方言名似魚巨口細鱗無刺形如鮐味甚美長者可六七寸出淡水武勝等社

鱖魚 與化志其色蒼黃東沙湖之鮐魚狀似鮐而大肉粗

鱖魚 本草一名鮓色黑而體促腹大而脊隆池澤皆有之莊子所謂東海波臣者也

鱖魚 附沙而行上紫下白有細鱗兩目相比一名比目魚江淮間謂之鞋底魚通志作鱖沙

鱖魚 無鱗但目兩點黑耳味清甘多鱗為鱖

黃翅 與化志名黃鰐鱖魚因之狀似鳥類身小而肉細而味清以其翅黃故名黃鰐水有重一二

者

鱖魚 俗謂之鱖爾雅鱖似蛇無鱗黃鰐黑文體多涎沫漢楊廣鶴雀島街三鱖集講堂都講口蛇

諸羅縣志 卷之十 物產 天

鱖魚 狀似虎頭巨口無鱗長不盈尺肉嫩而美沈文開所謂難以求者也

鱖魚 色微黃扁而細鱗長六七寸脂厚味豐恨多刺耳

鱖魚 魚細中所產夏秋盛出狀類鱖而小者鱖是也生海邊泥塗中其大如指者跳故名俗呼花鱖以其身有白花點也香港尾

鱖魚 一名刀魚蓋人名刀而鱖鱖刀郭璞註鱖也長頭而狹薄腹背如刀故名多刺又名刺

鱖魚

鱖魚

鱖魚

鱖魚

烏鰂 身短潤與化志似鱖鱖魚但其類烏故名

烏鰂 本草名烏鰂南越志烏鰂懷墨而知禮海物異名集足在口縮喉在腹噴彼墨迷射水狹坪

雅每遇大魚輒噴墨周旋以衛身中

有骨如小舟名海漂靖俗呼為墨鰂

鎖管 身圓直如鎖管首有小骨

鱖魚 經鮫魚今南人皆謂之鱖魚多食損目大而長

此小而皮粗者曰白沙凡鱖美在翅又

有一種黑白圈相間者曰龍文沙亦佳

鮓 身圓頭扁色黑黃無鱗

多涎沫肉豐出暖中

黃鰐 色微黃身薄而小多刺津

諸羅縣志 卷之十 物產 天

沙梭 長五六寸狀如

海翁 即海鱗大能吞舟浮于水面黑如

魚 俗作鯢非張東沙曰形圓如扇無鱗色紫黑口

在腹中尾長于身有黃紅燕紅黃紅大而肉粗

而肉潤

青鱗 與化志大如拇指長六七寸

紅紗 形似鱖皮紅如塗硃鱗細遠望之與金魚之

紅者無異內地有紅紗巨而美又是別種

鮓 通志尾有星多穴

鮓 於田塗或泥岸中

鮓 色青體圓而短味腥俗呼

鱗甲魚 鱗硬如甲故名

獨魚 漳志作毒大者如掌皮粗刺之晒乾以燒

泥鰱 爾雅疏鰱一名鰱今泥鰱也穴泥中因各埠

也

塗虱 頭扁身微圓黑色長五六寸產陂洲潭

狗母魚 身圓黑赤色長尺餘

金魚 色紅尾如蝦而兼金者為

鱖魚 泉郡志狀如指長二三寸有花文紅綠相間尾

諸羅縣志 卷之十 物產

蛇 北戶錄水母一名蚌一名石鏡博物志狀如凝血

水雞 一名田雞陶隱居曰黑色為蛤

沙蠶 北海人憎其形以為蛤也棄之野乾酥食亦佳又

名龍腸此與水雞蛇以

其水族可食并附於此

介之屬

龜 大戴禮甲虫三百六十龜為之長易曰靈龜者曰

曰海龜

鱉 爾雅異鱉八腕而二螯八足折而容俯故謂之腕

工記凡行鱉屬故謂之旁鱉又有生溪

則龍為之長而引乘出水有鱉則魚不復去故

而神守段成式曰甲虫影伏羽虫體伏鱉伏於淵

復生故俗不與覓

西施舌 殼綠黑色形似小蚌而長泉郡志其

蚌 一名蛸蚌生海邊泥塗中酉陽雜俎大者長尺

諸羅縣志 卷之十 物產

蟻 其蟻甚銳斷物如芟割

蚌 爾雅謂之蜃陸郭註蜃狀如海蚌圓而厚外有理

花蛤 似車螯而小殼有斑文本草謂蛤表有文即此

蛤 似車螯而小殼圓微黑色肉黃淮南子若士方

起飛

牡蠣 本草附石而生硯礪相連如房故名蠣房俗呼

生海中取之者乘筏

螺或作蝦種類不一有紅蝦沙蝦斑節蝦白丁蝦各
種紅蝦最佳又有黃腕米蝦小而色紅晒作蝦米
龍蝦中猶嬌動長可一尺其鬚四條長半其身目睛
凸出上隱起二角質介昂藏宛似小龍尾後吐紅
子色奪榴花真奇種也北路後曉竹塹以上間有
之

螺通志香螺大如既長數寸肉白而尾有膏味甚佳
本草謂之甲香又響螺其殼可以吹軍中用之花
螺如田螺而小殼圓色白而點斑斑故名味清而
美又大螺琢磨其殼可作鸚鵡杯肉白而不脆片
苦不

魚色青黑血藍尾如鎗十二足悉在腹下離常負雄
漁者取之得雙故吳郡賦曰乘鯨言相乘也閩郡
諸羅縣志

卷之十 物產 聖

疏濱海諸郡以蟹殼
代粉歲省餉千餘觔

鯪魚類也人謂之穿山甲以其能穿穴一名龍鯪山
海經龍鯪陵居是也常出岸開鱗甲伴

死俟蟻滿閉甲入水始開接而食之

水龜一名龍虱出潭
堀中飽食佳

海豆芽似蜆而差大形扁殼緣吐
尾如豆芽故名一名土杯

車螯似蛤而大殼厚微黃肉
堅含漿不放俗呼為燒

蚌與蛤相類而異形圓者曰蛤長者曰蚌殼緣
黑色老蚌含珠戰國策謂與鷸相持者也

田螺木草生水田中含泥在腹三十年猶活能
伏氣飲露又有生池中者殼厚名石螺

蟲之屬

蜂橫弓范則冠而蟬有緩范蜂也種類甚多其毒在
尾垂穎如鋒或謂之蜂傳曰蜂蠆垂芒是也蜜蜂

蜂毒採百花蜜蜜謂之蜜脾其王所居為蜂臺羣
蜂採花佳者以首戴之貢于王故曰蜂蟻識君臣

兩雅名號蜂小者蟻有赤黑白諸類赤而小似絲
者俗呼黃絲蟻蟻雅蟻有赤黑白諸類赤而小似絲

也黑而大者俗呼走馬蟻以其走之疾故也白蟻
惡熱相蒸而生凡器物衣服之類近濕處一為

所侵皆成紅粉蟻化志蟻畏茶委棄
茶渣乾而為末蟻于其中蟻不敢犯

蟬禮月令仲夏之月蟬始鳴淮南子蟬無口而鳴飲
而不食三十日而蟬及工記以勝鳴者是也莊子

朝菌不知晦朔蟪蛄不知春秋蟪蛄夏蟬也
雖蟪蛄姑鳴兮蟪蛄不知春秋蟪蛄亦秋蟬矣

諸羅縣志 卷之十 物產 聖

陸士龍稱蟬有五德頭有綏文也飲露清也
桑援不享康也處不巢居儉也應候信也

蝴蝶古今註蝶一名野蝶一名鳳蝶種類甚多雜
色俱備今但呼為蝴蝶蝶雅蝶蝶以鬚嗅鬚蓋

其鼻也異物志有人謂之
南海見蝶大如蒲扇

蟋蟀詩義疏蟋蟀似蝗而小正黑身光澤如漆有角
翅又謂之促織里語促織鳴懶婦驚又謂之莎

雞

蜘蛛布網如蠶絲自處其宇飛虫觸網者纏縛食之
春得暖風布絲遠展有長至丈餘者爾雅在地

蜘蛛布網者為土蜘蛛在草中布網者為草
蜘蛛詩謂蜘蛛在戶蜘蛛長脚即小蜘蛛也

蜥蜴似蛇四足長五六寸說文在草曰蜥蜴在壁曰
蜥蜴守宮也漢武帝五月五日取以丹砂和脂

蜥蜴

飼之身盡赤至次年五月五日揭之以官

蝻 蝻雅集水其迹即消故名守官臺產者能鳴

而赤者

蝻 蝻草化生兩雅謂之即炤萬畢衛曰蝻大却馬

內地生於夏秋之

蝻 蝻草木疏蝗類青色長角長股鳴者也虫之不

況

蝗 爾雅謂之莫貊此虫知捕蟬則一進一

諸羅縣志 卷之十 物產

枝條條以葉自翳蔽

蚯 蚯一名土龍一名蛇蚯長吟地中東方虬賦乍

飲黃泉其用心一也

蝦 蝦似水雞背有黑點兩陽雜俎蝦蟇無腸陸居者

凡附骨壞發背腫者按方用之俱效生疔瘡

其腹取肝塗之立愈而腹皮

青 青約國經背青綠色謂之青蛙海錯疏身青

蝻 蝻俗名蝻亦曰女

蠅 蠅泉郡志蛛屬藏壁間

螺 螺爾雅名蒲蘆郭註名蝻蝻陸幾曰似蠅而小

蝻 蝻我久則肖之陶隱居曰黑色腰小銜泥於壁

間及器物邊作房俗云螺蝻作房於高是

蝻 蝻肉翅類鼠晝伏夜飛食蚊蚋諸類爾雅

蝻 蝻飛多藏樹葉中其志謂之蝻

蛇 蛇無足陶弘景曰五月五日燒地令熱以酒沃之

食鼠不傷人一名龜殼花背有紋如龜紋一名飯

諸羅縣志 卷之十 物產

是清頭扁如飯匙見人頭昂二三尺惟尾貼地噴

者噴人最毒一名松栢根螫之迅於

蜂 蜂狀似螳螂而大頭有斑點

蜈 蜈赤腹黑頭多足爾雅謂之蜈蚣能制蛇蜈而

蛭 蛭夏月積暑濕氣所生無足長二三寸大如銀股

水 水蛭水虫也蟻動如血片斷之寸寸得水復活能

理 理小蟲曰馬蟻燒成灰以碗覆之于地過一夜

復生俗呼為蜈蚣此地內山最多無水而活

蠅蚊曰蒼蠅之飛不過十步自托驥驥之髮乃騰千里之路西陽云蠅聲在翼身青而大者其能敗

蚊郭舍人曰客從東方來歌謠且行不從門入踰我門墻擊之桓桓死者積積格鬪而死至人殺創足

何物也東方朔曰長喙細身盡亡夜存嗜肉惡煙為掌所捫臣朔愚戇名之曰蠅

蠅一名白魚一名衣魚俗謂之蠅魚韓詩豈殊蠅書

生死死文字間是也始則黃色老有白粉閱地蠅

燕多蠅甚為衣帛害蠅之害

蛾爾雅蛾羅也荷子曰夕蛾去暗赴燈而死

竈雞本草名竈馬穴竈而居狀如促織詩義疏似蛭而小善跳好關立秋後則夜鳴俗言竈有馬足

食之

蟋爾雅所謂蟋蟀那昂疏黑甲翅在甲下噉糞土作丸而轉之莊子蟋蟀之智在轉丸是也

毛蟲身上有毛爾雅蟋蟀毛重說文俗呼毛蟲有毒螫人楚辭裁綠兮我裳是也

諸羅縣志卷之十終

諸羅縣志卷之十一

藝文志

班史志藝文後世郡邑志祖述焉非徒標紀山川張皇雲物云爾將采民風覘吏治亦攷鏡得失之林也諸邑人文草昧著述無聞詩歌古文詞落落罕見不過仕宦遊人觸景標題因事載筆而已夫文章之盛衰因乎地運賢者以文章轉移氣化而不囿乎方隅故曰人傑地靈也檢郡志旁蒐見聞

諸羅縣志卷之十一 藝文

擇其有關斯邑而文尤雅者編之左諸人士其有見之而幡然以起者乎

題報生番歸化疏

康熙十五年

覺羅滿保

題為

聖德軍數十二番歸化仰請詳題以昭盛治事據福建布政司布政使沙木哈按察司按察使董禾莢會詳該臣看得臺灣遠屬海外民番襍處習俗異宜自入版圖以來所有鳳山縣之熟番力力等十二社諸

羅縣之熟番蕭壠等三十四社數十餘年仰遷

聖澤俱各民安物阜俗易風移其餘南北二路生番自古僻處山谷聲教未通近見內附熟番賦薄徭輕飽食煖衣優游

聖世耕鑿自安各社生番亦莫不歡欣鼓舞願附編氓今據臺灣鎮道詳報南路生番山猪毛等十社土官厘目等共四百四十六戶男婦老幼計共一千三百八十五名口北路生番崙裡等五社土官阿穆等諸羅縣志

卷之十一 藝文

二

共四百二十二戶男婦老幼計共三千三百六十八名口俱各傾心向化願同熟番一體內附等由冊報前來臣因海外生番輸誠歸化若非撫綏安置備極周詳無以仰副

皇上德洋恩溥遠至邇安之意隨會同撫臣批行鎮道確勘議詳復行福建布按二司詳悉酌議去後茲據布政使沙木哈會同按察使董永茂詳報稱南北二路生番向與鳳諸二邑熟番接壤今據纂義輪

實由

聖德感孚所致查其地土毗連各有土官統攝醇樸馴良應循習俗令其照舊居處仍用本社土官管束無庸另設滋擾其汛守防範原有鳳屬南路一營之淡水汛諸屬北路營之半線汛相去匪遙飭令照舊防範用資彈壓并令文員加意撫恤除熟番聽其照常貿易外內地兵民毋許擅入番界生事及藉巡查擾累所報丁口附入版圖勿事編查順其不識不知諸羅縣志

卷之十一 藝文

三

之性使之共樂堯天其南北二路每年各願納鹿皮五十張各折銀一十二兩代輸貢賦聽其按年輸納載入額編就臺克餉此外並不得絲毫派擾以彰柔遠深仁等由造具各社番戶丁口數冊前來欽惟我皇上聖德神功光被四表文謨武烈協和萬邦聲教覃敷已漸被于東西南北恩膏疊沛更周流于侯甸要荒茲海外之番黎等寰中之蠕動乃猶仰沾

聖化願附生民具見草木昆蟲盡屬太和之保合雖

在黃農虞夏莫因廣運之規模臣幸際日期欣逢盛
事卽會同撫臣陳瓚捐備花紅銀牌帽猪酒飭令該
地方官將土官從優給賞外所當恭疏報

聞請

旨纂入輿圖昭垂典冊以誌無疆之盛業者也除將
各社番戶丁口數冊分送戶兵二部外所有生番歸
化情由臣謹會同撫臣陳瓚水師提督臣施世驤合
詞具題

諸羅縣志

卷之十一 藝文

四

初議捐脩諸羅縣學官序

高拱乾

觀察
使

繼往開來道莫高于夫子梯山航海治莫盛于

國朝至治之徵無思不服大道之象有目共瞻是以
萬乘最尊猶敦師禮百蠻殊俗咸被文風目天下建
學以來數仞宮牆比崇日月人材于是乎出教化于
是乎興故瞻其居重其道則爲名將相爲賢卿大夫
爲貞婦義士順孫孝子不則蠢然草木昆蟲等
耳至聖垂教大而倫常功業小而飲食日用無所不

諸羅縣志

卷之十一 藝文

五

寓不必盡出膠庠之中莫非沐浴詩書之澤雖極頑
冥無知往往頽首謁聖睹車服禮器而化其難馴之
氣譬如東風解凍和氣飲人其神妙有莫可名言者
臺以海外地明李通商始有漢人迨鄭氏遁踞舊家
世族或從而東生聚有年絃誦猶未廣也越至十今
輪誠納土島民得觀天日分設郡縣招徠愈衆十餘
年間聲教大通人文煥發蔚起卽深山遠谷文身黑
齒之番皆知向風慕學有識之士咸謂治以道隆道
隨治廣從此海不揚波內外如鄒魯矣然百務草創
規制苟簡諸羅學官茅屋三楹更大不稱余備兵丁
此兼分視學之任每問其令以城垣未建學基恐有
更易爲對荏苒三載時愆余懷今余瓜期已屆諸生
以舊基甚吉欲謀拓新而諸羅及臺鳳三城營建尚
未有日則先大吾夫子之官又務之當急者也余雖
不敏何敢以五日京兆諉之後之君子旣捐俸爲倡
復商諸君子者力難獨任也尊師好義之名又不敢

自有也 此學官乃舊在善化里西保者

諸羅縣學記

蔡世遠 庶常

諸羅縣學原在善化里之西茅茨數椽康熙四十二年甲申鳳山令宋君永清署篆諸羅因縣署移歸諸羅山就羅山議建丙戌郡丞孫君元衡攝縣事建大成殿櫺星門戊子宋君再署篆建啓聖祠乙未九月颶風大作屋瓦門牆皆傾今令君貴陽周侯撫然曰是吾責也是歲十月興工脩其破壞大成殿啓聖祠

諸羅縣志

卷之十一

藝文

六

昔易故而新之建東西兩廡以祀先賢先儒東有名宦祠西有鄉賢祠又於啓聖祠之東建明倫堂西建文昌祠附西爲學舍便肄業者櫺星門之外周以牆榜曰禮門義路墻之外爲泮池皆前所未有也糜白金一千五百有奇周侯獨肩之不擾民間一絲丙申六月告成世遠時應中丞雷陽陳公之招主鰲峰書院吾友陳君夢林客遊於臺周侯介陳君以書來求記且曰諸羅僻居海外諸生觀化聿新願有以教之

諸羅縣志

卷之十一

藝文

七

也世遠寡陋何知爰卽鰲峰諸友相與砥礪者而告之曰君子之學主於誠而已矣誠者五常之本百行之原也純粹至善者也天之所以與我者人之不誠者無志者也人之無志者由不能盡其誠者也誠以立其志則舜可法而文王可師也其原必自不欺始程子曰無妄之謂誠不欺其大也其功由主敬以馴致之程子曰未至於誠則敬然後誠也敬也者主一無適以涵養其本原之謂也由是而謹幾以審於將發慎動以持於已發則合動靜無一之不誠也雖然由明以求誠之方惟讀書爲最要朱子曰讀書之法當循序而有常致一而不懈從容平句讀文義之間而體驗乎操存踐履之實不然雖廣求博取奚益哉學者率此以讀天下之書則義理浸灌致用宏裕雖然非必有出位之謀也盡倫而已矣孔子曰愛親者不敢惡於人敬親者不敢慢於人吾父子兄弟肫然藹然盡吾愛敬之忱也克伐怨欲之心何自而生

哉始於家邦終於四海皆是物也庸近之士不能返其本思其終但以爲吾讀書得科名而吾名成矣嘗聞里利身家而吾事畢矣其幸者得一第其不幸者老死於布褐而已矣其天資厚而習染輕者居是官也猶可以寡過其天資薄而習染重者則貪沒焉而已矣夫此身父母之身也天地之身也民物所胞與之身也以父母之身天地之身民物所胞與之身顧可不返其本思其終以貽父母羞以自外於天地以諸羅縣志

卷之十一

藝文

八

爲民物所詬病哉諸羅雖僻處海外

聖天子治化之所覃敷三十餘年於此矣巨公名人相繼爲監司守令其間風俗日上萃一邑之秀於明倫堂相與講經書之要旨體宋儒之微言告之以立誠之方讀書之要倫理之脩經正理明則辭達氣充科名之盛舉積諸此非徒善人之多也陳君爲我言周侯清脩幹固百廢俱興引人於善惟恐不及吾知所以長育人材化民成俗者必有道矣又何俟余之

嘗言哉周侯名鍾瑄字宣子貴陽人登丙子科以清德文學世其家

諸羅義學日記

陳聲

諸羅義學

古者選士之法不一其途養士之術亦不一其地故自王朝侯國之外至於州閭鄉黨莫不有學學也者所以教人廣見博聞謹言慎行標里門之秀備邦國之楨而非徒區區邀名之具也

今天子文教覃敷殷殷以訓飭士子爲念世之爲士者不能仰體德意日進於高明而徒奔走趨承惟飽暖衣食之爲急是果學業之不端歟抑亦課督之不勤歟此必有任其咎者矣諸羅僻在臺北番黎雜處

卷之十一

藝文

九

絃誦之堂久而不修歲丙戌郡司馬孫公攝縣篆慨焉有文物之思營建聖廟設義塾於其側延庠生鄭鳳庭爲之師又慮脩脯之無資燈膏之不繼也置田三十四甲於開化里之灣裡溪學博掌之歲徵其以給費今閱數春秋矣溪流衝決沙堤崩陷難問

者年之四五余懼作人美意無以垂久遠也爰取而
錄之以戒夫食是餽者當盡是職毋徒博虛名而不
顧厥實上負養育之意下負生平之學也抑又望後
有振興而光大之者使家絃戶誦經正民興士習醇
而世運隆以臻於一道同風之盛焉則幾矣

諸羅縣城隍廟碑記

周鍾瑄

本縣令

諸羅縣僻在海外臺灣之北故島彝鳩居

今皇帝二十二年削平鄭氏置縣張官吏五十四年

諸羅縣志

卷之十一

藝文

十

諸羅承乏縣事專稽祀典城隍宜有廟未之或舉大
懼無以安神遘麻以穀我士女爰于署之左偏相基
飾材爲堂爲寢爲門廊廡具備廉白金五百六十有
奇五十五年冬告成邑人士會謂宜書厥事於石鍾
道聞之聖人設教明爲人而幽爲鬼神理一而已矣
邑有令以治明也實善罰惡均其賦役平其爭訟教
之孝弟忠信使邑無饑寒怨咨而相率於善者令之
職也有城隍以治幽也經善禍淫順其四時阜其百

物驅其魑魅蠱毒使邑無災青天枉而不卽於滯者
城隍之責也自廟貌不崇於是民不知設教之本而
求諸依草附木之精於妖魔怪誕之術竊附神道以
惑世誣民遂爲人心風俗之大蠹矣古周禮八蜡之
祭有水庸庸城也隍水也後世或指有功德者一人
以神之典秩漸隆賜廟額班封爵培諸社稷山川風
雲雷雨以祭相沿以至於今故事守土官入境必先
齋宿於廟而後視事水旱必牒於神而後禱於壇屬
諸羅縣志

卷之十一

藝文

十

祭必迎於壇而使主其事凡邑有大舉神莫不與焉
故浮屠老子之宮學士有議而非之者至於城隍而
獨無間然豈非保障一方聰明正直之靈與昭著人
心目間歟今新廟奕奕願自茲以往令斯土者入斯
廟而對越神靈懷惕乎爲民父母之職而爲吾士民
者尚亦曉然斯廟建立之由鬼神陟降之旨無溺邪
說以自求多福哉

新建諸羅縣署記

孫元衡

本縣司馬

今天子聖神文武聲靈遠播二十二年開拓臺疆設郡分邑置諸羅爲一縣然縣治雖有其名而衙署未建宰斯土者就佳里興爲縣署後先相仍于茲二十有餘載四十三年鳳山令宋君署諸邑奉文移歸羅山業擇地興工以新令蒞任不果四十五余年攝諸篆親履其地開聽斷何所承宣何所自公退食何所則荒田野草數椽未就因亟爲之謀命工庀材依其真塏雖丹漆未施而公堂內署已井然有序矣從此諸羅縣志

卷之十一 藝文

主

望玉山記

陳夢林

玉山之名莫知於何始不接人境遠障諸羅邑治去治莫知幾何里或曰山之麓有溫泉或曰山北與水連內山錯山南之水達於八掌溪然自有諸羅以

來未聞有躡屣而登之者山之見恆於冬日數刻而止予自秋七月至邑越半歲矣問玉山輒指大武壠山後煙雲以對且曰是不可以有意遇之臘月既望館人奔告玉山見矣時旁午風靜無塵四宇清澈日與山射晶瑩耀目如雪如冰如飛瀑如鋪練如截肪顧昔之命名者弗取玉韞于石生而素質美在其中而光輝發越於外臺北少石獨萃茲山山海之精醞釀而象玉不欲使人狎而玩之宜於韞光而自匿也

諸羅縣志

卷之十一 藝文

主

山莊巖現偉三峰並列大可盡護邑後諸山而高出乎其半中峰尤聳旁三峰若翼乎其左右二峰之凹微間以青注目瞪視依然純白俄而片雲飛墜中峰之頂下垂及腰橫斜入右峰之三頓失其二游絲徐引諸左自下而上直與天接雲薄於紙三峰勾股摩盪隱隱如紗籠香篆中微風忽起影散雲流蕩歸鳥有皎潔光鮮軒豁呈露蓋瞬息間而變幻不一開閉者再焉過午乃盡封之以去以予所見聞天下名山

多矣嵩少衝華天台鴈蕩武義之勝徵奇涉怪極巍
峩窮幽渺然人跡可到泰山觸石匡廬山帶皆緣雨
生雲黎母五峰盡見朝隱不過查翠排空幻形朝暮
如此地之內山歛鏐乎雲端壯觀乎海外而已豈若
茲之醇精凝結磨涅不加恥太璞之雕琢謝草木之
榮華江上之青無能方其色相西山之白莫得比其
堅貞阻絕乎人力舟車縹緲乎重溟千嶺同豹隱之
遠寄擇霧以居類龍德之正中非時不見大賢君子

荷羅縣志

卷之十一

藝文

古

欲從之而末由羽客縹緲徒瞻言而生羨是寰海內
外獨茲山之玉立乎天表類有道知幾之士起異乎
等倫不予人以易窺可望而不可即也

九日遊北香湖觀荷記

陳夢林

丙申秋予初至諸羅九月九日與李君世勲林君秀
民載酒郊垌思得危峰絕頂以縱目寄懷山率數十
百里之外遠不可覿先是土人云縣北里許有湖修
且廣荷方盛開未之信也及是日偕往觀焉出郭數

百武便見此湖蜿蜒屈曲殊有勝概少選風從北
香氣芬湧如相迎而覲面相過漸逼湖想舍旁道口
從者曰此淡水雞籠大道也綠雲委波紅衣鱗次如
畫湖面東自台斗坑凡數折而匯縣治之衆流黛蒼
宵渟廣可三四畝修如其廣數十倍漢人與土番合
築爲陂其下西出北社尾灌田凡數百頃遠山蒼翠
列峙于對嶂循阡陌以東有地數畝拓全湖之腰野
竹上逼青霄參差茅屋盡圍丁云移坐竹間湖清荷

荷羅縣志

卷之十一

藝文

五

簇迴環如帶又有牙蕉樣樹蓼花風動波搖東西上
下互相掩映冷令幽麗人在香國中飄乎若出有而
入無蕩遠塵而特立也傍畔有筏小奚從一番子跳
越穿荷以去篙數尋或不得其底園丁爲予言此湖
深冬不涸花之放度臘乃盡荷錢新舊相接亦奇觀
矣顧念自有此湖未有表而出之者抑不知開鑿何
時自有乾坤以來便有此湖湖之有荷又不知始自
何時蓋埋沒蠻煙瘴雨者幾千百年而吾三人今日

來遊於斯假碧水之英華代登高之舒嘯豈可令戲
馬之臺落帽之山獨美千古然則斯湖也其可以無
名乎因酌酒而名之曰北香湖以其地居縣之北又
中土此時茵茵香消而此地之荷獨與梅菊爭奇吐
艷於北風凜烈之際是足以愧夫趨熱而惡涼遇霜
而先萎者矣故曰北香也李林二君齊拊手曰善因
爲記而二君各系以詩

祭淡水將士文

有序

阮蔡文

北路
恭戎

諸羅縣志

卷之十一 藝文

七

淡水離雞籠二百一十里風號煙瘴近臺北之極
邊康熙五十年辛卯洋盜鄭盡心自遼海竄逃

上命江浙閩廣四省舟師搜捕因設營汛於此其明

年文奉

命自錦州泛海招撫洋盜陳尙義於盡山花鳥癸巳

除雲南州牧

上以文熟諳海務甲午改廈門參戎乙未再調臺北

淡水在所轄之內實爲要區是歲仲冬由羅山北

哨沿海因至其地寒風陰霧間荒塚累累問之皆
西來將士悼其孤寡海角死而無名雖烈士骨香
終有餘恫惟牛醺酒薦之以辭其辭曰

大遯之山兮干豆之水神龍所居兮百怪所倚黃雲
晝塞兮陰風夜被飢饉閔閔兮山精鬼魅當在昔之
竊據兮常懸師而築壘兵與將其偕亡兮每黃昏而
爾汝迨

天朝之戡定兮棄遐陬而弗齒聽島夷之雜居兮義

諸羅縣志

卷之十一 藝文

七

羈縻而勿侈胡比年之狡兔兮稱有窟之在此爰畱
軍以駐防兮誰創謀之伊始維諸子之東來兮皆千
城之比擬狹東海於溝渠兮近天涯於尺咫汛守旣
分兮慨然戾止毒氣朝薰兮烟嵐暮抵如精金之受
煉體雖堅而融液兮如素絲之受染質雖白而成纒
醫莫購於軒岐兮藥倍難於蘭茝裹鹿革以爲棺兮
倩蝶衣以爲紙氣鬱勃而不伸兮竟飄零而奚底苟
征伐於不庭兮若牂牁之與交趾蹈白刃其何傷兮

垂令名乎青史徒水土之不宜兮致捐軀而比比豈
聖世之其驩兮罪難辭乎竄徙反泰山於鴻毛兮棄
身命如敝屣阻隔兮雲山夢寐兮鄉里傷心兮友朋
斷腸兮妻子封侯兮不遂暴骨兮沙渚月白兮霜飛
鴉啼兮狐起不佞忝帥偏師來巡北鄙心聞此而慘
悲兮意感此而難已具牛羊而祭告分聲歎歎而變
徵苟來格而來享兮知英靈之尚邇爾沒在前無能
恤爾於生兮我來在後聊云慰爾於死毋爲民灾兮
誦羅縣志

卷之十一

八

題沈斯菴稌記詩

李麒光

本縣

從來臺灣無人也斯菴來而始有人矣臺灣無文也
斯菴來而始有文矣斯菴學富情深維于詞賦浮沉
寂寞于蠻烟瘴雨中者二十餘年凡登泮所至耳目
所及無鉅細皆有記載其間如山水如津梁如佛宇
如禽魚果木大者紀勝尋源小者辨名別類斯菴

真有心人哉思古人飄泊栖遲若少陵之在巴蜀
鹽赤甲諸詩柳河東遷謫嶺南鉅鉅石潭諸記皆從
無聊鬱塞之時寄發興會其志愈苦其文愈工而人
與地相爲不朽斯菴在臺以一賦寓譏刺幾蹈不測
小傳故著述多晦而不彰及余來尹是邦每出其所
藏以相示謂余能讀斯菴之文亦惟余能知斯菴之
人也幼嘗覽西京雜記載上林令虞淵花木簿排列
名目使人興盧橘蒲桃之感今斯菴此詩雖曰紀事
諸羅縣志

卷之十一

九

雞籠積雪

以下俱詩

高拱乾

前題

齊體物

本縣

蠻島亦飛雪玲瓏徹玉壺經年寒不已見月影俱無
清素疑瑤圃高空似畫圖惟於炎海外方覺此山孤

雜咏十首 選八

疑是羲皇上古民
野花長見四時春
兒孫滿眼無年
歲頭白方知屬老人

紀叟中山浪得名
何如蠻酒撥醅清
寧知一醉牢騷
解幾賢香腮釀得成

藥溪流水碧差差
不擬天寒山浴遲
卒歲無衣雙赤
膊負暄巖下曝孫兒

釀蜜波羅摘露香
傾來椰酒白於漿
相逢岐路無他
諸羅縣志

卷之十一 藝文

手

贈手奉檳榔勸客嘗

生年十五鬢髮鬚
招得兒夫意所甘
豈但俗情偏愛
女草中都不長宜男

燕婉相期奏口琴
官商諸處結同心
雖然不辨求凰
曲也有冷冷太古音

露濃滋得麥苗肥
草長還憂豆葉稀
心憶兒夫桑柘
下日斜相望荷鋤歸

巢棲穴處傍巖阿
薜荔爲衣帶女蘿
要向衆中誇俠

長只論誰最殺人多

番婦

沈光文

寓賢

社裡朝朝出同羣
擔負行野花頭插
滿黑齒草塗成
賽勝纏紅錦新粧
掛白珩

項常掛瑪瑙珠

鹿脂搽抹慣欲與

麝蘭爭

番抹鹿油以爲香

九日羅山遇雨

山屬鄭氏舊營址

宋永清

鳳山

蕭蕭風雨度重陽
匹馬羅山舊戰場
白髮漸隨秋色
老黃花空憶故園香
雲迷古樹千峰遠
霧鎖清溪一

諸羅縣志

卷之十一 藝文

主

水長黃酒年年常
醉客爭雄壁壘幾
滄桑

虎尾溪

阮蔡文

東螺虎尾之分派
北流西折而聯界
去年虎尾寬今

年虎尾隘去年東
螺乾今年東螺滑
大宗盛時支子

依支子若強大宗
瓌餘流附入阿拔
泉虎尾之名猶

相沿阿拔之源阿
里山虎尾之源水
沙連譬如兄弟

鬩牆變却於異姓
共周旋水有源頭
木有本不信但

看棠棣篇

大甲溪

崩山萬壑爭流湔溪石團團馬蹄繫大者如鼓小如拳溪面誰填通疎密水挾沙流石動移大石小石盪摩澀海風橫刮入溪寒故縱溪流作響震水方沒脛已難行水至欄腰命呼吸夏秋之間勢益狂瀾漫五里無舟楫往來溺此不知誰征魂夜夜溪旁泣山崩巖壑深復深此中定有蛟龍蟄

大甲婦

諸羅縣志

卷之十一 藝文

三

大甲婦一何苦爲夫餽餉爲夫鋤爲夫日日績麻纒績纒須淨亦須長撚勻合線緊雙股斫木虛中三尺團盤開一道兩頭堵輕圓漫捲不支機一任元黃雜成組間彩頗似虹霓生綻花疑落仙姬舞吾聞利用前民有聖人一器一名皆上古况茲杼軸事機絲制度周詳供報輔土之需爾本無知制器伊誰遠近取日計苦無多月計有餘縻但得稍閒餘軋軋事偃偃耆丁橫肩勝綺羅耆婦周身短布裙大甲婦一何苦

吞霄道中

來時北渡正三更歸日微明復到此過港應須及退潮稍緩須臾徒延企以茲來往不成眠鷄鳴夜半行裝起平時擁被五更寒今夜匆匆胡乃爾風捲濤飛天雨急從人盡是征衣濕

後壠港

雙溪奔流西入海海勢吞溪溪氣餒銀濤翻逐綠波迴遂使溪流忽然改番丁日暮候潮歸竹箭穿魚二

諸羅縣志

卷之十一 藝文

三

尺肥不事網罟多築石尾湖退以竹箭射取少婦家中藏美酒共夫倒

酌夜爐圍得魚勝得獐與鹿遭遭送去頭家屋

後壠

去縣日以遠風俗日以變顧此後壠番北至中港限音語止一方他處不能辨頭髮頂上垂當額前後剪髮厚壓光頭其形類覆盆亦有一二人公然戴高冕黑絲及紅絨纏之百千轉大有古人風所惜雙足跣男女八九歲牙前兩齒刻長大手自牽番以婚配另爲牽手

居無拘管父固免肯堂翁亦無甥館是處兩三間村
庄何蕭散高廩置平原黍稷有餘輓所慮濕氣蒸駕
木如連棧巨匏老而堅行汲絡藤澗溪水漲連旬利
涉身焉縮豐年百禮偕疾病顛危罕飲酒卽高歌民
多卽事其樂何衍衍

竹塹

南畝之番附淡水中港之番歸後隴竹塹周環三十
里封疆不大介其中聲音畧與後隴異土風習俗將

諸羅縣志

卷之十一

藝文

五

無同年年捕鹿丘陵比今年得鹿實無幾鹿場半被
流民間藝麻之餘兼藝黍番丁自昔亦躬耕鐵鋤掘
土僅寸許百鋤不及一犁深那得盈寧畜妻子鹿革
爲衣不貼身大布爲裳露雙臂是處差徭各有幫竹
塹筑筑一社耳鵲巢忽爾爲鳩居鵲盡無巢鳩焉徙
淡水

淡水北盡頭番居之所紀遠者旬日期近者一望止
內地閩安洋揚帆旦暮抵全臺重北門鎖鑰非他比

聞昔

王師來負固猶未已懼發陰平師先截長江水降旗
出石頭鐵鎖亦奚裨空亡五鎮兵鬼隊陰風裨大遜
八里岔甯山自對峙中有干豆門雙港南北匯北港
內北投社名礮氣噴天起泉流熱勝湯魚蝦觸之死浪
泉社名麻少翁社名平豁畧可喜沿溪一水清風被成文
綺溪石亦恣奇高下參差倚踰嶺渡雞籠蟒甲社名風
湖駛周圍十餘里其番稱姣美風俗喜淳良魚鹽資

諸羅縣志

卷之十一

藝文

五

互市南顧蛤仔難社名北顧金包裏社名笑兀紅毛城頗
似東流砥南港武勝灣社名科藤通卓侈擺接社名發源
初湜湜水之汴隔嶺南龜崙社名南嵌社名收臂拈雞柔
社名大遜陰金包傍山礮跳石以爲梁潮退急如矢山
鹿雖無多海菜色何紫又有小雞籠依附在密邇凡
此淡水番植惟狗尾黍山芋時佐之原不需大米近
日流亡多云欲事耘耔苟其願躬耕何處無桑梓竄
身幽谷中毋乃非常理大社雖八名小社更繁各

以近相依淮泗小侯擬通事作頭家土官聽役使通
事老而儒諸番雄跡弛何以盡傾心

聖朝聲教底我行至此疆俯伏而長跪羊酒還其家
官自糗糧峙殷勤問土風豈敢厭俚鄙

棧圃

丙申余情志於此因爲題額

陳夢林

小圃茅齋曲徑通參天老樹鬱青蔥地高不怕秋來

雨縣治秋霖比星蒸暑極偏饒午後風海外雲山新

畫卷窓間花草舊詩筒莫愁紙盡無揮灑纔種芭蕉

諸羅縣志

卷之十一

藝文

五

錄淵叢

玉山歌

須彌山北水晶宮天開圖書自璵璠不知何年飛海

東幻成三箇玉芙蓉莊嚴色相儼三公皓白鬚眉冰

雪客夾輔日月柱穹窿俯視衆山皆羣工帝天不許

俗塵通四時長遣白雲封偶然一見杳難逢唯有霜

寒月在冬靈光片刻曜虛空萬象清明曠發蒙須臾

雲起碧紗籠依舊虛無縹緲中山下螭蟠如蟻叢蟻

蛇如斗捷如風婆婆大樹老飛虫攢肌吮血斷人踪
自古未有登其峰於戲雖欲從之將焉從

丁酉正月初五夜羅山署中大風次早風歇飲

酒紀之以詩

海西蟄起蛟龍怒昨夜海吼風不住風聲入耳駭人

聞風勢如癡復如颶客子幾燈半滅明閉門欹枕空

自慮山房四柱柱影搖有時風欲挾之去萬馬蹄奔

鯨鯢鳴虎豹搏噬急雨注往來嘈雜不成眠一夜夢

諸羅縣志

卷之十一

藝文

五

魂無宿處平明起視浮雲決風力漸微聲漸歇呼童

煖酒賞春朝似怯寒吹簾幔徹因憶去年臘月初番

仔渡頭朔風烈近日加潮灣自番仔渡丙申臘月一日自郡還諸羅經此番社

紛紛亂捲茅竹樹倒披梢半折耳鼻填沙眼怕開行

人却走馬驚躓山溪狂似海波潮溪水冷於軸頭鐵

雙犢亂流車苦遲番兒強輓膚破裂下馬停車權息

肩店舍無烟酒不熟番兒力盡凍且僵呼起聊爲哺

與啜可憐幅布半圍身青錢那惜恣饕餮此時如我

敢言寒猶有敝裘重補綴況復今朝風已春恣明几
淨椒盤新水仙香發綠草滿春冷無眠奚足謂風波
自古仗忠信念爾孤蓬海上人

九日北香湖觀荷

李欽文

九日湖光好紅渠一望奢嘉名初有錫是日湖始勝
命名北香勝
地倍增華國色臨秋水香風落彩霞歲寒須共保切
莫妒黃花

前題

諸羅縣志

卷之十一

藝文

天

湖上秋光老君子意何遲似有東籬約來吟招隱詩

綠葉濃寒露紅衣淡水湄山高不可登斯會寧易期

淡水砲城

荷蘭所築鄭氏
葺之以控上游

周鍾瑄

海門一步地形勢可全收欲作圖王想來成控北謀

臺荒摧雪浪砌冷老邊秋欲問滄桑事麻姑尚黑頭

荷蘭及鄭氏距
今止數十年耳

望玉山

嶺嵐高捲日初生一片晴光照眼明積雪不消三伏

後層冰常訝四時成款他匹練非吳市連莫胥濤向
遶城大璞已斂天地鑿山靈穩卧不須驚

曉發他里霧

一枕清暉覺夢頻披雲驅憤散輕塵投分南北依誰
是螺列東西辨未真路經南北投
東西螺四處向道但饒椎髻客
前呵不用放衙人平明好逐東昇上我亦從今莫問
津

吞霄觀海

諸羅縣志

卷之十一

藝文

无

浩渺無因邇去程仙槎客泛正須評輕浮一粒須彌

小包括恆河色界清世外形骸杯可渡空中樓閣氣

壺成情知觀海難為水更有紅輪向此生

登八里岔山遠眺

褰裳直踞千峯上萬里蒼茫一色同遠目但餘天貼
水近聞惟覺浪號風巨鰲有首低擎地瘴雨無根直
幔空寂寞斗牛誰再犯好將消息問嚴公

千豆門苦雨二首

黑賴陰雲拂地垂客愁如緒一絲絲那堪更向秋風裡卧聽黃梅細雨時

蠻烟如霧復如雲縷縷連江幘夕曛猶喜長風能破浪千山猿嘯雨中聞

番戲五首

蠻姬兩兩闌新粧蹀躞花陰學舞娘珍重一天明月夜春來底事爲人忙

不掄檀板不吹笙一點鉦聲一隊行氣味何如初中

諸羅縣志

卷之十一

藝文

三

洒山花翠羽翳邊橫

聯翩把袖自歌呼別樣風流絕世無番調可知輪白

雪也應不似潑寒胡

野氣森森欲曙天維摩新病未成眠空餘無限羅伽

女亂把天花散舞筵

一曲蠻歌酒一卮使君那惜醉淋漓但令風物關王

會我欲從今學畫師

水沙浮真

雲根不墮地牢落東山頭天風與海水爭激怒生虎斷鰲足簸揚支祈任沉浮狀若銀河翻迴星漂斗牛又若乘杯渡一粒亂中流山水有常性動靜安足求呼龍與之語掀髯噴我尤靜極而動生天地一浮漚大笑揮龍云浮沙雲未收

北行紀

羅山山水海東雄綿亘千里踪難窮朝盤赤日三千丈浩氣直與海相烘南抵萬松

地名北半線地宛然塊

諸羅縣志

卷之十一

藝文

三

王橫當中職方禹貢雖未載厥壤上上將無同惜哉

大甲與中港

二社名

逼窄將次入樊籠後隴吞霄

二社名

勿復道犢車拳確走蛟官天低海濶竟何有環山疊

塞如羣蜂坡陀巨麓一再上剴然軒豁開心胸竹塹

分明在眼底千頃萬頃堆芊茸從他地老無耕鑿

下巢鹿豕上呼風北鄰南嶺

二社名

亦爾爾淡水

地名地盡

山穹隆東有礮山西八里

地名

銀濤雪浪爭喧轟雞籠

社小甕堅如鐵紅羹狡獪計非庸蠻烟瘴雨今晝

寒砌冷鳴霜蛩中有烏蠻車馳逐狂奔浪走真尋

青憐作息亦自解但知順則難名功我來經過聊

義慚非棧筆。媿雕蟲。他年王會敷圖此。畱取長歌。

卷一

終

縣志

卷之十一

藝文

三

諸羅縣志卷之十二

雜記志

蓄群

寺廟

古蹟

外紀

雜記以補闕備忘所謂忘其大不遺乎小也茲邑
初建際有道之世

天子以豐年爲瑞賢才爲寶蓄沴不生干戈不用

蓋可紀者鮮矣琳宮寶刹斷碣荒垣足以供遊賞

而發焉昂者能幾何哉乃若見聞所及諸卷紀載

所未盡要足爲後人徵信之資用寄諷諭之義則

中縣志

卷之十二

雜記

地理物類險易苑枯圖細故父老閒談皆有取焉因彙諸編末合爲一卷

蓄祥

江
荷
附

順治十八年辛丑夏五月海水漲於鹿耳門

耳門港

甚窄環以沙線是歲鄭成功入臺鹿耳門水漲漲丈餘遂克臺灣諸羅皆屬焉詳見建置

康熙十九年庚申夏六月有星孛於西南其形如劍

長數十丈經月乃隱

冬大有

二十一年壬戌大饑 斗米值銀六錢餘

秋七月地產毛

九月雨髮

二十二年癸亥夏五月大雨水 時暴雨連月鄭氏土田多冲陷有高山爲

谷之

六月丁酉有大星隕於海其聲如雷

秋八月

大師入臺北路皆剃髮歸順

諸羅縣志 卷之十二 雜記

冬十一月始雨雪冰堅厚寸餘 諸羅有霜無雪是歲甫入版圖地氣

自北而南霜有微矣

二十五年丙寅夏四月甲辰地大震 民居多顛壞者

二十九年庚午冬大有年 自蕩平之後年穀時熟是歲尤爲大稔

三十季辛未秋八月大風 船屋飄船無數

三十二年癸酉冬大有年 時內地歉收商人採糴福興泉漳四郡資焉

三十四年乙酉冬大饑知縣毛殿慶知府衛台揆通

諭巡撫李斯義委勘具題奉

百四十四年應徵粟石俱着蠲免

四十六年丁亥冬饑知縣李鏞知府周元文通詳巡

撫張伯行委勘具題奉

旨照例蠲免十分之三

四十九年庚寅冬饑 自四十七年每至是年臺屬廢荒米價高騰每值青黃未接知

府周元文出倉粟就媽祖宮府學兩處平糶新善開安四里之民資焉海防同知洪一棟招集商販

凡糶米入港者皆籍其名厚爲賞資以故未幾糶集饑而不害○一棟楚之應山人在臺九年多惠

政五十六年卒于官卒之日所屬士民罷市縗素巷哭如其私親爲作佛事於各寺院神祠梵聲徹

諸羅縣志 卷之十二 雜記

四境既而饑千金爲購以贖其喪故老以爲自開臺以來所未有也

五十年辛卯

恩詔蠲免本年應徵人丁銀兩 詳見下五

秋九月乙酉地大震 壤民居倉廩甚多是日內地漳泉各府俱震

五十一年壬辰

恩詔蠲免本年應徵粟石

先是四十九年奉

上諭通行蠲免直省地丁銀兩部議恐兵餉不敷奉旨仍爲兩年康熙五十年直隸奉天浙江福建廣東廣西四川雲南貴州九省先行蠲免于是福建

地折色俱獨臺灣鳳山諸羅三縣止克丁銀三
士民公籲臺履道陳璘知府周元文詳照奉天府
尹廖騰登題請蠲免米豆之例臺屬三縣本年
應徵粟石一例蠲免巡撫黃秉中具摺奏請奉
旨臺灣府屬五十年應徵粟石已經徵完在官雖
免小民無益其應徵五十一一年粟石着行蠲免
按臺灣開徵在十月收成之後與內地不同此奉
文牒往返因海洋之隔動稽時月比核實具摺
奏請已八月矣中丞幕僚以
上諭並無蠲免糧石字樣又時已踰秋恐干駁察皆
堅阻之中丞毅然曰臺灣在撫屬內應撫司全閩
民命寧可畏踰時駁察而緘默不言且臺本色節
內地折色也粟尚未開徵官不稍愈他事謹議手
皇上聖明奏必免脫以此聖官不稍愈他事謹議手
竟以摺請部議以不行早奏應撫降三級調用奉
旨從寬降級留任仰見

諸羅縣志

卷之十二

雜記

四

聖天子惻隱斯民無微不至而陳觀察周郡守一
再詳黃中丞寧受處分不撓衆論使臺民得沐
皇仁其功俱不可忘也

論曰五十年五十一年蠲免二條不繫于舊祥

何以書紀

皇仁也日月同照雨露均沾假今芝草醴泉何益百
姓今兩歲之間更無追呼民無敲朴其為禎祥也
大矣故連類而次於四十四年四十六年之後云
五十四年乙未秋九月丁未地震八風學官顏煥民
於倒塌甚多

五十五年丙申夏五月戊辰火守備署燬無餘
焉

秋九月乙亥地震丁丑犬屋瓦皆鳴

五十六年丁酉春正月丙子地震

崔荷

康熙三十五年秋七月新港民吳球謀亂伏誅

新港東田尾人好拳勇有本祐龍者詐稱前明
後裔能通法敵往來球家陰策黨聚謀亂山吏
陳順之妻球妹也極便餽謀稟官督之急無貨球
家球奮勇曰此何足道當相與圖大事悉誅此曹

諸羅縣志

卷之十二

雜記

五

于耳告以謀則大喜專球為國師招集潮眾其黨
余金祥約保長林盛兩舉事盛得許諾乘夜逃之
都育告北路永將陳貴率官兵環其宅賊眾兵以
出擒獲球極金聲等為首者七人杖殺之而朱祐
龍竟莫知所向

三十八年春二月吞霄土官卓个卓霧亞生作亂夏

五月淡水土官冰冷殺至賬金賢等秋七月水師襲

執冰冷八月署北路參將常太以岸裡番擊吞霄擒

卓个卓霧亞生以歸俱斬於市

至賬番社通事
管出入之賬者
初通事黃申賤社于吞霄征派無虛日社番苦之
土官卓个卓霧亞生驚而號陰謀作亂會番當擒

鹿申約計日先納錢米而後出草今等鼓衆大
謀殺申及其夥十數人鎮道遺使招諭不得入乃
發兩標官兵及署北路參將常大進剿而以新港
蕭璉麻豆日加瀾灣四社番爲前部今等尋阻險
拒守四社番傷死甚衆既有獻計常太者云岸裡
山番穿林箭洞谷如飛擒个番非此不可時岸裡
番向未內附乃遣譯者入說其地多致糖烟銀布
番大喜自以收捕爲功繞出吞番山後日有擒獲
官軍攻其前个番等大害將逃入內山岸裡番設
伏擒之至郡尸諸市傳首以示諸番是役也勞師
七閱月官軍疲瘁
毒死者數百人

冰冷者淡水內北投土官麻里即吼番之婚姻也
麻里即吼有女字主賑金賢賢其父之其父婿女
之功也弗與告賢日侯長以歸以賢其父婿女
而歸之麻里即吼以恩冰冷而泣冰冷故因悍怒

諸羅縣志

卷之十二

六

率衆射殺賢諸賢者皆殺之時方征吞番冷
遣使與个番等通有水師把總者建哨至淡水聞
變潛泊海口今未之覺把總建哨建哨至淡水聞
交易伏壯士水次縛之亟登舟比諸番出護已掛
帆矣會吞番既平諸番以首惡既
誅因通事求撫把總者失其名

右吞番淡水之役言人人殊或指水陸並進于吞

霄或說卓个卓霧爲冰冷吞番據山負險無用水

師六月南風盛發正巡哨龍淡水之時因知水

師收功者淡水也後叩之七兵數輩親見者皆如

紀中云云斯役距今未久二十目相接而抵牾舛錯

如此又擒獲冰冷將弁姓名不傳假令更遲之數
十年無所紀載遺漏失實莫從而問之矣

四十年冬十二月劉却作亂伏誅

却臭前在管事李梓自負日往來無賴惡少神血
爲盟久之其黨有欲謀不職者以爲非却莫從
督深夜燃棒闖入屋瓦上燭火召同盟者示
之曰劉大哥舍中每夜紅光燭天非常兆也會却
家神壇無故發火家曰此不君即帥耳却心動穴
地於舍伴置圓器冶鐵爲刀鎗各械約日舉事
月七日揭旗擊鼓下鄉多管其兵乘夜抵茅
港尾掠市中貨亂民及諸番乘機四出掠掠破家
者甚衆却還屯急水溪北諸番乘機四出掠掠破家
之鎮道兩標並發兵五援越五日官兵大集戰於
急水埔大潰殺賊甚多生擒其黨陳華何正等却
走鹿山盡棄妻女伏夜中四十二年春二月擒獲於
鹿港之秀才左師運新却於市
并其長子被殺之妻等皆發配

諸羅縣志

卷之十一

七

寺廟

天妃廟一在城南縣署之左康熙五十六年知縣周
建○一在淡水千豆門五十一一年通事賴科建

年辰民合建○一在城永港街五十五年居民合
建○一在淡水千豆門五十一一年通事賴科建

日靈山○按祀蕭國夫人宋運給林屬之女幼時能
知休咎有神女之稱常坐車以濟流民後人見衣

朱衣飛騰海上因建廟祀之兩屬諸神降于檣邊奏
給事中賜允建使高麗中宣風神降于檣邊奏

賜號順濟聖母與國顯景定廟奉顯重加號元

應弘仁普濟天妃廟 應弘仁普濟天妃廟在縣城內民沙重

廟改封天后沿海港口俱 廟改封天后沿海港口俱

二年靖海將軍施琅率 二年靖海將軍施琅率

曾征剿臺灣師次平海 曾征剿臺灣師次平海

廟之左往不能資百口至 廟之左往不能資百口至

餘與及戰于澎湖既克我 餘與及戰于澎湖既克我

汗未乾衣袍俱濕乃知為 汗未乾衣袍俱濕乃知為

上道統部郎中雅虎致祭 上道統部郎中雅虎致祭

祀之切宜國威用張海若 祀之切宜國威用張海若

去凱當申譯之安福神所 去凱當申譯之安福神所

靈海表綏員閣顯昔福明 靈海表綏員閣顯昔福明

廟享有加比者靈福島之 廟享有加比者靈福島之

方受早井澤為祐神實年 方受早井澤為祐神實年

雷動直鴻荒既經陣風行 雷動直鴻荒既經陣風行

盡羅縣志 卷之十二 雜記

成破竹之功除甲排空遂 成破竹之功除甲排空遂

殊城冊使建廟伏波不與 殊城冊使建廟伏波不與

日人謀是用道官敬僧祀 日人謀是用道官敬僧祀

神其祐我家邦永著朝宗 神其祐我家邦永著朝宗

功 廟一在縣內東北角康 功 廟一在縣內東北角康

顯帝廟 廟一在縣內東北角康 顯帝廟 廟一在縣內東北角康

之廟後為觀音殿康熙五 之廟後為觀音殿康熙五

建系將張國成之○一在 建系將張國成之○一在

關內侯鄉侯之下今人以 關內侯鄉侯之下今人以

非也本謚壯繆與穆同用 非也本謚壯繆與穆同用

為神諱不書謚亦非也萬 為神諱不書謚亦非也萬

李思始齋九旒冠玉帶龍 李思始齋九旒冠玉帶龍

祀則仍舊稱天啓元年太 祀則仍舊稱天啓元年太

祀典疏謂臣詰漢壽亭侯 祀典疏謂臣詰漢壽亭侯

俱係帝服如說傳勒封自 俱係帝服如說傳勒封自

思不妨命關臣撰制此封 思不妨命關臣撰制此封

保生大帝廟 在縣治西 保生大帝廟 在縣治西

毋夢吞白龜生於宋太平 毋夢吞白龜生於宋太平

得三五飛步之術以治疾 得三五飛步之術以治疾

人自係為祠水旱祈禱應 人自係為祠水旱祈禱應

問所稱慈濟宮是也慶元 問所稱慈濟宮是也慶元

淳屬有警忽有忠顯旗幟 淳屬有警忽有忠顯旗幟

英惠侯至於保生大帝之 英惠侯至於保生大帝之

諸羅縣志 卷之十二 雜記 九

元天上帝廟 在大奎壁 元天上帝廟 在大奎壁

睢陽廟 在縣署之左祀 睢陽廟 在縣署之左祀

諸福寺 在縣治西門外 諸福寺 在縣治西門外

觀音宮 在縣治西門外 觀音宮 在縣治西門外

朝樑重建 在縣治西門 朝樑重建 在縣治西門

列何廷鳳捐地僧德恭 列何廷鳳捐地僧德恭

衆重建易茅以是○一在 衆重建易茅以是○一在

四十六年知縣李鏞泰 四十六年知縣李鏞泰

陽陽

姑媽廟

在安定里東保不知所祀何神今爲社學

古蹟

淡水砲城

在淡水港口荷蘭時築今遺址尙存

雞籠砲城

在雞籠與荷蘭時築今遺址尙存

康熙十四年鄭經入泉州竄揚明琅

等處屬於雞籠城明琅前翰林崇禎甲申之變琅降賊乘馬過梓官揚鞭而指之曰此真亡國之君也

諸羅縣志

卷之十二 雜記

十

青峯關砲臺

在蚊港口荷蘭時築今圯

火山

一在貓羅貓霧二山之東山之上晝常有煙夜常有

光在野番界內人跡鮮到

見季麒光志稿

一在玉案山後山之麓有小山其下水石相錯石罅

泉湧火出水中有焰無烟焰發高三四尺晝夜不絕

置草木其上則烟生焰烈皆化爲燼先是甲午乙未

間諸番多見之

縣周鍾瑄遣人

如石於是好事

上非有濟勝之

石湖

在生番界內入

芒網湖大里許

有眼通海

諸羅縣志

水沙浮巽

水沙連四周大

可七八里曲屈

與番繞巔以居

延繞巔架竹木

隔巔欲詣社者

開夾青嶂白波

水連潭

在半線方廣二丈餘形若井學山環列天將風雨則水漲發聲如潮番民以占陰晴

劍潭

在大浪泵社二里許划螺甲以入登岬數百武有潭潭之畔有加冬樹高聳隨天翻合抱相傳荷蘭開墾時揮劍於樹樹忽生皮包劍於內不可復見

八里岔潭

在八里岔山絕頂形三角類人力爲之周可數畝清

諸羅縣志

卷之十二

雜記

五

深莫測土番間因逐鹿而主漢人罕能涉也

溫泉

一在玉山之下有土番至者云於山最深處得之泉

上湧氣蒸騰如沸凡數處

一在大雞籠隔港山朝山內

龍目井

在大雞籠山之麓下臨大海四周斥鹵泉湧如珠清地而起獨甘冽冠於全臺不知開自何時大約荷蘭

所浚也

紅毛井

在縣署之左開自荷蘭因以名方廣六尺深二丈許泉甘冽于他井相傳居民汲飲是井則不犯疫癘鄭氏竊踞時有吳智武者鎮守斯地重脩之

龍湖巖

閩人謂寺院爲巖

在開化里赤山庄僞官陳永華建環巖皆山幽邃自喜前有潭名龍湖周環里許遍植荷花左右列樹桃

諸羅縣志

卷之十二

雜記

五

柳青梅蒼檜達山浮空遊者擬之輞川圖畫

永華鄭氏執政

頗雜儒雅與民休息土人至今稱之

靈山廟

在淡水千豆門前臨巨港合峰仔峙擺接東西二流

與海潮滙波瀾甚壯康熙五十一年建廟以祀天妃

落成之日諸番並集忽有巨魚數千隨潮而至如拜

禮然須臾乘潮復出於海人皆稱異

此與龍湖巖皆近時所建以其

爲邑治名勝附記於此

列紀

縣曰諸羅人稱縣治者皆曰諸羅山欲指一山以實之無有也附郭番社曰諸羅山社然則諸羅山之名相沿已久設縣時見諸山羅列適與相稱故仍其名耳

由斗六門山口東入渡阿拔泉又東入爲林璵埔亦曰二重埔土廣而饒環以溪山爲水沙連及內山諸番山入之口險阻可據有路可通山後哆囉滿

諸羅縣志

卷之十二

雜記

南

虎尾東西二螺水濁而迅急泥沙滾滾人馬牛車渡此須疾行稍緩則有沒腹埋輪之患夏秋水漲有竟月不能渡者被溺最多

東螺溪分自虎尾牛相觸與虎尾西螺迭爲消長有時虎尾漸涸獨受阿拔泉一流阮參將詩去年虎尾寬今年東螺滄又云餘流附入阿拔泉虎尾之名猶相沿是也大抵沙土遷決無常故此盈彼涸俱不可定大線頭昔爲大灣舟出外洋於此候風鹿仔港台

仔挖舊可泊巨艦今俱沙壅沈文開雜記臺灣富混池時總屬茫茫大海中時高山因水歸東南漸現沙土所以地浮而常動滄海桑田理或然也

大肚大甲大安三溪俱稱險絕然大安溪面稍狹大肚水勢稍平獨大甲溪濶流急水底皆圓石大若車輪苦蒙其上足不可駐至時人各自保不能相救又海口甚近雖善泅如番亦對之色變秋漲尤險

南日諸山之後有巨石峭削巍峩出內山之頂或名

諸羅縣志

卷之十二

雜記

圭

之爲冠石土番云後壠竹塹諸社指石爲的登絕頂東洋及山後諸社可一望而盡亦有捷徑可通但奇險耳

竹塹過厝山崎一望平蕪捷足者窮日之力乃至南畝時有野番出沒沿路無部落行者亦鮮孤客必倩熟番持弓矢爲護而後行野水縱橫或厲或揭俗所云九十九溪也遇陰雨天地昏慘四顧悽絕然諸山秀拔形勢大似漳泉若基置村落設備禦因而開闢

之可得良田數千頃

于豆門從淡水港東入潮流分爲兩支東北由麻少翁塔搭悠凡四五曲至峰仔峙西南由武勝灣至擺接各數十里而止包絡原野山環水聚洋洋乎巨觀也

擺接附近內山野番所出沒東由海山出霄裡通鳳山嶺大路海山舊爲人所不到地平曠近始有漢人耕作而內港之路通矣

諸羅縣志

卷之十二 雜記

六

武勝灣大浪泵等處地廣土沃可容萬夫之耕廈門至淡水水程十一更與鹿耳門等康熙五十四年于豆門重建天妃宮取材鷺島值西風一晝夜而達福州至淡水水程八更較臺灣爲近若半線置縣設營而分兵五百於淡水因爲立市屢通商賈於福州廈門不數年淡水一大都會矣

礮山在于豆門之左山產礮形如鼎之覆而三足出其上童無草木山之下有礮溪深可丈餘水微黃清

澈如鏡雖潮漲猶見其底氣不可觸魚蝦不生潮入亦無片鱗至者近山邨社汲於井皆及天之未明水乃清冷可食稍午則泉皆熱而黃色或曰山頂有潭深且廣水湧如沸羹

麻少翁內北投在礮山之左右毒氣蒸鬱觸鼻昏悶金銀藏身者不數日皆黑色諸番常以糖水洗眼入山掘礮必以半夜日初出即歸以地熱而人不可耐也

諸羅縣志

卷之十二 雜記

七

淡水至雞籠有東西兩路西由八里岔渡砲城循外北投雞柔大遜小雞籠金包裹諸山之麓至雞籠內海可一百二十里沿路內山外海多巨石巉巖基峙相去數武其下澗水淺深不一行人跳石以渡失足則墜于水東由于豆門坐蟒甲乘潮循內北投大浪泵至峰仔峙港大水深過峰仔峙不復有潮溪灘河可四十里而登嶢踰嶺十里許卽雞籠內海兩路計程不甚相遠勞逸險易亦大畧相等

鱗甲以獨木爲之大者可容十三四人小者三四人
划雙槳以濟稍敲側卽覆矣番善水故雖風濤洶湧
如同兒戲漢人鮮不驚怖者唯雞籠內海蚌甲最大
可容二十五六人於獨木之外另用藤束板爲幫於
船之左右蓋港面既寬浪如山立非獨木小舟所能
濟也

林菁深處多飛虫着人卽肌肉發痒爪之肉爛淡水
以北皆然行者或以皮包裹其頭項或曰近玉山最

諸羅縣志

卷之十二 雜記

六

多此虫山之麓螞蟥如蝟故玉山人不能到

雞籠山在雞籠港之東南雞籠嶼乃在隔海之西北
砲城番社俱在嶼中郡志載雞籠城在諸羅雞籠山
誤五十三年地理圖記村東北有雞籠山西有雞籠
城山後海中有雞籠嶼似砲城與社俱在雞籠山而
嶼在山之後皆耳食而未親歷其地者也

北路夏秋行路之難中土未有水深泥淖車牛重載
往往傾覆固由湍潦相繼亦土性不堅沙灰淤陷而

陂田蓄水車牛往來難還故處處坑塹非盡秋霖之
故也

有言臺海潮初漲一從南路之耶嬌入一從北路之
雞籠入兩潮會於北路之牛罵五六月間潮平浪靜
結爲一道白波引入內地牛罵非大港深灣泊船之
所孰從而見其兩潮之會白波之引乎好事者爲之
也

諸羅縣志

卷之十二 雜記

七

冬春潮大於夜臺鳳亦然

凡潮漲滿至十分者汐亦當十分雞籠一港早潮漲
滿汐未及四五分卽晚潮復至矣必俟晚潮之退始
盡十分

風將颶而雨海氣先動浪激洶湧聲吼如雷臺海四
圍沙線環繞巨浪衝擊吼尤甚聞數十里風靜雨霽
猶三四日未止縣治離海差遠颶從東起殷聲微聞
若起西北則與郡治無異

海面腥穢波浪簸騰一二日颶風即起廼天地之氣交逆地鼓氣而海沸天風烈而雨飄故沉舟傾槽也若海不先沸天風雖烈海舟摺蓬空桅順風勢而駛同鯤鵬之徙耳人但知天風之患不知實地氣交構而爲颶患始烈也

鄭氏時目加潘灣開井得瓦甓識者云是唐宋以前古甓惜其物不傳亦不知此甓蓋自何時未開闢之先又何得有此甓而產之也

諸羅縣志

卷之十二

雜記

手

陳小匡外紀明海寇林道乾爲俞都督大猷所追窮竄臺灣勢蹙恐不能據以酒食給諸番醉而殺之有閩社無噍類者取血調灰以固船乃航於遙海大奎壁劈破甕諸羅地是其故穴或云到崑崙不知所終郡志道乾遁占城今尚有遺種

相傳十六門舊有番長能占休咎善射日率諸番出捕鹿諸番苦焉共謀殺之血滴草草爲之赤社草皆赤諸番悉以歿死無噍類今十六門之番皆他社來

居者也番能知休咎而不知身之將見殺是所謂自號予知納諸罟獲陷阱而莫之知辟者與

相傳大肚社先時有土官名大眉每歲東作衆番爭致大眉射獵于田箭所及之地禾稼大熟鹿豕無敢損折者箭所不及輒被蹂躪不亦枯死

沈文開雜記土番種類各異有土產者有自海舶飄來及宋時零丁洋之敗遁亡至此者聚衆以居男女分配故番語處處不同考宋史云張世傑與蕚劉義

諸羅縣志

卷之十二

雜記

手

斷維以十六舟奪港而出將趨占城土豪強之乃回舟艤南恩之海陵山颶風大作世傑登艤樓露香而祝遂死蕚劉義出海洋爲其下所殺當時厓山之衆非死卽降耳諸番氣類渾與中土之人不相似沈說恐未必然也

離貓霧揀二里許有竹園三匝僞將劉國軒舊寨云與岬裡內山諸番相拒之地今竹園故址猶存岬裡諸番悉皆內附足見聲教之無所弗被矣

地高而寬坦臺人謂之崙邑有黃地崙鄭氏踞臺時
征南社耆親屯兵於此番呼皇帝遂以名崙猶麻虱
目之呼爲皇帝魚也相沿已久不可復改沿其音而
易其字然則鄭氏在臺雖無黃屋左纛之事而帝制
自爲亦有其號矣

海翁魚大者如山後曉耆社有脊骨一節高可五六
尺兩人合抱未滿其圓不知何時所得也另肋骨一
段大如斗諸番以爲枕沈文開云其鬚如戟可作物

諸羅縣志

卷之十二 雜記

三

件

豹皮及斑點小鹿皮文采可觀不知者以爲此地之
產所值無幾耳豹大於大毛色斑雜艾葉金錢十不
得一價至三四金小鹿皮亦二百餘文且無市者每
地方官尋覓必騷動通事土番鹿茸至三四金價倍
於內地番狗能獵者貴於騾馬見番俗部昔人云地方產
一異物便多一累三復斯言可爲深省

由郡治北至雞籠無投宿之店唯茅港尾笨港新設

二公館行人借宿庄社有露處者文武衙門差遣往
來悉主於保長通事塘汛入門則酒食相餉開臺以
來相沿爲例不必需索也保長通事之供億既煩自
不得不有所科斂塘汛目兵餉纔餉口于是有開賭
放頭攫金以供使客者

雷陽陳中丞觀察臺灣時嘗巡淡水往復一千四百
餘里自持棧櫓携小帳房以隨露宿風餐不入邸舍
不受餽獻每食一飯一蔬或指囊市酒肉以犒徒御

諸羅縣志

卷之十二 雜記

三

不設儀衛寥寥數人道旁觀者莫不咨嘆

男多於女有卹庄數百人而無一眷口者蓋內地各
津渡婦女之禁既嚴娶一婦動費百金故庄客佃丁
稍有贏餘復其邦族矣或無家可歸乃於此置室大
半皆再醮遺妾出婢也臺無愆期不出之婢

臺南北淡水均屬漳鄉南淡水之瘴作寒熱號跳發
狂治之得法病後加謹卽愈矣北淡水之瘴瘠黝而
黃脾泄爲瘡爲鼓脹蓋陰氣過盛山嵐海霧鬱蒸中

之也深又或睡起醉眠感風而發故治多不起要在節飲食薄滋味慎起居使不至爲所侵而已

往在內地閩臺郡肉食不宜於猪雞宜於羊鴨亦差善余未之信及至北路見庭院蔓生虫多至不可名狀羣雞啄之以肥碩蓋虫毒所積故不宜多食也鴨半在水次飽者魚蝦本草稱羊於人最裨益又草盛特肥美故宜猪賦而滯氣塞地沮洳人多沉溺重腿之疾亦不宜多也

諸羅縣志

卷之十二 雜記

五

大甲溪以北無市肆醫藥人死無棺斂瘞以鹿皮阮叅將祭淡水將士文裏鹿革以爲棺今倩蝶衣以爲紙傷哉其言之也

邑雜餉有罟罾縋罾縋各條罟者結網長百餘丈廣丈餘大繩爲綱每尺許削圓木如梭長三四寸虛其中綴於綱使浮水面另結網底如兜繫網墜於下稍大於浮面之木陶爲之使沉水底綱繩長出罟之兩頭各數丈置其一於岬乃駕船載罟出海以次投

之仍餘其一載回東西各二十餘人臍間縛樹木如輓掛小繩于綱之上倒行而牽魚少網輕則至岬取之多則駕小舟赴水以取曰牽罟

罟者樹大竹棚於水涯高二丈許曰水棚置罟以漁港口濶者如列舍以居棚上下兩層設橫木于上層令可旋轉如輓輓用大竹長二三丈掛罟竹杪繫以長繩繩繞于橫木上下層各一人在上者旋轉其繩外轉則罟沉水底內轉則罟浮水面魚入則在下者

諸羅縣志

卷之十二 雜記

五

以長柄小絡取之

縋罾之制如罟而小罾又小於縋網長可數十丈廣五六尺密結重網於下張口而翕其尾如袋收放之法與罟相似東西各五六人手牽至岬魚入袋中大小畢取曰牽縋曰牽罾

縋取蠣房也方言以蠣房爲縋因以爲取之之名用竹二枝長丈餘各釘其中狀如剪刀能作開合各貫鐵爪於竹末使相向駕小船或筏就海水稍淺處穿

竹水底開其爪蠟房殼堅遇堅者卽合而鈎致之

緣垂釣以餌魚也用大繩長數十丈繫一頭於岬浮
舟載繩出海每尺許用小繩拴數鈎鈎大小不一繩
盡則返棹而收之曰放緣

多五穀多薯芋脂麻糖蔗多通草槐藍菜子水藤槐
蓋色嬌艷珍於吳越糖菜子脂麻水藤入內地者尤
多

內地歲皆兩熟以三春多雨地氣暖種早播故六月

諸羅縣志

卷之十二 雜記

五

而穫及秋再播也此地雖暖春時雨澤稀早種難播
故稻僅一稔陳小厓外紀本路荷包嶼走猪築陂以
接山泉溪流田兩熟今陂圳之築甚多兩熟者鮮南
路下淡水陂田有於十月下種十一月插秧三四月

而穫者稻兩熟未有良農取陂田而遍試之也

穀種類之多倍於內地其佳者如過山香禾秫則內
地未有

南畝以上冬春多雨播種于二三月稔于六七月畧

如內地之夏熟百日早五月間卽熟但不多有不
秧以種酒地卽望其穫唯不宜於豆間有種者皆
而不實

崇爰山有鹹水泉番編竹爲鍋內外塗以泥取其
煮之成鹽南社冬日海岬沙浮面者疑爲鹽掃而食
之不須煎曬如扶南國之有自然鹽也所產俱不多
南社鹽鹵物易朽

相傳崇爰黑沙晃諸山深處松杉檣柚楊梅諸果
諸羅縣志

卷之十二 雜記

五

如內地初冬山梅遍開香聞數十里山皆野番雜處
雖有探奇索異之子孰能經魑魅而踐無人之境乎
北路之產有臺鳳所無者如水沙連之茶竹塹岬裡
之筍竹笋淡水之甲魚皆其美者也大松樹生水沙
連合抱成林雞籠煤炭產於積薪無用之區移置那
治卽爲無窮之利

水沙連內山茶甚夥味別色綠如松蘿山谷深峻佳
巖冷能却暑消脹然路險又畏生番故漢人不敢入

採又不諳製茶之法若挾能製武彝諸品者購土
採而造之當香味益上矣松大者深山自老不可致
子可取種而為秧松子落處小松生焉移植即活若
近山庄舍購于土番植之數年相傳漸廣用作官室
較雜木易朽者相懸也二者其利其溥惜未有為之
者

多喬木材者寡唯楠差勝其他屈曲不堪用越數歲
而蠹祇有薪之為炭質堅灰白獨擅一方之勝

諸羅縣志

卷之十二 雜記

天

楠木色稍黑故遜內地然亦堅緻物用甲萬之屬
取之甲萬制自外洋此地多為之者以重而難移且
番鎖固不可啓偷兒無所施其巧耳

茄藤叢生海泊泥中內地以障海岸凶年取子以食
子圓而長大如意苡味澀而微鹹搗為粉浸以水土
數易乃淡滑可和米粉作餌然不以其材為薪以皮
裹鹹氣難乾也臺人取材剝皮浸汁代薯榔以染骨
乃乾而易燎矣兼用之此物寧有一之可棄耶

多刺桐多土枿多猴栗九荆無荏桐油取於麻於菜
子於落花生

泉舊志畱從效築溫陵城環植刺桐初夏花開鮮紅
可愛如葉先萌芽而花後發則五穀豐熟故丁謂詩
曰聞得鄉人說刺桐花如後發始年豐我今至此憂
民切只愛青青不愛紅今泉州絕無此樹近乃有自
臺移栽者

山不產鐵田器釜鑄之屬悉資內地土沙粉無黏埴

諸羅縣志

卷之十二 雜記

天

不堪陶罇瓦糖漏之外雖粗碗瓦盆亦不能成蓋以
渤入窰見火皆苦窰若蜂窠

巨石多生於雞籠淡水之間突怒偃蹇奇不可狀土
皆黃色地脉所發生處也南嶽以下漸無石質亦不
堅無格理不可以施椎鑿官室之用皆載自漳泉寧
波

竹類多且蕃刺竹尤多遍於庄社楮亦廣有臺所謂
鹿子草也材可造紙而粗細俱資內地歲糜萬緡未

得造紙之法耳不產著葉船篷箱篋之絮悉于內地取之

果多樣多龍眼多柳荊蕉黃梨檳榔龍眼味埒內地西瓜熟於十二月取克貢三月望

萬壽前至京俗名

萬壽果味薄但取其早熟耳

無荔枝樹來自內地者止克盆景果熟時遇西南風盛發漳浦之載二日而至芳鮮未全減也

諸羅縣志

卷之十二 雜記

三

無橄欖無栗無梨無柿土產柑橘柚味酸諸果熟時俱泛海而至克初于市

禽無鶴而有鶻多雉多斑鳩多烏鶯鶯鸚鵡烏鴉鴉純

黑而大班鳩不善鳴無鵲無鷓鴣杜鵑鷓鴣人多携

自內地者縱之於山不見華息或曰山不生半夏

獸無虎而有豹內山多熊各種俱有多山猪或脯之

膚爲鹿多獼猴小而可狎者曰金絲猴毛淡黃柔澤

他處所少

養牛陳小厓外紀荷蘭時南北二路設牛頭司牧

野放生息千百成羣犢大設欄擒犖之牡則俟其殷乃漸飼以水草稍馴狎聞其外腎令壯以耕以輓犂

者縱之孳生近年水牛載自內地亦漸孳儼捷則黃牛爲先任重致遠眩乎後矣

鹿獐之多由草之暢茂且稀霜雪故族蕃息而肥碩

三十年來附縣開墾者衆鹿場悉爲田斗六門以下鹿獐鮮矣

諸羅縣志

卷之十二 雜記

主

魚無鱸鄭氏載而置于郡治之鯽魚潭甚夥及網之無有也多烏多塗鮑麻虱日多紅蝦各陂圳多鮎

烏魚本草所謂鱖臺海之產大數倍肉白而芳鮮不

及冬至前後北風正烈結陣遊於內海累至水底漁

師燎而網之一罟以百計腎狀似荊蕉極白雌者子

兩片似通印子而大薄醃晒乾明于琥珀脆圓如小

錠鮮食脆甚乾而析之似鱖魚

塗鮑形似馬鮫大十倍之肉細而香美馬鮫弗及也

馬鮫特以滑澤遂與鮑齊名論海魚之佳者必首舉之昔人所爲致嘆於華歆張昭許靖諸公也

甲魚獨產於淡水九十月間有之芳鮮不亞吳越之鱸非止形相類而已作鮓尤佳能開胃邑人染指者鮮故弗傳然則天地間美材而老巖穴名不出閭里者多矣

鄭經酷嗜麻虱目臺人名之爲皇帝魚夏初出頗適口及秋則味帶酸而肉澀宜乎鄭氏之不能久也

諸羅縣志

卷之十二 雜記

五

紅蝦夏肥膏貫脊至尾清脆悅口色亦佳宜羹宜丸宜瀰大者作對陳小厓擬之霞膚雪肉良然

茅港尾蚊港多蟬大而肥美膏踰於肉色如硃鮑魚骨柔脆郡中珍之縣治多毛蟬肥於冬月置之几筵皆堪浮白魚至冬亦肥美夏秋刺多而瘦色皆黑鮑魚出北香湖者四時俱美於他產

無鯉而有蠓味微酸多蚶鹹而不脆多鯪鯉多龜多蛇多蟻多蜘蛛蜥蜴蜈蚣蜒蚰及無名之虫

蜥蜴隨地皆有北路尤多夜唧唧而鳴聲如雀四起壁間陳小厓記安平蜴虎其實能鳴者不止安平也

有欲携至內地示奇者過澎湖乃不復鳴

花多樹蘭多頗桐素馨月下香番蝴蝶素馨野發顏桐原溼離落無處不有終歲爛然遙望如內地之映山紅時時皆春時時皆龍船簫鼓也

顏桐一名龍船花

百花應時而開亦有一年長開者如石榴長春佛桑諸花漳泉皆然番蝴蝶月下香顏桐等花四時俱開

諸羅縣志

卷之十二 雜記

五

臺所僅見若荷花直開度臘玉蘭七八月再花則更奇矣玉蘭多移根於木筆此地有玉蘭無木筆

水沙連浮田架竹木藉草而殖五穀

詳見古蹟不知者以

爲誕也王瓜苦瓜瓠蔬之屬內地產于春夏此地隆冬皆有之

臺產有移入內地者果之番樣香碧之文來花之番茉莉番瑞香番蝴蝶薯以濟荒功用最大樣佳品諸花亦爽秀可愛

檳榔之苗喜陰而畏日種之法先以牙蕉俟蕉長成
行於二三月間撒檳榔子空園中蓋以草芽發去草
蔽以葦席夜揭之使得露滋潤開葉高四五寸乃移
種蕉下每一蕉間一檳榔高至尺餘則移其蕉而檳
榔自盛

沈文開雜記內山有黃水藤結子大如甌實圓而光
殼堅且厚似諸暨之朱棗而形扁痕分兩層而聯合
中有仁久而乾就蒂開竅出其仁空如小盒畧去其
諸羅縣志 卷之十二 雜記 五
上一二分爲口用稍大者截半作蓋覆之穿於鞋帶
之兩旁裝貯細物甚雅致

蛤仔難內山溪港產金港水千尋冷於冰雪生番沉
水信手撈之亟起起則僵口噤不能語焚大火以待
傳火良久乃定金如碎米粒雜沙泥中淘之而出或
云內山深處有金山人莫知所在或云番世相囑不
令外人知雖脅之寧死不以告也陳小厓外紀壬戌
間郭氏遣僞官陳廷輝往溪大難龍采金老番云唐

人必有大故詰之曰初日本居臺來取金紅毛奪之
紅毛來取鄭氏奪之今又來取恐有改姓易王之事
明年癸亥我師果入臺灣

諸羅縣志卷之十二終

諸羅縣志

卷之一 雜記

五

